

Gazette OMPI des marques internationales WIPO Gazette of International Marks

No 18/2000

Date de publication: 12 octobre 2000

Publication Date: October 12, 2000

Nos 739216 - 740059



Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle
World Intellectual Property Organization



Gazette OMPI des marques internationales

publiée toutes les deux semaines
par le Bureau international
de l'Organisation Mondiale de
la Propriété Intellectuelle

Contenu: enregistrements
Nos 739216 à 740059

renouvellements et
modifications inscrits au registre
international entre le
26 août et le 8 septembre 2000

Date de publication: 12 octobre 2000

Genève
5^e année
No 18/2000

WIPO Gazette of International Marks

published fortnightly by
the International Bureau
of the World Intellectual
Property Organization

Contents: registrations
Nos. 739216 to 740059

renewals and modifications
recorded in the International
Register between
August 26 and September 8, 2000

Publication date: October 12, 2000

Geneva
5th year
No. 18/2000

SOMMAIRE

TABLE OF CONTENTS

	Pages	
Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques	1	Remarks concerning the publication of registrations and of other recordals made in the International Register of Marks
Informations concernant des exigences particulières et certaines déclarations de parties contractantes; autres informations générales; taxes individuelles	9	Information concerning particular requirements and certain declarations of contracting parties; general information; individual fees
I. Enregistrements	17	I. Registrations
II. Enregistrements internationaux qui n'ont pas fait l'objet d'un renouvellement	289	II. International registrations which have not been the subject of a renewal
III. Enregistrements internationaux dont le renouvellement a été radié selon la règle 30.3)c)	-	III. International registrations the renewal of which has been canceled in accordance with Rule 30(3)(c)
IV. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées n'a pas été payé (règle 40.3))	291	IV. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has not been paid (Rule 40(3))
V. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées a été payé (règle 40.3))	293	V. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has been paid (Rule 40(3))
VI. Renouvellements	295	VI. Renewals
VII. Modifications touchant l'enregistrement international		VII. Changes affecting the international registration
Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1)b)	337	Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)
Premières désignations postérieures à l'enregistrement international effectuées en vertu de la règle 24.1)b)	346	First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)
Continuation des effets des enregistrements internationaux dans certains États successeurs en vertu de la règle 39 du règlement d'exécution	-	Continuation of effects of international registrations in certain successor States in accordance with Rule 39 of the Regulations
Transmissions	370	Transfers
Cessions partielles	378	Partial assignments
Fusions d'enregistrements internationaux	382	Mergers of international registrations
Radiations		Cancellations
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	383	Cancellations effected for all the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	383	Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	383	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	383	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25

SOMMAIRE (suite)

	Pages
Renonciations	387
Limitations	388
Modification du nom ou de l'adresse du titulaire	393
VIII. Enregistrements internationaux susceptibles de faire l'objet d'une opposition après le délai de 18 mois (règle 16)	397
IX. Refus et invalidations	
Notifications de refus (sauf avis contraire, le refus est susceptible de réexamen ou de recours)	399
Informations relatives à la présentation d'une requête en réexamen ou d'un recours	418
Décisions finales	420
Invalidations	457
X. Inscriptions diverses (règles 20, 21, 22, 23 et 27.4))	459
XI. Rectifications	461
XII. Reproductions en couleur	483

TABLE OF CONTENTS (continued)

Renunciations	
Limitations	
Change in the name or address of the holder	
VIII. International registrations which may be the subject of an opposition beyond the 18-month time limit (Rule 16)	
IX. Refusals and invalidations	
Notifications of refusals (unless otherwise stated the refusal is subject to review or appeal)	
Information concerning the lodging of a request for review or of an appeal	
Final decisions	
Invalidations	
X. Miscellaneous recordals (Rules 20, 21, 22, 23 and 27(4))	
XI. Corrections	
XII. Color reproductions	

Les formulaires de demande d'enregistrement international de marques sont disponibles sur Internet

Les formulaires de demande d'enregistrement international en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid sont maintenant disponibles sur Internet à l'adresse suivante:
<http://www.OMPI.int/fre/madrid/index.htm>.

Des informations utiles, telles que le barème des taxes et des avis relatifs aux nouveaux membres de l'Union de Madrid, sont et continueront à être insérées à la même adresse.

* * *

AVERTISSEMENT

L'attention du Bureau international a été attirée à plusieurs reprises sur le fait que des sociétés adressent à des titulaires d'enregistrements internationaux de marques des lettres les invitant, moyennant des sommes importantes, à enregistrer lesdites marques dans des publications d'apparence officielle.

Le Bureau international prévient les titulaires d'enregistrements internationaux et leurs mandataires que de telles publications n'ont absolument aucun effet juridique quant à la protection des marques concernées et sont donc inutiles.

Application forms for the international registration of marks now available on Internet

Users are informed that international application forms under the Madrid Agreement and Madrid Protocol are now available on Internet at the following address:
<http://www.wipo.int/eng/madrid/index.htm>.

Useful information such as the Schedule of Fees and announcements regarding new members of the Madrid Union is also and will continue to be included at the same Internet address.

* * *

WARNING

On several occasions, the attention of the International Bureau has been drawn to the fact that certain organizations are sending letters to the owners of international registrations, inviting them to register their marks in publications which appear to be of an official nature.

The international Bureau warns the owners of international registrations and their agents that such a publication has absolutely no legal effect in regard to the protection of the said marks and is therefore unnecessary.

Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques

A. Généralités

1. L'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du 14 avril 1891, a été révisé en dernier lieu le 14 juillet 1967 à Stockholm et modifié le 28 septembre 1979. Le Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques du 27 juin 1989 est entré en vigueur le 1^{er} décembre 1995 et est opérationnel depuis le 1^{er} avril 1996.

2. Un règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole de Madrid est entré en vigueur le 1^{er} avril 1996.

3. Une liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid et du Protocole suit ces remarques.

4. En vertu des dispositions de l'Arrangement de Madrid et du Protocole, l'enregistrement international d'une marque peut être demandé au Bureau international de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), par l'intermédiaire de l'Office d'origine, par tout ressortissant de l'une des parties contractantes de l'Arrangement, du Protocole, ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole, de même que par toute autre personne, physique ou morale, qui a, dans l'une de ces parties contractantes, un domicile ou un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux.

5. L'enregistrement international étend ses effets à chacune des parties contractantes pour lesquelles la protection a été demandée; ces parties contractantes figurent dans la publication sous le code INID (831) (désignations selon l'Arrangement de Madrid) ou le code INID (832) (désignations selon le Protocole de Madrid). Chacune de ces parties contractantes a toutefois la possibilité, dans les conditions prévues par l'Arrangement ou le Protocole, de refuser la protection de la marque sur son territoire dans un délai déterminé (voir chiffre 6 ci-dessous), ou d'en prononcer, en tout temps, l'invalidation pour son territoire. Les refus de protection (sans toutefois les motifs de refus), les données relatives aux requêtes en réexamen ou aux recours suite à un refus de protection, les décisions finales consécutives à un refus et les invalidations définitives inscrits au registre international sont publiés sous la rubrique «Refus et invalidations».

B. Enregistrements

6. La publication de chaque enregistrement international comprend dans tous les cas les indications suivantes: la date de l'enregistrement; le numéro de l'enregistrement; le nom et l'adresse du titulaire; la marque faisant l'objet de l'enregistrement; la liste des produits et des services, groupés selon les classes de la classification internationale¹; la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine; selon le cas, la date et le numéro de la demande de base et/ou de l'enregistrement de base; la ou les parties contractantes désignées (selon l'Arrangement et/ou le Protocole), ainsi que la date de notification. Cette date est celle à partir de laquelle court le délai d'un an durant lequel un refus de protection peut être prononcé selon l'article 5.2) de l'Arrangement ou d'un an ou plus selon l'article 5.2)a) à c) du Protocole.

¹ Il s'agit de la classification instituée par l'Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques, du 15 juin 1957, révisé à Stockholm le 14 juillet 1967 et à Genève le 13 mai 1977 et modifié à Genève le 2 octobre 1979. Cette classification comprend 34 classes de produits et 8 classes de services.

Remarks concerning the publication of registrations and of other records made in the International Register of Marks

A. General

1. The Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks, of April 14, 1891, was last revised at Stockholm on July 14, 1967, and amended on September 28, 1979. The Protocol relating to the Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks of June 27, 1989 entered into force on December 1, 1995, and has been operational since April 1, 1996.

2. Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol entered into force on April 1, 1996.

3. A list of the Contracting Parties to the Madrid Agreement and Protocol follows these remarks.

4. Under the provisions of the Madrid Agreement and Protocol, the international registration of a mark can be requested of the International Bureau of the World Intellectual Property Organization (WIPO) through the intermediary of the Office of origin by any national of the Contracting Parties of the Agreement, of the Protocol or of both the Agreement and the Protocol, and also by any other natural person or legal entity having a domicile or a real and effective industrial or commercial establishment in one of those Contracting Parties.

5. An international registration has effect in each of the Contracting Parties in respect of which protection has been requested; these Contracting Parties are mentioned in the publication under INID code (831) (designations under the Madrid Agreement) or INID code (832) (designations under the Madrid Protocol). However, each of these Contracting Parties may, in accordance with the conditions provided for in the Agreement or the Protocol, refuse protection to the mark in its territory within a given time-limit (see item 6 below) or, at any time, to pronounce invalidation of such protection on its pronouncement, territory. Refusals of protection (without the grounds for refusal), data concerning requests for review or appeals following a refusal of protection, final decisions following a refusal and final invalidations recorded in the International Register are published under the item "Refusals and invalidations".

B. Registrations

6. The publication of each international registration contains, in all cases, the following indications: the date of registration; the registration number; the name and address of the holder; the mark which is the subject of the registration; the list of goods and services grouped according to the classes of the International Classification¹; the Contracting Party whose Office is the Office of origin; where applicable, the date and number of the basic application and/or basic registration; the designated Contracting Party or Contracting Parties (under the Agreement and/or the Protocol), together with the date of notification. This date is the one from which is counted the time limit of one year during which a refusal of protection may be pronounced under Article 5(2) of the Agreement or one year or more under Article 5(2)(a) to (c) of the Protocol.

¹ This is the Classification established by the Nice Agreement Concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks, of June 15, 1957, revised at Stockholm on July 14, 1967, and at Geneva on May 13, 1977, and amended at Geneva on October 2, 1979. This classification includes 34 classes of goods and 8 classes of services.

7. La publication comprend également, selon le cas, les indications suivantes:

- i) l'indication de la partie contractante où le titulaire a son établissement industriel ou commercial effectif et sérieux, ou son domicile, si l'adresse du titulaire n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine;
- ii) l'adresse pour la correspondance;
- iii) l'indication «Voir reproduction couleur à la fin de ce volume» ou «Voir l'original en couleur à la fin de ce volume»;
- iv) les symboles pertinents de la classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne);
- v) la translittération en caractères latins et en chiffres arabes, si la marque ou une partie de la marque se compose de caractères autres que latins ou de chiffres autres qu'arabes ou romains; à titre facultatif, une traduction de la marque en français et/ou anglais;
- vi) la description de la marque;
- vii) les couleurs revendiquées, si le titulaire revendique la couleur à titre d'élément distinctif de la marque; à titre facultatif, les parties principales de la marque qui sont dans chacune des couleurs revendiquées;
- viii) la nature de la marque ou le type de marque (marque tridimensionnelle, marque sonore, marque collective, de certification ou de garantie);
- ix) la mention qu'un dépôt est un premier dépôt au sens de l'article 4 de la Convention de Paris pour la protection de la propriété industrielle;
- x) la limitation de la liste des produits et services à l'égard d'une ou plusieurs des parties contractantes désignées;
- xi) la ou les parties contractantes désignées où le titulaire a l'intention d'utiliser la marque.

8. Les rubriques décrivant la nature des indications publiées apparaissent sous la forme d'un code INID selon la norme ST.60 de l'OMPI. Le nom des pays concernés ou des organisations intergouvernementales concernées est identifié par un code à deux lettres selon la norme ST.3 de l'OMPI. Pour les codes ST.60 et ST.3, voir les pages ci-après.

C. Renouvellements

9. La publication du renouvellement comprend, en principe, les mêmes indications que la publication relative à l'enregistrement, sous réserve des modifications intervenues depuis l'enregistrement. Toutefois, la reproduction de la marque n'est publiée qu'en noir et blanc.

10. La date indiquée est celle à partir de laquelle prend effet le renouvellement. L'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé de la lettre R.

Dans le cas où il s'agit du deuxième renouvellement d'un enregistrement international, l'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé du préfixe «2R» (p.e. 2R 130 000).

11. Le renouvellement est une simple prolongation de l'enregistrement tel qu'il existe au moment où le renouvellement doit prendre effet; aucune modification ne peut donc être apportée à l'enregistrement par le renouvellement lui-même.

12. Les désignations postérieures et les modifications prévues par l'Arrangement, le Protocole et le règlement d'exécution peuvent être inscrites au registre international, avant ou après le renouvellement. Une demande séparée doit à cette fin être présentée au Bureau international. Lors de la publication du renouvellement, il n'est tenu compte que des modifications inscrites au plus tard à la date d'expiration de l'enregistrement à renouveler.

7. Publication also includes, where applicable, the following indications:

- (i) the indication of the Contracting Party where the holder has a real and effective industrial or commercial establishment or his domicile, if the address of the holder is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin;
- (ii) the address for correspondence;
- (iii) the indication «See color reproduction at the end of this issue» or «See original in color at the end of this issue»;
- (iv) the relevant symbols of the International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna classification);
- (v) transliteration in Latin characters and Arabic numerals, if the mark, or part of the mark, consists of characters other than Latin characters or numerals other than Arabic or Roman numerals; on an optional basis, a translation of the mark into French and/or English;
- (vi) a description of the mark;
- (vii) the colors claimed where the holder claims color as a distinctive feature of the mark; on an optional basis, the principal parts of the mark which are in each of the colors claimed;
- (viii) the nature of the mark or the type of mark (three-dimensional mark, sound mark, collective, certification or guarantee mark);
- (ix) the indication that a filing is a first filing within the meaning of Article 4 of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property;
- (x) a limitation of the list of goods and services in respect of one or more designated Contracting Parties;
- (xi) the designated Contracting Party or Contracting Parties where the holder has the intention to use the mark.

8. The data describing the nature of the indications which are published appear under the form of an INID code according to WIPO Standard ST.60. The names of the countries concerned or of the intergovernmental organizations concerned are identified by two-letter codes under WIPO Standard ST.3. For the ST.60 and ST.3 codes, see the following pages.

C. Renewals

9. In principle, the publication of the renewal includes the same indications as the publication relating to the registration, subject to any changes which have occurred since the registration. However, the reproduction of the mark is published in black and white only.

10. The date which is indicated is the date from which the renewal has effect. The renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the letter R.

In the case of a second renewal of an international registration, the renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the prefix «2R» (e.g., 2R 130 000).

11. Renewal is a mere prolongation of the registration as it exists at the time where the renewal must take effect; consequently, no change can be made to a registration by the renewal itself.

12. Subsequent designations and changes provided for under the Agreement, the Protocol and the Regulations, can be recorded in the International Register before or after renewal. A separate request must be presented to the International Bureau for this purpose. At the time of publication of renewals, only changes recorded at the latest on the date of expiry of the registration to be renewed are taken into account.

D. Désignations postérieures à l'enregistrement

13. On entend par désignation postérieure une requête pour l'extension des effets d'un enregistrement international à une partie contractante à laquelle il n'étend pas ses effets. Cette désignation postérieure peut être demandée en tout temps. Comme dans le cas de l'enregistrement et, dans les mêmes conditions, chaque partie contractante ayant fait l'objet d'une désignation postérieure a la possibilité de refuser la protection de la marque ou d'en prononcer l'invalidation (voir chiffre 6 ci-dessus); les délais indiqués au chiffre 6 ci-dessus courent dans ce cas à partir de la date de notification de la désignation postérieure.

E. Classification des éléments figuratifs

14. Si la marque faisant l'objet d'un enregistrement international est une marque figurative ou une marque verbale comprenant un élément figuratif, la publication de cet enregistrement indique, sous la reproduction de la marque, les catégories et divisions de la classification des éléments figuratifs des marques instituée par l'Arrangement de Vienne du 12 juin 1973, dans lesquelles sont rangés les éléments figuratifs de cette marque (article 4 de l'Arrangement de Vienne). La quatrième édition de la classification des éléments figuratifs est entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1998.

F. Divers

15. Abréviations

Une lettre majuscule (A, B ou C, etc.), qui suit le numéro d'un enregistrement, signifie qu'il s'agit de la partie cédée de l'enregistrement portant le même numéro.

La lettre R, qui précède le numéro d'un enregistrement, signifie que cet enregistrement a été renouvelé.

16. Langue

Dans la publication «Gazette OMPI des marques internationales», les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant de l'Arrangement de Madrid sont publiées en français. Les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant exclusivement du Protocole ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole sont publiées dans la langue dans laquelle la demande a été reçue par le Bureau international (français ou anglais) suivie d'une traduction (imprimée en italique) en français ou en anglais, selon le cas.

17. Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Le Bureau international publie un «Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid». Ce Guide, qui est publié en langues française et anglaise, peut être commandé auprès du Bureau international; son prix est de 60 francs suisses.

D. Subsequent designations

13. A subsequent designation is a request to extend the effects of an international registration to a Contracting Party to which it does not yet extend its effects. A subsequent designation can be filed at any time. As is the case for registration, and under the same conditions, each Contracting Party which is the subject of a subsequent designation may refuse protection of the mark or pronounce its invalidation (see item 6 above); The time limits indicated in item 6 above start from the date of notification of the subsequent designation.

E. Classification of figurative elements

14. Where the mark which is the subject of an international registration is a figurative mark or a word mark comprising a figurative element, the publication of that registration indicates, under the reproduction of the mark, the categories and divisions of the Classification of Figurative Elements of Marks Established by the Vienna Agreement of June 12, 1973, in which the figurative elements of that mark are placed (Article 4 of the Vienna Agreement). The fourth edition of the Classification of Figurative Elements entered into force on January 1, 1998.

F. Miscellaneous

15. Abbreviations

A capital letter (A, B or C, etc.), which follows the registration number means that it concerns a part of the registration bearing the same number which has been transferred.

The letter R, which precedes the registration number, means that this registration has been renewed.

16. Language

In the publication "WIPO Gazette of International Marks", the data concerning an international registration resulting from an international registration governed by the Madrid Agreement are published in French. The data concerning an international registration resulting from an international application governed exclusively by the Protocol or by both the Agreement and the Protocol are published in the language in which the application was received by the International Bureau (English or French) followed by a translation (printed in italics) into English or French, as the case may be.

17. Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

The International Bureau publishes a "Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol". This Guide, which is published in English and French, may be ordered from the International Bureau; its price is 60 Swiss francs.

Liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid ou du Protocole dans l'ordre alphabétique des codes ST.3 correspondants

List of Contracting Parties to the Madrid Agreement or the Madrid Protocol in the alphabetical order of the corresponding ST.3 codes

Lorsqu'un pays est partie à l'Arrangement de Madrid, son nom est suivi de la lettre «A»; lorsqu'un pays est partie au Protocole de Madrid, son nom est suivi de la lettre «P»; lorsqu'un pays est partie à la fois à l'Arrangement et au Protocole, son nom est suivi de «A & P».

Where a country is party to the Madrid Agreement, its name is followed by the letter "A"; where a country is party to the Madrid Protocol, its name is followed by the letter "P"; where a country is party to both the Agreement and the Protocol, its name is followed by "A & P".

AG	Antigua-et-Barbuda/Antigua and Barbuda (P)	KZ	Kazakhstan (A)
AL	Albanie/Albania (A)	LI	Liechtenstein (A & P)
AM	Arménie/Armenia (A & P) ¹	LR	Libéria/Liberia (A)
AT	Autriche/Austria (A & P)	LS	Lesotho (A & P)
AZ	Azerbaïdjan/Azerbaijan (A)	LT	Lituanie/Lithuania (P)
BA	Bosnie-Herzégovine/Bosnia and Herzegovina (A)	LU	Luxembourg (A & P)
BE	Belgique/Belgium (A & P)	LV	Lettonie/Latvia (A & P)
BG	Bulgarie/Bulgaria (A)	MA	Maroc/Morocco (A & P)
BT	Bhoutan/Bhutan (A & P)	MC	Monaco (A & P)
BX	Bureau Benelux des marques/ Benelux Trademark Office*	MD	République de Moldova/Republic of Moldova (A & P)
BY	Bélarus/Belarus (A)	MK	Ex-République yougoslave de Macédoine/ The former Yugoslav Republic of Macedonia (A)
CH	Suisse/Switzerland (A & P)	MN	Mongolie/Mongolia (A)
CN	Chine/China (A & P)	MZ	Mozambique (A & P)
CU	Cuba (A & P)	NL	Pays-Bas/Netherlands (A & P)
CZ	République tchèque/Czech Republic (A & P)	NO	Norvège/Norway (P)
DE	Allemagne/Germany (A & P)	PL	Pologne/Poland (A & P)
DK	Danemark/Denmark (P)	PT	Portugal (A & P)
DZ	Algérie/Algeria (A)	RO	Roumanie/Romania (A & P)
EE	Estonie/Estonia (P)	RU	Fédération de Russie/Russian Federation (A & P)
EG	Égypte/Egypt (A)	SD	Soudan/Sudan (A)
ES	Espagne/Spain (A & P)	SE	Suède/Sweden (P)
FI	Finlande/Finland (P)	SG	Singapour/Singapore (P) ²
FR	France (A & P)	SI	Slovénie/Slovenia (A & P)
GB	Royaume-Uni/United Kingdom (P)	SK	Slovaquie/Slovakia (A & P)
GE	Géorgie/Georgia (P)	SL	Sierra Leone (A & P)
GR	Grèce/Greece (P)	SM	Saint-Marin/San Marino (A)
HR	Croatie/Croatia (A)	SZ	Swaziland (A & P)
HU	Hongrie/Hungary (A & P)	TJ	Tadjikistan/Tajikistan (A)
IS	Islande/Iceland (P)	TM	Turkménistan/Turkmenistan (P)
IT	Italie/Italy (A & P)	TR	Turquie/Turkey (P)
JP	Japon/Japan (P)	UA	Ukraine (A)
KE	Kenya (A & P)	UZ	Ouzbékistan/Uzbekistan (A)
KG	Kirghizistan/Kyrgyzstan (A)	VN	Viet Nam (A)
KP	République populaire démocratique de Corée/ Democratic People's Republic of Korea (A & P)	YU	Yougoslavie/Yugoslavia (A & P)

* Pour l'application de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid, la Belgique, le Luxembourg et les Pays-Bas doivent être considérés comme un seul pays; l'administration commune de ces pays est le Bureau Benelux des marques (code BX) / For the application of the Madrid Agreement and the Madrid Protocol, Belgium, Luxembourg and the Netherlands are deemed to be a single country; the common Office for these countries is the Benelux Trademark Office (code BX).

¹ Avec effet à partir du 19 octobre 2000 à l'égard du Protocole / With effect from October 19, 2000 with respect to the Protocol.

² Avec effet à partir du 31 octobre 2000 / With effect from October 31, 2000.

Normes ST.60 et ST.3 de l'OMPI

1. Les données bibliographiques relatives aux marques internationales sont identifiées par les codes INID de l'OMPI («Identification Numérique Internationalement agréée en matière de Données bibliographiques»), à savoir, les codes de la norme ST.60 («Recommandation relative aux données bibliographiques concernant les marques») et la norme ST.3 («Code normalisé à deux lettres recommandé pour la représentation des pays, d'autres entités et d'organisations internationales délivrant ou enregistrant des titres de propriété industrielle»). Les dates sont indiquées dans le format normalisé JJ.MM.AAAA.

2. Les différents codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette, les données bibliographiques auxquels ils sont associés, ainsi que les notes explicatives, sont indiqués ci-après. Les codes de la norme ST.3 sont indiqués dans la liste des parties contractantes de l'Arrangement et/ou du Protocole de Madrid.

Liste des codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette

(Les notes explicatives éventuelles figurent à la fin de la présente liste.)

- (100) **Données concernant l'enregistrement/le renouvellement**
 Date de l'enregistrement/du renouvellement
 (151) Date de l'enregistrement
 (156) Date du renouvellement
 Numéros d'enregistrement connexes
 (161) Numéro(s) d'enregistrement antérieur(s) de l'enregistrement renouvelé
 (171) Durée prévue de l'enregistrement
 (176) Durée prévue du renouvellement
- (300) **Données relatives à la priorité selon la Convention de Paris et autres données relatives à l'enregistrement de la marque dans le pays d'origine**
 (320) Date de dépôt de la première demande
- (500) **Informations diverses**
 Produits ou services
 (511) Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques (classification de Nice) et liste des produits et services classés selon cette classification
 Indications relatives à l'utilisation de la marque
 (527) Indications relatives aux exigences d'utilisation
 (531) Classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne)
 (550) Indication relative à la nature de la marque ou au type de marque
 (561) Translittération de la marque
 (566) Traduction de la marque ou de mots contenus dans la marque
 (571) Description de la marque
 (580) Date de l'inscription au registre de tout type de transaction (par exemple, changement de titulaire, changement de nom ou d'adresse, renonciation, cessation de la protection)
 (591) Informations concernant les couleurs revendiquées
- (700) **Informations concernant les parties intéressées par la demande ou l'enregistrement**
 (732) Nom et adresse du titulaire de l'enregistrement
 (750) Adresse pour la correspondance
 (770) Nom et adresse du titulaire précédent (en cas de changement de titulaire)

WIPO Standards ST.60 and ST.3

1. The bibliographic data in respect of international marks are identified by the WIPO INID codes (INID stands for "Internationally agreed Numbers for the Identification of Data"), that is, the codes of Standard ST.60 ("Recommendation concerning bibliographic data relating to marks") and Standard ST.3 (Recommended standard two-letter code for the representation of States, other entities and international organizations issuing or registering industrial property titles"). The dates are given in Standardized DD.MM.YYYY format.

2. The various codes of Standard ST.60 used in the Gazette and the bibliographic data to which they relate are given below, together with explanatory notes. The ST.3 Standard codes are indicated in the list of Contracting Parties of the Madrid Agreement and/or Protocol.

List of Codes of Standard ST.60 used in the Gazette

(Any explanatory notes appear at the end of this list)

- (100) **Data concerning the registration/renewal**
 Date of the registration/renewal
 (151) Date of the registration
 (156) Date of the renewal
 Related registration numbers
 (161) Earlier registration number(s) of the renewed registration
 (171) Expected duration of the registration
 (176) Expected duration of the renewal
- (300) **Data relating to priority under the Paris Convention and other data relating to registration of the mark in the country of origin**
 (320) Date of filing of the first application
- (500) **Various information**
 Goods and/or services
 (511) The International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks (Nice Classification) and the list of goods and services classified according thereto
 Indications regarding the use of the mark
 (527) Indications regarding use requirements
 (531) International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna Classification)
 (550) Indication relating to the nature or kind of mark
 (561) Transliteration of the mark
 (566) Translation of the mark or of words contained in the mark
 (571) Description of the mark
 (580) Date of recording of any kind of transaction in the Register (e.g., change in ownership, change in name or address, renunciation, termination of protection)
 (591) Information concerning colors claimed
- (700) **Information concerning parties concerned with the application/registration**
 (732) Name and address of the holder of the registration
 (750) Address for correspondence
 (770) Name and address of the previous holder (in case of change in ownership)

(800) Certaines données relatives à l'enregistrement international des marques selon l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et le Protocole relatif à cet Arrangement.

Données concernant le droit à l'enregistrement

- (811) État contractant dont le titulaire est ressortissant
- (812) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux
- (813) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a son domicile
- (814) Partie contractante sur le territoire de laquelle le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire de l'enregistrement international

Données concernant la demande de base ou l'enregistrement de base

- (821) Demande de base
- (822) Enregistrement de base

Données concernant les parties contractantes visées par l'enregistrement international, le renouvellement ou un changement

- (831) Désignations selon l'Arrangement de Madrid
- (832) Désignations selon le Protocole de Madrid
- (833) Parties contractantes intéressées

Informations diverses

- (841) État dont le titulaire est ressortissant
- (842) Nature juridique du titulaire (personne morale) et État ainsi que, le cas échéant, territoire à l'intérieur de cet État, où la personne morale est constituée

Données concernant la limitation de la liste des produits et services

- (851) Limitation de la liste des produits et services

Données concernant les refus de protection et invalidation

- (861) Refus total de protection
- (862) Refus partiel de protection
- (863) Décisions finales confirmant le refus de protection
- (864) Autres décisions finales
- (865) Invalidation partielle
- (866) Radiation partielle

Données concernant un changement apporté à l'enregistrement international

- (871) Numéro de la partie cédée de l'enregistrement international
- (872) Numéro des enregistrements internationaux fusionnés
- (873) Numéro de l'enregistrement international résultant de la fusion
- (874) Nouveau nom ou nouvelle adresse du titulaire

Données concernant un remplacement, une division ou une fusion

- (881) Numéro et date de l'enregistrement national ou régional ou des enregistrements nationaux ou régionaux remplacés par un enregistrement international et partie contractante concernée (article 4bis de l'Arrangement ou article 4bis du Protocole)
- (882) Date et numéro de la demande de base, de l'enregistrement qui en est issu ou de l'enregistrement de base faisant l'objet de la division
- (883) Données concernant la demande de base, l'enregistrement qui en est issu ou l'enregistrement de base résultant de la division ou de la fusion

Données concernant les désignations postérieures

- (891) Date de la désignation postérieure (règle 24.6) du règlement d'exécution commun)

(800) Certain data relating to the international registration of marks under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement

Data concerning entitlement

- (811) Contracting State of which the holder is a national
- (812) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has a real and effective industrial or commercial establishment
- (813) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has his domicile
- (814) Contracting Party in the territory of which the new holder fulfills the conditions to be the holder of the international registration

Data concerning the basic application or the basic registration

- (821) Basic application
- (822) Basic registration

Data concerning the Contracting Parties covered by the international registration, the renewal or a change

- (831) Designations under the Madrid Agreement
- (832) Designations under the Madrid Protocol
- (833) Interested Contracting Parties

Various information

- (841) State of which the holder is a national
- (842) Legal nature of the holder (legal entity) and State, and, where applicable, territory within that State where the legal entity is organized

Data concerning the limitation of the list of goods and services

- (851) Limitation of the list of goods and services

Data concerning refusal of protection and invalidation

- (861) Total refusal of protection
- (862) Partial refusal of protection
- (863) Final decisions confirming the refusal of protection
- (864) Other final decisions
- (865) Partial invalidation
- (866) Partial cancellation

Data concerning a change in respect of the international registration

- (871) Number of the assigned part of the international registration
- (872) Numbers of the international registrations which have been merged
- (873) Number of the international registration resulting from the merger
- (874) New name and/or address of the holder

Data concerning replacement, division or merger

- (881) Number(s) and date(s) of national or regional registration(s) replaced by an international registration and Contracting Party concerned (Article 4bis of the Madrid Agreement and Article 4bis of the Protocol)
- (882) Date and number of the basic application, the registration resulting therefrom or the basic registration which is the subject of the division or merger
- (883) Data concerning the basic application, the registration resulting therefrom or the basic registration resulting from the division or merger

Data concerning subsequent designations

- (891) Date of subsequent designation (Rule 24(6) of the Common Regulations)

Notes explicatives**Explanatory Notes**

- Re: code INID (161)
Dans le cadre de la publication de renouvellements d'enregistrements internationaux, ce code est utilisé pour des enregistrements antérieurs ayant expiré avant l'entrée en vigueur (en 1966) de l'Acte de Nice.
- Re: codes INID (171) et (176)
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales», les codes (171) et (176) sont respectivement utilisés à l'égard des enregistrements internationaux et des renouvellements relevant du règlement d'exécution de l'Arrangement de Madrid en vigueur jusqu'au 31 mars 1996 et pour lesquels les émoluments et taxes ont été payés pour 20 ans.
- Re: code INID (527)
Le code (527) peut être utilisé non seulement pour les indications relatives à l'usage effectif mais aussi pour les indications d'intention d'utiliser la marque.
- Re: code INID (580)
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales» (pour ce qui concerne les enregistrements internationaux, les désignations postérieures et les rectifications), le code (580) est utilisé pour indiquer la date de notification par le Bureau international aux parties contractantes désignées, date à partir de laquelle commence à courir le délai pour émettre le refus de protection selon l'article 5 de l'Arrangement ou l'article 5 du Protocole.
- Re: codes INID (732) et (770)
Ces codes s'appliquent aussi aux cas où il y a *plusieurs* titulaires.
- Re: codes INID (812) et (813)
À utiliser uniquement lorsque l'adresse du titulaire (ou de l'un des titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'office est l'office d'origine ou, si un changement de titulaire de l'enregistrement international a été inscrit au registre international, lorsque l'adresse du nouveau titulaire (ou de l'un des nouveaux titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante ou de l'une des parties contractantes à l'égard de laquelle ou desquelles le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire d'un enregistrement international.
- Re: codes INID (821) et (822)
Dans certains cas (par exemple, lorsqu'un pays devenu partie au Protocole continue d'appliquer le système de demande monoclasse), la demande internationale (relevant exclusivement du Protocole) peut être fondée sur une ou plusieurs demandes de base - code (821) - et sur un ou plusieurs enregistrements de base - code (822) -, si l'enregistrement international porte sur plusieurs classes de produits ou services.
- Re: codes INID (831) à (833)
Aucun de ces codes INID n'est prévu pour le cas où un changement concerne la totalité des parties contractantes désignées (dans le cas d'un changement complet de titulaire (transmission)).
- Re: codes INID (831) et (832)
On entend par «désignation» une extension territoriale faite dans la demande internationale ou postérieurement à l'enregistrement international. Les codes (831) ou (832) seront utilisés dans la publication des enregistrements internationaux, des désignations postérieures, des renouvellements et des changements partiels de titulaire.
- Re: code INID (833)
Ce code sera utilisé dans la publication des renoncations, des limitations et des radiations partielles.

- Re: INID code (161)
Within the publication of renewals of international registrations, this code is used for prior registrations having expired before the entry into force (in 1966) of the Nice Act.
- Re: INID codes (171) and (176)
Within the «WIPO Gazette of International Marks», the codes (171) and (176) are respectively used for international registrations and renewals bound by the Regulations under the Madrid Agreement in force until March 31, 1996 and in respect of which fees have been paid for 20 years.
- Re: INID code (527)
The code (527) may be used not only for indications relating to actual use but also for indications of intention to use the mark.
- Re: INID code (580)
Within the «WIPO Gazette of International Marks» (as regards international registrations, subsequent designations and corrections), code (580) is used to indicate the date of notification by the International Bureau to the designated Contracting Parties, from which date the time limit to notify the refusal of protection under Article 5 of the Agreement or Article 5 of the Protocol starts.
- Re: INID codes (732) and (770)
These codes also cover *several* holders.
- Re: INID codes (812) and (813)
Only applicable where the address of the holder (or of one of the holders) is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin or, where a change in the ownership of the international registration has been recorded in the International Register, where the address of the transferee (or of one of the Contracting Parties) in respect of which the transferee fulfills the conditions to be the holder of an international registration.
- Re: INID codes (821) and (822)
In some cases (e.g., where a country which has become party to the Protocol still applies the single class application system), the international application (exclusively governed by the Protocol) can be based on one or more basic applications (code (821)) and basic registrations (code (822)) if the international registration covers several classes of goods and/or services.
- Re: INID codes (831) to (833)
No INID codes are provided for where a change can only affect all the designated Contracting Parties (in the case of total change in ownership (transfer)).
- Re: INID codes (831) to (832)
By «designation» is meant a territorial extension made in the international application or subsequent to the international registration. Code (831) and/or code (832) will be used in the publication of international registrations, subsequent designations, renewals and partial changes in ownership.
- Re: INID code (833)
This code will be used in the publications of renunciations, limitations and partial cancellation.

Re: codes INID (841) et (842)

L'information visée par ces codes est facultative aux fins de l'enregistrement international; elle a pour but de satisfaire aux exigences posées par la législation de certaines parties contractantes désignées.

Re: code INID (851)

Ce code sera utilisé lorsqu'une limitation de la liste des produits et services figure dans une demande internationale ou dans une désignation postérieure.

Re: code INID (871)

En cas de cession partielle de l'enregistrement international, la partie cédée (inscrite au nom du nouveau titulaire) portera le même numéro que l'enregistrement international concerné, suivi d'une lettre majuscule.

Re: code INID (874)

Ce code sera utilisé pour un changement de nom ou d'adresse du titulaire, lorsque ce changement n'entraînera pas de changement quant à la personne du titulaire de l'enregistrement international.

Re: INID codes (841) and (842)

The information covered by these codes is optional for the purposes of international registration and is intended to comply with requirements under the laws of some designated Contracting Parties.

Re: INID code (851)

This code will be used where a limitation of the list of goods and services is included in an international application or in a subsequent designation.

Re: INID code (871)

In the case of a partial assignment of the international registration, the assigned part (recorded in the name of the transferee) will bear the same number as the international registration concerned, followed by a capital letter.

Re: INID code (874)

This code is used where the name and/or address of the holder changes without any change in the ownership of the international registration.

Informations concernant des exigences particulières et certaines déclarations de parties contractantes; autres informations générales
(Règle 32.2) du règlement d'exécution commun)

I.

On trouvera ci-après les articles de l'Arrangement et du Protocole de Madrid et les règles du règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole de Madrid selon lesquels des notifications ou déclarations ont été faites (situation au 1^{er} septembre 2000).

a) Article 8.7) du Protocole (taxes individuelles)

Des déclarations ont été faites par les États suivants: Belgique¹, Chine, Danemark, Estonie, Finlande, Géorgie, Grèce, Islande, Italie, Japon, Luxembourg¹, Norvège, Pays-Bas¹, Royaume-Uni, Singapour, Suède, Suisse et Turkménistan. Les montants applicables des taxes individuelles sont indiqués aux pages 13, 14 et 15.

b) Article 5.2)b) du Protocole (délai de refus de 18 mois)

Des déclarations ont été faites par les États suivants: Chine, Danemark, Estonie, Finlande, Géorgie, Grèce, Islande, Italie, Japon, Kenya, Lituanie, Norvège, Pologne, Royaume-Uni, Singapour, Slovaquie, Suède, Suisse, Turkménistan et Turquie.

c) Article 5.2)c) du Protocole (un refus fondé sur une opposition peut être notifié après l'expiration du délai de 18 mois)

Des déclarations ont été faites par les États suivants: Chine, Danemark, Estonie, Finlande, Italie, Kenya, Lituanie, Norvège, Royaume-Uni, Singapour et Suède.

d) Article 14.2) de l'Arrangement (l'effet d'un enregistrement international inscrit avant l'entrée en vigueur de l'Arrangement)

Une déclaration a été faite par l'État suivant: Chine.

e) Article 14.5) du Protocole (l'effet d'un enregistrement international inscrit avant l'entrée en vigueur du Protocole)

Des déclarations ont été faites par les États suivants: Estonie, Hongrie et Turquie.

f) Règle 7.1) du règlement d'exécution commun (obligation de présenter la désignation postérieure par l'intermédiaire de l'office d'origine)

Des notifications ont été faites par les États suivants: Allemagne, Italie, Lituanie, République tchèque, Slovaquie et Suède.

g) Règle 7.2) du règlement d'exécution commun (déclaration d'intention d'utiliser la marque)

Des notifications ont été faites par les États suivants: Royaume-Uni et Singapour.

(Il est rappelé que le formulaire officiel de la demande internationale a été établi de telle manière que le déposant, en désignant ces pays, fait automatiquement la déclaration exigée.)

h) Règle 34.1)b) du règlement d'exécution commun (notification du fait qu'un Office accepte de percevoir et de transférer les émoluments et taxes)

Des notifications ont été faites par les États suivants: Arménie, Belgique¹, Chine, Croatie, Fédération de Russie, Kenya, Liechtenstein, Luxembourg¹, Mongolie, Pays-Bas¹, Portugal, République de Moldova, République populaire démocratique de Corée, Royaume-Uni, Slovaquie, Suisse et Viet Nam.

Information concerning particular requirements and certain declarations of contracting parties; other general information
(Rule 32(2) of the Common Regulations)

I.

Set out below are the Articles of the Madrid Agreement and Protocol and Rules of the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol under which notifications or declarations have been made (situation on September 1st, 2000).

(a) Article 8(7) of the Protocol (individual fees)

Declarations have been made by the following States: Belgium¹, China, Denmark, Estonia, Finland, Georgia, Greece, Iceland, Italy, Japan, Luxembourg¹, Netherlands¹, Norway, Singapore, Sweden, Switzerland, Turkmenistan and United Kingdom. The applicable amounts of individual fees are shown on pages 13, 14 and 15.

(b) Article 5(2)(b) of the Protocol (time limit for refusal of 18 months)

Declarations have been made by the following States: China, Denmark, Estonia, Finland, Georgia, Greece, Iceland, Italy, Japan, Kenya, Lithuania, Norway, Poland, Singapore, Slovakia, Sweden, Switzerland, Turkey, Turkmenistan and United Kingdom..

(c) Article 5(2)(c) of the Protocol (refusal based on an opposition may be notified after the expiry of the 18-month time limit)

Declarations have been made by the following States: China, Denmark, Estonia, Finland, Italy, Kenya, Lithuania, Norway, Singapore, Sweden and United Kingdom.

(d) Article 14(2) of the Agreement (effect of an international registration recorded before the entry into force of the Agreement)

A declaration has been made by the following State: China.

(e) Article 14(5) of the Protocol (effect of an international registration effected before the entry into force of the Protocol)

Declarations have been made by the following States: Estonia, Hungary and Turkey.

(f) Rule 7(1) of the Common Regulations (presentation of a subsequent designation through the Office of origin)

Notifications have been made by the following States: Czech Republic, Germany, Italy, Lithuania, Slovakia and Sweden.

(g) Rule 7(2) of the Common Regulations (declaration of intention to use the mark)

Notifications have been made by the following States: Singapore and United Kingdom.

(It is recalled that the official international application form is so drafted that, by designating these countries, the applicant automatically makes the required declaration.)

(h) Rule 34(1)(b) of the Common Regulations (notification that an Office accepts to collect and forward fees)

Notifications have been made by the following States: Armenia, Belgium,¹ China, Croatia, Democratic People's Republic of Korea, Kenya, Liechtenstein, Luxembourg,¹ Mongolia, Netherlands,¹ Portugal, Republic of Moldova, Russian Federation, Slovakia, Switzerland, United Kingdom and Viet Nam.

¹ A l'égard du Bureau Benelux des marques.

¹ In respect of the Benelux Trademark Office.

II.

Dates auxquelles le Bureau international et les Offices des parties contractantes qui ont communiqué l'information au Bureau international seront fermés au public en 2000 et 2001.

Bureau international

2000: 1^{er} et 2 janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} et 12 juin, 7 septembre, 25 et 26 décembre.
2001: 1^{er} et 2 janvier.

Allemagne

2000: 6* janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 1, 12 et 22* juin, 15* août, 3 et 31** octobre, 1^{er}* novembre, 25 et 26 décembre. (*Office de Munich uniquement; **Office de Jena uniquement)

Arménie

2000: 1^{er}, 2 et 6 janvier, 7 et 24 avril, 28 mai, 21 septembre, 7 et 31 décembre.

Autriche

2000: 1^{er} et 6 janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 1^{er}, 12 et 22 juin, 15 août, 26 octobre, 1^{er} novembre, 8, 25 et 26 décembre.

Bélarus

2000: 1^{er} et 7 janvier, 8 mars, 1^{er} et 9 mai, 3 juillet, 25 décembre.

Benelux

2000: 1^{er} janvier.

Bhoutan

2000: 7 janvier, 7 février, 13 avril, 2 mai, 2 et 16 juin, 11 juillet, 3 et 9 août, 22 septembre, 4, 9 et 10 octobre, 13 novembre.

Bosnie-Herzégovine

2000: 1^{er} janvier, 1^{er} mars, 1^{er} mai, 21 et 25 novembre.

Bulgarie

2000: 3 mars, 1^{er} et 24 mai, 6 et 22 septembre, 25 et 26 décembre.

Chine

2000: 1^{er} janvier, 5, 6 et 7 février, 1^{er}, 2 et 3 mai, 1^{er}, 2 et 3 octobre.

Croatie

2000: 1^{er} et 6 janvier, 24 avril, 1^{er} et 30 mai, 22 juin, 5 et 15 août, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.
2001: 1^{er} et 6 janvier, 16 avril, 1^{er} et 30 mai, 22 juin, 5 et 15 août, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.

Cuba

2000: 1^{er} janvier, 1^{er} mai, 25, 26 et 27 juillet, 10 octobre.

Espagne

2000: 1^{er} et 6 janvier, 20 et 21 avril, 1^{er}, 2 et 15 mai, 15 août, 12 octobre, 1^{er} et 9 novembre, 6, 8 et 25 décembre.

Estonie

2000: 24 février, 21 avril, 1^{er} mai, 23 juin, 25 et 26 décembre.
2001: 1^{er} janvier, 13 avril, 1^{er} mai, 20 août, 25 et 26 décembre.

Fédération de Russie

2000: 1^{er}, 2, 3, 4 et 7 janvier, 8 mars, 1^{er}, 2 et 9 mai, 12 juin, 7 novembre, 12 décembre.

II.

Dates on which the International Bureau and Offices of Contracting Parties which have communicated the information to the International Bureau will not be open to the public in 2000 and 2001.

International Bureau

2000: January 1 and 2, April 21 and 24, June 1 and 12, September 7, December 25 and 26.
2001: January 1 and 2.

Armenia

2000: January 1, 2 and 6, April 7 and 24, May 28, September 21, December 7 and 31.

Austria

2000: January 1 and 6, April 21 and 24, May 1, June 1, 12 and 22, August 15, October 26, November 1, December 8, 25 and 26.

Belarus

2000: January 1 and 7, March 8, May 1 and 9, July 3, December 25.

Benelux

2000: January 1.

Bhutan

2000: January 7, February 7, April 13, May 2, June 2 and 16, July 11, August 3 and 9, September 22, October 4, 9 and 10, November 13.

Bosnia and Herzegovina

2000: January 1, March 1, May 1, November 21 and 25.

Bulgaria

2000: March 3, May 1 and 24, September 6 and 22, December 25 and 26.

China

2000: January 1, February 5, 6 and 7, May 1, 2 and 3, October 1, 2 and 3.

Croatia

2000: January 1 and 6, April 24, May 1 and 30, June 22, August 5 and 15, November 1, December 25 and 26.
2001: January 1 and 6, April 16, May 1 and 30, June 22, August 5 and 15, November 1, December 25 and 26.

Cuba

2000: January 1, May 1, July 25, 26 and 27, October 10.

Czech Republic

2000: April 24, May 1 and 8, July 5 and 6, December 25 and 26.
2001: April 16, May 1 and 8, July 5 and 6, December 24, 25 and 26.

Estonia

2000: February 24, April 21, May 1, June 23, December 25 and 26.
2001: January 1, April 13, May 1, August 20, December 25 and 26.

Finland

2000: January 6, April 21 and 24, May 1, June 1 and 23, December 6, 25 and 26.
2001: January 1, April 13 and 16, May 1 and 24, June 22, December 6, 24, 25 and 26.

Georgia

2000: January 1, 7 and 19, March 3, April 9, May 9 and 26, August 28, October 14, November 23.

Finlande

2000: 6 janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 1^{er} et 23 juin, 6, 25 et 26 décembre.
 2001: 1^{er} janvier, 13 et 16 avril, 1^{er} et 24 mai, 22 juin, 6, 24, 25 et 26 décembre.

Géorgie

2000: 1^{er}, 7 et 19 janvier, 3 mars, 9 avril, 9 et 26 mai, 28 août, 14 octobre, 23 novembre.

Grèce

2000: 25 et 26 décembre.

Hongrie

2000: 15 mars, 24 avril, 1^{er} mai, 12 juin, 23 octobre, 25 et 26 décembre.

Islande

2000: 20, 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 1^{er} juin, 7 août, 25 et 26 décembre.

Italie

2000: 6 janvier, 24 et 25 avril, 1^{er} mai, 29 juin, 15 août, 1^{er} novembre, 8, 25 et 26 décembre.
 2001: 1^{er} janvier, 15, 16 et 25 avril, 1^{er} mai, 15 août, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.

Japon

2000: 3 et 10 janvier, 11 février, 20 mars, 3, 4 et 5 mai, 20 juillet, 15 septembre, 9 octobre, 3 et 23 novembre, 29 décembre.

2001: 1^{er}, 2, 3 et 8 janvier, 12 février, 20 mars, 30 avril, 3 et 4 mai, 20 juillet, 24 septembre, 8 octobre, 23 novembre, 24 et 31 décembre.

Kazakhstan

2000: 8 et 22 mars, 1^{er} et 9 mai, 30 août, 25 octobre.

Kenya

2000: 1^{er} et 10 janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 1^{er} juin, 10 et 20 octobre, 12, 25 et 26 décembre.

Kirghizistan

2000: 7 janvier, 8 et 21 mars, 1^{er}, 5 et 9 mai, 31 août.

Lettonie

2000: 21 et 24 avril, 1^{er} mai, 23 juin, 25 et 26 décembre.

Lituanie

2000: 16 février, 24 avril, 6 juillet, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.

Monaco

2000: 27 janvier, 7* et 30* mars, 24 avril, 1^{er} mai, 1^{er}, 12 et 22 juin, 15 août, 1^{er} et 20 novembre, 8 et 25 décembre. (*Après-midi seulement)

Norvège

2000: 20, 21 et 24 avril, 1^{er} et 17 mai, 1^{er} et 12 juin, 25 et 26 décembre.
 2001: 1^{er} janvier, 12, 13 et 16 avril, 1^{er}, 17 et 24 mai, 4 juin, 24, 25, 26 et 31 décembre.

Ouzbékistan

2000: 1^{er} janvier, 8 et 21 mars, 9 mai, 1^{er} septembre, 1^{er} octobre, 8 décembre.

Pologne

2000: 22 juin, 14 et 15 août, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.
 2001: 1^{er} janvier, 16 avril, 1^{er} et 3 mai, 14 juin, 15 août, 1^{er} novembre, 24, 25, 26 et 31 décembre.

Germany

2000: January 6*, April 21 and 24, May 1, June 1, 12 and 22*, August 15*, October 3 and 31**, November 1*, December 25 and 26.
 (*Munich Office only; **Jona Office only)

Greece

2000: December 25 and 26.

Hungary

2000: March 15, April 24, May 1, June 12, October 23, December 25 and 26.

Iceland

2000: April 20, 21 and 24, May 1, June 1, August 7, December 25 and 26.

Italy

2000: January 6, April 24 and 25, May 1, June 29, August 15, November 1, December 8, 25 and 26.
 2001: January 1, April 15, 16 and 25, May 1, August 15, November 1, December 25 and 26.

Japan

2000: January 3 and 10, February 11, March 20, May 3, 4 and 5, July 20, September 15, October 9, November 3 and 23, December 29.

2001: January 1, 2, 3 and 8, February 12, March 20, April 30, May 3 and 4, July 20, September 24, October 8, November 23, December 24 and 31.

Kazakhstan

2000: March 8 and 22, May 1 and 9, August 30, October 25.

Kenya

2000: January 1 and 10, April 21 and 24, May 1, June 1, October 10 and 20, December 12, 25 and 26.

Kyrgyzstan

2000: January 7, March 8 and 21, May 1, 5 and 9, August 31.

Latvia

2000: April 21 and 24, May 1, June 23, December 25 and 26.

Lithuania

2000: February 16, April 24, July 6, November 1, December 25 and 26.

Monaco

2000: January 27, March 7* and 30*, April 24, May 1, June 1, 12 and 22, August 15, November 1 and 20, December 8 and 25. (*Afternoon only.)

Norway

2000: April 20, 21 and 24, May 1 and 17, June 1 and 12, December 25 and 26.
 2001: January 1, April 12, 13 and 16, May 1, 17 and 24, June 4, December 24, 25, 26 and 31.

Poland

2000: June 22, August 14 and 15, November 1, December 25 and 26.
 2001: January 1, April 16, May 1 and 3, June 14, August 15, November 1, December 24, 25, 26 and 31.

Portugal

2000: January 1, March 7, April 21 and 23, May 1, June 22, August 15, November 1, December 8, 24 and 25.

Republic of Moldova

2000: January 7, March 8, May 1, 2 and 9, August 31.

Romania

2000: January 1 and 2, May 1, December 1, 25 and 26.
 2001: January 1 and 2, April 16, December 1, 25 and 26.

Portugal

2000: 1^{er} janvier, 7 mars, 21 et 23 avril, 1^{er} mai, 22 juin, 15 août, 1^{er} novembre, 8, 24 et 25 décembre.

République de Moldova

2000: 7 janvier, 8 mars, 1^{er}, 2 et 9 mai, 31 août.

République tchèque

2000: 24 avril, 1^{er} et 8 mai, 5 et 6 juillet, 25 et 26 décembre.
2001: 16 avril, 1^{er} et 8 mai, 5 et 6 juillet, 24, 25 et 26 décembre.

Roumanie

2000: 1^{er} et 2 janvier, 1^{er} mai, 1^{er}, 25 et 26 décembre.
2001: 1^{er} et 2 janvier, 16 avril, 1^{er}, 25 et 26 décembre.

Slovaquie

2000: 6 janvier, 21 et 24 avril, 1^{er} et 9 mai, 5 juillet, 29 août, 1^{er} et 15 septembre, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.

Slovénie

2000: 8 février, 24 et 27 avril, 1^{er} et 2 mai, 15 août, 31 octobre, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.
2001: 1^{er} et 2 janvier, 8 février, 16 et 27 avril, 1^{er} et 2 mai, 25 juin, 15 août, 31 octobre, 1^{er} novembre, 25 et 26 décembre.

Suisse

2000: 1^{er} et 2 janvier.

Russian Federation

2000: January 1, 2, 3, 4 and 7, March 8, May 1, 2 and 9, June 12, November 7, December 12.

Slovakia

2000: January 6, April 21 and 24, May 1 and 9, July 5, August 29, September 1 and 15, November 1, December 25 and 26.

Slovenia

2000: February 8, April 24 and 27, May 1 and 2, August 15, October 31, November 1, December 25 and 26.
2001: January 1 and 2, February 8, April 16 and 27, May 1 and 2, June 25, August 15, October 31, November 1, December 25 and 26.

Spain

2000: January 1 and 6, April 20 and 21, May 1, 2 and 15, August 15, October 12, November 1 and 9, December 6, 8 and 25.

Switzerland

2000: January 1 and 2.

Uzbekistan

2000: January 1, March 8 and 21, May 9, September 1, October 1, December 8.

Taxes individuelles selon le Protocole de Madrid (en francs suisses)

Les taxes suivantes sont payables au lieu du complément d'émolument lorsque les parties contractantes mentionnées ci-après sont désignées en vertu du Protocole de Madrid (voir Barème des émoluments et taxes selon le Règlement d'exécution, points 2.4, 3.4, 5.3 et 6.4):

1. Désignations faites dans la demande internationale ou postérieures à l'enregistrement international

Benelux 163 pour trois classes, plus
15 pour chaque classe additionnelle

lorsque la marque est une marque collective:

232 pour trois classes, plus
15 pour chaque classe additionnelle

Chine 345 pour une classe, plus
172 pour chaque classe additionnelle

lorsque la marque est une marque collective:

1036 pour une classe, plus
518 pour chaque classe additionnelle

Danemark 510 pour trois classes, plus
128 pour chaque classe additionnelle

*avec effet à partir du 1^{er} janvier 2001,
ces montants seront:*

487 pour trois classes, plus
124 pour chaque classe additionnelle

Estonie 291 pour une classe, plus
104 pour chaque classe additionnelle

lorsque la marque est une marque collective:

364 pour une classe, plus
104 pour chaque classe additionnelle

Finlande 293 pour trois classes, plus
108 pour chaque classe additionnelle

lorsque la marque est une marque collective:

380 pour trois classes, plus
108 pour chaque classe additionnelle

Géorgie 324 pour une classe, plus
128 pour chaque classe additionnelle

Grèce 94 pour une classe, plus
23 pour chaque classe additionnelle

Islande 239 pour une classe, plus
50 pour chaque classe additionnelle

Italie 112 pour une classe, plus
37 pour chaque classe additionnelle

lorsque la marque est une marque collective:

373 quel que soit le nombre
de classes

Japon 1337 pour une classe, plus
1262 pour chaque classe additionnelle

Norvège 300 pour une classe, plus
120 pour chaque classe additionnelle

Royaume-Uni 489 pour une classe, plus
136 pour chaque classe additionnelle

*avec effet à partir du 1^{er} novembre 2000,
ces montants seront:*

454 pour une classe, plus
126 pour chaque classe additionnelle

Individual Fees under the Madrid Protocol (in Swiss francs)

The following fees are payable in place of complementary fees when the Contracting Parties mentioned below are designated under the Protocol (see Schedule of Fees under the Regulations, items 2.4, 3.4, 5.3 and 6.4):

1. Designations made in the international application or subsequent to the international registration

Benelux 163 for three classes, plus
15 for each additional class

where the mark is a collective mark:

232 for three classes, plus
15 for each additional class

China 345 for one class, plus
172 for each additional class

where the mark is a collective mark:

1036 for one class, plus
518 for each additional class

Denmark 510 for three classes, plus
128 for each additional class

*with effect from January 1, 2001,
these amounts will be:*

487 for three classes, plus
124 for each additional class

Estonia 291 for one class, plus
104 for each additional class

where the mark is a collective mark:

364 for one class, plus
104 for each additional class

Finland 293 for three classes, plus
108 for each additional class

where the mark is a collective mark:

380 for three classes, plus
108 for each additional class

Georgia 324 for one class, plus
128 for each additional class

Greece 94 for one class, plus
23 for each additional class

Iceland 239 for one class, plus
50 for each additional class

Italy 112 for one class, plus
37 for each additional class

where the mark is a collective mark:

373 independent of the number
of classes

Japan 1337 for one class, plus
1262 for each additional class

Norway 300 for one class, plus
120 for each additional class

Singapore 260 for one class, plus
260 for each additional class

Sweden 230 for one class, plus
96 for each additional class;

*where the mark consists of or contains
figurative elements or special characters:*
38 in addition

Singapour	260	pour une classe, plus
	260	pour chaque classe additionnelle
Suède	230	pour une classe, plus
	96	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque se compose d'éléments figuratifs ou de caractères spéciaux ou lorsqu'elle les contient:</i>		
	38	en plus
Suisse	600	pour deux classes, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Turkménistan	320	pour une classe, plus
	160	pour chaque classe additionnelle

2. Renouvellement

Benelux	268	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	487	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
Chine	690	pour une classe, plus
	345	pour chaque classe additionnelle
Danemark	619	pour trois classes, plus
	128	pour chaque classe additionnelle
<i>avec effet à partir du 1^{er} janvier 2001, ces montants seront:</i>		
	487	pour trois classes, plus
	124	pour chaque classe additionnelle
Estonie	291	
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	364	
Finlande	313	pour trois classes, plus
	164	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	424	pour trois classes, plus
	164	pour chaque classe additionnelle
Géorgie	324	pour une classe, plus
	128	pour chaque classe additionnelle
Grèce	94	pour une classe, plus
	23	pour chaque classe additionnelle
Islande	239	pour une classe, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Italie	75	pour une classe, plus
	37	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	224	quel que soit le nombre de classes
Japon	2354	pour chaque classe
Norvège	250	pour une classe, plus
	120	pour chaque classe additionnelle
Royaume-Uni	543	pour une classe, plus
	136	pour chaque classe additionnelle
<i>avec effet à partir du 1^{er} novembre 2000, ces montants seront:</i>		
	504	pour une classe, plus
	126	pour chaque classe additionnelle
Singapour	183	pour une classe, plus
	183	pour chaque classe additionnelle
Suède	230	pour une classe, plus
	96	pour chaque classe additionnelle

Switzerland	600	for two classes, plus
	50	for each additional class
Turkmenistan	320	for one class, plus
	160	for each additional class
United Kingdom	489	for one class, plus
	136	for each additional class
<i>with effect from November 1, 2000, these amounts will be:</i>		
	454	for one class, plus
	126	for each additional class

2. Renewal

Benelux	268	for three classes, plus
	48	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	487	for three classes, plus
	48	for each additional class
China	690	for one class, plus
	345	for each additional class
Denmark	619	for three classes, plus
	128	for each additional class
<i>with effect from January 1, 2001, these amounts will be:</i>		
	487	for three classes, plus
	124	for each additional class
Estonia	291	
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	364	
Finland	313	for three classes, plus
	164	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	424	for three classes, plus
	164	for each additional class
Georgia	324	for one class, plus
	128	for each additional class
Greece	94	for one class, plus
	23	for each additional class
Iceland	239	for one class, plus
	50	for each additional class
Italy	75	for one class, plus
	37	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	224	independent of the number of classes
Japan	2354	for each class
Norway	250	for one class, plus
	120	for each additional class
Singapore	183	for one class, plus
	183	for each additional class
Sweden	230	for one class, plus
	96	for each additional class
Switzerland	600	for two classes, plus
	50	for each additional class
Turkmenistan	320	for one class, plus
	160	for each additional class

Suisse	600	pour deux classes, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Turkménistan	320	pour une classe, plus
	160	pour chaque classe additionnelle

United Kingdom	543	for one class, plus
	136	for each additional class
<i>with effect from November 1, 2000,</i>		
<i>these amounts will be:</i>		
	504	for one class, plus
	126	for each additional class

Calculateur de taxes

Une feuille de calcul pour calculer les émoluments et taxes (y compris les taxes individuelles) qui doivent être payés à l'égard des demandes internationales, des désignations postérieures et des renouvellements est disponible dans la page d'accueil de l'OMPI sur l'Internet (<http://www.OMPI.int>), sous la rubrique «Système de Madrid». L'utilisation du calculateur nécessite la version 5 (ou une version supérieure) de Microsoft Excel.

Fee Calculator

A spreadsheet for calculating the fees (including individual fees) payable in respect of international applications, subsequent designations and renewals is available on WIPO's homepage on the Internet (<http://www.wipo.int>), under "Madrid System". Use of the calculator requires Microsoft Excel version 5 or higher.

I. ENREGISTREMENTS / REGISTRATIONS

Nos 739 216 à / to 740 059

(151) **13.07.2000** **739 216**

(732) POLIMASTER S.R.L.
115, Via Lungochiampo,
I-36054 MONTEBELLO VICENTINO (VI) (IT).



(531) 26.4; 27.5; 28.7.

(571) La marque consiste dans le mot "CRETA" en caractères de fantaisie et en négatif.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

(822) IT, 13.07.2000, 819956.

(300) IT, 14.03.2000, FE2000C000074.

(831) CH, CZ, HU, PL, RO, SI.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 217**

(732) Telecom Italia S.p.A.
34, via Bertola, I-10122 Torino (IT).



(531) 26.11.

(571) La marque est constituée par une ligne horizontale interrompue au centre par trois vagues partiellement superposées.

(511) 9 Appareils et instruments pour les communications; appareils et instruments téléphoniques; appareils téléphoniques à interaction vocale munis aussi d'un appareil de distribution automatique des appels; postes téléphoniques; supports d'enregistrement magnétiques, ordinateurs, matériel informatique et logiciels pour la téléphonie; matériel nécessaire pour l'accès aux réseaux informatiques mondiaux de télécommunication; plateformes téléphoniques digitales et logicielles; fiches magnétiques, y compris les fiches magnétiques prépayées.

38 Télécommunications; location d'appareils et d'instruments pour les communications, courrier électronique; transmission de données et de documents par voie télématique; services de vidéocommunication combinée avec la transmission de données; services téléphoniques à interaction vocale; services téléphoniques de standard et de distribution automatique des appels.

(822) IT, 13.07.2000, 819954.

(300) IT, 09.03.2000, RM 2000 C 001462.

(831) AL, AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 218**

(732) J COLORS S.P.A.
39, Via Settembrini, I-20020 LAINATE (MILANO) (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.1; 27.5; 29.1.

(571) La marque est constituée par les éléments suivants: représentation d'une poupée en forme d'ours assis de couleur blanche, beige et noire, avec un noeud papillon rouge à pois jaunes et un pinceau vert, noir et beige; grande lettre R en caractère particulier, en partie blanche et en partie avec des bandes vertes, jaunes et rouges, et bord noir; mot ROSSETTI en caractères particuliers majuscules noirs; mots VERNICI E IDEE en caractères noirs plus petits.

(591) Beige, rouge, jaune, blanc, noir et vert.

(511) 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

(822) IT, 13.07.2000, 819992.

(300) IT, 22.03.2000, MI 2000C003337.

(831) AZ, BY, CN, ES, HU, KG, KZ, LV, MD, MN, PL, RU, TJ, UA, UZ.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 219**

(732) A. MENARINI INDUSTRIE
FARMACEUTICHE RIUNITE SRL
Via Sette Santi, 3, I-50131 FIRENZE (IT).

ENANTYUM

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) IT, 13.07.2000, 819977.

(300) IT, 13.03.2000, FI2000C000329.

(831) ES.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 220**(732) KARADA ITALIA S.R.L.
Via Leonardo Da Vinci, 190/A, I-50059 SOVIGLIANA
VINCI (FIRENZE) (IT).

(531) 26.4; 27.5; 27.7.

(571) La marque est constituée par une empreinte rectangulaire sombre, dans laquelle il y a une lettre C majuscule, disposée à l'intérieur de la portion ronde d'un chiffre 9, à côté duquel se trouvent les mots CORPO NOVE en caractères d'imprimerie minuscules avec les initiales majuscules.

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) IT, 13.07.2000, 819993.

(300) IT, 22.03.2000, MI 2000C0003338.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 221**(732) J.A. de Bruijn B.V.
6, Nieuwe Gouwe Oostzijde, NL-2801 SB GOUDA
(NL).

(842) B.V..

BOSTON BILL(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) BX, 14.01.2000, 665012.

(300) BX, 14.01.2000, 665012.

(831) ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 222**(732) Unilever N.V.
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).
(842) N.V., Pays-Bas.(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 24.17; 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, vert, bleu et noir. / Red, green, blue and black.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.*

(822) BX, 25.01.2000, 666053.

(300) BX, 25.01.2000, 666053.

(831) CH, LI.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 223**(732) METTEN, Stein + Design
GmbH & Co. KG
Hammermühle, D-51491 Overath (DE).METTEN Stein + Design
... for a wonderful world(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 19 Éléments de construction et matériaux de construction en béton et pierres naturelles, notamment pierres de construction et systèmes de murs, de pavés et de plaques destinés à être posés sur le sol et fixés sur des façades, éléments formés tels que palissades, stèles, auges, vases, éléments de puits, éléments de bancs, ainsi que bancs en béton et pierres naturelles; les produits précités comprenant également une couche de céramique.

19 *Construction elements and construction materials of concrete and natural stones, especially building stones and precast panels, paving slabs and plates to be placed on the ground and to be fastened on facades, shaped elements such as fences, stelae, troughs, vases, well elements, bench elements, as well as benches of concrete and natural stones; the aforesaid goods also comprising a layer of ceramic material.*

(822) DE, 11.05.2000, 300 02 433.9/19.

(300) DE, 14.01.2000, 300 02 433.9/19.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, PL, SK.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.05.2000** **739 224**(732) ROCKMAX Produktions-
und Handelsgesellschaft mbH
27, Stollenstrasse, D-45966 Gladbeck (DE).**ROCKMAX**(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Drilling machines and parts of drilling machines, namely drill heads, roller bits, stepped cutters, cutter heads, hydraulic cutters; drill pipes, shanks, connecting sleeves, stroke pipes, superposing drill pipes, taper rods, monobloc drills, annular borer equipment, ram points, casing shoes; all included in this class.

7 *Foreuses et pièces de foreuses, à savoir têtes de perçage, trépan à mollettes, trépan à oreilles, plateaux fraiseurs, rabots hydrauliques; tubes de forage, tiges, manchons de raccordement, tuyaux de perçage, tiges de perçage superposées, tiges coniques, fleurets monobloc, équipement de carotta-*

ge, pointes de bélier, sabots de tubage; tous les produits compris dans cette classe.

(822) DE, 04.06.1999, 399 09 792.9/07.

(831) CH.

(832) IS, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **24.05.2000** **739 225**

(732) Micro Compact Car smart GmbH
Industriestrasse 8, D-71272 Renningen (DE).

(750) DaimlerChrysler AG Intellectual Property Management, FTP/T-0533, D-70546 Stuttgart (DE).

SMARTPAGES

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 16 Magazines and printed materials.
16 *Magazines et documents imprimés.*

(822) DE, 17.01.2000, 399 77 953.1/16.

(300) DE, 09.12.1999, 399 77 953.1/16.

(831) BA, BG, CH, CZ, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) EE, JP, LT, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **15.06.2000** **739 226**

(732) Chromo-Möbel GmbH & Co. KG
6, Am Bahnhof, D-96242 Sonnefeld (DE).

CROMEX

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Ironmongery, small items of metal hardware, goods of common metal, (included in this class), with the exception of goods made out of chrome.

8 Cutlery.

11 Apparatus for lighting.

20 Furniture, mirrors, picture frames, all with the exception of goods made out of chrome.

21 Household and kitchen utensils and containers, all with the exception of goods made out of chrome; unworked or semi-worked glass; glassware, porcelain and earthenware, not included in other classes.

28 Decorations for Christmas trees.

6 *Quincaillerie du bâtiment, petits articles de quincaillerie métallique, produits métalliques, (compris dans cette classe), à l'exception des articles en chrome.*

8 Couverts.

11 Appareils d'éclairage.

20 *Mobilier, miroirs, cadres, hormis les articles en chrome.*

21 *Ustensiles et récipients pour le ménage et la cuisine, à l'exception des articles en chrome; verre brut ou mi-ouvré; verrerie, porcelaine et faïence, comprises dans cette classe.*

28 *Décorations pour arbres de Noël.*

(821) DE, 22.12.1999, 399 85 279.4/20.

(300) DE, 22.12.1999, 399 85 279.4/20.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000**

739 227

(732) GRABOPLAST Textil-
és Műb'rgyártó Részvénytársaság
16/b, Fehérvári u., H-9023 Gy'r (HU).

Graboplast

(511) 16 Bookbinding materials.
18 Imitations of leather, and goods made of these materials and not included in other classes.

27 Materials for covering existing floors; wall hangings (non textile).

16 *Articles de reliure.*

18 *Imitations cuir et articles en ces matières non compris dans d'autres classes.*

27 *Revêtements de sols finis; tentures murales non textiles.*

(822) HU, 28.08.1985, 125 029.

(831) AT, BG, BX, CZ, DE, FR, IT, PL, RO, RU, SK, UA.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.06.2000**

739 228

(732) Dunlop GmbH
2, Dunlopstrasse, D-63450 Hanau (DE).

(750) Dunlop GmbH, Postfach 2251, D-63412 Hanau (DE).

PN 150 WINTEC

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 12 Tires for vehicles.
12 *Pneus de véhicule.*

(822) DE, 30.03.2000, 300 00 204.1/12.

(300) DE, 04.01.2000, 300 00 204.1/12.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, FR, HR, HU, IT, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, LT, NO, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **22.06.2000**

739 229

(732) David Austin Roses Limited
Bowling Green Lane, ALLBRIGHTON (GB).

(813) BX.

(842) Private Limited Company (UK).

HAPPY CHILD

(511) 31 Natural plants and parts thereof.
31 *Plantes naturelles et leurs composants.*

(822) BX, 11.02.1994, 544126.

(831) AT, DE, FR, IT.

(832) DK, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **22.06.2000**

739 230

(732) David Austin Roses Limited
Bowling Green Lane, ALLBRIGHTON (GB).

(813) BX.

(842) Private Limited Company (UK).

COTTAGE ROSE

- (511) 31 Plants and parts thereof.
31 *Plantes et leurs composants.*
(822) BX, 15.05.1992, 513325.
(831) AT, DE, ES, FR, IT.
(832) DK, SE.
(580) 14.09.2000

- (151) **22.06.2000** **739 231**
(732) David Austin Roses Limited
Bowling Green Lane, ALLBRIGHTON (GB).
(812) BX.
(842) Private Limited Company (UK).

THE PRINCE

- (511) 31 Natural plants and parts thereof.
31 *Plantes naturelles et leurs composants.*
(822) BX, 13.06.1991, 500596.
(831) AT, DE, ES, FR, IT.
(832) DK, SE.
(580) 14.09.2000

- (151) **18.07.2000** **739 232**
(732) Duna Kötöttárugyár Kft.
Szentjánosi u. 3, H-6500 Baja (HU).
(842) limited company, HU.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 18.3; 24.7; 26.4; 27.5; 29.1.
(591) The figure is light and dark blue with red flag, the word is written with black letters. / *Le dessin est représenté en bleu foncé et bleu clair, avec un drapeau rouge, le mot est inscrit en caractères noirs.*
(511) 16 Products of the printing industry.
25 Clothes.
16 *Produits de l'imprimerie.*
25 *Vêtements.*
(822) HU, 19.11.1999, 158 945.
(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, IT, KP, MA, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

- (832) DK, EE, FI, GB, NO, SE, TR.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

- (151) **29.06.2000** **739 233**
(732) Verlag Heinz Heise GmbH & Co KG
7, Helstorfer Strasse, D-30625 Hannover (DE).

c't

- (541) standard characters / *caractères standard.*
(511) 16 Printed publications, newspapers, periodicals, books.
41 Publication and editing of books, newspapers and periodicals.
42 Computer programming.
16 *Publications, journaux, périodiques, livres.*
41 *Publication et mise en page de livres, journaux et périodiques.*
42 *Programmation informatique.*
(822) DE, 05.11.1998, 398 50 420.2/16.
(831) LV, RU.
(832) EE, LT, NO.
(580) 14.09.2000

- (151) **05.07.2000** **739 234**
(732) Alexander Graf von der Schulenburg
Papenkamp 20, D-22607 Hamburg (DE).

outpark

- (541) standard characters / *caractères standard.*
(511) 35 Negotiation of commercial transactions for third parties, also over the Internet.
38 Providing of information in the Internet; services of an online provider, namely collecting, providing and transmission of information, texts, drawings and pictures.
42 Computer programming.
35 *Négociation commerciale pour le compte de tiers, également par Internet.*
38 *Mise à disposition d'informations sur Internet; prestations de services en ligne, à savoir recueil, mise à disposition et transmission d'informations, de textes, de dessins et d'images.*
42 *Programmation informatique.*
(822) DE, 25.02.2000, 300 01 101.6/42.
(300) DE, 09.01.2000, 300 01 101.6/42.
(831) FR, IT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

- (151) **12.07.2000** **739 235**
(732) Essex AB
Montörvägen 7, SE-851 22 Sundsvall (SE).
(842) Private limited company, Sweden.
(750) Essex AB, Box 755, SE-851 22 Sundsvall (SE).



SANMINA

(531) 26.4; 27.5.

(511) 9 Electronic components, namely printed circuit board assemblies, cable assemblies, backplanes and printed circuit boards, as well as systems composed of such components.

35 Marketing of electronic components, namely printed circuit board assemblies, cable assemblies, backplanes and printed circuit boards, as well as systems composed of such components.

42 Development of electronic components, namely printed circuit board assemblies, cable assemblies, backplanes and printed circuit boards, as well as systems composed of such components.

9 *Composants électroniques, à savoir assemblage de cartes à circuits imprimés, assemblage de câbles, panneaux arrières et cartes à circuits imprimés, ainsi que systèmes qui en sont constitués.*

35 *Commercialisation de composants électroniques, à savoir assemblage de cartes à circuits imprimés, assemblage de câbles, panneaux arrières et cartes à circuits imprimés, ainsi que systèmes qui en sont constitués.*

42 *Mise au point de composants électroniques, à savoir montages de cartes à circuits imprimés, panneaux arrières assemblages de câbles et cartes à circuits imprimés, ainsi que systèmes qui en sont constitués.*

(821) SE, 06.07.2000, 00-05201.

(832) CH, CZ, EE, HU, LT, LV, NO, PL, RU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 236**

(732) Bioglan Pharma plc
5 Hunting Gate Hitchin, Hertfordshire SG4 0TJ (GB).

GLYTRIN

(511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.

5 *Produits et substances pharmaceutiques.*

(822) GB, 11.04.1989, 1380477.

(832) CZ, HU, PL, RU, SI.

(580) 14.09.2000

(151) **22.03.2000** **739 237**

(732) Privpak AB
Ryssnäsgratan, 15, SE-501 10 Borås (SE).
(842) Corporation/Limited Company, Sweden.
(750) Privpak AB, Box 905, SE-501 10 Borås (SE).



(531) 26.11; 27.5.

(561) "Pak" is equivalent to "pack" in "Package" (Parcel)
"Pri" is referring to "Personnel" or "Consumer".

(511) 39 Transport, distribution, storing of packages and mail-order packages; information about and organization and planning of such services.

39 *Transport, distribution et stockage de colis, notamment de vente par correspondance; information, organisation et planification de ces services.*

(822) SE, 24.07.1998, 327776.

(832) DE, DK, EE, FI, LT, LV, NO, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **04.04.2000** **739 238**

(732) Flexipack International Wunderlich
GmbH & Co. KG
40, Aeusserer Ring, D-85107 Baar-Ebenhausen (DE).

FLATPAD

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 16 Packaging material, linings, intermediate layers and wrapping made of fibrous cast, paper, paperboard, cardboard, in particular corrugated, ribbed and stuffing cardboard, also laminated, eg. with PU-foam, PE-foam or VCI-paper; packaging materials and packing means made of foils, plastics and/or metals, also laminated; linings, intermediate layers and wrapping made of formed foams and plastics used for packing.

17 Insulating means against heat, cold, humidity and sound.

16 *Matériaux d'emballage, doublages, couches intermédiaires et emballages en matières fibreuses, papier, carton, notamment carton ondulé, carton nervuré et carton de rembourrage, également laminé, entre autres avec de la mousse de polyuréthane, de la mousse de polyéthylène ou du papier comportant des inhibiteurs de corrosion; matériel d'emballage et d'empaquetage en feuilles, matières plastiques et/ou en métal, également stratifiés; doublages, couches intermédiaires et emballages en mousses formées et matières plastiques pour l'empaquetage.*

17 *Matériaux d'isolation contre la chaleur, le froid, l'humidité et le bruit.*

(822) DE, 17.12.1999, 399 68 091.8/16.

(300) DE, 29.10.1999, 399 68 091.8/16.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.04.2000** **739 239**

(732) Deutsche Telekom AG
140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

T-Europa

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Electric, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in

this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); stationery (except furniture).

35 Advertising and business affairs; collection and provision of data.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

37 Services for construction; installation, maintenance and repair of equipment for telecommunication.

38 Telecommunication services; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

39 Transport and storage of goods.

41 Education; instruction; entertainment services; organization of sporting and cultural events; publication and issuing of books, periodicals and further printed matter as well as corresponding electronic media (including CD-ROMs and CD-Is).

42 Computer programming services; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

16 *Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (hormis les appareils); articles de papeterie.*

35 *Activités publicitaires et commerciales; collecte et mise à disposition de données.*

36 *Assurance; transactions financières; opérations monétaires; opérations immobilières.*

37 *Services de construction; installation, réparation et entretien d'équipements de télécommunication.*

38 *Télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.*

39 *Transport et stockage de marchandises.*

41 *Éducation; enseignement; divertissement; organisation de rencontres sportives et culturelles; édition et diffusion de livres, périodiques et autres imprimés ainsi que de leurs équivalents sur supports électroniques (dont cédéroms et disques compacts interactifs).*

42 *Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.*

(822) DE, 10.01.2000, 399 66 299.5/38.

(300) DE, 22.10.1999, 399 66 299.5/38.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 25.04.2000

739 240

(732) GRUNDIG AG

37, Kurgartenstrasse, D-90762 Fürth (DE).

(750) GRUNDIG AG Patent-Department, D-90748 Fürth (DE).

Livance

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Apparatus and systems for pick-up, recording, transmission, processing and/or reproduction of analog and/or digital videosegments (images) and/or analog and/or digital audiosignals (sound) and/or data, respectively as well for connection to/with the Internet, especially consumer electronic apparatus including car radios, clock radios, videorecorders camera recorders, DVD-players, screens or picture tubes, displays, monitors, projectors and antennas; apparatus and systems for satellite receiving, including antennas and accessories; navigation systems, especially satellite supported; multi-media devices and apparatus, including modems and interactive apparatus; magnetic, electronic (especially semiconductor memories), digital and/or optical recording carriers or storage media, all in tape or disk form or planiform (included in this class); apparatus and instruments of information and communication techniques; apparatus of telecommunication, especially wired and wireless subscriber's devices; copying machines; printers; scanners; computers, as well such for games, and data-processing equipment and peripheral apparatus and computer parts; network apparatus, especially network server and network connecting apparatus, and network systems, consisting of cross-coupled single networks, especially in the form of Intranet/Internet apparatus in local or extended nets; remote control transmitters and remote control receivers for the aforesaid goods; data processing programmes and computer software, especially for mass storage media; operational programmes and systems (included in this class); data carriers supplied with programmes and readable by machines; video games including software; accessories for all the aforesaid goods, especially magnetic tapes cassettes, storage chips, storage cards, magnetic cards, plug cards, mixer units, data transfer units, especially card-stations, headphones, microphones, power supplies, switches, erasing magnets, accumulators, batteries, chargers, acoustic coupling devices, adapters, cables and plugs; parts of all of the aforesaid goods; combinations of the aforesaid goods.

38 Telecommunication and multimedia services, including electronic communication, data bank or information services (also against payment), on-demand services, linguistic services and inquiry services, offline as well as online, on-demand and other electronic media services, especially processing and transmission of electronically transmitted data, sound and images (audio and video signals) via cables, satellite, computers, computer networks, telephone cables as well as any other transmitting medium; network service for transmission of data, images and speech/voice; base radio services and mobile radio services as well as telematic services; collecting and supply of news and general information.

42 Computer programming as well as service (assistance, support, advice) and maintenance of data processing programmes and software, especially multimedia computer software (music, sound, data, video and image) as well as for network service; organization and management of data bank; technical advice for planning of apparatus, equipment and installations for network services, as well as for planning of networks including design and development; development of electronic programme guides; exploitation of copyrights and industrial property rights for others.

9 *Appareils et systèmes de réception, enregistrement, transmission, traitement et/ou reproduction de signaux analogiques et/ou numériques vidéo (images) et/ou audio (sons) et/ou de données, également pour connexion à/par Internet, notamment appareils électroniques grand public, y compris autoradios, radio-réveils, magnétoscopes, caméras à magnétosco-*

pe intégré, lecteurs de DVD, écrans ou tubes cathodiques, écrans d'affichage, moniteurs, appareils de projection et antennes; appareils et systèmes de réception satellite, en particulier antennes et accessoires; systèmes de navigation, y compris par satellite; dispositifs et appareils multimédias, en particulier modems et appareils interactifs; magnétiques, supports d'enregistrement ou supports de mémorisation magnétiques, électroniques (notamment mémoires à semi-conducteurs), numériques et/ou optiques, tous sous forme plane, de bandes ou de disque (compris dans cette classe); appareils et instruments conçus pour les techniques de l'information et de la communication; appareils de télécommunication, en particulier postes d'abonné filaires et sans fil; photocopieurs; imprimantes; scanners; ordinateurs, également pour le jeu, ainsi que matériel informatique, périphériques et pièces d'ordinateur; appareils de réseau, notamment appareils de connexion et de serveur de réseaux, et systèmes de réseaux constitués de réseaux individuels interconnectés, notamment sous forme d'appareils pour Intranet et/ou Internet connectés à des réseaux locaux ou étendus; émetteurs à télécommande et récepteurs à télécommande pour lesdits produits; programmes informatiques et logiciels informatiques, notamment pour supports de grande capacité; programmes et systèmes d'exploitation (compris dans cette classe); supports de données lisibles par machine contenant des programmes; jeux vidéo y compris logiciels; accessoires pour tous les produits précités, en particulier cassettes magnétiques, puces de stockage, cartes à mémoire, cartes magnétiques, cartes enfichables, mélangeurs, unités de transfert des données, en particulier postes à cartes, écouteurs, microphones, blocs d'alimentation, interrupteurs, aimants à effacer, accumulateurs, piles, chargeurs, coupleurs acoustiques, adaptateurs, câbles et fiches; éléments de tous les produits susmentionnés; combinaisons desdits produits.

38 Services de télécommunication et de multimédia, notamment communication par voie électronique, services de banques de données ou services d'information (également contre paiement), prestations à la demande, services linguistiques et communication d'informations, en ligne comme en différé, services à la demande et autres services de supports électroniques, en particulier traitement et transmission, par câble, satellite, ordinateur, réseau informatique, réseau téléphonique et tout autre système, de données, sons et images (signaux audio et vidéo) reçus électroniquement; services de réseau pour la transmission de données, d'images et de la voix; services de central radio et services radiomobiles ainsi que services télématiques; collecte et envoi de communiqués et d'informations générales.

42 Programmation informatique, services après-vente (assistance, support technique, conseil) et maintenance de programmes informatiques et logiciels, en particulier de logiciels multimédias (musique, son, données, vidéo et images) ainsi que de services de réseaux; organisation et gestion de banques de données; services de conseiller technique en projets de développement d'appareils, équipements et installations pour services de réseau, ainsi que pour l'aménagement de projets de réseaux, notamment conception et développement; développement de grilles électroniques des programmes; utilisation de droits d'auteur et de droits de propriété industrielle pour des tiers.

(821) DE, 21.10.1999, 399 65 998.6/09.

(832) NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 08.05.2000

739 241

(732) Frank Data International N.V.

48, Achterweg, NL-4181 AE WAARDENBURG (NL).

CYCLOMEDIA

(511) 9 Scientific instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction, processing, combining and/or associating images and other data; carriers for the storage, reproduction, processing and combining and/or associating similar data, all in particular for surveying, cartographic, road construction, urban development (planning) purposes and for the optimization of traffic conditions; computer programmes (software), recorded, for surveying and geographical applications, for the supply of cartographic and graphic information as well as for civil-technical engineering and construction design and planning; computer apparatus and accessories, such as data carriers.

12 Vehicles equipped with apparatus for recording, processing, registering and combining and/or associating images and other data, in particular for surveying, cartographic, road construction, urban development (planning) purposes and for the optimization of traffic conditions.

16 Printed matter, in particular manuals.

35 Business support being services rendered in the field of supplying information on the subject of surveying, geography, cartography, graphic design as well as in the field of civil-technical and construction design; services with regard to the processing of data for surveying, cartographic, road construction, urban development (planning) purposes and for the optimization of traffic conditions.

42 Technical services with regard to recording, processing and offering data for surveying, cartographic, road construction, urban development (planning) purposes and for the optimization of traffic conditions; drawing-up expert reports with regard to aforesaid services; consultancy in the field of surveying, geography, cartography, graphic design and civil-technical engineering and construction design and planning; research and development with regard to the aforesaid services.

9 Instruments scientifiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction, le traitement ou la combinaison et/ou l'association d'images ou d'autres données; supports pour le stockage, la reproduction, le traitement et la combinaison et/ou l'association de données similaires, plus particulièrement en matière géodésique, cartographique, de construction des routes, de développement urbain (planification) ainsi que pour l'optimisation des conditions de circulation; programmes d'ordinateurs enregistrés pour des applications géodésiques et géographiques, pour la mise à disposition d'informations graphiques et cartographiques ainsi que pour la conception et la planification dans le domaine du génie civil et de la construction; matériel et accessoires informatiques, tels que supports de données.

12 Véhicules équipés d'appareils pour l'enregistrement, le traitement, l'inscription et la combinaison et/ou l'association d'images et d'autres données, notamment pour des buts géodésiques, cartographiques, de construction des routes, de développement urbain (planification) et pour l'optimisation des conditions de circulation.

16 Imprimés, notamment manuels.

35 Services d'assistance en affaires, à savoir services rendus dans le domaine de la fourniture d'informations en matière géodésique, cartographique, de dessin graphique ainsi qu'en matière de génie civil et de conception de constructions; services de traitement de données en matière géodésique, cartographique, de construction des routes, de développement urbain (planification) et d'optimisation des conditions de circulation.

42 Services techniques relatifs à l'enregistrement, au traitement et à la mise à disposition de données en matière géodésique, cartographique, de construction des routes, de développement urbain (planification) et pour l'optimisation des conditions de circulation; établissement de rapports d'expertises dans les domaines précités; services de conseils en matière géodésique, géographique, cartographique, de dessin graphique, de génie civil et en matière de planification de constructions; services de recherche et de développement relatifs aux services précités.

(822) BX, 12.11.1999, 661972.
 (300) BX, 12.11.1999, 661972.
 (831) CH, CZ, HU, PL, SK.
 (832) JP.
 (580) 14.09.2000

(151) **27.04.2000** **739 242**
 (732) 12 snap AG
 280 a, Schleißheimerstrasse, D-80809 München (DE).



(531) 27.5; 27.7.
 (511) 9 Programs for data processing, in particular software for mobile e-commerce solutions.
 35 Implementation of sales events, particularly via mobile telecommunication networks and Internet; arranging and concluding of commercial transactions for others, particularly via mobile telecommunication networks and Internet; arranging for contracts on the acquisition and sale of goods and services, particularly via mobile telecommunication networks and Internet; advertising.
 38 Telecommunications.
 9 Programmes pour le traitement de données, en particulier logiciels pour solutions de commerce électronique mobile.
 35 Réalisation d'événements de vente, plus particulièrement par le biais de réseaux de la télécommunication mobile et Internet; organisation et conclusion de transactions commerciales pour des tiers, plus particulièrement par le biais de réseaux de la télécommunication mobile et Internet; établissement de contrats relatifs à l'achat et à la vente de produits et services, plus particulièrement par le biais de réseaux de télécommunication mobile et Internet; publicité.
 38 Télécommunications.

(822) DE, 27.04.2000, 399 68 578.2/35.
 (300) DE, 03.11.1999, 399 68 578.2/35.
 (831) CH, CN, PL.
 (832) NO.
 (580) 14.09.2000

(151) **16.08.2000** **739 243**
 (732) Olympus Winter & Ibe GmbH
 Kuehnstrasse 61, D-22045 Hamburg (DE).
 (842) plc..

VIDEOLAP

(541) standard characters / caractères standard.
 (511) 10 Medical endoscopes and components thereof.
 10 Endoscopes à usage médical et composants des appareils précités.
 (822) DE, 24.05.2000, 300 29 601.0/10.
 (300) DE, 28.03.2000, 300 29 601.0/10.
 (831) AL, AT, BA, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **27.03.2000** **739 244**
 (732) IMHOLD, naamloze vennootschap
 101, Heimolenstraat, B-9100 SINT-NIKLAAS (BE).

DIAMOND SPRING

(511) 17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

20 Meubles; glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques; matelas, fauteuils, ressorts en mousse synthétique pour matelas.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs (non compris dans d'autres classes); matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

17 Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made of these materials and not included in other classes; goods made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; non-metallic flexible pipes.

20 Furniture; mirrors, picture frames; goods (not included in other classes) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes for all these materials or of plastics; mattresses, armchairs, springs of synthetic foam for mattresses.

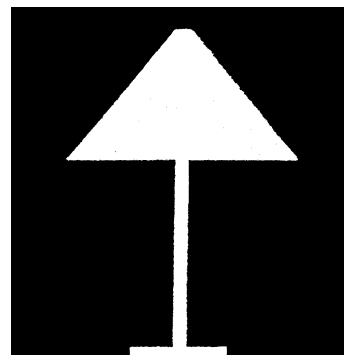
22 Ropes, string, nets, tents, awnings, sails, bags (not included in other classes); stuffing materials (except for rubber and plastics); raw fibrous textile materials.

(822) BX, 29.09.1999, 661563.
 (300) BX, 29.09.1999, 661563.
 (831) DE, ES, FR, IT.
 (832) GB.
 (851) GB.

Liste limitée à la classe 20. / List limited to class 20.

(527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 245**
 (732) GA Modefine S.A.
 90, avenue de France, CH-1004 Lausanne (CH).



(531) 12.1; 24.15; 26.4.
 (511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
 4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventila-tion, de distribution d'eau et installations sanitaires.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chrono-métriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non com-pris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie, adhésifs (matières col-lantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artis-tes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'except-ion des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie, clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits non compris dans d'autres classes en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cui-sine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revête-ments de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; admi-nistration commerciale; travaux de bureau; services de publici-té en faveur de tiers relatifs à la commercialisation et la vente de magasins de parfumerie et d'articles cosmétiques, de pro-duits pour le ménage, de ménagères, d'articles optiques, d'hor-logerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, d'articles d'ameublement, d'articles pour la maison, de tissus et de produits textiles, de vêtements et de chaussures, de jeux et de jouets, d'articles sportifs, de produits alimentaires, d'articles pour fumeurs; services relatifs à la gestion de maga-sins de parfumerie et d'articles cosmétiques, de produits pour le ménage, de ménagères, d'articles optiques, d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, d'articles d'ameublement, d'articles pour la maison, de tissus et de produits textiles, de vêtements et de chaussures, de jeux et de jouets, d'articles sportifs, de produits alimentaires, d'articles pour fumeurs.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive prepa-rations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust-absor-bing, wetting and binding compositions; fuel (including fuel for engines) and lighting materials; candles, wicks.*

8 *Manually-operated hand-held tools and imple-ments; cutlery, forks and ladles; side arms; razors.*

11 *Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribu-tion and for plumbing systems (sanitary facilities).*

14 *Precious metals and their alloys and products made of these substances or plated with them, not included in other classes; jewellery, precious stones; timepieces and chro-nometric instruments.*

16 *Paper, cardboard and products made of these ma-terials not included in other classes; printing products; book-binding products; photographs; stationery; adhesives (sticking materials) for stationery or household use; artists' requisites; paintbrushes; typewriters and office articles (excluding furni-ture); instructive or educational material (excluding appara-tus); plastic materials for wrapping (not included in other clas-ses); playing cards; printing type; printing blocks.*

18 *Leather and artificial leather, as well as articles in these materials not included in other classes, animal hides, tru-nks and suitcases, umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

20 *Furniture, mirrors (looking glasses), picture fra-mes; goods not included in other classes made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, sea foam (sepiolite), substitutes of all such materials or plastics.*

21 *Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (exclu-ding building glass); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.*

24 *Fabric and textiles not included in other classes; bed covers and tablecloths.*

25 *Clothing, footwear, millinery.*

26 *Lace and embroidery, ribbon and laces; buttons, hooks and eyes, pins and needles, artificial flowers.*

27 *Rugs, door mats, mats, linoleum and other floor co-verings; non-textile wall hangings.*

28 *Games, toys; sports' and gymnastics' items not in-cluded in other classes; Christmas tree decorations.*

34 *Tobacco; smokers' articles; matches.*

35 *Advertising and publicity services; business mana-gement; business administration services; office tasks; adver-tising services on behalf of a third party relating to the marke-ting and sale of shops retailing perfumery and cosmetics, household and cleaning items, optical products, clocks and ti-mepieces, jewellery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clo-thing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers; services relating to the management of shops retailing perfumery goods and cosmetics, household and cleaning products, optical goods, clocks and timepieces, jewel-lery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clothing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers.*

(822) CH, 26.04.2000, 473659.

(300) CH, 26.04.2000, 473659.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 08.06.2000

739 246

(732) Wilkhahn Wilkening + Hahne GmbH + Co.

8, Im Landerfeld, D-31848 Bad Münster (DE).

(842) société à responsabilité limitée, Allemagne.

ConnecTable

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils et instruments pour la technique des courants forts, à savoir pour la conduite, la transformation, l'accumulation, le réglage et la commande; appareils et instruments pour la technique des courants faibles, à savoir pour la télécommunication, pour la technique de la haute fréquence et la technique du réglage; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

9 *Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus and instruments for heavy current engineering, namely for conveyance, transformation, storage, regulation and control; light current engineering apparatus and instruments, namely for telecommunication, high-frequency and regulating techniques; apparatus for recording, transmitting or reproducing sound and images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment.*

11 *Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.*

20 *Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) made of wood, cork, reed, rush, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, tortoiseshell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes for all these materials or of plastics.*

(822) DE, 15.05.2000, 399 51 309.4/20.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.06.2000** **739 247**

(732) Wilkhahn Wilkening + Hahne GmbH + Co.

8, Im Landerfeld, D-31848 Bad Münder (DE).

(842) société à responsabilité limitée, Allemagne.

InterWall

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils et instruments pour la technique des courants forts, à savoir pour la conduite, la transformation, l'accumulation, le réglage et la commande; appareils et instruments pour la technique des courants faibles, à savoir pour la télécommunication, pour la technique de la haute fréquence et la technique du réglage; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines

à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

9 *Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus and instruments for heavy current engineering, namely for conveyance, transformation, storage, regulation and control; light current engineering apparatus and instruments, namely for telecommunication, high-frequency and regulating techniques; apparatus for recording, transmitting or reproducing sound and images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment.*

11 *Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.*

20 *Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) made of wood, cork, reed, rush, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, tortoiseshell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes for all these materials or of plastics.*

(822) DE, 24.05.2000, 399 51 312.4/20.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.04.2000**

739 248

(732) SmartMove,

naamloze vennootschap

33, Vanden Tymplestraat, B-3000 LEUVEN (BE).

(842) naamloze vennootschap, Belgique.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, gris, noir et blanc. / *Red, grey, black and white.*

(511) 9 Appareils électriques et électroniques pour voitures, non compris dans d'autres classes; appareils de contrôle (inspection) pour voitures.

39 Gestion d'un parc automobile, à savoir location d'automobiles et de places de stationnement.

42 Contrôle de qualité et conseils y relatifs; services de certification; contrôle de l'authenticité et de la sécurité de la communication entre véhicules; remise de certificats; rédaction et contrôle des normes, des critères de certification et des directives d'évaluation; travaux d'inspection.

9 *Electrical and electronic apparatus for cars, not included in other classes; monitoring apparatus for cars.*

39 *Fleet management, namely rental of automobiles and parking spaces.*

42 *Quality control and related consulting; certification services; monitoring the authenticity and security of communication between vehicles; issuing certificates; establishment and monitoring of standards, certification criteria and assessment guidelines; inspections.*

(822) BX, 08.10.1999, 661626.

(300) BX, 08.10.1999, 661626.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.05.2000** **739 249**

(732) CAMATTINI S.p.A.

1, Strada Antolini Località Cavalli, I-43044 COLLECCHIO (IT).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 1 Adhésifs.

2 Enduits, vernis, mastics, mastics adhésifs.

17 Produits semi-finis en résines artificielles, synthétiques, naturelles et en matières plastiques, modèles et moules en matières plastiques.

19 Matériaux en matières plastiques et tuyaux en matières plastiques pour la construction; asphalte, poix et bitume.

1 Adhesives.

2 Coatings, varnishes, putties, bonding mastics.

17 Semi-finished products made of artificial, synthetic or natural resins, and of plastics, models and moulds made of plastic materials.

19 Materials made of plastics and pipes made of plastics for use in building; asphalt, pitch and bitumen.

(821) IT, 27.08.1999, PR99C000150; 15.05.1998, PR98C000085.

(832) GB, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **07.06.2000** **739 250**

(732) egi.sys AG

63, Hagellocher Weg, D-72070 Tübingen (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 24.15; 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Gris et bordeaux. Pour la flèche: bordeaux; pour les boules: gris. / Grey and dark red. The arrow is in dark red; the balls are in grey.

(511) 9 Supports d'enregistrements sonores et d'images, en particulier supports magnétiques, logiciels enregistrés, appareils pour le traitement de l'information.

16 Matériel d'instruction (à l'exception des appareils).

28 Jeux, jouets.

9 *Sound and image recording carriers, particularly magnetic carriers, recorded computer software, data processing apparatus.*

16 *Teaching materials (except apparatus).*

28 *Games, toys.*

(822) DE, 21.02.2000, 399 77 250.2/09.

(300) DE, 07.12.1999, 39977250.2/09.

(831) BX, CH, CN, ES, FR, IT, RU.

(832) GB, JP.

(851) GB, JP.

Liste limitée à la classe 9. / *List restricted to class 9.*

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **19.05.2000** **739 251**

(732) BuyOnline B.V.

3, Keienbergweg, NL-1101 EZ AMSTERDAM-ZUIDOOST (NL).

(842) B.V., The Netherlands.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 27.7; 29.1.

(591) Orange, yellow, red, dark blue and white. / Orange, jaune, rouge, bleu foncé et blanc.

(511) 35 Advertising; business management; business administration; office functions; consultancy in the field of electronic business (so-called electronic commerce); business intermediary services and consultancy in the sale and purchase of products and services also via a website in the form of electronic stores (e-shops and e-stores) within the framework of tele-shopping as well as administrative services regarding the acceptance and execution of orders; administrative services regarding the processing and accounting of orders, also via Internet; offering and rental of advertising space on the Internet; intermediary services in the field of advertising; collecting data; services of a data bank containing commercial consumers data; dissemination of advertising material also via Internet; business intermediary services in connecting producers and/or service providers with their potential clients; bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods (excluding the transport thereof), enabling customers to conveniently view and purchase those goods, as well as making inventories of services facilitating the consumers choice of purchase, aforesaid

services also rendered via Internet, commercial consultancy regarding e-commerce web sites.

38 Telecommunication, providing telecommunication connections (networks), transmission of messages, information and data, including data regarding electronic commerce products via online computer connections; transmission of information regarding and for the benefit of presenting merchandise via telecommunication apparatus being services of so-called electronic stores (e-shops and e-stores); services of an Internet access provider including the provision of access to electronic shops for the benefit of electronic shop tenants.

42 Development and programming of computer software, also text writing and lay-out, also for the benefit of websites in particular for sale-websites and e-shop websites; technical consultancy regarding sale websites and electronic commerce; settling of complaints.

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; services de consultant en cyber-affaires (commerce électronique); services d'intermédiaire et de consultant en achat et vente de produits et services, y compris sur sites Web conçus comme des boutiques électroniques de téléachat, ainsi que gestion administrative de la réception et de l'exécution des commandes; gestion administrative du traitement et de la comptabilité des commandes, également par Internet; vente et location d'espace publicitaire sur Internet; services d'intermédiaire publicitaire; recueil de données; services d'un serveur de banques de données contenant des informations commerciales sur les consommateurs; diffusion de matériel publicitaire, également sur Internet; services d'intermédiaire commercial chargé de mettre les fabricants et/ou prestataires de service en relation avec des clients potentiels; compilation de produits pour des tiers (sans transport), afin de permettre à la clientèle de les examiner et de les acheter à loisir, ainsi que réalisation d'inventaires de services dans le but de faciliter le choix du consommateur, les services susmentionnés étant également disponibles sur Internet, services de consultant commercial en sites Web de commerce électronique.*

38 *Télécommunication, mise à disposition de connexions (réseaux de télécommunication), transmission de messages, d'informations et de données, notamment de données relatives aux produits du commerce électronique au moyen de connexions informatiques en ligne; transmission d'informations concernant et pour la présentation de marchandises sur équipements télématiques (services de boutiques électroniques); prestations de fournisseurs d'accès à Internet, notamment fourniture d'accès à des boutiques électroniques à l'intention de locataires d'espace commercial électronique.*

42 *Développement et programmation de logiciels, y compris écriture et mise en forme, également pour des sites Web, en particulier des sites de vente et des boutiques électroniques; services de consultant technique en sites Web de vente et en commerce électronique; règlement des litiges.*

(822) BX, 27.04.2000, 664055.

(300) BX, 27.04.2000, 664055.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(851) EE, GE, IS, JP, NO, TM - List limited to / Liste limitée à:

38 Telecommunication, providing telecommunication connections (networks), transmission of messages, information and data, including data regarding electronic commerce products via online computer connections; transmission of information regarding and for the benefit of presenting merchandise via telecommunication apparatus being services of so-called electronic stores (e-shops and e-stores); services of an Internet access provider including the provision of access to electronic shops for the benefit of electronic shop tenants.

38 *Télécommunication, mise à disposition de connexions (réseaux de télécommunication), transmission de messages, d'informations et de données, notamment de données relatives aux produits du commerce électronique au moyen de connexions informatiques en ligne; transmission d'informations concernant et pour la présentation de marchandises sur équipements télématiques (services de boutiques électroniques); prestations de fournisseurs d'accès à Internet, notamment fourniture d'accès à des boutiques électroniques à l'intention de locataires d'espace commercial électronique.*

(580) 14.09.2000

(151) 31.05.2000

739 252

(732) TELEGATE AG

Fraunhofer Str. 20, D-82152 Martinsried (DE).

(842) PLC - PUBLIC LIMITED COMPANY, GERMANY.

Travelgate

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 35 Advertising especially telemarketing; auctioneering; sales promotion (for others).

38 Telecommunication services especially operating telecommunication lines and networks; services of commercial information agencies and operator supported information (including national and international number and/or address information services); providing telephone exchange services and telephone transmission services; publication of electronic publications, transmission of information and databases (messages, sound, image) via Internet or other means of telecommunication, providing electronic news services including mailbox or e-mail services.

39 Providing services concerning travel and tours especially information services; arranging, processing, providing, organizing, offering, booking, reserving of tours; transport of travellers and passengers; travel brokerage.

41 Entertainment, sports and cultural activities; information services; providing and booking services concerning culture and entertainment (especially concerning cinema, concert and theatre); providing recreation facilities and entertainment.

42 Services concerning restaurants (especially information, exchange, booking, of), reservation and providing of hotels and other possibilities of night lodging.

35 *Publicité, notamment télémarketing; vente aux enchères; promotion des ventes (pour des tiers).*

38 *Télécommunication, notamment exploitation de lignes et de réseaux de télécommunication; services d'agences de renseignement commercial et de standardistes (y compris services de renseignement national et international concernant des noms et/ou des adresses); prestations de standard téléphonique et de télématique; édition de publications électroniques, transmission d'informations et de bases de données (messages, sons, images) par Internet ou autres moyens de télécommunication, prestation de bulletins électroniques d'information, notamment boîte aux lettres ou messagerie électronique.*

39 *Services et renseignement en matière de voyages et d'excursions; organisation, traitement informatique, mise à disposition et réservation d'excursions; transport de voyageurs; courtage de voyages.*

41 *Divertissement, activités sportives et culturelles; information; mise à disposition et réservation d'événements culturels et divertissants (en particulier cinéma, concerts et théâtre); services de loisirs et de divertissement.*

42 *Services concernant des restaurants (en particulier renseignement, échange, réservation), réservation et mise à disposition de chambres d'hôtel et autres hébergements pour la nuit.*

(822) DE, 18.02.2000, 399 84 947.5/41.

(300) DE, 23.12.1999, 399 84 947.5/41.

(831) AT, CH, ES, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **30.05.2000** **739 253**

(732) TrefilARBED Bissen S.A.
 L-7703 BISSEN (LU).
 (842) Société Anonyme, Luxembourg.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

(531) 3.11; 27.5; 27.7; 29.1.
 (591) Noir, blanc et rouge. / *Black, white and red.*
 (511) 6 Fils métalliques non électriques, fils de fer, fils de fer barbelés, fils d'acier; câbles métalliques non électriques; treillis métalliques; grillages métalliques.
 6 *Non-electric wires of common metals, iron wire, barbed wires, steel wire; non-electrical metal cables; wire netting; metallic screening.*
 (822) BX, 17.12.1999, 662793.
 (300) BX, 17.12.1999, 662793.
 (831) BA, CH, CZ, HR, HU, PL, SI, SK, YU.
 (832) NO, TR.
 (580) 14.09.2000

(151) **08.06.2000** **739 254**

(732) Unilever N.V.
 455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).
 (842) N.V., Pays-Bas.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

(531) 11.1; 26.1; 27.5; 29.1.
 (591) Rouge, blanc, noir, jaune, orange. / *Red, white, black, yellow, orange.*
 (511) 29 Extraits de viande; compotes; bouillons; huiles et graisses comestibles; extraits à base de viande, de poisson, de gibier, de volaille et/ou de légumes préparés.
 30 Sauces, y compris sauces à salade; liants pour produits alimentaires; épices, assaisonnements.
 29 *Meat extracts; compotes; broths; edible oils and fats; extracts made of meat, fish, game, poultry and/or prepared vegetables.*

30 *Sauces, including salad dressings; binding agents for food products; spices, seasonings.*

(822) BX, 23.12.1999, 663031.
 (300) BX, 23.12.1999, 663031.
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.
 (832) DK, FI, NO, SE.
 (580) 14.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 255**

(732) PROBYT AG
 Hungerbühlstrasse 23, CH-8500 Frauenfeld (CH).

eSY

(541) caractères standard.
 (511) 9 Logiciels informatiques (software).
 37 Installation de matériel informatique (hardware).
 38 Télécommunications.
 41 Formation et perfectionnement.
 42 Maintenance de logiciels informatiques (software).
 (822) CH, 15.03.2000, 474266.
 (300) CH, 15.03.2000, 474266.
 (831) AT, DE, FR, IT, LI.
 (580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 256**

(732) FASSI GRU IDRAULICHE S.p.A.
 Via Dei Carmelitani, 2, I-24021 ALBINO (BG) (IT).

FASSI

(531) 26.4; 27.5.
 (571) La marque est caractérisée par un rectangle aux angles arrondis avec à l'intérieur le mot FASSI écrit en caractères d'imprimerie majuscules de fantaisie; le tout en n'importe quelle dimension et couleur.
 (511) 7 Appareils de levage; grues hydrauliques.
 12 Autocars équipés de grues hydrauliques.
 (822) IT, 13.07.2000, 819982.
 (300) IT, 14.03.2000, BG 2000 C 000074.
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.
 (580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 257**

(732) BEA INGRANAGGI S.P.A.
 Via S. Michele del Carso, 32, I-20100 MILANO (IT).

BEA

(541) caractères standard.
 (511) 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs.
 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.
 (822) IT, 13.07.2000, 819981.

(300) IT, 29.03.2000, MI2000C3665.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 258**

(732) BALESTRA Giuseppe

BUTTINI Cinzia

Via Pagliari 42, I-19100 LA SPEZIA (IT).

TECNOFISH

(571) La marque est constituée par le mot "TECNOFISH" en tout caractère d'imprimerie, dans toutes les couleurs ou combinaisons de couleurs.

(541) caractères standard.

(511) 28 Produits pour la pêche en général, cannes à pêche, hameçons, lignes, moulinets, poissons et leurres artificiels, flotteurs, boîtes, émerillons, plombs, guide-fils, hameçons à trois ou plusieurs crochets.

(822) IT, 13.07.2000, 819980.

(300) IT, 31.03.2000, FI2000C000419.

(831) BX, DE, ES, FR, HR, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 259**

(732) Tenuta Vicchiomaggio S.r.l.

Via Vicchiomaggio, 4, I-50022 Greve in Chianti (FI) (IT).

VICCHIOMAGGIO

(541) caractères standard.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

33 Vins, vins mousseux, liqueurs, produits distillés alcooliques.

42 Restauration, services hôteliers, fermes avec pension (agritourisme).

(822) IT, 13.07.2000, 819979.

(300) IT, 21.03.2000, FI2000C000355.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **20.01.2000** **739 260**

(732) Norbert Meister

Friedrich Ebert Strasse 21, D-61462 Königstein (DE).

TRADENETONE.COM

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Video, sound and data communication networks for trading; electronic data processing equipment; computer networks (included in this class); electronic and electric devices for communication and data exchange (included in this class) for use in communication services; computer programs and software, especially computer programs for electronic commerce of goods or services; computer network programs; data base programs; programs for providing and supporting a virtual marketplace or a department store; programs for managing the Internet.

16 Printed matter, manuals, catalogues, printed lists, books and brochures; instructional and teaching material, except apparatus.

35 Recording, managing and compiling of data and information in computer data bases; editing, structuring and analysing of data in electronic data bases and providing of this data, especially on the Internet; business consulting, including business consulting on the Internet and interactive consulting services; arranging and negotiating of contracts about acquisition and disposal of goods for industrial needs; services of a dealer for electronic commerce, namely acceptance of orders and of delivery commissions, and accounting for electronic order systems; information about business matters; market research; marketing; services of an advertising agency; managing and arranging and negotiating of data and information via the Internet, arranging and negotiating of contacts for trading and supplying via the Internet; distributing and managing of data in a network.

36 Providing and arranging and negotiating of services of a bank or an insurance agent; services of finance, insurance or goods brokers, arranging and negotiating of trading affairs; collecting and arranging and negotiating of financial and trading information; financial information; electronic capital transfer; conclusion of payment; clearing; services of a dealer for electronic commerce, namely clearing for electronic order systems; additional services for the supported virtual marketplace or the supported department store, especially clearing and insuring the traded goods or services.

38 Telecommunication; electronic data exchange; providing of physical or virtual networks for electronic data communication; operating of electronic data exchange; providing of information on Internet.

39 Additional services for the supported virtual marketplace or the supported department store, especially transporting the traded goods.

41 Seminars and in-service training courses.

42 Generating of programs for data processing, data communication, trading, financial services and for insurance services; technical advice and support; installing and operating of data bases and networks in the data processing field; providing of access to an electronic data network; developing and providing a virtual market or department store in the Internet or in computer networks, and defining and surveying rules for participating or using; technical providing of a virtual marketplace for others on Internet; design of Internet pages, namely web design.

9 Réseaux de communication vidéo, sonore et d'informations pour le commerce; matériel informatique; réseaux informatiques (compris dans cette classe); dispositifs électroniques et électriques de communication et d'échange de données (compris dans cette classe) destinés à la prestation de services de communication; programmes informatiques et logiciels, notamment programmes informatiques destinés au commerce électronique de produits et services; programmes pour réseaux informatiques; programmes pour bases de données; programmes de création et de gestion de supermarchés ou de marchés d'échange virtuels; gestionnaires d'Internet.

16 Imprimés, manuels, catalogues, listes imprimées, livres et brochures; matériel pédagogique (hormis les appareils).

35 Enregistrement, gestion et compilation de données et d'informations au sein de bases de données informatiques; mise en page, formatage et analyse de données au sein de bases de données électroniques, ainsi que mise à disposition de ces données, notamment sur Internet; services de conseil aux entreprises, y compris par Internet et services de consultation interactive; mise en place et négociation de contrats d'acquisition et d'exploitation industrielle de produits; services d'un intermédiaire en commerce électronique, à savoir réception des commandes et des demandes de livraison, et tenue de livres dans le cadre de systèmes électroniques de commande; services d'information commerciale; recherche de marché; marketing; services d'une agence de publicité; gestion et mise en for-

me de données et d'informations, ainsi que prestation de négociations s'y rapportant, tous ces services par Internet, établissement et négociation de contacts de commerce et d'approvisionnement par Internet; diffusion et gestion de données au sein d'un réseau.

36 Mise en place, prestation et négociation de services de banquier ou d'assureur; services de courtiers en assurance, finance ou marchandises, gestion et négociation d'affaires commerciales; recueil, mise en forme et négociation de renseignements financiers et commerciaux; services d'information financière; transfert électronique de capitaux; services de paiement; clearing; services d'un intermédiaire en commerce électronique, à savoir opérations de compensation dans le cadre de systèmes électroniques de commande; services complémentaires à l'intention des sites de marché virtuel ou de boutiques électroniques, notamment clearing et assurance des marchandises échangées ou de services.

38 Télécommunication; transmission électronique de données; mise à disposition de réseaux physiques ou virtuels de communication électronique de données; exploitation d'un système électronique d'échange de données; mise à disposition d'informations sur Internet.

39 Services complémentaires à l'intention des sites de marché virtuel ou de boutiques électroniques, notamment transport des marchandises échangées.

41 Séminaires et formations en entreprise.

42 Création de programmes de traitement des données, de transmission de l'information, de commerce, de finance et d'assurance; conseil et assistance techniques; installation et exploitation de bases de données et de réseaux informatiques; fourniture d'accès des réseaux de données électroniques; développement et mise à disposition de marchés virtuels ou de boutiques électroniques sur Internet ou au sein de réseaux informatiques, ainsi que définition et études des règles de participation ou d'utilisation; conception de pages Internet, à savoir conception de sites.

(822) DE, 03.12.1999, 399 22 235.9/42.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.05.2000** **739 261**

(732) TELERELAY N.V.

18, Cockerillkaai, B-2000 ANTWERPEN (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.

TELERELAY

(511) 35 Expertises et conseils en matière d'affaires commerciales sur Internet; gestion de fichiers informatiques; organisation de foires à buts commerciaux ou de publicité, sur Internet; agences d'informations commerciales; étude, recherche et analyse de marché, sondage d'opinion par Internet; services de publicité et de promotion (aussi par Internet); vente aux enchères et vente publique par Internet; consultations concernant les applications commerciales et publicitaires par Internet; services d'intermédiaires en affaires concernant la commercialisation de produits et de services par Internet; services de secrétariat et d'administration concernant le traitement de commandes faites par Internet (commerce électronique); location et mise à disposition de bases de données par Internet.

38 Télécommunication interactive et transmission d'information par Internet, par réseaux d'ordinateurs, par réseaux électroniques, par fibres optiques, par satellites, par radio ou sans fil.

42 Conception, développement, réalisation et location de logiciels; location de temps d'accès (par le biais d'Internet) à un centre serveur de bases de données et à des ordinateurs; mise à jour de logiciels; consultation en matière de protection de ba-

ses de données et de réseaux électroniques; recherche et neutralisation de virus dans des réseaux électroniques; expertises et consultations concernant l'usage de l'Internet; protection électronique de services de télécommunication et de transactions financières par réseaux électroniques, ainsi que contrôle de cette protection; services d'authentification et d'identification de personnes physiques et vérification de signatures digitales, entre autres par réseaux électroniques; programmation pour ordinateurs; conception, réalisation et mise en oeuvre de sites web et consultation y relative; mise à jour de logiciels; services de consultation technique concernant les services de technologie informatique, la transmission de données et les télécommunications; consultations dans le domaine des logiciels; implémentation de logiciels dans des systèmes informatiques existants; adaptation de logiciels selon les spécifications de l'utilisateur; consultation concernant les télécommunications; consultation relative à la location et la mise à disposition de bases de données par Internet.

35 Expert opinions and advice about business on the Internet; computer file management; organization of trade fairs for commercial or advertising purposes, on the Internet; commercial information agencies; market studies, research and analysis, opinion polls via the Internet; advertising and promotional services (also via the Internet); sale by auction and public sale via the Internet; professional advice on business and advertising applications via the Internet; services of business intermediaries in connection with product marketing and services via the Internet; secretarial and administrative services relating to the processing of orders made over the Internet (electronic commerce); rental and provision of databases via the Internet.

38 Interactive telecommunication and transmission of information via the Internet, computer networks, electronic networks, optic fibres, satellites, radio or wireless communication.

42 Software design, development, implementation and rental; rental of access time (via the Internet) to a database server and to computers; updating of computer software; professional advice on database and electronic network protection; research into and neutralisation of viruses in electronic networks; expert opinions and professional advice on Internet use; electronic protection of telecommunications and financial transactions via electronic networks, as well as the monitoring of this protection; authentication and identification of natural persons and checking of digital signatures, including via electronic networks; computer programming; design, development and implementation of Web sites and professional advice relating thereto; updating of computer software; technical advice relating to information technology services, data transmission and telecommunications; professional advice on computer software; software implementation in existing computer systems; user orientated adaptation of software; professional advice on telecommunications; professional advice relating to the rental and provision of computer databases via the Internet.

(822) BX, 16.11.1999, 661951.

(300) BX, 16.11.1999, 661951.

(831) DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.04.2000**

739 262

(732) JOOP! GmbH

22, Harvestehuder Weg, D-20149 Hamburg (DE).

JOOP!

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Adhesives for cosmetic purposes, almond milk for cosmetic purposes, bath salts (not for medical purposes), cosmetic preparations for baths, beard dyes, bergamot oil, bleaching preparations (decolorants) for cosmetic purposes, color-removing preparations, colorants for toilet purposes, cosmetics, cotton wool for cosmetic purposes, cosmetic creams, skin whitening creams, degreasers other than for use in manufacturing processes, denture polishes, deodorants for personal use, depilatories, depilatory preparations, cosmetic dyes, eau de Cologne, eau de toilette, ethereal essences, ethereal oils, eyebrow cosmetics, eyebrow pencils, adhesives for affixing false eyelashes, cosmetic preparations for eyelashes, false eyelashes, greases for cosmetic purposes, hair dyes, hair lotions, hair spray, hair waving preparations, jasmine oil, lacquer-removing preparations, lavender oil, lavender water, lipsticks, tissues impregnated with cosmetic lotions, lotions for cosmetic purposes, make-up, make-up preparations, mascara, nail care preparations, nail polish; nail varnish, false nails, neutralizers for permanent waving, paper guides for eye make-up, cosmetic pencils, sachets for perfuming linen, scented water, scented wood, shampoos, shining preparations (polish), cosmetic preparations for skin care, deodorant soap, disinfectant soap, starch glaze for laundry purposes, sun-tanning preparations (cosmetics), decorative transfers for cosmetic purposes, depilatory wax.

9 Mobile phones and accessories namely free-talking devices for mobile phones, chargers and protective cases.

16 Document files (stationery); albums; announcement cards (stationery); cabinets for stationery (office requisites); paintings (pictures) framed or unframed; paper sheets (stationery); pencils; pencil sharpeners; pencil sharpening machines; pads (stationery); paperweights; letter trays; writing paper; pamphlets; books; bookends; office requisites, (except furniture) printed matter; penholders; fountain pens; greeting cards; envelopes (stationery); folders for papers; passport holders; hat boxes of cardboard; calendars; coasters of paper, charts; playing cards; cardboard; lithographic works of art; book markers; office perforators; punches (office requisites); magazines (periodicals); paper knives (cutters) (office requisites); scrapers (erasers) for offices; pencil leads; pencil lead holders; note books; wrapping paper; stationery; face towels of paper; towels of paper; table napkins of paper; handkerchiefs of paper; conical paper bags; blinds of paper; photographs; photo-engravings; paintbrushes; posters; portraits; postcards; prospectus; rubber erasers; rosaries; boxes of cardboard or paper; signboards of paper or cardboard; patterns for dressmaking; pen cases; inkstands; writing instruments; writing or drawing books; writing cases (stationery); writing materials; place mats of paper, table cloths of paper; table linen of paper; table mats of paper; cardboard articles; drawing materials; drawing pads; drawing boards; drawing sets; drawing instruments; graphic prints; periodicals; newspapers; cigar bands.

20 Beds; library shelves; office furniture; cases of wood or plastic; coat stands; bins, not of metal; high chairs for babies; cushions; coat hangers; chests of drawers; wickerwork; easy chair; air mattresses; not for medical purposes; mattresses; furniture; racks; umbrella stands; sleeping bags for camping; jewellery cases/caskets, not of precious metal; cupboards; desks; trolleys; armchairs; sofas; mirrors; chairs; tables; showcases; curtain rings; curtain rails; curtain rods; newspaper display stands.

25 Bandanas (neckerchiefs), bath robes, bath sandals, bath slippers, bathing capes, bathing drawers, beach clothes, beach shoes, belts (clothing); boots, braces for clothing (suspenders), brasseries, breeches (for wear), camisoles, caps (headwear), chemisettes (shirt fronts), clothing, clothing for gymnastics, clothing of imitations of leather, clothing of leather, coats, collar protectors, combinations (clothing), corselets, corsets (underclothing), cyclists clothing; dressing gowns, ear muffs (clothing), esparto shoes or sandals, footwear, furs (clothing), garters, gloves (clothing), gymnastic shoes, half-boots, headbands (clothing), headgear for wear, hosiery, jackets (clothing), jerseys (clothing), knitwear (clothing), lace

boots, layettes (clothing), body linen (garments), motorists' clothing, muffs (clothing), neckties, outerclothing, overalls, overcoats, pajamas, paper clothing, parkas, pelerines, petticoats, pockets for clothing, pullovers, pyjamas, ready-made clothing, ready-made linings (parts of clothing), sandals, sashes for wear, scarves, shawls, shirts, iron fittings for shoes, shoes, singlets, ski boots, skirts, slippers, sock suspenders, socks, boots for sports, stockings, suits, sweaters, swimsuits, teddies (undergarments), t-shirts, tights, togas, trousers, underclothing, underpants, underwear, veils (clothing), waistcoats, waterproof clothing, wet suits for waterskiing, wimples.

3 Adhésifs à usage cosmétique, lait d'amandes douces à usage cosmétique, sels de bain (à usage non médical), préparations cosmétiques pour le bain, teintures pour la barbe, essence de bergamote, produits de blanchiment (décolorants) à usage cosmétique, produits pour enlever la couleur, teintures pour la toilette, cosmétiques, coton hydrophile à usage cosmétique, crèmes cosmétiques, crème pour blanchir la peau, produits de dégraissage autres que ceux utilisés au cours d'opérations de fabrication, préparations pour polir les prothèses dentaires, déodorants, dépilatoires, préparations dépilatoires, teintures cosmétiques, eau de Cologne, eaux de toilette, essences éthériques, huiles essentielles, cosmétiques pour les sourcils, crayons à sourcils, adhésifs pour fixer les cils postiches, cosmétiques pour cils, faux cils, graisses à usage cosmétique, teintures capillaires, lotions capillaires, laques capillaires, produits pour permanentes, huile de jasmin, produits pour enlever les laques, huile de lavande, eau de lavande, rouge à lèvres, lingettes imprégnées de lotions cosmétiques, lotions à usage cosmétique, fards, produits de maquillage, mascara, produits pour le soin des ongles, vernis à ongles; faux ongles, neutralisants pour permanentes, guides en papier pour farder les yeux, crayons à usage cosmétique, produits pour parfumer le linge, eaux de senteur, bois odorants, shampooings, produits pour faire briller (cirage), produits cosmétiques pour les soins de la peau, savons déodorants, savons désinfectants, amidon à lustrer, produits solaires (cosmétiques), motifs décoratifs à usage cosmétique, cire à épiler.

9 Téléphones portables et accessoires, à savoir dispositifs "mains libres" pour téléphones portables, chargeurs et étuis de protection.

16 Dossiers (papeterie); albums; faire-part (papeterie), coffrets pour la papeterie (fournitures de bureau); tableaux encadrés ou non; feuilles de papier; crayons; taille-crayons; machines à tailler les crayons; blocs (papeterie); presse-papiers; corbeilles à courrier; papier à lettres; brochures; livres; serre-livres; fournitures de bureau (à l'exception du mobilier), imprimés; porte-plumes; stylos à plume; cartes de vœux; enveloppes (papeterie); chemises pour documents; pochettes pour passeports; cartons à chapeaux; calendriers; dessous de carafes en papier, graphiques; cartes à jouer; carton; objets d'art lithographiés; signets; perforateurs de bureau; perforateurs (articles de bureau); magazines (périodiques); coupe-papier (articles de bureau); grattoirs de bureau; mines de crayons; portemines; carnets; papier d'emballage; articles de papeterie; serviettes de toilette en papier; essuie-mains en papier; serviettes de table en papier; mouchoirs en papier; cornets de papier; stores en papier; photographies; photogravures; pinceaux; affiches; portraits; cartes postales; prospectus; gommes à effacer; chapelets; boîtes en carton ou en papier; enseignes en papier ou en carton; patrons de couture; trousse à stylos; écritaires; instruments d'écriture; cahiers d'écriture ou de dessin; nécessaires à écrire; fournitures pour écrire; napperons en papier, nappes en papier; linge de table en papier; ronds de table en papier; cartonnages; fournitures pour le dessin; blocs à dessin; planches à dessin; trousse à dessin; instruments de dessin; dessins; périodiques; journaux; anneaux de cigares.

20 Lits; étagères de bibliothèque; meubles de bureau; caisses en bois ou en matières plastiques; portemanteaux (meubles); bahuts non métalliques; chaises hautes pour enfants; coussins; cintres pour vêtements; commodes; vanneries; chaises longues; matelas pneumatiques, à usage non médical;

matelas; mobilier; étagères; porte-parapluies; sacs de couchage pour le camping; coffrets à bijoux/cassettes non en métaux précieux; armoires; bureaux; chariots; fauteuils; sofas; miroirs; chaises; tables; vitrines; anneaux de rideaux; rails pour rideaux; tringles à rideaux; présentoirs pour journaux.

25 Bandanas (foulards), peignoirs de bain, sandales de bain, souliers de bain, capes de bain, caleçons de bain, costumes de plage, chaussures de plage, ceintures (habillement); bottes, bretelles, soutiens-gorge, culottes (vêtements), cache-corset, casquettes, chemisettes (plastrons de chemises), articles vestimentaires, vêtements de gymnastique, vêtements en cuir synthétique, vêtements en cuir, manteaux, protège-cols, combinaisons vestimentaires, combinés, corsets (sous-vêtements), tenues de cyclistes; robes de chambre, couvre-oreilles (habillement), espadrilles, chaussures, fourrures (vêtements), jarretières, gants (habillement), chaussures de gymnastique, bottines, serre-tête (vêtements), couvre-chefs, bonneterie, vestes (vêtements), jerseys (vêtements), tricots (vêtements), brodequins, layettes, sous-vêtements, habillement pour automobilistes, manchons (habillement), cravates, vêtements de dessus, bleus de travail, pardessus, pyjamas, vêtements en papier, parkas, pèlerines, jupons, poches de vêtements, pulls, pyjamas, vêtements confectionnés, doublures confectionnées (parties de vêtements), sandales, ceintures-écharpes, foulards, châles, chemises, ferrures de chaussures, chaussures, maillots, chaussures de ski, jupes, chaussons, fixe-chaussettes, chaussettes, chaussures de sport, bas, complets, chandails, maillots de bain, combinaisons-culottes, tee-shirts, collants, toges, pantalons, lingerie de corps, slips, vêtements de dessous, voiles (vêtements), gilets, imperméables, combinaisons de ski nautique, guimpes.

(822) DE, 20.04.2000, 399 73 307.8/03; 13.01.2000, 399 64 701.5/20; 24.02.2000, 399 67 077.7/09.

(300) DE, 27.10.1999, 399 64 701.5/20; class 20 / classe 20

(300) DE, 22.11.1999, 399 67 077.7/09; class 09 / classe 09

(300) DE, 22.11.1999, 399 73 307.8/03; classes 03, 16, 25 / classes 03, 16, 25

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 263**

(732) Horoswiss S.A.
34, avenue Charles-Naine, CH-1304 La
Chaux-de-Fonds (CH).

HRS HOROSWISS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; tous ces produits de provenance suisse.

14 *Precious metals and their alloys and products made of these materials or plated with them which are not included in other classes; jewellery, precious stones; time-pieces and chronometric instruments; all these products being of Swiss origin.*

(822) CH, 10.02.2000, 470282.

(300) CH, 10.02.2000, 470282.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, LI, MA, MC, PL, PT, RU, SM.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 264**

(732) Fédération Internationale de
Tchoukball (F.I.T.B.)
c/o Soprintel S.A. 23-25, avenue Léopold-Robert,
CH-2300 La Chaux-de-Fonds (CH).

TCHOUKBALL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(550) marque collective, de certification ou de garantie / *collective, certification or guarantee mark*.

(511) 28 Jeu de balles.

28 *Ball game*.

(822) CH, 20.01.2000, 474411.

(300) CH, 20.01.2000, 474411.

(831) AT, BX, CZ, DE, FR, IT, PL.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 265**

(732) Novartis AG
CH-4002 Basel (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Basel (CH).

YVOLEXX

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations*.

(822) CH, 15.05.2000, 473169.

(300) CH, 15.05.2000, 473169.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MK, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **29.05.2000** **739 266**

(732) DKV EURO SERVICE GmbH & Co. KG
49, Vogelsanger Weg, D-40470 DÜSSELDORF (DE).

DKV Selection Card

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 35 Border clearance and ferry service, namely procurement of access entitlement to toll roads and tunnels through issue and payment of tickets etc. for others.

36 Credit card service for cashless roadside supply, eg. of commercial haulage traffic; arrangement of border clearance (including ferry services) with authorities.

37 Service of a filling station, including refuelling vehicles; other services namely repair and maintenance of vehicles, repair and maintenance of tyres and vehicle cooling systems, vehicle cleaning.

38 Emergency assistance network service; information services for commercial transport traffic, namely provision of information on road conditions, traffic situation, location of certain vehicles and technical matters.

39 Accident service, namely procurement of substitute vehicles and breakdown vehicles, towing services; emergency assistance network service for commercial vehicles, namely towing and spare part supply.

35 *Dédouanement et services de transbordement, notamment mise à disposition de billets et autres titres, contre rémunération, pour l'accès à des tunnels et routes à péage.*

36 *Services de cartes de crédit pour les transactions sans numéraires de ravitaillement de bord de route, notamment des véhicules de camionnage; prise en charge des procédures de dédouanement auprès des autorités (transbordement inclus).*

37 *Services de stations-services, notamment services de véhicules de ravitaillement en carburant; autres services notamment réparation et entretien de véhicules, réparation et entretien de pneus et systèmes de refroidissement de véhicule, nettoyage de véhicules.*

38 *Services de réseau d'assistance d'urgence; services de renseignement concernant le trafic commercial, à savoir mise à disposition d'informations concernant les conditions routières et de circulation et la position géographique de certains véhicules et éléments techniques.*

39 *Assistance en cas d'accident, notamment mise à disposition de véhicules de remplacement et de véhicules de dépannage, services de remorquage; services de réseau d'assistance d'urgence de véhicules utilitaires, à savoir remorquage et approvisionnement en pièces de rechange.*

(822) DE, 20.04.2000, 399 69 801.9/39.

(831) BY, CH, CZ, HR, HU, LI, LV, PL, RU, SI, UA.

(832) EE, LT.

(580) 14.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 267**

(732) CARTIER INTERNATIONAL B.V.
436, Herengracht, NL-1017 BZ AMSTERDAM (NL).

DECLARATION

(511) 14 Boîtes à pilules, boîtes et étuis pour montres, joaillerie et cigarettes, boutons de manchettes, cendriers, chandeliers, insignes, plateaux à usage domestique, poudriers, salières, services à thé et à café, sucriers, tous ces articles en métaux précieux ou en plaqué; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; chronomètres, montres et pendules.

14 *Pill boxes, boxes and cases for watches, jewelry and cigarettes, cuff links, ashtrays, candlesticks, badges, trays for household purposes, powder compacts, salt shakers, coffee and tea sets, sugar bowls, all these goods made of precious metals or plated therewith; jewelry, precious stones; chronometers, watches and clocks.*

(822) BX, 21.01.2000, 664417.

(300) BX, 21.01.2000, 664417.

(831) AT, BG, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, LI, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 268**

(732) Ostfriesische Tee Gesellschaft
Laurens Spethmann GmbH & Co.
13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).

Lightning

(541) caractères standard.

(511) 5 Mélanges de médicaments et drogues à base de thés médicinaux, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; tisanes aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée.

30 Thé et thé aromatisé, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; thé aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; extraits de thé et extraits constitués de produits similaires au thé, également sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ minéralisée; préparations essentiellement constituées d'aliments à base d'extraits de thé et d'extraits de produits similaires au thé sous forme pulvérisée et granulée, également aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; boissons instantanées non alcoolisées à base de thé et/ou de produits similaires au thé et/ou de leurs extraits, avec adjonction d'autres aliments et ingrédients.

(822) DE, 30.03.2000, 300 02 069.4/30.

(300) DE, 13.01.2000, 300 02 069.4/30.

(831) AT, CH.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 269**

(732) Fritz Bendel GmbH
27, Poststraße, D-87439 Kempten (DE).

Padrex

(541) caractères standard.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, oeufs, lait et produits laitiers; boissons lactières avec une partie lactière prépondérante; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; café au lait, cacao au lait, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (assaisonnements); épices; glace à rafraîchir.

(822) DE, 27.04.2000, 300 05 628.1/29.

(300) DE, 27.01.2000, 300 05 628.1/29.

(831) IT.

(580) 14.09.2000

(151) **22.07.2000** **739 270**

(732) Boehringer Ingelheim
International GmbH
173, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).

DULCOPEARLS

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) DE, 04.02.2000, 399 66 038.0/05.

(831) BX.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 271**

(732) Dr. Stephan Heller
Possartstrasse 14, D-81679 Munich (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Gris, blanc et rouge.

(511) 9 Équipement pour le traitement de l'information, logiciels, médias électroniques et digitaux; supports pour l'enregistrement du son et des images.

16 Produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, articles de bureau, matériel d'instruction ou d'enseignement, cartes à jouer, matières plastiques pour l'emballage et caractères d'imprimerie.

(822) DE, 22.03.2000, 300 08 006.9/09.

(300) DE, 03.02.2000, 300 08 006.9/09.

(831) CH.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000**

739 272

(732) Dr. Stephan Heller
Possartstrasse 14, D-81679 Munich (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Gris, blanc et rouge.

(511) 9 Équipement pour le traitement de l'information, logiciels, médias électroniques et digitaux; supports pour l'enregistrement du son et des images.

16 Produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, articles de bureau, matériel d'instruction ou d'enseignement, cartes à jouer, matières plastiques pour l'emballage et caractères d'imprimerie.

(822) DE, 22.03.2000, 300 08 005.0/09.

(300) DE, 03.02.2000, 300 08 005.0/09.

(831) CH.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000**

739 273

(732) Danske Trælast A/S
Teglholmegade 6, DK-2450 København SV (DK).
(842) a Danish public limited company.

AL'EL

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; bicycle lights; electric lamps; electric pocket torches; electric light bulbs; lamps; lamp hanging supports; lamp glasses; lamp mantles; lamp globes; lamp shades; lanterns for lighting; ceiling lights; chandeliers; luminous house numbers; luminous tubes for lighting; torches for lighting; safety lamps; sockets for electric lights; parts and fittings for the above mentioned goods included in this class.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventila-

tion, de distribution d'eau et installations sanitaires; feux pour bicyclettes; lampes électriques; lampes de poche; ampoules électriques; lampes d'éclairage; suspensions de lampes; verres de lampes; manchons de lampes; globes de lampes; abat-jour; lanternes d'éclairage; plafonniers; lustres; numéros de maisons lumineux; tubes lumineux pour l'éclairage; torches pour l'éclairage; lampes de sûreté; douilles de lampes électriques; pièces et accessoires pour les produits susmentionnés compris dans cette classe.

(822) DK, 07.06.2000, VR 2000 02497.

(300) DK, 14.01.2000, VA 2000 00182.

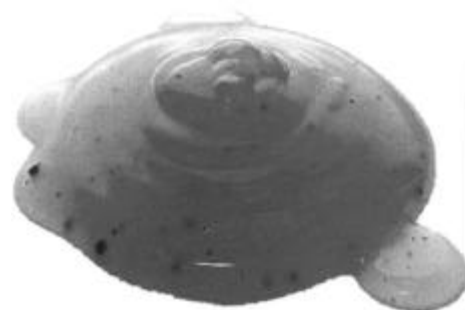
(832) SE.

(580) 14.09.2000

(151) **05.06.2000**

739 274

(732) RECKITT BENCKISER NV
World Trade Center AA 229, Schiphol Boulevard,
NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).
(842) NV.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.13; 29.1.

(591) Various shades of blue. / Divers tons de bleu.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 1 Chemical products for industrial purposes, water softeners, descaling agents, not for domestic use; all aforementioned goods with or without a disinfective component; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware, not included in other classes.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing; additives for laundry and dishwashing preparations for domestic use; laundry preparations for dry cleaner's; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaners; detergents; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; all aforementioned goods with or without disinfective component.

1 Produits chimiques à usage industriel, produits anti-calcaires, détartrants non à usage domestique, les produits précités avec ou sans agent désinfectant; produits de protection du verre, de la porcelaine et de la faïence, vaisselle et autres articles de cuisine, compris dans cette classe.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle; adjuvants pour produits à laver le linge et la vaisselle à usage ménager; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs à tapis; détergents; décalcifiants et détartrants à usage domestique; assouplissants, additifs lessiviels; les produits précités avec ou sans désinfectant.

(822) BX, 17.04.2000, 663525.

(300) DE, 08.12.1999, 399 77 617.6.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PL, PT, SI.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **06.06.2000** **739 275**
 (732) FIN-ECO HOLDING S.P.A.
 Via Pastrengo, 3, I-25128 BRESCIA (IT).
 (842) JOINT STOCK COMPANY, ITALY.



(531) 26.1; 27.5.

(511) 35 Advertising, in particular studying, planning and implementing advertising materials and campaigns, specifically by mail (leaflets, tables, printed matter), radio, television, Internet, promotion of financial and insurance services, on behalf of third parties, issuing and updating of advertising texts, commercial business management, trade management, economic forecasting, information and details about business.

36 Insurance, financial, monetary and real property business, in particular loan services, acceptance, exchange and placing of public and private securities, share and bond securities; taking on of investments in Italian and foreign enterprises, companies, bodies, trusts and associations on behalf of third parties; stocks, share bond and insurance brokerage; factoring; property management; services concerning credit cards and debit cards; financial loans; brokerage services, capital and fund investments, financial analysis; electronic transfer of accounts, financial transactions also via Internet or by means of cellular phones, financial information concerning insurance, fund establishment, deposit of valuables, operations of any kind having a financial character also by means of any kind of networks, in particular computer networks, such as Internet or cellular phone networks.

42 Professional advice, aid and legal protection.

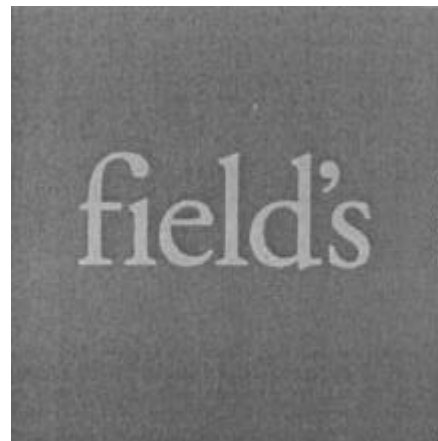
35 *Publicité, en particulier étude, planification et mise en oeuvre de campagnes et supports publicitaires, en particulier par courrier (prospectus, tableaux, imprimés), radio, télévision, Internet, promotion de services financiers et d'assurance pour le compte de tiers, publication et mise à jour de textes publicitaires, gestion d'affaires commerciales, gestion commerciale, prévisions économiques, services de renseignement d'affaires.*

36 *Assurance, affaires financières, monétaires et immobilières, en particulier services de prêt, acceptation, échange et placement de titres publics et privés, actions et obligations; prise en charge d'investissements de sociétés, institutions, fiducies, associations et entreprises italiennes et étrangères pour le compte de tiers; courtage de titres, actions, obligations et assurances; affacturage; gérance d'immeubles; services relatifs aux cartes de crédit et de retrait; prêts financiers; services de courtage, investissement de capitaux et de fonds, analyse financière; transfert électronique de comptes, transactions financières, également par Internet ou par le biais de la téléphonie cellulaire, services d'information financière en assurance, établissement de fonds, dépôt de valeurs, transactions en tous genres à caractère financier, également par le biais de réseaux de tous types, notamment de réseaux d'ordinateurs, tels que l'Internet ou des réseaux de téléphonie cellulaire.*

42 *Conseil professionnel, aide et protection juridique.*

(822) IT, 06.06.2000, 816753.
 (300) IT, 30.12.1999, MI99C013022.
 (831) AL, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.
 (832) EE, IS, JP, LT, NO, TR.
 (580) 14.09.2000

(151) **19.06.2000** **739 276**
 (732) Projektselskabet af 1/10-1996 I/S
 c/o Steen & Strøm Danmark A/S Vesterbrogade 2 B,
 DK-1620 København V (DK).
 (842) Partnership.



(See color reproduction at the end of this issue /
 Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blue and yellow. / *Bleu et jaune.*

(511) 35 Advertising; business management; business administration; office functions; the bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods, enabling customers to conveniently view and purchase those goods.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; regroupement des produits de tiers pour permettre à la clientèle de les examiner et de les acheter à loisir.*

41 *Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.*

(822) DK, 21.03.2000, VR 2000 01520.

(300) DK, 03.01.2000, VA 2000 00001.

(832) CZ, NO, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **19.05.2000** **739 277**
 (732) Imperial Meat Products N.V.
 200, Grote Baan, B-9920 LOVENDEGEM (BE).

KANIBAL

(511) 5 Dietetic substances adapted for medical use, foods for babies.

29 Meat, meat products, ham, cooked ham, cooked sausage, liver sausage, dried sausage, ready-to-eat meat dishes, ready-to-eat dishes based on meat substitutes; fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products, edible oils and fats; hamburgers (meat products), meat

and cheese for cheeseburgers; sausages for hotdogs; tortillas based on eggs.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread; rolls; prepared rolls, namely hamburgers, hotdogs, sausage rolls and cheeseburgers; bread for sausage rolls, hotdogs, hamburgers and cheeseburgers; pizzas, tortillas based on maize flour; sandwiches, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

5 *Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.*

29 *Viande, produits carnés, jambon, jambon blanc, saucisse cuite, saucisse de foie, saucisson sec, mets carnés prêts à consommer, mets prêts à consommer à base de succédanés de viande; poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés ou cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses alimentaires; hamburgers (produits carnés), viande et fromage pour cheeseburgers; saucisses à hot dogs; tortillas aux oeufs.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain; petits pains; petits pains apprêtés, à savoir hamburgers, hot dogs, friands et cheeseburgers; pain à friands, hot dogs, hamburgers et cheeseburgers; pizzas, tortillas à base de farine de maïs; sandwiches, pâtisseries et confiseries, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.*

(822) BX, 17.12.1999, 664811.

(300) BX, 17.12.1999, 664811.

(831) DE, FR.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

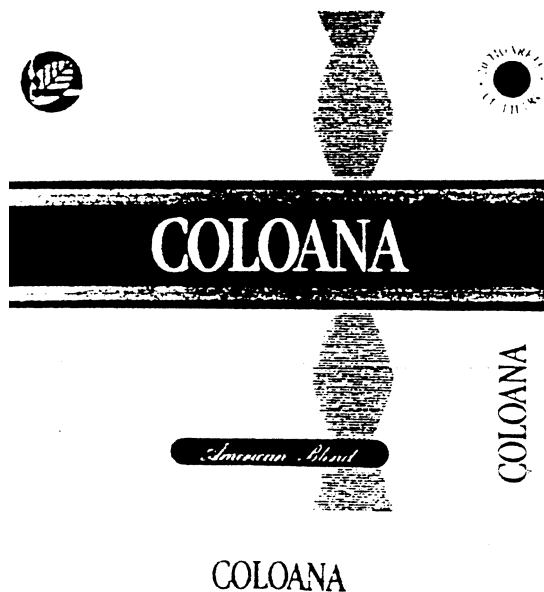
(151) 10.05.2000

739 278

(732) SOCIETE NATIONALE

"LE TABAC ROUMAIN"

Bd. Regiei, 2, sector 6, BUCHAREST (RO).



(531) 5.3; 25.1; 27.5.

(511) 34 Tabac et produits de tabac et filtres pour cigarettes.

(822) RO, 20.07.1993, 20887.

(831) BG, HU, MD, PL, RU, SI, SK, UA.

(580) 14.09.2000

(151) 28.03.2000

739 279

(732) Dr. Materna GmbH

37, Voßkuhle, D-44141 Dortmund (DE).

Anny Gate

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Software.

35 Sales promotion by advertising for software for electronic information and communication, including telecommunications.

42 Planning and development of solutions for electronic information and communication, including telecommunications; development of software for electronic information and communication, including telecommunications; installation and maintenance of software for electronic information and communication, including telecommunications; contractually permissible granting of use of software for electronic information and communication, including telecommunications.

9 Logiciels.

35 *Promotion des ventes par le biais d'annonces publicitaires portant sur des logiciels d'information électronique et de communication, ainsi que de télécommunication.*

42 *Planification et mise au point de solutions pour les domaines de l'information électronique et de la communication, ainsi que de la télécommunication; mise au point de logiciels d'information électronique et de communication, ainsi que de télécommunication; installation et maintenance de logiciels d'information électronique et de communication, ainsi que de télécommunication; octroi d'autorisations contractuelles d'utilisation de logiciels d'information électronique et de communication, ainsi que de télécommunication.*

(822) DE, 28.03.2000, 399 67 982.0/42.

(300) DE, 29.10.1999, 399 67 982.0/42.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 13.04.2000

739 280

(732) Karl VALICEK

1A, Am Platz, D-39624 Jeetze (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 26.4; 26.13; 27.5; 29.1.

(591) Red, white, black, grey. / *Rouge, blanc, noir, gris.*

(511) 9 Data processing and data handling units; computers and units connected or combined therewith, namely loggers, keyboards, printers, readers, display units, text processing units and systems comprising these units being used as stationary and/or mobile units; chipcard readers; machine readable data carriers and computer programmes stored on data carriers,

in particular tapes, cards, disks and chips; software, chipcard readers.

41 Instruction in the field of handling data processing and data handling units and computers.

42 Consultancy in the field of handling data processing and data handling units and computers; development of computer programmes.

9 *Appareils informatiques et de traitement de données; ordinateurs ainsi qu'appareils s'y raccordant ou qui leur sont associés, notamment enregistreurs chronologiques, claviers, imprimantes, lecteurs, unités de visualisation, appareils et systèmes de traitement de texte intégrant ces appareils et utilisés comme des appareils fixes et/ou mobiles; lecteurs de cartes à puce; supports de données lisibles par machine et programmes informatiques stockés sur des supports de données, notamment bandes, cartes, disques et puces; logiciels, lecteurs de cartes à puce.*

41 *Enseignement ayant trait à la manipulation d'appareils informatiques et de traitement de données ainsi que d'ordinateurs.*

42 *Prestation de conseils dans le domaine de la manipulation d'appareils informatiques et de traitement de données ainsi que d'ordinateurs; mise au point de programmes informatiques.*

(822) DE, 16.10.1997, 397 35 065.1/09.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **09.06.2000** **739 281**

(732) Fiberform Vindic AB
Bodalsvägen 2A, SE-681 43 Kristinehamn (SE).

(842) A Swedish joint stock limited company.

(750) Fiberform Vindic AB, P.O. Box 148, SE-681 23 Kristinehamn (SE).



(531) 26.3; 26.4; 27.5.

(511) 12 Land vehicles and parts for land vehicles, in particular hardtops for automobiles, in particular pick-up vehicles, wheel rims, spoilers, bodywork and parts therefor, wind deflectors and other aerodynamic component parts for land vehicles, steering wheels, seats for land vehicles, in particular integral moulded seats, luggage carriers, roof racks for land vehicles, rear view mirrors for land vehicles, mountings for rear view mirrors for trailers and caravans, all the aforesaid goods included in this class.

12 *Véhicules de locomotion terrestre et leurs pièces, en particulier toits rigides pour automobiles, y compris véhicules de type camionnette, jantes, spoilers, carrosseries et leurs éléments, déflecteurs d'air et autres pièces de composants aérodynamiques pour véhicules terrestres, volants de direction, sièges de véhicules terrestres, en particulier sièges intégralement moulés, porte-bagages, galeries de toit pour véhicules terrestres, rétroviseurs de véhicules terrestres, accessoires de montage de rétroviseurs pour remorques et caravanes, les produits précités étant tous compris dans cette classe.*

(821) SE, 07.06.2000, 00-004516.

(832) AG, AT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GE, HU, IS, IT, JP, KP, LI, LS, LT, LV, MC, MD, MZ, NO, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SZ, TM, TR, YU.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000**

739 282

(732) GA Modefine S.A.

90, avenue de France, CH-1004 Lausanne (CH).

ARMANI CASA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; rasoirs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie, clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits non compris dans d'autres classes en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; services de publicité en faveur de tiers relatifs à la commercialisation et la vente de magasins de parfumerie et d'articles cosmétiques, de produits pour le ménage, de ménagères, d'articles optiques, d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, d'articles d'ameublement, d'articles pour la maison, de tissus et de produits textiles, de vêtements et de chaussures, de jeux et de jouets, d'articles sportifs, de produits alimentaires, d'articles pour fumeurs; services relatifs à la gestion de maga-

sins de parfumerie et d'articles cosmétiques, de produits pour le ménage, de ménagères, d'articles optiques, d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, d'articles d'ameublement, d'articles pour la maison, de tissus et de produits textiles, de vêtements et de chaussures, de jeux et de jouets, d'articles sportifs, de produits alimentaires, d'articles pour fumeurs.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust-absorbing, wetting and binding compositions; fuel (including fuel for engines) and lighting materials; candles, wicks.*

8 *Manually-operated hand-held tools and implements; cutlery, forks and ladles; side arms; razors.*

11 *Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribution and for plumbing systems (sanitary facilities).*

14 *Precious metals and their alloys and products made of these substances or plated with them, not included in other classes; jewellery, precious stones; timepieces and chronometric instruments.*

16 *Paper, cardboard and products made of these materials not included in other classes; printing products; book-binding products; photographs; stationery; adhesives (sticking materials) for stationery or household use; artists' requisites; paintbrushes; typewriters and office articles (excluding furniture); instructive or educational material (excluding apparatus); plastic materials for wrapping (not included in other classes); playing cards; printing type; printing blocks.*

18 *Leather and artificial leather, as well as articles in these materials not included in other classes, animal hides, trunks and suitcases, umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

20 *Furniture, mirrors (looking glasses), picture frames; goods not included in other classes made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, sea foam (sepiolite), substitutes of all such materials or plastics.*

21 *Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (excluding building glass); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.*

24 *Fabric and textiles not included in other classes; bed covers and tablecloths.*

25 *Clothing, footwear and millinery.*

26 *Lace and embroidery, ribbon and laces; buttons, hooks and eyes, pins and needles, artificial flowers.*

27 *Rugs, door mats, mats, linoleum and other floor coverings; non-textile wall hangings.*

28 *Games, toys; sports' and gymnastics' items not included in other classes; Christmas tree decorations.*

34 *Tobacco; smokers' articles; matches.*

35 *Advertising and publicity services; business management; business administration services; office tasks; advertising services on behalf of a third party relating to the marketing and sale of shops retailing perfumery and cosmetics, household and cleaning items, optical products, clocks and timepieces, jewellery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clothing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers; services relating to the management of shops retailing perfumery goods and cosmetics, household and cleaning products, optical goods, clocks and timepieces, jewellery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clothing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers.*

(822) CH, 26.04.2000, 473632.

(300) CH, 26.04.2000, 473632.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000

739 283

(732) WATERMAN S.A.

Immeuble Oméga 9, place Marie-Jeanne Bassot,
F-92693 LEVALLOIS-PERRET (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

FREE WHEEL

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 16 Instruments d'écriture, de dessin et marqueurs; encre et recharges d'encre, cartouches pour instruments d'écriture, de dessin et marqueurs; recharges et cartouches pour instruments d'écriture à bille et à pointe poreuse et pour stylos-feutres à bille; mines de crayons; recharges de mines de crayons; étuis, trousses et coffrets pour instruments d'écriture, de dessin et marqueurs, pour encre et recharges d'encre, pour cartouches, mines de crayons et recharges de mines de crayons; papeterie; articles de bureau (à l'exception des meubles); plumes et pointes pour instruments d'écriture, de dessin et marqueurs; gommes à effacer; correcteurs liquides, films et bandes adhésives (matières collantes) pour la papeterie, pour la correction d'erreurs écrites, imprimées et dactylographiées; diluants pour utilisation avec les liquides de correction précités.

16 *Writing, drawing implements and markers; inks and ink refills, cartridges for writing and design devices and for markers; refills and cartridges for ball point writing devices and those with porous tips as well as for ball point felt-tip pens; pencil leads; lead refills for pencils; cases, sets and gift sets for writing, drawing implements and markers, for inks and ink refills, for cartridges, pencil leads and lead refills for pencils; stationery; office supplies (except furniture); nibs and tips for writing, drawing implements and markers; erasers; correcting fluids, film and adhesive tape (adhesive materials) for stationery purposes, for correcting handwriting, printing and typing errors; thinners for use with correcting fluids mentioned above.*

(822) FR, 08.02.2000, 00 3006313.

(300) FR, 08.02.2000, 00 3006313.

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KZ, LV, MA, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 29.05.2000

739 284

(732) HUTH Malte

13, Buchenweg, D-82319 Starnberg (DE).

MOLY-FLON

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques à usage professionnel, à savoir revêtements plasto-fluorés contenant du molybdène, agents de conservation plasto-fluorés contenant du molybdène, revêtements plasto-fluorés contenant du molybdène destinés aux moteurs, boîtes de vitesse et à l'hydraulique.

1 *Chemical products for professional use, namely fluoroplastic coatings containing molybdenum, fluoroplastic preservation agents containing molybdenum, fluoroplastic coatings containing molybdenum designed for engines, gear-boxes and hydraulic systems.*

- (822) DE, 31.08.1999, 399 18 881.9/01.
 (831) AT, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, PL, PT, RO.
 (832) GB, JP, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **30.05.2000** **739 285**
 (732) CRYPTALIS
 Novacité Oméga 8, rue Herman Frenkel, F-69007 LYON (FR).
 (842) Société anonyme, FRANCE.

CRYPTALIS

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 9 Logiciels permettant le transfert, la sauvegarde et l'archivage de fichiers cryptés et de données cryptées par le réseau Internet sur un serveur sécurisé.
 42 Services de sauvegarde, d'hébergement, d'encodage, de conversion et de cryptage informatiques de données, de fichiers; conception (élaboration) de systèmes de sauvegarde, de cryptage, de décryptage, de sécurisation, de contrôle d'accès à des données, à des fichiers, à des réseaux informatiques.
 9 *Recorded computer software enabling the transfer, the saving and the archiving of encrypted files and of encrypted data via the Internet on a secure server.*
 42 *Services of saving, hosting, encoding, conversion and of computerized encrypting of data and of files; design (creation) of systems for saving, encrypting, decrypting, ensuring security, for controlling access to data, to files and to computer networks.*
 (822) FR, 08.12.1999, 99 827 694.
 (300) FR, 08.12.1999, 99 827 694.
 (831) CH, CZ, HU, PL, RO, SK.
 (832) JP, NO, TR.
 (580) 14.09.2000

- (151) **30.06.2000** **739 286**
 (732) BEAUTE PRESTIGE INTERNATIONAL
 28-32, Avenue Victor Hugo, F-75116 PARIS (FR).
 (842) SOCIETE ANONYME, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 19.3; 29.1.
 (571) Forme d'aspect métallique, vue de trois-quart de chaque face principale; brossé métallique et gris métallique. /
Shape with a metallic appearance, view of three quar-

ters of both main sides; metallic sheen and metallic grey in colour.

- (591) Gris métal brossé. / *Metal grey sheen.*
 (550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*
 (511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons, produits de parfumerie; huiles essentielles; cosmétiques; lotions pour les cheveux, dentifrices.
 21 Ustensiles et récipients non électriques pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre pour la construction); vaisselle en verre, porcelaine ou faïence; brûle-parfums; ustensiles cosmétiques, houppes à poudrer, nécessaires de toilette.
 3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps, perfumery goods; essential oils; cosmetics; hair lotions, dentifrices.*

21 *Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; unworked or semi-worked glass (excluding building glass); glassware, chinaware and earthenware; incense burners; implements used for applying cosmetics, powder puffs, dressing table sets.*

- (822) FR, 03.01.2000, 00 3 000 034.
 (300) FR, 03.01.2000, 00 3 000 034.
 (831) AT, AZ, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **09.06.2000** **739 287**
 (732) INTERPULS S.p.A.
 Via A. Varisco 18, I-42020 ALBINEA (Reggio Emilia) (IT).

Interpuls

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (571) La marque consiste dans le mot INTERPULS en caractères d'imprimerie d'imagination, situé dans un rectangle; les lettres INTER sont de couleur blanche sur fond bleu, au contraire des lettres PULS, qui sont de couleur bleue sur fond blanc. / *The mark consists of the word INTERPULS written in sloping printing type and placed within a rectangle; the letters: "Inter" are in white on a blue background, in contrast to the letters: "puls" which are in blue on a white background.*
 (591) Blanc et bleu. / *White and blue.*
 (511) 7 Machines à traire, accessoires et parties de machines à traire, filtres, soupapes et pulsateurs.
 7 *Milking machines, accessories and parts of milking machines, filters, valves and pulsators.*
 (822) IT, 14.03.2000, 807158.
 (831) PL.

(832) TR.
(580) 14.09.2000

(151) **06.06.2000** **739 288**

(732) Società Italiana Pentole
S.p.A., en bref "SIP S.p.A."
17/B, viale Gramsci, I-80122 Napoli (IT).
(842) Société par Actions, Italie.

PENSOFAL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 7 Appareils électroménagers, mixeurs, couteaux électriques, ouvre-boîtes électriques, presse-citrons électriques, robots pour la cuisson, machines pour faire les pâtes, machines à faire les glaces.

11 Ustensiles électriques pour la cuisson, grille-pain, sèche-cheveux, grils à bifteck électriques, plaques (électrothermiques) pour les cheveux.

21 Articles ménagers, ustensiles et récipients pour la maison, assiettes, vaisselle, casseroles, poêles, plats à four réalisés aussi avec des surfaces de cuisson en verre et en céramique, petits appareils pour broyer, hâcher, presser, tous actionnés à la main; éponges, brosses, balais, machines à café express.

7 *Electrical household appliances, blenders, electric knives, electric tin openers, electric lemon squeezers, all-in-one kitchen appliances for various functions, machines for making pasta, machines for making edible ice.*

11 *Electric cooking devices, toasters, hair-dryers, electric steak grills, (electrothermic) plates for hair.*

21 *Household articles, utensils and containers for the home, plates, tableware, saucepans, frying pans, oven dishes made also with cooking surfaces of glass and ceramics, small, hand-operated devices for grinding, chopping, squeezing; sponges, brushes, brooms, espresso coffee-making machines.*

(821) IT, 06.10.1992, RM92C003717.

(822) IT, 15.04.1993, 595349.

(832) EE, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 289**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).



(531) 2.7; 4.5; 27.1.

(511) 5 Produits pharmaceutiques de provenance européenne.

16 Produits de l'imprimerie dans le domaine de la santé de provenance européenne.

42 Services dans les domaines médicaux et des soins de santé.

5 *Pharmaceutical products of European origin.*

16 *Printing products relating to health of European origin.*

42 *Services provided in the areas of medical and health care.*

(822) CH, 17.05.2000, 474189.

(300) CH, 17.05.2000, 474189.

(831) BG, CZ, EG, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) EE, LT, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **08.06.2000**

739 290

(732) DL

Chemicals Detaellenaere-Loosvelt,

naamloze vennootschap

201-203, Roterijstraat, B-8793 WAREGEM (BE).

PARASILICO

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture (à l'exception des herbicides, des fongicides et des produits pour la destruction des animaux nuisibles); résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices, préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; silicones et pâte de silicone.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; produits à calfeutrer à base de silicone.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

1 *Chemicals used in industry, science, photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry (excluding herbicides, fungicides and products for destroying vermin); unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; soil fertilizers; fire-extinguishing compositions, metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry; silicones and silicone compound.*

17 *Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof not included in other classes; products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; nonmetallic flexible pipes; silicone-based caulking materials.*

19 *Nonmetallic building materials; nonmetallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; nonmetallic transportable buildings; nonmetallic monuments.*

(822) BX, 01.02.2000, 662187.

(300) BX, 01.02.2000, 662187.

(831) AL, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, IS, LT, NO, TR.

(851) EE, IS, NO - Liste limitée à / *List limited to:*

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; produits à calfeutrer à base de silicone.

17 *Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof not included in other classes; products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insu-*

lating materials; nonmetallic flexible pipes; silicone-based caulking materials.

(580) 14.09.2000

(151) 08.06.2000

739 291

(732) N.V. Verenigd Streekvervoer
Nederland

300, Graadt van Roggenweg, NL-3531 AH UTRECHT (NL).

CONNEXION

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, ainsi que leurs pièces et accessoires non compris dans d'autres classes, tels que porte-bagages.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; livres, périodiques, journaux, magazines, brochures, bulletins, dépliants, affiches; calendriers, cartes, cartes multisections et autres écrits et imprimés.

35 Services ayant trait aux affaires et au commerce spécifiquement en rapport avec le transport et/ou la mobilité; consultations relatives au commerce de matériel et de matériaux; services administratifs, à savoir coordination de services après-vente; services de gestion administratifs de parcs de véhicules; services d'estimation (expertise) commerciale; organisation d'événements et d'assemblées à buts commerciaux; recherche de marché et étude de marché, étant des services d'enquêtes et d'études rendus dans le domaine du transport.

36 Assurances et affaires financières, prêts; services en matière de crédit-bail, plus particulièrement de véhicules.

37 Réparation, révision et entretien de véhicules et de pièces de véhicules; nettoyage; travaux de carrosserie, à savoir transformation, réparation et adaptation de carrosserie, réparation de dégâts automobiles; démontage, rénovation et remontage de pièces de véhicules; stations-service et lavage de véhicules.

38 Télécommunications.

39 Services de transport; services de lignes régulières de transport public par car, autobus, taxi et tramway express; transport de personnes et de marchandises et diffusion d'informations s'y rapportant; planification logistique en matière de transport et de distribution (livraison); emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages, de visites et d'excursions; accompagnement de voyageurs; réservation de places de transport pour des personnes ou des marchandises; location de moyens de transport et en particulier de véhicules.

41 Organisation d'événements et d'assemblées à buts éducatifs et de divertissement; édition de livres, de périodiques et de guides touristiques; enseignement, formation et services d'entraînement, en rapport avec le transport et/ou la mobilité.

42 Services de recherches et d'études techniques notamment en matière de transport; planification d'entretiens périodiques; recherches techniques en matière de véhicules à moteur; services de recherches scientifiques en matière de transport; développement d'infrastructures de télécommunications, y compris de réseaux, au profit de communications mobiles dans le cadre de services rendus dans le domaine du transport public, services de consultations s'y rapportant, services de conseils relatifs à la technique des transports ainsi qu'à la mobilité des personnes en rapport avec le transport; services de conseils logistiques dans le domaine du transport et de la distribution (livraison); services de conseils relatifs à des aspects logistiques du transport de personnes et de marchandises et concernant l'organisation de voyages et la capacité d'hébergement.

12 *Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water, as well as parts and accessories therefor not included in other classes, such as luggage carriers.*

16 *Paper, cardboard and goods made thereof, not included in other classes; books, periodicals, newspapers, magazines, pamphlets, bulletins, leaflets, posters; calendars, cards, multi-part cards and other written material and printed matter.*

35 *Services relating to business and trade specifically in connection with transport and/or mobility; consulting relating to trade of equipment and materials; administrative services, namely coordination of after-sales services; administrative management services regarding vehicle fleets; business appraisal services; organization of events and meetings for commercial purposes; market research and study, namely inquiry and study services in the field of transport.*

36 *Insurance underwriting and financial operations, loans; services in the field of leasing, more precisely of vehicles.*

37 *Repair, servicing and maintenance of vehicles and of vehicle parts; cleaning; work relating to vehicle bodies, namely conversion, repair and adapting of vehicle bodies, repair of car damage; dismounting, upgrading and mounting of vehicle parts; vehicle service stations and vehicle washing.*

38 *Telecommunications.*

39 *Transport services; services of regular lines for public transport by coach, bus, taxi and express tramway; transportation of persons and goods and dissemination of information regarding said services; logistics planning relating to transport and distribution (supply); packaging and storage of goods; arrangement of trips, sightseeing tours and excursions; escorting of travelers; booking of seats and space for the transport of persons and merchandise; rental of transport means and in particular of vehicles.*

41 *Organization of events and meetings for educational and entertainment purposes; publication of books, of periodicals and of travel guidebooks; teaching and training services, in connection with transport and/or mobility.*

42 *Services of research and technical studies especially in connection with transport; planning of periodic servicing sessions; technical research relating to motor vehicles; scientific research services in connection with transport; development of telecommunication infrastructures, including networks, for mobile communication purposes, in the framework of services provided in the field of public transport, services of consultancy relating thereto, consulting services in connection with transport technology as well as mobility of people relating to transport; logistics services in the field of transport and distribution (delivery); consulting services relating to logistic aspects of the transport of people and merchandise and concerning travel organization and accommodation capacity.*

(822) BX, 10.03.1999, 655429.

(831) DE, FR.

(832) DK.

(580) 14.09.2000

(151) 10.07.2000

739 292

(732) APLICACIONES DE LA IMAGEN S.L.

Buenaventura Muñoz 16 entlo. 1ª, E-08018 BARCELONA (ES).

(842) société anonyme.

PIXTAL

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils et instruments pour l'enregistrement et/ou la reproduction des images; appareils photographiques; films (pellicules) impressionnés; supports de données magnétiques et optiques; disques compacts; disques optiques; films cinématographiques impressionnés; bandes magnétiques, cassettes vidéo; diapositives; appareils pour l'enregistrement des données; programmes d'ordinateurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; publications, photographies et, notamment, catalogues d'images.

35 Vente au détail de photographies et d'images, dans le commerce et à travers des réseaux informatiques mondiaux.

42 Services de photographie et autres services propres à une agence photographique, reportages photographiques; gérance de droits d'auteur; concession de licences de propriété intellectuelle, de licences relatives au droit de reproduction ou autres droits d'exploitation et notamment, celles octroyées sous la modalité "royaltyfree"; programmation d'ordinateurs, microfilmage; location de temps d'accès à un ordinateur pour la manipulation de données ou d'accès à une base de données informatique.

9 *Apparatus and devices for recording and/or reproducing images; photographic apparatus; exposed films; carriers for magnetic and optical data; compact discs; optical discs; exposed cinematographic films; magnetic tapes, video cassettes; slides; apparatus for recording data; computer programs.*

16 *Paper, card and products made of these materials not included in other classes; publications, photographs and, particularly, picture catalogues.*

35 *Retail of photographs and pictures, in commerce and via global computer networks.*

42 *Photographic services and other services relevant to a photographic agency, photographic feature stories; management of copyright; granting of intellectual property licences, of licences relating to the right to reproduce a work or other operational rights, particularly those granted under "royalty free" terms; computer programming, microfilming; rental of access time to a computer in order to handle data or access to a computerized database.*

(822) ES, 20.06.2000, 2284007; 20.06.2000, 2284008; 05.07.2000, 2284009; 05.07.2000, 2284010.

(300) ES, 19.01.2000, 2284007; classe 09 / class 09

(300) ES, 19.01.2000, 2284008; classe 16 / class 16

(300) ES, 19.01.2000, 2284009; classe 35 / class 35

(300) ES, 19.01.2000, 2284010; classe 42 / class 42

(831) BX, CH, CN, DE, FR, HU, IT, PT.

(832) DK, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **07.06.2000** **739 293**

(732) Siemens Aktiengesellschaft
2, Wittelsbacherplatz, D-80333 München (DE).

IPM

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Devices for the electronic motor control (to the extent included in this class); weighing, measuring, signalling, control, rescue and training apparatus and instruments; devices for the recording, transmission and reproduction of data, data processing devices and computers.

9 *Appareils destinés à la commande électronique de moteurs (dans la mesure où ils sont compris dans cette classe); appareils et instruments de pesée, de mesure, de signalisation, de commande, de sauvetage et de formation; appareils destinés à l'enregistrement, à la transmission et à la reproduction de données, matériel informatique et ordinateurs.*

(822) DE, 06.04.2000, 300 06 501.9/12.

(300) DE, 31.01.2000, 300 06 501.9/12.

(831) FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 294**

(732) G.I.E. DOMATIC
233, rue de Charenton, F-75012 PARIS (FR).

(842) Groupement d'Intérêt Economique, FRANCE.

TAVOLINA

(511) 11 Appareils d'éclairage, luminaires, lampes, lampadaires, appareils de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres, produits non compris dans d'autres classes en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux), matériaux pour la brosse-rie, matériel de nettoyage, paille de fer, verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction), verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

11 *Apparatus for lighting, lights, lamps, light poles, apparatus for heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribution and for plumbing systems (sanitary facilities).*

20 *Furniture, mirrors (looking glasses), picture frames; goods not included in other classes made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, sea foam (sepiolite), substitutes of all such materials or plastics.*

21 *Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (excluding building glass); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.*

(822) FR, 07.10.1994, 94/539339; 01.04.1999, 1534067.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **21.06.2000** **739 295**

(732) RECKITT BENCKISER NV
World Trade Center AA 229, Schiphol Boulevard,
NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

(842) NV.

GLASSBRILLIANCE

(511) 1 Chemical products for industrial purposes; water softeners, descaling agents, not for domestic use; all afore-mentioned goods with or without a disinfective component; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware; preparations to prevent glassware and kitchenware from becoming dull.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing; non-chemical additives for preparations for laundry use and dishwashing; laundry preparations for dry cleaner's; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaners; detergents; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; all afore-mentioned goods with or without a disinfective component.

1 *Produits chimiques à usage industriel; adoucissants, produits séquestrants, non à usage domestique; tous les produits précités contenant ou non un agent désinfectant; produits de protection pour articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et autres articles de cuisine; produits destinés à conserver l'éclat de la vaisselle et d'articles de cuisine.*

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle; additifs non chimiques destinés*

à des produits pour la lessive et la vaisselle; produits de blanchisserie pour pressings; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs à tapis; détergents; décalcifiants et détartrants à usage domestique; assouplissants, additifs lessiviels; tous lesdits produits contenant ou non un agent désinfectant.

(822) BX, 17.01.2000, 659890.

(300) BX, 17.01.2000, 659890.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **22.06.2000** **739 296**

(732) O.M.S. S.P.A.

OFFICINE MECCANICHE SPECIALIZZATE

Via Dante n. 20/A - Fraz Caselle, I-35030 SELVAZZANO (PADOVA) (IT).

(842) JOINT STOCK COMPANY, ITALY.

ARCO

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopedic articles; suture materials.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

(822) IT, 22.06.2000, 819043.

(300) IT, 24.05.2000, VE2000C000105.

(831) CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, MA, PL, RU, SI, SK.

(832) NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 297**

(732) PHILIPPE DU BOIS ET FILS S.A.

22, Grand'Rue, CH-2400 LE LOCLE (CH).

COROUGE

(541) caractères standard.

(511) 14 Montres en tous genres et leurs parties.

(822) CH, 15.01.1996, 433450.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 298**

(732) PHILIPPE DU BOIS ET FILS S.A.

22, Grand'Rue, CH-2400 LE LOCLE (CH).

REGULAR

(541) caractères standard.

(511) 14 Montres en tous genres et leurs parties.

(822) CH, 10.06.1997, 447015.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 299**

(732) PHILIPPE DU BOIS ET FILS S.A.

22, Grand'Rue, CH-2400 LE LOCLE (CH).

LE BLANC

(541) caractères standard.

(511) 14 Montres en tous genres et leurs parties.

(822) CH, 15.01.1996, 436086.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000**

739 300

(732) Carl Prinz GmbH & Co.

Metallwarenfabrik

Jakobstraße 8, D-47574 Goch (DE).

Prinz

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Profiled rails made of metal, especially for the fixing of carpet borders; dowels made of metal.

20 Profiled rails made of plastic material, especially for the fixing of carpet borders; dowels made of plastic material.

6 Rails profilés métalliques, notamment pour fixer les bords des tapis et moquettes; goujons métalliques.

20 Rails profilés en plastique, notamment pour fixer les bords des tapis et moquettes; goujons en plastique.

(822) DE, 10.04.1992, 2 012 477.

(831) LV, PL.

(832) EE, LT.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000**

739 301

(732) HOLLEY GROUP Co., LTD.

(HUALI JITUAN YOUXIAN GONGSI)

181, Straight Road, Yuhang, CN-311121 ZHEJIANG (CN).

HOLLEY

(531) 27.5.

(511) 9 Compteurs d'électricité; appareils et instruments électrotechniques; voltmètres; ampèremètres; ordinateurs, parcomètres; instruments de mesure; tourne-disques; appareils optiques; installations automatiques des centrales.

9 Electricity meters; electrotechnical apparatus and instruments; voltmeters; ammeters; computers, parking meters; measuring instruments; record players; optical devices; automatic installations for power stations.

(822) CN, 07.06.1998, 1181383.

(831) BY, DZ, EG, IT, KZ, MA, RU, SD, UA, VN.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000**

739 302

(732) Endress + Hauser Flowtec AG

7, Kägenstrasse, CH-4153 Reinach (CH).

T-DAT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Modules de mémoire, en particulier modules de mémoire mobiles pour appareils de mesure; modules de mé-

moire pour appareils et dispositifs de mesure, de réglage et de commande du débit de liquides et/ou de gaz et/ou de vapeurs.

9 *Storage modules, in particular mobile storage modules for measuring apparatus; storage modules for apparatus and devices for measuring, regulating and controlling the flow rate of liquids and/or gas and/or steam.*

(822) CH, 02.02.2000, 475038.

(300) CH, 02.02.2000, 475038.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, HR, IT, KP, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000** **739 303**

(732) Endress + Hauser Flowtec AG
7, Kägenstrasse, CH-4153 Reinach (CH).

S-DAT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Modules de mémoire, en particulier modules de mémoire mobiles pour appareils de mesure; modules de mémoire pour appareils et dispositifs de mesure, de réglage et de commande du débit de liquides et/ou de gaz et/ou de vapeur.

9 *Storage modules, in particular mobile storage modules for measuring apparatus; storage modules for apparatus and devices for measuring, regulating and controlling the flow rate of liquids and/or gas and/or steam.*

(822) CH, 02.02.2000, 475039.

(300) CH, 02.02.2000, 475039.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, HR, IT, KP, PL, RU.

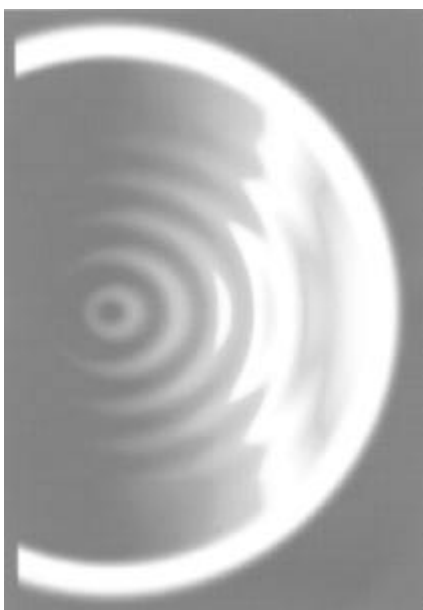
(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **19.06.2000** **739 304**

(732) Whitehall-Much GmbH
15, Schleebrüggenkamp, D-48159 Münster (DE).



(531) 26.1; 26.4.

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary preparations and substances as well as preparations for health care; dietetic products for medical use, food for babies; plasters, bandage mate-

rials; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

5 *Produits et substances pharmaceutiques et vétérinaires ainsi que produits pour soins médicaux; produits diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériaux pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction d'animaux nuisibles; fongicides, herbicides.*

(822) DE, 30.05.2000, 300 25 193.9/05.

(300) DE, 31.03.2000, 300 25 193.9/05.

(831) AT, CH, LI, MC.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 305**

(732) MEDIA KEY SRL
V. Arcivescovo Romilli 20/B, I-20139 MILANO (IT).

GLOBAL

(541) caractères standard.

(511) 16 Revues, imprimés, papier à lettres.

(822) IT, 13.07.2000, 819976.

(300) IT, 13.03.2000, MI 2000C 002820.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 306**

(732) MEDIA KEY SRL
V. Arcivescovo Romilli 20/B, I-20139 MILANO (IT).

MEDIA KEY

(541) caractères standard.

(511) 16 Revues, imprimés, papier à lettres.

(822) IT, 13.07.2000, 819975.

(300) IT, 13.03.2000, MI 2000C 002818.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 307**

(732) MEDIA KEY SRL
V. Arcivescovo Romilli 20/B, I-20139 MILANO (IT).

TV KEY

(541) caractères standard.

(511) 16 Revues, imprimés, papier à lettres.

(822) IT, 13.07.2000, 819974.

(300) IT, 13.03.2000, MI 2000C 002819.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 308**

(732) BULGARI S.p.A.
11, Lungotevere Marzio, I-00186 Roma (IT).



(531) 19.7.

(571) La marque consiste dans la représentation caractéristique d'un corps essentiellement cylindrique opaque sur lequel sont inscrits soit le mot Bulgari soit d'autres mots commerciaux et d'une partie supérieure avec des plans concentriques à des niveaux différents, le plan transversal au premier niveau ayant un bord périmétral saillant et une surface supérieure métallisée inclinée par rapport au plan horizontal sur laquelle est gravé le mot Bulgari et sur laquelle est prévue une partie de col avec une succession de saillies et échancrures qui se termine par un élément cylindrique mineur.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) IT, 13.07.2000, 819964.

(300) IT, 17.03.2000, RM2000C001671.

(831) CH, DE, SM.

(580) 14.09.2000

(151) **25.07.2000** **739 309**

(732) staticon international GmbH
Fraunhoferstraße 17, D-82152 Martinsried-München (DE).

STATICON

(541) caractères standard.

(511) 35 Conseils aux entreprises pour la direction des affaires, en particulier aux entreprises du secteur pharmaceutique et médical.

41 Formation, éducation et instruction, en particulier dans le secteur de l'examen médical et la recherche et le développement de produits pharmaceutiques.

42 Organisation et réalisation d'examens médicaux, en particulier dans le secteur de la recherche et du développement de produits pharmaceutiques.

(822) DE, 25.02.2000, 300 04 831.9/42.

(300) DE, 25.01.2000, 300 04 831.9/42.

(831) CN.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000**

739 310

(732) MAPA GmbH

Gummi- und Plastikwerke

21-25, Industriestrasse, D-27404 Zeven (DE).

BOOGY BOY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 10 Condoms.

10 Préservatifs.

(822) DE, 29.05.2000, 300 26 023.7/10.

(300) DE, 04.04.2000, 300 26 023.7/10.

(831) BX, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000**

739 311

(732) Klaus Heiermann

Dreilindenstraße 73, D-45128 Essen (DE).

EINSTEIN

(541) caractères standard.

(511) 28 Jeux, jouets.

(822) DE, 13.04.2000, 300 12 207.1/28.

(300) DE, 18.02.2000, 300 12 207.1/28.

(831) AT, BX, CH, CN, LI.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000**

739 312

(732) Edgar Bähr

2, Mozartstrasse, D-66271 Kleinblittersdorf (DE).

BonAmin

(541) caractères standard.

(511) 1 Engrais, produits pour l'amélioration des sols, produits soutenant la croissance des plantes.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines.

(822) DE, 19.05.2000, 300 23 083.4/01.

(300) DE, 24.03.2000, 300 23 083.4/01.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **10.05.2000**

739 313

(732) SOCIETE NATIONALE

"LE TABAC ROUMAIN"

Bd. Regiei, nr. 2, sector 6, BUCHAREST (RO).

Record

FILTRU 20



- (531) 5.3; 25.1; 27.5.
 (511) 34 Tabac, produits du tabac et filtres pour cigarettes.
 (822) RO, 20.07.1993, 20889.
 (831) BG, HU, MD, PL, RU, SI, SK, UA.
 (580) 14.09.2000

- (151) **03.07.2000** **739 314**
 (732) BONGRAIN S.A.,
 Société Anonyme à Directoire
 et Conseil de Surveillance
 42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).
 (842) Société Anonyme à Directoire et Conseil de Surveillan-
 ce, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 4.5; 29.1.
 (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, fromage, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.
 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mé-

lasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, cheese, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

- (822) FR, 19.01.2000, 00 3 003 449.
 (300) FR, 19.01.2000, 00 3 003 449.
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, DZ, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PL, PT.
 (832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **19.06.2000** **739 315**
 (732) INTERBREW S.A.
 1, Grand-Place, B-1000 BRUXELLES (BE).
 (842) Société Anonyme, Belgique.

CONQUISTO

- (511) 32 Bières.
 32 Beers.
 (822) BX, 20.12.1999, 665354.
 (300) BX, 20.12.1999, 665354.
 (831) FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **21.06.2000** **739 316**
 (732) BIO-X HEALTHCARE S.A.
 10, Avenue Fleming, B-1348 LOUVAIN-LA-NEUVE (BE).

bio Xtra

- (531) 27.5.
 (511) 3 Dentifrices; produits pour le soin de la bouche, non à usage médical, y compris bains et produits de rinçage.
 5 Produits pour le soin de la bouche à usage médical, y compris bains et produits de rinçage.
 3 Dentifrices; products for oral care, for non-medical use, including mouthwashes and rinsing preparations.
 5 Oral care products for medical use, including mouthwashes and rinsing preparations.

- (822) BX, 23.12.1999, 662356.
 (300) BX, 23.12.1999, 662356.
 (831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 317**(732) Philippe Du Bois et fils S.A.
22, Grand'Rue, CH-2400 Le Locle (CH).(531) 5.1; 26.1; 27.5.
(511) 14 Montres.
(822) CH, 28.07.1974, 273035.
(831) AT, BX, DE, FR.
(580) 14.09.2000(151) **13.07.2000** **739 318**(732) SGA SRL
Via Ibsen Nr. 24, I-39040 Castelrotto Fraz. Siusi (Bolzano) (IT).**Bio-Wear**(571) La marque consiste en deux mots "Bio-Wear" séparés par un trait d'union et reproductibles en toute couleur, dimension et en tout caractère.
(511) 24 Tissus et articles textiles.
25 Articles d'habillement, y compris chaussures, souliers, bottes et pantoufles.
(822) IT, 13.07.2000, 819973.
(300) IT, 14.03.2000, MI 2000C 002898.
(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, LI, MC, PL, PT, SI, YU.
(580) 14.09.2000(151) **13.07.2000** **739 319**(732) De Toma Savino
Via Ragazzi del'99 N. 6, I-70059 Trani (BA) (IT).(531) 27.5.
(571) Le mot "EKE" est précédé par un "E" de fantaisie et ayant des dimensions doubles par rapport aux autres lettres.
(511) 25 Vêtements.
(822) IT, 13.07.2000, 819972.
(300) IT, 22.03.2000, BA2000C000129.
(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, PL, PT.
(580) 14.09.2000(151) **13.07.2000** **739 320**(732) HEINZ ITALIA S.R.L.
Via Migliara 45, I-04100 LATINA (LT) (IT).(531) 26.1; 26.7; 27.5.
(571) La marque est constituée par le mot KECSKEMETI en caractères majuscules de fantaisie qui se trouvent à l'intérieur d'une figure essentiellement ovale.
(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
(822) IT, 13.07.2000, 819969.
(300) IT, 23.03.2000, MI2000C003425.
(831) BG, CZ, HU, RO, SI, SK.
(580) 14.09.2000(151) **13.07.2000** **739 321**(732) CERAMICHE GARDENIA ORCHIDEA S.p.A.
27, via Canaletto, I-41040 SPEZZANO DI FIORANO (MO) (IT).(531) 25.7; 26.4; 27.5.
(571) La marque consiste dans l'inscription stylisée "WINDOWS by ceramiche Gardenia Orchidea" placée sur deux lignes, dans la partie inférieure d'un rectangle dont la partie supérieure est remplie d'un ensemble de parallélogrammes carrés; le mot WINDOWS est contenu dans un rectangle aux angles arrondis; la marque pourra être reproduite en n'importe quelle couleur ou combinaison de couleurs.
(511) 19 Matériaux céramiques pour sols et revêtements.
(822) IT, 13.07.2000, 819963.
(300) IT, 24.03.2000, MO2000C000149.
(831) CH, CN, HU, PL, RU.
(580) 14.09.2000(151) **01.08.2000** **739 322**(732) Markus Olberts
8, Unterer Mühlenweg, D-56459 Langenhahn (DE).

Markus-Mühle

- (541) caractères standard.
 (511) 31 Aliments pour les animaux, en particulier pour les chiens et pour les chats.
 (822) DE, 24.03.1995, 2 093 598.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (580) 14.09.2000

- (151) **19.06.2000** **739 323**
 (732) Société de Financement
 pour l'Équipement Familial -
 FINAREF (S.A.)
 6, rue Emile Moreau, F-59100 ROUBAIX (FR).
 (842) société anonyme, France.



- (531) 27.5.
 (511) 16 Documents commerciaux et publicitaires, formulaires, catalogues, catalogues de vente par correspondance, revues, prospectus, produits de l'imprimerie, publications, papeterie, papier d'emballage, matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, films et feuilles, enseignes en papier ou carton, tickets (billets), cartes (non magnétiques).
 36 Assurances; affaires financières, crédits, agences de crédit, émission de cartes de crédit, services de cartes de crédit.

16 *Commercial and advertising documents, forms, catalogues, catalogues for mail-order sales, reviews, brochures, printing products, publications, stationery, wrapping paper, plastic materials for packaging, namely, bags, pouches, sheets and films, signs made of paper or cardboard, tickets, (non magnetic) cards.*

36 *Insurance services; financial affairs, arranging of credit, credit agencies, issuing of credit cards, credit card services.*

- (822) FR, 20.12.1999, 99830963.
 (300) FR, 20.12.1999, 99830963.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PL, PT.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **07.07.2000** **739 324**
 (732) TKK Tovarna kemi...nih izdelkov
 in proizvodnja krede
 Srpenica d.d.
 Srpenica, 1, SI-5224 Srpenica (SI).

CEMENTOL

- (541) caractères standard.
 (511) 1 Additifs pour le béton, compositions chimiques résistant aux acides, agglutinants pour le béton, produits chimiques pour l'aération du béton, produits pour la conservation du béton (à l'exception des peintures et des huiles), additifs chimiques pour boues de forage, boues pour faciliter le forage, pré-

parations pour le brasage, préparations pour l'imperméabilisation du ciment (à l'exception des peintures et des huiles), préparations pour la conservation du ciment (à l'exception des peintures et des huiles), produits pour la dissociation des huiles, produits chimiques de dégraissage, produits chimiques pour la préparation des couleurs, préparations biologiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire, fondants pour le brasage, fondants pour le soudage.

17 Lut, lut isolant, lut en polysulfite pour la production de verres isolants pour empêcher le rayonnement de la chaleur; matières isolantes, matières isolantes pour empêcher le rayonnement de la chaleur, garnitures d'étanchéité, feutre d'amiante, feutre pour l'isolation, vernis isolants, joints; mousse de polyuréthane.

19 Matériaux non métalliques pour la construction des bâtiments, matériaux de construction non métalliques, carton pour la construction des bâtiments, bitume, bandes goudronnées (construction), fenêtres non métalliques, craie brute, vitres (verre de construction), verre de construction, verre isolant (construction), vitraux.

- (822) SI, 24.07.1998, Z-9871046.
 (831) BA, HR, MK, RO, YU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.06.2000** **739 325**
 (732) Watchline Versand AG
 Appenstedter Weg 65-71, D-21217 Seevetal (DE).

Imagine

- (541) caractères standard.
 (511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

- (822) DE, 30.01.1997, 396 24 802.0/14.
 (831) AT, BX, CH, FR.
 (580) 14.09.2000

- (151) **13.10.1999** **739 326**
 (732) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH
 17, Hochstrasse, D-81669 München (DE).
 (750) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH Patente/
 Lizenzen, 17, Hochstrasse, D-81669 München (DE).

NeffMatic

- (541) caractères standard.
 (511) 7 Machines et appareils de cuisine pour le traitement et la préparation de produits alimentaires (compris dans cette classe), en particulier machines et appareils de cuisine électriques pour le traitement et la préparation de produits alimentaires, y compris appareils pour broyer et hacher, appareils pour agiter et pour pétrir, appareils pour presser, appareils pour extraire le jus, centrifugeuses à jus, appareils pour moulin, appareils pour couper et trancher, outils à moteur électrique, y compris ouvre-boîtes, appareils pour affûter les couteaux ainsi que machines et appareils pour la préparation de boissons et/ou de mets; appareils électriques pour l'élimination des ordures, y compris broyeurs à ordures, compacteurs à ordures; lave-vaisselle, machines et appareils électriques pour le traitement du linge et des vêtements, y compris lave-linge, essoreuses centrifuges, presses à repasser, machines à repasser; aspirateurs, parties constitutives des produits mentionnés ci-dessus, comprises dans cette classe, en particulier tuyaux flexibles, tuyaux, filtres à poussière, tous pour aspirateurs à poussière; appareils et instruments électriques, compris dans cette classe, tels qu'appar-

reils de nettoyage pour le ménage y compris appareils pour nettoyer les vitres et ciroues pour chaussures.

9 Appareils pour souder des films (d'emballage); appareils à friser électrothermiques; balances de ménage; pèse-personnes; appareils de télécommande, appareils de surveillance et appareils de commande pour des machines et des appareils de cuisine pour le traitement et la préparation de produits alimentaires; supports de données enregistrés et vierges pour des machines et appareils de cuisine pour le traitement et la préparation de produits alimentaires; appareils électriques de distribution de boissons ou de mets, distributeurs automatiques; équipements pour le traitement de l'information et ordinateurs ainsi que programmes pour le traitement de l'information, pour l'exploitation et la commande de machines et d'appareils de cuisine, pour le traitement et la préparation de produits alimentaires; parties constitutives des produits mentionnés ci-dessus, comprises dans cette classe; appareils et instruments électriques, compris dans cette classe, tels que fers à repasser électriques.

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur et de cuisson, notamment foyers, cuisinières, appareils à cuire, appareils à rôtir, appareils à griller, grille-pain, appareils à décongeler, appareils pour maintenir au chaud, thermoplongeurs, marmites à chauffage autonome, appareils à micro-ondes, machines à thé et à café; appareils de réfrigération, notamment congélateurs, appareils pour la fabrication de glace et de crèmes glacées; appareils de séchage, notamment sèche-linge, sèche-chairs à linge et sèche-mains, sèche-cheveux; appareils de ventilation, ventilateurs, filtres à fumées, appareils d'extraction des fumées, y compris hottes d'extraction; appareils de climatisation ainsi qu'appareils pour améliorer la qualité de l'air, humidificateurs d'air; appareils de distribution d'eau et installations sanitaires, notamment accessoires pour installations à vapeur, installations d'air, appareils à eau chaude, chauffe-eau à accumulation et chauffe-eau instantanés; éviers; pompes à chaleur, appareils pour la fabrication de crèmes glacées; parties constitutives des produits mentionnés ci-dessus, comprises dans cette classe.

16 Sacs-filtres pour aspirateurs à poussière.

(822) DE, 31.08.1999, 399 32 823.8/11.

(300) DE, 08.06.1999, 399 32 823.8/11.

(831) AT, BX, ES, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **28.04.2000** **739 327**

(732) OPTOELETRONICA ITALIA SRL
Via Omigo, 8, I-38070 TERLAGO (TN) (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(571) La marque est composée des mots "OPTOI MICROELECTRONICS" écrits en caractères majuscules de fantaisie de couleur noire, placés l'un au-dessus de l'autre; la lettre initiale "O" d'"OPTOI" est de couleur blanche dans un ovale bleu.

(591) Noir, blanc, bleu.

(511) 9 Appareils et instruments électriques, électroniques et scientifiques.

40 Assemblage de composants électroniques pour le compte de tiers.

42 Projet, recherche, développement de composants électroniques pour le compte de tiers.

(822) IT, 28.04.2000, 811838.

(300) IT, 09.12.1999, VI99C000459.

(831) AT, BG, CH, CN, DE, ES, FR, HU, LI, PL, PT, RU.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 328**

(732) NOMEN INTERNATIONAL
5, rue Firmin Gémier, F-75018 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

ONOMA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Papier et carton (brut, mi-ouvert ou pour la papeterie); produits de l'imprimerie; journaux, périodiques, revues, magazines, lettres d'information, notamment dans le domaine des noms de marque, de la création et de la protection juridique des noms de marque; journaux, périodiques, revues, magazines, lettres destinées aux professionnels ou aux particuliers et comportant des informations statistiques, mercatiques, historiques, bibliographiques et juridiques en matière de noms de marque; brochures, catalogues, tracts, prospectus, imprimés; publications, livres, manuels, livrets, albums, almanachs, bandes dessinées; caractères d'imprimerie (chiffres et lettres), caractères typographiques; clichés d'imprimerie; photographies; photogravures; impressions; dessins, représentations et reproductions graphiques; affiches; maquettes publicitaires en papier et/ou en carton.

35 Conseils, informations ou renseignements d'affaires, notamment dans le domaine des noms de marque, de la création et de la protection juridique des noms de marque; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; aide à la direction des affaires; consultations pour la direction des affaires; consultations professionnelles d'affaires, notamment dans le domaine des noms de marque; expertises en affaires; investigations et recherches pour affaires, notamment investigations et recherches en matière de noms de marque; recherches et études de marchés, notamment dans le domaine des noms de marque; estimations en affaires commerciales; services d'évaluation mercatique en matière de marques; recherches documentaires; études et informations statistiques, notamment dans le domaine des noms de marque; services d'abonnement à des journaux, des périodiques, des revues, des magazines, des lettres d'information pour des tiers, notamment dans le domaine des noms de marque; services de promotion d'abonnements à des journaux, des périodiques, des revues, des magazines pour des tiers; promotion des ventes pour des tiers; publicité; courrier publicitaire; services de publicité; diffusion de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); diffusion d'annonces publicitaires; publication de textes publicitaires, courrier publicitaire; mise à jour de documentation publicitaire; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; affichage; relations publiques; sondages d'opinion; services de gestion de fichiers informatiques; recueil et systématisation de données dans un fichier central; reproduction de documents; traitement de textes; traitement de données et d'informations statistiques, mercatiques, historiques, bibliographiques et juridiques en matière de noms de marque.

38 Services de télécommunications; communications par services télématiques et par terminaux d'ordinateurs; communications écrites, radiophoniques, audiovisuelles, téléphoniques, télématiques et informatiques; services de communications sur réseaux informatiques et services de communications par tous moyens de diffusion et notamment par radio, télévision, cassette audio et vidéo, câble, voie hertzienne, satellites, réseaux Internet et Intranet; téléscription; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; transmission de télégrammes; services de messageries électroniques; services de

messageries informatiques; services de transmission et d'échange de données et d'informations économiques, commerciales, notamment en matière de noms de marque, par voies télématique, téléphonique, informatique, par réseaux Internet et Intranet; transmission et échange de données et d'informations contenues dans des bases ou des banques de données informatiques; transmission et échange de données et d'informations en matière de noms de marque contenues dans des bases ou des banques de données informatiques; agences de presse et d'informations.

39 Services d'expédition, de distribution de journaux, de périodiques, de revues, de magazines, de lettres d'information, notamment dans le domaine des noms de marque.

41 Services d'édition de journaux, de revues, de magazines, de périodiques, de lettres d'information, notamment dans le domaine des noms de marque; prêt de journaux, de revues, de magazines, de périodiques, de lettres d'information; organisation et conduite de colloques, de conférences, de congrès, d'ateliers de formation, de séminaires et de symposiums, notamment dans le domaine des noms de marque; enseignement; enseignement et cours par correspondance; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; prêt de livres; publication de livres et de textes (autres que textes publicitaires) notamment dans le domaine des noms de marque.

42 Consultations, conseils et informations juridiques, notamment en matière de protection de noms de marque; conception (élaboration), développement et mise à jour de banques et de bases de données; conception (élaboration), développement et mise à jour de banques et de bases de données d'informations en matière de noms de marque; conception (élaboration) et mise à jour de logiciels; programmation pour ordinateurs, reconstitution de bases de données; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services d'imprimerie; bureaux de rédaction; filmage sur bandes vidéo; services de traduction; photographie; reportages photographiques; services de reporters; services de dessinateurs d'arts graphiques; étude de projets techniques; recherche scientifique et industrielle; travaux d'ingénieurs; consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; recherches judiciaires et techniques.

16 *Paper and card (unprocessed, semi-processed or for stationery purposes); printing products; newspapers, periodicals, reviews, magazines, newsletters, particularly in the area of trademarks, the creation and legal protection of trademarks; newspapers, periodicals, reviews, magazines, letters targeted at professional employees or at individuals and including statistical, commercial, historical, bibliographical and legal information relating to trademarks; brochures, catalogues, texts, prospectuses, leaflets; publications, books, manuals, booklets, albums, almanachs, cartoons; printing blocks (letters and numbers), type faces; printing blocks; photographs, photoetchings; stampings; designs, graphic representations and reproductions; posters; advertising slicks made of paper and/or card.*

35 *Business information or advice, particularly in the sphere of trademarks, their design and their legal protection; management of commercial affairs; commercial administration; assistance to industrial or commercial enterprises in the running of their businesses; support in management of business; consulting services in the area of management of business; professional business consulting, particularly in the area of trademarks; business expertise; searches and research for business, particularly searches and research in relation to trademarks; market research and market studies, particularly in the area of trademarks; estimates regarding business affairs; commercial assessment services regarding trademarks; subscription services to journals, periodicals, reviews, magazines, newsletters for third parties, particularly in the domain of trademarks; services for the promotion of subscriptions to journals, periodicals, reviews, magazines for third parties; sales promotion for third parties; advertising; advertising mailshots; advertising services; dissemination of advertising material (texts, brochures, printed material, samples); dissemination*

of advertisements; publication of advertising text, advertising mail; updating of advertising literature; organization of exhibitions for commercial or advertising ends; bill poster sticking; public relations; opinion polls; services of computerized file management; gathering and systematization of data in a central file; reproduction of documents; word-processing; handling of statistical, historical, bibliographic, commercial and legal data and information in relation to trademarks.

38 *Telecommunications services; communications via telematics services and via computer terminals; written, radio, audiovisual, telephone, telematic and computerized communication; communications services on computer networks and services of communication via all means of broadcasting, particularly via radio, television, audio and video cassette, cable, hertzien waves, satellite, Internet and Intranet networks; teletypewriting; computer-assisted transmission of messages and images; transmission of telegrams; electronic message services; computerized message services; services for transmission and exchange of economic and commercial data and information, particularly in relation to trademarks, via means of telematics, telephone, computer, Internet or Intranet networks; transmission and exchange of data and information contained in computerized bases or databanks; transmission and exchange of data and information relating to trademarks contained in computerized bases or databanks; press and information agencies.*

39 *Services for the dispatch and delivery of newspapers, periodicals, specialized reviews, of magazines, of newsletters, particularly in the sphere of trademark names.*

41 *Editing services for journals, reviews, magazines, periodicals, newsletters, particularly in the area of trademarks; loaning of journals, reviews, magazines, periodicals, newsletters; organization and carrying out of seminars, conferences, congresses, training workshops, lectures and symposia, particularly in the field of trademarks.*

42 *Legal advice and consulting services, particularly in the area of protection of trademarks; conception (design), development and updating of banks and databases; conception (design), development and updating of information banks and databases regarding trademarks; conception (design) and updating of software programs; computer programming, reconstitution of databases; rental of access time to a central database server; printing services; editorial offices; filming on video tape; translation services; photography; photographic feature stories; reporter services; services of graphic arts designers; studies for technical projects; legal and technical research.*

(822) FR, 06.11.1998, 98 758 204.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, HR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 02.05.2000

739 329

(732) Novartis AG
CH-4002 Basel (CH).

NUTRISHIELD

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, alimentations et préparations administrées au moyen de sondes.

10 Appareils et instruments chirurgicaux et médicaux, sondes.

5 *Dietetic substances for medical use, foodstuffs and preparations using probes.*

10 *Medical and surgical apparatus and instruments, probes.*

(822) CH, 28.04.2000, 471798.

- (300) CH, 28.04.2000, 471798.
 (831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SI, SK, VN, YU.
 (832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **18.04.2000** **739 330**
 (732) Red Bull GmbH
 115, Brunn, A-5330 Fuschl am See (AT).

PISTEN TEUFEL

- (541) caractères standard.
 (511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie; vêtements de sport, chaussures de sport, chaussures de football et crampons pour celles-ci; antidérapants pour chaussures, corseterie, couches en matières textiles.

28 Jeux, jouets; articles de sport et de gymnastique non compris dans d'autres classes; planches à neige et patins à glace; ustensiles pour le tennis, ustensiles pour la pêche, sacs spéciaux pour ustensiles de sport, tels que sacs à skis, sacs de cricket, sacs de golf et sacs de tennis, fixations de skis, bâtons de ski, arêtes de skis, peaux à ski, fixations pour planches à neige; balles à jouer; haltères, poids à lancer, disques, javelots, raquettes de tennis, battes de cricket, crosses de golf et crosses de hockey, patins à roulettes, patins à roulettes en ligne, tables de ping-pong, décorations pour arbres de Noël, jeux électriques ou électroniques, armes pour l'escrime, arcs de sport, filets pour jeux de balles, filets de tennis, attirail de pêche, hameçons, épuisettes pour la pêche, palmes pour nageurs, parapentes, cerfs-volants, planches à roulettes, planches pour le surfing, planches à voile, protège-coudes et protège-genoux, objets de cotillon et attrapes.

41 Education; formation; divertissements, notamment représentations musicales ainsi que divertissements à la radio et à la télévision; activités sportives et culturelles, notamment organisation de concours sportifs; organisation de foires et d'expositions à buts culturel, sportif et instructif; prêt de bandes vidéo et de cassettes vidéo, production de films vidéo.

- (822) AT, 18.04.2000, 187 969.
 (300) AT, 03.03.2000, AM 1519/2000.
 (831) CH, DE.
 (580) 14.09.2000

- (151) **14.06.2000** **739 331**
 (732) DINARIS GmbH
 1 Abraham-Lincoln-Str., D-65189 Wiesbaden (DE).

DINARIS

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 19 Construction materials (not of metal); unshaped ceramic masses and shaped ceramic workpieces, clay, mortar, cement; glass, wood, plates and bricks for building purposes; concrete, inorganic and organic binding materials, refractory materials, ceramic foundry moulds, sand, artificial bricks, tiles, refractory bricks; tubes and pipes (not of metal) for building purposes; asphalt, pitch and bitumen; transportable buildings (not of metal).

37 Building construction; repair of industrial installations, especially kilns and furnaces; installation work.

42 Scientific and industrial research; carrying-out of chemical and physical analysis; architecture; engineering services; surveying; technical project studies.

19 *Matériaux de construction (non métalliques); masses céramiques non travaillées et pièces à usiner en céramique façonnée, argile, mortier, ciment; verre, bois, plaques et bri-*

ques utilisées dans la construction; béton, matières de liaison organiques ou inorganiques, matériaux réfractaires, moules de fonderies céramiques, sable, briques artificielles, tuiles, briques réfractaires; tubes et tuyaux non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques.

37 *Construction immobilière; réparation d'installations industrielles, notamment de fours de cuisson et fourneaux; services d'installation.*

42 *Recherche scientifique et industrielle; analyse chimique et physique; architecture; services d'ingénierie; expertises (travaux d'ingénieurs); étude de projets techniques.*

- (822) DE, 30.03.2000, 399 80 811.6/19.
 (300) DE, 20.12.1999, 399 80 811.6/19.
 (831) AT, BX, FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **18.05.2000** **739 332**
 (732) THIRD WAVE CARRIERS B.V.
 20, Zuidermolenweg, NL-1069 CG AMSTERDAM (NL).

KOOL-STRIDE

- (511) 12 Pushchairs (strollers); tyre pumps; brakes for strollers; bags specifically designed for the storage of strollers; bags specifically designed to be attached to strollers; rain- and windscreens specifically designed for strollers.

12 *Voitures d'enfants (poussettes); pompes de gonflage; freins pour poussettes; sacs spécialement conçus pour le rangement de poussettes; sacs spécialement conçus pour être fixés sur des poussettes; écrans contre la pluie et parebrises spécialement conçus pour des poussettes.*

- (822) BX, 23.11.1999, 658390.
 (300) BX, 23.11.1999, 658390.
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.
 (832) DK, GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **08.06.2000** **739 333**
 (732) Curasan Pharma GmbH
 4, Lindigstrasse, D-63801 Kleinostheim (DE).

CURASAN

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 5 Haemoderivatives of human origin.
 35 Procurement of contracts for the purchase and sale of drugs and pharmaceutical preparations.

5 *Dérivés sanguins d'origine humaine.*
 35 *Octroi de contrats dans le cadre de l'achat et de la vente de médicaments et produits pharmaceutiques.*

- (822) DE, 10.05.1989, 1 139 387; 02.02.1998, 2 104 476.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) 17.07.2000 739 334

(732) JIANGSU SILK IMPORT & EXPORT GROUP CORPORATION
(Jiangsusheng Sichou Jinchukou
Jituan Gufen Youxian Gongsi)
472, Zhongshan Donglu, CN-210002 Nanjing Shi,
Jiangsu Sheng (CN).


(531) 27.5.

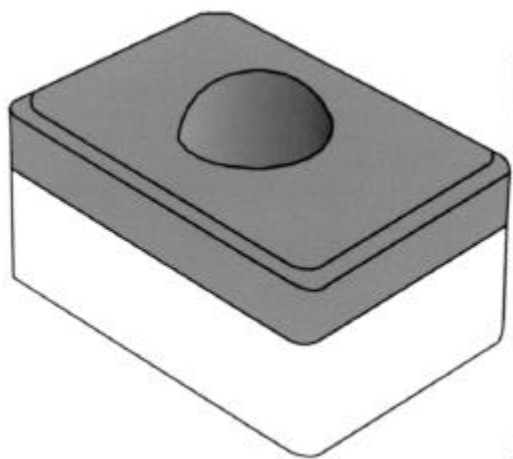
(511) 24 Fabric, non-woven fabrics, wall hangings of textile, towels of textile, towelling coverlets, coverlets (bedspreads), covers (loose) for furniture, bed clothes, pillowcases, silk bed blankets, silk (cloth), silk-weaving artistic products included in this class.

24 *Tissu, non-tissés, tentures murales en matières textiles, serviettes en matières textiles, dessus-de-lit en tissu éponge, couvertures de lits (dessus de lit), housses (amples) pour meubles, literie (linge), taies d'oreillers, couvertures de lit en soie, soie (étoffe), produits de travaux d'art tissés en soie compris dans cette classe.*

(821) CN, 23.06.2000, 2000089811.**(300)** CN, 23.06.2000, 2000089811.**(832)** DK, EE, FI, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.**(580)** 14.09.2000**(151) 29.06.2000 739 335**

(732) RECKITT BENCKISER N.V.
World Trade Center AA 229, Schiphol Boulevard,
NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

(842) N.V..



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 29.1.**(591)** Green, white and blue. / Vert, blanc et bleu.**(550)** three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 1 Chemical products for industrial purposes; descaling agents; water softeners; decalcifying and descaling agents

not for household purposes; all afore-mentioned goods with or without a disinfectant component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing; laundry preparations for dry cleaners; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaners; detergents; decalcifying and descaling preparations for household purposes; fabric softeners, laundry additives; all afore-mentioned goods with or without a disinfectant component.

1 *Produits chimiques à usage industriel; détartrants; adoucissants; décalcifiants et détartrants non à usage domestique; tous lesdits produits avec ou sans désinfectant.*

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs à tapis; détergents; produits à décalcifier et à détartrer à usage domestique; assouplissants, additifs lessiviels; tous les produits précités avec ou sans désinfectant.*

(822) BX, 07.01.2000, 658979.**(300)** BX, 07.01.2000, 658979.**(831)** AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SK.**(832)** DK, GB, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 10.03.2000 739 336**

(732) W.L. Gore & Associates GmbH
22, Hermann-Oberth-Strasse, D-85640 Putzbrunn
(DE).

(842) limited liability company (GmbH), Germany.

EXCELLERATOR

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Energy accumulators; accumulators, electrodes, sensors; condensers, as well as parts of all the aforementioned products; gas permeable membranes for use in accumulators.

17 Porous PTFE (Polytetrafluoroethylen) membranes used as semi-finished products.

9 *Accumulateurs d'énergie; accumulateurs, électrodes, capteurs; condensateurs, ainsi que composants de tous les produits précités; membranes perméables au gaz destinées à des accumulateurs.*

17 *Membranes poreuses en polytétrafluoréthylène (PTFE) utilisées en tant que produits semi-finis.*

(822) DE, 27.01.2000, 39957976.1/09.**(300)** DE, 20.09.1999, 39957976.1/09.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, LI, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, FI, GB, GE, LT, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 27.06.2000 739 337**

(732) ZENIO (Société Anonyme)
20 Avenue de l'Energie, F-67800 BISCHHEIM (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

ECO-CONTROL

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 11 Appareils de distribution d'eau, appareils et dispositifs pour réduire le débit d'eau, installations sanitaires, robinetterie de sanitaires pour la salle de bains, les toilettes (W.-C.) et la cuisine; mitigeurs et mélangeurs, avec ou sans thermostat;

douchettes, buses pour douchettes, douches et cabines de douche; douches et équipements de douche, douches de plafond, douches latérales, tuyaux sanitaires, gicleurs, supports de douche; robinetterie d'alimentation et d'évacuation pour vasques sanitaires, lavabos à plateaux, éviers-timbres, bidets, baignoires, bacs de douche; siphons, siphons de toilettes (W.-C.), tuyaux d'amenée et d'évacuation.

11 *Water supply apparatus, apparatus and devices for reducing water flow, sanitary installations, sanitary fittings for bathroom, movable toilets toilets) and the kitchen; mixer taps and faucets with or without thermostat; adjustable shower attachments, nozzles for adjustable shower attachments, showers and shower cubicles; shower units and shower equipment, overhead showers, side showers, sanitary pipes, spray nozzles, shower holders; supply and drainage fittings for sanitary basins, washstands, sink units, bidets, bathtubs, shower basins; traps, traps for toilets, inlet and outlet pipes.*

(822) FR, 31.12.1999, 99832559.

(300) FR, 31.12.1999, 99832559.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 338**

(732) REMY Jean-Pierre

51, Avenue de la Motte Picquet, F-75015 PARIS (FR).

AGENCY TRAVEL

(511) 35 Conseils en organisation et direction des affaires; gestion de fichiers informatiques; informations d'affaires; location d'espaces publicitaires.

36 Emission de chèques de voyage; informations en matière d'assurances.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs, messagerie électronique.

39 Organisation de voyages; réservation de places de voyage; réservation pour le transport; organisation de croisières; organisation d'excursions.

41 Organisation et conduite de colloques, de conférences, de congrès, de séminaires; réservation de places de spectacles; planification de réceptions.

42 Conception de sites Internet; hébergement de sites sur Internet; mise en place de sites sur Internet.

35 *Business organization and management consultancy; computer file management; business information; rental of advertising space.*

36 *Issuing of travellers' cheques; insurance information.*

38 *Communication via computer terminals, electronic mail services.*

39 *Organization of travel; booking of seats; transport reservation; arranging of cruises; organization of trips.*

41 *Organization and conducting of colloquiums, conferences, conventions, seminars; booking of seats for shows; party planning.*

42 *Design of Internet sites; hosting of sites on the Internet; setting-up of sites on the Internet.*

(822) FR, 27.01.2000, 00 3 003 804.

(300) FR, 27.01.2000, 00 3 003 804.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000**

739 339

(732) Ingman Foods Oy Ab

PL 33, FIN-01151 Söderkulla (FI).

(842) Joint-stock company, Finland.



(531) 8.1; 27.5.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

29 *Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, café artificiel; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, levure chimique; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace.*

(821) FI, 10.03.2000, T200000819.

(300) FI, 10.03.2000, T200000819.

(832) EE, LT, LV, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **12.05.2000**

739 340

(732) WEBER ET BROUTIN

(société anonyme à Directoire et Conseil de surveillance)

Rue de Brie, F-77170 SERVON (FR).

(842) société anonyme à directoire et conseil de surveillance., France.

HARDAC

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques d'imprégnation et d'injection, produits chimiques d'adhérence et d'imperméabilisation de surfaces, durcisseurs pour surfaces industrielles, en particulier les sols.

2 Peintures pour la protection et la décoration des surfaces industrielles en particulier les sols.

17 Peintures isolantes pour la protection et la décoration des surfaces industrielles en particulier les sols; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler.

19 Matériaux de construction non métalliques, en particulier tous les types de matières pour la construction et revêtements utilisés pour la réalisation, la réparation et la rénovation des surfaces industrielles et en particulier les sols.

27 Revêtements de planchers, de sols et de sols isolants.

1 *Chemical impregnating and injecting agents, chemical waterproofing and adhesive agents for surfaces, hardeners for industrial surfaces, particularly floors.*

2 *Paints for the protection and decoration of industrial surfaces, particularly floors.*

17 *Insulating paints for the protection and decoration of industrial surfaces, particularly floors; materials for caulking, stopping up and insulating.*

19 *Nonmetallic construction materials, particularly all types of materials for building and coatings used in completion, repair and renovation of industrial services, particularly floors.*

27 *Coverings for floorboards, floors and insulating floors.*

(821) FR, 03.02.2000, 00 300 5154.

(300) FR, 03.02.2000, 00 3005154.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

(151) 17.05.2000

739 341

(732) CELINE

23-25, Rue du Pont-Neuf, F-75001 PARIS (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blanc naturel Rivoli et marron. Partie supérieure de la marque de couleur marron avec le nom "CELINE" inscrit en blanc naturel Rivoli et partie inférieure de couleur blanc naturel Rivoli. / *Natural Rivoli white and brown. The upper part of the mark is in brown with the name "CELINE" written in natural Rivoli white. The lower part is in natural Rivoli white.*

(511) 16 Papier et carton (brut, mi-ouvert ou pour la papeterie, l'imprimerie ou l'emballage); cahiers, albums, chemises pour documents, classeurs; produits de l'imprimerie; articles pour reliures, journaux, périodiques, livres, revues, catalogues; photographies; supports en papier ou en carton pour photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); sacs, sachets et pochettes en matières plastiques pour l'emballage; films plastiques (étirables et extensibles) pour la palettisation; cartes d'abonnement (non magnétiques); cartes de crédit (non magnétiques); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; cli-

chés; stylos, blocs-notes, sous-main, cartes de visite, chéquiers, porte-chéquiers; agendas, calendriers muraux; cartes postales.

18 Cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; articles de maroquinerie en cuir ou imitation du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, des gants, des ceintures); sacs "fourre-tout", sacoches, sacs, cabas, cartables, sacs à main, sacs à dos; coffrets destinés à contenir des articles de toilette dits "vanity-cases", malles et valises, sacs de voyage, bagages, porte-documents, serviettes (maroquinerie), étuis pour clefs en cuir ou imitation du cuir, porte-cartes (portefeuilles), porte-monnaie (non en métaux précieux), trousse de voyage, parasols; parapluies et cannes; poignées de cannes, de valises, de sacs, de parapluies; fouets et sellerie; laisses.

16 *Paper and card (unprocessed, semi-processed or for stationery purposes, for printing or for packaging); notebooks, albums, document folders, files; printing products; bookbinding goods, newspapers, periodicals, books, reviews, catalogues; photographs; paper or card holders for photographs; stationery; adhesives (sticking materials) for stationery use or for household use; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (excluding furniture); material for instruction or education (excluding furniture); bags, sachets and pouches made of plastic for packaging; plastic film (stretchy and which can be extended) for paletting; (non-magnetic) subscription cards; (non-magnetic) credit cards; playing cards; block letters; printing blocks; pens, pads, desk blotters, visiting cards, cheque books, cheque book holders; diaries, wall calendars; postcards.*

18 *Leather and imitation leathers; animal hides; leatherwork made of leather or imitation leather (excluding holders adapted to the products they are intended to hold, gloves, belts); "hold-all" bags, large bags, bags, large, soft leather bags, satchels, handbags, rucksacks; vanity-cases, trunks and suitcases, travel bags, baggage, document holders, briefcases (leatherware), leather or imitation leather key holders, card-holders (wallet type), purses or change purses (not made of precious metals), kit bags, parasols; umbrellas and walking sticks; walking stick handles, case handles, bag handles, umbrella handles; whips and saddlery; leads.*

(822) FR, 18.11.1999, 99 823 909.

(300) FR, 18.11.1999, 99 823 909.

(831) CH, CN, CU, CZ, EG, MA, MC, PL, RU, SK, SM.

(832) JP, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 27.06.2000

739 342

(732) LABORATORIOS PHERGAL, S.A.

Hierro, 79, E-28850 TORREJON DE ARDOZ (MADRID) (ES).

SOYACTIV

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) ES, 20.06.2000, 2.288.491.

(300) ES, 07.02.2000, 2.288.491.

(831) IT, PT.

(580) 14.09.2000

(151) 09.03.2000

739 343

(732) Melcher AG

56, Ackerstrasse, CH-8610 Uster (CH).

(812) DE.

**convert
select**

(531) 27.5.

(511) 9 Electronic subassemblies and circuits in the form of supply apparatus for rectifiers, transformers, inverters, power and voltage supply units for private and industrial applications.

39 Operation and provision of installations in the field of power and voltage supply for equipment and installations in the field of telecommunication; operation and provision of electric and electronic installations for the fields of railway, traffic and transport, for applications in the field of power and voltage supply.

9 *Sous-ensembles et circuits électroniques sous forme d'appareils d'alimentation destinés à des redresseurs, transformateurs, inverseurs, unités d'alimentation en courant et tension à usage domestique et industriel.*

39 *Exploitation et mise à disposition d'installations dans le domaine de l'alimentation en courant et en tension destinées à des équipements et installations pour le secteur de la télécommunication: exploitation et mise à disposition d'installations électriques et électroniques pour les secteurs du chemin de fer, de la circulation et du transport, destinées à des applications dans le domaine de l'alimentation en courant et en tension.*

(822) DE, 07.12.1999, 399 57 397.6/39.

(300) DE, 16.09.1999, 399 57 397.6/39.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 18.02.2000

739 344

(732) Astron Hotels & Resorts AG
8, Hauptstrasse, D-82008 Unterhaching (DE).



(531) 26.1; 27.5; 27.7.

(511) 35 Consultation professionnelle d'affaires pour entreprises de restauration et d'hébergement, y compris conseils techniques pour les projets et la gérance de ces entreprises; consultation pour la direction, le contrôle et la surveillance d'entreprises de restauration et d'hébergement; franchisage

d'entreprises gastronomiques, à savoir transmission de savoir-faire économique à des entreprises de restauration et d'hébergement.

42 Services d'hébergement et de restauration (alimentation); réservation de logements temporaires; franchisage d'entreprises gastronomiques, à savoir agences de licences et transmission de savoir-faire technique à des entreprises de restauration et d'hébergement.

35 *Professional business consulting services for catering and accommodation enterprises, including technical advice for projects and for the management of such enterprises; consulting services for the management, monitoring and overseeing of catering and accommodation enterprises; franchising of catering enterprises, namely transmission of economic know-how to catering and accommodation enterprises.*

42 *Accommodation and catering services; reservation of temporary lodging; franchising of catering enterprises, namely licencing agencies and transmission of technical know-how to catering and accommodation enterprises.*

(822) DE, 05.10.1999, 399 49 925.3/42.

(300) DE, 18.08.1999, 399 49 925.3/42.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 29.05.2000

739 345

(732) United Labels Aktiengesellschaft
6, Gildenstrasse, D-48157 Münster (DE).

United Labels

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); small manually operated devices for household and kitchen; unworked or semi-worked glass (except glass used in buildings); glassware, porcelain and earthenware not included in other classes.

24 Textiles and textile goods, not included in other classes, namely cloth, curtains, blinds, household linen, table linen, bed linen; bed and table covers, including bedding linen of paper; handkerchiefs of textile materials; textile fabric of animal skins imitations.

25 Clothing; non-orthopedic corsetery; sport clothing; headwear; shoes including sport shoes.

21 *Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); petits appareils à commande manuelle pour le ménage et la cuisine; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception de verre utilisé dans la construction); articles de verrerie, porcelaine et faïence non compris dans d'autres classes.*

24 *Tissus et produits textiles, non compris dans d'autres classes, notamment tissu, rideaux, stores, linge de maison, linge de table, linge de lit; jetés de lit et tapis de table, ainsi que linge de lit en papier; mouchoirs de poche en matières textiles; tissus en imitations de peaux d'animaux.*

25 *Vêtements; articles de corseterie non à usage orthopédique; vêtements de sport; articles de chapellerie; chaussures notamment chaussures de sport.*

(822) DE, 19.01.1996, 395 19 418.0/25; 02.03.2000, 300 06 469.1/21.

(300) DE, 31.01.2000, 300 06 469.1/21; classes 21, 24 / classes 21, 24

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CZ, EG, ES, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 24.02.2000

739 346

(732) Auergesellschaft GmbH

1, Thiemannstrasse, D-12059 Berlin (DE).

SOUNDCONTROL

(531) 4.5; 27.5.

(511) 7 Machines for processing metal, wood and plastics; machines for the chemical industry, for mining, for the wood working industry; filling machines, lifts, elevators, excavators, construction machines, bulldozers, printing machines, electric machines for kitchen use (mincing, grinding, pressing), labelling machines, meat choppers (machines), band conveyors (machines), blowing engines, electric generators, lifting machines, cranes, milking machines, sewing machines, paper machines, polishing machines (other than for household purposes), compressing machines, sharpening and grinding machines, cutting machines for industrial use, welding machines, textile machines, rolling mills, dishwashers, washing machines, crushing machines; machine tools, motors (except for land vehicles); machine coupling and belting (except for land vehicles); mechanically operated devices for agriculture, machines for use in agriculture, incubators for eggs; parts of machines, namely gear wheels, cog wheels, drive-shafts, stop-valves, tools for machines.

9 Fire-extinguishing apparatus; safety helmets; signalling whistles; vehicle breakdown warning triangle, clothing for protection against accidents, including footwear, special clothing as life saving equipment, workmen's protective face-shields, protective eye pieces and masks, breathing masks; tools for hearing protection; ear caps hearing protectors, stoppers for hearing protection, accessories for hearing protective devices, namely helmets for these devices, ear caps for hearing protectors, ear cushions and damping pads for hearing protectors, padded headbands for fixing the hearing protectors; special containers for the storage and safekeeping of signalling whistles, warning triangles, safety clothing, safety masks, safety glasses as well as devices for ear protection.

17 Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, glass fiber and mica and equivalent materials thereto; goods made of rubber, gutta-percha or gum, in form of blocks, plates, bars, sheets, cords or bands; goods made of rubber, gutta-percha or gum, namely threads of rubber (not for textile use), insulating gloves, washers, shock absorbing buffers, rings, junctions for pipes, including flexible pipes, packaging and cushioning, stuffing materials; goods made of asbestos, namely wall-coverings, packing cloth, asbestos paper or mill boards, soles; goods made of mica, namely insulating plates; plastics in extruded form for use in manufacture; packing, stopping, and insulating materials; flexible pipes, not of metal, rubber material for recapping tires, padding and stuffing materials of rubber or plastics, padding materials for packaging in form of shaped parts made of rubber or plastics, floating anti-pollution barriers, sealants for joints, insulating paints and varnishes, plastic gaskets.

7 *Machines de traitement des métaux, bois et plastiques; machines pour l'industrie chimique, pour le secteur minier, pour le travail du bois; machines à souder, ascenseurs, élévateurs, excavateurs, machines de construction, bulldozers, machines à imprimer, machines électriques de cuisine (pour hacher, broyer, presser), étiqueteuses, hache-viande (machines), transporteurs à courroie (machines), machines soufflantes, générateurs d'électricité, machines de levage, grues, machines à traire, machines à coudre, machines à papier, machines à polir (non à usage ménager), compacteurs, machines pour l'affûtage et l'aiguisage, machines à couper à usage industriel, machines à souder, machines textiles, laminoirs, lave-vaisselle, machines à laver, machines de concassage; ma-*

chines-outils, moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de machines (excepté pour véhicules terrestres); dispositifs à commande mécanique pour l'agriculture, machines agricoles, couveuses pour oeufs; pièces de machines, à savoir plateaux de pédalier, roues dentées, arbres de transmission, soupapes d'arrêt, outils de machines.

9 *Extincteurs; casques de sécurité; sifflets de signalisation; triangles de signalisation pour véhicules en panne, vêtements de protection contre les accidents, y compris chaussures, vêtements spéciaux en tant qu'équipements de sauvetage, écrans pour la protection du visage des ouvriers, lunettes protectrices et masques, masques respiratoires; outillage de protection de l'ouïe; protecteurs auriculaires avec pièces de recouvrement de l'oreille, bouchons d'oreilles, accessoires de protections auditives, à savoir casques, pièces de recouvrement de l'oreille pour protections auriculaires, coussinets d'oreille et tampons pour protections auriculaires, serre-têtes rembourrés de réception des protections auriculaires; étuis spéciaux de rangement et de stockage de sifflets de signalisation, triangles de signalisation, vêtements de sécurité, masques de protection, lunettes de sécurité ainsi que dispositifs de protection auditive.*

17 *Caoutchouc, gutta-percha, gomme, asbeste, fibres de verre et mica ainsi que matières équivalentes; articles en caoutchouc, gutta-percha ou gomme, sous forme de blocs, plaques, barres, feuilles, cordons ou bandes; articles en caoutchouc, gutta-percha ou gomme, à savoir fils en caoutchouc (à usage non textile), gants isolants, rondelles, coussins amortisseurs, anneaux, raccords pour conduites, notamment tuyaux flexibles, matériaux d'emballage, de calage et de bourrage; articles en asbeste, à savoir revêtements muraux, toile de bourrage, papiers d'amiante ou cartons à l'enrouleuse, semelles; articles en mica, à savoir plaques isolantes; matières plastiques extrudées destinées à la production; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques, gomme pour le rechapage des pneus, matières de rembourrage en caoutchouc ou plastique, rembourrages pour l'emballage sous forme de profilés en caoutchouc ou plastique, barrages flottants antipollution, mastics pour joints, peintures et vernis isolants, joints en plastique.*

(822) DE, 03.12.1999, 399 60 644.0/17.

(300) DE, 23.09.1999, 399 60 644.0/17.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU.

(832) GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

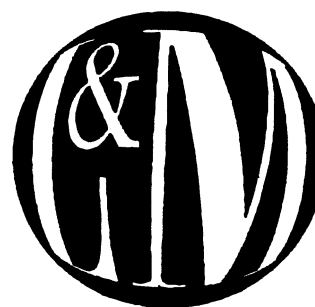
(580) 14.09.2000

(151) 30.05.2000

739 347

(732) Fabriques de Tabac Réunies SA

3, quai Jeanrenaud, CH-2003 Neuchâtel (CH).



(531) 24.17; 26.15; 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction de son ou d'images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; cassettes musicales, cassettes vidéo, radios, enregistreurs à bande magnétique, téléviseurs, programmes et logiciels pour appareils de télécommunications; appareils d'enregistrement électromagnétiques et optiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs; logiciels d'ordinateurs; programmes d'ordinateurs pour la transmission de données par Internet ou réseaux similaires.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; montres, horloges et autres instruments à mesurer le temps.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; magazines, journaux, quotidiens, périodiques, livres, brochures, posters, prospectus, banderoles, catalogues, calendriers; photographies; papeterie, y compris papier à lettres et sous-main, enveloppes, cartes, blocs-notes, carnets, plumes, crayons, étuis pour plumes et crayons, règles, taille-crayons, carnets de rendez-vous, agendas, porte-badges; objets d'art (compris dans cette classe), y compris peintures, lithographies, dessins; mouchoirs en papier et essuie-mains en papier; adhésifs (matières collantes), y compris bandes adhésives et autocollants; matériaux en papier, en carton et en plastique pour le conditionnement et l'emballage (compris dans cette classe), y compris sacs en papier et en plastique; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés, galvanotypes, planches à graver.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières (compris dans cette classe); peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; housses pour selles de cheval, couvertures de chevaux, rênes, sacs pour selles, tapis de selles pour chevaux, étrivières.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

35 Publicité; services de conseil en relations publiques, en administration commerciale et en gestion des affaires commerciales; évaluation en affaires commerciales et conseil dans la création et la gestion de magasins de vente au détail; patronage (sponsoring) publicitaire d'événements musicaux, d'événements sportifs et d'activités culturelles.

36 Affaires financières, y compris parrainage (sponsoring) financier d'événements musicaux, d'événements sportifs et d'activités culturelles.

38 Télécommunications; télécommunications basées sur Internet; services de transmission de données et de communications, services d'information en ligne (on-line), transmission de données au moyen de réseaux, y compris par Internet; services de transmission, de fourniture ou de présentation d'informations provenant de banques de données informatiques ou par Internet.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages; services relatifs à l'organisation et à la préparation d'excursions et de voyages; approvisionnement en moyens de transport; agence pour le transport par terre, air et mer; services d'hôtesse de voyage.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; organisation et tenue d'événements musicaux, d'événements sportifs et d'activités culturelles; enregistrement de spectacles; production de films et de vidéos.

42 Restauration; hébergement temporaire; programmation pour ordinateurs; assistance technique comprenant l'évaluation et le conseil techniques dans la création et la gestion de magasins de vente au détail.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasi-

ve preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic data carriers, recording discs; music tapes, video cassettes, radios, tape recorders, televisions, programs and software for telecommunication apparatus; optical and electromagnetic recording apparatus; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment; computers; computer software; computer programs for data transmission via the Internet or similar networks.

14 Precious metals and their alloys and goods of these materials or coated therewith (included in this class); jewellery, jewellers' goods, precious stones; timepieces and chronometric instruments; watches, clocks and other instruments for measuring time.

16 Paper, cardboard and goods made of these materials (included in this class); printed products; magazines, newspapers, daily newspapers, periodicals, books, brochures, posters, prospectuses, banners, catalogues, calendars; photographs; stationery, including writing paper and writing pads, envelopes, cards, notepads, notebooks, pens, pencils, cases for pens and pencils, rulers, pencil sharpeners, appointment books, diaries, badge sleeves; works of art (included in this class), including paintings, lithographs, drawings; tissues and paper hand towels; adhesives, including adhesive tapes and stickers; paper, cardboard and plastic materials for wrapping and packaging (included in this class), including paper and plastic bags; playing cards; printers' type; printing blocks, electrotypes, engraving plates.

18 Leather and imitation leather, goods made of these materials (included in this class); animal skins; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery; saddle covers, horse blankets, reins, saddle bags, saddle pads for horses, stirrup leathers.

25 Clothing, footwear, headgear.

35 Advertising; consultancy services relating to public relations, business administration and commercial management; business appraisal and advice on setting up and managing retail shops; advertising sponsorship of musical and sporting events and cultural activities.

36 Financial affairs, including financial sponsorship of musical and sporting events and cultural activities.

38 Telecommunications; Internet-based telecommunications; communications and data transmission services, on-line information services, data transmission via networks, including via the Internet; services connected with the transmission, supply or presentation of information from computer databanks or via the Internet.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel organization; services connected with the organization and planning of tours and journeys; provision of means of transport; agency for land, air or sea transport; services of travel hostesses.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; arranging and holding musical and sporting events and cultural activities; recording shows; film and video production.

42 Restaurant services; temporary accommodation; computer programming; technical assistance including technical evaluation and advice on setting up and managing retail shops.

(822) CH, 08.05.2000, 472951.

(300) CH, 08.05.2000, 472951.

(831) AL, AM, AT, AZ, BG, BX, BY, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KG, KZ, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ.

(832) DK, EE, FI, GE, LT, SE, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 15.02.2000

739 348

(732) Bergman & Beving AB
Box 10024, SE-100 55 Stockholm (SE).

(842) Company limited by shares.



(531) 26.2; 27.5; 27.7.

(511) 1 Chemicals used in industry, science and photography, unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; manures; fire extinguishing compositions; tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

5 Pharmaceutical and veterinary preparations and sanitary preparations for medical purposes; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

6 Common metals and their alloys; metal building materials; transportable buildings of metal; materials of metal for railway tracks; non-electric cables and wires of common metal; ironmongery, small items of metal hardware; pipes and tubes of metal; safes; ores.

7 Machines tools; motors and engines (except for land vehicles); machine coupling and transmission components (except for land vehicles); agricultural implements other than hand-operated; incubators for eggs; acetylene cleaning apparatus; shaft couplings (machines); journals (parts of machines); axles for machines; belt conveyors; trimming machines; mixing machines; electric hand-drills; drilling heads (parts of machines); drilling rigs (floating or non-floating); drilling machines; drilling bits (parts of machines); brushes, electrically operated; chucks (parts of machines); cylinders for motors and engines; cylinders for machines; controls (hydraulic) for machines, motors and engines; controls (pneumatic) for machines, motors and engines; driving chains other than for land vehicles; transmission chains other than for land vehicles; driving motors other than for land vehicles; dynamo brushes; dynamo belts; ejectors; electric hammers; electromechanical machines for chemical industry; filters (parts of machines); springs (parts of machines); fans for motors and engines; fan belts for motors and engines; sealing machines for industrial purposes; lawnmowers (machines); threading machines; taps (parts of machines, engines or motors); hammers (parts of machines); pneumatic hammers; hand-held tools, mechanically operated; elevator chains (parts of machines); elevator belts; machine wheels; electric blenders for household purpose; hydraulic engines and motors, hangers (parts of machines); injectors for engines; universal joints (cardan joints); clack valves (parts of machines); knives (parts of machines); knives, electric; carbon brushes (electricity); pistons for cylinders; compressors (machines); gears, other than for land vehicles; ball-bearings; ball rings for bearings; bearings (parts of machines); bearings for

transmission shafts; elevating apparatus; lifting apparatus; tables for machines; painting machines; machine tools; food preparation machines, electromechanical; chisels for machines; pump diaphragms; beaters, electric; motors, other than for land vehicles; motors, electric, other than for land vehicles; die-cutting and tapping machines; joints (parts of engines); packing machines; emergency power generators; roller bearings; anti-friction bearings for machines; scissors, electric; shears, electric; self-oiling bearings; mud catchers and collectors (machines); sharpening machines; grindstones (parts of machines); grease boxes (parts of machines); grease rings (parts of machines); spray guns for paint; notchers (machine tools); connecting rods for machines, motors and engines; stators (parts of machines); control cables for machines, engines or motors; control mechanisms for machines, engines or motors; shock absorber plungers (parts of machines); lathes (machine tools); welding machines, electric; saws (machines); saw blades (parts of machines); transmissions, other than for land vehicles; transmissions for machines; transmission shafts (other than for land vehicles); conveyors (machines); pneumatic transporters; adhesive bands for pulleys; printing cylinders; compressed air machines; compressed air engines; compressed air guns for the extrusion of mastics; compressed air pumps; pressure reducers (parts of machines); pressure regulators (parts of machines); pressure valves (parts of machines); washing installations for vehicles; washing apparatus; joints (parts of engines); vacuum pumps (machines); water heaters (parts of machines); water separators; valves (parts of machines); clack valves (parts of machines); tools (parts of machines); holding devices for machine tools; hand-held tools, mechanically operated; slide rests (parts of machines); vibrators (machines) for industrial use; reeling apparatus, mechanical; alternators.

8 Hand tools and implements (hand-operated); cutlery; side arms; razors.

9 Nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision) (not for medical purposes), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus; accumulator boxes; accumulators, electric; ammeters; notice boards (electronic); connections for electric lines; couplings, electric; aerials; apertometers (optics); incubators for bacteria culture; armatures (electricity); asbestos gloves for protection against accidents; asbestos clothing for protection against fire; audiovisual teaching apparatus; crucibles (laboratory); range finders; distance measuring apparatus; levelling instruments; balancing apparatus; balances (steelyards); tape recorders; barometers; electric batteries for vehicles; batteries, electric; battery chargers; battery boxes; plates for batteries; limiters (electricity); light dimmers (regulators) (electric); diaphragms (photography); anti-glare glasses; anti-dazzle shades; processors (central processing units); data processing apparatus; magnetic data media; computer memories; computer software (recorded); computer programmes, recorded; stills for laboratory experiments; distillation apparatus for scientific purposes; detectors; diffraction apparatus (microscopy); dosage dispensers; electric loss indicators; material for electricity mains (wires, cables); electricity conduits; electric welding apparatus; electromagnetic coils; batteries for pocketlamps; filters (photography); filters for ultraviolet rays, for photography; telerupters; electric installations for the remote control of industrial operations; remote control apparatus; eyeglass cases; cases especially made for photographic apparatus and instruments; frequency meters; hydrometers; apparatus and instruments for physics; junction boxes (electricity); distribution boxes (electricity); distribution boxes (electricity); branch boxes (electricity); amplifiers; galvanic batteries; galvanometers; gasometers; protractors (measuring instruments); interfaces (for computers); semi-conductors; holders for electric coils; anode batteries; altimeters;

control panels (electricity); integrated circuits; integrated circuit cards (smart cards); jigs (measuring instruments); apparatus for fermentation (laboratory apparatus); cables, electric; junction sleeves for electric cables; calibrating rings; cinematographic cameras; capillary tubes; cash registers; chemistry apparatus and instruments; binoculars; clothing for protection against fire; garments for protection against fire; knee-pads for workers; condensers (capacitors); optical condensers; electric contacts, of precious metal; contacts, electric; switchboxes (electricity); couplers (data processing equipment); correcting lenses (optics); encoded cards, magnetic; connectors (electricity); computer peripheral devices; chromatography apparatus for laboratory use; conductors, electric; sound recording apparatus; sound transmitting apparatus; optical fibres (light conducting filaments); photometers; soldering apparatus, electric; magnetic tape units (for computers); magnets; pressure gauges; ducts (electricity); material testing instruments and machines; fuse wire; micrometers; micrometers screws for optical instruments; microprocessors; microscopes; modems; monitors (computer hardware); mouse (data processing equipment); quantity indicators; identification sheaths for electric wires; measuring apparatus; indicators (electricity); measuring instruments; measuring devices, electric; furniture especially made for laboratories; note book computers; objectives (lenses) (optics); observation instruments; ohmmeters; converters, electric; optical apparatus and instruments; optical goods; optical data media; optical lenses; optical glass; pipettes; instruments for determining the horizontal levels; precision measuring apparatus; precision balances; printers for use with computers; prisms (optics); computer operating programs, recorded; test tubes; pyrometers; refractometers; refractors; rheostats; rheostats; counters; scanners (data processing equipment); disk drives (for computers); slide calipers; shoes for protection against accidents, irradiation and fire; printers for use with computers; protection devices for personal use against accidents; protective masks; workmen's protective face-shields; signs, luminous; shutter releases (photography); furnaces for laboratory experiments; solar batteries; probes for scientific purposes; mirrors (optics); densitometers; spectrograph apparatus; spectroscopes; choking coils (impedance); coils, electric; voltage regulators for vehicles; stands for photographic apparatus; lenses for astrophotography; bar code readers; flat irons, electric; actinometers; switches, electric; electric apparatus for commutation; sockets, plugs and other contacts (electric connections); anti-interference devices (electricity); buzzers, electric; sulphito-solderers' helmets; acid hydrometers; transmitting sets (telecommunication) transmitters of electronic signals; viewfinders, photographic; tachometers; teeth protectors; computer keyboards; telephone apparatus; telescopes; sighting telescopes for firearms; temperature indicators; thermometers, not for medical purposes; thermostats; thermostats for vehicles; testing apparatus, not for medical purposes; time switches, automatic; calipers; transformers (electricity); transistors (electronic); pressure indicators; pressure indicator plugs for valves; pressure gauges; printed circuits; telephone wires; furnaces for laboratory experiments; teaching apparatus; distribution consoles (electricity); revolution consoles; (electricity); revolution counter; water level indicators; spirit levels; video recorders; video screens; video telephones; anemometers; theodolites; viscosimeters; voltmeters; scales; weighing apparatus and instruments; heat regulating apparatus; inverters (electricity); lightning conductors (rods); monitoring apparatus, electric; monitors (computer program).

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopedic articles; suture materials.

13 Firearms; ammunition and projectiles; explosives; fireworks.

14 Precious metals and their alloys, jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments.

17 Rubber, gutta-percha, gum (unworked or semi-worked), asbestos, plastics in extruded form for use in

manufacture; packing, stopping and insulating materials of rubber or plastic; flexible pipes, not of metal.

19 Building materials (non-metallic); non-metallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; non-metallic transportable buildings; monuments, not of metal.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paint brushes); brush-making materials; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware for household purposes.

25 Clothing, footwear, headgear.

37 Building construction; repair and installation services of fire protection and fastening technique.

40 Recycling of metal waste.

42 Chemical research and chemical analysis.

1 *Produits chimiques à usage industriel, science et photographie, résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques pour la conservation des aliments; matières tannantes; adhésifs à usage industriel.*

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, récurer et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

5 *Préparations à usage pharmaceutique et vétérinaire et produits sanitaires à usage médical; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériaux pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.*

6 *Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour voies ferrées; câbles et fils non électriques en métal commun; serrurerie et quincaillerie, petits articles de quincaillerie métalliques; tuyaux et tubes métalliques; coffres-forts; minerais.*

7 *Machines-outils; moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); accouplements et composants de transmission (excepté pour véhicules terrestres); instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; couveuses pour oeufs; appareils pour la purification de l'acétylène; accouplements d'arbres (machines); tourillons (pièces de machine); arbres de machines; convoyeurs à bande; ébarbeuses; mélangeuses; perceuses à main électriques; couronnes de sondage (parties de machines); tours de forage (flottantes ou non flottantes); perceuses; couronnes de forage (parties de machines); brosses, à commande électrique; mandrins (parties de machines); cylindres de moteurs; cylindres de machines; commandes (hydraulique) pour machines, moteurs; commandes (pneumatiques) pour machines, moteurs; chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres; chaînes motrices autres que pour véhicules terrestres; machines motrices autres que pour véhicules terrestres; balais de dynamo; courroies de dynamo; éjecteurs; marteaux électriques; machines électromécaniques pour l'industrie chimique; filtres (parties de machines); ressorts (parties de machines); ventilateurs pour moteurs; courroies de ventilateur pour moteurs; machines à sceller à usage industriel; tondeuses à gazon (machines); machines à fileter; robinets (parties de machines ou moteurs); marteaux (parties de machines); marteaux pneumatiques; outils manuels, à commande mécanique; chaînes d'élévateurs (parties de machines); courroies d'élévateurs; roues de machines; mélangeurs électriques à usage domestique; moteurs hydrauliques, chaises pour machines (parties de machines); injecteurs pour moteurs; joints universels (joints de cardan); clapets de machines (parties de machines); couteaux (parties de machines); couteaux, balais de charbon (électricité); pistons de cylindre; compresseurs (machines); engrenages, autres que ceux pour véhicules terrestres; paliers à billes; bagues à billes pour roulements; paliers (parties de machines); paliers pour arbres de transmission; appareils élévateurs; en-*

gins de levage; tables de machine; machines à peindre; machines-outils; machines de préparation de la nourriture, électromécanique; ciseaux de machines; membranes de pompes; batteurs, électriques; moteurs, autres que ceux pour véhicules terrestres; moteurs, électriques, autres que ceux pour véhicules terrestres; machines à découper à l'emporte-pièce et taraudeuses; joints (pièces de moteurs); machines à emballer; groupes électrogènes de secours; roulements à rouleaux; paliers antifriction pour machines; ciseaux, électriques; cisailles, électriques; paliers autolubrifiants; collecteurs de boue et collecteurs (machines); machines pour l'affûtage; meules à aiguiser (parties de machines); boîtes de graissage (parties de machines); bagues de graissage (parties de machines); pistolets à peinture; grugeoirs (machines-outils); bielles pour machines, moteurs; stators (parties de machines); câbles de commande pour machines, moteurs; mécanismes de commande pour machines, moteurs; pistons d'amortisseur (parties de machines); tours (machines-outils); machines à souder, électriques; scies (machines); lames de scie (parties de machines); transmissions, autres que pour véhicules terrestres; transmissions de machine; arbres de transmission (autres que ceux pour véhicules terrestres); convoyeurs (machines); transporteurs pneumatiques; bandages adhésifs pour les poulies; cylindres d'imprimerie; machines à air comprimé; moteurs à air comprimé; pistolets à air comprimé pour l'extrusion de mastic; pompes à air comprimé; détendeurs de pression (parties de machines); régulateurs de pression (parties de machines); soupapes de pression (parties de machines); installations de lavage pour véhicules; appareils de lavage; joints (pièces de moteurs); pompes à vide (machines); réchauffeurs d'eau (parties de machines); séparateurs d'eau; soupapes (parties de machines); clapets de machines (parties de machines); outils (parties de machines); porte-outils; outils manuels, à commande mécanique; supports à chariot (parties de machines); vibreurs (machines) à usage industriel; dévidoirs, mécaniques; alternateurs.

8 Outils et instruments à main (entraînés manuellement); coutellerie; armes blanches; rasoirs.

9 Appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection) (non à usage médical), de secours et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques; disques photographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; machines à calculer; matériel informatique et ordinateurs; extincteurs; caisses d'accumulateur; accumulateurs électriques; ampèremètres; tableaux d'affichage (électroniques); raccords de lignes électriques; raccordements électriques; antennes; aperromètres (optique); couveuses pour la culture bactérienne; induits (électricité); gants en amiante pour la protection contre les accidents; vêtements en amiante pour la protection contre le feu; appareils d'enseignement audiovisuel; creusets (appareils de laboratoire); téléètres; diastimètres; instruments de nivellement; dispositifs d'équilibrage; romaines (balances); enregistreurs à bande magnétique; baromètres; accumulateurs électriques pour véhicules; batteries électriques; chargeurs de batterie; bacs d'accumulateurs; plaques pour accumulateurs électriques; limiteurs (électricité); variateurs de lumière (régulateurs) (électroniques); diaphragmes (photographie); lunettes antiéblouissantes; visières antiéblouissantes; processeurs (unités centrales de traitement); appareils pour le traitement de données; supports de données magnétiques; mémoires pour ordinateurs; logiciels (enregistrés); programmes informatiques enregistrés; alambics pour expériences en laboratoire; appareils pour la distillation à usage scientifique; détecteurs; appareils de diffraction (microscopie); appareils de dosage; indicateurs de perte électrique; matériel pour conduites d'électricité (fils; câbles); conduites d'électricité; appareils à souder électriques; bobines d'électro-aimants; batteries de lampes de poche; filtres (photographie); filtres pour rayons ultraviolets pour la photographie; télérupteurs; installations

électriques pour la commande à distance d'opérations industrielles; appareils de téléguidage; étuis à lunettes; étuis spéciaux pour appareils et instruments photographiques; fréquences; hydromètres; appareils et instruments de physique; boîtes de connexion (électricité); armoires de distribution (électricité); tableaux de distribution (électricité); boîtes de dérivation (électricité); amplificateurs; piles galvaniques; galvanomètres; gazomètres; rapporteurs (instruments de mesure); interfaces (informatique); semi-conducteurs; supports de bobines électriques; batteries d'anodes; altimètres; tableaux de commande (électricité); circuits intégrés; cartes à circuit intégré (cartes à puce); gabarits (instruments de mesure); appareils de fermentation (appareils de laboratoire); câbles électriques; manchons de jonction pour câbles électriques; anneaux à calibrer; caméras cinématographiques; tubes capillaires; caisses enregistreuses; appareils et instruments de chimie; jumelles; habillement pour la protection contre le feu; vêtements pour la protection contre le feu; genouillères pour ouvriers; condensateurs (capacités); condensateurs optiques; contacts électriques en métaux précieux; contacts électriques; boîtiers d'interrupteurs (électricité); coupleurs (matériel informatique); verres correcteurs (optique); cartes magnétiques; connecteurs (électricité); périphériques d'ordinateur; appareils de chromatographie de laboratoire; conducteurs électriques; appareils pour l'enregistrement du son; appareils pour la transmission du son; fibres optiques (fils conducteurs de rayons lumineux); photomètres; appareils à souder électriques; unités à bande magnétique (informatique); aimants; manomètres; canalisations (électricité); instruments et machines pour essais de matériaux; fils fusibles; micromètres; vis micrométriques pour instruments d'optique; microprocesseurs; microscopes; modems; moniteurs (matériel); souris (informatique); indicateurs de quantité; gaines d'identification pour fils électriques; mesureurs; indicateurs (électricité); instruments de mesure; appareils électriques de mesure; mobilier spécial de laboratoire; ordinateurs blocs-notes; objectifs (lentilles) (optique); instruments d'observation; convertisseurs électriques; appareils et instruments optiques; produits optiques; supports de données optiques; lentilles optiques; verre optique; pipettes; instruments pour donner l'horizontale; appareils de mesure de précision; trébuchets; imprimantes d'ordinateurs; prismes (optique); programmes de système d'exploitation enregistrés pour ordinateurs; éprouvettes; pyromètres; réfractomètres; réfracteurs; rhéostats; compteurs; scanners (matériel informatique); lecteurs de disques (informatique); pieds à coulisse; chaussures de protection contre les accidents, l'exposition aux rayonnements et au feu; imprimantes d'ordinateurs; dispositifs de protection personnelle contre les accidents; masques de protection; écrans pour la protection du visage des ouvriers; enseignes lumineuses; déclencheurs (photographie); fours pour expériences en laboratoire; piles solaires; sondes à usage scientifique; miroirs (optique); densitomètres; spectrographes; spectroscopes; bobines de self (impédance); bobines électriques; régulateur de tension pour véhicules; pieds d'appareil photographique; objectifs pour l'astrophotographie; lecteurs de code à barres; fers à repasser électriques; actinomètres; interrupteurs; appareils électriques de commutation; prises de courant et autres contacts (connexions électriques); dispositifs antiparasites (électricité); bourdons électriques; sulfitomètres; masques de soudeurs; acidimètres; émetteurs (télécommunication); émetteurs de signaux électroniques; viseurs photographiques; tachymètres; protège-dents; claviers d'ordinateur; appareils téléphoniques; télescopes; lunettes de visée pour armes à feu; indicateurs de température; thermomètres, non à usage médical; thermostats; thermostats pour véhicules; appareils pour l'analyse non à usage médical; minuteriers; calibres; transformateurs (électricité); transistors (électroniques); enregistreurs de pression; bouchons indicateurs de pression pour valves; contrôleurs de pression; circuits imprimés; fils téléphoniques; fours pour expériences en laboratoire; appareils d'enseignement; pupitres de distribution (électricité); consoles de comp-

te-tours (électricité); compte-tours; indicateurs de niveau d'eau.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, prothèses, yeux et dents; articles orthopédiques; matériel pour sutures.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice.

14 Métaux précieux et leurs alliages, articles de bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme (à l'état brut ou semi-transformé), amiante, matières plastiques extrudées destinées à la transformation; emballages, matériaux d'étoupage et d'isolation en caoutchouc ou en plastique; tuyaux flexibles, non métalliques.

19 Matériaux de construction (non métalliques); tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments, non métalliques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (hormis brosses pour peindre); matériaux pour la broserie; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence à usage domestique.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

37 Construction de bâtiments; services de montage et de réparation de protection contre le feu et technique de fixation.

40 Recyclage de déchets de métaux.

42 Analyse chimique et recherches en chimie.

(822) SE, 27.01.2000, 00-00661.

(300) SE, 27.01.2000, 00-0661.

(832) DK, FI, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **30.03.2000** **739 349**

(732) iService ELBS OTTNER RÖCK OEG
38, Nussdorferstrasse, A-1090 WIEN (AT).

ISERVICE

(541) caractères standard.

(511) 35 Traitement de données, publicité pour tiers.

38 Transmission et mise à disposition de messages et de données via Internet.

42 Programmation de logiciels; services rendus par un dessinateur; photographie; élaboration de sites informatiques.

(822) AT, 16.09.1999, 184 237.

(831) CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 14.09.2000

(151) **02.06.2000** **739 350**

(732) VALOREX SA
La Hayais, F-35133 JAVENE (FR).

BLEU - BLANC - CŒUR

(511) 29 Produits d'élevages (oeufs, viande et produits laitiers produits selon une méthode spécifique) destinés à l'alimentation humaine.

(822) FR, 27.01.1999, 99 772 182.

(831) CH.

(580) 14.09.2000

(151) **31.05.2000**

739 351

(732) AEDITA S.R.L.

11, via S. Anselmo, I-10125 TORINO (IT).

YOU
Professional

(531) 27.5.

(571) La marque consiste dans les mots YOU PROFESSIONAL dont le premier en grands caractères d'imprimerie majuscules à trait plein, épais et le deuxième en caractères minuscules avec la lettre initiale majuscule à trait plein fin et plus petite, disposée derrière le mot YOU; le tout sur fond vide. / *The trademark consists of the words YOU PROFESSIONAL, the first word written in thick block capital type, and the second word in small type with the initial capital in written in thin and smaller type, placed behind the word YOU; the design is depicted over a clear background.*

(511) 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

16 Paper and paper articles, cardboard and goods made from cardboard; printed matter, newspapers and periodicals, books; bookbinding material; photographs; stationery, adhesive materials (for stationery purposes); artists' supplies; paintbrushes, typewriters and office requisites (except furniture); playing cards; printing type; printing blocks; instructional or teaching material (except apparatus).

(822) IT, 30.11.1995, 664142.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, YU.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **05.07.2000**

739 352

(732) BRASSERIE DE SAINT-OMER

9, rue Edouard Devaux, F-62500 SAINT OMER (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

(750) BRASSERIE DE SAINT-OMER, 9, rue Edouard Devaux BP 190, F-62504 SAINT OMER CEDEX (FR).

BIERE D'OR

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

32 Beers; mineral and sparkling waters and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

(822) FR, 04.05.1998, 98 731 675.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

- (151) **30.03.2000** **739 353**
 (732) SAVOIRS.COM
 18, rue Dauphine, F-75006 PARIS (FR).
 (842) société anonyme.

MemoPage

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 16 Produits de l'imprimerie; livres, matériel d'instruction (à l'exception des appareils).
 38 Télécommunications; communication par terminaux d'ordinateurs.
 41 Edition de livres et de revues; formation; édition de logiciels d'ordinateur; formation et information en ligne sur Internet (mini-cours).
 42 Programmation pour ordinateur.
 16 *Printers' products; books, educational material (excluding apparatus)*.
 38 *Telecommunications; communication via computer terminals*.
 41 *Publishing of books and specialised journals; training; publishing of computer software programs; training and information online on the Internet (mini-courses)*.
 42 *Computer programming*.
 (822) FR, 04.10.1999, 99 816 858.
 (300) FR, 04.10.1999, 99 816 858.
 (831) BX, DE, ES, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.06.2000** **739 354**
 (732) ALBATROS, S.L.
 Montalban, 7, E-28014 MADRID (ES).



- (531) 14.3; 26.11; 27.5.
 (511) 6 Charpentes métalliques, changements de voie (chemins de fer), conduits métalliques de chauffage central, conduits métalliques d'installations de ventilation et de climatisation, constructions transportables métalliques, gabarits de chargement métalliques pour chemins de fer, matériaux métalliques pour voies ferrées, traverses de chemins de fer métalliques, valves de conduite d'eau, soupapes métalliques autres que parties de machines.
 9 Appareils électrodynamiques pour le commande à distance d'aiguilles de chemins de fer, armoires de distribution (électricité), appareils de contrôle de chaleur, appareils électriques de commutation, appareils électriques de contrôle, instruments de contrôle de chaudières, appareils pour la sûreté du trafic ferroviaire, indicateurs de température, ozoniseurs, thermostats.
 11 Installations de climatisation pour véhicules, appareils d'ionisation, de désodorisation et de purification de l'air, pompes à chaleur, appareils électriques de chauffage, installations de chauffage pour véhicules, installations de conditionnement d'air, dégivreurs pour véhicules, appareils et installations de réfrigération, échangeurs thermiques, ventilateurs (climatisation).
 37 Installation, réparation et maintenance pour le chauffage et la climatisation.

42 Génie (travaux d'ingénieurs); recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers); programmation pour ordinateurs; étude de projets techniques; décoration intérieure.

- (822) ES, 20.06.2000, 2.288.484; 20.06.2000, 2.288.485; 20.06.2000, 2.288.486; 16.06.2000, 2.288.487; 20.06.2000, 2.288.488.
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.484; classe 06
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.485; classe 09
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.486; classe 11
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.487; classe 37
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.488; classe 42
 (831) BA, BG, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KP, MA, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **17.07.2000** **739 355**
 (732) Sütex Textil-Verbund
 Aktiengesellschaft
 12-14, Eschenbrünnele, D-71065 Sindelfingen (DE).



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.13; 27.1; 27.5; 29.1.
 (591) Black, blue, white. / *Noir, bleu, blanc*.
 (511) 23 Yarns and threads, for textile use.
 24 Textile goods, included in this class, namely cloths, curtains, blinds, household linen, table linen, bed linen, bed and table covers.
 25 Clothing, footwear, headgear.
 23 *Fils à usage textile*.
 24 *Articles textiles, compris dans cette classe, à savoir étoffes, rideaux, stores, linge de ménage, linge de table, linge de lit, couvertures de lit et tapis de table*.
 25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs*.
 (822) DE, 16.06.2000, 300 20 000.5/24.
 (300) DE, 15.03.2000, 300 20 000.5/24.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, PT.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **09.08.2000** **739 356**
 (732) JOSÉ MARIA DA FONSECA
 COMERCIAL VINHOS, LIMITADA
 Vila Nogueira de Azeitão, P-2925 Azeitão (PT).

LANCERS

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
 33 *Alcoholic beverages (excluding beers)*.
 (822) PT, 11.11.1997, 315 708.
 (831) BG, CH, CN, CU, CZ, HR, HU, LI, MA, MD, MK, MZ, PL, RO, RU, SI, SK.

(832) GE, JP, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 357**

(732) MCSA Medical Control SA

Centre de Technologie Nouvelles 16, chemin des Aulx,
CH-1228 Plan-les-Ouates (CH).

(531) 3.11; 27.5.

(511) 10 Appareils et instruments médicaux en rapport avec la réactivité neurovégétative.

10 *Medical apparatus and instruments relating to neurovegetative reactivity.*

(822) CH, 21.10.1999, 474257.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, KP, MA, PL, PT, RO, RU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 358**

(732) F. Hoffmann-La Roche AG

124, Grenzachstrasse, CH-4002 Basel (CH).

FORTOGENE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Produits de l'imprimerie.

42 Services d'information et de consultation d'un conseiller médical concernant les possibilités d'utilisation d'un système avec lequel les médecins peuvent relever et analyser les données virales de leurs patients, afin de contrôler/tester (monitoring) le développement de leur résistance aux virus.

16 *Printed matter.*42 *Information and consulting services for a medical consultant concerning the possibilities to use a system by virtue of which physicians can collect and analyze viral data on their patients, so as to monitor the development of their resistance to viruses.*

(822) CH, 09.03.2000, 473388.

(300) CH, 09.03.2000, 473388.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 359**

(732) Carl Schlenk AG

Barnsdorfer Hauptstraße 5, D-91154 Roth-Barnsdorf (DE).

**HIGH-PERFORMANCE-METALLICS**

made by Schlenk

(531) 26.3; 27.5.

(511) 2 Metal pigments in the form of powder, pastes, pellets, also in fluid preparations, in particular for paints and printing inks.

2 *Pigments métalliques sous forme de poudre, pâte, pastilles, également en préparations liquides, notamment pour peintures et encres d'imprimerie.*

(822) DE, 23.02.2000, 300 02 808.3/02.

(300) DE, 17.01.2000, 300 02 808.3/02.

(831) AT, CZ, FR, IT, SI.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 360**

(732) Aesculap AG & Co. KG

Am Aesculap-Platz, D-78532 Tuttlingen (DE).

(750) B. Braun Melsungen AG, Markenstelle AJ-A, 1, Carl-Braun-Strasse, D-34212 Melsungen (DE).

MACS TL

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 10 Implant component system for anterior stabilisation of the lumbar and thoracic spine as well as for the thoracolumbar junction.

10 *Système composé d'implants permettant la stabilisation antérieure de la colonne lombaire et de la colonne dorsale ainsi que de la jonction thoraco-lombaire.*

(822) DE, 16.02.2000, 399 58 595.8/10.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, KP, PL, PT.

(832) DK, GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 361**

(732) ISOROY

Le Techniparc 10, Allée Jean-Baptiste Preux Parc d'Activités Val de Seine, F-94140 ALFORTVILLE (FR).

(842) Société par actions simplifiée, FRANCE.

PLYSOROL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 19 Panneaux de bois.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs; messagerie électronique, transmission de messages, transmission de messages et d'images assistée par ordinateur, tous ces services étant rendus dans le domaine du bois.

19 *Wood panels.*38 *Communication via computer terminals; electronic mail services, message sending, computer-aided message and*

image transmission, all these services are provided in the field of wood.

(822) FR, 16.02.2000, 00 3 007 831.

(300) FR, 16.02.2000, 00 3 007 831.

(831) CH, CZ, DZ, EG, HR, KP, LV, MA, MK, PL, RO, SI, YU.

(832) EE, LT, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 19.04.2000

739 362

(732) El-Björn AB

P.O. Box 29, SE-334 21 ANDERSTORP (SE).

(842) Joint-stock company, Sweden.



(531) 3.1; 25.7.

(511) 9 Electricity conduits, including electric reels for flexible cords; electric couplings, including forked couplings, forked sockets, wall sockets, electric terminal junctions and cabinets, electric connector junctions and cabinets and electric central fuse and meter units and cabinets; electric distributors; electric installation material.

11 Electric apparatus for heating including fans for heating; electric apparatus for refrigerating, drying and ventilating; electric fans; electric apparatus for lighting, including apparatus connected to the main system.

9 *Conduites d'électricité, notamment bobines électriques pour câbles souples; accouplements électriques, notamment accouplements à fourche, douilles à fourche, prises murales, bornes de raccordement électrique et armoires, raccords électriques à connecter et armoires électriques ainsi qu'appareils et armoires à fusibles et à compteurs centralisés; distributeurs électriques; matériel d'installation électrique.*

11 *Appareils électriques de chauffage ainsi que ventilateurs d'appareils de chauffage; appareils électriques de réfrigération, de séchage et de ventilation; ventilateurs électriques; appareils électriques d'éclairage, notamment appareils raccordés à un réseau d'alimentation.*

(822) SE, 01.02.1985, 194 639.

(832) AT, BX, CH, DE, EE, GB, IS, LT, LV, PL.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 28.06.2000

739 363

(732) AXA INVESTMENT MANAGERS PARIS

46, avenue de la Grande Armée, F-75017 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

VIRTUAL MANAGER

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 36 Assurances; assurances de personnes, assurances incendie-accidents-risques divers; réassurance; services d'assistance financière dont assistance aux automobilistes et autres voyageurs, remboursement de frais; affaires financières, analyse financière, investissement de capitaux, consultation en matière financière, service d'épargne, estimations financières, information financière, services de consultation en matière de placements financiers; placements financiers, placements de fonds; services de financement, investissement et constitution de capitaux; évaluation financière, analyse financière, estimations et expertises financières, transactions financières; gestion de portefeuilles; services de constitution et placement de fonds, gérance de fortunes, gestion de fortunes; gestion d'actifs; affaires monétaires, agences et établissements bancaires; opérations monétaires; affaires immobilières, estimations et expertises immobilières, gérance de biens immobiliers, location de biens immobiliers, agences immobilières, évaluations de biens immobiliers, consultations en matière d'affaires immobilières et de placements immobiliers, recouvrement de loyers.

36 *Insurance; insurance of people, fire insurance, accident insurance, insurance cover for various types of risk; reinsurance; financial assistance services including assistance for drivers and other travellers, reimbursement of outlay; financial affairs, financial analysis, investment of capital, consulting services relating to finances, savings services, financial estimates, financial information, consulting services relating to financial placement; placement of funds; financial, investment and amassing of capital services; financial appraisals, financial analysis, financial estimates and expertise, financial transactions; portfolio management; amassing and placement of funds, management of wealth; asset management; monetary transactions, banking agencies and establishments; monetary operations; property dealings, property valuations and expertise, management of property, rental of property, estate agencies, valuations of property, consulting services with regard to property dealings and to property investment, collecting rental payments.*

(822) FR, 28.12.1999, 99 831 558.

(300) FR, 28.12.1999, 99 831 558.

(831) BX, DE, ES, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 08.06.2000

739 364

(732) Optrel AG

Industriestrasse 2, CH-9630 Wattwil (CH).

OPTREL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Equipement et dispositifs pour protéger les yeux humains contre les radiations, à savoir lunettes protectrices, visières, blindages et casques pour soudeurs; lunettes de soleil, filtres optiques, en particulier filtres d'absorption, filtres d'interférence, filtres réflecteurs, filtres infrarouges, filtres ultraviolets, filtres de polarisation, filtres optiques et ensembles de filtres optiques réglables en vue de leur transmission, équipement pour régler le degré de la transmission de radiation de filtres ou ensembles de filtres réglables.

35 Conduite et conclusion d'affaires commerciales pour des tiers.

42 Création de programmes d'ordinateurs; location et maintenance d'emplacements de mémoires pour l'utilisation en tant que sites Internet pour des tiers; conception et programma-

tion de sites Internet, mise à disposition d'accès aux réseaux globaux d'ordinateurs.

9 *Equipment and devices for protecting human eyes from radiation, namely, protective glasses, visors, shieldings and helmets for solderers; sunglasses, optical filters, particularly absorption filters, interference filters, reflective filters, infrared filters, ultraviolet filters, polarising filters, optical filters and assemblies of optical filters which can be adjusted in terms of radiation transmission received, equipment for regulating the amount of radiation transmitted through filters or adjustable filter assemblies.*

35 *Carrying out and concluding business transactions for third parties.*

42 *Creation of computer programs; rental and maintenance of memory locations for use as Internet sites for third parties; design and programming of Internet sites, availability of access to global computer networks.*

(822) CH, 14.04.2000, 473122.

(300) CH, 14.04.2000, 473122.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, PL, PT, RU, SI, SK, UA, VN.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **15.05.2000** **739 365**

(732) C&T PARADIGM, naamloze vennootschap
Crowne Plaza, 10 Le Grellelaan, 15e verdieping,
B-2020 ANTWERPEN (BE).

QC&T

(511) 9 Appareils et instruments électriques et électroniques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques et/ou optiques, disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs et leurs périphériques; logiciels et paquets de logiciels; disques compacts, disques cd-i, cd-rom's.

35 Services de publicité et promotion publicitaire; diffusion de matériel publicitaire; promotion de ventes et diffusion de matériel de promotion; services de conseils pour l'organisation et la direction des affaires; services de banques de données contenant de l'information commerciale et publicitaire; services de conseils et de direction en affaires au besoin du secteur médical.

42 Services de chimistes, de physiciens, de médecins et d'ingénieurs; services rendus par des laboratoires de médecine, de bactériologie et de chimie; programmation pour ordinateurs; établissement d'expertises par des ingénieurs ou laborantins; location d'appareillage de traitement de l'information; élaboration de logiciels; services de banques de données contenant de l'information médicale; études médicales; études cliniques; services médicaux.

9 *Electrical and electronic apparatus and instruments; apparatus for the recording, the transmission and the reproduction of sound or images; magnetic and/or optical recording media; equipment for the processing of information, computers and their peripherals; computer software programs and software packages; compact discs, cd-i discs, cd-roms.*

35 *Services for advertising and publicity promotion; dissemination of advertising material; sales promotion and dissemination of promotional material; consulting services for the organization and management of business; services of databanks containing commercial and advertising information; business consulting and management services with regard to the medical sector.*

42 *Services provided by chemists, physicians, doctors and engineers; services provided by medical, bacteriological and chemical laboratories; computer programming; establish-*

ment of expertise services by engineers or laboratory technicians; rental of apparatus relating to data processing; design of computer software programs; services of databanks containing medical information; medical studies; chemical studies; medical services.

(822) BX, 23.11.1999, 664435.

(300) BX, 23.11.1999, 664435.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **18.01.2000**

739 366

(732) CASTERMAN EDITION, société anonyme
28, rue des Soeurs Noires, B-7500 TOURNAI (BE).

CASTERMAN

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques et optiques, y compris disques compacts à mémoire morte préenregistrée; bandes vidéo; cartouches de jeux vidéo; films cinématographiques impressionnés; dessins animés; logiciels (programmes enregistrés), jeux d'ordinateurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; photographies; papeterie, matériel pour les artistes; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); livres et autres publications.

35 Gestion de fichiers informatiques, à savoir mise à disposition de bases de données électroniques accessibles par réseau Internet ou Intranet.

41 Education; formation; publication de livres et de textes (autres que textes publicitaires) et publications électroniques; mise à disposition d'informations accessibles par réseaux en ligne, concernant l'éducation, la culture et les sports; productions de films sur bandes vidéo, montage de bandes vidéo, location de bandes vidéo, rédaction de scénarios; divertissement, prêt de livres.

42 Location de temps d'accès à un serveur de bases de données; enregistrement (filmage) sur bandes vidéo; programmation pour ordinateurs, conception et mise à jour de programmes d'ordinateurs; services de dessinateurs d'arts graphiques.

9 *Magnetic recording media; acoustic and optical discs, including prerecorded, read-only compact discs; video tapes; cartridges of video games; exposed cinematographic film; animated designs; prerecorded computer software, computer games.*

16 *Paper, cardboard and products made of these materials, not included in other classes; photographs; stationery, artists' requisites; material for education and instruction (excluding apparatus); books and other publications.*

35 *Computerized file management, namely making available electronic databases accessible via the internet or the intranet networks.*

41 *Education; training; publication of books and texts (other than advertising material) and electronic publications; access to information available via online networks relating to education, culture and sports; production of films on video tape, editing of video tape, rental of video tape, drafting of scripts; entertainment, book lending.*

42 *Rental of access time to a central database server; recording (filming) on to video tape; computer programming, design and updating of computer programs; services of graphic arts designers.*

(822) BX, 19.07.1999, 655935.

(300) BX, 19.07.1999, 655935.

(831) AL, BG, CH, CZ, DZ, HU, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) IS, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 18.02.2000**739 367**

(732) Plan-Optik GmbH
Unter den Eichen, D-56479 Elsoff (DE).

**(531)** 26.1; 27.5.

(511) 9 Structural optical elements, in the sense of structural elements that convert light, structural elements of fiber optics, micro-optics, integrated optics, holography and quantum optics, visual aids; structural opto-electronic elements in the sense of structural elements that produce light from electric energy, that control light and/or current and that produce electric energy from light; optical apparatus and instruments; scanners.

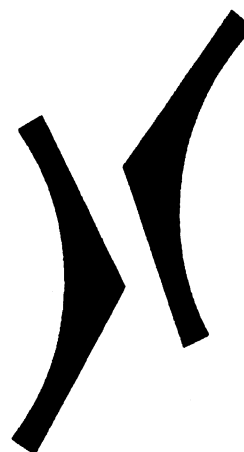
40 Glass processing; laser processing, namely, removal, drilling, cutting, engraving, writing on, and placing images or information in materials.

9 *Composants structurels optiques, sous forme de composants structurels susceptibles de convertir la lumière, composants structurels pour fibres optiques, pour la micro-optique, l'optique intégrée, l'holographie et l'optique quantique, aides visuelles; composants structurels pour l'optoélectronique sous forme d'éléments structurels susceptibles de produire de la lumière à partir d'énergie électrique, de contrôler la lumière et/ou le courant et de produire de l'énergie électrique à partir de lumière; appareils et instruments optiques; scanners.*

40 *Traitement du verre; traitement au laser, à savoir, opérations d'élimination, de perçage, de découpage, de gravure, d'inscription ainsi que de positionnement d'images et d'informations sur des supports.*

(822) DE, 19.05.1995, 2 906 567.**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 13.04.2000****739 368**

(732) KRONES AG
5, Boehmerwaldstrasse, D-93073 Neutraubling (DE).

**(531)** 26.3; 26.13.**(511)** 1 Labeling adhesives for industrial purposes.

2 Dating and printing inks and paints.

7 Machines for the beverage, food, pharmaceutical and plastic-processing industry; machines for malthouses, dairies and breweries; machines for producing, coating, transporting, treating, checking, packaging and recycling bottles, cans, glasses, containers, cardboard boxes, bottle racks and piece goods; palletizing, depalletizing, packing, unpacking, sorting, cleaning, inspecting, filling, closing, labeling and packaging machines; carbonating and mixing apparatus, in particular for making syrups and beverages; injection molding, injection blowing, extrusion blowing, stretch blowing and blowing machines for producing hollow bodies of plastics, in particular bottles; dividable injection and blow molds; machines and machine devices for storing, transporting, checking, sorting, heating, cooling and shaping blanks of plastic bottles; individual parts of the aforementioned machines; installations consisting of the aforementioned machines.

9 Electric and electronic devices for measuring and control purposes; computers, memories, printers, monitors and management systems consisting thereof for controlling brewery installations, bottling installations, packaging installations and sorting installations and individual machines of said installations.

11 Filtering installations for beverage production, in particular for beer and wine filtration; beer stabilizing filters, wort filters, ceramic filters; sterilizing and pasteurizing machines; individual parts of the aforementioned machines; installations consisting of the aforementioned machines.

37 Installation, putting into operation, maintenance and repair of the aforementioned machines and installations consisting thereof.

41 Training of operating, maintenance and repair personnel for the aforementioned machines and installations consisting thereof.

1 *Étiquettes autocollantes à usage industriel.*2 *Encres et peintures à dater et imprimer.*

7 *Machines pour les industries alimentaire, pharmaceutique, des boissons et de transformation des plastiques; machines pour malteries, laiteries et brasseries; machines à produire, enduire, transporter, traiter, vérifier, emballer et recycler des bouteilles, boîtes, verres, contenants, boîtes en carton, casiers à bouteilles et articles à la pièce; machines à mettre en palettes et à défaire les palettes, à emballer et déballer, à trier, nettoyer, stériliser, inspecter, remplir, fermer, pasteuriser, étiqueter et envelopper; appareils à brasser et carbonater, notamment pour la production de sirops et boissons; machines de moulage à injection, injection-soufflage, extrusion-soufflage, soufflage à étirage et machines soufflantes pour la production de corps creux en plastique, notamment de bouteilles; moules d'injection et de soufflage séparables; machines et dispositifs mécaniques pour le stockage, le transport, la vé-*

rification, le tri, le chauffage, le refroidissement et le moulage d'ébauches de bouteilles en plastique; pièces détachées des machines précitées; installations constituées desdites machines.

9 Dispositifs électriques et électroniques pour la mesure et le contrôle; ordinateurs, mémoires, imprimantes, écrans et systèmes de gestion s'en composant pour la commande de fabriques de bière, installations de mise en bouteille, installations de conditionnement et installations de tri et machines individuelles pour les installations précitées.

11 Installations de filtration pour confectionner des boissons, en particulier pour filtrer la bière et le vin; filtres stabilisateurs de bière, filtres à moût, filtres de céramique; machines de stérilisation et de pasteurisation; pièces détachées des machines précitées; installations constituées des machines précitées.

37 Installation, mise en service, maintenance et réparation des machines précitées et des installations s'en composant.

41 Formation de personnel d'exploitation, de maintenance et de réparation des machines précitées et des installations s'en composant.

(822) DE, 27.12.1999, 399 64 302.8/07.

(300) DE, 15.10.1999, 399 64 302.8/07.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **31.05.2000** **739 369**

(732) Nicola Panzini

20, Schwetzingen Strasse, D-69190 Walldorf (DE).

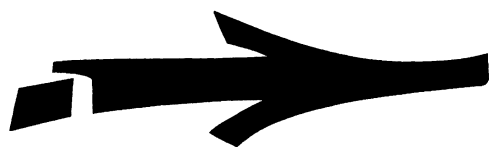
Alexander Sturm

46, Friedrich-Ebert-Anlage, D-69117 Heidelberg (DE).

Nicola Panzini

146, Hauptstrasse, D-69117 Heidelberg (DE).

(750) Nicola Panzini, 20, Schwetzingen Strasse, D-69190 Walldorf (DE).



(531) 24.15.

(511) 3 Agents for body care and beauty care, perfumery, essential oils, soaps, dentifrices.

9 Any kind of sound recording carriers with and without recording, especially recording tapes, records, compact discs, video tapes with and without recording; spectacles, spectacle cases.

25 Clothing, belts, footwear, headgear.

3 Agents de soins corporels et esthétiques, produits de parfumerie, huiles essentielles, savons, dentifrices.

9 Toutes sortes de supports d'enregistrement du son enregistrés ou vierges, en particulier bandes d'enregistrement, disques, disques compacts, cassettes vidéo enregistrées ou vierges; lunettes, étuis à lunettes.

25 Vêtements, ceintures, chaussures, chapellerie.

(822) DE, 04.02.2000, 399 62 037.0/03.

(831) CH, CN, CZ, HR, HU, MC, PL, RO, RU, SK, YU.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000**

739 370

(732) FRANCISCO HERNANDEZ VIDAL, S.A.

Avda. Gutierrez Mellado, S/N, E-30500 MOLINA DE SEGURA (MURCIA) (ES).



(531) 3.7; 25.1; 27.5; 28.5.

(561) DOMASHNII BUM-BUM.

(566) MAISON BUM-BUM.

(511) 29 Préparations pour faire des bouillons.

(822) ES, 20.06.2000, 2.267.070.

(831) RU.

(580) 14.09.2000

(151) **07.08.2000**

739 371

(732) Hofer Kommanditgesellschaft

A-4642 Sattledt 39 (AT).

SIXTUSBRÄU

(541) caractères standard.

(511) 32 Bière, ale et porter.

(822) AT, 26.05.1978, 88 116.

(831) SK.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000**

739 372

(732) Zeptosens AG

Benkenstrasse 254, CH-4108 Witterswil (CH).

ZEPTOSCREEN

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 1 Produits chimiques et biochimiques pour des analyses bioanalytiques, y compris celles sur des supports.

9 Instruments et appareils analytiques non à usage médical; appareils de diagnostic non à usage médical.

42 Exécution de procédures de détermination bioanalytique; réalisation d'études bioanalytiques.

1 Chemicals and biochemicals for bioassays, including those on supports.

9 Analytical instruments and apparatus for non-medical purposes; diagnostic apparatus for non-medical purposes.

42 Implementation of bioanalytical determination processes; carrying out of bioanalytical studies.

(822) CH, 29.03.2000, 473392.

(300) CH, 29.03.2000, 473 392.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, RU.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **26.04.2000** **739 373**
(732) Narimpex AG
Schwanengasse 47, CH-2501 Biel/Bienne (CH).



(531) 25.1; 26.1; 27.1.
(511) 29 Noix et mélanges de noix préparées, en particulier grillées, légumineuses, graines et pépins tels que graines de tournesol et pépins de courge; mélanges de fruits secs avec des noix; en-cas compris dans cette classe, tels que barres aux noix.
30 En-cas compris dans cette classe, tels que biscuits, crackers et biscottes.
31 Noix, légumineuses fraîches, graines et pépins frais tels que graines de tournesol et pépins de courge.
(822) CH, 16.12.1999, 471405.
(300) CH, 16.12.1999, 471405.
(831) AT, BX, DE, FR, IT.
(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 374**
(732) AAA A11 Activities Agency AG
via Quadrellas 8, CH-7500 St. Moritz (CH).



(531) 1.3; 26.4; 27.5.
(511) 39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.
41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.
(822) CH, 27.01.2000, 473683.
(300) CH, 27.01.2000, 473 683.

(831) AT, DE, IT.
(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 375**
(732) Siemens Aktiengesellschaft
2, Wittelsbacherplatz, D-80333 München (DE).

myAMC

(541) standard characters / caractères standard.
(511) 9 Computer software.
42 Computer programming; consultancy services in technical questions with reference to industrial installations.
9 Logiciels.
42 Programmation informatique; services de conseil technique dans le domaine des installations industrielles.
(822) DE, 31.05.2000, 300 28 319.9/09.
(300) DE, 12.04.2000, 300 28 319.9/09.
(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI.
(832) GB, SE.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **15.07.2000** **739 376**
(732) Adam Opel AG
Adam Opel Haus, D-65428 Rüsselsheim (DE).

Agila NJoy

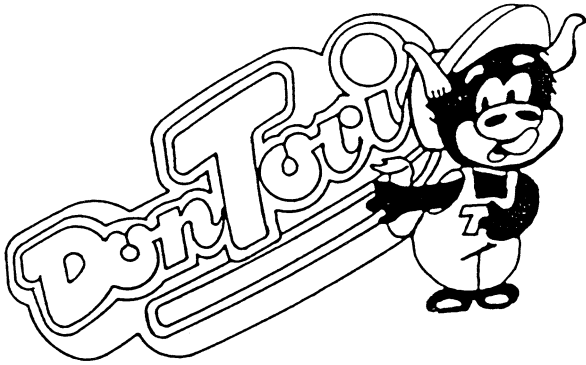
(541) caractères standard.
(511) 12 Automobiles et leurs parties.
(822) DE, 16.06.2000, 300 32 026.4/12.
(300) DE, 25.04.2000, 300 32 026.4/12.
(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, YU.
(580) 14.09.2000

(151) **15.07.2000** **739 377**
(732) Adam Opel AG
Adam Opel Haus, D-65428 Rüsselsheim (DE).

Agila eGo

(541) caractères standard.
(511) 12 Automobiles et leurs parties.
(822) DE, 16.06.2000, 300 32 029.9/12.
(300) DE, 25.04.2000, 300 32 029.9/12.
(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, YU.
(580) 14.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 378**
(732) Olé Spanische Spezialitäten
Vertriebs GmbH & Co. KG
9a, Garzweg, D-32602 Vlotho (DE).



(531) 3.4; 25.1; 27.5.

(511) 29 Viande, volaille et gibier; extraits de viande; gelée de viande; conserves de viande et de charcuterie.

(822) DE, 05.04.1989, 1 137 240.

(831) AT.

(580) 14.09.2000

(151) 07.07.2000

739 379

(732) Gerrit Gaastra
33, Pappelweg, D-53177 Bonn-Bad Godesberg (DE).

idworx

(541) caractères standard.

(511) 12 Bicyclettes et leurs parties.

(822) DE, 03.03.2000, 300 01 358.2/12.

(300) DE, 11.01.2000, 300 01 358.2/12.

(831) AT, BX, CH.

(580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000

739 380

(732) Ostfriesische Tee Gesellschaft
Laurens Spethmann GmbH & Co.
13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).

Serica

(541) caractères standard.

(511) 5 Mélanges de médicaments et drogues à base de thés médicinaux, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; tisanes aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée.

30 Thé et thé aromatisé, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; thé aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; extraits de thé et extraits constitués de produits similaires au thé, également sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; préparations essentiellement constituées d'aliments à base d'extraits de thé et d'extraits de produits similaires au thé sous forme pulvérisée et granulée, également aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; boissons instantanées non alcoolisées à base de thé et/ou de produits similaires au thé et/ou de leurs extraits, avec adjonction d'autres aliments et ingrédients.

(822) DE, 30.03.2000, 300 02 071.6/30.

(300) DE, 13.01.2000, 300 02 071.6/30.

(831) AT, CH.

(580) 14.09.2000

(151) 18.07.2000

739 381

(732) Manfred BRETSCHEIDER
9, Donaustasse, D-86399 Bobingen (DE).



(531) 26.1; 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 2 Matériaux de consommation pour imprimantes d'ordinateurs et photocopieurs, à savoir encres d'imprimerie et encres pour photocopieurs.

9 Appareils pour le traitement de l'information et ordinateurs; périphériques d'ordinateurs, notamment imprimantes d'ordinateurs, modems, scanners, plaquettes de circuits d'ordinateurs, claviers d'ordinateurs, moniteurs; parties des produits précités comprises dans cette classe; supports de données (vierges et avec des programmes enregistrés), logiciels.

16 Papier, notamment papier pour imprimantes d'ordinateurs et photocopieurs; produits d'imprimerie, notamment impressions de grand format, catalogues, gravures, affiches, livres et livrets d'instruction, manuels.

37 Installation, maintenance et réparation d'ordinateurs et de périphériques d'ordinateurs.

(822) DE, 07.04.2000, 300 04 747.9/35.

(300) DE, 25.01.2000, 300 04 747.9/35.

(831) CH.

(580) 14.09.2000

(151) 26.06.2000

739 382

(732) André Le Marquand
CH-1630 Bulle (CH).



(531) 26.1; 26.13.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 14 Montres et parties de montres.

(822) CH, 01.04.1998, 473638.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CN, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MK, MN, PL, RU, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 14.09.2000

(151) 05.07.2000

739 383

(732) Swiza S.A.
1, rue Saint-Maurice, CH-2800 Delémont (CH).



(531) 3.7; 27.5.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages, tous produits en ces matières ou en plaqué, en particulier horlogerie et autres instruments chronométriques et leurs parties, plus précisément horloges, montres, réveils, pendules, leurs pièces détachées et accessoires compris dans cette classe; éléments et fournitures et pièces façonnées d'horlogerie de toutes sortes; bijoux, joaillerie.

14 *Precious metals and their alloys, all goods of these materials or coated therewith, particularly timepieces and other chronometric instruments and parts thereof, more precisely clocks, watches, alarm clocks, pendulum clocks, spare parts and accessories thereof included in this class; parts and accessories and shaped pieces of timepieces of all sorts; jewels, jewellery.*

(822) CH, 20.05.1999, 466924.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, LI, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.08.2000** **739 384**

(732) Cosmos Mode AG
Gwattstrasse 15, CH-8808 Pfäffikon SZ (CH).

JEFFREY JORDAN

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 25 Vêtements.
25 *Clothing.*

(822) CH, 21.06.2000, 474334.

(300) CH, 21.06.2000, 474334.

(831) AT, BX, CZ, DE, HU, PL.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.05.2000** **739 385**

(732) EB Internet Services AG
2, Neutorgasse, A-1010 Wien (AT).

ECETRA.COM

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 35 Advertising; office functions.
36 Financial affairs; monetary affairs.
38 Telecommunications.
42 Computer programming.
35 *Publicité; travaux de bureau.*
36 *Transactions financières; opérations monétaires.*
38 *Télécommunications.*
42 *Programmation informatique.*

(822) AT, 30.05.2000, 188 836.

(300) AT, 14.04.2000, AM 2803/2000.

(831) BG, BY, CH, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA.

(832) EE, LT, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **19.05.2000**

739 386

(732) GEDYS Internet Products AG
33, Rebenring, D-38106 Braunschweig (DE).



(531) 18.1; 24.17; 27.3.

(511) 9 Electrotechnical and electronic apparatus and instruments (included in this class); apparatus and instruments for light current engineering, namely in the fields of high frequency and regulation as well as for measuring and transmission of data; calculating machines, data processing equipment and computers; apparatus for recording, transmission or reproduction of data, sound or images; parts of the aforesaid goods; machine readable data carriers with computer programs; magnetic data carriers, phonograph records, exposed films.

42 Computer programming, arranging access times to a computer data base and to data networks; providing software via Internet; updating of computer software; technical consultancy and expert opinions.

9 *Appareils et instruments électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); appareils et instruments utilisés en technique des courants faibles, notamment dans le secteur de la haute fréquence et de la régulation, ainsi que pour la métrologie et la transmission de données; machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de données, de sons ou d'images; éléments des produits précités; supports de données lisibles par machine pourvus de programmes informatiques; supports de données magnétiques, disques vierges, films impressionnés.*

42 *Programmation informatique, organisation de temps d'accès à une base de données informatique et à des réseaux de données; mise à disposition de logiciels par le réseau Internet; mise à jour de logiciels; prestation de conseils techniques et d'avis d'experts.*

(822) DE, 04.04.2000, 300 08 209.6/09.

(300) DE, 04.02.2000, 300 08 209.6/09.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **19.07.2000**

739 387

(732) aquatherm GmbH Kunststoff-Extrusions- und Spritzgiesstechnik
82, Finnentroper Strasse, D-57439 Attendorn (DE).

fusiolen

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 17 Compounds of additives and pigments for the production of plastic granules; plastic granules for the production of pipe systems; plastic pipes and pipe connection pieces (fittings) suitable for hot and cold water for heating and sanitary installation purposes.

17 *Composés d'adjuvants et de pigments pour la fabrication de granulés en matières plastiques; granulés en matières plastiques pour la fabrication de canalisations; tuyaux et pièces de tuyauterie (raccords) en matières plastiques adaptés*

à l'eau chaude et à l'eau froide et destinés à des installations de chauffage et à des installations sanitaires.

(822) DE, 19.05.2000, 300 13 825.3/17.

(300) DE, 23.02.2000, 300 13 825.3/17.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 388**

(732) Dr. August Wolff GmbH & Co.
Arzneimittel
D-33611 Bielefeld (DE).

 **Dr. Wolff**
ARZNEIMITTEL

(531) 19.11; 26.11; 27.5.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériaux à pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction d'animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) DE, 03.06.1999, 399 11 466.1/05.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, LI, LV, MC, MK, SI, SM, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **06.01.2000** **739 389**

(732) Deb Limited
108, Spencer Road Belper, Derbyshire DE56 1JX (GB).
(842) limited company, United Kingdom.

DEB

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Cleaning, polishing and scouring preparations; detergents and soaps; preparations and substances for cleaning the skin; detergents, cleaning preparations and skin cleansers, all being impregnated into wipes; cloths or tissues impregnated with a skin cleanser; abrasive preparations; non-medicated toilet preparations; degreasing preparations; bleaching preparations; cleaners for surfaces, metals or glass; preparations and substances for cleaning or polishing motor vehicles, vehicle parts, engines or engine parts; shampoos; disinfectant soaps, disinfectant detergent preparations and disinfectant cleaning preparations; antibacterial and antiseptic skin or hand cleansers; preparations for protecting, maintaining, conditioning or caring for the skin; creams, gels and lotions for the skin; articles for hygiene purposes.

5 Disinfectant preparations; bactericidal preparations for application to the skin or for sanitizing surfaces; alcoholic gel for skin hygiene purposes; skin cleansers for use in medical areas; skin sanitizers for medical hygiene purposes; medicated skin cream.

21 Dispensers for products in liquid, paste or gel form; soap dispensers; hand cleanser dispensers; skin cream dispensers; hand pump apparatus for dispensing cleaning and skin care products; parts and fittings for the aforesaid goods; wiping cloths; cloths or tissues impregnated with a detergent preparation or a cleaning preparation; articles for cleaning purposes; wipes.

3 Préparations pour nettoyer, polir et dégraisser; détergents et savons; produits et substances pour nettoyer la peau; détergents, produits de nettoyage et agents nettoyants pour la peau, tous les produits précités étant imprégnés dans des tampons; chiffons ou serviettes imprégnés d'agents nettoyants pour la peau; produits abrasifs; produits de toilette non médicamenteux; produits de dégraissage; produits de blanchiment; nettoyants pour surfaces, métaux ou verre; produits et substances pour le nettoyage ou le lustrage des véhicules, de leurs pièces, de leurs moteurs ou de pièces de ces moteurs; shampoings pour véhicules; savons désinfectants, détergents désinfectants et préparations de nettoyage désinfectantes; produits antibactériens et antiseptiques pour le nettoyage des mains et de la peau; produits de protection, d'entretien, de traitement et de soin pour la peau; crèmes, gels et lotions pour la peau; articles pour usage hygiénique.

5 Désinfectants; préparations bactéricides pour la peau ou pour l'assainissement de surfaces; gels alcooliques pour l'hygiène de la peau; nettoyants pour la peau pour usage en milieu médical; produits d'assainissement de la peau pour l'hygiène médicale; crèmes médicamenteuses pour la peau.

21 Distributeurs de produits sous forme liquide, pâteuse ou de gel; distributeurs de savon; distributeurs de nettoyants pour les mains; appareils actionnés par une pompe à main pour la distribution de produits de nettoyage et de produits pour le soin de la peau; parties et accessoires des produits précités; chiffons à essuyer; chiffons ou serviettes imprégnés d'un produit détergent ou de nettoyage; matériel de nettoyage; chiffons.

(822) GB, 01.05.1998, 2165650.

(832) CZ, EE, HU, LT, LV, MC, RO, RU, SI, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 390**

(732) CARTIER INTERNATIONAL B.V.
436, Herengracht, NL-1017 BZ AMSTERDAM (NL).

BASCULANTE

(511) 14 Cendriers, boîtes et écrans pour l'horlogerie, articles de bijouterie et cigarettes; services à café et services à thé, chandeliers, boutons de manchettes, boîtes à pilules, poudriers, salières et sucriers, plateaux à usage domestique, tous en métaux précieux ou en plaqué (autres qu'à usage dentaire) non compris dans d'autres classes, joaillerie, bijouterie; chronomètres, horloges et montres.

14 Ashtrays, boxes and cases for watches, jewelry articles and cigarettes; coffee and tea sets, candlesticks, cuff links, pill boxes, powder compacts, salt shakers and sugar bowls, trays for household use, all made of or plated with precious metal (other than for dental use) not included in other classes, jewelry; chronometers, clocks and watches.

(822) BX, 14.01.2000, 664415.

(300) BX, 14.01.2000, 664415.

(831) AT, CH, CN, DE, EG, ES, FR, IT, KE, MA, MC, PT, RU, SM.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 391**

(732) Maxi Miliaan B.V.
28, Grasbeemd, NL-5705 DG HELMOND (NL).
(842) B.V., The Netherlands.

DREAMI

(511) 12 Safety seats for children; safety car seats for babies and children and all parts thereof not included in other classes, including neck supports; pushchairs and baby carriages; safety belts for children; belts for carrycots; buggies and accessories (not included in other classes), also for use in combination with a child's seat.

12 *Sièges de sécurité pour enfants; sièges de sécurité pour automobiles pour bébés et enfants et tous leurs éléments non compris dans d'autres classes, en particulier dispositifs de soutien pour le cou; poussettes et voitures d'enfant; ceintures de sécurité pour enfants; sangles pour porte-bébés; poussettes-cannes et accessoires (non compris dans d'autres classes), également utilisés en association avec un siège pour enfants.*

(822) BX, 19.01.2000, 663220.

(300) BX, 19.01.2000, 663220.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 392**

(732) Geveke Zwaar Materieel B.V.
45, Spaklerweg, NL-1096 BA AMSTERDAM (NL).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.15; 27.3; 27.5; 29.1.

(591) Red, black. / Rouge, noir.

(511) 37 Rental of engines, turbines, earth moving and road construction machines, hydraulic cranes, fork-lift trucks and stacking cranes, pumps, compressors, fittings, machinery, air treatment apparatus, processing apparatus, measuring and regulating apparatus, and other machine tools and equipment for the construction industry.

37 *Location de moteurs, turbines, travaux de terrassement et machines pour la construction routière, grues hydrauliques, chariots élévateurs à fourche et ponts-gerbeurs, pompes, compresseurs, accessoires, machines, appareils pour le traitement de l'air, appareils de traitement de données, appareils de mesure et de réglage, et autres machines-outils et équipements pour l'industrie de la construction.*

(822) BX, 21.12.1999, 663660.

(300) BX, 21.12.1999, 663660.

(832) DK, FI, NO, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **06.07.2000**

739 393

(732) REWE-Zentral AG
20, Domstraße, D-50668 Köln (DE).

CHIAPA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Washing and bleaching preparations; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, including such products for babies and small children; moist wipes for sanitary and cosmetic purposes; sanitary preparations; hair lotions, dentifrices.

5 Plasters, materials for dressings; disinfectants; sanitary towels, tampons, panty liners, napkins for babies and adults, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, non-woven textile fabrics and nap fabrics.

16 Paper products for household and hygienic purposes (included in this class), in particular toilet paper, kitchen towels, handkerchiefs, table napkins, cosmetic tissues and napkins for babies, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, fleece and nap fabrics.

29 Meat, fish, poultry, game and shellfish, including preparations of the aforesaid goods; sausage, meat, poultry and fish products, caviar; salads of meat, fish, poultry and game; meat, poultry, game and fish pastes, meat extracts; prepared fruit, vegetables and pulses; fruit and vegetable pulp; delicatessen salads made of vegetables or lettuce; potato products of all types, namely French fries, croquettes, baked potatoes, prepared potatoes, potato fritters, potato dumplings, fried potato cakes, potato pancakes, crisps, potato sticks; semi-prepared and prepared meals, namely soups (including instant packet soups), stews, dry and liquid prepared meals, mainly of one or more of the following goods: meat, fish, vegetables, prepared fruit, cheese, pasta or rice; meat, fruit and vegetable jellies, jams; eggs, milk and milk products, namely drinking milk, sour milk, butter milk, yoghurt, fruit yoghurt, yoghurt with chocolate or cocoa additives, non-alcoholic mixed milk drinks, chocolate beverages, kefir, cream, quark, desserts, mainly of milk and flavourings with gelatine and/or starch being binding agents, blancmanges; butter, clarified butter, cheese and cheese preparations; fruit jellies; edible oils and fats; savoury pastries, crisps of cereals, salted and unsalted nuts and other snackfoods, included in this class; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

30 Sauces, including salad dressings, fruit sauces, ketchup, horseradish capers; coffee, tea, cocoa, chocolate, chocolate goods, cocoa-based beverage powders; chocolate beverages, marzipan, nougat, marzipan and nougat products; spreads, principally containing sugar, cocoa, nougat, milk and/or fats; pralines, including filled pralines; sugar, confectionery, sweets, namely boiled, peppermint and fruit sweets, chews, lollipops, non-medical chewing gum; rice, tapioca, artificial coffee; flour and cereal products, kernel cereals, namely rice, wheat, oats, barley, rye, millet, maize and buckwheat, the aforementioned goods also in the form of mixtures and other preparations, in particular wheat bran, wheat germ, maize meal, maize semolina, linseeds, muesli and muesli bars (mainly of cereal flakes, dried fruit, nuts), cereals, popcorn; pizzas; blancmanges; bread, bread rolls, pastry and confectionery; pasta and wholemeal pasta, in particular noodles; edible ices, ice cream; honey, treacle; yeast, baking powder; salt; mustard; vinegar; pepper corns; savoury biscuits, crisps, snacks, included in this class; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

32 Whey beverages; instant powdered drinks.

3 *Produits de lavage et de blanchiment; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, notamment produits pour bébés et jeunes enfants; lingettes à usage hygiénique et cosmétique; produits d'hygiène; lotions capillaires, dentifrices.*

5 Pansements, matériaux pour pansements; désinfectants; serviettes hygiéniques, tampons, protège-slips, couches pour bébés et adultes, ainsi que tous les produits précités totalement ou partiellement réalisés à base de cellulose, de tissus non tissés et de tissus duveteux.

16 Articles en papier à usage domestique et hygiénique (compris dans cette classe), notamment papier hygiénique, essuie-tout, mouchoirs, serviettes de table, lingettes de démaquillage et couches pour bébés, ainsi que tous les produits précités totalement ou partiellement réalisés à partir de cellulose, de tissus molletonnés et de tissus duveteux.

29 Viande, poisson, volaille, gibier et fruits de mer, ainsi que préparations réalisées à partir des produits précités; produits à base de saucisse, viande, volaille et poisson, caviar; salades de viande, poisson, volaille et gibier; terrines de viande, volaille, gibier et poisson, extraits de viande; fruits, légumes et légumes secs préparés; pulpe de fruits et légumes; salades de spécialités alimentaires à base de légumes ou laitue; produits de pommes de terre en tous genres, notamment pommes de terre frites, croquettes, pommes de terres cuites au four, pommes de terre préparées, beignets aux pommes de terre, boulettes de pommes de terre, galettes de pommes de terre frites, crêpes aux pommes de terre, chips, pommes de terre en bâtonnets; repas semi-apprêtés et prêts à servir, notamment soupes et potages (ainsi que soupes instantanées en sachets), ragoûts, plats préparés sous forme déshydratée et liquide, composés essentiellement d'au moins un des produits suivants: viande, poisson, légumes, fruits apprêtés, fromage, pâtes alimentaires ou riz; gelées de viande, de fruits et de légumes, confitures; oeufs, lait et produits laitiers, notamment lait à boire, lait sur, babeurre, yaourt, yaourt aux fruits, yaourt additionné de chocolat ou de cacao, boissons mélangées non alcoolisées à base de lait, boissons chocolatées, képhir, crème, caillabotte (fromage blanc), desserts, se composant principalement de lait et arômes avec de la gélatine et/ou de l'amidon en tant qu'agents liants, blancs-mangers; beurre, beurre clarifié, fromage et préparations à base de fromage; gelées de fruits; huiles et graisses alimentaires; feuilletés salés, chips de céréales, fruits oléagineux salés et non salés et autres aliments à grignoter, compris dans cette classe; tous les produits précités (dans la mesure du possible) également surgelés ou en conserves, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

30 Sauces, notamment sauces à salade, sauces aux fruits, ketchup, câpres au raifort; café, thé, cacao, chocolat, produits de chocolaterie, boissons en poudres à base de cacao; boissons chocolatées, massepain, nougat, produits de massepain et de nougat; pâtes à tartiner, se composant principalement de sucre, cacao, nougat, lait et/ou graisses; pralines, ainsi que pralines fourrées; sucre, friandises, bonbons, notamment bonbons à la menthe et aux fruits à sucer, bonbons à mâcher, sucettes, gommes à mâcher à usage non médical; riz, tapioca, succédanés de café; farines et produits de céréales, céréales en grains, notamment riz, blé, avoine, orge, seigle, millet, maïs et sarrasin, les produits précités également sous forme de mélanges et d'autres préparations, notamment son de blé, germes de blé, farine de maïs, semoule de maïs, graines de lin, muesli et barres de muesli (comprenant principalement des flocons de céréales, fruits secs, fruits oléagineux), céréales, pop-corn; pizzas; blancs-mangers; pain, petits pains, pâtisseries et confiseries; pâtes alimentaires et pâtes alimentaires complètes, notamment nouilles; glaces alimentaires, crèmes glacées; miel, sirop de mélasse; levure, levure chimique; sel; moutarde; vinaigres; poivre en grains; biscuits salés, chips, aliments à grignoter, compris dans cette classe; tous les produits précités (dans la mesure du possible) également surgelés ou en conserves, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

32 Boissons à base de petit-lait; boissons instantanées en poudre.

(822) DE, 14.02.1996, 2 912 893.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, GB.

(527) GB.

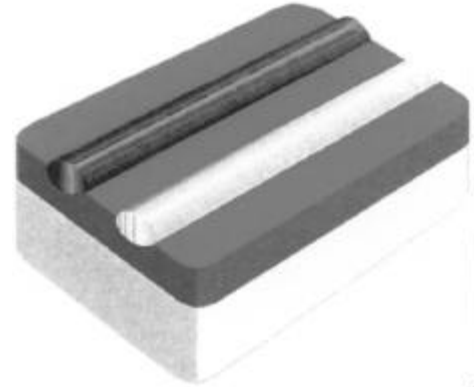
(580) 14.09.2000

(151) 10.08.2000

739 394

(732) HENKEL KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 DÜSSELDORF (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 26.15; 29.1.

(591) Red, white, blue. / Rouge, blanc, bleu.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 1 Chemical products for industrial purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

21 Sponges; cleaning cloths.

1 Produits chimiques à usage industriel.

3 Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; agents pour nettoyer et polir; produits chimiques pour nettoyer le bois, les métaux, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles.

21 Éponges; chiffons de nettoyage.

(822) DE, 06.07.2000, 300 15 675.8/03.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 675.8/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 01.08.2000

739 395

(732) ALCATEL BUSINESS SYSTEMS

10/12, rue de la Baume, F-75008 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

ONE TOUCH 300

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Appareils, dispositifs, équipements, installations et logiciels de télécommunications, notamment téléphones portables; batteries de téléphones portables; chargeurs de batteries; dispositifs pour l'utilisation en mode mains libres des téléphones portables; écouteurs pour téléphones portables; claviers pour téléphones portables.

9 Telecommunication devices, apparatus, equipment, installations and software, especially portable telephones; batteries for portable telephones; battery chargers; devices for hands-free use of portable telephones; headsets for portable telephones; keypads for portable telephones.

(822) FR, 03.02.2000, 00 3 005 079.
 (300) FR, 03.02.2000, 00 3 005 079.
 (831) CH, DE.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 396**
 (732) Bernhard R. Katzy
 97, Plantsoen, NL-2311 KL LEIDEN (NL).

CeTIM

(511) 35 Business management consultancy and business economics consultancy; business intermediation in establishing contract research agreements; research in the field of optimizing management and management structures; analysis of management and management structures.

41 Education, courses, workshops.

35 *Conseils en gestion et en économie d'entreprise; services de médiateur dans la conclusion d'accords de recherche de contrats; recherche en optimisation de la gestion et des structures de gestion; analyse de méthodes et structures de gestion.*

41 *Éducation, cours, ateliers.*

(822) BX, 13.01.2000, 660540.
 (300) BX, 13.01.2000, 660540.
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, RU, UA.
 (832) FI, GB, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **31.07.2000** **739 397**
 (732) MELLERUD CHEMIE GMBH
 Bernhard-Röttgen-Waldweg 20, D-41379 Brüggen (DE).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 1 Detergents, impregnation and humidifying preparations and agents included in this class.

3 Preparations and agents for scouring, polishing, care, cleaning and abrasives including those for industrial purposes, included in this class.

4 Oils for technical purposes.

1 *Détergents, préparations et agents d'imprégnation et d'humidification compris dans cette classe.*

3 *Préparations et agents pour nettoyer, polir, récurer et entretenir et abrasifs, y compris à usage industriel, compris dans cette classe.*

4 *Huiles à usage technique.*

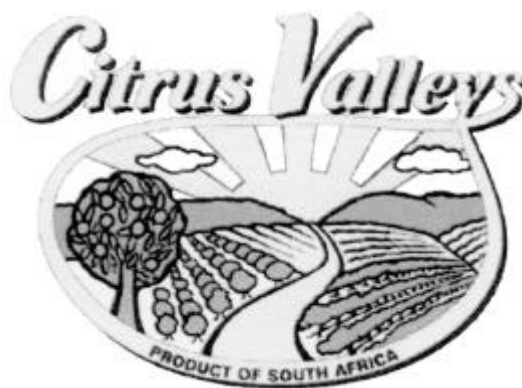
(822) DE, 14.07.2000, 300 09 042.0/01.
 (300) DE, 08.02.2000, 300 09 042.0/01.
 (831) BX, FR.
 (832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.06.2000** **739 398**

(732) Greeve Citrus B.V.
 56c, Nieuweweg, NL-2685 AS POELDIJK (NL).



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.1; 6.19; 27.5; 29.1.

(591) Grey, yellow, green, white and black. / *Gris, jaune, vert, blanc et noir.*

(511) 31 Fresh fruits and vegetables, in particular of South African origin, including citrus fruit.

32 Fruit drinks and fruit juices.

35 Advertising, sales promotion and business intermediary services for the purchase and sale as well as import-export services with respect to the goods mentioned in classes 31 and 32.

31 *Fruits et légumes frais, notamment provenant d'Afrique du Sud, en particulier agrumes.*

32 *Boissons aux fruits et jus de fruits.*

35 *Publicité, promotion des ventes et services d'intermédiaire professionnel dans la vente et l'achat, ainsi qu'exportation et importation des produits énumérés en classes 31 et 32.*

(822) BX, 22.03.2000, 665371.

(300) BX, 22.03.2000, 665371.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, IT, PL, PT, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(851) DK, FI, GB, NO, SE.

For class 31 only. / *Pour la classe 31 uniquement.*

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.06.2000** **739 399**

(732) Greeve Citrus B.V.
 56c, Nieuweweg, NL-2685 AS POELDIJK (NL).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 5.1; 6.19; 27.5; 29.1.
 (591) Grey, yellow, green, white and black. / *Gris, jaune, vert, blanc et noir.*
 (511) 31 Fresh fruits and vegetables, in particular of South African origin.
 32 Fruit drinks and fruit juices.
 35 Advertising, sales promotion and business intermediary services for the purchase and sale as well as import-export services with respect to the goods mentioned in classes 31 and 32.
 31 *Fruits et légumes frais, notamment provenant d'Afrique du Sud, en particulier agrumes.*
 32 *Boissons aux fruits et jus de fruits.*
 35 *Publicité, promotion des ventes et services d'intermédiaire professionnel dans la vente et l'achat, ainsi qu'exportation et importation des produits énumérés en classes 31 et 32.*
 (822) BX, 22.03.2000, 665372.
 (300) BX, 22.03.2000, 665372.
 (831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, IT, PL, PT, SI, SK, YU.
 (832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.
 (851) DK, FI, GB, NO, SE.
 For class 31 only. / *Pour la classe 31 uniquement.*
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **25.02.2000** **739 400**
 (732) GORENJE NOTRANJA OPREMA, D.D.
 Partizanska, 12, SI-3320 VELENJE (SI).



gorenjenotranja oprema

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.3; 27.5; 29.1.
 (591) Bleu, jaune, orange et noir.
 (511) 11 Appareils et installations en résines synthétiques remplies de substances minérales (sable de silice), en particulier lavabos, cuvettes de toilettes (WC), bidets, baignoires et leurs garnitures, baignoires et cabines de douche, sets de salles de bains, à savoir coudes de renvoi de WC au sol, sièges de WC, baignoires, micro-douches de massage dorsal, récepteurs de douche, cabines de douche.
 19 Carrelages céramiques pour les sols et les murs.

20 Meubles et produits en bois non compris dans d'autres classes, en particulier meubles de cuisine et pièces d'ameublement de cuisine, tables club, meubles de salles de bains (armoires murales suspendues, meubles sous lavabos et blocs de salles de bains); étagères de rangement; bondes de baignoires (non métalliques), grilles d'aération de baignoire de massage encastrable (non métalliques); tiroirs à compartiments en matières plastiques.

21 Porte-serviettes sous lavabos, corbeilles à déchets, étuis à ouate, équipements supplémentaires et articles non compris dans d'autres classes, à savoir porte-papier, porte-brosses à dents avec verre, porte-savon liquide, porte-savon, porte-serviettes, porte-balayette de WC.

(822) SI, 04.07.1996, 9670902.

(831) BA, HR, MK, YU.

(580) 14.09.2000

- (151) **23.05.2000** **739 401**
 (732) JIANGSU CHUNHUA DIANQI JITUAN
 GUFEN YOUXIAN GONGSI
 No. 232 GanJiangXiLu SuZhouShi, CN-215000 Jiang-SuSheng (CN).



- (531) 5.3; 26.1; 27.1; 28.3.
 (561) CHUN HUA.
 (511) 7 Rince-bouteilles, désintégrateurs, collecteurs de boue (machines), broyeurs électriques (machines), aspirateurs de poussière, machines à cirer; aspirateurs de poussière à usage industriel.
 11 Appareils et installations de séchage pour le ménage, humidificateurs d'air, sècheurs d'air, stérilisateurs d'air, appareils et machines pour la purification de l'air, appareils à sécher les mains pour lavabos, réchauffeurs d'air, ventilateurs, appareils et installations de réfrigération, chauffe-bains.
 (822) CN, 30.01.1985, 219668; 28.06.1997, 1042692; 14.07.1997, 1053423.
 (831) DE, FR, IT, RU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **17.06.2000** **739 402**
 (732) Schlumberger GmbH & Co. KG
 Buschstraße, 20, D-53340 Meckenheim (DE).
 (750) Underberg KG, Abt. Markenschutz, 1-3, Underbergstraße, D-47493 Rheinberg (DE).

Le Moujan

- (541) caractères standard.
 (511) 33 Spiritueux, liqueurs, vins, vins mousseux.
 (822) DE, 20.07.1994, 2 072 014.
 (831) AT, BX, CH, FR, IT.
 (580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000 739 403

(732) Münchener Rückversicherungsgesellschaft
Aktiengesellschaft in München
107, Königinstrasse, D-80802 München (DE).

MIRA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Software for insurance companies to provide information and advice in the area of life insurance and risk assessment by electronic means, including via computer networks and global communications networks, in particular the Internet.

36 Insurance business, in particular provision of information and advice for insurance companies in the area of life insurance and risk assessment.

9 *Logiciels conçus pour permettre à des compagnies d'assurance de fournir des informations et des conseils dans les domaines de l'assurance-vie et de l'évaluation des risques par voie électronique, notamment par le biais de réseaux informatiques et de réseaux informatiques mondiaux, en particulier d'Internet.*

36 *Activités d'assureur, notamment services de conseil et d'information à l'intention de compagnies d'assurance dans les domaines de l'assurance-vie et de l'évaluation des risques.*

(822) DE, 13.07.2000, 300 38 370.3/36.

(831) CH, CN, CZ, HU, KP, PL, RU, SK.

(832) JP, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 01.08.2000 739 404

(732) Perry Leif Isadi
28, Richard-Kuhlmann-Strasse, D-50226 Frechen-Ba-
chem (DE).

SCHUTZENGE

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières (compris dans cette classe), peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

24 Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe); décorations pour arbres de Noël.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

38 Télécommunications.

41 Divertissement; activités sportives et culturelles.

(822) DE, 14.09.1999, 399 30 093.7/41.

(831) AT, CH, FR, LI.

(580) 14.09.2000

(151) 23.06.2000 739 405

(732) Jackson International Trading
Company Kurt D. Brühl
Gesellschaft m.b.H. & Co. KG
12, Schmiedgasse, A-8010 Graz (AT).



ADONIS®
SIMPLY THE BEST FOR MEN

(531) 3.1; 27.5.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, préservatifs.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, peaux d'animaux, malles et valises, parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

3 *Soaps, perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.*

10 *Veterinary, dental, medical and surgical apparatus and instruments, condoms.*

18 *Leather and imitation leathers, products of these materials, animal hides and skins, trunks and suitcases, umbrellas, parasols and walking sticks.*

25 *Clothing, footwear, millinery.*

(822) AT, 20.04.1995, 157 747; 02.11.1998, 157 747.

(831) BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.07.2000 739 406

(732) TKK Tovarna kemi...nih izdelkov
in proizvodnja krede
Srpenica d.d.
Srpenica, 1, SI-5224 Srpenica (SI).

TEKAPUR

(541) caractères standard.

(511) 1 Additifs pour le béton, compositions chimiques résistant aux acides, agglutinants pour le béton, produits chimiques pour l'aération du béton, produits pour la conservation du béton (à l'exception des peintures et des huiles), additifs chimiques pour boues de forage, boues pour faciliter le forage, préparations pour le brasage, préparations pour l'imperméabilisation du ciment (à l'exception des peintures et des huiles), préparations pour la conservation du ciment (à l'exception des

peintures et des huiles), produits pour la dissociation des huiles, produits chimiques de dégraissage, produits chimiques pour la préparation des couleurs, préparations biologiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire, fondants pour le brasage, fondants pour le soudage.

17 Lut, lut isolant, lut en polysulfite pour la production de verres isolants pour empêcher le rayonnement de la chaleur; matières isolantes, matières isolantes pour empêcher le rayonnement de la chaleur, garnitures d'étanchéité, feutre d'amiante, feutre pour l'isolation, vernis isolants, joints; mousse de polyuréthane.

19 Matériaux non métalliques pour la construction des bâtiments, matériaux de construction non métalliques, carton pour la construction des bâtiments, bitume, bandes goudronnées (construction), fenêtres non métalliques, craie brute, vitres (verre de construction), verre de construction, verre isolant (construction), vitraux.

(822) SI, 24.07.1998, Z-9871045.

(831) BA, HR, MK, RO, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 407**

(732) Content Technologies Limited
1220 Parkview Arlington Business Park, Theale, Berkshire RG7 4SA (GB).

(842) Limited liability, England.

NEWSWEEPER

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Computer programmes, computer firmware and computers.

41 Education and training services relating to computers.

42 Computer programming services and professional consultancy services relating to computer programming.

9 Programmes informatiques, logiciels microprogrammés et ordinateurs.

41 Services d'enseignement et de formation ayant trait à l'informatique.

42 Services de programmation informatique et services de conseil professionnel dans le domaine de la programmation informatique.

(821) GB, 13.05.2000, 2232333.

(832) CH, CN, CZ, EE, HU, LT, NO, PL, RU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 408**

(732) TKK Tovarna kemi...nih izdelkov
in proizvodnja krede
Srpenica d.d.
Srpenica, 1, SI-5224 Srpenica (SI).

TIOELAST TM

(541) caractères standard.

(511) 1 Additifs pour le béton, compositions chimiques résistant aux acides, agglutinants pour le béton, produits chimiques pour l'aération du béton, produits pour la conservation du béton (à l'exception des peintures et des huiles), additifs chimiques pour boues de forage, boues pour faciliter le forage, préparations pour le brasage, préparations pour l'imperméabilisation du ciment (à l'exception des peintures et des huiles), préparations pour la conservation du ciment (à l'exception des peintures et des huiles), produits pour la dissociation des huiles, produits chimiques de dégraissage, produits chimiques pour la préparation des couleurs, préparations biologiques

autres qu'à usage médical ou vétérinaire, fondants pour le brasage, fondants pour le soudage.

17 Lut, lut isolant, lut en polysulfite pour la production de verres isolants pour empêcher le rayonnement de la chaleur; matières isolantes, matières isolantes pour empêcher le rayonnement de la chaleur, garnitures d'étanchéité, feutre d'amiante, feutre pour l'isolation, vernis isolants, joints; mousse de polyuréthane.

19 Matériaux non métalliques pour la construction des bâtiments, matériaux de construction non métalliques, carton pour la construction des bâtiments, bitume, bandes goudronnées (construction), fenêtres non métalliques, craie brute, vitres (verre de construction), verre de construction, verre isolant (construction), vitraux.

(822) SI, 24.07.1998, Z-9871044.

(831) BA, HR, MK, RO, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 409**

(732) Musikè Académies Productions
Sàrl
Vers-chez-les-Blancs route de Praz Gilliland, CH-1000
Lausanne 26 (CH).



(531) 2.3; 26.1; 26.4; 27.5.

(511) 9 Disques acoustiques, disques compacts (CD), disques vidéo digitaux (DVD) et cassettes vidéo.

41 Organisation de manifestations d'éducation et de formation, organisation de concerts.

9 Acoustic discs, compact discs (CD), digital video discs (DVD) and video cassettes.

41 Organisation of educational and training events, organisation of concerts.

(822) CH, 17.02.2000, 473685.

(300) CH, 17.02.2000, 473 685.

(831) CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 410**

(732) Musikè Académies Productions
Sàrl
Vers-chez-les-Blancs route de Praz Gilliland, CH-1000
Lausanne 26 (CH).



(531) 2.3; 26.1.

(511) 9 Disques acoustiques, disques compacts (CD), disques vidéo digitaux (DVD) et cassettes vidéo.

41 Organisation de manifestations d'éducation et de formation, organisation de concerts.

9 *Acoustic discs, compact discs (CD), digital video discs (DVD) and video cassettes.*

41 *Organisation of educational and training events, organisation of concerts.*

(822) CH, 17.02.2000, 473686.

(300) CH, 17.02.2000, 473 686.

(831) CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **05.07.2000** **739 411**

(732) Clariant AG
Rothausstrasse, 61, CH-4132 Muttentz (CH).

OPTIVATOR

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques pour le traitement des textiles.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver.

1 *Chemical products intended for industrial, scientific, photographic use, as well as for agricultural, horticultural and silvicultural use; chemical products for treating textiles.*

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use.*

(822) CH, 29.03.2000, 473967.

(300) CH, 29.03.2000, 473967.

(831) AT, DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 412**

(732) Credit Suisse Group
8, Paradeplatz, CH-8001 Zurich (CH).

CSFBi

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 36 Assurances et affaires financières; opérations bancaires de toutes sortes.

36 *Insurance and financial dealings; banking operations of all kinds.*

(822) CH, 18.04.2000, 474971.

(300) CH, 18.04.2000, 474971.

(831) BA, BY, CN, CZ, EG, HR, HU, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, IS, JP, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **05.07.2000** **739 413**

(732) Clariant AG
Rothausstrasse 61, CH-4132 Muttentz (CH).

SYNAGEN

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et à la sylviculture, en particulier additifs et produits auxiliaires pour la formulation des compositions pour la protection des plantes.

1 *Chemical products intended for industrial, scientific, photographic use, as well as for agricultural, horticultural and silvicultural use, in particular additives and supplementary products for the formulation of compositions for plant protection.*

(822) CH, 20.03.2000, 473966.

(300) CH, 20.03.2000, 473966.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, HR, IT, PL, PT, RU.

(832) DK, GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 414**

(732) Content Technologies Limited
1220 Parkview Arlington Business Park, Theale, Berkshire RG7 4SA (GB).

(842) Limited liability, England.

MIMESWEEPER

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Computer programmes, computer firmware and computers.

41 Education and training services relating to computers.

42 Computer programming services and professional consultancy services relating to computer programming.

9 *Programmes informatiques, logiciels microprogrammés et ordinateurs.*

41 *Services d'enseignement et de formation ayant trait à l'informatique.*

42 *Services de programmation informatique et services de conseil professionnel dans le domaine de la programmation informatique.*

(821) GB, 13.05.2000, 2232335.

(832) CH, CN, CZ, EE, HU, LT, NO, PL, RU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) 28.03.2000

739 415

(732) TATLISES PRODÜKSİYON REKLAM
VE GÖSTERİ HİZMETLERİ
LIMITED SİRKETİEski Büyükdere Caddesi Tahirağa Çe°me sokak 1/5
Ayazağa Ticaret Merkezi, T1 LI-MASLAK/IS-
TANBUL (TR).

(842) LIMITED COMPANY, TURKEY.

(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 4.5; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 35 Advertising and promotion services, promotion of-
fices, advertising services by mail order, radio announcements,
publishing radio advertisement, TV advertisement services,
outdoor advertising, preparation of advertisement columns, pu-
blication of advertisement texts, distribution of samples, distri-
bution of advertisement materials, organization of exhibitions
for commercial and advertisement purposes, organization of
fairs for commercial and advertisement purposes, modelling
for advertising, market research services, marketing studies,
shop window dressing, updating of advertisement materials,
public opinion surveying, public relations services, rental of
advertisement materials, rental of advertising space; secretarial
services, stenography services, photocopy services (reproduc-
tion of documents), typing services, word processing, compu-
ter file management, compilation of information into computer
databases, location of freight cars by computer, rental of office
machines and equipment, rental of photocopying machines;
professional consultancy services for business; import-export
agencies.

42 Providing of food and drink, restaurants, cafeterias,
canteens, catering services, cocktail lounge services, self-ser-
vice restaurants, snack-bars; health care services; medical assis-
tance, hospitals, medical clinics, sanatoriums, blood-bank ser-
vices, dentistry services, midwife services, medical nursing,
optician services, physiotherapy services, plastic surgery ser-
vices, psychological therapy services, psychological testing, bath
services (open to public for health purposes); providing Tur-
kish baths, beauty saloons, hairdressing saloons, manicuring,
cosmetic research services; scientific research and develop-
ment services, chemical research, chemical analysis, bacterio-
logical research, mining expertise, geological research, geolo-
gical measurement, oil-field surveys, oil-well testing,
mechanical research, testing of textile materials, meteorologi-
cal services, providing meteorological information, enginee-
ring consultancy services, engineering drawing, architectural
services, architectural consultation, technical design services,
underwater exploration, measurement services (calibration),
quality control services; accommodation services (temporary);
reservation services for temporary accommodation, hotel-re-
servation services, providing camping areas, holiday camp and

holiday village services (temporary accommodation), hotels,
motels, rental of portable buildings, tourist-house services (ac-
commodation and reservation); night guardianship services,
opening of security locks, security consultancy services, inves-
tigation services for third parties, detective agencies, missing
person investigations, retrospective investigations (genealogi-
cal research); care services, child care services, retirement ho-
mes, nursing homes; marriage bureau services; photography,
photocomposing services; sign language interpretation servi-
ces, translation services; design services, packaging design ser-
vices, industrial design services; printing house services, offset
printing, lithographic printing, silkscreen printing; graphic arts
designing, certification of originality of art works; legal re-
search services, copyright management services, consultancy
services on industrial property rights, professional consultancy
services (non business); video recording services; dress desi-
gning, dress rental, evening dress rental, uniform rental, provi-
ding information on fashion.

35 Services en matière de publicité et de promotion,
bureaux de promotion, services publicitaires par correspon-
dance, communiqués publicitaires à la radio, publication d'an-
nonces radiophoniques, services d'annonces publicitaires télé-
visées, publicité extérieure, préparation de colonnes
publicitaires, publication de textes à caractère publicitaire,
distribution d'échantillons, distribution de supports publicitai-
res, organisation d'expositions à vocation commerciale et pu-
blicitaire, organisation de salons à vocation commerciale et
publicitaire, services de mannequins à des fins publicitaires,
études de marchés, études en marketing, décoration de vitri-
nes, mise à jour de supports publicitaires, sondages d'opinion
publique, relations publiques, location de supports publicitai-
res, location d'espaces publicitaires; services de secrétariat,
services de sténographie, services de photocopie (reproduction
de documents), services de dactylographie, traitement de texte,
gestion informatisée de fichiers, compilation d'informations
dans des bases de données informatiques, localisation de wa-
gons de marchandises par ordinateur, location de machines et
d'équipements de bureau, location de photocopieurs; presta-
tion de conseils professionnels auprès d'entreprises; agences
d'import-export.

42 Services de restauration, restaurants, cafétérias,
cantines, services de traiteurs, bars-salons, restaurants en li-
bre-service, snack-bars; services de soins de santé; aide médi-
calisée, services hospitaliers, cliniques médicales, sanato-
riums, services de banques de sang, services
d'odonto-stomatologie, services de sages-femmes, soins infir-
miers, services d'opticiens, kinésithérapie, services de chirur-
gie esthétique, services de psychothérapie, tests psychotech-
niques, services de thermalisme (bains publics à visée
thérapeutique); mise à disposition de bains turcs, instituts de
beauté, salons de coiffure, services de manucure, recherche en
cosmétologie; recherche et développement dans le domaine
scientifique, recherche en chimie, analyse chimique, recherche
en bactériologie, expertise dans le secteur minier, recherches
géologiques, mesures géologiques, sondage de champs pétro-
liers, vérification de puits de pétrole, recherche en mécanique,
test de matières textiles, services de météorologie, mise à dis-
position d'informations météorologiques, services d'ingé-
nieurs-conseils, dessin technique, services architecturaux,
conseil architectural, services de dessin technique, exploration
sous-marine, services de mesure (étalonnage), contrôle de la
qualité; services d'hébergement (temporaire); services de ré-
servation d'hébergements temporaires, services de réservation
hôtelière, mise à disposition de terrains de camping, camps de
vacances et villages de vacances (hébergement temporaire),
hôtels, motels, location de constructions transportables, servi-
ces d'offices de tourisme (logement et réservation); services de
gardiennage de nuit, ouverture de cadenas de sécurité, conseil
en matière de sécurité, recherches pour le compte de tiers,
agences de détectives, recherches de personnes portées dispa-
rues, recherches sur le passé (travaux de généalogie); presta-
tion de soins, services de puériculture, maisons de retraite,
maisons de convalescence; bureaux de mariage; photogra-

phie, services de photocomposition; services d'interprétation de langage gestuel, services de traduction; services de bureaux d'étude, création d'emballages, services de dessin industriel; services de maisons d'imprimerie, impression offset, impression lithographique, sérigraphie; services de graphisme, certification d'authenticité d'oeuvres d'art; recherches juridiques, gestion de droits d'auteur, prestation de conseils dans le domaine des droits de propriété industrielle, prestation de conseils professionnels (non commerciaux); services d'enregistrement vidéo; services de dessinateurs de mode, location de vêtements, location de tenues de soirée, location d'uniformes, mise à disposition d'informations dans le domaine de la mode.

(822) TR, 25.06.1998, 192428.

(832) AT, BX, DE, ES, FR, GB, PT.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 416**

(732) H & M Hennes & Mauritz AB

P.O. Box 1421, SE-111 84 Stockholm (SE).

(842) Joint Stock Company, Sweden.

HENNES

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 25 Clothing.
25 Vêtements.

(822) SE, 22.07.1966, 117 049.

(832) CZ, EE, HU, LT, LV, PL, RO, RU.

(580) 14.09.2000

(151) **26.07.2000** **739 417**

(732) ATELIER BUNZ GMBH

16, Obere Bergstrasse, D-75335 Dobel (DE).

DÉCO ART

(531) 27.5.

(511) 3 Perfumery; cosmetics.

14 Jewellery, precious stones, horological and chronometric instruments.

3 Articles de parfumerie; cosmétiques.

14 Bijoux, pierres précieuses, instruments chronométriques et d'horlogerie.

(822) DE, 17.05.2000, 397 50 380.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 418**

(732) Miele & Cie. GmbH & Co.

29, Carl-Miele-Strasse, D-33332 Gütersloh (DE).

(750) Miele & Cie. GmbH & Co., Patents/Trademarks, D-33325 Gütersloh (DE).

Parkett & Co.

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Machines for domestic and commercial laundry care, particularly washing machines, washing machines for laun-

dry, washing machines with disinfection treatment, washing machines with sterilisation treatment, washer-extractors, spin dryers, rotary ironers, flatwork ironers, electric clothes presses, domestic and commercial dishwashers, particularly dishwashers, cleaners for use in hotels, laboratories, hospitals, care centres and doctors consulting rooms, cleaners for medical instruments and accessories, cleaner/disinfectors, cleaners with sterilisation treatment, machines and appliances for the preparation of beverages, electromechanical appliances for the preparation of beverages, electric food processing machines, electric mixers for household use, electric presses for domestic purposes, electric cleaning apparatus for the household, including vacuum cleaners, fan-driven brushes for vacuum cleaners, electric brushes for vacuum cleaners, vacuum cleaner floor attachments, tubes, hoses and filters, floor polishing machines.

11 Apparatus and instruments for heating, steaming, cooking, refrigerating, freezing, ventilating and water supply, particularly ovens (electric/gas), cooking ranges, stoves, cooking appliances (electric), cooking apparatus, hobs, hotplates, heater plates, oven interiors and cookers for domestic and commercial applications; microwave ovens, grills (electric/gas), fan-assisted cookers (electric), electric fryers, griddles, fast cooking appliances (electric), steam cookers (electric), electric bain-maries, electric warming cabinets for food, cooker hoods, extractors for use in kitchens, refrigerators, refrigeration appliances, refrigeration units, freezers, freezing appliances, upright freezers, chest freezers, apparatus for cooling drinks, ice boxes, ice-making machines, coffee machines (electric), dryers for laundry, machines for drying laundry, electric dryers, particularly tumble dryers, electric drying cupboards.

7 Machines pour la lessive d'usage domestique et commercial, en particulier machines à laver le linge, machines à laver de buanderie, machines à laver à traitement désinfectant, machines à laver à traitement stérilisant, lessiveuses-essoreuses, essoreuses, machines à repasser, calandres à linge, presses électriques pour vêtements, lave-vaisselle à usage domestique et commercial, en particulier lave-vaisselle, appareils de nettoyage utilisés dans l'hôtellerie, les laboratoires, les hôpitaux, les centres médicaux et les salles de consultation médicale, appareils de nettoyage d'instruments et accessoires médicaux, appareils de nettoyage et/ou de désinfection, appareils de nettoyage à traitement stérilisant, machines et appareils pour la confection de boissons, appareils électromécaniques pour la préparation de boissons, robots culinaires électriques, batteurs électriques à usage domestique, presses électriques à usage domestique, appareils électroménagers pour le nettoyage, notamment aspirateurs, brosses d'aspirateur entraînées par un ventilateur, brosses électriques d'aspirateur, accessoires de plancher pour aspirateurs, tubes, tuyaux et filtres, cirousses.

11 Appareils et instruments pour le chauffage, la production de vapeur, la cuisson, la réfrigération, la congélation, la ventilation et l'approvisionnement en eau, en particulier fours (électriques/au gaz), cuisinières, fourneaux de cuisine, appareils de cuisson (électriques), appareils de cuisson, plans de cuisson, plaques de cuisson, plaques chauffantes, intérieurs de four et cuisinières à usage domestique et commercial; fours à micro-ondes, appareils à rôtir (électriques/au gaz), cuisinières à chaleur tournante (électriques), appareils de friture électriques, plaques à frire, appareils de cuisson rapide (électriques), cuiseurs à vapeur (électriques), bains-marie électriques, chauffe-aliments électriques, hottes d'aspiration, extracteurs de cuisine, réfrigérateurs, appareils de réfrigération, groupes de réfrigération, congélateurs, appareils de congélation, congélateur-armoire, congélateur-bahut, appareils à réfrigérer les boissons, glacières, machines pour faire la glace, machines à café (électriques), séchoirs de buanderie, sèche-linge, séchoirs électriques, en particulier séchoirs, armoires de séchage électriques.

(822) DE, 28.04.1999, 399 09 925.5/07.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) TR.
(580) 14.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 419**

(732) Deutsche Post AG
1, Heinrich-von-Stephan-Strasse, D-53175 Bonn (DE).

Deutsche Post Global Mail

(541) standard characters / *caractères standard*.
(511) 35 Advertising; advertising services; direct marketing.
39 Transport; packaging and storage of goods; postal services, namely transport and delivery of letters, parcels and small packets for third parties.

35 *Publicité; services en matière de publicité; marketing direct.*

39 *Transport; emballage et entreposage de marchandises; services postaux, à savoir acheminement et distribution de lettres, paquets et petits colis pour le compte de tiers.*

(822) DE, 02.03.2000, 300 02 796.6/39.

(300) DE, 17.01.2000, 300 02 796.6/39.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) DK, GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **19.07.2000** **739 420**

(732) THE BOOTS COMPANY PLC
Nottingham NG2 3AA (GB).
(842) Public Limited Company, England and Wales.

STREPS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 5 Pharmaceutical preparations and substances; medicated confectionery.

30 Non-medicated confectionery.

5 *Produits et substances pharmaceutiques; bonbons médicamenteux.*

30 *Confiserie non médicamenteuse.*

(821) GB, 20.06.2000, 2236542.

(832) BX, FR, HU, NO, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 421**

(732) SINOVA Sverige AB
Box 17707, SE-1718 93 STOCKHOLM (SE).
(842) Limited Liability Company, SWEDEN.

SINOVA

(531) 27.5.

(511) 16 Instructional and teaching material (except apparatus).

35 Business management; business administration; office functions.

36 Financial affairs.

41 Education; providing of training.

16 *Matériel pédagogique (à l'exception d'appareils).*

35 *Gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.*

36 *Opérations financières.*

41 *Enseignement; sessions de formation.*

(821) SE, 28.04.2000, V-ANS 00-03416.

(300) SE, 28.04.2000, V-ANS 00-03416.

(832) BX, DE, DK, EE, FI, FR, GB, LT, LV, NO, PL.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 422**

(732) PTT Post Holdings B.V.
41-63, Neptunusstraat, NL-2132 JA HOOFFDORP (NL).

smartparcel

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 35 Business administration; office functions; business management.

38 Telecommunication.

39 Express delivery services; storage; packaging and carriage of goods; message delivery; courier services.

35 *Administration commerciale; travaux de bureau; gestion d'entreprise.*

38 *Télécommunication.*

39 *Services de livraison exprès; stockage; emballage et transport de marchandises; distribution de messages; services de courrier.*

(822) BX, 18.02.2000, 660892.

(300) BX, 18.02.2000, 660892.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **25.02.2000** **739 423**

(732) Erich Auer MAS
43, Anton Baumgartner Strasse, A-1230 WIEN (AT).

COPERNICUS CONSULTING

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 35 Accounting; cost price analysis; personnel recruitment; advertising by mail order; auctioneering; distribution of information in trade and business matters; business consultancy; business management and organisation consultancy; personnel management consultancy; consultancy relating to the organization and running of the enterprise; management consultancy; business management consultancy; book-keeping; auditing; office machines and equipment rental; file administration by computers; determinations in business matters; television commercials; planning/assistance of management; management for representing artists; management of hotels on behalf of third parties; creation of business appraisals; heliographic duplication work; publication of slogans; assistance with the guidance of industrial or commercial enterprises; operation of an import/export agency; list of cost price analyses; wage and salary statements; mannequin services for advertising purposes; marketing research; market study; public opinion poll; organisation of exhibitions and fairs for economical and advertising purposes; investigations in business matters; public relations; system information in business matters; personnel employment agency; personnel recruitment; personnel management consultancy; poster advertising; search services in databases and in the Internet; creation of current accounts; radio advertising; estimation of uncut wood; typing service; secretarial services; publication of statistics; stenography work; creation of tax declarations; systematisation of data in computer databases; telephone answering service (for absent users); word processing; execution of transcriptions; sales promotions

(for others); renting of office machines and devices; renting of photocopying machines; renting of advertising surfaces; renting of advertising material; advertisement dispatch; execution of auctions; distribution of advertising material (handbills, folders, prints, samples); duplication of documents; demonstration of goods; distribution of samples (for advertising purposes); services of an advertising agency; distribution of advertisements; updating of advertising material; advertisements; advertisement by leaflets; value determinations in business matters; creation of economic forecasts; compilation of data in computer data bases and in the Internet.

41 Education and instruction; basic and advanced training distance courses; distance instruction; film production; film production (in studios); publication of texts (other than publicity texts); execution of live meetings; organisation and conducting of conferences, congresses and symposiums; execution of educational checks; demonstration instruction into practical exercises; instruction and education; organisation and conducting of seminars, workshops and colloquia; organization of exhibitions for cultural or instruction purposes; publication of books.

42 Update of computer software; consultation in the area of security; consultation in questions of commercial patent rights; professional consultation (excluding management consultation); advisory services (computer); vocational guidance; creation of picture reports; computer advisory services; computer systems analyses; renting of access time to data bases; creating of programs for data processing; design of computer software; marriage broking; personnel recruiting by psychological aptitude tests; development and search services concerning new products (for third parties); creation and execution of Internet spots; creation of technical appraisals; hotel reservation; civil engineering works; personal letter writing; licensing of commercial patent rights; investigations in legal matters; structural design planning; creating of programs for data processing; economic project planning; technical project planning; services of a psychologist; quality inspections; search and volunteer services regarding new products (for third parties); services of an editor; conciliation services; research in the technique field; environmental protection consultation; renting of computer software; dating services; administration of copyrights; patent exploitation; videotaping; maintenance of computer software; re-creation of computer data; education consultancy.

35 *Comptabilité, analyse du prix de revient; recrutement de personnel; publipostage; vente aux enchères; services d'informations en commerce et en affaires; conseils en affaires, conseils en organisation et direction des affaires; conseils pour les questions du personnel; conseils relatifs à l'organisation et à la direction de l'entreprise; conseils en gestion; conseils en gestion des affaires commerciales; tenue de livres; gestion de fichiers informatiques; recherches en affaires; publicité télévisée; planification et assistance en gestion; direction professionnelle des affaires artistiques; gérance administrative d'hôtels pour des tiers; estimations en affaires commerciales; reproduction héliographique; publication de slogans; assistance dans la direction d'entreprises industrielles et commerciales; agence d'import-export; analyse du prix de revient; établissement de fiches de salaire; services de mannequins pour buts publicitaires; recherche de marché; étude de marché; sondages d'opinion; organisation de foires et d'expositions pour buts économiques et de publicité; investigations en affaires; relations publiques; services d'informations en affaires; agences de placement; recrutement de personnel; conseils en gestion du personnel; affichage; services de recherche dans des bases de données et sur Internet; création de comptes courants; publicité radiophonique; estimation de bois sur pied; services de dactylographie; services de secrétariat; publication de statistiques; sténographie; établissement de déclarations fiscales; systématisation de données dans des banques de données informatiques; services de réponse téléphonique (pour abonnés absents); traitement de texte; travaux de transcription; promotion des ventes (pour des tiers); location de*

machines et d'appareils de bureau; location de photocopieurs; location d'espaces publicitaires; diffusion d'annonces publicitaires; ventes aux enchères; distribution de matériel publicitaire (prospectus, dépliants, imprimés, échantillons); reproduction de documents; démonstration de produits; distribution d'échantillons (pour buts publicitaires); services d'une agence de publicité; diffusions d'annonces; mise à jour de matériel publicitaire; publicité par dépliants; détermination de valeurs en affaires; établissement de prévisions économiques; compilation de données dans des bases de données informatiques et sur Internet.

41 *Education et instruction; cours de formation à distance de base et avancés; enseignement à distance; production de films; production de films (en studios); publication de textes (autres que publicitaires); organisation d'événements en public; organisation et conduite de conférences, congrès et symposiums; exécution d'épreuves pédagogiques; formation au moyen d'exercices pratiques; instruction et éducation; organisation et conduite de séminaires; ateliers et colloques; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; publication de livres.*

42 *Mise à jour de logiciels; services de conseils en matière de sécurité; consultations en matière de droit de brevets commerciaux; consultation professionnelle (à l'exception de la consultation en gestion); service de conseils en informatique, orientation professionnelle, reportages photographiques; analyse de systèmes informatiques; location de temps d'accès à des bases de données; création de programmes pour le traitement de données; conception de logiciels; recrutement de personnel par procédés psychotechniques; services de développement et de recherche de nouveaux produits (pour des tiers); création et exécution de spots Internet; estimations techniques; réservation d'hôtels; génie (travaux d'ingénieurs); services d'écrivains publics; concession de licences de propriété intellectuelle; investigations en matières légales; établissement de plans de structures; création de programmes pour le traitement de données; planification de projets économiques; planification de projets techniques; services d'un psychologue; contrôle de qualité; services de développement de nouveaux produits (pour des tiers); bureaux de rédaction; services de contentieux; recherches techniques; conseils en matières de protection de l'environnement; location de logiciels; clubs de rencontres; gérance de droits d'auteur; exploitation de brevets; enregistrement sur bandes vidéo; maintenance de programmes d'ordinateurs; reconstitution de données informatiques; conseils en matière d'éducation.*

(822) AT, 25.02.2000, 186 914.

(300) AT, 12.10.1999, AM 6555/99.

(831) BG, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, GB, NO, SE.

(851) DK, NO.

For the classes 35, 41 and 42. / Pour les classes 35, 41 et 42.
GB.

For the classes 35 and 41. / Pour les classes 35 et 41.
SE.

For the classes 35 and 42. / Pour les classes 35 et 42.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 20.07.2000

739 424

(732) FIAT AUTO S.p.A.

Corso Agnelli, 200, I-10135 TORINO (IT).

PROGRESSION

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 12 Motor vehicles, their parts and fittings.

12 Véhicules automobiles, leurs pièces et accessoires.

- (822) IT, 14.06.2000, 818650.
 (300) IT, 10.02.2000, TO2000C000353.
 (832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **20.07.2000** **739 425**
 (732) FIAT AUTO S.p.A.
 Corso Agnelli, 200, I-10135 TORINO (IT).

DISTINCTIVE

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 12 Motor vehicles, their parts and fittings.
 12 Véhicules automobiles, leurs pièces et accessoires.
 (822) IT, 14.06.2000, 818649.
 (300) IT, 10.02.2000, TO2000C000354.
 (832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **22.06.2000** **739 426**
 (732) Multo B.V.
 90/41, Dukatenburg, NL-3437 AE NIEUWEGEIN (NL).
 (842) Besloten Vennootschap.

MULT-O

- (511) 8 Outils à main pour la reliure.
 16 Classeurs à feuilles mobiles, feuilles perforées à y insérer et classeurs complets garnis de feuilles; matériaux pour la reliure.
 8 *Hand tools for bookbinding*.
 16 *Loose-leaf files, punched refill paper and files supplied with paper; bookbinding materials*.
 (822) BX, 08.04.1980, 365777.
 (831) DE, PT.
 (832) SE.
 (580) 14.09.2000

- (151) **22.06.2000** **739 427**
 (732) ETAP, naamloze vennootschap
 130, Antwerpsesteenweg, B-2390 MALLE (BE).
 (842) naamloze vennootschap, Belgique.

SAROS

- (511) 11 Appareils, instruments et installations d'éclairage.
 11 *Lighting appliances, implements and installations*.
 (822) BX, 23.12.1999, 664409.
 (300) BX, 23.12.1999, 664409.
 (831) DE, FR, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **03.07.2000** **739 428**
 (732) CPTE C.V.
 125, Rodestraat, B-1630 LINKEBEEK (BE).

ELIA

- (511) 38 Télécommunications.
 39 Transport et entreposage; services d'une centrale électrique, à savoir transport et distribution d'électricité; approvisionnement en électricité.
 42 Services d'ingénieurs; programmation pour ordinateurs; services de consultations techniques.
 38 *Telecommunications*.
 39 *Transportation and storage; services provided by a power plant, namely transport and distribution of electricity; electricity supply*.
 42 *Engineering services; computer programming; technical consultancy services*.
 (822) BX, 04.01.2000, 665363.
 (300) BX, 04.01.2000, 665363.
 (831) CH.
 (832) NO.
 (580) 14.09.2000

- (151) **04.08.2000** **739 429**
 (732) Automobiles CITROËN
 (Société Anonyme)
 62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).
 (842) Société Anonyme, FRANCE.
 (750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

TRANSFORMA

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuie-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.
 12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes*.
 (822) FR, 15.02.2000, 00 3 007 318.
 (300) FR, 15.02.2000, 00 3 007 318.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000 739 430

(732) Automobiles CITROËN
(Société Anonyme)
62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

TRANSFORMER

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuie-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes.

(822) FR, 15.02.2000, 00 3 007 317.

(300) FR, 15.02.2000, 00 3 007 317.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000 739 431

(732) Automobiles CITROËN
(Société Anonyme)
62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

APALOOSA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuie-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes.

(822) FR, 15.02.2000, 00 3 007 311.

(300) FR, 15.02.2000, 00 3 007 311.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000 739 432

(732) Automobiles PEUGEOT
(Société Anonyme)
75, Avenue de la Grande Armée, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

DALMA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 24 Tissus adhésifs collables à chaud, basins, bougran, brocards, calicots, toile de chanvre, tissu chenillé, cheviottes, tissus de coton, cotonnades, coutils, crêpe, crépon, damas, doubles étamine, étoffes, flanelle (tissus), futaine, tissus de jute, étoffes de laine, tissus de laine, tissus de lin, moleskine (tissus), textiles non tissés, tissus imitant la peau d'animaux, tissus de ramie, tissus de rayonne, tissus de soie, tissus de spart, taffetas (tissus), toile gommée autre que pour la papeterie, velours, tulles, tissus de jersey.

24 Adhesive fabric for application by heat, dimity, buckram, brocades, calicoes, hemp cloth, chenille fabric, chevviots, cotton fabrics, cotton goods, woven drill, crepe, crepon, damask, bunting linings, textile material, flannel (fabric), fustian, jute fabric, woollen cloth, fabrics made of wool, linen cloth, moleskin (fabric), non-woven textiles, fabrics of imitation animal skins, ramie fabric, rayon fabric, silk fabrics, esparto fabric, taffeta (cloth), gummed cloth other than for stationery, velvet, tulle, jersey fabric.

(822) FR, 15.02.2000, 00 3 007 308.

(300) FR, 15.02.2000, 00 3 007 308.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000 739 433

(732) Automobiles CITROËN
(Société Anonyme)
62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

DYNAPOWER

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuis-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes.*

(822) FR, 09.02.2000, 00 3 006 298.

(300) FR, 09.02.2000, 00 3 006 298.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 434**

(732) Automobiles CITROËN

(Société Anonyme)

62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

DYNELEC

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuis-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes.*

(822) FR, 09.02.2000, 00 3 006 297.

(300) FR, 09.02.2000, 00 3 006 297.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 435**

(732) Automobiles CITROËN

(Société Anonyme)

62, Boulevard Victor Hugo, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Madame Françoise BOUET - PSA PEUGEOT CITROËN DTAT/MPG/BPI, Route de Gisy, F-78943 VELIZY VILLACOUBLAY CEDEX (FR).

CARACTERE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, en particulier véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuis-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water, in particular motor vehicles, their components namely: engines, gearboxes, vehicle bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, pneumatic tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, seat headrests, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski stands, spoilers, sun roofs, window panes.*

(822) FR, 09.02.2000, 00 3 006 295.

(300) FR, 09.02.2000, 00 3 006 295.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **11.08.2000** **739 436**

(732) ERI Netherlands VOF

33, Kanaalweg, NL-2900 AJ CAPELLE AAN DE IJSSEL (NL).

STEAMLOC

(511) 9 Condensate divertors being parts of apparatus for the chemical processing industry.

9 *Déflecteurs de condensat en tant que pièces d'appareils pour l'industrie de transformation chimique.*

(822) BX, 04.04.2000, 666061.

(300) BX, 04.04.2000, 666061.

(831) DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **11.03.2000** **739 437**

(732) HAUPA-Werkzeuge
Hans-Udo Paas
169, Königsstraße, D-42853 Remscheid (DE).

HAUPA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Cable clamps of metal, cable collars of metal, locksmith's products, ironmongery, toolboxes and toolcases consisting essentially of metal.

7 Electrically driven hand tools, pneumatically driven hand tools, hydraulically driven hand tools.

8 Hand operated tools and instruments included in this class.

9 Scientific, measuring, electrical, electronic, optical, controlling, checking (supervision), apparatuses and instruments included in this class; measuring tools (adjustable squares, cross-section metering instruments, water-levels, tape measuring devices, thread gauges, distance measuring devices), electrically operated hand measuring apparatuses (multimeters), line finders for water pipes, cable clamps for electrical lines, cable connectors for electrical lines, cable connector elements for electrical lines, protective clothing.

17 Cable collars and cable fastening elements of synthetic material; hoses (not of metal), electrical insulating material.

6 *Attaches métalliques pour câbles, colliers métalliques pour câbles, articles de serrurerie, ferrures de bâtiment, boîtes à outils et troussees à outils se composant principalement de métal.*

7 *Outils manuels à commande électrique, outils manuels à commande pneumatique, outils manuels à commande hydraulique.*

8 *Outils et instruments fonctionnant manuellement compris dans cette classe.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, de mesure, électriques, électroniques, optiques, de commande, de vérification (supervision), compris dans cette classe; outils de mesurage (équerres réglables, instruments de mesurage en coupe, niveaux à eau, appareils de mesure à ruban, calibres de filetage, appareils de mesure de distances), appareils de mesure à main à commande électrique (multimètres), chercheurs de lignes pour conduites d'eau, serre-câbles pour lignes électriques, connecteurs de câbles pour lignes électriques, éléments de connecteurs de câbles pour lignes électriques, vêtements de protection.*

17 *Colliers pour câbles et éléments d'attaches de câbles en matière synthétique; tuyaux flexibles (non métalliques), isolants électriques.*

(822) DE, 22.04.1999, 398 65 809.9/06.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LV, PL, PT, SK.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.03.2000** **739 438**

(732) SIEMENS AG ÖSTERREICH
92, Siemensstrasse, A-1210 WIEN (AT).

CONDIS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Data processing programmes.

42 Development, updating and rental of data processing programmes.

9 *Programmes informatiques.*

42 *Mise au point, mise à jour et location de programmes informatiques.*

(822) AT, 21.10.1999, 184 898.

(300) AT, 21.09.1999, AM 6001/99.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **05.05.2000** **739 439**

(732) SELBUYSECTOR.COM LTD
190, Strand, LONDON WC2R 1JN (GB).

(812) FR.

(842) société de droit anglais, Angleterre.

SellbuySector

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts et récipients d'emballage en métal.

19 Matériaux de construction non métalliques, tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

35 Aide aux entreprises dans la conduite de leurs affaires, conseils, informations ou renseignements d'affaires; ventes aux enchères; conseils et études en mercatique, expertise en mercatique, études de marchés, sondages d'opinion tests de consommateur, informations statistiques, reproduction de documents et gestion d'adresses électroniques (e-mail); publicité, location d'espaces publicitaires.

38 Agence de presse et d'information, télécommunications, communications téléphoniques, messagerie électronique, télécommunications par terminaux d'ordinateurs; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; transmission d'information sur réseaux nationaux et internationaux; transmission d'informations par voie télématique.

1 *Chemicals used in industry, science, photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; soil fertilizers; fire-extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.*

6 *Common metals and their alloys; building materials of metal; transportable buildings of metal; materials of metal for railway tracks; non-electrical metallic cables and wires; ironmongery, small items of metal hardware; metal pipes; safes and packaging containers of metal.*

19 *Nonmetallic building materials, nonmetallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; nonmetallic transportable buildings; nonmetallic monuments.*

35 *Business management assistance, business consulting, inquiries or information; sales by auction; marketing consulting and studies, marketing appraisal, market studies, opinion polls, consumer tests, statistical information services,*

document reproduction and electronic address (e-mail) management; advertising, rental of advertising space.

38 News and information agency, telecommunications, communications by telephone, E-mail services, telecommunications via computer terminals; computer-aided message and image transmission; transmission of information on national and international networks; information transmission via telematic means.

(822) FR, 08.11.1999, 99 822 143.

(300) FR, 08.11.1999, 99 822 143.

(831) CN, CZ, HU, PL, RO, RU, SK, UA.

(832) JP, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **05.05.2000**

739 440

(732) Institut Dr. Viollier AG
145/147, Spalenring, CH-4002 Basel (CH).

VIIOGROUP

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 42 Exploitation d'un institut médico-diagnostique, fourniture d'autres prestations dans le domaine des soins médicaux, de la recherche médicale et diagnostique ainsi que de l'analyse de produits organiques et chimiques.

42 *Operation of a medico-diagnostics' institute, provision of other services in the area of medical care, of medical research and medical diagnosis as well as the analysis of biological and chemical products.*

(822) CH, 27.01.2000, 472009.

(300) CH, 27.01.2000, 472 009.

(831) AL, AT, BA, BG, BX, BY, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.06.2000**

739 441

(732) Logitech International S.A.
CH-1143 Apples (CH).

It's What You Touch

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Micro-ordinateurs; appareils, instruments et équipements périphériques pour ordinateurs, notamment appareils de pointage et de contrôle, de caméras digitales, de traitement de l'image; souris, manettes de jeux, claviers d'ordinateurs; logiciels, programmes d'ordinateurs, écrans; appareils pour le traitement de l'information et le traitement de texte, supports magnétiques de données pour programmes.

9 *Micro-computers; equipment, instruments and equipment peripheral equipment for computers, including plotting and controlling apparatus, digital cameras, image processing; mice, joy sticks, computer keyboards; recorded computer software, computer programs, screens; data and word processing apparatus, magnetic data media for programs.*

(822) CH, 21.01.2000, 473501.

(300) CH, 21.01.2000, 473501.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.02.2000**

739 442

(732) Net Effect Solution

Integration B.V.

27, Oosteinde, NL-1017 WT AMSTERDAM (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

NET EFFECT

(511) 35 Advertising, publicity, management of commercial business; business administration; administrative services; providing business information via electronic ways; business management and organization consultancy; franchising; management services, including project management and interim management; providing, dispatching and leasing personnel; business mediation effecting licence agreements; setting up and maintaining databases; administrative services for applications for domain names; relocation services for businesses.

38 Telecommunications, in particular via Internet; conveying messages, information and data via computer connections; services of an Internet provider.

42 Automation services; computer programming; maintenance of computer programmes; computer systems analysis; software installation and updating; consultancy concerning the services afore-mentioned; management of computer projects; computer software design and development for Internet, Intranet and Extranet applications (websites); development and updating of database applications (software); construction of websites and technical consultancy for constructing websites; helpdesk services with regard to automation; making connections between automatized systems through software (also called: connectivity); rental of computer software; services of engineers and automation experts; providing electronic data bases; rental of temporary accommodation; graphic services; management of intellectual property rights.

35 *Activités publicitaires, publicité, gestion d'opérations commerciales; administration commerciale; services administratifs; mise à disposition de renseignements commerciaux par voie électronique; conseil en gestion et en organisation d'entreprise; franchisage; services de gestion, notamment gestion de projets et services de gestion par intérim; mise à disposition, affectation et location de personnel; services d'intermédiaires commerciaux dans le cadre de la réalisation de contrats de licence; mise en place et maintenance de bases de données; services administratifs destinés à des applications se rapportant à des noms de domaines; services de déplacement d'entreprises.*

38 *Télécommunications, notamment par le réseau Internet; transmission de messages, d'informations et de données par le biais de connexions informatiques; services de prestataires Internet.*

42 *Services d'automatisation; programmation informatique; maintenance de programmes informatiques; analyse de systèmes informatiques; installation et mise à jour de logiciels; prestation de conseils portant sur les services précités; gestion de projets informatiques; conception et mise au point de logiciels informatiques pour applications sur Internet, Intranet et Extranet (sites Web); mise au point et mise à jour d'applications sur des bases de données (logiciels); élaboration de sites Web et prestation de conseils techniques s'y rapportant; services de dépannage en matière d'automatisation; réalisation de raccordements entre des systèmes automatisés à l'aide de logiciels (soit le domaine de la connectivité); location de logiciels; services d'ingénieurs et d'experts en automatisation; mise à disposition de bases de données électroniques; location de logements temporaires; services de graphisme; gestion de droits de propriété intellectuelle.*

(822) BX, 08.10.1999, 656015.

(300) BX, 08.10.1999, 656015.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 08.02.2000

739 443

(732) Net Effect Solution

Integration B.V.

27, Oosteinde, NL-1017 WT AMSTERDAM (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.



(531) 26.2; 27.5.

(511) 35 Advertising, publicity, management of commercial business; business administration; administrative services; providing business information via electronic ways; business management and organization consultancy; franchising; management services, including project management and interim management; providing, dispatching and leasing personnel; business mediation effecting licence agreements; setting up and maintaining databases; administrative services for applications for domain names; relocation services for businesses.

38 Telecommunications, in particular via Internet; conveying messages, information and data via computer connections; services of an Internet provider.

42 Automation services; computer programming; maintenance of computer programmes; computer systems analysis; software installation and updating; consultancy concerning the services afore-mentioned; management of computer projects; computer software design and development for Internet, Intranet and Extranet applications (websites); development and updating of database applications (software); construction of websites and technical consultancy for constructing websites; helpdesk services with regard to automation; making connections between automatized systems through software (also called: connectivity); rental of computer software; services of engineers and automation experts; providing electronic data bases; rental of temporary accommodation; graphic services; management of intellectual property rights.

35 *Activités publicitaires, publicité, gestion d'opérations commerciales; administration commerciale; services administratifs; mise à disposition de renseignements commerciaux par voie électronique; conseil en gestion et en organisation d'entreprise; franchisage; services de gestion, notamment gestion de projets et services de gestion par intérim; mise à disposition, affectation et location de personnel; services d'intermédiaires commerciaux dans le cadre de la réalisation de contrats de licence; mise en place et maintenance de bases de données; services administratifs destinés à des applications se rapportant à des noms de domaines; services de déplacement d'entreprises.*

38 *Télécommunications, notamment par le réseau Internet; transmission de messages, d'informations et de données par le biais de connexions informatiques; services de prestataires Internet.*

42 *Services d'automatisation; programmation informatique; maintenance de programmes informatiques; analyse de systèmes informatiques; installation et mise à jour de logiciels; prestation de conseils portant sur les services précités; gestion de projets informatiques; conception et mise au point de logiciels informatiques pour applications sur Internet, Intranet et Extranet (sites Web); mise au point et mise à jour d'applications sur des bases de données (logiciels); élaboration de sites Web et prestation de conseils techniques s'y rapportant; services de dépannage en matière d'automatisation; réalisation de raccordements entre des systèmes automatisés à l'aide de logiciels (soit le domaine de la connectivité); location de logiciels; services d'ingénieurs et d'experts en automatisa-*

tion; mise à disposition de bases de données électroniques; location de logements temporaires; services de graphisme; gestion de droits de propriété intellectuelle.

(822) BX, 08.10.1999, 656016.

(300) BX, 08.10.1999, 656016.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 31.03.2000

739 444

(732) Internet Ventures Groep B.V.

822, Prinsengracht, NL-1017 JM AMSTERDAM (NL).

HOT-ORANGE.COM

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 35 Advertising and sales promotion; intermediary services in the field of advertising; providing advertising space by means of electronic data communication; organising commercial events; commercial intermediary services in the context of operating a retail and/or wholesale business, by means of electronic networks such as the Internet or not; management of commercial business; business administration; administrative services; franchising, namely consultation and assistance in business management, organization and promotion; publicity services; publication of publicity texts; commercial intermediary and advisory services in the trading of products and services, including administrative services in the acceptance and processing of orders and bookings; publication of commercial information; design of advertisements for web sites.

41 Organisation of recreational and educational events; publication of non commercial information (other than publicity texts); education; training; entertainment.

42 Computerization services, whether or not in the context of computer software including among other things software development for use in the field of interactive media and for Internet applications; rental of access time to computers and computer databases; software development and graphic design for Internet applications, cable newspaper systems and computerized presentations.

35 *Publicité et promotion des ventes; services d'intermédiaire dans le domaine de la publicité; mise à disposition d'espaces de publicité par le biais de la communication électronique de données; organisation de manifestations commerciales; service d'intermédiaire commercial en matière d'exploitation d'un magasin de vente au détail et/ou en gros par le biais de réseaux électroniques tels que l'Internet ou non; direction d'affaires commerciales; administration commerciale; services administratifs; services de franchisage, à savoir services de conseils et d'assistance en direction et organisation des affaires et en promotion; services de publicité; publication de textes publicitaires; services d'intermédiaires et de conseils en commercialisation de produits et services, y compris services administratifs en matière de réception et de traitement de commandes et de réservations; publication d'informations commerciales; conception d'annonces pour sites Web.*

41 *Organisation de manifestations récréatives et éducatives; publication d'informations non commerciales (autres que des textes publicitaires); éducation; formation; divertissement.*

42 *Services rendus dans le domaine de l'informatisation, que ce soit ou non dans le cadre des logiciels, notamment et en particulier développement de logiciels pour utilisation dans les domaines des médias interactifs et pour applications Internet; location de temps d'accès à des ordinateurs et à des bases de données; élaboration de logiciels et création graphique pour des applications Internet, des systèmes de journaux en ligne et des présentations informatisées.*

- (822) BX, 07.10.1999, 653650.
 (300) BX, 07.10.1999, 653650.
 (831) DE, ES, FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **14.06.2000** **739 445**
 (732) SAINT-GOBAIN VITRAGE, société anonyme
 "Les Miroirs", 18, avenue d'Alsace, F-92400 COUR-
 BEVOIE (FR).
 (842) SA, FRANCE.

CHARME

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques; glace claire ou teintée, glace extra claire, verre maté ou sablé, verre imprimé clair et teinté, verre sérigraphié, revêtements muraux en verre, cloisons en verre, portes en verre, portes incorporant du verre, cabines de bain en verre, pare-douche en verre, glace et verre bruts et mi-ouvrés pour la construction.

21 Produits verriers pour la décoration, glace laquée, verre émaillé opaque ou translucide, verre sérigraphié, verre imprimé, verre argenté, verre maté ou sablé, verre façonné, verre thermofusé, verre incorporant des représentations photographiques, verre peint; verre brut et mi-ouvré pour la décoration.

19 *Building materials not of metal; clear or tinted glass, super-clear glass, sandblasted or etched glazing, clear and tinted patterned glass, silk screen printed glass, glass wall coverings, glass partitions, doors made of glass, doors with built-in glass, glass bath cubicles, glass shower screens; unworked and semi-worked glass for the construction.*

21 *Glass products for the decoration, lacquered glass, opaque and translucent enameled window glass, silk screen printed window glass, patterned glass, silvered glass, sandblasted or etched glass, shaped glass, thermo-fused glass, glazing incorporating photograph representations, painted window glass; unworked and semi-worked glass for decoration purposes.*

- (822) FR, 26.01.2000, 00 3 003 572.
 (300) FR, 26.01.2000, 00 3 003572.
 (831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) EE, LT, NO, TR.
 (580) 14.09.2000

- (151) **16.06.2000** **739 446**
 (732) INTERNATIONAL PAPER S.A.,
 société anonyme
 5/7, boulevard des Chênes, F-78280 GUYANCOURT
 (FR).
 (842) société anonyme, FRANCE.

REY

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 16 Papier, carton, papier brut, papier mi-ouvré, papier pour la papeterie, papier pour l'impression et l'écriture, papier pour l'imprimerie, papier pour adhésifs, papier calque, papier carbone, papier pour le dessin et la peinture, papier pour étiquettes, enveloppes en papier, cartes de visite, blocs à dessins, chemises pour documents, feuilles en papier, papiers et cartons d'emballage, cartonnages, articles de papeterie, articles pour reliures, articles de bureau (à l'exception des meubles), cartes géographiques, caractères d'imprimerie.

16 *Paper, card, unprocessed and semi-processed paper, paper for stationery purposes, paper for printing and writing, printing paper, paper for stickers, tracing paper, carbon paper, painting and drawing paper, paper for labels, paper envelopes, visiting cards, drawing pads, folders for documents, sheets of paper, packaging paper and card, facings, stationery articles, binding articles, office requisites (excluding furniture), geographical maps, block letters.*

- (822) FR, 21.12.1999, 99 830 026.
 (300) FR, 21.12.1999, 99 830 026.
 (831) BX, DE, ES, HU, IT, PL, RU.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **25.05.2000** **739 447**
 (732) GIRA Giersiepen GmbH & Co. KG
 Dahlienstraße, D-42477 Radevormwald (DE).
 (842) Limited Partnership with Limited Company as General Partner, Germany.

Gira HomeMaster

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Electronic devices for controlling electrical or electronic home installation systems and devices via wireless and/or wire-bound transmission, especially of power distribution devices, alarm systems, video and audio systems and devices, heating and ventilation devices, electromotive devices and apparatus as well as system software therefor.

41 User training in the field of data processing.

9 *Dispositifs électroniques pour la commande de systèmes et dispositifs électriques ou électroniques d'installation domestique par transmissions filaires et/ou sans fil, notamment de dispositifs de distribution du courant, systèmes d'alarme, systèmes et dispositifs audio et vidéo, appareils de chauffage et de ventilation, dispositifs et appareils électromoteurs ainsi que logiciels de base correspondants.*

41 *Formation à l'intention d'utilisateurs d'équipements informatiques.*

- (822) DE, 23.03.2000, 300 13 702.8/09.
 (300) DE, 23.02.2000, 300 13 702.8/09.
 (831) AT, BX, CH, ES, PL.
 (832) NO, SE.
 (580) 14.09.2000

- (151) **17.05.2000** **739 448**
 (732) Manfred Dieckmann
 Mittelstraße, 3, D-27248 Ehrenburg (DE).

A roma

- (531) 27.5.
 (511) 11 Coffee roasters.
 30 Coffee, artificial coffee.
 11 *Torréfacteurs à café.*
 30 *Café, café artificiel.*
 (822) DE, 11.04.2000, 399 76 229.9/30.
 (300) DE, 03.12.1999, 399 76 229.9/30.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **21.06.2000** **739 449**

(732) Stichting Lodestar
59, Prinses Irenestraat, NL-1077 WV AMSTERDAM (NL).
(842) Foundation.

WIRE ROAD

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Optical apparatus and instruments; magnetic data carriers; apparatus for transmission and reproduction of sound and images and/or data; recording discs; data processing equipment; computers; computer hardware and software.

25 Clothing, footwear, headgear.

42 Catering services; canteen services; catering and restoration services (providing of food drinks); cocktail lounge services; restaurants; self-service restaurants; snack-bars; leasing access time to computer data bases; technical consultancy in the field of computer hardware and software; computer programming; rental of computers, computer parts and accessories, updating of computer software; development, design and engineering in the field of computer systems and computer software.

9 *Appareils et instruments d'optique; supports d'enregistrement magnétiques; appareils pour la transmission et la reproduction de son et d'images et/ou de données; disques acoustiques; matériel informatique; ordinateurs; matériel informatique et logiciels.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

42 *Services de restauration; cantines; services de traiteur et de restauration (livraison d'aliments et de boissons); services de bar; restaurants; restaurants libre-service; snack-bars; location de temps d'accès à des bases de données; offre de conseils en matière de matériel informatique et de logiciels; programmation; location d'ordinateurs, d'éléments et d'accessoires d'ordinateur, mise à jour de logiciels; mise au point, conception et ingénierie de systèmes informatiques et de logiciels.*

(822) BX, 22.12.1999, 661533.

(300) BX, 22.12.1999, 661533.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.06.2000** **739 450**

(732) WEDA-Dammann & Westerkamp GmbH
Am Bahnhof, D-49424 Lutten (DE).

ECOBEST

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Motor driven agricultural apparatus; agricultural machines; feeding installations, particularly computer controlled liquid and dry food feeding installations, substantially comprising mechanical food mixing and dosing apparatus, central electronic switching apparatus, food conveyor pipes of metal and/or plastic material and dosing valves; manure treating installations for stables; motors (except for land vehicles).

7 *Appareils agricoles motorisés; machines agricoles; systèmes d'alimentation, notamment systèmes informatisés d'alimentation en liquides et denrées sèches, principalement*

constitués d'appareils mécaniques destinés au mélange et au dosage d'aliments, d'appareils électroniques de commutation centralisés, de tuyaux en métal et/ou matières plastiques destinés au transport d'aliments ainsi que de vannes de dosage; installations de traitement de fumier pour écuries; moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres).

(822) DE, 23.05.2000, 300 23 829.0/07.

(300) DE, 27.03.2000, 300 23 829.0/07.

(831) BA, BY, CN, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SK, YU.

(832) EE, LT.

(580) 14.09.2000

(151) **25.02.2000** **739 451**

(732) Dr. Hans-Eric Rasmussen-Bonne
13, Französische Strasse, D-10117 Berlin (DE).

Newtron

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Software programs for the presentation of virtual, commercial and information systems in the Internet.

35 Offers and contracts brokerage concerning the sale and purchase of goods and services via Internet.

38 Telecommunications, namely transmission of data and information via Internet.

42 Computer programming, namely installation of data processing programmes on servers, building up of connections to data bases, treatment of complete solutions (hardware and software in Internet), namely generation of technical programs for a platform for the development of on-line auctions and on-line submissions.

9 *Logiciels destinés à la présentation de systèmes commerciaux et d'information virtuels sur le réseau Internet.*

35 *Opérations de courtage portant sur des offres et contrats dans le cadre de la vente et de l'achat de produits et services par le biais du réseau Internet.*

38 *Télécommunications, notamment transmission de données et informations par le réseau Internet.*

42 *Programmation informatique, notamment installation de programmes informatiques sur des serveurs, établissement de connexions vers des bases de données, traitement de solutions complètes (matériel et logiciels informatiques pour le réseau Internet), notamment création de programmes techniques destinés à une plate-forme de mise en place de ventes aux enchères en ligne et de propositions en ligne.*

(822) DE, 08.11.1999, 398 72 142.4/35.

(831) CH, CN, CZ, HR, HU, KZ, LS, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 452**

(732) Die Argonauten
Agentur für interaktive Kommunikation
und Markendialog GmbH
Osterwaldstraße, 10, D-80805 München (DE).

argonauts

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 35 Marketing, market research and management consulting in particular consulting in the field of e-commerce, publicity services, advertising, in particular advertising agencies.

38 Collection and supply of news; transmission of sound and pictures via satellite.

41 Film production, publication and issuing of books, newspapers and magazines.

35 *Marketing, études de marchés et conseil en gestion notamment prestation de conseils dans le secteur du commerce électronique, activités publicitaires, publicité, en particulier agences de publicité.*

38 *Recueil et mise à disposition d'actualités; transmission de son et d'image par satellite.*

41 *Production cinématographique, édition et mise en circulation de livres, journaux et revues.*

(822) DE, 11.05.2000, 300 12 927.0/35.

(300) DE, 21.02.2000, 300 12 927.0/35.

(831) BG, CH, HR, HU, KZ, LI, LV, MD, RO, SK, UA, UZ.

(832) EE, LT.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 453**

(732) Kirk Telecom A/S
Langmarksvej 34, DK-8700 Horsens (DK).

(842) Limited company, Denmark.



(531) 26.7; 27.5.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

(821) DK, 31.07.2000, VA 2000 03257.

(300) DK, 31.07.2000, VA 2000 03257.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 454**

(732) Fides Goldstock Breeding B.V.,
h.o.d.n. FGB
6, Coldenhovelaan, NL-3155 RC MAASLAND (NL).

FGB

(511) 31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; fresh fruits and vegetables; seeds, bulbs, tubers, rootstocks, cuttings and other material for the propagation of agricultural, horticultural and forestry growth (by parthenogenesis or not); rootstocks for the improvement of aforesaid growth and grafting material, not included in other classes; natural plants and flowers.

31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines (compris dans cette classe); fruits et légumes frais; graines, bulbes, tubercules, rhizomes, boutures et autres matières de propagation de végétaux d'origine agricole, horticole ou sylvi- cole (par parthénogénèse ou non); rhizomes pour l'amélioration desdits produits de culture et de greffe, compris dans cette classe; plantes et fleurs naturelles.*

(822) BX, 05.07.1999, 661852.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **22.06.2000** **739 455**

(732) Fides Goldstock Breeding B.V.
h.o.d.n. FGB
6, Coldenhovelaan, NL-3155 RC MAASLAND (NL).

TAMARINDA

(511) 31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; fresh fruits and vegetables; seeds, bulbs, tubers, rootstocks, cuttings and other material for the propagation of agricultural, horticultural and forestry growth (by parthenogenesis or not); rootstocks for the improvement of aforesaid growth and grafting material, not included in other classes; natural plants and flowers.

31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines (compris dans cette classe); fruits et légumes frais; graines, bulbes, tubercules, rhizomes, boutures et autres matières de propagation de végétaux d'origine agricole, horticole ou sylvi- cole (par parthénogénèse ou non); rhizomes pour l'amélioration desdits produits de culture et de greffe, compris dans cette classe; plantes et fleurs naturelles.*

(822) BX, 21.02.2000, 665608.

(300) BX, 21.02.2000, 665608.

(831) DE, ES, FR, IT, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 456**

(732) Heinz Rössler & Söhne
GmbH & Co. KG
Iburger Straße 225, D-49082 Osnabrück (DE).

ASPECT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 18 Leather and imitations of leather and goods made of these materials (included in this class).

25 Clothing and headgear.

18 *Cuir, imitations cuir et produits en ces matières (compris dans cette classe).*

25 *Vêtements et couvre-chefs.*

(822) DE, 16.12.1999, 399 51 373.6/18.

(831) BY, CZ, HR, HU, LV, RO, RU, UA.

(832) EE, LT, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **19.06.2000** **739 457**

(732) REWE-Zentral AG
20, Domstraße, D-50668 Köln (DE).

Honneurs

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; vegetable juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Spirits, liqueurs.

32 *Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons aux fruits et jus de fruits; jus de légumes; sirops et autres préparations destinées à la confection de boissons.*

33 *Spiritueux, liqueurs.*

(822) DE, 02.11.1998, 398 58 231.9/32.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 458**

(732) MEGA International

10, Boulevard de Montparnasse, F-75015 Paris (FR).

(842) S.A..



Mega International

(531) 26.7; 26.15; 27.5.

(511) 9 Logiciels; supports magnétiques.

42 *Programmation pour ordinateur pour la réalisation de produits logiciels dérivés d'une méthode de conception de systèmes d'information et de développement de projets d'application.*

9 *Computer software programs; magnetic carriers.*

42 *Computer programming to make software products derived from a conceptual method of both information systems and the development of application projects.*

(822) FR, 07.05.1991, 1 660 853.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 459**

(732) Firmenich S.A.

1, route des Jeunes, Case postale 239, CH-1211 Genève 8 (CH).



(531) 9.7; 11.1; 19.7; 27.5.

(511) 30 Aromates d'origine naturelle ou artificielle (autres que les huiles essentielles) pour les aliments et les boissons.

42 Consultation professionnelle, recherches techniques et travaux de spécialistes dans le domaine de l'aromatisation d'aliments et de boissons.

30 *Natural or artificial flavourings (other than essential oils) for food and beverages.*

42 *Professional consulting services, technical research and provision of expertise in the field of flavouring food and drinks.*

(822) CH, 10.02.2000, 474059.

(300) CH, 10.02.2000, 474059.

(831) CN, CZ, DE, ES, FR, IT, PL.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 460**

(732) Eyetech AG

Steinacherstrasse 150, CH-8820 Wädenswil (CH).

GOETTI

(541) caractères standard.

(511) 9 Montures de lunettes.

35 Vente au détail de montures de lunettes.

(822) CH, 23.05.2000, 474420.

(300) CH, 23.05.2000, 474420.

(831) BX, DE, ES, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 461**

(732) Eyetech AG

Steinacherstrasse 150, CH-8820 Wädenswil (CH).

GOTTI

(541) caractères standard.

(511) 9 Montures de lunettes.

35 Vente au détail de montures de lunettes.

(822) CH, 22.05.2000, 474419.

(300) CH, 22.05.2000, 474419.

(831) BX, DE, ES, FR.

(580) 14.09.2000

(151) **21.06.2000** **739 462**

(732) Kermi GmbH

1, Pankofen-Bahnhof, D-94447 Plattling (DE).

(842) GmbH, Federal Republic of Germany.

KERMI-Click

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Pipework of metal for heating systems and parts thereof; clips of metal; junctions of metal for pipes, valves of metal for water pipes.

11 Heating apparatus, heating elements, electric heating apparatus, heating installations, floor heating apparatus and parts thereof included in this class; heating element attachments as parts of heating elements; valves as parts of heating installations; regulating and safety accessories for water and gas apparatus and water and gas pipework.

17 Junctions not made of metal for pipes; pipework of plastic and composite materials for heating installations.

19 Valves for water pipes, not of metal or plastic.

20 Clips of plastic, valves for water pipes, of plastic.

6 *Tuyauteries métalliques pour systèmes de chauffage et leurs composants; colliers de fixation en métal; raccords métalliques de tuyaux, clapets, vannes et soupapes métalliques pour conduites d'eau.*

11 Appareils de chauffage, corps de chauffe, appareils de chauffage électriques, installations de chauffage, appareils de chauffage par le sol et leurs pièces comprises dans cette classe; accessoires pour corps de chauffe en tant que pièces de corps de chauffe; vannes en tant qu'éléments d'installations de chauffage; accessoires de régulation et de sécurité pour appareils à eau et à gaz et canalisations à eau et à gaz.

17 Raccordements non métalliques pour tuyaux; conduites en plastique et matériaux composites pour installations de chauffage.

19 Robinets pour conduites d'eau, ni en métal, ni en plastique.

20 Clips en plastique, robinets pour conduites d'eau en plastique.

(822) DE, 25.05.2000, 300 10 551.7/11.

(300) DE, 11.02.2000, 300 10 551.7/11.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 12.05.2000

739 463

(732) FLORIO Industriale e Commerciale
di Favignana S.r.l.

Via XXV Aprile 4/11, I-16123 GENOVA (IT).

FLORIO

(571) Nom "FLORIO" en caractère d'imprimerie majuscule.

(511) 29 Panse de thon et "tarantello" de thon, thonine, sardines, maquereaux, anchois, y compris sous forme de conserves.

(822) IT, 12.05.2000, 811 868.

(300) IT, 29.12.1999, GE 99 C 000458.

(831) CU, DZ, ES, FR, MA, PT.

(580) 14.09.2000

(151) 15.05.2000

739 464

(732) Lennard R. Kapoen
5, Luitpad, NL-6922 KG DUIVEN (NL).
Henderik S. van Wijhe

19, Engelenburgstraat, NL-7391 AM TWELLO (NL).

(750) Lennard R. Kapoen, 5, Luitpad, NL-6922 KG DUIVEN (NL).



(531) 1.15; 27.5.

(511) 11 Apparatus for lighting, including pond lighting and garden lighting.

19 Building materials, non-metallic; non-metallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; non-metallic transportable buildings; monuments, not of metal; garden fences and gates, poles, garden screens and all other garden and separation materials of wood, not included in other classes.

20 Furniture, especially garden furniture, tree seats of wood, including hardwood, especially bangkirai wood; goods

(not included in other classes) of cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, aforesaid products among other things for use in and around the garden; flower boxes not included in other classes; rain barrels, not of metal.

37 Building and construction services, especially using wooden materials.

11 Appareils d'éclairage, y compris appareils pour l'éclairage de bassins et pour l'éclairage de jardins.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments, non métalliques; clôtures et portails de jardin, poteaux, écrans de jardin et tous autres matériaux de séparation en bois, non compris dans d'autres classes.

20 Meubles, notamment meubles de jardin, sièges d'affût en bois, y compris en bois dur, notamment en Bangkirai; produits (non compris dans d'autres classes) en liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières, tous les produits précités étant, entre autres, pour usage dans le jardin ou en rapport avec le jardin; bacs à fleurs non compris dans d'autres classes; tonneaux d'eau pluviale non métalliques.

37 Services de construction, utilisant plus spécialement des matériaux en bois.

(822) BX, 27.04.2000, 663408.

(300) BX, 27.04.2000, 663408.

(831) DE.

(832) GB.

(851) GB - List limited to / Liste limitée à:

11 Pond lighting and garden lighting apparatus.

19 Non-metallic transportable buildings; garden fences and gates, poles, garden screens and all other garden and separation materials of wood, not included in other classes.

20 Furniture, especially garden furniture, tree seats of wood, including hardwood, especially bangkirai wood, among other things for use in and around the garden; flower boxes not included in other classes; rain barrels, not of metal.

11 Appareils pour l'éclairage de bassins et appareils pour l'éclairage de jardins.

19 Constructions transportables non métalliques; clôtures et portails de jardin, poteaux, écrans de jardin et tout autre matériel de séparation en bois, non compris dans d'autres classes.

20 Meubles, notamment meubles de jardin, sièges d'affût en bois, y compris en bois dur, notamment en Bangkirai, entre autres, pour usage dans le jardin ou en rapport avec le jardin; bacs à fleurs non compris dans d'autres classes; tonneaux d'eau pluviale non métalliques.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 22.07.2000

739 465

(732) Henkel KGaA

D-40191 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 19.7; 29.1.
 (591) Blue, red, yellow, white. / *Bleu, rouge, jaune, blanc.*
 (550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*
 (511) 3 Soaps; cleaning agents for metal, sheets and plates of metal with enamel coating, wood, plastic, porcelain, cork, leather and textiles; cleaning and polishing preparations, spot/stain-removing preparations; all aforementioned goods also with disinfectant agents.
3 Savons; produits de nettoyage des métaux, de la tôle émaillée, du bois, du plastique, de la porcelaine, du liège, du cuir et des textiles; produits de nettoyage et de polissage, préparations à détacher; tous lesdits produits également avec désinfectant.
 (822) DE, 19.04.2000, 300 05 103.4/03.
 (300) DE, 25.01.2000, 300 05 103.4/03.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **19.07.2000** **739 466**
 (732) Dalli-Werke Wäsche- und Körperpflege GmbH & Co. KG
 120, Zweifaller Strasse, D-52224 Stolberg (DE).

Vito

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations.
3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser.
 (822) DE, 26.01.2000, 399 61 389.7/03.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) GB.

- (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **18.07.2000** **739 467**
 (732) Omya GmbH
 11a, Brohler Strasse, D-50968 Köln (DE).
 (842) Private limited company.

RÜGranit

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 19 Granite.
19 Granit.
 (822) DE, 09.06.2000, 300 30 138.3/19.
 (300) DE, 18.04.2000, 300 30 138.3/19.
 (831) BX, FR.
 (832) DK.
 (580) 14.09.2000

- (151) **19.07.2000** **739 468**
 (732) Josef Bohle Stiftung + Co. KG
 10, Dieselstrasse, D-42781 Haan (DE).

SILBERSCHNITT

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 8 Glass cutters, putty knives, glazier's hammers.
8 Diamants de vitrier, couteaux à mastiquer, marteaux de vitrier.
 (822) DE, 26.06.1936, 486 362.
 (831) CN.
 (832) TR.
 (580) 14.09.2000

- (151) **05.04.2000** **739 469**
 (732) Vobis Microcomputer AG
 Rotter Bruch, 32-34, D-52068 Aachen (DE).
 (842) joint-stock-company, Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 1.15; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) White, black, red, blue, violet. / *Blanc, noir, rouge, bleu, violet.*

(511) 9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound and images; magnetic data carriers, data processing apparatus and computers, computer hardware and software.

16 Printed matter.

35 Advertising and business matter; advertising measures.

42 Computer programming; consultancy in the field of electronic data processing; creation of web-sites for third parties.

9 *Appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son et des images; supports de données magnétiques, matériel informatique et ordinateurs, matériel informatique et logiciels.*

16 *Produits imprimés.*

35 *Publicité et activités commerciales; mesures publicitaires.*

42 *Programmation informatique; conseil en traitement électronique des données; création de sites Web pour le compte de tiers.*

(822) DE, 10.02.2000, 399 75 583.7/09.

(300) DE, 01.12.1999, 399 75 583.7/09.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **02.06.2000** **739 470**

(732) agi business media productions gmbh
21b, Magirusstrasse, D-70469 Stuttgart (DE).

AGI THINK TANK TASK FORCE AGENCY

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Pre-recorded sound recording carriers, compact discs, CD-ROMs, CDIs, DVDs; all kinds of machine-readable data carriers provided with programmes.

35 Services of a multimedia agency, namely offering advice on organisational and economic aspects in the context of the use of digital, multimedia and other media; advertising; conception and creation of advertising concepts in digital and other media; promotions in digital and other media; management consulting.

42 Computer programming; conception, development and creation of Web sites and other Web-oriented applications.

9 *Supports d'enregistrement de sons préenregistrés, disques compacts, cédéroms, disques compacts interactifs, disques DVD; tout type de supports de données lisibles par machine contenant des programmes.*

35 *Services d'une agence de multimédia, à savoir services de conseil à caractère organisationnel et économique dans le cadre de l'exploitation de supports numériques, multimédias et autres; publicité; création et développement de concepts de promotion de supports numériques et autres; promotion de supports numériques et autres; services de conseiller en gestion.*

42 *Programmation informatique; conception, développement et création de sites Web et d'applications pour le Web.*

(822) DE, 23.03.2000, 399 81 707.7/35.

(300) FR, 23.12.1999, 399 81 707.7/35.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RU, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

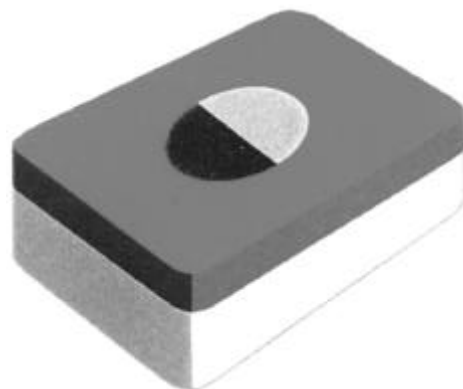
(151) **01.07.2000**

739 471

(732) HENKEL KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 Düsseldorf (DE).

(842) Fed. Rep. of Germany, Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 26.15; 29.1.

(591) Red, white, grey, blue. / *Rouge, blanc, gris, bleu.*

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*

(511) 1 Chemical products for industrial purposes; softening agents for water; crust preventing and crust solving agents for use in tubes and apparatuses, decalcifying agents.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

21 Sponges, articles for cleaning purposes.

1 *Produits chimiques à usage industriel; produits pour l'adoucissement de l'eau; agents de prévention et de dissolution des incrustations conçus pour des tubes et appareils, décalcifiants.*

3 *Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; agents pour nettoyer et polir; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, les matières synthétiques, les pierres, la porcelaine et les textiles.*

21 *Éponges, matériel de nettoyage.*

(822) DE, 26.04.2000, 300 18 550.2/03.

(300) DE, 10.03.2000, 300 18 550.2/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **15.03.2000**

739 472

(732) Rohde & Liesenfeld International

GmbH & Co. KG

21, Alstertor, D-20095 Hamburg (DE).



WINDROSE LINE

(531) 1.1; 27.5.

(511) 6 Conteneurs métalliques.

36 Assurances; affaires financières; courtage en assurances; règlement des formalités d'expédition des marchandises à la frontière par des entreprises de transport, y compris le dédouanement.

39 Services d'expédition, transport et expédition de marchandises par véhicules terrestres, aériens et nautiques; entreposage de marchandises et produits; chargement et déchargement de véhicules terrestres, aériens et nautiques; emballage de produits pour tiers; contrôle des marchandises pour tiers par des entreprises de transport; location de véhicules terrestres, aériens et nautiques, de conteneurs et d'appareils de chargement et de déchargement.

6 *Metallic containers.*

36 *Insurance; financial operations; insurance brokerage; taking care of customs procedures with regard to transport companies' goods shipments, including customs clearance.*

39 *Freight forwarding services, transport and shipping of goods by land, air and water craft; warehousing of goods; loading and unloading land, air and water vehicles; packaging of goods for third parties; goods control ensured by transport companies for third parties; rental of land, air and water vehicles, of containers and of handling apparatus for loading and unloading.*

(822) DE, 24.01.2000, 399 79 919.2/39.

(300) DE, 16.12.1999, 399 79 919.2/39.

(831) AM, AZ, CN, KG, KZ, TJ, UZ.

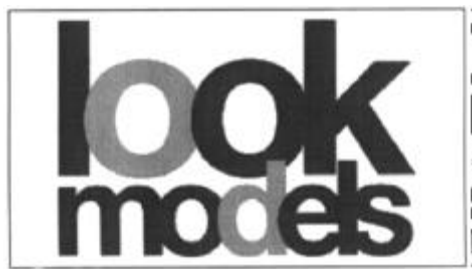
(832) GE, TM.

(580) 14.09.2000

(151) 02.05.2000

739 473

(732) LOOK EVENTMANAGEMENT GesmbH
1, Passauerplatz, A-1010 WIEN (AT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 3 Cosmetic goods, soaps, goods used for body and beauty care, hair tonics.

35 Advertising and public relations.

41 Entertainment and especially the organization of public events in the field of sports, culture and film.

42 Services of fashion and jewelry designers.

3 *Produits cosmétiques, savons, produits pour les soins corporels et esthétiques, toniques capillaires.*

35 *Publicité et relations publiques.*

41 *Divertissement et plus particulièrement organisation de manifestations publiques dans le domaine sportif, culturel et cinématographique.*

42 *Services de mode et de concepteurs de bijoux.*

(822) AT, 02.05.2000, 188 162.

(300) AT, 04.02.2000, AM 704/2000.

(831) BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) GB, LT.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 25.02.2000

739 474

(732) GORENJE NOTRANJA OPREMA D.D.
Partizanska 12, SI-3320 VELENJE (SI).

Optigor

(531) 27.5.

(511) 11 Appareils et installations en résines synthétiques mélangées à des substances minérales (sable de silice), en particulier lavabos, cuvettes de toilettes (W.-C.), bidets, baignoires et leurs garnitures, baignoires et cabines de douche, sets de salles de bains, à savoir coudes de renvoi de W.-C. au sol, sièges de W.-C., baignoires, micro-douches de massage dorsal, récepteurs de douche, cabines de douche.

19 Carrelages céramiques pour les sols et les murs.

20 Meubles et produits en bois non compris dans d'autres classes, en particulier meubles de cuisine et pièces d'ameublement de cuisine, tables club, meubles de salles de bains (armoires murales suspendues, meubles sous lavabos et blocs de salles de bains); étagères de rangement; bondes de baignoires (non métalliques), grilles d'aération de baignoires de massage encastrables (non métalliques); tiroirs à compartiments en plastique.

21 Porte-serviettes sous lavabos, corbeilles à déchets, étués à ouate, équipements supplémentaires et articles non compris dans d'autres classes, à savoir porte-papier, porte-brosses à dents avec verre, porte-savon liquide, porte-savon, porte-serviettes (non en métaux précieux), porte-balayette de W.-C.

(822) SI, 11.09.1998, 9871248.

(831) BA, HR, MK, YU.

(580) 14.09.2000

(151) 17.03.2000

739 475

(732) Selo Press sur la Terre SA
47, rue du Jura, CH-1700 Fribourg (CH).

SUR LA TERRE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), photographiques, cinématographiques et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction de son ou d'images; supports électroniques, optiques, magnétiques d'informations et/ou de données (textes, sons, images fixes ou animées) quel qu'en soit le mode d'enregistrement (numérique ou analogique), de consultation ou de transmission; cassettes magnétiques, vidéo et lasers; disques acoustiques; bandes vidéo; disquettes informatiques; vidéodisques; disques optiques; disques optiques compacts; disques compacts interactifs; programmes d'ordinateur, logiciels et progiciels quel qu'en soit le support, et notamment puces; logiciels de jeux; logiciels interactifs; machines à calculer; équipement pour le traitement et la consultation de l'information et de données; ordinateurs et ordinateurs portables, et notamment livres électroniques, agendas électroniques; périphériques d'ordinateur; cartes électroniques, cartes ou cartouches de jeux électroniques; stylos magnétiques, stylos magnéto-optiques; stylos électroniques.

16 Papier et carton bruts ou mi-ouverts ou pour la papeterie; produits de l'imprimerie; almanachs; imprimés, journaux, magazines et périodiques, revues professionnelles, livres; articles pour reliure; photographies; papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinces; machines à écrire; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; anneaux de cigares; objets d'art gravés; objets d'art lithographiés; pierres lithogra-

phiques; cachets (sceaux); tampons pour sceaux; coffrets et supports à cachets; calendriers; cavaliers pour fiches; chromolithographies; écussons (cachets en papier); marques pour livres; serre-livres; pains à cacheter; photogravures; cartes postales; représentations et reproductions graphiques.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; agences de publicité; diffusion d'annonces publicitaires; services d'abonnement à des journaux, à des catalogues de vente par correspondance et à des publications en général (pour des tiers); services d'abonnement à tous supports électroniques d'informations ou de données (textes et/ou d'images fixes ou animées et/ou de sons musicaux ou non, à usage interactif ou non) quel qu'en soit le mode d'enregistrement (numérique ou analogique), de lecture, de consultation ou de transmission (notamment abonnement à une base de données ou à une publication électronique); aides et conseils en organisation et direction des affaires et des entreprises commerciales ou industrielles; expertises en affaires; estimations en affaires commerciales; mise à jour de documentation publicitaire; reproduction de documents; étude de marché; gestion de fichiers informatiques; location d'espaces publicitaires; location de machines et d'appareils de bureau; reproduction par héliographie; distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons, catalogues de vente par correspondance); services rendus par un franchiseur, à savoir aide dans l'exploitation ou la direction d'une entreprise commerciale; recueil de données dans un fichier central; systématisation de données dans un fichier central; agences d'informations commerciales; informations d'affaires et investigations pour affaires; promotion des ventes (pour des tiers); organisation de foires à buts commerciaux ou de publicité; direction professionnelle des affaires artistiques; relations publiques; recrutement de personnel; sondage d'opinion; transcription de communications.

38 Télécommunications; agences d'informations (nouvelles); agences de presse; communications par terminaux d'ordinateurs; communications radiophoniques, télégraphiques, télématiques et téléphoniques et par tous moyens téléinformatiques; communications par réseaux de fibres optiques; expédition et transmission de dépêches; diffusion de programmes de télévision, radiophoniques et multimédias; services de messagerie électronique; transmission d'informations par voie télématique; transmission de télécopies; communication et télévision par câble et par satellite; transmission d'images et de messages assistée par ordinateurs.

41 Services d'enseignement, d'éducation, de formation, de divertissement ou de récréation par tout support électronique (numérique ou analogique) quel qu'en soit le mode de consultation, de transmission, de distribution (notamment service télématique, messagerie électronique, service de transmission d'informations d'une base de données, jeux téléphoniques, édition de cédérom et de disques compacts interactifs); organisation et conduite de colloques, de conférences, de congrès, de séminaires et de symposiums; formation pratique; services d'édition et de publication de livres et de textes autres que textes publicitaires; services d'édition de supports d'informations; production, post-production et montage de programmes cinématographiques, radiophoniques et de télévision; exploitation de salles de jeux; organisation de concours; production, location et montage de films, de films sur bandes vidéo, de programmes audiovisuels et multimédias; planification de réceptions (divertissement); production, organisation et représentation de spectacles; divertissements radiophoniques et télévisés.

9 Scientific (other than for medical use), photographic, cinematographic and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; electronic, optical, magnetic information and/or data carriers (texts, sounds, still or moving images) regardless of how they are recorded (digital or analogical), accessed or transmitted; video, magnetic tapes, and lasers; recording discs; video tapes; computer diskettes; video disks; optical disks; compact disks (ready-only memory); interactive

compact disks; computer programs, software and software packages whatever the media, and particularly chips; software for computer games; interactive software; calculating machines; equipment for processing and accessing information and data; computers and laptop computers, and particularly electronic books, electronic agendas; computer peripherals; electronic cards, cards or cartridges for electronic games; magnetic pens, magneto-optical pens; electronic pens.

16 Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery purposes); printed products; almanacs; printed material, newspapers, magazines and periodicals, professional journals, books; bookbinding materials; photographs; stationery, adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters; instructional or teaching material (except apparatus); playing cards; printers' type; printing blocks; cigar bands; engraved works of art; lithographic works of art; lithographic stones; seals (stamps); stamp pads; seal chests and supports; calendars; tags for index cards; chromolithographs; shields (paper seals); bookmarks; bookends; sealing wafers; photo-engravings; postcards; graphical representations and reproductions.

35 Advertising; business management; business administration; office tasks; advertising agencies; dissemination of advertisements; subscription services for newspapers, mail-order catalogues and publications in general (for third parties); subscription services for all electronic information or data carriers (texts and/or for still or moving images and/or for musical or other sounds, for interactive or other use) regardless of how it is recorded (digital or analogical), read, accessed or transmitted (particularly subscription to databases or electronic publications); help and advice regarding the management and organization of business and industrial or commercial enterprises; business expertise; business evaluations; updating of advertising material; document reproduction; market research; computer file management; rental of advertising space; rental of office machines and equipment; diazo printing; dissemination of advertising material (leaflets, prospectuses, printed material, samples, mail-order catalogues); services of a franchiser, namely assistance in running or managing a commercial venture; compilation of information into computer databases; systemization of information into computer databases; commercial information agencies; business information and business investigations; sales promotions (for third parties); organization of trade fairs for commercial or advertising purposes; business management of artistic affairs; public relations; personnel recruitment; opinion polls; communications transcription.

38 Telecommunications; news agencies; press agencies; communication via computer terminals; communication via radio, telegraph, computers and telephones and via all means of remote data processing; optical fibre network communication; mailing and transmission of telegrams; broadcasting of television, radio and multimedia programmes; electronic mail services; information transmission via computers; facsimile transmission; cable and satellite communication and television; computer-aided transmission of images and messages.

41 Instructional, educational, training, entertainment or recreational services via all electronic media (digital or analogical) regardless of how it is accessed, transmitted, broadcast (particularly computer communication, electronic mail, data transmission from databases, telephone games, publishing of CD-ROMs and interactive compact discs); organization and conducting of colloquiums, conferences, conventions, seminars and symposiums; practical training; publishing services for books and texts other than advertising texts; publishing services for data carriers; production, post-production and editing of cinematographic, radio and television programmes; provision of amusement arcade services; production, renting and editing of films, films on videotapes, audiovisual and multimedia programmes; party planning (en-

tainment); production, organization and presentation of live performances; radio and television entertainment.

- (822) CH, 17.09.1999, 469407.
 (300) CH, 17.09.1999, 469407.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RU.
 (832) GB, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **04.05.2000** **739 476**

- (732) PRZEDSI"BIORSTWO
 PRODUKCYJNO-WDRO»ENIOWE
 "LAKMA" S.A.
 ul. Fryszacka, 173, PL-43-400 CIESZYN (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Noir, argenté. / Black, silvery.
 (511) 3 Produits de nettoyage à diluer avec de l'eau pour l'entretien de planchers.
 3 Cleaning products to be diluted with water for the upkeep of floors.
 (822) PL, 24.03.1995, 84220.
 (831) AT, BG, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, RO, RU, SK, UA.
 (832) LT.
 (580) 14.09.2000

(151) **03.05.2000** **739 477**

- (732) Novo Nordisk A/S
 Novo Allé
 DK-2880 Bagsvaerd (DK).
 (812) CH.
 (750) Novo Nordisk A/S c/o Novo Nordisk Ferment AG (Novo Nordisk Ferment Ltd.), Neumatt, CH-4243 Dittingen (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
 See color reproduction at the end of this issue.)

- (531) 5.3; 27.5; 29.1.
 (591) Pantone 072 Bleu: RGB: 0-0-153, Hex: 00-00-99; Cyan: RGB: 0-102-255, Hex: 00-66-FF. / Pantone 072 Blue: RGB: 0-0-153, Hex: 00-00-99; Cyan: RGB: 0-102-255, Hex: 00-66-FF.
 (511) 1 Préparations chimiques destinées à l'industrie, y compris enzymes.
 41 Éducation.
 42 Analyse chimique et recherche.
 1 Chemical preparations intended for industrial use, including enzymes.
 41 Education.

42 Chemical research and analysis.

- (822) CH, 21.03.2000, 471799.
 (300) CH, 21.03.2000, 471799.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 478**

- (732) BROCUS, S.L.
 Montesa, 31, E-28006 MADRID (ES).
 (842) SOCIÉTÉ LIMITÉE, ESPAGNE.



- (531) 26.1; 27.5.
 (511) 35 Services d'import-export.
 39 Services de transport, de distribution et d'entrepôt.
 35 Import-exportation services.
 39 Transport, distribution and warehousing services.
 (822) ES, 16.06.2000, 2.288.489; 16.06.2000, 2.288.490.
 (300) ES, 07.02.2000, 2.228.490; classe 39 / class 39
 (300) ES, 07.02.2000, 2.288.489; classe 35 / class 35
 (831) RU.
 (832) LT.
 (580) 14.09.2000

(151) **01.08.2000** **739 479**

- (732) Markus Olberts
 8, Unterer Mühlenweg, D-56459 Langenhahn (DE).

LupoDerm

- (541) caractères standard.
 (511) 3 Cosmétiques; huiles essentielles.
 5 Désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles, produits pharmaceutiques et vétérinaires ainsi que produits pour l'hygiène.
 31 Aliments pour les animaux.
 (822) DE, 04.06.1996, 3 960 469 1.6/31.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (580) 14.09.2000

(151) **14.06.2000** **739 480**

- (732) Amazonen-Werke H. Dreyer GmbH & Co. KG
 9-13, Am Amazonenwerk, D-49205 Hasbergen (DE).

Centaur

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 7 Agricultural machines and/or apparatus, namely for distribution of materials or for fertilization, pest control, soil working, reaping or sweeping; parts thereof, all the above-mentioned goods included in this class.

9 Electronic means or on-board computers for agricultural machines and/or apparatus.

42 Services in the field of agriculture, namely setting up analyses, data detection, processing and providing data in connection with the distribution of liquid, grained or pulverized material on agricultural areas.

7 *Machines et/ou appareils agricoles, à savoir pour la distribution de matériaux ou pour l'apport d'engrais, la destruction d'animaux nuisibles, le travail du sol, la moisson ou le fauchage; éléments desdits produits, tous les produits précités compris dans cette classe.*

9 *Dispositifs électroniques ou ordinateurs de bord destinés aux machines et/ou appareils agricoles.*

42 *Services agricoles, notamment élaboration d'analyses, détection de données, traitement et mise à disposition de données relatives à la diffusion de liquides, de matières en grains ou pulvérisées sur les zones agricoles.*

(822) DE, 16.12.1999, 399 68 954.0/07.

(831) BX, CZ, FR, HU, RU, UA.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 481**

(732) Aesculap AG & Co. KG
Am Aesculap-Platz, D-78532 Tuttlingen (DE).

(750) B. Braun Melsungen AG Markenstelle AJ-A, Postfach 11 20, D-34209 Melsungen (DE).

ECCOS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 10 Fixing and storage holders for surgical instruments and utensils in cleaning and disinfection machines.

10 *Supports de fixation et de rangement d'instruments et ustensiles chirurgicaux à l'intérieur de machines de nettoyage et de désinfection.*

(822) DE, 28.06.1999, 399 12 206.0/10.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.06.2000** **739 482**

(732) Pagette Sanitär Produktions- und Vertriebsgesellschaft GmbH
20-22, Armelerstrasse, D-46242 Bottrop (DE).

INSTAQUICK

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 11 Lighting, heating, cooking, cooling, ventilation, drying and air-conditioning apparatus and installations as well as sanitary installations, bath and toilet installations, wash-hand basins, water conduits installations, parts of the aforementioned goods, in particular toilet seats and lids.

19 Partition walls, beams, wall linings, frameworks, shuttering, wainscotting, cornices, bath cabinets, mouldings for buildings, linings for buildings; all aforementioned goods not of metal (included in this class).

20 Furniture, not of metal, mirrors, frames and parts thereof; goods of wood or wood substitutes, namely mouldings for picture frames, crates, transport pallets, tool handles, coat hangers, works of art, ornamental objects; goods of plastic, namely mouldings for picture frames, transport containers, furniture fittings, window fittings and door fittings; signboards (in-

cluded in this class), letter boxes as well as tanks, not of metal or masonry (included in this class).

11 *Appareils et équipements d'éclairage, de chauffage, de cuisson, de refroidissement, de ventilation, de séchage et de climatisation ainsi qu'équipements sanitaires, équipements pour le bain et la toilette, lavabos, installations de conduites d'eau, éléments des produits précités, en particulier sièges de w.-c. et couvercles.*

19 *Cloisons de séparation, poutres, revêtements de mur, charpentes, coffrage, lambris, corniches, armoires de toilette, moulures pour bâtiments, revêtements pour bâtiments; tous les produits précités n'étant pas métalliques (compris dans cette classe).*

20 *Mobilier, (non métallique), miroirs, cadres et leurs éléments; produits en bois ou en bois artificiel, à savoir moulures pour cadres, caisses, palettes de transport, poignées d'outils, cintres pour vêtements, objets d'art, objets décoratifs; articles en matières plastiques, à savoir moulures pour cadres, conteneurs de transport, garnitures pour meubles, garnitures de fenêtres et de portes; écriteaux (compris dans cette classe), boîtes aux lettres ainsi que récipients, ni en métal ni en maçonnerie (compris dans cette classe).*

(822) DE, 30.06.2000, 300 00 579.2/11.

(300) DE, 07.01.2000, 300 00 579.2/11.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, SK.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **21.06.2000** **739 483**

(732) SÜTA[®] - BURSA VE HAVALISI
PASTÖRIZE SÜT VE SÜT MAMÜLLERİ
GIDA SANAYİ VE TİCARET
ANONİM İRKETİ
Uluabat Köyü, KARACABEY - BURSA (TR).
(842) CORPORATION, TURKEY.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

29 *Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires.*

(821) TR, 02.06.1999, 99/7466.

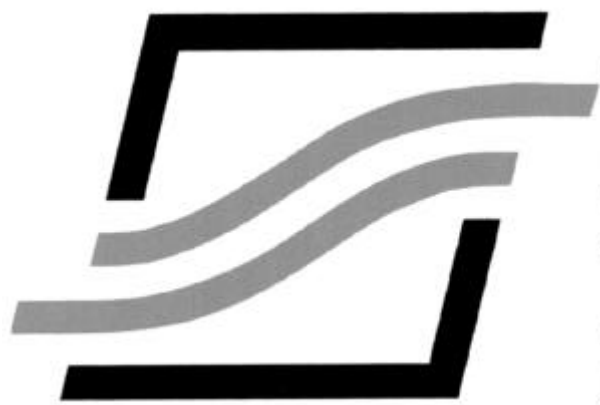
(832) AT, BX, CH, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GE, HU, IS, IT, LI, LT, LV, MA, MD, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, TM, YU.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000 739 484**(732)** Ostfriesische Tee Gesellschaft
Laurens Spethmann GmbH & Co.
13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).**Flying Cloud****(541)** caractères standard.**(511)** 5 Mélanges de médicaments et drogues à base de thés médicinaux, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; tisanes aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée.

30 Thé et thé aromatisé, aussi en petits paquets et en sachets pour infusion; thé aux fruits aussi en petits paquets et en sachets pour infusion ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; extraits de thé et extraits constitués de produits similaires au thé, également sous forme aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; préparations essentiellement constituées d'aliments à base d'extraits de thé et d'extraits de produits similaires au thé sous forme pulvérisée et granulée, également aromatisée et/ou vitaminée et/ou minéralisée; boissons instantanées non alcoolisées à base de thé et/ou de produits similaires au thé et/ou de leurs extraits, avec adjonction d'autres aliments et ingrédients.

(822) DE, 30.03.2000, 300 02 070.8/30.**(300)** DE, 13.01.2000, 300 02 070.8/30.**(831)** AT, CH.**(580)** 14.09.2000**(151) 14.07.2000 739 485****(732)** Bravour Textil
Gebrüder Ammann GmbH & Co.
3, Wilhelm-Schickard-Strasse, D-72124 Pliezhausen (DE).**Bravour.****(531)** 24.17; 27.5.**(511)** 25 Vêtements, en particulier linge de bain et tenues pour les loisirs, sous-vêtements et vêtements de nuit pour hommes.**(822)** DE, 21.06.2000, 300 14 166.1/25.**(300)** DE, 24.02.2000, 300 14 166.1/25.**(831)** AT, BX, CH, LI.**(580)** 14.09.2000**(151) 15.07.2000 739 486****(732)** Adam Opel AG
Adam Opel Haus, D-65428 Rüsselsheim (DE).**ASTRA ECO 4****(541)** caractères standard.**(511)** 12 Automobiles et leurs parties.**(822)** DE, 13.04.2000, 300 07 436.0/12.**(300)** DE, 02.02.2000, 300 07 436.0/12.**(831)** AL, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.**(580)** 14.09.2000**(151) 19.07.2000 739 487****(732)** Huger Electronics GmbH
28, Niederwiesenstrasse, D-78050 Villingen-Schwenningen (DE).**HUGER Pressure Master****(541)** caractères standard.**(511)** 9 Baromètres, thermomètres et altimètres.**(822)** DE, 30.03.2000, 300 11 991.7/09.**(300)** DE, 17.02.2000, 300 11 991.7/09.**(831)** AT, BX, CH.**(580)** 14.09.2000**(151) 29.06.2000 739 488****(732)** STADA Arzneimittel AG
2-18, Stadastrasse, D-61118 Bad Vilbel (DE).
(750) STADA Arzneimittel AG Legal Department, 2-18, Stadastrasse, D-61118 Bad Vilbel (DE).**Cholit-Ursan****(541)** caractères standard.**(511)** 5 Produits pharmaceutiques pour la dissolution des calculs biliaires.**(822)** DE, 13.08.1981, 1 021 558.**(831)** EG.**(580)** 14.09.2000**(151) 05.07.2000 739 489****(732)** Rheinboden Hypothekenbank AG
Oppenheimstr. 11, D-50668 Köln (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 26.11; 29.1.**(591)** Noir, bleu.**(511)** 36 Affaires financières, y compris opérations de crédit et sur les effets, en particulier prêts, agence et émission de papiers-valeurs garantis par gage sur des immeubles appartenant à des particuliers et à des collectivités de droit public, de papiers-valeurs garantis par gage public et d'autres papiers-valeurs garantis par gage, dépôt de titres; opérations immobilières et d'hypothèques; affaires monétaires; affaires immobilières; assurances; tous ces services aussi en ligne.**(822)** DE, 25.05.2000, 300 23 644.1/36.**(300)** DE, 27.03.2000, 300 23 644.1/36.

(831) CH.
(580) 14.09.2000

(151) **05.07.2000** **739 490**

(732) Rheinboden Hypothekenbank AG
Oppenheimstr. 11, D-50668 Köln (DE).

Rheinboden

(541) caractères standard.
(511) 36 Affaires financières, y compris opérations de crédit et sur les effets, en particulier prêts, agence et émission de papiers-valeurs garantis par gage sur des immeubles appartenant à des particuliers et à des collectivités de droit public, de papiers-valeurs garantis par gage public et d'autres papiers-valeurs garantis par gage, dépôt de titres; opérations immobilières et d'hypothèques; affaires monétaires; affaires immobilières; assurances; tous ces services aussi en ligne.
(822) DE, 09.06.2000, 300 23 057.5/36.
(300) DE, 24.03.2000, 300 23 057.5/36.
(831) CH.
(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 491**

(732) Nienstedt GmbH
Recklinghäuser Straße 90-92, D-45721 Haltern (DE).

ValueLine

(541) caractères standard.
(511) 7 Machines et leurs composants pour le traitement de produits alimentaires, notamment trancheuses, machines à former, presses, machines de transport; machines d'emballage et leurs composants.
9 Programmes pour le traitement de données; appareils électrotechniques (compris dans cette classe).
42 Conseils d'ingénieurs, conseils techniques; programmation pour ordinateurs.
(822) DE, 19.05.2000, 300 22 373.0/07.
(300) DE, 21.03.2000, 300 22 373.0/07.
(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 492**

(732) Nienstedt GmbH
Recklinghäuser Straße 90-92, D-45721 Haltern (DE).

N.I.C.E.

(541) caractères standard.
(511) 7 Machines et leurs composants pour le traitement de produits alimentaires, notamment trancheuses, machines à former, presses, machines de transport; machines d'emballage et leurs composants.
9 Programmes pour le traitement de données; appareils électrotechniques (compris dans cette classe).
42 Conseils d'ingénieurs, conseils techniques; programmation pour ordinateurs.
(822) DE, 19.05.2000, 300 22 375.7/07.
(300) DE, 21.03.2000, 300 22 375.7/07.
(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 493**

(732) Nienstedt GmbH
Recklinghäuser Straße 90-92, D-45721 Haltern (DE).

YieldPlus

(541) caractères standard.
(511) 7 Machines et leurs composants pour le traitement de produits alimentaires, notamment trancheuses, machines à former, presses, machines de transport; machines d'emballage et leurs composants.
9 Programmes pour le traitement de données; appareils électrotechniques (compris dans cette classe).
42 Conseils d'ingénieurs, conseils techniques; programmation pour ordinateurs.
(822) DE, 19.05.2000, 300 22 374.9/07.
(300) DE, 21.03.2000, 300 22 374.9/07.
(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 494**

(732) Niehoffs Vaihinger
Fruchtsäfte GmbH
Füchtenfeld 1, D-48599 Gronau (DE).

Tucano

(541) caractères standard.
(511) 32 Boissons non alcooliques, boissons de fruits, jus de fruits, nectars de fruits, boissons de jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.
(822) DE, 08.06.2000, 300 05 384.3/32.
(300) DE, 27.01.2000, 300 05 384.3/32.
(831) ES, FR, IT.
(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 495**

(732) Hela Bekleidungswerke GmbH
Rendsburger Landstraße 206/208, D-24113 Kiel (DE).



(531) 24.1; 27.5.
(511) 25 Vêtements (y compris vêtements tissés à mailles ou tricotés); vêtements sport, vêtements pour les sports et les loisirs; habits, vestes, vestes réversibles, pantalons, blousons, duffle-coats, anoraks, gilets, manteaux; tous ces produits pour femmes et/ou hommes.
(822) DE, 31.07.1980, 1 005 799.
(831) CN.
(580) 14.09.2000

(151) **07.08.2000** **739 496**

(732) OMIKRON Systemhaus
Gesellschaft für Informations-
und Kommunikationssysteme mbH & Co.
Von-Hünefeld-Straße 10a, D-50829 Köln (DE).

MultiCash

- (541) caractères standard.
 (511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale.
 36 Assurances; affaires monétaires; affaires immobilières.
 38 Télécommunications.
 (822) DE, 03.03.1997, 39703004.5/36.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, PL.
 (580) 14.09.2000

- (151) **29.06.2000** **739 497**
 (732) ACR, sa
 Les Algorithmes Aristote A 2000, route des Lucioles,
 F-06410 BIOT (FR).
 (842) SA, FRANCE.
 (750) ACR, sa, Les Cardoulines B2 1360, route des Dolines,
 F-06560 VALBONNE (FR).

SnmpPROXY

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 38 Transmission d'information sur réseaux nationaux et internationaux (Internet); services de télécommunications, de messageries électroniques, de partage d'applications, de ressources informatiques par réseau électronique (Internet); services de transmission d'informations accessibles par code d'accès en ligne à une base de données; communication par terminaux d'ordinateurs.

41 Édition de données informatiques destinées à être utilisées sur réseaux informatiques nationaux ou internationaux.

42 Développement, conception, hébergement de sites par des réseaux nationaux et internationaux; programmation pour ordinateurs; développement de logiciels informatiques destinés à des ordinateurs (postes individuels, stations de travail et serveurs) ou à des équipements de réseau ou de télécommunication; recherche en technique de communication sur réseaux nationaux et internationaux.

38 *Transmission of information on national and international networks (the Internet); telecommunication services, electronic mail services, application sharing, computer resources provided via electronic network (the Internet); transmission of data accessible on-line by access code to a database; communication via computer terminals.*

41 *Editing of computer data intended for use on national or international computer networks.*

42 *Web-site development, design and hosting via national and international networks; computer programming; development of software designed for computers (individual terminals, work stations and servers) or for network or telecommunication equipment; research into techniques for communicating over national or international networks.*

- (822) FR, 07.01.2000, 00 3 000 475.
 (300) FR, 07.01.2000, 00 3000 475.
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, MC, PL, PT.
 (832) DK, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **05.07.2000** **739 498**
 (732) Helsinn Healthcare S.A.
 Pian Scairolo, CH-6912 Pazzallo (CH).



- (531) 14.1; 26.4.
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.
 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilising preparations; fire extinguishing substances; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives (sticking materials) for industrial use.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances for medical use, babyfood; plasters, materials for dressings; material for filling teeth and dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

- (822) CH, 29.02.2000, 473988.
 (300) CH, 29.02.2000, 473988.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **05.07.2000** **739 499**
 (732) Helsinn Healthcare S.A.
 Pian Scairolo, CH-6912 Pazzallo (CH).



(531) 26.11; 26.13.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

1 Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilising preparations; fire extinguishing substances; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives (sticking materials) for industrial use.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances for medical use, babyfood; plasters, materials for dressings; material for filling teeth and dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

(822) CH, 29.02.2000, 473989.

(300) CH, 29.02.2000, 473989.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 18.07.2000

739 500

(732) Ostfriesische Tee Gesellschaft

Laurens Spethmann GmbH & Co.

13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).



Park Lane

(531) 6.7; 27.5.

(511) 5 Medicinal tea mixtures and medicinal tea drugs, also in packets and infusion bags.

30 Tea and aromatized tea, also in packets and infusion bags; herbal and fruit teas, also in packets and bags as well as in aromatized and/or vitaminized and/or mineralized form; tea extracts as well as extracts from products similar to the tea, also in aromatized and/or vitaminized and/or mineralized form; preparations mainly consisting of foods with tea extracts and extracts from products similar to the tea in pulverized and granulated form, also aromatized and/or vitaminized and/or mineralized; non-alcoholic instant drinks made of tea and/or products similar to the tea, or their extracts; instant drinks made of tea, products similar to tea or their extracts and other foods and ingredients.

5 Mélanges d'infusions médicinales et médicaments à base de tisanes médicinales, également en pochettes et en sachets à infusion.

30 Thé et thé aromatisé, également en pochettes et en sachets pour infusion; thés d'herbes et de fruits, également en pochettes et en sachets ainsi que sous forme aromatisée et/ou enrichis en vitamines et/ou en minéraux; extraits de thé ainsi qu'extraits de produits semblables à du thé, également sous forme aromatisée et/ou enrichis en vitamines et/ou en minéraux; préparations comprenant principalement des aliments contenant des extraits de thé et des extraits de produits semblables à du thé sous forme de poudre et de granulés, également aromatisés et/ou enrichis en vitamines et/ou en minéraux; boissons instantanées non alcoolisées à base de thé et/ou produits semblables au thé, ou leurs extraits; boissons instantanées à base de thé, produits semblables au thé ou leurs extraits et autres aliments et ingrédients.

(822) DE, 20.04.2000, 300 03 148.3/30.

(300) DE, 18.01.2000, 300 03 148.3/30.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, IT, PT, RU, UA.

(832) DK, FI, SE, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 28.07.2000

739 501

(732) BICC General Pyrotenax Cables Limited

Hall Lane, Prescott, Merseyside, L34 5TJ (GB).

(842) British Corporation, UNITED KINGDOM.



(531) 1.15; 26.1; 27.5.

(511) 6 Pipes and tubes made of ordinary metal.

8 Hand tools and hand implements for use in the installation of electric cable.

9 Electric wire and cable, mineral insulated electric wire and cable, electric conductors and resistance wires, mineral insulated electronic conductors and resistance wires; electrical fittings and parts for such fittings; accessories for electric wire and cable, namely, terminal lugs, end sleeves, seals, glands, connectors, terminal plates, terminal boxes and junction boxes; pre-assembled electric wire and cable assemblies; thermo-electric elements and thermostats; electronic controllers for heating cable; mineral insulated thermocouples; terminations for sealing mineral insulated thermocouples; parts and fittings for mineral insulated thermocouples and for terminations for sealing mineral insulated thermocouples; optical and electrical cable for use in equipment for sensing and measuring temperature; computer software for use in the electric wire and cable industry to allow a user to determine the amount and type of cable needed and to create cable to complete a project.

11 Electric heating cable for environmental heating; pre-assembled heating cable assemblies; heating elements.

6 Tuyaux et tubes en métaux communs.

8 Outillage à main utilisé pour l'installation de câbles électriques.

9 Fils et câbles électriques, fils et câbles électriques à isolation minérale, conducteurs électriques et fils de résistance, conducteurs électroniques et fils de résistance à isolation minérale; accessoires électriques et leurs pièces; accessoires de fils et câbles électriques, à savoir, pinces de courant, manchons de bout, scellés, presse-étoupe, fiches, plaquettes à bornes, coffrets de raccord et boîtiers de connexion; fils électriques préassemblés et raccords d'alimentation; éléments thermoélectriques et thermostats; régulateurs électroniques pour câbles chauffants; couples thermo-électriques à isolation minérale; terminaisons pour l'étanchéification de couples thermo-électriques à isolation minérale; éléments et accessoires de couples thermo-électriques à isolation minérale et terminaisons pour l'étanchéification de couples thermo-électriques à isolation minérale; câble optique et électrique utilisé pour sonder et mesurer la température; logiciels informatiques utilisés dans la fabrication des fils et câbles électriques afin de permettre à l'utilisateur de déterminer la quantité et le type de câbles nécessaires et de fabriquer des câbles pour mener à bien un projet.

11 Câble électrique chauffant utilisé comme chauffage; ensembles de câbles chauffants préassemblés; éléments chauffants.

(821) GB, 01.06.2000, 2234467.

(300) GB, 01.06.2000, 2234467.

(832) AT, CN, DE, DK, IT, JP.

(580) 14.09.2000

(151) 19.07.2000

739 502

(732) Black Bean GmbH

Pfarrkirchener Str. 103, D-84307 Eggenfelden (DE).

(842) limited partnership, Germany.



BLACK BEAN

THE COFFEE COMPANY

(531) 5.7; 26.11; 27.5.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals; bread, pastry and confectionery, edible ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt; mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; refreshing ice.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations à base de céréales; pain, pâtisserie et confiserie, glaces alimentaires; miel, mélasse; levure, levure chimique; sel; moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace pour rafraîchissement.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcoolisées; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations destinées à la confection de boissons.

(822) DE, 18.03.1999, 398 60 496.7/21.

(831) CH, CN, CZ, HU, MC, PL, RU, SI, SK, YU.

(832) NO.

(851) NO.

Only class 30. / Seule la classe 30.

(580) 14.09.2000

(151) 15.07.2000

739 503

(732) Hako Holding GmbH & Co.

Hamburger Strasse, 209-239, D-23843 Bad Oldesloe (DE).



(531) 1.15; 2.1; 18.1; 25.1; 27.5.

(511) 37 Washing of bicycles both by machine and hand.

37 *Lavage de bicyclettes effectué par machine ou à la main.*

(822) DE, 17.05.2000, 399 78 908.1/37.

(831) AT, BX, CH.

(832) DK.

(580) 14.09.2000

(151) **24.02.2000** **739 504**

(732) Falke Nederland B.V.
2-4, Koningin Wilhelminaplein, NL-1062 HK AMS-
TERDAM (NL).

ERGONOMIC COMFORT

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 3 Soaps, perfumeries, ethereal oils, products for personal hygiene and beauty; products for cleaning, external care and for beautifying the skin, the scalp and the hair; toilet articles (included in this class); deodorants for personal use, pre-shave and after-shave products.

18 Leather and imitations of leather, namely suitcases, bags; small leather articles (not included in other classes), especially purses, wallets, key cases; umbrellas and sunshades; straps (not included in other classes).

25 Clothing and headgear, shoes; suspender belts.

3 *Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, produits d'hygiène personnelle et de beauté; produits pour nettoyer et soigner la peau, le cuir chevelu et les cheveux; produits de toilette (compris dans cette classe); déodorants, produits avant et après-rasage.*

18 *Cuir et imitations du cuir, notamment valises, sacs; petits articles de maroquinerie (non compris dans d'autres classes, en particulier porte-monnaie, portefeuilles, étuis porte-clés; parapluies et parasols; sangles (non comprises dans d'autres classes)).*

25 *Vêtements et chapellerie, chaussures; porte-jarretières.*

(822) BX, 27.08.1999, 657956.

(300) BX, 27.08.1999, 657956.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 505**

(732) Martin Döller
2, Braugasse, A-3680 Persenbeug (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, jaune, noir.

(511) 19 Matériaux de construction, notamment carrelages et plaques, tuyaux rigides pour la construction, constructions transportables, monuments; tous les produits précités étant en céramique.

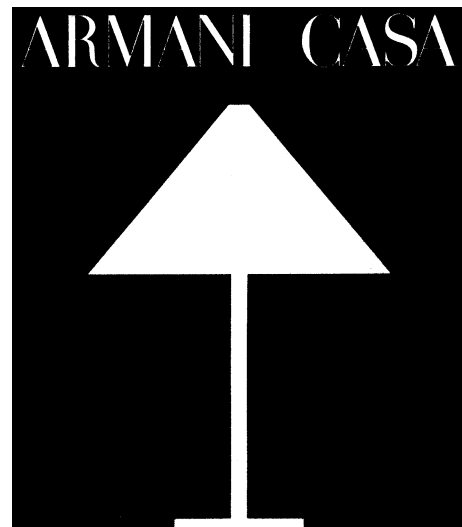
(822) AT, 11.11.1999, 185 116.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 506**

(732) GA Modefine S.A.
90, avenue de France, CH-1004 Lausanne (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 13.1; 24.15; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y

compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventila-tion, de distribution d'eau et installations sanitaires.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chrono-métriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non com-pris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie, adhésifs (matières col-lantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artis-tes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'excep-tion des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie, clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits non compris dans d'autres classes en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisi-ne (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussure, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revête-ments de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; admi-nistration commerciale; travaux de bureau; services de publici-té en faveur de tiers relatifs à la commercialisation et la vente de magasins de parfumerie et articles cosmétiques, produits pour le ménage, de ménagère, articles optiques, d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, arti-cles d'ameublement, articles pour la maison, tissus et produits textiles, vêtements et chaussures, jeux et jouets, articles spor-tifs, alimentaires, articles pour fumeurs; services relatifs à la gestion de magasins de parfumerie et articles cosmétiques, pro-duits pour le ménage, de ménagère, articles optiques, d'horlo-gerie, de joaillerie, de bijouterie, de papeterie, de maroquinerie, articles d'ameublement, articles pour la maison, tissus et pro-duits textiles, vêtements et chaussures, jeux et jouets, articles sportifs, alimentaires, articles pour fumeurs.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive prepa-rations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

4 Industrial oils and greases; lubricants; dust-absor-bing, wetting and binding compositions; fuel (including fuel for engines) and lighting materials; candles, wicks.

8 Manually-operated hand-held tools and imple-ments; cutlery, forks and ladles; side arms; razors.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribu-tion and for plumbing systems (sanitary facilities).

14 Precious metals and their alloys and products made of these substances or plated with them, not included in other classes; jewellery, precious stones; timepieces and chro-nometric instruments.

16 Paper, cardboard and products made of these ma-terials not included in other classes; printing products; book-binding products; photographs; stationery; adhesives (sticking materials) for stationery or household use; artists' requisites; paintbrushes; typewriters and office articles (excluding furni-ture); instructive or educational material (excluding appara-tus); plastic materials for wrapping (not included in other clas-ses); playing cards; printing type; printing blocks.

18 Leather and artificial leather, as well as articles in these materials not included in other classes, animal hides, tru-nks and suitcases, umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.

20 Furniture, mirrors (looking glasses), picture fra-mes; goods not included in other classes made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, sea foam (sepiolite), substitutes of all such materials or plastics.

21 Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (exclud-ing building glass); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.

24 Fabric and textiles not included in other classes; bed covers and tablecloths.

25 Clothing, footwear and millinery.

26 Lace and embroidery, ribbon and laces; buttons, hooks and eyes, pins and needles, artificial flowers.

27 Rugs, door mats, mats, linoleum and other floor co-verings; non-textile wall hangings.

28 Games, toys; sports' and gymnastics' items not in-cluded in other classes; Christmas tree decorations.

34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Advertising and publicity services; business ma-nagement; business administration services; office tasks; adver-tising services on behalf of a third party relating to the marke-ting and sale of shops retailing perfumery and cosmetics, household and cleaning items, optical products, clocks and ti-mepieces, jewellery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clo-thing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers; services relating to the management of shops retailing perfumery goods and cosmetics, household and cleaning products, optical goods, clocks and timepieces, jewel-lery, stationery, leather goods, furnishing goods, items for the home, fabrics and textile products, clothing and shoes, games and toys, sports' goods, food products, articles for smokers.

(822) CH, 26.04.2000, 473658.

(300) CH, 26.04.2000, 473658.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 30.03.2000

739 507

(732) DEUTZ Aktiengesellschaft

147-149, Deutz-Mülheimer-Strasse, D-51063 Köln (DE).

(750) DEUTZ AG, Patente und Marken (KR-P), D-51057 Köln (DE).



(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Stationary and mobile combustion engines, in particular diesel and gas engines as new engines, short block, exchange engines, rebuilt and repaired engines as well as generating sets consisting of such combustion engines and machines, especially cogeneration plants, power generating sets, pump and compressor sets as well as new, exchange, rebuilt and repaired parts of such combustion engines; fuel injection systems as well as exhaust after-treatment systems such as diesel particulate filter systems; control systems for combustion engines and sets.

9 Measuring instruments, in particular speed, pressure and temperature measuring instruments; data carriers for storing data and information for products of mechanical engineering, their parts and spare parts, especially for combustion engines; data processing programs on data carriers, especially data processing programs for analyzing operating cost of combustion engines (to the extent of the latter being included in this class); programs for engine settings, engine analyzing and engine monitoring systems; programs for documentation and identification of spare parts, engines and their assemblies, programs for maintenance and operating instructions; program for signaling and/or printing data and service information stored on data carriers.

12 Parts of land and water craft, i.e. combustion engines, especially diesel and gas engines as new engines, short blocks, exchange engines, rebuilt and repaired engines as well as new; control systems for motor vehicles as parts of vehicles.

16 Paper, cardboard, especially cardboard boxes and packing paper for packing and keeping parts of combustion engines, printed products, especially spare parts catalogs, training documents, operating manuals, periodicals and newspapers, stationary such as pens, ball pens and office materials.

35 Marketing, market research and market analysis with regard to combustion engines, sets with combustion engines and mechanical plant, vehicles; distribution for advertising purposes; advertising, especially advertising in print media; organizing of commercial trade fairs and exhibitions for commercial or advertising purposes; administrative management of company's health insurance.

36 Collection of outstanding receivables; real estate and house management, leasing, insurance; housing brokerage; management of company's health insurance fund.

37 Upkeep, maintenance, inspection and repair of combustion engines and vehicles, electro-technical products, mechanical engineering products, heating, air-conditioning, cooling and ventilating equipment of vehicles and vessels, as well as thermic plant and their components; plant installation; electrical installation, structural, construction and civil engineering; installation and erection of heating, ventilating and cooling equipment; installation of mechanical plant, in particular of cogeneration plant for power and heat generation, generating and emergency generating sets; letting of machinery, tools and equipment for machine and plant construction.

41 Training, instructing and teaching of experts, erectors, sales/marketing personnel with regard to combustion engines, mechanical equipment and vehicles; publishing and editing books, periodicals, training, consulting and service documents, maintenance and operating manuals.

42 Project and design planning and consulting, in particular technical/engineering advice in connection with combustion engines; sets and plant of combustion engines and

power plants, services of an architect, chemist and engineer and physicist; technical service for combustion engines; technical consulting and expertise activities; establishing data processing programs; working out technical opinions; testing of materials.

7 Moteurs à combustion fixes et mobiles, notamment moteurs Diesel et moteurs à essence sous forme de moteurs neufs, moteurs monobloc, moteurs de rechange, moteurs remis à neuf et réparés ainsi que groupes électrogènes constitués desdits moteurs et machines à combustion, en particulier cogénérateurs, groupes générateurs d'électricité, pompes et compresseurs ainsi que pièces de ces moteurs à combustion neuves, de rechange, remises à neuf et réparées; systèmes d'injection de carburant ainsi que systèmes de post-traitement des gaz d'échappement tels que systèmes de filtre à particules de Diesel; systèmes de régulation pour moteurs à combustion et groupes électrogènes.

9 Instruments de mesure, notamment instruments pour mesurer la vitesse, la pression et la température; supports de données pour le stockage de données et d'informations destinées à des articles de génie mécanique, leurs éléments et pièces détachées, spécialement pour moteurs à combustion; programmes informatiques sur supports de données, notamment programmes informatiques pour analyser le coût de fonctionnement des moteurs à combustion (pour autant qu'ils soient compris dans cette classe); programmes relatifs aux paramètres de fonctionnement des moteurs, systèmes d'analyse et de réglage des moteurs; programmes de documentation et d'identification de pièces détachées, moteurs et leurs assemblages, programmes destinés aux instructions d'entretien et aux consignes d'utilisation; programmes pour signaler et/ou imprimer des données et des informations relatives à l'entretien stockées sur des supports de données.

12 Pièces de véhicules terrestres et nautiques, à savoir moteurs à combustion, en particulier moteurs Diesel et moteurs à essence sous forme de moteurs neufs, moteurs monobloc, moteurs de rechange, moteurs remis à neuf et réparés; systèmes de commande pour véhicules à moteur comme pièces de véhicules.

16 Papier, carton, notamment boîtes en carton et papier d'emballage pour emballer et conserver des pièces de moteurs à combustion, produits imprimés, notamment catalogues de pièces détachées, documents de formation, manuels d'exploitation, périodiques et journaux, articles de papeterie tels que stylos, stylos à bille et matériel de bureau.

35 Commercialisation, recherche et analyse de marchés pour moteurs à combustion, ensembles comportant des moteurs à combustion et installations mécaniques, véhicules; distribution à but publicitaire; publicité, notamment publicité dans la presse écrite; organisation de salons professionnels et d'expositions à des fins commerciales ou publicitaires; gestion administrative des contrats d'assurance maladie de sociétés.

36 Perception de créances non recouvrées; gestion de biens immobiliers et d'habitations, crédit-bail, assurances; courtage immobilier; gestion de fonds d'assurance maladie de sociétés.

37 Entretien, maintenance, inspection et réparation de moteurs à combustion et de véhicules, produits électro-techniques, produits de construction mécanique, matériel de chauffage, climatisation, refroidissement et ventilation de véhicules et de navires, ainsi qu'usines thermiques et leurs éléments; installation d'ateliers; installations électriques, mise en place de structures, construction et génie civil; installation et montage de matériel de chauffage, ventilation et refroidissement; installation d'ateliers mécaniques, en particulier d'installations de production combinée d'électricité et de chaleur, ensembles de production et d'alimentation en énergie de secours; location de machines, outils et équipements destinés à la construction de machines et d'installations.

41 Formation, instruction et éducation d'experts, monteuses de charpentes, personnel de vente et commercialisation de moteurs à combustion, d'équipements mécaniques et de véhicules; publication et mise en page de livres, périodiques,

documents de formation, de consultation et de service, manuels d'entretien et d'utilisation.

42 Conception et planification de projets et prestation de conseils en la matière, notamment conseils techniques concernant les moteurs à combustion; ensembles et usines de moteurs à combustion et centrales électriques, services d'architectes, chimistes, ingénieurs et physiciens; service technique de moteurs à combustion; prestation de conseils techniques et expertises; mise en place de programmes informatiques; avis techniques; contrôle des matériaux.

(822) DE, 16.03.2000, 399 67 734.8/07.

(300) DE, 28.10.1999, 399 67 734.8/07.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **09.06.2000** **739 508**

(732) Infrain AG

Markusstrasse 18, CH-8006 Zürich (CH).

UNNEF

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

14 Métaux précieux et leur alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier et carton et produits en ces matières, compris dans cette classe, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, matériel d'instruction ou d'enseignement.

41 Education, formation, divertissement, activités sportives et culturelles.

42 Soins médicaux, d'hygiène et de beauté, services juridiques, recherche scientifique et industrielle, programmation pour ordinateurs.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products.*

14 *Precious metals and their alloys and products of these materials or plated therewith included in this class; jewellery, precious stones, timepieces and chronometric instruments.*

16 *Paper and cardboard and products made of these materials, included in this class, printing products, bookbinding items, photographs, stationery, teaching and educational materials.*

41 *Education, training, entertainment, sports and cultural activities.*

42 *Beauty, sanitary and health care, legal services, scientific and industrial research, computer programming.*

(822) CH, 16.11.1999, 473238.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **31.03.2000** **739 509**

(732) Dr. Stefanie Waschütza

Gutsstraße 14d, D-31319 Sehnde (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.2; 27.5; 29.1.

(591) Red, black, grey. / *Rouge, noir, gris.*

(511) 5 Chemical preparations for medical and pharmaceutical use; diagnostic kits for use in laboratory procedures.

5 *Préparations chimiques à usage médical et pharmaceutique; trousses de diagnostic utilisées dans les procédures de laboratoire.*

(822) DE, 28.03.2000, 399 68 976.1/42.

(300) DE, 04.11.1999, 399 68 976.1/42.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

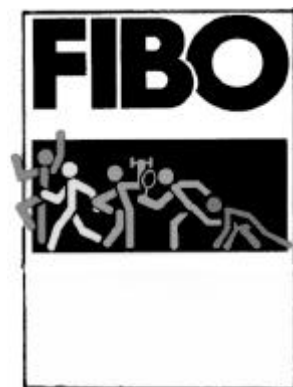
(580) 14.09.2000

(151) **20.04.2000** **739 510**

(732) FIBO Niederlassung der

Miller Freeman Deutschland GmbH

Völklinger Strasse 4, D-40219 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 2.7; 4.5; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blue, yellow, pink, green, violet, black. / *Bleu, jaune, rose, vert, violet, noir.*

(511) 35 Marketing research, advertising, organization of trade fairs for commercial purposes, consultancy for exhibitors in organizational and professional business.

41 Publication of printing papers especially of catalogs and other magazines for exhibition purposes; organization of congresses and conferences.

42 Consultancy for exhibitions in technical matters.

35 *Étude de marché, publicité, organisation de salons professionnels à des fins commerciales, prestation de conseils pour exposants dans le cadre d'activités d'organisation et d'activités professionnelles.*

41 *Édition de papiers d'impression notamment de catalogues et autres magazines pour des expositions; organisation de congrès et de conférences.*

42 *Prestation de conseils dans le cadre d'expositions portant sur des questions d'ordre technique.*

- (822) DE, 20.04.2000, 300 15 665.0/35.
 (300) DE, 02.03.2000, 300 15 665.0/35.
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, MA, MN, PL, PT, RO, RU, YU.
 (832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **29.06.2000** **739 511**
 (732) ACR, sa
 Les Algorithmes Aristote A 2000, route des Lucioles,
 F-06410 BIOT (FR).
 (842) SA, FRANCE.
 (750) ACR, sa, Les Cardoulines B2 1360, route des Dolines,
 F-06560 VALBONNE (FR).

HttpPROXY

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 38 Transmission d'information sur réseaux nationaux et internationaux (Internet); services de télécommunications, de messageries électroniques, services de partage d'applications, de ressources informatiques par réseau électronique (Internet); service de transmission d'information accessible par codes d'accès en ligne à une base de données; communication par terminaux d'ordinateurs.

41 Edition de données informatiques destinées à être utilisées sur réseaux informatiques nationaux ou internationaux.

42 Développement, conception, hébergement de sites par réseaux nationaux et internationaux; programmation pour ordinateurs; développement de logiciels informatiques destinées à des ordinateurs (poste individuel, station de travail et serveur) ou à des équipements réseau ou de télécommunication; recherche en technique de communication sur réseaux nationaux et internationaux.

38 *Transmission of information on national and international networks (the Internet); telecommunication services, electronic mail services, application sharing, computer resources provided via electronic network (the Internet); transmission of data accessible on-line by access code to a database; communication via computer terminals.*

41 *Editing of computer data intended for use on national or international computer networks.*

42 *Web-site development, design and hosting via national and international networks; computer programming; development of software designed for computers (individual terminals, work stations and servers) or for network or telecommunication equipment; research into techniques for communicating over national or international networks.*

- (822) FR, 07.01.2000, 00 3 000 474.
 (300) FR, 07.01.2000, 00 3000 474.
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, MC, PL, PT.
 (832) DK, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **06.06.2000** **739 512**
 (732) SIXTY S.P.A.
 11, Via Roma, I-64010 COLONNELLA (TE) (IT).

SIXTY PRO-TEC

- (531) 27.5.

- (571) La marque consiste dans l'inscription "SIXTY PRO-TEC" où la lettre "S" est écrite en caractère d'imprimerie particulier et l'expression "PRO-TEC" est écrite en plus petit format. / *The mark consists of the inscription "SIXTY PRO-TEC" where the letter "S" is written in special printing type and the word "PRO-TEC" is written in a smaller size.*

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

3 *Soaps, perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

18 *Leather and artificial leather, articles in these materials not included in other classes; animal skins, trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Clothes, shoes, millinery.*

- (822) IT, 06.06.2000, 816759.

- (300) IT, 24.12.1999, MC99C000324.

- (831) AL, AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KP, LI, LV, MA, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, YU.

- (832) JP.

- (851) JP.

Pour les classes 18 et 25. / *For classes 18 and 25.*

- (580) 14.09.2000

- (151) **21.06.2000** **739 513**
 (732) VELUX Industri A/S
 Tobaksvejen, 10, DK-2860 Søborg (DK).
 (842) Public Limited Company, Denmark.

WINDOWMASTER

- (541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Common metals and their alloys, metal building materials, transportable buildings of metal, non-electric cables and wires of common metal, ironmongery, small items of metal hardware, pipes and tubes of metal, goods of common metal not included in other classes, doors and windows, including roof windows, skylights, ready-mountable building parts, window frames, window sections, opening and closing devices and mechanisms for doors and windows, builder's hardware, chains, including safety chains, connecting pieces for chains, including safety chains of metal, flashing frames, profile mouldings for buildings, Venetian blinds, roller blinds, exterior shutters, pipes and tubes of metal for ventilation and air conditioning installations, pipe joints, pipe sockets, ferrules, pipe clamps, ventilation and smoke valves, panels and wall covering materials, parts and accessories (not contained in other classes) for all aforesaid goods, all aforesaid goods of metal or manufactured by using metal.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, electronic, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images, magnetic data carriers, recording discs, automatic cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers, fire-extinguishing apparatus; pneumatic, hydraulic, electric and electronic operating instruments and apparatus, including such instruments and apparatus with remote control for the opening and closing of glass panels, doors and windows and of valves, sensors, including time, rain, moisture, temperature, co2, wind and sun sensors for the activating of said operating instruments and apparatus, equipment and panels for electronic supervision and

operation of said apparatus and instruments, electric operating equipment and apparatus for the regulation and control of interior and exterior screenings for windows, ventilation and smoke valves, electric wires and cables, electric locks, smoke detectors, fire alarms, acoustic alarms, burglar alarms, parts and accessories (not contained in other classes) for all the said goods.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; air conditioning plants, air conditioning and filtering installations, ventilation installations and apparatus including for fire ventilation installations and apparatus.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printers' type; printing blocks; architectural drawings, architects' models, constructional drawings.

19 Building materials (non-metallic), non-metallic rigid pipes for building, non-metallic transportable buildings, doors and windows, including roof windows, skylights, ready-mountable building parts, window frames, window sections, opening and closing devices and mechanisms for doors and windows, builder's hardware, flashing frames, profile mouldings for buildings, Venetian blinds and shutters, operating devices for Venetian blinds and shutters, ventilation and smoke valves, panels and wall covering materials, parts and accessories (not contained in other classes) for all the said goods, all the said goods not wholly or mainly of metal.

37 Building construction, repair, maintenance and installation services, roofing, glazing, covering and insulating services, installing, mounting, maintenance and repair of windows and doors, electric and electronic operating instruments and apparatus, pneumatic, hydraulic, electric and electronic equipment and mechanisms for the regulation, operating and control of screenings for windows, sensors, control panels, ready mountable building parts, roller blinds, Venetian blinds, awnings, shutters, roller shutters, flashings, ventilation and smoke valves, chimney pots, fastening, locking, opening and closing devices for windows, air conditioning apparatus and alarms, mounting and changing of sealings for building parts and for building purposes; maintenance and building of pipelines.

41 Education, providing of training.

42 Architecture, security consultancy, building consultancy, technical drawing, design of computer programs.

6 Métaux communs et leurs alliages, matériaux de construction métalliques, constructions transportables métalliques, câbles et fils métalliques non électriques en métaux communs, serrurerie et quincaillerie métalliques, petits articles de quincaillerie métallique, tuyaux et tubes métalliques, produits en métaux communs non compris dans d'autres classes, portes et fenêtres, notamment tabatières, lucarnes, pièces de construction à monter, châssis de fenêtre, parties de fenêtre, dispositifs d'ouverture et de fermeture et mécanismes pour portes et fenêtres, quincaillerie de bâtiment, chaînes, y compris chaînes de sûreté, pièces de raccordement pour chaînes, en particulier chaînes de sûreté en métal, cadres de fourchette, moulures à profil pour le bâtiment, stores vénitiens, stores enrouleurs, volets extérieurs, tuyaux et tubes métalliques pour installations de climatisation et appareils de ventilation, joints de tuyaux, adaptateurs de tuyaux, ferrules, brides de fixation, vannes de ventilation et d'évacuation de fumée, panneaux et matériaux utilisés pour le revêtement de cloisons, parties et accessoires (non compris dans d'autres classes) de tous les produits précités, tous les produits susmentionnés étant en métal ou fabriqués à l'aide de métal.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, électroniques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et

d'enseignement, appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images, supports de données magnétiques, disques phonographiques, caisses enregistreuses, calculatrices, matériel informatique et ordinateurs, extincteurs; instruments et appareils pneumatiques, hydrauliques, électriques et électroniques, en particulier appareils et instruments munis de commande à distance pour l'ouverture et la fermeture de panneaux de verre, de portes, de fenêtres et de vannes, capteurs, en particulier capteurs chronométriques, pluviométriques, hygrométriques, capteurs de température, détecteurs de gaz carbonique, capteurs de mesure du vent et capteurs solaires pour activer lesdits appareils et instruments, équipements et tableaux conçus pour la surveillance électronique et le fonctionnement desdits appareils et instruments, équipement et appareils électroniques pour le réglage et la commande de stores intérieurs et extérieurs pour fenêtres, vannes de ventilation et d'évacuation de la fumée, fils et câbles électriques, serrures électriques, détecteurs de fumée, alarmes à incendie, avertisseurs acoustiques, dispositifs d'alarme en cas de vol, parties et accessoires (non compris dans d'autres classes) de tous les produits précités.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; installations de climatisation, installations de filtrage et de conditionnement de l'air, appareils et installations de ventilation en particulier installations et appareils de ventilation servant en cas d'incendie.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; publications; articles de reliure; photographies; papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception du mobilier); matériel pédagogique (à l'exception d'appareils); matières plastiques pour l'emballage (non compris dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; dessins d'architecture, maquettes d'architecture, plans de construction.

19 Matériaux de construction (non métalliques), tuyaux rigides non métalliques pour la construction, constructions transportables non métalliques, portes et fenêtres, en particulier tabatières, lucarnes, pièces de construction à monter, cadres de fenêtres, parties de fenêtre, dispositifs d'ouverture et de fermeture et mécanismes pour portes et fenêtres, quincaillerie de bâtiment, cadres de fourchette, moulures à profil pour le bâtiment, volets et stores vénitiens, dispositifs de commande pour volets et stores vénitiens, vannes de ventilation et d'évacuation de la fumée, panneaux et matériaux de revêtement de cloisons, pièces et accessoires (non compris dans d'autres classes) de tous lesdits produits, les produits précités n'étant pas composés entièrement ou principalement de métal.

37 Construction, réparation, services d'installation et d'entretien, toitures, pose de vitrage, services de pose de revêtement et d'isolation, installation, montage, entretien et réparation de portes et de fenêtres, instruments et appareils électriques et électroniques, équipement et mécanismes pneumatiques, hydrauliques, électriques et électroniques pour le réglage, le fonctionnement et la commande de stores pour fenêtres, capteurs, tableaux de commande, pièces de construction à monter, stores enrouleurs, stores vénitiens, stores, volets, volets roulants, fourchettes, vannes de ventilation et d'évacuation de la fumée, mitrons de cheminée, mécanismes de fermeture, de verrouillage, d'ouverture et de fermeture pour fenêtres, climatiseurs et alarmes, pose et remplacement de matériaux d'étanchéité pour pièces de construction et aux fins de construction; entretien et construction de canalisations.

41 Services éducatifs, sessions de formation.

42 Architecture, conseil en matière de sécurité, conseil en construction, dessin technique, conception de programmes informatiques.

(821) DK, 21.12.1999, VA 1999 05300.

(822) DK, 06.06.2000, VR 2000 02455.

(300) DK, 21.12.1999, VA 1999 05300.

(832) CH, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **09.06.2000**

739 514

(732) Super Serv- Der schnelle Ruf GmbH
Gesellschaft für Telefonservice
201, Hansaallee, D-40549 Düsseldorf (DE).

SUPERSERV

(541) caractères standard.

(511) 38 Télécommunication, à savoir réalisation de services téléphoniques de commandes.

39 Services de ramassage et de dépôt.

(822) DE, 21.09.1995, 2 911 989.

(831) CZ, HR, HU, PL, RU, SI, SK, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **25.07.2000**

739 515

(732) GUANGDONG CHIGO
AIR CONDITIONING CO., LTD
(GUANGDONG ZHIGAO KONGTIAO
YOUXIAN GONGSI)
Fenggang Lu lishui Zhen, Nanhai Shi, CN-528244
Guangdong (CN).



(531) 26.2.

(511) 11 Refrigerating appliances, refrigerators, refrigerating containers, microwave ovens (cooking apparatus), installations for conditioning air, air conditioners.

11 Appareils de réfrigération, réfrigérateurs, réceptifs frigorifiques, fours à micro-ondes (appareils à cuire), installations de climatisation, appareils de conditionnement d'air.

(822) CN, 21.12.1999, 1346878.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **19.01.2000**

739 516

(732) Siemens Aktiengesellschaft
2, Wittelsbacherplatz, D-80333 München (DE).

A UNIVERSE OF ONE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Optical, electrotechnical and electronic apparatus and devices (included in this class); electrical devices for recording, emission, transmission, switching, reception, reproduction and processing of sounds, signals, characters and/or images; integration of voice, image, text, data, multimedia, full-motion video communications in networks; devices for recording, processing, sending, transmission, switching, storage and output of messages, information and data; communications computers, software; optical, electrotechnical and electronic equipment for voice, image, text, data, multimedia and full-motion video communications technology, especially for voice data communication, telephones, videophones, voice boxes, dialing devices, domestic telephone systems, private automatic branch exchanges; photocopiers; telecommunication networks consisting of exchange and transmission equipment, individual modules and components of such equipment such as power supply units, transmission media such as telecommunication cables and optical fibers and pertinent connection elements, wireless transmission media such as infrared and radio communication; parts of all the aforementioned apparatus and devices; installations composed of a combination of the aforementioned apparatus and devices.

35 Collecting and storing of data.

36 Financial services; in particular consultancy in the field of financing and leasing of systems, products and facilities in the fields of data processing and telecommunication.

37 Setting-up, mounting, maintenance and repair of telecommunication devices, systems and telecommunication networks.

38 Operation and administration of telecommunication systems, telecommunication networks and of pertinent facilities and parts; renting of telecommunication appliances and devices and of telecommunication networks; collecting, storing, passing on or distributing of information, images, video and audio sequences; provision and communication of information stored on a database, in particular also by means of interactively communicating (computer) systems.

41 Training in the setting-up and operation of telecommunication systems and telecommunication networks.

42 Consultancy in the setting-up of telecommunication and data processing systems and telecommunication networks; development and design engineering of telecommunication and information processing services and facilities and telecommunication networks; planning and design engineering of telecommunication and data processing systems, telecommunication networks and pertinent facilities and parts thereof; development, generation and renting of data processing programs; electronic services, in particular translating of data.

9 Appareils et dispositifs optiques, électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); dispositifs électriques pour l'enregistrement, l'émission, la transmission, la commutation, la réception, la reproduction et le traitement de sons, signaux, caractères et/ou images, l'intégration de la voix, d'images, de textes, de données, de multimédias, de communications vidéo plein écran dans des réseaux; dispositifs pour l'enregistrement, le traitement, l'envoi, la transmission, la commutation, le stockage et l'extraction de messages, informations et données; ordinateurs de communication, logiciels; équipements optiques, électrotechniques et électroniques pour la technologie de la communication de la voix, des images, des textes, des données, du multimédia et de la communication vidéo plein écran, notamment pour la communication téléphonique et transmission de données, les téléphones, les vidéophones, les boîtes vocales, les services d'appel, les systèmes de téléphonie domestique, les tableaux de distribution automatique privés; photocopieuses; réseaux de télécommunications constitués d'équipements d'échange et de transmission, modules individuels et composants de tels équipements, tels que blocs d'alimentation, matériel de transmission, tels que câbles de télécommunication et fibres optiques et leurs éléments de connexion, matériel de transmission sans fil, tels que communication infrarouge et radio; parties de tous les appareils et

dispositifs précités; installations composées d'une combinaison des appareils et dispositifs précités.

35 Collecte et stockage de données.

36 Services financiers, en particulier conseils en matière de financement et de crédit-bail de systèmes, produits et dispositifs dans les domaines du traitement de données et des télécommunications.

37 Installation, montage, maintenance et réparation de dispositifs, systèmes et de réseaux de télécommunications.

38 Exploitation et administration de systèmes de télécommunications, de réseaux de télécommunications et de leurs dispositifs et parties correspondants; location d'appareils, de dispositifs et de réseaux de télécommunications; collecte, stockage, transmission ou distribution d'informations, d'images, de séquences audio et vidéo; mises à disposition et communication d'informations stockées dans une base de données, notamment et aussi par le biais de systèmes d'ordinateurs communiquant de manière interactive.

41 Formation en matière d'installation et d'exploitation de systèmes de télécommunications et de réseaux de télécommunications.

42 Services de conseils en matière d'installation de systèmes de télécommunication et de traitement de données ainsi que de réseaux de télécommunications; développement et conception de services et de dispositifs de télécommunications et de traitement de l'information ainsi que de réseaux de télécommunications; planification et conception de systèmes de télécommunications et de systèmes de traitement des données, de réseaux de télécommunications ainsi que de leurs dispositifs et parties correspondants; développement, création et location de programmes pour le traitement de données; services électroniques, notamment traduction de données.

(822) DE, 18.11.1999, 399 52 359.6/09.

(300) DE, 26.08.1999, 399 52 359.6/09.

(831) AM, AT, BG, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MD, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **17.03.2000** **739 517**

(732) Jacques RUC
PT. Mitra Garment Indo Raya Jl. Inam Bonjol 448
Denpasar, BALI (ID).

(811) FR.

MANAHÉ

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 24 Tissus à usage textile, couvertures de lit et de table.
25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets, boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

24 *Fabrics for textile use, bed and table covers.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

26 *Lace and embroidery, ribbons and braids, buttons, hooks and eyes, pins and needles, artificial flowers.*

(822) FR, 13.09.1999, 99 811890.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 518**

(732) Zeptosens AG
Benkenstrasse 254, CH-4108 Witterswil (CH).

ZEPTOGENE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques et biochimiques pour des analyses bioanalytiques, y compris celles sur des supports.

9 Instruments et appareils analytiques non à usage médical; appareils de diagnostic non à usage médical.

42 Exécution de procédures de détermination bioanalytique; réalisation d'études bioanalytiques.

1 *Chemicals and biochemicals for bioassays, including those on carriers.*

9 *Analytical instruments and apparatus for non-medical use; diagnostic apparatus for non-medical use.*

42 *Conducting of bioanalytical determination processes; carrying out of bioanalytical studies.*

(822) CH, 29.03.2000, 473390.

(300) CH, 29.03.2000, 473 390.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, RU.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.03.2000**

739 519

(732) Stiftung Grone-Schule
12, Gotenstrasse, D-20097 Hamburg (DE).



(531) 2.7; 27.5.

(511) 16 Printed matter; instructional and teaching material (except apparatus).

35 Advertising, business management, office work, human resources consulting; job placement; analysis of the situation on the labour market, procurement of additional jobs.

36 Granting of financial grants, financial aids and educational allowances.

41 Professional or vocational training, further education and training, planning and holding workshops, retraining and vocational rehabilitation courses, education and instruction, technical and practical instruction, cultural activities including publication of printed material for the aforementioned services; procurement of trainee places; vocational assistance of persons seeking employment, namely analysis of professional or vocational qualifications, planning of necessary supplementary qualifications, training of social competence, job application training, professional/vocational integration service for persons seeking employment, counselling on possibilities of professional or vocational qualification, professional assistance upon and following a successful job placement; education by vocational rehabilitation; advanced training courses for teachers, instructors and social workers.

42 Provision of room and board in boarding schools and medical care with a view to education by vocational rehabilitation; social assistance in the process of reintegration of

unemployed, long-term unemployed and rehabilitees into the working life with the objective of promoting their integration and/or reintegration as well as their rehabilitation and reintegration by social pedagogic and psychological counselling; social integration service for persons seeking employment, namely counselling on problems of unemployment, social pedagogic and psychological counselling; social assistance upon and following a successful job placement, namely by social pedagogic and psychological counsellors; counselling on professional and social competence, namely counselling on problems of unemployment, on possibilities of professional or vocational qualification by social pedagogic and psychological counsellors; social and humanitarian assistance and integration of persons seeking employment.

16 *Imprimés; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).*

35 *Publicité, gestion des affaires commerciales, travaux de bureau, conseil en ressources humaines; analyse de la situation sur le marché du travail, mise à disposition d'emplois supplémentaires.*

36 *Octroi de subventions financières, d'aides financières et d'allocations d'éducation.*

41 *Formation professionnelle, formation et éducation permanentes, mise en place et animation d'ateliers, perfectionnement et cours de reconversion professionnelle, instruction et enseignement, formation technique et pratique, activités culturelles notamment publication d'imprimés relatifs aux services précités; mise à disposition de stages; assistance professionnelle aux demandeurs d'emploi, à savoir analyse de qualifications professionnelles, planification de qualifications supplémentaires nécessaires, formation en compétences sociales, formation en demande d'emploi, service d'intégration professionnelle pour demandeurs d'emploi, conseils en matière de possibilités de qualifications professionnelles, assistance professionnelle avant et après l'obtention d'un emploi; services d'éducation par réhabilitation professionnelle; cours de formation avancés pour professeurs, instructeurs et travailleurs sociaux.*

42 *Mise à disposition de chambres et de repas dans des pensionnats et fourniture de soins médicaux dans un but éducatif au moyen de la réadaptation professionnelle; assistance sociale dans le cadre de la réintégration de sans-emploi, de chômeurs de longue durée et de personnes réhabilitées dans la vie active en promouvant leur intégration et/ou leur réintégration ainsi que leur réadaptation et réintégration par des conseils pédagogiques et psychologiques; services d'intégration sociale pour personnes à la recherche d'un emploi, à savoir conseils en matière de problèmes liés au chômage et conseils socio-pédagogiques et psychologiques; services d'assistance sociale par des conseillers socio-pédagogiques et psychologiques avant et après l'obtention d'un emploi; conseils rendus par des conseillers socio-pédagogiques et psychologiques en matière de compétence professionnelle et sociale, à savoir conseils relatifs aux problèmes du chômage, aux possibilités de qualification professionnelle; assistance sociale et humanitaire et intégration en faveur de personnes cherchant un emploi.*

(822) DE, 23.11.1999, 399 10 817.3/35.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, EE, FI, NO, SE.

(580) 14.09.2000

(151) 10.03.2000

739 520

(732) webfair AG

23, Tumblinger Straße, D-80337 München (DE).



webfair

(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.17; 27.5; 29.1.

(591) White, black, violet. / Blanc, noir, violet.

(511) 9 Computer programs, especially Internet computer programs; devices for recording, transferring and playing back of audio and image data, especially in the Internet and other computer networks and platforms.

35 Marketing, especially in the Internet and other online media; market research and market analysis; performing auctions and public sales, especially in online media, such as the Internet; management consulting especially in the field of online communication and media; distributing articles for the purpose of advertising, especially for advertising in the field of online media; advertising mediation, especially in the online field; organization and conducting of fairs, especially online fairs in the Internet and other online media; advertising in the Internet and other online media.

42 Producing and designing data processing programs, especially of software for the Internet and other online media; technical planning, conception, producing and operating Internet sites for fair-like presentation of goods/services and/or companies; leasing of access time to a computer database.

9 Programmes informatiques, notamment programmes informatiques pour le réseau Internet; appareils d'enregistrement, de transfert et de lecture de données sonores et visuelles, notamment pour le réseau Internet et autres réseaux et plates-formes informatiques.

35 Marketing, notamment sur le réseau Internet et autres supports en ligne; études de marchés et analyses de marchés; réalisation de ventes aux enchères et de ventes publiques, notamment sur des supports en ligne tels que l'Internet; conseil en gestion notamment dans le domaine de la communication en ligne et des supports; diffusion d'articles à des fins publicitaires, notamment pour des opérations publicitaires dans le domaine des supports en ligne; organisation et animations de salons, notamment de salons en ligne sur le réseau Internet et autres supports en ligne; opérations publicitaires sur le réseau Internet et autres supports en ligne.

42 Création et conception de programmes informatiques, notamment de logiciels pour le réseau Internet et autres supports en ligne; planification technique, conception, création et exploitation de sites Internet pour la présentation de produits/services et/ou sociétés sous la forme de salons; location de temps d'accès à une base de données informatique.

(822) DE, 08.10.1998, 398 25 859.7/35.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 20.04.2000 739 521**(732)** Mannesmann VDO AG
105, Kruppstrasse, D-60388 Frankfurt (DE).**T S U****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 9 Electric and electronic apparatus, devices and instruments used in recording and/or displaying data, in particular torque, velocity, distance and time and information on the condition and/or position of components; devices for detecting signals and for converting and transmitting physically recordable measurement data; all types of machine-readable data media containing software.

16 Printed matter, specifically software documentation, operating and user's manuals, written material to accompany computer software.

37 Installation, repair and maintenance of the apparatus, devices and instruments mentioned in class 9.

42 Design, production and maintenance of data processing software for the devices, instruments and apparatus mentioned in class 9.

9 *Appareils, dispositifs et instruments électriques et électroniques, utilisés pour l'enregistrement et/ou l'affichage de données, notamment couple, vitesse, distance, durée et informations sur l'état et/ou la position de composants; appareils servant à détecter des signaux, convertir et transmettre des données d'évaluation enregistrables sur un support physique; supports de données en tout genre lisibles avec une machine et contenant des logiciels.*16 *Produits imprimés, notamment documentation relative aux logiciels, manuels d'exploitation et d'utilisation, documentation jointe aux logiciels.*37 *Installation, réparation et maintenance des appareils, dispositifs et instruments mentionnés en classe 9.*42 *Conception, production et maintenance de logiciels de traitement de données destinés aux appareils, dispositifs et instruments mentionnés en classe 9.***(822)** DE, 28.10.1999, 399 42 418.0/09.**(831)** AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, PT, SK.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 10.05.2000 739 522****(732)** Head Sport AG
1, Wuhrkopfweg, A-6921 Kennelbach (AT).**FULL METAL JACKET****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 18 Bags, sports bags, rucksacks.

28 Skis, ski bags, ski boot bags, covers for skis.

18 *Sacs, sacs de sport, sacs à dos.*28 *Skis, sacs de skis, sacs pour chaussures de skis, housses pour skis.***(822)** AT, 14.03.2000, 187 311.**(831)** BX, CH, ES, FR, IT.**(832)** GB, SE.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 05.07.2000 739 523****(732)** Bankakademie e.V.
16-18, Oeder Weg, D-60318 Frankfurt am Main (DE).
(842) registered association, Germany.**(531)** 25.1; 26.4; 27.5.**(511)** 9 Sound and/or image and/or data carriers of all kinds, included in this class, including CD-Roms for use in education and training; data processing programs for use in education and training, also for Intranet.

16 Instructional, teaching and information materials in printed form for use in education and training.

41 Education, continuous training and instruction, in particular in all areas of financial services and banking.

42 Creation, development, implementation, advice on and care of data processing programs for use in education and training, also for Intranet; advice on training of employees for financial service providers and in the banking sector.

9 *Supports d'images et/ou de sons et/ou de données en tous genres, compris dans cette classe, notamment CD-Rom pour l'enseignement et la formation; programmes informatiques pour l'enseignement et la formation, servant également pour Intranet.*16 *Matériel pédagogique et informatif sous forme d'imprimés pour l'enseignement et la formation.*41 *Enseignement, formation continue et instruction, en particulier dans tous les secteurs des services bancaires et financiers.*42 *Création, conception, mise en application, conseils et maintenance de programmes informatiques utilisés dans le cadre de l'enseignement et de la formation, servant également pour Intranet; conseils ayant trait à la formation d'employés pour des prestataires de services financiers et dans le secteur bancaire.***(822)** DE, 21.02.2000, 399 82 864.8/41.**(831)** AT, BX, CH, FR, IT, PL.**(832)** DK, GB.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 28.01.2000 739 524****(732)** heipa technische Papiere GmbH
Flinsberger Strasse 4, D-37308 Heiligenstadt (DE).
(842) GmbH, Germany.**e-pa****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 9 Input, output and reading equipment for data-processing systems, keyboards, display screens, printers, disk drives (for computers), data storage units, joy sticks, computer mice, parts of all the aforementioned apparatus, instruments and equipment (included in this class), special containers and their covers, instruments and components allocated to this class, equipment bags, covers, mouse containers, storage containers for machine-readable data carriers, in particular boxes, dispatch bags, protection bags, storage sleeves, accessories to the aforementioned installations, apparatus and instruments, and for machine-readable data carriers, namely copy holders, contrast filters for display screens, printer stands, demagnetizing apparatus, diskette stamping machines, mouse pads; calculating machines; recorders and items thereof.

16 Paper, pasteboard (cardboard) and goods from these materials (included in this class), in particular continuous forms, fax roles, telex roles, paper tape roles, addition and checkout roles, thermal paper, thermal transfer paper, tabulation paper, paper roles in one and/or multilayer execution, special papers and foils for printers and photocopying apparatus,

copying paper, self-stick note paper, labels, packaging containers and packaging bags from paper or pasteboard, packaging material from paper and plastics (included in this class), photographs, posters, transfer pictures and adhesive pictures, stationery, office products, namely non electric office equipment, typewriters, ribbons, ribbon cartridges and cartridges for printers, typewriters and plotters, plotter pins, writing and drawing equipment and cases therefor, adhesives and adhesive films for paper and stationery or for household purposes; ring binder files.

9 *Equipements de saisie, d'extraction et de lecture pour systèmes informatiques, claviers, écrans d'affichage, imprimantes, lecteurs de disques (pour ordinateurs), unités de stockage de données, manettes de jeu, souris d'ordinateur, éléments constitutifs de tous les appareils, instruments et équipements précités (compris dans cette classe), contenants spéciaux et leurs housses, instruments et éléments compris dans cette classe, sacs pour matériel, housses, contenants à souris, contenants de rangement pour supports de données exploitables par machine, notamment boîtes, pochettes d'expédition, pochettes de protection, pochettes de rangement, accessoires des installations, appareils et instruments précités, et pour supports de données exploitables par machine, notamment porte-copies, filtres de contraste pour écrans d'affichage, supports d'imprimantes, appareils de démagnétisation, machines à presser des disquettes, tapis de souris; machines à calculer; enregistreurs et articles y afférents.*

16 *Papier, carton contrecollé (carton) et produits en ces matériaux (compris dans cette classe), notamment formulaires en continu, rouleaux de papier pour télécopieurs, rouleaux pour télex, rouleaux de bandes de papier, rouleaux pour opérations d'addition et de vérification, papier thermique, papier à transfert thermique, papier à tabulation, rouleaux de papier pour applications monocouche et/ou multicouche, papiers et feuilles spéciaux pour imprimantes et photocopieuses, papier à écrire, notes de papier autoadhésives, étiquettes, récipients d'emballage et sacs d'emballage en papier ou carton contrecollé, matériaux d'emballage en papier et en plastique (compris dans cette classe), photographies, affiches, décalcomanies et images adhésives, articles de papeterie, articles de bureau, à savoir matériel de bureau non électrique, machines à écrire, rubans, cartouches à ruban et cartouches d'imprimantes, machines à écrire et traceurs de courbes, aiguilles de traceurs, instruments pour écrire et dessiner et leurs étuis, adhésifs et pellicules adhésives pour la papeterie ou à usage domestique; reliures mobiles.*

(822) DE, 02.12.1999, 399 66 573.0/09.

(300) DE, 25.10.1999, 399 66 573.0/09.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL, PT, SI.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.04.2000** **739 525**

(732) JOHN BALLARD MUSIK AB
Gamlestadsyågen, 2, SE-415 02 Gothenburg (DE).

(811) SE.

(842) limited company, Sweden.

BUBBLES

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 41 Music entertainment.

41 *Variétés musicales.*

(821) SE, 04.02.1999, 99-00871.

(832) BX, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IT, JP, NO.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.05.2000**

739 526

(732) MediCuPal GmbH
41, Kurmainzer Ring, D-63834 Sulzbach (DE).

Hatschi-FREE

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 10 Medical or veterinary appliances, instruments, products and aids, in particular nasal brackets, devices for spreading open the nasal apertures, spirals for inserting into the nasal apertures, bracelets, rings, necklaces, pendants or other products made of copper, a copper alloy or a material coated with copper or a copper alloy and which can be applied directly to the skin or mucous membrane especially in order to achieve an antibacterial, fungicidal, anti-inflammatory or antiviral effect; aids for improving or facilitating respiration, in particular nasal brackets, devices for spreading open the nasal apertures and spirals for inserting into the nasal apertures, in particular made of metal or plastic material.

10 *Appareils, instruments, produits et dispositifs médicaux ou vétérinaires, notamment pinces nasales, dispositifs permettant d'écarter les orifices du nez, spirales à insérer dans les orifices du nez, bracelets, anneaux, colliers, pendentifs ou autres produits en cuivre, en alliage de cuivre ou d'un matériau avec revêtement de cuivre ou d'alliage de cuivre et qui peuvent être appliqués directement sur la peau ou la muqueuse, spécialement pour obtenir un effet antibactérien, fongicide, anti-inflammatoire ou antiviral; dispositifs pour améliorer ou faciliter la respiration, notamment pinces nasales, dispositifs pour écarter les orifices du nez et spirales à insérer dans les orifices du nez, plus particulièrement en métal ou en matières plastiques.*

(822) DE, 06.03.2000, 399 73 240.3/10.

(300) DE, 22.11.1999, 399 73 240.3/10.

(831) BG, CH, CN, HU, MC, PL, RO, RU.

(832) JP, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **15.05.2000**

739 527

(732) Bayerische Motoren Werke
Aktiengesellschaft
130, Petuelring, D-80809 München (DE).

(842) Joint stock company, Federal Republic of Germany.

(750) Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft Patentabteilung AJ-3, D-80788 München (DE).

Valvetronic

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Parts for engines and motors for motor vehicles; valve drives for combustion engines; drives for valves of combustion engines.

9 Control systems and software for drives for valves of combustion engines.

12 Motor vehicles and parts thereof (included in this class); engines and motors for motor vehicles.

7 *Pièces pour moteurs de véhicules automobiles; commandes de soupape pour moteurs à combustion; commandes pour soupapes de moteurs à combustion.*

9 *Systèmes de contrôle et logiciels de commandes pour soupapes de moteurs à combustion.*

12 *Véhicules automobiles et leurs pièces (comprises dans cette classe); moteurs pour véhicules automobiles.*

(822) DE, 09.12.1999, 399 71 813.3/07.

(300) DE, 16.11.1999, 399 71 813.3/07.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, IT, MA, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **02.05.2000** **739 528**

(732) Bruno Albrecht GmbH & Co. KG
10, Rathausstrasse, D-40213 Düsseldorf (DE).

COOL:XPRESSO

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 30 Coffee, in particular espresso coffee, instant coffee, portioned coffee and malt coffee; cocoa, tea, sugar, rice, mustard, pepper, sauces, vinegar, spices, cocoa drinks, biscuits, bread, pastries, pasta, noodles, pizza, confectionery, edible ice, sweets, in particular candies, chocolate and pralines, snack or cocktail goods made with corn, cereals, wheat, rye and corn flour, as well as with starch.

32 Beers, mineral waters and aerated waters, other alcohol-free drinks, fruit drinks, fruit juices; syrup and other preparations for making beverages.

30 *Café, notamment café espresso, café soluble, café en doses individuelles et café de malt; cacao, thé, sucre, riz, moutarde, poivre, sauces, vinaigres, épices, boissons au cacao, biscuits, pain, pâtisseries, pâtes alimentaires, nouilles, pizzas, friandises, glace alimentaire, bonbons, notamment articles de confiserie, chocolat et pralines, aliments à grignoter ou à cocktail à base de maïs, céréales, blé, seigle et farine de maïs, ainsi qu'à base d'amidon.*

32 *Bières, eaux minérales et gazeuses, autres boissons sans alcool, boissons aux fruits, jus de fruits; sirop et autres préparations destinés à la fabrication de boissons.*

(822) DE, 16.12.1999, 399 70 334.9/30.

(300) DE, 10.11.1999, 399 70 334.9/30.

(831) BX, CN, CZ, FR, HU, RU.

(832) GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **14.01.2000** **739 529**

(732) Johannes Schumacher
117, Parsevalstrasse, D-45470 Mülheim (DE).

com
21
AG

(531) 27.5; 27.7.

(511) 35 Advertising; business management, business administration; business consulting; consulting on and organization of sales promoting events; consulting on organization development and human resources management, and leadership; consulting on public relations work.

41 Education; providing of training; consulting on and organization of cultural events; education and providing of training concerning telecommunication, computer and information technologies.

42 Consulting on information technologies, on process controlling; providing of assessment center for third parties.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; conseils et organisation en matière d'événements de promotion des ventes; conseils en développement d'organisations et en gestion des ressources humaines ainsi qu'en matière de direction.*

41 *Education, formation; conseils en matière d'événements culturels et organisation d'événements culturels; éducation et formation en matière de télécommunications, d'informatique et de technologies de l'information.*

42 *Conseils en technologies de l'information et en contrôle de processus; mise à disposition d'un centre d'évaluation pour des tiers; conseils en relations publiques.*

(822) DE, 16.07.1999, 399 17 956.9/35.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **05.05.2000** **739 530**

(732) VEAG
Vereinigte Energiewerke AG
23, Chausseestrasse, D-10115 Berlin (DE).

veAGCOM

(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(511) 38 Provision of telecommunications services.

38 *Prestation de services dans le domaine des télécommunications.*

(822) DE, 10.02.2000, 399 72 718.3/38.

(300) DE, 18.11.1999, 399 72 718.3/38.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, LV, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 531**

(732) LES LABORATOIRES SERVIER
22, rue Garnier, F-92200 NEUILLY-sur-SEINE (FR).
(842) société anonyme.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 19.7; 26.4; 29.1.

(591) Bleu pantone 2985 et blanc. La marque est constituée par la forme distinctive du produit caractérisé notamment par une gorge sur tout le pourtour du conditionnement (sauf le fond); le bouchon est givré translucide de couleur bleu pantone 2985; les bandes horizontales, formant un triangle, s'impriment en bleu pantone 2985 sur fond blanc. / *Blue Pantone 2985 and white. The trademark consists of the distinctive shape of the product characterized in particular by a groove along the contour of the packaging (except the background); the cap is translucent and frosted in blue Pantone 2985; the horizontal stripes, which form a triangle, are in blue Pantone 2985 over a white background.*

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use; food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

(822) FR, 04.01.2000, 00 3000104.

(300) FR, 04.01.2000, 00 3000104.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.07.2000

739 532

(732) TERRA NETWORKS, S.A.

Avenida de las Dos Castillas, 33 Edificio Atica 1,
E-28224 POZUELO DE ALARCON (Madrid) (ES).

(842) Société Anonyme, ESPAGNE.

TERRA

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques et optiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer; équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; programmes d'ordinateurs; écrans d'ordinateur et de télévision; claviers (informatique); disques compacts ROM, appareils de téléphonie, transmetteurs et récepteurs d'images et du son; centrales téléphoniques; téléphones; répéteurs téléphoniques; répondeurs automatiques; à l'exception expresse des équipements pour la localisation par radio, des dispositifs de contrôle pour la localisation et des dispositifs pour la réalisation de sondages souterrains.

16 Publications, journaux, revues, livres.

38 Services de télécommunications, services de communications par terminaux d'ordinateurs, services de communications à travers des réseaux informatiques.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; programmation pour ordinateurs; services dans le domaine de l'information technologique; services de dessin de pages web; programmation, configuration et installation technique de bases de données dans le domaine des réseaux mondiaux informatiques et/ou de tout autre réseau de communication.

9 *Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images, magnetic recording media, optical and sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus, cash registers, calculating machines; data processing and computer equipment; computer programs; screens for televisions and computers; keyboards (for computers); compact disks (CD-ROM), telephony apparatus, transmitters and receivers for images and sound; telephone switchboards; telephones; telephone repeaters; automatic answering machines, especially excluding equipment for radio positioning, monitoring devices for positioning and devices for carrying out underground drilling.*

16 *Printed publications, newspapers, journals, books.*

38 *Telecommunication services, communication services provided via computer terminals, communication services via computer networks.*

42 *Restaurant services (food services); temporary accommodation; medical, health and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; computer programming; technological information services; graphical design services for web pages; programming, configuration and technical installation of databases in the field of global computer networks and/or any other communication network.*

(822) ES, 06.03.2000, 2.221.053; 06.03.2000, 2.221.054; 12.11.1999, 2.213.692; 22.05.2000, 2.259.366.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 15.06.2000

739 533

(732) Siemens Aktiengesellschaft

2, Wittelsbacherplatz, D-80333 München (DE).

siemens-modul-line

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Household and kitchen machines and appliances (to the extent included in this class), especially electrical kitchen machines and appliances, including chopping and mincing devices, stirring and kneading devices, presses, juice extractors, juice centrifuges, grinders, cutting devices, electric-motor-driven tools, can openers, knife-sharpening devices as well as machines and appliances for preparing drinks and/or meals; electrical garbage disposal devices, including garbage crushers and garbage compactors; dishwashers; electrical machines and appliances for handling laundry items and garments, including washing machines, spin-dryers, ironing presses, ironing machines; vacuum cleaners; parts of all the aforementioned goods, included in this class, especially hoses, pipes, dust filters and dust filter bags, all for vacuum cleaners.

9 Electrical apparatus and instruments, to the extent included in this class, especially electric irons, electric cleaning appliances for household use, including electric window cleaning devices and electric shoe polishing devices; electric heat-sealing devices for foil, electrothermal hair-curlers; kitchen scales, bathroom scales; remote control, signalling, monitoring and control devices for household appliances; pre-recorded and unrecorded machines-readable data media for household appliances; electric dispensing machines for drinks or meals, automatic vending machines; data processing devices and data processing programs for the control and operation of household appliances; parts of all the aforementioned goods, included in this class.

11 Heating, steam-generating and cooking appliances, especially cookers, baking, roasting, grilling, toasting, thawing and warming devices, immersion heaters, cooking pots with built-in heaters, microwave appliances, tea and coffee machines; cooling appliances, especially freezers, appliances for preparing ice and ice cream; driers, especially tumble driers, tumble drying machines, hand driers, hair driers; ventilation devices, especially fans, vapor filters, vapor extraction devices and cooker hoods, air-conditioning apparatus and devices for air quality improvement, air humidifiers; water system devices and sanitary installations, especially accessories for steam, air and water system installations, hot water appliances, water storage heaters and continuous-flow water heaters; dishwashing basins; heat pumps; ice cream machines (edible ice); parts of all the aforementioned goods, included in this class.

20 Furniture; parts of all the aforementioned goods, included in this class.

7 *Équipement pour le ménage et la cuisine (dans la mesure où lesdits appareils sont compris dans cette classe), notamment appareils électroménagers, en particulier hachoirs, batteurs et pétrisseurs, presseoirs, extracteurs de jus, centrifugeuses, broyeurs, appareils à émincer, outils à moteur électrique, ouvre-boîtes, appareils à aiguiser ainsi qu'appareils pour préparer des boissons et/ou des repas; appareils électriques d'évacuation des ordures ménagères, notamment concasseurs d'ordures et compacteurs de déchets ménagers; lave-vaisselle; machines et appareils électriques pour le linge et les vêtements, en particulier machines à laver, essoreuses, presses-repasseuses, repasseuses; aspirateurs; éléments de tous les produits précités, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe, notamment tuyaux, conduites, filtres à poussières et sacs à poussière, tous lesdits produits étant destinés aux aspirateurs.*

9 *Appareils et instruments électriques, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe, en particulier fers à repasser électriques, appareils électriques pour le nettoyage à usage domestique, en particulier appareils électriques pour l'entretien des vitres et appareils électriques pour cirer les chaussures; appareils électriques à thermosceller conçus pour les feuilles, bigoudis électrothermiques; balances de ménage, pèse-personnes; dispositifs de contrôle, de signalisation et de commande à distance pour appareils ménagers; supports de données exploitables par une machine préenregistrés et vierges pour appareils ménagers; distributeurs électriques de boissons ou de repas, distributeurs automatiques; outils informatiques et programmes informatiques pour commander et*

faire fonctionner les appareils électroménagers; éléments de tous les produits précités, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe.

11 *Appareils de chauffage, de production de vapeur et de cuisson, en particulier cuisinières, appareils pour la cuisson au four, à la broche, au gril, pour faire griller le pain, pour la décongélation et pour réchauffer, thermoplongeurs, marmites munies de résistances intégrées, fours à micro-ondes, machines à thé et machines à café; appareils de refroidissement, en particulier congélateurs, appareils pour préparer de la glace et des crèmes glacées; sèche-linge, en particulier sèche-linge à tambour, machines de séchage par culbutage, sèche-mains, sèche-cheveux; dispositifs de ventilation, notamment ventilateurs, filtres à vapeur, appareils servant à extraire la vapeur et hottes d'aspiration, climatiseurs et appareils destinés à améliorer la qualité de l'air, humidificateurs d'air; systèmes d'approvisionnement en eau et équipements sanitaires, en particulier accessoires pour systèmes impliquant l'utilisation de vapeur, d'air et d'eau, appareils de production d'eau chaude, chauffe-eau à accumulation et chauffe-eau instantanés; éviers; pompes à chaleur; sorbetières (glace comestible); éléments de tous les produits précités, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe.*

20 *Meubles; éléments de tous les produits précités, dans la mesure où lesdits produits sont compris dans cette classe.*

(822) DE, 13.04.2000, 300 17 897.2/07.

(300) DE, 08.03.2000, 300 17 897.2/07.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 23.05.2000

739 534

(732) Bayerische Motoren Werke
Aktiengesellschaft

130, Petuelring, D-80809 München (DE).

(842) Joint stock company, Federal Republic of Germany.

(750) Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft, Patent
Department AJ-3, D-80788 München (DE).

Mobile Tradition

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 8 Hand tools and instruments; cutlery; forks and spoons; side arms, razors.

12 Motor vehicles and parts thereof (included in this class).

14 Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith (included in this class); jewelry, precious stones; horological and chronometric instruments.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class), including transfer-pictures, stickers, labels, plaques, self-adhesive decorative plastic sheets; printed matter; manuals and user instruction manuals in the form of printed matter; photographs; stationery; typewriters and office requisites (except furniture); plastic materials for packaging (including in this class); playing cards.

18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials, namely handbags and other cases not adapted to the products they are intended to contain as well as small articles of leather, in particular purses, pocket wallets, key cases; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Miniatures of motor vehicles and parts thereof (included in this class).

34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Presentations and informative events for advertising purposes in connection with motor vehicles.

37 Repair, maintenance and restoration of motor vehicles and their accessories.

42 Surveying.

8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillères; fourchettes et cuillères; armes blanches, ra-soirs.

12 Véhicules à moteur et leurs pièces (compris dans cette classe).

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe), notamment décalcomanies, autocollants, étiquettes, plaques, feuilles de plastique décoratives auto-adhésives; produits imprimés; manuels et manuels d'utilisation sous forme d'imprimés; photographies; papeterie; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception du mobilier); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); jeux de cartes.

18 Cuir et imitations du cuir, et produits en ces matières, à savoir sacs à main et autres contenants non adaptés aux articles qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles de maroquinerie, notamment porte-monnaie, portefeuilles, étuis porte-clés; malles et sacs de voyage; parapluies, parasols.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Modèles réduits de véhicules à moteur et leurs éléments (compris dans cette classe).

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Présentations et informations à but publicitaire concernant des véhicules à moteur.

37 Réparation, entretien et remise en état de véhicules à moteur et leurs accessoires.

42 Services d'ingénieurs.

(822) DE, 12.05.2000, 399 74 483.5/12.

(300) DE, 26.11.1999, 399 74 483.5/12.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) GB, SE.

(851) GB.

Classes 8, 12, 14, 16, 18, 25, 28, 34, 35, 37 only. / Classes 8, 12, 14, 16, 18, 25, 28, 34, 35, 37 uniquement.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **27.05.2000** **739 535**

(732) MEDION AG

16-18, Gänsemarkt, D-45127 Essen (DE).

LIFE-SAT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electronic entertainment apparatus included in this class, especially radios, car radios, record players, cassette recorders, video cameras and video recorders, players for digital compact disks, magnetic tape recorders, apparatus for the recording, transmitting, amplifying and reproduction of sound and images; loudspeakers, television sets, video games (for connection to a television), computers, game computers, computers for home use, video cassettes (prerecorded and blank), disks, audio cassettes (prerecorded and blank), antennas, radio recorders, projectors, faders, microphones, apparatus for editing images, computer games.

9 Appareils électroniques d'amusement compris dans cette classe, en particulier radios, autoradios, tourne-disques, magnétophones à cassettes, caméras vidéo et magnétoscopes, lecteurs de disques compacts numériques, enregistreurs

à bandes magnétiques, appareils pour l'enregistrement, la transmission, l'amplification et la reproduction du son et des images; haut-parleurs, téléviseurs, jeux vidéo (à raccorder à un téléviseur), ordinateurs, ordinateurs de jeu, ordinateurs personnels, cassettes vidéo (préenregistrées et vierges), disques magnétiques, cassettes audio (préenregistrées et vierges), antennes, radio-cassettes, appareils de projection, équilibreurs, microphones, appareils pour le montage des images, jeux sur ordinateur.

(822) DE, 09.02.1994, 2 056 448.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.05.2000**

739 536

(732) Henkel KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 Düsseldorf (DE).

(750) Henkel KGaA, D-40191 Düsseldorf (DE).



DYNAMIC

(531) 26.4; 27.5.

(511) 3 Soaps, perfumeries, essential oils, cosmetics, especially bath and shower foam, skin creams in liquid and solid, form, body deodorants, chemical hair care and hair treatment preparations, non-medicated toothpastes and mouthwashes.

21 Combs, sponges, brushes, (except paint brushes).

3 Savons, articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, notamment produit moussant pour le bain et la douche, crèmes pour la peau sous forme liquide ou non, déodorants, préparations chimiques de soin et de traitement capillaire, bains de bouche et dentifrices non médicamenteux.

21 Peignes, éponges, brosses (à l'exception des pinces).

(822) DE, 18.04.2000, 300 16 446.7/21.

(300) DE, 02.03.2000, 300 16 446.1/21.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **09.06.2000**

739 537

(732) DIAMANT BOART S.A.

74, Avenue du Pont de Luttre, B-1190 BRUXELLES (BE).

(842) Société Anonyme, Bénélux.



"diamonds in action"

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Bleu, noir et blanc. / *Blue, black and white.*

(511) 7 Machines, non comprises dans d'autres classes, machines-outils destinées à couper, abraser, polir et forer; disques de coupe et abrasifs; mèches; disques et mèches diamantés.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement pour couper, abraser, polir et forer, comportant ou non des parties diamantées.

37 Construction, réparation, services d'installation.

40 Traitement des matériaux.

7 *Machines, not included in other classes, machine tools designed for cutting, abrading, polishing and drilling; disc blades and abrasives; drill bits; diamond-edged discs and drill bits.*

8 *Hand-operated hand tools and implements for cutting, abrading, polishing and drilling, with or without diamond parts.*

37 *Construction, repair, installation services.*

40 *Treatment of materials.*

(822) BX, 25.11.1999, 663656.

(831) AL, BA, BG, BY, CH, CZ, EG, HR, HU, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, LT, NO.

(580) 14.09.2000

(151) 23.06.2000

739 538

(732) Sulzer Orthopedics Ltd.

Grabenstrasse 25, CH-6340 Baar (CH).

INTRASYS

(541) caractères standard.

(511) 10 Appareils, instruments et implants chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; prothèses et implants tels qu'implants d'articulation artificielle et leurs parties, en particulier implants d'articulation artificielle pour les extrémités tels qu'implants d'articulation de hanche, en particulier tiges fémorales artificielles, têtes et cotyles artificielles pour prothèses de hanche; plaques, clous et vis pour l'ostéosynthèse, en particulier clous centro-médullaires fémoraux pour le traitement de fractures fémorales, en particulier de fractures de cuisse et de fractures du col du fémur; instruments pour la préparation de l'implantation de prothèses, plaques, clous et vis; instruments pour l'implantation de prothèses, plaques, clous et vis.

(822) CH, 04.09.1998, 461515.

(831) BX, DE, ES, FR, IT.

(580) 14.09.2000

(151) 31.05.2000

739 539

(732) IDS Scheer AG

Halbergstrasse 3, D-66121 Saarbrücken (DE).

IDS

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Computer software, in particular in the field of information processing and communications, as well as in the field of manufacturing engineering and business reengineering in the field of business organization, office automatization and manufacture; machine-readable data carriers of all types which are provided with programs for data processing systems; data processing apparatus and data processing systems composed thereof including peripheral apparatus.

16 Books for the generation and use of data processing programs, as well as books in general about electronic data processing.

35 Conduction of organizational, business management consultancy in the field of electronic data processing.

41 Organizational, business management and technical training; seminars and lectures in the field of electronic data processing.

42 Computer programming; consultancy in the design and use of integrated data processing systems for information processing and communications in the fields of business organization, office automatization and manufacture; technical consultancy in the field of electronic data processing.

9 *Logiciels, en particulier dans le domaine du traitement de l'information et des communications, ainsi que dans le domaine du génie de la fabrication et de la restructuration en matière d'organisation d'entreprises, d'automatisation des bureaux et de fabrication; supports de données lisibles par machine de toutes sortes pourvus de programmes informatiques; appareils de traitement des données et systèmes de traitement des données composés des éléments précités en particulier unités périphériques.*

16 *Livres d'aide à la création et à l'utilisation de programmes informatiques, ainsi que livres traitant de l'informatique en général.*

35 *Prestation de conseils relatifs à l'organisation et à la gestion d'entreprise, dans le domaine du traitement électronique des données.*

41 *Formation en organisation et gestion d'entreprise et formation technique; séminaires et conférences dans le domaine du traitement électronique des données.*

42 *Programmation informatique; consultation en matière de conception et d'usage de systèmes intégrés de traitement des données destinés au traitement de l'information et aux communications dans les domaines de l'organisation de l'entreprise, l'automatisation des bureaux et la fabrication; prestation de conseils techniques en matière de traitement électronique des données.*

(822) DE, 19.09.1996, 395 40 895.4/09.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.06.2000

739 540

(732) KITZ CORPORATION

10-1, Nakase 1-chome Mihama-ku, Chiba-shi, Chiba-ken 261-8577 (JP).

KEEPALLOY

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Valves of alloy (other than parts of machines); junctions of alloy for pipes; flanges of alloy; alloyed iron (unwrought or semi-wrought); alloyed steel (unwrought or semi-wrought); alloys of non-ferrous metals; building materials of alloy; prefabricated building assembly kits of alloy; liquid storage tanks or reservoirs (of alloy); industrial water storage tanks (of alloy); liquefied gas storage tanks (of alloy); gas

storage tanks (of alloy); internal floating lids of aluminium alloy for use with gas or liquefied gas storage tanks of alloy; pulleys of alloy (other than for machines); springs (alloy hardware); packaging containers of alloy; stoppers of alloy (for industrial packaging containers); lids and covers of alloy (for industrial packaging containers); loading pallets of alloy; turntables for load handling of alloy; traverses of alloy for load handling; paint spraying booths of alloy; keys of alloy (mechanical element); cotter pins of alloy; water tanks of alloy for household purposes.

7 Valves of alloy (parts of machines); shafts of alloy; spindles or axles of alloy for machines (not for land vehicles); bearings of alloy (machine elements not for land vehicles); shaft couplings of alloy (machine elements not for land vehicles); metalworking machines of alloy; mineworking machines of alloy; construction machines and apparatus of alloy; loading-unloading machines and apparatus of alloy; chemical processing machines and apparatus of alloy; textile machines and apparatus of alloy; food or beverage processing machines and apparatus of alloy; lumbering, woodworking or veneer or plywood making machines and apparatus of alloy; pulp making machines and apparatus of alloy; printing or bookbinding machines and apparatus of alloy; packaging machines of alloy; plastic processing machines and apparatus of alloy; semiconductor manufacturing machines and systems of alloy; rubber goods manufacturing machines and apparatus of alloy; non-electric prime movers of alloy, not for land vehicles (other than "water mills" and "wind mills"); parts for non-electric prime movers of alloy for land vehicles; pneumatic or hydraulic machines and instruments of alloy; sewing machines of alloy; mechanical parking systems of alloy; repairing, fixing machines and apparatus of alloy; dishwashers of alloy; painting machines and apparatus of alloy; vehicle washing installations of alloy; waste compacting machines of alloy; waste crushing machines of alloy; power transmissions and gearing of alloy for machines (not for land vehicles); shock absorbers of alloy (machine elements not for land vehicles); springs of alloy (parts of machines); brakes of alloy (machine elements not for land vehicles).

11 Water purifying apparatus of alloy; household tap water filters of alloy; taps and faucets of alloy; washers of alloy for water taps; level controlling valves of alloy for tanks; pipe line cocks of alloy (spigots); industrial furnaces of alloy; boilers of alloy (other than parts of machines); gas water heaters of alloy (for household purposes); non-electric cooking heaters of alloy (for household purposes); kitchen worktops of alloy; kitchen sinks of alloy; industrial deep fryers of alloy; industrial dishdrying machines of alloy; industrial rice cookers of alloy; industrial cooking pots of alloy; freezers of alloy; ice chests of alloy; ice-cooling refrigerators of alloy (for household purposes); distillation apparatus (for chemical processing) of alloy; heat exchangers of alloy (other than parts of machines); air-conditioning apparatus of alloy; solar water heaters of alloy; bath tubs of alloy; waste water treatment tanks of alloy; septic tanks of alloy; garbage incinerators of alloy; toilet stool units with a washing water squirter of alloy.

6 Clapets en alliage (autres que parties de machines), raccordements en alliage pour tuyaux, brides en alliage; fer comportant des alliages (brut ou mi-ouvré); acier spécial (brut ou mi-ouvré); alliages de métaux non-ferreux; matériaux de construction en alliage; kits d'assemblage de bâtiments préfabriqués en alliage; conteneurs de stockage de liquides ou réservoirs (en alliage); réservoirs d'eau industrielle (en alliage); réservoirs de gaz liquéfié (en alliage); réservoirs de gaz (en alliage); couvercles internes flottants en alliage d'aluminium pour usage dans des réservoirs de stockage de gaz ou de gaz liquéfié; poulies en alliage (autres que parties de machines); ressorts (matériel en alliage); conteneurs d'emballage en alliage; bouchons en alliage (pour conteneurs d'emballage industriels); couvercles et dispositifs de couverture en alliages (pour conteneurs d'emballage industriels); palettes de chargement en alliages; plaques tournantes pour manutention de charges en alliage; traverses en alliage pour la manutention; cabines

pour la peinture au pistolet en alliage; clefs en alliage (éléments mécaniques); clavettes en alliage; réservoirs d'eau en alliage à usage domestique.

7 Clapets en alliage (parties de machines); arbres en alliage; broches ou axes en alliage pour machines (non destinés aux véhicules terrestres); coussinets en alliage (éléments de machine non destinés aux véhicules terrestres); accouplements d'arbres en alliage (éléments de machine non destinés aux véhicules terrestres); machines à façonner les métaux en alliage; machines pour l'exploitation des mines en alliage; machines et appareils de construction en alliage; machines et appareils de chargement-déchargement en alliage; machines et appareils de traitement chimique en alliage; machines et appareils pour l'industrie textile en alliage; machines et appareils pour l'industrie alimentaire ou l'industrie des boissons en alliage; machines et appareils en alliage pour l'exploitation forestière, pour travaux sur bois ou pour la fabrication de placage ou de contreplaqué; machines et appareils en alliage pour la fabrication de pâte; machines à imprimer ou à relier et appareils en alliage; machines d'emballage en alliage; machines et appareils en alliage pour la transformation des plastiques; machines et systèmes en alliage pour la fabrication de semi-conducteurs; machines et appareils en alliage pour la pour la fabrication de produits en caoutchouc; installations motrices (non électriques) en alliage, non destinées aux véhicules terrestres (autres que les moulins à eau et les moulins à vent); parties d'installations motrices en alliage pour véhicules terrestres; machines et instruments pneumatiques ou hydrauliques en alliage; machines à coudre en alliage; systèmes mécaniques pour aires de stationnement en alliage; machines et appareils de réparation et de fixation en alliage; lave-vaisselle en alliage; machines et appareils pour la peinture en alliage; installations de lavage de véhicules en alliage; compacteurs de déchets en alliage; broyeurs de déchets en alliage; transmissions de puissance et engrenages en alliage pour machines (non destinés aux véhicules terrestres); amortisseurs en alliage (éléments de machine non destinés aux véhicules) terrestres; ressorts en alliage (parties de machines); freins en alliage (éléments de machine non destinés aux véhicules terrestres).

11 Appareils pour la purification de l'eau en alliage; filtres en alliage pour l'épuration de l'eau à usage ménager; robinets et chantepleures en alliage; en alliage joints plats en alliage pour l'eau robinets; soupapes de contrôle de niveau en alliage cuves de transformateurs; robinets de canalisation en alliage (faussets); fours industriels en alliage; chaudières en alliage (autres que parties de machines); chauffe-eau à gaz en alliage à usage domestique; appareils de cuisson non électriques en alliage (à usage domestique); plans de travail en alliage pour cuisines; éviers de cuisine en alliage; friteuses industrielles en alliage; séchoirs à vaisselle industriels en alliage; cuiseurs à riz industriels en alliage; pots pour la cuisson en alliage à usage industriel; congélateurs en alliage; glacières en alliage; réfrigérateurs en alliage (à usage domestique); appareils de distillation (destinés au traitement chimique) en alliage; échangeurs thermiques en alliage (autres que parties de machines); appareils de climatisation en alliage; chauffe-eau solaires en alliage; baignoires en alliage; réservoirs en alliage pour le traitement des eaux usées; fosses septiques en alliage; incinérateurs de déchets en alliage; sièges de toilette comportant un dispositif de projection d'eau de nettoyage en alliage.

(821) JP, 23.04.1999, 1999-35894.

(832) DE, FR, GB, IT.

(527) GB.

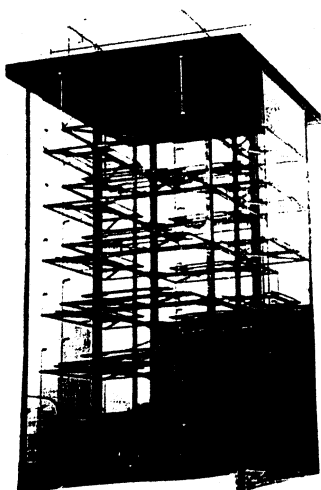
(580) 14.09.2000

(151) 07.06.2000

739 541

(732) Micro Compact Car smart GmbH
8, Industriestrasse, D-71272 Renningen (DE).

(750) DaimlerChrysler AG, Intellectual Property Management, FTP/T-0533, D-70546 Stuttgart (DE).



(531) 7.1.

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle*.

(511) 1 Chemical products for commercial purposes, fire extinguishing agents and bonding agents for commercial purposes.

2 Paints, varnishes, anti-corrosion agents, paint thinners.

3 Washing and bleaching agents, cleansing, polishing, degreasing and grinding agents, emery paper, soaps, perfumes, ethereal oils, body care and beauty products, hair lotions.

4 Chemical oils and greases, lubricants, fuels.

5 Plasters and dressing materials.

6 Signs, transport containers.

8 Knives, razors, nail cutting utensils.

9 Apparatus for the transmission of data, language and other information; spectacles, sunglasses, spectacle cases.

11 Electric lamps, air conditioners and heaters.

12 Motor vehicles and motor vehicle components (included in this class).

14 Watches and watch cases, cufflinks, tie pins, jewelry, costume jewelry, precious stones.

16 Magazines, printed products, paper handkerchiefs and napkins, packaging containers made of paper or cardboard, writing utensils, packaging material made of plastic i.e. covers, bags, cling film, playing cards.

18 Leather, imitation leather and commodities made thereof, handbags, briefcases and shopping bags, backpacks, suitcases, umbrellas and parasols, blankets, wallets, purses.

21 Sponges, brushes.

24 Textile commodities.

25 Garments, headgear.

27 Carpets and floor mats for motor vehicles.

28 Games, toys, gymnastics and sports articles, model vehicles.

34 Articles for smokers.

35 Marketing, market research, corporate consultancy, advertising, brokerage and conclusion of trade transactions for third parties; brokerage of contracts on the acquisition and sale of commodities.

36 Motor vehicle leasing, issue of credit cards, brokerage of all types of insurance, credit brokerage, insurance brokerage, especially motor vehicle and legal expense insurance.

37 Support services in motor vehicle leasing and brokerage, i.e. vehicle care, in particular cleaning, maintenance and repairs, including the replacement of all components and equipment items which are required for maintaining the vehicle's operability; repair and servicing of motor vehicles.

39 Brokerage and settlement of replacement vehicles for leasing or rental vehicles; brokerage of parking space for motor vehicles; transportation of persons, commodities and

motor vehicles; organization and brokerage of travel arrangements; towing of motor vehicles, transportation of persons and commodities in all types of vehicles; organization and brokerage of travel arrangements, brokerage of transportation services, motor vehicle rental.

41 Driving and driving safety training; vocational training in the motor vehicle sector.

42 Accommodation of and catering for guests; technical consultancy and compilation of technical expert reports; accommodation service; compilation of data processing programs and technical expert reports; engineering services.

1 *Produits chimiques à des fins commerciales, agents d'extinction d'incendie et agents liants à buts commerciaux.*

2 *Peintures, vernis, produits anticorrosion, diluants de peinture.*

3 *Produits de lavage et de blanchiment, agents de nettoyage, de polissage, de dégraissage et de meulage, papier émeri, savons, parfums, huiles essentielles, produits de soins corporels et de beauté, lotions capillaires.*

4 *Huiles et graisses chimiques, lubrifiants, carburants.*

5 *Pansements et matières à pansements.*

6 *Panneaux indicateurs, containers de transport.*

8 *Couteaux, rasoirs, instruments pour couper les ongles.*

9 *Appareils de transmission de données, de textes et autres informations; lunettes, lunettes de soleil, étuis à lunettes.*

11 *Lampes électriques, appareils de climatisation et chauffages.*

12 *Véhicules terrestres à moteur et leurs composants (compris dans cette classe).*

14 *Montres et boîtiers de montre, boutons de manchettes, épingles de cravate, joaillerie et bijouterie, bijouterie fantaisie, pierres précieuses.*

16 *Magazines, imprimés, mouchoirs de poche en papier et serviettes de table, récipients de conditionnement en papier ou carton, ustensiles à écrire, matériaux de conditionnement en matières plastiques à savoir pochettes, sacs, films autocollants, cartes à jouer.*

18 *Cuir, cuir synthétique et articles en ces matières, sacs à main, malles et sacs à commissions, sacs à dos, valises, parapluies et parasols, couvertures, portefeuilles, porte-monnaie.*

21 *Éponges, brosses.*

24 *Articles textiles.*

25 *Vêtements, couvre-chefs.*

27 *Moquettes et tapis de sol pour véhicules à moteur.*

28 *Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport, maquettes de véhicules.*

34 *Articles pour fumeurs.*

35 *Marketing, étude de marché, conseil aux entreprises, publicité, courtage et conclusion de transactions commerciales pour des tiers; courtage de contrats d'achat et de vente de marchandises.*

36 *Crédit-bail automobile, émission de cartes de crédit, courtage d'assurances en tous genres, courtage en crédit, courtage d'assurance, notamment assurances automobiles et frais juridiques.*

37 *Services d'assistance dans le cadre de location et courtage automobiles, notamment maintenance de véhicules, en particulier nettoyage, entretien et réparation, y compris le remplacement de tous les composants et équipements nécessaires au bon fonctionnement d'un véhicule; entretien et réparation de véhicules à moteur.*

39 *Courtage et règlement des sinistres concernant le véhicules de remplacement de véhicules de location ou de leasing; courtage d'aires de stationnement pour véhicules à moteur; transport de passagers, marchandises et véhicules à moteur; organisation et courtage de voyages; remorquage de véhicules à moteur, transport de passagers et marchandises par véhicules en tous genres; organisation et courtage de*

voyages, courtage de prestations de transport, location d'automobiles.

41 Cours de conduite et de sensibilisation aux questions de sécurité au volant; formation professionnelle dans le domaine automobile.

42 Hébergement temporaire et restauration; prestations d'ingénieurs-conseils et compilation de rapports techniques d'expert; services de logement; compilation de programmes informatiques et de rapports techniques d'expert; services d'ingénierie.

(821) DE, 16.12.1999, 399 79 906.0/12.

(300) DE, 16.12.1999, 399 79 906.0.

(832) EE, JP, LT, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 542**

(732) Content Technologies Limited
1220 Parkview Arlington Business Park, Theale, Berkshire RG7 4SA (GB).

(842) Limited liability, England.

SECRETSWEEPER

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Computer programmes, computer firmware and computers.

41 Education and training services, all relating to computers.

42 Computer programming services; professional consultancy services relating to computer programming.

9 Programmes informatiques, logiciels microprogrammés et ordinateurs.

41 Services d'enseignement et de formation, tous lesdits services ayant trait à l'informatique.

42 Services de programmation informatique; services de conseil professionnel dans le domaine de la programmation informatique.

(821) GB, 13.05.2000, 2232326.

(832) CH, CN, CZ, EE, HU, LT, NO, PL, RU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 543**

(732) Mühlens GmbH & Co. KG
241-245, Venloer Strasse, D-50823 Köln (DE).

(750) Mühlens GmbH & Co. KG c/o Wella AG, 65, Berliner Allee, D-64274 Darmstadt (DE).

CARIBBEAN PARADISE

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

(822) DE, 17.05.2000, 300 25 228.5/03.

(300) DE, 31.03.2000, 300 25 228.5/03.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, SK, SM.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000**

739 544

(732) FIAT AUTO S.p.A.
Corso Agnelli, 200, I-10135 TORINO (IT).

FOLLOW ME HOME

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 11 Apparatus for lighting for inside and outside of motor vehicles.

12 Motor vehicles, their parts and fittings.

11 Équipements servant à éclairer l'intérieur et l'extérieur des véhicules automobiles.

12 Véhicules automobiles, leurs pièces et accessoires.

(822) IT, 15.06.2000, 818788.

(300) IT, 10.02.2000, TO2000C000354.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000**

739 545

(732) OFA Bamberg GmbH
Laubanger 20, D-96052 Bamberg (DE).

Rhizo Splint

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 10 Orthopedic articles, namely implants, bandages and splints, especially for arm, hand and finger joints.

10 Articles orthopédiques, à savoir implants, bandages et attelles, en particulier pour les articulations du bras, de la main et du doigt.

(822) DE, 30.06.2000, 30028598.1/10.

(300) DE, 13.04.2000, 30028598.1/10.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000**

739 546

(732) SternLife GmbH & Co. KG
An der Alster, 81, D-20099 Hamburg (DE).

(842) company with limited liability, Germany.

SOYAGRA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 1 Lecithin and soy protein as basic substances for the food industry, dietetic food industry, animal food stuffs industry, pharmaceutical and cosmetic industry and for technical purposes; chemical products for the food industry.

5 Pharmaceutical products; preparations for health care; dietetic products for medical use; nutritional additives (included in this class).

1 Lécithine et protéine de soja en tant que substances de base pour l'industrie alimentaire, l'industrie des produits alimentaires diététiques, l'industrie des aliments pour animaux, l'industrie des produits pharmaceutiques et cosmétiques et pour les applications techniques; produits chimiques pour l'industrie alimentaire.

5 Produits pharmaceutiques; produits pour soins de santé; produits diététiques à usage médical; compléments alimentaires (compris dans cette classe).

(822) DE, 03.05.2000, 300 11 251.3/01.

(300) DE, 15.02.2000, 300 11 251.3/01.

(831) CN.
(832) LT.
(580) 14.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 547**
(732) UNION ELECTRICA FENOSA, S.A.
Capitán Haya, 53, E-28020 MADRID (ES).
(842) Sociedad Anónima, ESPAGNE.



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.
(591) Bleu marine, gris, blanc.
(511) 9 Supports magnétiques de données, de sons ou d'images, disquettes, disques compacts (CD-ROM), bandes magnétiques, vidéo et audio-cassettes; appareils d'enregistrement, de transcription, de reproduction ou de traitement du son, des images et des données; programmes et produits informatiques mis en mémoire sur n'importe quel support.
16 Publications: livres, revues, journaux; imprimés; fournitures d'imprimerie non incluses dans d'autres classes.
35 Services de conseillers en organisation et direction d'affaires, d'assistance en direction d'entreprises industrielles, de consultations professionnelles en affaires, de placement de personnel, au sujet de problèmes de personnel, de comptabilité, d'élaboration de déclarations fiscales, d'information statistique, d'études de marché; services d'aide à l'exploitation d'une entreprise commerciale en régime de franchise.
36 Services de greffier, d'administration de fortunes; agences de recouvrement de dettes, de locations; services d'analyse financière, de courtage en bourse, d'émission de bons de valeurs, d'estimations fiscales, d'expertises fiscales.
37 Services de montage, d'installation, de réparation et maintenance de systèmes informatiques, d'équipements et appareils électriques de télécommunications, ou d'installations pour l'approvisionnement d'eau ou de pétrole.
38 Services de communication, radiophoniques, téléphoniques et télégraphiques; transmission de télécopies; services de télex, de télévision par câble, de radiotéléphonie portable; transmission de messages et d'images par ordinateur; services de télécommunications; services de communication au travers de réseaux informatiques.
42 Services de programmation d'ordinateurs; études, analyses, élaboration de projets de logiciels et de systèmes informatiques; conseil en matière d'informatique; location d'ordinateurs, de logiciels pour ordinateurs ou de temps d'accès à une base de données informatique; services d'ingénierie, de recherche technique, d'études de projets techniques, recherche et développement de nouveaux produits.
(822) ES, 11.07.2000, 2285931; 05.06.2000, 2285932; 05.06.2000, 2285933; 05.06.2000, 2285934; 05.06.2000, 2285935; 05.06.2000, 2285936; 05.06.2000, 2285937.
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.931; classe 09
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.932; classe 16
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.933; classe 35
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.934; classe 36
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.935; classe 37
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.936; classe 38
(300) ES, 26.01.2000, 2.285.937; classe 42

(831) CN, CZ, HU, KE, MD, PL, SK, UA.
(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 548**
(732) AKLINE
Route des Creuses - Le Crêt d'Esty, F-74650 CHAVANOD (FR).
(842) SARL, France.

AKLINE

(541) caractères standard / *standard characters*.
(511) 20 Pailles pour la dégustation des boissons; bouchons de bouteilles; capsules de bouteilles non métalliques; fermetures de récipients non métalliques; capsules de bouchage non métalliques.
21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), notamment coque-tiers, couvercles de plats, de pots; moules de cuisine, dessous de verres et de carafes non en papier et autres que le linge de table; gobelets en matières plastiques; bouteilles isolantes; ustensiles de toilette.
40 Injection plastique; *plasturgie*.
20 *Drinking straws; corks for bottles; bottle caps, not of metal; closures, not of metal, for containers; sealing caps, not of metal.*
21 *Household or kitchen utensils and containers (neither of precious metals, nor coated therewith), especially egg cups, covers for dishes, for pots; cookery molds, coasters, not of paper and other than table linen; plastic beakers; vacuum bottles; toiletry articles.*
40 *Plastics injection; plastics manufacturing.*
(822) FR, 14.02.2000, 00 3 007 205.
(300) FR, 14.02.2000, 00 3 007 205.
(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **31.07.2000** **739 549**
(732) Adhoc Consultants AG
Hallwylstrasse 78, CH-8036 Zürich (CH).



(531) 1.5; 27.5.
(511) 24 Tissus et tissus de denim indigo, compris dans cette classe.
25 Articles d'habillement, chaussures et chapellerie; articles d'habillement, chaussures, et chapellerie en tissu de denim indigo.
24 *Fabrics and indigo denim fabrics, included in this class.*

25 Articles of clothing, footwear and headgear; articles of clothing, footwear and headgear made of indigo denim fabrics.

(822) CH, 01.02.2000, 474680.

(300) CH, 01.02.2000, 474680.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SK, SM, YU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 550**

(732) Diamant-Nahrungsmittel
Gesellschaft m.b.H. & Co. KG
41, Maria-Theresia-Strasse, A-4600 Wels (AT).



(531) 24.17; 27.5.

(511) 30 Farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie.

(822) AT, 04.08.2000, 190 000.

(300) AT, 13.06.2000, AM 4312/2000.

(831) DE.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 551**

(732) ITM ENTREPRISES (Société Anonyme)
24, Rue Auguste-Chabrières, F-75015 PARIS (FR).

COURSON

(541) caractères standard.

(511) 33 Vins de provenance française, à savoir Champagne.

(822) FR, 05.04.1996, 1 365 332.

(831) AT, BG, BX, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 552**

(732) SUNAIR (sarl)
46, Rue de Valenciennes BP 14, F-59008 LILLE CE-DEX (FR).

Hors-Série

(531) 26.4; 27.5.

(511) 39 Organisation de voyages.

(822) FR, 16.02.2000, 00 3 009 668.

(300) FR, 16.02.2000, 00 3 009 668.

(831) BX.

(580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 553**

(732) Hubert PETUTSCHNIG
100, Hauptstrasse, A-2454 TRAUTMANNSDORF (AT).



(531) 25.5; 26.1; 27.5.

(511) 32 Boissons non alcooliques, sirops, boissons énergétiques, boissons de fruits, eaux gazeuses, bières, concentrés de boissons énergétiques.

(822) AT, 04.07.2000, 189 482.

(300) AT, 07.01.2000, AM 85/2000.

(831) DE, HU, PL, RO, RU, SI, UA.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 554**

(732) Insight Reisen GmbH
Hans Wettstein
Stockerstrasse 60, CH-8039 Zürich (CH).

INSIGHT REISEN

(541) caractères standard.

(511) 39 Organisation de voyages.

(822) CH, 25.05.2000, 474447.

(300) CH, 25.05.2000, 474447.

(831) AT, BX, DE, LI.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 555**

(732) Merial
17, rue Bourgelat, F-69002 LYON (FR).
(842) Société par Actions Simplifiée, République française.

ENACARD

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits vétérinaires.

(822) FR, 10.09.1998, 98 749 715.

(831) CH, HU.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 556**

(732) ALSTOM

25, avenue Kléber, F-75116 Paris (FR).

(842) société anonyme, France.

TILTRONIX

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Logiciel de commande de l'inclinaison des voitures d'une rame pendulaire et le tiroir de commande comprenant le calculateur contenant le logiciel; pantographe pendulaire pour voitures à inclinaison commandée.

12 Rame pendulaire de transport ferroviaire ou routier à voitures à inclinaison commandée; bogie pendulaire pour voitures à inclinaison commandée.

9 *Tilt control software for pendular rail cars and the control rack containing the computer equipped with said software; pendular pantograph for controlled tilt cars.*

12 *Pendular unit for rail or road transport with controlled tilt cars; pendular bogie for controlled tilt cars.*

(822) FR, 02.02.2000, 00 3 004 813.

(300) FR, 02.02.2000, 00 3 004 813.

(831) CN, DE, ES, IT, PL.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **25.07.2000** **739 557**

(732) SOCIETE CIVILE TRANSHOLDING

La Chaussée, F-72800 LE LUDE (FR).

(842) Société Civile, FRANCE.



(531) 2.1; 9.1; 26.3; 27.5.

(511) 25 Vêtements confectionnés, articles de bonneterie et chemiserie.

25 *Manufactured clothes, hatwear and blouses.*

(822) FR, 21.11.1990, 1 628 968.

(831) BX.

(832) JP.

(580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000** **739 558**

(732) SCHLUMBERGER SYSTEMES

50, avenue Jean Jaurès, F-92120 MONTROUGE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

PALMERA

(511) 9 Cartes à puce; logiciels destinés à être mis en oeuvre au sein de cartes à puce ou de minicartes; terminaux destinés à recevoir des cartes à puce ou des minicartes; serveurs destinés à gérer des cartes à puce ou des minicartes, des terminaux intégrant de telles cartes ou minicartes ou alors des logiciels destinés à être mis en oeuvre au sein de ces cartes ou minicartes; minicartes (électroniques).

9 *Smart cards; computer software developed for smart cards or minibboards; terminals designed to house smart cards or minibboards; servers designed for managing smart cards or minibboards, terminals housing such cards or minibboards or computer software designed for such cards or minibboards; minibboards (electronic).*

(822) FR, 02.02.2000, 003005041.

(300) FR, 02.02.2000, 00/3 005 041.

(831) BX, CH, CN, DE, ES, IT, KP, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

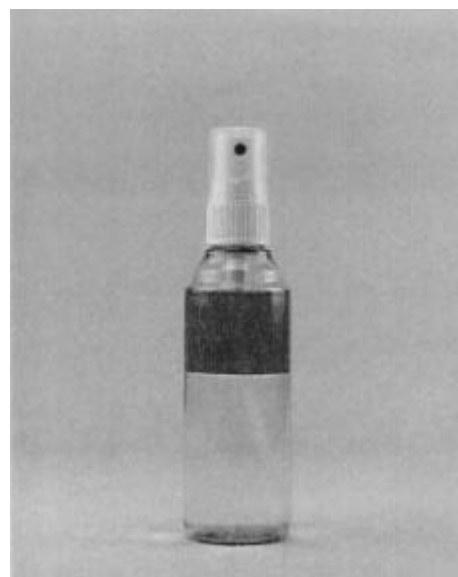
(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 559**

(732) HENKEL FRANCE

161 rue de Silly, F-92100 BOULOGNE-BILLANCOURT (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 19.7; 29.1.

(571) La marque consiste dans la représentation d'un flacon transparent contenant un liquide de couleur bleue dans sa partie supérieure et transparent dans sa partie inférieure. / *The trademark consists of the representation of*

a transparent bottle containing a blue liquid in its upper part and a transparent liquid in its lower part.

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark*.

(511) 3 Agents de lavage, de nettoyage et de rinçage sous forme de liquide, de gel ou de pâte.

3 *Washing, cleaning and rinsing agents in the form of a liquid, gel or paste.*

(822) FR, 17.02.2000, 00 3 009 686.

(300) FR, 17.02.2000, 00 3 009 686.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 560**

(732) NETVALUE (S.A.)
94, rue Lauriston, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, optiques et numériques; équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs et périphériques d'ordinateurs, logiciels, cédéroms, produits multimédia, à savoir supports magnétiques, optiques, d'images et de sons; serveurs de bases de données (informatique), bandes vidéo, appareils pour l'enregistrement, la reproduction et la transmission du son, des images et des données.

9 *Magnetic, optical and digital recording media; data processing equipment, computers and computer peripherals, computer software, CD-ROMs, multimedia products, namely magnetic, optical, image and sound carriers; database servers (for information technology), videotapes, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound, images and data.*

(822) FR, 23.03.2000, 00/3016495.

(300) FR, 23.03.2000, 00/3016495.

(831) CN, DE, ES, IT.

(832) GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 561**

(732) Pierre CARDIN
59, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

2001 BULLES D'AIRS DE MUSIQUE

(541) caractères standard.

(511) 16 Journaux, périodiques, livres, photographies.

35 Publicité; publication de textes publicitaires; diffusion d'annonces publicitaires et de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; gestion des affaires commerciales; expertises en affaires; conseils, informations ou renseignements d'affaires; travaux de bureau, services de secrétariat; comptabilité; services d'abonnement à des journaux pour des tiers; agences d'import-export; agences d'information commerciale; analyse du prix de revient; bureaux de placement; décoration de vitrines; démonstration de produits; ventes aux enchères; études de marchés; organisation d'expositions et de foires à buts commerciaux ou de publicité; gérance administrative d'hôtels; gestion de fichiers informatiques; recueil et systématisation de données dans un fichier central; recherches de marchés; sondages d'opinion; relations publiques; reproduction de documents.

38 Télécommunications; informations en matière de télécommunications; agences d'informations (nouvelles); transmission de messages; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; communications par terminaux d'ordinateurs; communications téléphoniques; communication et transmission d'informations contenues dans des bases de données ou dans un serveur télématique; messagerie téléphonique, électronique ou télématique; communication et transmission de messages, d'informations et de données, en ligne ou en temps différé, à partir de systèmes de traitement de données, de réseaux informatiques, y compris le réseau mondial de télécommunication dit "Internet" et le réseau mondial dit "World Wide Web"; fourniture d'accès à des réseaux de télécommunication, y compris le réseau mondial dit "Internet"; communications radiophoniques; diffusion de programmes de télévision et de programmes radiophoniques; émissions radiophoniques et télévisées.

41 Éducation; institutions d'enseignement, enseignement par correspondance; formation; organisation et conduite d'ateliers de formation; divertissement; divertissement radiophonique ou télévisé; services de clubs (divertissement ou éducation); parcs d'attractions; activités sportives et culturelles; exploitation de salles de cinéma; services de musée (expositions); services de casinos (jeux); services de discothèques; music-hall; organisation de bals; services d'orchestres; représentations théâtrales; services d'artistes de spectacles; édition de livres, de journaux et de périodiques; prêt de livres; production de spectacles, de films; agences pour artistes; services d'artistes de spectacles; services de studios d'enregistrement; location de films, d'appareils de projection de cinéma, de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; planification de réceptions (divertissement); réservation de places de spectacles; organisation de loteries; informations en matière d'éducation ou de divertissement.

42 Restauration (alimentation); services hôteliers; services de bars, cafés et restaurants, cafétérias, cantines; approvisionnement en matière de restauration (services de traiteurs); location de chaises, tables, linge de table et verrerie; maisons de repos et de convalescence; hébergement temporaire, services de camps de vacances (hébergement), services de réservation d'hôtels; accompagnement en société (personnes de compagnie); clubs de rencontres; soins d'hygiène et de beauté; salons de beauté; salons de coiffure; recherches en cosmétologie; services d'échange de correspondance; gestion de lieux d'expositions; photographie; enregistrement (filmage) sur bandes vidéo; architecture, décoration intérieure; services de dessinateurs pour emballages; services de dessinateurs de mode; location de costumes; informations sur la mode; stylisme (esthétique industrielle); dessin industriel; imprimerie; impression lithographique; contrôle de qualité; essais de matériaux; services juridiques; consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); programmation pour ordinateurs; conception, développement et gestion technique de réseaux informatiques ou de télécommunications; création (conception)

de sites destinés au réseau mondial de télécommunication dit "Internet".

(822) FR, 15.03.2000, 00 3 014 556.

(300) FR, 15.03.2000, 00 3 014 556.

(831) CN.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 562**

(732) Zeptosens AG
Benkenstrasse 254, CH-4108 Witterswil (CH).

ZEPTOMARK

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques et biochimiques pour des analyses bioanalytiques, y compris celles sur des supports.

9 Instruments et appareils analytiques non à usage médical; appareils de diagnostic non à usage médical.

42 Exécution de procédures de détermination bioanalytique; réalisation d'études bioanalytiques.

1 *Chemicals and biochemicals for bioassays, including those on carriers.*

9 *Analytical instruments and apparatus for non-medical use; diagnostic apparatus for non-medical use.*

42 *Conducting of bioanalytical determination processes; carrying out of bioanalytical studies.*

(822) CH, 29.03.2000, 473391.

(300) CH, 29.03.2000, 473 391.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, RU.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.06.2000** **739 563**

(732) M.A. van Riel Holding BV
164A, Prins Hendrikkade, NL-1011 TB AMSTERDAM (NL).

Artwarehouse

Mark van Riel

(531) 27.5.

(511) 35 Advertising and promotion; business mediation in purchase and sale transactions, and import and export of art, works of art and art and craft works; sales promotion of art, works of art and art and craft works; conducting of auctions and public sales.

36 Financial services; leasing.

41 Exhibition of art; services of an art gallery for cultural or educational purposes; organisation of exhibitions for cultural or educational purposes; rental and lending out of art and works of art; publishing of books, magazines, catalogues and other periodicals in relation to art.

35 *Activités publicitaires et promotionnelles; services d'intermédiaire commercial et importation et exportation d'oeuvres d'art et d'artisanat; promotion des ventes d'oeuvres d'art et d'artisanat; conduite d'enchères et de ventes publiques.*

36 *Services financiers; crédit-bail.*

41 *Expositions artistiques; services de galeries d'art à but culturel ou éducatif; organisation d'expositions à vocation culturelle ou pédagogique; location et prêt d'oeuvres d'art; édition de livres, magazines, catalogues et autres périodiques traitant d'art.*

(822) BX, 27.06.2000, 666263.

(300) BX, 27.06.2000, 666263.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(851) GB.

List limited to class 35. / *Liste limitée à la classe 35.*

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 564**

(732) Miropa Rotorcraft Industries GmbH
Heinrich-Hertz-Strasse 10, D-54634 Bitburg (DE).
(842) limited liability company, Germany.



(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Silver and black. / *Argent et noir.*

(511) 7 Machine tools; motors (except for land vehicles), especially motors and turbines for aircraft and helicopters; machine coupling and transmission components (except for land vehicles); agricultural implements (other than hand-operated).

12 Vehicles, especially aircraft and helicopters; apparatus for locomotion by land, air or water.

37 Building construction; repair, namely repair of aircraft, especially helicopters; installation services; maintenance and cleaning of aircraft, especially of helicopters.

39 Services of an airline company, namely transport of travellers and of goods and work flights for third parties; transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; air transport; rescue operations (transport) and salvaging; renting of vehicles, especially of aircraft and of helicopters.

41 Education; providing of training, especially for pilots, aircraft staff and ground staff; entertainment; sporting and cultural activities.

42 Veterinary and agricultural services; scientific and industrial research, especially in the field of aviation, computer programming; services of a computer programmer; professional consultancy (non business) in the field of data processing and telecommunication; services in the field of data processing, namely programming, adapting, updating, implementing and maintaining of software, technical consultancy in the field of data processing; aerial and surface spreading of fertilizers and other agricultural chemicals; fire fighting; patent exploitation.

7 *Machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres), notamment moteurs et turbines d'aéronefs et d'hélicoptères; accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles autres qu'à main.*

12 *Véhicules, notamment aéronefs et hélicoptères; appareils de locomotion terrestres, par air ou par eau.*

37 *Construction immobilière; réparation, à savoir réparation d'aéronefs, notamment d'hélicoptères; services d'installation; maintenance et nettoyage d'aéronefs, en particulier d'hélicoptères.*

39 *Prestations de compagnies aériennes, à savoir transport de voyageurs et de marchandises, ainsi que vols d'affaires pour des tiers; transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages; transport aérien; services de secours (transport) et de sauvetage; location de véhicules, notamment d'aéronefs et d'hélicoptères.*

41 *Éducation; formation, notamment à l'intention de pilotes, du personnel aérien et du personnel au sol; divertissement; activités sportives et culturelles.*

42 Services vétérinaires et agricoles; recherche scientifique et industrielle, notamment dans le domaine de l'aviation, programmation informatique; services de programmeurs informatiques; services de consultant professionnel (hors affaires) dans le domaine de l'informatique et des télécommunications; services informatiques, à savoir programmation, adaptation, mise à jour, implémentation et maintenance de logiciels, services techniques de consultant informatique; épandage aérien ou non d'engrais et d'autres produits chimiques destinés à l'agriculture; services de pompiers; exploitation de brevets.

(822) DE, 06.07.2000, 300 04 629.4/12.

(300) DE, 24.01.2000, 300 04 629.4/12.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CU, EG, ES, FR, HU, IT, KP, MA, PT, RU, UA, VN.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 565**

(732) Amora Maille

48, Quai Nicolas Rolin, F-21000 Dijon (FR).

(842) Société anonyme, France.

CLIP'SAUCES

(541) caractères standard.

(511) 21 Ustensiles pour le ménage et la cuisine (à l'exception des ustensiles de cuisson), vaisselle non en métaux précieux.

30 Sauces.

(822) FR, 24.09.1999, 99 813 868.

(831) CN, CZ, HU, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 566**

(732) ERMURI-Einkaufsverband eG

11, Am Brommerfeld, D-32758 Detmold (DE).

Firmeza

(541) caractères standard.

(511) 34 Tabac brut, produits de tabac, papier à cigarettes.

(822) DE, 07.05.1969, 857 260.

(831) AT, CH.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 567**

(732) AGRI-BOX B.V.

12B, Tilburgseweg, NL-5081 XJ HILVARENBEEK (NL).

Auxilium

(511) 5 Désinfectants pour l'agriculture; désinfectants pour le bétail laitier pour la prévention de la mastite.

(822) BX, 11.01.2000, 660824.

(300) BX, 11.01.2000, 660824.

(831) AT, CH, DE.

(580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000**

739 568

(732) SCHLUMBERGER SYSTEMES

50, avenue Jean Jaurès, F-92120 MONTRouGE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) SCHLUMBERGER SYSTEMES, BP 620-12, F-92542 MONTRouGE CEDEX (FR).

MULTIMA

(511) 9 Cartes à puces; logiciels destinés à être mis en oeuvre au sein de cartes à puce ou de minicartes; terminaux destinés à recevoir des cartes à puce ou des minicartes; serveurs destinés à gérer des cartes à puces ou des minicartes, des terminaux intégrant de telles cartes ou minicartes ou alors des logiciels destinés à être mis en oeuvre au sein de ces cartes ou minicartes; minicartes (électroniques).

9 Smart cards; computer software developed for smart cards or miniboards; terminals designed to house smart cards or miniboards; servers designed for managing smart cards or miniboards, terminals housing such cards or miniboards or computer software designed for such cards or miniboards; miniboards (electronic).

(822) FR, 02.02.2000, 003005040.

(300) FR, 02.02.2000, 00 300 50 40.

(831) DE, ES.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000**

739 569

(732) Scout24 Holding AG

Neuhofstrasse 4, CH-6340 Baar (CH).

datingscout24

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 35 Publicité; diffusion de matériel publicitaire; mise à disposition de surfaces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (Internet); publication d'annonces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (Internet).

38 Transmission et diffusion d'informations et de données par l'intermédiaire de réseaux informatiques et de l'Internet.

42 Conception de sites web, location et maintenance de place de mémoire pour utilisation comme site web par des tiers (hosting), mise à disposition d'accès à des données par l'intermédiaire de réseaux informatiques globaux (Internet), à des textes, des documents électroniques, des banques de données, des graphiques et des informations audiovisuelles; mise à disposition d'accès aux installations du réseau informatique global comme machines de recherches et hyperliens pour l'interaction en temps réel entre utilisateurs d'ordinateurs.

35 Advertising; dissemination of advertising material; provision of advertising space on global computer networks (the Internet); publishing of advertisements on global computer networks (the Internet).

38 Transmission and dissemination of information and data via computer networks and the Internet.

42 Web site design, rental and maintenance of memory workspace for use as Web sites by third parties (hosting), providing access to data via global computer networks (the Internet), to texts, electronic documents, databanks, graphics and audiovisual information; providing access to global computer network installations such as search engines and hyperlinks for real time interaction between computer users.

(822) CH, 04.02.2000, 474819.

(300) CH, 04.02.2000, 474819.

(831) AT, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (832) FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 570**

(732) Scout24 Holding AG
 Neuhofstrasse 4, CH-6340 Baar (CH).

singlescout24

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 35 Publicité; diffusion de matériel publicitaire; mise à disposition de surfaces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (Internet); publication d'annonces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (Internet).

38 Transmission et diffusion d'informations et de données par l'intermédiaire de réseaux informatiques et de l'Internet.

42 Conception de sites web, location et maintenance de place de mémoire pour l'utilisation comme sites web par des tiers (hosting), mise à disposition d'accès à des données par l'intermédiaire de réseaux informatiques globaux (Internet) à des textes, des documents électroniques, des banques de données, des graphiques et des informations audiovisuelles; mise à disposition d'accès aux installations du réseau informatique global comme machines de recherches et hyperliens pour l'interaction en temps réel entre utilisateurs d'ordinateurs.

35 *Advertising; dissemination of advertising material; providing advertising space on global computer networks (the Internet); publishing advertisements on global computer networks (the Internet).*

38 *Transmission and dissemination of information and data via computer networks and the Internet.*

42 *Web site design, rental and maintenance of memory workspace for use as Web sites by third parties (hosting), providing access to data via global computer networks (the Internet), to texts, electronic documents, databanks, graphics and audiovisual information; providing access to global computer network installations such as search engines and hyperlinks for real time interaction between computer users.*

(822) CH, 04.02.2000, 474818.

(300) CH, 04.02.2000, 474818.

(831) AT, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **22.06.2000** **739 571**

(732) Dennemeyer & Co. Luxembourg Sàrl
 55, rue des Bruyères, L-1274 HOWALD (Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

(842) Sàrl, Grand-Duché du Luxembourg.

DENNEMEYER

(511) 9 Programmes et logiciels d'ordinateurs enregistrés, programmes d'ordinateurs pour la gérance et l'administration de propriété intellectuelle, notamment brevets, dessins, modèles, marques et droits d'auteur; programmes pour la gestion des affaires, programmes pour la gestion et l'administration de l'actif; programmes d'ordinateurs pour la détermination et le suivi des coûts.

35 Élaboration et mise à jour de bases de données dans le domaine de la propriété intellectuelle, notamment des brevets, des modèles, des dessins, des marques et des droits d'auteur.

42 Élaboration de logiciels, programmation pour ordinateurs, mise à jour de logiciels et programmes d'ordinateurs, consultation en matière d'ordinateurs, de logiciels et de programmes d'ordinateurs; concession de licences en matière de logiciels et de programmes d'ordinateurs; conseils en propriété intellectuelle.

9 *Recorded computer programs and software, computer programs for the management and administration of intellectual property, particularly patents, designs, models, trademarks and copyrights; business management programs, asset management and administration programs; computer programs for cost determination and tracking.*

35 *Database design and updating in the field of intellectual property, particularly patents, models, designs, trademarks and copyrights.*

42 *Software design, computer programming, updating computer software and programs, consultation about computers, software and programs; granting of licences relating to software and computer programs; intellectual property consulting.*

(822) BX, 23.12.1999, 663404.

(300) BX, 23.12.1999, 663404.

(831) CH, CN.

(832) JP, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **23.06.2000** **739 572**

(732) AAA A11 Activities Agency AG
 via Quadrellas 8, CH-7500 St. Moritz (CH).

KJÖRING

(541) caractères standard.

(511) 41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

(822) CH, 27.01.2000, 473615.

(300) CH, 27.01.2000, 473615.

(831) AT, DE, IT.

(580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 573**

(732) Raphael van Assche
 6, Frimberggasse, A-1130 Wien (AT).

ARMLÄNGENREFLEX-TEST NACH RAPHAEL VAN ASSCHE

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

10 Instruments médicaux, articles orthopédiques.

41 Organisation de cours, séminaires et formations.

42 Services rendus par des médecins, des physiothérapeutes et des masseurs.

(822) AT, 08.03.2000, 187 225.

(831) BX, CH, DE, ES.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 574**

(732) MATADOR, a.s.
 T. Vansovej 45, SK-020 32 Púchov (SK).

MP 15 STELLA

- (541) caractères standard.
 (511) 12 Pneus (pneumatiques).
 (822) SK, 16.06.2000, 191 014.
 (831) BA, BG, CZ, HR, HU, PL, RU, SI, UA, YU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **04.08.2000** **739 575**
 (732) Monsieur HELFER Georges
 78, Boulevard Maurice-Barrès, F-92200 NEUILLY
 SUR SEINE (FR).

KIWILAND

- (541) caractères standard.
 (511) 31 Fruits, à savoir kiwis.
 (822) FR, 31.01.1991, 1 674 002.
 (831) BX, CH, DE.
 (580) 14.09.2000

- (151) **16.06.2000** **739 576**
 (732) ROMAGNA, s. r.o.
 Záhradná 4, SK-902 01 Pezinok (SK).

Romagna

- (531) 27.5.
 (511) 30 Produits de boulangerie et de confiserie; pizzas.
 (822) SK, 16.06.2000, 191 013.
 (831) CZ, HU, RO.
 (580) 14.09.2000

- (151) **22.06.2000** **739 577**
 (732) Olivier Mérenne
 109, Henri Jasparlaan, B-1060 BRUXELLES (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.13; 27.5; 29.1.
 (511) 9 Programmes d'ordinateur enregistrés.
 38 Echange d'informations et communications par ordinateur.
 42 Programmation pour ordinateurs.
 9 Recorded computer programs.
 38 Exchange of information and communication via computers.
 42 Computer programming.
 (822) BX, 17.01.1996, 584457.
 (831) DE, FR.
 (832) GB.

- (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **20.07.2000** **739 578**
 (732) ABC Systems AG
 Rütistrasse 28, CH-8952 Schlieren (CH).

ABCOACH

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Equipements pour le traitement de l'information et les ordinateurs raccordés aux réseaux de télécommunication; modules de matériel informatique (hardware) et de logiciels (software) pour réseaux; supports d'images, de données, de son et de vidéo pour la transmission interactive du savoir par voie électronique.
 41 Instruction et formation complémentaire dans les domaines des sciences, qui se laissent comprendre plus vite par une visualisation électronique; exécution de l'entraînement (par l'instituteur, en ligne par Internet, Extranet, Intranet et par E-Learning) pour la transmission du savoir par coaching interactif; élaboration du contenu de programmes d'études électroniques.
 42 Programmation pour la transmission du savoir, supportée par des interactions en ligne synchrone et asynchrone par le coach; services dans le domaine de la transmission électronique du savoir, à savoir conseils, analyse, conception, implémentation, support et entretien de systèmes d'application (software); conseils dans le domaine de programmes d'études électroniques.

- (822) CH, 20.01.2000, 474660.
 (300) CH, 20.01.2000, 474660.
 (831) AT, BX, BY, CZ, DE, FR, HU, IT, LI, MC, PL, RU, SK, UA.
 (580) 14.09.2000

- (151) **04.07.2000** **739 579**
 (732) Telia AB
 Vitsandsgatan 9, SE-123 86 Farsta (SE).
 (750) Telia Research AB, Vitsandsgatan 9, SE-123 86 Farsta (SE).

Telia Trust Services

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 9 Electronic identity cards, electronic identity proofs (smartcards); integrated printed circuit cards.
 38 Data and telecommunications services; electronic transmission of documents and data via networks, personal computers, the television, radio and other transmission media; database communication activity with database information via data and telecommunication transmissions and answer device functions; interactive services relating to transmission of telecommunication and computer supported data from databases to user devices and between user devices.
 9 Cartes d'identité électroniques, pièces d'identité électroniques (cartes à puces); cartes à circuit imprimé.
 38 Services de télécommunication et de communication de données; transmission de documents et de données par le biais de réseaux, d'ordinateurs personnels, de la télévision, de la radio et d'autres moyens de transmission; services de communication et d'informations au départ de banques de données ainsi que par le biais d'appareils de télécommunication et de communication de données et de répondeurs; services interactifs relatifs à la transmission de télécommunications et de données assistées par ordinateur à partir de bases de données vers ou entre les dispositifs de plusieurs usagers.
 (821) SE, 09.02.2000, 00-01082.

(300) SE, 09.02.2000, 00-01082.
 (832) DK, EE, FI, LT, LV, NO, PL.
 (580) 14.09.2000

(151) **02.08.2000** **739 580**

(732) ILG IMPORT - EXPORT BV
 157 II, Westlandgracht, NL-1059 TH AMSTERDAM (NL).

TheraSock

ontwikkeld voor mensen met
 diabetes, reuma en pijnlijke voeten

(531) 27.5.

(511) 5 Fabric specially designed for keeping therapeutic bandages in place, intended for diabetics with foot problems, also to be used for covering wounds and for anti-decubitus purposes.

10 Socks specially designed and manufactured for medical or therapeutical use made of fabric with pressure reducing properties intended to neutralize pressure and sliding forces, thus preventing foot ulcers.

24 Textiles for the manufacture of the products as mentioned in classes 5 and 10.

5 *Tissus spécialement conçus pour tenir des bandages thérapeutiques utilisés par des diabétiques souffrant de problèmes de pied, ainsi que pour couvrir des blessures et prévenir les problèmes de décubitus.*

10 *Chaussettes en tissu spécialement conçues et fabriquées pour un usage médical ou thérapeutique et servant à neutraliser les forces de compression et de glissement pour prévenir la formation d'ulcères de décubitus.*

24 *Textiles pour la fabrication des produits énumérés en classes 5 et 10.*

(822) BX, 06.04.2000, 665305.

(300) BX, 06.04.2000, 665305.

(831) DE.

(832) FI.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 581**

(732) Kraft Foods Schweiz Holding AG
 Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich (CH).

(750) Kraft Foods Schweiz Holding AG Gewerblicher Rechtsschutz, Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich (CH).

KNISTER Q

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 30 Café, extraits de café, succédanés du café, cacao, chocolat, boissons à base de cacao, de chocolat ou de café et préparations pour faire ces boissons, thé; produits de boulangerie, de pâtisserie et de confiserie, en particulier sucreries et confiserie au chocolat, pâte à pain ou à gâteaux, préparations faites de céréales.

30 *Coffee, coffee extracts, coffee substitutes, cocoa, chocolate, beverages with cocoa, chocolate or coffee base and preparations for making these beverages, tea; bakery, pastry and confectionery products, particularly confectionery products and chocolate confectionery, dough for bread or cake mix, cereal preparations.*

(822) CH, 21.02.2000, 475081.

(300) CH, 21.02.2000, 475081.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, SI, SK, UA, YU.

(832) LT, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **23.06.2000** **739 582**

(732) Strehle GmbH & Co. KG
 Eichendorffplatz 3, DE-86720 Nördlingen (DE).

Gabriele Strehle

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

9 Glasses and sun glasses.

14 Jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments.

18 Leather and imitations of leather and goods made of these materials (included in this class), animal skins, hides; trunks and travelling bags; handbags; umbrellas, parasols and walking sticks.

21 Glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

24 Textiles and textile goods (included in this class); bed and table covers.

25 Clothing, footwear, headgear.

3 *Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

9 *Lunettes de vue ou de soleil.*

14 *Bijoux, pierres précieuses; instruments chronométriques et d'horlogerie.*

18 *Cuir, imitations cuir et produits en ces matières (compris dans cette classe), peaux d'animaux; malles et sacs de voyage; sacs à main; parapluies, parasols et cannes.*

21 *Verrerie, porcelaine et faïence (comprises dans cette classe).*

24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); couvertures de lit ou de table.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

(822) DE, 18.05.2000, 399 82 319.0/03.

(300) DE, 27.12.1999, 399 82 319.0/03.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **27.07.2000** **739 583**

(732) Shin-Etsu Handotai Co., Ltd.
 4-2, Marunouchi 1-chome Chiyoda-ku, Tokyo,
 100-0005 (JP).

KUP

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Semiconductor silicon wafers, semiconductor silicon ingots.

9 *Plaquettes semiconductrices en silicium, lingots semiconducteurs en silicium.*

(821) JP, 13.04.2000, 2000-039514.

(300) JP, 13.04.2000, 2000-039514.

(832) DE, FR, GB, IT.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

- (151) **10.08.2000** **739 584**
 (732) SWS DASE Software Systems Holding
 (Schweiz) AG
 Rohnenrainweg 12, CH-8835 Feusisberg (CH).

Yes2WEB

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 9 Logiciels pour ordinateurs, y compris logiciels pour applications à l'Internet et la communication, appareils et ordinateurs pour le traitement de l'information.
 42 Elaboration de logiciels pour ordinateurs, de sites web et d'applications web; conseils dans le domaine de l'informatique, d'applications web et de sites web.
 9 *Computer software, including applications software for the Internet and communication, data processing equipment and computers.*
 42 *Design of computer software, Web sites and Web applications; advice in the field of computers, Web applications and Web sites.*
 (822) CH, 03.03.2000, 475093.
 (300) CH, 03.03.2000, 475093.
 (831) AT, BX, DE, FR, IT.
 (832) DK, FI, NO, SE.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 585**
 (732) Shin-Etsu Handotai Co., Ltd.
 4-2, Marunouchi 1-chome Chiyoda-ku, Tokyo,
 100-0005 (JP).

NANA

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Semiconductor silicon wafers, semiconductor silicon ingots.
 9 *Plaquettes semiconductrices en silicium, lingots semiconducteurs en silicium.*
 (821) JP, 13.04.2000, 2000-039515.
 (300) JP, 13.04.2000, 2000-039515.
 (832) DE, FR, GB, IT.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 586**
 (732) Shin-Etsu Handotai Co., Ltd.
 4-2, Marunouchi 1-chome Chiyoda-ku, Tokyo,
 100-0005 (JP).

IG-NANA

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Semiconductor silicon wafers, semiconductor silicon ingots.
 9 *Plaquettes semiconductrices en silicium, lingots semiconducteurs en silicium.*
 (821) JP, 13.04.2000, 2000-039518.
 (300) JP, 13.04.2000, 2000-039518.
 (832) DE, FR, GB, IT.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 587**
 (732) Shin-Etsu Handotai Co., Ltd.
 4-2, Marunouchi 1-chome Chiyoda-ku, Tokyo,
 100-0005 (JP).

EP-NANA

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Semiconductor silicon wafers, semiconductor silicon ingots.
 9 *Plaquettes semiconductrices en silicium, lingots semiconducteurs en silicium.*
 (821) JP, 13.04.2000, 2000-039517.
 (300) JP, 13.04.2000, 2000-039517.
 (832) DE, FR, GB, IT.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **26.07.2000** **739 588**
 (732) BASF Aktiengesellschaft
 38, Carl-Bosch-Strasse, D-67063 Ludwigshafen am Rhein (DE).
 (750) BASF Aktiengesellschaft, ZDX/W - C 6, D-67056 Ludwigshafen am Rhein (DE).

CHIPROS

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 1 Chemical products for use in industry, namely chemicals and raw materials for use in the chemical and pharmaceutical industries.
 1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, à savoir produits chimiques et matières premières utilisés dans l'industrie pharmaceutique et l'industrie chimique.*
 (822) DE, 23.02.2000, 39957582.0/01.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, SM.
 (832) FI, GB, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **15.08.2000** **739 589**
 (732) Losan AG
 c/o Wirtschafts-Treuhand AG
 Arnold-Böcklin-Strasse 25, CH-4051 Basel (CH).

LIQUITABS

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Médicaments.
 5 *Medicines.*
 (822) CH, 03.04.2000, 475143.
 (300) CH, 03.04.2000, 475143.
 (831) BX, DE, ES, FR, IT, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **08.08.2000** **739 590**
 (732) Briloner Leuchten GmbH
 Im Kissen, 2, D-59929 Brilon (DE).
 (842) GmbH, Germany.

BRILONER

- (531) 26.11; 27.5.
 (511) 11 Electric lights and parts therefor.
 11 *Eclairage électrique et éléments y relatifs.*
 (822) DE, 26.07.2000, 300 41 981.3/11.
 (300) DE, 02.06.2000, 300 41 981.3/11.
 (831) BG, CH, CN, CZ, HU, PL, RO, RU, SI, SK, UA.
 (832) EE, IS, NO.
 (580) 14.09.2000

- (151) **02.08.2000** **739 591**
 (732) BEAUTE CREATEURS
 10, rue de la Paix, F-75002 PARIS (FR).
 (842) société anonyme, France.
 (750) BEAUTE CREATEURS, 105, rue Anatole France,
 F-92300 LEVALLOIS PERRET CEDEX (FR).

RE-FINE PORE

- (511) 3 Produits cosmétiques de soins à usage non médical et nettoyants pour la peau et les cheveux, cosmétiques, huiles essentielles, produits de maquillage, parfumerie, savons.
 3 *Beauty care products for non-medical use and products for cleansing the skin and hair, cosmetics, essential oils, make-up products, perfumery, soaps.*
 (822) FR, 03.03.2000, 00 3 011 872.
 (300) FR, 03.03.2000, 00 3 011 872.
 (831) AT, BX, CH, DE, MC.
 (832) JP.
 (580) 14.09.2000

- (151) **26.06.2000** **739 592**
 (732) Kadlá...ek Jan
 Pod skalkou 26, CZ-751 24 Pěrov (CZ).

REMO

- (541) caractères standard.
 (511) 4 Combustibles et mèches pour briquets.
 11 Allumeurs, briquets pour l'allumage du gaz, allumeurs de gaz.
 34 Briquets pour fumeurs, réservoirs à gaz pour briquets, cahiers de papier à cigarettes, herbes à fumer, étuis à cigarettes non en métaux précieux, filtres pour cigarettes, appareils de poche à rouler les cigarettes, bouts pour fume-cigarette, cure-pipes, étuis à cigares non en métaux précieux, coupe-cigares, pots à tabac non en métaux précieux, porte-allumettes non en métaux précieux, boîtes à allumettes non en métaux précieux, pierres à feu, gaz pour briquets, cendriers pour fumeurs, rateliers à pipes, boîtes à allumettes, allumettes, tabac, tabatières non en métaux précieux, tabac à chiquer, cigarettes.
 (822) CZ, 26.06.2000, 225233.
 (831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, PL, RU, SK.
 (580) 14.09.2000

- (151) **02.08.2000** **739 593**
 (732) BEAUTE CREATEURS
 10, rue de la Paix, F-75002 PARIS (FR).
 (842) société anonyme, France.

- (750) BEAUTE CREATEURS, 105, rue Anatole France,
 F-92300 LEVALLOIS PERRET CEDEX (FR).

STOP FRIZZ

- (511) 3 Produits cosmétiques de soins à usage non médical et nettoyants pour la peau et les cheveux, cosmétiques, huiles essentielles, produits de maquillage, parfumerie, savons.
 3 *Beauty care products for non-medical use and products for cleansing the skin and hair, essential oils, make-up products, perfumery, soaps.*
 (822) FR, 03.03.2000, 00 3 011 876.
 (300) FR, 03.03.2000, 00 3 011 876.
 (831) AT, BX, CH, DE, MC.
 (832) GB, JP.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **26.06.2000** **739 594**
 (732) Kadlá...ek Jan
 Pod skalkou 26, CZ-751 24 Pěrov (CZ).

CAT

- (541) caractères standard.
 (511) 4 Combustibles et mèches pour briquets.
 11 Allumeurs, briquets pour l'allumage du gaz, allumeurs de gaz.
 34 Briquets pour fumeurs, réservoirs à gaz pour briquets, appareils de poche à rouler les cigarettes, bouts pour fume-cigarette, cure-pipes, coupe-cigares, pots à tabac non en métaux précieux, porte-allumettes non en métaux précieux, boîtes à allumettes non en métaux précieux, pierres à feu, gaz pour briquets, cendriers pour fumeurs, rateliers à pipes, boîtes à allumettes, allumettes.
 (822) CZ, 26.06.2000, 225232.
 (831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, PL, RU, SK.
 (580) 14.09.2000

- (151) **10.08.2000** **739 595**
 (732) Schindler Aufzüge AG
 Zugerstrasse 13, CH-6030 Ebikon (CH).

SCHINDLER ARAMID

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 7 Ascenseurs; dispositifs d'entraînement pour ascenseurs; câbles pour ascenseurs; poulies.
 22 Cordes.
 37 Montage, entretien et réparation d'ascenseurs.
 7 *Lifts; driving devices for lifts; cables for lifts; pulleys.*
 22 *Ropes.*
 37 *Mounting, maintenance and repair of lifts.*
 (822) CH, 21.06.2000, 473852.
 (300) CH, 21.06.2000, 473852.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) 08.08.2000 739 596

- (732) Kraft Foods Schweiz Holding AG
Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich (CH).
(750) Kraft Foods Schweiz Holding AG Gewerblicher
Rechtsschutz, Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich
(CH).

KNABBAS

- (541) caractères standard.
(511) 30 Produits de chocolat y compris produits de choco-
lat contenant des flocons de maïs et/ou de noix.
(822) CH, 07.04.2000, 474983.
(300) CH, 07.04.2000, 474983.
(831) AT, DE.
(580) 14.09.2000

(151) 08.08.2000 739 597

- (732) PPC ELECTRONIC AG
2, Riedstrasse, CH-6330 CHAM (CH).

OPTOBOARD

- (541) caractères standard.
(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques,
géodésiques, électriques, photographiques, cinématographi-
ques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de
contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseigne-
ment; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la repro-
duction du son ou des images; supports d'enregistrement ma-
gnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et
mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreus-
ses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'in-
formation et les ordinateurs; parties de marchandises précitées
compris dans cette classe.
(822) CH, 07.04.2000, 474993.
(300) CH, 07.04.2000, 474993.
(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT.
(580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000 739 598

- (732) SOFFASS S.p.A.
27, Via Fossanuova, I-55016 PORCARI (Lucca) (IT).



- (531) 5.5; 25.1; 26.1; 27.3; 27.5.
(571) La marque consiste en la dénomination de fantaisie
SOFF CARTACAMOMILLA écrite sur deux niveaux
et reproduite en caractères originaux d'imprimerie ma-
juscules et minuscules; le mot SOFF s'inscrit à l'inté-
rieur d'une forme elliptique à fond plein dont le contour
est formé par un trait vide entouré lui-même par une for-
me elliptique en partie colorée; la lettre O du mot cité est
constituée par un motif graphique original représentant
une fleur; la dénomination CARTACAMOMILLA est
placée en-dessous et suit un mouvement ondulé et s'ins-
crit à l'intérieur d'une bande colorée en partie et qui se
plie en se frisant sur les deux côtés; le tout sur fond vide.
(511) 5 Serviettes hygiéniques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non com-
pris dans d'autres classes; papier crépon, papier lisse; produits
en papier et/ou en cellulose à usage domestique, notamment
pour le nettoyage, l'hygiène et le soin personnel, y compris
mouchoirs en papier, serviettes en papier, serviettes pour le vi-
sage, serviettes en papier à démaquiller, couches en papier ou
en cellulose pour enfants, nappes en papier, serviettes de table
en papier, papier absorbant en rouleaux, papier pour le ménage
ou la cuisine en rouleaux et papier hygiénique, tous ces pro-
duits soit à usage domestique, soit à usage de communautés et
d'industries.

- (822) IT, 13.07.2000, 819991.
(831) PL.
(580) 14.09.2000

(151) 02.06.2000 739 599

- (732) galaxis technology ag
Steinmetzstr. 7, D-23556 Lübeck (DE).

OMNISCIENCE

- (541) standard characters / *caractères standard*.
(511) 9 Television apparatus, computers, world receivers
for receiving satellite transmissions, receivers for receiving ca-
ble television, satellite aerials, set-top boxes.
9 Postes de télévision, ordinateurs, récepteurs mon-
diaux de transmissions par satellites, antennes paraboliques,
boîtiers de décodage.
(822) DE, 03.04.2000, 30008500.1/09.
(300) DE, 04.02.2000, 30008500.1/09.
(831) EG, FR, IT.
(832) GB, JP.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) 29.06.2000 739 600

- (732) Spirits International N.V.
te Rotterdam (The Netherlands)
World Trade Center, Unit TM II 19, WILLEMSTAD -
CURAÇAO (AN).
(811) NL.

STOLI

- (511) 32 Beers; mineral and aerated waters and other non-al-
coholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and
other preparations for making beverages.
33 Alcoholic beverages (except beers), vodka; spirits.
35 Advertising and sales promotion; franchising;
commercial business management.
32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres bois-
sons sans alcool; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et
autres préparations destinées à la confection de boissons.
33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières),
vodka; spiritueux.
35 Publicité et promotion des ventes; franchisage; di-
rection des affaires commerciales.

- (822) BX, 15.06.2000, 665812.
(300) BX, 15.06.2000, 665812.
(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE,
DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR,
LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO,
RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
(851) EE, GB, GE, IS, JP, NO, SE, TM.

For classes 32 and 33 only. / Pour les classes 32 et 33 uniquement.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 601**

(732) YIWUSHI HONGGUANG ZHENZHI
YOUXIAN GONGSI
238, Chouzhou Xilu, Yiwushi, CN-322000 Zhejiang
(CN).

Lansa

(531) 27.5.

(511) 25 Hosiery.
25 Bonneterie.

(821) CN, 22.03.2000, 2000033340.

(300) CN, 22.03.2000, 2000033340.

(832) DK, FI, GB, JP, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 602**

(732) "N.V. Internationale Drukkerij en
Uitgeverij Keesing", in het Frans:
"Internationale d'Impression et
d'Édition Keesing S.A.", in het
Engels: "Keesing International
Printers and Publishers",
naamloze vennootschap
2-20, Keesinglaan, B-2100 DEURNE (BE).

FLÉCHÉS
Poche

(531) 24.15; 27.5.

(511) 16 Produits de l'imprimerie, y compris fascicules, périodiques, journaux, livres, cartes à jouer, photographies, posters, affiches, autocollants, décalcomanies et calendriers; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); articles de bureau (à l'exception des meubles), y compris règles et règles de recherche; papeterie; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

28 Jeux et jouets; jeux cybernétiques (à l'exclusion de ceux exclusivement utilisés en rapport avec un téléviseur), y compris jeux électroniques; jouets cybernétiques et électroniques.

41 Education, enseignement, formation et cours, enseignement par correspondance, cours de chant, cours de danse, enseignement musical, montage de programmes d'enseignement pour la radio et la télévision, enseignement sportif, cours de langues, enseignement pré-scolaire; édition, publication et diffusion d'imprimés, de fascicules, de livres, de journaux et de périodiques; location de films; organisation de spectacles (services d'imprésarios); représentations musicales et programmes de divertissement, également par le biais de la radio et de la télévision; représentations théâtrales; organisation

d'événements sportifs; création, développement, production et réalisation de programmes de radio et de télévision; location d'appareils de radio et de télévision; organisation de journées d'étude; production de films, de disques et de cassettes ou d'autres supports de son et/ou d'images; organisation de foires et d'expositions à buts culturels et éducatifs et concernant les sports.

(822) BX, 24.01.2000, 665017.

(300) BX, 24.01.2000, 665017.

(831) CH, FR, MC.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 603**

(732) Johannes C.J. Schlösser
8, Herpensebaan, NL-5342 NG OSS (NL).

MIRA

(511) 6 Métaux communs et leurs alliages, spécialement alliages d'aluminium.

40 Travaux de forge, de moulage et de traitement des métaux communs, spécialement d'aluminium.

(822) BX, 29.02.2000, 663242.

(300) BX, 29.02.2000, 663242.

(831) DE.

(580) 14.09.2000

(151) **15.10.1999** **739 604**

(732) Wieland Edelmetalle GmbH & Co.
Schwenninger Straße 13, D-75179 Pforzheim (DE).

SupraCaps

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Matières pour prothèses dentaires; matières de revêtement pour dents artificielles et prothèses dentaires, notamment céramique métallique, céramique et matières plastiques; métaux, métaux précieux et leurs alliages ainsi que matières céramiques et matières plastiques à usage dentaire et pour la technique dentaire; matières pour plomber les dents et matières pour vitrifier à usage dentaire et pour la technique dentaire; matières pour préparer des modèles et travailler des modèles à usage dentaire et pour la technique dentaire; matières à modeler, notamment cires dentaires, matières à encaster, matières à doubler, matières de fixation et matières pour empreintes dentaires à usage dentaire et pour la technique dentaire; plombages.

10 Appareils et instruments dentaires, dents artificielles, prothèses dentaires, implants dentaires, parties de prothèses d'implant, parties de montage pour implants, couronnes, bridges.

5 *Materials for dentures; materials for coating false teeth and dentures, particularly metal ceramics, ceramics and plastic materials; metals, precious metals and alloys thereof as well as ceramic materials and plastic materials for dental use and dentistry techniques; materials for filling teeth and vitrifying materials for dental use and dentistry techniques; materials for preparing casts and working casts for dental use and dentistry techniques; materials for making dental casts, particularly dental waxes, embedding materials, lining materials, fixing materials and dental impression materials for dental use and dentistry techniques; fillings.*

10 *Dental apparatus and instruments, false teeth, dentures, dental implants, parts of implant dentures, parts for setting implants, crowns, bridges.*

(822) DE, 20.07.1999, 399 22 486.6/05.

(300) DE, 20.04.1999, 399 22 486.6/05.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
 (832) DK, FI, NO, SE.
 (851) FI, NO, SE.
 Limitée à la classe 10. / *Limited to class 10.*
 (580) 14.09.2000

(151) **06.05.2000** **739 605**
 (732) MHZ Hachtel GmbH & Co. KG
 21, Sindelfinger Strasse, D-70771 Leinfelden-Echterdingen (DE).

Intusdesign

(541) caractères standard.
 (511) 6 Stores métalliques, jalousies métalliques.
 19 Marquises non métalliques, jalousies non métalliques et stores non métalliques en tant qu'installations pour faire de l'ombre.
 20 Rails pour rideaux, garnitures de tringles de rideaux, stores.
 22 Marquises en matières textiles et en matières synthétiques, en tant qu'installations pour faire de l'ombre.
 24 Plissés; stores en matières textiles.
 (822) DE, 04.04.2000, 399 40 217.9/20.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 606**
 (732) FIBEROPT, S.L.
 Doctor Rizal, 11, E-08006 BARCELONA (ES).



(531) 24.17; 26.2; 27.5.
 (511) 1 Adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.
 (822) ES, 22.03.1999, 2186246.
 (831) FR, IT, PT.
 (580) 14.09.2000

(151) **27.07.2000** **739 607**
 (732) AstraZeneca AB
 SE-151 85 Sodertalje (SE).
 (812) GB.
 (842) Limited Liability Company, Sweden.

ATORAVIL

(541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.
 5 *Produits et substances pharmaceutiques.*
 (821) GB, 19.07.2000, 2239645.
 (300) GB, 19.07.2000, 2239645.
 (832) AG, CH, CN, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, JP, KE, KP, LI, LS, LT, LV, MA, MD, NO, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, YU.
 (580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 608**
 (732) World Promotion Company S.A.
 11, Boulevard Charles Marx, L-2130 LUXEMBOURG
 (Grand-Duché du Luxembourg) (LU).



(531) 27.5.
 (511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.
 41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.
 (822) BX, 16.06.2000, 666278.
 (300) BX, 16.06.2000, 666278.
 (831) BG, CH, CN, CZ, EG, HR, HU, IT, MA, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (580) 14.09.2000

(151) **19.07.2000** **739 609**
 (732) Huger Electronics GmbH
 28, Niederwiesenstrasse, D-78050 Villingen-Schwenningen (DE).

HUGER Meteo-Master

(541) caractères standard.
 (511) 9 Baromètres, thermomètres et altimètres.
 (822) DE, 30.03.2000, 300 11 992.5/09.
 (300) DE, 17.02.2000, 300 11 992.5/09.
 (831) AT, BX, CH.
 (580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 610**
 (732) Gruner + Jahr AG & Co
 Am Voßbarg, D-25524 Itzehoe (DE).
 (750) Dr. Wolfgang Berlit, G+J-Rechtsabteilung, Am Baumwall 11, D-20459 Hamburg (DE).



(531) 24.17; 26.4; 27.5.
 (511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques.
 16 Produits d'imprimerie.
 38 Télécommunications.
 41 Divertissement; activités sportives et culturelles.
 (822) DE, 03.03.1999, 398 24 400.6/38.
 (831) IT.
 (580) 14.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 611**
 (732) AstraZeneca AB
 SE-151 85 Sodertälje (SE).
 (812) GB.
 (842) Limited Liability Company, Sweden.

EFICAXAL

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.
 5 *Produits et substances pharmaceutiques*.
 (821) GB, 19.07.2000, 2239594.
 (300) GB, 19.07.2000, 2239594.
 (832) AG, CH, CN, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, JP, KE, KP, LI, LS, LT, LV, MA, MD, NO, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, YU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **10.07.2000** **739 612**
 (732) freenet.de AG
 4c, Deelbögenkamp, D-22297 Hamburg (DE).

geeksworld

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.
 38 Télécommunications.
 42 Programmation pour ordinateurs.
 (822) DE, 14.02.2000, 399 70 501.5/42.
 (831) AT, CH.
 (580) 14.09.2000

- (151) **12.07.2000** **739 613**
 (732) WALTER-LEASING Ges.m.b.H.
 Strasse 14 IZ NÖ-SÜD, A-2355 WIENER NEUDORF (AT).

WEST - BUDAPARK

- (541) caractères standard.
 (511) 36 Affaires financières, affaires immobilières.
 37 Construction.
 (822) AT, 30.03.2000, 187 662.
 (300) AT, 01.03.2000, AM 1446/2000.
 (831) HU.
 (580) 14.09.2000

- (151) **19.05.2000** **739 614**
 (732) SOLA Y VAILLO, S.A.
 Pol. Los Peñones, s/n, E-30800 LORCA (MURCIA) (ES).

ALBERTO SOLA

- (511) 25 Vêtements, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie.
 (822) ES, 23.01.1998, 2.138.303.
 (831) BX, CH, DE, FR, IT, PT.
 (580) 14.09.2000

- (151) **07.06.2000** **739 615**
 (732) SOLA Y VAILLO, S.A.
 Pol. Los Peñones, s/n, E-30800 LORCA (MURCIA) (ES).

CATALINA GONZALEZ

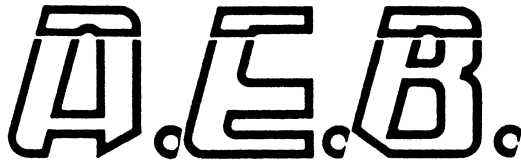
- (511) 25 Vêtements, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie.
 (822) ES, 05.04.1991, 1.323.111.
 (831) BX, CH, DE, FR, IT, PT.
 (580) 14.09.2000

- (151) **15.06.2000** **739 616**
 (732) PASTA COMBATTENTI S.P.A.
 8, Via Don Bozzuffi, I-26010 CORTE DE' FRATI (CREMONA) (IT).
 (842) Société par Action, ITALIE.



- (531) 26.4; 27.5.
 (571) La marque présente une structure complexe, étant constituée par des éléments littéraux et graphiques; en particulier, elle est constituée par une empreinte rectangulaire à l'intérieur de laquelle on lit la diction "LA MEDITERRANEA" écrite en caractères spéciaux et particulièrement stylisée; au-dessus de cette empreinte, et partiellement superposée à celle-ci, on voit une figure presque rectangulaire à l'intérieur de laquelle on lit la diction "LA PASTA" écrite en caractères spéciaux. / *The trademark consists of a complex structure, comprising type and graphic elements; in particular, it consists of a rectangular print framing the words "LA MEDITERRANEA" written in special and particularly stylized type; over said print, and partly superimposed on it, there is an almost rectangular figure featuring the words "LA PASTA" written in special type.*
 (511) 30 Farines; pâtes alimentaires; préparations faites de céréales.
 30 *Flours; farinaceous food pastes; cereal preparations.*
 (822) IT, 19.05.1998, 750.448.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **23.06.2000** **739 617**
 (732) A.E.B. S.r.l.
 20, Via dell'Industria, I-42025 CAVRIAGO (RE) (IT).



(531) 27.5.

(511) 9 Appareils électroniques pour la voiture, notamment variateurs de vitesse, commutateurs pour le changement d'alimentation gaz-essence, jauges de niveau pour gaz, méthane et gaz de pétrole liquéfié (GPL), émulateurs, dispositifs pour la coupure de l'injection.

9 *Electronic automotive apparatus, especially variable-speed drives, switches for changing gas-petrol supply, level gauges for gas, methane and liquefied petroleum gas (LPG), emulators, injection shut-off devices.*

(822) IT, 29.09.1994, 631620.

(832) EE, FI, GB, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **27.07.2000** **739 618**

(732) AstraZeneca AB
SE-151 85 Sodertälje (SE).

(812) GB.

(842) Limited Liability Company, Sweden.

SAMALZAN

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.
5 *Produits et substances pharmaceutiques.*

(821) GB, 19.07.2000, 2239646.

(300) GB, 19.07.2000, 2239646.

(832) AG, CH, CN, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, JP, KE, KP, LI, LS, LT, LV, MA, MD, NO, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 619**

(732) LOOK EVENTMANAGEMENT GESMBH
1, Passauerplatz, A-1010 WIEN (AT).



(531) 27.5.

(511) 3 Articles de parfumerie, savons, cosmétiques toniques pour les cheveux.

35 Publicité et relations publiques.

41 Divertissements, notamment organisation d'événements divertissants dans les domaines du sport, de la culture et des films.

42 Services rendus par un dessinateur de mode et de bijoux.

(822) AT, 03.05.2000, 188 177.

(300) AT, 04.02.2000, AM 703/2000.

(831) PL.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 620**

(732) Berghaus Limited
The Pentland Centre Lakeside, Squires Lane, Finchley, London N3 2QL (GB).

(842) Company Registration No. 871405, United Kingdom, England and Wales.

AIRFOIL

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 24 Fabrics for use in the manufacture of clothing, included in this class.

25 Jackets, coats, trousers, shirts, included in this class.

24 *Tissus destinés à la fabrication de vêtements, compris dans cette classe.*

25 *Vestes, manteaux, pantalons, chemises, compris dans cette classe.*

(822) GB, 03.06.1991, 1466581; 03.06.1991, 1466580.

(832) BX, DK, FI, SI.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 621**

(732) Altia Group Ltd
Salmisaarenranta 7, FIN-00180 Helsinki (FI).

(842) joint-stock company, Finland.



(531) 19.7; 24.3.

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*

(511) 33 Alcoholic beverages (except beers).

33 *Boissons alcoolisées (à l'exception des bières).*

(821) FI, 21.02.2000, T200000589.

(300) FI, 21.02.2000, T200000589.

(832) CH, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, JP, LI, LT, LV, MA, MC, MD, NO, PL, RO, RU, SI, SK, TM, TR, YU.

(580) 14.09.2000

(151) 12.07.2000**739 622****(732)** OÜ KRIMELTE

Suur-Paala 10, EE-13619 Tallinn (EE).

REMONTIX

(541) standard characters / caractères standard.**(511)** 17 Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made from these materials and not included in other classes; plastics in extruded form for use in manufacture; packing, stopping and insulating materials; flexible pipes, not of metal.*17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; matières plastiques extrudées destinées à la transformation; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.***(821)** EE, 19.01.1999, 9900073.**(832)** TR.**(580)** 14.09.2000**(151) 13.07.2000****739 623****(732)** Deutsche Telekom AG

140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

Telekom-TV

(541) standard characters / caractères standard.**(511)** 9 Electric, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.*16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instructional and teaching material (except apparatus); office requisites (except furniture).**35 Collection and provision of data.**38 Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.**41 Education; instruction; entertainment services; organization of sporting and cultural events, publication and issuing of books, periodicals and further printed matter as well as corresponding electronic media (including CD-ROMs and CD-Is).**42 Computer programming; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.**9 Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.**16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (hors mis appareils); fournitures de bureau (hormis les meubles).**35 Collecte et mise à disposition de données.**38 Télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.**41 Éducation; enseignement; divertissement; organisation de rencontres sportives et culturelles; édition et diffu-**sion de livres, périodiques et autres imprimés ainsi que de leurs équivalents sur supports électroniques (dont cédéroms et disques compacts interactifs).**42 Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.***(822)** DE, 10.02.2000, 300 02 046.5/38.**(300)** DE, 13.01.2000, 300 02 046.5/38.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 04.07.2000****739 624****(732)** Verein zur Förderung von Regional- und Agrarprojekten

12, Löwelstraße Postfach 999, A-1014 WIEN (AT).


(531) 26.4; 27.5.**(511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier; fruits conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles, légumes au vinaigre.*30 Thé, sucre, farines, produits de boulangerie, miel, sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments), épices, flocons de céréales.**31 Fruits et légumes frais.**32 Bières, eaux minérales, jus de fruits.**33 Boissons alcooliques, à l'exception des bières, en particulier eau de vie, liqueur, vin et moût.**35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale, en particulier marketing, administration et gestion des affaires commerciales pour entreprises et producteurs, direction de projets, organisation et consultation en matière d'affaires.**39 Transport, emballage et entreposage de marchandises, organisation de voyages en particulier d'événements de gourmet et culturels, emballage de produits pour l'envoi notamment l'envoi de produits alimentaires.**41 Activités sportives et culturelles, notamment en relation avec la randonnée, la bicyclette et le sport hippique; manifestations de musique, chant ou art artisanal où prédominent les activités culturelles authentiquement paysannes.**42 Services dans le domaine de l'agriculture en particulier conseils s'y rapportant.***(822)** AT, 04.07.2000, 189 478.**(300)** AT, 18.01.2000, AM 259/2000.**(831)** CH, DE, IT.**(580)** 14.09.2000**(151) 14.08.2000****739 625****(732)** Sitelco Services

inTelecommunications GmbH

Spitalholzweg 4, CH-4144 Arlesheim (CH).



(531) 26.11; 27.5.

(511) 9 Programmes informatiques; logiciels informatiques; matériel informatique; appareils et ustensiles électriques pour l'enregistrement, la transmission, le traitement du son ou des images; installations pour la télétransmission et périphériques connectés; supports d'enregistrement magnétiques et autres supports de données électriques et/ou électroniques; données et publications téléchargeables.

35 Consultation en matière de gestion (management), organisation de processus du travail, gestion de projets dans le domaine de l'introduction de modèles d'affaires nouveaux, réalisation de concepts d'organisation, introduction de déroulements commerciaux par voie électronique (E-Business) dans le domaine de l'économie.

37 Montage, réparation et entretien de matériel informatique, d'appareils électriques, d'appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement du son ou des images, d'installations pour la télétransmission et de périphériques connectés, de supports d'enregistrement magnétiques et d'autres supports de données électriques et/ou électroniques.

38 Télécommunications.

41 Formation, séminaires.

42 Consultation en matière de technologie; services d'ingénieurs; installation et maintenance de logiciels et programmes informatiques; conduite de projets dans le domaine de la technique d'informations et la télécommunication (TIC); conduite de projets dans le domaine de l'introduction des déroulements commerciaux par voie électronique (E-Business) dans les domaines de l'informatique et de la conception multimédia interactive.

(822) CH, 20.10.1999, 472241.

(831) DE, EG, ES, FR, IT, LI, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **08.06.2000** **739 626**

(732) "Zürich" Versicherungs-Gesellschaft
2, Mythenquai, CH-8002 Zürich (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 3.7; 27.5; 29.1.

(591) Gris, rouge. / Gray, red.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, (compris dans cette classe); articles pour reliures; tous les produits précités d'origine suisse; produits de l'imprimerie.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

38 Télécommunications.

42 Services tels que restauration, hébergement temporaire; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.

16 Paper, cardboard and goods made thereof, (included in this class); bookbinding material; all the aforesaid goods of Swiss origin; printed matter.

35 Advertising; business management; business administration.

36 Insurance underwriting; financial operations; monetary operations; real estate operations.

38 Telecommunications.

42 Services such as restaurant services (food services), temporary accommodation; legal services; scientific and industrial research; computer programming.

(822) CH, 30.03.2000, 473101.

(300) CH, 30.03.2000, 473101.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **01.08.2000** **739 627**

(732) Markus Olberts
8, Unterer Mühlenweg, D-56459 Langenhahn (DE).

LUPOSAN

(541) caractères standard.

(511) 3 Shampoings pour chiens.

(822) DE, 18.08.1995, 2 910 393.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 628**

(732) Arena Distribution S.A.
2, Impasse des Ecureuils, CH-1763 Granges-Paccot (CH).

POWER SKIN

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir et articles en ces matières non compris dans d'autres classes, malles et valises, sacs de loisir, sacs de sport, sacs à main, sacs de voyage, porte-documents, portefeuilles, parapluies et parasols.

24 Tissus et matières textiles, produits textiles compris dans cette classe.

25 Vêtements, maillots de bain, vêtements de plage et de loisirs, vêtements de sport, survêtements, chemises, shorts, polos, chaussures de sport et de loisir, sandales, bonnets de natation, chapeaux et casquettes.

18 Leather and imitation leather and articles made thereof not included in other classes, trunks and suitcases, leisure bags, sports bags, handbags, traveling bags, briefcases, pocket wallets, umbrellas and parasols.

24 Woven fabrics and textile materials, textile products included in this class.

25 Clothing, bathing suits, beach and leisure wear, sportswear, tracksuits, shirts, shorts, polo shirts, sports and leisure shoes, sandals, caps for swimming, hats and caps.

(822) CH, 18.04.2000, 472189.

(300) CH, 18.04.2000, 472189.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SK.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.08.2000

739 629

(732) MEDIA INVEST Est.

Im alten Riet 102, FL-9494 Schaan (LI).

(842) Establishment, Liechtenstein.

PIZZA BOYS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques, disques compacts; bandes vidéo; magnétoscopes, appareils pour jeux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); caractères d'imprimerie; clichés.

41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

9 *Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media; records and compact disks; videotapes; video recorders, apparatus for games adapted for use with television receivers only.*16 *Paper, cardboard and goods made thereof, not included in other classes; printing articles; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; plastic materials for packaging (not included in other classes); printing type; printing blocks.*41 *Education; training; entertainment; sporting and cultural activities.*

(822) LI, 03.04.2000, 11638.

(300) LI, 03.04.2000, 11638.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 25.07.2000

739 630

(732) Sigel GmbH + Co

Bäumenheimerstraße 10, D-86690 Mertingen (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 27.5; 27.7; 29.1.

(591) Rouge, blanc et noir. / *Red, black and white.*

(511) 2 Peintures, vernis, laques avec préservatifs contre la rouille, mordants et résines naturelles.

7 *Machines pour la transformation et le traitement du papier; machines-outils.*16 *Papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, articles de papeterie, adhésifs pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, matières d'emballage en matières plastiques comprises dans cette classe, cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés d'imprimerie.*2 *Paints, varnishes, lacquers with antirust preparations, mordants and natural resins.*7 *Paper transformation and processing machines; machine tools.*16 *Paper, cardboard and goods made thereof included in this class, printing articles, bookbinding material, photographs, stationery, adhesives for stationery or household purposes, artists' supplies, plastic packaging materials included in this class, playing cards, printing type, printing blocks.*

(822) DE, 11.07.2000, 300 06 147.1/02.

(300) DE, 28.01.2000, 300 06 147.1/02.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SI, SK.

(832) GB, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.07.2000

739 631

(732) HAL Allergen Laboratorium B.V.

125, Parklaan, NL-2011 KT Haarlem (NL).

HAL

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

35 *Affaires commerciales; services d'intermédiaires en affaires concernant l'achat et la vente des produits cités en classe 5; promotion des ventes des produits cités en classe 5; démonstration des produits cités en classe 5, à buts commerciaux et publicitaires; regroupement (pour le compte de tiers) des produits cités en classe 5 (à l'exception de leur transport) permettant au consommateur de les voir et de les acheter commodément.*42 *Recherche dans le domaine médical et le domaine pharmaceutique.*5 *Pharmaceutical products.*35 *Business matters; business middleman services relating to the purchase and sale of the goods listed in class 5; sales promotion of the goods listed in class 5; demonstration of the goods listed in class 5, for commercial and promotional purposes; grouping (for third parties) of the goods listed in class 5 (excluding their transport) enabling consumers to examine and buy them at their convenience.*42 *Pharmaceutical and medical research.*

(822) BX, 14.01.2000, 664876.

(300) BX, 14.01.2000, 664876.

(831) AT, DE, ES, IT, PL.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

(151) 10.08.2000

739 632

(732) BRIDGESTONE/FIRESTONE EUROPE S.A.

Airport Business Park, Unit 6, 3, Kennedylaan, Bus 1, B-1831 MACHELEN (DIEGEM) (BE).

(842) S.A., Belgique.

AGRI POINT

(511) 7 Machines (comprises dans cette classe) et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; systèmes d'échappement pour moteurs.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; pneus, roues, amortisseurs et freins, tous pour véhicules; pièces détachées pour véhicules comprises dans cette classe.

37 Construction; réparation; services d'installation.

7 *Machines (included in this class) and machine tools; motors and engines (not for land vehicles); machine coupling and transmission elements (except for land vehicles); agricultural instruments; exhaust systems for motors and engines.*

12 *Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water; tires, wheels, shock absorbers and brakes, all for vehicles; spare parts for vehicles included in this class.*

37 *Construction; repair; installation services.*

(822) BX, 15.03.2000, 664427.

(300) BX, 15.03.2000, 664427.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 22.02.2000

739 633

(732) Erhard Nötzel

Benquestr. 2, D-28209 Bremen (DE).

coopy

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Hardware for electronic data processing and for telecommunications.

41 Training in the field of electronic data processing and telecommunications.

42 Development, maintenance and enhancement of software for electronic data processing, in particular for telecommunications and remote collaboration and computer-assisted cooperative work.

9 *Matériel de traitement des données et de télécommunication.*

41 *Formation à l'informatique et aux télécommunications.*

42 *Développement, maintenance et mise à jour de logiciels informatiques, notamment pour la télécommunication et le travail à distance et la coopération professionnelle assistée par ordinateur.*

(822) DE, 12.11.1999, 399 28 233.5/42.

(831) ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 19.08.2000

739 634

(732) Teknisk Service AS

Industrigata, 5 Frydenlund Industriområde, Lier v/ Drammen (NO).

(842) a limited company under the Norwegian law.

(750) Teknisk Service AS, P.O. Box 1540, N-3007 Drammen (NO).

WAPMAN

(511) 6 Steel tubes, pulleys of metal, reinforcing materials of metal for pipes, metal chains, balls of steel.

7 Gas welding equipment, high pressure washers, ball and roller bearings, pumps.

8 Hand tools and implements (hand operated).

9 Protective masks, protection devices for personal use against accidents; mobile telephones, telephones and electronic apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images.

16 Register of products for maintenance, repair and operation.

17 Fire hoses, flexible tubes (not of metal), water hoses, reinforcing materials for tubes.

25 Working clothes, working shoes.

35 Professional business consultancy; trade on the Internet with products for maintenance, repair and operation.

37 Hose crimping, repair of hoses (field service).

39 Rental of containers.

6 *Tubes d'acier, poulies métalliques, armatures pour conduites métalliques, chaînes métalliques, billes d'acier.*

7 *Matériel de soudage au gaz, nettoyeurs à haute pression, roulements à billes et à rouleaux, pompes.*

8 *Outils et instruments à main (actionnés manuellement).*

9 *Masques de protection, dispositifs de protection personnelle contre les accidents; téléphones portables, téléphones et appareils et instruments électroniques; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images.*

16 *Registres de produits pour la maintenance, la réparation et l'exploitation.*

17 *Lances à incendie, tuyaux flexibles non métalliques, tuyaux flexibles à eau, matériaux de renforcement pour tubes.*

25 *Vêtements de travail, chaussures à usage professionnel.*

35 *Services de consultation professionnelle d'affaires; commerce de produits d'entretien, réparation et exploitation sur Internet.*

37 *Tuyautage de canalisations, réparation de tuyaux (prestations sur place).*

39 *Location de containers.*

(821) NO, 13.03.2000, 2000 02913.

(832) AT, BX, CH, DE, DK, ES, FI, GB, HU, PL, PT, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 29.03.2000

739 635

(732) Hardy Koth

Pappelallee, 12, D-80995 München (DE).

VOCATUS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 35 Management consulting; market research, marketing studies.

38 Telecommunications; operating of a call-center, also in the Internet.

42 Legal services.

35 *Conseil en gestion; recherche de marchés, analyses de marchés.*

38 *Télécommunications; exploitation d'un centre d'appel, également sur le réseau Internet.*

42 *Services juridiques.*

(822) DE, 14.12.1999, 399 72 051.0/42.

(300) DE, 17.11.1999, 399 72 051.0/42.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 17.04.2000 739 636

(732) Casa-Garden GmbH & Co. KG
Gewerbestraße 13, D-32584 Löhne (DE).

CASAcare

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 11 Products for the care of invalids and disabled people, namely toilet fixtures, bath tub seats, bath tub lifts, grab handles for toilets, showers and wash basins, bed/bath pans.

12 Wheelchairs, motorised, in particular electrically driven invalid carriages, wheelchair cushions; walking aid carriages.

20 Furniture, in particular nursing beds, adjustable tables, commodes, shower stools, mattresses.

11 *Articles utilisés pour prodiguer des soins aux invalides et aux handicapés, à savoir accessoires de toilette, sièges de baignoire, lève-patients d'équipement de baignoire, poignées d'appui pour toilettes, lavabos et douches, bassins hygiéniques de lit ou de baignoire.*

12 *Fauteuils roulants motorisés, en particulier dispositifs électriques de déplacement de personnes invalides, coussins de fauteuils roulants; dispositifs d'aide à la marche.*

20 *Mobilier, en particulier lits pour les soins, tables réglables, chaises percées, tabourets de douche, matelas.*

(822) DE, 29.02.2000, 399 81 648.8/10.

(300) DE, 23.12.1999, 399 81 648.8/10.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, SE.

(580) 14.09.2000

(151) 17.04.2000 739 637

(732) Pauly GmbH & Co. Friedrichsdorfer
Zwieback- und Nahrungsmittelwerke KG
6-8, Wilhelmstrasse, D-61381 Friedrichsdorf (DE).

HOPPELS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 29 Starch-containing products made by extrusion or other manufacturing methods, products on basis of plants for nibbling purposes, snack products of pellets manufactured by baking in oil or by other procedures like hot air or microwave.

30 Cereals made by extrusion or other manufacturing methods, products on basis of plants for nibbling purposes, snack products of pellets manufactured by baking in oil or by other procedures like hot-air or microwave; baker's ware, especially salt, brine, onion or cheese bakeries; crackers durable baker's ware especially hard and soft type biscuits.

29 *Produits contenant de la fécule obtenus par extrusion ou tout autre procédé de fabrication, amuse-gueules à base de végétaux, collations sous forme de pastilles obtenues par friture à l'huile et tout autre procédé, par exemple l'air chaud ou les micro-ondes.*

30 *Céréales obtenues par extrusion ou tout autre procédé de fabrication, amuse-gueules à base de végétaux, collations sous forme de pastilles obtenues par friture à l'huile et tout autre procédé, par exemple l'air chaud ou les micro-ondes; produits de boulangerie, en particulier articles de boulangerie salés, en saumure, à l'oignon ou au fromage; crackers, articles de boulangerie de longue conservation, notamment biscuits durs et mous.*

(822) DE, 04.11.1999, 399 59 892.8/30.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, IS, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 17.04.2000 739 638

(732) OTKRYTOE AKTSIONERNOE
OBSHTCHESTVO "GAZ"

Prospekt Lenina, A-4, RU-603004 Nizhny Novgorod (RU).

(842) Joint Stock Company, Russian Federation.

СОБОЛЬ

(531) 28.5.

(561) SOBOL

(511) 12 Transport vehicles; apparatus for locomotion by land, water and air.

28 Toys.

35 Retail services, namely the bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods (excluding the transport thereof), enabling customers to conveniently view and purchase those goods.

41 Education, sporting and cultural activities.

12 *Véhicules de transport; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.*

28 Jouets.

35 *Vente au détail, notamment regroupement, au profit de tiers, d'un ensemble de produits (hormis leur transport), pour permettre à la clientèle de les examiner et de les acheter à loisir.*

41 *Éducation, activités sportives et culturelles.*

(822) RU, 02.12.1999, 182146.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 14.09.2000

(151) 12.01.2000 739 639

(732) saro Gastro-Products GmbH
6, Sandbahn, D-46446 Emmerich (DE).

SARO

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Machines for the food industry and catering business, in particular machines for cutting, carving, cutting into cubes, grating, mincing, stirring, kneading, mixing, beating, chopping, homogenizing, emulsifying, peeling, grinding, straining, pressing, extracting juice, scooping; mincers/meat grinders, meat and bone saws, pizza pastes moulder, pumps for sauces and soups, machines for washing and drying vegetables, washing machines for glassware and dishes; disposals for garbage and glassware, apparatus for vacuum packaging, packaging machines, electric blade sharpening machines, electric tin openers, coffee machines (not hand operated), all aforementioned goods included in this class.

9 Scales, dosage dispensers, devices for killing insects; beverage dispenser.

11 Apparatus for cooking, baking, frying, grilling, refrigerating, drying, ventilating; counter kettles, electric deep fryers, chafing dishes, hot server, hot plates, salamander grills, pizza ovens, microwave ovens, toaster, ice machines, coffee machines, filter machines, espresso machines, water softening apparatus.

14 Precious metals and their alloys and goods of precious metals or coated therewith (included in this class), in particular tableware (except cutlery).

20 Furniture, racks, showcases, counters, dinner wagons and trolleys, advertising boards (included in this class).

21 Apparatus (included in this class), in particular hand operated kitchen apparatus for grating, stirring, kneading, mixing, beating, homogenizing, emulsifying, grinding, straining, pressing, extracting juice, scooping; containers for household and kitchen (not of precious metal or coated therewith), plate stacker, trays; glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

7 Machines utilisées dans l'industrie alimentaire et la restauration, en particulier machines à découper, ciseler, couper en cubes, râper, hacher, remuer, pétrir, mélanger, battre, émincer, homogénéiser, émulsionner, éplucher, moudre, tamiser, presser, extraire le jus, évier; hachoirs à viande, scies à viande et à os, façonneuse à pâte à pizza, pompes pour sauces et potages, machines à laver et sécher les légumes, machines à laver la vaisselle; broyeur d'ordures ménagères et de verre, appareils de conditionnement sous vide, machines d'emballage, machines électriques à affûter les lames, ouvre-boîtes électriques, machines à café (à commande non manuelle), tous les produits susmentionnés étant compris dans cette classe.

9 Balances, doseurs, dispositifs pour tuer les insectes; distributeurs de boissons.

11 Appareils pour cuisiner, cuire au four, griller, réfrigérer, sécher, ventiler; bouilloires de comptoir, friteuses électriques, chauffe-plats, plaques de service chauffantes, plans de cuisson, couvercles à braiser, fours à pizza, fours à micro-ondes, grille-pain, machines à glace, machines à café, machines filtrantes, machines à expresso, adoucisseurs d'eau.

14 Métaux précieux, leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe), notamment vaisselle (à l'exception des couverts).

20 Meubles, étagères, vitrines, comptoirs, buffets et chariots roulants, tableaux publicitaires (compris dans cette classe).

21 Appareils (compris dans cette classe), notamment appareils de cuisine à commande manuelle conçus pour râper, remuer, pétrir, mélanger, battre, homogénéiser, émulsionner, moudre, tamiser, presser, extraire le jus, évier; récipients pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), dispositifs à empiler les assiettes, plateaux; verrerie, porcelaine et faïence (comprises dans cette classe).

(822) DE, 17.01.1996, 395 04 639.4/07.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 10.07.2000

739 640

(732) BEAUTE PRESTIGE INTERNATIONAL

(Société anonyme)

28/32, Avenue Victor Hugo, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Blanc, ocre et bleu. / White, ocher and blue.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons, produits de parfumerie; huiles essentielles; cosmétiques; lotions pour les cheveux; dentifrices.

38 Télécommunications; services de télédiffusion interactive portant sur la présentation de produits; agences de presse et d'information; communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques ou visiophoniques, par télévision,

télédiffusion; services de transmission d'information par voie télématique; transmission de messages, transmission de télégrammes, transmission d'images assistée par ordinateur; émissions télévisées, diffusion de programmes notamment par radio, télévision, vidéogrammes et phonogrammes, réseaux informatiques, câble, voie hertzienne, satellites; location d'appareils pour la transmission des messages; communications par terminaux d'ordinateurs; communications (transmissions) sur réseau informatique mondial ouvert et fermé se rapportant à la parfumerie, à l'hygiène, aux produits de beauté, de coiffure, de parure de luxe.

42 Restauration (alimentation); services de bar; hébergement temporaire; services de camps de vacances; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; réservations d'hôtel; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; maisons de repos et de convalescence; pouponnières; accompagnement en société (personnes de compagnie); agences matrimoniales, clubs de rencontres; salons de beauté, de coiffure; pompes funèbres; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; prospection; essais de matériaux; laboratoires; location de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; dessinateurs d'art graphique, location de temps d'accès à des centres serveurs de bases de données; services de reporters; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; conception, élaboration, mise à jour et location de logiciels informatiques; consultations en matière d'ordinateurs, de santé, de sécurité, de construction, d'informatique, de télécommunication, d'audiovisuel; programmation d'ordinateurs, location d'ordinateurs; gérance de droits d'auteurs, services photographiques, à savoir prises de vues photographiques, reportages photographiques, service de normalisation technique; recherches de personnes portées disparues; recherche technique; services de stylisme; services d'informations météorologiques; location de temps d'accès à des réseaux de télécommunications; services de programmation simultanée et de sélection de chaînes de télévision; services de téléchargement de jeux vidéo, de services financiers, de services boursiers; services de télé-médecine; services de fourniture d'accès à un réseau informatique.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps, perfumery goods; essential oils; cosmetics; hair lotions; dentifrices.

38 Telecommunications; interactive broadcasting services relating to product presentation; news and information agencies; communications by radio, telegraph, telephone or videophone, by television, broadcasting; transmission of data by telematic means; message sending, transmission of telegrams, computer-assisted image transmission; television programs, program broadcasting especially by radio, television, sound and video recordings, computer networks, cable, radio relay channels, satellites; rental of apparatus for message transmission; communication via computer terminals; communications (transmissions) on an open or closed global computer network relating to perfumery, hygiene, beauty products, hairdressing, luxury accessories.

42 Restaurant services (food services); cocktail lounge services; temporary accommodation; holiday camp services; medical, health and beauty care; veterinary and agricultural services; hotel reservations; legal services; scientific and industrial research; rest and convalescent homes; day-nurseries; escorting in society (chaperoning); marriage bureaux, dating services; beauty and hairdressing salons; undertaking; engineering work, professional consultancy and drawing up of plans unrelated to business dealings; prospecting; materials testing; laboratory services; rental of clothing, bedding, vending machines; printing; graphic arts designers, rental of access time to computer databases; news reporters services; videotape filming; exhibition-site management; software designing, developing, updating and renting; consultancy relating to computers, health, security, construction, information technology, telecommunication, audiovisual techniques and

equipment; computer programming, computer rental; copyright management, photographic services, namely taking of photographs, photographic reporting, technical standardization services; missing person investigations; technical research; styling; weather forecasting; leasing of access time to telecommunication networks; services of simultaneous programming and television channel selection; downloading of video games, financial services, stock exchange services; telemedicine services; provision of access to a computer network.

(822) FR, 19.01.2000, 00 3 002 154.

(300) FR, 19.01.2000, 00 3 002 154.

(831) AT, AZ, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ.

(832) GB, JP, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.06.2000** **739 641**

(732) Xmedia AG
Bernstrasse 41, CH-3175 Flamatt (CH).

X-SHOP

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils pour la transmission et la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques.

16 Produits de l'imprimerie; matériel d'instruction ou d'enseignement.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances, affaires financières, monétaires et immobilières.

37 Montage, entretien et réparation d'ordinateur (hardware).

38 Télécommunications.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

40 Traitement de matériaux.

41 Formation, divertissement.

42 Programmation pour ordinateurs; entretien de logiciels d'ordinateurs.

9 Apparatus for transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media.

16 Printed matter; instructional or teaching material.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

36 Insurance underwriting, financial, monetary and real property business.

37 Computer (hardware) mounting, maintenance and repair.

38 Telecommunications.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement.

40 Treatment of materials.

41 Training, entertainment.

42 Computer programming; maintenance of computer software.

(822) CH, 21.09.1998, 464086.

(831) AT, BX, DE, FR, LI.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 642**

(732) Knoll AG
Knollstrasse, D-67061 Ludwigshafen (DE).

(750) Knoll AG, MPP/RM, P.O. Postfach 21 08 05, D-67008 Ludwigshafen (DE).

Clivarin

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 5 Prescription pharmaceuticals for human use, namely anticoagulants.

5 Produits pharmaceutiques sur ordonnance à usage humain, notamment anticoagulants.

(822) DE, 08.04.1991, 1 174 768.

(831) EG, HU.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

(151) **01.08.2000** **739 643**

(732) Société FIVIA
10-12, rue de l'Orme, F-75019 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

AdFront

(511) 9 Logiciels destinés à être utilisés dans le domaine de la publicité et de la mercatique.

9 Software designed for use in advertising and marketing.

(822) FR, 02.02.2000, 00 3 004 884.

(300) FR, 02.02.2000, 00 3 004 884.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **15.08.2000** **739 644**

(732) Monec Mobile Network
Computing AG
Sonnenbergstrasse 7, CH-4573 Lohn SO (CH).

VOYAGER

(531) 27.5.

(511) 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres).

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle, de secours et d'enseignement, appareil pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

12 Moteurs pour véhicules terrestres.

28 Jeux, jouets.

38 Télécommunications, en particulier communication d'audio et de vidéo, transmission de parole et de données.

7 Machines and machine tools; engines (except engines for land vehicles).

8 Hand-operated hand tools and implements.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring, emergency and teaching apparatus and instruments, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines and equipment for data processing and computers.

12 Engines for land vehicles.

28 Games, toys.

38 Telecommunications, particularly audio and video communication, speech and data transmission.

(822) CH, 12.11.1999, 473257.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MC, PT, RU, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 15.08.2000

739 645

(732) Monec Mobile Network
Computing AG

Sonnenbergstrasse 7, CH-4573 Lohn SO (CH).

MONEC

(531) 27.5.

(511) 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres).

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle, de secours et d'enseignement, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

12 Moteurs pour véhicules terrestres.

28 Jeux, jouets.

38 Télécommunications, en particulier communication d'audio et de vidéo, transmission de parole et de données.

7 Machines and machine tools; engines (except engines for land vehicles).

8 Hand-operated hand tools and instruments.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring, emergency and teaching apparatus and instruments, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines and equipment for data processing and computers.

12 Engines for land vehicles.

28 Games, toys.

38 Telecommunications, particularly audio and video communication, speech and data transmission.

(822) CH, 14.11.1999, 473258.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MC, PT, RU, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 16.06.2000

739 646

(732) Zeptosens AG

Benkenstrasse 254, CH-4108 Witterswil (CH).

ZEPTOSENS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques et biochimiques pour des analyses bioanalytiques, y compris celles sur des supports.

5 Produits pour le diagnostic à usage médical, y compris ceux sur des supports.

9 Instruments et appareils analytiques non à usage médical; appareils de diagnostic non à usage médical.

10 Systèmes analytiques pour le diagnostic humain ou vétérinaire; appareils de diagnostic à usage médical et vétérinaire.

42 Exécution de procédures de détermination bioanalytique; réalisation d'études bioanalytiques.

1 Chemical and biochemical products for bioassays, including those on carriers.

5 Diagnostical products for medical use, including those on carriers.

9 Analytical instruments and equipment for non-medical use; diagnostic apparatus for non-medical use.

10 Analytical systems for human or veterinary diagnosis; diagnostic apparatus for medical and veterinary use.

42 Conducting bioanalytical determination processes; carrying out bioanalytical studies.

(822) CH, 29.03.2000, 473389.

(300) CH, 29.03.2000, 473 389.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, RU.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 09.08.2000

739 647

(732) AGUIRRE Y COMPAÑÍA, S.A.

30, Paseo de la Castellana, E-28046 Madrid (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 26.2; 27.5; 29.1.

(591) Rouge et noir. / *Red and black*.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

18 Leather and imitation leather, products in these materials not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.

(822) ES, 07.08.2000, 2.298.015.

- (300) ES, 08.03.2000, 2.298.015.
 (831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KP, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **22.06.2000** **739 648**
 (732) Andreas Pein Medizintechnik GmbH
 Wilhelm-Hennemann-Str. 09, D-19061 Schwerin (DE).

HELIX-HYDRO-JET

- (511) 7 Machines for water jet cutting.
 10 Surgical instruments and apparatus.
 7 *Machines de découpe au jet d'eau.*
 10 *Instruments et appareils chirurgicaux.*
 (822) DE, 16.03.2000, 399 81 774.3/07.
 (300) DE, 23.12.1999, 399 81 774.3/07.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, KP, LI, PT, VN.
 (832) DK, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

- (151) **23.05.2000** **739 649**
 (732) WALMARK, spol.s.r.o.
 Oldřichovice 44, CZ-739 58 Třinec 5 (CZ).

CHROMDIET

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 5 Produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques, vitamines et minéraux et oligo-éléments, préparations et médicaments diététiques et nutritifs, sirops médicinaux, extraits de plantes médicinales et préparations combinées de vitamines, de minéraux, d'oligo-éléments et d'extraits de plantes médicinales, compléments alimentaires enrichis en vitamines ou en minéraux ou en oligo-éléments, préparations vitaminées, vitamines et préparations multivitaminées, tisanes, plantes médicinales, gommes ou pastilles ou tablettes ou gélules ou capsules ou gommes à mâcher contenant des ingrédients curatifs, produits diététiques adaptés à usage médical, eaux minérales et boissons diététiques adaptées à usage médical, aliments diététiques adaptés à usage médical, compléments nutritifs à usage médical, préparations ou aliments de protéine à usage médical, baumes et crèmes et onguents à usage médical, produits chimiques à usage médical, huiles curatives, huiles à usage médical, graisses à usage médical, sels curatifs, teintures à usage médical, extraits ou sirops d'herbes, aliments vitaminés et minéraux sous forme de concentrés, concentrés de protéine à usage médical en tant que compléments nutritifs des aliments, levures à usage pharmaceutique, compléments alimentaires médicinaux, préparations nutritives ou diététiques à usage médical en complément quotidien à l'alimentation (y compris préparations fitness) sous forme d'aliments instantanés ou de mélange (propre) séparé; composés notamment du lait en poudre ou des protéines animales ou végétales, également avec supplément de vitamines ou des minéraux ou des oligo-éléments ou du sucre.
 29 Compléments alimentaires non à usage médical (compris dans cette classe) et contenant des substances d'origine animale, protéine pour la consommation humaine, produits et préparations de protéine à usage nutritif, préparations nutritives pour les sportifs ou pour les personnes ayant de grandes dépenses d'énergie, gélatine à usage alimentaire, produits et préparations de gélatine à usage nutritif, graisses comestibles, huiles comestibles, extraits d'algues à usage nutritif, préparations nutritives en tant que complément quotidien d'alimenta-

tion (y compris les préparations fitness) sous forme d'aliments instantanés ou de mélange (propre) séparé, composés notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec supplément de vitamines ou de minéraux ou d'oligo-éléments ou de sucre.

30 Compléments alimentaires non à usage médical (compris dans cette classe) et contenant des substances d'origine végétale, sucreries, gommes à mâcher, bonbons, miel, propolis pour la consommation humaine.

5 *Pharmaceutical and parapharmaceutical products, vitamins, minerals and trace elements, dietetic and nutritive preparations and medication, medicinal syrups, extracts of medicinal plants and preparations made up of combinations of vitamins, minerals, trace elements and extracts of medicinal plants, food supplements enriched with vitamins or with minerals or with trace elements, vitamin-reinforced preparations, vitamins and multivitamin preparations, herbal teas, medicinal plants, confectionery or pastilles or tablets or capsules or chewing gums containing remedies, dietetic products adapted for medical use, mineral water or dietetic drinks adapted for medical use, dietetic foods adapted for medical use, nutritive supplements for medical use, preparations or protein foods for medical use, balms and creams and ointments for medical use, chemical products for medical use, curative oils, oils for medical use, fats for medical use, curative salts, dyes for medical use, herbal syrups or extracts, vitamin-enriched food and mineral foods in the form of concentrates, protein concentrates for medical use as nutritive food supplements, yeasts for pharmaceutical use, medicinal food supplements, nutritive or dietetic food preparations for medical use for a daily food supplement (including preparations to increase body fitness) in the form of instant foods or in a separate mixture; notably made from powdered milk or animal or vegetable proteins, also with vitamin or mineral supplements or with trace elements or with sugar.*

29 *Food supplements not for medical use (included in this class) and containing substances of animal origin, protein for human consumption, protein products and preparations for nutritive use, nutritive preparations for sportsmen and women or for those people who expend a great deal of energy, gelatine for use in food, products and preparations made of gelatine for nutritive use, edible fats, edible oils, seaweed extracts for nutritive use, nutritive preparations as a daily food supplement (including preparations to improve body fitness) in the form of instant foods or of a separate mixture, notably made from powdered milk or animal or vegetable protein, including with a vitamin or a mineral or trace element or sugar supplement.*

30 *Food supplements for nonmedical use (included in this class) and containing substances of vegetable origin, confectionery, chewing gum, sweets, honey or propolis for human consumption.*

(822) CZ, 23.05.2000, 224759.

(300) CZ, 06.12.1999, 149563.

(831) BG, HR, PL, RO, RU, SK.

(832) LT.

(580) 14.09.2000

- (151) **02.08.2000** **739 650**
 (732) BIOTHERM Société Anonyme Monégasque
 Le Neptune Avenue Prince Héréditaire Albert,
 MC-98000 MONACO (MC).
 (842) Société Anonyme Monégasque, MONACO.

ACNOPUR

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 3 Parfums, eaux de toilette; gels et sels pour le bain et la douche non à usage médical; savons de toilette; déodorants corporels; cosmétiques, notamment crèmes, laits, lotions, gels et poudres pour le visage, le corps et les mains; laits, gels

et huiles de bronzage et après-soleil (cosmétiques); produits de maquillage; shampoings; gels, mousses, baumes et produits sous la forme d'aérosol pour le coiffage et le soin des cheveux; laques pour les cheveux; colorants et produits pour la décoloration des cheveux; produits pour l'ondulation et la mise en plis des cheveux; huiles essentielles; dentifrices.

3 *Perfumes, toilet water; shower and bath gels and salts for non-medical use; toilet soaps; body deodorants; cosmetics, particularly creams, milks, lotions, gels and powders for the face, hands and body; tanning and after-sun milks, gels and oils (cosmetic products); make-up products; shampoos; gels, mousses, balms and products in the form of aerosols for haircare and styling; hair sprays; hair dyes and bleaching products; hair-curling and setting products; essential oils; dentifrices.*

(822) MC, 11.04.2000, 00.21458.

(300) MC, 11.04.2000, 00.21458.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 651**

(732) Molkerei Alois Müller GmbH & Co.
7, Zollerstrasse, D-86850 Fischach-Aretsried (DE).

ProCult

(541) caractères standard.

(511) 29 Lait et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, fromage frais, crème chantilly, crème fraîche, crème aigre, lait condensé, yaourt, babeurre, kéfir, lait alimentaire en poudre, boissons non alcooliques à base de lait et boissons mélangées où le lait prédomine, desserts à base de yaourt, de fromage blanc, de crème, d'herbes aromatiques et/ou de fruits préparés.

30 Riz au lait, bouillie de semoule, glaces comestibles, muesli composé pour l'essentiel de crème aigre, de babeurre, de lait caillé, de yaourt, de caillebotte, de kéfir, de fruits préparés et de céréales.

32 Eaux minérales, eaux gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons à base de fruits et jus de fruits.

(822) DE, 07.06.2000, 300 23 851.7/29.

(300) DE, 27.03.2000, 300 23 851.7/29.

(831) CZ, HU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 652**

(732) TIKKURILA POLSKA SPÓŁKA Z.O.O.
Ul. ks. Kujota 16, PL-70-605 SZCZECIN (PL).

OPTIVA

(541) caractères standard.

(511) 2 Peintures.

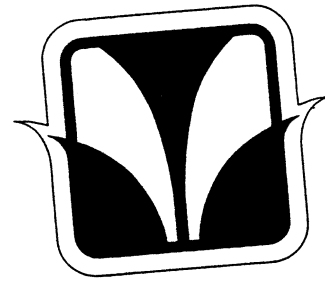
(822) PL, 17.07.2000, 122284.

(831) CZ, HU, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 653**

(732) TECFRIGO S.P.A.
Via Galileo Galilei, 22, I-42024 CASTELNOVO DI SOTTO (REGGIO EMILIA) (IT).



**COLD
ENGINEERING
TECFRIGO**

(531) 25.1; 26.4; 27.5.

(571) La marque est constituée par les éléments suivants: figure essentiellement carrée aux angles arrondis, partagée en zones alternativement claires et sombres, comme suit: aux angles inférieurs, deux zones sombres identiques et symétriques, convexes vers le centre de la figure et pointues dans la partie finale qui dépasse de la figure; à l'intérieur il y a une zone sombre en forme de flûte; entre les zones sombres décrites ci-dessous, il y a deux zones claires identiques et symétriques; à l'extérieur de la figure, un profil fin qui suit le bord; au-dessous de ce dessin on trouve les mots COLD ENGINEERING, le premier disposé sous le deuxième, au-dessous se trouve un trait horizontal en dessous duquel il y a le mot TECFRIGO en caractères gras. / *The mark consists of the following elements: basically square figure with rounded corners, divided into alternate light and dark areas, as follows: in the lower corners, two identical and symmetrical dark areas, curved towards the centre of the figure and pointed at the tips which go outside the figure; inside there is a dark flute-shaped area; between the dark areas described here, there are two identical and symmetrical light areas; outside the shape is a fine outline; below this design are the words COLD ENGINEERING, the first word being over the second, below which is a horizontal line under which is the word TECFRIGO in bold print.*

(511) 11 Appareils de réfrigération, y compris armoires frigorifiques et vitrines réfrigérées.

11 *Refrigerating appliances, including refrigerating cabinets and refrigerated display cases.*

(822) IT, 18.04.2000, 810782.

(831) CH, CN, CZ, DZ, EG, HU, KP, MA, MC, PL, RO, SI, SK, SM.

(832) IS, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 654**

(732) Compagnie des Montres
Sandoz S.A.
3, rue de la Promenade Noire, CH-2000 Neuchâtel (CH).



SANDOZ

(531) 26.1; 26.3; 27.5.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties.

14 *Precious metals and their alloys and products made of these materials or plated with them included in this class; jewellery, precious stones; timepieces and chronometric instruments and their parts.*

(822) CH, 11.04.2000, 473865.

(300) CH, 11.04.2000, 473865.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 655**

(732) Thomson-CSF SA
173, Boulevard Haussmann, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme.
Moulage Plastique de l'ouest
(société anonyme)

Domaine de Lorgerie, F-53700 AVERTON (FR).

(842) Société Anonyme.

(750) Thomson-CSF SA, 173, Boulevard Haussmann,
F-75008 PARIS (FR).

TAGÈS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs, les logiciels et notamment les équipements et logiciels destinés à se protéger de la copie frauduleuse, agendas électroniques, cartes à mémoire ou à microprocesseur, cartes magnétiques, cartes magnétiques d'identification, cartouches de jeux vidéo, cassettes vidéo, compacts disques audio-vidéo, compacts disques optiques, disques compacts audio-vidéo, disques magnétiques, disques optiques, disques optiques compacts, disquettes souples, supports de données optiques, supports d'enregistrements sonores, enregistreurs à bande magnétique, lecteurs pour l'informatique, lecteurs de disques compacts, lecteurs optiques, appareils et instruments optiques, mémoires pour ordinateurs, périphériques d'ordinateurs, programmes d'ordinateurs enregistrés, ordinateurs bloc-notes, périphériques d'ordinateurs, programmes du système d'exploitation enregistrés pour ordinateurs, supports de données magnétiques, appareils électriques de surveillance.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs, transmission de messages et d'images assistée par ordinateurs.

9 *Apparatus for recording and reproducing sound or images, magnetic data carriers, recording discs, equipment for data processing and computers, software and particularly equipment and software designed to protect against illegal copying, electronic agendas, memory cards or chip cards, magnetic cards, magnetic identity cards, video game cartridges, video cassettes, compact discs (audio/video), compact discs read-only memory, magnetic discs, optical discs, floppy disks, optical data carriers, sound recording carriers, tape recorders, computer drives, compact disc players, optical scanners, optical apparatus and instruments, computer memories, computer peripherals, recorded computer programs, laptop computers, recorded computer operating programs, magnetic data carriers, electrical monitoring apparatus.*

38 *Communication via computer terminals, computer-aided message and image transmission.*

(822) FR, 04.02.2000, 00 3 005 603.

(300) FR, 04.02.2000, 00 3 005 603.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, IT, PT, RU.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **21.08.2000** **739 656**

(732) Emmi AG
12, Habsburgerstrasse, CH-6002 Luzern (CH).

CHOKINO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Crèmes et pâtes à tartiner (comprises dans cette classe) contenant du chocolat.

30 Crèmes et pâtes à tartiner (comprises dans cette classe) contenant du chocolat.

29 *Creams and spreading pastes (included in this class) containing chocolate.*

30 *Creams and spreading pastes (included in this class) containing chocolate.*

(822) CH, 27.06.2000, 475364.

(300) CH, 27.06.2000, 475364.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PL, PT, SI, SM, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 657**

(732) Alcon Universal Ltd.
Bösch 69, CH-6331 Hünenberg (CH).

STABLEFORCE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 10 Lentilles intra-oculaires.

10 *Intra-ocular lenses.*

(822) CH, 06.06.2000, 474984.

(300) CH, 06.06.2000, 474984.

(831) AM, AT, BX, BY, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KG, KZ, LV, MA, MD, PL, PT, RO, RU, SK, TJ, UA, UZ, VN.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **16.06.2000** **739 658**

(732) Universität Bern
Institut für Rechtsmedizin (IRM)
Bühlstrasse 20, CH-3012 Bern (CH).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, en particulier produits et préparations pour la conservation de preuves et du diagnostic légal.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, articles orthopédiques, en particulier ustensiles et moyens pour la conservation de preuves et du diagnostic légal.

42 Services dans le domaine du diagnostic légal et de la conservation de preuves.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, particularly products and preparations for the preservation of evidence and forensic diagnosis.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, orthopaedic articles, particularly implements and resources for the preservation of evidence and for forensic diagnosis.*

42 *Services in the area of forensic diagnosis and the preservation of evidence.*

(822) CH, 29.02.2000, 473435.

(300) CH, 29.02.2000, 473 435.

(831) AT, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 659**

(732) SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SA

(société anonyme)

89, boulevard Franklin Roosevelt, F-92500 RUEIL-MALMAISON (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SA Sce. Propriété Industrielle, F-38050 GRENOBLE Cedex 9 (FR).

TRANSPARENT BUILDING

(511) 9 Logiciels (programmes enregistrés d'ordinateurs) et ordinateurs destinés à l'automatisation et à la régulation.

9 *Pre-recorded computer software programs and computers intended for computerized automation and for control.*

(822) FR, 15.02.2000, 00/3008610.

(300) FR, 15.02.2000, 00/3008610.

(831) BG, CH, CN, CZ, HU, PL, RU, SI, SK, YU.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 660**

(732) QIANJIANG GROUP LTD.

(QIANJIANG JITUAN YOUXIAN GONGSI)

2, Yetalu, Chengguan Wenling, CN-317 500 Zhejiang (CN).

(750) QIANJIANG GROUP LTD. (QIANJIANG JITUAN YOUXIAN GONGSI), Wanchanglu, Wenligshi, CN-317 500 Zhejiang (CN).



(531) 28.3.

(561) QIAN JIANG.

(511) 12 Motocycles.

12 *Motorbikes.*

(822) CN, 20.10.1988, 326 877.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, KP, VN, YU.

(832) FI, GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000**

739 661

(732) JEAN LOUIS DE PARIS

9, rue d'Aboukir, F-75002 PARIS (FR).

(842) Société anonyme.

JEAN LOUIS DE PARIS

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 25 Vêtements et tous articles d'habillement, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.

25 *Clothing and all items of clothing, including boots, shoes and slippers.*

(822) FR, 27.04.1982, 1.202.740.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RU.

(832) DK, FI, GB, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **23.06.2000**

739 662

(732) lime XL

14 Kleyerstrasse, D-64295 Darmstadt (DE).

(842) GmbH, Hessen.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.2; 27.5; 29.1.

(591) Lime green, yellow, green. / *Vert jaune, jaune, vert.*

(511) 35 Advertising.

38 Telecommunications.

42 Computer programming.

35 *Publicité.*

38 *Télécommunications.*

42 *Programmation informatique.*

(821) DE, 23.06.2000, 300 47 113.0/35.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.02.2000**

739 663

(732) Tetra Heimtierbedarf GmbH & Co. KG

78, Herrenteich, D-49324 Melle (DE).

(750) Gödecke AG, Departement des Marques, D-79090 Freiburg (DE).

Tetra



Meinen Fischen zuliebe

(531) 2.9; 3.9; 26.4; 27.5.

(511) 1 Produits pour le traitement de l'eau, engrais, produits chimiques à usage scientifique.

5 Compléments alimentaires pour animaux à usage médical, désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides, algicides; produits vétérinaires.

7 Pompes, pompes à air électriques, pompes à eau électriques, filtres de pompes centrifuges.

9 Appareils techniques pour l'analyse de l'eau, régulateurs de température, thermostats.

11 Appareils de ventilation, d'éclairage, de chauffage, d'épuration, appareils techniques pour le traitement de l'eau, jets d'eau, filtres pour aquariums.

16 Aquariums d'appartement, livres, revues, papier-filtre.

17 Produits d'étanchéité.

18 Sacs pour le transport des animaux de compagnie.

19 Gravier et sable pour aquariums, décorations en pierre et en bois pour aquariums.

20 Mobilier d'aquariums, décorations en plastique pour aquariums.

21 Distributeurs d'aliments pour animaux, passoirs à aliments pour les animaux, brosses, éponges, décorations en verre et en céramique pour aquariums; cartons pour transporter les animaux de compagnie, systèmes en carton ou en plastique pour transporter les animaux de compagnie.

26 Plantes en plastique.

28 Epuisettes.

31 Aliments pour animaux, compléments alimentaires pour animaux non à usage médical, plantes.

37 Conception et aménagement de bassins de jardin.

40 Assemblage d'aquariums et de bassins de jardin pour compte de tiers.

(822) DE, 04.02.2000, 399 17 017.0/01.

(831) AT, CH.

(580) 14.09.2000

(151) 20.03.2000

739 664

(732) VIVENDI

42, avenue de Friedland, F-75008 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Rouge, bleu. / Red, blue.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; produits pour adoucir l'eau, pour la purification de l'eau; eau distillée, filtrée, purifiée, dessalée, adoucie, oxygénée et minéralisée à usage industriel; eau de mer et eau douce à usage industriel.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; appareils à filtrer l'eau, pour l'adoucissement et la purification de l'eau, installations de distribution d'eau; incinérateurs, appareils électriques de chauffage à combustible solide, liquide ou gazeux; installations pour la purification de l'eau; filtres pour l'eau potable; réservoirs d'eau sous pression; installations de dessalement pour l'eau de mer; stérilisateurs d'eaux; appareils de climatisation.

21 Ustensiles et récipients non électriques pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); vaisselle en verre, porcelaine et faïence; bouteilles et bonbonnes.

32 Boissons non alcooliques et préparations pour faire des boissons (à l'exception de celles à base de café, de thé ou de cacao et des boissons lactées); bières; eaux minérales et gazeuses; boissons de fruits et jus de fruits; sirops; eaux (boissons), eaux de table, eaux gazeuses (boissons) eaux minérales (boissons), eaux de source (boissons); produits pour la fabrication des eaux minérales; eaux lithinées; eaux (boissons) utilisées pour la fabrication de sodas, limonades et autres boissons non alcoolisées.

37 Construction et réparation; installation et réparation de systèmes de distribution d'eau, d'électricité et de gaz, de traitement des eaux et de dispositifs d'irrigation; travaux publics; construction et rénovation de bâtiments, supervision de travaux de construction, démolition de constructions; constructions d'usines, de ponts; réalisation de revêtements routiers, services d'étanchéité; services d'isolation; services de construction, de mise en service, de dépannage et de réparation d'installations électriques, d'appareils électriques et de circuits électriques; installation, réparation, maintenance de toutes installations de chauffage, de chaudières, de fourneaux, de production de vapeur, d'électricité, de climatisation, de conditionnement d'air et de réfrigération, d'ascenseurs, de dispositifs d'alarme en cas de vol, de dispositifs d'alarme et de lutte contre l'incendie, d'appareils de bureau et d'ordinateurs, et de téléphones et d'appareils de télécommunication; nettoyage de bâtiments (ménage), nettoyage d'édifices (surface extérieure), entretien de mobilier, nettoyage de vitres, lavage, blanchissage et repassage du linge; travaux de plomberie et de peinture; dératisation, désinfection; destruction des animaux nuisibles autres que dans l'agriculture.

39 Transport de marchandises et de personnes, entreposage de marchandises; organisation de voyages; services de transport de personnes en commun et de marchandises par la route, la voie ferrée ou en tramways et en métropolitain; chemin de fer aérien ou souterrain; services de tramways; services de métropolitain; transport aérien, terrestre, par bateau, courtage en matière de transport, information en matière de transport; adduction d'eau, distribution des eaux; distribution d'énergie, de l'électricité, en particulier d'énergie électrique, thermique et frigorifique et de gaz naturel; conditionnement de produits, notamment mise en bouteilles et bonbonnes d'eau; livraison de marchandises, notamment de bouteilles et de bonbonnes d'eau; livraison et services de fourniture de produits chimiques utilisés dans des appareils et équipements.

40 Traitement de matériaux; désodorisation, traitement, purification et rafraîchissement de l'air et de l'eau; collecte, destruction et recyclage d'ordures; traitement des effluents industriels; production d'énergie, d'électricité, de gaz, d'air comprimé, d'eau; location de générateurs; information en matière de traitement de matériaux; incinération d'ordures, recyclage d'ordures et de déchets.

1 Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilising preparations; fire extinguishing substances; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives (sticking materials) for industrial use; water softening products, water purification products; distilled, filtered, purified, desalinated, softened, oxygenated and mineralized water for industrial use; sea water and freshwater for industrial use.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribution and for plumbing systems (sanitary facilities); apparatus for filtering water, for the softening and purification of water, water distribution facilities; incinerators, electrical heating apparatus running on solid, liquid or gaseous fuel; facilities for purifying water; filters for drinking water; tanks of pressurized water; desalination installations for sea water; water sterilizers; air-conditioning apparatus.

21 Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes (excluding paintbrushes); brush equipment; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (excluding building glass); glassware, chinaware and earthenware; bottles and carboys.

32 Non-alcoholic beverages and preparations for making drinks (excluding those based on coffee, tea or cocoa and beverages containing milk); beers; mineral and carbonated water; fruit drinks and fruit juices; syrups; water (beverages), table water, carbonated water (beverages) mineral water (beverages), spring water (beverages); goods for producing mineral water; lithinated water; (beverages) used in the manufacture of sodas, lemonades and other non-alcoholic beverages.

37 Construction and repair; installation and repair of water, electricity and gas distribution systems and irrigation means; heavy and highway construction; construction and renovation of buildings, supervision of construction works, demolition of constructions; construction of factories, of bridges; carrying out of road resurfacing, watertightness services; insulation services; services pertaining to construction, putting into operation, breakdown and repair of electrical installations, electrical apparatus and of electrical circuits; the installation, repair and maintenance of all installations to do with heating, boilers, stoves, steam generation, electricity, air-conditioning and refrigeration, lifts, burglar alarm devices and smoke-detection devices, office apparatus and computers, telephones and telecommunications' apparatus; (indoor) cleaning of buildings, cleaning of external surfaces of buildings, upkeep of furniture, cleaning of windows, washing, laundering and ironing of linen; plumbing and painting tasks; rat control, disinfection; destruction of vermin other than in agriculture.

39 Transport of people and of merchandise, warehousing of goods; organization of trips; services for passenger transport and for carrying goods by road, rail, tram and underground; by overhead or underground railway; tram services; underground system services; transport by land, sea and air, transport brokerage, information relating to transport; water supply system, water distribution; energy, electricity and particularly electrical, thermic, frigorific and natural gas distribution; packaging of products, particularly filling bottles and carboys with water; delivery and services of provision of chemical products used in apparatus and equipment.

40 Processing of materials; deodorization, handling, purification and cooling of air and water; collection, destruction and recycling of waste; treatment of industrial effluents; energy, gas, compressed air and water production; rental of

generators; information relating to treatment of materials; incineration of waste, recycling of waste and detritus.

(822) FR, 29.09.1999, 99 814 674.

(300) FR, 29.09.1999, 99 814 674.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 16.05.2000

739 665

(732) SAREL APPAREILLAGE ELECTRIQUE

Route de Phalsbourg, F-67260 SARRE UNION (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

(750) Schneider Electric Industries S.A. Service Propriété Industrielle, 33bis, avenue du Maréchal Joffre, F-92000 NANTERRE (FR).

CASYS

(511) 9 Coffrets, châssis ou baies métalliques destinés à des composants ou équipement électriques ou électroniques; accessoires de montage des composants ou équipements dans ces coffrets ou baies à savoir: bacs à cartes, tiroirs, panneaux de distribution, guide-câbles, platines, supports, étagères, glissières, plateaux; accessoires de raccordement électrique ou de distribution électrique dans ces coffrets ou baies à savoir: boîtiers, rails de distribution, bornes et borniers; accessoires de quincaillerie destinés à ces coffrets et baies à savoir: pièces de structures métalliques, pièces de raccord ou de fixation ou de fermeture métalliques.

9 Distribution boxes, frames or racks of metal designed for electrical or electronic equipment or components; accessories for installing components or equipment into these distribution boxes or racks namely: card trays, slots, distribution panels, cable guides, support plates, brackets, shelves, slide rails, boards; accessory parts for electrical connection or electrical supply in these distribution boxes or racks namely: casings, distribution rails, terminals and terminal blocks; metal hardware accessories designed for these distribution boxes and racks namely: parts of metal structures, joining or fastening or closing parts of metal.

(822) FR, 04.11.1999, 99 822 400.

(831) BX, DE, IT.

(832) GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 02.05.2000

739 666

(732) MATELSOM SA

18/22, Rue d'Arras, F-92000 NANTERRE (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 16.1; 25.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 35 Importation, exportation de meubles, literies, couvertures de lit.

39 Emballage, entreposage, transport de meubles, literies, couvertures de lit.

42 Location de meubles, literies, couvertures de lit.

35 *Import, export of furniture, bedding, bed blankets.*

39 *Packaging, storage, transport of furniture, bedding, bed blankets.*

42 *Rental of furniture, bedding, bed blankets.*

(822) FR, 14.10.1999, 99 819 190.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, LI, MA, MC.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

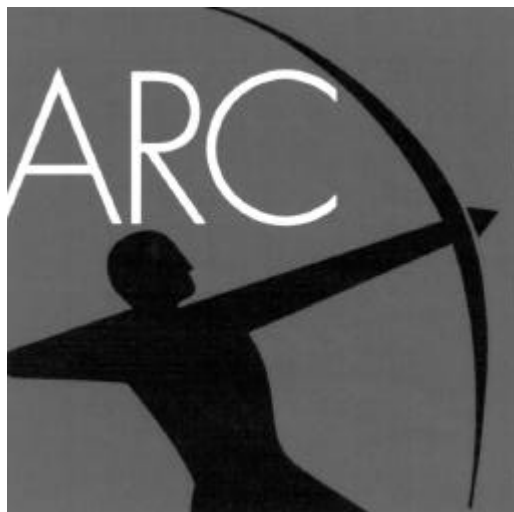
(151) **03.07.2000** **739 667**

(732) VERRERIE CRISTALLERIE D'ARQUES

J.G. DURAND ET CIE

41 Avenue du Général de Gaulle, F-62510 ARQUES (FR).

(842) SOCIETE ANONYME A DIRECTOIRE ET CONSEIL DE SURVEILLANCE, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 2.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes, à savoir boîtes en verre, bougeoirs non en métaux précieux, figurines en porcelaine ou en verre, mosaïques en verre non pour la construction, opalines, vases non en métaux précieux, vaisselle non en métaux précieux, verres (récipients), flacons non en métaux précieux.

21 *Household or kitchen utensils and containers (not of precious metals or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paintbrushes); brush-making materials; cleaning materials; steel wool; unworked and semi-worked glass (except glass used for construction); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes, namely glass boxes, candlesticks, not of precious metal, figures of porcelain or glass, mosaics of glass, not used for building, opaline glass, vases, not of precious metal, tableware, not of precious metal, drinking glasses, flasks, not of precious metal.*

(822) FR, 04.01.2000, 00 3000585.

(300) FR, 04.01.2000, 00 3000585.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, UA, VN.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.06.2000** **739 668**

(732) MIGUEL TORRES, S.A.

22, Comercio, Vilafranca del Penedés, Barcelona (ES).

AQUA D'OR

(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), en particulier brandy.

33 *Alcoholic beverages (excluding beers), in particular brandy.*

(822) ES, 26.03.1996, 1.640.371.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

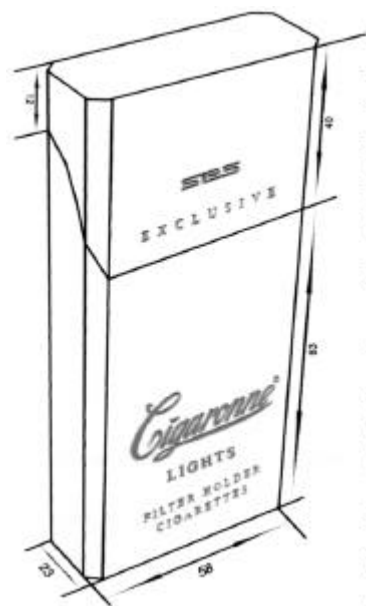
(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 669**

(732) POGOSYAN SEMEN

Tavrizyan 46, AM-375076 EREVAN (AM).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 27.5; 29.1.

(571) La marque est représentée par un paquet de cigarettes à fond blanc et au corps sous forme de parallélépipède très élancé octaèdre et aux côtés latéraux verticaux; la hauteur de la boîte est de 123 mm, dont la partie avant du couvercle mesure 40 mm et la partie arrière 12 mm, la largeur est de 58 mm, la profondeur est de 23 mm.

(591) Doré, blanc.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

34 Tabac, articles pour fumeurs, allumettes.

(822) AM, 25.07.2000, 5185.

(300) AM, 10.07.2000, 20000477.

(831) AL, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 14.09.2000

(151) 21.06.2000

739 670

(732) BTICINO S.P.A.

38, Via Messina, I-20154 MILANO (IT).

(750) BTICINO S.P.A., 231, Viale Borri, I-21100 VARESE (IT).



(531) 24.17; 26.1; 27.5.

(571) Mots OPEN WEB NET à l'intérieur d'un profil ovale, les mots WEB NET sont séparés par un figure graphique. / *Words OPEN WEB NET inside an oval frame, the words WEB NET are separated by a graphic element.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.*

(822) IT, 21.06.2000, 818953.

(300) IT, 04.02.2000, MI2000C001185.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 28.07.2000

739 671

(732) POGOSYAN SEMEN

Tavrizyan 46, AM-375076 EREVAN (AM).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 27.5; 29.1.

(571) La marque est représentée par un paquet de cigarettes à fond noir et au corps sous forme de parallélépipède très élancé octaèdre et aux côtés latéraux verticaux; la hauteur de la boîte est de 123 mm, dont la partie avant du couvercle mesure 40 mm et la partie arrière 12 mm, la largeur est de 58 mm, la profondeur est de 23 mm.

(591) Argenté, noir.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; matières pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

34 Tabac, articles pour fumeurs, allumettes.

(822) AM, 25.07.2000, 5186.

(300) AM, 10.07.2000, 20000478.

(831) AL, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 14.09.2000

(151) 31.07.2000

739 672

(732) PHILIPPE COUPERIE-EIFFEL

Château Bacon, F-33440
CENT-DE-PAUL (FR).

SAINT-VIN-

GUSTAVE EIFFEL

(531) 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

14 *Precious metals and their alloys as well as goods of precious metals or coated therewith not included in other classes; jewelry, precious stones; timepieces and chronometric instruments.*

18 *Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins, pelts and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) FR, 27.05.1991, 1 732 422.

(831) CN, KP.

(832) JP.

(580) 14.09.2000

(151) 25.04.2000

739 673

(732) GRUNDIG AG

37, Kurgartenstrasse, D-90762 Fürth (DE).

(750) GRUNDIG AG Patent-Department, D-90748 Fürth (DE).

Xephia

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Apparatus and systems for the pick-up, recording, transmission, processing and/or reproduction of analog and/or digital video signals (images) and/or analog and/or digital audio signals (sound) and/or data, respectively as well as for connection to/with the Internet, especially consumer electronic apparatus including car radios, clock radios, video recorders, camera recorders, DVD players, screens or picture tubes, displays, monitors, projectors and antennas; apparatus and systems for satellite receiving, including antennas and accessories; navigation systems, especially satellite supported; multimedia devices and apparatus, including modems and interactive apparatus; magnetic, electronic (especially semiconductor memories), digital and/or optical recording carriers or storage media, all in tape or disk form or planiform (included in this class); apparatus and instruments of information and communication techniques; apparatus of telecommunication, especially wired and wireless subscriber's devices; copying machines; printers; scanners; computers, including for games, and data-processing equipment and peripheral apparatus and computer parts; network apparatus, especially network server and network connecting apparatus, and network systems, consisting of cross-coupled single networks, especially in the form of Intranet/Internet apparatus in local or extended nets; remote control transmitters and remote control receivers for the aforesaid goods; data processing programmes and computer software, especially for mass storage media; operational programmes and systems (included in this class); data carriers supplied with programmes and readable by machines; video games including software; accessories for all the aforesaid goods, especially magnetic tapes cassettes, storage chips, storage cards, magnetic cards, plug cards, mixer units, data transfer units, especially card-stations, headphones, microphones, power supplies, switches, erasing magnets, accumulators, batteries, chargers,

acoustic coupling devices, adapters, cables and plugs; parts of all of the aforesaid goods; combinations of the aforesaid goods.

38 Telecommunication and multimedia services, including electronic communication, data bank or information services (also against payment), on-demand services, linguistic services and inquiry services, offline as well as online, on-demand and other electronic media services, especially processing and transmission of electronically transmitted data, sound and images (audio and video signals) via cables, satellite, computers, computer networks, telephone cables as well as any other transmitting medium; network service for transmission of data, images and speech/voice; base radio services and mobile radio services as well as telematic services; collecting and supply of news and general information.

42 Computer programming as well as service (assistance, support, advice) and maintenance of data processing programmes and software, especially multimedia computer software (music, sound, data, video and image) as well as for network service; organization and management of data bank; technical advice for planning of apparatus, equipment and installations for network services, as well as for planning of networks including design and development; development of electronic programme guides; exploitation of copyrights and industrial property rights for others.

9 *Appareils et systèmes de réception, enregistrement, transmission, traitement et/ou reproduction de signaux analogiques et/ou numériques vidéo (images) et/ou audio (sons) et/ou de données, également pour connexion à/par Internet, notamment appareils électroniques grand public, y compris autoradios, radio-réveils, magnétoscopes, caméras à magnétoscope intégré, lecteurs de DVD, écrans ou tubes cathodiques, écrans d'affichage, moniteurs, appareils de projection et antennes; appareils et systèmes de réception satellite, en particulier antennes et accessoires; systèmes de navigation, y compris par satellite; dispositifs et appareils multimédias, en particulier modems et appareils interactifs; magnétiques, supports d'enregistrement ou supports de mémorisation magnétiques, électroniques (notamment mémoires à semi-conducteurs), numériques et/ou optiques, tous sous forme plane, de bandes ou de disque (compris dans cette classe); appareils et instruments conçus pour les techniques de l'information et de la communication; appareils de télécommunication, en particulier postes d'abonné filaires et sans fil; photocopieurs; imprimantes; scanners; ordinateurs, également pour le jeu, ainsi que matériel informatique, périphériques et pièces d'ordinateur; appareils de réseau, notamment appareils de connexion et de serveur de réseaux, et systèmes de réseaux constitués de réseaux individuels interconnectés, notamment sous forme d'appareils pour Intranet et/ou Internet connectés à des réseaux locaux ou étendus; émetteurs à télécommande et récepteurs à télécommande pour lesdits produits; programmes informatiques et logiciels informatiques, notamment pour supports de grande capacité; programmes et systèmes d'exploitation (compris dans cette classe); supports de données lisibles par machine contenant des programmes; jeux vidéo, y compris logiciels; accessoires pour tous les produits précités, en particulier cassettes magnétiques, puces de stockage, cartes à mémoire, cartes magnétiques, cartes enfichables, mélangeurs, unités de transfert des données, en particulier postes à cartes, écouteurs, microphones, blocs d'alimentation, interrupteurs, aimants à effacer, accumulateurs, piles, chargeurs, coupleurs acoustiques, adaptateurs, câbles et fiches; éléments de tous les produits susmentionnés; combinaisons desdits produits.*

38 *Services de télécommunication et de multimédia, notamment communication par voie électronique, services de banques de données ou services d'information (également contre paiement), prestations à la demande, services linguistiques et communication d'informations, en ligne comme en différé, services à la demande et autres services de supports électroniques, en particulier traitement et transmission, par câble, satellite, ordinateur, réseau informatique, réseau téléphonique et tout autre système, de données, sons et images (signaux audio et vidéo) reçus électroniquement; services de réseau pour la*

transmission de données, d'images et de la voix; services de central radio et services radiomobiles ainsi que services télématiques; collecte et envoi de communiqués et d'informations générales.

42 *Programmation informatique, services après-vente (assistance, support technique, conseil) et maintenance de programmes informatiques et logiciels, en particulier de logiciels multimédias (musique, son, données, vidéo et images) ainsi que de services de réseaux; organisation et gestion de banques de données; services de conseiller technique en projets de développement d'appareils, équipements et installations pour services de réseau, ainsi que pour l'aménagement de projets de réseaux, notamment conception et développement; développement de grilles électroniques des programmes; utilisation de droits d'auteur et de droits de propriété industrielle pour des tiers.*

(822) DE, 11.01.2000, 399 66 000.3/09.

(300) DE, 21.10.1999, 399 66 000.3/09.

(831) CH, CZ, HU, PL, SI, SK.

(832) NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 15.07.1999

739 674

(732) Enzesfeld-Caro Metallwerke AG
Fabrikstrasse 2, A-2551 Enzesfeld (AT).

CARO

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Unwrought and partly wrought components, locksmith's work and wrought iron work, machined or handmade formed metal parts; rolled, pressed, drawn, cast semi-finished products and components; sealing rings, complete bearings and bearing parts as well as other constructional elements of all kinds, that is: bearing bushes, bearing shells, slide rings, axial pressure rings, valve guides, valve seat rings, piston coatings, shaft coatings, springs for pressure gauges, pressure rings, spiral elements, spring bodies, heat expansion pieces, diaphragm spring bodies, slip rings (current collector rings for electric machinery), bushes for camshafts, bushes for rocker arms, push rods, bushes for link joint levers, crankshaft bearings, bushes for gear units, bushes for piston pins, bushes for articulated rod pins, bushes for oil pumps, pump cylinders, linings, e.g. linings for cylinders, pumps and bearings, pistons, piston rods, trombone pipes (telescopic pipes), bushes for spring bolts, bushes for axle journal pins, steering bushes, bushes for differential gears, blocks for cardan drives, blocks for joints, bushes for oil pumps, wheel alignment bushes, guidance bushes, nipples, male thread end bushes, bushes for connecting tabs, bushes for the brake linkage, steering bushes, bushes for current collector pin joints, bushes for spring hangers and equalizer bushes, bearing bushes for electric motors, stop plates, check rails, spindle bearings, trunnion bushes, bushes for steering blades, worms and worm wheels, bushes for main and side big-end bearings and recuperator cylinders, all aforementioned goods of metal.

7 Machinery components, sealing rings, complete bearings and bearing parts as well as other constructional elements of all kinds (machine parts), that is: bearing bushes, bearing shells, slide rings, axial pressure rings, valve guides, valve seat rings, piston coatings, shaft coatings, springs for pressure gauges, pressure rings, spiral elements, spring bodies, heat expansion pieces, diaphragm spring bodies, slip rings (current collector rings for electric machinery), bushes for camshafts, bushes for rocker arms, push rods, bushes for link joint levers, crankshaft bearings, bushes for gear units, bushes for piston pins, bushes for articulated rod pins, bushes for oil pumps, pump cylinders, linings, e.g. linings for cylinders, pumps and bearings, pistons, piston rods, trombone pipes (telescopic pipes), bushes for spring bolts, bushes for axle journal pins, steering bushes, bushes for differential gears, blocks for cardan drives,

bushes, blocks for joints, bushes for oil pumps, wheel alignment bushes, guidance bushes, nipples, male thread end bushes, bushes for connecting tabs, bushes for the brake linkage, steering bushes, bushes for current collector pin joints, bushes for spring hangers and equalizer bushes, bearing bushes for electric motors, stop plates, check rails, spindle bearings, trunnion bushes, bushes for steering blades, worms and worm wheels, bushes for main and side big-end bearings and recuperator cylinders.

12 Vehicle components, sealing rings, complete bearings and bearing parts as well as other constructional elements of all kinds, that is: bearing bushes, bearing shells, slide rings, axial pressure rings, valve guides, valve seat rings, piston coatings, shaft coatings, springs for pressure gauges, pressure rings, spiral elements, spring bodies, heat expansion pieces, diaphragm spring bodies, slip rings (current collector rings for electric machinery), bushes for camshafts, bushes for rocker arms, push rods, bushes for link joint levers, crankshaft bearings, bushes for gear units, bushes for piston pins, bushes for articulated rod pins, bushes for oil pumps, pump cylinders, linings, e.g. linings for cylinders, pumps and bearings, pistons, piston rods, trombone pipes (telescopic pipes), bushes for spring bolts, bushes for axle journal pins, steering bushes, bushes for differential gears, blocks for cardan drives, blocks for joints, bushes for oil pumps, wheel alignment bushes, guidance bushes, nipples, male thread end bushes, bushes for connecting tabs, bushes for the brake linkage, steering bushes, bushes for current collector pin joints, bushes for spring hangers and equalizers bushes, bearing bushes for electric motors, stop plates, check rails, spindle bearings, trunnion bushes, bushes for steering blades, worms and worm wheels, bushes for main and side big-end bearings, propeller boss bushes as well as recuperator cylinders.

6 *Composants bruts et mi-ouvrés, articles de serrurerie et articles en fer forgé, pièces métalliques usinées ou travaillées à la main; articles et composants semi-finis laminés, emboutis, étirés, moulés; bagues d'étanchéité, paliers entiers et pièces de palier ainsi qu'éléments structurels en tout genre, à savoir coussinets, coquilles de coussinet, coulisseaux de direction à vis et écrous, anneaux à pression axiale, guides de soupape, bagues de siège de soupape, revêtements de piston, revêtements d'arbre, ressorts pour indicateurs de pression, bagues à pression, éléments de spirale, carcasses de ressort, pièces à dilatation, carcasses de ressort-diaphragme, bagues collectrices (bagues collectrices de courant pour machines électriques), coussinets pour arbres à cames, coussinets pour culbuteurs, poussoirs de soupape, coussinets de leviers d'assemblage à rotule, paliers de vilebrequin, coussinets de boîtes d'engrenages, coussinets pour axes de pistons, coussinets pour axes de bielle d'articulation, coussinets de pompes à huile, cylindres de pompe, revêtements, par exemple revêtements de cylindres, pompes et roulements à billes, pistons, tiges de piston, tuyaux de trombones (tuyaux coulissants), coussinets de boulons de ressort, coussinets pour fusée d'essieux, bagues de direction, coussinets d'engrenages différentiels, paliers de transmission à Cardan, paliers de joints, bagues de pompes à huile, bagues pour l'alignement des roues, bagues de guidage, manchons, pieds de bielle à filetage mâle, bagues de raccordement, coussinets de timonerie de frein, bagues de direction, douilles pour axes d'articulation à courant électrique, bagues pour patins articulés de ressort et égaliseurs, coussinets de palier pour moteurs électriques, plaques d'arrêt solitaires, contre-rails, roulements de fusée d'essieu, coussinets de tourillon, coussinets de pales de gouvernail, vis et roues à vis, coussinets de palier principal et coussinets de tête de bielle, ainsi que cylindres de récupération, tous les produits précités étant en métal.*

7 *Éléments de machines, anneaux d'étanchéité, paliers entiers et pièces de palier ainsi qu'autres éléments structurels en tout genre (pièces de machines), à savoir tout genre, à savoir coussinets, coquilles de coussinet, coulisseaux de direction à vis et écrous, anneaux à pression axiale, guides de soupape, bagues de siège de soupape, revêtements de piston,*

revêtements d'arbre, ressorts pour indicateurs de pression, bagues à pression, éléments de spirale, carcasses de ressort, pièces à dilatation, carcasses de ressort-diaphragme, bagues collectrices (bagues collectrices de courant pour machines électriques), coussinets pour arbres à cames, coussinets pour culbuteurs, poussoirs de soupape, coussinets de leviers d'assemblage à rotule, paliers de vilebrequin, coussinets de boîtes d'engrenages, coussinets pour axes de pistons, coussinets pour axes de bielle d'articulation, coussinets de pompes à huile, cylindres de pompe, revêtements, par exemple revêtements de cylindres, pompes et roulements à billes, pistons, tiges de piston, tuyaux de trombones (tuyaux coulissants), coussinets de boulons de ressort, coussinets pour fusée d'essieux, bagues de direction, coussinets d'engrenages différentiels, paliers de transmission à Cardan, paliers de joints, bagues de pompes à huile, bagues pour l'alignement des roues, bagues de guidage, manchons, pieds de bielle à filetage mâle, bagues de raccordement, coussinets de timonerie de frein, bagues de direction, douilles pour axes d'articulation à courant électrique, bagues pour patins articulés de ressort et égaliseurs, coussinets de palier pour moteurs électriques, plaques d'arrêt solidaires, contre-rails, roulements de fusée d'essieu, coussinets de tourillon, coussinets de pales de gouvernail, vis et roues à vis, coussinets de palier principal et coussinets de tête de bielle, ainsi que cylindres de récupération.

12 Organes de véhicules, bagues d'étanchéité, paliers entiers et pièces de palier ainsi qu'autres éléments structurels en tout genre, à savoir coussinets, coquilles de coussinet, coulisseaux de direction à vis et écrous, anneaux à pression axiale, guides de soupape, bagues de siège de soupape, revêtements de piston, revêtements d'arbre, ressorts pour indicateurs de pression, bagues à pression, éléments de spirale, carcasses de ressort, pièces à dilatation, carcasses de ressort-diaphragme, bagues collectrices (bagues collectrices de courant pour machines électriques), coussinets pour arbres à cames, coussinets pour culbuteurs, poussoirs de soupape, coussinets de leviers d'assemblage à rotule, paliers de vilebrequin, coussinets de boîtes d'engrenages, coussinets pour axes de pistons, coussinets pour axes de bielle d'articulation, coussinets de pompes à huile, cylindres de pompe, revêtements, par exemple revêtements de cylindres, pompes et roulements à billes, pistons, tiges de piston, tuyaux de trombones (tuyaux coulissants), coussinets de boulons de ressort, coussinets pour fusée d'essieux, bagues de direction, coussinets d'engrenages différentiels, paliers de transmission à Cardan, paliers de joints, bagues de pompes à huile, bagues pour l'alignement des roues, bagues de guidage, manchons, pieds de bielle à filetage mâle, bagues de raccordement, coussinets de timonerie de frein, bagues de direction, douilles pour axes d'articulation à courant électrique, bagues pour patins articulés de ressort et égaliseurs, coussinets de palier pour moteurs électriques, plaques d'arrêt solidaires, contre-rails, roulements de fusée d'essieu, coussinets de tourillon, coussinets de pales de gouvernail, vis et roues à vis, coussinets de palier principal et coussinets de tête de bielle, coussinets de moyeux d'hélice ainsi que cylindres de récupération.

(822) AT, 24.06.1999, 182 798.

(300) AT, 01.02.1999, AM 588/99.

(831) BA, BG, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

(832) DK, EE, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 03.07.2000

(732) Novo Nordisk A/S, Novo Allé
DK-2880 Bagsvaerd (DK).

(812) CH.

(750) Novo Nordisk A/S, c/o Novo Nordisk Ferment AG, (Novo Nordisk Ferment Ltd.) Neumatt, CH-4243 Dittingen (CH).

TOTALASE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Préparations d'enzymes pour usage dans l'industrie des détergents.

1 Enzyme preparations for use in the detergent industry.

(822) CH, 16.05.2000, 473855.

(300) CH, 16.05.2000, 473 855.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, HR, IT, SI, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000

739 676

(732) Byk Gulden Lomberg

Chemische Fabrik GmbH

2, Byk-Gulden-Strasse, D-78467 Konstanz (DE).

PRAZOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

5 Sanitary, veterinary and pharmaceutical preparations.

(822) DE, 20.03.1997, 396 50 834.0/05.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 10.07.2000

739 677

(732) Soremartec s.a.

102, Drève de l'Arc-en-Ciel, B-6700 SCHOP-PACH-ARLON (BE).

(842) société anonyme, Belgique.

RAFFAELLO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales (fourrage non compris), pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, poivre, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glace à rafraîchir; cacao, produits en cacao, notamment pâte de cacao pour boissons, pâte de chocolat; enrobages, notamment enrobages en chocolat, chocolat, oeufs en chocolat, pralines, décorations en chocolat pour arbres de Noël, produits comestibles en chocolat fourrés à l'alcool; articles en sucre, confiserie, pâtisserie y compris pâtisserie fine et industrielle; gommes à mâcher, gommes à mâcher sans sucre, bonbons sans sucre.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flours and cereal preparations (not including fillings),

bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, pepper, mustard; vinegar, sauces; spices; ice for refreshment; cocoa, goods made of cocoa, particularly cocoa paste for beverages, chocolate paste; coatings, particularly chocolate coatings, chocolate, chocolate eggs, pralines, chocolate decorations for Christmas trees, edible chocolate goods with alcohol centres; sugar goods, confectionery products, pastries including dessert pastry and commercial pastry goods; chewing gum, sugar-free chewing gum, sugar-free sweets.

(822) BX, 14.01.2000, 664439.

(300) BX, 14.01.2000, 664439.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 678**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).

(750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

ОКСИРИЧ

(561) OKSIRITCH.

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) BG, 24.07.2000, 38547.

(300) BG, 29.05.2000, 50202.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 679**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).

(750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

НЕУРОБЕКС

(561) NEUROBEKS.

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) BG, 24.07.2000, 38548.

(300) BG, 29.05.2000, 50203.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 680**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).

(750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

5-НИТРОКС

(561) 5-NITROKS.

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) BG, 24.07.2000, 38 549.

(300) BG, 29.05.2000, 50204.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 681**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).

(750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

СЕДАЛГИН-НЕО

(561) SEDALGIN-NEO.

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) BG, 24.07.2000, 38 550.

(300) BG, 29.05.2000, 50205.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 682**

(732) Rosen-Tantau
Mathias Tantau Nachfolger
13, Tornescher Weg, D-25436 Uetersen (DE).

Artemis

(541) caractères standard.

(511) 31 Plantes vivantes et fleurs naturelles, notamment rosiers et plants de rosiers; matériel de reproduction ou de multiplication de roses.

(822) DE, 02.03.2000, 399 80 342.4/31.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, IT, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 683**

(732) Rosen-Tantau
Mathias Tantau Nachfolger
13, Tornescher Weg, D-25436 Uetersen (DE).

Salsa

(541) caractères standard.

(511) 31 Rosiers et plants de rosiers; matériel de reproduction ou de multiplication de roses.

(822) DE, 02.03.2000, 399 75 084.3/31.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, IT, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 684**

(732) CASEMaker Inc.,
California corporation
1680, Civic Center Drive, SANTA CLARA - CA 95050
(US).

(812) BX.

Totem

(511) 9 Programmes d'ordinateurs enregistrés sur des supports magnétiques et optiques.

16 Produits de l'imprimerie, à savoir manuels d'instruction ayant trait aux programmes d'ordinateurs.

35 Publicité et services d'intermédiaires en affaires concernant l'achat et la vente, ainsi que l'importation et l'exportation des produits mentionnés dans les classes 9 et 16.

(822) BX, 16.02.2000, 665808.

(300) BX, 16.02.2000, 665808.

(831) FR, IT.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 685**

(732) CHMAN
81, rue du Pré Catelan, F-59110 La Madeleine (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 2.1; 27.5; 29.1.

(591) Jaune, rouge et vert. / Yellow, red and green.

(511) 38 Agence d'informations; communications par réseaux de fibres optiques, communications par terminaux d'ordinateurs, communications téléphoniques; diffusion de programmes de télévision, émissions radiophoniques et télévisées; informations en matière de télécommunications, messagerie électronique; transmission de messages, de dépêches, de télécopies, transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; services téléphoniques.

41 Production de films sur bandes vidéo; studios de cinéma; divertissement, informations en matière de divertissement, divertissement radiophonique et télévisé; éducation; location d'enregistrements sonores; enseignement; exploitation

de salles de jeux, jeux d'argent; montage de programmes radio-phoniques et de télévision; organisation de concours.

42 Conception de logiciels, mise à jour de logiciels, location de logiciels informatiques; programmation pour ordinateurs.

38 *Information agency services; optical fibre network communication, communication via computer terminals, telephone communication; broadcasting of television programmes, radio and television programmes; information on telecommunications, electronic mail; message, telegram and facsimile transmission, computer-aided message and image transmission; telephone services.*

41 *Production of films on videotapes; cinema studios; entertainment, information about entertainment, radio and television entertainment; education; rental of sound recordings; teaching; provision of amusement arcade services, gambling; production of radio and television programmes; organization of competitions.*

42 *Software design, updating of software, rental of computer software; computer programming.*

(821) FR, 05.02.1999, 99 774 296.

(822) FR, 05.02.1999, 99 774 296.

(832) JP.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 686**

(732) AgriGate AG
Thurgauerstrasse 40 Postfach 8895, CH-8050 Zürich
(CH).

agrigate

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinc-trices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, compris dans cette classe; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilizers; fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives for industrial use.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains, included in this class; live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; animal feed, malt.*

36 *Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.*

42 *Restaurants; temporary accommodation; medical, health and beauty care; veterinary and agricultural services;*

legal services; scientific and industrial research; computer programming.

(822) CH, 10.05.2000, 474187.

(300) CH, 10.05.2000, 474187.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) GR.

(580) 14.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 687**

(732) Institute for International Research (I.I.R.) B.V.
World Trade Center 335, Strawinskylaan, NL-1077 XX AMSTERDAM (NL).

(842) Besloten Vennootschap, Pays-Bas.



LEADING MINDS

(531) 27.1; 27.5.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; informations commerciales; consultation professionnelle d'affaires.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; séminaires; instruction.

16 *Paper, cardboard and goods made of these materials not included in other classes; printed products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office supplies (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic packaging materials (not included in other classes); playing cards; printers' type; printing blocks.*

35 Advertising; business management; business administration; office tasks; business information; professional business consulting services.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; seminars; teaching.

(822) BX, 11.01.2000, 662876.

(300) BX, 11.01.2000, 662876.

(831) FR, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.04.2000** **739 688**

(732) Herald Blumenauer
Am Haag 33, D-65812 Bad Soden (DE).

imakler

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 35 Operating and providing data bases.

36 Real estate, particularly brokerage of real estate; financial services.

41 Publication and issue of information also by electronic means.

35 Exploitation et mise à disposition de bases de données.

36 Prestations dans le domaine des biens immobiliers, en particulier courtage de biens immobiliers; services financiers.

41 Publication et diffusion d'informations également par voie électronique.

(822) DE, 30.08.1999, 399 30 982.9/36.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.05.2000** **739 689**

(732) SMS Demag AG
4, Eduard-Schloemann-Strasse, D-40237 Düsseldorf (DE).

Unarc

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electric apparatus and instruments (included in this class), scientific, surveying, optical, weighing, measuring, signalling, control and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, calculating machines, data processing equipment and computers; recorded computer programs.

11 Apparatus for heating, steam-generating, refrigerating, drying, ventilating and water supply purposes.

16 Operating manuals; printed matter.

37 Installation, mounting, repair and maintenance of industrial and mechanical plants particularly for metal working, machine tools, motors and engines (except for land craft), machine coupling and transmission components (except for land craft), heating, steam generating, drying, ventilating and water supply purposes.

42 Building and design planning consultation; services of engineers; computer programming; technical consultancy and surveying (engineer's services); civil engineering.

9 *Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe), appareils et instruments scientifiques, optiques, géodésiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de commande et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; programmes informatiques enregistrés.*

11 *Appareils de chauffage, production de vapeur, réfrigération, séchage, ventilation et adduction d'eau.*

16 *Manuels d'exploitation; imprimés.*

37 *Installation, montage, réparation et entretien d'installations industrielles et mécaniques, notamment pour le travail des métaux, les machines-outils, les moteurs (autres que pour véhicules terrestres), les accouplements et courroies de transmission (sauf pour véhicules terrestres), le chauffage, la production de vapeur, le séchage, la ventilation et l'adduction d'eau.*

42 *Services de consultant en construction et projets conceptuels; services d'ingénierie; programmation informatique; étude et conseil techniques (travaux d'ingénieurs); génie civil.*

(822) DE, 10.02.2000, 399 78 560.4/11.

(300) DE, 11.12.1999, 399 78 560.4/11.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KZ, LS, LV, MA, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.05.2000** **739 690**(732) SMS Demag AG
4, Eduard-Schloemann-Strasse, D-40237 Düsseldorf (DE).**OSP**(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electric apparatus and instruments (included in this class), scientific, surveying, optical, weighing, measuring, signalling, control and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, calculating machines, data processing equipment and computers; recorded computer programs.

11 Apparatus for heating, steam-generating, refrigerating, drying, ventilating and water supply purposes.

16 Operating manuals; printed matter.

37 Installation, mounting, repair and maintenance of industrial and mechanical plants particularly for metal working, machine tools, motors and engines (except for land craft), machine coupling and transmission components (except for land craft), heating, steam generating, drying, ventilating and water supply purposes.

42 Building and design planning consultation; services of engineers; computer programming; technical consultancy and surveying (engineer's services); civil engineering.

9 *Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe), appareils et instruments scientifiques, optiques, géodésiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de commande et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; programmes informatiques enregistrés.*11 *Appareils de chauffage, production de vapeur, réfrigération, séchage, ventilation et adduction d'eau.*16 *Manuels d'exploitation; imprimés.*37 *Installation, montage, réparation et entretien d'installations industrielles et mécaniques, notamment pour le travail des métaux, les machines-outils, les moteurs (autres que pour véhicules terrestres), les accouplements et courroies de transmission (sauf pour véhicules terrestres), le chauffage, la production de vapeur, le séchage, la ventilation et l'adduction d'eau.*42 *Services de consultant en construction et projets conceptuels; services d'ingénierie; programmation informatique; étude et conseil techniques (travaux d'ingénieurs); génie civil.*

(822) DE, 02.03.2000, 399 78 561.2/11.

(300) DE, 11.12.1999, 399 78 561.2/11.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KZ, LS, LV, MA, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 691**(732) S.A. ancienne fabrique
Georges Piaget et Cie
CH-2117 La Côte-aux-fées (CH).

MONDAY-FRIDAY

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 14 Boutons de manchettes en métaux précieux ou en plaqué; joaillerie, bijouterie; pierres précieuses; chronomètres, montres et pendules.

14 *Cufflinks made of precious metals or coated therewith; jewellery, precious stones; chronometers, watches and small clocks.*

(822) CH, 18.02.2000, 473853.

(300) CH, 18.02.2000, 473853.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 692**(732) Iril S.A.
5, avenue du Temple Case postale 352, CH-1020 Renens VD (CH).**IRIL**(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Cosmétiques, savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations cosmétiques pour l'aminicissement et le raffermissement; produits hydratants, produits déodorants, teintures cosmétiques.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, sous-vêtements, bas, collants, chaussettes, socquettes, articles de bonneterie, pull-overs, pyjamas.

3 *Cosmetics, soaps, perfumery goods, essential oils, cosmetic preparations for slimming and body firming; hydrating products, deodorants, cosmetic tints.*25 *Clothing, shoes, millinery, underwear, stockings, tights, socks, ankle socks, items of hosiery, pullovers, pyjamas.*

(822) CH, 27.03.2000, 475002.

(300) CH, 27.03.2000, 475002.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 693**(732) Musikè Académies Productions
Sàrl
Vers-chez-les-Blancs route de Praz Gilliland, CH-1000 Lausanne 26 (CH).

(531) 2.3; 26.1; 26.11; 27.5.

(511) 9 Disques acoustiques, disques compacts, disques DVD et cassettes vidéo.

41 Organisation de manifestations pour l'éducation et la formation, organisation de concerts.

9 *Acoustic discs, compact discs, DVD discs and video cassettes.*

41 *Organisation of educational and training events, organisation of concerts.*

(822) CH, 17.02.2000, 473687.

(300) CH, 17.02.2000, 473 687.

(831) CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000**

739 694

(732) Fancom B.V.

34, Industrierterrein, NL-5981 NK PANNINGEN (NL).

(842) B.V., Pays-Bas.

FANCOMAT

(511) 9 Recorded computer programmes; computers, their peripheral equipment, parts and accessories, used in relation to automatic feeders.

9 *Programmes informatiques enregistrés; ordinateurs, leurs périphériques, pièces et accessoires, utilisés en conjonction avec des chargeurs automatiques.*

(822) BX, 19.06.2000, 665360.

(300) BX, 19.06.2000, 665360.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **13.04.2000**

739 695

(732) Quelle Aktiengesellschaft

91-95, Nürnberger Strasse, D-90762 Fürth (DE).

Lunik

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Machine tools; engines (except for land vehicles); clutches and drive belts (except for land vehicles); mechanically driven agricultural equipment; agricultural machines; incubators for eggs; dry-cleaning machines; mechanical filtering appliances; filters as parts of machines or engines; pumps for conveying liquids, solids and air, hand-actuated, driven electrically or by petrol engines or as an attachment for hand-actuated appliances or machines; electric lawnmowers, electric hooks, electric choppers; current generators; pressure valves, pressure regulators; machines for metal, wood, plastics processing, compressors, autogenous welders, inverting machines, snow ploughs, lifting appliances; sewing machines, knitting machines, dishwashers, washing machines, pressing machines, electrically driven appliances for household and kitchen, foil welders, slicers for bread and other products, tin openers, mixers, juice extractors, electric knives, electric choppers, universal kitchen machines, pasta machines, meat choppers, grain mills, coffee grinders, universal cutters, presses; electrically driven tools for DIY, cutting, drilling, percussion drilling, planing, screw-driving, grinding and milling machines, drill hammers, drill screw-drivers, drilling and milling stations, milling-grinding motors, lathes, electric saws, jigsaws, chain saws, sash saws, circular saws, circular bench saws, cutting devices, electric planes, grinding appliances and machines, electric and manual tackers, electric soldering coppers and stations, solder guns, hot-adhesive guns, electric generators, hot-air generators, paint spray devices, wallpaper removers, hot-air appliances and fans, also for removing varnish, tile separating and cutting machines, electric welding appliances and machines, high-pressure cleaners, sand-blasting appliances, drill sharpeners as appliances and as an attachment for drilling machines, mo-

tors and lifts for roll-up doors; compressors and accessories, in particular paint spray guns, spray guns, sand-blasting equipment; cable hoists and blocks and tackles, also electric; cable winches; electric lawn trimmers, rechargeable hedge shears, devices for aerating lawns, motor scythes, cutters, shredders, mulchers, petrol and electric lawnmowers.

11 Lighting, heating, steam generating, cooking, cooling, drying, ventilating and water conducting equipment including sanitary installations; microwave appliances; heating pillows and blankets for non-medical purposes; heat pumps, sauna installations, essentially consisting of sauna cabins, sauna furnaces and sauna control devices, ice-cream makers, yoghurt makers.

12 Lawnmowers in the form of tractors and other vehicles.

7 *Machines-outils; moteurs (sauf pour véhicules terrestres); embrayages et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres); équipements agricoles mécaniques; machines agricoles; incubateurs à oeufs; machines à laver à sec; appareils mécaniques de filtrage; filtres comme éléments de machines ou de moteurs; pompes à liquides, solides et air fonctionnant à la main, à l'électricité, à moteurs à essence ou servant d'accessoires pour des appareils ou des machines à main; tondeuses à gazon électriques, crochets électriques, hachoirs électriques; générateurs de courant; soupapes de pression, régulateurs de pression; machines de transformation des métaux, du bois et du plastique, compresseurs, dispositifs de soudage autogène, inverseurs, chasse-neige, engins de levage; machines à coudre, machines à tricoter, lave-vaisselle, machines à laver, machines à satinier, appareils électriques à usage ménager et culinaire, soudeuses à feuilles, machines à trancher le pain et autres produits, ouvre-boîtes, batteurs électriques, extracteurs de jus, couteaux électriques, hachoirs électriques, robots culinaires, machines à pâtes alimentaires, hache-viande, moulins à grains, moulins à café, outils de coupe multi-usages, presses; outils électriques pour le bricolage, machines à couper, percer, de forage à percussion, à raboter, visser, meuler et fraiser, marteaux perforateurs, tournevis à percer, postes de perçage et de fraisage, moteurs de rectification et de fraisage, tours, scies électriques, scies à chantourner, tronçonneuses, scies sauteuses, scies circulaires, scies circulaires à table de menuisier, dispositifs de coupe, rabots électriques, appareils et machines à rectifier, cloueuses électriques et manuelles, fers et postes électriques à souder, pistolets à souder, pistolets de colle à chaud, générateurs d'électricité, générateurs d'air chaud, dispositifs de pulvérisation de peinture, appareils à décoller les papiers peints, souffleries et appareils à air chaud, également conçus pour enlever les vernis, machines à séparer et couper les carreaux, machines et appareils électriques à souder, nettoyeurs à haute pression, appareils de décapage au jet de sable, affûteuses à forets comme outils et comme accessoires de perceuses, leurs moteurs et leviers; compresseurs et accessoires, en particulier pistolets à projeter la peinture, pistolets pulvérisateurs, matériel de décapage au jet de sable; appareils de levage à câble et palans; treuils à câble; tondeuses à gazon électriques, cisailles à haies rechargeables, aérateurs à gazon, faucheuses à moteur, coupeuses, déchiqueteuses, dispositifs enfouisseurs, tondeuses à gazon à essence et électriques.*

11 *Matériel d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisine, de refroidissement, de séchage, de ventilation et d'adduction d'eau, notamment équipements sanitaires; fours à micro-ondes; couvertures et oreillers chauffants à usage non médical; pompes à chaleur, installations pour saunas essentiellement constituées de cabines de sauna, chaudières de sauna et dispositifs de contrôle de sauna, sorbetières, yaourtières.*

12 *Tondeuses à gazon se présentant sous la forme de tracteurs et autres véhicules.*

(822) DE, 20.01.2000, 399 63 796.6/07.

(300) DE, 14.10.1999, 399 63 796.6/07.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, PL, SI, SK.

(832) DK.
(580) 14.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 696**

(732) DEVGEN N.V.
9, Technologiepark, B-9052 GENT (BE).
(842) Naamloze Vennootschap.



deVGen

(531) 26.7; 27.5.

(511) 5 Produits et substances pharmaceutiques et vétérinaires; cultures biologiques à usage médical; produits pour la destruction des animaux nuisibles.

42 Recherche scientifique et développement de produits ayant trait à la biotechnologie; services rendus par des laboratoires; services rendus par des experts scientifiques, par des chimistes, des médecins, des biotechniciens; expertises et conseils en matière de biotechnologie et d'application des résultats des recherches biotechnologiques; tests et développement de médicaments et de produits diagnostiques; location de temps d'accès à des ordinateurs et à des bases de données ayant trait à la biotechnologie; programmation pour ordinateurs; conception et développement de logiciels pour usage dans le domaine de la biotechnologie; culture biologique aux fins de la recherche biotechnologique.

5 *Pharmaceutical and veterinary products and substances; biological cultures for medical use; products for destroying vermin.*

42 *Scientific research and development of biotechnology products; laboratory services; services provided by scientific experts, by chemists, physicians and bio-technicians; expertise services and consulting relating to biotechnology and the application of the results obtained by biotechnological research; testing and development of medicines and diagnostic products; rental of access time to computers and databases in connection with biotechnology; computer programming; design and development of software for use in the field of biotechnology; biological culture for use in biotechnological research.*

(822) BX, 07.02.2000, 664403.

(300) BX, 07.02.2000, 664403.

(831) CH, DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **30.06.2000** **739 697**

(732) Frans Jozef Johanna Geens
5, Hinnenboomstraat, B-2320 HOOGSTRATEN (BE).
Marcel Karel Fransisca Geens
3, Hinnenboomstraat, B-2320 HOOGSTRATEN (BE).
(750) Frans Jozef Johanna Geens, 5, Hinnenboomstraat, B-2320 HOOGSTRATEN (BE).

KNIKMOPS

(511) 7 Instruments agricoles (autres que ceux actionnés manuellement); machines pour les travaux de terrassement; grues (appareils de levage); transporteurs pneumatiques; pièces et accessoires pour des produits susmentionnés non compris dans d'autres classes, tels qu'accouplements et organes de transmission.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre; pièces et accessoires pour des produits susmentionnés non com-

pris dans d'autres classes, tels qu'accouplements et organes de transmission.

37 Réparations se rapportant aux produits mentionnés dans les classes 7 et 12.

7 *Agricultural implements (other than hand-operated); earth moving machines; cranes (lifting apparatus); pneumatic conveyors; parts and accessories for the aforesaid goods not included in other classes, such as coupling and transmission components.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land; parts and accessories for the aforesaid goods not included in other classes, such as coupling and transmission components.*

37 *Repairs pertaining to the goods listed in classes 7 and 12.*

(822) BX, 04.01.2000, 665364.

(300) BX, 04.01.2000, 665364.

(831) DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.04.2000** **739 698**

(732) C/R/O/ GmbH Handelsgesellschaft
für Bodenbeläge
70 - 74, Feldheider Strasse, D-40699 Erkrath (DE).

MAXIMUS

MATTEN & METER

(531) 26.4; 27.5.

(511) 27 Floor covering, wall covering and ceiling covering, door mats, car mats, bath mats, carpet tiles, carpets, runners, rugs, anti-slip mats, artificial lawns, linoleum.

27 *Revêtements du sol, revêtements de mur et de plafond, paillasons, tapis de voitures, tapis de bain, carreaux de moquettes, tapis, passages, carpettes, tapis antidérapants, gazon artificiels, linoléum.*

(822) DE, 01.12.1999, 399 61 651.9/27.

(300) DE, 05.10.1999, 399 61 651.9/27.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.11.1999** **739 699**

(732) SAGEM S.A. (société anonyme)
6, avenue d'Iéna, F-75016 Paris (FR).

SAGEM :

LA TECHNOLOGIE EN ACTION

(541) caractères standard.

(511) 7 Injecteurs et bougies d'allumage pour moteurs; machines d'abattage pour les mines; génératrices et moteurs électriques; appareils et dispositifs de manutention pour les mines, à savoir haveuses, abatteuses, machines de production de câbles, servomécanismes électriques et leurs éléments, à savoir moteurs, servomoteurs, génératrices, robots agricoles de cueillette de fruits.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, topographiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de mesurage, de contrôle; appareils optiques

de mesure et de précision, notamment télémètres, viseurs, viseurs gyroscopiques, systèmes optiques d'appontage pour porte-avions; lunettes de visée; compas de navigation; lochs; caméras; toutes installations, tous équipements, pour la communication de l'information, de l'écrit, de l'image, de la voix et des données et pour leur maintenance, leurs parties composantes, leurs pièces détachées, à savoir circuits imprimés, intégrés et hybrides et microcomposants; installations téléphoniques; installations de transmissions par satellites, équipements de faisceaux hertziens, multiplex téléphoniques et télégraphiques, réseaux terrestres et spatiaux, réseaux câblés, réseaux locaux, systèmes de terminaison de lignes de télécommunication, systèmes de commutation électronique, commutateurs, autocommutateurs, concentrateurs téléphoniques; installations de transmission de son, vidéo et de données et terminaux pour ces installations; appareils et caméras de télévision, moniteurs de télétraitement; systèmes et équipements pour le traitement de l'information et des données; terminaux de téléinformatique, informatique, mini-informatique et micro-informatique; appareils de détection et de correction d'erreurs de transmission; modulateurs, démodulateurs, codeurs, décodeurs, appareils adaptateurs de signaux et convertisseurs de signaux; modem, codecs; embrouilleurs, débrouilleurs, appareils d'accès conditionnel à des réseaux de radio ou télévision; tous systèmes, équipements et appareils pour le traitement de l'information et des données, ordinateurs, mini-ordinateurs, micro-ordinateurs, leurs systèmes terminaux et leurs périphériques; mémoires de masse, notamment à disque dur et à bulles magnétiques, imprimantes, serveurs de messagerie, terminaux mono ou multiservices pour applications télex, télétexte, télécopie, télématique, téléinformatique, monétiques, notamment terminaux de paiement électronique, bureautique, garantie; radiotéléphones, répondeurs téléphoniques, enregistreurs téléphoniques, appareils de télécopie, téléphone cellulaire; relais de téléphonie cellulaire; appareils de recherche de personnes; radiotélécopieurs; photocopieurs; programmes pour le traitement de l'information et des données, logiciels et progiciels, enregistrés sur cartes, bandes, rubans, disquettes et tous autres supports; appareils de synthèse et de reconnaissance de la parole; synchrotransmetteurs, résolveurs, potentiomètres, réducteurs de vitesse, synchros, transformateurs et redresseurs de courant, coffrets électriques et électroniques, auxiliaires de commande électrique; tous composants électroniques et optoélectroniques; circuits imprimés, circuits prédiffusés, circuits hybrides, circuits intégrés, composants infrarouges, émetteurs optiques, lasers, diodes lasers, lasers solides, lasers à gaz, détecteurs optiques, relais à composants à l'état solide, circuits de commande, déclencheurs ou basculeurs, leurs parties constitutives, leurs pièces détachées; câbles, conducteurs de fils, câbles électriques, câbles téléphoniques, câbles de télécommunication urbains et interurbains, câbles de télésignalisation, câbles de télécommande, câbles coaxiaux, câbles de transport d'énergie, câbles à fibres optiques, câbles et fils à fibre de verre; matériel de raccordement pour câbles, connecteurs et cordons à fibres optiques; revêtement des câbles, gaines de protection pour câbles; accessoires de câbles, à savoir jonctions, dérivations, extrémités, ancrages, fiches, socles, prolongateurs; appareillages de mesure des câbles, matériels électroniques de protection et de mesure sur les câbles, notamment à haute et très haute tension; appareils et dispositifs de télécommande, de télémesure, de pilotage, de signalisation et de contrôle automatique, optiques, thermiques et acoustiques; gyroscopes et ensembles gyroscopiques, accélérométries, calculateurs, tableaux de commande électriques et électroniques; centrales inertielles, notamment à composants liés; appareils de conduite de tir; système de cartographie numérique; traceurs de route, systèmes de préparation de mission pour tous types de véhicules, équipements de navigation et de positionnement de véhicules, et appareils de test pour composants électroniques; appareil de localisation, radioélectrique et par satellite pour tous types de véhicules, appareils et dispositifs de télécommande, de signalisation et de contrôle automatique pour véhicules, notamment pour avions, navires et engins, les

parties de ces appareils et dispositifs, à savoir émetteurs, récepteurs, antennes, capteurs et calculateurs embarqués, systèmes de navigation par inertie et par satellites pour avions, sous-marins, navires, véhicules terrestres et tous types de mobiles, pilotages automatiques pour sous-marins; systèmes de guidage et de pilotage pour engins, équipements et stations de contrôle du fonctionnement des moteurs, stations de diagnostic pour automobiles, équipements de contrôle des véhicules; équipements de surveillance de canalisations parcourues par des fluides, notamment des oléoducs et gazoducs; caméras; appareils de téléguidage, radars et balises, dispositifs de localisation, traqueurs, localisateurs, autodirecteurs, systèmes de détection infrarouge, systèmes d'imagerie thermique et de reconnaissance aérienne, télescopes, télémètres; matériels pour signalisation lumineuse des carrefours et régulation du trafic, bornes lumineuses routières ou mécaniques, signaux à incandescence et fluorescents, répéteurs pour piétons, contrôleurs, détecteurs, analyseurs et calculateurs de trafic, postes centraux de gestion des feux et du trafic; matériels de signalisation ferroviaire en bord de voie ou embarqués, relais de sécurité, systèmes de transmission d'informations entre la voie ferrée et les engins moteurs, balises, capteurs de flux magnétique, pédales électromécaniques, temporisateurs, coffrets de répétition de signaux sur locomotives; signalisation industrielle et minière, lumineuse ou mécanique; éléments et ensembles pour l'acquisition, la transmission et le traitement de données, automatismes industriels, circuits logiques, signalisation de défauts téléphoniques, interphones et signalisation optiques ou acoustiques; automates programmables; module de contrôle de ceinture de sécurité, notamment instruments et équipements électroniques pour habitacle ou tableau de bord, calculateurs de bord.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, tracteurs; matériel roulant de chemin de fer; appareils et dispositifs de transport pour les mines, à savoir wagonnets.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

37 Constructions et réparations; constructions, installations, réparations et entretien de lignes de transmission et de télétransmission notamment téléphoniques.

38 Communications télégraphiques ou téléphoniques; transmission par télécriteurs; transmission de messages par terminaux, réseaux de communication informatique; travaux de sécurité des systèmes informatiques par voie de télécommunication; courrier électronique.

(822) FR, 05.05.1999, 99 790 274.

(300) FR, 05.05.1999, 99 790 274; classes 07, 09, 12, 35, 37, 38

(831) BX, CH, MA, MC.

(580) 14.09.2000

(151) 20.07.2000

739 700

(732) DF Partner s.r.o.

Zádveřice 165, CZ-763 12 Vizovice (CZ).

SHERON

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie.

3 Cosmétiques pour véhicules.

1 *Chemical products for industrial use.*

3 *Cosmetic products for vehicles.*

(822) CZ, 24.10.1996, 194819.

(831) AT, DE, HU, PL, SK.

(832) LT.

(580) 14.09.2000

(151) 03.08.2000**739 701****(732) LABORATOIRES PHARMASCIENCE**

73, boulevard de la Mission Marchand, F-92400 COURBEVOIE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.**STELAPLAST****(541)** caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Produits et préparations cosmétiques pour les femmes enceintes, produits et préparations cosmétiques pour les soins de la peau, produits et préparations cosmétiques pour la beauté des seins, produits et préparations cosmétiques contre les jambes lourdes, produits et préparation cosmétiques contre les taches de grossesse, produits et préparations cosmétiques contre la peau sèche de la grossesse, produits et préparations cosmétiques contre les vergetures; crèmes cosmétiques, nécessaires de cosmétique, lotions à usage cosmétique, serviettes imprégnées de lotions cosmétiques, masques de beauté, produits de démaquillage, savons médicaux, savons désinfectants, savons dermatologiques, laits de toilette, lait d'amandes à usage cosmétique, huiles à usage cosmétique, huiles d'amandes, produits et préparations cosmétiques pour l'amaigrissement, produits antisolaires, astringents à usage cosmétique, produits et préparations cosmétiques pour le bain, bâtonnets ouatés à usage cosmétique, crèmes pour blanchir la peau, huiles essentielles, cosmétiques; eau nettoyante, eau à usage cosmétique, solutions nettoyantes à usage cosmétique, produits et préparations pour nettoyer la peau, produits et préparations de toilette; savons, parfumerie, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Produits et préparations pharmaceutiques pour les femmes enceintes, produits et préparations pharmaceutiques pour les soins de la peau, produits et préparations pharmaceutiques pour la beauté des seins, produits et préparations pharmaceutiques contre les jambes lourdes, produits et préparations pharmaceutiques contre les taches de grossesse, produits et préparations pharmaceutiques contre le masque de grossesse, produits et préparations pharmaceutiques contre la peau sèche de la grossesse, produits et préparations pharmaceutiques contre les vergetures; eau médicinale, eau nettoyante médicalisée, eau blanche, solutions nettoyantes à usage médical, produits et préparations pharmaceutiques et hygiéniques, produits et préparations pour nettoyer la peau à usage médical, médicaments pour la médecine humaine, désinfectants, antiseptiques, bactéricides, produits hygiéniques pour la médecine et l'hygiène intime; glycérine à usage médical, emplâtres, solutions nettoyantes à usage médical, désinfectants à usage médical ou hygiénique (autres que les savons); fongicides; lotions à usage pharmaceutique, préparations chimiques à usage pharmaceutique pour femmes enceintes, laits d'amandes à usage pharmaceutique, produits contre les coups de soleil à usage pharmaceutique, remèdes pour la médecine humaine, produits et préparations pharmaceutiques reconstituants.

3 *Cosmetic products and preparations for pregnant women, cosmetic products and preparations for skincare, cosmetic products and preparations for caring for the breasts, cosmetic products and preparations for swollen legs, cosmetic products and preparations for preventing pregnancy blemishes, cosmetic products and preparations for dry skin caused by pregnancy, cosmetic products and preparations for preventing stretch marks; cosmetic creams, cosmetic sets, lotions for cosmetic use, cosmetic wipes, beauty masks, make-up removal products, medicated soaps, disinfectant soaps, dermatological soaps, cleansing milk, almond milk for cosmetic purposes, oils for cosmetic purposes, almond oils, cosmetic preparations and products for slimming purposes, suncare products, astringents for cosmetic purposes, cosmetic preparations and products for baths, cotton buds, creams for whitening the skin, essential oils, cosmetics; cleansing water, water for cosmetic use, cleansing solutions for cosmetic use, products and preparations for cleansing the skin, products and prepara-*

tions for personal hygiene; soaps, perfumery, hair lotions, dentifrices.

5 *Pharmaceutical products and preparations for pregnant women, pharmaceutical products and preparations for skin care, pharmaceutical products and preparations for caring for the breasts, pharmaceutical products and preparations for swollen legs, pharmaceutical products and preparations for pregnancy blemishes, pharmaceutical products and preparations for chloasma, pharmaceutical products and preparations against dry skin caused by pregnancy, pharmaceutical products and preparations to prevent stretch marks; medicinal water, medicated cleansing water, goulard water, cleansing solutions for medical use, pharmaceutical and sanitary products and preparations, products and preparations for cleansing the skin for medical use, medicines for human purposes, disinfectants, antiseptics, bactericides, sanitary products for medical use and for personal hygiene; glycerine for medical purposes, plasters, cleansing solutions for medical use, medical or sanitary disinfectants (other than soaps); fungicides; lotions for pharmaceutical purposes, chemical preparations for pharmaceutical use for pregnant women, almond milk for pharmaceutical purposes, sun protection products for pharmaceutical purposes, cures for human medical purposes, pharmaceutical tonics.*

(822) FR, 18.02.2000, 00 3008 584.**(300)** FR, 18.02.2000, 00 3 008 584.**(831)** AT, BX, CH, CN, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PL, PT, RU.**(832)** DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 14.09.2000**(151) 08.07.2000****739 702****(732)** ad pepper media GmbH

15-19, Deutschherrnstrasse, D-90429 Nürnberg (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 5.9; 27.5; 29.1.**(591)** Noir, rouge, gris, blanc. / *Black, red, gray, white.***(511)** 35 Services d'une agence de publicité.

38 Services de fourniture d'accès en ligne, à savoir collecte, mise à disposition et transmission d'informations, de textes, de dessins et d'images; mise à disposition d'informations par Internet; services se rapportant aux services en ligne, à savoir communication d'informations et de nouvelles de toutes sortes.

42 Mise à disposition et location d'accès et/ou d'horaires d'accès à des réseaux digitaux; mise en place de pages d'accueil dans Internet pour compte de tiers (web-hosting); conception de pages d'accueil (Homepages)/(Webdesigning); services de création de sites d'accueil dans Internet pour des tiers.

35 *Services of an advertising agency.*

38 *Provision of on-line access, namely collecting, providing and transmitting information, texts, drawings and*

images; provision of information via the Internet; provision of on-line related services, namely communication of information and news of all kinds.

42 *Provision and rental of access and/or time-limited access to digital networks; setting up homepages on the Internet for third parties (web hosting); designing of homepages (web designing); creation of host sites on the Internet for third parties.*

(822) DE, 01.06.1999, 399 17 132.0/42.

(832) JP.

(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 703**

(732) LE MANS COLLECTIVES
20, Rue Saint Bertrand, F-72000 LE MANS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

QUATREM

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 36 Services d'assurances et de réassurances; conseils, consultations et informations en matière d'assurances et de réassurances; services de souscription d'assurances et de réassurances; gestion et suivi de contrats d'assurance et de réassurance; courtage en assurances et en réassurances; assurances donnant droit à des services d'assistance; assurances santé; estimations financières dans le domaine des assurances et des réassurances; services de remboursement et d'indemnisation en cas d'accident; assurance sur la vie, assurance invalidité, assurances complémentaires; caisses de prévoyance.

36 *Insurance and reinsurance services; advice, consulting and information on insurance and reinsurance underwriting; insurance and reinsurance underwriting; management and follow-up of insurance and reinsurance contracts; insurance and reinsurance brokerage; insurances granting rights to assistance services; health insurance; financial evaluations in the field of insurance and reinsurance underwriting; services for reimbursement and compensation in case of accidents; life insurance, disability insurance, additional insurance; savings banks.*

(822) FR, 18.02.2000, 00 3008590.

(300) FR, 18.02.2000, 00 3008590.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 704**

(732) HACHETTE FILIPACCHI PRESSE
149, rue Anatole France, F-92534 LEVALLOIS-PERRET CEDEX (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

BONVOYAGE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 16 Produits de l'imprimerie, imprimés, journaux et périodiques, magazines, revues, livres, publications, catalogues, prospectus, albums; photographies; papeterie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; clichés; stylos et crayons; articles en papier, en carton, à savoir calendriers.

38 Télécommunications; agences d'informations (nouvelles), agences de presse, communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques et télématiques; diffusion de programmes de télévision, d'émissions radiophoniques; té-

lévion par câble; transmission et diffusion d'images, de messages, d'informations par terminaux d'ordinateurs, par câble, par supports télématiques et au moyen de tout autre vecteur de télécommunication.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; prêts de livres; édition et publication de textes autres que publicitaires, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux et de périodiques; organisation et conduite de séminaires, de stages, de conférences, de forums, de colloques et de cours; production et/ou montage de programmes radiophoniques et/ou télévisés; organisation de concours et de jeux en tous genres, radiophoniques et télévisés; organisation de loteries; organisation de spectacles; production et location de films, de cassettes, y compris de cassettes vidéo, de disques, de compilations de disques; services d'enregistrement, de reproduction de sons et d'images; réservation de places pour les spectacles.

16 *Printing articles, printed matter, newspapers and periodicals, magazines, journals, books, printed publications, catalogs, prospectuses, albums; photographs; stationery; instructional or teaching material (except apparatus); playing cards; printing blocks; pens and pencils; articles of paper and cardboard, namely calendars.*

38 *Telecommunications; news agencies, press agencies, radio, telegraph, telephone and network communications; broadcasting of television and radio programs; cable television broadcasting; transmission and broadcast of images, messages and information via computer terminals, cable transmissions, network carriers and any other telecommunication means.*

41 *Teaching, training, education and entertainment services; book loaning; editing and publishing of texts other than for advertising purposes, of illustrations, of books, of journals, of newspapers and of periodicals; arranging and conducting of seminars, traineeships, conferences, forums, colloquiums and courses; producing and/or editing radio and/or television programs; organization of competitions and games of all kinds, for radio and television; operating lotteries; organization of shows; production and rental of films, of cassettes, including videocassettes, records and record compilations; sound and image recording and reproduction services; booking of seats for shows.*

(822) FR, 11.02.2000, 003.006.922.

(300) FR, 11.02.2000, 003.006.922.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, IT, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **28.02.2000** **739 705**

(732) FRIATEC Aktiengesellschaft
50, Steinzeugstrasse, D-68229 Mannheim (DE).

FRIATHERM multi

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Sanitary installation modules, also as construction kits, as parts of sanitary installations; parts of the aforesaid goods; waste pipes connections and hinged grates for the above-mentioned sinks, basins and bidets; sanitary articles, namely connecting parts and masking collars; hose hooks or racks; pipes, pipe couplings as well as isolation devices and control devices (not as components of machinery), wholly or primarily of metal, for liquids and gases (especially gate valves, globe valves, ball and plug valves), bodies and parts of said shut-off and control devices, wholly or primarily made out of metallic materials.

11 Instruments and installations, all for ventilating, water supply and sanitary purposes; aerators and de-aerators

for water supply and drain pipes; toilets and parts and accessories thereof, such as toilet bowls, flushing apparatus, water tanks or cisterns, fittings, water supply and drain pipe connections for sanitary equipment; toilet seats and toilet lids; flush water distributors; urinals, sinks, basins, washing troughs, laundry basins, bidets; urinal flushing apparatus and automatic flush triggers for urinals.

17 Pipes, pipework components, pipe connection fittings and moulded components for these (wholly or principally of non-metallic materials), principally for hot and cold water systems, for heating installations, for ventilation purposes and as components of sanitary installations; waste pipes connections for the above-mentioned sinks, basins and bidets; sanitary articles, namely connecting parts and masking collars; pipes, pipe couplings as well as shut-off and control devices (not as components of machinery), wholly or primarily of non-metallic materials for liquids and gases (especially gate valves, globe valves, ball and plug valves), bodies and parts of said shut-off and control devices, wholly or primarily out of non-metallic materials.

20 Sanitary installation modules, also as construction kits, as parts of sanitary installations; parts of the aforesaid goods; moulded profiles and injection moulded technical components in plastic materials for sanitary installations; hinged grates for the above mentioned sinks, basins and bidets; apparatus, folding seats, especially for shower areas and bathrooms; hose hooks or racks; plastic cover gratings.

6 *Modules d'installations sanitaires, également sous forme de kits de montage, en tant qu'éléments d'équipements sanitaires; pièces des produits précités; raccordements pour tuyaux d'évacuation et grilles à charnière pour lesdits éviers, lavabos et bidets; articles sanitaires, à savoir pièces de raccordement et colliers-caches; porte-tuyaux ou crochets à tuyaux; conduites, raccords de tuyauterie ainsi que dispositifs isolants et systèmes de contrôle (hormis les composants de machines), entièrement ou essentiellement métalliques, utilisés pour les liquides et les gaz (notamment robinets-vannes, robinets à soupape, robinets à tournant), organes et pièces desdits dispositifs de sectionnement et de commande, entièrement ou essentiellement constitués de matériaux métalliques.*

11 *Instruments et installations sanitaires, de ventilation et d'amenée d'eau; gazéificateurs et dégazeurs de tuyaux de distribution et d'évacuation d'eau; toilettes ainsi que leurs pièces et accessoires, tels que cuvettes de w.c., chasses d'eau, réservoirs de chasse d'eau, garnitures, raccordements de tuyauterie d'adduction et d'évacuation d'eau pour équipements sanitaires; sièges de w.c. et abattants; systèmes de distribution pour chasses d'eau; urinoirs, éviers, vasques, bassins de lavage, cuvettes à lessive, bidets; appareils de chasse d'eau pour urinoirs et déclencheurs automatiques de chasse d'eau pour urinoirs.*

17 *Canalisations, éléments de tuyauterie, accessoires de raccordement de tuyaux et moulages à leur intention (entièrement ou essentiellement constitués de matériaux non métalliques), essentiellement conçus pour des systèmes à eau chaude et à eau froide, pour des installations de chauffage, pour la ventilation et en tant que composants d'installations sanitaires; raccordements pour tuyaux d'évacuation pour lesdits éviers, lavabos et bidets; articles sanitaires, à savoir pièces de raccordement et colliers-caches; tuyaux, raccords de tuyauterie, ainsi que dispositifs de sectionnement et de commande (autres que composants de machines), entièrement ou essentiellement constitués de matériaux non métalliques, pour liquides et gaz (notamment robinets-vannes, robinets à soupape, robinets à tournant), organes et composants desdits dispositifs de sectionnement et de commande, entièrement ou essentiellement constitués de matériaux non métalliques.*

20 *Modules d'installations sanitaires, également en kits de montage, comme composants d'installations sanitaires; pièces des produits précités; profilés moulés et équipements techniques en plastique moulé par injection pour installations sanitaires; grilles à charnière pour lesdits éviers, lavabos et bidets; appareils, sièges rabattables, notamment pour salles de*

douche et salles de bain; porte-tuyaux ou crochets à tuyaux; grilles de recouvrement en plastique.

(822) DE, 28.02.2000, 399 80 327.0/11.

(300) DE, 17.12.1999, 399 80 327.0/11.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, SK.

(832) DK, GB, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 16.06.2000

739 706

(732) J. Van Breda & Co G.C.V.

295, Plantin en Moretuslei, B-2140 ANTWERPEN (BE).

(842) G.C.V., Belgique.

EOSRISQ

(511) 36 Assurances et finances; affaires monétaires; services bancaires, pouvant être rendus également par les distributeurs automatiques de billets de banque; services bancaires permettant à la clientèle d'effectuer des transactions financières à domicile; conseils en matière de placement; courtage en Bourse; gérance de fortunes; dépôt d'argent, de valeurs, de titres, de documents et d'objets précieux; location de coffres-forts; émission de chèques, de cartes de crédit, de chèques de voyage et d'autres moyens de paiement; change et encaissement d'espèces; services relatifs au marché des devises; paiement et encaissement de valeurs; services de paiement, agences de crédit et conseils y relatifs; émission de lettres de crédit; prêts (finances); conseils en matière de prêts; courtage en matière de prêts; préparations d'actes financiers; services en matière de prêts surnantissement et de mandats hypothécaires; services rendus par des caisses de retraite et des sociétés d'investissement; informations financières et informations en matière d'assurances diffusées sous forme d'imprimés aux fins de l'administration fiscale; services de conseils fiscaux; parrainage financier; services d'assurances, y compris assurances-vie, assurances de dommages, assurances automobiles, assurances contre l'incendie, contre le vol, assurances de protection juridique, assurances professionnelles, assurances maritimes et aériennes, assurances de transports, assurances maladie, assurances d'indemnité pour manque à gagner, assurances de solde restant dû, assurances contre les catastrophes naturelles, assurances par gérants, assurances familiales, assurances de voyage, assurances contre les risques politiques, assurances contre les risques d'exportation, assurances de risques de crédit et de risques de change; ré-assurances; analyses financières d'entreprises; courtage en matière d'assurances; assurances de groupes; agences d'évaluation de la solvabilité d'entreprises et de personnes privées; affacturage; services de sociétés de portefeuille; gérance de biens immobiliers et courtage en biens immobiliers; location de biens immobiliers; estimations immobilières; crédit-bail; dépôt de valeurs.

36 *Insurance underwriting and financial services; monetary operations; banking services, which may also be provided by automatic bank note dispensers; banking services enabling the customers to effect financial transactions from their homes; investment consultancy; securities brokerage; financial management; safe deposit services for money, securities, deeds, documents and precious articles; rental of safes; issuing of checks, credit cards, travelers checks and other means of payment; exchange of currency in cash and receipt of cash payments; services with relation to currency markets; payment and cashing in of securities; payment services, credit offices and advice relating thereto; issuing of letters of credit; loans (financing); advice on loans; loan brokerage; preparation of financial acts; collateral loan and mortgage order services; services provided by pension institutions and investment trusts; financial information and insurance information disseminated in the form of printed matter for tax administration purposes; tax consultancy; financial sponsorship; insurance services, in-*

cluding life insurance, damage insurance, car insurance, insurance against fire and theft, legal aid insurance, professional insurance, maritime and air transport insurance, transport insurance, health insurance, insurance regarding compensation for loss of income, outstanding balance insurance, natural disaster insurance, insurance underwriting by managers, family insurance, travel insurance, political risk insurance, export risk insurance, insurance underwriting against credit and exchange risks; reinsurance; financial analysis for companies; insurance brokerage; insurance underwriting for groups; evaluation of the credit worthiness of companies and private individuals; factoring; holding company services; real estate management and real estate brokerage; real estate rental; real estate appraisal; leasing; deposit of valuables.

(822) BX, 22.12.1999, 663661.

(300) BX, 22.12.1999, 663661.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, KZ, PL, RO, SI, SK, UA, UZ, YU.

(832) NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 16.06.2000

739 707

(732) J. Van Breda & Co G.C.V.

295, Plantin en Moretuslei, B-2140 ANTWERPEN (BE).

(842) G.C.V., Belgique.



(531) 26.2; 27.5.

(511) 36 Assurances et finances; affaires monétaires; services bancaires, pouvant être rendus également par les distributeurs automatiques de billets de banque; services bancaires permettant à la clientèle d'effectuer des transactions financières à domicile; conseils en matière de placement; courtage en Bourse; gérance de fortunes; dépôt d'argent, de valeurs, de titres, de documents et d'objets précieux; location de coffres-forts; émission de chèques, de cartes de crédit, de chèques de voyage et d'autres moyens de paiement; change et encaissement d'espèces; services relatifs au marché des devises; paiement et encaissement de valeurs; services de paiement, agences de crédit et conseils y relatifs; émission de lettres de crédit; prêts (finances); conseils en matière de prêts; courtage en matière de prêts; préparations d'actes financiers; services en matière de prêts sur nantissement et de mandats hypothécaires; services rendus par des caisses de retraite et des sociétés d'investissement; informations financières et informations en matière d'assurances diffusées sous forme d'imprimés aux fins de l'administration fiscale; services de conseils fiscaux; parrainage financier; services d'assurances, y compris assurances-vie, assurances de dommages, assurances automobiles, assurances contre l'incendie, contre le vol, assurances de protection juridique, assurances professionnelles, assurances maritimes et aériennes, assurances de transports, assurances maladie, assurances d'indemnité pour

manque à gagner, assurances de solde restant dû, assurances contre les catastrophes naturelles, assurances par gérants, assurances familiales, assurances de voyage, assurances contre les risques politiques, assurances contre les risques d'exportation, assurances de risques de crédit et de risques de change; ré-assurances; analyses financières d'entreprises; courtage en matière d'assurances; assurances de groupes; agences d'évaluation de la solvabilité d'entreprises et de personnes privées; affacturage; services de sociétés de portefeuille; gérance de biens immobiliers et courtage en biens immobiliers; location de biens immobiliers; estimations immobilières; crédit-bail; dépôt de valeurs.

36 Insurance underwriting and financial services; monetary operations; banking services, which may also be provided by automatic bank note dispensers; banking services enabling the customers to effect financial transactions from their homes; investment consultancy; securities brokerage; financial management; safe deposit services for money, securities, deeds, documents and precious articles; rental of safes; issuing of checks, credit cards, travelers checks and other means of payment; exchange of currency in cash and receipt of cash payments; services with relation to currency markets; payment and cashing in of securities; payment services, credit offices and advice relating thereto; issuing of letters of credit; loans (financing); advice on loans; loan brokerage; preparation of financial acts; collateral loan and mortgage order services; services provided by pension institutions and investment trusts; financial information and insurance information disseminated in the form of printed matter for tax administration purposes; tax consultancy; financial sponsorship; insurance services, including life insurance, damage insurance, car insurance, insurance against fire and theft, legal aid insurance, professional insurance, maritime and air transport insurance, transport insurance, health insurance, insurance regarding compensation for loss of income, outstanding balance insurance, natural disaster insurance, insurance underwriting by managers, family insurance, travel insurance, political risk insurance, export risk insurance, insurance underwriting against credit and exchange risks; reinsurance; financial analysis for companies; insurance brokerage; insurance underwriting for groups; evaluation of the credit worthiness of companies and private individuals; factoring; holding company services; real estate management and real estate brokerage; real estate rental; real estate appraisal; leasing; deposit of valuables.

(822) BX, 23.12.1999, 663662.

(300) BX, 23.12.1999, 663662.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, KZ, PL, RO, SI, SK, UA, UZ, YU.

(832) NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 27.06.2000

739 708

(732) Patrick Keegan

24/IV/4, Herzog-Friedrichstrasse, A-6020 Innsbruck (AT).

THE STOCK EXCHANGE BAR

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 41 Entertainment.

42 Providing of food and drink.

41 Divertissement.

42 Restauration.

(822) AT, 17.08.1999, 183654.

(831) BG, CH, CN, CZ, HR, HU, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) IS, NO, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 26.07.2000 739 709

- (732) Bode-Strickmoden GmbH
Celler Straße 20, D-37281 Wanfried (DE).
(842) Company, Limited, Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.
(591) Red, white and black. First three letters in white, last letter and underlining in red, background in black. / Rouge, blanc et noir. Les trois premières lettres en blanc, la dernière lettre et le soulignement en rouge, le fond en noir.
(511) 25 Clothing, in particular knitted clothing.
25 Vêtements, notamment vêtements tricotés.
(822) DE, 07.04.2000, 300 14 622.1/25.
(300) DE, 25.02.2000, 300 14 622.1/25.
(831) CH, CZ.
(832) NO.
(580) 14.09.2000

(151) 28.07.2000 739 710

- (732) Steidle GmbH
Röttger Weg, 12, D-51371 Leverkusen (DE).
(842) GmbH, Germany.

Pulsomat

- (541) standard characters / caractères standard.
(511) 7 Grease lubricators.
11 Apparatus for refrigerating.
7 Lubrificateurs.
11 Appareils de réfrigération.
(822) DE, 03.05.1999, 398 36 158.4/04.
(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT.
(832) FI, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) 04.08.2000 739 711

- (732) De Beers Centenary AG
Langensandstrasse 27, CH-6000 Luzern 14 (CH).

SIGHTHOLDER

- (541) caractères standard / standard characters.
(511) 14 Pierres précieuses et pierres fines.
35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; vente au détail.
36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; estimation de bijoux, de pierres précieuses et de pierres fines.
37 Services en rapport avec la réparation, l'entretien et le nettoyage de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux.
39 Livraison, entreposage et emballage de marchandises.

40 Services en rapport avec le façonnage, en particulier le sertissage et la taille de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux.

42 Services de contrôle de qualité, tous en rapport avec ou se référant aux métaux précieux et leurs alliages et aux produits en ces matières ou en plaqué, à la joaillerie et la bijouterie, aux pierres précieuses et aux pierres fines, à l'horlogerie et aux instruments chronométriques.

14 Precious stones and semi-precious stones.

35 Advertising; business management; business administration; office work; retail services.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; valuation of jewellery, precious stones and semi-precious stones.

37 Services relating to the repair, care and cleaning of semi-precious stones, precious stones and jewels.

39 Delivery, storage and packaging of goods.

40 Services relating to shaping, particularly bead setting and fashioning semi-precious stones, precious stones and jewels.

42 Quality control services, all relating to or concerning precious metals and their alloys and goods made of or coated with these materials, jewellery and jewellers' goods, precious stones and semi-precious stones, timepieces and chronometric instruments.

(822) CH, 04.02.2000, 475047; 14.03.2000, 475048; 14.04.2000, 475049; 05.07.2000, 475050.

(300) CH, 04.02.2000, 475047; classes 14, 35, 39 / classes 14, 35, 39

(300) CH, 14.03.2000, 475048; classe 36 / class 36

(300) CH, 14.04.2000, 475049; classes 37, 40 / classes 37, 40

(300) CH, 05.07.2000, 475050; classe 42 / class 42

(831) BT, CN, CU, CZ, HU, KE, KP, LI, LS, LV, MA, MC, MD, MZ, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SZ, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 18.04.2000 739 712

- (732) C.I. Kasei Co., Ltd.
18-1, Kyobashi 1-chome Chuo-ku, Tokyo 104-0031 (JP).
(750) C.I. Kasei Co., Ltd. Patent Department, 1-22, Atago 3-chome Ageo-shi, Saitama 362-0034 (JP).

LEAKMASTER

(511) 17 Sealants and sealing materials for buildings and construction works, not of metal.

19 Building materials (other than non-metallic minerals), not of metal; construction materials (other than non-metallic minerals), not of metal.

17 Mastics et matériaux de scellement pour le bâtiment et les travaux de construction, non métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques (autres que les produits minéraux non métalliques); matériaux de construction non métalliques (autres que les produits minéraux non métalliques).

(822) JP, 30.08.1990, 2257170.

(832) AT, BX, CH, DE, DK, ES, FR, GB, IT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 07.07.2000**739 713**

(732) Wenzhoushi Aihao Biye
Youxian Gongsi
Yutian, Puzhou Zhen, Longwan, CN-325011 Wenzhou,
Zhejiang (CN).

**(531)** 27.5.

(511) 16 Writing instruments.
16 Instruments d'écriture.

(822) CN, 14.12.1996, 912253.**(831)** BX, DZ, EG, ES, HU, IT, RU, UA.**(832)** TR.**(580)** 14.09.2000**(151) 10.05.2000****739 714**

(732) TELEVISION FRANCAISE 1,
Société Anonyme
33, rue Vaugelas, F-75015 PARIS (FR).

TF1 Online

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la reproduction, la transmission du son ou des images; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, logiciels, périphériques d'ordinateurs, appareils scientifiques (autres qu'à usage médical), appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, supports d'enregistrement magnétiques et audiovisuels; support de transmission, de reproduction et de duplication du son et/ou des images; supports d'information impressionnés ou non; cassettes vidéo et disques vidéo préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bandes magnétiques et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts, vidéo disques, disques optiques, disques optiques numériques; disques vidéo digital (DVD); cartes électroniques, cartes jeux électroniques; stylos magnétiques et électroniques, programmes d'ordinateur, programmes de télévision sous forme de cassettes vidéo, logiciels sur tous supports matériels; programmes et jeux interactifs télévisuels et/ou audiovisuels, supports numériques de compilation et pour la mise en forme informatique, la numérisation de textes et/ou d'images, fixes ou animés, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, bases de données et notamment bases de données vocales, banques de données, textuelles et sonores, banques d'images, jeux électroniques et automatiques utilisés seulement avec un récepteur de télévision et/ou un écran d'ordinateur; circuits imprimés connecteurs de terminaux ou micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés; logiciels télématiques, disquettes, disques compacts numériques; jeux sur disque optique numérique; jeux sur disque compact.

16 Papier; carton; cartonnages; imprimés; journaux; livres; manuels; brochures promotionnelles; brochures; publications; revues périodiques; papier hygiénique; serviettes et mouchoirs en papier; couches-culottes en papier ou en cellulose (à l'exception de celles pour incontinents), peintures (tableaux) et gravures, papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matière plastique; écussons (cachets en papier); enseignes en papier ou en carton, étiquettes non en tissu, fanions (en papier); affiches; cartes postales, décalcomanies; dessins; gravures; images; photogravure; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'or-

dateurs; matériel d'enseignement sous forme de jeux (livres, cartes à jouer); produits de l'imprimerie; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; matériel d'instruction et d'enseignement.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis); jeux automatiques et électroniques autres que ceux à prépaiement et ceux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision.

35 Services de publicité et informations d'affaires; services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations en affaires; services d'affichage, de distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services rendus par un franchisé à savoir, aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informations commerciales; promotion commerciale pour des tiers sous toutes ses formes, et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation commerciale, de promotion des ventes pour des tiers en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription, et de systématisation de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; services d'abonnement pour des tiers à des produits de l'imprimerie et à tous supports d'informations, de textes, de sons et/ou d'images et publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non), à usage interactif ou non, sur supports correspondants (disques compacts audionumériques, disques vidéo audionumériques)); reproduction de documents; location de tout matériel publicitaire et de présentation commerciale; gestion de fichiers informatiques, publicité et conseils en affaires commerciales concernant des services télématiques; organisation d'expositions à buts commerciaux et de publicité; abonnement à un service télématique, téléphonique ou informatique (Internet); abonnement à une chaîne de télévision; constitution de banques de données et de base de données juridiques.

38 Services de télécommunications; réseaux de télécommunication d'entreprises multiservices; services de télécommunication, de messagerie électronique par réseau Internet; extranet, intranet; services de messagerie sécurisée; agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques ainsi que par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques, par vidéophone, visiophone et vidéo conférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; services de transmission de données, en particulier de transmission par paquet, expédition, transmission de documents informatisés, services de courrier électronique; services de transfert d'appels téléphoniques ou de télécommunications; radiotéléphonie mobile; services de transmission de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; transmission par satellite; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non) à usage interactif ou non; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons, musicaux ou non), à usage interactif ou non; services de télex, télégrammes; transmission d'informations par télécopieur; communication par terminaux d'ordinateurs; services de transmission d'informations par voie télématique en vue d'obtenir des informations contenues dans des

banques de données et banques d'images; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de location d'appareils et d'instruments informatiques, de téléinformatique et de télématique; services de consultation de messages en transmission de données sur réseaux et terminaux spécifiques et/ou portables.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement; activités culturelles et sportives; cours par correspondance; édition et publication de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines, de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques, de supports sonores et/ou visuels, de supports multimédia, (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées), de jeux et notamment de jeux télévisuels, audiovisuels, jeux sur disque compact et disque compact audionumérique, sur support magnétique; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; organisation de séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non; réalisation et production de programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; organisation de spectacles; production et location de films et cassettes y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte); prêts de livres et autres publications; services de bibliothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel; montage de bande vidéo; organisation de loterie; organisation d'expositions à buts culturels et éducatifs.

42 Consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; consultations juridiques; hébergement de sites (Internet); services d'échange de correspondance; services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, concession de licences, gérance de droit d'auteur, conception (élaboration) et exploitation de banques de données et de base de données juridiques; programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipements multimédias, programmation de matériels multimédias; bureaux de rédaction; reportages; services de traduction; imprimerie; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; services de location d'ordinateurs, de logiciels, de scanners, de graveurs, d'imprimantes, de périphériques, d'imprimantes et de modems; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; conception (élaboration) de sites sur des réseaux informatiques mondiaux; consultations et conseils techniques dans le domaine des télécommunications et de l'informatique; travaux de conception dans le domaine des télécommunications.

(822) FR, 20.09.1999, 99/812.962.

(831) BX, CH, ES, IT, MC.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 715**

(732) DOLISOS SANTE ANIMALE,
société anonyme
6, rue Brindejonc des Moulinais, F-31505 TOULOUSE (FR).

HARPAGELVET

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés à usage médical; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) FR, 19.01.2000, 00 3 002 094.

(300) FR, 19.01.2000, 00 3 002 094.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000**

739 716

(732) Mobyson AB
Box 7014, SE-103 86 Stockholm (SE).



(531) 4.5; 27.5.

(511) 35 Telephone answering services.

38 Telecommunication services.

35 *Services de réponse téléphonique.*

38 *Services de télécommunication.*

(821) SE, 06.07.2000, 00-5229.

(300) SE, 06.07.2000, 00-5229.

(832) BX, CH, DK, FI, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000**

739 717

(732) DOLISOS SANTE ANIMALE,
société anonyme
6, rue Brindejonc des Moulinais, F-31505 TOULOUSE (FR).

ARNICAGELVET

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés à usage médical; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) FR, 19.01.2000, 00 3 002 095.

(300) FR, 19.01.2000, 00 3 002 095.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **13.07.2000**

739 718

(732) DOLISOS SANTE ANIMALE,
société anonyme
6, rue Brindejonc des Moulinais, F-31505 TOULOUSE (FR).

PHYTOCHELATES

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés à usage médical; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) FR, 19.01.2000, 00 3 002 099.

(300) FR, 19.01.2000, 00 3 002 099.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, PT.

(580) 14.09.2000

(151) 23.06.2000

739 719

(732) MOPAN HANDELS GMBH
90, Gudrunstraße, A-1100 WIEN (AT).

MOPAN

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 8 Hand operated implements for use in agriculture, horticulture and forestry, for the construction of machines, apparatus and vehicles, for the building industry; cutlery; side arms; razors.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for heavy current engineering, namely for the fields of conduction, transformation, storage, regulation and control; apparatus and instruments for light current engineering, namely for the fields of telecommunication, high frequency and regulation; electric apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computer; fire-extinguishing apparatus.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

19 Building materials (non-metallic); non-metallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; non-metallic transportable buildings; monuments, not of metal.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paint brushes); brush-making materials; articles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

22 Ropes, string, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags (included in this class); padding and stuffing materials (except of rubber or plastics); raw fibrous textile materials.

23 Yarns and threads, for textile use.

24 Textiles and textile goods (included in this class); bed and table covers.

26 Lace and embroidery, ribbons and braid; buttons, hooks and eyes, pins and needles; artificial flowers.

27 Carpets, rugs, mats and matting, linoleum and other materials for covering existing floors; wall hangings (non-textile).

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles (included in this class); decorations for Christmas trees.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains (included in this class); seeds, natural plants and flowers.

8 Ustensiles actionnés manuellement utilisés dans l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, pour la construction de machines, appareils et véhicules destinés à l'industrie du bâtiment; coutellerie; armes blanches; rasoirs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours et d'enseignement; appareils utilisés en technique des courants forts, à savoir en matière de conduction, transformation, stockage, régulation et contrôle; appareils et instruments utilisés en technique des courants faibles, à savoir en matière de télécommunication, hautes fréquences et régulation; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaïement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique; extincteurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

19 Matériaux de construction (non métalliques); tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments (non métalliques).

20 Meubles, miroirs, cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et succédanés de toutes ces matières, ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence (compris dans cette classe).

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, prélaris, voiles, sachets et sacs (compris dans cette classe); matières de rembourrage (hormis en caoutchouc ou en plastique); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils à usage textile.

24 Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); couvertures de lit et de table.

26 Dentelles et broderies, rubans et galons; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales (non textiles).

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe); décorations pour arbres de Noël.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines (compris dans cette classe); semences, plantes et fleurs naturelles.

(822) AT, 03.12.1999, 185 476.

(831) BG, BY, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA.

(832) EE, LT, TR.

(580) 14.09.2000

(151) 24.07.2000

739 720

(732) RBA HOLDING EDITORIAL, S.A.

Pérez Galdós, 36, E-08012 BARCELONA (ES).



(531) 1.3; 1.7; 27.5.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés, publications, magazines et livres.

41 Services d'éducation et divertissement; organisation d'activités sportives et culturelles; organisation d'expositions à buts culturelles et éducatifs; publication de textes (autres que textes publicitaires); services de production d'oeuvres audiovisuelles.

(822) ES, 07.12.1999, 2235493; 07.12.1999, 2235494.

(831) BG, CZ, HU, PL.

(580) 14.09.2000

(151) 14.08.2000 739 721

(732) Beiersdorf AG
48, Unnastrasse, D-20253 Hamburg (DE).

NIVI

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons; parfumerie, cosmétiques.
28 Jeux, jouets, particulièrement animaux en peluche.

(822) DE, 20.07.2000, 300 40 401.8/03.

(300) DE, 26.05.2000, 300 40 401.8/03.

(831) AT, BX.

(580) 14.09.2000

(151) 11.08.2000 739 722

(732) ITM-INDÚSTRIA METALÚRGICA, Lda.
Lote 16 e 17, Quinta da Algazarra, P-2810-083 ALMADA (PT).

(750) ITM-INDÚSTRIA METALÚRGICA, Lda., 60B-1ºE, Avenida António José Gomes, P-2800-338 ALMADA (PT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de réfrigération, de séchage, de ventilation et air conditionné.

(822) PT, 11.07.2000, 344 424.

(300) PT, 03.03.2000, 344 424.

(831) ES.

(580) 14.09.2000

(151) 13.07.2000 739 723

(732) DOLISOS SANTE ANIMALE,
société anonyme
6, rue Brindejont des Moulinais, F-31505 TOULOUSE (FR).

DOLISOGEL

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bêtes à usage médical; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) FR, 19.01.2000, 00 3 002 093.

(300) FR, 19.01.2000, 00 3 002 093.

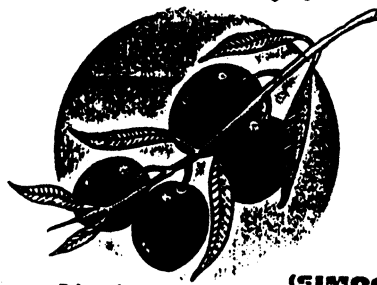
(831) AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, PT.

(580) 14.09.2000

(151) 14.08.2000 739 724

(732) SOCIETE INDUSTRIELLE MAROCAINE
OLEAGINEUSE D'OUZZANE
(S.I.M.O.O.)
13/15, Rue Bouchaib Makdade (Ex. Docteur Baur), Casablanca (MA).

الوزانية
EL OUZZANIA
Huile d'Olive Vierge زيت الزيتون



Marque Déposée
contenance 1 l. :

(SIMOO)
Ouzzane
Tél. : 78-31

(531) 5.7; 25.1; 27.5; 28.1.

(561) EL OUZZANIA.

(566) HUILE D'OLIVE VIERGE.

(511) 29 Huiles alimentaires.

(822) MA, 07.08.1990, 45145.

(831) DE, ES, FR.

(580) 14.09.2000

(151) 28.04.2000 739 725

(732) Pecunet GmbH
Airport Business Center 17, Am Söldnermoos,
D-85399 Hallbergmoos (DE).

PECUNET

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing programs, data recording devices, namely readers for cheque and security cards.

35 Advertising, market research, business consulting, personnel consulting, mediation and contracting of commercial and services transactions for third parties, business management.

36 Financial affairs, commission of insurance and capital investments, credit consulting, procuring of credits, management of financial contracts and policies.

38 Telecommunication, operating of data bases and Internet sites, webhosting (placing of webpages into the Internet for third parties); provision, collection and processing of information.

41 Publication and editing of newspapers, books and journals, organisation of seminars and exhibitions.

42 Development, upkeep and maintenance of data processing programs, particularly in the fields of finance and insurance.

9 Programmes informatiques, dispositifs d'enregistrement de données, à savoir lecteurs de chèques et de cartes de sécurité.

35 Publicité, étude de marché, services de conseil aux entreprises, conseil en gestion des ressources humaines, médiation et négociation dans le cadre de transactions ayant trait au commerce et aux services pour le compte de tiers, gestion des affaires commerciales.

36 Transactions financières, services de mandataire en matière d'assurance et d'investissement en capital, consultation en matière de crédit, obtention de crédits, gestion de contrats et de mesures politiques dans le secteur financier.

38 Télécommunications, exploitation de bases de données et de sites Internet, hébergement de sites Web (insertion de pages Web sur le réseau Internet pour le compte de tiers); mise à disposition, collecte et traitement de l'information.

41 Publication et édition de journaux, de livres et de revues, organisation de séminaires et d'expositions.

42 Conception, entretien et maintenance de programmes informatiques, notamment en matière de finance et d'assurance.

(822) DE, 27.04.2000, 399 68 212.0/41.

(300) DE, 30.10.1999, 399 68 212.0/41.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 27.04.2000

739 726

(732) Mr. Joachim Friedl
Asmusstrasse, 2, D-28832 Achim (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Black, grey and orange. / Noir, gris, orange.

(511) 5 Pharmaceutical preparations.

7 Stair lifts.

5 Préparations pharmaceutiques.

7 Monte-escaliers.

(821) DE, 02.02.2000, 300 07 661.4/05.

(832) DK.

(580) 14.09.2000

(151) 03.08.2000

739 727

(732) ISDIN, S.A.

520, avenida Diagonal, E-08006 BARCELONA (ES).

ISDINIS

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) ES, 02.08.2000, 2.298.526; 02.08.2000, 2.298.527.

(300) ES, 10.03.2000, 2.298.526.

(300) ES, 10.03.2000, 2.298.527.

(831) PT.

(580) 14.09.2000

(151) 03.08.2000

739 728

(732) ISDIN, S.A.

520, avenida Diagonal, E-08006 BARCELONA (ES).

ISDINIX

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

- (822) ES, 02.08.2000, 2.298.524; 02.08.2000, 2.298.525.
 (300) ES, 10.03.2000, 2.298.524; classe 03
 (300) ES, 10.03.2000, 2.298.525; classe 05
 (831) PT.
 (580) 14.09.2000

(151) **18.08.2000** **739 729**

- (732) NOVA COSMETICS, S.A.
 351, Mallorca, E-08013 Barcelona (ES).
 (842) SOCIETE ANONYME, ESPAGNE.

**SOPHIE
 SOPHIE NOËLL**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques; lotions pour les cheveux; dentifrices.

- (822) ES, 07.08.2000, 2.297.630.
 (300) ES, 07.03.2000, 2.297.630.
 (831) PT.
 (580) 14.09.2000

(151) **29.05.2000** **739 730**

- (732) G. Pohl-Boskamp GmbH & Co
 11, Kieler Strasse, D-25551 Hohenlockstedt (DE).



(531) 4.5; 26.5.

(511) 5 Medicines, chemical products for sanitary and health purposes, pharmaceutical drugs, plasters, surgical dressings, preparation for destroying vermin, disinfectants; materials for stopping teeth, dental wax.

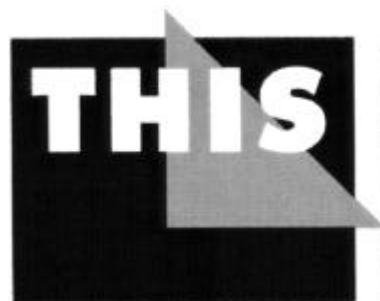
5 Médicaments, produits chimiques à usage médicale et hygiénique, pansements, pansements chirurgicaux, produits pour la destruction des animaux nuisibles, désinfectants; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire.

- (822) DE, 04.10.1966, 824 596.
 (831) AT, BX, CH, CN, FR, HU, RU, SI.
 (832) DK, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 14.09.2000

(151) **09.06.2000**

739 731

- (732) Ten Ham Informatiesystemen
 Holding N.V.
 100, Barneveldseweg, NL-6741 LM LUNTEREN
 (NL).
 (842) Naamloze Vennootschap, The Netherlands.



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.7; 27.5; 29.1.

(591) Dark blue, light blue and white. / *Bleu foncé, bleu clair et blanc.*

(511) 9 Recorded computer programs (software) also for the purpose of advice concerning organisation and information issues and intended, inter alia, for insurance branches, pension funds and health care establishments.

35 Business organisation consultancy; commercial project management; consultancy concerning business affairs for purchasing computer hardware and software; business economy and business organisation consultancy; aforesaid services rendered also by electronic means including Internet.

42 Computer software development for specific application in business organisation; consultancy in the field of computers, computer programmes and information science; technical consultancy in the field of computers, computer networks and computer peripheral equipment; updating and maintenance of computer programmes (software); consultancy concerning the choice of computer hardware and software; system analysis; automation services; consultancy concerning automation; aforesaid services rendered also via electronic means, including the Internet.

9 Programmes informatiques enregistrés (logiciels) conçus, par exemple, pour le conseil en organisation et information, et destinés aux assurances, caisses de retraite et établissements de soin.

35 Services de conseiller en organisation d'entreprise; gestion de projets commerciaux; services de conseiller en affaires commerciales pour l'achat de matériel informatique et de logiciels; services de conseiller en économie et organisation d'entreprise; les services susmentionnés étant également fournis par voie électronique, notamment par Internet.

42 Développement de logiciels pour des applications spécifiques dans le domaine de l'organisation d'entreprise; services de consultant en ordinateurs, programmes informatiques et sciences de l'information; services techniques de consultant en ordinateurs, réseaux informatiques et périphériques d'ordinateur; actualisation et maintenance de logiciels; services de consultant en sélection de matériel informatique et logiciels; analyse de systèmes; services d'automatisation; services de consultant en automatisation; les services susmentionnés étant également rendus par voie électronique, y compris par Internet.

- (822) BX, 27.04.2000, 665028.
 (300) BX, 27.04.2000, 665028.
 (831) CH, DE, ES, FR, IT, PT.
 (832) GB.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 732**

(732) Equiproducts Holland B.V.
44, Hermelijnkoog, NL-1822 CB ALKMAAR (NL).
(842) B.V..



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.3; 27.5; 29.1.
(591) Beige, dark blue. / *Beige, bleu foncé.*
(511) 5 Veterinary products for horses.
5 *Produits vétérinaires destinés aux chevaux.*
(822) BX, 06.01.2000, 665601.
(300) BX, 06.01.2000, 665601.
(831) CH, DE, ES, FR, IT, PL, PT.
(832) DK, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 733**

(732) Henkel KGaA
D-40191 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.1; 27.5; 29.1.
(591) Red, blue, brown, yellow, white, black. / *Rouge, bleu, brun, jaune, blanc, noir.*
(511) 3 Washing and bleaching preparations for laundry use; spot/stain-removing agents for laundry.
3 *Produits de lavage et de blanchiment pour la lessive; produits détachants pour la lessive.*
(822) DE, 10.04.2000, 300 11 441.9/03.
(300) DE, 11.02.2000, 300 11 441.9/03.
(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 734**

(732) Reinhard Noack
54, Im Fenne, D-33334 Gütersloh (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.5; 26.1; 27.5; 29.1.
(591) Green, red, ochre. / *Vert, rouge, ocre.*
(511) 31 Living plants and natural flowers; especially roses and rose plants; propagation material for plants.
31 *Plantes vivantes et fleurs naturelles; notamment roses et plants de rosier; matériel de multiplication pour plantes.*
(822) DE, 13.01.2000, 399 53 132.7/31.
(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, PL.
(832) DK, FI, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 735**

(732) Hans Huber AG Maschinen- und
Anlagenbau
3-5, Maria-Hilf-Straße, D-92334 Berching (DE).
(842) AG (joint stock company), Germany.

CONTIFLOW

(541) standard characters / *caractères standard.*
(511) 11 Sand filters for cleaning water and sewage on an industrial scale.
11 *Filtres à sable pour nettoyer l'eau et les eaux usées à l'échelle industrielle.*
(822) DE, 03.08.2000, 30011696.9/11.
(300) DE, 16.02.2000, 300 11 696.9/11.
(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL.
(832) GB, SE.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 736**

(732) Baxter AG
67, Industriestraße, A-1220 Wien (AT).

DUPLOTIP

(541) caractères standard.
(511) 10 Extrémité de canules destinée à être utilisée avec un dispositif pour administrer des fluides; canules; extrémités pour canules; pièces et parties des produits précités.
(822) AT, 04.08.2000, 189 998.

(831) BA, CZ, HR, HU, KZ, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **25.07.2000** **739 737**

(732) NOROESTE DE RADIOTELEVISION S.A.
Concepción Arenal, 11-13, E-15006 LA CORUÑA
(ES).

(750) G&A PATENTES Y MARCAS S.L., C/José Abascal
45, E-28003 Madrid (ES).

NTR

(511) 35 Publicité, gestion des affaires commerciales.
38 Télécommunications.

41 Production de programmes de radio et de télévi-
sion.

(822) ES, 20.07.2000, 2274871; 05.05.2000, 2274872;
10.05.2000, 2274873.

(831) PT.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 738**

(732) Rapido Wärmetechnik GmbH
12, Rahserfeld, D-41748 Viersen (DE).

RAPIDOTHERM

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils de mesure, de réglage et de contrôle.

11 Appareils de chauffage chauffés au fuel, en particu-
lier chaudières, accumulateurs, chauffe-eau instantanés ainsi
qu'à circuit fermé.

42 Services d'un ingénieur.

(822) DE, 19.06.2000, 399 79 334.8/11.

(831) AT, BX, CH, CZ, PL, SK.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 739**

(732) Dr. Th. Böhme KG
Chem. Fabrik GmbH & Co.
79-83, Isardamm, D-82538 Geretsried (DE).

TEBESTAT

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie en particu-
lier antistatiques.

(822) DE, 18.07.2000, 300 43 621.1/01.

(300) DE, 08.06.2000, 300 43 621.1/01.

(831) CH, PL.

(580) 14.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 740**

(732) SMÅSAM - Småföretagarna
Samköpscentral AB
Gjuteribacken 12, SE-172 39 Sundbyberg (SE).

LeanDeal

(511) 35 Co-ordination between different companies and
suppliers concerning purchasing needs of goods and services
via internet.

36 Financial services namely allowing discounts to
companies and allowing commission to suppliers.

35 Coordination entre différentes sociétés et fournis-
seurs concernant les besoins d'achat de produits et de services
via Internet.

36 Services financiers notamment offre d'escomptes à
des sociétés et de commissions à des fournisseurs.

(821) SE, 22.06.2000, 00-4891.

(300) SE, 22.06.2000, 00-4891.

(832) BX, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IT, NO.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 741**

(732) Mannesmann Dematic AG
28, Ruhrstrasse, D-58300 Wetter (DE).

HANDYLIFTER

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Mechanical equipment and machinery used for ma-
terial transport and lifting, in particular rope and chain hoists,
most of which are electrically driven and operated, parts of the
above-mentioned goods.

8 Manual equipment and machinery used for mate-
rial transport and lifting, parts of the above-mentioned goods.

37 Installation, assembly, repair, service and mainte-
nance of the equipment and machinery listed in classes 7 and 8.

39 Storing, stocking and issuing replacement parts for
equipment and machinery used for material transport and lif-
ting.

42 Services of an engineer, technical planning of equi-
pment, machinery and control systems; technical consulting
and the provision of expert reports for the goods listed in clas-
ses 7 and 8.

7 Appareils mécaniques et machines utilisés pour le
transport et le levage de matériaux, en particulier palans à câ-
ble et à chaîne, la plupart de ces produits fonctionnant à l'élec-
tricité, parties des produits précités.

8 Appareils et machines actionnés manuellement uti-
lisés pour le transport et le levage de matériaux, parties des
produits précités.

37 Installation, montage, réparation, entretien et
maintenance des appareils et machines mentionnés dans les
classes 7 et 8.

39 Entreposage, stockage et fabrication de pièces de
remplacement pour les appareils et machines utilisés pour le
transport et le levage de matériaux.

42 Services d'ingénieurs, planification technique
d'équipements, machines et systèmes de commande; prestation
de conseils techniques et présentation de rapports d'expertise
pour les produits mentionnés dans les classes 7 et 8.

(822) DE, 10.07.2000, 300 01 928.9/08.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 742**

(732) ELIF ELEKTRİK ELEKTRONİK
TURİZM VE DİĞER TICARET
LIMITED ŞİRKETİ

19 Mayıs Mahallesi Colakoglu apartmanı Ozan Sokak
No: 12/1, ERENKÖY - İSTANBUL (TR).

(842) LIMITED COMPANY, TURKEY.

WOXCOM

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

(821) TR, 23.06.2000, 2000/12701.

(832) CH, CN, CZ, GE, HU, IT, KE, KP, MA, PL, RO, RU, TM, YU.

(580) 14.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 743**

(732) motena Holding AG
25, Butzweilerstrasse, D-50829 Köln (DE).

motena

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 12 Motor vehicles.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

36 Insurances underwriting; financial affairs; monetary affairs and real estate affairs.

12 *Véhicules à moteur.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.*

36 *Souscription d'assurances; affaires financières; affaires monétaires et affaires immobilières.*

(822) DE, 30.06.2000, 300 03 389.3/12.

(300) DE, 19.01.2000, 300 03 389.3/12.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 744**

(732) Exel Logistics Limited
251, Midsummer Boulevard Milton Keynes, Bucks, MK9 1EQ (GB).

(842) Limited Company, England and Wales.



(531) 3.1; 27.5.

(511) 39 Transportation and delivery services by air, road, rail and sea; packing, crating and warehousing services; guarded transportation of valuables; transportation and storage of goods in refrigerated conditions; route planning services.

39 *Services de transport et de livraison par voie aérienne, routière, ferroviaire et maritime; services de conditionnement, mise en caisse et entreposage; transport de valeurs sous protection; transport et entreposage frigorifiques de marchandises; services de propositions d'itinéraires.*

(821) GB, 16.06.2000, 2236280.

(300) GB, 16.06.2000, 2236280.

(832) CZ, HU, JP, KE, KP, NO, PL, RU.

(580) 14.09.2000

(151) **20.07.2000** **739 745**

(732) ANC Rental Corporation
(UK) Limited
James House 55 Welford Road, Leicester, LE2 7AR (GB).

(842) a limited company, United Kingdom, England and Wales.

SIGN & GO

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; provision of car and vehicle rental services.

39 *Transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages; services de location de voitures et de véhicules.*

(821) GB, 27.06.2000, 2237275.

(300) GB, 27.06.2000, 2237275.

(832) CH, CZ, EE, HU, MC, NO, PL, RU.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 746**

(732) Glaxo Group Limited
Glaxo Wellcome House Berkeley Avenue, Greenford, Middlesex UB6 0NN (GB).

(842) a private limited company incorporated in England, United Kingdom, England.

BENEFACT

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 41 Educational and training services all related to pharmaceutical and diagnostic industries.

41 *Services d'éducation et de formation en rapport avec le diagnostic et l'industrie pharmaceutique.*

(821) GB, 12.07.2000, 2239034.

(832) AT, BX, CH, CN, DE, DK, ES, FI, FR, IT, JP, NO, PT, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 747**

(732) INAPOLI TRADING INC.
15-8, Inamuragasaki 3-chome Kamakura-shi, Kanagawa-ken, 248-0024 (JP).



(531) 3.7; 26.1; 27.5.

(511) 9 Diving suits.

25 Clothing, wetsuits for surfing, wetsuits for water sports.

28 Sports equipment.

9 Combinaisons de plongée.
25 Vêtements, combinaisons isothermiques pour le surf, combinaisons isothermiques pour les sports nautiques.
28 Équipement de sport.

(821) JP, 11.07.2000, 2000-76858.

(822) JP, 28.11.1989, 2186319.

(300) JP, 11.07.2000, 2000-76858.

(832) CN, ES, FR, GB, IT, PT.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 748**

(732) RADMER, Sabine,
Dipl.-Betriebsw. (FH)
Pettenkoferallee 45, D-82402 Seeshaupt (DE).

TYSHA

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 14 Jewellery; precious stones; costume jewellery; goods made of precious metals and their alloys, namely craft objects and decorative goods.

14 Joaillerie; pierres précieuses; bijouterie fantaisie; articles en métaux précieux et leurs alliages, notamment objets d'artisanat objets et articles de décoration.

(822) DE, 17.05.2000, 300 05 383.5/14.

(300) DE, 26.01.2000, 300 05 383.5/14.

(831) AT, BX, CH, EG, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 749**

(732) YIWUSHI HONGGUANG ZHENZHI
YOUXIAN GONGSI
238, Chouzhou Xilu, Yiwushi, CN-322000 Zhejiang (CN).

浪莎
LANG SHA

(531) 27.5; 28.3.

(561) Lang Sha.

(511) 25 Knit wear (clothing); shirts; uniforms; underwear; footwear; trousers; gloves; ties; belts (clothing); hosiery.

25 Vêtements tricotés (vêtements); chemises; uniformes; sous-vêtements; chaussures; pantalons; gants; cravates; ceintures (vêtements); bonnetterie.

(822) CN, 21.09.1997, 1106653.

(831) BY, CZ, KP, MN, PL, RU, UA, VN.

(832) JP.

(580) 14.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 750**

(732) BOMAG GmbH & Co. OHG
Hellerwald, D-56154 Boppard (DE).
(842) GmbH & Co. OHG, GERMANY.

VARIOMATIC

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Road making machines and machines for soil and asphalt compression especially vibratory rollers and road repair machines (finisher).

9 Measuring and controlling devices for the vibratory movements of the machines mentioned in class 7; especially of compression machines.

7 Machines pour la construction des routes et machines de compression du sol et de l'asphalte notamment rouleaux vibrants et machines de réfection des routes.

9 Dispositifs de mesure et de contrôle des vibrations des machines citées en classe 7, notamment de machines de compression.

(822) DE, 12.05.2000, 300 10 418.9/07.

(300) DE, 14.02.2000, 300 10 418.9/07.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 751**

(732) Hubert Loick
Heide, 26, D-46286 Dorsten-Lembeck (DE).

PLAYMAIS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Printed matter.

28 Games and playthings.

16 Imprimés.

28 Jeux et jouets.

(822) DE, 05.07.2000, 300 33 333.1/28.

(300) AT, 27.01.2000, AM 519/2000.

(831) CH, CZ, HU, PL.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

(151) **07.06.2000** **739 752**

(732) LE CARRER Gérard
2, rue des Bosquets, F-91150 ETAMPES (FR).
JIQUEL Gérard
120, rue de Javel, F-75015 PARIS (FR).

(750) LE CARRER Gérard, 2, rue des Bosquets, F-91150 ETAMPES (FR).

JILEC

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Bleu Pantone 280, magenta 72%, noir 19%, cyan 100%.
/ Blue Pantone 280, magenta 72%, black 19%, cyan 100%.

(511) 2 Couleurs, vernis, métaux en feuilles pour imprimeurs.

9 Appareils et instruments scientifiques, optiques, de mesurage, de contrôle, d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction des images; supports d'enregistrement; équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

16 Papier, carton; produits de l'imprimerie et de la reproduction informatique; photographies, papeterie; adhésifs (matières collantes), matières plastiques et polyester pour la papeterie, l'imprimerie et la reproduction informatique; matériel d'instruction ou d'enseignement pour la papeterie, l'imprimerie et la reproduction informatique.

2 *Colouring agents, varnishes, metal foils for printers.*

9 *Teaching, control, measuring, optical, scientific apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing images; recording media; data processing equipment and computers.*

16 *Paper, carton; printing articles and computerized copying; photographs, stationery; adhesives (sticking materials), plastic and polyester materials for stationery, printing and for computerized copying; instructional and educational material for stationery, printing and for computerized copying.*

(822) FR, 08.12.1999, 99 827 727.

(300) FR, 08.12.1999, 99 827 727.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, HU, IT, MC, PL, PT, RU.

(832) GB, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **02.06.2000** **739 753**

(732) ACR, sa

Les Algorithmes Aristote A 2000, route des Lucioles, F-06410 BIOT (FR).

(842) SA, FRANCE.

(750) ACR, sa, Les Cardoulines B2 1360, route des Dolines, F-06560 VALBONNE (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.2; 26.15; 29.1.

(511) 38 Transmission d'information sur réseaux nationaux et internationaux (Internet); services de télécommunications de messageries électroniques par réseau électronique (Internet); services de transmission d'information accessible par code d'accès en ligne à une base de données; communications par terminaux d'ordinateurs.

41 Édition de données informatiques destinées à être utilisées sur réseaux informatiques nationaux et internationaux.

42 Développement, conception et hébergement de sites par des réseaux nationaux et internationaux; programmation pour ordinateurs; développement de logiciels destinés à des ordinateurs (postes individuels, stations de travail et serveurs) ou à des équipements de réseau ou de télécommunication sur réseaux nationaux et internationaux.

38 *Transmission of information on national and international networks (Internet); telecommunications services of electronic mail via electronic network (Internet); services for the transmission of information which is accessible via an access code online to a database; communications via computer terminals.*

41 *Publishing of computerized data intended for use on national and international computer networks.*

42 *Development, design and hosting of sites by national and international networks; computer programming; deve-*

lopment of software intended for computers (individual posts, work stations and servers) or for network hardware or telecommunications hardware on national and international networks.

(822) FR, 20.09.1999, 99 813 014.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, MC, PL, PT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **26.04.2000**

739 754

(732) F. Url & Co Gesellschaft m.b.H.

16, Josef Krainerstraße, A-8074 RAABA (AT).



(531) 5.3.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes, adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements, désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes, animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes et fleurs naturelles, aliments pour les animaux, malt.

(822) AT, 26.04.2000, 188 077.

(300) AT, 09.11.1999, AM 7219/99.

(831) HR, HU, SI.

(580) 14.09.2000

(151) **30.05.2000**

739 755

(732) Aloys F. Dornbracht GmbH & Co KG

6, Köbbingser Mühle, D-58640 Iserlohn (DE).

TARA

(541) caractères standard.

(511) 9 Commandes électriques et électroniques de robinetterie pour la conduite, la distribution, la commande et le réglage de l'eau.

11 Robinets sanitaires en métal et en matières plastiques pour les toilettes, la salle de bain et la cuisine, à savoir robinetterie pour la conduite, la distribution, la commande et le réglage de l'eau, en particulier pour le réglage de la température de l'eau, lampes; garnitures d'équipement sanitaire en métal, en matières plastiques et en verre, à savoir poignées de baignoires.

20 Garnitures d'équipement sanitaire en métal, en matières plastiques et en verre, à savoir rangements, supports, poignées, consoles, crochets pour essuie-mains, commodes à miroir, miroirs; armoires à glace, étagères.

21 Garnitures d'équipement sanitaire en métal, en matières plastiques et en verre, à savoir porte-savon, porte-serviettes, supports de papier hygiénique.

(822) DE, 06.09.1996, 395 46 941.4/11.

(831) CH, CN, PL, RU.

(580) 14.09.2000

(151) 11.07.2000

739 756

(732) Westermann-Kommandit-Gesellschaft
205, Bahnhofstrasse, D-59759 Arnsberg (DE).

PROFILINE

(531) 26.4; 27.5.

(511) 21 Garbage cans, namely containers of metal and/or plastic materials.

21 Poubelles, notamment conteneurs en métal et/ou matières plastiques.

(822) DE, 21.06.2000, 300 15 532.8/21.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 532.8/21.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 11.07.2000

739 757

(732) Westermann-Kommandit-Gesellschaft
205, Bahnhofstrasse, D-59759 Arnsberg (DE).

DOUBLE BOY

(531) 26.4; 27.5.

(511) 21 Garbage cans, namely containers of metal and/or plastic materials.

21 Poubelles, notamment conteneurs en métal et/ou matières plastiques.

(822) DE, 08.06.2000, 300 15 533.6/21.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 533.6/21.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 29.06.2000

739 758

(732) STADA Arzneimittel AG
2-18, Stadastrasse, D-61118 Bad Vilbel (DE).

(750) STADA Arzneimittel AG Legal Department, 2-18, Stadastrasse, D-61118 Bad Vilbel (DE).

DEXPANOL

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants.

(822) DE, 08.10.1998, 398 36 079.0/05; 20.10.1999, 399 41 074.0/03.

(831) EG.

(580) 14.09.2000

(151) 02.08.2000

739 759

(732) Novartis AG
CH-4002 Basel (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Basel (CH).

СИНГЕНТА

(531) 28.5.

(561) SYNGENTA

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut, engrais pour les terres, compositions extinctrices, préparations pour la trempe et la soudure des métaux, produits chimiques destinés à conserver les aliments, matières tannantes, adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois, matières tinctoriales, mordants, résines naturelles à l'état brut, métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants, préparations pour détruire les animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

7 Machines et machines-outils, moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres), accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres), instruments agricoles, couveuses pour les oeufs.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement, coutellerie, fourchettes et cuillers.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs, extincteurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels, articles orthopédiques, matériel de suture.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes), cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), épices, glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes, animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes et fleurs naturelles, aliments pour les animaux, malt.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Restauration (alimentation), hébergement temporaire, soins médicaux, d'hygiène et de beauté, services vétérinaires et d'agriculture, services juridiques, recherche scientifique et industrielle, programmation pour ordinateurs.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilising preparations; fire extinguishing substances; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives (sticking materials) for industrial use.*

2 *Colouring agents, varnishes, lacquers; anti-rust and wood deterioration preservatives; dyestuffs; mordants; unprocessed natural resins; metals in leaf and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances for medical use, babyfood; plasters, materials for dressings; material for filling teeth and dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

7 *Machines and machine tools; engines (excluding engines for land vehicles); machines and machine tools; engines (excluding those for land vehicles); coupling and transmission components (excluding those for land vehicles); agricultural implements; egg incubators.*

8 *Manually-operated hand-held tools and implements; cutlery, forks and ladles.*

9 *Scientific, nautical, surveying, electrical, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (verification), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for broadcasting, recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data-processing equipment, computers, fire extinguishers.*

10 *Veterinary, dental, medical and surgical apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopaedic items; equipment for stitching.*

16 *Paper, cardboard and products made of these materials not included in other classes; printing products; book-binding products; photographs; stationery; adhesives (sticking materials) for stationery or household use; artists' requisites; paintbrushes; typewriters and office articles (excluding furniture); instructive or educational material (excluding apparatus); plastic materials for wrapping (not included in other classes); playing cards; printing type; printing blocks; publications.*

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables, jellies and jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee substitutes, flour and preparations made from cereals, bread, pastries and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains [seeds], not included in other classes, live animals, fresh fruit and vegetables; crop seeds, natural plants and flowers; animal feed, malt.*

32 *Beers, mineral and carbonated waters and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.*

35 *Advertising; management of business affairs; commercial administration; office tasks.*

36 *Insurances; financial affairs; monetary affairs; property dealings.*

41 *Education; training; entertainment; sports and cultural activities.*

42 *Catering (food); temporary accommodation; hygiene, health and beauty care, veterinary and agricultural services, legal services, scientific and industrial research, computer programming.*

(822) CH, 02.02.2000, 474945.

(300) CH, 02.02.2000, 474945.

(831) AM, AZ, BG, BY, KG, KZ, LV, RU, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, TM.

(580) 14.09.2000

(151) 15.03.2000

739 760

(732) Handelsgesellschaft

Heinrich Heine GmbH

15, Windeckstr., D-76135 Karlsruhe (DE).

(750) Handelsgesellschaft Heinrich Heine GmbH, Gewerblicher Rechtsschutz, Abteilung RK-GR, Herrn Christoph Wenk-Fischer, 3-7, Wandsbeker Straße, D-22172 Hamburg (DE).

Heine

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 38 Telecommunication.

38 Télécommunication.

(822) DE, 17.01.2000, 399 71 593.2/38.

(300) DE, 11.11.1999, 399 71 593.2/38.

(831) AT, CH.

(832) GB.
(527) GB.
(580) 14.09.2000

(151) **20.03.2000** **739 761**

(732) PROJEKT 21 Mediendesign GmbH
21/15, Alser Straße, A-1080 WIEN (AT).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.2; 27.5; 29.1.

(511) 7 Heat pumps.

9 Batteries and accumulator batteries, gas, electricity and heat meters and safety devices.

11 Solar installations and solar cells.

37 Laying of gas, district heat and electricity mains; gas, district heat and electricity installations; installation, maintenance and repair of gas, district heat and electricity mains, installations, meters, heating installations, water heating installations and cooking installations as well as of gas filling and electricity charging stations; maintenance and repair of gas containers, tanks and boilers; maintenance and repair of batteries, electric chargers and electric motors; installation, maintenance and repair of solar installations, solar cells and heat pumps (also in connection with heating installations as well as machine and unit drives).

38 Telecommunications.

39 Supply of electricity and district heat; disposal of batteries, electric chargers and electric motors; operation of gas filling stations and electricity charging stations.

42 Research, development, analysis and checking in the field of gas and gas firing engineering, of gas analyses, of drilling for gas, as well as of district heat and electricity generation and transfer and of the units and installations for these services; research, development, analysis and checking in the field of solar energy, especially in the field of solar cells, solar installations and heat pumps and of all solar powered installations; checking of gas containers, tanks, units and installations; energy consulting in connection with solar energy, gas, firing and electricity; services of an engineering department for gas, district heat, and electricity mains and installations and for solar energy.

7 Pompes à chaleur.

9 Batteries et accumulateurs, compteurs de gaz, d'électricité et de chaleur et dispositifs de sécurité.

11 Installations solaires et piles solaires.

37 Mise en place de conduites de gaz, chauffage à distance et électricité; installations de gaz, chauffage à distance et électricité; pose, entretien et réparation de conduites de gaz, chauffage à distance et électricité, installations, compteurs, installations de chauffage, installations de chauffage de l'eau et dispositifs de cuisson ainsi que stations-service et centrales électriques; entretien et réparation de réservoirs de gaz, citernes et chaudières; entretien et réparation de batteries, chargeurs électriques et moteurs électriques; installation, maintenance et réparation d'installations solaires, piles solaires et

pompes à chaleur (aussi en relation avec des installations de chauffage et des commandes de machines et d'équipements).

38 Télécommunications.

39 Approvisionnement en électricité et chauffage à distance; élimination de batteries, chargeurs électriques et moteurs électriques; exploitation de stations-service et de centrales électriques.

42 Recherche, développement, analyse et surveillance dans le domaine des techniques relatives au gaz et au chauffage au gaz, de l'analyse des gaz, du forage de gaz, de la production et l'approvisionnement en chauffage à distance et en électricité ainsi que des équipements et installations correspondants à ces services; recherche, développement, analyse et surveillance en matière d'énergie solaire, en particulier en ce qui concerne les piles solaires, installations solaires et pompes à chaleur et toutes les installations fonctionnant à l'énergie solaire; contrôle de réservoirs de gaz, citernes, appareils et installations; prestation de conseil en matière d'énergie concernant l'énergie solaire, le gaz, la cuisson et l'électricité; prestation de services techniques spécialisés dans les installations et conduites de gaz, de chauffage à distance, d'électricité et l'énergie solaire.

(822) AT, 16.03.2000, 187 388.

(300) AT, 27.01.2000, AM 523/2000.

(831) BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **17.04.2000** **739 762**

(732) KIBODAN A/S

Gl. Klausdalsbrovej 469, DK-2730 Herlev (DK).

(842) corporation, Denmark.

MEDIDOS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use.

10 Medicine dosing boxes.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

10 Boîtes de dosage de médicaments.

(821) DK, 17.07.1972, VA 1972 02596.

(822) DK, 30.03.1973, VR 1973 00900.

(832) BX, ES, FR, GB, IT, JP, PT.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.04.2000** **739 763**

(732) Monsieur TEURQUETIL Alain

9, bis rue de Mezieres, F-75006 PARIS (FR).

(750) EURL ATEX - CENTRE SILIC, Bat C4 Impasse Paradou, F-13009 MARSEILLE (FR).

H-BOWL

(511) 25 Tee-shirts, pantalons, shorts, chemises, maillots de bain, blousons, vestes, robes, jupes, casquettes, chaussures.

25 Tee-shirts, trousers, shorts, shirts, swimsuits, blousons, jackets, dresses, skirts, caps, shoes.

(822) FR, 16.03.1994, 94 512 231.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 20.03.2000

739 764

(732) PROJEKT 21 Mediendesign GmbH

21/15, Alser Straße, A-1080 WIEN (AT).

SEL

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Heat pumps.

9 Batteries and accumulator batteries, gas, electricity and heat meters and safety devices.

11 Solar installations and solar cells.

37 Laying of gas, district heat and electricity mains; gas, district heat and electricity installations; installation, maintenance and repair of gas, district heat and electricity mains, installations, meters, heating installations, water heating installations and cooking installations as well as of gas filling and electricity charging stations; maintenance and repair of gas containers, tanks and boilers, maintenance and repair of batteries, electric chargers and electric motors; installation, maintenance and repair of solar installations, solar cells and heat pumps (also in connection with heating installations as well as machine and unit drives).

38 Telecommunications.

39 Supply of electricity and district heat; disposal of batteries, electric chargers and electric motors; operation of gas filling stations and electricity charging stations.

42 Research, development, analysis and checking in the field of gas and gas firing engineering, of gas analyses, of drilling for gas, as well as of district heat and electricity generation and transfer and of the units and installations for these services; research, development, analysis and checking in the field of solar energy, especially in the field of solar cells, solar installations and heat pumps and of all solar powered installations; checking of gas containers, tanks, units and installations; energy consulting in connection with solar energy, gas, firing and electricity; services of an engineering department for gas, district heat, and electricity mains and installations and for solar energy.

7 *Pompes à chaleur.*9 *Batteries et accumulateurs, compteurs de gaz, d'électricité et de chaleur et dispositifs de sécurité.*11 *Installations solaires et piles solaires.*37 *Mise en place de conduites de gaz, chauffage à distance et électricité; installations de gaz, chauffage à distance et électricité; pose, entretien et réparation de conduites de gaz, chauffage à distance et électricité, installations, compteurs, installations de chauffage, installations de chauffage de l'eau et dispositifs de cuisson ainsi que stations-service et centrales électriques; entretien et réparation de réservoirs de gaz, citernes et chaudières; entretien et réparation de batteries, chargeurs électriques et moteurs électriques; installation, maintenance et réparation d'installations solaires, piles solaires et pompes à chaleur (aussi en relation avec des installations de chauffage et des commandes de machines et d'équipements).*38 *Télécommunications.*39 *Approvisionnement en électricité et chauffage à distance; élimination de batteries, chargeurs électriques et moteurs électriques; exploitation de stations-service et de centrales électriques.*42 *Recherche, développement, analyse et surveillance dans le domaine des techniques relatives au gaz et au chauffage au gaz, de l'analyse des gaz, du forage de gaz, de la production et l'approvisionnement en chauffage à distance et en électricité ainsi que des équipements et installations correspondants à ces services; recherche, développement, analyse et surveillance en matière d'énergie solaire, en particulier en ce qui concerne les piles solaires, installations solaires et pompes à chaleur et toutes les installations fonctionnant**à l'énergie solaire; contrôle de réservoirs de gaz, citernes, appareils et installations; prestation de conseil en matière d'énergie concernant l'énergie solaire, le gaz, la cuisson et l'électricité; prestation de services techniques spécialisés dans les installations et conduites de gaz, de chauffage à distance, d'électricité et l'énergie solaire.*

(822) AT, 16.03.2000, 187 387.

(300) AT, 27.01.2000, AM 522/2000.

(831) BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 06.04.2000

739 765

(732) HDW Handelsgesellschaft für

Dach- und Wand-Baustoffe

GmbH & Co. KG

40, Brambach, D-78713 Schramberg (DE).

AirTex

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 19 Roof accessories, namely breather membranes and roof tile underlays made of synthetics.

19 *Accessoires de toiture, à savoir membranes de reniflard et synthétiques de sous-couche pour tuiles.*

(822) DE, 03.11.1999, 399 47 146.4/17.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, SI.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) 06.04.2000

739 766

(732) Ideal-Standard GmbH & Co. oHG

80, Euskirchener Strasse, D-53121 Bonn (DE).

CRESTA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 11 Sanitary water conduit fittings, wall-mounted, standing and built-in basins and bidets, mouth-rinsing basins, water-closets, urinals, cisterns and flushing apparatuses for lavatories, included in this class; bath tubs and shower tubs, water closet seats, shower supports, shower rails; shower cabinets; mirror lamps (or lighting).

19 Shower partitions, bath partitions, partition walls for shower and bath cabinets, non-metallic; building materials (non-metallic), especially floor tiles, wall tiles and slabs.

20 Furniture, especially bathroom furniture, toilet and medicine cabinets, boards, parts and supports for shelf units; mirrors, mirror holders, mirror boards.

21 Sanitary furnishings, namely toilet paper holders, closet brushes and holders, curtain rods, dentifrice glasses and holders for dentifrices glasses, soap dishes, soap holders, soap dispensers, towel and bath towel holders, towel hooks, towel baskets.

11 *Appareils sanitaires, à montage mural, cuvettes et bidets sur colonnes et encastrés, cuvettes pour le rinçage de la bouche, toilettes, urinoirs, réservoirs de chasse et chasses d'eau pour cabinets de toilettes, compris dans cette classe; baignoires et douches, sièges de w.c., supports de douche, rails de douche; cabines de douche; lampes d'éclairage pour miroir de toilette.*19 *Cloisons de douche, cloisons de bain, cloisons de séparation pour cabines de douche et de bain (non métalli-*

ques); matériaux de construction (non métalliques), en particulier carrelages, plaques et carreaux de mur.

20 Mobilier, en particulier meubles de salle de bain, armoires de salle de bain et pharmacies, panneaux, pièces et étais pour rayonnages; miroirs, porte-miroirs, armoires à miroir.

21 Équipements sanitaires, à savoir distributeurs de papier hygiénique, brosses pour cuvette de w.c. et leurs supports, tringles à rideaux, verres à dentifrice et supports pour verres à dentifrice, porte-savons, distributeurs de savon, supports pour serviettes à main et serviettes de bain, crochets à serviettes, paniers à serviettes.

(822) DE, 30.03.2000, 399 68 800.5/11.

(300) DE, 03.11.1999, 399 68 800.5/11.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SK, YU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 767**

(732) C.F. Ploucquet GmbH & Co.
11, Ploucquetstrasse, D-89522 Heidenheim (DE).

Intac

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 24 Textiles and textile goods (included in this class), especially for outer clothing.

24 Tissus et produits textiles, (compris dans cette classe), en particulier pour les vêtements de dessus.

(822) DE, 21.09.1999, 399 49 271.2/24.

(831) AT, BX, CH, ES, IT, PL, SI.

(832) DK, FI, SE.

(580) 14.09.2000

(151) **07.04.2000** **739 768**

(732) OLIVETTI S.p.A.
Via G. Jervis 77, I-10015 Ivrea (TO) (IT).

olivetti
@HOME @OFFICE

(531) 24.17; 27.5.

(571) Expression en écriture de fantaisie avec la lettre "a" qui continue en rond en s'entourant mais sans se boucher.

(511) 9 Imprimantes à jet d'encre, imprimantes laser, imprimantes matricielles, imprimantes spécialisées pour banques, imprimantes et leurs parties, têtes d'impression à impact et sans impact, cartouches pour imprimantes, appareils de lecture, digitalisation et/ou reproduction de documents, machines à photocopier et leurs parties, photoconducteurs, machines à calculer, caisses enregistreuses, terminaux de points de vente, lecteurs optiques et fiches de réseau, appareils pour le traitement de textes, des images et de sons, télécopieurs, fiches et cartes de télécommunication, téléphones, modems, appareils et systèmes de télécommunication.

16 Papier, produits de l'imprimerie, livres, machines pour bureau, machines à écrire et leurs parties; claviers et touches alphanumériques, disques et sphères porte-caractères, ru-

bans encreurs, rubans à effacer, bobines et cartouches pour les rubans précités, têtes et cartouches à jet d'encre.

(822) IT, 07.04.2000, 809097.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.

(580) 14.09.2000

(151) **31.03.2000** **739 769**

(732) Unilever N.V.
455, Weena, NL-3013 Al Rotterdam (NL).

PEPSODENT INSIDER

(511) 3 Dentifrices; produits pour les soins de la bouche, non à usage médical, préparations pour polir les dents.

5 Tablettes et préparations pour rendre visible la plaque dentaire.

10 Cure-langue; miroirs pour dentistes.

21 Brosses à dents et autres ustensiles et articles pour nettoyer et soigner les dents, la langue et les gencives; cure-dents, porte-brosses à dents et porte-cure-dents non en métaux précieux; fil dentaire; ustensiles de toilette.

3 Dentifrices; oral hygiene products, for nonmedical use, preparations for brushing teeth.

5 Tablets and preparations which render dental plaque visible.

10 Tongue scrapers; mirrors for dentists.

21 Toothbrushes and other implements and products for cleaning and caring for teeth, the tongue and gums; tooth-picks, toothbrush holders and toothpick holders, not of precious metal; dental floss; toiletry articles.

(822) BX, 22.10.1999, 661620.

(300) BX, 22.10.1999, 661620.

(831) PT, RU.

(832) DK, NO.

(580) 14.09.2000

(151) **05.05.2000** **739 770**

(732) STI IBERICA, S.L.
P.I. Fuente del Jarro Ciudad de Barcelona, 20, PATERNA (VALENCIA) (ES).

(842) SOCIETE A RESPONSABILITÉ LIMITÉE, ESPAGNE.

CASAMAYOR

(571) Consiste en la dénomination CASAMAYOR. / Consists of the name CASAMAYOR.

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; maïs préparé.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables, meat and fish; jellies and jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals,

bread, pastries and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment; prepared corn.

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains [seeds], not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; crop seeds, plants and flowers; animal feed, malt.*

(822) ES, 11.11.1999, 2269401; 11.11.1999, 2269402; 14.02.2000, 2290597.

(300) ES, 11.11.1999, 2269401; classe 29 / class 29

(300) ES, 11.11.1999, 2269402; classe 30 / class 30

(300) ES, 14.02.2000, 2290597; classe 31 / class 31

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, MA, PL, PT, RO, RU, SK.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **21.06.2000** **739 771**

(732) Quelle Aktiengesellschaft
Nürnberg Straße 91-95, D-90762 Fürth (DE).

K Ü C H E N
QUELLE.

(531) 24.17; 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines à laver la vaisselle, machines à laver le linge.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, fours, appareils de cuisson, appareils à micro-ondes, appareils de réfrigération, de congélation, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau, tables de cuisson, plaques de cuisson, hottes de cheminée et hottes d'aspiration de fumée, appareils et installations sanitaires.

16 Produits de l'imprimerie.

20 Meubles, en particulier meubles de cuisine, armoires hautes, placards suspendus et placards de soubassement, plans de travail pour cuisines, étagères.

37 Services de réparation; travaux d'installation; réparation, entretien et installation d'appareils ménagers tels que machines à laver le linge, machines à laver la vaisselle, sèche-choirs, appareils de chauffage, de climatisation, de réfrigération et de ventilation; aménagement de cuisines, pose d'éléments muraux; services d'équipement de cuisines.

39 Services de transport.

(822) DE, 25.04.2000, 300 11 153.3/39.

(300) DE, 16.02.2000, 300 11 153.3/39.

(831) AT.

(580) 14.09.2000

(151) **28.07.2000** **739 772**

(732) RENAULT
société anonyme
F-92100 BOULOGNE-BILLANCOURT (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(750) RENAULT, Bernard HAGEGE Département Propriété Intellectuelle 0268, QLQ R 15 7 34, F-92513 BOULOGNE-BILLANCOURT CEDEX (FR).

GENÉRIQUE

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre; amortisseurs de suspension pour véhicules, antivols pour véhicules, appuie-tête pour sièges de véhicules, automobiles, amortisseurs pour automobiles, capots pour automobiles, carrosseries pour automobiles, chaînes pour automobiles, châssis pour automobiles, pare-chocs pour automobiles, stores et pare-soleil pour automobiles, avertisseurs contre le vol des véhicules, avertisseurs de marche arrière pour véhicules, avertisseurs sonores pour véhicules, porte-bagages pour véhicules, bandages de roues pour véhicules, barres de torsion pour véhicules, bielles pour véhicules terrestres (autres que parties de moteurs), boîtes de vitesses pour véhicules terrestres, bouchons pour réservoirs à essence de véhicules, pare-brise, camionnettes, fourgonnettes, camions, capotes de véhicules, capots de moteurs pour véhicules, carrosseries, carter pour organes de véhicules terrestres (autres que pour moteurs), ceintures de sécurité pour sièges de véhicules, chaînes antidérapantes, chaînes de commande pour véhicules terrestres, chaînes motrices pour véhicules terrestres, châssis de véhicules, circuits hydrauliques pour véhicules, convertisseurs de couple pour véhicules terrestres, démultiplicateurs pour véhicules terrestres, indicateurs de direction pour véhicules, moteurs électriques pour véhicules terrestres, véhicules électriques, embrayages pour véhicules terrestres, sièges de sécurité pour enfants pour véhicules, engrenages pour véhicules terrestres, enjoliveurs, enveloppes (pneumatiques), plombs pour l'équilibrage des roues de véhicules, essieux, fusées d'essieux, essuie-glace, garnitures de freins pour véhicules, sabots de freins pour véhicules, segments de freins pour véhicules, freins de véhicules, frettes de moyeux, hayons élévateurs (parties de véhicules terrestres), housses de véhicules, housses pour sièges de véhicules, jantes de roues de véhicules, moteurs pour véhicules terrestres, machines motrices pour véhicules terrestres, moyeux de roues de véhicules, pare-boue, pare-chocs de véhicules, pompes à air (accessoires de véhicules), portes de véhicules, porte-skis pour automobiles, mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres, remorques (véhicules), attelages de remorques pour véhicules, ressorts amortisseurs pour véhicules, ressorts de suspension pour véhicules, rétroviseurs, roues de véhicules, roues libres pour véhicules terrestres, harnais de sécurité pour sièges de véhicules, sièges de véhicules, voitures de sport, tracteurs, traîneaux (véhicules), voitures de tramways, arbres de transmission pour véhicules terrestres, mécanismes de transmission pour véhicules terrestres, turbines pour véhicules terrestres, dispositifs anti-tourbillonnants pour véhicules, capitonnage, garnitures intérieures de véhicules, pneumatiques pour véhicules, vitres de véhicules, volants pour véhicules; véhicules à locomotion par terre; voitures; voitures à propulsion hybride thermique et électrique; cycles, bicyclettes, motoscooters, motocycles et tricyles; amortisseurs de suspension, avertisseurs et indicateurs lumineux et sonores, capots de moteurs, carrosseries, indicateurs de direction, chaînes, freins, garnitures de freins, sabots de freins, jantes de roues et moyeux de roues, pare-boue, pompes à air, pneumatiques, pédales, guidons, béquilles, repose-pied, selles, sacoques, tous ces produits étant destinés à des cycles, des bicyclettes, des motocycles, des motoscooters et des tricyles.

12 *Vehicles; apparatus for locomotion by land; suspension shock absorbers for vehicles, anti-theft devices for vehicles, headrests for vehicle seats, automobiles, shock absorbers for automobiles, automobile bonnets, automobile bodies, automobile chains, chassis for automobiles, bumpers for automobiles, sun shields and visors for automobiles, anti-theft alarms for vehicles, reversing alarms for vehicles, horns for vehicles, luggage racks for vehicles, tyres for vehicle wheels, torsion bars for vehicles, connecting rods for land vehicles (other than engine parts), gearboxes for land vehicles, caps for vehicle petrol tanks, windscreens, pickup trucks, vans, lorries, hoods for vehicles, bonnets for vehicle engines, vehicle bodies, crankcases for land vehicle components (other than for engines), safety belts for vehicle seats, antiskid chains, driving chains for land vehicles, transmission chains for land vehicles, vehicle chassis, hydraulic circuits for vehicles, torque conver-*

ters for land vehicles, reduction gears for land vehicles, turn signals for vehicles, electric motors for land vehicles, electric vehicles, clutches for land vehicles, vehicle safety seats for children, gearing for land vehicles, hubcaps, casings for pneumatic tyres, balance weights for vehicle wheels, axles, steering knuckles, windscreen wipers, brake linings for vehicles, brake shoes for vehicles, brake segments for vehicles, vehicle brakes, bands for wheel hubs, elevating tailgates (parts of land vehicles), vehicle covers, seat covers for vehicles, vehicle wheel rims, engines for land vehicles, driving motors for land vehicles, vehicle wheel hubs, mudguards, vehicle bumpers, air pumps (vehicle accessories), doors for vehicles, ski carriers for cars, propulsion mechanisms for land vehicles, trailers (vehicles), trailer couplings, shock absorbing springs for vehicles, vehicle suspension springs, rearview mirrors, vehicle wheels, freewheels for land vehicles, security harnesses for vehicle seats, vehicle seats, sports cars, tractors, sleighs (vehicles), tramcars, transmission shafts for land vehicles, transmissions for land vehicles, turbines for land vehicles, anti-glare devices for vehicles, padding, interior upholstery for vehicles, vehicle tyres, windows for vehicles, steering wheels, vehicles for locomotion by land; cars; cars powered by a combination of thermal and electrical energy, cycles, bicycles, motor scooters, motorcycles and tricycles; shock absorbers, horns and luminous warning signals and indicators, bells, engine bonnets, vehicle bodies, direction indicators, chains, brakes, brake linings, brake shoes, wheel rims and hubs, mudguards, air pumps, tyres, pedals, handlebars, kickstands, footrests, saddles, saddlebags, nets, all these goods for cycles, bicycles, motorcycles, motor scooters and tricycles.

(822) FR, 25.02.2000, 00 3010173.

(300) FR, 25.02.2000, 00 3010173.

(831) AL, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KZ, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 773**

(732) CASTER (Société anonyme)
35, avenue Franklin D. Roosevelt, F-75008 PARIS (FR).

PURE & PLANTE

(531) 27.5.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, shampoings, produits capillaires, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques.

Tous ces produits étant à base de plantes ou d'extraits végétaux.

(822) FR, 10.02.2000, 00 3 008 995.

(300) FR, 10.02.2000, 00 3 008 995.

(831) EG.

(580) 14.09.2000

(151) **28.06.2000** **739 774**

(732) PICANOL N.V.,
naamloze vennootschap
1-13, Polenlaan, B-8900 IEPER (BE).

WEAVE UP

VALUE PACKS

(531) 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines pour l'industrie textile, plus spécialement métiers à tisser et leurs parties; machines de filature, machines à bobiner et machines pour le traitement postérieur du tissage.

9 Périphériques électriques, électroniques et électrotechniques compris dans cette classe pour les produits de la classe 7.

37 Entretien et réparation des machines pour l'industrie textile; services de modification et d'amélioration des machines pour l'industrie textile.

7 *Machines for the textile industry, especially weaving looms and parts thereof; spinning machines, bobbin winding machines and machines for treatment after weaving.*

9 *Electric, electronic and electrotechnical peripheral units included in this class for the goods in class 7.*

37 *Maintenance and repair of machines for the textile industry; modification and improvement of machines for the textile industry.*

(822) BX, 06.01.2000, 664752.

(300) BX, 06.01.2000, 664752.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, IT, KP, MA, PL, PT, VN.

(832) GB, JP, TR.

(851) GB, JP.

Pour la classe 7 seulement. / *For class 7 only.*

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 775**

(732) Vobis Microcomputer AG
Rotter Bruch, 32-34, D-52068 Aachen (DE).

(842) joint-stock-company, Germany.



(See color reproduction at the end of this issue /
Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Red, black, white. / *Rouge, noir, blanc.*

(511) 9 Apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, computer hardware and software, data processing apparatus and computer.

16 Printed matter.

42 Computer programming; services for data processing.

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, matériel informatique et logiciels, appareils pour le traitement de l'information et les ordinateurs.*

16 *Imprimés.*

42 *Programmation informatique; services informatiques.*

- (822) DE, 15.05.2000, 300 06 546.9/09.
 (300) DE, 31.01.2000, 300 06 546.9/09.
 (831) CH.
 (832) NO, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **14.07.2000** **739 776**
 (732) IYYAMA Corporation
 2490-1 Shimada Joetsu City, Nigata 943-0853 (JP).
 (812) DE.

Vision Master Pro

- (531) 27.5.
 (511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing apparatus and computers; computer software included in this class; fire extinguishing apparatus, parts for the aforesaid goods.
 37 Building construction, repair and maintenance of data processing apparatus and computers; installation services.
 42 Computer programming, consultancy in the field of computer hardware.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de sauvetage et d'enseignement compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; logiciels d'ordinateur compris dans cette classe; extincteurs, éléments des produits précités.*

37 *Construction de bâtiments, réparation et entretien de matériel informatique et d'ordinateurs; services d'installation.*

42 *Programmation informatique; prestation de conseils relatifs au matériel informatique.*

- (822) DE, 08.08.1997, 397 13 416.9/09.
 (831) BA, BG, BY, HR, LV, MD, RO, SK, UA.
 (832) EE, IS, LT, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **14.07.2000** **739 777**
 (732) IYYAMA Corporation
 2490-1 Shimada Joetsu City, Nigata 943-0853 (JP).
 (812) DE.

VISIONCARE

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing apparatus and

computers; computer software included in this class; fire extinguishing apparatus, parts for the aforesaid goods.

37 Building construction, repair and maintenance of data processing apparatus and computers; installation services.

42 Computer programming, consultancy in the field of computer hardware.

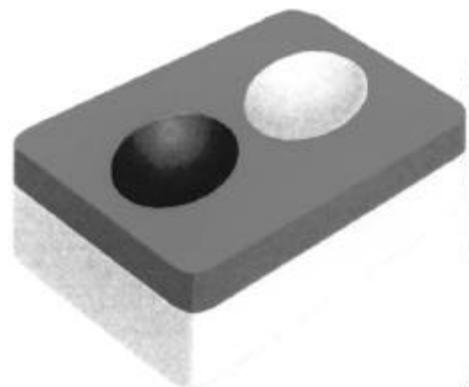
9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de sauvetage et d'enseignement compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; logiciels d'ordinateur compris dans cette classe; extincteurs, éléments des produits précités.*

37 *Construction de bâtiments, réparation et entretien de matériel informatique et d'ordinateurs; services d'installation.*

42 *Programmation informatique; prestation de conseils relatifs au matériel informatique.*

- (822) DE, 06.04.1999, 398 45 285.7/09.
 (831) BA, BG, BY, HR, LV, MD, RO, SK, UA.
 (832) EE, IS, LT, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **10.08.2000** **739 778**
 (732) HENKEL KGaA
 67, Henkelstrasse, D-40191 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.15; 29.1.
 (591) Red, white, blue. / Rouge, blanc, bleu.
 (550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.
 (511) 1 Chemical products for industrial purpose.
 3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning wood, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.
 21 Sponges; cleaning cloths.
 1 *Produits chimiques destinés à l'industrie.*
 3 *Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; produits de nettoyage et de polissage; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles.*
 21 *Eponges; chiffons de nettoyage.*
 (822) DE, 06.07.2000, 300 15 676.6/03.
 (300) DE, 01.03.2000, 300 15 676.6/03.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

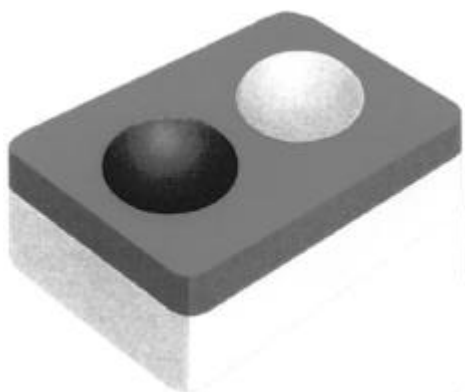
(151) 10.08.2000

739 779

(732) HENKEL KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 Düsseldorf (DE).

(842) Partnership limited by shares, Fed. Rep. of Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 29.1.

(591) Red, white, blue. / Rouge, blanc, bleu.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 1 Chemical products for industrial purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

21 Sponges; cleaning cloths.

1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

3 Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; produits de nettoyage et de polissage; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles.

21 Eponges; chiffons de nettoyage.

(822) DE, 06.07.2000, 300 15 677.4/03.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 677.4/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

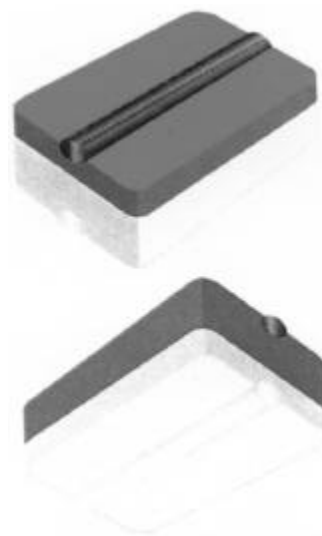
(580) 21.09.2000

(151) 10.08.2000

739 780

(732) HENKEL KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 DÜSSELDORF (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 26.15; 29.1.

(591) Red, white, blue. / Rouge, blanc, bleu.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 1 Chemical products for industrial purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

21 Sponges; cleaning cloths.

1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

3 Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; produits de nettoyage et de polissage; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles.

21 Eponges; chiffons de nettoyage.

(822) DE, 06.07.2000, 300 15 679.0/03.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 679.0/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

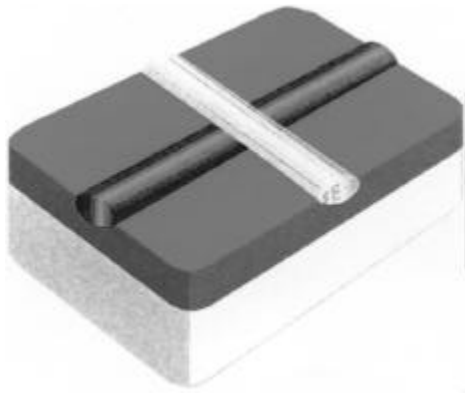
(580) 21.09.2000

(151) 10.08.2000

739 781

(732) HENKEL KGaA

67, Henkelstrasse, D-40191 DÜSSELDORF (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 26.15; 29.1.

(591) Red, white, blue. / *Rouge, blanc, bleu.*

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*

(511) 1 Chemical products for industrial purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

21 Sponges; cleaning cloths.

1 *Produits chimiques à usage industriel.*

3 *Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; agents pour nettoyer et polir; produits chimiques pour nettoyer le bois, les métaux, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles.*

21 *Éponges; chiffons de nettoyage.*

(822) DE, 06.07.2000, 300 15 678.2/03.

(300) DE, 01.03.2000, 300 15 678.2/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 06.07.2000

739 782

(732) LINTEL SECURITY S.A.

32, Avenue de Jette, B-1081 BRUXELLES (BE).

IdentiSoft

(511) 9 Appareils utilisés pour la sécurisation d'opérations bancaires et de transfert de données par voie électronique; logiciels utilisés pour la certification d'ordres donnés par ordinateur.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs.

42 Conception, mise à jour et maintenance de logiciels; certification de services de télécommunication.

9 *Apparatus used for ensuring the security of banking operations and of electronic data transfer; computer software used for the certification of computer-generated orders.*

38 *Communication via computer terminals.*

42 *Software design, updating and maintenance; certification of telecommunication services.*

(822) BX, 06.01.2000, 665011.

(300) BX, 06.01.2000, 665011.

(831) AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MK, MN, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) AG, EE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 06.07.2000

739 783

(732) Franz WAGHUBINGER

13, Kirchdorfer Straße Gemeinde Grünburg, A-4592 LEONSTEIN (AT).



(531) 1.5; 27.1; 27.5.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques compacts et disques à mémoire morte, logiciels, matériel informatique.

16 Magazines, journaux, produits de l'imprimerie.

35 Publicité, travaux de bureau, recherche de marché, relations publiques, consultation lors de l'organisation et de la direction d'entreprises.

36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires, affaires immobilières, consultations financières.

37 Réparation de matériel informatique.

38 Télécommunications, en particulier messagerie électronique grâce à Internet; préparation technique de l'accès électronique à des banques de données.

41 Publication de journaux et de magazines.

42 Elaboration de sites sur Internet, élaboration, développement, entretien, dessin, location et actualisation de logiciels.

(822) AT, 06.07.2000, 189 530.

(300) AT, 21.03.2000, AM 1991/2000.

(831) CH, DE.

(580) 21.09.2000

(151) 06.07.2000

739 784

(732) Franz WAGHUBINGER

13, Kirchdorfer Straße Gemeinde Grünburg, A-4592 LEONSTEIN (AT).



(531) 24.17; 26.4; 27.5.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques compacts et disques à mémoire morte, logiciels, matériel informatique.

16 Magazines, journaux, produits de l'imprimerie.

35 Publicité, travaux de bureau, recherche de marché, relations publiques, consultation lors de l'organisation et de la direction d'entreprises.

36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires, affaires immobilières, consultations financières.

37 Réparation de matériel informatique.

38 Télécommunication, en particulier messagerie électronique grâce à Internet; préparation technique de l'accès électronique à des banques de données.

41 Publication de journaux et de magazines.

42 Elaboration de sites sur Internet, élaboration, développement, entretien, dessin, location et actualisation de logiciels.

(822) AT, 06.07.2000, 189 531.

(300) AT, 21.03.2000, AM 1992/2000.

(831) CH, DE.

(580) 21.09.2000

(151) **23.07.2000** **739 785**

(732) MOVITEX
68, rue Christophe Colomb, F-59290 WASQUEHAL (FR).

(842) SA, FRANCE.

Pierre DELELIGNE

(541) caractères standard.

(511) 16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie ou l'imprimerie); produits de l'imprimerie; photographies; papeterie; caractères d'imprimerie; clichés; catalogue de vente par correspondance.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour des tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; recrutement de personnel; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; publicités télévisées et radiophoniques.

(822) FR, 26.01.2000, 00 3 005 013.

(300) FR, 26.01.2000, 00 3 005 013.

(831) BX.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 786**

(732) "N.V. Internationale Drukkerij en Uitgeverij Keesing", in het Frans: "Internationale d'Impression et d'Édition Keesing S.A.", in het Engels: "Keesing International Printers and Publishers", naamloze vennootschap
2-20, Keesinglaan, B-2100 DEURNE (BE).

Fléchés Club

(511) 16 Produits de l'imprimerie, y compris fascicules, périodiques, journaux, livres, cartes à jouer, photographies, posters, affiches, autocollants, décalcomanies et calendriers; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); articles de bureau (à l'exception des meubles) y compris règles et règles de recherche; papeterie; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

28 Jeux et jouets; jeux cybernétiques (à l'exclusion de ceux exclusivement utilisés en rapport avec un téléviseur), y compris jeux électroniques; jouets cybernétiques et électroniques.

41 Education, enseignement, formation et cours, enseignement par correspondance, cours de chant, cours de danse, enseignement musical, montage de programmes d'enseignement pour la radio et la télévision, enseignement sportif, cours de langues, enseignement pré-scolaire; édition, publication et diffusion d'imprimés, de fascicules, de livres, de journaux et de périodiques; location de films; organisation de spectacles (services d'imprésarios); représentations musicales et programmes de divertissement, également par le biais de la ra-

dio et de la télévision; représentations théâtrales; organisation d'événements sportifs; création, développement, production et réalisation de programmes de radio et de télévision; location d'appareils de radio et de télévision; organisation de journées d'étude; production de films, de disques et de cassettes ou d'autres supports de son et/ou d'images; organisation de foires et d'expositions à buts culturels et éducatifs et concernant les sports.

(822) BX, 24.01.2000, 665018.

(300) BX, 24.01.2000, 665018.

(831) CH, FR, MC.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 787**

(732) "N.V. Internationale Drukkerij en Uitgeverij Keesing", in het Frans: "Internationale d'Impression et d'Édition Keesing S.A.", in het Engels: "Keesing International Printers and Publishers", naamloze vennootschap
2-20, Keesinglaan, B-2100 DEURNE (BE).

Fléchés Défi

(511) 16 Produits de l'imprimerie, y compris fascicules, périodiques, journaux, livres, cartes à jouer, photographies, posters, affiches, autocollants, décalcomanies et calendriers; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); articles de bureau (à l'exception des meubles) y compris règles et règles de recherche; papeterie; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

28 Jeux et jouets; jeux cybernétiques (à l'exclusion de ceux exclusivement utilisés en rapport avec un téléviseur), y compris jeux électroniques; jouets cybernétiques et électroniques.

41 Education, enseignement, formation et cours, enseignement par correspondance, cours de chant, cours de danse, enseignement musical, montage de programmes d'enseignement pour la radio et la télévision, enseignement sportif, cours de langues, enseignement pré-scolaire; édition, publication et diffusion d'imprimés, de fascicules, de livres, de journaux et de périodiques; location de films; organisation de spectacles (services d'imprésarios); représentations musicales et programmes de divertissement, également par le biais de la radio et de la télévision; représentations théâtrales; organisation d'événements sportifs; création, développement, production et réalisation de programmes de radio et de télévision; location d'appareils de radio et de télévision; organisation de journées d'étude; production de films, de disques et de cassettes ou d'autres supports de son et/ou d'images; organisation de foires et d'expositions à buts culturels et éducatifs et concernant les sports.

(822) BX, 24.01.2000, 665019.

(300) BX, 24.01.2000, 665019.

(831) CH, FR, MC.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 788**

(732) TAMAS RAKOSI
105, Route de Luxembourg, L-7241 BERDELANGE (Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

Csúcs

(511) 9 Disques compacts, bandes vidéo.

10 Préservatifs.

25 Vêtements de sport et de délassement pour enfants et pour adultes.

32 Boissons non alcoolisées, limonades et boissons énergétiques.

41 Organisation d'événements culturels et de divertissement.

(822) BX, 21.01.2000, 665803.

(300) BX, 21.01.2000, 665803.

(831) CZ, HU, PL, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **05.05.2000** **739 789**

(732) Bankakademie e.V.

16-18, Oeder Weg, D-60318 Frankfurt am Main (DE).

(842) registered association, Germany.

diplomierter Bankbetriebswirt  *Bankakademie*

(531) 25.1; 27.5.

(511) 9 Supports de sons et/ou d'images et/ou supports de données de toutes sortes, compris dans cette classe, y compris CD-ROM pour le domaine de la formation et de l'enseignement; programmes de traitement de données pour le domaine de la formation et de l'enseignement, y compris pour Intranet.

16 Matériel d'instruction, d'enseignement et d'information sous forme imprimée pour le domaine de la formation et de l'enseignement.

41 Formation continue fournie par des collaborateurs aux prestataires de services financiers et organismes de crédit; formation et formation continue ainsi qu'enseignement, en particulier dans tous les domaines des prestations de services financiers et de crédit.

42 Programmation, développement, implémentation, conseil et entretien de programmes pour le traitement de données dans le domaine de la formation et de l'enseignement, y compris pour Intranet; prestations de conseil en matière de formation.

(822) DE, 21.02.2000, 399 82 866.4/41.

(300) DE, 29.12.1999, 399 82 866.4/41.

(831) AT, BX, CH.

(580) 21.09.2000

(151) **05.05.2000** **739 790**

(732) Bankakademie e.V.

16-18, Oeder Weg, D-60318 Frankfurt am Main (DE).

(842) registered association, Germany.

Bankbetriebswirt  *Bankakademie*

(531) 25.1; 27.5.

(511) 9 Supports de sons et/ou d'images et/ou supports de données de toutes sortes, compris dans cette classe, y compris CD-ROM pour le domaine de la formation et de l'enseignement; programmes de traitement de données pour le domaine de la formation et de l'enseignement, y compris pour Intranet.

16 Matériel d'instruction, d'enseignement et d'information sous forme imprimée pour le domaine de la formation et de l'enseignement.

41 Formation continue fournie par des collaborateurs aux prestataires de services financiers et organismes de crédit; formation et formation continue ainsi qu'enseignement, en particulier dans tous les domaines des prestations de services financiers et de crédit.

42 Programmation, développement, implémentation, conseil et entretien de programmes pour le traitement de données

dans le domaine de la formation et de l'enseignement, y compris pour Intranet; prestations de conseil en matière de formation.

(822) DE, 21.02.2000, 399 82 865.6/41.

(300) DE, 29.12.1999, 399 82 865.6/41.

(831) AT, BX, CH.

(580) 21.09.2000

(151) **18.08.2000**

739 791

(732) Gospark S.A.

50, Val Fleuri, L-1526 LUXEMBOURG (Grand-Duché de Luxembourg) (LU).

(842) Naamloze Vennootschap, Grand-Duché of Luxembourg.



G O S P A R K

(531) 2.9; 27.5.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class); printed matter; books, catalogues, magazines; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printers' type; printing blocks.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; commercial mediation with respect to import and export and sale and purchase of works of art, antiques, decorations, collector items, furniture and memorabilia, including commercial mediation over the Internet; auctioneering; database services, namely providing information on auctions.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; services rendered in connection with the evaluation of works of art, antiques, decorations, collector items, furniture and memorabilia; art appraisal.

41 Publishing of (electronic) publications dealing with art, antique trade, exhibitions and auctions; database services, namely gathering and providing information on art, antique trade, exhibitions.

42 Authentication of works of art; professional consultancy, non-business; research and advice regarding the age, origin and history of works of art, antiques, decorations, collector items, furniture and memorabilia.

16 *Papier, carton et articles en ces matières (compris dans cette classe); produits imprimés; livres, catalogues, magazines; matériaux de reliure pour livres; photographies; papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception du mobilier); matériel pédagogique (à l'exception d'appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); jeux de cartes; caractères d'imprimerie; clichés.*

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; services d'intermédiaire d'ordre commercial concernant l'import-export ainsi que la vente et l'achat d'oeuvres d'art, d'objets anciens, de décorations, d'objets de collection, de meubles et de souvenirs, notamment services d'intermédiaire d'ordre commercial par le biais du réseau Internet; vente aux enchères; services de bases*

de données, à savoir mise à disposition d'informations portant sur les ventes aux enchères.

36 Assurance; transactions financières; opérations immobilières; services rendus relatifs à l'estimation d'oeuvres d'art, d'objets anciens, de décorations, d'objets de collection, de mobilier et de souvenirs; estimation d'oeuvres d'art.

41 Edition de publications (électroniques) ayant trait à l'art, au commerce d'objets anciens, aux expositions et aux ventes aux enchères; services de bases de données, notamment collecte et diffusion d'informations relatives à l'art, au commerce d'objets anciens, aux expositions.

42 Authentification d'oeuvres d'art; consultation de spécialistes, hors du domaine des affaires; recherches et conseils relatifs à l'âge, l'origine et l'histoire d'oeuvres d'art, d'objets anciens, de décorations, de mobilier et de souvenirs.

(822) BX, 22.12.1999, 666306.

(831) CH, CN.

(832) TR.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 792**

(732) Henkel-Ecolab GmbH & Co. OHG
38-42, Reisholzer Werftstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

(750) Henkel KGaA, D-40191 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Red and white. / Rouge et blanc.

(511) 3 Soaps, bleaching preparations and other substances for laundry use; rinsing agents for laundry use and dishwashing agents; cleaning and polishing preparations; chemical products for cleaning of wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.

5 Disinfectants.

42 Research in the field of chemical products, especially cleaning agents.

3 Savons, préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle; préparations pour nettoyer et polir; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, les matières plastiques, la pierre, la porcelaine et les matières textiles.

5 Désinfectants.

42 Recherches concernant les produits chimiques, en particulier les produits de nettoyage.

(822) DE, 27.06.2000, 300 26 270.1/42.

(300) DE, 04.04.2000, 300 26 270.1/42.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000**

739 793

(732) Energy Veranstaltungen GmbH
24, Zähringerstrasse, CH-8001 Zurich (CH).



(531) 27.5.

(511) 9 Disques compacts, disques et cassettes de musique.
16 Revues périodiques.

25 Vêtements et chapellerie.

35 Publicité, administration commerciale; vente au détail de supports de son et d'image.

41 Activités culturelles (concerts et bals), enregistrement de disques compacts, disques et cassettes de musique, publication d'une revue périodique, production de supports de son et d'images.

(822) CH, 26.01.2000, 474148.

(300) CH, 26.01.2000, 474 148.

(831) AT, DE, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000**

739 794

(732) Energy Veranstaltungen GmbH
24, Zähringerstrasse, CH-8001 Zurich (CH).



(531) 14.3.

(511) 9 Disques compacts, disques, cassettes de musique.

16 Revues périodiques.

25 Vêtements et chapellerie.

35 Publicité, administration commerciale.

39 Livraison de supports de son et d'image.

41 Activités culturelles (concerts et bals), exploitation d'un local de bal, production de supports de son et d'image, services de studios d'enregistrement.

(822) CH, 26.01.2000, 474149.

(300) CH, 26.01.2000, 474 149.

(831) AT, DE, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000**

739 795

(732) Söll GmbH
Seligenweg 10, D-95028 Hof (DE).



(531) 27.5.

(511) 6 Forgings; metal ladders, especially safety ladders with climbing protector, as well as parts thereof.

7 Elevators and lifts; mechanical lowering devices and traction hoists.

9 Safety ropes and fall arrest belts of metal or plastics or natural material with or without fall dampers; safety brakes acting on ropes for height safety devices, as well as parts thereof; safety devices and safety apparatus consisting of those devices, particularly for ladders, podiums and platforms, as well as parts thereof.

37 Installation and maintenance of elevators and lifts.

42 Planning of elevators and lifts.

6 *Pièces forgées; échelles métalliques, en particulier échelles de sécurité avec protections d'ascension, ainsi que leurs éléments.*

7 *Élévateurs et ascenseurs; dispositifs mécaniques d'abaissement et palans tracteurs.*

9 *Cordes de sécurité et ceintures antichute en métal ou en matières plastiques ou en matières naturelles avec ou sans amortisseurs de chute; freins de sûreté agissant sur les cordes pour dispositifs de protection en hauteur, ainsi que leurs éléments; dispositifs de sécurité et appareils de sécurité constitués de ces dispositifs, notamment pour échelles, podiums et plates-formes, ainsi que leurs éléments.*

37 *Installation et entretien d'élévateurs et d'ascenseurs.*

42 *Conception d'élévateurs et d'ascenseurs.*

(822) DE, 03.08.2000, 300 14 522.5/06.

(300) DE, 25.02.2000, 300 14 522.5/06.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, KZ, PL, PT, RU, SI, SK, UA.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 796**

(732) Jørn Bremnes
Skogryggveien, 17, N-0781 Oslo (NO).

Ellipse-metoden

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 42 Medical and cosmetic treatment with the use of Intense Pulsed Light (IPL).

42 *Traitement médical et cosmétique utilisant une lumière pulsée de forte intensité.*

(821) NO, 26.06.2000, 2000 07406.

(300) NO, 26.06.2000, 2000 07406.

(832) DE, DK, GB, IS, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 797**

(732) HENKEL KGaA
67, Henkelstrasse, D-40191 DÜSSELDORF (DE).

Somat total

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemical products for industrial purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing agents for dishwashing and laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie.*

3 *Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive; produits de nettoyage et de polissage; produits chimiques pour nettoyer le métal, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et textiles.*

(822) DE, 06.07.2000, 300 15 868.8/03.

(300) DE, 29.02.2000, 300 15 868.8/03.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **05.07.2000** **739 798**

(732) L & M Services B.V.
150, P.C. Hoofstraat, NL-1071 CG AMSTERDAM (NL).

(842) besloten vennootschap, The Netherlands.

BODYTONE

(511) 20 Furniture; water beds and water mattresses; parts and fittings (not included in other classes) for all aforesaid goods; pillows.

24 Bed clothes; blankets, sheets, duvet covers (continental quilt covers), pillowcases and pillow slips.

20 *Meubles; lits et matelas d'eau; éléments et accessoires (non compris dans d'autres classes) concernant tous les produits précités; oreillers.*

24 *Literie; couvertures, draps, housses de duvets (housses d'édredon dit continental), taies d'oreillers.*

(822) BX, 05.01.2000, 665010.

(300) BX, 05.01.2000, 665010.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 799**

(732) Organon Teknika B.V.
15, Boseind, NL-5281 RM BOXTEL (NL).

(842) B.V..

CoagAutoLink

(511) 10 Robotized modules used with fully automated haemostasis analyzers.

10 *Modules robotisés utilisés avec des appareils d'analyses automatiques de l'hémostase.*

(822) BX, 27.01.2000, 664442.

(300) BX, 27.01.2000, 664442.

(831) DE, FR.

(832) GB, JP.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) **14.07.2000** **739 800**

(732) OTKRYTOE AKTSIONERNOE OBCHTCHESTVO
"VINAP"
79, oulitsa Petoukhova, RU-630119 Novosibirsk (RU).



40%vol. GOST 27907-88 E 70 cl

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 27.5; 28.5; 29.1.
(561) VINAP.
(591) Bleu, rouge, noir et blanc.
(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
(822) RU, 16.02.1999, 172397.
(831) AT, BX, DE, FR, IT, KZ, MN.
(580) 21.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 801**

(732) Lifeware SA
via Valdani 1, CH-6830 Chiasso (CH).



(531) 26.3; 27.5.
(511) 36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires, affaires immobilières.
38 Télécommunications.
42 Programmation pour ordinateurs (software).
36 Insurance services, financial affairs, monetary dealings, property affairs.
38 Telecommunications.
42 Computer programming (software).
(822) CH, 23.02.2000, 475092.
(300) CH, 23.02.2000, 475092.
(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT.
(832) DK, FI, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 802**

(732) "Naamloze Vennootschap International
Sanitary Ware- Manufacturing Cy.
Société anonyme", in het kort:
"N.V. Intersan S.A."
51, Ommegangstraat, B-9770 KRUISHOUTEM (BE).

P-TRONIC

(511) 11 Appareils de distribution d'eau, installations et appareils sanitaires; systèmes de rinçage pour toilettes (électroniques ou non).

11 Water supply apparatus, sanitary apparatus and installations; rinsing systems (electric or not) for toilets.

(822) BX, 04.02.2000, 665607.
(300) BX, 04.02.2000, 665607.
(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 803**

(732) SAMSONITE EUROPE n.v./s.a.
17, Westerring, B-9700 OUDENAARDE (BE).

RHAPSODY

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; malles et valises; parapluies; cartables; portefeuilles; porte-documents; étuis pour clefs; porte-monnaie; coffrets destinés à contenir des articles de toilette dits "vanity cases"; malles, sacs à dos, sacs de voyage; housses de voyage, sacs à main.

18 Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; trunks and suitcases; umbrellas; school bags; pocket wallets; briefcases; key cases; coin purses; vanity cases; attaché cases, rucksacks, traveling bags; carrying cases, handbags.

(822) BX, 20.01.2000, 665016.
(300) BX, 20.01.2000, 665016.
(831) DE, FR.
(832) GB, SE.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 804**

(732) ÖKOPHARM GmbH
29, Moosham, A-5580 UNTERNEBERG (AT).

FORMULA 50

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Parfumerie, cosmétiques.
5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, substances diététiques à usage médical.

29 Oeufs, lait et produits laitiers.
30 Farines et préparations faites de céréales, miel, sirop de mélasse, levure.

3 Perfumery goods, cosmetics.
5 Veterinary and pharmaceutical products, dietetic substances for medical use.

29 Eggs, milk and dairy products.
30 Flours and cereal-based preparations, honey, golden syrup, baking powder.

(822) AT, 17.01.2000, 186 164.

- (831) BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.
 (832) DK, FI, GB, NO.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 805**

- (732) Lorünser Textil GmbH
 3, Treietstraße, A-6833 KLAUS - WEILER (AT).

LORÜNSER

- (541) caractères standard.
 (511) 23 Fils à usage textile.
 24 Tissus et tricots.
 40 Teinture et apprêt d'étoffes et de textiles; teinture de fils.
 (822) AT, 07.07.2000, 189 547.
 (300) AT, 02.02.2000, AM 655/2000.
 (831) CH, DE.
 (580) 21.09.2000

(151) **05.07.2000** **739 806**

- (732) N.V. Verenigd Streekvervoer
 Nederland
 6, Marathon, NL-1213 PK HILVERSUM (NL).
 (842) Naamloze vennootschap, The Netherlands.

MOBEWISE

- (511) 9 Transport tickets with a magnetic code; chip cards.
 16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printed matter, posters, leaflets, brochures, magazines, photographs; plasticized and laminated cards and documents, transport tickets and reduced fare cards as well as passes (not coded); periodicals; contracts, forms; subscriptions; stickers; plastic materials for packaging, not included in other classes.

36 Issuance of credit cards and chip cards representing a value, such as travel warrants and mobility cards; issuance of discount cards, credit notes and (gift) coupons.

39 Services with regard to transport of persons and goods; arranging of tours, including booking of seats; escorting of travellers (individually as well as in a group); information to travellers and corporate bodies with regard to transport and to booking of seats, as well as with regard to tariffs, timetables and methods of transport.

9 *Tickets de transport à code magnétique; cartes à puce.*

16 *Papier, carton et articles en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits imprimés, affiches, dépliants, brochures, magazines, photographies; cartes et documents plastifiés et laminés, tickets de transport et cartes à tarif réduit ainsi que cartes d'abonnement (non codées); périodiques; contrats, formulaires; abonnements; autocollants; matières plastiques pour l'emballage, non comprises dans d'autres classes.*

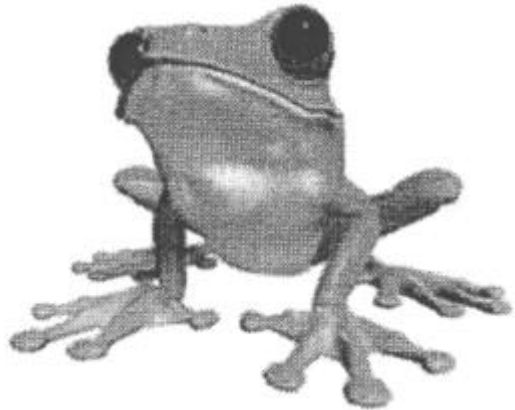
36 *Émission de cartes de crédit et cartes à puce représentant une valeur, tels que titres de transport et cartes de mobilité; émission de cartes de remise, notes de crédit et bons (cadeau).*

39 *Services relatifs au transport de personnes et de marchandises; organisation de voyages organisés, notamment réservation de places de voyage; accompagnement de voyageurs (individuel et en groupe); informations aux voyageurs et aux collectivités concernant le transport et la réservation de places, ainsi que les tarifs, horaires et moyens de transport.*

- (822) BX, 30.06.2000, 665362.
 (300) BX, 30.06.2000, 665362.
 (831) DE, FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 807**

- (732) Swisscom AG
 Hauptsitz
 Corporate Legal Services
 CH-3050 Bern (CH).



- (531) 3.11.
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.
 16 Produits de l'imprimerie.
 38 Télécommunications.
 42 Consultation professionnelle à savoir information pour consommateurs.

9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines and data processing and computer equipment; fire extinguishers.*

16 *Printed matter.*
 38 *Telecommunications.*
 42 *Professional consultancy namely consumer information.*

- (822) CH, 04.02.2000, 474825.
 (300) CH, 04.02.2000, 474825.
 (831) AT, BX, DE, FR, IT, SI.
 (832) DK.
 (580) 21.09.2000

(151) **26.04.2000** **739 808**

- (732) DaimlerChrysler AG
 225, Epplestrasse, D-70567 Stuttgart (DE).
 (842) AG (shareholder company), Germany.

(750) DaimlerChrysler AG Intellectual Property Management
FTP/T - 0533, D-70546 Stuttgart (DE).



(531) 25.1; 26.3; 27.5.

(511) 9 Sound and image carriers, namely cassettes, tapes, compact discs, video cassettes, spectacles, spectacle frames, spectacle cases, compasses.

12 Motor vehicles and parts thereof (included in this class).

14 Key-rings; watches and watch accessories, namely watch cases, armbands of metal, leather or plastic, watch chains, watch pouches.

16 Newspapers, magazines, brochures and books, products made of paper and/or of cardboard, namely paper towels, paper napkins, packing cardboard containers, packing paper bags, photographs, stationery, packing made of plastic, namely general purpose plastic bags.

18 Leather and imitation leather goods, namely handbags, attaché cases, small leather goods, especially purses, wallets, key cases; large and small suitcases; umbrellas, parasols, walking sticks.

27 Carpets and door mats.

28 Toys, playthings and model automobiles.

36 Leasing of motor vehicles.

37 Maintenance, repair and cleaning of motor vehicles, motors and machines as well as their parts and accessories, including protective treatment of motor vehicles against rust; vulcanizing of automobile tires; breakdown help service.

39 Transportation of persons and goods; renting of motor vehicles.

41 Vehicle driving instruction, organizing sports competitions.

9 *Supports pour le son et les images, notamment cassettes, bandes magnétiques, disques compacts, cassettes vidéo, lunettes, montures de lunettes, étuis à lunettes, compas.*

12 *Véhicules automobiles et leurs éléments (compris dans cette classe).*

14 *Porte-clés; montres et accessoires de montre, à savoir étuis de montres, brassards en métal, en cuir ou en plastique, chaînes de montre, pochettes pour montres.*

16 *Journaux, magazines, brochures et livres, articles en papier et/ou en carton, à savoir serviettes essuie-mains en papier, serviettes de table en papier, récipients en carton pour l'emballage, sacs d'emballage en papier, photographies, papeterie, emballages en plastique, à savoir sacs en plastique pour tous usages.*

18 *Articles en cuir et simili-cuir, à savoir sacs à main, attachés-cases, petits articles en cuir, en particulier porte-monnaie, portefeuilles, étuis pour les clefs; valises de toutes dimensions; parapluies, parasols, cannes.*

27 *Tapis et paillasons.*

28 *Jeux, jouets et maquettes d'automobiles.*

36 *Crédit-bail automobile.*

37 *Entretien, réparation et nettoyage de véhicules automobiles, de moteurs et de machines ainsi que de leurs pièces et accessoires, en particulier traitement de protection contre la rouille pour véhicules automobiles; vulcanisation de pneus de voiture; service de dépannage.*

39 *Transport de personnes et de marchandises; location de véhicules automobiles.*

41 *Enseignement de la conduite automobile, organisation de compétitions sportives.*

(822) DE, 07.12.1999, 399 67 749.6/12.

(300) DE, 29.10.1999, 399 67 749.6/12.

(831) AT, BA, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KP, KZ, LI, MA, MC, MK, MZ, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 23.08.2000

739 809

(732) Novartis AG

CH-4002 Basel (CH).

(750) Novartis AG, Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Basel (CH).

EXPLOSIVE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 31 Produits agricoles, horticoles et forestiers ainsi que graines (non compris dans d'autres classes); semences, plantes vivantes, jeunes plantes et autres parties de plantes ou jeunes plantes pouvant servir à la multiplication.

31 *Agricultural, horticultural and forestry products as well as seeds (not included in other classes); crop seeds, live plants, young plants and other plant parts or young plants for propagation.*

(822) CH, 19.06.2000, 474708.

(300) CH, 19.06.2000, 474708.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 23.08.2000

739 810

(732) Novartis AG

CH-4002 Basel (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Basel (CH).

SOLAIRE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 31 Produits agricoles, horticoles et forestiers ainsi que graines (non compris dans d'autres classes); semences, plantes vivantes, jeunes plantes et autres parties de plantes ou jeunes plantes pouvant servir à la multiplication.

31 *Agricultural, horticultural and forestry products as well as seeds (not included in other classes); crop seeds, live plants, young plants and other plant parts or young plants for propagation.*

(822) CH, 19.06.2000, 474709.

(300) CH, 19.06.2000, 474709.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

- (151) **24.07.2000** **739 811**
 (732) AKTSIONERNO DROUJESTVO
 "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
 3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).
 (750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

ПАМАТОН

- (561) PAMATON.
 (541) caractères standard.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 (822) BG, 24.07.2000, 38546.
 (300) BG, 29.05.2000, 50201.
 (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.07.2000** **739 812**
 (732) AKTSIONERNO DROUJESTVO
 "BALKANPHARMA-DUPNITSA"
 3, oul. "Samokovsko chaussee", BG-2600 Dupnitsa (BG).
 (750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-DUPNITSA", 8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

ФЕЗАМ

- (561) FEZAM.
 (541) caractères standard.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 (822) BG, 24.07.2000, 38 545.
 (300) BG, 29.05.2000, 50200.
 (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.08.2000** **739 813**
 (732) Capital Dynamics
 Gewerbestrasse 11, CH-6330 Cham (CH).

CapitalDynamics 

- (531) 27.1; 27.5.
 (511) 35 Conseils en organisation et direction d'entreprises.
 36 Gérance de fortunes et exécution de transactions financières de toutes sortes; affaires monétaires.
 35 *Business organization and management consultancy.*
 36 *Financial management and carrying out financial transactions of all kinds; monetary operations.*
 (822) CH, 05.07.2000, 475546.
 (300) CH, 09.07.2000, 475546.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, PT.
 (832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.08.2000** **739 814**
 (732) Coltène AG
 20, Feldwiesenstrasse, CH-9450 Altstätten (CH).

MIRA

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Matières pour plomber les dents.
 5 *Teeth filling material.*
 (822) CH, 05.07.2000, 475539.
 (300) CH, 05.07.2000, 475539.
 (831) AT, DE, ES, FR, IT, LI.
 (832) SE.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.08.2000** **739 815**
 (732) Mundipharma AG
 St. Alban-Rheinweg 74, CH-4006 Basel (CH).

NORSPAN

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques pour l'utilisation en médecine humaine.
 5 *Pharmaceutical preparations for use in medicine for humans.*
 (822) CH, 18.07.2000, 475541.
 (300) CH, 18.07.2000, 475541.
 (831) AZ, BA, BG, BY, CN, CZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, VN, YU.
 (832) EE, GE, JP, LT, TM, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.08.2000** **739 816**
 (732) F. Hoffmann-La Roche AG
 124, Grenzacherstrasse, CH-4002 Basel (CH).

VIARIBE

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.
 5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products.*
 (822) CH, 18.07.2000, 475542.
 (300) CH, 18.07.2000, 475542.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.08.2000** **739 817**
 (732) F. Hoffmann-La Roche AG
 124, Grenzacherstrasse, CH-4002 Basel (CH).

FORTARIBE

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.
 5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products.*
 (822) CH, 18.07.2000, 475543.

(300) CH, 18.07.2000, 475543.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **24.08.2000** **739 818**

(732) F. Hoffmann-La Roche AG
124, Grenzachstrasse, CH-4002 Basel (CH).

COPEGUS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products.*

(822) CH, 18.07.2000, 475544.

(300) CH, 18.07.2000, 475544.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **20.06.2000** **739 819**

(732) GENERALE BISCUIT
4-6, rue Edouard Vaillant, F-91200 Athis-Mons (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

EQUILINEA

(511) 5 Confiserie à usage pharmaceutique, farines à usage pharmaceutique, lait d'amandes à usage pharmaceutique; ferments lactiques à usage pharmaceutique et lactose; substances nutritives pour micro-organismes; préparations de vitamines; alimentation pour bébés, à savoir farines lactées, soupes, soupes sous forme déshydratée, laits, laits en poudre, compotes de fruits, purées de légumes sous forme déshydratée, jus de fruits et de légumes, bouillies.

29 Viande, poisson, jambon, volaille, gibier, charcuterie; fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; conserves contenant essentiellement de la viande, du poisson, du jambon, de la volaille, du gibier et/ou de la charcuterie; plats préparés, séchés, cuits, en conserve, surgelés, essentiellement constitués de viande, de poisson, de jambon, de volaille, de gibier et/ou de charcuterie; produits apéritifs salés ou sucrés à base de fruits ou de légumes comme la pomme de terre, aromatisés ou nature; pommes chips, mélanges de fruits secs, tous oléagineux notamment noix et noisettes préparées telles que cacahouètes, noix de cajou; mini-charcuterie pour apéritif; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers, à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés; huiles comestibles, huile d'olive, graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, chocolat, sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes

alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés comprenant essentiellement des pâtes alimentaires; plats préparés essentiellement composés de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

5 *Pharmaceutical confectionery, flour for pharmaceutical purposes, almond oil for pharmaceutical purposes; milk ferments for pharmaceutical purposes and lactose; nutritive substances for micro-organisms; vitamin preparations; food for babies, namely lacteal flour, soups, dehydrated soups, milk, powdered milk, fruit compotes, vegetable purées in dried form, fruit and vegetable juice, cereal for babies.*

29 *Meat, fish, ham, poultry, game, charcuterie; dried, preserved and/or cooked fruits and vegetables, compotes, jams, fruit coulis, jellies, soups; canned food consisting mainly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; ready-prepared, dried, cooked, canned, deep-frozen dishes, made mostly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; savory or sweet cocktail products made from fruits or vegetables like potatoes, plain or flavored; potato chips, dried fruit mixes, all nuts especially prepared walnuts and hazelnuts such as peanuts, cashew nuts; cocktail snacks made of charcuterie; milk, powdered milk, flavored jellied milks and whipped milk products; dairy products, namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream puddings, fresh cream, butter, cheese spreads, cheese, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, soft white cheese, strained cheese, plain or aromatized fresh cheese sold in pasty or liquid form; beverages mainly consisting of milk or dairy products, milk beverages containing fruits; plain or aromatized fermented dairy products; edible oils, olive oil, edible fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, chocolate, sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savory), pizzas; plain, flavored and/or filled pasta, cereal preparations, cereals for breakfast; prepared dishes mainly containing pasta; prepared dishes essentially consisting of pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savory), wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavored; savory or sweet cocktail goods containing baking dough, biscuit mixture or pastry mixture; confectionery, edible ices, edible ices consisting totally or partly of yoghurt, ice cream, sherbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), flavored frozen water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.*

32 *Beers (with or without alcohol), still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; non-alcoholic beverages containing small quantities of milk products, non-alcoholic beverages containing small quantities of lactic ferments.*

(822) FR, 24.01.2000, 00/3.002.676.

(300) FR, 24.01.2000, 00/3.002.676.

- (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.07.2000** **739 820**
 (732) Plus Warenhandelsgesellschaft mbH
 5-43, Wissollstrasse, D-45478 Mülheim an der Ruhr (DE).



- (531) 5.1; 24.5; 25.1; 26.4; 27.5.
 (511) 33 Rhum blanc.
 (822) DE, 05.07.2000, 300 37 420.8/33.
 (300) DE, 12.04.2000, 300 37 420.8/33.
 (831) AT, BX, CZ, ES, HU, PL, PT, SK.
 (580) 21.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 821**
 (732) Multicolor Druck- und Selbstklebetechnik GmbH & Co. KG
 Werner-von-Siemens-Straße, 3-7, D-25479 Ellerau (DE).

micro-tac

- (541) caractères standard.
 (511) 1 Colles pour usage industriel.
 16 Papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe; produits d'imprimerie; matériel d'emballage en matières plastiques compris dans cette classe; feuilles collantes et autocollantes, étiquettes autocollantes, articles adhésifs, tous ces produits pour usage industriel ainsi que pour le bureau et le ménage; colles pour bureau et à usage ménager.
 42 Service d'une imprimerie.
 (822) DE, 18.07.2000, 300 11 597.0/16.
 (300) DE, 16.02.2000, 300 11 597.0/16.
 (831) AT, CH, ES, FR, IT.
 (580) 21.09.2000

- (151) **11.08.2000** **739 822**
 (732) António Manuel Neves Figueiredo
 Bairro da Fisel, N° 81, P-6270 Seia (PT).



- (541) caractères standard.
 (511) 25 Vêtements.
 28 Articles de sport, protège-tibias.
 (822) PT, 11.08.2000, 344.426.
 (831) ES.
 (580) 21.09.2000

- (151) **11.07.2000** **739 823**
 (732) Olympvs International AG
 Hauptstrasse 36, CH-8536 Hüttwilen (CH).

OLYMPVS

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 41 Organisation et conduite de manifestations sportives et culturelles.
 42 Conception et planification de stades et d'autres lieux de rassemblement et conseils à cet effet; conception et planification de projets de manifestations sportives et culturelles et conseils à cet effet.
 41 *Organization and carrying out of sporting and cultural events.*
 42 *Design and layout of stadiums and of other meeting areas and consulting for this purpose; design and planning of projects for sporting and cultural events and consulting for this purpose.*

- (822) CH, 12.02.2000, 474089.
 (300) CH, 12.02.2000, 474089.
 (831) AT, DE, FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **05.06.2000** **739 824**
 (732) Dr. Peter PEIKOFF & Co GmbH
 33, Hauptstraße, A-2485 WIMPASSING AN DER LEITHA (AT).

MISTER EUROPE

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour dégraisser, polir, nettoyer et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; papier hygiénique, papier de toilette, serviettes cosmétiques, serviettes en papier, serviettes de table et nappes en papier, rouleaux de cuisine en papier ou en cellu-

lose; couches en papier ou en cellulose, adhésifs (matières collantes) pour le ménage ou la papeterie, pinceaux, matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges, brosses, à l'exception des pinceaux, matériaux pour la brosse, ustensiles de nettoyage, balais et pelles à balayer ainsi que leurs supports; instruments de nettoyage, torchons de nettoyage, tampons à recurer pour le ménage ou la cuisine; distributeurs de savon et de serviettes, seaux, paille de fer, verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

35 Publicité, direction des affaires, administration d'entreprises, mise à disposition de personnel, notamment de personnel pour la vente et de personnel s'occupant des rayons (étagères); agence pour personnel et postes libres; consultations professionnelles, études de marchés, enquêtes sur la demande (les besoins); réalisation de campagnes publicitaires, distribution d'échantillons de produits à buts publicitaires; promotions de vente, présentation de produits à buts publicitaires; distribution de matériel publicitaire, publicité directe, relations publiques, rédaction et publication de textes publicitaires et de scénarios à buts publicitaires; organisation d'expositions et de foires à buts économiques et publicitaires; décoration d'étalages.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

16 *Paper, card and products in these materials not included in other classes, toilet paper, wipes for cosmetics' removal, paper serviettes, paper towels, table napkins and serviettes, kitchen roll made of paper or cellulose; paper or cellulose nappies, adhesives (sticking materials) for the kitchen or for stationery, paintbrushes, plastic materials for packaging not included in other classes.*

21 *Household or kitchen utensils and containers (not made of precious metals, nor plated); combs and sponges; brushes excluding paintbrushes; brush equipment; cleaning equipment, brooms and dustpans as well as their holders; cleaning implements, cleaning cloths, scouring pads for cleaning or the kitchen; soap and towel distributing machines, buckets, steel wool, glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.*

35 *Advertising, business management, management of companies, provision of staff, particularly sales' staff and personnel for stacking shelves; agency for personnel and for freelance posts; professional consultation, market studies, demand (needs) surveys; carrying out of advertising campaigns, distribution of samples of products for promotional reasons; sales' promotions, presentation of products for advertising pretexts; distribution of advertising material, direct publicity, public relations, writing and publication of advertising texts and of scripts for advertising means; organization of exhibitions and of trade fairs for economic and advertising ends; decoration of displays.*

(822) AT, 28.03.2000, 187 589.

(300) AT, 25.01.2000, AM 432/2000.

(831) BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **19.07.2000** **739 825**

(732) SHM, s.r.o.
Masarykovo nám. 3, CZ-787 01 Šumperk (CZ).

MARWIN

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Couvertures et couches dures appliquées par méthodes physiques et/ou chimiques.

7 Machines et équipements pour l'application de couvertures ou de couches dures.

40 Traitement et finissage de matériaux, spécialement application de couches dures sur les outils, application de couches dures par des méthodes physiques et/ou chimiques.

1 *Layers and hard coats applied using physical or chemical methods.*

7 *Machines and equipment for the application of layers and hard coats.*

40 *Treatment and finishing of materials, particularly the application of hard coats on tools, application of hard coats by using physical and/or chemical methods.*

(822) CZ, 19.04.2000, 223954.

(831) DE, FR, IT, PL.

(832) SE.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 826**

(732) SAMSONITE EUROPE N.V.
17, Westerring, B-9700 OUDENAARDE (BE).

(842) société anonyme.

HANDS FREE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 18 Sacs, sacs de voyage, bananes, sacs à dos, trousse de toilette (vides), sacs en bandoulière, valises, cartables, sacs d'écoliers, sacs de plage; porte-monnaie, porte-cartes et autres portefeuilles.

18 *Bags, travel bags, pouch bags, rucksacks, (empty) washbags, shoulder bags, suitcases, satchels, schoolbags, beach bags; purses, cardholders and other wallets.*

(822) BX, 17.01.2000, 665014.

(300) BX, 17.01.2000, 665014.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **19.06.2000** **739 827**

(732) REWE-Zentral AG
20, Domstrasse, D-50668 Köln (DE).

Juhu !

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices, mouth washes; moist wipes for sanitary and cosmetic purposes; cotton wool (for cosmetic purposes), cotton wool pads, cotton sticks.

5 Pharmaceutical and sanitary preparations; plasters, materials for dressings; disinfectants; dietetic foodstuffs and foodstuff preparations, dietetic auxiliary agents for healthcare, in particular vitamins, minerals and nutritive food supplements for medical purposes, food for babies; chewing gums for medical purposes, sanitary towels, tampons, panty liners, napkins for incontinents, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, non-woven textile fabrics and nap fabrics.

6 Household foils of aluminium.

8 Cutlery, razors and razor blades.

14 Household kitchen utensils, namely pans, pots, strainers, soufflé dishes, baking tins, made of precious metal or coated therewith.

16 Paper products for household and hygienic purposes (included in this class), in particular toilet paper, kitchen

towels, handkerchiefs, table napkins, cosmetic tissues and napkins for babies, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, fleece and nap fabrics; bags of paper or plastic for preserving foodstuffs; freezer bags; rubbish bags; household films of paper and plastic.

18 Bags; small leather goods.

21 Household kitchen utensils, namely pans, pots, strainers, soufflé dishes; baking tins; articles made of glass, porcelain, ceramics, earthenware or plastic for household and kitchen purposes, in particular glasses, cups, pots, mugs, table plates, dishes, vases, bowls; hand brushes, dustpans, brooms, brushes of all types (included in this class); scrubbing brushes, sponges, cleaning and household cloths, skins of chamois, feather dusters, mops, carpet sweepers, steel wool, buckets, gloves for household purposes, scouring pads.

24 Textile goods, included in this class; bed and table covers.

25 Footwear.

29 Meat, fish, poultry, game and shellfish, the aforesaid goods also as preparations; sausage, meat, poultry and fish products, caviar; meat, fish, poultry and game salads; meat, poultry, game and fish pastes, meat extracts; fruits, vegetables and pulses; fruit and vegetable pulp; delicatessen salads of vegetables or leaf salads; potato products of all types, namely chips, croquettes, baking potatoes, prepared potatoes, potato fritters, potato dumplings, fried potato cake (rösti), potato waffles, crisps, sticks; semi-prepared and ready-to-serve meals, namely soups (including instant packet soups), stews, dry and liquid ready-to-serve meals, mainly of one or more of the following goods, meat, fish, vegetables, prepared fruits, cheese, pasta, rice; meat, fruit, vegetable jellies, jams; eggs; milk and milk products, in particular drinking milk, sour milk, butter milk, yoghurt, fruit yoghurt, yoghurt with chocolate or cocoa additives, non-alcoholic mixed milk drinks, kefir, cream, quark, fruit and herbal quark desserts, desserts, mainly of milk and flavourings with gelatine and/or starch being binding agents, butter, clarified butter, cheese and cheese preparations; fruit jellies; edible oils and fats; salted and unsalted nuts and other snacks; included in this class; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

30 Sauces, including salad dressings, fruit sauces, ketchup, horseradish, capers; coffee, tea, cocoa, chocolate, chocolate goods, cocoa-based beverage powders; chocolate beverages, marzipan, nougat, marzipan and nougat products; spreads, principally containing sugar, cocoa, nougat, milk and/or fats; pralines, including filled pralines; sugar, confectionery, sweets in particular boiled, peppermint and fruit sweets, chews, lollipops, chewing gum not for medical purposes, rice, tapioca, artificial coffee, flour and cereal products, kernel cereals, namely rice, wheat, oats, barely, rye, millet, maize and buckwheat, the aforementioned goods also in the form of mixtures and other preparations, in particular wheat bran, wheat germ, maize meal, maize semolina, linseeds, muesli and muesli bars (mainly consisting of cereal flakes, dried fruit, nuts), cereals, popcorn; pizzas; blancmanges; bread; bread rolls, pastry and confectionery; pasta and wholemeal pasta, in particular noodles edible, ices, ice cream; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt; mustard; vinegar; spices, mixed spices, pepper corns; savoury biscuits, crisps, snacks, included in class 30; dry and liquid ready-to-serve meals, mainly consisting of pasta or rice; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

31 Fresh fruits and vegetables; fish, poultry and game (living), seeds, animal foodstuffs; shellfish.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices, vegetable juices; syrups and other preparations for making beverages; whey beverages; instant powdered drinks.

33 Alcoholic beverages (except beer), in particular wine, sparkling wine, spirits, liqueurs.

34 Tobacco, tobacco products, in particular cigars, cigarettes, smoking tobacco, snuff, chewing tobacco, cigarettes

paper, cigarette cases, tobacco pipes, bags for pipes, lighters, matches, pipe cleaners.

3 Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices, produits pour bains de bouche; lingettes humides à usage cosmétique et sanitaire; coton (à usage cosmétique), tampons de coton hydrophile, bâtonnets ouatés.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; pansements adhésifs, matériaux pour pansements; désinfectants; produits alimentaires diététiques et préparations alimentaires, agents diététiques auxiliaires bénéfiques à la santé, en particulier vitamines, minéraux et compléments alimentaires nutritifs à usage médical, aliments pour bébés; gommes à mâcher à usage médical, serviettes hygiéniques, tampons hygiéniques, protège-slips, couches pour personnes incontinentes, y compris tous les produits susmentionnés composés totalement ou partiellement de cellulose, tissus non tissés et tissus duveteux.

6 Papier d'aluminium à usage domestique.

8 Coutellerie, rasoirs et lames de rasoir.

14 Ustensiles ménagers pour la cuisine, à savoir casseroles, pots, passoirs, moules à soufflés, moules à gâteaux, en métaux précieux ou en plaqué.

16 Articles en papier à usage domestique et hygiénique (compris dans cette classe), en particulier papier hygiénique, essuie-tout, mouchoirs de poche, serviettes de table, lingettes de démaquillage et couches pour bébés, y compris tous les produits susmentionnés composés totalement ou partiellement de cellulose, tissus molletonnés et duvetés; sacs en papier ou en plastique pour la conservation des aliments; sachets de congélation; sacs-poubelles; films en papier et en plastique à usage ménager.

18 Sacs; petits articles en cuir.

21 Ustensiles ménagers pour la cuisine, à savoir casseroles, pots, passoirs, moules à soufflés; moules à gâteaux; articles en verre, porcelaine, céramique, articles en faïence ou en matières plastiques à usage ménager et culinaire, en particulier verres, tasses, pots, grandes tasses, assiettes, plats, vases, bols; brosses à ongles, pelles à poussière, balais, brosses de toutes sortes (comprises dans cette classe); brosses à nettoyer, éponges, chiffons de ménage et de nettoyage, peaux de chamois, plumeaux, balais à franges, balais mécaniques, paille de fer, seaux, gants de ménage, tampons à récurer.

24 Articles textiles, compris dans cette classe; jetés de lit et tapis de table.

25 Chaussures.

29 Viande, poisson, volaille, gibier et fruits de mer, les produits précités pouvant également servir de préparations; salades contenant de la saucisse, de la viande, des produits de la pêche et des produits à base de volaille, du caviar; viande, poisson, volaille et gibier; pâtés de viande, de volaille, de gibier et de poisson, d'extraits de viande; fruits, légumes et légumes secs; pulpe de fruits et de légumes; salades de spécialités alimentaires à base de légumes ou salades vertes; préparations de pommes de terre de toutes sortes, à savoir pommes-chips, pommes-croquettes, pommes de terres cuites au four, pommes de terre préparées, beignets aux pommes de terre, boulettes de pommes de terre, galettes de pommes de terre frites ("rösti"), gaufres de pomme de terre, chips, pommes-allumettes; repas semi-préparés et prêts à servir, à savoir soupes et potages, (notamment soupes instantanées en sachets), ragoûts, repas secs et liquides prêts à consommer, composés essentiellement d'au moins un des produits suivants: poisson, légumes, fruits préparés, fromage, pâtes alimentaires, riz; viande, fruits, gelées de légumes, confitures; oeufs; lait et produits laitiers, en particulier lait à boire, lait aigre, babeurre, yaourt, yaourt aux fruits, yaourt additionné de chocolat ou de cacao, boissons mélangées non alcoolisées à base de lait, képhir, crème, caillébotte (fromage blanc), entremets à base de fromage blanc aux fruits et aux fines herbes, desserts, se composant principalement de lait et d'arômes avec de la gélatine et/ou de l'amidon tels qu'agents liants, beurre, beurre clarifié, fromage et préparations à base de fromage; gelées de fruits; huiles et graisses alimentaires; fruits oléagineux salés et non salés et autres encas,

compris dans cette classe; tous les produits précités (dans la mesure du possible) également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée; tous les produits précités étant (autant que possible) également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

30 Sauces, y compris sauces à salade, sauces aux fruits, ketchup, raifort, câpres; café, thé, cacao, chocolat, produits chocolatés, poudres pour boissons instantanées à base de cacao; boissons chocolatées, massepain, nougat, produits de massepain et de nougat; produits à tartiner, se composant principalement de sucre, cacao, nougat, lait et/ou matières grasses; pralines, en particulier pralines fourrées; sucre, confiserie, bonbons en particulier bouillis, bonbons à la menthe et aux fruits, bonbons à mâcher, sucettes, gomme à mâcher à usage non médical, riz, tapioca, café artificiel, farines et produits de céréales, céréales en grains, à savoir riz, blé, avoine, orge, seigle, millet, maïs et sarrasin, les produits précités se trouvant également sous forme de mélanges et d'autres préparations, en particulier son de blé, germes de blé, farine de maïs, semoule de maïs, graines de lin, muesli et barres de muesli (comprenant principalement des flocons de céréales, fruits secs, fruits oléagineux), céréales, grains de maïs grillés; pizzas; blancs-mangers; pain; petits pains, pâtisserie et confiserie; pâtes alimentaires et pâtes alimentaires complètes, en particulier nouilles, glaces alimentaires, crèmes glacées; miel, mélasse; levure, levure chimique; sel; moutarde; vinaigres; épices, épices mélangées, poivre en grains; biscuits salés, chips, encas, compris dans cette classe; repas secs et liquides prêts à consommer, contenant principalement des pâtes alimentaires ou du riz; tous les produits précités (autant que possible) également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

31 Fruits et légumes frais; poisson, volaille et gibier (vivant), semences, aliments pour les animaux; fruits de mer.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons de fruits et jus de fruits, jus de légumes; sirops et autres préparations destinées à la confection de boissons; boissons à base de petit-lait; boissons instantanées en poudre.

33 Boissons alcoolisées (à l'exception des bières), en particulier vin, vin mousseux, spiritueux, liqueurs.

34 Tabac, produits à base de tabac, en particulier cigares, cigarettes, tabac à fumer, tabac à priser, tabac à chiquer, papier à cigarette, porte-cigarettes, pipes, étuis pour pipes, briquets, allumettes, cure-pipes.

(822) DE, 07.06.1999, 398 18 000.8/29.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 19.06.2000

739 828

(732) REWE-Zentral AG

20, Domstrasse, D-50668 Köln (DE).

Quickstep

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices, mouth washes; moist wipes for sanitary and cosmetic purposes; cotton wool (for cosmetic purposes), cotton wool pads, cotton sticks.

5 Pharmaceutical and sanitary preparations; plasters, materials for dressings; disinfectants; dietetic foodstuffs and foodstuff preparations, dietetic auxiliary agents for healthcare, in particular vitamins, minerals and nutritive food supplements for medical purposes, food for babies; chewing gums for medical purposes, sanitary towels, tampons, panty liners, napkins for incontinents, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, non-woven textile fabrics and nap fabrics.

6 Household foils of aluminium.

8 Cutlery, razors and razor blades.

14 Household kitchen utensils, namely pans, pots, strainers, soufflé dishes, baking tins, made of precious metal or coated therewith.

16 Paper products for household and hygienic purposes (included in this class), in particular toilet paper, kitchen towels, handkerchiefs, table napkins, cosmetic tissues and napkins for babies, including all the aforesaid goods made of or using cellulose, fleece and nap fabrics; bags of paper or plastic for preserving foodstuffs; freezer bags; rubbish bags; household films of paper and plastic.

18 Bags; small leather goods.

21 Household kitchen utensils, namely pans, pots, strainers, soufflé dishes; baking tins; articles made of glass, porcelain, ceramics, earthenware or plastic for household and kitchen purposes, in particular glasses, cups, pots, mugs, table plates, dishes, vases, bowls; hand brushes, dustpans, brooms, brushes of all types (included in this class); scrubbing brushes, sponges, cleaning and household cloths, skins of chamois, feather dusters, mops, carpet sweepers, steel wool, buckets, gloves for household purposes, scouring pads.

24 Textile goods, included in this class; bed and table covers.

25 Footwear.

29 Meat, fish, poultry, game and shellfish, the aforesaid goods also as preparations; sausage, meat, poultry and fish products, caviar; meat, fish, poultry and game salads; meat, poultry, game and fish pastes, meat extracts; fruits, vegetables and pulses; fruit and vegetable pulp; delicatessen salads of vegetables or leaf salads; potato products of all types, namely chips, croquettes, baking potatoes, prepared potatoes, potato fritters, potato dumplings, fried potato cake (rösti), potato waffles, crisps, sticks; semi-prepared and ready-to-serve meals, namely soups (including instant packet soups), stews, dry and liquid ready-to-serve meals, mainly of one or more of the following goods: meat, fish, vegetables, prepared fruits, cheese, pasta, rice; meat, fruit, vegetable jellies, jams; eggs; milk and milk products, in particular drinking milk, sour milk, butter milk, yoghurt, fruit yoghurt, yoghurt with chocolate or cocoa additives, non-alcoholic mixed milk drinks, kefir, cream, quark, fruit and herbal quark desserts, desserts, mainly of milk and flavourings with gelatine and/or starch being binding agents, butter, clarified butter, cheese and cheese preparations; fruit jellies; edible oils and fats; salted and unsalted nuts and other snacks, included in this class; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

30 Sauces, including salad dressings, fruit sauces, ketchup, horseradish, capers; coffee, tea, cocoa, chocolate, chocolate goods, cocoa-based beverage powders; chocolate beverages, marzipan, nougat, marzipan and nougat products; spreads, principally containing sugar, cocoa, nougat, milk and/or fats; pralines, including filled pralines; sugar, confectionery, sweets in particular boiled, peppermint and fruit sweets, chews, lollipops, chewing gum not for medical purposes, rice, tapioca, artificial coffee, flour and cereal products, kernel cereals, namely rice, wheat, oats, barely, rye, millet, maize and buckwheat, the aforementioned goods also in the form of mixtures and other preparations, in particular wheat bran, wheat germ, maize meal, maize semolina, linseeds, muesli and muesli bars (mainly consisting of cereal flakes, dried fruit, nuts), cereals, popcorn; pizzas; blancmanges; bread; bread rolls, pastry and confectionery; pasta and wholemeal pasta, in particular noodles, edible ices, ice cream; honey, treacle; yeast, baking powder; salt; mustard; vinegar; spices, mixed spices, pepper corns; savoury biscuits, crisps, snacks, included in this class; dry and liquid ready-to-serve meals, mainly consisting of pasta or rice; all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized.

31 Fresh fruits and vegetables; fish, poultry and game (living), seeds, animal foodstuffs; shellfish.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices, vegetable juices; syrups and other preparations for making beverages; whey beverages; instant powdered drinks.

33 Alcoholic beverages (except beer), in particular wine, sparkling wine, spirits, liqueurs.

34 Tobacco, tobacco products, in particular cigars, cigarettes, smoking tobacco, snuff, chewing tobacco, cigarette paper, cigarette cases, tobacco pipes, bags for pipes, lighters, matches, pipe cleaners.

35 Organization and execution of advertising meetings, sales meetings, sales promotion meetings; distribution of goods for advertising purposes.

39 Distribution of food and other goods to final consumers.

41 Organisation and execution of sports meetings.

3 Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices, produits pour bains de bouche; lingettes humides à usage cosmétique et sanitaire; coton (à usage cosmétique), tampons de coton hydrophile, bâtonnets ouatés.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; pansements adhésifs, matériaux pour pansements; désinfectants; produits alimentaires diététiques et préparations alimentaires, agents diététiques auxiliaires bénéfiques à la santé, en particulier vitamines, minéraux et compléments alimentaires nutritifs à usage médical, aliments pour bébés; gommes à mâcher à usage médical, serviettes hygiéniques, tampons hygiéniques, protège-slips, couches pour personnes incontinentes, y compris tous les produits susmentionnés composés totalement ou partiellement de cellulose, tissus non tissés et tissus duveteux.

6 Papier d'aluminium à usage domestique.

8 Coutellerie, rasoirs et lames de rasoir.

14 Ustensiles ménagers pour la cuisine, à savoir casseroles, pots, passoires, moules à soufflés, moules à gâteaux, en métaux précieux ou en plaqué.

16 Articles en papier à usage domestique et hygiénique (compris dans cette classe), en particulier papier hygiénique, essuie-tout, mouchoirs de poche, serviettes de table, lingettes de démaquillage et couches pour bébés, y compris tous les produits susmentionnés composés totalement ou partiellement de cellulose, tissus molletonnés et duvetés; sacs en papier ou en plastique pour la conservation des aliments; sachets de congélation; sacs-poubelles; films en papier et en plastique à usage ménager.

18 Sacs; petits articles en cuir.

21 Ustensiles ménagers pour la cuisine, à savoir casseroles, pots, passoires, moules à soufflés; moules à gâteaux; articles en verre, porcelaine, céramique, articles en faïence ou en matières plastiques à usage ménager et culinaire, en particulier verres, tasses, pots, grandes tasses, assiettes, plats, vases, bols; brosses à ongles, pelles à poussière, balais, brosses de toutes sortes (comprises dans cette classe); brosses à nettoyer, éponges, chiffons de ménage et de nettoyage, peaux de chamois, plumeaux, balais à franges, balais mécaniques, paille de fer, seaux, gants de ménage, tampons à récurer.

24 Articles textiles, compris dans cette classe; jetés de lit et tapis de table.

25 Chaussures.

29 Viande, poisson, volaille, gibier et fruits de mer, les produits précités pouvant également servir de préparations; salades contenant de la saucisse, de la viande, des produits de la pêche et des produits de volaille, du caviar; viande, poisson, volaille et gibier; pâtés de viande, de volaille, de gibier et de poisson, d'extraits de viande; fruits, légumes et légumes secs; pulpe de fruits et de légumes; salades de spécialités alimentaires à base de légumes ou salades vertes; préparations de pommes de terre de toutes sortes, à savoir pommes-chips, pommes-croquettes, pommes de terres cuites au four, pommes de terre préparées, beignets aux pommes de terre, boulettes de pommes de terre, galettes de pommes de terre frites ("rösti"), gaufres de pomme de terre, chips, pommes-allumettes; repas semi-apprêtés et prêts à servir, à savoir soupes et potages (no-

tamment soupes instantanées en sachets), ragoûts, repas secs et liquides prêts à consommer, composés essentiellement d'au moins un des produits suivants: poisson, légumes, fruits préparés, fromage, pâtes alimentaires, riz; viande, fruits, gelées de légumes, confitures; oeufs; lait et produits laitiers, en particulier lait à boire, lait aigre, babeurre, yaourt, yaourt aux fruits, yaourt additionné de chocolat ou de cacao, boissons mélangées non alcoolisées à base de lait, képhir, crème, caillebotte (fromage blanc), entremets à base de fromage blanc aux fruits et aux fines herbes, desserts, se composant principalement de lait et d'arômes avec de la gélatine et/ou de l'amidon tels qu'agents liants, beurre, beurre clarifié, fromage et préparations à base de fromage; gelées de fruits; huiles et graisses alimentaires; fruits oléagineux salés et non salés et autres encas, compris dans cette classe; tous les produits précités (dans la mesure du possible) également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée; tous les produits précités étant (autant que possible) également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

30 Sauces, y compris sauces à salade, sauces aux fruits, ketchup, raifort, câpres; café, thé, cacao, chocolat, produits chocolatés, poudres pour boissons instantanées à base de cacao; boissons chocolatées, massepain, nougat, produits de massepain et de nougat; produits à tartiner, se composant principalement de sucre, cacao, nougat, lait et/ou matières grasses; pralines, en particulier pralines fourrées; sucre, confiserie, bonbons en particulier bouillis, bonbons à la menthe et aux fruits, bonbons à mâcher, sucettes, gommes à mâcher à usage non médical, riz, tapioca, café artificiel, farines et produits de céréales, céréales en grains, à savoir riz, blé, avoine, orge, seigle, millet, maïs et sarrasin, les produits précités également sous forme de mélanges et d'autres préparations, en particulier son de blé, germes de blé, farine de maïs, semoule de maïs, graines de lin, muesli et barres de muesli (comprenant principalement des flocons de céréales, fruits secs, fruits oléagineux), céréales, grains de maïs grillés; pizzas; blancs-mangers; pain; petits pains, pâtisserie et confiserie; pâtes alimentaires et pâtes alimentaires complètes, en particulier nouilles, glaces alimentaires, crèmes glacées; miel, mélasse; levure, levure chimique; sel; moutarde; vinaigres; épices, épices mélangées, poivre en grains; biscuits salés, chips, encas, compris dans cette classe; repas secs et liquides prêts à consommer, contenant principalement des pâtes alimentaires ou du riz; tous les produits précités (autant que possible) se trouvant également en conserves ou surgelés, sous forme stérilisée ou homogénéisée.

31 Fruits et légumes frais; poisson, volaille et gibier (vivant), semences, aliments pour les animaux; fruits de mer.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons de fruits et jus de fruits, jus de légumes; sirops et autres préparations destinées à la confection de boissons; boissons à base de petit-lait; boissons instantanées en poudre.

33 Boissons alcoolisées (à l'exception des bières), en particulier vin, vin mousseux, spiritueux, liqueurs.

34 Tabac, produits à base de tabac, en particulier cigares, cigarettes, tabac à fumer, tabac à priser, tabac à chiquer, papier à cigarette, porte-cigarettes, pipes, étuis pour pipes, briquets, allumettes, cure-pipes.

35 Organisation et tenue de réunions à but promotionnel, de réunions de vente, de promotion des ventes (pour le compte de tiers); diffusion de produits à des fins publicitaires.

39 Distribution de produits alimentaires et d'autres produits aux consommateurs finals.

41 Organisation et tenue de manifestations sportives.

(822) DE, 05.05.1997, 396 47 395.4/29.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 26.06.2000 739 829**(732)** HOYA CORPORATION
7-5, Naka-Ochiai 2-chome Shinjuku-ku, TOKYO
161-8525 (JP).

(531) 27.5.

(511) 9 Scientific, electric, photographic, cinematographic, optical, measuring apparatus and instruments; magnetic data carriers; recording discs; calculating machines; data processing equipment and computers; eyeglasses; lenses and frames for eyeglasses; sunglasses; lens blanks for eyeglass lenses; cases for eyeglasses; contact lenses; containers for contact lenses; optical glass; optical lenses; lens blanks for optical lenses; prisms and filters (for photography, video cameras, television projectors, plain-paper copiers, binoculars and other optical instruments); interchangeable lenses; lens accessories for cameras; binoculars; monoculars; telescopes; filters applied to computer displays or televisions; video cameras; digital cameras; computer printers; computer monitors; glass substrates, photomask blanks and photomasks for the production of integrated circuits; glass masks for the production of liquid crystal displays; glass filters being part of liquid crystal displays; opto-electronic apparatus and instruments included in this class; optical isolators; acoustic optical devices; beam splitters; glass magnetic disks; glass substrates for glass magnetic disks; memory disks; lasers (not for medical purposes); optical fibers; probe cards for electrical testing of integrated circuits; opto-electronic glass; laser glass; photosensitive glass; delay-line glass; lens meters for eyeglass lenses.

9 Appareils et instruments scientifiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques et de mesure; supports de données magnétiques; disques microsillons; machines à calculer; matériel informatique et ordinateurs; lunettes; verres et montures pour lunettes; lunettes de soleil; ébauches de verres de lunettes; étuis à lunettes; lentilles de contact; étuis pour verres de contact; verre optique; lentilles optiques; ébauches de lentilles optiques; prismes et filtres (pour photographie, caméras vidéo, appareils de projection, photocopieurs à papier standard, jumelles et autres instruments optiques); objectifs interchangeables; accessoires à lentilles pour appareils photographiques; jumelles; lorgnettes; télescopes; filtres à placer sur des écrans d'ordinateurs ou de téléviseurs; caméras vidéo; appareils photographiques numériques; imprimantes d'ordinateur; écrans d'ordinateur; substrats de verre, ébauches de masques photographiques et masques photographiques pour la fabrication de circuits intégrés; masques de verre pour la fabrication d'écrans à cristaux liquides; filtres de verre en tant que partie d'écrans à cristaux liquides; appareils et instruments opto-électroniques compris dans cette classe; photocoupleurs; dispositifs optiques acoustiques; lames semi-transparentes; disques magnétiques en verre; substrats de verre pour disques magnétiques en verre; disques à mémoire; lasers (non à usage médical); fibres optiques; cartes d'essai servant à tester des circuits intégrés; verre opto-électronique; verre laser; verre photosensible; verre utilisé dans la gestion des lignes en retard; frontofocomètres pour verres de lunettes.

(821) JP, 31.03.2000, 2000-033224.**(832)** AG, AT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GE, HU, IS, IT, KE, LI, LS, LT, LV, MA, MC, MD, MZ, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, YU.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 16.06.2000 739 830****(732)** Henkel KGaA
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).
(750) Henkel KGaA, D-40191 Düsseldorf (DE).**Force-retinol+****(541)** standard characters / *caractères standard*.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes.
3 Soaps; perfumeries, ethereal oils, cosmetics.
5 Chemical preparations for sanitary purposes.
1 *Produits chimiques à usage industriel.*
3 *Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.*
5 *Produits chimiques à usage hygiénique.*

(822) DE, 26.04.2000, 39980505.2/03.**(300)** DE, 17.12.1999, 39980505.2/03.**(831)** AT, BX, CH, FR, IT.**(832)** DK, FI, NO, SE.**(580)** 21.09.2000**(151) 21.08.2000 739 831****(732)** Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).**AMICADE****(541)** caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products.*

(822) CH, 21.02.2000, 470221.**(300)** CH, 21.02.2000, 470221.**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TM, TR.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 21.08.2000 739 832****(732)** Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).**KINOVA****(541)** caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products.*

(822) CH, 21.02.2000, 470219.**(300)** CH, 21.02.2000, 470219.**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TM, TR.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 07.07.2000 739 833****(732)** FUJIAN NANPING NANFU BATTERY
CO., LTD. (Fujian Nanping Nanfu
Dianchi Youxian Gongsi)
#109, Industry Rd., CN-353000 Nanping, Fujian Province (CN).

南孚

NANFU

- (531) 28.3.
 (561) Nan Fu
 (511) 9 Dry-batteries.
 9 Piles sèches.
 (822) CN, 30.04.1991, 550532.
 (831) BG, CU, CZ, EG, HR, KE, KG, KP, KZ, MA, MN, PL, RO, RU, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) JP, TM, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **23.06.2000** **739 834**
 (732) Interroll Holding AG
 CH-6592 San Antonino (CH).

MATIX

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 7 Installations de transport se composant essentiellement des composants suivants: installations de rubans transporteurs, installations de rouleaux transporteurs, pistes de roulage, installations de transport par plaques, installations de transport circulaires, tables tournantes, chaînes de transport, chaînes à rouleaux, chaînes plates, bandes de transport, bandes jumelées, tables de roulement, installations d'alimentation, ainsi que les parties de tous les produits précités compris dans cette classe.

7 *Transport installations consisting mainly of the following components: conveyor belt installations, live roll installations, roadways, installations for transport by plates, circular transport installations, revolving tables, transport chains, roller chains, flattened chains, conveyor belts, twin belts, running surfaces, feed systems, as well as parts of all the above goods included in this class.*

- (822) CH, 07.02.2000, 473618.
 (300) CH, 07.02.2000, 473618.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR.
 (832) DK, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **24.07.2000** **739 835**
 (732) Cyland AG
 Gerichtsstrasse 2, D-56410 Montabaur (DE).
 (842) Joint-stock company.

LLUNA

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Recorded computer programs; data bases on computer-readable data media; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images.

35 Advertising.

38 Telecommunications, including communication by computer terminals; teletext services; computer-aided trans-

mission of news and images; transmission of data, sound and images.

42 Design, software technical installation and operation of computer networks; computer programming, computer software design; software technical installation of computer data bases.

9 *Programmes informatiques enregistrés; bases de données sur supports exploitables par un ordinateur; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son ou des images.*

35 *Publicité.*

38 *Télécommunications, en particulier transmission de données par terminal informatique; services de télétexte; transmission d'informations et d'images assistée par ordinateur; transmission de données, de son et d'images.*

42 *Conception, installation technique de logiciels et exploitation de réseaux informatiques; programmation informatique, conception de logiciels; installation technique de logiciels de bases de données informatiques.*

- (822) DE, 18.05.2000, 300 24 194.1/09.
 (300) DE, 28.03.2000, 300 24 194.1/09.
 (831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.
 (832) FI, GB, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **14.07.2000** **739 836**
 (732) IYYAMA Corporation
 2490-1 Shimada Joetsu City, Nigata 943-0853 (JP).
 (812) DE.

Vision Master

- (531) 27.5.
 (511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric apparatus and instruments, included in this class, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing apparatus and computers; computer software included in this class; fire extinguishing apparatus, parts for the aforesaid goods.

37 Building construction, repair and maintenance of data processing apparatus and computers; installation services.

42 Computer programming, consultancy in the field of computer hardware.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, électriques, compris dans cette classe, appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son, des images ou des données; supports de données magnétiques, disques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, calculatrices, matériel informatique et ordinateurs; logiciels compris dans cette classe; extincteurs, pièces des produits précités.*

37 *Construction immobilière, réparation et entretien de matériel informatique et ordinateurs; services d'installation.*

42 *Programmation informatique, services de consultant informatique.*

- (822) DE, 17.12.1997, 397 13 417.7/09.
 (831) BA, BG, BY, HR, LV, MD, RO, SK, UA.
 (832) EE, IS, LT, TR.
 (580) 21.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 837**

- (732) DESORGUES Yves
 Chemin des Costières, F-13670 SAINT-ANDIOL (FR).

Croc'au sel

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 27.3; 27.5; 29.1.
 (511) 31 Fruits et légumes frais.
 31 *Fresh fruit and vegetables.*

- (822) FR, 23.02.2000, 00 3 010 797.
 (300) FR, 23.02.2000, 00 3 010 797.
 (831) BX, ES, IT, MA, PL, PT.
 (832) TR.
 (580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 838**

- (732) Soremartec s.a.
 102, Drève de l'Arc-en-Ciel, B-6700 SCHOP-
 PACH-ARLON (BE).
 (842) société anonyme, Belgique.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 25.1; 27.5; 29.1.
 (591) Rouge, brun, doré. / *Red, brown, golden.*
 (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.
 30 Café, thé, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales (fourrage non compris), pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, poivre, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glace à rafraîchir; cacao, produits en cacao, notamment pâte de cacao pour boissons, pâte de chocolat; enrobages, notamment enrobages en chocolat, chocolat, oeufs en chocolat, pralines, décorations en chocolat pour arbres de Noël, produits comestibles en chocolat fourrés à l'alcool; articles en sucre, confiserie, pâtisserie y compris pâtisserie fine et industrielle; gommes à mâcher, gommes à mâcher sans sucre, bonbons sans sucre.
 29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables, meat and fish; jellies and jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*
 30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals (fil-*

lings not included), bread, biscuits, cakes, baked products, confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, pepper, mustard; vinegar, sauces; spices; ice for refreshment; cocoa, cocoa products, particularly cocoa paste for drinks, chocolate paste; coatings, particularly chocolate coatings, chocolate, chocolate eggs, pralines, chocolate decorations for Christmas trees, edible products made of alcohol-filled chocolates; sugar articles, confectionery, baked products including fine and industrial baked products; chewing gum, sugarfree chewing gum, sugarfree sweets.

- (822) BX, 18.01.2000, 664816.
 (300) BX, 18.01.2000, 664816.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 839**

- (732) Pierre CARDIN
 59, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS
 (FR).

PIERRE CARDIN PRODUCTION
 ASIA TELEVISION

- (541) caractères standard.
 (511) 16 Journaux, périodiques, livres, photographies.
 35 Publicité; publication de textes publicitaires, diffusion d'annonces publicitaires et de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; gestion des affaires commerciales; expertise en affaires; conseils, informations ou renseignements d'affaires; travaux de bureau, services de secrétariat; comptabilité; services d'abonnement à des journaux pour des tiers; agences d'import-export; agences d'information commerciale; analyse du prix de revient; bureaux de placement; décoration de vitrines; démonstration de produits; vente aux enchères; étude de marchés; organisation d'expositions et de foires à but commerciaux ou de publicité; gérance administrative d'hôtels; gestion de fichiers informatiques; recueil et systématisation de données dans un fichier central; recherches de marchés; sondages d'opinion; relations publiques; reproduction de documents.
 38 Télécommunications; informations en matière de télécommunications; agences d'informations (nouvelles); transmission de messages; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; communications par terminaux d'ordinateurs; communications téléphoniques; communication, transmission d'informations contenues dans des bases de données ou dans un serveur télématique; messagerie téléphonique, électronique ou télématique; communication et transmission de messages, d'informations et de données, en ligne ou en temps différé, à partir de systèmes de traitement de données, de réseaux informatiques, y compris le réseau mondial de télécommunication dit "Internet" et le réseau mondial dit "World Wide Web"; fourniture d'accès à des réseaux de télécommunication, y compris le réseau mondial dit "Internet"; communications radiophoniques; diffusion de programmes de télévision et de programmes radiophoniques; émissions radiophoniques et télévisées.
 41 Education; institutions d'enseignements, enseignement par correspondance; formation; organisation et conduite d'ateliers de formation; divertissement; divertissement radiophonique ou télévisé; services de clubs (divertissement ou éducation); parcs d'attractions; activités sportives et culturelles; exploitation de salles de cinéma; services de musée (exposi-

tions); services de casinos (jeux); services de discothèques; music-hall; organisation de bals; services d'orchestres; représentations théâtrales; services d'artistes de spectacles; édition de livres, journaux et périodiques; prêts de livres; production de spectacles, de films; agences pour artistes; services de studios d'enregistrement; location de films, d'appareils de projection de cinéma, de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; planification de réceptions (divertissement); réservation de places de spectacles; organisation de loteries; informations en matière d'éducation ou de divertissement.

42 Restauration (alimentation); services hôteliers; services de bars, cafés et restaurants, cafétérias, cantines; approvisionnement en matière de restauration (traiteur); location de chaises, tables, linge de table et verrerie; maisons de repos et de convalescence; hébergement temporaire, services de camps de vacances (hébergement), services de réservation d'hôtel; accompagnement en société (personnes de compagnie); clubs de rencontre; soins d'hygiène et de beauté; salons de beauté; salons de coiffure; recherches en cosmétologie; services d'échange de correspondance; gestion de lieux d'expositions; photographie; enregistrement (filmage) sur bandes vidéo; architecture, décoration intérieure; enregistrement sur bandes vidéo; services de dessinateurs pour emballages; services de dessinateurs de mode; locations de costumes; informations sur la mode; stylisme (esthétique industrielle); dessin industriel; imprimerie; impression lithographique; contrôle de qualité; essais de matériaux; services juridiques; consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); programmation pour ordinateurs; conception, développement et gestion technique de réseaux informatiques ou de télécommunications; création (conception) de sites destinés au réseau mondial de télécommunication dit "Internet".

(822) FR, 14.03.2000, 00 3 014 217.

(300) FR, 14.03.2000, 00 3 014 217.

(831) BX, CH, CN, MC, VN.

(580) 21.09.2000

(151) **18.08.2000** **739 840**

(732) Byk Gulden

Lomberg Chemische Fabrik GmbH

2, Byk-Gulden-Strasse, D-78467 Konstanz (DE).

(842) GmbH, Germany.

CONNOC

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Médicaments.

5 *Medicines*.

(822) DE, 18.10.1995, 395 08 230.7/05.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **21.08.2000** **739 841**

(732) AVSENIK Slavko, AVSENIK Brigita
Stani...eva 33b, SI-1000 Ljubljana (SI).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 10.3; 24.17; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, blanc, rouge, jaune.

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

6 Métaux communs et leurs alliages; serrurerie et quincaillerie métalliques; anneaux métalliques pour clefs, faits en métaux communs.

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques et disques compacts; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaie-ment; caisses enregistreuses; ordinateurs, leurs parties et acces-soires (non compris dans d'autres classes); matériel informatique et logiciels enregistrés pour le traitement d'infor-mations; lunettes (optiques), lunettes de soleil, lunettes pour le sport; étuis à lunettes.

11 Appareils d'éclairage, y compris lampes de table.

15 Instruments de musique.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliu-res; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pin-ceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'excep-tion des appareils); matières plastiques pour l'emballage (com-prises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprime-rie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières compris dans cette classe; peaux d'animaux; malles et valises; portefeuilles, sacs à main, nécessaires de toilette en cuir ou en imitation du cuir, porte-clefs en cuir ou en imitation du cuir; porte-adresse en cuir ou en imitation du cuir, utilisés pour mal-les et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, com-pris dans cette classe, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succé-danés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cui-sine (compris dans cette classe, ni en métaux précieux, ni en pla-qué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construc-tion); verrerie, porcelaine et faïence comprises dans cette clas-se.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs (compris dans cette classe), matières de rembourrage (à l'ex-ception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport compris dans cette classe; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

35 Organisation d'expositions à but commerciaux et de publicité.

41 Divertissement, organisation d'événements musicaux et d'autres événements divertissants.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; services hôteliers, réservation d'hôtels.

(822) SI, 28.02.2000, 200070350.

(300) SI, 28.02.2000, Z-200070350.

(831) AT, CH, DE.

(580) 21.09.2000

(151) **18.08.2000** **739 842**

(732) AROMA FLORIS'S, SIA
15-7, R²pniec-bas iela, LV-1010 Rīga (LV).

(842) société à responsabilité limitée, Lettonie.

AROMA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
33 *Alcoholic beverages (except beers)*.

(822) LV, 20.03.1998, M 40 152.

(831) DE, FR, PL, RO, RU, UA.

(832) EE, LT, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **14.08.2000** **739 843**

(732) BTM Service GmbH
Business-Travel-Management
7, Löwenstein, D-55494 Dichtelbach (DE).

(750) BTM Service GmbH, Wolfgang Kleinhage, 7, Löwenstein, D-55494 Dichtelbach (DE).



(531) 27.3; 27.5.

(511) 36 Affaires immobilières.

(822) DE, 14.12.1999, 399 49 945.8/36.

(831) CH, CZ, HU, RU, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 844**

(732) LE BOURGET S.A.
F-02230 FRESNOY LE GRAND (FR).

(842) SA, FRANCE.

BRIN DE VELOURS

(511) 25 Sous-vêtements, lingerie de corps, bas, collants, mi-bas; chaussettes et socquettes, talonnettes pour bas.

(822) FR, 23.02.2000, 00 3 009 522.

(300) FR, 23.02.2000, 00 3 009 522.

(831) BX.

(580) 21.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 845**

(732) AUTOMOBILES LIGIER
(société anonyme)
105, route d'Hauterive Abrest, F-03200 VICHY (FR).

DRAGONFLY

(541) caractères standard.

(511) 12 Véhicules terrestres à moteurs.

(822) FR, 25.02.2000, 00 3 010 160.

(300) FR, 25.02.2000, 00 3 010 160.

(831) CH, MC.

(580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 846**

(732) CAMELO, S.A.
103, Gambrinus, E-15008 La Coruña (ES).

CAMELO



(531) 24.1; 25.1; 27.5.

(511) 25 Vêtements, habits, chapellerie.
25 *Clothing, garments, millinery*.

(822) ES, 05.11.1996, 1.977.240.

(831) CN, EG, HU, LI, PL, RU, SM, YU.

(832) SE.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 847**

(732) FINCA ALLENDE, S.L.
Plaza Ibarra, 1, E-26330 BRIONES-LA RIOJA (ES).

(750) FINCA ALLENDE, S.L., C/ Escritor Sánchez Moreno,
1 1º, E-30009 MURCIA (ES).

ALLENDE

- (511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
33 *Alcoholic beverages (except beers).*
- (822) ES, 05.07.1995, M^a 1.914.975.
- (831) CH, PL, RU.
- (832) JP.
- (580) 21.09.2000

- (151) **19.07.2000** **739 848**
- (732) BODEGAS VIÑA HERMINIA, S.L.
C/ La Vendimia, 1, E-26559 ALDEANUEVA DE
EBRO, LA RIOJA (ES).
- (842) SOCIETE A RESPONSABILITE LIMITEE, ESPA-
GNE.

"DONNA-BIANCA"

- (541) caractères standard / *standard characters.*
- (511) 33 Vins, spiritueux et liqueurs.
33 *Wines, spirits and liqueurs.*
- (822) ES, 12.05.1978, 797.032.
- (831) DE.
- (832) GB, SE.
- (527) GB.
- (580) 21.09.2000

- (151) **26.07.2000** **739 849**
- (732) LABORATORIOS VITA, S.A.
69, Av. Barcelona, E-08970 SAN JOAN DESPI (ES).

ZORAIL

- (541) caractères standard / *standard characters.*
- (511) 5 Spécialités pharmaceutiques.
5 *Proprietary medicines.*
- (822) ES, 03.12.1975, 656.039.
- (831) CH, CN, CZ, HU, LI, MC, PL, RU, SK.
- (832) JP, NO, TR.
- (580) 21.09.2000

- (151) **22.08.2000** **739 850**
- (732) SUŠA JANEZ
Cesta v Lipovce 33a, SI-1351 Ljubljana-Brezovica (SI).



ARCANOE

- (531) 3.9; 26.4; 27.5.
- (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie.
11 Appareils et machines pour la purification de l'eau.
35 Gestion des affaires commerciales.
- (822) SI, 28.02.2000, 200070349.
- (300) SI, 28.02.2000, Z-200070349.
- (831) AT, DE.
- (580) 21.09.2000

- (151) **21.08.2000** **739 851**
- (732) Ursula Barth Großhandel für
Wein- Bar- und Küchenaccessoires
Exklusivvertrieb der Leopold
Vienna Produkte eine Kauffrau
10, Fischbachstraße, D-90522 Röthenbach (DE).

POWERPULL

- (541) caractères standard.
- (511) 21 Tire-bouchons.
- (822) DE, 08.05.1995, 2 905 778.
- (831) AT, BX, ES, FR, IT.
- (580) 21.09.2000

- (151) **02.08.2000** **739 852**
- (732) Linx Printing Technologies plc
Burrell Road, St Ives, Huntingdon, Cambridgeshire,
PE27 5EB (GB).
- (842) Public Limited Company, United Kingdom.

XYMARK

- (511) 9 Lasers; laser beam printers; laser apparatus for
marking goods; laser apparatus for identifying goods; laser ap-
paratus for scoring, cutting and processing goods; laser coders;
parts and fittings for all the aforesaid goods.
- 9 *Lasers; imprimantes au laser; appareils à laser
destinés au marquage de produits; appareils à laser destinés à
l'identification de produits; appareils à laser destinés à inscri-
re, couper et traiter des marchandises; appareils de codage à
laser; éléments et accessoires pour tous les produits précités.*
- (821) GB, 25.07.2000, 2240426.
- (832) CN, JP.
- (580) 21.09.2000

- (151) **17.02.2000** **739 853**
- (732) Hansgrohe AG
Auestrasse 9, D-77761 Schiltach (DE).

WELLPOOL

- (541) caractères standard / *standard characters.*
- (511) 6 Bouchons, chaînettes et rosaces métalliques pour
robinets, raccord de conduites métalliques, tuyaux flexibles et
conduites métalliques, soupapes métalliques, accouplements
métalliques (non compris dans d'autres classes), perches mura-
les métalliques, matériaux de construction essentiellement mé-
talliques.
- 9 Thermostats; appareils pour le réglage et la com-
mande; programmes pour l'actionnement des appareils de dis-
tribution d'eau et des installations sanitaires (non compris dans
d'autres classes); installations photovoltaïques (non comprises
dans d'autres classes); parties des produits précités.
- 10 Appareils de massage; parties des produits précités.
- 11 Appareils de chauffage, de production de vapeur,
de réfrigération, de séchage, de ventilation et de distribution
d'eau et des installations sanitaires, installations pour réchauffer
l'eau, installations solaires (non comprises dans d'autres clas-
ses), installations de préparation d'eau, mitigeurs, robinetterie à
commande manuelle et automatique pour l'amenée et l'écoule-
ment d'eau; batteries pour lavabos, bidets et éviers, batteries
pour baignoires et douches; douches et cabines de douches,
douches et garnitures de douches, pommes de douches et dou-
ches latérales, tuyaux sanitaires, gicleurs, supports de douches;
robinetterie pour l'amenée et l'écoulement d'eau pour bassins
sanitaires, lavabos, éviers, bidets, baignoires et douches; si-

phons, conduits pour l'amenée et l'écoulement d'eau; appareils d'éclairage; carters et revêtements essentiellement métalliques comme parties de cabines de douche; carters et revêtements essentiellement non métalliques comme parties de cabines de douches; raccords d'installations sanitaires; parties des produits précités.

17 Bouchons en caoutchouc, raccords de conduites non métalliques (non compris dans d'autres classes), tuyaux flexibles non métalliques, joints, accouplements non métalliques (non compris dans d'autres classes).

19 Matériaux de construction non métalliques.

20 Miroirs pour se raser et miroirs, consoles, soupapes non métalliques autres que parties de machines; armoires à glace et petits meubles pour salles de bains; chaînettes et rosaces non métalliques pour robinets; perches murales non métalliques, parties des produits précités.

21 Porte-savons, verres, verres à dents, porte-serviettes non en métaux précieux, supports pour papier hygiénique et pour brosses de W.C., brosses de W.C., supports pour brosses à dents, supports et consoles pour ustensiles de bain et de toilette, douches buccales (comme appareils médicaux).

6 *Rubber stoppers, metallic chains and scutcheons for taps, metallic pipe couplings, flexible pipes and metallic ducts, metal valves, metal couplings (not included in other classes), non-metal wall-mounted rods, essentially metallic construction materials.*

9 *Thermostats; apparatus for regulating and control apparatus; programs for controlling water supply apparatus and sanitary installations (not included in other classes); photovoltaic systems (not included in other classes); parts of the afore-mentioned goods.*

10 *Massage apparatus; parts of previously mentioned products.*

11 *Apparatus for heating, steam generating, refrigerating, drying, ventilating and water supply, water heating installations, solar systems (not included in other classes), water preparation facilities, manually-operated and self-closing water inlet and outlet valves, taps and mixers taps; fixtures for wash-hand basins, bidets and sinks, bathtub and shower fixtures; showers and shower cubicles, shower units and shower unit fittings, shower heads and side showers, sanitary pipes, spray nozzles, shower holders; water inlet and outlet valves and fittings for sanitary basins, washstands, sinks, bidets, bath tubs and showers; u-bends, water inlet and outlet pipes; lighting fixtures; essentially metallic housings and linings as parts of shower cubicles; essentially nonmetallic housings and linings as parts of shower cubicles; couplings for sanitary installations; parts of the aforementioned products.*

17 *Rubber stoppers, nonmetallic pipe couplings (not included in other classes), nonmetallic flexible pipes, seals, nonmetallic couplings (not included in other classes).*

19 *Nonmetallic construction materials.*

20 *Shaving mirrors and mirrors, cabinets, nonmetallic valves other than machine parts; wardrobes with mirrors and small bathroom furniture; nonmetallic chains and scutcheons for taps; nonmetallic wall arms, parts of the aforementioned products.*

21 *Soap-holders, glasses, toothbrush glasses, towel holders not made of precious metals, toilet roll holders and holders for toilet brushes, toilet brushes, toothbrush holders, holders and cabinets for bath and toilet items, mouthwashes (as medical apparatus).*

(822) DE, 17.02.2000, 399 55 659.1/11.

(300) DE, 09.09.1999, 399 55 659.1/11.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 31.05.2000

739 854

(732) Bayerische Motoren Werke
Aktiengesellschaft

130, Petuelring, D-80809 München (DE).

(842) Joint stock company, Federal Republic of Germany.

(750) Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft Patent
Department AJ-3, D-80788 München (DE).

430

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 12 Motor vehicles and parts thereof.

28 Miniatures of motor vehicles and parts thereof.

12 *Véhicules à moteur et leurs pièces.*

28 *Modèles réduits de véhicules à moteur et leurs pièces.*

(822) DE, 18.12.1998, 39868682.3/12.

(831) CH, CN, CZ, HR, HU, PL, RU, SK, YU.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) 15.02.2000

739 855

(732) THE INTERNATIONAL TANKER OWNERS
POLLUTION FEDERATION LIMITED

Staple Hall, Stonehouse Court, 87-90 Houndstitch,
LONDON EC3A 7AX (GB).

(842) LIMITED COMPANY, UNITED KINGDOM.



(531) 26.2; 27.5.

(511) 1 Chemicals, for use or active in cleaning and treating oil and chemical pollution; included in this class.

3 Detergents, cleaning fluids and surfactants for use or active in cleaning and treating oil and chemical pollution; included in this class.

42 Consultancy and advisory services all relating to the treatment and clearance of oil and chemical pollution.

1 *Produits chimiques, utilisés pour nettoyer et traiter ou produits actifs dans le cas de pollution provoquée par du pétrole et des substances chimiques; compris dans cette classe.*

3 *Produits détergents, liquides de nettoyage et produits tensio-actifs utilisés ou actifs pour nettoyer et traiter lors de pollution provoquée par du pétrole et des substances chimiques; compris dans cette classe.*

42 *Prestation de conseils se rapportant au traitement et au nettoyage lors de pollution provoquée par du pétrole et des substances chimiques.*

(821) GB, 14.01.2000, 2219403.

(832) CN, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, KE, KP, LT, MC, MZ, PL, RO, RU, SI, SK, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 05.05.2000

739 856

(732) STIEVENART GILLES

Château de Maisnières, F-80220 GAMACHES (FR).



(531) 27.5; 27.7.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrements magnétiques.

16 Produits de l'imprimerie, photographies, caractères d'imprimerie, clichés.

35 Abonnements à des journaux.

41 Edition de livres, de revues.

(822) FR, 09.11.1990, 1 628 197.

(831) DE, ES.

(580) 21.09.2000

(151) 16.03.2000

739 857

(732) Westa-Holding GmbH & Co. KG
5, Thaddäusstrasse, D-33334 Gütersloh (DE).

WESTAFLEX

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Common metals and their alloys; metal building materials, especially closure elements for closing openings in walls and ceilings consisting mainly of a housing and preferably a locking element of metal; transportable buildings made of metal, especially covers for cross-cut wood on beams and posts made of plates of metal; materials for railway tracks made of metal; non-electric cables and wires of common metal; iron-mongery, small items of metal hardware, especially wire clamps and band clamps; pipes and tubes of metal, especially flexible, semi-flexible and rigid pipes and tubes also for installation as well as high grade steel and tubing systems; goods of common metal, especially union couplings for pipes and tubes in the form of sleeves, muffers, flanges, flange sleeves, flange muffers, sections of pipes and tubes, expandable air outlets, chimney and exhaust fume systems to be plugged-in or connected, weather protection bars, non-electric cables and wires of common metal, above mentioned goods especially for insertion in buildings.

11 Tubular noise suppressors as parts of ventilation installations.

6 *Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques, en particulier éléments de fermeture d'ouvertures dans les murs et plafonds essentiellement constitués d'un boîtier et, de préférence, également d'un système de verrouillage métallique; constructions transportables métalliques, notamment plaques métalliques de recouvrement de bois de poutres et poteaux coupé en biais; matériaux métalliques pour voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; ferrures de bâtiment, petits articles de quincaillerie métallique, notamment serre-fils et colliers de serrage; tuyaux et tubes métalliques, en particulier tubes et tuyaux souples, semi-flexibles ou rigides, également pour la pose, ainsi que systèmes de tuyaux et acier fin; produits métalliques, en particulier raccords-unions pour tuyaux et tubes sous forme de manchons, brides, manchons à brides, profilés de tuyaux et tubes, sorties d'air extensibles, systèmes d'évacuation de fumées d'échappement ou de cheminée à enficher ou à raccorder, barres de protection contre les intempéries, câbles et fils métalliques non électriques, les produits précités étant notamment destinés à être posés dans des bâtiments.*

11 *Suppresseurs de sons tubulaires en tant que pièces d'installations de ventilation.*

(822) DE, 13.03.2000, 399 57 366.6/06.

(300) DE, 16.09.1999, 399 57 366.6/06.

(831) BA, CH, CN.

(832) JP.

(580) 21.09.2000

(151) 14.04.2000

739 858

(732) XEROX LIMITED

Bridge House Oxford Road Uxbridge, Middlesex UB8 1HS (GB).

(842) PRIVATE LIMITED COMPANY, ENGLAND & WALES.

THE DOCUMENT COMPANY

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 1 Unexposed photographic films; chemicals used in industry, science, photography, agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fire extinguishing preparations; tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives for use in industry; chemical products for use in industry; chemicals in liquid and powder form for use in xerography and in printers, in plotters, in copiers and in facsimile machines; solvents and hydrocarbons; developers consisting of a mixture of electroscopic powder and granular material used for producing powder images in making electrophotographic copies; toners being chemical compositions comprising electroscopic powder for use in conjunction with granular material to produce developer powders for use in making electrophotographic and xerographic copies; photo-sensitive plates for use with electrophotographic copying machines; developers consisting of a mixture of electroscopic powder and granular material used for making electrophotographic and xerographic images; photosensitive elements for electrophotographic and xerographic machines.

2 Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and against deterioration of wood; colorants; mordants; solvents; dyestuffs; raw natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists; powders and particles included in this class for use with photocopyers, printers, scanners and facsimile machines; inks; toners; dry inks; printers' inks; toners for photocopies and for photocopying purposes; toner cartridges.

3 Abrasive cloth; abrasive paper; abrasives; cleaning liquids; cleaning solutions; cleaning preparations and substances; detergents; jewellers' rouge; degreasing preparations; oils for cleaning purposes; polishes; solvents for cleaning and degreasing purposes; tissues impregnated with cleaning and cleansing substances; lotions for cleaning purposes; preparations and substances for cleaning office machines and machinery; antistatic preparations and substances for office machines and machinery.

7 Machines and machine tools; motors (except for land vehicles); machine couplings and belting (except for land vehicles); printing machines; typographical presses; machines for cutting paper; dye printing presses; inking apparatus and inking rollers, all being parts of printing machines; laying-on apparatus for printing machines; matrices; printing plates; paper feeding apparatus included in this class; reproducing machines; stereotype machines; bookbinders' machinery; parts and fittings for all the aforesaid goods.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials; copier paper; printed matter; books; magazines; newsletters; newspapers; periodicals; journals; catalogues; manuals; maps; pamphlets; leaflets; posters; labels; book covers; book marks; photographs; drawings; paintings; prints; pictures; calendars; decalcomanias; stationery; playing cards; binding materials for books and papers; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; drawing and

painting materials, apparatus and instruments; writing instruments; typewriters; office requisites; instructional and teaching materials; plastics materials for packaging; printers' type; printing blocks; addressing machines; plates for addressing machines; cheque-marking machines for preventing fraud; duplicators; franking machines; humidifiers; dehumidifiers; printing sets; parts and fittings for all the aforesaid goods.

35 Document reproduction; photocopying services; consultancy and advisory services relating to office machines and office equipment; leasing, hire and rental of office machines and apparatus; arranging of business introductions relating to document design planning and layout; copying services; photocopying services; consultancy services relating to all the aforesaid.

37 Installation, servicing, maintenance, repair and upgrading of office machines and apparatus; installation, servicing, maintenance, repair and upgrading of copying apparatus, scanners, plotters, typewriters, word processors, modems, computers, computer peripheral devices, computer software, disc drives, printers, facsimile transmitting and receiving apparatus, calculators and document handling apparatus.

42 Programming services; computer rental; professional consultation services in relation to printing and in relation to office equipment, services of copying bureaux; services of facsimile bureaux; services of scanning bureaux; printing services; photographic services; project studies; preparation of reports; rental of electrical equipment, apparatus and instruments; consultancy and advisory services, all relating to computers, computer systems, computer software and to the design of business computer software; computer programming; leasing, hire and rental of computers, computer systems and computer software; computer services relating to printing, copying, scanning, plotting and faxing, and to office equipment.

1 Pellicules photographiques vierges; produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques pour la conservation des aliments; matières tannantes; adhésifs à usage industriel; produits chimiques à usage industriel; produits chimiques sous forme liquide ou en poudre conçus pour la xérophotographie, les imprimantes, les tables traçantes, photocopieurs et télécopieurs; solvants et hydrocarbures; révélateurs constitués d'un mélange de poudres d'électroscope et de matières granulaires utilisées pour produire des images avec de la poudre pour des copies électrophotographiques; toners (compositions chimiques à poudre électroscopique) à utiliser en conjonction avec des matières granulaires pour produire des poudres de développement pour copies électrophotographiques et xérophotographiques; plaques photosensibles pour photocopieurs électrophotographiques; révélateurs constitués d'un mélange de poudres d'électroscope et de matières granulaires utilisées dans la production d'images électrophotographiques et xérophotographiques; composants photosensibles pour machines électrophotographiques et xérophotographiques.

2 Peintures, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; colorants; mordants; solvants; colorants; résines naturelles à l'état brut; métaux sous forme de feuillets et de poudres pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes; poudres et particules, comprises dans cette classe, pour photocopieurs, imprimantes, scanneurs et télécopieurs; encres; toners; encres sèches; encres d'imprimerie; toners à photocopier; cartouches de toner.

3 Toile à polir; papiers abrasifs; abrasifs; détergents liquides; solutions nettoyantes; produits et substances de nettoyage; détergents; rouge à polir; produits de dégraissage; huiles de nettoyage; cirages; solvants pour le nettoyage et le dégraissage; lingettes imprégnées de solutions nettoyantes; lotions nettoyantes; préparations et substances de nettoyage de machines et d'équipements de bureau; préparations et substances antistatiques pour équipements et machines de bureau.

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de machines (excepté pour véhicules terrestres); machines à imprimer; presses d'imprimerie; machines à couper le papier; presses d'imprimerie par pigmentation; appareils encres et rouleaux encres, tous en tant que pièces de machines à imprimer; appareils d'enduction pour machines à imprimer; matrices; planches d'impression; systèmes d'alimentation en papier compris dans cette classe; machines à reproduire; machines à stéréotyper; équipements de reliure; pièces et accessoires pour les produits précités.

16 Papier, carton et articles en ces matières; papier à photocopies; imprimés; livres; magazines; bulletins d'information; journaux; périodiques; revues; catalogues; manuels; cartes géographiques; brochures; prospectus; affiches; étiquettes; couvertures de livres; marque-pages; photographies; dessins; peintures; planches; images; calendriers; décalcomanies; articles de papeterie; cartes à jouer; matériaux de reliure de livres et feuilles de papier; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; matériaux, appareils et instruments de dessin et de peinture; ustensiles à écrire; machines à écrire; fournitures de bureau; matériel pédagogique; matières plastiques pour l'emballage; caractères d'imprimerie; clichés d'imprimerie; machines à imprimer des adresses; plaquettes pour machines à imprimer des adresses; machines à marquer les chèques pour prévenir les fraudes; duplicateurs; machines à affranchir; humecteurs; déshumidificateurs; jeux de caractères d'imprimerie; pièces et accessoires pour les produits précités.

35 Reproduction de documents; services de photocopie; services de conseiller et consultant en machines et équipements de bureau; location en tous genres de machines et appareils de bureau; mise en contact d'agents commerciaux dans le cadre de projets de conception et mise en page de documents; services de duplication; prestation de conseils dans les domaines précités.

37 Installation, maintenance, entretien, réparation et mise à niveau de machines et appareils de bureau; installation, entretien, maintenance, réparation et mise à niveau d'appareils de reproduction, scanners, tables traçantes, machines à écrire, machines de traitement de texte, modems, ordinateurs, périphériques d'ordinateur, logiciels, lecteurs de disque, imprimantes, télécopieurs, calculatrices et appareils de gestion des documents.

42 Services de programmation informatique; location d'ordinateurs; prestation de conseils professionnels concernant l'impression le matériel de bureau, services de bureaux de reproduction; services d'agences de télécopie; services de scanning; imprimerie; services photographiques; étude de projets; préparation de rapports; location de matériel, appareils et instruments électriques; services de conseiller en ordinateurs, systèmes informatiques, logiciels et en conception de logiciels d'entreprise; programmation informatique; locations en tout genre d'ordinateurs, systèmes informatiques et logiciels informatiques; services informatiques se rapportant à des travaux d'impression, duplication, scanning, traçage et télécopie, ainsi qu'à du matériel de bureau.

(821) GB, 30.07.1999, 2204447.

(832) CH, CN, CZ, EE, GE, HU, LT, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, TM, TR, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 10.04.2000

739 859

(732) Dermapharm AG

Luise-Ullrich-Str. 6, D-82031 Grünwald (DE).

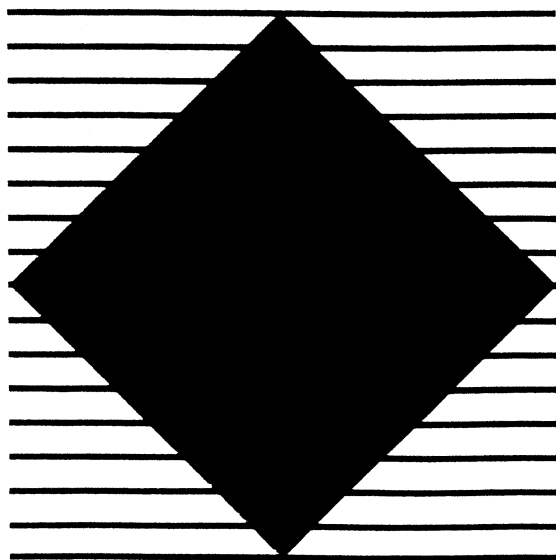
(842) AG = Aktiengesellschaft (shareholders company), Germany.

Dermapharm AG

(See color reproduction at the end of this issue /
Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.11; 27.5; 29.1.
 (591) Black, grey, light blue. Black writing, grey line under writing, light blue filled circle on the right end of grey line. / *Noir, gris, bleu clair. Lettres en noir, soulignées d'un trait gris, cercle plein en bleu clair à l'extrémité droite du trait gris.*
 (511) 5 Pharmaceutical preparations.
 5 *Préparations pharmaceutiques.*
 (822) DE, 13.03.2000, 300 06 078.5/05.
 (300) DE, 28.01.2000, 300 06 078.5/05.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **05.05.2000** **739 860**
 (732) Thyssen Sonnenberg Recycling GmbH & Co. KG
 59, Krausstraße, D-47119 Duisburg (DE).
 (842) limited partnership, Germany.



- (531) 26.4; 26.11.
 (511) 6 Metals; ores; scrap metal.
 39 Transportation, removal, depositing, storing of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 40 Recycling of metals, scrap metals, rubbish and waste; incinerating of rubbish and waste; refining and destroying of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 42 Sorting of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 6 *Métaux; minerais; ferraille.*
 39 *Transport, enlèvement, dépôt, stockage de métaux, ferraille, ordures et déchets.*
 40 *Recyclage de métaux, ferraille, ordures et déchets; incinération d'ordures et déchets; raffinage et destruction de métaux, ferraille, ordures et déchets.*
 42 *Tri de métaux, ferraille, ordures et déchets.*

- (822) DE, 08.10.1999, 399 34 581.7/40.
 (831) AL, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) EE, IS, LT, NO, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **05.05.2000** **739 861**
 (732) Thyssen Sonnenberg Recycling GmbH & Co. KG
 59, Krausstraße, D-47119 Duisburg (DE).
 (842) limited partnership, Germany.

TSR

- (531) 27.5.
 (511) 6 Metals; ores; scrap metal.
 39 Transportation, removal, depositing, storing of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 40 Recycling of metals, scrap metals, rubbish and waste; incinerating of rubbish and waste; refining and destroying of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 42 Sorting of metals, scrap metals, rubbish and waste.
 6 *Métaux; minerais; ferraille.*
 39 *Transport, élimination, dépôt, stockage de métaux, ferraille, ordures et déchets.*
 40 *Recyclage de métaux, ferraille, ordures et déchets; incinération d'ordures et déchets; raffinage et élimination de métaux, ferraille, ordures et déchets.*
 42 *Tri de métaux, ferraille, ordures et déchets.*
 (822) DE, 08.11.1999, 399 45 422.5/40.
 (831) AL, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) EE, IS, LT, NO, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **05.05.2000** **739 862**
 (732) Phenomedia AG
 1, Lohrheidestraße, D-44866 Bochum (DE).
 (842) AG.

PHENOMEDIA

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 9 Computer software, in particular for multimedia applications and graphic applications; recording carriers for sound, image and/or digital data; video cassettes; exposed films, exposed cinematographic films; compact discs (sound, image and/or read-only memory); optical and magnetic data carriers, discs; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; computer peripheral devices; scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; electrical apparatus and instruments, included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound and images; video games.
 28 Games and playthings; computer games.

35 Services of an advertising agency; advertising; updating of advertising material; computerized file management; systemization and compilation of information into computer databases.

42 Development, updating and adapting of computer programmes; consultancy for computer hardware and computer software; consultancy for the organisation of data processing; computer consultancy services; rental of computer software; data processing equipment and computer peripheral devices; operating a database; rental of access times to databases; putting of digital image data, graphic data and/or sound data into archives; selecting, processing, revising and connecting of digital image data, graphic data and/or sound data; documentation of image, sound and text data on data carriers readable by machines and/or as positive or negative image; technical project studies.

9 Logiciels, en particulier conçus pour des applications multimédias et des applications graphiques; supports d'enregistrement du son, des images et/ou des données numériques; cassettes vidéo; films impressionnés, films cinématographiques impressionnés; disques compacts (son, image et/ou à mémoire morte); supports de données magnétiques et optiques, disques; caisses enregistreuses, calculatrices, matériel informatique et ordinateurs; périphériques d'ordinateur; appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils et instruments électriques, compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction de sons; jeux vidéo.

28 Jeux et jouets; jeux sur ordinateur.

35 Services d'une agence de publicité; publicité; mise à jour de documentation publicitaire; gestion de fichiers informatiques; systématisation et compilation d'informations dans des bases de données.

42 Conception, actualisation et adaptation de programmes informatiques; prestation de conseils relatifs au matériel et aux logiciels informatiques; prestation de conseils pour l'organisation du traitement de données; conseil en informatique; location de logiciels, de matériel informatique et de périphériques d'ordinateur; utilisation d'une base de données; location de temps d'accès à des bases de données; insertion d'images numériques, de données graphiques et/ou sonores dans des archives; sélection, traitement, révision d'images numériques, de données graphiques et/ou sonores et connexion à celles-ci; documents relatifs à des images, des données sonores ou textuelles sur supports exploitables par machine et/ou sous forme d'image positive ou négative; mise à l'étude de projets techniques.

(822) DE, 08.10.1998, 398 52 605.2/42.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 863**

(732) Fujitsu Siemens Computers GmbH
Otto-Hahn-Ring, 6, D-81739 München (DE).

PRIMERGY DuplexDataManager

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing programs.
9 Programmes informatiques.

(822) DE, 23.06.2000, 300 34 737.5/09.

(300) DE, 08.05.2000, 300 34 737.5/09.

(831) CH.

(832) NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **07.06.2000** **739 864**

(732) Novotex GmbH Modeartikel
Königsberger Str., 135, D-47809 Krefeld (DE).

(842) Société à responsabilité limitée.

Pashmerinos

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 25 Vêtements, en particulier foulards et cache-col, fichus.

25 Clothing, particularly headscarves and neckscarves, fichus.

(822) DE, 25.04.2000, 300 16 121.2/25.

(300) DE, 01.03.2000, 300 16 121.2/25.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 865**

(732) ALSTOM

25, avenue Kléber, F-75116 Paris (FR).

(842) société anonyme, France.

APTIS

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Dispositifs de guidage ou de pilotage électriques pour voies ferrées; postes de commande centralisée pour tramways et véhicules ferroviaires; équipements électriques de stations pour tramways et véhicules ferroviaires.

12 Véhicules de transport en commun ferroviaires ou sur pneus, urbains ou périurbains, partiellement ou entièrement automatiques.

39 Transport de véhicules de transport en commun ferroviaires ou sur pneus, urbains ou périurbains, partiellement ou entièrement automatiques.

9 Electric guidance or control devices for railway tracks; centralized control stations for streetcars and railway vehicles; electrical equipment for use in stations for streetcars and railway vehicles.

12 Rail or wheeled, urban or peri-urban public transport vehicles, which are partly or entirely automatic.

39 Transport with regard to rail or wheeled, urban or peri-urban public transport vehicles, which are partly or entirely automatic.

(822) FR, 16.02.2000, 00 3 007 842.

(300) FR, 16.02.2000, 00 3 007 842.

(831) CH, LI.

(832) JP.

(580) 21.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 866**

(732) Henkell & Söhnlein
Sektellereien KG

142, Biebricher Allee, D-65187 Wiesbaden (DE).

(842) Kommanditgesellschaft (société en commandite simple), Allemagne.

Fontana di Bacco

(541) caractères standard.

(511) 32 Bières, ale, porter, lager; eaux minérales artificielles et naturelles, boissons non alcooliques, jus de fruits.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire.

(822) DE, 02.07.1999, 399 14 152.9/32.

(831) CZ, HU, PL, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **26.11.1999** **739 867**

(732) Avecia Limited

Hexagon House, Blackley, Manchester M9 8ZS (GB).

(842) Limited Liability Company, Incorporated under the laws of England and Wales.

(750) Avecia Limited, Intellectual Property Group, PO Box 42, Hexagon House, Blackley, Manchester M9 8ZS (GB).

AVECIA

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemicals for use in industry, agriculture, horticulture, forestry and science; artificial resins; unprocessed plastics; plastics in the form of powders, liquids, pastes, gels, emulsions, suspensions, dispersions, granules; chemicals for use in the treatment and purification of water; chemicals for use in mineral extraction; chemicals for formulating and use in pharmaceuticals; catalysts.

2 Paints; varnishes, lacquers; dyes; colorants; pigments; inks; printing inks; mordants; preservatives; protective coatings; natural resins.

5 Biocides; fungicides, pesticides, algacides; disinfecting agents; pharmaceutical preparations.

17 Semi processed and processed plastics; semi-conducting materials.

40 Custom processing, synthesis, preparation and production of chemicals to the order and specification of others for their use in life science industries including the pharmaceutical and agrochemical industries.

42 Research and development of scientific industrial and technical products; scientific, industrial and technical research, development and analysis services; process development; industrial design services; provision of facilities for scientific, industrial and technical research and development; intellectual property consultancy and exploitation; project studies; testing.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, à l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles; matières plastiques à l'état brut; matières plastiques sous forme de poudres, de pâtes, de liquides, de gels, de suspensions, de dispersions, d'émulsions et de granulés; produits chimiques utilisés pour traiter et purifier l'eau; produits chimiques pour l'extraction de minéraux; produits chimiques pour formuler les produits pharmaceutiques et en tant qu'ingrédients entrant dans leur composition; catalyseurs.*

2 *Peintures; vernis, laques; teintures; colorants; pigments; encres; encres à imprimer; mordants; conservateurs; enduits de protection; résines naturelles.*

5 *Biocides; fongicides, pesticides, préparations pour détruire les algues; désinfectants; produits pharmaceutiques.*

17 *Plastiques transformés et semi-ouvrés; matériaux semiconducteurs.*

40 *Traitement, synthèse, préparation et production de produits chimiques sur et selon commande et ce, pour un usage en sciences de la vie, en particulier dans les domaines pharmaceutique et agrochimique.*

42 *Recherche et développement de produits industriels et techniques à usage scientifique; recherche, développement et analyse scientifiques, industriels et techniques; déve-*

loppement de procédés; dessin industriel; mise à disposition d'installations pour la recherche et le développement scientifiques, industriels et techniques; services de conseil et d'exploitation de droits de propriété intellectuelle; étude de projets; tests.

(821) GB, 18.06.1999, 2200582.

(300) GB, 18.06.1999, 2200582.

(832) CH, CN, CZ, HU, NO, PL, RU, SK, TR.

(851) CN - List limited to / Liste limitée à:

1 Chemicals for use in industry, agriculture, horticulture, forestry and science; artificial resins; unprocessed plastics; plastics in the form of powders, liquids, pastes, gels, emulsions, suspensions, dispersions, granules; chemicals for use in the treatment and purification of water; chemicals for use in mineral extraction; chemicals for formulating and use in pharmaceuticals; catalysts.

5 Biocides; fungicides, pesticides, algacides; disinfecting agents; pharmaceutical preparations.

17 Semi processed and processed plastics; semi-conducting materials.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, à l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles; matières plastiques à l'état brut; matières plastiques sous forme de poudres, de pâtes, de liquides, de gels, de suspensions, de dispersions, d'émulsions et de granulés; produits chimiques utilisés pour traiter et purifier l'eau; produits chimiques pour l'extraction de minéraux; produits chimiques pour formuler les produits pharmaceutiques et en tant qu'ingrédients entrant dans leur composition; catalyseurs.*

5 *Biocides; fongicides, pesticides, préparations pour détruire les algues; désinfectants; produits pharmaceutiques.*

17 *Plastiques transformés et semi-ouvrés; matériaux semiconducteurs.*

CZ, HU, NO, RU - List limited to / Liste limitée à:

1 Chemicals for use in industry, agriculture, horticulture, forestry and science; artificial resins; unprocessed plastics; plastics in the form of powders, liquids, pastes, gels, emulsions, suspensions, dispersions, granules; chemicals for use in the treatment and purification of water; chemicals for use in mineral extraction; chemicals for formulating and use in pharmaceuticals; catalysts.

5 Biocides; fungicides, pesticides, algacides; disinfecting agents; pharmaceutical preparations.

40 Custom processing, synthesis, preparation and production of chemicals to the order and specification of others for their use in life science industries including the pharmaceutical and agrochemical industries.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, à l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles; matières plastiques à l'état brut; matières plastiques sous forme de poudres, de pâtes, de liquides, de gels, de suspensions, de dispersions, d'émulsions et de granulés; produits chimiques utilisés pour traiter et purifier l'eau; produits chimiques pour l'extraction de minéraux; produits chimiques pour formuler les produits pharmaceutiques et en tant qu'ingrédients entrant dans leur composition; catalyseurs.*

5 *Biocides; fongicides, pesticides, préparations pour détruire les algues; désinfectants; produits pharmaceutiques.*

40 *Traitement, synthèse, préparation et production de produits chimiques sur et selon commande et ce, pour un usage en sciences de la vie, en particulier dans les domaines pharmaceutique et agrochimique.*

PL, SK, TR - List limited to / Liste limitée à:

1 Chemicals for use in industry, agriculture, horticulture, forestry and science; artificial resins; unprocessed plastics; plastics in the form of powders, liquids, pastes, gels, emulsions, suspensions, dispersions, granules; chemicals for use in the treatment and purification of water; chemicals for use in mineral extraction; chemicals for formulating and use in pharmaceuticals; catalysts.

5 Biocides; fungicides, pesticides, algacides; disinfecting agents; pharmaceutical preparations.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles; matières plastiques à l'état brut; matières plastiques sous forme de poudres, de pâtes, de liquides, de gels, de suspensions, de dispersions, d'émulsions et de granulés; produits chimiques utilisés pour traiter et purifier l'eau; produits chimiques pour l'extraction de minéraux; produits chimiques pour formuler les produits pharmaceutiques et en tant qu'ingrédients entrant dans leur composition; catalyseurs.*

5 Biocides; fongicides, pesticides, préparations pour détruire les algues; désinfectants; produits pharmaceutiques.
(580) 21.09.2000

(151) 22.04.2000 **739 868**

(732) Oliver Saul
Wilhelm-Ostwald-Strasse, D-53721 Siegburg (DE).

THERALINE

(531) 27.5.

(511) 10 Medical cushions filled with different fillings such as polystyrol, polyester, polyurethane, corn, cherry stones and latex to keep patients in the side position, furthermore to help keep the position of arms and legs whilst receiving medical treatment, also as an aid to provide decubitus as an aid for breast feeding women; medical mattresses.

20 Children's furniture, cushions, bolsters, sleeping bags and mattresses; bed sheets and pillow covers.

10 *Coussins médicaux garnis de différentes matières, telles que polystyrol, polyester, polyuréthane, maïs, noyaux de cerises et latex, pour permettre aux patients de rester couchés sur le côté, ainsi que pour garder les bras et jambes dans la même position pendant l'administration de traitements médicaux, ainsi que pour aider les femmes à rester allongées pendant l'allaitement; matelas à usage médical.*

20 *Meubles pour enfants, coussins, traversins, sacs de couchage et matelas; draps de lit et taies d'oreillers.*

(822) DE, 04.03.1999, 398 13 933.4/10.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 05.05.2000 **739 869**

(732) Jörg Peters
3, Seestraße, D-86938 Schondorf (DE).

PvF

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Printed matter, magazines, newspapers, brochures, books, photographs, stationery, instructional and teaching material (except apparatus).

35 Business consulting, especially consultancy on investor relations, business management, management of third party business interests, management consultancy concerning the public relations of enterprises, business administration and consultancy services for temporary business organization and administration; advertising, advertising consultancy services; production of promotional materials; organization of fairs and exhibitions on commercial topics.

41 Training, education, teaching, continued education; publication of books, newspapers and magazines; organization of seminars and conferences; organization of fairs and exhibitions on cultural topics; publication of magazines, brochures and books for third parties.

16 *Imprimés, magazines, journaux, brochures, livres, photographies, articles de papeterie, matériel pédagogique (hormis les appareils).*

35 *Services de conseil aux entreprises, en particulier services de conseiller en relations d'investissement, gestion d'entreprise, gestion des intérêts commerciaux de tiers, services de consultant en relations publiques, administration commerciale et services de consultant en organisation et administration commerciales temporaires; publicité, conseil en publicité; production de matériel promotionnel; organisation de foires et d'expositions commerciales.*

41 *Formation, éducation, enseignement, formation continue; publication de livres, journaux et magazines; organisation de séminaires et conférences; organisation de salons et expositions à vocation culturelle; édition de magazines, brochures et livres pour le compte d'autrui.*

(822) DE, 03.04.2000, 300 08 804.3/35.

(300) DE, 07.02.2000, 300 08 804.3/35.

(831) AT, BX, CH.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 05.07.2000 **739 870**

(732) SMS Demag AG
4, Eduard-Schloemann-Strasse, D-40237 Düsseldorf (DE).

MFC

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Machines and machine parts (included in this class) for metal working and treatment; machine tools; parts of machine tools (included in this class); motors and engines (except for land vehicles); machines coupling and transmission components (except for land vehicles).

9 Electric apparatus and instruments (included in this class), scientific, surveying, optical, weighing, measuring, signalling, control and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, calculating machines, data processing equipment and computers; recorded computer programs.

16 Operating manuals; printed matter.

42 Building and design planning consultancy; services of engineers; computer programming; technical consultancy and surveying (engineer's services).

7 *Machines et pièces de machine (comprises dans cette classe) pour le travail et le traitement des métaux; machines-outils; pièces de machines-outils (comprises dans cette classe); moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et composants de transmission de machines (sauf pour véhicules terrestres).*

9 *Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe), appareils et instruments scientifiques, optiques, géodésiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de commande et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; programmes informatiques enregistrés.*

16 *Manuels d'exploitation; imprimés.*

42 *Services de consultant en projet de développement et de construction; services d'ingénierie; programmation informatique; étude et conseil techniques (travaux d'ingénieurs).*

(822) DE, 02.03.2000, 399 78 565.5/09.
 (831) AT, FR, IT.
 (832) GB, JP.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 871**

(732) Sanobub Service GmbH
 Vogteistraße, 17, D-49509 Recke (DE).



(531) 4.5; 8.1.
 (550) marque tridimensionnelle.
 (511) 30 Glace alimentaire.
 (822) DE, 20.06.2000, 300 12 650.6/30.
 (300) DE, 19.02.2000, 300 12 650.6/30.
 (831) AT, BX, CH.
 (580) 21.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 872**

(732) Sanobub Service GmbH
 Vogteistraße, 17, D-49509 Recke (DE).



(531) 4.5; 8.1.
 (550) marque tridimensionnelle.
 (511) 30 Glace alimentaire.
 (822) DE, 20.06.2000, 300 12 651.4/30.
 (300) DE, 19.02.2000, 300 12 651.4/30.
 (831) AT, BX, CH.
 (580) 21.09.2000

(151) **10.08.2000** **739 873**

(732) Sanobub Service GmbH
 Vogteistraße, 17, D-49509 Recke (DE).



(531) 4.5; 8.1.
 (550) marque tridimensionnelle.
 (511) 30 Glace alimentaire.
 (822) DE, 21.06.2000, 300 12 652.2/30.
 (300) DE, 19.02.2000, 300 12 652.2/30.
 (831) AT, BX, CH.
 (580) 21.09.2000

(151) 10.08.2000**739 874**

(732) Sanobub Service GmbH
Vogteistraße, 17, D-49509 Recke (DE).

**(531)** 4.5; 8.1.**(550)** marque tridimensionnelle.**(511)** 30 Glace alimentaire.**(822)** DE, 20.06.2000, 300 12 649.2/30.**(300)** DE, 19.02.2000, 300 12 649.2/30.**(831)** AT, BX, CH.**(580)** 21.09.2000**(151) 26.07.2000****739 875**

(732) Otto LEGERER
29, Wienerstraße, A-2285 LEOPOLDSORF (AT).

AQUA PANNONIA**(541)** caractères standard.

(511) 32 Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

41 Divertissements; organisation de séminaires et de conférences; services en relation avec l'occupation des loisirs, à savoir activités sportives et culturelles.

42 Exploitation de restaurants et d'hôtels, services consistant à procurer le logis ou le gîte et le couvert; services de traiteurs, à savoir alimentation (restauration); services rendus par des sanatoriums, des maisons de repos, de convalescence et de soins, services rendus par des instituts de beauté; traitements physiothérapeutiques.

(822) AT, 30.03.2000, 187 659.**(300)** AT, 28.01.2000, AM 549/2000.**(831)** BG, BY, DE, HR, HU, RO.**(580)** 21.09.2000**(151) 19.06.2000****739 876**

(732) Bad Boys Every Wear B.V.
40, Larenweg, NL-5234 KA 'S-HERTOGENBOSCH (NL).

(842) B.V..**(531)** 26.1; 27.5.

(591) Black, grey, white and yellow. / *Noir, gris, blanc et jaune.*

(511) 9 Spectacles, sunglasses, spectacle frames, spectacle glasses, also for sunglasses; contact lenses, optical lenses, binoculars, opera glasses, magnifying glasses, parts and accessories for the aforementioned products, including spectacle cases.

18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.

25 Clothing, footwear, headgear.

9 *Lunettes, lunettes de soleil, montures de lunettes, verres de lunettes, également pour lunettes de soleil; lentilles de contact, lentilles optiques, jumelles, jumelles de théâtre, loupes, éléments et accessoires pour les produits susmentionnés, en particulier étuis à lunettes.*

18 *Cuir et imitations cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et sacs de voyage; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

(822) BX, 04.05.2000, 666014.**(300)** BX, 04.05.2000, 666014.**(831)** AT, CH, DE, FR, IT, PT.**(832)** DK, GB.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 26.07.2000****739 877**

(732) Olymp Werk Telfs GmbH
1-3, Olympstraße, A-6410 TELFS (AT).

BIOLYMP
- für Ihre Gesundheit -

(531) 3.13; 27.5.**(511)** 7 Installations d'aspirateurs.

9 Dispositifs de mesure, de contrôle et de réglage pour installations de chauffage, de ventilation et de climatisation.

11 Installations de chauffage et leurs parties, à savoir chaudières de chauffage, brûleurs, corps chauffants, installations de ventilation et de climatisation, humidificateurs, appareils et machines pour la purification de l'air; cabines de sauna, cabines à rayons infrarouges, armoires à chauffer les chaussures.

37 Réparation et entretien d'installations de chauffage, de ventilation et de climatisation.

42 Planification d'installations de chauffage, de ventilation et de climatisation.

(822) AT, 26.07.2000, 189 854.

(300) AT, 09.02.2000, AM 817/2000.

(831) CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **23.08.2000** **739 878**

(732) MAK-ÖSTERREICHISCHES MUSEUM
FÜR ANGEWANDTE KUNST
5, Stubenring, A-1010 WIEN (AT).

MAK

(541) caractères standard.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Publicité.

38 Télécommunications.

39 Emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Recherche scientifique; hébergement temporaire; programmation pour ordinateurs.

(822) AT, 08.05.1998, 175 577.

(831) DE.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 879**

(732) Römerquelle Gesellschaft m.b.H.
3, Holzmannngasse, A-1210 WIEN (AT).

RÖMERQUELLE

(541) caractères standard.

(511) 32 Boissons non alcooliques fabriquées avec utilisation d'eau minérale.

(822) AT, 14.06.1961, 45 814.

(831) CN.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 880**

(732) Römerquelle Gesellschaft m.b.H.
3, Holzmannngasse, A-1210 WIEN (AT).



(531) 2.1; 26.1.

(511) 32 Bières, eaux minérales, boissons non alcooliques.

(822) AT, 17.04.1974, 77 077.

(831) CN.

(580) 21.09.2000

(151) **08.08.2000** **739 881**

(732) Scout24 Holding AG
Neuhofstrasse 4, CH-6340 Baar (CH).

JOBSCOUT24

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 35 Publicité; diffusion de matériel publicitaire; mise à disposition de surfaces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (internet); publication d'annonces publicitaires sur réseaux informatiques globaux (internet).

38 Transmission et diffusion d'informations et de données par l'intermédiaire de réseaux informatiques et de l'internet.

42 Conception de sites web, location et maintenance de places de mémoire pour utilisation comme sites web par des tiers (hosting), mise à disposition d'accès à des données par l'intermédiaire de réseaux informatiques globaux (internet) à des textes, des documents électroniques, des banques de données, des graphiques et des informations audiovisuelles; mise à disposition d'accès aux installations du réseau informatique global comme machines de recherche et hyperliens pour l'interaction en temps réel entre utilisateurs d'ordinateurs.

35 *Advertising; dissemination of advertising material; provision of advertising sites on global computer networks (internet); publication of advertisements on global computer networks (internet).*

38 *Transmission and dissemination of information and data via the means of the computer networks and the internet.*

42 *Design of web-sites, rental and maintenance of memory space to be used as web-sites by third parties (hosting), provision of access to data via global computer networks (internet) to texts, electronic documents, databases, graphs and audiovisual information; provision of access to global computer network facilities such as search machines and hyperlinks for interaction in real time between computer users.*

(822) CH, 16.02.2000, 474981.

(300) CH, 16.02.2000, 474981.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (832) FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 882**

(732) ALLINGER-MATTNER HOLZINDUSTRIE
 GESELLSCHAFT M.B.H.
 8, Mattnerstraße, A-8641 St. Marein/Mzt. (AT).

S W D

(531) 7.1; 24.9; 27.3; 27.5.
 (511) 6 Matériaux de construction métalliques.
 19 Bois de sciage et produits de bois pour le bâtiment.
 (822) AT, 19.05.2000, 188 603.
 (300) AT, 09.03.2000, AM 1649/2000.
 (831) CN, DE, DZ, MA.
 (580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 883**

(732) Zakrytoe aktsionernoe obchtchestvo
 "Kouppo"
 komn.1, pravleniya, etaj 1, d.4 Berejkovskaya naherei-
 naya, RU-121059 Moskva (RU).
 (750) Zakrytoe aktsionernoe obchtchestvo "Kouppo", a/ya
 50, RU-123363 Moskva (RU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.1; 28.5; 29.1.
 (561) KOUppo.
 (591) Blanc et jaune foncé.
 (511) 30 Café, succédanés du café, thé, cacao, sucre, tapio-
 ca, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre
 pour faire lever, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments),
 épices, glace à rafraîchir.
 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; admini-
 stration commerciale; travaux de bureau.
 42 Restauration (alimentation); hébergement tempo-
 raire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétéri-
 naires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifi-
 que et industrielle.
 (822) RU, 24.08.1999, 179010.
 (831) AM, AZ, BY, KZ, UA.
 (580) 21.09.2000

(151) **03.07.2000** **739 884**

(732) Robert Gilliard SA Vins
 70, rue de Loèche, CH-1950 Sion 2 Nord (CH).

LES LARMES DU DRAGON

(541) caractères standard.

(511) 33 Boissons alcooliques, y compris vins.
 (822) CH, 23.03.2000, 471320.
 (300) CH, 23.03.2000, 471320.
 (831) BX, FR.
 (580) 21.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 885**

(732) Robert Gilliard SA Vins
 70, rue de Loèche, CH-1950 Sion 2 Nord (CH).

DIE TRÄNEN DES DRACHEN

(541) caractères standard.
 (511) 33 Boissons alcooliques, y compris vins.
 (822) CH, 23.03.2000, 471321.
 (300) CH, 23.03.2000, 471321.
 (831) DE.
 (580) 21.09.2000

(151) **06.05.2000** **739 886**

(732) Dürr Dental GmbH & Co. KG
 17, Höpfheimer Strasse, D-74321 Bietigheim-Bissingen (DE).

VistaRay

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Apparatus for recording and reproducing images;
 data processing apparatus and computers; computer software
 in the field of medical image acquisition and image evaluation.
 10 Medical image recording and image evaluating ap-
 paratus; electronic X-ray cameras; image transducers for use in
 electronic X-ray cameras; X-ray sources; sterile envelopes for
 sensors used in the medical field, especially image transducers.
 9 Appareils d'enregistrement et de reproduction
 d'images; équipement informatique et ordinateurs; logiciels
 utilisés dans le domaine de l'acquisition d'images médicales et
 d'évaluation des images.
 10 Appareils d'enregistrement et d'évaluation d'ima-
 ges médicales; caméras électroniques à rayons x; transduc-
 teurs d'images conçus pour des caméras électroniques à
 rayons x; sources de rayons x; enveloppes stériles de capteurs
 utilisées dans le domaine médical, en particulier transducteurs
 d'images.

(822) DE, 23.11.1995, 395 08 642.6/10.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) DK, FI, GB, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **22.06.2000** **739 887**

(732) Sempervirens B.V.
 Postbus 987, NL-3700 AZ ZEIST (NL).
 (842) B.V..

Sempergreen

(511) 1 Substrates (hydrograins) for cultivation without
 soil.
 17 Foil, other than for packaging purposes, for use in
 combination with the goods as mentioned in class 31.
 31 Living plants in the form of so-called vegetation
 mats for roof gardens, balconies, slopes, roundabouts and
 sound barriers (sound bunds).

1 Substrats (graines hydrophiles) destinés à la réalisation de cultures sans terre.

17 Feuilles plastiques, non destinées à des opérations d'emballage, destinées à être utilisées en association aux produits énumérés en classe 31.

31 Plantes vivantes sous forme de plantes tapissant le sol dites "plantes couvre-sol" pour jardins en toitures, balcons, pentes, ronds-points et barrières anti-bruit (murs anti-bruit).

(822) BX, 05.10.1999, 654339.

(831) AT, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **19.07.2000** **739 888**

(732) Papierfabrik Scheufelen GmbH + Co. KG
26, Adolf-Scheufelen-Strasse, D-73252 Lenningen (DE).

SCHUEFELEN

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class).

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe).

(822) DE, 15.05.2000, 300 13 219.0/16.

(300) DE, 22.02.2000, 300 13 219.0/16.

(831) BG, CH, CZ, HR, HU, LI, MK, PL, RU, SI, SK, YU.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 889**

(732) Bayer Aktiengesellschaft
D-51368 Leverkusen (DE).

KINZAL

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary preparations, diagnostics adapted for medical use.

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, produits de diagnostic destinés à un usage médical.

(822) DE, 12.07.2000, 300 19 841.8/05.

(300) DE, 03.04.2000, 300 19 841.8/05.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 890**

(732) TERRA NETWORKS, S.A.
Avenida de las Dos Castillas, 33 Edificio Atica 1, E-28224 POZUELO DE ALARCON (Madrid) (ES).

(842) Société Anonyme, ESPAGNE.



(531) 26.7; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences (à l'exception de ceux destinés à la science médicale), la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes et substances adhésives destinées à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; désodorants pour le corps.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation (balisage), de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; extincteurs.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau et moteurs pour véhicules terrestres.

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie et pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier et articles en papier, non compris dans d'autres classes, carton et articles en carton, non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie; publication (journaux, revues ou livres); articles pour reliures; photographies; papeterie; matières adhésives pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie et clichés; matières plastiques pour emballage (non comprises dans d'autres classes).

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; sacs, malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et produits de sellerie.

25 Vêtements pour dames, hommes et enfants, et chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie.

28 Jeux, jouets; poupées; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes, légumes verts, viande et poissons conservés, séchés et cuits; gelées, confitures et compotes; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; mets préparés à base de viande, poisson ou légumes.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain,

pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces, épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

32 Bières; eaux minérales, gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops pour faire des boissons; jus de fruits; sirops.

33 Vins, liqueurs et autres boissons alcooliques (à l'exception de la bière).

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Services de publicité et services d'aide à l'exploitation ou la direction d'entreprises commerciales et industrielles.

38 Services de télécommunications consistant à procurer l'accès à des usagers multiples à un réseau informatique global d'informations.

39 Services de transport, entreposage et distribution de produits.

40 Traitement de matériaux.

41 Services d'éducation et divertissement.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; programmation pour ordinateurs; services dans le domaine de l'information technologique; services de dessin de pages web; programmation, configuration et installation technique de bases de données dans le domaine des réseaux mondiaux d'informatique et/ou de tout autre réseau de communication.

1 Chemicals used in industry, science (excluding those used in medical science), photography, agriculture, horticulture, forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; soil fertilizers (natural and artificial); fire-extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances and adhesives used in industry.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices; deodorants for the body.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling (buoyage), monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire extinguishers.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water and engines for land vehicles.

14 Precious metals and their alloys as well as goods in precious metals or coated therewith not included in other classes; jewelry and precious stones; timepieces and chronometric instruments.

16 Paper and paper articles, not included in other classes, cardboard and goods made thereof, not included in other classes, printing products; publications (newspapers, journals or books); bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); playing cards; printing type and printing blocks; plastic materials for packaging (not included in other classes).

18 Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins, pelts and hides;

bags, trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery goods.

25 Clothing for women, men and children, and footwear (excluding orthopedic footwear); headgear.

28 Games, toys; dolls; gymnastics and sports apparatus not included in other classes; Christmas tree decorations.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables, green vegetables, meat and fish; jellies, jams and compotes; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; prepared dishes made with meat, fish or vegetables.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice for refreshment.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains, not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; animal feed, malt.

32 Beers; mineral and carbonated waters and other non-alcoholic beverages; syrups for making beverages; fruit juices; syrups.

33 Wines, liqueurs and other alcoholic beverages (excluding beer).

34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Advertising services and operation and management assistance to commercial and industrial companies.

38 Telecommunication services for multiple user access to a global computer network.

39 Transport services, storage and distribution of goods.

40 Treatment of materials.

41 Education and entertainment services.

42 Restaurant services (food services); temporary accommodation; medical, health and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; computer programming; services in the field of information technology; Web design services; programming, configuration and technical installation of databases in the field of global computer networks and/or of any other communication network.

(822) ES, 05.07.2000, 2.261.448; 05.07.2000, 2.261.450; 05.07.2000, 2.261.452; 05.07.2000, 2.261.456; 05.07.2000, 2.261.459; 05.07.2000, 2.261.461; 05.07.2000, 2.261.463; 05.07.2000, 2.261.465; 05.07.2000, 2.261.472; 05.07.2000, 2.261.475; 05.07.2000, 2.261.476; 05.07.2000, 2.261.477; 05.07.2000, 2.261.478; 05.07.2000, 2.261.479; 05.07.2000, 2.261.480; 05.07.2000, 2.261.481; 05.04.2000, 2.261.482; 05.04.2000, 2.261.485; 05.04.2000, 2.261.486; 02.02.2000, 2.261.487; 05.04.2000, 2.261.488; 05.04.2000, 2.261.489.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 22.06.2000

739 891

(732) Lgf Virtual Management Aktiebolag
Box 3097, SE-103 61 Stockholm (SE).

(842) Limited Company, Sweden.

Nikki

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Registered computer software for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Games and playthings.

9 Logiciels sous licence pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images, supports de données magnétiques.

25 Vêtements, chaussures, couvre-chefs.

28 Jeux et jouets.

(821) SE, 27.09.1999, 99-06815.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) 14.06.2000

739 892

(732) Suomen Turistineuvonta Oy
Laaksotie 11, FIN-02700 Kauniainen (FI).

(842) Joint-stock company, Finland.

(750) Suomen Turistineuvonta Oy c/o Lakiasiaintoimisto
Ajan Laki Oy, Fabianinkatu 4B, FIN-00130 Helsinki (FI).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Black, white, grey, yellow, orange. Black, white, grey: STN; yellow, orange: background. / Noir, blanc, gris, jaune, orange. Noir, blanc, gris: "STN"; jaune, orange: fond.

(511) 35 Advertising.
35 Publicité.

(821) FI, 14.06.2000, T200002042.

(832) LT, LV, NO, RU.

(580) 21.09.2000

(151) 18.07.2000

739 893

(732) GLORY KOGYO KABUSHIKI KAISHA
3-1, Shimoteno 1-Chome Himeji-Shi, Hyogo-Ken, 640-8567 (JP).

GLORY

(511) 9 Money counting and sorting machines; cash depositor machines; cash dispensers; money handling machines for cashiers; money exchangers; coin counting and wrapping/packaging machines; banknote bundling machines; cash settlement systems; banknote counting machines; automated teller machines; counterfeit (false) coin detectors; banknote recognition machines; banknote condition sorting machines; electronic machines and their parts; computers; computer peripheral devices; computer programs, recorded; computer software; vending machines; cash registers; optical character readers; magnetic data media; encoded cards, magnetic; integrated circuit cards (smart cards); magnetic encoders; voting machines; magnetic encoded card readers.

9 Machines à compter et trier l'argent; machines pour le dépôt d'argent; distributeurs automatiques de billets; machines destinées au maniement d'argent pour opérations de caisse; échangeurs d'argent; machines à compter et envelopper/conditionner des pièces de monnaie; machines à composer des liasses de billets de banque; systèmes de règlement en espèces; machines à compter des billets de banque; guichets

automatiques bancaires; détecteurs de fausses pièces de monnaie; machines destinées à l'identification de billets de banque; machines destinées au tri de billets en fonction de leur état de conservation; machines électroniques et leurs composants; ordinateurs; périphériques d'ordinateurs; programmes informatiques, enregistrés; logiciels informatiques; distributeurs automatiques; caisses enregistreuses; lecteurs optiques de caractères; supports de données magnétiques; cartes codées, magnétiques; cartes à circuit intégré (cartes à puces); encodeurs magnétiques; machines à voter; lecteurs de cartes magnétiques encodées.

(822) JP, 28.08.1980, 1432200.

(832) CU, CZ, EE, IS, KE, LT, LV, MA, RU, SI, SK, TR, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 26.07.2000

739 894

(732) Mascolo Plc
Summerdown Manor Effingham Hill, Dorking, Surrey, RH5 6ST (GB).

(842) Public Limited Company, England.

TONI & GUY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Perfumes; essential oils; soaps; cosmetics; eye shadows; lipsticks; foundations; skin cleansers; skin toners; moisturizers; non-medicated toilet preparations; preparations for the hair and scalp; shampoos; hair colouring preparations; hair lotions; hair conditioners; hair styling products; hair gels; hair mousse; hair sprays; dentifrices.

9 Cassettes of magnetic tape bearing video recording relating to hairdressing.

11 Hair drying appliances (not being machines).

16 Books, photographs, posters; printed matter; all relating to hairdressing.

21 Brushes; combs; sponges; cleaning cloths; cosmetic utensils; paper towel dispensers; soap dispensers; bowls; basins; boxes; comb cases; dishes; small domestic utensils and containers; perfume sprayers.

26 Hair rollers, hair clips, hair slides, and ornaments (not of precious metals or coated therewith) for the hair.

41 Provision of training and instruction in hairdressing; educational services relating to hair and hairdressing; arranging and conducting of conferences and exhibitions relating to hair and hairdressing; demonstrations of hairdressing; production of shows, films and videos relating to hair and hairdressing.

42 Hairdressing services; hairdressing salon services; beauty salon services; information services relating to hair and hairdressing; professional consultancy services relating to hair and hairdressing; rental of apparatus and instruments for beauty salons and hairdressers.

3 Parfums; huiles essentielles; savons; cosmétiques; fards à paupières; rouges à lèvres; fonds de teint; produits de maquillage pour la peau; toniques pour la peau; hydratants; produits de toilette non médicamenteux; produits pour les cheveux et le cuir chevelu; shampooings; colorants capillaires; lotions capillaires; baumes démêlants pour les cheveux; produits de mise en plis pour les cheveux; gels capillaires; mousses pour les cheveux; laques pour les cheveux; dentifrices.

9 Cassettes consistant en des bandes magnétiques comportant des enregistrements visuels ayant trait à la coiffure.

11 Appareils destinés au séchage des cheveux (non en tant que machines).

16 Livres, photographies, affiches; produits imprimés; se rapportant tous au domaine de la coiffure.

21 Brosses; peignes; éponges; chiffons de nettoyage; ustensiles à usage cosmétique; distributeurs d'essuie-tout; distributeurs de savon; bassins; cuvettes; boîtes; étuis pour pei-

gnes; coupelles; petits ustensiles et récipients ménagers; vaporisateurs à parfum.

26 Bigoudis, pinces à cheveux, barrettes, ainsi qu'ornements (ni en métaux précieux ni en plaqué), pour les cheveux.

41 Réalisation de sessions de formation et d'enseignement dans le domaine de la coiffure; services pédagogiques se rapportant aux domaines du cheveu et de la coiffure; organisation et animation de conférences et expositions ayant trait aux domaines du cheveu et de la coiffure; démonstrations de coiffure; production de spectacles, films et films vidéo ayant trait aux domaines du cheveu et de la coiffure.

42 Services de coiffure; services de salons de coiffure; services d'instituts de beauté; services d'information ayant trait aux domaines du cheveu et de la coiffure; prestation de conseils professionnels ayant trait aux domaines du cheveu et de la coiffure; location d'appareils et instruments destinés à des instituts de beauté et salons de coiffure.

(821) GB, 19.04.2000, GB2230003; 03.07.2000, GB2238021.

(822) GB, 25.03.1980, GB1130928; 25.03.1980, GB1130929; 05.09.1995, GB2032612.

(300) GB, 19.04.2000, GB2230003; class 03 / classe 03

(300) GB, 03.07.2000, GB2238021; classes 11, 21, 26 / classes 11, 21, 26

(832) CH, JP.

(851) JP.

Classes 9 and 11 only. / Classes 9 et 11 uniquement.

(580) 21.09.2000

(151) **02.08.2000** **739 895**

(732) SCOPE Consulting GmbH
6, Willy-Brandt-Platz, D-68161 Mannheim (DE).

SCOPE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing equipment and computers.

35 Business management, business administration, office functions.

38 Telecommunications.

42 Scientific and industrial research, computer programming.

9 Equipement informatique et ordinateurs.

35 Gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

38 Télécommunications.

42 Recherche dans le domaine scientifique et industriel, programmation pour ordinateurs.

(822) DE, 25.08.1997, 397 10 990.3/35.

(831) CH, CN, HR, LI, MC, PL.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 896**

(732) Obshchestvo s Ogranichennoy
Otvetsvennostyu
"Gorodissky i Partnery"
d. 19/14, Protopopovskiy per., RU-129010 Moskva (RU).

(750) Obshchestvo s Ogranichennoy Otvetsvennostyu "Gorodissky i Partnery", 25, stroenie 3 ulitsa Bolshaya Spasskaya, RU-129010 Moskva (RU).

G **GORODISSKY**
& **PARTNERS**

(531) 24.15; 27.1; 27.5.

(511) 16 Printed matter including pamphlets, booklets, books, magazines, calendars, posters, leaflets, newsletters; paper; stationery; plastic materials for packaging including bags.

35 Business investigation; marketing research; business organization consultancy; professional business consultancy.

41 Educational services; organizing and conducting seminars, conferences for educational purposes.

42 Legal services; patent attorneys' services; services in the field of patents, industrial designs, registration of trademarks; professional consultancy (non business).

16 Produits imprimés, notamment brochures, petits livres, livres, magazines, calendriers, affiches, dépliants, bulletins; papier; papeterie; matières plastiques pour l'emballage, en particulier des sacs.

35 Investigation pour démarches d'affaires; analyse de marché; conseil professionnel en organisation d'entreprise; conseil professionnel en gestion d'entreprise.

41 Enseignement; organisation et tenue de séminaires, conférences à vocation pédagogique.

42 Services juridiques; services d'un mandataire en matière de brevets; services relatifs aux brevets, aux modèles industriels, à l'enregistrement de marques; consultation professionnelle (hors du domaine des affaires).

(822) RU, 24.05.2000, 188832.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 21.09.2000

(151) **07.07.2000** **739 897**

(732) Zakrytoe Aktsionernoe Obschestvo
Redaktsia Gazety "Moskovsky
Komsomolets"
7, 1905 goda st., RU-123848 Moscow (RU).

(750) Zakrytoe Aktsionernoe Obschestvo Redaktsia Gazety
"Moskovsky Komsomolets", P.O. Box 33, RU-113556
Moscow (RU).

МОСКОВСКИЙ **MK** **КОМСОМОЛЕЦ**

(531) 27.5; 28.5.

(561) MOSKOVSKY MK KOMSOMOLETS

(566) MOSCOW MK KOMSOMOLETS / MOSCOW MK
KOMSOMOLETS

(511) 16 Printed matter; periodicals.

35 Advertising; marketing.

41 Publication of books, manuals, textbooks.

16 Produits imprimés; périodiques.

35 Publicité; services marketing.

41 Publication de livres, de manuels, de livres scolaires.

(822) RU, 30.08.1996, 145325.

(831) AM, AZ, BG, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KG, KZ, MD, PL, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **07.08.2000** **739 898**(732) "MK CAFÉ & TEA",
Marek Kwa-nicki
ul. Bojownikow o Wolność i Demokrację 9B,
PL-75-209 Koszalin (PL).**feelings**(541) standard characters / *caractères standard*.(511) 30 Coffee, coffee extracts.
30 *Café, extraits de café.*

(822) PL, 17.07.2000, 122305.

(831) BY, CZ, HU, LV, RU, SK, UA.

(832) EE, LT.

(580) 21.09.2000

(151) **07.08.2000** **739 899**(732) "MK CAFÉ & TEA",
Marek Kwa-nicki
ul. Bojownikow o Wolność i Demokrację 9B,
PL-75-209 Koszalin (PL).(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.9; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

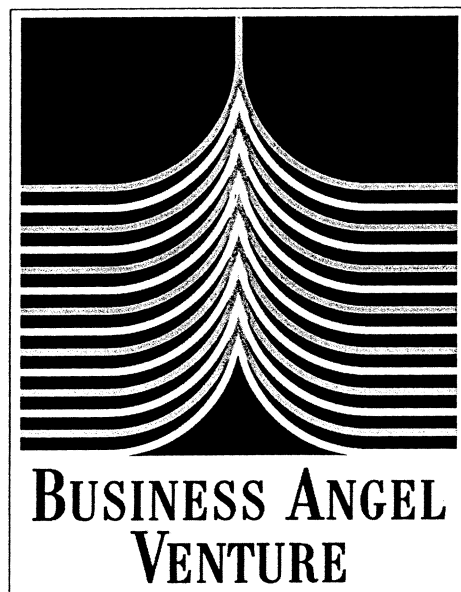
(591) Gold, yellow and orange, red, brown. / *Or, jaune et orange, rouge, marron.*(511) 30 Coffee, coffee extracts.
30 *Café, extraits de café.*

(822) PL, 17.07.2000, 122306.

(831) BY, CZ, HU, LV, RU, SK, UA.

(832) EE, LT.

(580) 21.09.2000

(151) **26.07.2000** **739 900**(732) Deutsche Bank Aktiengesellschaft
12, Taunusanlage, D-60325 Frankfurt/Main (DE).

(531) 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 35 Services for the management and the operation of industrial, trading and service enterprises, namely consulting on planning, organisation and management of such enterprises as well as in respect of questions relating to business economics and personnel; management consulting.

36 Financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

35 *Services relatifs à la gestion et à l'exploitation d'entreprises industrielles, commerciales et de sociétés de services, à savoir prestation de conseils relatifs à la planification, à l'organisation et à la gestion de ces entreprises ainsi que concernant les questions d'économie d'entreprise et de ressources humaines; prestation de conseils en gestion.*36 *Opérations financières; transactions monétaires; opérations immobilières.*

(822) DE, 23.03.2000, 300 10 236.4/35.

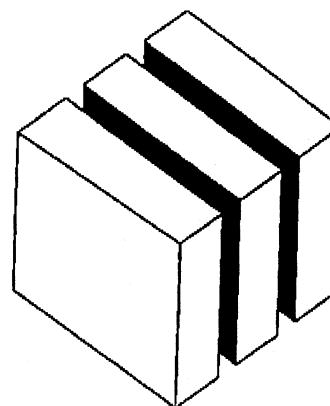
(300) DE, 11.02.2000, 300 10 236.4/35.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RO, SI, SK, SM.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **13.06.2000** **739 901**(732) ELCON Systemtechnik GmbH
Obere Hauptstraße 10, D-09232 Hartmannsdorf (DE).

(531) 26.15.

(511) 9 Electric and electronic apparatus and instruments, in particular apparatus and instruments for heavy current engineering or light current engineering (included in this class); telecommunication apparatus; data transmission apparatus, apparatus for transmission of communication; satellite receiving and transmitting stations; hands-free devices for wireless transmitting apparatus and mobile telephones; modems; scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

37 Electric installation services; installation and assembly of lighting apparatus, lightning protection systems, earthing systems, radio and telecommunication devices, heating apparatus, air conditioning apparatus, refrigerating apparatus and ventilating apparatus; repair and maintenance of electro-technical products, heating apparatus, air conditioning apparatus, refrigerating apparatus and ventilating apparatus, mechanical apparatus and devices for medical and orthopedic purposes, photographic, projecting and cinematographic apparatus and thermic systems.

42 Building and construction planning and consultation, in particular planning of heavy current and light current systems; services of an engineer; computer programming; technical elaboration of expert reports; technical consultation and expertise; renting of data processing equipment and automatic vending machines.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques, notamment appareils et instruments utilisés en technique des courants forts et en technique des courants faibles (compris dans cette classe); appareils de télécommunication; appareils de transmission des données, appareils de transmission des communications; stations de réception et de transmission de signaux de satellite; dispositifs "mains libres" pour appareils de transmission sans fil et téléphones portables; modems; appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

37 *Services d'installation électrique; installation et assemblage d'appareils d'éclairage, parafoudres, systèmes de mise à la terre, appareils de radio et de télécommunication, appareils de chauffage, climatiseurs et d'appareils de réfrigération ou de ventilation; réparation et entretien de produits électrotechniques, appareils de chauffage, climatiseurs et d'appareils de réfrigération ou de ventilation, d'appareils et dispositifs mécaniques adaptés à un usage médical et orthopédique, appareils photographiques, cinématographiques et de projection et systèmes thermiques.*

42 *Planification et consultation dans le domaine du bâtiment et de la construction, notamment établissement de projets de systèmes de courants forts et de courants faibles; services d'ingénieurs; programmation informatique; prestations techniques pour l'élaboration de rapports d'expert; services de bureaux d'études techniques et d'experts-conseils; location de matériel informatique et de distributeurs automatiques.*

(822) DE, 08.03.2000, 399 80 019.0/19.

(300) DE, 13.12.1999, 399 80 019.0/09.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, LV, MA, MK, MN, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN.

(832) EE, GE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 09.08.2000

739 902

(732) Bayer Aktiengesellschaft
D-51368 Leverkusen (DE).

ENAVIVE

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary preparations, except pharmaceutical preparations for the treatment of anxiety and depression; diagnostics adapted for medical use.

5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires, à l'exception de produits pharmaceutiques utilisés pour traiter l'anxiété et la dépression; diagnostics adaptés à des fins médicales.*

(822) DE, 24.07.2000, 30011692.6/05.

(300) DE, 15.02.2000, 300 11 692.6/05.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 13.06.2000

739 903

(732) ELCON Systemtechnik GmbH
Obere Hauptstraße 10, D-09232 Hartmannsdorf (DE).

ELCON-SYSTEMTECHNIK

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Electric and electronic apparatus and instruments, in particular apparatus and instruments for heavy current engineering or light current engineering (included in this class); telecommunication apparatus; data transmission apparatus, apparatus for transmission of communication; satellite receiving and transmitting stations; hands-free devices for wireless transmitting apparatus and mobile telephones; modems; scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

37 Electric installation services; installation and assembly of lighting apparatus, lightning protection systems, earthing systems, radio and telecommunication devices, heating apparatus, air conditioning apparatus, refrigerating apparatus and ventilating apparatus; repair and maintenance of electro-technical products, heating apparatus, air conditioning apparatus, refrigerating apparatus and ventilating apparatus, mechanical apparatus and devices for medical and orthopedic purposes, photographic, projecting and cinematographic apparatus and thermic systems.

42 Building and construction planning and consultation, in particular planning of heavy current and light current systems; services of an engineer; computer programming; technical elaboration of expert reports; technical consultation and expertise; renting of data processing equipment and automatic vending machines.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques, notamment appareils et instruments utilisés en technique des courants forts et en technique des courants faibles (com-*

pris dans cette classe); appareils de télécommunication; appareils de transmission des données, appareils de transmission des communications; stations de réception et de transmission de signaux de satellite; dispositifs "mains libres" pour appareils de transmission sans fil et téléphones portables; modems; appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.

37 Services d'installation électrique; installation et assemblage d'appareils d'éclairage, parafoudres, systèmes de mise à la terre, appareils de radio et de télécommunication, appareils de chauffage, climatiseurs et d'appareils de réfrigération ou de ventilation; réparation et entretien de produits électrotechniques, appareils de chauffage, climatiseurs et d'appareils de réfrigération ou de ventilation, d'appareils et dispositifs mécaniques adaptés à un usage médical et orthopédique, appareils photographiques, cinématographiques et de projection et systèmes thermiques.

42 Planification et consultation dans le domaine du bâtiment et de la construction, notamment établissement de projets de systèmes de courants forts et de courants faibles; services d'ingénieurs; programmation informatique; prestations techniques pour l'élaboration de rapports d'expert; services de bureaux d'études techniques et d'experts-conseils; location de matériel informatique et de distributeurs automatiques.

(822) DE, 24.02.2000, 399 80 018.2/09.

(300) DE, 13.12.1999, 399 80 018.2/09.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, LV, MA, MK, MN, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN.

(832) EE, GE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **01.07.2000** **739 904**

(732) Rösch AG Medizintechnik
114, Buckower Damm, D-12349 Berlin (DE).

ROJEX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 10 Needleless injection system.
10 Systèmes d'injection sans aiguille.

(822) DE, 15.06.2000, 300 00 364.1/10.

(300) DE, 05.01.2000, 300 00 364.1/10.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **01.07.2000** **739 905**

(732) Rösch AG Medizintechnik
114, Buckower Damm, D-12349 Berlin (DE).

ROEJEX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 10 Needleless injection system.
10 Systèmes d'injection sans aiguille.

(822) DE, 15.06.2000, 300 00 363.3/10.

(300) DE, 05.01.2000, 300 00 363.3/10.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **14.07.2000** **739 906**

(732) Otkrytoe Aktsionernoe Obchtchestvo
"Svetogorsk"
17, ul. Zavodskaya, RU-188961 Svetogorsk (RU).

BAJET

(561) BALET.

(541) caractères standard.

(511) 16 Carton, papier y compris feuilles et emballages.

(822) RU, 29.07.1999, 177990.

(831) UA.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 907**

(732) OBCHTCHESTVO S OGRANITCHENNOI
OTVETSTVENNOSTYOU YAZIKOVOI
BIZNES-TSENTR "INTENS"
kor.2, 31, oul. Guilyarovskogo, RU-129090 MOSKVA
(RU).

Bridge to English

(511) 9 Programmes d'ordinateurs enregistrés, cassettes audio et vidéo.

(822) RU, 04.10.1999, 180263.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MA.

(580) 21.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 908**

(732) Agfa-Gevaert N.V.
27, Septestraat, B-2640 Mortsel (BE).
(842) naamloze vennootschap, Belgium.

A SMARTER WAY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemical products for use in photographic, graphic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic films and papers; processing compositions for the treatment of films and papers.

9 Apparatus and instruments as well as their parts for use in photographic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic arts such as processors, exposure apparatus, film handling apparatus and reprographic cameras; data processing apparatus, such as computers, peripheral equipment for computers, such as scanners, keyboards, printers, telecommunication apparatus and related software, typesetting and imagesetting systems.

41 Training in photographic, graphic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic arts.

1 Produits chimiques utilisés pour le traitement des films et documents photographiques, graphiques, reprographiques, cinématographiques, micrographiques et radiographi-

ques; produits utilisés pour le traitement des films et des documents.

9 Appareils et instruments ainsi que leurs éléments utilisés dans le domaine photographique, reprographique, cinématographique, micrographique et radiographique, tels que processeurs, appareils de prise de vue, appareils de traitement de films et appareils de reprographie; appareils informatiques, tels qu'ordinateurs, unités périphériques, telles que scanners, claviers, imprimantes, appareils de télécommunications et logiciels conçus à cet effet, systèmes de composition et de photo-composition.

41 Formation dans le domaine de l'art de la photographie, graphie, reprographie, cinématographie, micrographie et radiographie.

(822) BX, 19.01.2000, 666267.

(300) BX, 19.01.2000, 666267.

(831) AT, CH, DE, FR, IT.

(832) GB.

(851) GB.

For class 9 only. / Uniquement pour la classe 9.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 909**

(732) Prototech AG

Landstrasse, 104, FL-9490 Vaduz (LI).

THE CRYSTAL AWARDS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Livres, catalogues et reproductions de photos.

41 Organisation de conférences et d'expositions à caractère sportif et photographique.

16 *Books, catalogues and reproductions of photographs.*

41 *Organization of sporting and photographic conferences and exhibitions.*

(822) LI, 03.01.2000, 11491.

(300) LI, 03.01.2000, 11491.

(831) AT, CH, DE, FR, IT.

(832) JP.

(580) 21.09.2000

(151) **26.06.2000** **739 910**

(732) Wenzhou Jierda Xieye Youxian Gongsi

10 Xiaogu, Jingji Jishu Kaifaqu, CN-325000 Wenzhou, Zhejiang (CN).



(531) 1.1; 26.4; 27.5.

(511) 18 Pocket wallets, handbags, briefcases, travelling sets (leatherware), valises, boxes of leather or leather board, trunks (luggage), umbrella or parasol ribs, moleskin (imitation of leather), leather straps (not for clothing).

25 Clothing, footwear, soles for footwear, hosiery, running shoes, raincoats, neckties, belts (clothing), bathing suits, clothing for babies.

18 Portefeuilles, sacs à main, serviettes ou porte-documents, trousse de voyage (maroquinerie), valises, boîtes en cuir ou en carton simili-cuir, malles (bagages), baleines pour parapluies ou parasols, moleskine (cuir synthétique), lanières en cuir (non destinées à l'habillement).

25 Vêtements, chaussures, semelles, bonnetterie, chaussures de course, imperméables, cravates, ceintures (habillement), maillots de bain, layette.

(821) CN, 29.11.1999, 9900142731.

(822) CN, 28.06.1999, 1288336.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 911**

(732) Hofer Kommanditgesellschaft

1, Hofer Straße, A-4642 Sattledt (AT).

CLIVIA

(541) caractères standard.

(511) 3 Crèmes cosmétiques, cosmétiques.

(822) AT, 03.08.2000, 189 955.

(300) AT, 15.05.2000, AM 3587/2000.

(831) HR, SI, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **23.05.2000** **739 912**

(732) FATEK Betonfasertechnik CZ, a.s.

Křivá, 70, CZ-612 00 Brno (CZ).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Jaune, noir et vert.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, matières collantes destinés à l'industrie.

6 Métaux communs et leurs alliages, matériaux de construction métalliques, constructions transportables métalliques, câbles et fils métalliques non électriques, tuyaux métalliques, fils d'acier pour le béton, armatures d'acier dissipées appliquées au béton, cordages métalliques, câbles d'ancrage, fils tréfilés, fils cuirassés.

7 Machines-outils et machines à moulurer.

9 Appareils de mesure et d'essai (pour les matériaux de construction).

16 Papier, carton et produits en ces matières, emballages en matières plastiques.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, produits mi-ouvrés en matières plastiques, matières à calfeutrer, matières pour l'isolation électrique, thermique et acoustique, fibres en matières plastiques.

19 Matériaux de construction non métalliques, béton armé ou non armé, éléments de construction munis d'armatures.

22 Matières textiles fibreuses brutes, cordes, ficelles, bâches, câbles en matières plastiques.

35 Conseils en organisation et conseils économiques dans le domaine des fabrications mécaniques et de la construction.

37 Construction.

39 Conditionnement, transport et stockage de matériaux de construction.

40 Usinage et façonnage de produits semi-préparés en tôle et en fil, service d'intermédiaire dans le domaine de la fabrication par l'usinage et le façonnage.

41 Activité de formation dans le domaine des matériaux de construction, service d'intermédiaire dans le domaine de la formation.

42 Rapports et expertises techniques dans le domaine des matériaux de construction et des armatures appliquées au béton, projets d'étude concernant les armatures pour constructions à bâtir.

(822) CZ, 23.05.2000, 224760.

(300) CZ, 20.12.1999, 150065.

(831) BY, HR, HU, PL, SI, SK, UA, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 26.06.2000

739 913

(732) COMPAGNIE GERVAIS DANONE, société anonyme
126-130, rue Jules Guesde, F-92300 Levallois-Perret (FR).

(842) société anonyme, FR.

DANONE ACTIV'

(511) 29 Viande, poisson, jambon, volaille, gibier, charcuterie; fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; conserves contenant essentiellement de la viande, du poisson, du jambon, de la volaille, du gibier et/ou de la charcuterie; plats préparés, séchés, cuits, en conserve, surgelés, constitués essentiellement de viande, de poisson, de jambon, de volaille, de gibier et/ou de charcuterie; produits apéritifs salés ou sucrés à base de fruits ou de légumes comme la pomme de terre, aromatisés ou nature; "chips", mélange de fruits secs, tous oléagineux notamment noix et noisettes préparées telles que cacahouètes, noix de cajou; mini-charcuterie pour apéritif; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromage faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés; huiles comestibles, huile d'olive, graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, chocolat, sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés contenant essentiellement des pâtes alimentaires; plats préparés essentiellement constitués de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées essentiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

29 *Meat, fish, ham, poultry, game, charcuterie; dried, preserved and/or cooked fruits and vegetables, compotes, jams, fruit coulis, jellies, soups; canned food consisting mainly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; ready-prepared, dried, cooked, canned, deep-frozen dishes, made mostly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; savory or sweet snack goods made with fruit or vegetables such as potatoes, flavored or plain; potato chips, mixed nuts, all nuts especially prepared walnuts and hazelnuts such as peanuts, cashew nuts; cocktail snacks made of charcuterie; milk, powdered milk, flavored jellied milk and whipped milk products; dairy products namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream puddings, fresh cream, butter, cheese spreads, cheese, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, soft white cheese, strained cheese, fresh cheese sold in paste or liquid form, flavored or plain; beverages mainly consisting of milk or dairy products, beverages mainly consisting of lactic ferments, milk beverages containing fruits; plain or aromatized fermented dairy products; edible oils, olive oil, edible fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, chocolate, sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savory), pizzas; plain, flavored and/or filled pasta, cereal preparations, cereals for breakfast; prepared dishes essentially made with pasta; prepared dishes essentially consisting of cake paste; bread, rusks, biscuits (sweet or savory), wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavored; savory or sweet cocktail goods containing baking dough, biscuit mixture or pastry mixture; confectionery, edible ices, ice creams essentially made with yoghurt, ice cream, sherbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), flavored frozen water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.*

32 *Beers (with or without alcohol), still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; non-alcoholic beverages containing small quantities of milk products, non-alcoholic beverages containing small quantities of lactic ferments.*

(822) FR, 07.01.2000, 003000341.

(300) FR, 07.01.2000, 00/3.000.341.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 14.06.2000

739 914

(732) Infonoia S.A.

c/o Comservice 34, rue De-Candolle, CH-1205 Genève (CH).



(531) 26.2; 27.5.

(511) 9 Logiciels informatiques utilisés pour la saisie, la sauvegarde, le traitement, l'administration, l'analyse, le modelage, la transmission, la distribution, la veille et la présentation de données, ainsi que pour la publicité, la comptabilité et la sécurité, notamment pour l'utilisation sur un réseau de télécommunication global; publications téléchargeables sous format électronique, notamment des manuels d'instruction téléchargeables.

35 Services dans le domaine de la publicité et du marketing, particulièrement l'offre de produits et de services de tiers moyennant de la publicité ou de la présentation de contenu, distribués via un réseau de télécommunication global ou par courrier électronique.

38 Télécommunication, également via un réseau de télécommunication global; communication de données, diffusion de sons, d'images et de données via toutes sortes de moyens et de canaux de communication, comme notamment l'Internet, le courrier électronique (e-mail), le câble, le téléphone (fixe/mobile), le satellite, le télégraphe, le télex, la radio, le service de diffusion d'informations sur téléphone mobile sous forme de mini-messages (SMS), le protocole d'applications sans fil (WAP).

42 Conseil dans le domaine informatique; développement et maintenance de logiciels informatiques pour des tiers; location de logiciels informatiques et autre mise à disposition à des tiers; mise à disposition de l'accès à des informations via des réseaux de télécommunication locaux et globaux; mise à disposition d'agents intelligents via un interface personnalisé.

9 *Computer software for data capture, storage, processing, administration, analysis, modeling, transmission, dissemination, search and presentation, as well as for advertising, accounting and security, especially for use on a global telecommunication network; remotely loadable publications in electronic format, especially remotely loadable instruction manuals.*

35 *Services in the areas of marketing and advertising, particularly the provision of products and services of third parties through advertising or presentation of the content, disseminated via a global telecommunication network or by electronic mail.*

38 *Telecommunication, also via a global telecommunication network; data communication, dissemination of sounds, images and data via all kinds of communication means and channels, such as in particular the Internet, electronic mail, cable, mobile and stationary telephones, satellite, telegraph, telex, radio, short message service available on mobile telephones (SMS), the Wireless Application Protocol (WAP).*

42 *Consulting in the field of information technology; development and maintenance of software for third parties; rental of computer software and other procurement to third parties; provision of access to information via local and global telecommunication networks; provision of intelligent agents via a customized interface.*

(822) CH, 27.12.1999, 472770.

(300) CH, 27.12.1999, 472770.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 12.07.2000

739 915

(732) SODIAAL INTERNATIONAL - Société de Diffusion Internationale
Agro-Alimentaire
170 Bis Boulevard du Montparnasse, F-75014 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 2.3; 26.1; 27.5; 29.1.

(511) 29 Munster.
29 Munster cheese.

(822) FR, 11.02.2000, 00 3 008 005.

(300) FR, 11.02.2000, 00 3 008 005.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 18.08.2000

739 916

(732) Van Geel Systems B.V.
76, Van Swalmstraat, NL-5281 RS BOXTEL (NL).

VAN GEEL SYSTEMS CLICK-IT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Cable support systems, of metal.
9 Electric and electrotechnical and electronic fittings with their parts and accessories, not included in other classes, among which sockets.

19 Cable support systems, not of metal.

6 Systèmes de support de câbles, en métal.

9 Appareils électriques, électrotechniques et électroniques ainsi que leurs éléments et accessoires, non compris dans d'autres classes, notamment prises de courant.

19 Systèmes de support de câbles, non métalliques.

(822) BX, 20.10.1999, 666301.

(831) PL.

(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) **01.08.2000**

739 917

(732) CANDIA S.A.

42, Cours Suchet, F-69002 LYON (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

CŒUR +

(541) caractères standard.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers, à l'exception des fromages; huiles et graisses comestibles; conserves de fruits, de légumes, de poisson, de viande.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) FR, 06.01.2000, 00 3000 846.

(831) BX, MA.

(580) 21.09.2000

(151) **01.08.2000**

739 918

(732) CANDIA S.A.

42, Cours Suchet, F-69002 LYON (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

CŒUR PLUS

(541) caractères standard.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers, à l'exception des fromages; huiles et graisses comestibles.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) FR, 06.01.2000, 00 3000 847.

(831) BX, MA.

(580) 21.09.2000

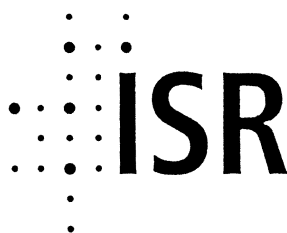
(151) **18.04.2000**

739 919

(732) ISR

Software-Consulting GmbH

1-2, Hagenbrücke, D-38100 Braunschweig (DE).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 9 Data processing apparatuses and computers; software programs, particularly application software and complete software solutions for enterprise management, data administration, data base evaluation, business management data analysis, marketing and sales prognosis, documentation, financial systems and auditing, business process modelling and simulation, inventory and materials management, market research and analysis, production planning and control, company planning and/or company management; data bases stored on optical and magnetic carriers, software programs for Internet applications.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class); printed matter, particular for business economy information.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

42 Computer programming, particular programming of application software and complete solutions for enterprise management, data administration, data base evaluation, business management data analysis, marketing and sales prognosis, documentation, financial systems and auditing, business process modelling and simulation, inventory and materials management, market research and analysis, production planning and control, company planning and/or company management, Internet applications, electronic commerce; consulting in the field of electronic data processing, particularly for business management and business presentation in the Internet.

9 *Matériel informatique et ordinateurs; logiciels, en particulier logiciels d'application et logiciels fournissant des solutions complètes pour la gestion de l'entreprise, l'administration des données, l'évaluation des bases de données, l'analyse des données relatives à la gestion des affaires, les prévisions en matière de marketing et de ventes, la documentation, les systèmes financiers et la vérification de comptes, la modélisation des processus opérationnels de l'entreprise et la simulation, l'inventaire et la gestion de matériaux, l'étude et l'analyse de marché, la planification et le suivi de la production, la planification des activités de l'entreprise et/ou de la gestion d'entreprise; bases de données stockées sur supports magnétiques et optiques, logiciels pour applications Internet.*

16 *Papier, carton et articles en ces matières (compris dans cette classe); produits imprimés, en particulier relatifs aux informations sur l'économie d'entreprise.*

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.*

42 *Programmation informatique, en particulier programmation informatique de logiciels d'application et logiciels fournissant des solutions complètes pour la gestion de l'entreprise, l'administration des données, l'évaluation des bases de données, l'analyse des données relatives à la gestion de l'entreprise, les prévisions en matière de marketing et de ventes, la documentation, les systèmes financiers et la vérification des comptes, la modélisation des processus opérationnels et la simulation, l'inventaire et la gestion des matériaux, l'étude et l'analyse de marché, la planification et le suivi de la production, la planification des activités de l'entreprise et/ou la gestion de l'entreprise, les applications Internet, le commerce électronique; prestation de conseils dans le domaine du traitement électronique des données, notamment pour la gestion des opérations et la présentation des activités de l'entreprise sur Internet.*

(822) DE, 02.12.1999, 399 65 975.7/09.

(300) DE, 21.10.1999, 399 65 975.7/09.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 11.07.2000 739 920

- (732)** Sparkle Systems Holding B.V.
Adriaan Stoopplein, 6, NL-2051 KA OVERVEEN (NL).
(842) N.V..



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531)** 26.4; 27.5; 29.1.
(591) Black and red. / *Noir et rouge.*
(511) 21 Utensils and containers for household or kitchen purposes (not of precious metal or gold-plated or silver-plated); combs and sponges; brushes (except paint brushes); materials for brush-making; articles for cleaning purposes; steelwool; glass, unworked or semi-worked (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware (not included in other classes).
21 *Ustensiles et récipients utilisés pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué or ou en plaqué argent); peignes et éponges; brosses (hormis brosses pour peindre); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre, non façonné ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence (non compris dans cette classe).*
(822) BX, 08.03.2000, 664970.
(300) BX, 08.03.2000, 664970.
(832) JP.
(580) 21.09.2000

(151) 30.05.2000 739 921

- (732)** DATAIUS, S.A.
Calle Zurbarán, N° 7-1°, E-28010 MADRID (ES).

ADVOCATUS

- (511)** 9 Logiciels pour ordinateurs enregistrés, ordinateurs, imprimantes et mémoires pour ordinateurs.
38 Services de télécommunications; services de télécommunications sur réseaux mondiaux informatiques; communication par terminaux d'ordinateur.
42 Services de programmation pour ordinateurs; conseil informatique.
(822) ES, 20.11.1998, 2.164.663; 18.05.2000, 2.274.580; 24.04.2000, 2.274.581.
(300) ES, 30.11.1999, 2.274.580; classe 38
(300) ES, 30.11.1999, 2.274.581; classe 42
(831) AT, BX, CH, DE, FR, IT, PT.
(580) 21.09.2000

(151) 19.06.2000 739 922

- (732)** MAXIMILES S.A. (Société anonyme)
3, rue d'Uzès, F-75002 PARIS (FR).
(842) Société anonyme, FRANCE.

MAXIMILES

- (541)** caractères standard / *standard characters.*

(511) 35 Agences de publicité, diffusion d'annonces publicitaires, diffusion de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), mise à jour de documentation publicitaire, étude de marché, conseils en matière de publicité, relations publiques, service de mercatique directe sur tout type de média électronique, communication publicitaire, conseils en organisation et direction des affaires, consultation professionnelle d'affaires, estimation en affaires commerciales, location d'espaces publicitaires.

38 Communication par terminaux d'ordinateurs, communication par réseau de fibres optiques, transmission de messages et d'images assistée par ordinateurs, transmission d'informations via le réseau Internet, service de télécommunication, de messagerie électronique par réseau Internet, fourniture d'accès à un site Internet.

42 Location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, consultation professionnelle, élaboration (conception) de logiciels, conception et hébergement de sites Internet.

35 *Advertising agencies, broadcasting of advertisements, dissemination of advertising material (texts, brochures, printed material, samples), updating of advertising documentation, market studies, consulting services relating to publicity, public relations, direct marketing services on all types of electronic media, advertising communications, advice relating to the organisation and management of business, professional consultation regarding business, estimations regarding commercial business, rental of advertising space.*

38 *Communication via computer terminals, communication via fibre optics' networks, computer-assisted transmission of messages and images, transmission of information via the Internet network, telecommunications services, electronic messaging services via the Internet network, provision of access to Internet sites.*

42 *Rental of access time from a central database server, professional advice services, development (design) of computer software programs, design and hosting of Internet sites.*

- (822)** FR, 06.01.2000, 00 3 000 298.
(300) FR, 06.01.2000, 00 3 000 298.
(831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, HR, HU, IT, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK.
(832) DK, EE, FI, GB, JP.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) 08.08.2000 739 923

- (732)** IFP
Société Anonyme
72 B Chemin de la Campagnerie, F-59700 MARCQ EN BAROEUL (FR).

ZE TEAM

- (541)** caractères standard.
(511) 9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; logiciels, progiciels; disques optiques compacts, disques compacts audio et/ou vidéo.
35 Publicité; gestion des affaires commerciales; conseils, informations et renseignements d'affaires; organisation d'expositions et d'événements à buts commerciaux ou de publicité, régie publicitaire, location d'espaces publicitaires; gestion de fichiers informatiques.
36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires bancaires; affaires immobilières; analyse financière, investissement de capitaux, consultation en matière financière, services d'épargne, estimations financières, information financière, services de consultation en matière de placements financiers, placements de fonds; services de courtage sur les

marchés financiers; gestion de portefeuilles de valeurs mobilières; services de constitution et placement de fonds, gérance de fortunes; agences et établissements bancaires.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; communications radiophoniques, téléphoniques, émissions radiophoniques, télévisées, radiodiffusion, diffusion de programmes radiophoniques et de télévision, messagerie électronique, services de transmission d'informations, en particulier routage d'ordres dans le domaine financier, par voie télématique, communication (transmission) sur tous supports multimédias, dont Internet, en particulier routage d'ordres dans le domaine financier.

42 Location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de programmation pour ordinateurs.

(822) FR, 08.02.2000, 00 3 006 102.

(300) FR, 08.02.2000, 00 3 006 102.

(831) CH, MC.

(580) 21.09.2000

(151) 27.07.2000

739 924

(732) Kmetijska zadruga
"Goriška Brda", kmetijstvo,
klet in trgovine, z.o.o. Dobrovo
Zadružna c.9, SI-5212 DOBROVO (SI).



(531) 7.1; 25.1; 26.1; 27.1.

(511) 29 Lait et produits laitiers.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, compris dans cette classe; fruits frais; semences; aliments pour les animaux.

33 Boissons alcooliques, y compris vin, distillat de vin, eau-de-vie de vin, eau-de-vie à base de raisins et de vin.

35 Gestion et organisation des affaires commerciales pour des tiers; publicité et propagande économique; gestion de halles; reproductions par héliographie et polycopie.

36 Services de caisses d'épargne et de banques de crédit.

37 Réparation et maintenance de véhicules routiers à moteur et de machines agricoles; travaux terrestres à l'aide de la machinerie lourde pour la préparation de terrains.

39 Transport, emballage et livraison de marchandises; entreposage dans des entrepôts, des celliers et entrepôts frigorifiques; transbordement de charges; organisation et services d'intermédiaire relatifs à l'organisation de voyages, de sorties, d'excursions, d'arrangements touristiques concernant la réservation de tickets et de cartes d'entrée, y compris visites de celliers et de foires.

40 Dépuration de produits résiduels pour des tiers; découpage de profils en fer pour des tiers.

42 Viticulture, culture fruitière, élevage de bétail, agriculture et horticulture, sylviculture; consultation en matière de développement et d'avancement relatifs à la viticulture, la culture fruitière et à l'élevage de bétail; services relatifs à la production de vins, à savoir analyses chimiques d'échantillons de vin et consultation oenologique; restauration (alimentation); agences de logements touristiques; services d'intermédiaire relatifs à l'organisation d'arrangements touristiques concernant l'hébergement temporaire et la réservation d'hôtels; contrôle de qualité et de quantité de marchandises.

(822) SI, 08.10.1993, 9370883.

(831) BA, HR, MK, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 07.08.2000

739 925

(732) CALOR S.A.

Place Ambroise Courtois, F-69008 LYON (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

INITIAL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Fers à repasser électriques.

11 Accumulateurs et générateurs de vapeur (autres que parties de machines); installations de production de vapeur; filtres (parties d'installations domestiques ou industrielles), en particulier cassettes pour filtrer l'eau destinées à des fers à repasser à vapeur.

9 *Electric irons.*

11 *Accumulators and steam generators (other than parts of machines); steam production facilities; filters (parts of domestic or industrial facilities), particularly housings for filtering water intended for steam irons.*

(822) FR, 15.02.2000, 00 3 008 619.

(300) FR, 15.02.2000, 00 3 008 619.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, IT, PL, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 04.08.2000

739 926

(732) NETVALUE (S.A.)

94, rue Lauriston, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.

Net Value
netmeter

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, optiques et numériques; équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs et périphériques d'ordinateurs, logiciels, cédéroms, produits multimédias, à savoir supports magnétiques, optiques, d'images et de sons; serveurs de bases de données (informatique), bandes vidéo, appareils pour l'enregistrement, la reproduction et la transmission de son, d'images et de données.

9 *Magnetic, optical and digital recording media; data-processing hardware, computers and computer peripherals,*

recorded computer software, cd-roms, multimedia products, namely magnetic, optical, image and sound carriers; database servers (informatics), videotapes, apparatus for recording, transmitting and reproducing sounds, images and data.

(822) FR, 29.02.2000, 00/3010940.

(300) FR, 29.02.2000, 00/3010940.

(831) CN, DE, ES, IT.

(832) GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 927**

(732) SAMSONITE EUROPE N.V.

17, Westerring, B-9700 OUDENAARDE (BE).

(842) société anonyme.

FUNNY FACE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 18 Sacs, sacs de voyage, bananes, sacs à dos, trousse de toilette (vides), sacs en bandoulière, valises, cartables, sacs d'écoliers, sacs de plage; porte-monnaie; porte-cartes et autres portefeuilles.

18 *Bags, travel bags, pouch bags, rucksacks, (empty) washbags, shoulder bags, suitcases, satchels, schoolbags, beach bags; purses, cardholders and other wallets.*

(822) BX, 17.01.2000, 665013.

(300) BX, 17.01.2000, 665013.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **09.06.2000** **739 928**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO

"BALKANPHARMA-HOLDING"

8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).



Balkanpharma

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.13; 26.5; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, noir, blanc.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

16 Produits de l'imprimerie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

31 Aliments pour les animaux.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises.

42 Soins médicaux; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle.

(822) BG, 09.06.2000, 38 233.

(300) BG, 19.01.2000, 48 646.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 21.09.2000

(151) **09.06.2000** **739 929**

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO

"BALKANPHARMA-HOLDING"

8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).



Балканфарма

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.13; 26.5; 28.5; 29.1.

(561) Balkanfarma.

(591) Bleu, noir, blanc.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

16 Produits de l'imprimerie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

31 Aliments pour les animaux.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises.

42 Soins médicaux; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle.

(822) BG, 09.06.2000, 38 234.

(300) BG, 19.01.2000, 48 647.

(831) AL, AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, MK, MN, RO, RU, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 24.07.2000

739 930

(732) AKTSIONERNO DROUJESTVO

"BALKANPHARMA-HOLDING"

8A, boul. "Tsar Osvoboditel", BG-1000 Sofia (BG).

(750) AKTSIONERNO DROUJESTVO "BALKANPHARMA-HOLDING", 10, oul. "Legé", 3ème étage, BG-1000 Sofia (BG).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.13; 26.5; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, noir, blanc, gris et vert.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

29 Substances diététiques non à usage médical, comprises dans cette classe.

32 Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

42 Soins médicaux, de beauté et d'hygiène; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle.

(822) BG, 24.07.2000, 38544.

(300) BG, 26.04.2000, 49 858.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 21.09.2000

(151) 08.06.2000

739 931

(732) BOUYGUES TELECOM

EUROPA - 51, avenue de l'Europe, F-78944 VELIZY CEDEX (FR).

(842) Société anonyme.

6EME SENS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Ordinateurs, périphériques d'ordinateurs, appareils de communication et de traitement de données, appareils et instruments de télécommunication, appareils téléphoniques, appareils radiotéléphoniques, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images, antennes et pylônes de téléphonie sans fil, logiciels; cartes à mémoire ou magnétiques comportant un crédit d'unités téléphoniques, cartes à puce, cartes pour le paiement à distance par terminaux téléphoniques ou d'ordinateurs, appareils et instruments de lecture optique et d'informations codées.

35 Abonnements à des services radiotéléphoniques, à des services de télécommunication, à un centre fournisseur d'accès à un réseau informatique ou de transmission de données; publicité, diffusion d'annonces publicitaires.

36 Services de transfert électronique de fonds, services de cartes de crédit et de débit, opérations financières.

38 Communications téléphoniques, radiotéléphoniques et radiophoniques, télécommunications, radiotéléphonie mobile, location de radiotéléphones; services téléphoniques et radiotéléphoniques, communications par terminaux d'ordinateurs, services de transmission d'informations par voie télématique, transmission de messages et d'informations et messagerie par moyens électroniques, informatiques et par le réseau Internet; services de courrier électronique et de diffusion d'informations par voie électronique, fourniture de connexions à un serveur informatique, informations en matière de télécommunications; fourniture d'accès et d'hébergement sur le réseau Internet; transmission et diffusion d'informations contenues dans des banques de données et d'images, transmission d'informations par le réseau Internet.

42 Location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données et au réseau Internet; assistance technique et consultations dans les domaines informatiques et des télécommunications; élaboration et mise à jour de logiciels; aide aux entreprises industrielles et commerciales notamment en matière de choix et d'organisation dans les domaines des télécommunications et de l'informatique.

9 *Computers, computer peripherals, apparatus for communication and data-processing, apparatus and instruments relating to telecommunications, telephonic apparatus, radiotelephone apparatus, apparatus for the recording, transmission and reproduction of sound and images, cordless telephone aeriels and pylons, software programs; magnetic or memory cards including credit units for the telephone, smart cards, cards for long distance payment via the telephone or via computers, apparatus and instruments for optical reading and for the reading of coded information.*

35 *Subscriptions to radiotelephone services, to telecommunications services, to a central access provider to a computer network or to a network for the transmission of data; advertising, broadcasting of advertisements.*

36 *Services for the electronic transfer of funds, services for debit and credit cards, financial operations.*

38 *Telephone, radiotelephone and radiophonic communications, telecommunications, mobile radiotelephony, rental of radiotelephones; telephone and radiotelephone services, communications via computer terminals, services for the transmission of information via telematics, transmission of messages and information and message services via electronic, informatics and via the Internet network; electronic mail services and services for the dissemination of information via electronic means, provision of connections to a computer server, information regarding telecommunications; provision of access and of hosting on the Internet network; transmission and dissemination of information contained in databanks and image banks, transmission of information via the Internet network.*

42 Rental of access time to a central database server and to the Internet network; technical assistance and consulting services in the area of computing and telecommunications; design and updating of software programs; assistance to commercial and industrial enterprises particularly in terms of choice and organisation in the spheres of computing and telecommunications.

(822) FR, 22.12.1999, 99 830 567.

(300) FR, 22.12.1999, 99 830 567.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 06.06.2000

739 932

(732) Juventus F.C. Spa

P.zza Crimea, 7, I-10131 Torino (IT).

(842) Société anonyme.



(531) 3.4; 24.1; 24.9; 26.11; 27.5.

(571) Empreinte ovale à double filet contenant: bandes verticales alternativement à fond vide et à fond plein; bande horizontale à fond vide contenant le mot JUVENTUS correspondant à la raison sociale du déposant en caractères majuscules de dimension décroissante vers le centre; écusson à fond vide avec représentation d'un taureau rampant situé sous la représentation d'une couronne. / Oval print with double edging containing: vertical stripes alternating between a light and dark background; horizontal stripe with a light background featuring the word JUVENTUS corresponding to the company name of the applicant written in capital tapered letters decreasing in size from the ends towards the middle; emblem with a light background bearing the representation of a creeping bull placed under the representation of a crown.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

33 Alcoholic beverages (excluding beers).

(822) IT, 10.09.1996, 686277.

(831) BX, CH, CN, DE, ES, FR, LV, MA.

(832) DK, EE, FI, LT, NO, SE, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 30.06.2000

739 933

(732) EAT GmbH "The DesignScope Company"

64, Industriering Ost, D-47906 Kempen (DE).

DesignScope

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electronic data processing apparatus and parts thereof; software, stored on data carriers, memories for data processing apparatus.

42 Computer programming, project work (not for applied economics), computer rental.

9 Equipement informatique et ses éléments; logiciels, stockés sur supports de données, mémoires pour appareils de traitement des données.

42 Programmation informatique, étude de projet, (autres que pour économie appliquée), location d'ordinateurs.

(822) DE, 13.04.2000, 300 09 264.4/09.

(300) DE, 10.02.2000, 300 09 264.4/09.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SK, UA.

(832) LT.

(580) 21.09.2000

(151) 09.08.2000

739 934

(732) LIVBAG, S.A.

2, rue Villaret de Joyeuse, F-75017 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.

LIVBAG

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 11 Générateurs de gaz pour dispositifs de protection pour coussins gonflables.

12 Dispositifs de protection par coussins gonflables pour occupants de véhicules automobiles.

13 Générateurs pyrotechniques de gaz et chargements pyrotechniques pour de tels générateurs; générateurs pyrotechniques de gaz destinés à la sécurité automobile; générateurs pyrotechniques de gaz pour rétracteur de ceinture de sécurité.

11 Gas generators for protective devices for air bags.

12 Protection devices using airbags for occupants of automotive vehicles.

13 Pyrotechnic gas generators and pyrotechnic feeds for such generators; pyrotechnic gas generators for use in automotive safety; pyrotechnic gas generators for seatbelt retractors.

(822) FR, 28.02.2000, 00 3 010 551.

(300) FR, 28.02.2000, 00 3 010 551.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 22.08.2000

739 935

(732) KADILNIK s.p.,

Dimniki, instalacije klima naprav,

trgovina, posredništvo in

raunovodske storitve

Dol. Boštanj 41a, SI-8294 BOŠTANJ (SI).



(531) 26.1; 27.1; 27.5.

(511) 6 Matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques, cheminées métalliques et leurs parties, y compris capuchons de cheminées (métalliques); mitres de cheminées (métalliques); tuyaux de cheminées métalliques; portillons de cheminées (métalliques); tuyaux métalliques; serrurerie et quincaillerie; produits métalliques non compris dans d'autres classes.

11 Carreaux de cheminées; tiroirs de cheminées.

19 Matériaux de construction non métalliques, cheminées non métalliques et leurs parties, y compris capuchons de cheminées (non métalliques), mitres de cheminées non métalliques, tuyaux de cheminées non métalliques; tuyaux rigides non métalliques (construction); constructions transportables non métalliques.

(822) SI, 13.03.2000, 200070461.

(300) SI, 13.03.2000, Z-200070461.

(831) AT, BA, DE, HR, IT, YU.

(580) 21.09.2000

(151) **28.04.2000** **739 936**

(732) INTELLIGENCE COMMUNICATION GROUP
12, rue Blaise Pascal, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 26.1; 26.11; 27.5.

(511) 9 Logiciels de reconnaissance des formes, d'indexation automatique, de création de cédéroms, de consultation d'images, de transmission de fichiers, de recherche de bases de données, de mise en relief d'images, de conversion de profil à profil, de pilotage de caméras, de pilotage de scanners, de pilotage de microscopes, de gestion colorimétrique, de compression; disques compacts, disques optiques compacts, disque vidéo digital, cédéroms; tables à compensation d'épaisseur pour prise de vues; adaptateurs opto-mécaniques pour la reproduction de documents, caméras numériques; microscopes; appareils et dispositifs électromécaniques permettant de positionner des documents à numériser et de les scanner avec mise au point automatique; tables lumineuses asservies; logiciels de télé-pathologie, équipements pour le traitement et la communication de l'image et du son.

10 Scanneurs de lames médicales et appareils médicaux permettant de colorer une lame à l'aide de colorants chimiques.

38 Télé-transmission.

41 Production audiovisuelle (divertissements), production de films.

42 Production et réalisation (conception) de disques compacts à mémoire morte.

9 *Software for shape recognition, for automatic indexing, for the creation of cd-roms, for consulting images, for transmission of files, for research through databases, for enhancing images, for moving from one view to another, for di-*

recting cameras, directing scanners, directing microscopes, for colourimetric management, for compression; compact discs, optical compact discs, digital video discs, cd-roms; tables to compensate for thickness for taking pictures; opto-mechanical adaptors for the reproduction of documents, digital cameras; microscopes; electromechanical apparatus and devices which enable the positioning of documents to be digitalized and to scan them with automatic adjustment; auxiliary luminous tables; software for tele-pathology, equipment for the processing and communication of images and sound.

10 *Scanners for medical blades and medical apparatus which enables blades to be coloured by means of chemical colouring agents.*

38 *Tele-transmission.*

41 *Audiovisual production (entertainment), film production.*

42 *Production and design of CD-roms.*

(822) FR, 02.11.1999, 99 820 885.

(300) FR, 02.11.1999, 99 820 885.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **25.07.2000** **739 937**

(732) OBCHTCHESTVO S OGRANITCHENNOI
OTVETSTVENNOSTYOU

"ES-EI Konsalting"

str. 3, d. 4-6, Novaya Basmannaya oul., RU-107078
MOSKVA (RU).

A. КОРКУНОВ

(531) 28.5.

(561) A. KORKOUNOV.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.*

(822) RU, 24.01.2000, 183899.

(831) BY, CZ, KZ, LV, SK.

(832) EE.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **739 938**

(732) Böhler Edelstahl GmbH & Co KG
25, Mariazellerstraße, A-8605 KAPFENBERG (AT).

N 360

(541) caractères standard.

(511) 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés sous forme de blocs, de lingots, de billettes, de billots à estamer, de brames, de rouleaux, de barres, de baguettes, de profilés, de tôles, de bandes, de fils, de plaques, de corps usinés, ceux-ci étant coulés, frittés, pressés, laminés, usinés au tour, forgés, plaqués, taillés, tréfilés.

(822) AT, 01.03.2000, 187 049.

(300) AT, 27.01.2000, AM 518/2000.

(831) CH, CZ, HU, PL, SI, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 939**

(732) EWM Elektrowerk Mündersbach
Szczesny KG
7-13, Forststr., D-56271 Mündersbach (DE).

INVERTEC

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electric apparatus for high-voltage technology, namely current converters and transformers.

9 *Appareils électriques pour les applications à haute tension, notamment convertisseurs de courant et transformateurs.*

(822) DE, 29.10.1990, 1166785.

(831) BY, CH, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, UA.

(832) EE, LT.

(580) 21.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 940**

(732) Frazer Coffee GmbH
Irenenstrasse 29, D-65191 Wiesbaden (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Brown, beige. / *Marron, beige.*

(511) 30 Coffee, tea, cocoa.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation.

30 *Café, thé, cacao.*

42 *Livraison de produits alimentaires et de boissons; hébergement temporaire.*

(821) DE, 22.05.2000, 300 38 66.4/30.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 941**

(732) Frazer Coffee GmbH
Irenenstrasse 29, D-65191 Wiesbaden (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.7; 29.1.

(591) Brown, white. / *Marron, blanc.*

(511) 30 Coffee, tea, cocoa.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation.

30 *Café, thé, cacao.*

42 *Livraison de produits alimentaires et de boissons; hébergement temporaire.*

(821) DE, 22.05.2000, 300 38 665.6/30.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000** **739 942**

(732) Geobra Brandstätter GmbH & Co. KG
20, Brandstätterstrasse, D-90513 Zirndorf (DE).

PLAYMOBIL FIRST SMILE

(511) 28 Toys.

28 *Jeux.*

(822) DE, 04.04.2000, 300 05 466.1/28.

(300) DE, 27.01.2000, 300 05 466.1/28.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **26.05.2000** **739 943**

(732) Hunter Douglas Industries B.V.
2, Piekstraat, NL-3071 EL ROTTERDAM (NL).

(842) Besloten Vennootschap.

MARIONETTE

(511) 20 Blinds with horizontal and vertical lamellae, honeycomb shades, pleated shades, roller shades (not of textile) and all other blinds/shades (not of textile) not included in other classes; door and window screens; plastic parts, accessories, fixing and suspension means for blinds, shades, draperies and screens not included in other classes.

24 Blinds with horizontal and vertical lamellae, honeycomb shades, roller shades, pleated shades and other blinds/shades not included in other classes; curtains, draperies; textile material (woven and non-woven) made of natural and/or synthetic material for blinds, curtains, draperies and screens.

20 *Stores à lamelles horizontales et verticales, stores à structure alvéolaire, stores plissés, stores roulants (en matières non textiles) ainsi que tous les autres stores (en matières non textiles) non inclus dans d'autres classes; moustiquaires*

pour fenêtres et portes; pièces en matières plastiques, accessoires, dispositifs de fixation et de suspension pour stores, tentures et moustiquaires non compris dans d'autres classes.

24 Stores à lamelles horizontales et verticales, stores à structure alvéolaire, stores roulants, stores plissés et autres stores non compris dans d'autres classes; rideaux, tentures; matières textiles (tissées et non tissées) en matières naturelles et/ou synthétiques pour stores, rideaux, tentures et moustiquaires.

(822) BX, 12.05.2000, 664162.

(300) BX, 12.05.2000, 664162.

(831) AL, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 23.08.2000

739 944

(732) ½ITO prehrambena industrija, d.d.
Šmartinska c. 154, SI-1000 Ljubljana (SI).



(531) 5.3; 26.4; 27.5.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, compris dans cette classe; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains, included in this class; live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; animal feed, malt.

(822) SI, 23.03.2000, 200070545.

(300) SI, 23.03.2000, Z-200070545.

(831) AT, BA, BY, CZ, DE, FR, HR, IT, KZ, LV, MK, PL, RU, SK, UA, YU.

(832) GB, LT, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 05.06.2000

739 945

(732) Vivity Multimedia Services AG
Graf-Adolf-Platz, 6, D-40213 Düsseldorf (DE).

V I V I T Y

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Printed matter especially books, magazines, dodgers, posters, postcards as parts of advertising strategies.

35 Advertising including advertising by mail order and dissemination of advertising matter.

41 Entertainment; sporting and cultural activities.

42 Computer programming, services in the field of electronic data processing, including offline and online applications.

16 Produits imprimés, en particulier livres, magazines, prospectus, affiches, cartes postales faisant partie de stratégies publicitaires.

35 Publicité, notamment publipostage et diffusion de supports publicitaires.

41 Divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Programmation, services ayant trait au traitement électronique des données, notamment les applications en différé et en ligne.

(822) DE, 22.11.1999, 399 44 501.3/16.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MC, PL, PT, RU, SI, UA.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 17.03.2000

739 946

(732) EUROPENNELLI S.P.A.
Viale Kennedy, 5, I-46016 COGOZZO DI VIADANA (Mantova) (IT).



(531) 25.1; 26.1; 27.1; 27.5.

(571) La marque EUROPENNELLI est surmontée d'un élément graphique rappelant une lettre "E" stylisée renfermée dans un champ rectangulaire.

(511) 8 Grattoirs (outils), spatules (outils), couteurs (terme incompréhensible de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun), truelles, décrottoirs, brosses de fer à main (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun), brosses de fer pour perceuse (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun), fouets mélangeurs pour peintres en bâtiment, tampons pour gratter, pistolets actionnés manuellement pour l'extrusion de mastics, taloches, couteurs pour lever les éclats (termes incompréhensibles de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun).

16 Pinceaux, rouleaux de peintres en bâtiment.

(822) IT, 17.03.2000, 808771.

(300) IT, 26.10.1999, MN99C000074.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, EG, ES, FR.

(580) 21.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 947**

(732) SUPPLAY S.A.

34, rue Ponsardin, F-51100 REIMS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

SUPPLAY

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Papier et carton (bruts, mi-ouvrés ou pour la papeterie ou l'imprimerie); produits de l'imprimerie; affiches, imprimés, livrets et brochures, prospectus relatifs au travail temporaire; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; agences de travail temporaire; bureaux de placement; consultation pour les questions de personnel; recrutement de personnel temporaire.

42 Consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; sélection du personnel par procédés psychotechniques; orientation professionnelle.

16 *Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery or printing purposes); printing products; posters, printed matter, booklets and pamphlets, prospectuses in connection with temporary work; photographs; stationery; adhesive materials for stationery purposes; instructional or teaching material (except apparatus).*

35 *Advertising; business management; business administration; office functions; temporary employment agencies; employment agencies; personnel management consultancy; hiring out of employees as a temporary workers.*

42 *Non-business professional consultancy; leasing access time to a computer database server; personnel selection using psychological testing; vocational guidance.*

(822) FR, 16.02.2000, 00 3 007 830.

(300) FR, 16.02.2000, 00 3 007 830.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, ES, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 948**

(732) 3 SUISSES INTERNATIONAL

4, Place de la République, F-59170 CROIX (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(571) La forme particulière de la lettre "Y" se prolonge sous le terme "RELAY" pour former un sourire stylisé. / *The way in which the letter "Y" is written, so that it ends in a flourish under the whole word "RELAY" makes it look as if it has the shape of a stylised smile.*

(591) Blanc et rouge Pantone 032 C. Le terme "RELAY" est écrit en lettres blanches, inséré dans un carré de couleur rouge Pantone 032 C, nuance de rouge utilisée depuis longtemps par les 3 SUISSES. / *Pantone 032 C white and red. The word "RELAY" is written in white letters, within a square of red (Pantone 032 C), a shade of red which has been used for a long time by the 3 Swiss Company.*

(511) 39 Services de tri et d'entreposage de marchandises, emmagasinage, stockage, distribution et remise de colis, à l'exclusion du transport et de la redistribution dans le domaine des produits phytosanitaires et des semences.

39 *Services for sorting and warehousing merchandise, storage, stocking, distribution and delivery of parcels, excluding transport and redistribution in the area of phytosanitary products and of cropseeds.*

(822) FR, 09.02.2000, 00 300 63 88.

(300) FR, 09.02.2000, 00 300 63 88.

(831) BX, DE, ES, MC, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **739 949**

(732) Le...iva, a.s.

Dolní M'cholupy 130, CZ-102 37 Praha 10 (CZ).

MIXOR

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques pour analyses en laboratoire; préparations biologiques; enzymes et préparations enzymatiques à usage industriel et bactéricides compris dans cette classe; préparations pour le diagnostic compris dans cette classe; produits chimiques destinés à conserver les aliments; édulcorants artificiels.

3 Préparations cosmétiques de toutes sortes, y compris savons; shampoings et lotions pour les cheveux; dentifrices et autres préparations pour les soins de la bouche; cosméti-

ques pour animaux; produits dermatologiques à usage cosmétique.

5 Médicaments, drogues, produits pharmaceutiques à usage humain et vétérinaire; vitamines; préparations et substances chimiques à usage pharmaceutique; produits sanitaires, désinfectants à usage hygiénique; préparations fortifiantes et préparations diététiques à usage médical, infusions médicinales, vins et thés médicinaux; produits pour le diagnostic à usage médical, vaccins, sérums et produits du sang; cultures de micro-organismes compris dans cette classe; désinfectants, bactéricides et fongicides compris dans cette classe; pesticides, insecticides et herbicides; additifs pour fourrages à usage médical.

1 *Chemicals used in agriculture, horticulture and forestry; chemical substances for analyses in laboratories; biological preparations; enzymes and enzyme preparations for industrial purposes and bactericides included in this class; diagnostic preparations included in this class; chemical substances for preserving foodstuffs; artificial sweeteners.*

3 *Cosmetic preparations of all kinds, including soaps; shampoos and hair lotions; dentifrices and other preparations for dental care; cosmetics for animals; dermatological products for cosmetic use.*

5 *Medicines, drugs, pharmaceutical products for human and animal use; vitamins; chemical preparations and substances for pharmaceutical purposes; sanitary products, disinfectants for hygiene purposes; tonic preparations and dietetic preparations for medical use, medicinal infusions, medicinal wine and teas; diagnostic products for medical use, vaccines, serums and blood products; microorganism cultures included in this class; disinfectants, bactericides and fungicides included in this class; pesticides, insecticides and herbicides; additives to fodder for medical purposes.*

(822) CZ, 21.07.2000, 225724.

(300) CZ, 24.01.2000, 151208.

(831) AM, AZ, BG, BY, HU, LV, MD, PL, RO, RU, SK, UA.

(832) EE, GE, LT.

(580) 21.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 950**

(732) De Beers Centenary AG
Langensandstrasse 27, CH-6000 Luzern 14 (CH).

DTC

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 14 Pierres précieuses et pierres fines.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; vente au détail.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; estimation de bijoux, de pierres précieuses et de pierres fines.

37 Services en rapport avec la réparation, l'entretien et le nettoyage de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux.

39 Livraison, entreposage et emballage de marchandises.

40 Services en rapport avec le façonnage, en particulier du sertissage et de la taille de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux.

42 Services de contrôle de qualité, tous en rapport avec ou se référant aux métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, joaillerie et bijouterie, pierres précieuses et pierres fines, horlogerie et instruments chronométriques.

14 *Precious and decorative stones.*

35 *Advertising; management of business affairs; commercial administration; office tasks; retailing.*

36 *Insurance; financial affairs; monetary dealings; property affairs; valuation of jewellery, of precious and decorative stones.*

37 *Services relating to repair, maintenance and the cleaning of decorative stones and precious stones and of jewels.*

39 *Delivery, storage and packaging of merchandise.*

40 *Services relating to the shaping of, in particular the setting and cutting of decorative stones, precious stones and of jewels.*

42 *Quality control services, all relating to or with reference to precious metals and their alloys and products either in these materials or plated therewith, jewellery, precious and decorative stones, timepieces and chronometric instruments.*

(822) CH, 04.02.2000, 475043; 14.03.2000, 475044; 14.04.2000, 475045; 05.07.2000, 475046.

(300) CH, 04.02.2000, 475043; classes 14; *priorité limitée à: Pierres précieuses et pierres fines., 35; priorité limitée à: Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; vente au détail., 39; priorité limitée à: Livraison, entreposage et emballage de marchandises. / classes 14; priority limited to: Precious stones and semi-precious stones., 35; priority limited to: Advertising; management of commercial affairs; commercial administration; office tasks; retailing., 39; priority limited to: Delivery, storage and packing of merchandise.*

(300) CH, 14.03.2000, 475044; classe 36; *priorité limitée à: Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; estimation de bijoux, de pierres précieuses et de pierres fines. / class 36; priority limited to: Insurance; financial affairs; monetary affairs; property dealings; valuation of jewellery, of precious stones and of decorative stones.*

(300) CH, 14.04.2000, 475045; classes 37; *priorité limitée à: Services en rapport avec la réparation, l'entretien et le nettoyage de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux., 40; priorité limitée à: Services en rapport avec le façonnage, en particulier du sertissage et de la taille de pierres fines, de pierres précieuses et de bijoux. / classes 37; priority limited to: Services relating to repair, maintenance and cleaning of decorative stones, precious stones and jewels., 40; priority limited to: Services relating to shaping and in particular to the setting and cutting of decorative stones, precious stones and of jewellery.*

(300) CH, 05.07.2000, 475046; classe 42; *priorité limitée à: Services de contrôle de qualité, tous en rapport avec ou se référant aux métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, joaillerie et bijouterie, pierres précieuses et pierres fines, horlogerie et instruments chronométriques. / class 42; priority limited to: Quality control services, all relating to or with reference to precious metals and their alloys and products either in these materials or plated therewith, jewellery, precious and decorative stones, timepieces and chronometric instruments.*

(831) BT, CN, CU, CZ, HU, KE, KP, LI, LS, LV, MA, MC, MD, MZ, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SZ, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, TM, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **01.08.2000** **739 951**

(732) Arburg GmbH + Co
32, Arthur-Hehl-Strasse, D-72290 Loßburg (DE).

MULTILIFT

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Injection molding machines for processing plasticizing materials such as plastics, ceramic and powdery masses as

well as peripheral apparatus therefor; parts of the aforesaid machines.

7 *Presses à injection destinées à traiter les matériaux de plastification tels que le plastique, la céramique et les masses pulvérulentes ainsi que les appareils de périphérie destinés aux produits précités; organes desdites machines.*

(822) DE, 17.11.1999, 399 06 397.8/07.

(831) AT, BX, CH, CN, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **24.07.2000** **739 952**

(732) Cyland AG
Gerichtsstrasse 2, D-56410 Montabaur (DE).

(842) Joint-stock company.

T T E R R A

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Recorded computer programs; data bases on computer-readable data media; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images.

35 Advertising.

38 Telecommunications, including communication by computer terminals; teletext services; computer-aided transmission of news and images; transmission of data, sound and images.

42 Design, software technical installation and operation of computer networks; computer programming, computer software design; software technical installation of computer data bases.

9 *Programmes informatiques enregistrés; bases de données sur supports de données exploitables par machine; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son ou des images.*

35 *Publicité.*

38 *Télécommunications, notamment transmission de données par terminal informatique; services de télétexte; transmission de nouvelles et d'images assistée par ordinateur; transmission de données, de son et d'images.*

42 *Conception, installation technique de logiciels et exploitation de réseaux d'ordinateurs; programmation informatique, conception de logiciels; installation technique de bases de données informatiques.*

(822) DE, 18.05.2000, 300 24 197.6/09.

(300) DE, 28.03.2000, 300 24 197.6/09.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.

(832) FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **739 953**

(732) Deutsche Telekom AG
140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

DigitClub

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electric, electronical, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); office requisites (except furniture).

35 Advertising and business management, collection and provision of data.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

38 Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

39 Transport and storage of goods.

42 Computer programming; database services, namely rental of access time to and operation of a database; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

16 *Produits imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (à l'exception d'appareils); fournitures de bureau (à l'exception du mobilier).*

35 *Publicité et gestion des affaires commerciales, collecte et mise à disposition de données.*

36 *Assurance; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières.*

38 *Télécommunications; exploitation et location d'équipements de télécommunications, en particulier pour radiodiffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.*

39 *Transport et entreposage de marchandises.*

42 *Programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès à des bases de données et exploitation de celles-ci; location de matériel informatique et d'ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunications.*

(822) DE, 15.05.2000, 300 07 693.2/38.

(300) DE, 03.02.2000, 300 07 693.2/38.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **04.08.2000** **739 954**

(732) NETVALUE (S.A.)
94, rue Lauriston, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.

Net Value
online

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, optiques et numériques; équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs et périphériques d'ordinateurs, logiciels, cédéroms, produits multimédias, à savoir supports magnétiques, optiques, d'images et de sons; serveurs de bases de données (informatique), bandes vidéo, appareils pour l'enregistrement, la reproduction et la transmission du son, des images et de données.

9 *Magnetic, optical and digital recording media; data processing equipment, computers and computer peripheral equipment, computer software, CD-ROMs, multimedia products, namely magnetic, optical, image and sound carriers; database servers (information technology), videotapes, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound, images and data.*

(822) FR, 29.02.2000, 00/3010941.

(300) FR, 29.02.2000, 00/3010941.

(831) CN, DE, ES, IT.

(832) GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 17.02.2000

739 955

(732) CANAL +
(Société anonyme)

85/89, Quai André Citroën, F-75015 Paris (FR).

(842) Société anonyme, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Noir, blanc et bleu.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, décodeurs électroniques, appareils électroniques pour le traitement de l'information, appareils de mesure et de contrôle électroniques, appareils électroniques pour l'amplification des sons, émetteurs de signaux électroniques pour le montage de films cinématographique; appareils et instruments d'enseignement; appareils et instruments pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction, le stockage, le cryptage, le décryptage, la transformation, le traitement du son ou des images; appareils et instruments audiovisuels, de télécommunication, de télématique; téléviseurs, télécommandes, magnétophones, magnétoscopes, appareils de radio, projecteurs, autoradios, antennes, antennes paraboliques, enceintes, amplificateurs, chaînes haute fidélité, ordinateurs, claviers d'ordinateurs, périphériques d'ordinateurs; modems, logiciels enregistrés, décodeurs, encodeurs, dispositifs d'accès et de contrôle d'accès à des appareils de traitement de l'information, dispositifs d'authentification aux réseaux de télécommunications; appareils d'embrouillage de signaux et de désembrouillage de signaux et de retransmissions; terminaux numériques, répéteurs, satellites; micros, films (pellicules) impressionnés, vidéogrammes et phonogrammes, bandes magnétiques, bandes vidéo, disques compacts (audio et vidéo), disques optiques, disques magnétiques, disques vidéo numériques, cartouches vidéo, supports électroniques sur consoles de jeux, téléphones; supports d'enregistrement magnétiques; cartes magnétiques, cartes à puce, cartes électroniques, porte-monnaie électroniques; circuits intégrés et micro-circuits, lecteurs de cartes, composants électro-

niques, disques acoustiques; moniteurs de réception de données sur réseau informatique mondial, serveurs télématiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et appareils pour le traitement de l'information; satellites à usage scientifique et de télécommunication; extincteurs; dispositifs de programmation simultanée et de sélection de chaînes de télévision; guides électroniques de programmes de télévision et de radio, appareils et instruments de programmation et de sélection de programmes de télévision; appareils et instruments de télévision interactive; écrans de télévision.

16 Papier et carton (bruts, mi-ouvrés ou pour la papeterie ou l'imprimerie); cahiers, albums, chemises pour documents, classeurs; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; journaux, périodiques, livres, revues, catalogues; photographies, supports en papier et en carton pour photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), sacs, sachets et pochettes en matières plastiques pour l'emballage; films plastiques (étirables et extensibles) pour la palettisation; cartes d'abonnement (non magnétiques), cartes de crédit (non magnétiques); cartes à jouer, caractères d'imprimerie; clichés; stylos, blocs-notes, sous-main, cartes de visite, chéquiers, porte-chéquiers; agendas, calendriers muraux; cartes postales, guides de programmes de télévision et de radio.

35 Publicité; location d'espaces publicitaires, diffusion d'annonces publicitaires, courrier publicitaire; diffusion de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); services d'abonnement à des journaux pour des tiers; abonnement à des programmes de télévision, de radio, à des vidéogrammes et des phonogrammes, à des supports audiovisuels; publication de textes publicitaires, publicité radiophonique et télévisée, offres de publicité interactive; gestion des affaires commerciales; administration commerciale, travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; conseils en affaires; informations ou renseignements d'affaires; recherches pour affaires, aide à la direction d'entreprises commerciales ou industrielles, estimations en affaires commerciales ou industrielles; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; services de saisie et de traitement de données, location de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; agences d'import-export; affichage, décoration de vitrines, promotion des ventes pour des tiers, recherche de marché; ventes aux enchères, services d'archivage sécurisé pour des supports électroniques.

36 Télépaiement.

38 Télécommunications; services de télédiffusion interactive portant sur la présentation de produits; agences de presse et d'information; communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques ou visiophoniques, par télévision, télédiffusion; communications (transmissions) par services télématiques; transmission de messages, transmission de télégrammes, transmission d'images assistée par ordinateur, émissions télévisées, diffusion de programmes, notamment par radio, télévision, à partir de vidéogrammes et de phonogrammes, par réseaux informatiques, câble, voie hertziennne, satellites; location d'appareils pour la transmission des messages; communication par terminaux d'ordinateurs; communications (transmissions) sur réseau informatique mondial ouvert et fermé, fourniture de connexions à un réseau informatique; services de programmation simultanée et de sélection de chaînes de télévision; transmission d'informations par télécopieur; informations en matière de télécommunication.

41 Éducation; formation; divertissement; divertissements radiophoniques ou par télévision; activités sportives et culturelles; édition de livres, revues; prêts de livres; dressage d'animaux; production de spectacles, de films, de téléfilms, d'émissions télévisées, de reportages, de débats, de vidéogrammes et de phonogrammes; agences pour artistes; location de vidéogrammes et de phonogrammes, de films, d'enregistrements

phonographiques, d'enregistrements sonores, de bandes vidéo, d'appareils de projection de cinéma, de décodeurs, d'encodeurs, de décors de théâtre et de leurs accessoires; organisation de concours, de jeux en matière d'éducation et de divertissement; montage de programmes, d'émissions, de débats, de reportages; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; organisation de séminaires, de formation pratique (démonstration); réservation de places pour le spectacle.

42 Conception de systèmes de cryptage, décryptage, de contrôle d'accès à des programmes télévisés, radiodiffusés et à toute transmission d'information; conception de programmes et d'appareils interactifs, service de normalisation technique, à savoir élaboration et conception de normes pour la communication télévisée, de normes télématiques, de normes informatiques; consultations en matière d'ordinateurs, de santé, de sécurité, de construction, d'informatique, de télécommunication, d'audiovisuel; programmation d'ordinateurs, services de téléchargement de jeux vidéo, de services financiers, de services boursiers; location d'ordinateurs; conception, élaboration, mise à jour et location de logiciels informatiques; contrôle de qualité; décoration intérieure; services de dessin industriel, de dessin d'arts graphiques; gérance de droits d'auteur; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; établissement d'horoscopes; réservation d'hôtels; restauration (alimentation), services de bars; information sur la mode; hébergement temporaire; services de camps de vacances; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherches scientifiques et industrielles; maisons de repos et de convalescence; pouponnières; accompagnement en société (personnes de compagnie); agences matrimoniales; clubs de rencontre; salons de beauté, de coiffure; pompes funèbres; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; travaux du génie (pas pour la construction); prospection; essais de matériaux; travaux de laboratoires; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, à des réseaux de télécommunications; location de matériel pour exploitations agricoles, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; services de prises de vues photographiques; reportages photographiques; recherches de personnes portées disparues, recherches techniques; services de stylisme; services d'informations météorologiques; recherches et développement de systèmes électroniques, informatiques et audiovisuels, d'embrouillage et de contrôle d'accès dans le domaine de la télévision, de l'informatique, des télécommunications, de l'audiovisuel; services de télé médecine, services d'authentification de messages électroniques, services de certification de messages électroniques; informations en matière d'informatique appliquée aux télécommunications; location de temps d'accès à des réseaux de télécommunications.

(822) FR, 17.08.1999, 99 808 226.

(300) FR, 17.08.1999, 99 808 226.

(831) BX, CH.

(580) 21.09.2000

(151) **22.07.2000** **739 956**

(732) Vitruhan Textilglas GmbH
8, Bernecker Strasse, D-95509 Marktschorgast (DE).

维图蓝



纺织玻璃

(531) 26.4; 27.5; 28.3.

(561) VITRULAN TEXTILE GLASS.

(511) 24 Tentures murales en matières textiles.

27 Tentures comprises dans cette classe; tentures murales contenant des fibres de verre ou des tissus en fibres de verre.

(822) DE, 28.04.2000, 300 13 418.5/27.

(300) DE, 22.02.2000, 300 13 418.5/27.

(831) CN.

(580) 21.09.2000

(151) **27.07.2000**

739 957

(732) Office du Tourisme de Nendaz
CH-1997 Haute-Nendaz (CH).

BIKE ATTACK

(541) caractères standard.

(511) 41 Organisation et conduite de courses de vélo-tout-terrain de descente longue distance.

(822) CH, 23.03.2000, 474648.

(300) CH, 23.03.2000, 474648.

(831) DE, FR.

(580) 21.09.2000

(151) **27.07.2000**

739 958

(732) Conatura
Christian Leubin
Mohrhaldenstrasse 155, CH-4125 Riehen (CH).

VITAMARE

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

29 Viande, poisson de mer, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; huiles et graisses comestibles.

(822) CH, 22.02.2000, 474644.

(300) CH, 22.02.2000, 474644.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **27.07.2000**

739 959

(732) Leman Hélicoptères SA
c/o Etude Python Schifferli Peter & Associés 80, avenue C-F Ramuz, CH-1009 Pully (CH).



Léman Hélicoptères

(531) 26.1; 27.5.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

37 Réparation.

39 Transport; organisation de voyages.

41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

(822) CH, 26.05.2000, 474590.

(300) CH, 26.05.2000, 474590.

(831) FR, MA.
(580) 21.09.2000

(151) **06.07.2000** **739 960**

(732) TISCA, TISCHHAUSER & Co AG, TEXTILWERKE, (TISCA, TISCHHAUSER & Co S.A., USINES TEXTILES), (TISCA, TISCHHAUSER & Co Ltd, TEXTILE WORKS) 163, Grüt, CH-9055 BÜHLER (CH).



(531) 27.5.
(511) 23 Fils et retors de coton, de laine et de fibres synthétiques.
24 Tissus de toute sorte.
27 Tapis.

(822) CH, 18.11.1980, 309272.
(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO.
(580) 21.09.2000

(151) **15.08.2000** **739 961**

(732) Dr. Höller Vermögensberatung GmbH
Talstrasse 58, CH-8039 Zürich (CH).



(531) 26.11; 27.5.
(511) 35 Prévisions économiques.
36 Gérance de fortunes et conseils en placements pour des investisseurs institutionnels et individuels; analyses financières; consultation en matière financière.

(822) CH, 14.06.2000, 475152.
(300) CH, 14.06.2000, 475152.
(831) AT, DE.
(580) 21.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 962**

(732) AZIENDE CHIMICHE RIUNITE
ANGELINI FRANCESCO
A.C.R.A.F. S.P.A.
70, viale Amelia, I-00181 ROMA (IT).

TRAZONE

(541) caractères standard.
(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) IT, 20.04.1995, 648.282.
(831) BX, FR.
(580) 21.09.2000

(151) **26.07.2000** **739 963**

(732) AEROSOL LABORATORI ITALIA S.R.L.
2, Viale dell'Industria, I-37060 NOGAROLE ROCCA VR (IT).
(842) SOCIETE A RESPONSABILITE LIMITE.

DOCKLAND

(541) caractères standard.
(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.
(822) IT, 17.07.2000, 820795.
(300) IT, 14.03.2000, FE2000C000075.
(831) CZ, HU, LV, PL, RO, RU, UA.
(580) 21.09.2000

(151) **26.07.2000** **739 964**

(732) AEROSOL LABORATORI ITALIA S.R.L.
2, Viale dell'Industria, I-37060 NOGAROLE ROCCA VR (IT).
(842) SOCIETE A RESPONSABILITE LIMITE.

WHOOPS !

(541) caractères standard.
(511) 3 Désodorisant à usage personnel (parfumerie).
(822) IT, 17.07.2000, 820794.
(300) IT, 14.03.2000, FE2000C000072.
(831) CZ, HU, LV, PL, RO, RU, UA.
(580) 21.09.2000

(151) **02.06.2000** **739 965**

(732) Baumgärtel, Dr., Otto A.
11, St.-Paul-Straße 11, D-80336 München (DE).

iconsult

(541) standard characters / *caractères standard*.
(511) 35 Advertising consultancy, marketing studies and consultancy; marketing research, opinion polling, social research, business management consultancy.
42 Scientific and industrial research, computer programming.
35 *Conseils en publicité, services d'étude et de conseiller en marketing; recherche en marketing, sondage d'opinion, étude de société, conseils en gestion d'entreprise.*
42 *Recherche scientifique et industrielle, programmation informatique.*

(822) DE, 16.03.2000, 399 75 896.8/35.
(300) DE, 02.12.1999, 399 75 896.8/35.
(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, SK.
(832) DK, FI, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 21.09.2000

(151) 06.07.2000 739 966

(732) DOWAS: Der Ort für Wohnungs- und Arbeitssuchende
4/II, Kaiserstraße, A-6900 Bregenz (AT).

DOWAS

(541) caractères standard.

(511) 28 Appareils de gymnastique et de jeu, particulièrement balançoires, glissoires, bascules, portiques, baudriers, roues d'eau pour jouer, tunnels pour ramper et se tenir assis, montages pour bacs à sable.

(822) AT, 29.03.2000, 187 602.

(300) AT, 12.01.2000, AM 136/2000.

(831) CH, DE, HU, LI, SI.

(580) 21.09.2000

(151) 05.07.2000 739 967

(732) Dr. Peter PEIKOFF & Co GmbH
33, Hauptstraße, A-2485 WIMPASSING AN DER LEITHA (AT).

**SCRUB MOP**

(531) 26.13; 27.5.

(511) 1 Produits de nettoyage destinés à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits de nettoyage, savons, produits pour nettoyer et polir le cuir, produits pour soigner le cuir, produits d'entretien pour le daim, produits de nettoyage à usage ménager, produits d'entretien pour les métaux, les meubles, les vêtements, les sols, le bois, le verre, la porcelaine, les tapis ou les matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), matériaux pour la brosse, appareils pour essuyer la poussière et appareils pour dépoussiérer (non électriques), appareils et machines pour polir (non électriques), balais-brosses, tampons abrasifs pour la cuisine, torchons-éponge, essuie-tout en éponge, balais, brosses, produits de brosse, brosses à chaussures, éponges, gants pour le ménage et gants pour polir, attrail pour astiquer, torchons à poussière, torchons de nettoyage imprégnés ou non, paille de fer, paille d'acier, étoupes de nettoyage, appareils à main entraînés manuellement pour nettoyer le sol, les façades, les murs, les fenêtres, appareils pour nettoyer les fenêtres, pelles à balayer, grattoirs, écouvillons, brosses à vaisselle, brosses pour nettoyer les bouteilles.

(822) AT, 05.07.2000, 189 512.

(300) AT, 27.04.2000, AM 3111/2000.

(831) DE, HU, IT.

(580) 21.09.2000

(151) 04.08.2000 739 968

(732) BASF Aktiengesellschaft
38, Carl-Bosch-Strasse, D-67063 Ludwigshafen am Rhein (DE).

(750) BASF Aktiengesellschaft, ZDX/W - C 6, D-67056 Ludwigshafen (DE).

BANASTAR

(541) caractères standard.

(511) 5 Fongicides, herbicides, insecticides, pesticides.

(822) DE, 04.08.2000, 300 40 498.0/05.

(300) DE, 26.05.2000, 300 40 498.0/05.

(831) CN, CU, EG, MA.

(580) 21.09.2000

(151) 04.08.2000 739 969

(732) BASF Aktiengesellschaft
38, Carl-Bosch-Strasse, D-67063 Ludwigshafen am Rhein (DE).

(750) BASF Aktiengesellschaft, ZDX/W - C 6, D-67056 Ludwigshafen (DE).

COMPLICE

(541) caractères standard.

(511) 5 Fongicides, herbicides, insecticides, pesticides.

(822) DE, 04.08.2000, 300 40 503.0/05.

(300) DE, 26.05.2000, 300 40 503.0/05.

(831) CN, CU, EG, MA.

(580) 21.09.2000

(151) 28.07.2000 739 970

(732) ADMOS Verlagsaktiengesellschaft
2, Thiemstrasse, D-04299 Leipzig (DE).

GEOBIOGRAPHIE

(541) caractères standard.

(511) 9 Supports de données de tous types exploitables par ordinateur, supports de données de tous types exploitables par ordinateur et équipés de programmes et d'informations, en particulier avec des images, des textes, des informations, des données et des séquences vidéo mémorisés sur des supports de données exploitables par ordinateur, en particulier des CD, des CD-ROM, des CD-R, des CD-RW, des DVD; supports d'enregistrements magnétiques, en particulier cassettes magnétiques; mémoires d'information, en particulier supports de mémorisation optiques et magnétiques (compris dans cette classe); logiciels, banques données.

16 Produits d'impression, en particulier livres, bandes dessinées, journaux, revues.

38 Télécommunications; mise à disposition et diffusion d'informations et de données par l'intermédiaire de réseaux de données locaux, régionaux, nationaux ou internationaux, en particulier au moyen de l'Internet ou de l'Intranet.

41 Activités d'édition, c'est-à-dire publication et édition de journaux, de revues, de livres, de bandes dessinées ainsi que d'ouvrages dans une forme exploitable par ordinateur.

(822) DE, 22.05.2000, 300 13 994.2/16.

(300) DE, 24.02.2000, 300 13 994.2/16.

(831) AT, CH.

(580) 21.09.2000

(151) 05.06.2000 739 971

(732) Obshchestvo s Ogranichennoy
Otvetsvennostyu "DIONIS KLUB"
3, ul. K. Marksa, RU-141070 KOROLEV, Moskovskaya obl. (RU).



- (531) 24.1; 27.5; 28.5.
 (561) DIONIS KLUB.
 (511) 32 Beers and non-alcoholic beverages.
 33 Alcoholic beverages (except beers).
 35 Sales promotion for others.
 32 *Bières et boissons sans alcool.*
 33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).*
 35 *Promotion des ventes (pour des tiers).*
 (822) RU, 27.12.1999, 182937.
 (831) KZ, LV, MD, UA.
 (832) EE, GE, LT.
 (580) 21.09.2000

- (151) **25.07.2000** **739 972**
 (732) Tony Müller
 Käserei
 CH-8580 Hagenwil b. Amriswil (CH).

MÜLLER THURGAU

- (541) caractères standard.
 (511) 29 Produits laitiers fabriqués dans le canton de Thurgovie (Suisse).
 (822) CH, 03.07.2000, 474522.
 (300) CH, 13.07.2000, 474522.
 (831) AT, DE.
 (580) 21.09.2000

- (151) **03.07.2000** **739 973**
 (732) DEVGEN N.V.
 9, Technologiepark, B-9052 GENT (BE).
 (842) Naamloze Vennootschap.

FUNCTION FACTORY

- (511) 5 Produits et substances pharmaceutiques et vétérinaires; cultures biologiques à usage médical; produits pour la destruction des animaux nuisibles.
 42 Recherche scientifique et développement de produits ayant trait à la biotechnologie; services rendus par des laboratoires; services rendus par des experts scientifiques, par des chimistes, des médecins, des biotechniciens; expertises et conseils en matière de biotechnologie et d'application des résultats des recherches biotechnologiques; tests et développe-

ment de médicaments et de produits diagnostiques; location de temps d'accès à des ordinateurs et à des bases de données ayant trait à la biotechnologie; programmation pour ordinateurs; conception et développement de logiciels pour usage dans le domaine de la biotechnologie; culture biologique aux fins de la recherche biotechnologique.

5 *Pharmaceutical and veterinary preparations and substances; biological cultures for medical use; products for destroying vermin.*

42 *Scientific research and development of biotechnology products; laboratory services; services provided by scientific experts, by chemists, physicians and bio-technicians; expertise services and consulting relating to biotechnology and the application of the results obtained by biotechnological research; testing and development of medicines and diagnostic products; rental of access time to computers and databases in connection with biotechnology; computer programming; design and development of software for use in the field of biotechnology; biological culture for use in biotechnological research.*

- (822) BX, 07.02.2000, 665007.
 (300) BX, 07.02.2000, 665007.
 (831) CH, DE, FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **27.07.2000** **739 974**
 (732) FMH Marketing & Kommunikation SA
 Burghöhe 1 Postfach 246, CH-6208 Oberkirch LU (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 24.13; 27.1; 27.5; 29.1.
 (591) Bleu, jaune.
 (511) 16 Produits de l'imprimerie, photographies, matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).
 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
 35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau; organisation et réalisation des foires et expositions à buts commerciaux ou de publicité.
 39 Organisation de voyages.
 41 Formation, activités sportives et culturelles; organisation et réalisation de foires et expositions à buts culturels

ou éducatifs, organisation et réalisation de congrès et séminaires.

42 Hébergement temporaire, soins médicaux.

(822) CH, 11.02.2000, 474602.

(300) CH, 11.02.2000, 474602.

(831) AT, DE.

(580) 21.09.2000

(151) **17.07.2000** **739 975**

(732) Robert Klingel GmbH & Co.
Sachsenstraße 23, D-75177 Pforzheim (DE).

Amy Vermont

(541) caractères standard.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, perles; horlogerie et instruments chronométriques; parties et éléments des produits précités, compris dans cette classe.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières compris dans cette classe; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; parties et éléments des produits précités, compris dans cette classe.

24 Tissus et produits textiles compris dans cette classe; couvertures de lit et de table; parties et éléments des produits précités, compris dans cette classe.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; parties et éléments des produits précités, compris dans cette classe.

(822) DE, 28.06.2000, 300 06 754.2/14.

(300) DE, 01.02.2000, 300 06 754.2/14.

(831) AT, BX, CH, FR.

(580) 21.09.2000

(151) **27.06.2000** **739 976**

(732) Dr. Kohr GmbH & Co. Medizintechnik
19, Steinegger Strasse, D-75233 Tiefenbronn (DE).
(842) GmbH & Co..



(531) 26.11; 27.5.

(511) 3 Cosmetics.

10 Medical instruments and apparatus; medical instruments and apparatus for use in medicine, in physical therapy and cosmetics; apparatus for mechanical stimulation of tissue, muscles and nerves; appliances for enhancement of building of muscles; appliances for neuromuscular stimulation; appliances for the generation of vibrations; appliances for the generation of harmonically oscillating oscillations; massage appliances, electrical and optical stimulation appliances, appliances for transcutaneous nervous stimulation, stimulation current appliances, phototherapy, coloured-light treatment appliances, laser therapy appliances, and scalp irradiation appliances.

3 Cosmétiques.

10 Instruments et appareils médicaux; instruments et appareils médicaux utilisés en médecine, en kinésithérapie et en cosmétique; appareils pour la stimulation mécanique des tissus, des muscles et des nerfs; appareils conçus pour améliorer le développement musculaire; appareils de stimulation neuromusculaire; vibrateurs; oscillateurs produisant des vibrations harmoniques; appareils de massage, appareils de stimulation électriques et optiques, appareils de stimulation percutanée, appareils de stimulation fonctionnant au courant

électrique, photothérapie, appareils de traitement à la lumière colorée, appareils de traitement par rayon laser, et appareils d'irradiation du cuir chevelu.

(822) DE, 15.05.2000, 300 08 442.0/10.

(300) DE, 04.02.2000, 300 08 442.0/10.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **04.07.2000** **739 977**

(732) POLIGLAS, S.A.
CASPE, 17-6^a PLANTA, E-08010 BARCELONA (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Orange Pantone 144, violet Pantone 287.

(511) 17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; matières, peintures, bandes, tissus et enduits pour l'isolation thermique ou acoustique; tissus en fibres de verre pour l'isolation thermique ou acoustique, matières pour empêcher le rayonnement de la chaleur, produits calorifuges, matières pour l'insonorisation; compositions isolantes contre l'humidité dans les bâtiments, garnitures d'étanchéité; matières de rembourrage pour emballages en caoutchouc ou en matières plastiques, fibres et fils en matières plastiques non à usage textile, isolants pour câbles et isolateurs pour conduites d'électricité, huiles et vernis isolants, papier isolant, gants isolants, feuilles métalliques isolantes, rideaux de sécurité en amiante, revêtements d'amiante, draps et semelles d'amiante, paravents d'asbeste pour pompiers, feutre d'amiante, feutre pour isolation, laine isolante de laitier, de verre ou minérale, mastics pour joints, pellicules en matières plastiques autres que pour l'emballage.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

39 Distribution, transport, emballage et entreposage de marchandises.

(822) ES, 28.06.2000, 2.273.250; 05.04.2000, 2.273.251; 21.06.2000, 2.273.252.

(831) BA, BG, CH, CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK, YU.

(580) 21.09.2000

(151) **13.07.2000** **739 978**

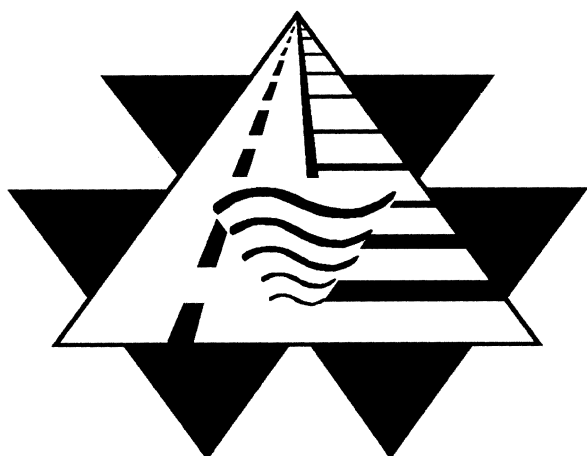
(732) Gizeh Raucherbedarf GmbH
40, Breiter Weg, D-51702 Bergneustadt (DE).
(842) limited liability company, Germany.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Bleu clair, blanc, noir et rouge.
 (511) 34 Papier à cigarettes, tubes à cigarettes, appareils pour fabriquer soi-même des cigarettes.
 (822) DE, 08.06.2000, 300 19 910.4/34.
 (300) DE, 15.03.2000, 300 19 910.4/34.
 (831) AT, BX, IT.
 (580) 21.09.2000

- (151) **05.07.2000** **739 979**
 (732) GRP Multi-Logistics SA
 corso San Gottardo 32, CH-6830 Chiasso (CH).



GRP - Group

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
 See color reproduction at the end of this issue.)

- (531) 26.3; 26.11; 27.5; 29.1.
 (591) Orange, bleu et bleu azur. / *Orange, blue and light blue.*
 (550) marque collective, de certification ou de garantie / *collective, certification or guarantee mark.*
 (511) 39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.
 39 *Transport; packaging and storage of goods; organization of trips.*
 (822) CH, 20.04.2000, 473934.
 (300) CH, 20.04.2000, 473934.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, RO, RU, SM, YU.
 (832) GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **29.08.2000** **739 980**

- (732) Laurence Gargantini
 188, route de l'Etraz, CH-1290 Versoix (CH).

LOVELIGHT

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 4 Bougies.
 34 Articles pour fumeurs, briquets pour fumeurs.
 4 *Candles.*
 34 *Items for smokers, smokers' lighters.*
 (822) CH, 20.01.1998, 450929.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **13.04.2000** **739 981**

- (732) FÉDÉRATION INTERNATIONALE
 DE FOOTBALL ASSOCIATION
 11, Hitzigweg, CH-8032 ZURICH (CH).



- (531) 4.5.
 (511) 1 Films non impressionnés; produits chimiques destinés à l'industrie; matières tannantes, édulcorants artificiels.
 3 Produits cosmétiques, notamment savons, lotions pour les cheveux, produits de parfumerie, eau de cologne, lotions avant et après-rasage, crèmes à raser, shampooings, dentifrices, déodorants et antitranspirants à usage personnel, bains de bouche; crèmes nourrissantes, crèmes cosmétiques, laques pour les cheveux, additifs pour les soins cosmétiques, crèmes de toilette, ombre à paupières, poudre pour le visage, crayons à usage cosmétique, décalques décoratifs à usage cosmétique, lotions de protection solaire; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser à usage ménager, lessives en poudre, produits synthétiques de nettoyage de ménage, crèmes et cirages pour les chaussures.
 4 Lubrifiants; huiles et essences pour moteurs; bougies, cires.
 5 Produits pharmaceutiques; gommes à mâcher à usage médical; thé médicinal, compléments nutritionnels à usage médical; produits d'hygiène pour femmes et filles (compris dans cette classe); matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; fongicides, herbicides; médicaments pour les soins des yeux; produits pour la purification et la désodorisation de l'air; désodorisants de véhicules.

6 Chaînes pour les clés, pendentifs, figurines et ornements, aimants décoratifs, en métaux communs et leurs alliages; statues et sculptures en métaux communs; capuchons de bouteilles en métaux (compris dans cette classe); feuilles d'aluminium pour la cuisine; distributeurs d'essuie-mains (en métal).

7 Machines pour la préparation d'eau gazeuse, mélangeurs électriques à usage ménager; machines à laver la vaisselle; ouvre-boîtes électriques; couteaux électriques; machines électromécaniques pour la préparation des denrées alimentaires; presse-fruits électriques à usage ménager; machines de cuisine électriques; malaxeurs à usage ménager, machines à coudre; essoreuses; aspirateurs de poussière et leurs accessoires; machines à laver à usage ménager; batteurs électriques à usage ménager; parties constitutives de moteurs d'automobiles.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; rasoirs électriques et non électriques, y compris lames de rasoirs; coutellerie non électrique, fourchettes et cuillers; appareils pour l'épilation, pinces à cils.

9 Lunettes, lunettes de soleil, étuis et chaînettes pour lunettes de soleil, jumelles; aimants; appareils pour enregistrer, transmettre et reproduire le son et l'image, supports d'enregistrement enregistrés ou non pour le son, médias pour l'enregistrement d'images (fixes ou animées) et de son, ordinateurs, modems, traducteurs électroniques de poche, agendas électroniques, scanners, imprimantes, machines à calculer et appareils pour le traitement de données informatiques, machines de cartes de crédit, machines pour la conversion de monnaies, dispositifs d'alarmes, haut-parleurs, caméras vidéo, caméras portables intégrant un magnétoscope, bandes vidéo et bandes d'enregistrement préenregistrées ou vides; télécopieurs, téléphones, répondeurs automatiques, vidéophones, photocopies, équipement photographique, à savoir caméras, projecteurs, films exposés, lampes flashes, étuis pour caméra, batteries et accessoires (compris dans cette classe); manches à air (indicateurs de direction du vent); petits jeux électroniques conçus pour être utilisés avec un récepteur de télévision; cassettes de jeux vidéo; cédéroms, logiciels (programmes enregistrés) y compris logiciels pour jeux; disques compacts vierges pour l'audio ou la vidéo, cassettes vidéo, musique enregistrée sur disques compacts ou bandes, cartes magnétiques, cartes à mémoire ou à microprocesseur; machines de distribution électroniques, boussoles, hologrammes; cartes de crédit magnétiques, cartes de téléphone, cartes pour les distributeurs de monnaie, cartes de voyage et de spectacle, cartes de garantie de chèques et cartes de débit; fers à repasser.

10 Appareils personnels de diagnostic; appareils et instruments médicaux de mesure; appareils de massage à usage personnel, biberons, préservatifs, bandages de soutien, sacs à glace et thermiques à usage médical, appareils d'entraînement physique à usage médical; appareils médicaux de diagnostic produisant des images.

11 Sèche-linge ou sèche-cheveux électriques, lampes de poche, lampes de table, lampes décoratives, abat-jour, lampes à incandescence et équipement d'éclairage, réfrigérateurs, congélateurs, appareils de chauffage, appareils de climatisation, appareils pour l'épuration de l'air, poêles, cuisinières à gaz, grils, barbecues, cuisinières électriques et fours à micro-ondes, cafetières électriques, bouilloires électriques, grille-pain électriques, friteuses électriques, filtres pour l'eau électriques, feux pour bicyclettes; fontaines à eau potable; machines à sécher.

12 Bicyclettes, motocyclettes, automobiles, camions, camionnettes, bus, avions et bateaux; ballons, aérostats, voitures d'enfants, sièges-autos pour bébés ou enfants, accessoires d'automobiles, à savoir pare-soleil, porte-bagages et porte-skis, enjoliveurs pour roues; pneus (pneumatiques), revêtements de sièges, housses de véhicules, paillasons de fond (pas des tapis); moteurs d'automobiles.

14 Bijoux, horlogerie, pendules, médaillons, épingles (bijouterie), pendentifs, épingles (bijouterie) pour équipes et joueurs en métaux précieux; coupes et assiettes souvenir, ha-

laps, statues et sculptures, pendentifs, bouilloires, capuchons de bouteilles en métaux précieux; médaillons, pinces et épingles de cravate; cendriers et étuis à cigarettes en métaux précieux; pièces de monnaie; porte-clefs de fantaisie en matières plastiques; trophées.

15 Instruments de musique et boîtes à musique, instruments de musique électriques et électroniques.

16 Pinces à billets de banque en métaux communs et leurs alliages; articles de cadeaux et articles de surprise-partie en papier, à savoir serviettes, nappes, sacs en papier, cartes d'invitation, papier cadeau, dessous de carafes, sets de table; nappes en papier, papier crêpon, tous ces produits étant en papier; sacs à ordures en papier ou en matière plastique, papier d'emballage pour la nourriture, étiquettes (non en tissu), drapeaux en papier, fanions en papier, papier pour machines à écrire, papier à copier, filtres à café en papier, essuie-mains en papier, essuie-mains humides en papier, papier hygiénique, enveloppes, langes en papier, lanternes en papier; papier à écrire et accessoires pour l'école, à savoir blocs-notes, feuilles de papier pour notes, enveloppes protectrices, instruments pour écrire, y compris plumes à réservoirs, crayons, stylos à bille, sets de stylos à bille et de crayons, crayons-feutres, crayons-fibres et stylos-feutres à bille (rollers de précision), marqueurs; correcteurs liquides pour clichés; gommages à effacer, serre-livres, taille-crayons, calendriers, papier autocollant pour notes, posters, cartes de vœux, patrons, étiquettes à appliquer, livres et cahiers à colorier et à dessiner, matériel d'enseignement imprimé, magazines, journaux, livres et revues, notamment ceux en rapport avec des sports ou des manifestations sportives, cartes routières, cartes à jouer, billets, chèques, horaires imprimés, photographies de joueurs à collectionner, autocollants de pare-chocs et photographies, albums de photographies; papeterie, articles de bureau (à l'exception des meubles); timbres-poste; cartes en papier ou en carton, à savoir cartes de crédit, cartes de téléphone, cartes pour les distributeurs de monnaie, cartes de voyages et de spectacles, cartes de garantie de chèques et cartes de débit; livres d'autographes, mouchoirs en papier, papier pour couverture, couvertures de livres, confettis, craies, pochettes pour documents, pince-notes, punaises, encre, boîtes de peinture, essuie-mains de cuisine en papier, papier à écrire, blocs-notes, supports pour blocs-notes, livres d'adresses, décorations pour crayons, supports pour fournitures de papeterie, tampons encreurs, timbres en caoutchouc, règles, plans (feuilles de résultats), rubans adhésifs pour la papeterie et le bureau, supports pour de tels rubans adhésifs, agrafes, patrons, papier lumineux, programmes pour événements, albums pour événements, ciseaux pour la papeterie, boîtes à mouchoirs de poche; pinces à billets de banque.

18 Parapluies, parasols, sacs de sport et sacs de loisir (autres que ceux adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir), sacs de voyage, sacs à dos, sacs, serviettes d'écoliers, aumônières, sacs à main, sacs de plage, valises, coffrets destinés à contenir des articles de toilette dits vanity case, étuis pour clés, étuis pour passeports, sacs housses pour vêtements, sacs en forme d'un ballons de football, portefeuilles, porte-monnaie; porte-documents.

20 Glaces (miroirs); produits en matières plastiques, à savoir souvenirs tels que statuettes, cartes d'identification (non codées); cartes de crédit et carte-clefs en matières plastiques (non codées); coussins, coussins en tant qu'accessoires d'automobiles; coussins, aussi pour être utilisés en plein air; meubles, cintres pour vêtements, étagères (meubles), éventails à usage personnel, présentoirs de vente de marchandises, objets publicitaires gonflables; distributeurs d'essuie-mains (non en métaux); étagères à livres.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine non électriques (en métaux communs ou en plaqué de métaux communs); récipients à boire, gobelets, tasses et verres, assiettes et plats, dessous-de-plat (pas en métaux précieux); gants de ménage, ouvre-bouteilles, décapsuleurs, bouteilles, réfrigérants non électriques pour nourriture et boissons; peignes et brosses à cheveux, brosses à dents; fils dentaires; statues et

sculptures en relation avec le football en porcelaine, terre cuite ou verre.

24 Sacs de couchage, drapeaux, fanions, linge de lit, draps, rideaux, draperie, courtelines et dessus-de-lit, essuie-mains et linges de bain, torchons et essuie-verres, couvertures utilisées en plein air, mouchoirs (en matières textiles), tentures murales et nappes en tissu; étiquettes pour vêtements, nattes de plage.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, y compris chemises, chemises en tricot, corsages sans manche, T-shirts, robes, jupes, lingerie de corps, vêtements de bain, shorts, pantalons, pull-overs, bonnets, chapeaux, écharpes, foulards, casquettes, survêtements de sport, sweat-shirts, vestes, uniformes, cravates, serre-tête et bandeaux-bracelets, gants, tabliers, bavettes, pyjamas, barboteuses et vêtements de jeu pour les petits enfants, chaussettes et bas, chaussures, bretelles.

26 Tresses; houppes ou articles semblables; rubans; boutons ou articles semblables; aiguilles ou articles semblables; boîtes à couture; décorations pour vêtements (excepté celles en métaux précieux); médaillons et insignes pour vêtements (excepté ceux en métaux précieux); broches (accessoires d'habillement); épingles pour chapellerie (excepté celles en métaux précieux); filets pour les cheveux, bandeaux pour les cheveux; barrettes pour les cheveux, rubans pour les cheveux, autres articles décoratifs pour les cheveux; insignes en plastique.

27 Tapis, paillasons, nattes (aussi pour voitures).

28 Jeux, jouets; ballons de sport, jeux de table, poupées et animaux en peluche, véhicules pour jouer, puzzles, ballons, jouets gonflables, équipement de football, à savoir ballons, gants et protections pour les genoux, les coudes et les épaules; buts de football; chapeaux fantaisie pour surprise-partie (jouets); petits jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision, objets en forme de mains en mousse (jouets).

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes cuits, huiles et graisses comestibles; pommes chips, pommes frites, noix préparées, marmelades, confitures et gelées, lait et produits laitiers, fromages, conserves de fruits et de légumes.

30 Café, thé, cacao, sucre, café artificiel, farine, préparations faites de céréales, céréales, pain, pâtisserie, y compris gâteaux, biscuits et crackers, bonbons, confiserie et riz; chips de céréales, glaces alimentaires, miel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), épices, sel.

31 Aliments pour animaux; graines d'herbe; fruits frais, baies, légumes et fleurs; litières pour animaux, gazon naturel.

32 Boissons non alcooliques, sirops et poudres pour la préparation de boissons non alcooliques, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et de légumes et jus de fruits et de légumes, bières et ale; boissons de fruits gelées.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Allumettes, briquets, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, cigarettes, tabac.

35 Services des bureaux de placement, recrutement de personnel; services de publicité et d'agences de publicité, publicité sur réseau Internet, diffusion d'annonces publicitaires, location de panneaux publicitaires, location de surfaces publicitaires, affichage, publicité télévisée, services d'une agence de promotion sportive et de relations publiques; recherche de marché, sondages d'opinion publique; publicité pour et organisation d'exposition à buts commerciaux; recueil, administration et attribution de licences de banques de données; conservation dans une archive d'images fixes et animées; établissement de données et d'informations statistiques sur les performances sportives; publicité pour événements de football.

36 Emission de cartes de crédit, émission de chèques de voyage; affaires financières; affaires bancaires, y compris crédit et placement de fonds; assurances; crédit-bail, notamment d'enregistrement de sons et d'images; promotion de rencontres de football et expositions, à savoir parrainage financier de ces événements.

37 Stations-service, nettoyage de véhicules, graissage de véhicules, entretien de véhicules, lavage de véhicules et assistance en cas de pannes de véhicules.

38 Communication par téléphones mobiles et télex; communication au moyen de terminaux d'ordinateurs; communication via télégraphie; communication par téléphones; communication par téléfax; appel de personnes par radio; services de conférences par téléphone, diffusion de programmes de télévision; transmission de programmes de télévision par câbles; diffusion de programmes radiophoniques; services d'un bureau d'information et d'une agence de presse, autres services de transmission de messages; locations de téléphones, téléfax et autres appareils de communication.

39 Exploitation d'un bureau de voyages; transport de personnes et de marchandises par avion, par chemin de fer, par bus et camions; services postaux, service de courrier et services de coursiers; location de véhicules; location de places de parking; organisation de voyages et de voyages en bateau; entreposage de marchandises; services de taxis; transport de marchandises et de personnes par bateaux; distribution d'eau, de chaleur, de gaz ou d'électricité; services d'évacuation de déchets, distribution de journaux, revues et livres; distribution de solvants, paraffines, cires, bitumes et produits pétroliers à l'exclusion du gaz liquide.

40 Développement de films de cinéma; agrandissement de photographies, impression de photographies, développement de pellicules photographiques; location ou louage de machines et d'instruments pour le développement, l'impression, l'agrandissement ou la finition des photographies.

41 Education, formation, divertissement; activités sportives et culturelles, organisation d'événements et d'activités sportives et culturelles; location d'installation vidéo et audiovisuelles, montage de programmes radiophoniques et de télévision et de bandes vidéo; réservation de places pour des spectacles et manifestations sportives; chronométrages relatifs à des événements sportifs, services d'artistes de spectacles, organisation de manifestations.

42 Restauration, restauration à service rapide et permanent dans des cafétérias et restaurants; services de traiteurs; services hôteliers, exploitation de lieux de vacances, de pensions et de maisons pour touristes; services de traduction; réalisation de photographies, d'enregistrements vidéo et d'imprimés; services de conseils en informatique; traitement de données en informatique (programmation pour ordinateurs); services de surveillance et de sécurité; services médicaux et dentaires, services hospitaliers; contrôle de dopage; exploitation de salons de coiffure et de beauté; location d'habits, location de vêtements de travail; élaboration de logiciels; services de l'imprimerie; hébergement de sites web dans des réseaux informatiques mondiaux dit Internet (hosting).

1 *Non-exposed films; chemicals for industrial use; tanning substances, artificial sweeteners.*

3 *Cosmetics, especially soaps, hair lotions, perfume goods, eau de Cologne, pre-shave and aftershave lotions, shaving creams, shampoos, dentifrices, deodorants and antiperspirants for personal use, mouthwashes; nourishing creams, cosmetic creams, hair sprays, additives for cosmetic care, toiletry creams, eye shadow, face powder, cosmetic pencils, ornamental transfers for cosmetic use, sun-protection lotions; cleaning, polishing, degreasing and abrading preparations for domestic use, washing powder, synthetic products for household cleaning, shoe creams and polishes.*

4 *Lubricants; engine oils and fuels; candles, waxes.*

5 *Pharmaceutical products; chewing gums for medical purposes; medicinal tea, food supplements for medical use; feminine hygiene products (included in this class); materials for filling teeth and making dental impressions; fungicides, herbicides; medical products for eye care; air purifying and air freshening products; air fresheners for cars.*

6 *Key chains, pendants, figurines and ornaments, ornamental magnets, of common metals and their alloys; statues and sculptures of common metals; metal bottle tops (included*

in this class); aluminium foils for kitchen use; towel dispensers (of metal).

7 Machines for preparing soda water, electric blenders for domestic use; dishwashers; electric tin openers; electric knives; electromechanical machines for food preparation; electric fruit presses for domestic use; electrical kitchen machines; mixers for domestic use, sewing machines; spin driers; vacuum cleaners and their accessories; washing machines for domestic use; electric whisks for domestic use; components for automobile engines.

8 Hand-operated hand tools and implements; electric and non-electric razors, including razor blades; non-electric cutlery, forks and spoons; depilatory apparatus, eyebrow tweezers.

9 Spectacles, sunglasses, cases and chains for sunglasses, binoculars; magnets; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and images, recorded or blank sound carriers, recording media for still or moving images and sound, computers, modems, electronic pocket translators, electronic diaries, scanners, printers, calculating machines and data processing apparatus, credit card machines, currency converters, alarm devices, loudspeakers, video cameras, portable cameras with built-in video recorders, recorded or blank recording tapes and video tapes; facsimile machines, telephones, automatic answering machines, videophones, photocopyers, photographic equipment, namely cameras, projectors, exposed films, flashbulbs, camera cases, batteries and accessories (included in this class); wind sleeves (wind-direction indicators); small electronic games intended for use with a television set; video game cassettes; CD-ROMs, software (recorded programs) including game software; blank compact discs for sound or video recording, video cassettes, music recorded onto compact discs or tapes, magnetic cards, memory cards or chip cards; electronic dispensers, compasses, holograms; magnetic credit cards, telephone cards, cards for cash machines, travel cards and discount cards for shows, cheque guarantee cards and debit cards; irons.

10 Diagnostic apparatus for personal use; medical apparatus and instruments for measuring; massage equipment for personal use, babies' bottles, condoms, support bandages, ice and thermal bags for medical use, fitness training apparatus for medical use; imaging apparatus for medical diagnoses.

11 Electric tumble driers or hair driers, pocket torches, table lamps, decorative lamps, lampshades, filament lamps and lighting equipment, refrigerators, freezers, heating apparatus, air conditioning appliances, air purifying appliances, stoves, gas cookers, grills, barbecues, electric cookers and microwave ovens, electric coffeemakers, electric kettles, electric toasters, electric deep fat fryers, electric water filters, bicycle lights; drinking water fountains; drying machines.

12 Bicycles, motorcycles, automobiles, lorries, trucks, buses, aeroplanes and boats; balloons, lighter-than-air balloons, pushchairs, car seats for babies or children, automobile accessories, namely sun shades, luggage racks and ski racks, wheel hubcaps; tyres, seat covers, vehicle covers, floor mats (not carpets); automobile engines.

14 Jewellery, timepieces, clocks, medallions, pins (jewellery), pendants, pins (jewellery) of precious metals for teams and players; souvenir cups and plates, tankards, statues and sculptures, pendants, kettles, bottle caps of precious metals; medallions, tie clasps and pins; ashtrays and cigarette cases of precious metals; coins; fancy key rings of plastic; trophies.

15 Musical instruments and musical boxes, electric and electronic musical instruments.

16 Banknote clips in common metals and their alloys; gift and party items made of paper, namely napkins, tablecloths, paper bags, invitation cards, wrapping paper, coasters, place mats; paper tablecloths, crepe paper, all these goods being of paper; rubbish bags of paper or plastic, paper for wrapping food, labels (not of fabric), paper flags, paper pennants, typewriter paper, copying paper, paper coffee filters, paper towels, paper wet wipes, toilet paper, envelopes, babies'

napkins of paper, paper lanterns; writing paper and school supplies, namely notepads, paper sheets for note taking, protective folders, writing implements, including fountain pens, pencils, ballpoint pens, ballpoint pen and pencil sets, felt-tip pens, fibre-tip pens and roller felt-tip pens (precision roller pens), markers; correction fluids for printing plates; rubbers, bookends, pencil sharpeners, calendars, self-adhesive paper for notes, posters, greeting cards, stencils, sticking labels, colouring and drawing books and notebooks, printed teaching material, magazines, newspapers, books and reviews, especially relating to sports personalities and sporting events, road maps, playing cards, tickets, cheques, printed timetables, photographs of players for collectors, bumper stickers and photographs, photograph albums; stationery, office supplies (except furniture); postage stamps; paper or cardboard cards, namely credit cards, telephone cards, cards for cash machines, travel cards and discount cards for shows, cheque guarantee cards and debit cards; autograph books, paper tissues, paper for covers, book covers, confetti, chalk, document folders, bulldog clips, drawing pins, ink, paint boxes, paper kitchen towels, writing paper, notepads, notepad holders, address books, pencil ornaments, stationery holders, ink pads, rubber stamps, rulers, score sheets, adhesive tapes for stationery and office use, holders for such adhesive tapes, clips, stencils, luminous paper, events programmes, albums relating to events, stationery scissors, boxes for handkerchiefs; banknote clips.

18 Umbrellas, parasols, sports and leisure bags (other than those adapted to products for which they are made), travelling bags, rucksacks, bags, school satchels, purses, handbags, beach bags, suitcases, vanity cases, key cases, passport holders, hanging clothes' covers, bags in the shape of footballs, wallets, purses; document wallets.

20 Mirrors; plastic goods, namely souvenirs such as statuettes, identification cards (non coded); credit cards and plastic access cards (non coded); cushions, cushions as automobile accessories; cushions, also for outside use; furniture, coat hangers, shelving (furniture), fans for personal use, display stands, inflatable promotional objects; towel dispensers (non-metal); bookshelves.

21 Non-electrical utensils and containers for household or kitchen use (made of base metals or plated therewith); drinking vessels, tumblers, cups and glasses, plates and dishes, mats (not made of precious metals); rubber gloves, bottle openers, bottles, non-electrical cooling systems for food and drinks; hairbrushes and combs, toothbrushes; dental floss; football-related statues and sculptures of china, terracotta or glass.

24 Sleeping bags, flags, pennants, bed linen, sheets, curtains, drapery, quilts and bedspreads, hand towels and bath towels, tea towels and glass-cloths, covers used outside, handkerchiefs (textile), wall coverings and tablecloths made of fabric; labels for clothing, beach mats.

25 Clothing, footwear, headgear, including shirts, knit shirts, sleeveless blouses, T-shirts, dresses, skirts, underwear, swimwear, shorts, trousers, jumpers, bonnets, hats, scarves, headscarves, caps, tracksuits, sweatshirts, jackets, uniforms, ties, headbands and wristbands, gloves, aprons, bibs, pyjamas, romper suits and play suits for small children, stockings and socks, footwear, braces.

26 Braids; tassels or similar articles; ribbons; buttons or similar articles; needles or similar articles; sewing boxes; clothes ornaments (not of precious metals); lockets and badges for clothing (not of precious metals); brooches (clothing accessories); hat pins (not of precious metals); hair nets, hair bands; hair slides, hair ribbons, other hair ornaments; plastic badges.

27 Rugs, door mats, mats (also for cars).

28 Games, toys; sports balls, board games, cuddly toys and dolls, toy vehicles, jigsaw puzzles, balls, inflatable toys, football equipment, namely balls, gloves and knee pads, elbows and shoulders; soccer goals; fancy hats for parties (toys); small electronic games other than for use with a television set, objects made of toys).

29 Meat, fish, poultry and game, meat extracts, cooked fruit and vegetables, edible oils and fats; crisps, fried potatoes, prepared walnuts, marmalades, jellies and jams, milk and dairy products, cheeses, fruit and vegetable preserves.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, artificial coffee, flour, cereal preparations, cereals, bread, pastries, including cakes, biscuits and crackers, sweets, confectionery products and rice; cereal chips, edible ices, honey, mustard, vinegar, sauces (condiments), spices, salt.

31 Animal feed; grass seeds; fresh fruit, berries, vegetables and flowers; animal litter, natural turf.

32 Non-alcoholic beverages, syrups and powders for preparing non-alcoholic beverages, mineral and sparkling waters and other non-alcoholic beverages, fruit and vegetable drinks and fruit and vegetable juices, beers and ale; frozen fruit beverages.

33 Alcoholic beverages (excluding beers).

34 Matches, lighters, cigarette cases and ashtrays of non-precious metal, cigarettes, tobacco.

35 Employment agencies, personnel recruitment; advertising and advertising agencies, Internet advertising, dissemination of advertising matter, rental of billboards, rental of advertising space, bill-posting, television advertising, sports promotion and public relations agency services; market research, opinion polls; organization and promotion of commercial exhibitions; compilation, administration and allocation of data bank licences; archiving of still and moving pictures; drawing-up of statistical data and information on sports performances; publicity for football events.

36 Issuance of credit cards, issuance of travellers' cheques; financial operations; banking operations, including credit and capital investment services; insurance; leasing, particularly relating to sound and image recording, promotion of football matches and exhibitions, namely financial sponsorship of these events.

37 Service stations, vehicle cleaning, vehicle lubrication, vehicle maintenance, vehicle washing and vehicle breakdown assistance.

38 Communication by mobile telephones and telex machines; communication via computer terminals; telegraph services; communication by telephone; communication by facsimile machine; radio call services; teleconferencing, television programme broadcasting; broadcasting of television programmes via cables; radio programme broadcasting; press and information agency services, other message transmission services; rental of telephones, facsimile machines and other communications apparatus.

39 Operation of a travel agency; transport of people and goods by air, rail, bus and lorry; postal services, courier services and messenger services; vehicle rental; rental of parking spaces; organization of travel and boat trips; storage of goods; taxi services; transport of goods and people by boat; water, heat, gas or electricity supply; waste disposal services, distribution of newspapers, reviews and books; supply of solvents, distribution of solvents, paraffins, waxes, bitumen and petroleum products except for liquid gas.

40 Development of cinematographic films; enlargement of photographs, photograph printing, photographic film development; lease or rental of machines and instruments for developing, printing, enlarging or finishing photographs.

41 Education, training, entertainment; sporting and cultural activities, organization of sporting and cultural events and activities; video and audiovisual systems rental, videotape, radio and television programme editing; booking of seats for shows and sporting events; clocking relating to sports events, entertainer services, organization of events.

42 Restaurant services, fast service and all-day service in restaurants and cafeterias; catering services; hotel services, operation of holiday resorts, boarding houses and holiday homes; translation services; photography, video recording, and printing; computer consulting services; computer data processing (computer programming); surveillance and security guard services; medical and dental services, hospital servi-

ces; doping control; running beauty and hairdressing salons; clothing rental, work clothes rental; computer software design; printing services; Web site hosting on global computer networks known as the Internet.

(822) CH, 24.11.1999, 468474.

(300) CH, 24.10.1999, 468 474.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(851) TM.

Pour les classes 3, 8, 9, 10, 11, 16 et 21. / For classes 3, 8, 9, 10, 11, 16 and 21.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 14.07.2000

739 982

(732) ERMURI Händlervereinigung eV
11, Am Brommerfeld, D-32758 Detmold (DE).



(531) 26.7; 27.5.

(511) 18 Produits en cuir (compris dans cette classe).

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Produits de tabac; articles pour fumeurs (compris dans cette classe).

(822) DE, 20.06.2000, 300 27 297.9/34.

(300) DE, 07.04.2000, 300 27 297.9/34.

(831) AT, CH.

(580) 21.09.2000

(151) 17.07.2000

739 983

(732) Ernest Kraxner
2, Dr. Tillygasse, A-8046 Graz (AT).

SORRY

(541) caractères standard.

(511) 29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses comestibles.

30 Chocolat, produits faits avec du chocolat, produits de pâtisserie, glaces alimentaires, produits de boulangerie, café, boissons à base de café, de cacao ou de chocolat, café, cacao, thé, sucre, tapioca, sagou, succédanés du café, miel, sirop de mélasse, poudre pour faire lever, épices, céréales préparées pour l'alimentation humaine, par exemple flocons d'avoine ou autres flocons de céréales.

33 Boissons alcooliques à l'exception des bières.

(822) AT, 28.01.2000, 186 384.

(831) BX, CH, CN, DE, ES, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 984**

(732) SANOFI-SYNTHELABO, société anonyme
174, avenue de France, F-75013 PARIS (FR).

(842) SA, FRANCE.

(750) SANOFI-SYNTHELABO, société anonyme Département marques, 82, avenue Raspail, F-94255 GENTILLY Cedex (FR).

ZOLNOXE

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 Pharmaceutical products.

(821) FR, 07.06.2000, 003034065.

(300) FR, 07.06.2000, 003034065.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **09.08.2000** **739 985**

(732) SANOFI-SYNTHELABO, société anonyme
174, avenue de France, F-75013 PARIS (FR).

(842) SA, FRANCE.

(750) SANOFI-SYNTHELABO, société anonyme Département marques, 82, avenue Raspail, F-94255 GENTILLY Cedex (FR).

ZOLNOCT

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 Pharmaceutical products.

(821) FR, 07.06.2000, 003034066.

(300) FR, 07.06.2000, 003034066.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **20.04.2000** **739 986**

(732) PACIFIC DIGITAL TELECOMS S.A.
17, Avenue Charles de Gaulle, F-69370 SAINT DIDIER AU MONT D'OR (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

CYBERDECK

(511) 9 Appareils et instruments d'enseignement, appareils pour le traitement de l'information et les ordinateurs; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; borne multimédia, kiosque Internet (appareil).

35 Publicité, conseil, information ou renseignement d'affaires; reproduction de documents; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

38 Télécommunication; agence de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; communication par borne multimédia, kiosque Internet; prestation d'un service de connexion au réseau Internet.

42 Programmation pour ordinateur; location de temps d'accès à un centre serveur de base de données ou de toutes autres sources d'information numérique.

9 Teaching apparatus and instruments, apparatus for the processing of information and computers; apparatus for the recording, transmission, reproduction of sound or images, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; multimedia terminal devices, Internet kiosks (apparatus).

35 Advertising, consulting services, business information; reproduction of documents; computerized file management; organization of exhibitions for commercial or advertising aims.

38 Telecommunications; press and information agencies; communications via computer terminals; communication via multimedia terminal devices, Internet kiosks; provision of connection services to the Internet network.

42 Computer programming; rental of access time to a central database server or a server containing any other supply of digital information.

(822) FR, 09.04.1997, 97 673 684.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **31.05.2000** **739 987**

(732) LIBRO AG
7, Industriestraße, A-2353 GUNTRAMSDORF (AT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son, de l'image et des données; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et appareils de traitement des données; supports de son, d'image et de données enregistrés, disques compacts, cassettes, bandes vidéo, CD-Roms, jeux d'ordinateur, appareils électriques et électroniques, appareils pour la transmission d'images, du son et de données, jeux vidéo, jeux électroniques conçus pour être utilisés avec téléviseur, appareils optiques, lunettes, lunettes de soleil, cartes magnétiques codées.

14 Métaux précieux et leurs alliages ainsi que produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes, bijouterie, joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques, porte-clés, bijoux de fantaisie.

16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes, pinces, machines à écrire et articles de bureau à l'exception des meubles; matériel d'instruction ou d'enseignement à l'exception des appareils, matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes, cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés, stylos bille, stylos à plume, crayons-mine, règles, blocs à notices, chemises, périodiques, bons pour cadeaux, autocollants, papier à notices, papier à écrire, calendriers, posters, affiches, albums, classeurs et brocheuses, plumiers, sous-main en papier et carton, articles pour dessinateurs, blocs à dessin, porte-crayons, taille-crayons, crayons et

mines, cartes à jouer simples, journaux, brochures, livres, prospectus, cartes de membres, cartes de clientèle, cartes d'identité.

18 Cuir et imitations du cuir ainsi que produits en ces matières non compris dans d'autres classes, peaux d'animaux, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, sacs à dos, sacs de voyage, sacs de sport.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges, brosses à l'exception des pinceaux, matériaux pour la brosse, matériel de nettoyage, paille de fer, verre brut ou mi-ouvré à l'exception du verre de construction, verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes, tasses, verres.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, t-shirts, casquettes, sweaters, débardeurs.

28 Jeux, jouets, articles de sport et de gymnastique non compris dans d'autres classes, décorations pour arbres de Noël, balles, appareils de sport, animaux en peluche.

34 Allumettes, briquets, cendriers non en métaux précieux.

35 Publicité et aide lors de l'exploitation et/ou la direction d'une entreprise commerciale, lors de la direction des affaires ou des fonctions commerciales d'une entreprise industrielle ou commerciale; services rendus par des agences publicitaires ainsi que services en relation avec la distribution de prospectus, de brochures, de périodiques et de matériel publicitaire; encarts publicitaires et publicité de produits dans les médias, publicité pour manifestations et produits sur internet; publicité pour manifestations culturelles et sportives; communications adressées au public, encouragement à la vente de produits et services grâce à l'introduction d'encarts et d'affichages publicitaires sur internet ou sur un site électronique auquel on peut accéder par un réseau d'ordinateurs ou par internet; offre et publicité de produits et services pour tiers; publicité de firmes et de manifestations dans les médias électroniques, notamment sur internet, publicité pour produits relevant de la musique, des films et des ouvrages imprimés; gestion des affaires, administration d'entreprises, travaux de bureau, compilation et mise à disposition de données et de listes d'adresses, publicité pour performances d'artistes d'arts plastiques et représentatifs, de musiciens, d'écrivains et de leurs oeuvres et offre de ces performances et oeuvres, notamment sur internet; enregistrement, entremise, traitement de commandes de produits et services par fax, téléphone et internet; publicité et offre pour manifestations sportives et culturelles, pour biographies d'artistes, pour échantillons de lecture, pour extraits musicaux, pour tableaux d'artistes, notamment sur internet; réalisation de recherches et aide lors de la demande d'informations notamment de listes et d'offres de produits et services sur internet; services rendus par une maison de vente par correspondance, notamment vente au moyen de l'électronique.

38 Services rendus par des agences de messagerie, télécommunications et communication de données, transmission de messages et d'images au moyen de la radio et de la télévision, diffusion de programmes de télévision et de radio; arrangement de programmes pour télévision câblée et mise à disposition d'émissions pour télévision câblée; transmission de messages et de nouvelles, transmission de messages à des pagers, transmission de messages sur internet, services rendus par une société téléphonique, services relatifs à la transmission de messages, d'images, du son et de données, notamment au moyen d'appareils électroniques et sur internet, transmission de messages et de données concernant l'offre, la vente et la publicité de produits et services, mise à disposition d'accès en ligne à du matériel sous forme d'images, de sons et de données, à des informations et à des messages, notamment dans le domaine de la politique, de la culture, des sports et de la météorologie; transmission de messages électroniques, services rendus par des entreprises de radio et de télévision ainsi que par des médias imprimés, notamment par des agences de presse; compilation et mise à disposition d'informations; transmission de commandes de produits et services par fax, téléphone et internet; mise à disposition de sites sur internet et de pages d'accueil;

mise à disposition d'accès à internet, de listes sur internet et de réseaux informatiques mondiaux (worldwide web).

41 Services de réservation de places pour manifestations, édition et publication de périodiques et d'autres oeuvres imprimées; manifestations dans le domaine de l'éducation et des divertissements; éducation et divertissements, réalisation de manifestations culturelles et sportives; organisation de concerts, de lectures, de spectacles, de concours sportifs; organisation de clubs de jeunesse; mise à disposition de programmes de radio et de télévision, mise à disposition de programmes de manifestations.

42 Réalisation d'actions pour membres d'organisation, à savoir information concernant des offres avantageuses dans le domaine des divertissements et de l'achat de produits et présentation de ces offres; installation d'accès à internet, de listes sur internet, de réseaux informatiques mondiaux (worldwide web), élaboration de sites sur internet, de sites informatiques, de pages d'accueil, de groupes de nouvelles et de possibilités d'accès pour l'utilisation de banques de données et de sources d'information dans les médias électroniques, notamment sur internet, conseils en matière d'ordinateurs et conseils lors de l'utilisation d'internet, élaboration, dessin et développement de programmes pour installations de traitement de données, d'accès à internet et d'installations téléphoniques; aide lors du fonctionnement et de l'utilisation d'ordinateurs, d'internet ainsi que d'appareils pour la transmission d'images, du son et de données, notamment lors de la publicité, de la vente et de l'offre de produits et services; mise à disposition de plans pour la circulation, de plans de villes et de cartes routières; services rendus par un club de fans.

(822) AT, 31.05.2000, 188 896.

(831) BX, CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, LI, PL, SI, SK.

(580) 21.09.2000

(151) 18.07.2000

739 988

(732) Ostfriesische Tee Gesellschaft
Laurens Spethmann GmbH & Co.
13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).

Tait sing

(541) caractères standard.

(511) 5 Mélanges de médicaments et drogues à base de thés médicinaux, aussi en petits paquets et en sachets pour infusions; tisanes aux fruits, aussi en petits paquets et en sachets pour infusions ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminisée et/ou minéralisée.

30 Thé et thé aromatisé, aussi en petits paquets et en sachets pour infusions; thé aux fruits aussi en petits paquets et en sachets pour infusions ainsi que sous forme aromatisée et/ou vitaminisée et/ou minéralisée; extraits de thé et extraits constitués de produits similaires au thé, également sous forme aromatisée et/ou vitaminisée et/ou minéralisée; préparations essentiellement constituées d'aliments à base d'extraits de thé et d'extraits de produits similaires au thé sous forme pulvérisée et granulée, également aromatisée et/ou vitaminisée et/ou minéralisée; boissons instantanées non alcoolisées à base de thé et/ou de produits similaires au thé et/ou de leurs extraits, avec adjonction d'autres aliments et ingrédients.

(822) DE, 04.05.2000, 300 07 819.6/30.

(300) DE, 03.02.2000, 300 07 819.6/30.

(831) AT, CH.

(580) 21.09.2000

(151) 30.06.2000

739 989

(732) NETRECORD-Z AG
Neuer Zollhof 1, D-40221 Düsseldorf (DE).

(842) joint-stock company.



(531) 26.2; 27.5.

(511) 9 Computer-software, in particular for multimedia applications, for graphic applications, for games, for advertising purposes, and/or for recording sound, images, software and/or digital data; recording carriers for sound, images, software and/or digital data, in particular recorded; video cassettes; exposed films, exposed cinematographic films; compact disks (sound, images, software and/or read-only memory); optical and magnetic data carriers, disks; data processing equipment and computers; computer peripheral devices; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound, images and/or software; electrical apparatus and instruments, (included in this class); computer games; game consoles.

28 Games, playthings; electronic games and playthings other than those adapted for use with television receivers only.

38 Telecommunications; services rendered by a telecommunication network, providing connections to computer information services access, providing connections to computer networks; electronic postal services; transmitting and/or emitting of advertising, press reports, games, music pieces, music films, films, radio programs, television programs and/or respective information, in particular in global networks, computer networks and/or other telecommunication systems and networks; operating networks, computer networks and computer systems for the transmission of information, data, advertising, press reports, games, music pieces, films, radio programs and/or television programs; making available of homepages and/or electronic mail addresses for third parties; making available of information, data, music, software and/or images in preferably global networks, computer systems and/or other telecommunication systems and networks; making available of digital image data, graphic data, programs and/or sound data.

41 Services of a publishing company, in particular of a music publishing company; publication of books and magazines; entertainment; education; sportive and cultural activities; operating of gambling halls, sport facilities and amusement parks; operating of discotheques; correspondence courses; production of radio and television programs; television entertainment; arranging of films and music pieces; production of video films; videotape editing; radio program production; services relating to recreation; gaming; operating cinemas; presentation of live performances; operating lotteries, radio entertainment; rental of films for cinemas; rental of sound recordings; recording studio services; entertainment information; rental of decorations and lighting devices for decorations.

42 Development, updating and adapting of computer programs; consultancy for computer hardware and computer software; consultancy for the organisation of data processing; computer consultancy services; rental of computer-software, data processing equipment and computer peripheral devices; rental of access time to databases; selecting, processing, revising and connecting of digital image data, graphic data, programs and/or sound data; technical project studies; development and updating of homepages for computer networks.

9 Logiciels, en particulier conçus pour des applications multimédias, graphiques, pour des jeux, à but publicitaire, et/ou pour l'enregistrement de son, d'images, de logiciels et/ou de données numériques; supports d'enregistrement du son, d'images, de logiciels et/ou de données numériques, en particulier enregistrés; cassettes vidéo; films impressionnés, films cinématographiques impressionnés; disques compacts (son,

images, logiciels et/ou à mémoire morte); supports de données magnétiques et optiques, disques; matériel informatique et ordinateurs; périphériques d'ordinateur; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son, des images et/ou des logiciels; appareils et instruments électriques, (compris dans cette classe); jeux sur ordinateur; consoles de jeux.

28 Jeux, jouets; jeux et jouets électroniques autres que ceux conçus pour n'être utilisés qu'avec des récepteurs de télévision.

38 Télécommunications; services fournis par un réseau de télécommunication, mise à disposition de connexions pour obtenir l'accès à des services d'informations sur ordinateur, mise à disposition de connexions pour réseaux informatiques; services postaux électroniques; transmission et/ou émission de publicité, reportages, jeux, morceaux de musique, musique de films, films, programmes et émissions de radio, programmes de télévision et/ou informations s'y rapportant, en particulier dans les réseaux mondiaux, réseaux informatiques et/ou autres systèmes et réseaux de télécommunication; réseaux d'exploitation; réseaux informatiques et systèmes informatiques pour la transmission d'informations, de données, de publicité, de reportages, de jeux, de morceaux de musique, de films, de programmes et d'émissions de radio et/ou de programmes de télévision; mise à disposition de pages d'accueil et/ou d'adresses électroniques pour des tiers; mise à disposition d'informations, de données, de musique, de logiciels et/ou d'images, de préférence dans le cadre de réseaux mondiaux, de systèmes informatiques et/ou d'autres systèmes et réseaux de télécommunication; mise à disposition de données et d'images numériques, de données graphiques de programmes et/ou de données sonores.

41 Services d'une maison d'édition, notamment d'une maison d'éditions musicales; publication de livres et de magazines; divertissement; éducation; activités sportives et culturelles; exploitation de salles de jeux d'argent, installations sportives et parcs d'attractions; exploitation de discothèques; enseignement par correspondance; production d'émissions radiophoniques et télévisées; divertissement télévisé; adaptation de films et de morceaux de musique; production de films vidéo; montages de bandes vidéo; production de programmes radiophoniques relatifs aux loisirs; jeux d'argent; exploitation de salles de cinéma; représentation de spectacles; organisation de loteries, divertissements radiophoniques; location de films pour des salles de cinéma; location d'enregistrements sonores; services de studio d'enregistrement; informations en matière de divertissement; location de décors et dispositifs d'éclairage pour les décors.

42 Conception, actualisation et adaptation de programmes informatiques; prestation de conseils en matière de matériel et logiciels informatiques; prestation de conseils en matière d'organisation du traitement de l'information; services de consultant informatique; location de logiciels, de matériel informatique et de périphériques d'ordinateur; location de temps d'accès à des bases de données; sélection, traitement, révision et connexion d'images et de données numériques, données graphiques, programmes et/ou étude de projets techniques; conception et mise à jour de pages d'accueil conçues pour réseaux informatiques.

(822) DE, 23.02.2000, 300 01 822.3/42.

(300) DE, 13.01.2000, 300 01 822.3/42.

(831) BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, KP, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, JP, LT, NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 22.06.2000

739 990

(732) Lgf Virtual Management Aktiebolag
Box 3097, SE-103 61 Stockholm (SE).

(842) Limited Company, Sweden.



(See color reproduction at the end of this issue /
Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 2.3; 29.1.

(591) The jacket is in red with elements of grey, the sweater is in dark grey, the face in skin tone, the lips in reddish brown and the hair in brown with elements of black. / *Le blouson est rouge avec des éléments gris, le pull-over est gris foncé, le visage est de couleur chair, les lèvres sont colorées en roux et les cheveux sont bruns avec des parties en noir.*

(511) 9 Registered computer software for recording, transmission or reproduction of sound or images, magnetic data carriers.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Games and playthings.

9 *Logiciels sous licence pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction de son ou d'images, supports de données magnétiques.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

28 *Jeux et jouets.*

(821) SE, 05.10.1999, 99-07040.

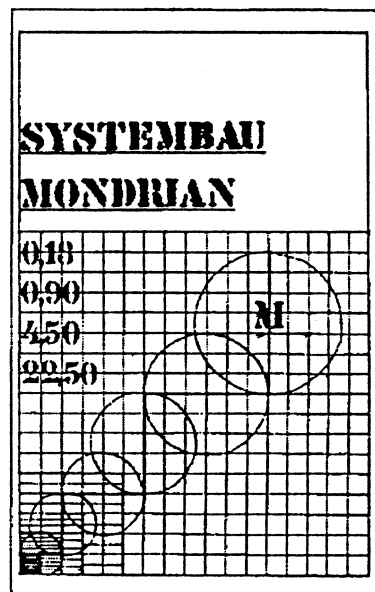
(832) NO.

(580) 21.09.2000

(151) **11.08.2000**

739 991

(732) Dipl.-Ing. Vincent Böll
Martinstraße, 13, D-53332 Bornheim (DE).



(531) 20.5; 26.1; 26.4; 27.5; 27.7.

(511) 37 Construction.

37 *Construction.*

(821) DE, 14.02.2000, 300 10 848.6/37.

(822) DE, 30.05.2000, 300 10 848.6/37.

(300) DE, 14.02.2000, 300 10 848.6/37.

(832) JP, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **06.06.2000**

739 992

(732) Franz Viegner II

GmbH & Co. KG

9, Ennester Weg, D-57439 Attendorn (DE).

sanfix FOSTA

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Water pipe fittings made of metal for home installation, for hospitals, for commercial buildings and for the garden, as well as water pipes and protective pipes made of metal.

19 Water pipe fittings made of plastic for home installation, for hospitals, for commercial buildings and for the garden, as well as water pipes and protective pipes made of plastic.

6 *Accessoires métalliques de conduite d'eau pouvant être installés chez un particulier, dans les hôpitaux, dans les bâtiments commerciaux et dans le jardin, ainsi que conduites d'eau et conduites de protection en métal.*

19 *Accessoires de conduite d'eau en matières plastiques pouvant être installés chez un particulier, dans les hôpitaux, dans les bâtiments commerciaux et dans le jardin, ainsi que conduites d'eau et conduites de protection en matières plastiques.*

(822) DE, 03.12.1999, 399 55 234.0/11.

(831) AT, BX, IT.

(832) DK, NO.

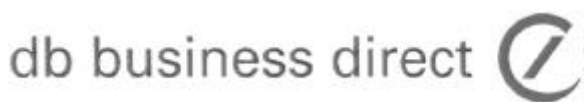
(580) 21.09.2000

(151) **20.07.2000**

739 993

(732) Deutsche Bank Aktiengesellschaft

12, Taunusanlage, D-60325 Frankfurt/Main (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.7; 27.5; 29.1.

(591) Red and blue. / Rouge et bleu.

(511) 36 Financial affairs; monetary affairs; insurance; real estate affairs.

38 Telecommunication in the field of financial affairs, data based transmission of programmes and information relating to trade with foreign currencies, interest rates and monetary affairs, securities, investments and similar transactions; provision and transmission of information and data in online services and in the Internet.

42 Computer programming.

36 Opérations financières; opérations monétaires; assurances; opérations immobilières.

38 Services de télécommunication dans le domaine des opérations financières, transmission sur base de données de programmes et d'informations ayant trait au commerce en devises, aux taux d'intérêt ainsi qu'à des opérations monétaires, titres, investissements et transactions de cet ordre; mise à disposition et transmission d'informations et de données sur des services en ligne ainsi que sur le réseau Internet.

42 Programmation informatique.

(822) DE, 19.04.2000, 300 14 820.8/36.

(300) DE, 28.02.2000, 300 14 820.8/36.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **11.07.2000** **739 994**

(732) W. Kordes' Söhne

Rosenschulen GmbH & Co KG

D-25365 Klein Offenseth-Sparrieshoop (DE).

(842) Kommanditgesellschaft.

La Bamba

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 31 Living plants and natural flowers, especially roses and rose plants; propagation material of plants.

31 Plantes vivantes et fleurs naturelles, notamment roses et plants de rosier; matériel de multiplication pour plantes.

(822) DE, 01.02.2000, 399 66 201.4/31.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, IT, KE, PL, PT.

(832) DK, FI, JP, NO, SE.

(580) 21.09.2000

(151) **18.08.2000** **739 995**

(732) TOKYO ELECTRON LIMITED

3-6, Akasaka 5-chome Minato-ku, Tokyo, 107-8481 (JP).

(750) TOKYO ELECTRON LIMITED c/o TOKYO ELECTRON YAMANASHI LIMITED, 650, Mitsuzawa, Hosaka-cho Nirasaki-shi, Yamanashi-ken, 407-0192 (JP).

S C C M

(511) 7 Semiconductor manufacturing machines and systems.

7 Systèmes et machines de fabrication à semi-conducteur.

(821) JP, 11.04.2000, 2000-38169.

(300) JP, 11.04.2000, 2000-38169.

(832) BX, DE, FR, GB, IT.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **14.08.2000** **739 996**

(732) DAINIPPON PHARMACEUTICAL CO, LTD.

6-8, Doshomachi, 2-chome Chuo-ku Osaka-shi, Osaka, 541-0045 (JP).

(750) DAINIPPON PHARMACEUTICAL CO., LTD., 33-94, Enoki Suita-shi, Osaka 564-0053 (JP).

FLUCLET

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Measuring or testing machines and instruments; electronic machines, apparatus and their parts.

10 Medical apparatus and instruments.

9 Instruments et machines d'essai ou de mesure; machines électroniques, appareils et leurs éléments.

10 Appareils et instruments médicaux.

(821) JP, 17.05.2000, 2000-053802.

(300) JP, 17.05.2000, 2000-053802.

(832) AT, BX, CH, DE, ES, FI, FR, GB, IT, RU, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **29.06.2000** **739 997**

(732) Agfa-Gevaert N.V.

27, Septestraat, B-2640 Mortsel (BE).

(842) naamloze vennootschap, Belgium.

THINK TO INK

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemical products for use in photographic, graphic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic films and papers; processing compositions for the treatment of films and papers.

9 Apparatus and instruments as well as their parts for use in photographic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic arts such as processors, exposure apparatus, film handling apparatus and reprographic cameras; data processing apparatus, such as computers, peripheral equipment for computers, such as scanners, keyboards, printers, telecommunication apparatus and related software, typesetting and imagesetting systems.

41 Training in photographic, graphic, reprographic, cinematographic, micrographic and radiographic arts.

1 Produits chimiques utilisés pour le traitement des pellicules et des papiers dans le domaine de la photographie, graphie, reprographie, cinématographie, micrographie et radiographie; compositions de traitement servant à traiter lesdits films, pellicules et papiers.

9 Appareils et instruments ainsi que leurs éléments utilisés dans le domaine photographique, reprographique, cinématographique, micrographique et radiographique, tels que processeurs, appareils de prise de vue, appareils de traitement de films et appareils de reprographie; appareils informatiques, tels qu'ordinateurs, unités périphériques, telles que scanners, claviers, imprimantes, appareils de télécommunications et lo-

giciels conçus à cet effet, systèmes de composition et de photo-composition.

41 *Formation dans le domaine de l'art de la photographie, graphie, reprographie, cinématographie, micrographie et radiographie.*

(822) BX, 19.01.2000, 666266.

(300) BX, 19.01.2000, 666266.

(831) AT, CH, DE, FR, IT.

(832) GB.

(851) GB.

For class 9 only. / *Uniquement pour la classe 9.*

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **739 998**

(732) KARLÖF AFFÄRSUTVECKLING AB
Doktorsvägen 10, SE-132 46 SALTSJÖ-BOO (SE).

BENCHLEARNING

(511) 35 Advertising; business management; business administration; office functions.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.*

41 *Education; sessions de formation; divertissement; activités sportives et culturelles.*

(822) SE, 18.06.1993, 249900.

(832) EE, LT, LV, RO, SI, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **27.04.2000** **739 999**

(732) ALLIEDSIGNAL AFTERMARKET EUROPE
47/53, rue Raspail, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

metal
40

(531) 27.5; 27.7.

(511) 1 Liquides pour circuits hydrauliques, produits chimiques destinés à l'industrie, liquides pour freins.

12 Circuits hydrauliques pour véhicules; plaquettes de freins pour véhicules, disques (freins) pour véhicules; garnitures de freins pour véhicules.

17 Garnitures d'embrayage.

1 *Fluids for hydraulic circuits, chemicals for industrial use, brake fluids.*

12 *Hydraulic circuits for vehicles; brake pads for vehicles, brake disks for vehicles; brake linings for vehicles.*

17 *Clutch linings.*

(822) FR, 09.11.1999, 99 822 508.

(300) FR, 09.11.1999, 99 822 508.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, HU, IT, PL, PT, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **28.04.2000**

740 000

(732) RoboScot 38 Limited

42 St Andrew Square, Edinburgh, EH2 2YE (GB).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 9 Computer software for the provision of banking services, financial services, bank account management services, monetary transfer services, payment services, financial analysis and financial reports, financial management services, and information services relating to banking and finance; computer software to enable the searching of data relating to the foregoing; publications, newsletters, magazines, periodicals, pamphlets and leaflets, all in electronic form supplied on-line from databases or from facilities provided on the Internet (including web sites); publications; newsletters, magazines, periodicals, pamphlets and leaflets, all in digital or electronic format, or provided by CD-ROM or diskette; computer software and telecommunications apparatus (including modems) to enable connection to databases and the Internet.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; accounting services; book-keeping; registration services; payroll preparations; legal services (business); business appraisals, inquiries, investigations, research and business management consulting; preparation of accounts; compilation and provision of business information, preparation of business reports; economic forecasting and analysis for business purposes; cost accounting; cost price analysis; management accounting; market analysis; provision of information concerning foreign trade; provision of trade information; automated data processing; computerised database management; computerised data processing; computerised data verification; computerised business information storage and retrieval; computerised file management; data processing; compilation of advertisements for use as web pages on the Internet; compilation of directories for publishing on the Internet; provision of space on web sites for advertising goods and services; auctioneering provided on the Internet; business administration services for the processing of sales made on the Internet; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; administration of financial affairs; capital investment; raising of capital; computerised financial services; financial consultations; corporate financing; electronic funds-transfer services; escrow services; currency exchange services; financial management; preparation of financial reports and analysis; fund investment; investment; investment advice; investment trust services; unit trust services; merchant banking; administration of mutual funds, stocks and shares; investment portfolio management services; share underwriting; securities trading; surety and trustee services; share registration services; automated banking services; automatic cash dispensing services, automatic teller machine services; financial advice; credit card, debit card, charge card, cash card and bank card services;

cash management; banking services; bankers' clearing services; account debiting services; transfer of funds, electronic payment services; bill payment services; travellers cheque services; cheque encashment services; credit brokerage; banking and information services relating to finance provided online from a computer database or by means of web pages on the Internet; safe deposit services; financial guarantees (surety services); advice and enquiries regarding credit, services for the provision of credit information; information services relating to finance and insurance, provided online from a computer database or the Internet; home banking; Internet banking; computer software to enable the searching of data relating to the foregoing; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing.

37 Building construction; repair; installation services; information services relating to repair or installation, provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

38 Telecommunications; telecommunication of information (including web pages), computer programs and any other data; electronic mail services; providing user access to the Internet; providing telecommunications connections to the Internet or databases; providing access to digital music websites on the Internet; providing access to MP3 web sites on the Internet; delivery of digital music by telecommunications; operating search engines; information services relating to all the foregoing.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; arranging travel and information therefor, all provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

40 Treatment of materials; information services relating to the treatment of materials, provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities; information relating to education or entertainment, provided online from a computer database or the Internet; electronic games services provided by means of the Internet; providing online electronic publications; publication of electronic books and journals online; operating chat rooms; providing digital music from the Internet; providing digital music from MP3 Internet web sites; information services relating to all the foregoing.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research, computer programming; computer rental; design, drawing and commissioned writing, all for the compilation of web pages on the Internet; information provided online from a computer database or the Internet; creating and maintaining web sites; hosting the web sites of others; installation and maintenance of computer software; leasing access time to a computer database; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing; advisory and consultancy services relating to all the services mentioned in classes 37, 38, 39, 40 and 41.

9 Logiciels pour la prestation de services bancaires, services financiers, services de gestion de comptes bancaires, services de transfert monétaire, services de paiement, analyse financière et rapports financiers, services de gestion financière et services d'information bancaire et financière; logiciels de recherche de données concernant les domaines précités; publications; bulletins d'information, magazines, périodiques, brochures et prospectus, tous sous forme électronique, fournis en ligne à partir de bases de données ou de sites Internet (sites web); publications; bulletins d'information, magazines, périodiques, brochures et prospectus, tous sous format numérique ou électronique ou sur cédéroms ou disquettes; logiciels et appareils de télécommunication (y compris les modems) permettant la connexion à des bases de données et à Internet.

35 Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; services comptables; comp-

tabilité; services d'enregistrement; préparation de feuilles de paye; services juridiques; estimation en affaires commerciales, enquêtes, investigations, recherche et conseil en gestion d'entreprise; préparation de livres comptables; compilation et mise à disposition d'informations commerciales, préparation de rapports d'affaires; prévisions économiques et analyses commerciales; comptabilité analytique; analyse du prix de revient; comptabilité administrative; analyse de marché; services de renseignement en commerce international; mise à disposition de renseignements commerciaux; traitement automatisé des données; gestion informatisée de bases de données; traitement électronique des données; contrôle de données informatisées; stockage et extraction informatisés d'informations commerciales; gestion de fichiers informatisée; informatique; compilation d'annonces publicitaires conçus pour être utilisées comme pages Web sur Internet; compilation d'annuaires pour diffusion sur Internet; mise à disposition d'espace publicitaire sur sites Web pour la promotion de produits et de services; vente aux enchères sur Internet; administration commerciale pour la gestion informatique des ventes effectuées sur Internet; services de conseil et d'information dans les domaines précités.

36 Assurance; transactions financières; opérations monétaires; opérations immobilières; administration d'opérations financières; placement de fonds; mobilisation de fonds; services financiers informatisés; consultation financière; financement d'entreprises; transfert électronique de fonds; services de dépôt fiduciaire; opérations de change; gestion financière; préparation d'analyses et rapports financiers; investissement de capitaux; investissements; services de conseiller en placements; services de fonds de placement; services de fiducies d'investissement à participation unitaire; services de banques d'investissement; administration de fonds communs de placement, titres et actions; gestion de portefeuilles; achat d'actions; commerce de valeurs; services fiduciaires et garantie des risques; enregistrement des actions; services bancaires automatisés; services de distribution automatique de billets de banque, prestations de guichets automatiques; conseils financiers; prestations de cartes bancaires, de retrait, de paiement, de crédit (avec compte spécial ou compte courant); gestion de trésorerie; services bancaires; services de compensation bancaire; services de débit de comptes; transfert de fonds, services de paiements électroniques; services d'encaissement de lettres de change; services de chèques de voyage; services d'encaissement de chèques; courtage en crédit; services bancaires et d'information financière en ligne depuis une base de données ou par le biais de pages Web sur Internet; dépôt en coffres-forts; services de garantie financière; services de conseil et d'information en matière de crédit, services de renseignement en matière de finances et d'assurance fournis en ligne depuis une base de données ou par Internet; banque à domicile; prestations bancaires sur Internet; logiciels de recherche de données concernant les domaines précités; services de conseil et d'information dans les domaines précités.

37 Construction immobilière; réparation; services d'installation; services d'information en matière de réparation ou installation fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.

38 Télécommunications; services de télécommunication d'informations (y compris les pages Web), programmes informatiques et toutes autres données; messagerie électronique; octroi d'accès usager au réseau Internet; raccordement téléphonique à Internet ou à des bases de données; octroi d'accès à des sites de musique numérique sur Internet; octroi d'accès à des sites mp3 sur Internet; mise à disposition de musique numérique par les télécommunications; exploitation de moteurs de recherche; services d'information dans les domaines précités.

39 Transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de trajets; organisation de voyages et information à cet effet, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.

40 *Traitement de matériaux; services de renseignement dans le domaine du traitement de matériaux, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.*

41 *Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; services d'information sur les divertissements et l'enseignement, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services de jeux électroniques sur Internet; mise à disposition de publications électroniques en ligne; publication en ligne de livres et de revues électroniques; exploitation de babillards; mise à disposition de musique numérique depuis le réseau Internet; mise à disposition de musique numérique depuis des sites mp3 sur Internet; services d'information dans les domaines précités.*

42 *Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et agricoles; services juridiques; recherche scientifique et industrielle, programmation informatique; location d'ordinateurs; services de conception et de dessin et services de rédaction sur commande, tous ces services étant destinés à la compilation de pages Web sur Internet; services d'information fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; création et maintenance de sites Web; hébergement des sites Web de tiers; installation et maintenance de logiciels d'ordinateur; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de conseil et d'information dans les domaines précités; conseil portant sur les services cités en classes 37, 38, 39, 40 et 41.*

(821) GB, 08.04.2000, 2228789.

(300) GB, 08.04.2000, 2228789.

(832) DE, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **28.04.2000**

740 001

(732) RoboScot 38 Limited

42 St Andrew Square, Edinburgh, EH2 2YE (GB).

SPORRAN

(511) 9 Computer software for the provision of banking services, financial services, bank account management services, monetary transfer services, payment services, financial analysis and financial reports, financial management services, and information services relating to banking and finance; computer software to enable the searching of data relating to the foregoing; publications, newsletters, magazines, periodicals, pamphlets and leaflets, all in electronic form supplied on-line from databases or from facilities provided on the Internet (including web sites); publications; newsletters, magazines, periodicals, pamphlets and leaflets, all in digital or electronic format, or provided by CD-ROM or diskette; computer software and telecommunications apparatus (including modems) to enable connection to databases and the Internet.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; accounting services; book-keeping; registration services; payroll preparations; legal services (business); business appraisals, inquiries, investigations, research and business management consulting; preparation of accounts; compilation and provision of business information, preparation of business reports; economic forecasting and analysis for business purposes; cost accounting; cost price analysis; management accounting; market analysis; provision of information concerning foreign trade; provision of trade information; automated data processing; computerised database management; computerised data processing; computerised data verification; computerised business information storage and retrieval; computerised file management; data processing; compilation of advertisements for use as web pages on the Internet; compilation of directories for publishing on the Internet; provision of space on web sites for advertising goods and ser-

vices; auctioneering provided on the Internet; business administration services for the processing of sales made on the Internet; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; administration of financial affairs; capital investment; raising of capital; computerised financial services; financial consultations; corporate financing; electronic funds-transfer services; escrow services; currency exchange services; financial management; preparation of financial reports and analyses; fund investment; investment; investment advice; investment trust services; unit trust services; merchant banking; administration of mutual funds, stocks and shares; investment portfolio management services; share underwriting; securities trading; surety and trustee services; share registration services; automated banking services; automatic cash dispensing services, automatic teller machine services; financial advice; credit card, debit card, charge card, cash card and bank card services; cash management; banking services; bankers' clearing services; account debiting services; transfer of funds, electronic payment services; bill payment services; travellers cheque services; cheque encashment services; credit brokerage; banking and information services relating to finance provided online from a computer database or by means of web pages on the Internet; safe deposit services; financial guarantees (surety services); advice and enquiries regarding credit, services for the provision of credit information; information services relating to finance and insurance, provided online from a computer database or the Internet; home banking; Internet banking; computer software to enable the searching of data relating to the foregoing; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing.

37 Building construction; repair; installation services; information services relating to repair or installation, provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

38 Telecommunications; telecommunication of information (including web pages), computer programs and any other data; electronic mail services; providing user access to the Internet; providing telecommunications connections to the Internet or databases; providing access to digital music websites on the Internet; providing access to MP3 web sites on the Internet; delivery of digital music by telecommunications; operating search engines; information services relating to all the foregoing.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; arranging travel and information therefor, all provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

40 Treatment of materials; information services relating to the treatment of materials, provided online from a computer database or the Internet; information services relating to all the foregoing.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities; information relating to education or entertainment, provided online from a computer database or the Internet; electronic games services provided by means of the Internet; providing online electronic publications; publication of electronic books and journals online; operating chat rooms; providing digital music from the Internet; providing digital music from MP3 Internet web sites; information services relating to all the foregoing.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research, computer programming; computer rental; design, drawing and commissioned writing, all for the compilation of web pages on the Internet; information provided online from a computer database or the Internet; creating and maintaining web sites; hosting the web sites of others; installation and maintenance of computer software; leasing access time to a computer database; information, advisory and consultancy services relating to all the foregoing; advisory and consultancy

services relating to all the services mentioned in classes 37, 38, 39, 40 and 41.

9 Logiciels pour la prestation de services bancaires, services financiers, services de gestion de comptes bancaires, services de transfert monétaire, services de paiement, analyse financière et rapports financiers, services de gestion financière et services d'information bancaire et financière; logiciels de recherche de données concernant les domaines précités; publications; bulletins d'information, magazines, périodiques, brochures et prospectus, tous sous forme électronique, fournis en ligne à partir de bases de données ou de sites Internet (sites web); publications; bulletins d'information, magazines, périodiques, brochures et prospectus, tous sous format numérique ou électronique ou sur cédéroms ou disquettes; logiciels et appareils de télécommunication (y compris les modems) permettant la connexion à des bases de données et à Internet.

35 Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; services comptables; comptabilité; services d'enregistrement; préparation de feuilles de paye; services juridiques; estimation en affaires commerciales, enquêtes, investigations, recherche et conseil en gestion d'entreprise; préparation de livres comptables; compilation et mise à disposition d'informations commerciales, préparation de rapports d'affaires; prévisions économiques et analyses commerciales; comptabilité analytique; analyse du prix de revient; comptabilité administrative; analyse de marché; services de renseignement en commerce international; mise à disposition de renseignements commerciaux; traitement automatisé des données; gestion informatisée de bases de données; traitement électronique des données; contrôle de données informatisées; stockage et extraction informatisés d'informations commerciales; gestion de fichiers informatisée; informatique; compilation d'annonces publicitaires conçus pour être utilisées comme pages Web sur Internet; compilation d'annuaires pour diffusion sur Internet; mise à disposition d'espace publicitaire sur sites Web pour la promotion de produits et de services; vente aux enchères sur Internet; administration commerciale pour la gestion informatique des ventes effectuées sur Internet; services de conseil et d'information dans les domaines précités.

36 Assurance; transactions financières; opérations monétaires; opérations immobilières; administration d'opérations financières; placement de fonds; mobilisation de fonds; services financiers informatisés; consultation financière; financement d'entreprises; transfert électronique de fonds; services de dépôt fiduciaire; opérations de change; gestion financière; préparation d'analyses et rapports financiers; investissement de capitaux; investissements; services de conseiller en placements; services de fonds de placement; services de fiducies d'investissement à participation unitaire; services de banques d'investissement; administration de fonds communs de placement, titres et actions; gestion de portefeuilles; achat d'actions; commerce de valeurs; services fiduciaires et garantie des risques; enregistrement des actions; services bancaires automatisés; services de distribution automatique de billets de banque, prestations de guichets automatiques; conseils financiers; prestations de cartes bancaires, de retrait, de paiement, de crédit (avec compte spécial ou compte courant); gestion de trésorerie; services bancaires; services de compensation bancaire; services de débit de comptes; transfert de fonds, services de paiements électroniques; services d'encaissement de lettres de change; services de chèques de voyage; services d'encaissement de chèques; courtage en crédit; services bancaires et d'information financière en ligne depuis une base de données ou par le biais de pages Web sur Internet; dépôt en coffres-forts; services de garantie financière; services de conseil et d'information en matière de crédit, services de renseignement en matière de finances et d'assurance fournis en ligne depuis une base de données ou par Internet; banque à domicile; prestations bancaires sur Internet; logiciels de recherche de données concernant les domaines précités; services de conseil et d'information dans les domaines précités.

37 Construction immobilière; réparation; services d'installation; services d'information en matière de réparation

ou installation fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.

38 Télécommunications; services de télécommunication d'informations (y compris les pages Web), programmes informatiques et toutes autres données; messagerie électronique; octroi d'accès usager au réseau Internet; raccordement téléphonique à Internet ou à des bases de données; octroi d'accès à des sites de musique numérique sur Internet; octroi d'accès à des sites mp3 sur Internet; mise à disposition de musique numérique par les télécommunications; exploitation de moteurs de recherche; services d'information dans les domaines précités.

39 Transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de trajets; organisation de voyages et information à cet effet, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.

40 Traitement de matériaux; services de renseignement dans le domaine du traitement de matériaux, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services d'information dans les domaines précités.

41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; services d'information sur les divertissements et l'enseignement, fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; services de jeux électroniques sur Internet; mise à disposition de publications électroniques en ligne; publication en ligne de livres et de revues électroniques; exploitation de babillards; mise à disposition de musique numérique depuis le réseau Internet; mise à disposition de musique numérique depuis des sites mp3 sur Internet; services d'information dans les domaines précités.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et agricoles; services juridiques; recherche scientifique et industrielle, programmation informatique; location d'ordinateurs; services de conception et de dessin et services de rédaction sur commande, tous ces services étant destinés à la compilation de pages Web sur Internet; services d'information fournis en ligne à partir d'une base de données ou du réseau Internet; création et maintenance de sites Web; hébergement des sites Web de tiers; installation et maintenance de logiciels d'ordinateur; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de conseil et d'information dans les domaines précités; conseil portant sur les services cités en classes 37, 38, 39, 40 et 41.

(821) GB, 08.04.2000, 2228786.

(300) GB, 08.04.2000, 2228786.

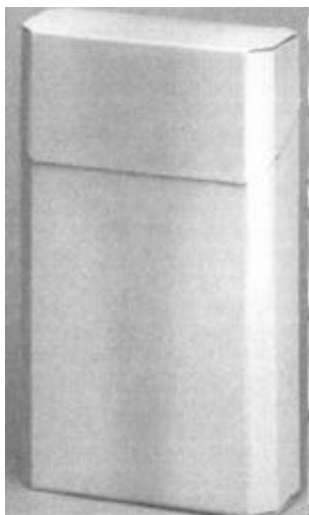
(832) DE, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) 08.05.2000

740 002

(732) Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH
51, Parkstrasse, D-22605 Hamburg (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 19.3; 29.1.
 (591) White, running yellow. / *Blanc, jaune formant une coulée.*
 (550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*
 (511) 16 Packaging for tobacco products.
 34 Tobacco, tobacco products, especially cigarettes and cigarillos; smokers' articles included in this class; matches.
 16 *Emballages pour produits à base de tabac.*
 34 *Tabac, produits à base de tabac, en particulier cigarettes et cigarillos; articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.*
 (822) DE, 08.05.2000, 398 09 416.0/34.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

- (151) **28.04.2000** **740 003**
 (732) twenty4help Knowledge Service AG
 57, Elgendorfer Strasse, D-56410 Montabaur (DE).
 (842) GmbH, Federal Republic of Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.1; 27.5; 27.7; 29.1.
 (591) Grey, red, white. Mark portion "twenty4" in grey on white; mark portion "help" in white within a red circle. / *Gris, rouge, blanc. Le mot "twenty4" est écrit en gris sur fond blanc; le mot "help" est écrit en blanc à l'intérieur d'un cercle rouge.*

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for recording, transmission, and reproduction of sound and images; magnetic data carriers, recording discs; data processing equipment and computers; computer programs (software).

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, included in this class; printed matter; photographs; stationery; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus).

35 Advertising; marketing services, especially in the area of telecommunication and information technology including the Internet, data processing, as well as in the area of multimedia; business management; business administration, especially holding and administration of shares in other businesses; office functions; marketing, especially for the area of EDP and telecommunication as well as in the area of multimedia.

36 Financial affairs; real estate affairs; monetary affairs; insurance.

38 Telecommunication especially the provision of voice communication services of an elevated quality level using telecommunication technology as well as information technology.

42 Computer programming.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction de sons et d'images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; matériel informatique et ordinateurs; programmes informatiques (logiciels).*

16 *Papier, carton et articles en ces matières, compris dans cette classe; produits imprimés; photographies; papeterie; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception du mobilier); matériel pédagogique (à l'exception d'appareils).*

35 *Publicité; services de marketing, en particulier en matière de technologie des télécommunications et de l'information, y compris le réseau Internet, traitement de données, ainsi que dans le domaine du multimédia; gestion des affaires commerciales; administration commerciale, en particulier détention et gestion d'actions dans d'autres entreprises; travaux de bureau; marketing, en particulier dans le domaine de la TED et des télécommunications ainsi que dans le domaine du multimédia.*

36 *Transactions financières; opérations immobilières; opérations monétaires; assurances.*

38 *Télécommunications, en particulier mise à disposition de services téléphoniques d'une très grande qualité à l'aide de la technologie des télécommunications ainsi que de la technologie de l'information.*

42 *Programmation.*

- (822) DE, 02.02.2000, 399 78 496.9/38.
 (300) DE, 10.12.1999, 399 78 496.9/38.
 (831) BY, CH, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA.
 (832) EE, LT, NO, TR.
 (580) 21.09.2000

- (151) **10.08.2000** **740 004**
 (732) MATRA BAe DYNAMICS FRANCE
 4, rue de Presbourg, F-75116 PARIS (FR).
 (842) société anonyme, FRANCE.

AIMS

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques autres qu'à usage médical, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de mesurage, de signalisation, de

contrôle (inspection), de secours (sauvetage), appareils et instruments d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, disques à enregistrement optique; machines à calculer, ordinateurs, micro-ordinateurs, circuits imprimés, circuits hybrides, circuits intégrés; équipement pour le traitement de l'information; installations de télécommunication; terminaux destinés à être reliés à un réseau téléphonique; appareils et terminaux de courrier électronique; radiotéléphones et bornes-relais de radiotéléphonie; cartes à codage magnétique, cartes à mémoire, cartes à microprocesseur et terminaux destinés à recevoir de telles cartes, en particulier destinés à des installations à accès conditionnel; antennes; guides d'onde; appareils et instruments électroniques pour traiter, mémoriser, transmettre, diffuser, recevoir ou imprimer des données; appareils de diffusion de programmes de radio et de télévision; codeurs, décodeurs; désembrouilleurs; équipement de cryptage et décryptage; embrouilleurs; émetteurs de télécommunication et de télédiffusion; récepteurs de télécommunication et de télédiffusion; multiplexeurs et démultiplexeurs; appareils d'accès conditionnel à des programmes diffusés ou transmis; supports d'enregistrement magnétiques ou optiques, enregistrés et vierges; terminaux de télématique, de bureautique, de domotique et d'immatotique; terminaux d'accès à un réseau mondial ou local d'ordinateurs; satellites de télécommunication, d'observation et scientifiques; stations spatiales, systèmes de télémétrie, de télécommande; systèmes de préparation de mission pour tous types de véhicules; équipements de navigation et de positionnement de véhicules; appareils de localisation radioélectrique et par satellite pour tous types de véhicules, notamment pour avions, navires et engins, et parties de ces appareils et dispositifs, notamment calculateurs embarqués; systèmes de guidage, de pilotage et de simulation pour engins; autodirecteurs; systèmes de détection à infrarouge, systèmes d'imagerie thermique et de reconnaissance aérienne, systèmes et appareils de reconnaissance de forme; systèmes informatiques de commandement; câbles électriques et à fibres optiques; coupleurs optiques; logiciels pour tous les produits précités.

13 Armes à feu; munitions; substances explosives; roquettes; missiles; lance-roquettes et lance-missiles; affûts et postes de tir pour armes à feu, roquettes et missiles; bombes à chute libre, accélérées, freinées, guidées ou non; dispositifs d'export, de sécurité, de largage et de guidage pour les produits précités; torpilles, systèmes d'armes à torpilles, porte-torpilles, engins porte-torpilles et leurs parties constitutives.

42 Études de projets techniques; consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires; programmation pour ordinateurs; création de logiciels informatiques; consultations techniques en matière d'ordinateurs; consultations et conseils techniques en matière de chiffrement et d'accès conditionnel; études et vérifications de projets techniques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; consultations techniques en matière de technologie de l'information et de matériels de télécommunication.

9 *Scientific apparatus and instruments other than for medical, maritime, surveying, photographic, optical, measuring, signalling, monitoring, lifesaving use, teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmission, reproduction of sound or images; magnetic recording media; calculating machines, computers, micro-computers, printed circuits, hybrid circuits, integrated circuits; equipment for data-processing; telecommunications installations; terminals to be linked to a telephone network; apparatus and terminals for electronic mail; radiotelephones and relay terminal points for radiotelephony; magnetic coding cards, memory cards, micro-processor cards and terminal cards intended for facilities with conditional access; aerials; waveguides; electronic apparatus and instruments for processing, memorising, transmitting, disseminating, receiving or printing data; apparatus for broadcasting radio or television programmes; coders, decoders, descramblers; encrypting and decrypting hardware; scramblers; telecommunication and telebroadcasting*

emitters; telecommunication and telebroadcasting receivers; multiplexers and demultiplexers; apparatus for conditional access to transmitted or broadcast programmes; magnetic or optical recording media, whether blank or recorded; terminals for telematics, bureautics, home automation, smart buildings; terminals giving access to a global or local computer network; telecommunications, observation and scientific satellites; space stations, telemetry systems, remote control systems; systems for preparing all types of vehicles for their functions; navigation and localising equipment for vehicles; radioelectric and satellite apparatus for localising all types of vehicles, particularly for aeroplanes, ships and machines, and parts of these devices and apparatus, particularly on-board computers; directional, piloting, and simulation systems for machines; autopilot systems; infrared detection systems, air reconnaissance systems and thermic imagery systems, systems and apparatus for shape recognition; computer control systems; optical fibre and electrical cables; optical couplers; software for all the aforementioned products.

13 *Firearms; ammunition; explosive substances; rockets; missiles; rocket launchers and missile launchers; mounts and sighting and guidance assemblies for firearms, rockets and missiles; freefall bombs, whether accelerated, slowed down, directed or not; delivery, security, release and directional devices for the aforementioned devices; torpedoes, systems for torpedo weapons, torpedo-holders and carriers and their component parts.*

42 *Studies of engineering projects; professional consulting services with no relation to the running of business; computer programming; creation of computer software programs; technical consultation relating to computing; technical advice and consulting relating to encryption and to conditional access; studies and verification of engineering projects; rental of access time to a central database server; technical consultation relating to information technology and to telecommunications material.*

(822) FR, 17.02.2000, 003 008 097.

(300) FR, 17.02.2000, 003 008 097.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, SK.

(832) GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 10.08.2000

740 005

(732) MATRA BAe DYNAMICS FRANCE
4, rue de Presbourg, F-75116 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

VECTORY

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques autres qu'à usage médical, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), appareils et instruments d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, disques à enregistrement optique; machines à calculer, ordinateurs, micro-ordinateurs, circuits imprimés, circuits hybrides, circuits intégrés; équipement pour le traitement de l'information; installations de télécommunication; terminaux destinés à être reliés à un réseau téléphonique; appareils et terminaux de courrier électronique; radiotéléphones et bornes-relais de radiotéléphonie; cartes à codage magnétique, cartes à mémoire, cartes à microprocesseur et terminaux destinés à recevoir de telles cartes, en particulier destinés à des installations à accès conditionnel; antennes; guides d'onde; appareils et instruments électroniques pour traiter, mémoriser, transmettre, diffuser, recevoir ou imprimer des données; appareils de diffusion de programmes de

radio et de télévision; codeurs, décodeurs; désembrouilleurs; équipement de cryptage et décryptage; embrouilleurs; émetteurs de télécommunication et de télédiffusion; récepteurs de télécommunication et de télédiffusion; multiplexeurs et démultiplexeurs; appareils d'accès conditionnel à des programmes diffusés ou transmis; supports d'enregistrement magnétiques ou optiques, enregistrés et vierges; terminaux de télématique, de bureautique, de domotique et d'immatotique; terminaux d'accès à un réseau mondial ou local d'ordinateurs; satellites de télécommunication, d'observation et scientifiques; stations spatiales, systèmes de télémessure, de télécommande; systèmes de préparation de mission pour tous types de véhicules; équipements de navigation et de positionnement de véhicules; appareils de localisation radioélectrique et par satellite pour tous types de véhicules, notamment pour avions, navires et engins, et parties de ces appareils et dispositifs, notamment calculateurs embarqués; systèmes de guidage, de pilotage et de simulation pour engins; autodirecteurs; systèmes de détection à infrarouge, systèmes d'imagerie thermique et de reconnaissance aérienne, systèmes et appareils de reconnaissance de forme; systèmes informatiques de commandement; câbles électriques et à fibres optiques; coupleurs optiques; logiciels pour tous les produits précités.

13 Armes à feu; munitions; substances explosives; roquettes; missiles; lance-roquettes et lance-missiles; affûts et postes de tir pour armes à feu, roquettes et missiles; bombes à chute libre, accélérées, freinées, guidées ou non; dispositifs d'export, de sécurité, de largage et de guidage pour les produits précités; torpilles, systèmes d'armes à torpilles, porte-torpilles, engins porte-torpilles et leurs parties constitutives.

42 Études de projets techniques; consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires; programmation pour ordinateurs; création de logiciels informatiques; consultations techniques en matière d'ordinateurs; consultations et conseils techniques en matière de chiffrement et d'accès conditionnel; études et vérifications de projets techniques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; consultations techniques en matière de technologie de l'information et de matériels de télécommunication.

9 *Scientific apparatus and instruments other than for medical, maritime, surveying, photographic, optical, measuring, signalling, monitoring, lifesaving use, teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmission, reproduction of sound or images; magnetic recording media; calculating machines, computers, micro-computers, printed circuits, hybrid circuits, integrated circuits; equipment for data-processing; telecommunications installations; terminals to be linked to a telephone network; apparatus and terminals for electronic mail; radiotelephones and relay terminal points for radiotelephony; magnetic coding cards, memory cards, micro-processor cards and terminal cards intended for facilities with conditional access; waveguides; electronic apparatus and instruments for processing, memorising, transmitting, disseminating, receiving or printing data; apparatus for broadcasting radio or television programmes; coders, decoders, descramblers; encrypting and decrypting hardware; scramblers; telecommunication and telebroadcasting emitters; telecommunication and telebroadcasting receivers; multiplexers and demultiplexers; apparatus for conditional access to transmitted or broadcast programmes; magnetic or optical recording media, whether blank or recorded; terminals for telematics, bureautics, home automation, smart buildings; terminals giving access to a global or local computer network; telecommunications, observation and scientific satellites; space stations, telemetry systems, remote control systems; systems for preparing all types of vehicles for their functions; navigation and localising equipment for vehicles; radioelectric and satellite apparatus for localising all types of vehicles, particularly for aeroplanes, ships and machines, and parts of these devices and apparatus, particularly on-board computers; directional, piloting, and simulation systems for machines; autopilot systems; infrared detection systems, air reconnaissance systems and thermic imagery systems, systems and apparatus for*

shape recognition; computer control systems; optical fibre and electrical cables; optical couplers; software for all the aforementioned products.

13 *Firearms; ammunition; explosive substances; rockets; missiles; rocket launchers and missile launchers; mounts and sighting and guidance assemblies for firearms, rockets and missiles; freefall bombs, whether accelerated, slowed down, directed or not; delivery, security, release and directional devices for the aforementioned devices; torpedoes, systems for torpedo weapons, torpedo-holders and carriers and their component parts.*

42 *Studies of engineering projects; professional consulting services with no relation to the running of business; computer programming; creation of computer software programs; technical consultation relating to computing; technical advice and consulting relating to encryption and to conditional access; studies and verification of engineering projects; rental of access time to a central database server; technical consultation relating to information technology and to telecommunications material.*

(822) FR, 17.02.2000, 003 008 099.

(300) FR, 17.02.2000, 003 008 099.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, SK.

(832) GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 13.01.2000

740 006

(732) PRIMOMARK BVBA
19, Lobelialaan, B-2950 KAPELLEN (BE).

WORLD

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 38 Télécommunications; diffusion de programmes de radio et de télévision, services de télex, services de téléphonie (services d'un réseau téléphonique), services radiotélégraphiques (transmission d'informations); agences d'informations (nouvelles); services téléphoniques, services de télex, communications par terminaux d'ordinateur, transmission de données, de textes, de sons et d'images par satellites; transmission d'informations, d'images, de musique et de films par ordinateur, tous les services précités également par Internet, par radio et télévision; émission de programmes de télévision, également par fil, câble et satellite, ainsi que par des moyens techniques similaires; transmission et émission de programmes de télévision par des moyens techniques analogiques et digitaux, également sur base de paiement à chaque utilisation, tous les services précités rendus également par Internet, radio et télévision.

41 Formation, éducation, divertissement et enseignement; publication et édition de matières imprimées complémentaires (catalogues), tous les services précités pouvant également être rendus par Internet; édition de livres et de magazines; location de livres; présentation de pièces de théâtre; production, publication et édition de cassettes vidéo et de films, de disques compacts et de bandes enregistrées; édition de magazines concernant des sujets d'audio et de vidéo; organisation de séminaires, de conférences, d'exercices de groupe, d'interviews, d'ateliers de formation et de stages pratiques; organisation de conférences; présentation de films; divertissements par radio et télévision; publication et édition de livres, de journaux et de magazines; production d'enregistrements de sons et d'images sur supports de sons et d'images; publication et édition de documents et de programmes pour l'automatisation des travaux de bureau, de l'administration et de la production; production cinématographique, location de films, d'enregistrements de radio, d'appareils de projection et de leurs parties.

38 *Telecommunications; broadcasting of radio and television programmes, telex services, telephony services (telephone network services), radiotelegraphy services (informa-*

tion transmission); news agencies; telephone services, telex services, communication via computer terminals, transmission of data, texts, sounds and images via satellites; transmission of data, images, music and films via computers, all the above services also via the Internet, radio and television; television programme broadcasting, also via wires, cables and satellites, as well as via similar technical methods, transmission and broadcasting of television programmes via analog and digital technical methods, also on a pay-as-you-use basis, all the above services rendered also via the Internet, radio and television.

41 Training, education, entertainment and teaching; publication of supplementary printed matter (catalogues), all the above services may also be rendered via the Internet; publication of books and magazines; book rental; presentation of theatrical plays; production and publication of video cassettes and films, compact discs and recorded tapes; publication of magazines about audio and video topics; organization of seminars, conferences, group exercises, interviews, training workshops and practical training courses; organization of conferences; presentation of films; radio and television entertainment; publishing of books, newspapers and magazines; production of sound and image recordings on sound and data carriers; publication of documents and programmes for the automation of office work, administration and production; film production, rental of films, radio recordings, projection apparatus and parts thereof.

(822) BX, 13.07.1999, 656701.

(300) BX, 13.07.1999, 656701.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **16.02.2000** **740 007**

(732) Saarpör Klaus Eckhardt GmbH
Neunkirchen Kunststoffe KG
Industriegebiet Krummegg, D-66539 Neunkirchen (DE).

CLIMAPOR

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Colle à dispersion pour le traitement de panneaux de plafond et de tentures murales isolantes en polystyrène, colle à contact pour le traitement de mousse dure de polyuréthane; colle à dispersion pour la pose de panneaux et rouleaux muraux et de sol en liège.

17 Produits en gutta-percha et en gomme, à savoir matériaux d'emballage et de capitonnage; matières isolantes à base de polystyrène expansible ou susceptible d'extrusion ainsi que systèmes isolants qui en sont essentiellement composés.

19 Panneaux de plafond décoratifs en polystyrène, feuilles réfléchissantes pour corps chauffants en polystyrène recouvertes de feuilles d'aluminium, moulures murales et décoratives ainsi que rosettes de plafond en polystyrène et mousse dure de polyuréthane, à savoir poutres décoratives en mousse de polyuréthane.

20 Glaces (miroirs), à savoir miroirs pour le domaine sanitaire et plaques de verre pour miroirs, encadrements; produits en liège et en succédanés de liège, compris dans cette classe; mementos muraux remplis de mousse de polyuréthane.

27 Tentures murales isolantes en polystyrène.

1 Dispersion binders for the treatment of ceiling panels and polystyrene insulating wall hangings, contact adhesive used for the processing of rigid polyurethane foam; dispersion binders for the setting of cork panels and cork rolls for the walls and the floor.

17 Products made of gutta-percha and gum, namely packaging and padding materials; insulating material based on expandable polystyrene or polystyrene which can be extruded as well as insulating systems which are made mostly of these.

19 Decorative polystyrene ceiling panels, reflecting films for heating elements made of polystyrene covered with sheets of aluminium, decorative and wall mouldings as well as polystyrene and rigid polyurethane foam wall rosettes, namely polyurethane foam decorative beams.

20 Mirrors (looking glasses), namely mirrors for bathrooms and glass tiles for mirrors, frames; cork products and cork substitutes included in this class; wall mementos filled with polyurethane foam.

27 Polystyrene insulating wall hangings.

(822) DE, 12.01.2000, 399 59 002.1/17.

(300) DE, 23.09.1999, 399 59 002.1/17.

(831) CH, CZ, HU, PL, RO, RU, SI, SK.

(832) LT.

(580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **740 008**

(732) PARAMO, a.s.
P'etrovská 560, CZ-530 06 Pardubice (CZ).

TRYSK

(541) caractères standard.

(511) 4 Huiles pour moteurs.

(822) CZ, 21.07.2000, 225731.

(300) CZ, 27.01.2000, 151297.

(831) HU, PL.

(580) 21.09.2000

(151) **10.07.2000** **740 009**

(732) FRAJDENRAJCH Marc
16, rue Pierre Cazeneuve, F-31200 TOULOUSE (FR).

PULSTAR

(541) caractères standard.

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; articles orthopédiques.

(822) FR, 18.03.1998, 98 723 491.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, IT, PT, RU.

(580) 21.09.2000

(151) **10.04.2000** **740 010**

(732) Sitki Köse
8, Winkelfeld, D-45739 Oer-Erkenschwick (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Rouge, jaune. / *Red, yellow*.

(511) 29 Viande, volaille, oeufs, lait et produits laitiers.
29 Meat, poultry, eggs, milk and dairy products.

(822) DE, 10.12.1996, 396 18 277.1/29.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) GB, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 28.07.2000

740 011

(732) COMPAGNIE D'AFFRETEMENT ET DE
TRANSPORT "CAT"

Société Anonyme

82, rue du Point du Jour B.P. 324, F-92107 BOULO-
GNE-BILLANCOURT Cedex (FR).

(842) Société Anonyme, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 18.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre; amortisseurs de suspension pour véhicules, antivols pour véhicules, appuie-tête pour sièges de véhicules, automobiles, amortisseurs pour automobiles, capots pour automobiles, carrosseries pour automobiles, chaînes pour automobiles, châssis pour automobiles, pare-chocs pour automobiles, stores et pare-soleil pour automobiles, avertisseurs contre le vol des véhicules, avertisseurs de marche arrière pour véhicules, avertisseurs sonores pour véhicules, porte-bagages pour véhicules, bandages de roues pour véhicules, barres de torsion pour véhicules, bielles pour véhicules terrestres (autres que parties de moteurs), boîtes de vitesses pour véhicules terrestres, bouchons pour réservoirs à essence de véhicules, pare-brise, camionnettes, fourgonnettes, camions, capotes de véhicules, capots de moteurs pour véhicules, carrosseries, carter pour organes de véhicules terrestres (autres que pour moteurs), ceintures de sécurité pour sièges de véhicules, chaînes antidérapantes, chaînes de commande pour véhicules terrestres, chaînes motrices pour véhicules terrestres, châssis de véhicules, circuits hydrauliques pour véhicules, convertisseurs de couple pour véhicules terrestres, démultiplicateurs pour véhicules terrestres, indicateurs de direction pour véhicules, moteurs électriques pour véhicules terrestres, véhicules électriques, embrayages pour véhicules terrestres, sièges de sécurité pour enfants pour véhicules, engrenages pour véhicules terrestres, enjoliveurs, enveloppes (pneumatiques), plombs pour l'équilibrage des roues de véhicules, essieux, fusées d'essieux, essuie-glace, garnitures de freins pour véhicules, sabots de freins pour véhicules, segments de freins pour véhicules, freins de véhicules, frettes de moyeux, hayons élévateurs (parties de véhicules terrestres), housses de véhicules, housses pour sièges de véhicules, jantes de roues de véhicules, moteurs pour véhicules terrestres, machines motrices pour véhicules terrestres, moyeux de roues de véhicules, pare-boue, pare-chocs de véhicules, pompes à air (accessoires de véhicules), portes de véhicules, porte-skis pour automobiles, mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres, remorques (véhicules), attelages de remorques pour véhicules, ressorts amortisseurs pour véhicules, ressorts de suspension pour véhicules, rétroviseurs, roues de véhicules, roues libres pour véhicules terrestres, harnais de sécurité pour sièges de véhicules, sièges de véhicules, voitures de sport, tracteurs, traîneaux (véhicules), voitures de tramways, arbres de transmission pour véhicules terrestres, mécanismes de transmission pour véhicules terrestres, turbines pour véhicules terrestres, dispositifs anti-blouissants pour véhicules, capotage, garnitures intérieures de véhicules, pneumatiques pour véhicules, vitres de véhicules, volants pour véhicules; véhicules à locomotion par terre; voitures, voitures à propulsion hybride thermique et électrique; cycles, bicyclettes, motoscooters, motocycles et tricyles;

amortisseurs de suspension, avertisseurs et indicateurs lumineux et sonores, capots de moteurs, carrosseries, indicateurs de direction, chaînes, freins, garnitures de freins, sabots de freins, jantes de roues et moyeux de roues, pare-boue, pompes à air, pneumatiques, pédales, guidons, béquilles, repose-pied, selles, sacoches; tous ces produits étant destinés à des cycles, des bicyclettes, des motocycles, des motoscooters et des tricyles.

16 Affiches, albums, almanachs, blocs (papeterie), boîtes en carton ou en papier, formulaires, journaux, livres, livrets, manuels, papier d'emballage, périodiques, prospectus, publications, sachets (enveloppes, pochettes) pour l'emballage (en papier ou en matières plastiques), sacs (enveloppes, pochettes) pour l'emballage (en papier ou en matières plastiques), papier, produits de l'imprimerie, carton, calendriers, brochures, carnets, papeterie, revues (périodiques).

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, aide dans l'exploitation ou la direction d'une entreprise industrielle ou commerciale; affichage, courrier publicitaire, organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité, diffusion de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), publicité par correspondance, relations publiques, publication de textes publicitaires, diffusion d'annonces publicitaires, gestion de fichiers informatiques, promotion des ventes pour des tiers.

37 Informations en matière de réparation de véhicules, assistance en cas de panne de véhicules (réparation), entretien de véhicules, services de réparation de véhicules, nettoyage de véhicules, services d'installation, services de préparation de véhicules.

38 Messagerie électronique, communications par terminaux d'ordinateurs, transmission de messages, transmission de messages et d'image assistée par ordinateur, transmission de télécopies.

39 Transport aérien, transport en automobile, transport en bateau, services de chauffeurs, transport en chemin de fer, informations en matière de transport, location de véhicules, location de wagons, courtage maritime, transport maritime, courtage de fret, courtage de transport, messagerie (courrier ou marchandises), organisation de voyages, réservation de places (transport), services de transit, transport fluvial, assistance en cas de panne de véhicules (remorquage), camionnage, location de garages, location de places de stationnement, entreposage, emmagasinage, stockage de véhicules, services de maintenance, à savoir chargement et déchargement de marchandises, groupage de marchandises, services d'expédition, affrètement, livraison de colis, conditionnement de produits; location de conteneurs d'entreposage, d'entrepôts; déchargement, débarquement, emballage de produits, distribution (livraison) de produits, services d'expédition.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land; suspension shock absorbers for vehicles, anti-theft devices for vehicles, head-rests for vehicle seats, automobiles, shock absorbers for automobiles, automobile hoods, automobile bodies, automobile chains, automobile chassis, bumpers for automobiles, sun shields and visors for automobiles, anti-theft alarms for vehicles, reversing alarms for vehicles, horns for vehicles, luggage carriers for vehicles, tires for vehicle wheels, torsion bars for vehicles, connecting rods for land vehicles (other than engine parts), gearboxes for land vehicles, caps for vehicle petrol tanks, windshields, pickup trucks, light trucks, trucks, hoods for vehicles, hoods for vehicle engines, vehicle bodies, crankcases for land vehicle components (other than for engines), safety belts for vehicle seats, anti-skid chains, driving chains for land vehicles, transmission chains for land vehicles, vehicle chassis, hydraulic circuits for vehicles, torque converters for land vehicles, reduction gears for land vehicles, turn signals for vehicles, electric motors for land vehicles, electric vehicles, clutches for land vehicles, children's safety seats for vehicles, gearing for land vehicles, hubcaps, casings for pneumatic tires, balance weights for vehicle wheels, axles, axle journals, windshield wipers, brake linings for vehicles, brake shoes for vehicles, brake segments for vehicles, brakes for ve-

hicles, bands for wheel hubs, elevating tailgates (land vehicle parts), vehicle covers, seat covers for vehicles, rims for vehicle wheels, engines for land vehicles, driving motors for land vehicles, hubs for vehicle wheels, mudguards, vehicle bumpers, air pumps (vehicle accessories), doors for vehicles, ski carriers for automobiles, propulsion mechanisms for land vehicles, trailers (vehicles), trailer hitches for vehicles, shock absorbing springs for vehicles, vehicle suspension springs, rearview mirrors, vehicle wheels, freewheels for land vehicles, security harness for vehicle seats, vehicle seats, sports cars, tractors, sleighs (vehicles), tramcars, transmission shafts for land vehicles, transmissions for land vehicles, turbines for land vehicles, anti-glare devices for vehicles, upholstery, upholstery padding for vehicles, vehicle tires, windows for vehicles, steering wheels; land craft; motor cars, cars powered by a combination of thermic and electrical energy; cycles, bicycles, motor scooters, motorcycles and tricycles; shock absorbers, horns and luminous warning signals and indicators, engine hoods, bodies, direction indicators, chains, brakes, brake linings, brake shoes, wheel rims and hubs, mudguards, air pumps, tires, pedals, handlebars, kickstands, footrests, saddles, saddlebags; all these goods intended for cycles, bicycles, motorcycles, motor scooters and tricycles.

16 Posters, albums, almanachs, notepads (stationery), boxes made of cardboard or paper, forms, newspapers, books, booklets, handbooks, wrapping paper, periodicals, prospectuses, publications, small bags (envelopes, pouches) for wrapping (in paper or in plastic materials), bags (envelopes, pouches) for wrapping (in paper or in plastic materials), paper, printing products, cardboard, calendars, brochures, notebooks, stationery, reviews (periodicals).

35 Advertising; business management, assistance in the running or the management of a commercial or industrial enterprise; poster sticking, mail shots, organization of exhibitions for commercial or advertising reasons, dissemination of publicity material (pamphlets, leaflets, prospectuses, samples), advertising by correspondence, public relations, publication of advertising text, broadcasting of advertisements, computerized file management, sales' promotion for third parties.

37 Information relating to repair of vehicles, breakdown assistance (repair), maintenance of vehicles, repair services for vehicles, cleaning of vehicles, fitting services, preparation services for vehicles.

38 Electronic message services, communications via computer terminals, transmission of messages, computer-assisted transmission of messages and images, transmission of faxes.

39 Air transport, transport by motor car, transport by boat, chauffeur services, rail transport, information relating to transport, rental of vehicles, of compartments, maritime brokerage, freighting services, transport brokers, dispatch services (packages, letters or goods), organisation of transport, reservation of space (transport), transit services, waterways transport, breakdown assistance for vehicles (towing), cartage, rental of garages, rental of parking spaces, storage, warehousing, stocking of vehicles, handling services, namely loading and unloading of merchandise, grouping of merchandise, shipping services, freighting services, delivery of parcels, packaging of products; rental of storage containers, of warehouses; unloading, offloading, packaging of products, distribution (delivery) of products, shipping services.

(822) FR, 25.02.2000, 00 3010176.

(300) FR, 25.02.2000, 00 3010176.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, HU, IT, LV, PL, PT, SI, SK.

(832) EE, GB, LT, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 17.07.2000

740 012

(732) Cablecom Holding AG
Zollstrasse 42, CH-8021 Zürich (CH).

CABLECOM CARRIER SOLUTIONS

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

35 Gestion de données informatiques.

38 Télécommunications.

42 Programmation pour ordinateurs.

(822) CH, 01.04.1999, 472160.

(831) AT, LI.

(580) 21.09.2000

(151) 04.08.2000

740 013

(732) DANVEST
7, rue de Téhéran, F-75008 Paris (FR).

(842) société anonyme.

(750) Benoît BARME Directeur Marques & Modèles GROUPE DANONE, 7, rue de Téhéran, F-75008 Paris (FR).

IN TOUCH MARKETING

(511) 3 Préparations et autres produits de parfumerie, savons, huiles essentielles, cosmétiques, aérosols pour le soin de la peau, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, confiserie à usage pharmaceutique, farines à usage pharmaceutique, lait d'amandes à usage pharmaceutique; ferments lactiques à usage pharmaceutique et lactose; produits diététiques à usage médical, préparations médicales pour l'amincissement, herbes médicinales, huiles à usage médical, infusions médicinales, sucre à usage médical; sels pour bains d'eaux minérales, sels d'eaux minérales, bains médicinaux; produits vétérinaires; substances nutritives pour micro-organismes; préparations de vitamines; alimentation pour bébés à savoir: farines lactées, soupes, soupes sous forme déshydratée, laits, laits en poudre, compotes de fruits, purées de légumes, purées de légumes sous forme déshydratée, jus de fruits et de légumes, bouillies.

29 Viande, poisson, jambon, volaille, gibier, charcuterie; fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; conserves contenant totalement ou partiellement de la viande, du poisson, du jambon, de la volaille, du gibier et/ou de la charcuterie; plats préparés, séchés, cuits, en conserve, surgelés, constitués totalement ou partiellement de viande, de poisson, de jambon, de volaille, de gibier et/ou de charcuterie; produits apéritifs salés ou sucrés à base de fruits ou de légumes comme la pomme de terre, aromatisés ou naturels; "chips", mélange de fruits secs, tous oléagineux notamment noix et noisettes préparées telles que cacahuètes, noix de cajou; mini-charcuterie pour apéritif; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers à savoir: desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés; huiles comestibles, huile d'olive, graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, chocolat, sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés

comprenant totalement ou partiellement des pâtes alimentaires; plats préparés totalement ou partiellement composés de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtissière; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons), préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

35 Définition et mise en application de la politique générale d'une entreprise ou d'un groupe, à savoir: conseils en mercatique, en publicité, en promotion, en gestion commerciale, en recherche et développement (toutes ces applications peuvent être faites à court, moyen et long terme); consultation d'expert, mise en pratique et suivi des conseils (services de maîtres d'oeuvre) dans les domaines de la mercatique, de la publicité, de la promotion commerciale, de la recherche et développement.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; transmission de messages, d'images, de sons et d'informations, par tout vecteur de télécommunication et notamment par télévision, radio, câble, satellite, Internet; diffusion de programmes de télévision, d'émissions radiophoniques; télévision par câble; messagerie électronique.

42 Services de traiteur (alimentation), cafés, cafétérias, restaurants, restaurants libre-service, "snacks-bars", restauration rapide, salons de thé; services de gestion de restaurants, services de gestion de débits de boissons; hôtellerie, balnéothérapie, thalassothérapie, création de logiciels.

3 Preparations and other perfumery goods, soaps, essential oils, cosmetics, aerosols for skin care, hair lotions; dentifrices.

5 Pharmaceutical products, pharmaceutical confectionery, flour for pharmaceutical purposes, almond milk for pharmaceutical purposes; milk ferments for pharmaceutical purposes and lactose; dietetic products for medical use, medical preparations for slimming purposes, medicinal herbs, medicinal oils, medicinal infusions, sugar for medical purposes; salts for mineral water baths, mineral water salts, medicinal bath preparations; veterinary products; nutritive substances for micro-organisms; vitamin preparations; baby food namely: lacteal flour, soups, dried soups, milks, powdered milk, fruit compotes, vegetable purées, vegetable purées in dried form, fruit and vegetable juices, cereal for babies.

29 Meat, fish, ham, poultry, game, charcuterie; dried, preserved and/or cooked fruit and vegetables, compotes, jams, fruit sauces, jellies, consommés, soups; canned food consisting totally or partly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; prepared, dried, cooked, preserved, deep-frozen dishes, consisting entirely or partly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; savoury or sweet snack goods made with fruit or vegetables such as potatoes, flavoured or plain; crisps, mixed nuts, all nuts particularly prepared hazelnuts and walnuts, peanuts, cashew nuts; cocktail snacks made of charcuterie; milk, powdered milk, flavoured jellified milks and whipped milk products; dairy products namely: milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream puddings, crème fraîche, butter, cheese spreads, cheeses, ripened cheeses, mould-ripened cheeses, fresh unripened cheese and cheese in brine, soft white cheese, strained soft white cheese, fresh cheeses sold in paste or liquid form, flavoured or plain; beverages mainly consisting of milk or dairy products, bevera-

ges mainly consisting of lactic ferments, milk beverages containing fruits; plain or flavoured fermented dairy products; edible oils, olive oil, edible fats.

30 Coffee, tea, cocoa, chocolate, sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savoury), pizzas; plain, flavoured and/or filled pasta, cereal preparations, breakfast cereals; prepared meals consisting totally or partly of pasta; prepared dishes consisting entirely or partly of cake pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savoury), wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing dough used for bakery, biscuits or pastries; confectionery products, edible ices, ices made entirely or partly with yoghurt, ice cream, sorbets (edible ices), frozen yoghurts (edible ices), frozen flavoured water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.

32 Beers (with or without alcohol), still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages), preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; non-alcoholic beverages containing small quantities of milk products, non-alcoholic beverages containing small quantities of lactic ferments.

35 Formulation and application of the general policy of a company or group, namely: advice about marketing, advertising, promotional activities, commercial management, research and development (all these applications may be short, medium and long-term); expert consulting services, implementation and follow-up of advice (services of a contractor) in the fields of marketing, advertising, promotional activities, research and development.

38 Telecommunications; press and information agencies; communication via computer terminals; transmission of messages, images, sounds and data, by all telecommunication vectors and in particular by television, radio, cable, satellite, the Internet; broadcasting of television and radio programs; cable television; electronic mail services.

42 Catering services, cafés, cafeterias, restaurants, self-service restaurants, snack bars, fast-food restaurants, tea rooms; restaurant management services, management of drinking establishments; hotel services, balneotherapy, thalassotherapy, computer software design.

(822) FR, 08.02.2000, 003006127.

(300) FR, 08.02.2000, 00/3.006.127.

(831) CH, CN, CZ, DZ, EG, HU, MA, MC, PL, RO, RU, SK, YU.

(832) JP, TR.

(580) 21.09.2000

(151) 03.07.2000

740 014

(732) TROTEC von der Lieck OHG

Grebber Strasse 7, D-52525 Heinsberg (DE).

TROTEC

(541) caractères standard.

(511) 1 Réactifs pour analyses chimiques.

9 Appareils de mesurage (technique) pour inspections techniques de la construction.

11 Filtres, ventilateurs, appareils de chauffage à gaz; appareils de chauffage à huile et appareils électriques de chauffage ainsi qu'appareils de séchage et leurs parties (compris dans cette classe).

19 Dispositifs de protection en tant qu'éléments de construction non métalliques pour bâtiments et éléments de bâtiments.

22 Tentés.

35 Conseils économiques pour tierces personnes en rapport avec la réalisation de mesures de déshumidification et de séchage ainsi qu'avec les appareils et matériels nécessaires à ces mesures et à la technologie de mesurage et de séchage en général.

36 Conseils financiers pour tierces personnes en rapport avec la réalisation de mesures de déshumidification et de séchage ainsi qu'avec les appareils et matériels nécessaires à ces mesures et à la technologie de mesurage et de séchage en général.

37 Réalisation de mesures de déshumidification et de séchage dans le domaine de la construction.

42 Conseils techniques pour tierces personnes en rapport avec la réalisation de mesures de déshumidification et de séchage ainsi qu'avec les appareils et matériels nécessaires à ces mesures et à la technologie de mesurage et de séchage en général.

(822) DE, 21.05.1997, 395 47 060.9/37.

(831) CH, CZ, HU, PL, SK.

(580) 21.09.2000

(151) 27.07.2000 **740 015**

(732) GRETAG IMAGING Trading AG
Landstrasse 176, CH-5430 Wettingen (CH).

mastewova

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et équipements pour le façonnage photographique (photofinishing) ainsi que leurs parties.

9 Apparatus and equipment for processing photographs (photofinishing) and parts thereof.

(822) CH, 30.05.2000, 474612.

(300) CH, 30.05.2000, 474612.

(831) AT, BA, BG, BX, CN, CU, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 04.07.2000 **740 016**

(732) SHENZHEN ZHONGDIAN TOUZI GUFEN
YOUXIAN GONGSI
(China National Electronics
Import & Export Shenzhen Company)
2070, 2072, Shennan Zhonglu Shenzhen, CN-518031
Guangdong (CN).

Ether

(531) 27.5.

(511) 9 Résistances électriques, rhéostats, convertisseurs électriques, aimants, condensateurs, matériaux magnétiques et pièces magnétiques, bobines de self, senseurs, interrupteurs, relais électriques.

(822) CN, 14.02.2000, 1363825.

(831) BX, BY, DE, ES, FR, IT, PL, RU, UA.

(580) 21.09.2000

(151) 29.06.2000

740 017

(732) Ole Petersen
Römerstrasse 176, CH-8404 Winterthur (CH).

burn FETT
statt burnout

(531) 26.11; 27.5.

(511) 41 Education, en particulier éducation sportive.

(822) CH, 20.07.1999, 468524.

(831) AT, BX, DE, FR, IT, LI, PL, SI.

(580) 21.09.2000

(151) 03.08.2000

740 018

(732) Walter Guggenbühl
St. Alban-Rheinweg 200, CH-4006 Basel (CH).



(531) 2.1; 3.9; 26.11; 27.1; 27.5.

(511) 41 Activités sportives, particulièrement organisation et déroulement de cours de plongée, plongée sur l'instruction et sous la direction d'un instructeur de plongée qualifié; location d'équipements de plongée.

41 Sports activities, particularly the organization and running of diving classes, diving on the instruction and under the guidance of a qualified diving instructor; rental of diving equipment.

(822) CH, 02.04.2000, 474781.

(300) CH, 02.04.2000, 474781.

(831) AT, BX, DE, EG, ES, FR, HR, IT, LI, MC, PT, YU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 19.04.2000

740 019

(732) Scandinavian Design Group AS
Postboks 2410 Solli, N-0201 Oslo (NO).
(842) AS.



(531) 26.4; 27.5.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printed matter; instructional and teaching material (except apparatus); printers' type; printing blocks.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

41 Education; providing of training; entertainment; cultural activities.

42 Strategic design; packaging design services; industrial design; graphic design; industrial property consultancy; interior designer services; interior decorating; design of interior decor; interior consultancy services; professional consultancy (non-business); fashion design; sketching; trade mark design; trademark strategy consultancy.

16 *Papier, carton et articles en ces matières, compris dans cette classe; imprimés; matériel pédagogique (hormis les appareils); caractères d'imprimerie; clichés.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.*

41 *Éducation; formation; divertissement; activités culturelles.*

42 *Conception stratégique; services de dessinateurs pour emballages; dessin industriel; dessin graphique; services de conseiller en propriété industrielle; services de décorateur; architecture d'intérieur; décoration intérieure; prestation de conseils en aménagement d'intérieur; consultation professionnelle sans rapport avec la conduite des affaires; services de dessinateurs de mode; réalisation de croquis; création de marques de commerce; services de conseiller en stratégie commerciale (marques commerciales).*

(821) NO, 03.09.1999, 1999 09033.

(832) DK, FI, SE.

(580) 21.09.2000

(151) **22.06.2000** **740 020**

(732) Conzaro B.V.
17 hs, Ruys de Beerenbrouckstraat, NL-1067 BK AMSTERDAM (NL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Gris, noir et blanc. / Grey, black and white.

(511) 3 Savons, parfums, huiles essentielles, lotions à usage cosmétique, cosmétiques, dentifrices.

25 Vêtements, vêtements de dessus pour femmes, hommes et enfants, chaussures, y compris bottes, chaussons et pantoufles.

42 Services rendus par des hôtels, des restaurants et des cafés.

3 *Soaps, perfumes, essential oils, lotions for cosmetic purposes, cosmetics, dentifrices.*

25 *Clothing, outerwear for women, men and children, footwear, including boots and slippers.*

42 *Services rendered by hotels, restaurants and cafés.*

(822) BX, 10.05.2000, 666302.

(300) BX, 10.05.2000, 666302.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB, TR.

(851) GB.

Liste limitée à la classe 25. / List limited to class 25.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **21.08.2000** **740 021**

(732) Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).

PARGON

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

5 *Pharmaceutical products.*

(822) CH, 21.02.2000, 470217.

(300) CH, 21.02.2000, 470217.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **24.07.2000** **740 022**

(732) Michelin Recherche et Technique S.A.
10-12, route Louis-Braille, CH-1763 Granges-Paccot (CH).

SNOWTIME

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 12 Pneumatiques et chambres à air pour roues de véhicules; bandes de roulement pour le rechapage des pneumatiques.

12 *Pneumatic tyres and inner tubes for vehicle wheels; treads for retreading tyres.*

(822) CH, 24.01.2000, 474495.

(300) CH, 24.01.2000, 474495.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GE, JP, LT, NO, SE.

(580) 21.09.2000

(151) **08.08.2000** **740 023**

(732) HUTCHINSON SA
2, rue Balzac, F-75008 PARIS (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.

VITAL SYSTEM

(566) Système Vital. / Vital System.

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 10 Biberons (tétines); tétines de biberons; sucettes.

10 *Baby feeding bottles (teats); teats for baby feeding bottles; dummies.*

(822) FR, 25.06.1999, 99 800 519.

(831) BX, CH, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 04.04.2000

740 024

(732) Elektro-Feindraht AG
Hauptstrasse 35, CH-6182 Escholzmatz (CH).**ELEKTRO-FEINDRAHT**

(531) 3.13; 25.1; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; fils électriques, isolés ou non isolés; fils magnétiques, isolés ou non isolés; fils télégraphiques, isolés ou non isolés; fils téléphoniques, isolés ou non isolés; fils en alliages métalliques (fusibles), isolés ou non isolés.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; fils de métaux précieux, isolés ou non isolés.

(822) CH, 08.10.1999, 471105.

(300) CH, 08.10.1999, 471105.

(831) AT, DE, ES, FR, IT.

(580) 21.09.2000

(151) 13.04.2000

740 025

(732) Fédération Internationale de
Football Association
11, Hitzigweg, CH-8032 Zurich (CH).

(531) 4.5.

(511) 1 Films non impressionnés; produits chimiques destinés à l'industrie; matières tannantes, édulcorants artificiels.

3 Produits cosmétiques, notamment savons, lotions pour les cheveux, produits de parfumerie, eau de cologne, lo-

tions avant et après-rasage, crèmes à raser, shampooings, dentifrices, déodorants et antitranspirants à usage personnel, bains de bouche; crèmes nourrissantes, crèmes cosmétiques, laques pour les cheveux, additifs pour les soins cosmétiques, crèmes de toilette, ombre à paupières, poudre pour le visage, crayons à usage cosmétique, décalques décoratifs à usage cosmétique, lotions de protection solaire; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser à usage ménager, lessives en poudre, produits synthétiques de nettoyage de ménage, crèmes et cirages pour les chaussures.

4 Lubrifiants; huiles et essences pour moteurs; bougies, cires.

5 Produits pharmaceutiques; gommes à mâcher à usage médical; thé médicinal, compléments nutritionnels à usage médical; produits d'hygiène pour femmes et filles (compris dans cette classe); matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; fongicides, herbicides; médicaments pour les soins des yeux; produits pour la purification et la désodorisation de l'air; désodorisants de véhicules.

6 Chaînes pour les clés, pendentifs, figurines et ornements, aimants décoratifs, en métaux communs et leurs alliages; statues et sculptures en métaux communs; capuchons de bouteilles en métaux (compris dans cette classe); feuilles d'aluminium pour la cuisine; distributeurs d'essuie-mains (en métal).

7 Machines pour la préparation d'eau gazeuse, mélangeurs électriques à usage ménager; machines à laver la vaisselle; ouvre-boîtes électriques; couteaux électriques; machines électromécaniques pour la préparation des denrées alimentaires; presse-fruits électriques à usage ménager; machines de cuisine électriques; malaxeurs à usage ménager, machines à coudre;essoreuses; aspirateurs de poussière et leurs accessoires; machines à laver à usage ménager; batteurs électriques à usage ménager; parties constituant de moteurs d'automobiles.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; rasoirs électriques et non électriques, y compris lames de rasoirs; coutellerie non électrique, fourchettes et cuillers; appareils pour l'épilation, pinces à cils.

9 Lunettes, lunettes de soleil, étuis et chaînettes pour lunettes de soleil, jumelles; aimants; appareils pour enregistrer, transmettre et reproduire le son et l'image, supports d'enregistrement enregistrés ou non pour le son, médias pour l'enregistrement d'images (fixes ou animées) et de son, ordinateurs, modems, traducteurs électroniques de poche, agendas électroniques, scanners, imprimantes, machines à calculer et appareils pour le traitement de données informatiques, machines de cartes de crédit, machines pour la conversion de monnaies, dispositifs d'alarmes, haut-parleurs, caméras vidéo, caméras portables intégrant un magnétoscope, bandes vidéo et bandes d'enregistrement préenregistrées ou vides; télécopieurs, téléphones, répondeurs automatiques, vidéophones, photocopieurs, équipement photographique, à savoir caméras, projecteurs, films exposés, lampes flashes, étuis pour caméra, batteries et accessoires (compris dans cette classe); manches à air (indicateurs de direction du vent); petits jeux électroniques conçus pour être utilisés avec un récepteur de télévision; cassettes de jeux vidéo; cédéroms, logiciels (programmes enregistrés) y compris logiciels pour jeux; disques compacts vierges pour l'audio ou la vidéo, cassettes vidéo, musique enregistrée sur disques compacts ou bandes, cartes magnétiques, cartes à mémoire ou à microprocesseur; machines de distribution électroniques, boussoles, hologrammes; cartes de crédit magnétiques, cartes de téléphone, cartes pour les distributeurs de monnaie, cartes de voyage et de spectacle, cartes de garantie de chèques et cartes de débit; fers à repasser.

10 Appareils personnels de diagnostic; appareils et instruments médicaux de mesure; appareils de massage à usage personnel, biberons, préservatifs, bandages de soutien, sacs à glace et thermiques à usage médical, appareils d'entraînement physique à usage médical; appareils médicaux de diagnostic produisant des images.

11 Sèche-linge ou sèche-cheveux électriques, lampes de poche, lampes de table, lampes décoratives, abat-jour, lampes à incandescence et équipement d'éclairage, réfrigérateurs, congélateurs, appareils de chauffage, appareils de climatisation, appareils pour l'épuration de l'air, poêles, cuisinières à gaz, grills, barbecues, cuisinières électriques et fours à micro-ondes, cafetières électriques, bouilloires électriques, grille-pain électriques, friteuses électriques, filtres pour l'eau électriques, feux pour bicyclettes; fontaines à eau potable; machines à sécher.

12 Bicyclettes, motocyclettes, automobiles, camions, camionnettes, bus, avions et bateaux; ballons, aérostats, voitures d'enfants, sièges-autos pour bébés ou enfants, accessoires d'automobiles, à savoir pare-soleil, porte-bagages et porte-skis, enjoliveurs pour roues; pneus (pneumatiques), revêtements de sièges, housses de véhicules, paillasons de fond (pas des tapis); moteurs d'automobiles.

14 Bijoux, horlogerie, pendules, médaillons, épingles (bijouterie), pendentifs, épingles (bijouterie) pour équipes et joueurs en métaux précieux; coupes et assiettes souvenir, hampes, statues et sculptures, pendentifs, bouilloires, capuchons de bouteilles en métaux précieux; médaillons, pincettes et épingles de cravate; cendriers et étuis à cigarettes en métaux précieux; pièces de monnaie; porte-clefs de fantaisie en matières plastiques; trophées.

15 Instruments de musique et boîtes à musique, instruments de musique électriques et électroniques.

16 Pincettes à billets de banque en métaux communs et leurs alliages; articles de cadeaux et articles de surprise-partie en papier, à savoir serviettes, nappes, sacs en papier, cartes d'invitation, papier cadeau, dessous de carafes, sets de table; nappes en papier, papier crépon, tous ces produits étant en papier; sacs à ordures en papier ou en matière plastique, papier d'emballage pour la nourriture, étiquettes (non en tissu), drapeaux en papier, fanions en papier, papier pour machines à écrire, papier à copier, filtres à café en papier, essuie-mains en papier, essuie-mains humides en papier, papier hygiénique, enveloppes, langes en papier, lanternes en papier; papier à écrire et accessoires pour l'école, à savoir blocs-notes, feuilles de papier pour notes, enveloppes protectrices, instruments pour écrire, y compris plumes à réservoirs, crayons, stylos à bille, sets de stylos à bille et de crayons, crayons-feutres, crayons-fibres et stylos-feutres à bille (rollers de précision), marqueurs; correcteurs liquides pour clichés; gommes à effacer, serre-livres, taille-crayons, calendriers, papier autocollant pour notes, posters, cartes de vœux, patrons, étiquettes à appliquer, livres et cahiers à colorier et à dessiner, matériel d'enseignement imprimé, magazines, journaux, livres et revues, notamment ceux en rapport avec des sportifs ou des manifestations sportives, cartes routières, cartes à jouer, billets, chèques, horaires imprimés, photographies de joueurs à collectionner, autocollants de pare-chocs et photographies, albums de photographies; papeterie, articles de bureau (à l'exception des meubles); timbres-poste; cartes en papier ou en carton, à savoir cartes de crédit, cartes de téléphone, cartes pour les distributeurs de monnaie, cartes de voyages et de spectacles, cartes de garantie de chèques et cartes de débit; livres d'autographes, mouchoirs en papier, papier pour couverture, couvertures de livres, confettis, craies, pochettes pour documents, pince-notes, punaises, encre, boîtes de peinture, essuie-mains de cuisine en papier, papier à écrire, blocs-notes, supports pour blocs-notes, livres d'adresses, décorations pour crayons, supports pour fournitures de papeterie, tampons encreurs, timbres en caoutchouc, règles, plans (feuilles de résultats), rubans adhésifs pour la papeterie et le bureau, supports pour de tels rubans adhésifs, agrafes, patrons, papier lumineux, programmes pour événements, albums pour événements, ciseaux pour la papeterie, boîtes à mouchoirs de poche; pincettes à billets de banque.

18 Parapluies, parasols, sacs de sport et sacs de loisir (autres que ceux adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir), sacs de voyage, sacs à dos, sacs, serviettes d'écoliers, aumônières, sacs à main, sacs de plage, valises, coffrets destinés à contenir des articles de toilette dits vanity case, étuis pour

clés, étuis pour passeports, sacs housses pour vêtements, sacs en forme d'un ballons de football, portefeuilles, porte-monnaie; porte-documents.

20 Glaces (miroirs); produits en matières plastiques, à savoir souvenirs tels que statuettes, cartes d'identification (non codées); cartes de crédit et carte-clefs en matières plastiques (non codées); coussins, coussins en tant qu'accessoires d'automobiles; coussins, aussi pour être utilisés en plein air; meubles, cintres pour vêtements, étagères (meubles), éventails à usage personnel, présentoirs de vente de marchandises, objets publicitaires gonflables; distributeurs d'essuie-mains (non en métaux); étagères à livres.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine non électriques (en métaux communs ou en plaqué de métaux communs); récipients à boire, gobelets, tasses et verres, assiettes et plats, dessous-de-plat (pas en métaux précieux); gants de ménage, ouvre-bouteilles, décapsuleurs, bouteilles, réfrigérants non électriques pour nourriture et boissons; peignes et brosses à cheveux, brosses à dents; fils dentaires; statues et sculptures en relation avec le football en porcelaine, terre cuite ou verre.

24 Sacs de couchage, drapeaux, fanions, linge de lit, draps, rideaux, draperie, courtépentes et dessus-de-lit, essuie-mains et linges de bain, torchons et essuie-verres, couvertures utilisées en plein air, mouchoirs (en matières textiles), tentures murales et nappes en tissu; étiquettes pour vêtements, nattes de plage.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, y compris chemises, chemises en tricot, corsages sans manche, T-shirts, robes, jupes, lingerie de corps, vêtements de bain, shorts, pantalons, pull-overs, bonnets, chapeaux, écharpes, foulards, casquettes, survêtements de sport, sweat-shirts, vestes, uniformes, cravates, serre-tête et bandeaux-bracelets, gants, tabliers, bavettes, pyjamas, barboteuses et vêtements de jeu pour les petits enfants, chaussettes et bas, chaussures, bretelles.

26 Tresses; houppes ou articles semblables; rubans; boutons ou articles semblables; aiguilles ou articles semblables; boîtes à couture; décorations pour vêtements (excepté celles en métaux précieux); médaillons et insignes pour vêtements (excepté ceux en métaux précieux); broches (accessoires d'habillement); épingles pour chapellerie (excepté celles en métaux précieux); filets pour les cheveux, bandeaux pour les cheveux; barrettes pour les cheveux, rubans pour les cheveux, autres articles décoratifs pour les cheveux; insignes en plastique.

27 Tapis, paillasons, nattes (aussi pour voitures).

28 Jeux, jouets; ballons de sport, jeux de table, poupées et animaux en peluche, véhicules pour jouer, puzzles, ballons, jouets gonflables, équipement de football, à savoir ballons, gants et protections pour les genoux, les coudes et les épaules; buts de football; chapeaux fantaisie pour surprise-partie (jouets); petits jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision, objets en forme de mains en mousse (jouets).

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes cuits, huiles et graisses comestibles; pommes chips, pommes frites, noix préparées, marmelades, confitures et gelées, lait et produits laitiers, fromages, conserves de fruits et de légumes.

30 Café, thé, cacao, sucre, café artificiel, farine, préparations faites de céréales, céréales, pain, pâtisserie, y compris gâteaux, biscuits et crackers, bonbons, confiserie et riz; chips de céréales, glaces alimentaires, miel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), épices, sel.

31 Aliments pour animaux; graines d'herbe; fruits frais, baies, légumes et fleurs; litières pour animaux, gazon naturel.

32 Boissons non alcooliques, sirops et poudres pour la préparation de boissons non alcooliques, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et de légumes et jus de fruits et de légumes, bières et ale; boissons de fruits gelées.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Allumettes, briquets, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, cigarettes, tabac.

35 Services des bureaux de placement, recrutement de personnel; services de publicité et d'agences de publicité, publicité sur réseau Internet, diffusion d'annonces publicitaires, location de panneaux publicitaires, location de surfaces publicitaires, affichage, publicité télévisée, services d'une agence de promotion sportive et de relations publiques; recherche de marché, sondages d'opinion publique; publicité pour et organisation d'exposition à buts commerciaux; recueil, administration et attribution de licences de banques de données; conservation dans une archive d'images fixes et animées; établissement de données et d'informations statistiques sur les performances sportives; publicité pour événements de football.

36 Emission de cartes de crédit, émission de chèques de voyage; affaires financières; affaires bancaires, y compris crédit et placement de fonds; assurances; crédit-bail, notamment d'enregistrement de sons et d'images; promotion de rencontres de football et expositions, à savoir parrainage financier de ces événements.

37 Stations-service, nettoyage de véhicules, graissage de véhicules, entretien de véhicules, lavage de véhicules et assistance en cas de pannes de véhicules.

38 Communication par téléphones mobiles et télex; communication au moyen de terminaux d'ordinateurs; communication via télégraphie; communication par téléphones; communication par téléfax; appel de personnes par radio; services de conférences par téléphone, diffusion de programmes de télévision; transmission de programmes de télévision par câbles; diffusion de programmes radiophoniques; services d'un bureau d'information et d'une agence de presse, autres services de transmission de messages; locations de téléphones, téléfax et autres appareils de communication.

39 Exploitation d'un bureau de voyages; transport de personnes et de marchandises par avion, par chemin de fer, par bus et camions; services postaux, service de courrier et services de coursiers; location de véhicules; location de places de parking; organisation de voyages et de voyages en bateau; entreposage de marchandises; services de taxis; transport de marchandises et de personnes par bateaux; distribution d'eau, de chaleur, de gaz ou d'électricité; services d'évacuation de déchets, distribution de journaux, revues et livres; distribution de solvants, paraffines, cires, bitumes et produits pétroliers à l'exclusion du gaz liquide.

40 Développement de films de cinéma; agrandissement de photographies, impression de photographies, développement de pellicules photographiques; location ou louage de machines et d'instruments pour le développement, l'impression, l'agrandissement ou la finition des photographies.

41 Education, formation, divertissement; activités sportives et culturelles, organisation d'événements et d'activités sportives et culturelles; location d'installation vidéo et audiovisuelles, montage de programmes radiophoniques et de télévision et de bandes vidéo; réservation de places pour des spectacles et manifestations sportives; chronométrages relatifs à des événements sportifs, services d'artistes de spectacles, organisation de manifestations.

42 Restauration, restauration à service rapide et permanent dans des cafétérias et restaurants; services de traiteurs; services hôteliers, exploitation de lieux de vacances, de pensions et de maisons pour touristes; services de traduction; réalisation de photographies, d'enregistrements vidéo et d'imprimés; services de conseils en informatique; traitement de données en informatique (programmation pour ordinateurs); services de surveillance et de sécurité; services médicaux et dentaires, services hospitaliers; contrôle de dopage; exploitation de salons de coiffure et de beauté; location d'habits, location de vêtements de travail; élaboration de logiciels; services de l'imprimerie; hébergement de sites web dans des réseaux informatiques mondiaux dit Internet (hosting).

1 *Non-exposed films; chemicals for industrial use; tanning substances, artificial sweeteners.*

3 *Cosmetics, especially soaps, hair lotions, perfume goods, eau de Cologne, pre-shave and aftershave lotions, shaving creams, shampoos, dentifrices, deodorants and antiperspirants for personal use, mouthwashes; nourishing creams, cosmetic creams, hair sprays, additives for cosmetic care, toiletry creams, eye shadow, face powder, cosmetic pencils, ornamental transfers for cosmetic use, sun-protection lotions; cleaning, polishing, degreasing and abrading preparations for domestic use, washing powder, synthetic products for household cleaning, shoe creams and polishes.*

4 *Lubricants; engine oils and fuels; candles, waxes.*

5 *Pharmaceutical products; chewing gums for medical purposes; medicinal tea, food supplements for medical use; feminine hygiene products (included in this class); materials for filling teeth and making dental impressions; fungicides, herbicides; medical products for eye care; air purifying and air freshening products; air fresheners for cars.*

6 *Key chains, pendants, figurines and ornaments, ornamental magnets, of common metals and their alloys; statues and sculptures of common metals; metal bottle tops (included in this class); aluminium foils for kitchen use; towel dispensers (of metal).*

7 *Machines for preparing soda water, electric blenders for domestic use; dishwashers; electric tin openers; electric knives; electromechanical machines for food preparation; electric fruit presses for domestic use; electrical kitchen machines; mixers for domestic use, sewing machines; spin driers; vacuum cleaners and their accessories; washing machines for domestic use; electric whisks for domestic use; components for automobile engines.*

8 *Hand-operated hand tools and implements; electric and non-electric razors, including razor blades; non-electric cutlery, forks and spoons; depilatory apparatus, eyebrow tweezers.*

9 *Spectacles, sunglasses, cases and chains for sunglasses, binoculars; magnets; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and images, recorded or blank sound carriers, recording media for still or moving images and sound, computers, modems, electronic pocket translators, electronic diaries, scanners, printers, calculating machines and data processing apparatus, credit card machines, currency converters, alarm devices, loudspeakers, video cameras, portable cameras with built-in video recorders, recorded or blank recording tapes and video tapes; facsimile machines, telephones, automatic answering machines, videophones, photocopiers, photographic equipment, namely cameras, projectors, exposed films, flashbulbs, camera cases, batteries and accessories (included in this class); wind sleeves (wind-direction indicators); small electronic games intended for use with a television set; video game cassettes; CD-ROMs, software (recorded programs) including game software; blank compact discs for sound or video recording, video cassettes, music recorded onto compact discs or tapes, magnetic cards, memory cards or chip cards; electronic dispensers, compasses, holograms; magnetic credit cards, telephone cards, cards for cash machines, travel cards and discount cards for shows, cheque guarantee cards and debit cards; irons.*

10 *Diagnostic apparatus for personal use; medical apparatus and instruments for measuring; massage equipment for personal use, babies' bottles, condoms, support bandages, ice and thermal bags for medical use, fitness training apparatus for medical use; imaging apparatus for medical diagnoses.*

11 *Electric tumble driers or hair driers, pocket torches, table lamps, decorative lamps, lampshades, filament lamps and lighting equipment, refrigerators, freezers, heating apparatus, air conditioning appliances, air purifying appliances, stoves, gas cookers, grills, barbecues, electric cookers and microwave ovens, electric coffeemakers, electric kettles, electric toasters, electric deep fat fryers, electric water filters, bicycle lights; drinking water fountains; drying machines.*

12 *Bicycles, motorcycles, automobiles, lorries, trucks, buses, aeroplanes and boats; balloons, lighter-than-air balloons, pushchairs, car seats for babies or children, automobile*

accessories, namely sun shades, luggage racks and ski racks, wheel hubcaps; tyres, seat covers, vehicle covers, floor mats (not carpets); automobile engines.

14 Jewellery, timepieces, clocks, medallions, pins (jewellery), pendants, pins (jewellery) of precious metals for teams and players; souvenir cups and plates, tankards, statues and sculptures, pendants, kettles, bottle caps of precious metals; medallions, tie clasps and pins; ashtrays and cigarette cases of precious metals; coins; fancy key rings of plastic; trophies.

15 Musical instruments and musical boxes, electric and electronic musical instruments.

16 Banknote clips in common metals and their alloys; gift and party items made of paper, namely napkins, tablecloths, paper bags, invitation cards, wrapping paper, coasters, place mats; paper tablecloths, crepe paper, all these goods being of paper; rubbish bags of paper or plastic, paper for wrapping food, labels (not of fabric), paper flags, paper pennants, typewriter paper, copying paper, paper coffee filters, paper towels, paper wet wipes, toilet paper, envelopes, babies' napkins of paper, paper lanterns; writing paper and school supplies, namely notepads, paper sheets for note taking, protective folders, writing implements, including fountain pens, pencils, ballpoint pens, ballpoint pen and pencil sets, felt-tip pens, fibre-tip pens and roller felt-tip pens (precision roller pens), markers; correction fluids for printing plates; rubbers, bookends, pencil sharpeners, calendars, self-adhesive paper for notes, posters, greeting cards, stencils, sticking labels, colouring and drawing books and notebooks, printed teaching material, magazines, newspapers, books and reviews, especially relating to sports personalities and sporting events, road maps, playing cards, tickets, cheques, printed timetables, photographs of players for collectors, bumper stickers and photographs, photograph albums; stationery, office supplies (except furniture); postage stamps; paper or cardboard cards, namely credit cards, telephone cards, cards for cash machines, travel cards and discount cards for shows, cheque guarantee cards and debit cards; autograph books, paper tissues, paper for covers, book covers, confetti, chalk, document folders, bulldog clips, drawing pins, ink, paint boxes, paper kitchen towels, writing paper, notepads, notepad holders, address books, pencil ornaments, stationery holders, ink pads, rubber stamps, rulers, score sheets, adhesive tapes for stationery and office use, holders for such adhesive tapes, clips, stencils, luminous paper, events programmes, albums relating to events, stationery scissors, boxes for handkerchiefs; banknote clips.

18 Umbrellas, parasols, sports and leisure bags (other than those adapted to products for which they are made), travelling bags, rucksacks, bags, school satchels, purses, handbags, beach bags, suitcases, vanity cases, key cases, passport holders, hanging clothes' covers, bags in the shape of footballs, wallets, purses; document wallets.

20 Mirrors; plastic goods, namely souvenirs such as statuettes, identification cards (non coded); credit cards and plastic access cards (non coded); cushions, cushions as automobile accessories; cushions, also for outside use; furniture, coat hangers, shelving (furniture), fans for personal use, display stands, inflatable promotional objects; towel dispensers (non-metal); bookshelves.

21 Non-electrical utensils and containers for household or kitchen use (made of base metals or plated therewith); drinking vessels, tumblers, cups and glasses, plates and dishes, mats (not made of precious metals); rubber gloves, bottle openers, bottles, non-electrical cooling systems for food and drinks; hairbrushes and combs, toothbrushes; dental floss; football-related statues and sculptures of china, terracotta or glass.

24 Sleeping bags, flags, pennants, bed linen, sheets, curtains, drapery, quilts and bedspreads, hand towels and bath towels, tea towels and glass-cloths, covers used outside, handkerchiefs (textile), wall coverings and tablecloths made of fabric; labels for clothing, beach mats.

25 Clothing, footwear, headgear, including shirts, knit shirts, sleeveless blouses, T-shirts, dresses, skirts, underwear, swimwear, shorts, trousers, jumpers, bonnets, hats, scarves, headscarves, caps, tracksuits, sweatshirts, jackets, uniforms, ties, headbands and wristbands, gloves, aprons, bibs, pyjamas, romper suits and play suits for small children, stockings and socks, footwear, braces.

26 Braids; tassels or similar articles; ribbons; buttons or similar articles; needles or similar articles; sewing boxes; clothes ornaments (not of precious metals); lockets and badges for clothing (not of precious metals); brooches (clothing accessories); hat pins (not of precious metals); hair nets, hair bands; hair slides, hair ribbons, other hair ornaments; plastic badges.

27 Rugs, door mats, mats (also for cars).

28 Games, toys; sports balls, board games, cuddly toys and dolls, toy vehicles, jigsaw puzzles, balls, inflatable toys, football equipment, namely balls, gloves and knee pads, elbow pads and shoulder pads; goal posts; fancy hats for parties (toys); small electronic games other than those designed only to be used with a television set, foam objects in the shape of hands (toys).

29 Meat, fish, poultry and game, meat extracts, cooked fruit and vegetables, edible oils and fats; crisps, fried potatoes, prepared walnuts, marmalades, jellies and jams, milk and dairy products, cheeses, fruit and vegetable preserves.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, artificial coffee, flour, cereal preparations, cereals, bread, pastries, including cakes, biscuits and crackers, sweets, confectionery products and rice; cereal chips, edible ices, honey, mustard, vinegar, sauces (condiments), spices, salt.

31 Animal feed; grass seeds; fresh fruit, berries, vegetables and flowers; animal litter, natural turf.

32 Non-alcoholic beverages, syrups and powders for preparing non-alcoholic beverages, mineral and sparkling waters and other non-alcoholic beverages, fruit and vegetable drinks and fruit and vegetable juices, beers and ale; frozen fruit beverages.

33 Alcoholic beverages (excluding beers).

34 Matches, lighters, cigarette cases and ashtrays of non-precious metal, cigarettes, tobacco.

35 Employment agencies, personnel recruitment; advertising and advertising agencies, Internet advertising, dissemination of advertising matter, rental of billboards, rental of advertising space, bill-posting, television advertising, sports promotion and public relations agency services; market research, opinion polls; organization and promotion of commercial exhibitions; compilation, administration and allocation of data bank licences; archiving of still and moving pictures; drawing-up of statistical data and information on sports performances; advertising for football events.

36 Issuance of credit cards, issuance of travellers' cheques; financial operations; banking operations, including credit and capital investment services; insurance; leasing, particularly relating to sound and image recording, promotion of football matches and exhibitions, namely financial sponsorship of these events.

37 Service stations, vehicle cleaning, vehicle lubrication, vehicle maintenance, vehicle washing and vehicle breakdown assistance.

38 Communication by mobile telephones and telex machines; communication via computer terminals; telegraph services; communication by telephone; communication by facsimile machine; radio call services; teleconferencing, television programme broadcasting; broadcasting of television programmes via cables; radio programme broadcasting; press and information agency services, other message transmission services; rental of telephones, facsimile machines and other communications apparatus.

39 Operation of a travel agency; transport of people and goods by air, rail, bus and lorry; postal services, courier services and messenger services; vehicle rental; rental of parking spaces; organization of travel and boat trips; storage of goods; taxi services; transport of goods and people by boat;

water, heat, gas or electricity supply; waste disposal services; distribution of newspapers, reviews and books; supply of solvents, distribution of solvents, paraffins, waxes, bitumen and petroleum products except for liquid gas.

40 Development of cinematographic films; enlargement of photographs, photograph printing, photographic film development; lease or rental of machines and instruments for developing, printing, enlarging or finishing photographs.

41 Education, training, entertainment; sporting and cultural activities, organization of sporting and cultural events and activities; video and audiovisual systems rental, videotape, radio and television programme editing; booking of seats for shows and sporting events; clocking relating to sports events, entertainer services, organization of events.

42 Restaurant services, fast service and all-day service in restaurants and cafeterias; catering services; hotel services, operation of holiday resorts, boarding houses and holiday homes; translation services; photography, video recording, and printing; computer consulting services; computer data processing (computer programming); surveillance and security guard services; medical and dental services, hospital services; doping control; running beauty and hairdressing salons; clothing rental, work clothes rental; computer software design; printing services; Web site hosting on global computer networks known as the Internet.

(822) CH, 24.11.1999, 468473.

(300) CH, 24.10.1999, 468 473.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(851) TM.

Pour les classes 3, 8, 9, 10, 11, 16 et 21. / For classes 3, 8, 9, 10, 11, 16 and 21.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **09.05.2000** **740 026**

(732) PREVOST François
201, rue de Noailleux, F-69270 CAILLOUX SUR
FONTAINES (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 17.1; 27.5; 27.7; 29.1.

(511) 35 Organisation d'expositions à buts commerciaux et de publicité, conseils en organisation et direction des affaires, notamment en innovation, en mercatique, en marchandisage, en créativité, en création de produits et services, en méthodologie, en gestion de projets, en management de changement, en promotions des ventes, en relations publiques, et en publicité.

41 Organisation et conduite d'ateliers de formation, de colloques, conférences, congrès, séminaires, services de formation, notamment en innovation, en mercatique, en marchandisage, en créativité, en création de produits et services, en méthodologie, en gestion de projets, en management de changement, en promotions des ventes, en relations publiques, et en publicité.

42 Services de dessinateurs et graphistes.

35 Organization of exhibitions for commercial and advertising purposes, business organization and management consultancy, especially as regards innovation, marketing, merchandising, creativity, design of goods and services, methodology, project management, management of change, sales promotions, public relations, and advertising.

41 Organization and conducting of training workshops, colloquiums, conferences, conventions, seminars, training services, especially as regards innovation, marketing, merchandising, creativity, design of goods and services, methodology, project management, management of change, sales promotions, public relations, and advertising.

42 Services provided by designers and graphic designers.

(822) FR, 18.11.1999, 99 824 729.

(300) FR, 18.11.1999, 99 824 729.

(831) AT, BX, CH, ES, IT, MA, MC, PT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **23.05.2000** **740 027**

(732) PRAGOFIT a.s.
Karlovo náměstí, 31/555, CZ-120 00 Praha 2 (CZ).

WESTBERG

(541) caractères standard.

(511) 1 Adhésifs pour l'industrie (autre que pour la papeterie ou le ménage), mastics pour chaussures, colles pour papiers peints, colles d'amidon, adhésifs pour carreaux de revêtement, apprêts colles, colles pour le cuir, produits d'engluement pour l'arboriculture, colles pour bois, colles d'aérosol, colles instantanées, colles à deux composants, colles pour tôles et pour matières plastiques.

8 Outils à main actionnés manuellement pour le ménage, ateliers et jardinage, par exemple couteaux, haches, tranches, drilles, cisailles, tenailles, scies à main, scies, outils à main occupant la fonction d'outillage dans les domaines relatifs, coutellerie, y compris en métaux précieux, instruments à main pour couper et abraser, produits de taillanderie, mouchettes, ciseaux, tout pour le travail artisanal.

9 Instruments de mesure et jauges de toutes sortes, par exemple mètres à cylindres enrouleurs et mètres à ruban, pieds à coulisse, mètres pliants, rapporteurs, équerres d'acier et règles d'acier, niveaux d'eau, nivelles, jauges, calibres, palmers, clinomètres, appareils et instruments pour équilibrage et mesure de quantités physiques et d'électricité, appareils et instruments pour contrôle et mesure de contrôle.

16 Colles pour la papeterie ou le ménage, colles instantanées.

(822) CZ, 23.05.2000, 224741.

(831) AT, BX, DE, FR, HR, HU, PL, SI, SK.

(580) 21.09.2000

(151) **03.08.2000** **740 028**

(732) Société Civile Fermière du
Château Lafon-Rochet
Château Lafon-Rochet, F-33250 SAINT ESTEPHE
(FR).

LES PELERINS DE LAFON-ROCHET

(511) 33 Vin bénéficiant de l'appellation d'origine contrôlée Saint-Estèphe.

33 *Wine having the guaranteed label of origin Saint-Estèphe.*

(822) FR, 25.02.2000, 003010225.

(300) FR, 25.02.2000, 00 3 010 225.

(831) CH, DE.

(832) JP.

(580) 21.09.2000

(151) **06.07.2000**

740 029

(732) EBP Electronic Business Partner AB

Sollentunavägen 63, SE-191 40 SOLLENTUNA (SE).

(842) LIMITED COMPANY.



(531) 26.1; 27.5.

(511) 35 Administrative handling of information systems; computerized handling of data bases; compilation, input and systematization of information in data bases; input, processing, storage, development and/or control of computerized information; input, processing, control, storage, and/or development of information in data bases; computerized file and register handling; computerized data handling, computerized data base handling; data searching (for others) in data files; advertising; rental of advertising space; dissemination, rental and updating of advertising matter; commercial information.

36 Financial affairs, computerized financial services, including electronic storage and transfer of money; issue of tokens of value; financial services in the form of bonus systems.

38 Telecommunication; transmission of messages and information by Internet, international computer networks, computer terminals and/or telenet; computer aided sending/transmission of messages and images; transmission and/or sending of data base information by telenet, Internet and/or satellites; sending of messages by electronic media; electronic transmission by tele and data networks; electronic mail; multi media message services; communication by international computer networks, computer terminals, stationary or mobile telecommunications networks.

42 Design, development and maintenance (updating) of computer programs; installation, repair, integration, supervision, configuration, maintenance and/or services of registered computer program; grant of enjoyment and leasing access time to computer data bases; sharing of access time to a computer; leasing access to computers for the manipulation of data; recovery of computer data.

35 *Gestion administrative de systèmes d'informations; gestion informatisée de bases de données; compilation, saisie et systématisation d'informations contenues dans des bases de données; saisie, traitement, stockage, développement et/ou vérification d'informations automatisées; saisie, traitement, vérification, stockage, et/ou développement d'informations conte-*

nues dans des bases de données; gestion de dossiers et de registres informatisés; gestion de données informatisées, gestion de bases de données informatisées; recherche de données (pour le compte de tiers) dans des fichiers de données; location d'espaces publicitaires; diffusion, location et actualisation de publicités; information commerciale.

36 *Transactions financières, services financiers informatisés, en particulier stockage et transfert électroniques de capitaux; émission de bons de valeur; services financiers sous forme de primes.*

38 *Télécommunications; transmission de messages et d'informations par Internet, réseaux informatiques internationaux, terminaux informatiques et/ou telenet; envoi/transmission de messages et d'images assistés par ordinateur; transmission et/ou envoi d'informations contenues dans des bases de données par telenet, Internet et/ou satellite; envoi de messages par voie électronique; transmission électronique par télé-réseau et par réseau de données; messagerie électronique; services de messagerie multimédia; communication par réseaux informatiques internationaux, terminaux informatiques, réseaux de télécommunications fixes ou mobiles.*

42 *Conception, mise au point et maintenance (mise à jour) de programmes informatiques; installation, réparation, intégration, supervision, configuration, maintenance et/ou services de logiciels sous licence; mise à disposition d'accès à des bases de données informatisées et possibilité d'en louer l'accès; partage de temps d'accès à un ordinateur; location d'accès à des ordinateurs pour manipuler des données; récupération de données informatiques.*

(821) SE, 18.04.2000, 00-03245.

(300) SE, 18.04.2000, 00-03245.

(832) BX, DE, DK, FI, GB, NO.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **30.06.2000**

740 030

(732) S.A. MONTAGNER

F-74350 ALLONZIER LA CAILLE (FR).

TELECORDE

(511) 12 Appareils et installations de transport ou de remorquage par câble et/ou corde, notamment téléphériques, télébenches, télésièges, téléskis, remonte-pentes, téléskis nautiques et autres appareils de remorquage par câble et/ou corde sur eau.

39 Services de transport ou de remorquage.

(822) FR, 11.07.1997, 97 686927.

(831) AT, CH, IT.

(580) 21.09.2000

(151) **05.07.2000**

740 031

(732) CATALANA DE TELECOMUNICACIONES

SOCIETAT OPERADORA DE XARXES, S.A.

Motors, 392, E-08908 L'HOSPITALET DE LLOBREGAT (BARCELONA) (ES).

ELAN

(541) caractères standard.

(511) 37 Réparation, installation et maintenance d'équipements de téléphonie, informatiques et de télécommunication.

38 Location de téléphones, communications téléphoniques, radiotéléphonie mobile et communications par terminaux d'ordinateurs au travers de réseaux internationaux de communication.

39 Distribution d'équipements et appareils de communication téléphonique et télécommunication.

(822) ES, 06.03.2000, 2.262.656; 06.03.2000, 2.262.657; 06.03.2000, 2.262.658.

(831) FR.

(580) 21.09.2000

(151) **21.08.2000** **740 032**

(732) Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).

NEUPRO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products*.

(822) CH, 21.02.2000, 470218.

(300) CH, 21.02.2000, 470218.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **10.08.2000** **740 033**

(732) MenaBusiness
69, rue du Rhône, CH-1207 Genève (CH).



(531) 26.15; 27.5.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

38 Télécommunications.

35 *Advertising; business management; business administration; office work.*

36 *Insurance; financial operations; monetary operations; real estate operations.*

38 *Telecommunications.*

(822) CH, 29.05.2000, 475016.

(300) CH, 29.05.2000, 475016.

(831) DZ, EG, MA.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **740 034**

(732) Krankenkasse KBV
Badgasse 3, CH-8402 Winterthur (CH).



(531) 27.5.

(511) 36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

(822) CH, 02.03.2000, 474280.

(300) CH, 02.03.2000, 474280.

(831) AT, BX, DE, FR, IT, LI, MC.

(580) 21.09.2000

(151) **18.07.2000** **740 035**

(732) PREMIUM FOOD SYSTEMS AG
Alfred-Nobel-Straße 22, D-59423 Unna (DE).

24 you

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Distributeurs automatiques, mécanismes pour appareils à prépaiement; appareils de pesage et de mesurage.

11 Appareils de cuisson, de réfrigération, de production de vapeur, de ventilation, de chauffage.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits, pommes de terre frites, légumes frits; gélatines (gelées), confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, succédanés du café; préparations faites de céréales, pain, viennoiserie et pâtisserie, glaces comestibles; sauces de fruits; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

9 *Vending machines, mechanisms for coin-operated apparatus; weighing and measuring instruments.*

11 *Cooking, refrigerating, steam generating, ventilating and heating appliances.*

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables, fried potatoes, fried vegetables; gelatines (jellies), jams; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, coffee substitutes; cereal preparations, bread, Viennese pastries and fancy pastries, edible ice; fruit sauces; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices.*

32 *Beers; mineral and sparkling waters and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.*

(822) DE, 18.07.2000, 300 18 072.1/29.

(300) DE, 09.03.2000, 300 18 072.1/29.

(831) BA, CH, CN, CZ, EG, HR, HU, MC, PL, SI, SK.

(832) NO, TR.

(580) 21.09.2000

(151) **06.04.2000** **740 036**

(732) HIROSE Tokuzo
13-13, Higashiyamacho Ashiya-shi, Hyogo-ken 659-0091 (JP).

(750) HIROSE Tokuzo, The 2nd Nomura Building 6th Floor, 1-1 Bingomachi 2-chome Chuo-ku, Osaka 541-0051 (JP).

B I O S O F T

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 31 Live animals, fish (not for food), birds, insects, edible aquatic animals, seaweed, animal foodstuffs, fruits, vegetables (other than tea leaves), trees, grasses, turf, dried flowers, seedlings, saplings, flowers, hay, bonsai (potted dwarfed trees), foxtail millet, proso millet, sesame, buckwheat, corn, Japanese

barnyard millet, wheat, barley and oats, unprocessed rice, sorghum, Urushi tree seeds, copra, malt, hops, rough cork, palm tree leaves, silkworm eggs, cocoons for egg production, eggs for hatching, fishing bait, tea leaves, sugar crops, seeds and bulbs, wreaths of natural flowers, protein for animal consumption; E.coli to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); E.coli to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of E.coli to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of E.coli to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), microorganisms to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), E.coli to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of E.coli to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation).

31 Animaux vivants, poisson (autre que de consommation), oiseaux, insectes, animaux aquatiques comestibles, algues, aliments pour animaux, fruits, végétaux (sauf les feuilles de théier), arbres, graminées, gazon, fleurs séchées, plants, gaulis, fleurs, foin, bonsaï (arbres nains cultivés en pot), millet d'Italie, millet commun, sésame, sarrasin, maïs, Echinochloa pied-de-coq, blé, orge et avoine, riz non travaillé, de sorgho, plants d'Urushi, copra, malt, houblon, liège brut, feuilles de palmier, oeufs de vers à soie, cocons pour la production d'oeufs, oeufs à couvrir, appâts pour la pêche, feuilles de théier, plantes à sucre, semences et bulbes, couronnes en fleurs naturelles, protéine pour l'alimentation animale; E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, spores d'E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles) (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants), micro-organismes pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants).

(821) JP, 13.03.2000, 2000-024121.

(832) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, HU, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SK, TR, YU.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 06.04.2000

740 037

(732) HIROSE Tokuzo

13-13, Higashiyamacho Ashiya-shi, Hyogo-ken 659-0091 (JP).

(750) HIROSE Tokuzo, The 2nd Nomura Building 6th Floor, 1-1 Bingomachi 2-chome Chuo-ku, Osaka 541-0051 (JP).

B I O B A N K

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 31 Live animals, fish (not for food), birds, insects, edible aquatic animals, seaweed, animal foodstuffs, fruits, vegetables (other than tea leaves), trees, grasses, turf, dried flowers, seedlings, saplings, flowers, hay, bonsai (potted dwarfed trees), foxtail millet, proso millet, sesame, buckwheat, corn, Japanese baynard millet, wheat, barley and oats, unprocessed rice, sorghum, Urushi tree seeds, copra, malt, hops, rough cork, palm tree leaves, silkworm eggs, cocoons for egg production, eggs for hatching, fishing bait, tea leaves, sugar crops, seeds and bulbs, wreaths of natural flowers, protein for animal consumption; E.coli to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); E.coli to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), spores of E.coli to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of E.coli to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), microorganisms to be used for biological culture other than production of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), E.coli to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of E.coli to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation).

31 Animaux vivants, poisson (autre que de consommation), oiseaux, insectes, animaux aquatiques comestibles, algues, aliments pour animaux, fruits, végétaux (sauf les feuilles de théier), arbres, graminées, gazon, fleurs séchées, plants, gaulis, fleurs, foin, bonsaï (arbres nains cultivés en pot), millet d'Italie, millet commun, sésame, sarrasin, maïs, Echinochloa pied-de-coq, blé, orge et avoine, riz non travaillé, de sorgho, plants d'Urushi, copra, malt, houblon, liège brut, feuilles de palmier, oeufs de vers à soie, cocons pour la production d'oeufs, oeufs à couvrir, appâts pour la pêche, feuilles de théier, plantes à sucre, semences et bulbes, couronnes en fleurs naturelles, protéine pour l'alimentation animale; E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, spores d'E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles) (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants), micro-organismes pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants).

(821) JP, 13.03.2000, 2000-024120.

(832) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, HU, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SK, TR, YU.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) 31.03.2000 740 038

- (732)** Krone management und technologie GmbH & Co. KG
Friedrich-Ebert-Str. 37, D-14469 Potsdam (DE).
- (842)** limited partnership, company organized under the law of German Federal Republic.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531)** 26.1; 26.2; 29.1.
- (591)** Grey, red, yellow, blue. / *Gris, rouge, jaune, bleu.*
- (511)** 6 Real estate management, namely management of financial interests and investments in companies, in particular in the technology sector.
- 35 Advertising, in particular multimedia advertising.
- 38 Telecommunications.
- 41 Electronic publishing worldwide through computer-aided data transmission.
- 42 Operating worldwide online supply and online services, in particular in the information, entertainment and advertising sector, namely creating home pages and web sites; operating worldwide company data banks to consolidate, coordinate and to systematize national and international company data, including the updating of the appropriate software; development of the appropriate software programs for all media for conducting electronic publishing, including consultancy services therefor; production of concepts for the creation and the description of corporate identity.
- 6 *Gestion de biens immobiliers, à savoir gestion d'intérêts financiers et investissements dans des entreprises, notamment dans le secteur technologique.*
- 35 *Publicité, en particulier publicité multimédia.*
- 38 *Télécommunications.*
- 41 *Publication électronique mondiale par transmission assistée par ordinateur de données.*
- 42 *Prestations et mise à disposition de produits en ligne à l'échelle mondiale, notamment dans les domaines de l'information, du divertissement et de la publicité, à savoir création de pages d'accueil et de sites Web; exploitation de banques de données d'entreprises mondiales afin de consolider, coordonner et systématiser l'information sur les sociétés nationales et internationales, en particulier mise à jour des logiciels utilisés dans ces domaines; développement de logiciels compatibles avec tous supports et conçus pour des prestations d'édition électronique, notamment pour le conseil dans ce domaine; production de concepts pour la création et la description de l'image de marque d'une entreprise.*
- (822)** DE, 19.07.1999, 398 62 767.3/35.
- (831)** AL, AM, AZ, BA, BG, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LR, MA, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, JP, TR.**(580)** 21.09.2000**(151) 04.04.2000 740 039**

- (732)** Binz GmbH & Co.
Maierhofstrasse 15, D-73547 Lorch (DE).
- (842)** limited partnership with a limited liability company as a general partner, Germany.

A 2003

- (541)** standard characters / *caractères standard.*
- (511)** 10 Interior equipment for the vehicles mentioned in class 12, namely cabinets, particularly of plastics, for medical apparatus and instruments and medical material, stretchers and supports for stretchers.
- 12 Ambulances, emergency ambulances, ambulance service cars, ambulances with operating equipment, emergency doctor's cars, bodies for vehicles.
- 20 Interior equipment for the vehicles mentioned in class 12, namely interior trim, cabinets, particularly of plastics, for medical apparatus and instruments and medical material.
- 10 *Garnitures intérieures pour les véhicules énumérés en classe 12, à savoir meubles de rangement, notamment en plastique, pour appareils et instruments médicaux et matériel médical, brancards et supports pour brancards.*
- 12 *Ambulances, ambulances de premier secours, fourgons de services d'urgence, ambulances pourvues de matériel opératoire, voitures pour services SOS médecins, carrosseries.*
- 20 *Équipements intérieurs pour les véhicules énumérés en classe 12, à savoir garnitures intérieures, meubles de rangement, notamment en plastique, pour appareils et instruments médicaux et matériel médical.*
- (822)** DE, 09.12.1999, 399 43 567.0/12.
- (831)** AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PL.
- (832)** DK, FI, GB, NO, SE.
- (527)** GB.
- (580)** 21.09.2000

(151) 11.05.2000 740 040

- (732)** TA TRIUMPH-ADLER
Aktiengesellschaft
23, Südwestpark, D-90449 Nürnberg (DE).

Triumph-Adler **TA**

- (531)** 27.5.
- (511)** 2 Toner, ink, ink reservoirs, toner cartridges.
- 9 Data processing equipment; data input devices, namely keyboards, scanners, cameras, card readers; data output devices, namely display units, video projectors, data projectors, LCD panels, plasma displays, printers, electric data storage units; data transmission units; interface cards for data processing equipment in the form of printed circuits; cash registers; measuring, signaling and monitoring instruments; copiers; telecopiers; telephones; installations combining the aforementioned machines and equipment; pocket and desk calculators; dictating machines; software (included in this class); accessories for the aforementioned equipment, namely floppy disks, magnetic tapes, magnetic tape cassettes, hard disks, magnetic cards, magnetic tapes, optical storage media, batteries as well as power supply units therefor, mains receiver sets, print heads.

16 Typewriters; text processing equipment; accessories for the aforementioned equipment, namely typewriter ribbons, typewriter ribbon cassettes, correcting ribbons, correcting ribbon cassettes, print heads, print wheels, reel paper for printers, telecopiers; shredders; thermo-binding devices.

20 Office furniture.

2 Toner, encre, réservoirs d'encre, cartouches de toner.

9 Matériel informatique; unités de saisie de données, à savoir claviers, scanners, caméras, lecteurs de carte; dispositifs pour la sortie de données, à savoir écrans d'affichage, vidéoprojecteurs, projecteurs d'image-écran, panneaux d'affichage à cristaux liquides, panneaux à plasma, imprimantes, appareils électriques de stockage de données; dispositifs de transmission; cartes d'interface pour matériel de traitement des informations sous forme de circuits imprimés; caisses enregistreuses; instruments de mesure, de signalisation et de surveillance; copieurs; télécopieurs; téléphones; installations associant les machines et les appareils précités; calculatrices de poche et calculatrices de bureau; dictaphones; logiciels (compris dans cette classe); accessoires pour le matériel précité, à savoir disquettes, bandes magnétiques, cassettes magnétiques, disques durs, cartes magnétiques, bandes magnétiques, supports de stockage optiques, accumulateurs ainsi que blocs d'alimentation électrique correspondants, appareils de réception fonctionnant sur secteur; têtes d'impression.

16 Machines à écrire; matériel de traitement de texte; accessoires pour le matériel précité, à savoir rubans pour machines à écrire, cartouches à ruban pour machines à écrire, rubans correcteurs, cartouches à ruban correcteur, têtes d'impression, roues à caractères, rouleaux de papier pour imprimantes, télécopieurs; destructeurs de documents; dispositifs thermorelieurs.

20 Fournitures de bureau.

(822) DE, 04.04.2000, 300 09 278.4/09.

(300) DE, 10.02.2000, 300 09 278.4/09.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **18.05.2000** **740 041**

(732) Bernhard Förster GmbH
Westliche Karl-Friedrich-Straße, 151, D-75172
Pforzheim (DE).

(842) GmbH, a German limited company, Germany.

SPRINT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 10 Products for use in maxillo-facial orthopedics and orthodontia in the form of apparatus and of components made of metal, plastic, filled plastic or ceramic, particularly expansion screws, screws for individual tooth movements, wires, preformed wires, arch wires, brackets, buccal tubes, bands and molar bands with and without parts welded thereto, springs, screws having a spring-loaded piston, parts of the aforementioned goods.

10 Produits utilisés en orthopédie maxillo-faciale et en orthodontie sous forme de matériel et de composants en métal, en matières plastiques, en plastique additionné d'une charge ou en céramique, en particulier vis d'expansion, vis conçues pour les mouvements individuels des dents, fils, fils préformés, arcs dentaires, brackets, tubes buccaux, matrices et matrices pour molaires munies ou non d'éléments qui leur sont soudés, ressorts, vis comportant un piston à ressort, éléments des produits précités.

(822) DE, 16.03.2000, 399 74 818.0/10.

(300) DE, 27.11.1999, 399 74 818.0/10.

(831) ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **20.06.2000** **740 042**

(732) HILTON INTERNATIONAL CO.
One Wall Street Court, 10th Floor, NEW YORK, NY
10005 (US).

(812) GB.

(842) A CORPORATION, ORGANISED AND EXISTING
UNDER THE LAWS OF DELAWARE - USA.

HILTON

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Magazines, books, maps; stationery, notebooks, notepads; calendars, diaries; promotional material, posters; conference materials, writing implements.

39 Travel arrangements; travel and tour information service; travel and tour ticket reservation service; booking service; organization of excursions, sightseeing tours, holidays, tours and travel.

41 Casino, gambling, gaming and betting services; live entertainment and musical entertainment services; nightclub services; health and leisure club services; provision of sport, leisure and recreational facilities; arranging and conducting of functions, conferences, conventions, exhibitions, seminars and meetings; theatre, opera and concert ticket reservations.

42 Accommodation, hotel, motel, bar, café, restaurant, banqueting and catering services; hotel management; hotel reservation; provision of function, conference, convention, exhibition, seminar and meeting facilities.

16 Magazines, livres, cartes géographiques; papeterie, calepins, blocs-notes; calendriers, agendas; matériel publicitaire, affiches; matériel de conférence, matériel pour écrire.

39 Organisation de voyages; services d'informations touristiques; services de réservation de billets de voyage; services de réservation; organisation d'excursions, de visites touristiques, de vacances, de circuits et de voyages.

41 Prestations de casinos et de maisons de jeux et de pari; prestations de spectacles sur scène et de divertissements musicaux; services de boîtes de nuit; prestations de centres de culture physique et de clubs de loisirs; mise à disposition d'infrastructures pour le sport, les loisirs et la détente; organisation et tenue de cérémonies publiques, conférences, congrès, expositions, séminaires et réunions; réservation de billets de théâtre, d'opéra et de concert.

42 Services d'hébergement, d'hôtel, de motel, de café, de restaurant; d'organisation de banquets et de restauration; gestion d'hôtels; réservation de chambres d'hôtel; mise à disposition d'infrastructures pour la tenue de cérémonies publiques, de congrès, d'expositions, de séminaires et de réunions.

(822) GB, 06.05.1998, 2165744.

(832) AG, CN, CU, EE, GE, IS, JP, KE, KP, LI, LS, LT, MA, MC, MD, MZ, NO, SZ, TM, YU.

(580) 21.09.2000

(151) **17.08.2000** **740 043**

(732) HiServ Hightech International
Services GmbH
Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main
(DE).

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Computer programs, computer software.
 9 Programmes informatiques, logiciels informatiques.
 (822) DE, 25.04.2000, 300 19 125.1/09.
 (300) DE, 13.03.2000, 300 19 125.1/09.
 (831) FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **17.08.2000** **740 044**

- (732) HiServ Hightech International
 Services GmbH
 Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main
 (DE).

A2A FileBridge

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Computer programs, computer software.
 9 Programmes informatiques, logiciels informatiques.
 (822) DE, 25.04.2000, 300 19 128.6/09.
 (300) DE, 13.03.2000, 300 19 128.6/09.
 (831) FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **17.08.2000** **740 045**

- (732) HiServ Hightech International
 Services GmbH
 Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main
 (DE).

A2A HiWay

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Computer programs, computer software.
 9 Programmes informatiques, logiciels informatiques.
 (822) DE, 27.04.2000, 300 19 135.9/09.
 (300) DE, 13.03.2000, 300 19 135.9/09.
 (831) FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **17.08.2000** **740 046**

- (732) HiServ Hightech International
 Services GmbH
 Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main
 (DE).

A2A MATRIX

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Computer programs, computer software.
 9 Programmes informatiques, logiciels informatiques.
 (822) DE, 25.04.2000, 300 19 127.8/09.

- (300) DE, 13.03.2000, 300 19 127.8/09.
 (831) FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **17.08.2000** **740 047**

- (732) HiServ Hightech International
 Services GmbH
 Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main
 (DE).

A2A QConfigurator

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Computer programs; computer software.
 9 Programmes informatiques, logiciels informatiques.
 (822) DE, 25.04.2000, 300 19 122.7/09.
 (300) DE, 13.03.2000, 300 19 122.7/09.
 (831) FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

(151) **23.06.2000** **740 048**

- (732) Aquasal Mauertrockenlegung GmbH
 91, Prager Strasse, A-1210 Wien (AT).



- (531) 7.15; 27.5.
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, notamment destinés à l'assèchement des murs pour empêcher la montée de l'humidité.
 (822) AT, 19.09.1997, 171 610.
 (831) RO.
 (580) 21.09.2000

(151) **21.07.2000** **740 049**

- (732) PARAMO, a.s.
 P'etrovská 560, CZ-530 06 Pardubice (CZ).

GYROL

- (541) caractères standard.
 (511) 1 Produits chimiques pour l'industrie.
 4 Huiles pour transmissions et boîtes de vitesses.
 (822) CZ, 21.07.2000, 225729.
 (300) CZ, 27.01.2000, 151295.
 (831) HU, PL.
 (580) 21.09.2000

(151) **11.07.2000** **740 050**

- (732) Loris GIAVELLI
 Via Cà de Fii, 42/A, I-42014 CASTELLARANO (REGGIO EMILIA) (IT).



(531) 5.11; 27.5.

(571) La marque est composée de la légende "OCEANO" écrite en caractères d'imprimerie majuscules placée au-dessus du dessin stylisé d'une branche avec des feuilles.

(511) 11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

19 Carreaux pour la construction non métalliques; matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

(822) IT, 11.07.2000, 819936.

(300) IT, 22.02.2000, MO2000C000071.

(831) AT, CN, CU, DE, ES, FR, MC, RU, SD, SZ, VN.

(580) 21.09.2000

(151) **25.07.2000** **740 051**

(732) Doris Vanselow
Am Forst, 31, D-92253 Schnaittenbach (DE).

Electric James

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Electrically operated shoe-care devices and shoe-care sets made up of these devices, included in this class; the aforementioned goods especially for household use.

7 Appareils pour l'entretien des chaussures et équipement pour l'entretien des chaussures composé de ces appareils, à commande électrique, compris dans cette classe; les produits précités étant spécialement réservés à un usage domestique.

(822) DE, 25.07.2000, 300 09 536.8/07.

(300) DE, 08.02.2000, 300 09 536.8/07.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK, VN.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **05.07.2000** **740 052**

(732) C.T.N. Civiele Techniek
Nederland B.V.
63, Aalsvoort, NL-7241 MA LOCHEM (NL).
(842) b.v..

DENDRO-R.B.

(511) 17 Reinforced sheets for the prevention of the bolting of roots, so called "anti-root sheets".

17 Feuilles renforcées pour éviter que les racines ne sortent du sol, dites "feuilles anti-racine".

(822) BX, 06.01.2000, 665365.

(300) BX, 06.01.2000, 665365.

(831) DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **13.07.2000**

740 053

(732) WATERCRYST chemiefreie
Wasserbehandlung GmbH
1, Kurt-Schwarzkopfstrasse, A-6175 KEMATEN (AT).

BIOCAT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 11 Appareils pour le traitement de l'eau.
11 Water treating apparatus.

(822) AT, 27.04.2000, 188 121.

(300) AT, 25.02.2000, AM 1306/2000.

(831) BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

(151) **17.07.2000**

740 054

(732) Vorarlberger Landes- und
Hypothenbank AG
1, Hypo-Passage, A-6900 BREGENZ (AT).

HYPO VORARLBERG

(541) caractères standard.

(511) 35 Distribution d'annonces publicitaires, organisation d'expositions à buts publicitaires.

36 Affaires bancaires, affaires financières, affaires monétaires et placements de fonds.

41 Organisation d'expositions à buts culturels; organisation de manifestations culturelles et sportives, organisation et réalisation de séminaires et de conférences, informations concernant des manifestations, des représentations musicales, des représentations théâtrales.

(822) AT, 17.07.2000, 189 743.

(300) AT, 20.04.2000, AM 2940/2000.

(831) BX, CH, DE, IT, LI.

(580) 21.09.2000

(151) **12.07.2000**

740 055

(732) Vorarlberger Landes- und
Hypothenbank AG
1, Hypo-Passage, A-6900 BREGENZ (AT).

HYPO VORARLBERG

DIE LANDESBANK

(541) caractères standard.

(511) 35 Distribution d'annonces publicitaires, organisation d'expositions à buts publicitaires.

36 Affaires bancaires, affaires financières, affaires monétaires et placements de fonds.

41 Organisation d'expositions à buts culturels; organisation de manifestations culturelles et sportives, organisation et réalisation de séminaires et de conférences, informations concernant des manifestations, des représentations musicales, des représentations théâtrales.

(822) AT, 12.07.2000, 189 696.

(300) AT, 20.04.2000, AM 2941/2000.

(831) BX, CH, DE, IT, LI.

(580) 21.09.2000

(151) 23.08.2000 740 056**(732)** MAK - ÖSTERREICHISCHES MUSEUM
FÜR ANGEWANDTE KUNST
5, Stubenring, A-1010 WIEN (AT).**M A K****(531)** 26.4; 27.5.**(511)** 9 Supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Publicité.

38 Télécommunications.

39 Emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Recherche scientifique; hébergement temporaire; programmation pour ordinateurs.

(822) AT, 08.05.1998, 175 576.**(831)** DE.**(580)** 21.09.2000**(151) 02.06.2000 740 057****(732)** Biodata Information Technology AG
Burg Lichtenfels, D-35104 Lichtenfels (DE).**(842)** Joint-stock company, Germany.**SPHINX****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 9 Software to secure PC's and to encrypt data.

42 Development of the software contained in class 9.

9 *Logiciels de verrouillage d'ordinateurs et de chiffrement des données.*42 *Développement des logiciels énumérés en classe 9.***(822)** DE, 14.04.2000, 399 64 339.7/09.**(831)** AT, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, RU, SI, SK.**(832)** DK, FI, GB, JP, NO, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 23.08.2000 740 058****(732)** Otto Versand (GmbH & Co)
3-7 Wandsbeker Straße, D-22172 Hamburg (DE).**(750)** Otto Versand (GmbH & Co), Gewerblicher Rechtsschutz, Abteilung RK-GR, Frau Nicola Franzky, 3-7, Wandsbeker Straße, D-22172 Hamburg (DE).**HOMEAFFAIRE****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 11 Lamps.

16 Printed matter; catalogues.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory,

ry, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.

24 Textiles and textile goods (included in this class); bed and table covers.

27 Carpets, rugs, mats and matting, linoleum and other materials for covering existing floors; wall hangings (non-textile).

38 Telecommunications.

11 Lamps.

16 *Produits imprimés; catalogues.*20 *Meubles, miroirs, cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, fanon de baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et produits de substitution de toutes ces matières, ou en matières plastiques.*24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); jetés de lit et tapis de table.*27 *Tapis, moquettes, paillasons et nattes, linoléum et autres revêtements de sol; revêtements muraux (non textiles).*38 *Télécommunications.***(822)** DE, 30.05.2000, 300 19 310.6/16.**(300)** DE, 13.03.2000, 300 19 310.6/16.**(831)** AT, BX, CH, FR, LI.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**(151) 23.08.2000 740 059****(732)** Otto Versand (GmbH & Co)

3-7, Wandsbeker Strasse, D-22172 Hamburg (DE).

(750) Otto Versand (GmbH & Co), Gewerblicher Rechtsschutz, Abteilung RK-GR, Frau Nicola Franzky, 3-7, Wandsbeker Straße, D-22172 Hamburg (DE).**RAUM . ID****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 11 Lamps.

16 Printed matter; catalogues.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.

24 Textiles and textile goods (included in this class); bed and table covers.

27 Carpets, rugs, mats and matting, linoleum and other materials for covering existing floors; wall hangings (non-textile).

38 Telecommunications.

11 Lamps.

16 *Produits imprimés; catalogues.*20 *Meubles, miroirs, cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, fanon de baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et produits de substitution de toutes ces matières, ou en matières plastiques.*24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); jetés de lit et tapis de table.*27 *Tapis, moquettes, paillasons et nattes, linoléum et autres revêtements de sol; revêtements muraux (non textiles).*38 *Télécommunications.***(822)** DE, 23.05.2000, 300 19 312.2/16.**(300)** DE, 13.03.2000, 300 19 312.2/16.**(831)** AT, BX, CH, FR, LI.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000

II. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX QUI N'ONT PAS FAIT L'OBJET D'UN RENOUVELLEMENT / INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH HAVE NOT BEEN THE SUBJECT OF A RENEWAL

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la date d'expiration de la durée de protection / *The international registration number is followed by the expiry date of the term of protection*

R 229 028	27.02.2000	R 229 032	27.02.2000
R 229 033	27.02.2000	R 229 045	27.02.2000
R 229 057	27.02.2000	R 229 063	27.02.2000
R 229 066	27.02.2000	R 229 069	27.02.2000
R 229 070	27.02.2000	R 229 079	27.02.2000
R 229 081	27.02.2000	R 229 082	27.02.2000
R 229 083	27.02.2000	R 229 084	27.02.2000
R 229 091	27.02.2000	R 229 094	27.02.2000
R 229 110	27.02.2000	R 229 111	27.02.2000
R 229 112	27.02.2000	R 229 120	29.02.2000
R 229 127	29.02.2000	R 229 128	29.02.2000
R 229 131	29.02.2000	R 229 132	29.02.2000
R 229 138	29.02.2000	R 229 146	29.02.2000
R 229 148	29.02.2000	R 229 152	29.02.2000
R 229 158	29.02.2000	R 229 162	29.02.2000
R 229 165	29.02.2000	R 229 166	29.02.2000
R 229 167	29.02.2000	R 229 182	29.02.2000
R 229 188	02.03.2000	R 229 191	02.03.2000
R 229 219	03.03.2000	R 229 236	03.03.2000
R 229 237	03.03.2000	R 229 246	03.03.2000
R 229 249	04.03.2000	R 229 255	04.03.2000
R 229 256	04.03.2000	R 229 260	04.03.2000
R 229 262	04.03.2000	R 229 277	05.03.2000
R 229 282	05.03.2000	R 229 299	07.03.2000
R 229 299 A	07.03.2000	R 229 310	07.03.2000
R 229 314	07.03.2000	R 229 322	07.03.2000
R 229 326	07.03.2000	R 229 327	07.03.2000
R 229 336	07.03.2000	R 229 336 A	07.03.2000
R 229 342	07.03.2000	R 229 351 A	07.03.2000
R 229 354	07.03.2000	R 229 362	07.03.2000
R 229 373	07.03.2000	R 229 374	07.03.2000
R 229 375	07.03.2000	R 229 383	07.03.2000
R 229 389	07.03.2000	R 229 395	07.03.2000
R 229 398	07.03.2000	R 229 405	07.03.2000
R 229 409 A	07.03.2000	R 229 421	07.03.2000
R 229 425	07.03.2000	R 229 426	07.03.2000
R 229 427	07.03.2000	R 229 431	07.03.2000
R 229 433	07.03.2000	R 229 434	07.03.2000
R 229 436	07.03.2000	R 229 456	09.03.2000
R 229 462	09.03.2000	R 229 464	09.03.2000
R 229 465	09.03.2000	R 229 483	09.03.2000
R 229 499	10.03.2000	R 229 500	10.03.2000
R 229 516	11.03.2000	R 229 523	11.03.2000
R 229 527	11.03.2000	R 229 528	11.03.2000
R 229 529	11.03.2000	R 229 537	11.03.2000
R 229 538	11.03.2000	R 229 543 A	11.03.2000
R 229 551	11.03.2000	R 229 552	11.03.2000
R 229 555	11.03.2000	450 488	27.02.2000
450 491	27.02.2000	450 571	29.02.2000
450 600	03.03.2000	450 602	27.02.2000
450 620	04.03.2000	450 631	05.03.2000
450 637	05.03.2000	450 638	05.03.2000
450 682	04.03.2000	450 695	28.02.2000
450 696	28.02.2000	450 697	03.03.2000
450 705	07.03.2000	450 708	07.03.2000
450 719	07.03.2000	450 725	29.02.2000
450 731	07.03.2000	450 734	27.02.2000
450 750	04.03.2000	450 753	10.03.2000

450 764	28.02.2000	450 769	03.03.2000
450 838	29.02.2000	450 839	29.02.2000
450 850	10.03.2000	450 853	10.03.2000
450 858	28.02.2000	450 861	07.03.2000
450 863	29.02.2000	450 864	04.03.2000
450 865	04.03.2000	450 868	04.03.2000
450 869	10.03.2000	450 870	10.03.2000
450 871	10.03.2000	450 872	10.03.2000
450 873	11.03.2000	450 907	10.03.2000
450 908	27.02.2000	450 912	03.03.2000
450 913	03.03.2000	450 980	28.02.2000
450 984	27.02.2000	450 985	27.02.2000
450 986	27.02.2000	450 989	05.03.2000
450 990	04.03.2000	450 991	11.03.2000
450 993	03.03.2000	451 001	27.02.2000
451 013	04.03.2000	451 014	06.03.2000
451 017	27.02.2000	451 024	06.03.2000
451 025	11.03.2000	451 027	05.03.2000
451 031	11.03.2000	451 036	10.03.2000
451 040	04.03.2000	451 041	04.03.2000
451 042	11.03.2000	451 046	27.02.2000
451 050	11.03.2000	451 053	06.03.2000
451 054	06.03.2000	451 091	10.03.2000
451 109	07.03.2000	451 113	10.03.2000
451 121	10.03.2000	451 128	07.03.2000
451 130	01.03.2000	451 131	01.03.2000
451 132	28.02.2000	451 138	07.03.2000
451 172	27.02.2000	451 205	11.03.2000
451 209	11.03.2000	451 218	04.03.2000
451 222	11.03.2000	451 235	10.03.2000
451 245	27.02.2000	451 263	27.02.2000
451 283	03.03.2000	451 289	04.03.2000
451 290	03.03.2000	451 291	05.03.2000
451 297	11.03.2000	451 298	28.02.2000
451 303	07.03.2000	451 304	07.03.2000
451 308	29.02.2000	451 315	03.03.2000
451 317	29.02.2000	451 338	28.02.2000
451 342	27.02.2000	451 342 A	27.02.2000
451 343	27.02.2000	451 343 A	27.02.2000
451 344	27.02.2000	451 344 A	27.02.2000
451 345	27.02.2000	451 345 A	27.02.2000
451 384	11.03.2000	451 426	06.03.2000
451 432	27.02.2000	451 433	27.02.2000
451 434	27.02.2000	451 447	27.02.2000
451 459	11.03.2000	451 474	27.02.2000
451 505	01.03.2000	451 522	28.02.2000
451 538	11.03.2000	451 559	28.02.2000
451 565	01.03.2000	451 569	01.03.2000
451 577	06.03.2000	451 580	04.03.2000
451 596	10.03.2000	451 599	03.03.2000
451 610	27.02.2000	451 611	27.02.2000
451 612	27.02.2000	451 628	04.03.2000
451 630	29.02.2000	451 652	11.03.2000
451 654	10.03.2000	451 655	10.03.2000
451 656	05.03.2000	451 657	05.03.2000
451 658	05.03.2000	451 660	05.03.2000
451 663	29.02.2000	451 670	05.03.2000
451 678	08.03.2000	451 699	06.03.2000
451 709	07.03.2000	451 710	11.03.2000
451 712	11.03.2000	451 713	11.03.2000
451 715	11.03.2000	451 776	27.02.2000
451 777	27.02.2000	451 779 A	27.02.2000
451 781 A	27.02.2000	451 782 A	27.02.2000

451 783 A	27.02.2000	451 786	27.02.2000
451 787	29.02.2000	451 789	29.02.2000
451 790	29.02.2000	451 792	29.02.2000
451 794	03.03.2000	451 798	28.02.2000
451 856	10.03.2000	451 899	04.03.2000
451 900	05.03.2000	451 901	05.03.2000
451 935	07.03.2000	451 964	07.03.2000
451 966	11.03.2000	451 977	01.03.2000
451 979	27.02.2000	451 980	11.03.2000
451 982	04.03.2000	451 988	29.02.2000
451 995	04.03.2000	452 000	04.03.2000
452 011	06.03.2000	452 023	06.03.2000
452 026	06.03.2000	452 240	29.02.2000
452 243	04.03.2000	452 480	11.03.2000
452 673	07.03.2000	453 068	27.02.2000
453 079	07.03.2000	453 378	06.03.2000
453 616	05.03.2000	453 718	11.03.2000
454 337	03.03.2000	548 687	27.02.2000
548 981	06.03.2000	548 982	06.03.2000
548 983	06.03.2000	548 984	06.03.2000
548 985	06.03.2000	548 986	06.03.2000
548 987	06.03.2000	548 988	06.03.2000
548 989	06.03.2000	548 990	06.03.2000
549 104	09.03.2000	549 105	09.03.2000
549 106	09.03.2000	549 107	09.03.2000
549 110	09.03.2000	549 114	09.03.2000
549 568	08.03.2000	549 796	02.03.2000
550 064	08.03.2000	550 219	01.03.2000
550 235	09.03.2000	550 285	28.02.2000
550 287	28.02.2000	550 288	28.02.2000
550 290	28.02.2000	550 539	27.02.2000
550 549	28.02.2000	550 561	28.02.2000
550 574	01.03.2000	550 601	28.02.2000
550 621	09.03.2000	550 731	01.03.2000
550 738	01.03.2000	550 755	08.03.2000
550 768	02.03.2000	550 778	02.03.2000
550 801	27.02.2000	550 806	02.03.2000
550 837	02.03.2000	550 896	28.02.2000
550 897	28.02.2000	550 919	28.02.2000
550 946	27.02.2000	550 947	27.02.2000
550 948	07.03.2000	550 958	09.03.2000
550 985	09.03.2000	551 065	28.02.2000
551 178	05.03.2000	551 196	08.03.2000
551 197	09.03.2000	551 198	09.03.2000
551 202	06.03.2000	551 212	09.03.2000
551 275	28.02.2000	551 277	01.03.2000
551 327	03.03.2000	551 369	01.03.2000
551 411	06.03.2000	551 412	28.02.2000
551 434	06.03.2000	551 435	06.03.2000
551 481	08.03.2000	551 488	08.03.2000
551 579	07.03.2000	551 580	07.03.2000
551 581	07.03.2000	551 674	28.02.2000
551 692	08.03.2000	551 719	07.03.2000
551 743	07.03.2000	551 776	08.03.2000
551 778	08.03.2000	551 780	08.03.2000
551 790	08.03.2000	551 795	06.03.2000
551 933	08.03.2000	551 953	09.03.2000
553 963	28.02.2000	554 498	08.03.2000
554 566	05.03.2000	555 029	08.03.2000
555 515	28.02.2000	556 907	08.03.2000
556 926	08.03.2000	560 682	08.03.2000

**IV. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS
LE SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES PARTIES
CONTRACTANTES DESIGNÉES N'A PAS ÉTÉ PAYÉ (REGLE 40.3) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME DESIGNATED CONTRACTING
PARTIES HAS NOT BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement n'a pas été payé et de la date d'expiration de la première période de dix ans à l'égard de ces Parties contractantes / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has not been paid and by the date of expiry of the first period of ten years for those Contracting Parties.*

548 584	CZ, HR, HU, SI, SK - 19.02.2000
548 683	DZ, FI, HU, PL - 10.02.2000
549 211	RU - 07.02.2000
549 596	FI, GB, PL, RU, SE - 15.02.2000
549 847	CZ, HU, PL, SI - 07.02.2000
549 858	AM, AZ, BA, BG, BX, CZ, FR, HR, HU, KG, KZ, LV, MA, MD, MK, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU - 15.02.2000
549 868	PT - 09.02.2000
550 099	BX, FR, KP, VN - 15.02.2000
550 104	AM, AZ, BA, BX, BY, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, KG, KP, KZ, LV, MA, MD, MK, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU - 15.02.2000
550 105	AM, AZ, BA, BG, BY, DE, EG, ES, HR, IT, KG, KP, KZ, LV, MC, MD, MK, RU, SI, SM, TJ, UA, UZ, YU - 15.02.2000
556 589	CH, CZ, PL, SK - 19.02.2000
557 760	CN - 17.02.2000

**V. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS LE
SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES DES PARTIES
CONTRACTANTES DESIGNÉES A ÉTÉ PAYÉ (REGLÉ 40.3) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME OF THE DESIGNATED
CONTRACTING PARTIES HAS BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement a été payé et de la date d'inscription au registre international / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has been paid and by the date of recordal in the International Register.*

2R 148 796	BG, BY, RO, RU - 30.08.2000
2R 148 892	BG, LV, PL, RU - 01.09.2000
R 361 709	BA - 11.09.1999
R 361 710	BA - 11.09.1999
R 361 711	BA - 11.09.1999
R 371 309	MK - 19.08.2000
R 372 124	AT, CZ, DE, SK - 11.09.2000
552 777	CZ, DK, ES, GB, PL, SI, SK - 25.04.2000
555 948	GB - 30.07.2000
557 507	DK, FI, GB, NO, SE - 05.09.2000
558 555	MA - 10.09.2000
558 556	MA - 10.09.2000
558 841	CZ, EG, HR, HU, PL, RU, SI - 30.08.2000
559 326	CN, KE, RU, VN - 21.08.2000
559 749	GB - 03.09.2000
559 810	CZ, HR, HU, PL, RO, RU, UA - 28.08.2000
559 883	CZ, FR, HR, SI, SK - 28.08.2000
560 043	IT - 07.09.2000
560 141	PL - 27.08.2000
560 246	RU - 30.08.2000
560 315	CU, MZ - 31.08.2000
560 840	BA - 10.09.2000
561 040	GB - 05.09.2000
561 920	CZ, DK, FI, GB, HR, HU, NO, PL, PT, RU, SE, SI, SK, TR - 05.09.2000
563 907	BA, BG, HR, HU, MK, RO, SI, YU - 28.08.2000
564 519	BY, CN, CZ, HU, KP, LV, PL, RU, SI, UA - 25.08.2000
569 913	EG - 27.08.2000

VI. RENOUVELLEMENTS / RENEWALS

(156) 05.03.2000 2R 229 284

(732) Fuba Communications Systems GmbH
25/26, Bodenburger Strasse,
D-31162 Bad Salzdetfurth (DE).**fuba**

(511) 9 Antennes et leurs parties; accessoires d'installation des antennes, à savoir filtres électriques pour couplage d'antennes et d'amplificateurs d'antennes, amplificateurs, membres symétriseurs, câbles, bornes serre-fils; installations imprimées; bobines électriques, transformateurs, condensateurs, commutateurs.

17 Accessoires d'installation des antennes, à savoir isolateurs.

(874) 1996/3 Gaz.

A supprimer de la liste:

9 Antennes-auto et équipements pour la communication mobile et leurs parties; accessoires des antennes-auto et équipements pour la communication mobile, à savoir filtres électriques pour couplage d'antennes et d'amplificateurs d'antennes, amplificateurs, membres symétriseurs, câbles, bornes serre-fils; installations imprimées; bobines électriques, transformateurs, condensateurs, commutateurs.

17 Accessoires d'installation des antennes-auto et équipements pour la communication mobile, à savoir isolateurs.

(822) DT, 14.01.1960, 732 788.

(831) AT, CH, ES, FR, IT.

(862) ES.

(156) 04.04.2000 2R 230 350

(732) EURIDEP, Société anonyme
Immeuble Le Diamant, 16, rue de la République,
F-92800 PUTEAUX (FR).**La Couleur de l'Europe**

(531) 1.17; 27.5.

(511) 2 Couleurs, peintures, à l'exception de peintures en poudre diluables à l'eau, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois, mordants, métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.

(822) FR, 30.01.1960, 139 577.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SK, SM, YU.

(862) ES.

(156) 20.04.2000 2R230888

(732) BERLIN-CHEMIE AG
Glienicker Weg 125/127, D-12489 BERLIN (DE).**Adosal**

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes soudures, matières premières minérales.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon, préparations d'amidon, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents.

(822) DE, 05.03.1959, 622 820.

(831) BA, RO, YU.

(861) RO.

(156) 20.04.2000 2R230890

(732) BERLIN-CHEMIE AG
Glienicker Weg 125/127, D-12489 BERLIN (DE).**Lamacit**

(511) 1 Produits pour conserver les aliments; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes, soudures, matières premières minérales.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents.

(822) DE, 25.03.1960, 627 396.

(831) HU, RO, YU.

(156) 23.05.2000 2R231984

(732) PLIBRICO B.V.
25, Energieweg, NL-4906 CG OOSTERHOUT (NL).**PLI-TAB**

(511) 19 Matériaux à l'épreuve du feu contenant pour la plus grande partie un oxyde d'aluminium avec liage chimique.

(822) BX, 02.04.1960, 136 961.

(831) DE.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 27.05.2000 2R232055

(732) CHRISTIAN ADALBERT KUPFERBERG
& COMPAGNIE, COMMANDIT-GESELLSCHAFT
AUF ACTIEN
D-55116 MAINZ (DE).

KUPFERBERG

- (511) 1 Alcool pur.
2 Teintures alcooliques.
5 Sels d'eaux minérales et sels pour bains.
32 Boissons pauvres en alcool, eaux minérales, boissons non alcooliques, bière non alcoolique, boissons gazeuses.
33 Vins, spiritueux, extraits alcooliques, alcool, eau-de-vie, eau-de-vie de grains, essences pour eaux-de-vie, eaux-de-vie de vin, liqueurs, essences pour liqueurs, essences de punch, vins de Champagne, vins mousseux et non mousseux, boissons du genre de l'alcool, boissons mousseuses.

(822) DT, 13.09.1958, 120071.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) **04.06.2000** **2R 232 483**

(732) INDOLA COSMETICS B.V.
37, Geestbrugkade, NL-2281 CX RIJSWIJK (NL).

COSMETRIO

- (511) 3 Articles cosmétiques, teintures pour les cheveux, lotions, shampooing, savons, brillantine, fixatifs, crèmes pour les cheveux, reconstituants de cheveux, produits rince-couleurs, liquides pour ondulation indéfrisable, préparations pour ondulation froide; produits chimiques (en sachets ou non) pour ondulation indéfrisable, préparations biologiques pour améliorer les cheveux et tous autres produits et préparations pour les soins des cheveux, comme des bains d'huile, produits pour le second rinçage.

20 Écrans employés lors du lavage des cheveux, chaises pour raser et coiffer, armoires pour ustensiles antiseptiques, figures d'étalage en matières synthétiques pour coiffeurs.

(822) BX, 04.05.1960, 137 238.

(831) AT, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, RO, SI, SK, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(861) ES.

(156) **17.06.2000** **2R 232 820**

(732) CONTINENTAL AKTIENGESELLSCHAFT
9, Vahrenwalder Strasse, D-30165 Hannover (DE).

Ultraflex

- (511) 7 Courroies de transmission.
12 Courroies de transmission.
17 Tuyaux flexibles.

(822) DT, 28.10.1954, 665 461.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT.

(862) ES.

(156) **24.06.2000** **2R 232 921**

(732) MADAU AKTIENGESELLSCHAFT
198, Ostmerheimer Strasse, D-51109 KÖLN (DE).

Reparil

- (511) 3 Produits de parfumerie, cosmétiques.
5 Médicaments.
3 *Perfumery, cosmetics.*
5 *Medicines.*

(822) DT, 05.04.1958, 503 768.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) GE.

(862) PT.

(862) RU; 1997/22 Gaz.

(156) **19.07.2000**

2R233756

(732) CHRISTOPHORUS-VERLAG HERDER
GESELLSCHAFT M.B.H.
4, Hermann-Herder-Strasse,
D-79104 FREIBURG (DE).



(531) 17.1; 26.1; 27.5.

(511) 9 Disques acoustiques et bandes sonores.

(822) DT, 08.07.1960, 738 106.

(831) AT, BX, CH, LI.

(156) **15.08.2000**

2R234669

(732) PLASTIC AUVERGNE, Société anonyme
Les Sarraix, CELLES-SUR-DUROLLE,
F-63250 CHABRELOCHE (FR).



(531) 27.5.

(511) 25 Chaussures en matières plastiques.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, MC, PT.

(156) **17.08.2000**

2R234733

(732) A.W. Faber-Castell (Holding) AG,
c/o BK-Services
Seefeldstrasse 19, CH-8024 Zürich (CH).



(531) 27.5.

(511) 16 Porte-mine automatiques, notamment porte-mine à pression, porte-mine, porte-crayon à pression.

(822) CH, 24.10.1959, 177 990.

(831) AT, BX, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SM, VN, YU.

(156) 22.08.2000 2R 234 840

(732) KRAFT JACOBS SUCHARD (SCHWEIZ) AG
(KRAFT JACOBS SUCHARD (SUISSE) S.A.),
(KRAFT JACOBS SUCHARD
(SWITZERLAND) Ltd)
203, Bellerivestrasse, CH-8008 ZURICH (CH).


(531) 27.5.**(511)** 5 Produits contenant des noisettes, à savoir produits diététiques.

29 Produits contenant des noisettes, à savoir produits laitiers.

30 Produits contenant des noisettes, à savoir cacao, chocolat.

(822) CH, 06.07.1960, 181 485.**(161)** 21.08.1940, 103934.**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, IT, KG, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.**(862)** ES.**(864)** BY; 1997/1 Gaz.**(156) 22.08.2000 2R 234 841**

(732) KRAFT JACOBS SUCHARD (SCHWEIZ) AG
(KRAFT JACOBS SUCHARD (SUISSE) S.A.),
(KRAFT JACOBS SUCHARD
(SWITZERLAND) Ltd)
203, Bellerivestrasse, CH-8008 ZURICH (CH).

VOYAGE

(511) 30 Cacao, chocolat et produits confiserie.**(822)** CH, 29.04.1960, 180 449.**(831)** AT, BX, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, YU.**(156) 22.08.2000 2R 234 842**

(732) KRAFT JACOBS SUCHARD (SCHWEIZ) AG
(KRAFT JACOBS SUCHARD (SUISSE) S.A.),
(KRAFT JACOBS SUCHARD
(SWITZERLAND) Ltd)
203, Bellerivestrasse, CH-8008 ZURICH (CH).

AIR TRAVEL

(511) 30 Toutes sortes de chocolats; produits de confiserie.**(822)** CH, 05.05.1960, 181 075.**(831)** AT, BX, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, YU.**(156) 22.08.2000 2R 234 843**

(732) KRAFT JACOBS SUCHARD (SCHWEIZ) AG
(KRAFT JACOBS SUCHARD (SUISSE) S.A.),
(KRAFT JACOBS SUCHARD
(SWITZERLAND) Ltd)
203, Bellerivestrasse, CH-8008 ZURICH (CH).

CANARIO

(511) 30 Produits de cacao, de chocolat et de confiserie.**(822)** CH, 27.05.1960, 181 138.**(831)** AT, BA, BX, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, YU.**(156) 23.08.2000 2R234943**

(732) B.V. Concrelit
8, Pluggematen, NL-8331 TV STEENWIJK (NL).

LEICON

(511) 19 Matériaux de construction et de construction des chaussées, y compris des éléments de construction et de construction des chaussées finis, notamment des blocs concaves en béton pour la conduction du trafic.**(822)** BX, 10.02.1960, 136 458.**(831)** DE.**(156) 23.08.2000 2R234966**

(732) UNILEVER N.V.
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).
(842) N.V., Pays-Bas.

CALVÉ

(511) 1 Améliorants pour pain; émulsifiants; fécule; produits gélatineux.

4 Succédanés de graisses.

5 Produits vétérinaires; préparations vitaminés; préparations antibiotiques.

29 Graisses pour des plaques à four et des moules; succédanés de graisses; mayonnaise; succédanés de jaune et de blanc d'oeuf; légumineuses moulues, fromages; conserves de légumes, de viande et de fruits; purée de tomates, spreads; sauces; gelées pour biscottes; produits gélatineux, beurre d'arachides, noix moulues.

30 Sauces; ketchup (sauce tomates); pâte de chocolat; améliorants pour pain; levure en poudre; pâte d'amandes; poudre de crème pâtissière; préparations à base de céréales; riz moulu; farines, fécule, poudre à pouding; extrait de café (liquide ou en poudre); poudre de glace.

31 Minéraux destinés à l'incorporation dans le fourrages; fourrages; produits de base pour la fabrication d'aliments pour le bétail.

(822) BX, 21.07.1960, 137 963.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, TJ, UZ, YU.**(851)** AT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(851)** ES.**(851)** DZ, EG, MA.**(156) 23.08.2000 2R234971**

(732) ADOLF DAM B.V.
2, Industrieweg,
NL-2921 LB KRIMPEN A/D IJSSEL (NL).
(842) B.V..

DESIRÉE

(511) 14 Bagues, spécialement alliances et bagues de fiançailles.

14 *Rings, especially wedding rings and engagement rings.*

(822) BX, 03.08.1960, 138 094.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) FI, GB.

(527) GB.

(156) **23.08.2000** **2R 234 972**

(732) Plibrico International S.A.
"Centre Etoile" 5, Boulevard de la Foire,
L-1528 LUXEMBOURG
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

DEMON

(511) 11 Matériaux réfractaires sous forme plastique avec liage chimique.

19 Matériaux réfractaires sous forme plastique avec liage chimique.

(822) BX, 04.08.1960, 138 118.

(831) CH, FR, PT.

(156) **25.08.2000** **2R 234 998**

(732) MANUFACTURE DE TABACS
HEINTZ VAN LANDEWYCK S.A.R.L.
31, rue de Hollerich, L-1741 LUXEMBOURG (LU).

REXINGTON

(511) 34 Tabacs bruts, tabacs à fumer, à mâcher et à priser, cigares, cigarillos, cigarettes, papier à cigarettes, douilles à cigarettes, carottes de tabac.

(822) BX, 21.06.1960, 16 352.

(831) AT, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(851) ES.

(156) **25.08.2000** **2R 235 002**

(732) WILLY VOGEL AG
Motzener Straße 35/37, D-12277 Berlin (DE).

VOGEL

(511) 6 Ouvrages de serrurerie et de forge.

7 Pompes à graisser, pompes à graisse, dispositifs de commande pour pompes à graisser, à savoir électro-moteurs, transmissions à bielle, commandes hydrauliques et pneumatiques, soupapes, appareils pour graissage centralisé; graisseurs.

9 Appareils à doser pour lubrifiants, ustensiles de dosage, dispositifs de commande pour pompes à graisser, à savoir interrupteur à pédale et à main, commandes hydrauliques et pneumatiques; appareils de contrôle pour installations de graissage.

(822) DT, 29.07.1960, 738 784.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(862) ES.

(156) **26.08.2000** **2R 235 021**

(732) Burnus GmbH
94, Rösslerstrasse, D-64293 Darmstadt (DE).

(750) Burnus GmbH, Postfach 10 03 51, D-64203 Darmstadt (DE).

Cardy

(511) 2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, préparations pour laver, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

(822) DT, 25.01.1958, 392 562.

(161) 18.12.1940, 104470.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, SK, YU.

(862) PT.

(156) **26.08.2000** **2R235033**

(732) BEGA Gantenbrink Leuchten GmbH & Co.
1, Hennenbusch, D-58708 Menden (DE).

Lichtbaustein

(511) 11 Lampes et leurs parties.

(822) DT, 08.06.1960, 737 453.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **26.08.2000** **2R235035**

(732) FLEISSNER GESELLSCHAFT M.B.H. UND Co
EGELSBACH BEI FRANKFURT/MAIN (DE).

Fleissner

(511) 7 Machines, à savoir machines à laver, machines centrifuges, machines textiles, appareils à fixer et à vaporiser pour textiles et fils, appareils à vaporiser pour bois.

11 Appareils de carbonisation et sécheurs, sécheurs pour bois.

(822) DT, 08.07.1960, 738 107.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **26.08.2000** **2R235040**

(732) WILHELM HERMANN'S GMBH & Co KG
33a, Wiesenweg, D-51147 KÖLN (DE).

Hermanns

(511) 12 Véhicules terrestres, aériens et nautiques, automobiles, parties de véhicules.

(822) DT, 15.06.1953, 639 863.

(831) BX, ES, FR, IT, PT.

(862) ES.

(156) **26.08.2000** **2R235041**

(732) Dr. GRANDEL GMBH
7-13, Pfladergasse, D-86150 AUGSBURG (DE).

BIOCORNO

- (511) 29 Huiles et graisses alimentaires.
 (822) DT, 11.05.1960, 736 555.
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

- (156) **26.08.2000** **2R 235 042**
 (732) SANKYO PHARMA GmbH
 9, Zielstattstrasse, D-81379 München (DE).

Osotron

- (511) 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements.
 (822) DT, 16.12.1959, 416 753.
 (831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, SM, VN.

- (156) **26.08.2000** **2R 235 047**
 (732) NSM AKTIENGESELLSCHAFT
 240, Saarlandstrasse, D-55411 BINGEN (DE).

Rotamint

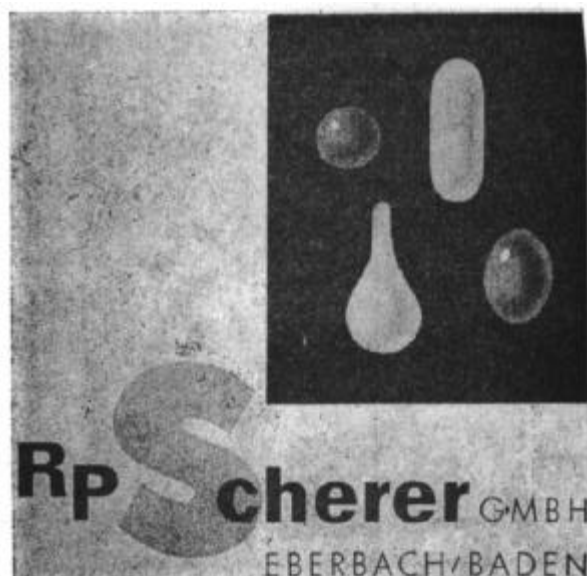
- (511) 9 Jeux automatiques.
 28 Jeux automatiques.
 (822) DT, 21.09.1953, 644 378.
 (831) AT, BX, CH, FR, IT.

- (156) **26.08.2000** **2R 235 048**
 (732) NSM AKTIENGESELLSCHAFT
 240, Saarlandstrasse, D-55411 BINGEN (DE).

Mint

- (511) 9 Jeux automatiques.
 28 Jeux automatiques.
 (822) DT, 13.10.1956, 695 973.
 (831) AT, BX, FR, IT.

- (156) **26.08.2000** **2R 235 052**
 (732) R.P. Scherer GmbH & Co. KG
 2, Gammelsbacher Strasse, D-69412 Eberbach (DE).



- (531) 19.13; 26.4; 27.5.
 (591) noir, vert, bleu, jaune, rouge et blanc.
 (511) 5 Capsules en gélatine pour des buts d'emballage.
 20 Capsules en gélatine pour des buts d'emballage.
 (822) DT, 09.03.1960, 734 528.
 (831) AT, BX, CH, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

- (156) **26.08.2000** **2R235061**
 (732) COURVOISIER S.A., Société anonyme
 2, place du Château, F-16200 JARNAC (FR).
 (842) société anonyme.



- (531) 19.7.
 (511) 33 Alcools et eaux-de-vie.
 (822) FR, 20.06.1960, 148 067.
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).
 (862) AT.

(156) **26.08.2000** **2R 235 067**

- (732) SOCIÉTÉ DES BRASSERIES ET GLACIÈRES INTERNATIONALES "B.G.I.", Société anonyme
30, avenue George V, F-75008 PARIS (FR).
(842) Société Anonyme.

CLUB 33

- (511) 32 Bières.
(822) FR, 13.03.1950, 468 516.
(831) MA.

(156) **26.08.2000** **2R 235 074**

- (732) FORT JAMES FRANCE
Société en Commandite par Actions
11, route Industrielle, F-68320 KUNHEIM (FR).
(750) FORT JAMES FRANCE Société en Commandite par Actions, 23, Bd Georges Clemenceau, F-92400 COURBEVOIE (FR).

JONQUILLE

- (511) 5 Ouate de cellulose en tous genres et sous toutes formes, serviettes périodiques, bandes et pansements; produits pharmaceutiques et produits d'hygiène.

- 9 Sacs à poussière pour aspirateurs.
10 Alèzes.
11 Filtres en général à base de ouate de cellulose.
16 Papier en général, y compris tous papiers d'impression ou d'écriture, papier mousseline, papier hygiénique, papier de décoration, carton et articles en carton, imprimés, articles en papier; serviettes en tous genres et pour tous usages, telles que serviettes de table, serviettes pour coiffeur, serviettes à démaquiller, serviettes d'auscultation, essuie-mains, nappes, mouchoirs, draps; matières à filtrer à base de ouate de cellulose; sachets à thé; estampes.
17 Matières à calfeutrer, étouper, isoler, rembourrer.
20 Garnitures de siège, coussins et oreillers, traversins.
21 Torchons, tissus en ouate de cellulose pour nettoyer, essuyer et polir, essuie-meubles.
22 Matières à rembourrer; ouate de cellulose en tous genres et sous toutes formes.
24 Serviettes en tous genres et pour tous usages, telles que serviettes de table, serviettes pour coiffeur, serviettes à démaquiller, serviettes d'auscultation, essuie-mains, torchons, nappes, mouchoirs, draps, linceuls; édredons et couvertures.
25 Bavoires, dessous de bras; sous-vêtements et, en particulier, gilets contre les effets de la transpiration; couches, protège-couches.
27 Tapis pour cartes.
(822) FR, 05.07.1960, 148 158.
(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.
(862) ES.

(156) **29.08.2000** **2R 235 095**

- (732) Vianova Resins GmbH & Co. KG
26, Boelckestrassse, D-55252 Mainz-Kastel (DE).
(750) Freitag & Best, Rechtsanwälte, E 416 / Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt (DE).

Resamin

- (511) 1 Résines artificielles, esters de résines.
(822) DT, 03.08.1959, 524 153.
(161) 22.10.1940, 104212.
(831) AT, BX, CH, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MC, MK, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

(156) **29.08.2000** **2R235112**

- (732) STOCKO Contact GmbH & Co. KG
Simonshöfchen, 31, D-42327 Wuppertal (DE).

Stockomat

- (511) 7 Machines à appliquer des cosses-câble, plots de jonction, rivets et de menues pièces métalliques semblables.

- (822) DT, 15.03.1960, 734 748.
(831) AT, BA, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) **29.08.2000** **2R235114**

- (732) PIRELLI CAVI E SISTEMI S.p.A.
222, viale Sarca, I-20126 MILANO (IT).

Ozonex

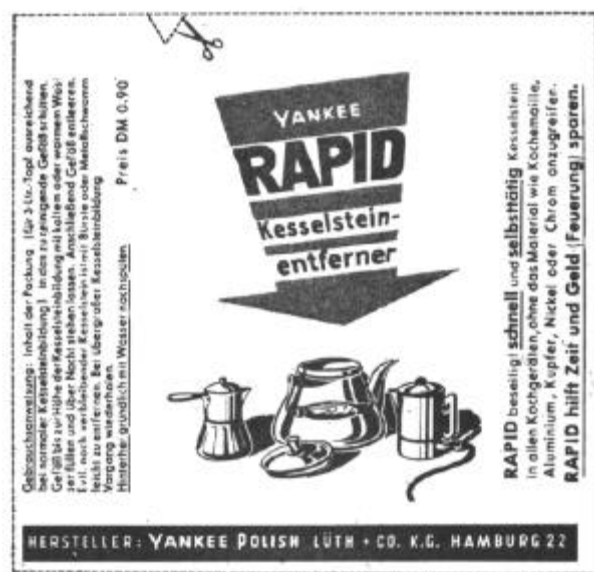
- (511) 7 Machines et appareils pour la production de l'énergie électrique.

9 Appareils de physique, de chimie, optiques et électrotechniques, matériel de ligne et d'installations pour des buts électrotechniques, particulièrement fils et lignes isolés, ainsi que câbles et accessoires de câbles, pour l'arrêt et le raccordement de câbles et de lignes, à savoir boîtes d'extrémité de câbles, boîtes de passage de câbles, boîtes de jonction, connecteurs, appareils de coupure électriques, coupe-circuit, machines et appareils pour la transformation de l'énergie électrique.

- (822) DT, 10.02.1952, 565 903.
(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, VN, YU.
(851) ES.
(851) VN.

(156) **29.08.2000** **2R235117**

- (732) S.C. Johnson Europe B.V.
81, Groot Mijdrechtstraat,
NL-3641 RV Mijdrecht (NL).



- (531) 11.3; 14.7; 24.15; 26.4.
(511) 1 Produits chimiques pour enlever les incrustations.
(822) DT, 23.09.1958, 717 929.
(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(156) **29.08.2000** **2R 235 119**(732) Dr. GERHARD MANN CHEM.-PHARM. FABRIK
GESELLSCHAFT MBH
165-173, Brunsbütteler Damm,
D-13581 BERLIN 20 (DE).**Vivimed**(511) 5 Médicaments.
5 Medicines.

(822) DT, 04.06.1954, 658 484.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU,
IT, LI, LV, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, NO, SE.

(156) **29.08.2000** **2R 235 125**(732) SCHUKO-WARENZEICHENVERBAND
62, Seckacher Strasse, D-68259 MANNHEIM (DE).**SCHUKO**

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 9 Appareil d'installation électrique, particulièrement
fiches et prises de courant.

(822) DT, 30.11.1955, 684 963.

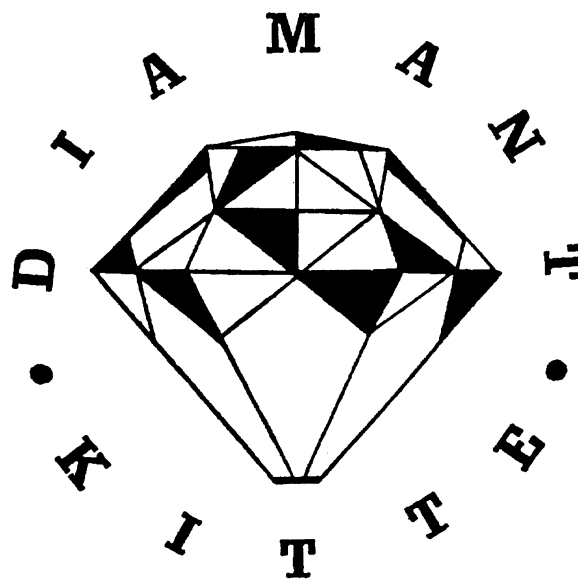
(831) BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, MK,
RO, SK, SM, VN, YU.(156) **29.08.2000** **2R 235 126**(732) SCHUKO-WARENZEICHENVERBAND
62, Seckacher Strasse, D-68259 MANNHEIM (DE).

(531) 14.1; 15.9; 27.5.

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 9 Appareils d'installation électrique, particulièrement
fiches et prises de courant.

(822) DT, 15.01.1959, 721 144.

(831) BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, MK,
RO, SK, SM, VN, YU.(156) **29.08.2000** **2R 235 127**(732) DIAMANT-KITTE SCHULZ GMBH & Co
12, Hontzlarstrasse,
D-41238 MÖNCHENGLADBACH (DE).

(531) 17.2; 27.1.

(511) 19 Ciments de fonderie, ciments de fours et de chau-
dières, ciments d'installation.

(822) DT, 22.12.1954, 668 654.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(156) **29.08.2000** **2R235131**(732) VIS Kunststofftechnik GmbH
1-3, Bahnstrasse, D-08233 Treuen (DE).**VIS**(511) 7 Courroies de transmission en matière artificielle.
12 Courroies de transmission en matière artificielle.

(822) DT, 29.01.1960, 733 294.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC,
RO, SM, VN, YU.(156) **31.08.2000** **2R235150**(732) CEVA SANTE ANIMALE S.A.
Zone Industrielle de la Ballastière,
F-33500 LIBOURNE (FR).**SUPERSEPTYL**(511) 1 Produits pour conserver les aliments, engrais.
3 Produits cosmétiques.5 Médicaments et produits pharmaceutiques pour
l'usage humain et vétérinaire; drogues pharmaceutiques, pro-
duits chimiques pour la médecine et l'hygiène, emplâtres, dés-
infectants, produits pour la destruction d'animaux et de plan-
tes, produits phytopathologiques.

(822) HU, 11.09.1959, 104 957.

(161) 21.09.1940, 104085.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, IT, MA, PT, RO, VN,
YU.(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, cons-
tituait la République démocratique allemande).

(156) 31.08.2000 2R 235 152**(732)** LACTINA
107, rue du Rhin Napoléon, F-67100 Strasbourg (FR).

PHOSCA D

(511) 5 Produit chimique pour l'usage en médecine vétérinaire contenant du phosphore et de la vitamine D.

31 Complément alimentaire pour animaux, en particulier mélanges de sels minéraux contenant du phosphore et de la vitamine D.

(822) CH, 02.07.1960, 181 556.**(161)** 15.08.1931, 75889; 06.08.1951, 155333.**(831)** AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MA, MC, PT, SM, YU.**(862)** ES.**(156) 31.08.2000 2R 235 159****(732)** CILAG AG (CILAG S.A.), (CILAG Ltd)
205-209, Hochstrasse,
CH-8200 SCHAFFHOUSE (CH).

ETHILON

(511) 5 Matériel pour pansements et bandages.

10 Dispositifs et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, bandages.

(822) CH, 24.05.1960, 181 543.**(831)** AT, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, LI, MA, MC, PT, RO, VN, YU.**(851)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(851)** ES.**(156) 31.08.2000 2R 235 161****(732)** CILAG AG (CILAG S.A.), (CILAG Ltd)
205-209, Hochstrasse,
CH-8200 SCHAFFHOUSE (CH).

JOHNSONPLAST

(511) 5 Médicaments, y compris préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques et hygiéniques; drogues pharmaceutiques; préparations alimentaires diététiques; désinfectants; préparations pour la destruction des animaux et des plantes; matériel pour pansements et bandages.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; prothèses, bandages.

(822) CH, 24.05.1960, 181 545.**(831)** AT, BX, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.**(851)** ES.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** PT.**(156) 31.08.2000 2R 235 170****(732)** KRAFT JACOBS SUCHARD (SCHWEIZ) AG
(KRAFT JACOBS SUCHARD (SUISSE) S.A.),
(KRAFT JACOBS SUCHARD
(SWITZERLAND) Ltd)
203, Bellerivestrasse, CH-8008 ZURICH (CH).**(531)** 5.5; 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.**(591)** noir, blanc, rouge, vert et or.**(511)** 5 Aliments diététiques.

29 Produits à base de sucre; gelées et poudres de gelées.

30 Cacaos et chocolats sous toutes les formes; cacaos et chocolats combinés avec des amandes, des noix, des noisettes, des fruits, des céréales, du miel, du lait, des sirops ou des liqueurs; articles de confiserie et de pâtisserie; produits à base de sucre; glaces alimentaires et poudres de glaces.

(822) CH, 17.05.1960, 180 865.**(831)** AT, BX, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** ES.**(156) 31.08.2000 2R235172****(732)** BELDONA AG
16, im Langacker, CH-5405 BADEN-DÄTTWIL (CH).

BELDONA

(511) 25 Corsets et lingerie de dames.**(822)** CH, 31.05.1960, 181 284.**(831)** AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, SM, YU.**(156) 31.08.2000 2R235179****(732)** CASTOLIN S.A.
CH-1025 ST-SULPICE (CH).

CASTOGUIDE

(511) 9 Disques et bandes sonores, appareils et accessoires pour cartothèques, classement et registres de tous genres, enseignes.

16 Publications imprimées, dactylographiées ou manuscrites de tous genres, appareils, ustensiles, matériels et accessoires pour cartothèques, classement et registres de tous genres, répertoires, catalogues, périodiques et tous produits d'édition, bulletins, prospectus, enseignes, affiches.

20 Meubles pour cartothèques, classement et registres de tous genres, enseignes.

(822) CH, 07.06.1960, 181 547.**(831)** AT, BX, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.**(862)** ES.

(156) **31.08.2000** **2R 235 188**(732) VIFOR (INTERNATIONAL) AG
VIFOR (INTERNATIONAL) Ltd,
VIFOR (INTERNATIONAL) Inc.
37, Rechenstrasse, CH-9014 ST-GALL (CH).**ANAEMEX**

(511) 5 Préparations à base de fer à usage vétérinaire.

(822) CH, 13.07.1960, 181 654.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT, SI.

(156) **31.08.2000** **2R 235 190**(732) VIFOR (INTERNATIONAL) AG
VIFOR (INTERNATIONAL) Ltd,
VIFOR (INTERNATIONAL) Inc.
37, Rechenstrasse, CH-9014 ST-GALL (CH).**IMAFER**(511) 5 Préparations à base de fer pour traitement parenté-
ral.

(822) CH, 13.07.1960, 181 656.

(831) AT, ES, PT.

(156) **31.08.2000** **2R 235 194**(732) OM PHARMA
22, rue du Bois-du-Lan,
CH-1217 Meyrin 2 / Genève (CH).**DICYNONE**

(511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires.

(822) CH, 25.08.1959, 176 910.

(831) AT, BX, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PT, RO,
SI, SK, SM, YU.(156) **31.08.2000** **2R 235 195**(732) UCB GMBH
205, Hüttenstrasse,
D-50170 KERPEN-SINDORF (DE).**TRYPSANIL**

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.

(822) CH, 28.06.1960, 181 377.

(831) AT, BX, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO,
SM, VN, YU.(156) **31.08.2000** **2R 235 196**(732) Novartis Consumer Health SA
CH-1260 Nyon (CH).**Varemoïd**

(511) 5 Spécialités pharmaceutiques.

(822) CH, 15.06.1960, 181 538.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC,
PT, RO, SM, VN, YU.(156) **31.08.2000** **2R235197**(732) BULOVA WATCH COMPANY INC. NEW YORK,
FILIALE BIEL
44, Juravorstadt, BIENNE (CH).**ACCUTRON**

(511) 9 Appareils et instruments de mesure.

14 Instruments pour mesurer le temps, montres et parties de montres, mouvements de montres, boîtes de montres, bracelets de montres, bijouterie et orfèvrerie.

(822) CH, 16.07.1960, 181 596.

(831) AT, BA, BX, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, LI,
MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R235199**(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).**Flint**(511) 3 Huiles essentielles, cosmétiques, substances pour
laver et blanchir.

5 Médicaments.

(822) DT, 17.11.1951, 291 202.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT,
RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R235200**(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).**Litinural**

(511) 1 Produits pour conserver les aliments; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes, soudures, matières premières minérales.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents; aliments diététiques.

6 Matières premières minérales.

17 Matières premières minérales.

19 Matières premières minérales.

30 Glace.

31 Malt, fourrages.

(822) DT, 10.01.1951, 430 453.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO,
SM, VN, YU.

(156) 01.09.2000 2R 235 201**(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Litiment

(511) 1 Produits pour conserver les aliments; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes, soudures, matières premières minérales.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents; aliments diététiques.

6 Matières premières minérales.

17 Matières premières minérales.

19 Matières premières minérales.

30 Glace.

31 Malt, fourrages.

(822) DT, 10.01.1951, 430 454.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(862)** ES.**(156) 01.09.2000 2R 235 202****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Carbolat

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements.

(822) DT, 21.05.1951, 551 767.**(831)** BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(156) 01.09.2000 2R 235 203****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Nolimet

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

3 Cosmétiques, huiles essentielles, savons.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 30.01.1952, 562 848.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(862)** ES.**(156) 01.09.2000 2R235204****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Fafnil

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

3 Cosmétiques, huiles essentielles, savons.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 30.01.1952, 562 849.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(156) 01.09.2000 2R235205****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Tokrit

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 26.03.1952, 562 901.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(156) 01.09.2000 2R235206****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Riciflux

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 13.10.1958, 601 954.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(156) 01.09.2000 2R235207****(732)** TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Mussogan

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 13.10.1958, 601 955.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R 235 208**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Gulinal

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.
2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 13.10.1958, 607 560.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) **01.09.2000** **2R 235 209**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Oru

(511) 2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Drogues pharmaceutiques, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 12.09.1959, 610 254.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) **01.09.2000** **2R 235 210**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Cabuco

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

tions d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 13.10.1958, 611 329.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R235211**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Elsat

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements.

(822) DT, 13.10.1958, 611 331.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R235212**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Towe

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 09.03.1960, 611 403.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R235213**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Ricipan

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 10.01.1959, 617 447.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R 235 214**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Tolimet

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 05.06.1952, 621 539.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R 235 215**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Cortitogal

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 22.08.1952, 625 137.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **01.09.2000** **2R 235 216**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).



(531) 21.1; 26.1; 27.1.

(511) 1 Produits pour conserver les aliments, produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes, soudures, matières premières minérales.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents.

6 Matières premières minérales.

17 Matières premières minérales.

19 Matières premières minérales.

(822) DT, 04.06.1952, 625 971.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(862) PT.

(156) **01.09.2000** **2R235217**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Bronxyl

(511) 3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 27.06.1953, 640 601.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) **01.09.2000** **2R235218**

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Gisat

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes

pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 11.02.1954, 653 212.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) 01.09.2000

2R 235 219

(732) TOGAL-WERK AG
103-105, Ismaninger Strasse,
D-81675 MÜNCHEN (DE).

Efasit

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.
2 Préservatifs contre la rouille.
3 Sels pour bains; produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir).

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants; sels d'eaux minérales et sels pour bains.

(822) DT, 03.04.1957, 701 495.

(831) AT, BX, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) 01.09.2000

2R 235 220

(732) CHEMISCHES LABORATORIUM
Dr. KURT RICHTER GESELLSCHAFT M.B.H.
25, Bennigsenstrasse,
D-12159 BERLIN-FRIEDENAU (DE).

Peroestron

(511) 3 Cosmétiques.
5 Médicaments.

(822) DT, 05.10.1959, 607 323.

(831) AT, BX, CH, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, YU.

(156) 01.09.2000

2R 235 221

(732) CHEMISCHES LABORATORIUM
Dr. KURT RICHTER GESELLSCHAFT M.B.H.
25, Bennigsenstrasse,
D-12159 BERLIN-FRIEDENAU (DE).

Epidermin

(511) 3 Un extrait de glandes pluriglandulaire pour des buts cosmétiques.

5 Un extrait de glandes pluriglandulaire pour des buts médicaux.

(822) DT, 01.10.1958, 607 689.

(831) AT, BX, CH, CZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SK, YU.

(156) 01.09.2000

2R235230

(732) JOHANNES GRAUPNER (firme)
92-94, Stuttgarter Strasse,
D-73230 KIRCHHEIM UNTER TECK (DE).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 7 Moteurs mécaniques, électriques et à réaction, moteurs à explosion ou Diesel de faible cylindrée, moteurs électriques comme accessoires des jouets cités en classe 28.

9 Télécommandes mécaniques, électriques ou électroniques.

12 Moteurs mécaniques, électriques et à réaction, moteurs à explosion ou Diesel de faible cylindrée.

16 Plans et instructions de montage pour les modèles; décalcomanies; modèles en papier pour travaux à la scie à découper.

20 Modèles en bois pour travaux à la scie à découper.

28 Jouets, à savoir modèles d'avion, de bateau, d'auto et de train de toute sorte et réalisation avec propulsion mécanique, électrique ou à réaction, boîtes de construction, accessoires pour les jouets énumérés, à savoir roues, réservoirs, burettes de remplissage, revêtements, nez d'hélices, capots, treuils, câbles de commande en acier, poignées de commande, hélices pour avions et bateaux, voiles, mâts, déthermaliseurs, chaînes d'ancres, poulies d'ancres, ancres, hublots, roues de gouvernail, démarreur rapide, servos, commutateurs; scies à découper comme jouet.

(822) DT, 04.05.1959, 724 558.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, LI, RO, YU.

(862) ES.

(156) 02.09.2000

2R235238

(732) Hans Schwarzkopf GmbH & Co. KG
127-129, Hohenzollernring, D-22763 Hamburg (DE).

Clynola

(511) 3 Nuanceurs et colorants pour cheveux ainsi que préparations pour permanentes.

8 Limes à ongles.

21 Soies, crins, poils pour la brosse, peignes, éponges, ustensiles de toilette, matériel de nettoyage.

(822) DT, 20.04.1960, 735 805.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) 02.09.2000

2R235244

(732) LABORATORI GUIDOTTI S.P.A.
40, via Trieste, I-56100 PISA (IT).

RILAQUIL

(511) 5 Spécialité médicale.

(822) IT, 06.06.1960, 149 654.

(831) AT, BX, CH.

(156) **02.09.2000** **2R 235 245**(732) LABORATORI GUIDOTTI S.P.A.
40, via Trieste, I-56100 PISA (IT).**DIALICOR**

(511) 5 Spécialité médicinale.

(822) IT, 27.06.1960, 149 902.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, HU, LI, MA, MC, PT, RO, YU.

(156) **05.09.2000** **2R 235 258**

(732) C&A MODE & CO.

Bleichstr. 20, D-40211 Düsseldorf (DE).

(750) C&A Mode & Co., Hauptverwaltung, Postfach 10 11 11, D-40002 Düsseldorf (DE).



(531) 24.3; 27.5.

(511) 22 Produits de corderie, filets.

23 Fils.

24 Lingerie, tissus, tissus à mailles, feutre.

25 Bas, chaussettes, articles d'habillement tissés à mailles et tricotés, habillement, lingerie, corsets, cravates, bretelles, gants, chapellerie.

26 Articles de passementerie, rubans, bordures, boutons, dentelles, broderies.

(822) DT, 01.06.1958, 506 769.

(831) AT, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, IT, LI, MA, MC, PT, SK, SM, VN, YU.

(156) **05.09.2000** **2R 235 263**

(732) Dohse & Broelemann GmbH

Carl-Bertelsmann-Str. 161, D-33311 Gütersloh (DE).

rido

(511) 16 Produits de la photographie et de l'imprimerie, cartes à jouer, enseignes et plaques d'enseignes, lettres, clichés, calendriers de table, calendriers de poche; articles à écrire, à savoir cahiers à écrire, ustensiles de bureau et de comptoir (à l'exception des meubles).

18 Maroquinerie, ouvrages en cuir.

(822) DT, 21.07.1960, 738 487.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SK, SM, VN, YU.

(851) VN.

(862) CS.

(156) **05.09.2000** **2R235266**(732) KEIMFARBEN GMBH & Co KG
D-86356 NEUSÄSS (DE).

(531) 26.3; 27.5.

(511) 2 Matières colorantes et couleurs.

(822) DT, 22.02.1960, 523 942.

(161) 05.11.1940, 104272.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, IT, MA, PT, SI, SK, YU.

(156) **05.09.2000** **2R235277**

(732) ATOTECH DEUTSCHLAND GMBH

20-24, Erasmusstrasse, D-10553 BERLIN (DE).

Nonacid

(511) 1 Produits chimiques pour la galvanotechnique, sels pour colorer des métaux.

(822) DT, 03.02.1960, 733 432.

(831) AT, BX, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, PT, RO, VN, YU.

(862) ES.

(156) **05.09.2000** **2R235284**

(732) Hans Schwarzkopf GmbH & Co. KG

127-129, Hohenzollernring, D-22763 Hamburg (DE).

Niazeen

(511) 3 Produits pour soigner les cheveux.

16 Pinceaux.

21 Soies, crins, poils pour la brosse, brosse, peignes, éponges, ustensiles de toilette, matériel de nettoyage, paille de fer.

(822) DT, 29.04.1960, 736 135.

(831) AT, BA, BG, BX, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) **05.09.2000** **2R235285**

(732) Hans Schwarzkopf GmbH & Co. KG

127-129, Hohenzollernring, D-22763 Hamburg (DE).

Artemis

(511) 3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, à savoir savons cosmétiques, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour la cosmétique et le linge, colorants pour la lessive, matières à détacher, abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 05.10.1959, 729 636.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) 05.09.2000 2R 235 291

(732) SANKYO PHARMA GmbH
9, Zielstattstrasse, D-81379 München (DE).

Stease

(511) 5 Médicaments.

(822) DT, 07.07.1956, 493 414.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, SM, VN.

(156) 05.09.2000 2R 235 292

(732) SANKYO PHARMA GmbH
9, Zielstattstrasse, D-81379 München (DE).

Stealytan

(511) 5 Médicaments.

(822) DT, 07.07.1956, 494 074.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, SM, VN.

(156) 05.09.2000 2R 235 293

(732) SANKYO PHARMA GmbH
9, Zielstattstrasse, D-81379 München (DE).

Stealyan

(511) 5 Médicaments.

(822) DT, 08.07.1956, 494 075.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, SM, VN.

(156) 05.09.2000 2R 235 294

(732) SANKYO PHARMA GmbH
9, Zielstattstrasse, D-81379 München (DE).

Projatron

(511) 5 Médicaments.

(822) DT, 23.03.1958, 515 344.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, SM, VN.

(156) 05.09.2000 2R235298

(732) Vatter GmbH
110-134, Birkenallee,
D-48432 Rheine/Westfalen (DE).

yes

(511) 24 Lingerie (à l'exception de la lingerie de corps); tissus, tissus à mailles, feutre.

25 Chapellerie, articles de mode; bas, chaussettes, articles d'habillement tissés à mailles et tricotés; habillement, cravates, bretelles, gants.

26 Travaux de coiffeurs, travaux en cheveux, articles de mode, fleurs artificielles.

(822) DT, 13.07.1960, 738 254.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, SI, SK, SM, YU.

(156) 05.09.2000 2R235299

(732) H. UPMANN & Co
Parkallee, 201, D-28213 Bremen (DE).



(531) 24.1; 27.1.

(511) 34 Tabac brut, cigares, cigarettes, tabac à fumer, tabac à chiquer, tabac à priser.

(822) DT, 21.01.1957, 699 219.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, MC.

(156) 05.09.2000 2R235300

(732) BÖMERS HOLDINGGESELLSCHAFT
Stiftung & Co.
7, Auf der Muggenburg, D-28217 Bremen (DE).

Fleuron

(531) 27.5.

(511) 33 Vins et spiritueux de provenance étrangère.

(822) DT, 01.06.1952, 559 125.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, PT.

(862) ES.

(156) 05.09.2000 2R235318

(732) FLORA FREY GMBH & Co
KOMMANDITGESELLSCHAFT
D-42653 SOLINGEN-FOCHE (DE).

FLORAN

(511) 31 Semences.

(822) DT, 14.10.1955, 481 653.

(831) AT, BX, CH.

(156) 05.09.2000 2R 235 319

(732) FLORA FREY GMBH
30-34, Focher Strasse, D-42653 SOLINGEN (DE).

(531) 27.5.

(511) 31 Semences.

(822) DT, 06.04.1959, 514 531.

(831) AT, BX, CH.

(156) 05.09.2000 2R 235 334

(732) GEZE GmbH
21-29, Siemensstrasse, D-71229 Leonberg (DE).**GEZE-STOP**(511) 6 Ferme-portes, ferme-portes au sol, pentures de porte, butoirs de porte, arrêts de porte.
17 Butoirs de porte.

(822) DT, 30.06.1960, 737 978.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, FR, HR, IT, MK, SI, SK, YU.

(156) 05.09.2000 2R 235 335

(732) BERGMANN GMBH NATÜRLICH WOHNEN
9-15, Haferbachstrasse, D-32771 LAGE (DE).**Bergmann**

(511) 1 Colles.

2 Vernis et mordants pour les meubles et meubles rembourrés.

6 Articles de fil métallique, articles en tôle et pièces profilées de métal pour la fabrication de meubles, meubles rembourrés, ferrures (garnitures) pour meubles et de parties à ressorts pour les rembourrages; matières servant à l'emballage; objets tournés, sculptés ou tressés; accessoires pour travaux de tapisserie.

7 Machines à travailler le bois et leurs accessoires.

12 Charettes à bras, traîneaux.

16 Colles; matières servant à l'emballage; produits de la photographie et de l'imprimerie.

17 Matières servant au bourrage pour matelassiers, matières servant à l'emballage; rembourrements en mousse de latex, rembourrements en poils de caoutchouc.

20 Pièces rembourrées profilées en matière artificielle gommeuse (sauf pour l'emploi électrotechnique); objets en bois, à savoir châssis aux rembourrages, pièces courbées en bois, plaques de copeaux, plaques de fibres de bois; objets tournés, sculptés ou tressés; meubles, meubles rembourrés.

22 Matières servant au bourrage pour matelassiers, matières servant à l'emballage; rembourrements en fibre de coco; accessoires pour travaux de tapisserie.

28 Jouets, engins de gymnastique et de sport.

(822) DT, 10.09.1956, 694 764.

(831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT, LI, PT.

(862) PT.

(156) 28.01.2000 R 450 524

(732) MASTER BAROMETER ASSOCIATION, S.A.
23-5° derecha, calle Goya, MADRID (ES).

MASTER DE POPULARIDAD

(531) 24.15.

(511) 16 Papier, carton, articles en papier ou en carton (non compris dans d'autres classes); imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

41 Organisation de séminaires, de petits cours, de conférences, de colloques.

42 Services d'études, de recherches et d'enquêtes.

(822) ES, 05.06.1979, 877 420; 02.03.1979, 877 422.

(831) PT.

(156) 12.05.2000 R 452 137

(732) THÉODORE LEFEBVRE & Cie,
Société anonyme
6, rue Alain de Lille, F-59000 LILLE (FR).

(531) 26.1; 27.5.

(511) 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles, métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.

16 Tous articles en papier, carton et articles en carton, photographies, papeterie, matières adhésives, pinceaux.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures, papiers peints.

(822) FR, 25.01.1980, 1 120 843.

(300) FR, 25.01.1980, 1 120 843.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, PT.

(862) ES.

(156) 29.04.2000 R 452 445

(732) STANLEY TOOLS FRANCE S.A.S.
Rue Auguste Jouchoux, Zone Industrielle,
F-25000 BESANCON (FR).

(842) Société par Actions Simplifiée.



(531) 17.5.

(571) Orange défini par les coordonnées trichromatiques suivantes: $x=0,583$ - $y=0,363$ - $Y=8,7$.

(591) orange.

(511) 9 Niveaux à eau.

(822) FR, 14.11.1979, 1 113 194.

(300) FR, 14.11.1979, 1 113 194.

(831) BX, ES, IT, MA.

(156) **29.04.2000** **R 452 446**

(732) STANLEY TOOLS FRANCE S.A.S.
Rue Auguste Jouchoux, Zone Industrielle,
F-25000 BESANCON (FR).

(842) Société par Actions Simplifiée.



(531) 17.5.

(571) Jaune défini par les coordonnées trichromatiques suivantes: $x=0,478$ - $y=0,465$ - $Y=47,0$.

(591) jaune.

(511) 9 Niveaux à eau.

(822) FR, 14.11.1979, 1 113 195.

(300) FR, 14.11.1979, 1 113 195.

(831) BX, ES, IT, MA, PT.

(156) **22.08.2000** **R 454 279**

(732) LUGLI CARRELLI ELEVATORI S.P.A.
35, viale del Commercio, I-41012 CARPI (IT).



(531) 25.3; 27.5; 29.1.

(591) rouge et blanc.

(511) 7 Pelles chargeuses.
12 Chariots élévateurs et tracteurs industriels.

(822) IT, 11.04.1980, 321 667.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LI, MC, PT, YU.

(156) **25.08.2000** **R 454 386**

(732) AIRESS (Société Anonyme)
3, Rue de la Paix, F-01100 OYONNAX (FR).

CRYLON

(511) 9 Montures de lunettes et tous articles de lunetterie.

(822) FR, 09.05.1980, 1 134 009.

(300) FR, 09.05.1980, 1 134 009.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **25.08.2000**

R 454 389

(732) BARTON & GUESTIER S.A.,
Société anonyme
Château Magnol 87, rue du Dehez,
F-33290 BLANQUEFORT (FR).

FONSET LACOUR

(511) 33 Vins, vins mousseux, cidres, apéritifs, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers.

(822) FR, 08.05.1980, 1 133 857.

(300) FR, 08.05.1980, 1 133 857.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RU, SI, SK, SM, VN, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) PT.

(156) **29.08.2000**

R 454 486

(732) BOURJOIS
12-14, rue Victor Noir,
F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

(750) BOURJOIS Département des Marques, 12/14, rue Victor Noir, F-92200 Neuilly sur Seine (FR).



(531) 5.3; 19.3.

(511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.

(822) FR, 22.04.1980, 1 131 945.

(300) FR, 22.04.1980, 1 131 945.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KZ, LI, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SK, SM, UZ, VN, YU.

(851) DE.

(156) **29.08.2000**

R 454 495

(732) FOURNIER INDUSTRIE ET SANTÉ,
Société anonyme
38, avenue Hoche, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, France.

DIARLAC

- (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 (822) FR, 06.05.1980, 1 133 263.
 (300) FR, 06.05.1980, 1 133 263.
 (831) AT, BX, CH, DZ, ES, IT, MA, PT.
 (851) ES; 1993/5 LMi.
 (862) ES; 1994/6 LMi.

- (156) **29.08.2000** **R 454 496**
 (732) ROGER & GALLET S.A.,
 Société Anonyme
 20/26, Boulevard du Parc,
 F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

ROGER & GALLET

(511) 3 Huiles essentielles et compositions odorantes pour la parfumerie, produits de parfumerie et produits cosmétiques et de toilette, savons, produits capillaires.

5 Produits d'hygiène corporelle et hygiène buccale, produits diététiques à but médical et para-pharmaceutiques.

18 Cuirs et imitations du cuir et tous articles en ces matières non compris dans d'autres classes, peaux, malles, valises, parapluies et tous articles de maroquinerie et sellerie.

21 Peignes et éponges, brosse à dents (à l'exception des pinceaux), verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus, couvertures de lit et de table, articles textiles non compris dans d'autres classes.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.

- (822) FR, 05.02.1980, 1 122 319; 22.04.1980, 1 131 944.
 (300) FR, 22.04.1980, 1 131 944.
 (831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KG, KP, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SD, SK, SM, TJ, UA, VN, YU.
 (851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).
 (862) CH.
 (851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1986/5 LMi.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1987/9 LMi.

- (156) **01.09.2000** **R 454 504**
 (732) Reckitt Benckiser N.V.
 World Trade Center AA 229, Schipholboulevard,
 NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

Calcor

(511) 1 Produits chimiques destinés à conserver les aliments, compositions extinctrices.

3 Produits chimiques pour nettoyer, adoucir et amollir l'eau, cosmétiques, savons, substances pour laver et pour blanchir, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir).

5 Désinfectants.

- (822) DT, 23.05.1972, 637 129.
 (831) AT, BX, CH, FR, IT.

- (156) **01.09.2000** **R 454 505**
 (732) Reckitt Benckiser N.V.
 World Trade Center AA 229, Schipholboulevard,
 NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

Calcor

(511) 1 Produits chimiques pour la conservation, la conservation de la couleur et pour l'amélioration du goût des aliments; détartrants; compositions extinctrices.

3 Produits chimiques pour le nettoyage, le dégraissage et le déshuilage des textiles; préparations pour laver la vaisselle, matières à détacher, à l'exception des produits pour laver et pour blanchir.

- (822) DT, 25.11.1975, 938 199.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (862) CH.

- (156) **22.07.2000** **R 454 598**
 (732) ABUS AUGUST BREMICKER SÖHNE
 KOMMANDITGESELLSCHAFT
 Altenhofer Weg,
 D-58300 WETTER/VOLMARSTEIN (DE).



Diskus

- (531) 2.1; 27.5.
 (511) 6 Cadenas, câbles et serrures antivols pour cycles et motos, antivols, loquets, chaînes de sûreté, targettes-verrous pour hors-bords, les articles précités en métal.
 (822) DT, 03.02.1977, 954 469.
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, LI, PT, SK.

- (156) **02.09.2000** **R 454 657**
 (732) ARTÍCULOS PARA EL HOGAR, S.A.
 84, carretera Riudoms, REUS, Tarragona (ES).



- (531) 1.5; 27.5.
 (511) 21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué).
 (822) ES, 05.09.1979, 890 914.
 (831) CH.

- (156) **02.09.2000** **R 454 658**
 (732) FREIXENET, S.A.
 2, Joan Sala, E-08770 SANT SADURNI D'ANOIA
 (Barcelona) (ES).

CARTA NEVADA

(511) 32 Bière, ale et porter; limonades et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Vins mousseux.

(822) ES, 28.02.1977, 705 694; 28.02.1977, 705 695.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN.

(862) PT.

(156) **02.09.2000** **R 454 663**

(732) MIGUEL TORRES, S.A.
22, calle Comercio,
E-08720 VILAFRANCA DEL PENEDÉS,
Barcelona (ES).

VIÑA MAGDALÁ

(511) 33 Vins, spiritueux et liqueurs.

(822) ES, 20.12.1978, 865 402.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(156) **02.09.2000** **R 454 664**

(732) MIGUEL TORRES, S.A.
22, calle Comercio,
E-08720 VILAFRANCA DEL PENEDÉS,
Barcelona (ES).

MAS RABELL

(511) 33 Vins, spiritueux et liqueurs.

(822) ES, 06.06.1980, 916 202.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, RU, SM, VN, YU.

(862) CH.

(156) **27.08.2000** **R 454 711**

(732) SAGEM
6, avenue d'Iéna, F-75116 PARIS (FR).
(750) SAGEM, 11, rue Watt BP 410,
F-75626 PARIS Cedex 13 (FR).

TELEMIR

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, notamment par infrarouge, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

(822) FR, 12.03.1980, 1 126 960.

(300) FR, 12.03.1980, 1 126 960.

(831) DE.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **27.08.2000** **R 454 723**

(732) LANCÔME PARFUMS ET BEAUTÉ & Cie,
Société en nom collectif
29, rue du Faubourg Saint-Honoré,
F-75008 PARIS (FR).

(842) Société en nom collectif.

MAQUICONTRÔLE

(511) 3 Produits de parfumerie, notamment parfums, eaux de toilette et lotions, savons, shampooings, produits moussants et adoucissants pour le bain, cosmétiques, fards.

(822) FR, 15.04.1980, 1 131 242.

(300) FR, 15.04.1980, 1 131 242.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, MA, PT, RU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **26.08.2000** **R 454 725**

(732) LOCAREV MAEVA, Société anonyme
30, rue d'Orléans,
F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

MAEVA

(511) 39 Transport de personnes ou de marchandises, information concernant les voyages (agence de tourisme et de voyage, réservation de places), location de véhicules de transport.

(822) FR, 11.04.1980, 1 130 741.

(300) FR, 11.04.1980, 1 130 741.

(831) AT, BA, BX, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(861) BX; 1987/1 LMi.

(156) **29.08.2000** **R 454 735**

(732) DALLE HYGIÈNE, Société anonyme
Rue Jean Jaurès, F-59117 WERVICQ-SUD (FR).

DUVET

(511) 16 Papier, notamment papier absorbant à usage ménager ou industriel; papier absorbant pour les soins du corps et de la toilette; papier hygiénique.

21 Torchons et chiffons en cellulose, en tissus ou en tissus non tissés, imprégnés ou non, pour épousseter, laver, lustrer, nettoyer ou polir.

25 Couches pour bébés.

(822) FR, 13.02.1980, 1 123 403.

(831) AT, BX, DE, DZ, ES, IT, MA, MC, PT.

(862) ES.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/4 LMi.

(156) **25.08.2000** **R 454 738**

(732) LUISSIER BORDEAU CHESNEL,
Société en Nom Collectif
Rue Léopold Gouloumès,
F-72470 CHAMPAGNE (FR).

(842) Société en nom collectif.

BAGUETTI

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace.

(822) FR, 22.11.1979, 1 122 080.

(831) BX, CH, IT.

(156) 03.09.2000

R 454 740

(732) SODIAAL INTERNATIONAL -
Société de Diffusion Internationale
Agro-Alimentaire
170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).

(842) société anonyme, France.

(750) SODIAAL SNC, 170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).



(531) 5.5; 8.7; 19.3; 27.5.

(511) 29 Produits laitiers, crème-dessert.

(822) FR, 10.03.1980, 1 126 825.

(300) FR, 10.03.1980, 1 126 825.

(831) BX, ES, MA, PT.

(156) 03.09.2000

R 454 741

(732) SODIAAL INTERNATIONAL -
Société de Diffusion Internationale
Agro-Alimentaire
170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).

(842) société anonyme, France.

(750) SODIAAL SNC, 170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).



(531) 5.5; 8.1; 8.7; 19.3; 27.5.

(511) 29 Produits laitiers, mousse-dessert.

(822) FR, 10.03.1980, 1 126 826.

(300) FR, 10.03.1980, 1 126 826.

(831) BX, ES, MA, PT.

(156) 03.09.2000

R 454 742

(732) SODIAAL INTERNATIONAL -
Société de Diffusion Internationale
Agro-Alimentaire
170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).

(842) société anonyme, France.

(750) SODIAAL SNC, 170 Bis, Boulevard du Montparnasse,
F-75014 PARIS (FR).



(531) 5.5; 8.7; 19.3; 27.5.

(511) 29 Produits laitiers, desserts.

(822) FR, 10.03.1980, 1 126 827.

(300) FR, 10.03.1980, 1 126 827.

(831) BX, ES, MA.

(156) 22.08.2000

R 454 745

(732) STMICROELECTRONICS S.A.
7, avenue Galliéni, F-94250 GENTILLY (FR).

TRANSIL

(511) 9 Composants électriques ou électroniques et, notamment, diodes de puissance, ainsi que leurs éléments constitutifs; organes, dispositifs, ensembles ou sous-ensembles électriques ou électroniques comportant ou constitués par des dispositifs à semi-conducteurs et, notamment, par des diodes; transistors, thyristors, redresseurs, onduleurs, amplificateurs, détecteurs, régulateurs et transformateurs de courants ou de tensions électriques; circuits électriques ou électroniques et, notamment, circuits de protection; appareils, instruments, organes et dispositifs électriques, électroniques, opto-électroniques, électromagnétiques, radioélectriques, scientifiques, de télécommunication, de téléphonie, de télévision, de mesurage, de signalisation, de contrôle, de commande, de télécommande, de secours, d'alarme.

(822) FR, 07.03.1980, 1 126 402.

(300) FR, 07.03.1980, 1 126 402.

(831) BX, CH, DE, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **02.09.2000** **R 454 826**

(732) Wilhelm Hämmerle, Destillerie-Freihof
Gesellschaft mbH & Co KG
1, Vorachstrasse, A-6890 LUSTENAU (AT).

HAUSER

(511) 29 Pulpes de fruits.

32 Boissons non alcooliques, boissons de fruits, sirops de fruits.

33 Boissons alcooliques; vins, spiritueux.

(822) AT, 02.09.1980, 94 810.

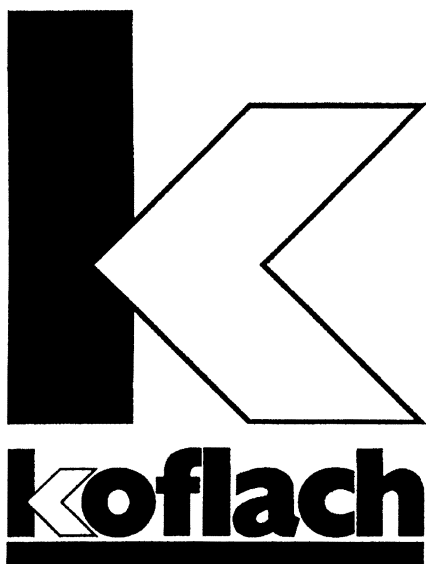
(300) AT, 02.09.1980, 94 810.

(831) BX, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, LI, SK.

(864) DE; 1998/22 Gaz.

(156) **04.09.2000** **R 454 827**

(732) Koflach Sport Gesellschaft m.b.H.
301, Lackengasse,
A-5541 Altenmarkt im Pongau (AT).
(842) GmbH, Autriche.



(531) 27.5.

(511) 25 Vêtements, y compris bottes, souliers, pantoufles, chaussures de ski, souliers d'après-ski.

28 Articles de sport et de gymnastique (à l'exception des vêtements).

(822) AT, 04.09.1980, 94 901.

(831) BX, CH, DE, FR, IT.

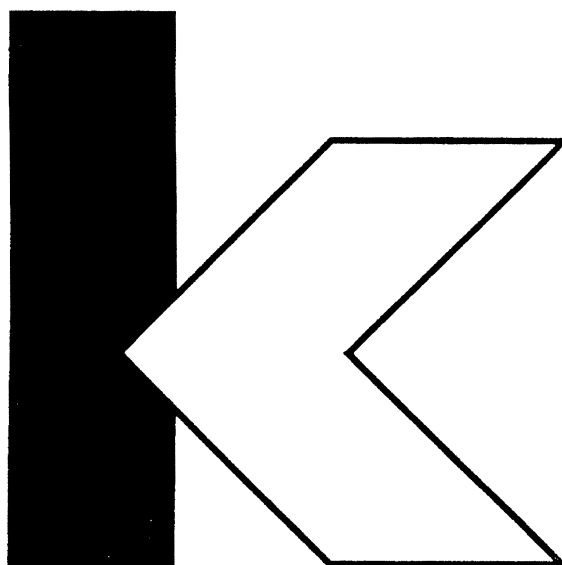
(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **04.09.2000**

R 454 828

(732) Koflach Sport Gesellschaft m.b.H.
301, Lackengasse,
A-5541 Altenmarkt im Pongau (AT).

(842) GmbH, Autriche.



(531) 27.5.

(511) 25 Vêtements, y compris bottes, souliers, pantoufles, chaussures de ski, souliers d'après-ski.

28 Articles de sport et de gymnastique (à l'exception des vêtements).

(822) AT, 04.09.1980, 94 902.

(831) BX, CH, DE, FR, IT.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/3 LMi.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **04.09.2000**

R 454 835

(732) STORK SCREENS B.V.
1-3, Raamstraat, NL-5831 AT BOXMEER (NL).
(842) B.V., Pays-Bas.

HEXA

(511) 7 Cadres et pochoirs étant des parties de machines d'impression au cadre.

7 Frames and stencil plates as parts of screen printing machines.

(822) BX, 25.03.1980, 365 333.

(300) BX, 25.03.1980, 365 333.

(831) CH, DE, FR, IT.

(832) TR.

(156) 22.08.2000 R 454 840**(732)** CHIMAC-AGRIPHAR, Société anonyme
Rue de Renory, 26 B, B-4102 OUGREE (BE).**ENDOGERME****(511)** 1 Produit phytosanitaire en poudre, en liquide ou en aérosol, permettant entre autres d'éviter la formation de germes sur les tubercules de pommes de terre, les oignons de conservation ou pour tout autre usage similaire.

5 Produits phytopharmaceutiques.

(822) BX, 27.02.1980, 364 837.**(300)** BX, 27.02.1980, 364 837.**(831)** FR.**(156) 28.08.2000 R 454 844****(732)** PFIZER PRODUCTS CORPORATION,
Société organisée et existant sous
les lois de l'Etat de Delaware
235 East 42nd Street, NEW YORK (US).
(750) PFIZER PRODUCTS CORPORATION, Société organisée et existant sous les lois de l'Etat de Delaware, 102, rue Léon Théodor, B-1090 BRUXELLES (BE).**CALONE****(511)** 1 Produit chimique aromatique.**(822)** BX, 26.03.1980, 365 455.**(300)** BX, 26.03.1980, 365 455.**(831)** AT, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, MC, PT, YU.**(861)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/2 LMi.**(156) 25.08.2000 R 454 875****(732)** LABORATOIRES DE BIOLOGIE VÉGÉTALE
YVES ROCHER, Société anonyme
F-56200 LA GACILLY (FR).**(531)** 5.5; 25.1; 27.5; 29.1.**(571)** Feuilles, lettres et encadrement = palette internationale "Pantone 375: vert. Illustration = bleu. Pavé = palette internationale "Pantone 331: bleu-vert.**(591)** vert, bleu et bleu-vert.**(511)** 3 Parfumerie, cosmétiques, ainsi que savons aux eaux parfumées.**(822)** FR, 04.03.1980, 1 125 829.**(300)** FR, 04.03.1980, 1 125 829.**(831)** BX, CH.**(862)** CH.**(156) 25.08.2000 R 454 876****(732)** LABORATOIRES DE BIOLOGIE VÉGÉTALE
YVES ROCHER, Société anonyme
F-56200 LA GACILLY (FR).**(531)** 5.5; 25.1; 27.5; 29.1.**(571)** Feuilles, lettres et encadrement = palette internationale "Pantone 375: vert. Illustration = rose. Pavé = palette internationale "Pantone 196: rose.**(591)** vert et rose.**(511)** 3 Parfumerie, cosmétiques, ainsi que savons aux eaux parfumées.**(822)** FR, 04.03.1980, 1 125 830.**(300)** FR, 04.03.1980, 1 125 830.**(831)** BX, CH.**(862)** CH.**(156) 25.08.2000 R 454 877****(732)** LABORATOIRES DE BIOLOGIE VÉGÉTALE
YVES ROCHER, Société anonyme
F-56200 LA GACILLY (FR).



(531) 5.7; 25.1; 27.5; 29.1.

(571) Feuilles, lettres et encadrement = palette internationale "Pantone 375: vert. Illustration: jaune. Pavé = palette internationale "Pantone 365: vert-jaune.

(591) vert, jaune et vert-jaune.

(511) 3 Parfumerie, cosmétiques, ainsi que savons aux eaux parfumées.

(822) FR, 04.03.1980, 1 125 831.

(300) FR, 04.03.1980, 1 125 831.

(831) BX, CH.

(862) CH.

(156) 02.09.2000

R 454 888

(732) CHIPIE DESIGN, Société anonyme
11, avenue du Général Leclerc,
F-11003 CARCASSONNE (FR).



(531) 2.1; 26.3; 27.5.

(511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

9 Lunettes.

14 Bijoux, articles de bijouterie en vrai ou en faux, bijoux de fantaisie.

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux, malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles, jeans, blousons, chemisiers, pull-overs, pantalons, vêtements pour enfants, maillots de corps à manches courtes,

vêtements de cuir, vêtements imperméables, vêtements en tissu caoutchouté, vêtements de sport.

(822) FR, 25.01.1980, 1 136 716.

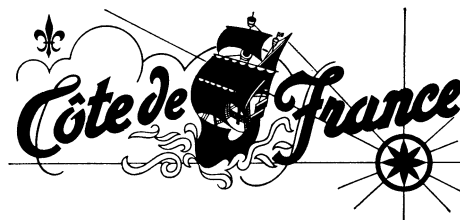
(831) BX, CH, DE, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 04.09.2000

R 454 911

(732) CHOCOLATERIE CORNE-CÔTE DE FRANCE,
Société anonyme
9, avenue du Président Allendé,
F-94400 VITRY-SUR-SEINE (FR).



(531) 1.1; 5.5; 18.3; 27.5.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace.

(822) FR, 13.12.1977, 1 035 755.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(156) 03.09.2000

R 454 932

(732) DETHLEFFSEN GMBH & Co
107, Schleswiger Strasse,
D-24941 FLENSBURG (DE).

Bommi

(511) 29 Fruits et légumes conservés, séchés ou cuits; gelées de fruits ou de légumes, confitures.

(822) DT, 03.09.1980, 1 007 157.

(831) AT, BX, CH, FR, IT, PT.

(156) 28.08.2000

R 454 969

(732) BIJOUX BERMO, Société anonyme
56, route Nationale, EBERSHEIM,
F-67600 SÉLESTAT (FR).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 14 Bijoux.

(822) FR, 08.05.1980, 1 133 750.

(300) FR, 08.05.1980, 1 133 750.

(831) BX, CH, DE.

(156) **27.08.2000** **R 454 990**

- (732) L'ORÉAL, Société anonyme
14, rue Royale, F-75008 PARIS (FR).
(842) société anonyme, France.

ENVOL

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser, et abraser; savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; dépilatoires; produits pour le bain.

5 Produits d'hygiène, déodorants, désinfectants; produits pour le bain.

16 Publications, revues, journaux, magazines et livres.

21 Peignes, éponges, brosse, vaporisateurs de toilette et de parfumerie et autres ustensiles de toilette.

26 Perruques et postiches.

42 Salons et instituts de beauté, salons de coiffures.

(874) 1998/11 Gaz.

A supprimer de la liste:

16 Publications, revues, journaux, magazines et livres.

(822) FR, 16.05.1980, 1 134 856.

(300) FR, 16.05.1980, 1 134 856.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(862) PT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(862) CH.

(862) YU.

(156) **04.09.2000** **R 455 000**

- (732) BONGRAIN S.A.
(société anonyme à directoire
et conseil de surveillance)
42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).
(842) Société anonyme à directoire et conseil de surveillance.

FINE DES PRES

(511) 29 Fromages.

(822) FR, 09.05.1978, 1 049 604.

(831) AT, BG, BX, CH, DE, ES, HU, IT, RO, RU, YU.

(156) **14.08.2000** **R 455 083**

- (732) HENKELL & Co
142, Biebricher Allee, D-65187 WIESBADEN (DE).

Rüttgers

(511) 32 Eaux minérales, boissons non alcooliques.
33 Vins, vins mousseux, vin de vermouth, spiritueux.

(822) DT, 29.07.1968, 847 714.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT, YU.

(156) **30.08.2000** **R 455 089**

- (732) ISTITUTO DERMATOLOGICO ITALIANO
IDIM S.P.A.
20, via Frigimelica, I-35100 PADOVA (IT).

Iridase

(511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

(822) DT, 21.03.1980, 999 648.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 08.03.1980, 999 648.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RU, SM, VN, YU.

(862) PT.

(156) **28.08.2000** **R 455 098**

- (732) LES GRANDS CHAIS DE FRANCE
1, rue de la Division Leclerc,
F-67290 PETERSBACH (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 25.1; 29.1.

(571) Étiquette dorée, inscriptions blanches sur fond brun-rouge et noir.

(591) doré, blanc, brun-rouge et noir.

(511) 33 Whisky.

(822) FR, 12.06.1980, 1 138 778.

(300) FR, 12.06.1980, 1 138 778.

(831) AT, BX, IT.

(862) AT.

(156) **26.08.2000** **R 455 127**

- (732) BONGRAIN S.A.
(société anonyme à directoire
et conseil de surveillance)
42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).
(842) Société anonyme à directoire et conseil de surveillance.

ANGE ROUX

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

- (822) FR, 10.06.1980, 1 137 695.
 (300) FR, 10.06.1980, 1 137 695.
 (831) BX, CH, DE, IT.
 (851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **26.08.2000** **R 455 130**
 (732) Galderma S.A.
 Zugerstrasse 8, CH-6330 Cham (CH).
 (750) Galderma S.A. Département des Marques, World Trade Center Case Postale 453, CH-1000 LAUSANNE 30 (CH).

CUTACNYL

- (511) 3 Lotion dermique.
 (822) FR, 12.06.1980, 1 138 779.
 (300) FR, 12.06.1980, 1 138 779.
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, IT, MA, VN.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **03.09.2000** **R 455 146**
 (732) DSM-BASF Structural Resins V.O.F.
 5, Ceintuurbaan, NL-8022 AW ZWOLLE (NL).

PALATAL

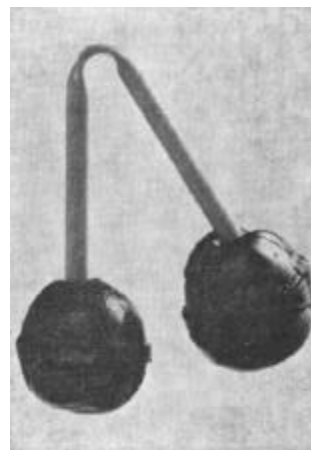
- (511) 1 Matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); produits chimiques destinés à l'industrie, à savoir matières auxiliaires pour la transformation des matières plastiques.

12 Pièces de véhicules agricoles, à savoir pièces de carrosserie et revêtements, toutes en matières plastiques renforcées.

17 Demi-produits en matières plastiques non remplies, remplies ou renforcées, sous forme de feuilles, de plaques, de barres, de blocs et de tubes.

- (822) DT, 17.07.1980, 1 004 942.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, KZ, LI, MC, PT, RU, SM, UA.

- (156) **03.09.2000** **R 455 208**
 (732) CREST SUIKERWERKEN B.V.
 143, Graafschap Hornelaan,
 NL-6001 AC WEERT (NL).
 (842) Dutch Corporation.



- (531) 5.7; 8.1.
 (511) 30 Confiserie.
 (822) BX, 16.05.1980, 365 294.
 (300) BX, 16.05.1980, 365 294.
 (831) AT, BY, CZ, FR, IT, RU, UA.
 (862) AT.

- (156) **02.09.2000** **R 455 270**
 (732) HERMANOS ESCUDERO, S.A.
 Carretera Orense, Km. 4, PONFERRADA, León (ES).



- (531) 3.1; 11.3; 24.1; 27.5.
 (571) Outre la dénomination "MANASUL" et parmi d'autres éléments apparaît, de profil, une femme nue assise à l'intérieur d'une théière; deux lions stylisés soutiennent un écu avec les initiales "HE" faisant allusion aux titulaires, les frères ESCUDERO.

(511) 5 Sels aromatiques naturels, eucalyptus (en feuilles), thé médicinal, camomille pour infusions, désodorisants de l'air ambiant, produits pour rafraîchir et/ou purifier l'air, produits contre les mites, solutions aqueuses pour porter des verres de contact, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; linges, tampons, compresses, culottes et bandes pour l'hygiène et la menstruation; matières pour bandages, gazes, coton ou ouate hydrophile et pansements; produits anticryptogamiques, préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles; substances nutritives pour micro-organismes.

30 Fleurs de cassier, riz, tapioca, sagou, farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, galettes; glaces comestibles, miel, levures, poudres pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices, glace.

- (822) ES, 29.03.1977, 802 670; 05.12.1978, 862 693.
 (831) AL, AM, BA, BX, BY, CH, DE, EG, FR, IT, KZ, MA, PT, RU, UA, UZ.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **02.09.2000** **R 455 332**

(732) BIOTEST AG
4, Waldfriedstrasse,
D-60528 FRANKFURT/MAIN (DE).

SERALC

(511) 1 Produits chimiques destinés à la science, produits chimiques destinés au diagnostic sérologique pour usage en laboratoire.

(822) DT, 11.05.1979, 985 325.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.

(156) **02.09.2000** **R 455 333**

(732) W. KORDES' SÖHNE ROSENSCHULEN
GMBH & Co KG
D-25365 KLEIN
OFFENSETH-SPARRIESHOOP (DE).

Kordes' Rose Robusta

(511) 31 Rosiers et plants de rosiers.

(822) DT, 16.07.1979, 987 769.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, SK.

(862) CH.

(156) **03.09.2000** **R 455 334**

(732) DBT Deutsche Bergbau-Technik GmbH
97, Bornberg, D-42109 Wuppertal (DE).

Dynatrac

(511) 7 Mécanismes d'avancement et de commande pour machines à abattre des minéraux, en particulier pour haveuses et rabots à charbon.

(822) DT, 14.05.1980, 1 002 002.

(831) BX, CZ, DE, DZ, EG, FR, HU, MA, RO, RU, SK, UA, YU.

(156) **03.09.2000** **R 455 335**

(732) BAYER AG
Bayerwerk, D-51368 LEVERKUSEN (DE).
(842) Aktiengesellschaft.

BAYMICRON

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, résines synthétiques et matières plastiques à l'état brut, sous forme de poudres, rognures, granulés, capsules avec surfaces ouvertes et fermées, particulièrement comme supports de substances actives.

(822) DT, 25.06.1980, 1 003 849.

(831) AT, BX, CH, CZ, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PT, RO, SK, YU.

(156) **05.09.2000**

R 455 342

(732) PHILIP MORRIS BELGIUM S.A.
24, Boulevard du Souverain,
B-1170 BRUXELLES (BE).



(531) 24.1; 26.4; 27.5.

(511) 34 Tabac et produits de tabac, articles pour fumeurs.

(822) BX, 15.03.1978, 350 420.

(831) AT, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KP, KZ, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, UA, UZ, VN, YU.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) AT.

(862) CH.

(156) **26.08.2000**

R 455 373

(732) DIDIER-WERKE AG
16-18, Lessingstrasse, D-65189 WIESBADEN (DE).

GRAFERMAL

(511) 19 Matériaux de construction réfractaires, spécialement tampons et busettes à base de chamottes de différents pourcentages en carbone.

(822) DT, 10.12.1974, 925 874.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MK, PT, RO, RU, SI, VN, YU.

(156) **01.09.2000**

R 455 378

(732) WILHELM EICKER (firme)
25, Tersteegenstrasse, D-42653 SOLINGEN (DE).



(531) 1.5; 27.5.

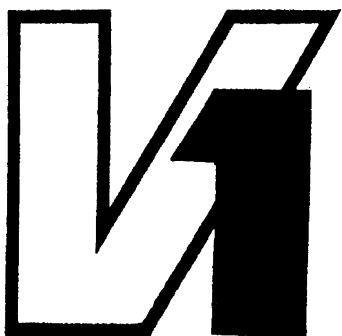
(511) 8 Articles de coutellerie, excepté ceux pour les coiffeurs, les manucures et les pédicures.

(822) DT, 02.04.1980, 1 000 237.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HR, IT, SI, YU.

(156) **29.08.2000** **R 455 420**

(732) PAGEL Spezial-Beton GmbH & Co. KG
9, Wolfsbankring, D-45355 Essen (DE).



(531) 27.5; 27.7.

(511) 1 Additifs chimiques et charges pour béton et mortier.

19 Matériaux de construction, béton, éléments préfabriqués en béton, mortier.

(822) DT, 01.02.1979, 981 455.

(831) AT, BX, CH, FR, IT, PT, RU.

(156) **23.08.2000** **R 455 426**

(732) MAGNAT AUDIO - PRODUKTE GMBH
9, Lise-Meitner-Strasse, D-50529 PULHEIM (DE).

MAGNAT

(511) 9 Appareils électro-acoustiques, à savoir appareils pour l'enregistrement, la transmission, la conservation et pour la reproduction du son; appareils électro-acoustiques pour effets lumineux; appareils électro-acoustiques de contrôle, de commande et de réglage; transformateurs, sélecteurs de canaux, amplificateurs, haut-parleurs, boîtiers de haut-parleurs, pieds de haut-parleurs, dispositifs de fixation pour haut-parleurs et câbles pour haut-parleurs, casques d'écoute, microphones, mégaphones, pick-up, ainsi qu'éléments des produits précités.

(822) DT, 02.06.1980, 1 002 744.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 25.04.1980, 1 002 744.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, LI, PT, SK, YU.

(156) **29.08.2000** **R 455 467**

(732) Merial B.V.
6-8, Bovenkerkerweg,
NL-1185 XE AMSTELVEEN (NL).

IVOMEC

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) BX, 24.03.1980, 365 741.

(300) BX, 24.03.1980, 365 741.

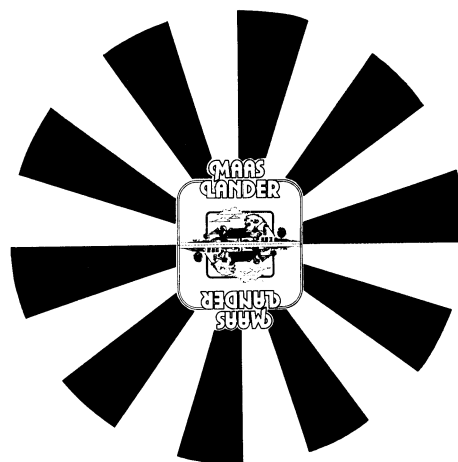
(831) LI, MC, RO, SM, VN.

(862) RO.

(156) **03.09.2000**

R 455 470

(732) Westland Kaasspecialiteiten B.V.
5, Zuiderzee, NL-1271 EP HUIZEN (NL).



(531) 1.3; 27.5.

(511) 5 Fromage et produits de fromage diététiques.

29 Fromage et produits fromagers.

30 Produits préparés avec du fromage.

(822) BX, 10.03.1980, 365 328.

(300) BX, 10.03.1980, 365 328.

(831) DE, FR.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **03.09.2000**

R 455 481

(732) CLAUS DÖLLING (GMBH & Co KG)
2-4, Fuchsberger Damm, D-25335 ELMISHORN (DE).



(531) 18.3; 26.1; 29.1.

(591) bleu et rouge.

(511) 29 Viandes et saucisses, viandes et saucisses conservées, gelées de viande, extraits de viande.

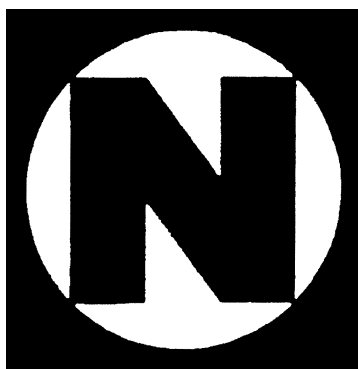
(822) DT, 27.01.1972, 889 989.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, FR, HU, IT, SK.

(156) **28.08.2000**

R 455 516

(732) NECKERMANN VERSAND AG
360-400, Hanauer Landstrasse,
D-60386 FRANKFURT (DE).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines à coudre, machines à laver, machines électroménagères.

9 Aspirateurs électriques, postes de radio, appareils de télévision.

11 Appareils de chauffage, réchauds, appareils frigorifiques; appareils de séchage et appareils d'aération.

21 Petits ustensiles de ménage et de cuisine.

24 Linge de table et de lit.

25 Vêtements (y compris les vêtements tissés et tricotés), linge de corps.

(822) DT, 06.06.1973, 906 131.

(831) BX, BY, ES, FR, HR, HU, IT, RU, SI, SK, UA, YU.

(156) **28.08.2000** **R 455 524**

(732) LES GRANDS CHAIS DE FRANCE,
Société anonyme
Rue de la Division Leclerc,
F-67290 PETERSBACH (FR).

PRINCE LAURENT

(511) 33 Cognacs, vins de provenance française, à savoir champagne.

(822) FR, 12.06.1980, 1 142 124.

(300) FR, 12.06.1980, 1 142 124.

(831) AT, BA, BX, DE, DZ, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **26.08.2000** **R 455 568**

(732) "CHARLES DE CAZANOVE S.A.",
Société anonyme
1, rue des Cotelles, F-51200 ÉPERNAY (FR).



(531) 25.1.

(511) 33 Vin de provenance française, à savoir champagne.

(822) FR, 26.06.1980, 1 141 008.

(300) FR, 26.06.1980, 1 141 008.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SK, SM, VN.

(156) **26.08.2000** **R 455 573**

(732) Monsieur Jean, François, Bernard
CASTAREDE de nationalité française
41, rue Copernic, F-75016 PARIS (FR).

CASTARÈDE

(511) 29 Fruits à l'armagnac.

33 Armagnac, apéritifs, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers.

(822) FR, 26.06.1980, 1 141 009.

(300) FR, 26.06.1980, 1 141 009.

(831) CH, DE, IT.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **26.08.2000** **R 455 577**

(732) SOCIETE DIAGNOSTICA-STAGO
9, rue des Frères Chausson, F-92600 ASNIERES (FR).

COAGNORM

(511) 1 Produits chimiques biologiques destinés à des analyses, réactions, dosages, contrôles en laboratoires, pour la médecine humaine et vétérinaire.

5 Produits chimiques biologiques destinés à des réactions pour la médecine humaine et vétérinaire.

(822) FR, 12.06.1980, 1 142 125.

(300) FR, 12.06.1980, 1 142 125.

(831) AT, BX, DE, IT, RU.

(156) **26.08.2000** **R 455 578**

(732) SOCIETE DIAGNOSTICA-STAGO
9, rue des Frères Chausson, F-92600 ASNIERES (FR).

SPLI-PREST

(511) 1 Produits chimiques biologiques destinés à des analyses, réactions, dosages, contrôles en laboratoire, pour la médecine humaine et vétérinaire.

5 Produits chimiques biologiques destinés à des réactions pour la médecine humaine et vétérinaire.

(822) FR, 12.06.1980, 1 142 126.

(300) FR, 12.06.1980, 1 142 126.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, KZ, RU, UA.

(156) **26.08.2000** **R 455 579**

(732) SOCIETE DIAGNOSTICA-STAGO
9, rue des Frères Chausson, F-92600 ASNIERES (FR).

COAGPATH

(511) 1 Produits chimiques biologiques destinés à des analyses, réactions, dosages, contrôles en laboratoire, pour la médecine humaine et vétérinaire.

5 Produits chimiques biologiques destinés à des réactions pour la médecine humaine et vétérinaire.

(822) FR, 12.06.1980, 1 142 127.

(300) FR, 12.06.1980, 1 142 127.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, RU.

(156) **03.09.2000** **R 455 600**

(732) BASF Coatings AG
1, Glasuritstrasse, D-48165 Münster (DE).

(842) Aktiengesellschaft, Germany.

(750) BASF Coatings AG, Patente/Marken/Lizenzen/ Dokumentation, CP-B 311, Postfach 6123, D-48136 Münster (DE).

GLASSODECOR

(511) 2 Peintures pour la conservation du bois.

(822) DT, 24.07.1980, 1 005 402.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LI, MC, PT, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(156) **03.09.2000** **R 455 601**

(732) Reckitt Benckiser N.V.
World Trade Center AA 229, Schipholboulevard,
NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

CALGONIT

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, substances pour la régénération, anticalcaires.

5 Désinfectants.

(822) DT, 30.06.1976, 946 074.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, ES, FR, HR, HU, PT, RO, SI, YU.

(156) **03.09.2000** **R 455 605**

(732) BASF AKTIENGESELLSCHAFT
38, Carl-Bosch-Strasse,
D-67063 LUDWIGSHAFEN (DE).

ULTRAMID

(511) 1 Matières plastiques à l'état brut, renforcées et/ou non renforcées (sous forme de poudre, de liquides, de pâtes et de granulés).

(822) DT, 17.07.1980, 1 004 941.

(831) AM, AT, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, ES, FR, HR, IT, KG, KP, KZ, LI, MC, MD, MN, PT, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA.

(156) **05.09.2000** **R 455 646**

(732) GÖLA-WERK GERMAN GÖTZ GMBH & Co KG
1, Hossinger Strasse, D-72469 MESSSTETTEN (DE).



(531) 2.9; 26.1; 27.5.

(511) 25 Articles d'habillement, vêtements de loisir et de sport, sous-vêtements de dames, vêtements de nuit pour dames; tous les produits en provenance de/ou destinés à des pays francophones.

(822) DT, 16.10.1979, 991 865.

(831) AT, BA, BX, CZ, FR, HU, RO, RU, SK.

(862) AT.

(156) **03.09.2000** **R 455 654**

(732) JOS. SCHNEIDER OPTISCHE WERKE
KREUZNACH GMBH & Co KG
132, Ringstrasse, D-55543 BAD KREUZNACH (DE).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments optiques et photographiques (à l'exception d'obturateurs photographiques), objectifs photographiques et cinématographiques, objectifs de projection et d'agrandissement, objectifs à focale variable et systèmes de lentilles à focale variable se plaçant devant l'objectif, objectifs d'agrandissement à focale variable, longues-vues, bonnettes (optiques), filtres à lumière, viseurs, télémètres, loupes.

(822) DT, 25.08.1980, 1 006 572.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 23.07.1980, 1 006 572.

(831) CH, RU.

(862) CH.

(156) 29.08.2000 R 455 678**(732)** L.F. WILL & Cie, Société anonyme
2, rue Joseph Stallaert, B-1060 BRUXELLES (BE).**EVIVEN****(511)** 3 Produits cosmétiques destinés aux soins des veines.
5 Produits pharmaceutiques destinés aux soins des veines.**(822)** BX, 12.03.1980, 365 715.**(300)** BX, 12.03.1980, 365 715.**(831)** AT, CH, DE, FR, IT, LI, MC, SM.**(156) 27.08.2000 R 455 681****(732)** TRICOSAL GMBH
1, Robert-Hansen-Strasse,
D-89257 ILLERTISSEN (DE).**TRICOMER****(511)** 17 Bandes et feuilles d'étanchéité en matières plastiques pour travaux de construction; couvre-joints.

19 Bandes et feuilles amovibles en matières plastiques pour travaux de construction.

(822) DT, 31.07.1980, 1 005 814.**(831)** AT, BX, CH, ES, FR, IT.**(156) 28.08.2000 R 455 824****(732)** ISTITUTO DERMATOLOGICO ITALIANO
IDIM S.P.A.
44/46, viale Tre Venezie, I-35043 MONSELICE (IT).

(531) 27.5.**(511)** 3 Produits cosmétiques et dermatologiques non pharmaceutiques.

5 Produits cosmétiques et dermatologiques à action thérapeutique.

(822) IT, 28.08.1980, 323 508.**(300)** IT, 27.03.1980, 40 115 C/80.**(831)** CH, DE, DZ, EG, HU, LI, MA, MC, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1986/10 LMi.**(156) 28.08.2000 R 455 848****(732)** ZAMBON GROUP S.P.A.
9, via della Chimica, I-36100 VICENZA (IT).**LEVOTENSIN****(511)** 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.**(822)** IT, 28.08.1980, 323 501.**(300)** IT, 15.04.1980, 33 670 C/80.**(831)** BX, FR.**(156) 28.08.2000 R 455 926****(732)** SOCIÉTÉ DES PRODUITS NESTLÉ S.A.
CH-1800 VEVEY (CH).**NESTLE****(511)** 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, produits hygiéniques, à l'exception des produits cosmétiques; aliments et boissons diététiques.**(822)** CH, 12.05.1980, 305 838.**(300)** CH, 12.05.1980, 305 838.**(831)** AM, AT, BA, BX, BY, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.**(156) 28.08.2000 R 455 928****(732)** MÉTAUX PRÉCIEUX S.A. METALOR
2, avenue du Vignoble, CH-2000 NEUCHÂTEL (CH).**BLOCK-MATIC****(511)** 10 Instruments et appareils dentaires, à savoir attachements dentaires.**(822)** CH, 07.07.1980, 305 844.**(300)** CH, 07.07.1980, 305 844.**(831)** BX, DE, ES, FR.**(156) 29.08.2000 R 455 937****(732)** Belval S.A.
Sous la Roche, Case postale 5,
CH-2042 Valangin (CH).**(531)** 27.5.**(511)** 6 Produits liés à l'énergie solaire, à savoir plaques, feuilles et tranches de silicium destinées à la fabrication de cellules solaires.

7 Produits liés à l'énergie solaire ou mus par l'énergie solaire, à savoir pompes solaires, appareils électroménagers équipés de générateurs solaires, scies, spécialement à haute performance; machines de production pour l'industrie; dispositifs de propulsion de véhicules par l'énergie solaire.

9 Produits liés à l'énergie solaire ou mus par l'énergie solaire, à savoir générateurs solaires, cellules solaires, modules solaires, générateurs électrosolaires, appareils électroménagers équipés de générateurs solaires, dispositifs d'alimentation pour installations et télécommunication, feux d'obstacle (signalisation) pour la navigation aérienne, maritime ou fluviale, instruments de télécommunication, appareils à assurer la recharge d'accumulateurs, de batteries ou de piles électriques; machines, instruments et appareils à caractère scientifique.

11 Produits liés à l'énergie solaire ou mus par l'énergie solaire, à savoir générateurs solaires, panneaux solaires, appareils électroménagers équipés de générateurs solaires et, notamment, installations frigorifiques, installations de dessalement de l'eau de mer, lampes et dispositifs d'éclairage, installations de conditionnement d'air, installations de chauffage.

12 Produits liés à l'énergie solaire ou mus par l'énergie solaire, à savoir véhicules automobiles, bateaux, avions, dispositifs de propulsion de véhicules par l'énergie solaire.

14 Produits liés à l'énergie solaire ou mus par l'énergie solaire, à savoir montres et horloges.

28 Jouets mus par l'énergie solaire.

(822) CH, 29.02.1980, 305 672.

(300) CH, 29.02.1980, 305 672.

(831) AT, BX, ES, IT.

(862) ES.

(156) **03.09.2000** **R 455 942**

(732) FOURNIER INDUSTRIE ET SANTÉ,
Société anonyme

38, avenue Hoche, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, France.

CALMOSEDYL

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) FR, 11.07.1977, 1 022 823.

(831) AT, BX, IT, MA, PT.

(156) **05.09.2000** **R 456 028**

(732) Von Roll Holding AG
CH-4563 Gerlafingen (CH).

VON ROLL

(511) 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille.

3 Préparations pour abraser et nettoyer au jet.

6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; fonte de toute sorte; matériaux à bâtir laminés, fondus et forgés; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées, aiguillages, croisements, crémaillères, plaques tournantes, ponts transbordeurs, matériel de construction pour la superstructure; câbles et fils métalliques non électriques; tuyaux métalliques et raccords; clous et vis; éléments de raccordement, organes d'obturation et de régulation, ainsi que conduits pour le transport des matières gazeuses, liquides, pâteuses et solides; brides, brides de raccordement; produits semi-finis en métal (non précieux); containers, citernes et silos en métal et matière plastique; minerais.

7 Machines et installations pour le bâtiment, l'industrie chimique et pétrochimique; installations pour le traitement des déchets, la production énergétique et le recyclage; installations de manutention et de transport pour personnes et marchandises; appareils de levage, tels que grues, installations de grues pour la manutention des marchandises en vrac et en colis de détail; dispositifs de levage et treuils, rails de grues; commandes, pompes, presses et vannes hydrauliques et pneumatiques; machines-outils; moteurs; accouplements, organes et courroies de transmission; grands instruments pour l'agriculture.

9 Appareils et instruments scientifiques, photographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage); appareils et instruments pour télégraphie et téléphonie sans fil; appareils électriques de commande; aimants; pylônes et mâts d'antennes.

11 Installations de chauffage, de production de vapeur, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, y compris hydrantes et accessoires.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; téléphériques.

17 Matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; tuyaux et raccords en matières plastiques.

(822) CH, 18.03.1980, 305 935.

(300) CH, 18.03.1980, 305 935.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **05.09.2000** **R 456 029**

(732) SYNTEX PHARM AG
23, Neugasse, CH-6300 ZOUG (CH).

MIRADERM

(511) 5 Préparations médicales et pharmaceutiques pour emploi topique.

(822) CH, 25.03.1980, 305 938.

(300) CH, 25.03.1980, 305 938.

(831) AT, BA, BX, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, YU.

(156) **05.09.2000** **R 456 032**

(732) MUNDIPHARMA AG
74, St. Alban-Rheinweg, Postfach,
CH-4006 BÂLE (CH).

UNIPHYLLIN

(511) 5 Spécialités pharmaceutiques pour la médecine humaine et vétérinaire, ainsi que pour l'hygiène.

(822) CH, 03.04.1980, 305 951.

(300) CH, 03.04.1980, 305 951.

(831) AT, BX, DE, FR, IT, VN.

(156) **05.09.2000** **R 456 036**

(732) F. HOFFMANN-LA ROCHE AG
CH-4002 BÂLE (CH).



(531) 26.5; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

(822) CH, 13.05.1980, 306 047.

(300) CH, 13.05.1980, 306 047.

(831) AM, AT, BA, BX, BY, CZ, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UZ, VN, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) RO.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **05.09.2000** **R 456 037**
(732) NARIDA AG
CH-3150 SCHWARZENBURG (CH).

KROSY

(511) 29 Articles de "snack" contenant des céréales, des noix et/ou du chocolat.

30 Articles de "snack" contenant des céréales, des noix et/ou du chocolat.

(822) CH, 21.04.1980, 305 966.

(300) CH, 21.04.1980, 305 966.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, RO, RU, SI, SM, UA, VN, YU.

(864) RO.

(156) **05.09.2000** **R 456 040**
(732) Triumph Intertrade AG
Triumphweg 6, CH-5330 Zurzach (CH).
(842) joint-stock company, Switzerland.

happy
days

(531) 27.5.

(511) 25 Articles d'habillement (y compris ceux tissés à mailles et tricotés), en particulier habits et sous-vêtements, vêtements de bain, caleçons de bain et vêtements de sport, peignoirs de bain; lingerie de corps; articles de l'industrie corsetière, à savoir corsages, corsets, corselets, gaines, ceintures de hanches (pour l'habillement), porte-jarretelles, ceintures de bal et soutiens-gorge.

(822) CH, 22.05.1980, 306 058.

(300) CH, 22.05.1980, 306 058.

(831) AT, BA, BX, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **05.09.2000** **R 456 072**
(732) GUSTAV DETZEL GMBH U. Co
5-15, Wannweiler Strasse,
D-72770 REUTLINGEN (DE).

Bel Mondo

(531) 25.3; 27.5.

(511) 25 Vêtements tricotés, tissés et tissés à mailles pour hommes, en particulier pull-overs, gilets, chemises, pantalons, bonnets, châles; blousons pour dames; vêtements tricotés pour dames, en particulier pull-overs, gilets, châles et bonnets.

(822) DT, 23.06.1980, 1 003 750.

(831) AT, BX, FR, IT, LI, YU.

(156) **04.09.2000** **R 456 508**
(732) Beilhack Systemtechnik
und Vertriebs GmbH
6-8, Gießereistrasse, D-83022 Rosenheim (DE).

BEILHACK

(511) 7 Chasse-neige, chasse-neige à turbine, chasse-neige rotatifs destinés à être montés sur des véhicules routiers et ferroviaires ou pouvant être mus d'une façon indépendante; disperseurs de sel, balayeuses de voirie et tondeuses à gazon destinés à être montés sur des véhicules ou pouvant être mus d'une façon indépendante; appareils de lavage pour poteaux indicateurs destinés à être montés sur des véhicules routiers; chargeuses à bennes, équipements pour le nivellement de terrains destinés à être montés sur l'avant de véhicules terrestres.

12 Appareillages de roulement hydrostatique pour véhicules à moteur, véhicules sur rails complets destinés au déblayage de la neige et à la construction des voies; véhicules automobiles pour rails et pour routes.

(822) DT, 20.08.1980, 1 006 335.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(156) **30.08.2000** **R 456 513**
(732) ZF FRIEDRICHSHAFEN
AKTIENGESELLSCHAFT
100, Löwentaler Strasse,
D-88046 FRIEDRICHSHAFEN (DE).

Ecomat

(511) 7 Boîtes de vitesses et pièces de boîtes de vitesses pour machines de construction.

12 Boîtes de vitesses et pièces de boîtes de vitesses pour véhicules automobiles.

(822) DT, 24.06.1980, 1 003 803.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 24.05.1980, 1 003 803.

(831) AT, BX, BY, ES, FR, IT, KG, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(156) **29.08.2000** **R 456 716**
(732) Reckitt & Colman Sagrotan
GmbH & Co. KG
51, Heidenkampsweg, D-20097 Hamburg (DE).

SAGROSEPT

(511) 3 Bâtonnets d'ouate, savons, substances pour laver et blanchir, cosmétiques, en particulier lotions pour la peau, hui-

les de toilette, émulsions pour l'hygiène de la peau, crèmes et onguents pour la protection et l'hygiène de la peau, serviettes rafraîchissantes, eaux dentifrices, lotions pour les cheveux, shampooings, poudre.

5 Produits pharmaceutiques et produits chimiques pour l'hygiène, en particulier crème vulnérable, onguents vulnéraires, poudre vulnérable; emplâtres, matériel de pansement, désinfectants; lotions désodorisantes, émulsions pour l'hygiène de la peau, crèmes et onguents pour la protection et l'hygiène de la peau.

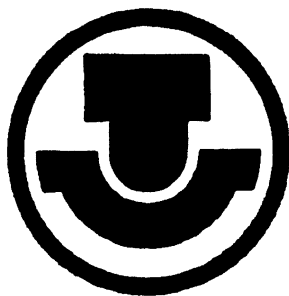
(822) DT, 13.07.1977, 960 330.

(831) AT, AZ, BX, BY, CH, FR, HR, LV, MK, RU, SI, UA, YU.

(862) CH.

(156) **28.08.2000** **R 457 728**

(732) ŠMERAL BRNO, A.S.
CZ-658 25 BRNO (CZ).



(531) 26.1.

(511) 7 Presses excentriques à manivelle, d'emboutissage, à genouillère, à matricer, mécaniques, presses mécaniques pour matricer à chaud, machines de forgeage horizontales, machines à forger, marteaux-pilons conjugués à double effet, machines hydrauliques à forger, presses hydrauliques pour fabriquer des pièces en matières plastiques, presses hydrauliques à paqueter, presses hydrauliques, machines à cintrer des profilés en tôle et machines à dresser les tôles et les profilés, machines à travailler les tôles par voie mécanique et à main, outils pneumatiques, pompes, équipements de levage, presses hydrauliques à former, dresser et de montage; cisailles mécaniques à feuilles de tôle, cisailles mécaniques et presses à poinçonner.

8 Cisailles mécaniques à feuilles de tôle, cisailles mécaniques et presses à poinçonner; machines à main à travailler les tôles.

9 Accumulateurs.

(822) CS, 06.08.1980, 154 345.

(831) RU.

(156) **22.01.2000** **R 549 417**

(732) TENGELMANN
WARENHANDELSGESELLSCHAFT
5-43, Wissollstrasse,
D-45478 MÜLHEIM/RUHR (DE).

FLIGHT

(511) 32 Boissons non alcooliques, gazeuses ou non.

(822) BX, 25.09.1989, 465 820.

(300) BX, 25.09.1989, 465 820.

(831) AT, CZ, DE, FR, HU, IT, SK.

(156) **22.02.2000** **R 550 241**

(732) SOCIÉTÉ DONATIEN BAHUAUD & Co,
Société anonyme
B.P. No 1, rue de la Loge,
F-44330 LA CHAPELLE-HEULIN (FR).

LACERRE

(511) 33 Vins.

(822) FR, 06.10.1989, 1 555 394.

(300) FR, 06.10.1989, 1 555 394.

(831) BX, DE.

(156) **23.03.2000** **R 550 850**

(732) BIJOUTIERS DE FRANCE,
Société anonyme coopérative
20, rue des Quatre Fils, F-75003 PARIS (FR).



(531) 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) jaune et noir.

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.

(822) FR, 24.06.1983, 1 239 363.

(831) BX, ES, IT, PT.

(156) **20.04.2000** **R 553 470**

(732) INDOLA COSMETICS B.V.
42, Verrijn Stuartlaan, NL-2288 EM RIJSWIJK (NL).

INDOLA DOUCEUR BLOND

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) BX, 03.11.1989, 470 414.

(300) BX, 03.11.1989, 470 414.

(831) AT, CH, DE, FR, IT, MC.

(862) CH; 1991/12 LMi.

(156) 20.04.2000

R 553 472

(732) INDOLA COSMETICS B.V.
42, Verrijn Stuartlaan, NL-2288 EM RIJSWIJK (NL).

INDOLA SUBLIEM

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) BX, 03.11.1989, 470 416.

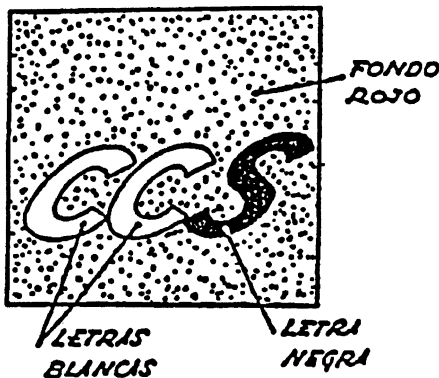
(300) BX, 03.11.1989, 470 416.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, MC.

(156) 30.07.2000

R 555 937

(732) CENTRO DE CÁLCULO DE SABADELL, S.A.
22-24, avenida Castell de Barbera, E-08210 BARBERA DEL VALLES, Barcelona (ES).



(531) 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) rouge, noir et blanc.

(511) 35 Sélection de personnel et recherches pour les affaires.

42 Services de programmation d'ordinateurs; services de dessin industriel, spécialement par ordinateur, applicables à la préparation de circuits imprimés; photographie et exécution de photolithes pour la réalisation des circuits précités; orientation professionnelle; location d'ordinateurs, d'appareils électriques et de distributeurs automatiques.

(822) ES, 03.07.1989, 1 243 638.

(831) BX, FR, IT, PT.

(156) 29.06.2000

R 556 719

(732) CEM PLAAT BV
10, Marthalaan, NL-7533 CD ENSCHEDE (NL).

SASMOX

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques, plus particulièrement panneaux agglomérés en bois ayant le plâtre comme agglutinant.

(822) BX, 16.01.1990, 471 196.

(300) BX, 16.01.1990, 471 196.

(831) DE.

(156) 27.08.2000

R 557 128

(732) LA REDOUTE (Société Anonyme)
57, Rue de Blanchemaille, F-59100 ROUBAIX (FR).

MEDIACIBLE

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; catalogues de vente par correspondance.

35 Publicité et affaires; agences de publicité, distribution de prospectus et d'échantillons; exploitation et compilation de données mathématiques ou statistiques.

38 Communications; diffusion de programmes de radio et de télévision, transmission de messages.

42 Recherche de logement, gîte et couvert, maisons de convalescence, restauration, cantines, salons de beauté, salons de coiffure, experts en évaluations et estimations.

(822) FR, 06.03.1990, 1 592 915.

(300) FR, 06.03.1990, 1 592 915.

(831) BX.

(156) 31.07.2000

R 557 989

(732) PEKI KAROSSERIE-
UND FAHRZEUGTECHNIK GMBH
4, Hermeskeiler Strasse, D-54317 Osburg (DE).

Peki

(511) 12 Remorques pour camion, remorques à pneus, remorques pour voitures particulières, remorques pour véhicules, véhicules adaptables à des remorques spéciales, en particulier véhicules pour l'épuration des canalisations souterraines, véhicules pour le transport d'une équipe, remorques pour transport de mobilier, remorques pour corbillard, remorques pour le transport des bestiaux, caravanes, remorques comme caisson, remorques frigorifiques; carrosseries spéciales, bennes basculantes.

(822) DT, 24.09.1983, 662 077.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(156) 27.08.2000

R 558 230

(732) PMS INDUSTRIE
(Société Anonyme)
F-25250 RANG (FR).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 6 Élingues, sangles métalliques, bretelles métalliques, anneaux métalliques, crochets métalliques, cosSES, notamment enrobés de matières synthétiques et, plus généralement, des agrès (non compris les appareils utilisés pour certains exercices de gymnastique); câbles non électriques métalliques.

22 Élingues, sangles non métalliques, bretelles non métalliques et, plus généralement des agrès (non compris les appareils utilisés pour certains exercices de gymnastique); câbles non électriques et non métalliques.

(822) FR, 05.03.1990, 1 579 220.

(300) FR, 05.03.1990, 1 579 220.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(156) **29.08.2000** **R 558 244**

(732) C & A FRANCE,
Société en commandite simple
41, avenue Gambetta, F-92400 COURBEVOIE (FR).

C & A mode la vie

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) FR, 23.01.1990, 1 571 455.

(831) BX, CH.

(156) **24.08.2000** **R 558 504**

(732) GMI Gesellschaft für Mathematik
und Informatik mbH
45/47, Markt, D-52062 Aachen (DE).

MATPLAN

(511) 9 Programmes d'ordinateur sur disquettes et bandes magnétiques.

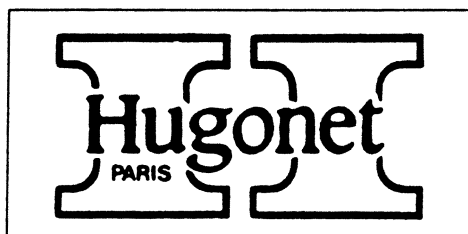
16 Guides pour l'utilisation des programmes d'ordinateur.

(822) DT, 19.06.1984, 1 064 671.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(156) **26.07.2000** **R 558 542**

(732) KETTAL
(Société anonyme de droit espagnol)
316, rue Aragon, E-08009 BARCELONE (ES).
(842) Société anonyme de d, Espagne.



(531) 25.1; 26.4; 26.13; 27.5; 29.1.

(571) Fond blanc, dénomination de couleur verte et lettre "H" en bleu marine.

(591) blanc, vert et bleu marine.

(511) 20 Meubles de jardin; stores d'intérieur.

24 Stores en matières textiles.

(822) FR, 17.11.1988, 1 511 221.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, MC, PT.

(862) CH; 1992/3 LMi.

(156) **05.09.2000**

R 558 739

(732) ADHOC, S.r.l.
35, viale Majno, I-20122 MILANO (IT).

CLUSTERBUS

(511) 35 Publicité et affaires, en particulier services de conseils pour l'organisation des affaires; analyse et recherche de marché; informations statistiques.

(822) IT, 05.09.1990, 533 178.

(300) IT, 23.03.1990, 18 936 C/90.

(831) DE, ES, FR.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/12 LMi.

(156) **25.08.2000**

R 558 923

(732) ROBERT KLINGEL GMBH + Co
23, Sachsenstrasse, D-75177 PFORZHEIM (DE).

LINE
von KLINGEL

(531) 27.5.

(511) 14 Bijoux vrais et faux, horloges mécaniques, électriques ou électroniques; pendules, horloges murales et de table, petites horloges, montres-bracelets, montres-bijoux.

18 Articles en cuir, à savoir sacs et autres récipients non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles en cuir, en particulier bourses, porte-monnaie, étuis à clefs; valises, porte-documents, sacs à main.

25 Vêtements pour dames, en particulier robes, jupes, chemisiers, pantalons, jaquettes, manteaux, costumes, vêtements tricotés, vêtements en cuir et en simili-cuir; vêtements pour hommes, en particulier complets, jaquettes, vestons, blousons, pantalons, manteaux, chemises, vêtements tricotés, vêtements en cuir et en simili-cuir; vêtements pour enfants, en particulier robes, jaquettes, chemisiers, jupes, pantalons, manteaux, chemises, vêtements tricotés tels que pull-overs; chaussures pour dames et messieurs.

(822) DT, 07.12.1987, 1 115 287.

(831) AT, CH, DE.

(156) **29.08.2000**

R 558 989

(732) CITCOM S.A.
83, boulevard Vincent Auriol, F-75013 PARIS (FR).

CITCOM

(511) 9 Machines et équipement pour le traitement de l'information, notamment ordinateurs, mémoires pour ordinateurs, programmes enregistrés pour ordinateurs, logiciels, progiciels, supports d'enregistrement magnétiques.

16 Manuel d'instruction, publications diverses se rapportant aux logiciels et progiciels, cartes et bandes pour l'enregistrement de programmes d'ordinateurs.

38 Communications, communications interpersonnelles et télématiques, par banques de données professionnelles, services de transmission de messages accessibles par code d'accès, service de vidéo-communication.

41 Éducation, institutions d'enseignement, organisation de séminaires et de colloques, formation professionnelle, formation continue, édition de livres, de revues et de journaux.

(822) FR, 01.03.1990, 1 578 131.

(300) FR, 01.03.1990, 1 578 131.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, MA, PT, RU, YU.

(862) CH; 1992/3 LMi.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1992/4 LMi.

(156) **27.08.2000**

R 559 242

(732) GENERAL TRAILERS FRANCE

1 et 3, rue Marcel Carné, Immeuble II, Courcouronnes, F-91042 EVRY (FR).

TOP SLIDER

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

(822) FR, 27.03.1990, 1 582 216.

(300) FR, 27.03.1990, 1 582 216.

(831) BX, IT, PT.

(156) **27.08.2000**

R 559 243

(732) GENERAL TRAILERS FRANCE

1 et 3, rue Marcel Carné, Immeuble II, Courcouronnes, F-91042 EVRY (FR).

SPEED SLIDER

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

(822) FR, 27.03.1990, 1 582 217.

(300) FR, 27.03.1990, 1 582 217.

(831) BX, DE, ES, IT, PT.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1992/11 LMi.

(156) **17.08.2000**

R 559 247

(732) IGOL FRANCE

7, boulevard Malesherbes, F-75008 PARIS (FR).

CERAMIC

(511) 4 Huiles et graisses industrielles, lubrifiants, produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

(822) FR, 30.04.1990, 1 589 314.

(300) FR, 30.04.1990, 1 589 314.

(831) AT, BX, CH, ES, IT.

(156) **30.08.2000**

R 559 257

(732) FAHRZEUGWERK ORTHAUS GMBH & Co KG

20, Harmate, D-48683 AHAUS-WÜLLEN (DE).



(531) 25.1; 25.3; 26.1; 27.5.

(511) 6 Conteneurs en acier et en aluminium.

12 Carrosseries spéciales pour semi-remorques et camions, remorques, bennes pour le transport.

37 Réparation de tracteurs et de camions.

(822) DT, 09.01.1986, 1 086 374.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, DZ, ES, FR, HR, HU, IT, PT, RU, SI, UA, YU.

(851) CH.

(862) SU.

(156) **31.08.2000**

R 559 569

(732) DURBAL GMBH & Co

Industriegebiet, D-74613 OEHRINGEN (DE).

DURBAL

(511) 7 Paliers à rotule, paliers à billes, paliers à glissement, pièces de transmission.

12 Tringles de commande pour véhicules terrestres.

(822) DT, 01.03.1983, 795 379.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(862) ES; 1993/12 LMi.

(156) **27.08.2000**

R 559 678

(732) Spirits International N.V.

te Rotterdam

World Trade Center, unit TM II 19, Willemstad, Curaçao (AN).

(811) BX.

PLODIMEX Moskovskaya

(511) 30 Chocolat, produits de chocolat, notamment crottés de chocolat fourrés à la vodka de provenance russe.

(822) DT, 02.04.1990, 1 156 959.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 26.02.1990, 1 156 959; le 26 août 1990, date d'expiration du délai de priorité, était un dimanche.

(831) AT, BX, DE, LI.

(156) **03.09.2000**

R 559 697

(732) Werner Repschläger

106, Bismarckstrasse, D-40210 Düsseldorf (DE).



- (531) 1.1; 2.3; 4.5; 27.5.
 (511) 5 Contraceptifs, aphrodisiaques.
 9 Cassettes vidéo.
 10 Préservatifs; membres artificiels.
 16 Livres, produits de l'imprimerie, à savoir magazines.
 25 Vêtements et dessous, aussi en caoutchouc et latex.
 28 Attrapes pour des buts de jeux et de plaisir.
 41 Projections de films vidéo dans des cabines de divertissements télévisés; location de cassettes vidéo.
 (822) DT, 28.08.1986, 1 095 716.
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RU, SK, YU.
 (851) CH.
 (862) SU.

- (156) **05.09.2000** **R 559 821**
 (732) Boehringer Ingelheim Pharma KG
 173, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).
 (750) Boehringer Ingelheim GmbH A Marken und Wettbewerbsrecht, 173, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).

BUSCALGIN

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, à savoir produits analgésiques et spasmolytiques.
 (822) DT, 16.11.1987, 1 114 331.
 (831) AT, BG, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RO, RU.

- (156) **29.08.2000** **R 559 840**
 (732) IFM ELECTRONIC GMBH
 4, Teichstrasse, D-45127 ESSEN (DE).

ecomat

- (511) 9 Commandes électroniques librement programmables pour usines sidérurgiques intégrées et laminoirs, pour constructions mécaniques, pour l'industrie du bâtiment et des travaux publics, pour l'industrie du bois, pour la verrerie, pour l'industrie du papier et graphique, pour l'industrie textile et pour l'industrie de l'alimentation (sauf pour les laiteries).

9 Programmable electronic controls for integrated steel plants and roll mills, machine construction, the building and public works industry, timber industry, glassware, paper and graphic industry, textile industry and food industry (except dairies).

- (822) DT, 15.06.1990, 1 160 091.
 (831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) DK, FI, NO, SE.
 (861) CN; 1999/22 Gaz.
 (861) PL; 2000/1 Gaz.
 (861) RU; 2000/2 Gaz.

(861) CZ; 2000/3 Gaz.

(861) SE; 2000/7 Gaz.

- (156) **27.08.2000** **R 559 859**
 (732) SNACKPRODUKTIE TRIAL B.V.
 95, Hoekeindseweg, NL-2665 KV BLEISWIJK (NL).

INDOKING

- (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées de viande, de poisson, de fruits et de légumes; confitures; oeufs, laits et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yoghourt, lait en poudre pour buts alimentaires, huiles et graisses comestibles; sauces à salade; conserves de viande, de poisson, de fruits et de légumes; mets préparés en tout ou en partie, non compris dans d'autres classes.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations de céréales (à l'exception des fourrages); pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel comestible; moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir; mets préparés en tout ou en partie non compris dans d'autres classes.

32 Bière, ale et porter, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822) BX, 23.12.1981, 379 616.
 (831) DE, FR.

- (156) **27.08.2000** **R 559 860**
 (732) SNACKPRODUKTIE TRIAL B.V.
 95, Hoekeindseweg, NL-2665 KV BLEISWIJK (NL).

VLAMMETJES

- (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées de viande, de poisson, de fruits et de légumes; confitures; oeufs, laits et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yoghourt, lait en poudre pour buts alimentaires, huiles et graisses comestibles; sauces à salade; conserves de viande, de poisson, de fruits et de légumes; aliments généralement connus sous la dénomination "snacks".

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations de céréales (à l'exception des fourrages); pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel comestible; moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir; aliments généralement connus sous la dénomination "snacks".

- (822) BX, 23.03.1983, 388 501.
 (831) DE.

- (156) **27.08.2000** **R 559 862**
 (732) SNACKPRODUKTIE TRIAL B.V.
 95, Hoekeindseweg, NL-2665 KV BLEISWIJK (NL).

TOPKING

- (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées de viande, de poisson, de fruits et de légumes; confitures; oeufs, laits et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yoghourt, lait en poudre pour buts alimentaires, huiles et graisses comestibles.

tibles; sauces à salade; conserves de viande, de poisson, de fruits et de légumes; mets préparés en tout ou en partie, non compris dans d'autres classes.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations de céréales (à l'exception des fourrages); pain, pâtisserie destinée à préparer des snacks épicés, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel comestible; moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir; mets préparés en tout ou en partie non compris dans d'autres classes.

32 Bières, ale et porter, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) BX, 30.12.1985, 416 438.

(831) DE, FR.

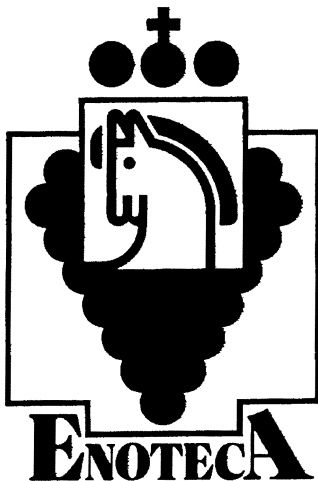
(851) FR.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1993/5 LMi.

(156) 27.08.2000

R 559 878

(732) MARTINUS FRANCISCUS BONANTS h.o.d.n.
ENOTECA NEDERLAND
8, St. Walburg, NL-4001 ME TIEL (NL).



(531) 3.3; 5.7; 24.13; 25.1; 26.4.

(511) 16 Papier à lettres, brochures, produits de l'imprimerie; matières d'emballage (entre autres sacs) en papier, en carton ou en matières plastiques non compris dans d'autres classes.

32 Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Vins, spiritueux et liqueurs.

(822) BX, 24.08.1981, 375 016.

(831) AT, CH, DE, FR, IT.

(862) CH; 1992/5 LMi.

(156) 04.09.2000

R 560 006

(732) ÖSTERREICHISCHER
GENOSSENSCHAFTSVERBAND
(SCHULZE-DELITZSCH)
10, Schottengasse, A-1010 WIEN (AT).
(842) Genossenschaftsverband, Autriche.



(531) 3.7; 24.11; 26.11; 26.13.

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 16 Produits photographiques et de l'imprimerie, livres, formulaires.

35 Publicité et affaires, à savoir consultations économiques.

36 Affaires bancaires; assurances et finances; consultations en finances et investissements.

39 Services d'agences et de courtiers de tourisme.

42 Services rendus en procurant le logement, le gîte et le couvert par des hôtels, pensions, foyers touristiques et des maisons de convalescence.

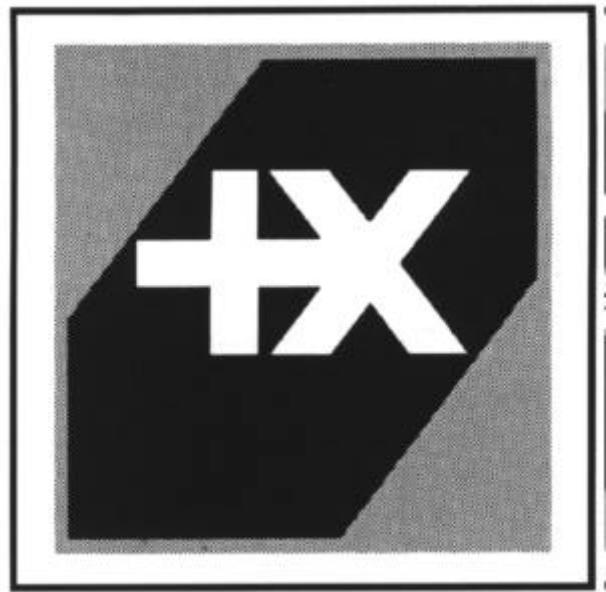
(822) AT, 31.12.1980, 95 900; 31.12.1980, 95 900.

(831) BA, BG, HR, HU, MD, RO, RU, SI, SK, YU.

(156) 04.09.2000

R 560 007

(732) ÖSTERREICHISCHER
GENOSSENSCHAFTSVERBAND
(SCHULZE-DELITZSCH)
10, Schottengasse, A-1010 WIEN (AT).
(842) Genossenschaftsverband, Autriche.



(531) 24.17; 25.7; 26.4; 26.5.

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 16 Produits photographiques (non compris dans d'autres classes), produits de l'imprimerie, livres, formulaires.

35 Publicité; consultations économiques.

36 Assurances et finances, notamment affaires bancaires, consultations en finances et en investissements.

39 Services d'agences et de courtiers de tourisme.

42 Services rendus en procurant le logement, le gîte et le couvert par des hôtels, pensions, des foyers touristiques et des maisons de convalescence.

(822) AT, 06.12.1989, 128 655.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, MD, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(156) **04.09.2000** **R 560 013**(732) ZWAPAK B.V.
47, Turfstekerstraat, NL-1431 GD AALSMEER (NL).**ZWAPAK**

(511) 16 Papier, carton et matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

17 Matières d'emballage (rembourrage) en matières plastiques.

(822) BX, 27.09.1989, 470 265.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT, YU.

(156) **04.09.2000** **R 560 025**(732) DUTCH TRADING DUTRA B.V.
51, Het Lentfert, NL-7547 SN ENSCHEDE (NL).

(531) 27.5.

(511) 20 Stores d'intérieur à lamelles.

(822) BX, 21.03.1990, 477 019.

(300) BX, 21.03.1990, 477 019.

(831) DE, FR.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1992/5 LMi.

(156) **22.08.2000** **R 560 117**(732) INCA CONSUMER PRODUCTS B.V.
26, Goudsmidstraat,
NL-5232 BP 'S-HERTOGENBOSCH (NL).**HAZELLA**

(511) 29 Produits alimentaires pour recouvrir le pain tels que pâtes à tartiner à base de noisettes.

30 Produits alimentaires pour recouvrir le pain à base de chocolat et/ou de sucre.

(822) BX, 05.01.1988, 440 655.

(831) AT, BA, BY, CH, FR, HU, IT, KZ, RU, UA, UZ, YU.

(156) **01.09.2000** **R 560 143**(732) RICHARD SIMM & SÖHNE GMBH & Co
2-4, Gablonzer Strasse, D-76185 KARLSRUHE (DE).

(531) 10.3; 25.1; 26.2; 27.5.

(511) 28 Jouets.

(822) DT, 10.08.1990, 1 162 357.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MK, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(156) **26.08.2000** **R 560 207**(732) LABORATOIRES KISBY, Société anonyme
145, rue du Haut Vinage,
F-59290 WASQUEHAL (FR).**KANTARA**

(511) 3 Parfums, eaux de toilette, eaux de Cologne après-rasage, savons après-rasage, shampooings, gels, crèmes de jour, baumes, crèmes de nuit, lotions pour les cheveux, dentifrices.

(822) FR, 19.09.1989, 1 556 736.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC, PT.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(864) DE; 1997/21 Gaz.

(156) **31.08.2000** **R 560 265**(732) JAIME CASADEMONT PERAFITA
Paraje Constantín,
E-17150 SANT GREGORI, Gerona (ES).**LA SIEGA**

(511) 29 Charcuterie et produits de viande.

(822) ES, 20.07.1972, 664 173.

(831) BX, DE, FR, IT.

(156) **31.08.2000** **R 560 497**(732) AUCHAN, société anonyme
à directoire et conseil de surveillance
40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).

(842) société anonyme à directoire et conseil de surveillance, FRANCE.

ZESTINI

(511) 32 Bières; boissons rafraîchissantes sans alcool à base d'eaux minérales et gazeuses, boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) FR, 13.11.1989, 1 602 842.

(831) BX, DE, IT.

(156) **31.08.2000** **R 560 684**(732) BULL S.A.
68, route de Versailles,
F-78430 LOUVECIENNES (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) BULL S.A. - D.P.I., 68, route de Versailles, F-78434 LOUVECIENNES CEDEX (FR).

CD-DOC

(511) 9 Matériels de traitement de données; matériels périphériques; logiciels; supports de données à lecture optique et à lecture électronique, notamment cartes, bandes et disques.

16 Articles en papier et carton tels que les cartes, les bandes et les listages d'ordinateurs; manuels, livres et revues.
35 Services de documentation.
42 Services d'ingénierie informatique.

(822) FR, 27.04.1990, 1 604 018.

(300) FR, 27.04.1990, 1 604 018.

(831) BX, CH, ES, IT.

(862) CH; 1992/5 LMi.

(156) **30.08.2000** **R 560 712**

(732) Holiday Autos GmbH
25, Brunhildenstrasse, D-80639 München (DE).



(Original en couleur.)

(531) 6.6; 18.1; 27.5; 29.1.

(591) jaune, noir et blanc.

(511) 39 Organisation et arrangement de voyages, agences de transport par véhicules sur terre, dans l'air et sur la mer, organisation de visites touristiques, accompagnement de voyageurs, location d'automobiles.

(822) DT, 31.01.1989, 1 133 966.

(831) BA, BG, BX, BY, DZ, EG, HR, IT, KZ, MA, MK, RO, SD, SM, UA, UZ, VN.

(864) UA; 2000/3 Gaz.

(156) **30.08.2000** **R 560 712 A**

(732) Holiday Autos Int. Ltd.,
Holiday Autos House
High Street, Firmley, GB-Surrey GU 5HJ (GB).



(Original en couleur.)

(531) 6.6; 18.1; 27.5; 29.1.

(591) jaune, noir et blanc.

(511) 39 Organisation et arrangement de voyages, agences de transport par véhicules sur terre, dans l'air et sur la mer, organisation de visites touristiques, accompagnement de voyageurs, location d'automobiles.

(821) DT, 13.07.1988.

(822) DT, 31.01.1989, 1 133 966.

(832) CH, CU, CZ, ES, FR, HU, LI, MC, PT, RU, SI, SK, YU.

(861) ES.

(156) **09.03.2000** **R 560 965**

(732) PETER W.D. VAN DER HEIJDEN
LABORBEDARF
10, Brüderstrasse, D-32694 DÖRENTROP (DE).

Kryolator

(511) 7 Pompes à vide.

9 Appareils de distillation pour laboratoires de chimie.

11 Appareils de chauffage et de réfrigération pour laboratoires de chimie; appareils de distillation dans le vide.

(822) DT, 24.11.1988, 1 131 008.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(156) **31.08.2000** **R 561 918**

(732) schattdecor GmbH & Co. KG
70, Rosenheimer Strasse, D-83101 Thansau (DE).

schattdecor

(511) 16 Produits de l'imprimerie, ainsi que bandes en papier, papier de décoration imprimés ou non et feuilles de papier, en particulier feuilles pour ameublement laquées ou non.

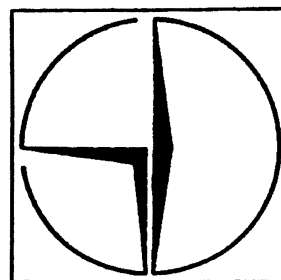
27 Tapis (excepté en matières textiles).

(822) DT, 17.01.1986, 1 086 895.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(156) **31.08.2000** **R 561 919**

(732) schattdecor GmbH & Co. KG
70, Rosenheimer Strasse, D-83101 Thansau (DE).



(531) 26.1; 26.2; 26.3; 26.4; 27.1.

(511) 16 Produits de l'imprimerie, ainsi que bandes en papier, papier de décoration imprimés ou non et feuilles de papier, en particulier feuilles pour ameublement laquées ou non.

27 Tapis (excepté en matières textiles).

(822) DT, 17.01.1986, 1 086 896.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(156) **23.08.2000** **R 563 915**

(732) CONSTAB POLYMER-CHEMIE GMBH & Co
16, Möhnetal, D-59602 RÜTHEN (DE).

Constab

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie fabriqués avec utilisation de matières plastiques et de substances chimiques pour matières plastiques, à savoir stabilisateurs de lumière, stabilisateurs de vieillissement, agents antistatiques, agents glissants et antiglissants, agents antiblocage, azurants optiques, retardateurs de flamme, agents gonflants et charges.

2 Concentrés de colorants et de pigments à base de matières plastiques.

(822) DT, 01.12.1986, 966 777.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI, PT.

Renouvellements complémentaires / *Complementary renewals*

(156) **20.03.2000** **R 452 198**

(831) SK.

(Voir gazette No: 6/2000).

VII. MODIFICATIONS

TOUCHANT L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL / CHANGES AFFECTING THE INTERNATIONAL REGISTRATION

Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /
Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)

2R 156 810 (Viscosil). Dr. TH. BÖHME KG CHEM. FABRIK GMBH & Co, GERETSRIED (DE)

(831) PL.

(891) 04.07.2000

(580) 14.09.2000

2R 234 971 (DESIRÉE). ADOLF DAM B.V., KRIMPEN A/D IJSSEL (NL)

(842) B.V..

(832) DK.

(891) 24.08.2000

(580) 14.09.2000

R 291 537 (nimm 2). August Storck KG, Berlin (DE)

(831) CU.

(891) 07.08.2000

(580) 21.09.2000

R 319 550 (Campino). August Storck KG, Berlin (DE)

(831) CU.

(891) 07.08.2000

(580) 14.09.2000

R 320 574 (Merci). STORCK-SCHOKOLADEN GMBH & Co, BERLIN (DE)

(831) CU.

(891) 07.08.2000

(580) 14.09.2000

R 358 870 (PALMERS). PALMERS AKTIENGESELLSCHAFT, WIEN VI (AT)

(842) Aktiengesellschaft.

(831) MK.

(891) 23.08.2000

(580) 21.09.2000

R 371 309 (Wolman). Dr. WOLMAN GESELLSCHAFT M.B.H., SINZHEIM (DE)

(831) CZ, SK.

(891) 11.04.2000

(580) 14.09.2000

R 395 624 (P). PALMERS AKTIENGESELLSCHAFT, WIEN VI (AT)

(842) Aktiengesellschaft.

(831) MK.

(891) 23.08.2000

(580) 21.09.2000

R 395 889 (CONDAL). CITA TABACOS DE CANARIAS, S.L., SANTA CRUZ DE TENERIFE (ES)

(842) Société à responsabilité limitée.

(831) BG.

(891) 29.08.2000

(580) 14.09.2000

R 427 335 (HOLGER DANSKE). PLANTA TABAK-MANUFAKTUR Dr. MANFRED OBERMANN, BERLIN (DE)

(831) PL.

(891) 30.06.2000

(580) 14.09.2000

R 435 811 (P3-galvaclean). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)

(831) RU.

(891) 28.07.2000

(580) 14.09.2000

R 436 282 (P3-almecolor). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)

(831) RU.

(891) 28.07.2000

(580) 14.09.2000

R 442 274 (helitronic). WALTER AKTIENGESELLSCHAFT, TÜBINGEN (DE)

(831) EG.

(891) 14.07.2000

(580) 14.09.2000

R 451 721 (Berijet). Centeon Pharma GmbH, Marburg (DE)

(831) PL.

(891) 16.05.2000

(580) 14.09.2000

R 453 815 (P3-emalan). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)

(831) RU.

(891) 31.07.2000

(580) 14.09.2000

R 454 308 (TRIOSAN). A. NATTERMANN & Cie GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE)

(831) PL.

(891) 07.08.2000

(580) 21.09.2000

R 455 262 (precitherm). ROLF RÜEGGER, PAUDEX (CH)
(831) DE.
(891) 08.08.2000
(580) 14.09.2000

461 061 (Varicellon). Centeon Pharma GmbH, Marburg (DE)
(831) PL.
(891) 16.05.2000
(580) 14.09.2000

479 001 (H). HOBAS ENGINEERING AG, BÂLE (CH)
(831) MA.
(891) 21.08.2000
(580) 21.09.2000

483 630 (ANNEX). METRO SB-HANDELS AG, BAAR (CH)
(831) HR, SI.
(891) 17.07.2000
(580) 14.09.2000

492 240 (OLD PASCAS). BORCO-MARKEN-IMPORT MATTHIESEN GMBH & Co, HAMBURG (DE)
(831) MA.
(891) 13.05.2000
(580) 14.09.2000

495 398 (LONGCHAMP). S.A. JEAN CASSEGRAIN, PARIS (FR)
(842) Société anonyme.
(831) CZ, SK.
(851) CZ, SK - Liste limitée à / *List limited to:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

6 Ornaments, motifs en métal non précieux.

9 Appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques (y compris les lunettes), de pesage, de mesurage, de signalisation, de secours (sauvetage), appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, caisses enregistreuses, machines à calculer, extincteurs.

16 Articles de bureau.

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes, maroquinerie, petite maroquinerie non comprise dans d'autres classes; peaux, malles et valises; parapluies, parasols, cannes; sacs à main, sacs de voyage, sacs de sport, pochettes, serviettes en cuir ou imitation, attaché-cases, trousse de voyage et toilette.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers, les pantoufles, vêtements de dessus ou de dessous, foulards, écharpes, cravates, ceintures, bas, chaussettes, collants, gants, moufles, chapeaux, bonnets, casquettes.

34 Articles pour fumeurs, y compris les briquets.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.*

6 *Ornaments, motifs not made of precious metal.*

9 *Photographic, cinematographic, optical (including spectacles), weighing, measuring, signaling, emergency (rescue) apparatus and instruments, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images, magnetic recording media, sound recording disks, cash registers, calculating machines, fire extinguishers.*

16 *Office requisites.*

18 *Leather and imitation leather, articles made thereof, not included in other classes, leatherware, small leather*

goods not included in other classes; skins, hides and pelts, trunks and suitcases; umbrellas, parasols, walking sticks; handbags, traveling bags, sports bags, small bags, briefcases of leather or imitation leather, attaché cases, traveling and toiletries cases.

25 *Clothing, including boots, shoes, slippers, outerwear and underwear, scarves, shoulder sashes, neckties, belts, stockings, socks, tights, gloves, mittens, hats, bonnets, caps.*

34 *Smokers' articles, including lighters.*

(891) 08.06.2000

(580) 21.09.2000

495 884 (GAULOISES). SOCIÉTÉ NATIONALE D'EXPLOITATION INDUSTRIELLE DES TABACS ET ALLUMETTES, Société anonyme, PARIS (FR)
(842) Société Anonyme.

(831) MD.

(891) 09.06.2000

(580) 14.09.2000

497 652 (Stericlin). VEREINIGTE PAPIERWARENFABRIKEN GMBH, MÜNCHEN (DE)

(831) RU, UA.

(891) 21.07.2000

(580) 14.09.2000

498 820 (WESTAG). WESTAG & GETALIT AG, RHEIDA-WIEDENBRÜCK (DE)

(831) RU.

(832) SE.

(891) 20.04.2000

(580) 14.09.2000

499 805 (LAUKROM). LAURENDOR, S.A., BARCELONA (ES)

(842) Société anonyme.

(831) HU.

(891) 26.04.2000

(580) 14.09.2000

510 522 (FERMATIC). FERMOD, Société anonyme, SENLIS (FR)

(842) Société anonyme.

(832) JP.

(891) 03.07.2000

(580) 14.09.2000

514 673 (GINCOSAN). PHARMATON S.A., BIOGGIO (CH)

(832) SE.

(891) 11.07.2000

(580) 14.09.2000

515 951 (DR. KOUSA). NUTRICIA INTERNATIONAL B.V., ZOETERMEER (NL)

(842) B.V..

(831) DE.

(891) 15.08.2000

(580) 14.09.2000

518 734 (DOYMA). DOYMA GmbH & Co., Oyten (DE)
(832) DK, FI, NO.
(891) 01.08.2000
(580) 14.09.2000

R 519 531 (HAROL). HAROL INTERNATIONAL N.V., DIEST (BE)
(842) Naamloze Vennootschap/Société Anonyme.
(831) HU.
(891) 20.07.2000
(580) 14.09.2000

523 299 (FUNGICAP). INDUSTRIAL TECNICA PECUARIA, S.A., BARCELONA (ES)
(842) Société Anonyme.
(831) EG.
(891) 07.08.2000
(580) 14.09.2000

528 318 (Trusart). DETHLEFFSEN GMBH & Co, FLENSBURG (DE)
(831) CZ.
(891) 03.08.2000
(580) 14.09.2000

536 296 (CHARMEX). MANFRED BÜRGIN, SISSACH (CH)
(831) HR, PL, RO, SI.
(891) 13.07.2000
(580) 14.09.2000

536 296 (CHARMEX). MANFRED BÜRGIN, SISSACH (CH)
(832) GR.
(891) 10.08.2000
(580) 21.09.2000

539 394 (FOSTONE). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)
(831) BY, UA.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

543 880 (STEARLUBE). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)
(831) BY, UA.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

544 209 (P3-solvclean). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)
(831) RU.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

545 439 (EXCESS). PACO RABANNE PARFUMS S.A., NEUILLY-SUR-SEINE (FR)
(842) SOCIETE ANONYME.
(831) VN.
(891) 04.07.2000
(580) 14.09.2000

552 536 (Berinert). Centeon Pharma GmbH, Marburg (DE)
(831) PL.
(891) 16.05.2000
(580) 14.09.2000

R 553 415 (UNIVERSAL-PACK). UNIVERSAL PACK, S.r.l., SAN GIOVANNI IN MARIGNANO (IT)
(831) AT, BG, BX, BY, CN, CZ, HR, HU, LI, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
(891) 07.07.2000
(580) 21.09.2000

556 943 (STRUKTOGRAMM). IBSA INSTITUT FÜR BIOSTRUKTUR-ANALYSEN AG, BAAR (CH)
(591) vert, rouge, bleu et noir.
(831) CZ, HU, LV, RO, RU, YU.
(832) EE.
(891) 30.08.2000
(580) 21.09.2000

559 035 (P3-cronisol). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)
(831) RU.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

563 720 (agrarfrost). RS Markenvertrieb GmbH & Co. KG, Aldrup/Wildeshausen (DE)
(831) AT, HU, PL.
(832) FI, SE.
(891) 08.06.2000
(580) 14.09.2000

576 170 (ALUSTONE). HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE)
(831) BY, UA.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

581 012 (FJODOR). Mülhoff, Pabst & Richarz Weinbrennerei & Spirituosen GmbH, Elsflath (DE)
(842) limited liability company.
(831) CZ.
(891) 27.07.2000
(580) 14.09.2000

591 680 (ZIENER). FRANZ ZIENER GMBH & Co LEDE-RHANDSCHUHFABRIK, OBERAMMERGAU (DE)
(832) JP.
(891) 21.07.2000
(580) 14.09.2000

604 352 (LIGNA). DEUTSCHE MESSE AG, HANNOVER 82 (DE)
(831) SK.
(891) 04.07.2000
(580) 14.09.2000

606 719 (DÜRING AG, DÄLLIKON (CH)

(832) FI, NO, SE.

(891) 11.08.2000

(580) 14.09.2000

609 182 (Plak Control). Braun GmbH, Kronberg (DE)

(842) limited liability company.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, ES, MA, MD, MK, VN.

(832) AG, EE, GE, GR, IS, LT.

(891) 26.08.2000

(580) 21.09.2000

609 361 (WHITE CAP). WHITE CAP EUROPE GMBH, HANNOVER (DE)

(591) rouge, gris, noir, bleu et blanc.

(831) EG.

(891) 19.07.2000

(580) 14.09.2000

610 905 (BRÄCKER). BRÄCKER AG, PFÄFFIKON (CH)

(831) EG.

(891) 29.07.2000

(580) 14.09.2000

612 407 (CUTISTAD). STADA ARZNEIMITTEL AG, BAD VILBEL (DE)

(842) joint-stock company.

(831) EG.

(891) 29.06.2000

(580) 21.09.2000

616 461 A (HEDGREN). Ashwell Ltd., ISLE OF MAN (GB)

(842) Limited.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) DK.

Pour ce pays, la liste est limitée aux classes 16 et 25. / *For this country, the list is limited to classes 16 and 25.*

FI, GB, NO, SE.

Pour ces pays, la liste est limitée à la classe 25. / *For these countries, the list is limited to class 25.*

(527) GB.

(891) 21.06.2000

(580) 21.09.2000

617 469 (ACERTIL). BIOFARMA société anonyme, Neuilly-sur-Seine (FR)

(842) (société anonyme).

(832) IS, NO, SE.

(891) 24.07.2000

(580) 14.09.2000

623 433 (DIAMANT). BASF AKTIENGESELLSCHAFT, LUDWIGSHAFEN (DE)

(831) HU, KE, UA.

(891) 24.08.2000

(580) 21.09.2000

628 266 (VIESSMANN). VIESSMANN WERKE GMBH & Co, ALLENDORF (DE)

(832) EE, GE, JP.

(891) 12.07.2000

(580) 14.09.2000

631 530 (CLAGE). CLAGE GMBH, LÜNEBURG (DE)

(831) RU.

(891) 19.07.2000

(580) 14.09.2000

635 445 (GOLD). AXIONS S.A., GENÈVE (CH)

(832) TR.

(891) 15.08.2000

(580) 21.09.2000

635 682 (ASTORE). JOSEROL, S.A., MONDRAGON (GUI-PUZCOA) (ES)

(832) JP, TR.

(851) JP.

La désignation postérieure se rapporte à la classe 25. / *The subsequent designation concerns class 25.*

TR.

La désignation postérieure se rapporte aux classes 18 et 25. / *The subsequent designation concerns classes 18 and 25.*

(891) 27.07.2000

(580) 21.09.2000

637 123 (Columbus). G. Staehle GmbH u. Co., Stuttgart (DE)

(832) GB.

(527) GB.

(891) 26.07.2000

(580) 14.09.2000

639 351 (STATESMAN). Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, Essen (DE)

(831) FR.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

639 352 (King's Crown). Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, Essen (DE)

(831) FR.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

639 353 (River). Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, Essen (DE)

(831) FR.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

639 355 (Karlsquell). Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, Essen (DE)

(831) FR.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

639 356 (Schovit). Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, Essen (DE)

(831) FR.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

642 046 (MEDELA). MEDELA AG, BAAR (CH)

(832) LT.

(891) 11.08.2000

(580) 14.09.2000

643 658 (GUY DEGRENNE). GUY DEGRENNE SA, VIRE (FR)

(591) bleu.

(831) AT.

(891) 11.07.2000

(580) 21.09.2000

649 029 (RAIDER). DECATHLON (Société Anonyme), VILLENEUVE D'ASCQ (FR)

(842) Société anonyme.

(831) PL.

(851) PL - Liste limitée à:

12 Bicycles, bicyclettes, béquilles de cycles, de bicyclettes, chambres à air pour pneumatiques; cadres, bandages, chambres à air, filets, freins, guidons, indicateurs de direction, jantes, pédales, pompes, rayons, selles, sonnettes, tous ces articles étant destinés aux bicyclettes et aux cycles; garde-boue; boyaux pour cycles, porte-vélos.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes, à savoir articles de bourrellerie, bandoulières (courroies) en cuir, cordons en cuir, courroies en cuir, colliers de chiens, habits pour animaux, bourses, étuis pour clés (maroquinerie), fourreaux de parapluie, mallettes pour documents, porte-documents, portefeuilles, porte-monnaie non en métaux précieux, sacs à main, serviettes (maroquinerie), cartables et serviettes d'écoliers, sacs-housses pour vêtements; peaux d'animaux, malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; sacs d'alpinistes et bâtons d'alpinistes, sacs de campeurs, de voyage, à provisions, trousse de voyage, colliers pour animaux, muselières, selles, arçons de selles, attaches de selles, housses de selles, couvertures de chevaux; licous de chevaux, brides, harnais; musettes à fourrage, harnachements, genouillères pour chevaux; canne-sièges, cartables; portefeuilles, gibecières, carnassières; courroies de patins; sacs d'écoliers; sacoches pour porter les enfants; sacs de plage; sacs à dos et à main; sacs à roulettes.

(891) 21.06.2000

(580) 14.09.2000

656 450 (Storck Werthers Original Traditional Werthers Quality). August Storck KG, Berlin (DE)

(591) brun foncé, brun clair, vert foncé, jaune, rouge, bleu foncé, bleu clair, vert clair, gris, noir, ocre et blanc.

(831) CU.

(891) 07.08.2000

(580) 14.09.2000

662 764 (Clipper). Otto-Versand (GmbH & Co), Hamburg (DE)

(831) SL.

(891) 16.05.2000

(580) 21.09.2000

667 306 (TOCATA). BASF Aktiengesellschaft, Ludwigshafen am Rhein (DE)

(831) MA.

(891) 12.07.2000

(580) 14.09.2000

667 311 (CABRIO). BASF Aktiengesellschaft, Ludwigshafen am Rhein (DE)

(831) BX.

(891) 03.08.2000

(580) 14.09.2000

668 638 (ASPECTA). Transatlantische Lebensversicherungs-AG, Hamburg (DE)

(831) LI.

(891) 04.08.2000

(580) 14.09.2000

669 530 (locana). Locana Interieur Systeme GmbH & Co. KG, Coesfeld (DE)

(831) CN.

(891) 17.07.2000

(580) 14.09.2000

671 680 (Aktiv für's Haus Aktiv im Haus RUG). Riegelhof & Gärtner oHG, Weiterstadt-Gräfenhausen (DE)

(831) LV, RU.

(832) EE, LT.

(891) 10.05.2000

(580) 14.09.2000

672 117 (DALANDA). Boehringer Ingelheim International GmbH, Ingelheim (DE)

(832) JP.

(891) 21.07.2000

(580) 14.09.2000

672 960 (Royal STAR). Abed Elmonan Mohamed Hassanin And Partners (Royal Star) Company, Port Said (EG)

(566) Royal Star

(591) blanc, noir.

(831) KE, LR, LS, MZ, SL, SZ.

(891) 04.05.2000

(580) 21.09.2000

675 773 (Tigar). "TIGAR" AKCIONARSKO DRUŠTVO ZA PROIZVODNJU GUMENIH PROIZVODA SA P.O., Pirot (YU)

(591) noir, blanc, rouge.

(831) DE.

(851) DE.

La désignation postérieure se rapporte uniquement aux produits des classes 1, 7, 12, 17 & 20.

(891) 26.05.2000

(580) 14.09.2000

684 308 (APTIVE). BB GR (société anonyme), PARIS (FR)

(832) FL.

(891) 26.06.2000

(580) 14.09.2000

684 552 (MULTIBOARD). FISKEBY BOARD AB, NORRKÖPING (SE)

(842) Stock joint company.

(832) LV.

(891) 18.08.2000

(580) 14.09.2000

685 580 (RF ROYAL FAX). GAMAL MOHAMED ALM EL DIN and Partenars Royal Cosmetique, Port Said (EG)
(831) KE, LR, LS, MZ, SL, SZ.
(891) 04.05.2000
(580) 21.09.2000

686 321 (birdiepal). Eberhard Göbel GmbH + Co., Ulm/Donau (DE)
(842) Gesellschaft mit beschränkter haftung.
(831) CN.
(891) 13.07.2000
(580) 21.09.2000

686 983 (PLANTEX). DSM N.V., HEERLEN (NL)
(842) Naamloze Vennootschap.
(831) EG.
(851) EG.
 La désignation postérieure se rapporte aux produits des classes 29 et 30.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

690 910 (ANTIQUA). Badischer Winzerkeller eG, Breisach am Rhein (DE)
(831) AT, BX, ES, FR, IT.
(832) DK, FI, GB, SE.
(527) GB.
(891) 25.07.2000
(580) 14.09.2000

691 473 (aluplast). aluplast GmbH, Ettlingen (DE)
(831) LV, MK.
(832) EE, LT.
(891) 31.07.2000
(580) 14.09.2000

691 899 (DESOWEN). Galderma S.A., Cham (CH)
(831) CN, HU, LV, RU, SI, SK, UA, VN, YU.
(832) EE, LT.
(891) 21.08.2000
(580) 21.09.2000

691 954 (GLEN CORE). Glencore International AG, Baar (CH)
(831) KE, SL.
(832) AG, EE, GE, LT.
(891) 04.08.2000
(580) 14.09.2000

692 048 (M). MUSTANG Bekleidungswerke GmbH + Co., Künzelsau (DE)
(831) AT, BX, ES, FR, IT, PT, SK.
(832) DK, FI, GB, GR, SE.
(851) DK, FI, GB, GR, SE.
 The subsequent designation concerns only classes 18 and 25. /
La désignation postérieure se rapporte uniquement aux classes 18 et 25.
(527) GB.
(891) 10.08.2000
(580) 14.09.2000

694 974 (LAIMA). LAIMA A/S, Røga (LV)
(842) société anonyme.
(831) CZ, HU, PL, SI, SK.
(891) 03.12.1998
(580) 14.09.2000

696 990 (FROMASE). DSM N.V., HEERLEN (NL)
(842) Naamloze Vennootschap.
(831) IT.
(891) 20.07.2000
(580) 14.09.2000

697 783 (MARTOXAL). Martinswerk G.m.b.H. für chemische und metallurgische Produktion, Bergheim (DE)
(831) ES.
(891) 25.07.2000
(580) 21.09.2000

697 914 (ENDAIN). Mundipharma AG, Basel (CH)
(832) JP.
(891) 17.08.2000
(580) 21.09.2000

698 592 (fg). Florence Girardier, Chiasso (CH)
(832) JP.
(891) 29.08.2000
(580) 21.09.2000

698 811 (ECONIC). DaimlerChrysler AG, Stuttgart (DE)
(842) AG (shareholder company).
(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CN, CU, DZ, EG, HR, KE, KG, KP, LI, LR, LS, MA, MC, MK, MN, MZ, RO, RU, SD, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
(832) AG, EE, GE, IS, JP, TM, TR.
(891) 20.07.2000
(580) 14.09.2000

700 476 (VERTicAL). Vertical Technik, Aesch (CH)
(832) NO.
(851) NO - Liste limitée à / *List limited to:*
 6 Installations métalliques pour la pratique du patin à roulettes (inline), de la planche à roulettes, notamment halfpipes.
 19 Installations non métalliques pour la pratique du patin à roulettes (inline), de la planche à roulettes, notamment halfpipes.
 28 Articles de gymnastique et de sport compris dans cette classe.
 6 *Metallic facilities used for in-line skating, skateboarding, especially half pipes.*
 19 *Nonmetallic facilities for in-line skating, skateboarding, especially half pipes.*
 28 *Gymnastic and sporting articles included in this class.*
(891) 17.08.2000
(580) 21.09.2000

701 493 (PROCORALAN). BIOFARMA société anonyme, NEUILLY-SUR-SEINE (FR)
(842) Société anonyme.
(832) TM.
(891) 17.03.2000
(580) 14.09.2000

703 404 (Milkfuls). August Storck KG, Berlin (DE)

(831) CU.

(891) 07.08.2000

(580) 14.09.2000

704 339 (MINI CLASSICS). Stadlbauer Marketing + Vertrieb Ges.m.b.H., SALZBURG (AT)

(842) Ges. m. b. H..

(831) DE.

(891) 17.08.2000

(580) 14.09.2000

706 094 (CERMIGEL). ZHENG JIAXIANG, Taibei, Taiwan Province (CN)

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(891) 07.03.2000

(580) 14.09.2000

709 543 (DIZZLER). Bucherer AG Luzern, Luzern (CH)

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LR, LS, LV, MA, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(891) 10.08.2000

(580) 14.09.2000

709 885 (DOMINO). Domino Printing Sciences plc, Cambridgeshire CB3 8TU (GB)

(842) Public Limited Company.

(832) CU, KE, KP, LI, LS, MA, MZ, SL, SZ, TM.

(891) 11.07.2000

(580) 21.09.2000

710 584 (Jake's). Peek & Cloppenburg KG, Düsseldorf (DE)

(831) PT.

(891) 01.07.2000

(580) 14.09.2000

711 855 (MAKROSIL). AS MAKROFLEX, Tallinn (EE)

(832) FI.

(891) 16.08.2000

(580) 21.09.2000

711 960 (FLEXAKRYL). AS MAKROFLEX, Tallinn (EE)

(832) FI.

(891) 16.08.2000

(580) 21.09.2000

712 151 (ZATRIX). Novartis AG, Bâle (CH)

(832) GB.

(527) GB.

(891) 31.07.2000

(580) 14.09.2000

713 268 (CRYSTAL BASE). BASF Coatings AG, Münster (DE)

(831) CH, CZ, HU, PL, RU, SI, SK, UA.

(891) 03.10.2000

(580) 14.09.2000

714 810 (Rüttgers Club). Henkell & Co., Wiesbaden (DE)

(831) BG, BY, EG, HR, MN, RO, RU, SK, UA.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

715 278 (Nature Produkt Gesellschaft für diätetische Lebensmittel und Kosmetika mbH). Natur Produkt Gesellschaft für diätetische Lebensmittel und Kosmetika mbH, Homburg (DE)

(831) PL.

(891) 09.08.2000

(580) 21.09.2000

716 340 (Maxocio). MUSICAL RODRIGUEZ, S.L., ARANDA DE DUERO (BURGOS) (ES)

(591) Vert (pantone 376), orange (pantone 158) et jaune (pantone 116).

(831) AT, BX, CH, MA, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 26.06.2000

(580) 14.09.2000

722 632 (WebWheel). Logitech International S.A., Apples (CH)

(831) AT.

(832) DK, FI, NO.

(891) 21.08.2000

(580) 21.09.2000

722 685 (ad pepper). ad pepper media GmbH, Nürnberg (DE)

(591) Noir, rouge, gris.

(831) AT, BX, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(891) 10.08.2000

(580) 14.09.2000

725 917 (CARGOPARTNER we take it personally). CARGO PARTNER AG, Fischamend (AT)

(842) AG.

(831) BX.

(891) 28.08.2000

(580) 21.09.2000

726 729 (St. Maarten). Kik Textilien und Non-Food GmbH, Dortmund-Brackel (DE)

(842) Société à responsabilité limitée.

(831) CZ.

(832) DK, SE.

(851) CZ, DK, SE.

La désignation postérieure se rapporte uniquement aux produits des classes 16, 18, 24, 25 & 28. / *The subsequent designation concerns only the goods in classes 16, 18, 24, 25 & 28.*

(891) 11.07.2000

(580) 14.09.2000

726 853 (Cremadiso). Molkerei Alois Müller GmbH & Co., Fischach-Aretsried (DE)

(831) CZ, HU, SK.

(891) 24.07.2000

(580) 14.09.2000

727 906 (MINI). Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft, München (DE)

(842) Joint stock company.

(832) JP.

(851) JP - List limited to / *Liste limitée à*:

12 Vehicles and parts thereof; motors and engines for land vehicles; couplings and transmission components for land vehicles; automobile accessories, namely tow bars, trailer hitches; anti-burglar and anti-theft security devices, bicycle holders and bicycle lifts, roof racks, anti-skid chains, straps and clamps, head rests, air pumps, mudguards, safety belts and air bags, safety seats for children, ski carriers, sun visors, screens and blinds, surfboard holders, tanks, wind deflectors, decorative trimming and stripes, luggage trunks; motorcycle accessories, namely anti-theft devices, repair kits for inner tubes, intercoms, baggage containers, suitcase and baggage carriers, air pumps, saddle bags, roll bars, tank rucksacks and bags, coverings; apparatus for locomotion by land, air or water.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles (included in this class); decorations for Christmas trees.

38 Telecommunications.

12 *Véhicules et leurs pièces; moteurs de véhicules terrestres; accouplements et organes de transmission pour véhicules terrestres; accessoires d'automobile, à savoir barres de remorquage, dispositifs d'attelage de remorques; dispositifs de sécurité anti-vol, porte-bicyclettes et monte-bicyclettes, galeries de toit, chaînes antidérapantes, sangles et colliers de serrage, appuie-tête, pompes à air, garde-boue, ceintures de sécurité et coussins gonflables autodéployants, sièges de sécurité pour enfants, porte-skis, pare-soleil, écrans et stores, porte-planches de surf, réservoirs, déflecteurs de vent, parements et rayures décoratifs, coffres à bagages; accessoires pour motocyclettes, à savoir antivols, nécessaires pour la réparation de chambres à air, appareils d'intercommunication, conteneurs à bagages, malles et porte-bagages, pompes de gonflage, sacoches de bicyclette, arceaux de sécurité, sacs à dos à fixer sur le réservoir et sacoches, housses; appareils de locomotion terrestre, par air ou par eau.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

28 *Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe); décorations pour arbres de Noël.*

38 *Télécommunications.*

(891) 16.06.2000

(580) 21.09.2000

730 179. Interhyp AG, München (DE)

(591) Blue.

(831) BX, ES, FR, IT.

(891) 03.08.2000

(580) 14.09.2000

730 527 (MAGIC CARD). OMD Productions AG, Diessenhofen (CH)

(832) IS, NO.

(891) 15.08.2000

(580) 21.09.2000

730 651 (solisolar). Ertle Thomas, Langenau (DE)

(831) KE, LS, MZ, SZ.

(832) AG, TR.

(891) 13.07.2000

(580) 21.09.2000

730 765. CARGO PARTNER AG, Fischamend (AT)

(842) AG.

(831) BX.

(891) 28.08.2000

(580) 21.09.2000

730 802 (CARGO PARTNER). CARGO PARTNER AG, Fischamend (AT)

(842) AG.

(831) BX.

(891) 28.08.2000

(580) 21.09.2000

731 240 (KLIANE). SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT, Berlin (DE)

(831) BG, BY, CZ, HR, HU, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, YU.

(891) 15.07.2000

(580) 14.09.2000

732 602 (RAG). RAG Aktiengesellschaft, Essen (DE)

(591) Blue and white.

(831) AT, BX, CH, ES, IT.

(891) 31.05.2000

(580) 14.09.2000

733 621 (interhyp). Interhyp AG, München (DE)

(591) Grey, orange.

(300) DE, 21.02.2000, 300 13 183.6/20.

(831) BX, ES, FR, IT.

(891) 03.08.2000

(580) 14.09.2000

735 798 (LiveO2). Adelholzener Alpenquellen GmbH, Siegsdorf (DE)

(300) DE, 03.02.2000, 300 07 859.5/32.

(831) IT.

(891) 27.07.2000

(580) 14.09.2000

736 000 (Soda FRESH). Urs Bärtschi, Dulliken (CH)

(831) BX.

(832) IS, TR.

(891) 14.08.2000

(580) 21.09.2000

737 248 (EQUADIS). Distri.com, Genève (CH)

(832) TR.

(891) 11.08.2000

(580) 21.09.2000

737 430 (K KRAIBURG). Gummiwerk Kraiburg GmbH & Co., Waldkraiburg (DE)
(842) GmbH & Co..
(831) KE.
(891) 28.07.2000
(580) 14.09.2000

737 614 (Com-ID). Kaba Security AG, Rümlang (CH)
(832) GB.
(527) GB.
(891) 17.08.2000
(580) 21.09.2000

737 919 (PANTO). Byk Gulden Lomberg Chemische Fabrik GmbH, Konstanz (DE)
(832) TR.
(891) 07.08.2000
(580) 21.09.2000

**Premières désignations postérieures à l'enregistrement effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /
First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)**

2R 186 435

- (831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CU, DZ, KE, KG, KP, KZ, LR, LS, LV, MC, MD, MN, MZ, PL, RU, SD, SL, TJ, UA, UZ.
(832) DK, EE, FI, GE, IS, LT, NO, SE, TM, TR.
(891) 24.08.2000
(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **25.07.1995** **2R 186 435**
(732) BÖHLER-UDDEHOLM AKTIENGESELLSCHAFT
14/A/3, Modecenterstrasse,
A-1030 WIEN (AT).
(842) Aktiengesellschaft.

BOHLER

- (511) 6 Acier et articles en acier, à savoir acier en barres, plaques, tôles et en fils.
8 Outils.
6 Steel and steel items, namely steel bars, slabs of steel, sheets of steel and steel wires.
8 Tools.
(822) 31.10.1951, 24 327.

2R 231 402

- (831) ES, PL.
(832) DK, NO, SE.
(891) 18.05.2000
(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **09.05.2000** **2R 231 402**
(732) HEIDELBERGER BAUCHEMIE GMBH
6, Berliner Strasse,
D-69120 Heidelberg (DE).

Frigidol

- (531) 27.5.
(511) 1 Produit chimique antigel pour mortier.
1 Anti-freeze chemical for mortar.
(822) 22.01.1957, 494 092.

2R 232 693

- (831) CZ, DZ, EG, HU, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA.
(832) DK, EE, FI, GB, GE, JP, NO, SE, TR.

- (851) CZ, DK, DZ, EE, EG, FI, GB, GE, HU, JP, LI, LV, MC, NO, PL, RO, RU, SE, SI, SK, SM, TR, UA - Liste limitée à / List limited to:

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage, la cuisine et la salle de bain, peignes, éponges, articles de brosse, balais, matériaux pour la brosse, soies de porc préparées, matériel de nettoyage.

21 Small portable utensils and containers for household, kitchen and bathroom use, combs, sponges, brushes, brooms, brush-making materials, prepared pig bristles, cleaning materials.

- (527) GB.
(891) 21.06.2000
(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **16.06.2000** **2R232693**
(732) LA BROSSE ET DUPONT, Société anonyme
Villa Guynemer 52/54, rue du Capitaine Guynemer,
F-92400 COURBEVOIE (FR).
(842) société anonyme.

ÉLÉPHANT

- (511) 3 Préparations pour blanchir, nettoyer et dégraisser et autres substances pour lessiver, tous produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

16 Matériaux pour les artistes, pinceaux.

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage, la cuisine et la salle de bain, peignes, éponges, articles de brosse, balais, matériaux pour la brosse, soies de porc préparées, matériel de nettoyage.

3 Preparations for bleaching, cleaning and removing grease and other products for laundry use, all perfumery products, beauty products, soap products, make-up, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.

16 Artists' supplies, paintbrushes.

21 Small portable utensils and containers for household, kitchen and bathroom use, combs, sponges, brushes, brooms, brush-making materials, prepared pig bristles, cleaning materials.

- (822) 28.04.1960, 143 561.

R 361 327

- (831) BY, LV, RU, UA.
(832) EE, LT.
(891) 08.06.2000
(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **28.07.1989** **R 361 327**
(732) HUKLA-WERKE GESELLSCHAFT M.B.H.
MATRATZEN- UND POLSTERMÖBELFABRIKEN
D-77723 Gengenbach (DE).

'HUKLA

(531) 26.4; 27.5.

(511) 6 Petite quincaillerie, serrurerie et ferronnerie, ferrures pour matelas et meubles rembourrés, ferblanterie, crampons métalliques, rondelles en tôle, pièces métalliques façonnées à la main et aux machines, fils métalliques, ressorts métalliques insérés dans des articles capitonnés, ressorts de rappel, chaînes.

17 Rembourrages en caoutchouc, rembourrages caoutchoutés; tous ces articles pour la fabrication des articles de rembourrage et pour l'utilisation dans les rembourrages.

20 Treillis pour meubles et éléments tressés de meubles; meubles, en particulier chambres à coucher, meubles de cuisine et de salle de séjour; miroirs, articles capitonnés, meubles rembourrés, matelas d'ornementation, matelas à ressorts métalliques, lits; édredons capitonnés, duvets et coussins.

22 Matériaux de rembourrage, rembourrages, tous les articles précités pour la fabrication des articles de rembourrage et pour l'utilisation dans des rembourrages.

24 Couvertures, housses, tissus et tissus à mailles.

26 Crochets, anneaux.

27 Toile cirée.

6 *Small hardware, locksmithing and ironware products, iron fittings for mattresses and upholstered furniture, tinware, metal crampons, washers of sheet metal, hand and machine made metal parts, metallic wires, metal springs for insertion into upholstered articles, return springs, chains.*

17 *Rubber padding and stuffing, rubberized padding and stuffing; all these goods for manufacturing padding and stuffing items and for use in padding and stuffing materials.*

20 *Frameworks for furniture and braided trimmings for furniture; furniture, particularly furniture for bedrooms, furniture for kitchens and living rooms; mirrors, upholstered items, padded furniture, decorative mattresses, mattresses with metal springs, beds; upholstered eiderdowns, duvets and cushions.*

22 *Padding and stuffing materials, padding and stuffing, all the aforesaid goods for manufacturing padding and stuffing items and to be used as padding and stuffing.*

24 *Covers, loose covers, fabrics and knitted fabrics.*

26 *Hooks, rings.*

27 *Linoleum.*

(822) 09.01.1969, 853 384.

R 363 691

(831) BG, KP, KZ, LV.

(832) GE, LT.

(851) BG, GE, KP, KZ, LT, LV - Liste limitée à / *List limited to:*

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de contrôle, de secours, machines à calculer, interrupteurs, transformateurs, tableaux électriques.

11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

9 *Scientific, nautical, electric, electronic, optical, measuring, signaling, monitoring, emergency apparatus and instruments, calculating machines, switches, transformers, electric panels.*

11 *Lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary installations.*

(891) 06.07.2000

(580) 21.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 21.11.1989

R 363 691

(732) SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SA

89, boulevard Franklin Roosevelt,
F-92500 Rueil-Malmaison (FR).

(842) Société Anonyme.

(750) SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SA Sce. Propriété Industrielle - A7, F-38050 GRENOBLE CEDEX 9 (FR).

MERLIN GERIN

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, résines artificielles et synthétiques, substances adhésives destinées à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques.

4 Huiles et graisses industrielles, lubrifiants.

6 Métaux communs bruts ou mi-ouvrés et leurs alliages, câbles, serrurerie, tuyaux métalliques.

7 Machines et machines-outils, moteurs (excepté pour véhicules terrestres), accouplements (excepté pour véhicules terrestres).

8 Outils et instruments à main.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de contrôle, de secours, machines à calculer, interrupteurs, transformateurs, tableaux électriques.

11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

12 Appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

13 Armes à feu, substances explosives.

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières, instruments chronométriques.

16 Papier et articles en papier, imprimés, périodiques, livres, articles pour reliures, photographies, papeterie, articles de bureau, caractères d'imprimerie, clichés.

17 Feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques, matières servant à isoler, amiante, mica et leurs produits, tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction.

20 Meubles.

21 Verrerie, porcelaine, non comprises dans d'autres classes.

22 Cordes, sacs; matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils.

24 Tissus.

28 Jeux, jouets.

35 Publicité.

37 Travaux publics.

39 Transport de personnes ou de marchandises.

40 Traitement de matériaux.

42 Travaux d'ingénieurs, laboratoires.

1 *Chemical products for industrial use, artificial and synthetic resins, adhesive substances for industrial use.*

2 *Paints, varnishes, lacquers.*

4 *Industrial oils and greases, lubricants.*

6 Common metals, unwrought or semi-wrought, and their alloys, cables, locksmiths' goods, metal pipes.

7 Machines and machine tools, motors and engines (except ones intended for land vehicles), couplings (except for land vehicles).

8 Hand tools and instruments.

9 Scientific, nautical, electric, electronic, optical, measuring, signaling, monitoring, emergency apparatus and instruments, calculating machines, switches, transformers, electric panels.

11 Lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary installations.

12 Apparatus for locomotion by land, air or water.

13 Firearms, explosive substances.

14 Precious metals and alloys thereof and objects made of these materials, chronometric instruments.

16 Paper and paper articles, printed matter, periodicals, books, bookbinding material, photographs, stationery, office requisites, printing type, printing blocks.

17 Sheets, slabs and rods of plastic material, insulating materials, asbestos, mica and their products, flexible non-metallic tubes.

19 Building materials.

20 Furniture.

21 Glassware, porcelain, not included in other classes.

22 Ropes, bags; raw fibrous textile materials.

23 Thread and yarn.

24 Woven fabrics.

28 Games, toys.

35 Advertising.

37 Civil engineering.

39 Transport of people or freight.

40 Treatment of materials.

42 Engineering work, laboratory services.

(822) 19.07.1968, 763 065.

R 390 155

(831) PL, PT.

(832) JP, SE.

(891) 17.06.2000

(580) 21.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 24.07.1992

R 390 155

(732) MERCK Kommanditgesellschaft
auf Aktien
250, Frankfurter Strasse,
D-64293 Darmstadt (DE).

Sterikon

(511) 5 Préparations bactériologiques pour le contrôle de la stérilisation.

5 Bacteriological preparations for monitoring sterilization.

(822) 02.03.1972, 891 044.

R 397 857

(831) BG, BY, LV, RU, UA.

(832) EE, LT, TR.

(891) 27.07.2000

(580) 21.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 11.04.1993

R 397 857

(732) HT TROPLAST AG

Kaiserstrasse,
D-53840 TROISDORF (DE).

(842) public limited stock company.

(750) HT TROPLAST AG, Patentabteilung: Geb 56, Kaisers-
trasse, D-53839 Troisdorf (DE).

TROCELLEN

(511) 17 Mousses en matières plastiques comme produits semi-finis et produits finis sous forme de panneaux, de billots, de rouleaux, de flans et de profilés.

17 Foams made of plastic materials as semi-finished and finished goods in the form of panels, blocks, rolls, blanks and shaped parts.

(822) 18.10.1972, 898 427.

R 399 708

(831) AL, BA, MA, MC, PL, RO, SM.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 19.04.2000

(580) 14.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 05.07.1993

R 399 708

(732) LABORATOIRES BESINS-ISCOVESCO,

Société anonyme
5, rue du Bourg l'Abbé,
F-75003 PARIS (FR).

(842) Société anonyme.

ŒSTROGEL

(531) 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques et diététiques à but médical, emplâtres, matériel pour pansement, désinfectants.

5 Pharmaceutical, veterinary, sanitary and dietetic products for medical purposes, plasters, materials for dressings, disinfectants.

(822) 30.04.1970, 813 024.

R 450 925

(831) BG, HR, LV, MA, PL, RO, SI, SK, YU.

(832) EE, IS, LT, TR.

(891) 05.04.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**(151) **19.02.2000****R 450 925**(732) GOTTLIEB BINDER GMBH & Co
D-71088 HOLZGERLINGEN (DE).**Pressogrip**(511) 26 Fermetures adhésives en matière textile.
26 *Adhesive fasteners made of textile materials.*

(822) 13.03.1978, 968 676.

R 450 926

(831) BG, HR, HU, LV, MA, PL, RO, SI, SK, YU.

(832) EE, IS, LT, NO, TR.

(891) 05.04.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**(151) **19.02.2000****R 450 926**(732) GOTTLIEB BINDER GMBH & Co
D-71088 HOLZGERLINGEN (DE).**Kletto**(511) 26 Fermetures adhésives en matière textile.
26 *Adhesive fasteners made of textile materials.*

(822) 05.04.1979, 984 245.

R 452 053

(831) AL, BG, BY, LI, LV, MC, PL, SM, UA.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(891) 26.04.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**(151) **25.04.2000****R 452 053**(732) LEYKAM-MÜRZTALER PAPIER
UND ZELLSTOFF AKTIENGESSELLSCHAFT
A-8101 GRATKORN (AT).

(842) Aktiengesellschaft.

MAGNO(511) 16 Papier d'imprimerie.
16 *Printing paper.*

(822) 04.12.1979, 92 586.

(300) AT, 08.11.1979, AM 2946/79.

R 453 588

(831) BY, PL, PT, RU.

(832) FI, TR.

(891) 03.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**(151) **20.06.2000****R 453 588**(732) DAKO Werk Dowidat KG
5-11, Handelsweg,
D-42897 Remscheid (DE).**snap**(511) 8 Pincés à tubes (modèles suédois) pour emploi dans
la technique d'installation, de chauffage et de ventilation.8 *Tube clamps (swedish designs) for use in ventila-
tion, heating and installation techniques.*

(822) 17.04.1978, 970 234.

R 454 074

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(851) BX, CH, DE - Liste limitée à / *List limited to:*37 Constructions et réparations, en particulier monta-
ge et levage.37 *Constructions and repairs, particularly assembly
and lifting.*

(527) GB.

(891) 16.06.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**(151) **10.06.2000****R 454 074**(732) SOTRALENTZ S.A.
3, rue de Bettwiller,
F-67320 DRULINGEN (FR).**SOTRALENTZ**(511) 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs allia-
ges; ancres, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et
fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies fer-
rées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicu-
les); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie;
tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers
à cheval; clous et vis; minerais; treillis soudés, tôles perforées,
chaudronnerie, constructions métalliques.11 Installations d'éclairage, de chauffage, de produc-
tion de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ven-
tilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, en par-
ticulier ensembles d'épuration.20 Meubles, glaces, cadres; articles (non compris dans
d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, en corne, os,

ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, celluloïd et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques, en particulier corps creux en matière plastique obtenus par extrusion-soufflage, tels qu'emballages, réservoirs, conteneurs.

37 Constructions et réparations, en particulier montage et levage.

6 *Common metals, unwrought or semi-wrought, and their alloys; anchors, anvils, bells, rolled and cast construction materials; metallic rails and other metallic materials for railway tracks; chains (except for driving chains for vehicles); non-electrical metallic cables and wires; locksmithing; metal tubes and pipes; safety boxes and chests; steel balls; horseshoes; nails and screws; ores; welded wire mesh, perforated plates, sheet-metal work, metallic constructions.*

11 *Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilation, for water distribution and for plumbing systems (sanitary facilities), particularly water-cleaning systems.*

20 *Furniture, mirrors (looking glasses), picture frames; goods (not included in other classes) made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, sea foam (sepiolite), celluloïd and substitutes of all such materials or of plastic materials, particularly hollow forms of plastic materials obtained by extrusion-blow-moulding such as packaging, silos, containers.*

37 *Constructions and repairs, particularly assembly and lifting.*

(822) 11.12.1979, 1 132 913.

(300) FR, 11.12.1979, 1 132 913.

467 026

(832) GR.

(891) 12.08.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 03.02.1982

467 026

(732) METRO
Dienstleistungs-Holding GmbH
1, Leonhard-Tietz-Strasse,
D-50676 Köln (DE).

Evita

(511) 32 Boissons non alcooliques, jus de fruits, nectars de fruits.

32 *Non-alcoholic beverages, fruit juices, fruit nectars.*

(822) 07.10.1981, 1 023 926.

470 916

(831) AM, AZ, BA, BY, CZ, HR, KG, KZ, LV, MD, MK, SI, SK, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TM.

(891) 11.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 25.08.1982

470 916

(732) UDV Amsterdam BV

37, Kabelweg,
NL-1014 BA AMSTERDAM (NL).

(842) B.V..



(591) beige, doré, noir et rouge. / *beige, gold, black and red.*

(511) 33 Eau-de-vie de vin de qualité.
33 *Quality brandy.*

(822) 03.12.1981, 6223.

471 571

(831) AM, AZ, BA, BY, CZ, HR, KG, KZ, LV, MD, MK, SI, SK, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TM.

(891) 11.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 19.08.1982

471 571

(732) UDV Amsterdam BV

37, Kabelweg,
NL-1014 BA AMSTERDAM (NL).

(842) B.V..



- (591) brun, rouge, noir, beige et or. / *brown, red, black, beige and gold.*
 (511) 33 Eau-de-vie de vin de qualité.
 33 *Quality brandy.*
 (822) 08.04.1982, 6266.

516 067

- (832) GE.
 (891) 07.07.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **21.09.1987** **516 067**
 (732) LA MICROMECCANICA DEL
 CAV. LIBERO BALESTRA & C. S.P.A.
 165, viale Bologna,
 I-47100 FORLÌ (IT).

LIA

- (511) 11 Robinets à gaz à monter particulièrement sur des
 cuisinières et des réchauds.
 11 *Gas valves to be mounted, in particular, on cooking
 ranges and cooking rings.*
 (822) 04.02.1987, 463 953.

520 017

- (831) AL, BA, BG, BX, BY, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU,
 IT, LI, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA,
 YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (891) 15.05.2000
 (580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **28.01.1988** **520 017**
 (732) LEYKAM MÜRZTALER PAPIER-
 UND ZELLSTOFF
 AKTIENGESELLSCHAFT
 A-8101 GRATKORN (AT).
 (842) Gesellschaft m.b.H..

MAGNOLASER

- (511) 16 Papier d'imprimerie.
 16 *Printing paper.*
 (822) 16.12.1987, 118 444.

541 269

- (832) NO, SE, TR.
 (891) 10.08.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **21.08.1989** **541 269**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG, Patent- und Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ILLUSIONS

- (511) 9 Appareils et instruments optiques, lentilles opti-
 ques, lentilles de contact.
 9 *Optical apparatus and devices, optical lenses, con-
 tact lenses.*
 (822) 17.04.1989, 371 949.
 (300) CH, 17.04.1989, 371 949.

541 745

- (832) DK.
 (891) 02.08.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **14.07.1989** **541 745**
 (732) Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG
 16, Eckenbergstrasse,
 D-45307 Essen (DE).



- (531) 26.15; 27.3; 27.5.
 (511) 6 Feuilles d'aluminium pour le ménage.
 16 Matières plastiques pour l'emballage destinées au
 ménage, à savoir enveloppes, sachets et, en particulier, sachets
 et feuilles pour la congélation.
 6 *Aluminum foils for household purposes.*
 16 *Plastic materials for packaging for household
 purposes, namely wraps, sachets and, in particular, sachets
 and films used for freezing.*
 (822) 14.07.1989, 1 142 965.
 (300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, cons-
 tituait la République démocratique allemande),
 17.01.1989, 1 142 965.

545 882

- (831) BX, CH.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (891) 16.08.2000
 (580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **09.11.1989** **545 882**
 (732) Klaus Steilmann GmbH & Co. KG
 4, Feldstrasse,
 D-44867 Bochum (DE).
 (842) GmbH & Co. KG.

Patrizia Bigini

- (511) 25 Vêtements; vêtements de sport; chapellerie; chaussures, y compris les chaussures de sport.
 25 *Clothing; sports clothing; millinery; shoes, including sports shoes.*
 (822) 25.04.1989, 1 138 596.

- 551 633**
 (832) GE.
 (891) 25.07.2000
 (580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **15.03.1990** **551 633**
 (732) DAVIDOFF & Cie S.A.
 2, rue de Rive,
 CH-1200 GENÈVE (CH).

AMBASSADRICE

- (511) 34 Tabac, brut ou manufacturé, notamment cigares, cigarillos, cigares à bout coupé et cigarettes, tabac à fumer et tabac à chiquer; articles pour fumeurs, à savoir pipes à tabac, cure-pipes, coupe-cigares, allumeurs de cigares et de cigarettes non électriques, étuis à cigares et cigarettes, boîtes de cigares et boîtes de cigarettes; humidificateurs à cigares; bourre-pipes, cendriers, fume-cigare et fume-cigarette; tous les produits précités non en métaux précieux, en alliages ou en plaqué; allumettes.

34 *Tobacco, unprocessed or processed, especially cigars, cigarillos, cigars with pre-cut ends and cigarettes, smoking and chewing tobacco; smokers' articles, namely tobacco pipes, pipe cleaners, cigar cutters, non-electrical cigar and cigarette lighters, cigar and cigarette cases, cigars and cigarette boxes; cigar humidifiers; pipe tampers, ashtrays, cigar and cigarette holders; all above-mentioned goods not made of precious metals, their alloys or plated therewith; matches.*

(851) 1992/4 LMi.

Liste limitée à:

34 Cigares, cigarillos.

List limited to:

34 Cigars, cigarillos.

- (822) 27.11.1989, 375 349.
 (300) CH, 27.11.1989, 375 349.

- R 557 024**
 (831) LV, PL.
 (832) LT.
 (891) 22.07.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **28.06.2000** **R 557 024**
 (732) HELENEN KELLEREI GMBH
 8, Weinstrasse,
 D-54340 LONGUICH (DE).

Schmitt Söhne

- (511) 33 Vin, vin mousseux, vin pétillant, spiritueux.
 33 *Wine, sparkling wine, semisparkling wine, spirits.*
 (822) 23.09.1986, 962 242.

- R 558 435**
 (831) HU, PL, PT, SK.
 (832) DK, FI, GB, NO, TR.
 (527) GB.
 (891) 23.06.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **25.01.2000** **R 558 435**
 (732) ANABASE PRODUCTIONS,
 société à responsabilité limitée
 89, rue Escudier,
 F-92107 BOULOGNE CEDEX (FR).
 (842) Société à responsabilité limitée.

FORT BOYARD

- (511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices, alcool savonneux, produits antisolaires, aromates, matières à astiquer, préparations cosmétiques pour le bain, sels pour le bain (non à usage médical), pierres à barbe, savons à barbe, produits de blanchissage, bois odorants, produits pour faire briller, lotions capillaires, colorants et teintures pour cheveux, eau de Cologne, cosmétiques, décapants, produits de démaquillage, détachants, détergents, extraits de fleurs, fards, bases pour parfums de fleurs, liquides pour lave-glace, graisses à usage cosmétique, huiles d'amandes, huiles à usage cosmétique, huiles de toilette, laits de toilette, laques pour les ongles, lessives, rouge à lèvres, produits pour parfumer le linge, nécessaire de cosmétiques, produits de parfumerie, parfums, pommades à usage cosmétique, produits pour le rasage, savonnets, talc, shampoings, préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton, machines, caisses enregistreuses, machines à calculer, appareils extincteurs, dispositifs de protection contre les accidents, caméras, films cinématographiques, pellicule photo, pellicule cinématographique, accumulateurs électriques, avertisseurs acoustiques, dispositifs de nettoyage pour disques, instruments d'alarme, allume-cigares pour automobiles, altimètres, amplificateurs, antennes, aspirateurs, appareils d'enseignement

audiovisuels, automates à musique à prépaïement, distributeurs automatiques, avertisseurs acoustiques, ballons météorologiques, enregistreurs à bandes magnétiques, bandes magnétiques, appareils démagnétiseurs de bandes magnétiques, bandes vidéo, distributeurs de billets ou tickets, bornes routières lumineuses ou mécaniques, bouées de sauvetage ou de signalisation, boussoles, boutons de sonnerie, cadres pour diapositives, caméras, casques de protection, sifflets pour appeler les chiens, films cinématographiques, impressionnés, circuits imprimés, signaux lumineux clignotants, combinaisons de plongée, combinaisons spéciales de protection pour aviateurs, verres de contact, verres correcteurs, dessins animés, diapositives, appareils de projection de diapositives, machines à dicter, tourne-disques, disques acoustiques, écouteurs, téléphones, écrans de projection, émetteurs de télécommunications, émetteurs de signaux électriques, appareils pour l'enregistrement des temps, appareils pour l'enregistrement des distances, des sons, films pour l'enregistrement des sons, supports d'enregistrements sonores, enseignes lumineuses, enseignes mécaniques, haut-parleurs, hologrammes, appareils pour le traitement de l'information, appareils d'intercommunication, interrupteurs, logiciels, ordinateurs, lasers non à usage médical, signaux lumineux, tubes lumineux pour la publicité, masques respiratoires, mémoires pour ordinateurs, dispositifs pour le montage des films, appareils de projection, écrans de projection, appareils de radio, appareils de radio pour véhicules, récepteurs, appareils pour la reproduction des sons, satellites, sirènes sonores, appareils pour l'enregistrement, l'amplification, la reproduction et la transmission du son ou des images, appareils de télévision, mécanismes à prépaïement pour appareils de télévision, appareils pour le traitement de l'information, appareils et instruments pour la réalisation, la production, l'émission, la reproduction et la transmission de sons, d'images et de signaux, stations de radio, balladeurs, équipements de haute fidélité (sons, images, vidéo), y compris lecteurs, amplificateurs, enregistreurs, vecteurs, sélecteurs, récepteurs, appareils de manipulation et de transformation de sons, de signaux et d'images, équipements, machines et installations de bureautique, d'électronique, d'informatique, d'information domestique, de jeux électroniques ou vidéo ainsi que leurs parties et accessoires, antennes, écrans, modems, périphériques, imprimantes, vidéotex, écrans de visualisation, supports d'informations, de messages, de sons, d'images, de signaux.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers, les pantoufles, habillement, costumes de bain, bas, bonneterie, bretelles, ceintures, chapellerie, chaussettes, chaussons, chaussures, chaussures de sport, chemises, chemisettes, coiffes, col-lants, cols, vêtements confectionnés, lingerie de corps, cravates, vêtements de dessus, écharpes, foulards, fourrures, gabardines, gants, gilets, gants de sport, imperméables, jupes, layettes, maillots, manteaux, pantalons, pardessus, pull-overs, pyjamas, robes, T-shirts, sweat-shirts, uniformes, vestes, vêtements revêtus à titre décoratif de la marque déposée.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements), ornements et décorations pour arbres de Noël, balles de jeu, ballons de jeu, billards, blocs de construction (jouets), boules de jeux, gants de boxe, cannes de golf, masques de carnaval, cerf-volants, compteurs pour jeux, jeux de construction, objets de cotillons, damiers, dés, échiquiers, engins pour exercices corporels, fléchettes, jeux automatiques autres que ceux à prépaïement, marionnettes, attirails de pêche, planches pour le surf sans moteur, poupées, skis, jeux de société, raquettes, appareils de prestidigitateurs, jeux et jouets comprenant des moyens de lecture, d'amplification, d'enregistrement, de transmission, de sélection, de réception, de manipulation, de transformation de sons, de signaux et d'images.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), anis, anisette, apéritifs, boissons distillées, cidres, cocktails, digestifs, eaux de vie, kirsch, liqueurs, alcool de menthe, saké, arak, spiritueux, vins, whisky, gin, vodka, rhum.

38 Communications, télécommunications, agences d'informations, agences de presse, communications radiopho-

niques, communications téléphoniques, distribution du courrier, expédition de dépêches, transmission de dépêches, diffusion de programmes de télévision, émissions radiophoniques, émissions télévisées, diffusion de programmes de télévision, diffusion de programmes radiophoniques, radiodiffusion, services télématiques, services télématiques accessibles par code d'accès (mot de passe) ou par terminaux vidéotex, services vidéotex, centres serveurs, transmission d'informations contenues dans les bases et banques de données, messagerie électronique ou télématique, annuaires de services télématiques, transmission de programmes télévisés par câbles ou tout autre moyen de transmission et de diffusion.

41 Éducation et divertissements, abonnement à des journaux, agences de modèles pour artistes, services d'artistes de spectacle, services d'artistes de télévision, parcs d'attraction, studios de cinéma, location d'appareils et accessoires cinématographiques ou de télévision, location de films cinématographiques, location de téléfilms, organisation de concours (éducation ou divertissements), enseignement par correspondance, cours par correspondance, location de décors de spectacle, distribution de journaux, divertissements, divertissements radiophoniques, divertissements télévisés, édition de textes, éducation, location d'enregistrements sonores, enseignement, exploitation d'installations sportives, production de films, production de films destinés à la télévision, services d'imprésario, instruction, jardins d'attraction, publication de livres, services de loisirs, montage de programmes radiophoniques et de télévision, music-hall, services d'orchestres, organisation de concours, organisation de concours télévisés, montage de programmes radiophoniques et de télévision, publication de livres, représentations théâtrales, spectacles, location de décors, organisation de jeux sportifs et/ou intellectuels télévisés.

42 Accompagnement, agences pour amitié, approvisionnement, architecture, assistance légale, gérance de droits d'auteurs, salons de beauté, administration de maisons et de biens, intendance de maisons et de biens, services de brocante, bureaux de rédaction, établissement de plans pour la construction, services de conseils en construction, services d'échanges de correspondance, location de costumes, décoration intérieure, services de dessinateurs, location de distributeurs automatiques, études de projets sans rapport avec la conduite des affaires, enquêtes et recherches sur personnes portées disparues, expertises, organisation d'expertises, organisation d'expositions, services hôteliers, imprimerie, informations sur la mode, services d'informations météorologiques, location d'appareils électriques, location d'habits, location d'ordinateurs, location d'uniformes, location de chambres, location de vêtements, maisons de vacances, programmation pour ordinateurs, orientation professionnelle, photographie, reportages photographiques, protection civile, reportages, restauration, services de santé, services de traduction, études relatives à la conception de services télématiques et téléphoniques et pour terminaux vidéotex, à la création d'images ou de mots, études et recherches relatives à la conception d'émissions télévisées, conception assistée par ordinateurs, étude, réalisation et mise en oeuvre dans le domaine de l'analyse, de la programmation et de l'exploitation d'ordinateurs, location de systèmes informatiques et de logiciels, services hôteliers, essais de matériaux, service de mise en valeur du patrimoine national, régional, communal français.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices, saponaceous alcohol, sunscreen products, flavorings, refurbishing preparations, cosmetic preparations for baths, bath salts (for non-medical purposes), shaving stones, shaving soaps, laundry bleach, scented wood, shining preparations, hair lotions, hair dyes and dyestuffs, eau de cologne, cosmetics, scouring solutions, make-up removing products, stain removers, detergents, flower extracts, blushes, bases for flower perfumes, windshield cleaning liquids, greases for cosmetic purposes, almond oils, oils for cosmetic purposes, oils for toilet purposes, cleansing milk, nail polish, laundry preparations,

lipstick, sachets for perfuming linen, cosmetic kits, perfumery goods, perfumes, pomades for cosmetic purposes, shaving products, cakes of soap, talcum powders, shampoos, bleaching preparations and other substances for laundry use, cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations.

9 Scientific, nautical, surveying, electric (including wireless apparatus), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (inspection), life-saving and teaching apparatus and instruments; coin or token-operated automatic apparatus, machines, cash registers, calculating machines, fire extinguishers, devices for protection from accidents, cameras, cinematographic films, photographic film, cinematographic film, electric storage batteries, sound alarms, record cleaning apparatus, alarms, cigar lighters for automobiles, altimeters, amplifiers, antennas, vacuum cleaners, audiovisual teaching apparatus, juke boxes, automatic vending machines, acoustic alarms, meteorological balloons, magnetic tape recorders, magnetic tapes, demagnetizing apparatus for magnetic tapes, videotapes, ticket dispensers, luminous or mechanical road signs, life-buoys or signaling buoys, directional compasses, push buttons for bells, frames for photographic transparencies, cameras, protective helmets, dog whistles, exposed cinematographic film, printed circuits, flashing lights, diving suits, protective suits for aviators, contact lenses, corrective lenses, animated cartoons, slides, slide projectors, dictating machines, record players, sound recording disks, headphones, telephones, projection screens, telecommunication transmitters, electric signal transmitters, time recording apparatus, distance recording apparatus, sound recording apparatus, sound recording films, sound recording carriers, illuminated signs, mechanical signs, loudspeakers, holograms, data processing apparatus, intercommunication apparatus, switches, computer software, computers, lasers, not for medical purposes, flashing lights (light signals), neon signs, respiratory masks, computer memories, devices for film editing, projection apparatus, projection screens, radios, vehicle radios, receivers, sound reproduction apparatus, satellites, sirens, apparatus for recording, transmitting, amplifying and reproducing sound or images, television apparatus, coin-operated mechanisms for television sets, data processing apparatus, apparatus and instruments for creating, producing, emitting, reproducing and transmitting sounds, images and signals, radio stations, personal stereos, high fidelity equipment (for sounds, images, video), including readers, amplifiers, recorders, vectors, selectors, receivers, sound, signal and image manipulation and transformation apparatus, office automation, electronic, information technology, home automation, electronic or video game equipment, machines and installations as well as their components and accessories, antennas, screens, modems, peripherals, printers, videotex, display screens, data, message, sound, image and signal carriers.

25 Clothing, including boots, shoes, slippers, garments, bathing suits, stockings, hosiery, suspenders, belts, headgear, socks, slippers, shoes, sports shoes, shirts, chemisettes, head coverings, tights, collars, ready-made clothing, body linen, neckties, outerclothing, shoulder sashes, scarves, furs, gabardines, gloves, vests, sports gloves, waterproof clothing, skirts, layettes, sports jerseys, coats, trousers, overcoats, pullovers, pyjamas, dresses, tee-shirts, sweat shirts, uniforms, jackets, clothing bearing the registered trademark for decorative purposes.

28 Games, toys; gymnastic and sporting articles (except clothing), Christmas tree ornaments and decorations, balls for games, play balloons, billiards, building blocks (toys), boccie, boxing gloves, golf clubs, carnival masks, kites, counters for games, building games, party favor articles, checkers, boards, dice, chessboards, machines for physical exercises, darts, automatic games other than coin-operated ones, puppets, fishing tackle, surf boards without automotive power, dolls, skis, parlor games, rackets, conjuring apparatus, games and toys with sound, signal and image reading, amplification, recording, transmission, selection, reception, handling and transformation media.

33 Alcoholic beverages (excluding beers), anise, anisette, aperitifs, distilled beverages, ciders, cocktails, digesters, eaux-de-vie, kirsch, liqueurs, peppermint liqueurs, sake, arak, spirits, wines, whisky, gin, vodka, rum.

38 Communications, telecommunications, news agencies, press agencies, radio communications, telephone communications, message delivery, sending of telegrams, transmission of telegrams, broadcasting of television programs, radio broadcasts, television programs, television broadcasting, radio broadcasting, transmission of radio programs, telematic services, telematic services accessed by an access code (password) or by videotex terminals, videotex services, on-line data services, transmission of data from data banks and databases, electronic or telematic mail services, electronic directories, transmission of television programs by cable or any other transmission and broadcasting means.

41 Education and entertainment, newspaper subscriptions, modeling agencies for artists, performance artist services, television artist services, amusement parks, movie studios, rental of movie or television projectors and accessories, rental of motion pictures, rental of television films, organization of competitions (education or entertainment), teaching by correspondence, correspondence courses, rental of scenery sets for shows, newspaper delivery, entertainment, radio entertainment, televised entertainment, editing of texts, education, rental of sound recordings, teaching, providing sports facilities, film production, production of films made for television, services of an impresario, instruction services, amusement parks, publication of books, leisure services, production of radio and television programs, music-halls, orchestra services, organization of competitions, organization of competitions on television, production of radio and television programs, publication of books, theater performances, shows, theatre-set rental, organization of televised sporting and/or intellectual games.

42 Escort, agencies for making new friends, provisioning, architecture, guardianship, copyright management, beauty salons, management of houses and assets, financial administration of houses and assets, second-hand trade services, editorial offices, construction drafting, construction consultancy services, exchange of correspondence services, evening dress rental, interior decoration, services provided by designers, rental of vending machines, project studies which are unrelated to business dealings, inquiries and investigations for missing persons, expert appraisals, organization of expert appraisals, organization of exhibitions, hotel services, printing, fashion information, meteorological information, rental of electric appliances, dress rental, computer rental, uniform rental, room hire, clothing rental, holiday homes, computer programming, career guidance, photography, photographic reporting, guards, news coverage, restaurant services (food services), health care, translation services, studies relating to the design of telematic and telephone services and for view data terminals, for creating images or words, studies and research on television program development, computer-aided design, study, development and implementation in the field of computer analysis, programming and operation, rental of data processing systems and of computer software, hotel services, materials testing, service for the development of the French national, regional and municipal heritage.

(822) 17.02.1989, 1 537 945.

564 593

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(891) 29.06.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **07.01.1991** **564 593**
(732) FRÉDÉRIC BEAUSOLEIL
5, rue Froissart,
F-75003 PARIS (FR).

FREDERIC BEAUSOLEIL

(511) 9 Appareils optiques, lunettes et lunettes de soleil, leurs étuis et leurs montures.

42 Services relatifs à la création et à la réalisation de collections de mode dans les domaines de l'habillement, des accessoires vestimentaires, de la parure, de la parfumerie, de la bijouterie, de la joaillerie, de la maroquinerie et de la décoration d'intérieur; hôtellerie, restauration; salons de beauté, de coiffure, de parfumerie, imprimerie.

9 *Optical devices, spectacles and sunglasses, cases and frames thereof.*

42 *Services relating to the design and creation of fashion collections of clothing, clothing accessories, ornaments, perfumery, jewellery, leatherware and interior design; hotel services, restaurant services; beauty salons, hairdressing salons, perfumeries, printing services.*

(822) 12.07.1990, 1 602 247.

(300) FR, 12.07.1990, 1 602 247.

574 766

(831) CN, CU, EG, MA, MC.

(832) NO.

(891) 29.06.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **18.07.1991** **574 766**
(732) ISOLTEMA S.P.A.
6/8, via dei Porticari,
I-47035 GAMBETTOLA (IT).
(842) Joint-Sock Company.

EKOBIT

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie; résines artificielles et synthétiques; substances adhésives destinées à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles; métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.

19 Matériaux de construction; produits pour la construction des routes; asphalte, poix et bitume.

1 *Chemicals for industrial use; artificial and synthetic resins; adhesive substances for industrial use.*

2 *Colorants, varnishes, lacquers; preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants; natural resins; metal foils and powders for painters and decorators.*

19 *Construction materials; products for road building; asphalt, pitch and bitumen.*

(822) 18.07.1991, 547 500.

(300) IT, 24.05.1991, RA 32 C/91.

587 612

(831) BG, BY, CZ, EG, HR, LV, PL, PT, RO, SI, SK, UA.

(832) EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(891) 01.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **29.05.1992** **587 612**
(732) KLAUS STEILMANN GMBH & Co KG
4, Feldstrasse,
D-44867 BOCHUM-WATTENSCHIED (DE).

Apanage

(511) 25 Vêtements, vêtements de sport, chapellerie et chaussures.

25 *Clothing, sportswear, headgear and footwear.*

(822) 16.04.1992, 2 012 893.

(300) DE, 05.12.1991, 2 012 893.

591 585

(832) DK, GB, JP.

(527) GB.

(891) 30.06.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **20.10.1992** **591 585**
(732) MANIFATTURE TECNOLEGNO HARTZ, S.r.l.
92, via Rivera,
I-10040 ALMESE (IT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 6 Portes pour chambres frigorifiques (métalliques), panneaux de portes métalliques, ferrures de portes, cadres de portes métalliques pour chambres frigorifiques.

19 Portes pour chambres frigorifiques (non métalliques), cadres de portes non métalliques, panneaux de portes non métalliques, garnitures de portes non métalliques pour chambres frigorifiques.

6 *Doors for refrigerating rooms (of metal), metal door panels, metal door fittings, metal door frames for refrigerating rooms.*

19 *Doors for refrigerating rooms (not of metal), non-metal door frames, non-metal door panels, non-metal door trims for refrigerating rooms.*

(822) 27.02.1992, 562 364.

602 985

(832) TR.

(891) 14.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **14.04.1993****602 985**

(732) MÖBELWERK ILSE GMBH & Co KG
63, Auschnippe,
D-37170 USLAR (DE).



(531) 27.5.

(511) 20 Pièces d'ameublement, y compris lits et dispositifs de levage en métal en tant que parties de meubles.

20 Parts of furniture, including beds and lifting devices of metal as parts of furniture.

(822) 14.04.1993, 2 034 408.

609 098

(831) HU.

(832) GR.

(891) 11.08.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **09.10.1993****609 098**

(732) Miles Handelsgesellschaft
International mbH
91-93, Harckesheyde,
D-22844 Norderstedt (DE).

Mc Orvis

(511) 25 Vêtements.
25 Clothing.

(822) 09.09.1993, 2 044 493.

(300) DE, 07.07.1993, 2 044 493.

610 718

(832) GB.

(527) GB.

(891) 18.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **05.11.1993****610 718**

(732) Herbert Ospelt Anstalt
Postfach 440,
FL-9490 Vaduz (LI).



**THE ORIGINAL SWISS
SCHNITZELHOUSE**



(531) 5.5; 24.13; 26.1; 27.5.

(511) 42 Restauration (alimentation).
42 Catering (food).

(822) 01.07.1993, 406 594.

(300) CH, 01.07.1993, 406 594.

612 390

(831) AT, BA, CZ, HR, HU, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SK,
SM, UA.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(891) 09.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **03.01.1994****612 390**

(732) DCI S.A.
Cours des Bastions 3 bis,
CH-1205 GENEVE (CH).



(531) 26.4; 26.7; 27.5; 29.1.

(591) rouge, blanc, noir et gris. / red, white, black and grey.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, détacher, dégraisser; savons.

37 Blanchisserie, nettoyage et repassage de vêtements.

40 Teinture de vêtements et d'étoffes.

1 Chemicals for industrial use.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; preparations for cleaning, removing stains, degreasing; soaps.

37 Laundering, cleaning and ironing of clothing.

40 Dyeing of clothing and cloths.

(822) 01.07.1993, 93 475 097.

(300) FR, 01.07.1993, 93 475 097; le 1er janvier 1994, date d'expiration du délai de priorité était un jour férié.

615 954

(831) AM, AZ, BA, BY, CN, DZ, KG, KP, LR, LV, MA, MD, MZ, TJ, VN.

(832) DK, EE, GE, IS, LT, NO, TM.

(891) 28.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 22.02.1994

615 954

(732) UNILEVER N.V.

455, Weena,

NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V..

PADDLE POP

(511) 30 Glaces comestibles; glaces à l'eau; friandises congelées; préparations alimentaires pour la fabrication des produits précités, non comprises dans d'autres classes.

30 Edible ice; water ices; frozen confectionery; food preparations for making the aforesaid goods, not included in other classes.

(822) 27.10.1993, 537 576.

(300) BX, 27.10.1993, 537 576.

618 158

(832) DK, FI, NO, SE.

(891) 04.08.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 02.04.1994

618 158

(732) DEUTSCHE AUTOMOBIL TREUHAND GMBH

43, Wollgrasweg,

D-70599 STUTTGART (DE).

SilverDAT

(531) 26.11; 27.5.

(511) 9 Supports optiques d'enregistrement, disques vidéo avec données et programmes pour l'évaluation, la remise en état et le calcul des dommages de véhicules particuliers, utilitaires, et deux-roues et autres utilisations pour les entreprises automobiles, les experts et assureurs.

9 Optical recording media, videodisks with data and programs for evaluating, overhauling and calculating damages concerning privately-owned, utility and two-wheeled vehicles and for other uses for automotive companies, experts and insurers.

(822) 12.01.1990, 1 152 436.

618 387

(832) TR.

(891) 08.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 19.04.1994

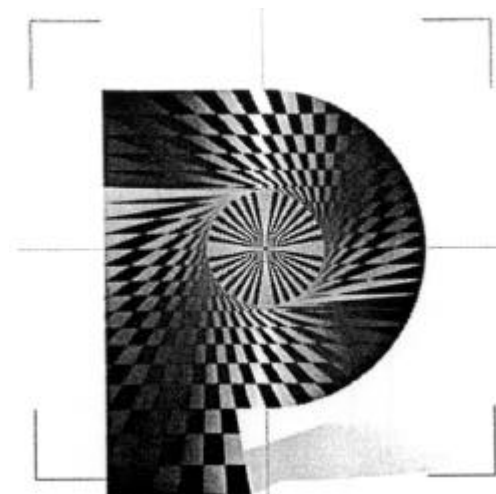
618 387

(732) BYK GULDEN LOMBERG

CHEMISCHE FABRIK GMBH

2, Byk-Gulden-Strasse,

D-78467 KONSTANZ (DE).



(531) 1.15; 25.7; 25.12; 27.5.

(511) 5 Médicaments, en particulier préparations gastro-intestinales.

5 Medication, in particular gastro-intestinal preparations.

(822) 19.04.1994, 2 062 632.

(300) DE, 07.02.1994, 2 062 632.

622 837

(831) BG, CN, CZ, EG, HR, HU, KP, LI, LV, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, GE, JP, LT, NO, TR.

(891) 21.06.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 08.07.1994

622 837

(732) Trisoplast International B.V.

17, Oude Weistraat Postbus 18,

NL-5330 AA KERKDRIEL (NL).

TRISOPLAST

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture se composant d'une combinaison de minéraux argileux et de polymères pour amender les sols et à utiliser comme porteurs d'engrais pour les terres.

17 Matières à calfeutrer et à isoler se composant d'une combinaison de minéraux argileux et de polymères pour la construction, les travaux de terrassement, la construction des routes et des ouvrages hydrauliques et l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture.

37 Construction; réparation; services d'installation; installation et dispositifs d'étanchéité pour dépôts d'immondices et terrains industriels.

1 *Chemicals for use in agriculture, horticulture and forestry consisting of a combination of clay minerals and polymers for enriching soils and for use as fertiliser carriers.*

17 *Caulking and insulating materials consisting of a combination of clay minerals and polymers for construction, excavation, building roads and hydraulic structures and agriculture, horticulture and forestry.*

37 *Construction; repair work; installation services; installation of sealing devices for rubbish dumps and industrial land.*

(867) 1996/2 LMi.

Liste limitée à:

37 Services de construction, de réparation et d'installation rendus dans le cadre des travaux d'imperméabilisation de terrains servant de décharge et de terrains d'entreprise.

List limited to:

37 *Construction, repair and installation services rendered in relation to the waterproofing of land used as dumps and industrial land.*

(822) 25.01.1994, 543 055.

(300) BX, 25.01.1994, 543 055.

622 859

(831) AL, AM, AZ, LV.

(832) EE, GE, IS, LT, TM, TR.

(891) 28.06.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 21.06.1994

622 859

(732) AKTSTIONERNOE OBCHTCHESTVO
"AVTOVAZ"
36, chaussée Youjnoe,
RU-445 633 TOLYATTI (RU).



(531) 26.1; 27.1.

(511) 7 Moteurs pour l'aéronautique; démarreurs pour moteurs; bougies d'allumage pour moteurs à explosion; dispositifs d'allumage pour moteurs à explosion; convertisseurs de com-

bustible pour moteurs à combustion interne; convertisseurs de couple autres que pour véhicules terrestres; carburateurs; embrayages autres que pour véhicules terrestres; pots d'échappement pour moteurs; arbres à manivelle; bagues de pistons, segments de pistons; pistons de moteurs; engrenages autres que pour véhicules terrestres; boîtes de vitesse autres que pour véhicules terrestres; transporteurs, y compris transporteurs à bande; surcompresseurs; pompes (machines), y compris pompes de graissage; filtres pour le nettoyage de l'air de refroidissement pour moteurs; radiateurs de refroidissement pour moteurs; paliers, coussinets (parties de machines); élévateurs, appareils de levage; presseoirs, presses (machines à usage industriel); machines-outils, y compris foreuses; arbres de transmission autres que pour véhicules terrestres; injecteurs pour moteurs; cylindres de machines; bielles de machines ou de moteurs; palans, mouffles (mécanique); culasses de moteurs; outils tenus à la main actionnés mécaniquement; robots (machines); machines électriques à souder; machines de nettoyage.

12 Véhicules de locomotion par terre, air, eau et sur rails, y compris automobiles, voitures de sport, véhicules militaires, véhicules électriques; caravanes, remorques (véhicules); brouettes, diables, charrettes, chars; moteurs et machines motrices pour véhicules terrestres; mécanismes de transmission et de propulsion pour véhicules terrestres; bielles pour véhicules terrestres autres que parties de moteurs; engrenages pour véhicules terrestres; convertisseurs de couple pour véhicules terrestres; démultiplicateurs pour véhicules terrestres; boîtes de vitesse pour véhicules terrestres; essieux; accouplements, embrayages pour véhicules terrestres; châssis de véhicules; ressorts de suspension pour véhicules; amortisseurs de suspension pour véhicules; ressorts amortisseurs pour véhicules; freins de véhicules; sabots de freins pour véhicules; volants pour véhicules; roues de véhicules; moyeux de roues de véhicules; enjoliveurs, frettes de moyeux; carrosseries, y compris pour automobiles; capotes de véhicules; portes, vitres, sièges de véhicules; appuie-tête pour sièges de véhicules; garnitures intérieures de véhicules (capitonnage); bandages de roues pour automobiles; antidérapants pour bandages de véhicules; clous pour pneus; garde-boue, pare-boue; pare-chocs de véhicules; attelages de remorques pour véhicules; porte-bagages pour véhicules, y compris porte-skis pour automobiles; capots de moteurs pour automobiles; transporteurs aériens; essuie-glace; dispositifs antiéblouissants pour véhicules; avertisseurs sonores pour véhicules; avertisseurs contre le vol des véhicules; ceintures de sécurité pour sièges de véhicules.

7 *Aeronautical engines; starters for engines; spark plugs for internal combustion engines; igniting devices for internal combustion engines; fuel conversion apparatus for internal combustion engines; torque converters other than for land vehicles; carburettors; clutches other than for land vehicles; exhaust pipes for engines; crank shafts; piston rings, piston segments; pistons for engines; gears, other than for land vehicles; gear boxes other than for land vehicles; conveyors, including belt conveyors; superchargers; (pumps machines), including lubricating pumps; filters for cleaning cooling air for engines; cooling radiators for engines; bearings, bushes (parts of machinery); lifts, hoists; presses, press machines (machines for industrial use); machine tools, including drilling machines; transmission shafts other than for land vehicles; injectors for engines; cylinders for machines; connecting rods for machines or engines; pulley blocks, hoisting blocks; cylinder heads for engines; mechanically operated hand-held tools; robots (machines); electric welding machines; cleaning machines.*

12 *Vehicles for locomotion by land, air, water and rail, including automobiles, sports cars, military vehicles, electric vehicles; caravans, trailers (vehicles); barrows, two-wheeled trolleys, carts; engines and driving motors for land vehicles; transmission and propulsion mechanisms for land vehicles; connecting rods for land vehicles (other than engine parts); gearing for land vehicles; torque converters for land vehicles, reduction gears for land vehicles; gearboxes for land vehicles; axles; couplings, clutches for land vehicles; vehicle chassis; vehicle suspension springs; suspension shock absor-*

bers for vehicles; shock absorbing springs for vehicles; vehicle brakes; brake shoes for vehicles; steering wheels; vehicle wheels; vehicle wheel hubs; hubcaps, bands for wheel hubs; vehicle bodies, including for automobiles; hoods for vehicles; doors, windows, vehicle seats; headrests for vehicle seats; interior upholstery for vehicles; tyres for automobile wheels; non-skid devices for vehicle tyres; spikes for tyres; mudguards, mudflaps; vehicle bumpers; trailer hitches for vehicles; luggage racks for vehicles, including ski carriers for cars; engine bonnets for automobiles; aerial conveyors; windscreen wipers; anti-glare devices for vehicles; horns for vehicles; anti-theft alarms for vehicles; safety belts for vehicle seats.

(822) 10.06.1994, 118 199.

(300) RU, 22.12.1993, 93 055 987.

643 722

(832) JP.

(891) 27.07.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 13.09.1995

643 722

(732) TECNY-FARMA, S.A.
Polígono Industrial Bayas,
E-09200 MIRANDA DE EBRO, Burgos (ES).

(842) SOCIETE ANONYME.



(531) 25.7; 27.1; 27.5; 29.1.

(591) orange et vert. / orange and green.

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

20 Meubles techniques de pharmacie.

42 Services d'études et de projets relatifs à la décoration d'intérieurs.

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, limbs, artificial eyes and teeth; orthopaedic articles; suture materials.

20 Furniture of a technical nature for pharmaceutical use.

42 Interior design project and study services.

(822) 20.12.1990, 1 250 275; 05.06.1995, 1 719 570; 02.12.1993, 1 719 572.

645 872

(831) BG, CU, DZ, EG, LI, MA, MC, SI.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(851) DK, FI, GB, JP, NO, SE - Liste limitée à / List limited to:

42 Services juridiques; arbitrage et règlement des litiges en matière sportive et réglementaire; délivrance d'avis de droit.

42 Legal services; arbitration and ruling in litigation concerning sports and rules; issuance of a legal ruling.

(527) GB.

(891) 02.08.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 28.09.1995

645 872

(732) Conseil International de l'Arbitrage
en matière de Sport
Villa du Centenaire, 28, avenue de l'Elysée,
CH-1006 LAUSANNE (CH).

**Tribunal Arbitral du Sport (TAS)
Court of Arbitration for Sport (CAS)**

(531) 27.5.

(511) 16 Livres, recueils, périodiques, revues.

41 Organisation et conduite de conférences; publication de textes non publicitaires.

42 Services juridiques; arbitrage et règlement des litiges en matière sportive et réglementaire; délivrance d'avis de droit.

16 Books, anthologies, periodicals, reviews.

41 Organisation and carrying out of conferences; publication of non-advertising texts.

42 Legal services; arbitration and ruling in litigation concerning sports and rules; issuance of a legal ruling.

(822) 28.03.1995, 419 224.

(300) CH, 28.03.1995, 419 224.

648 882

(831) AT, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, LV, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, GB, LT, SE.

(527) GB.

(891) 06.03.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 01.12.1995

648 882

(732) Poznańskie Zakłady Przemysłu Spirytusowego
"POLMOS"
5, ul. Komandoria,
PL-61-023 Poznań (PL).



- (531) 26.4; 27.1; 29.1.
 (591) or, rouge et ses nuances et crème. / *gold, red and shades thereof and cream.*
 (511) 33 Vodka.
 33 Vodka.
 (822) 20.12.1994, 82601.

659 321

- (832) DK, NO, SE.
 (891) 06.07.2000
 (580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **16.07.1996** **659 321**
 (732) Hermstedt AG
 3, Carl-Reuther-Strasse,
 D-68305 Mannheim (DE).
 (842) Aktiengesellschaft.

StingRay

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 9 Appareils, instruments et systèmes pour la technique des courants faibles, à savoir pour la télécommunication, la technique de la haute fréquence et la technique du réglage; appareils et instruments électriques et électroniques (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement; disques acoustiques; machines à calculer, ordinateurs, équipements pour le traitement de l'information et les ordinateurs; appareils téléphoniques; éléments électriques et électroniques, modems.

9 *Light current engineering apparatus, instruments and systems, namely for telecommunication, high-frequency and regulating techniques; electric and electronic apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; recording media; sound recording disks; calculating machines, computers, data processing and computer equipment; telephone apparatus; electric and electronic elements, modems.*

- (822) 03.05.1996, 395 30 065.

660 660

- (832) JP.
 (891) 26.05.2000
 (580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **02.07.1996** **660 660**
 (732) SETTESTELLE S.p.A.
 INDUSTRIA FILATI E CALZE
 120, Via Mantova,
 I-46040 CASTELNUOVO D'ASOLA (Mantova) (IT).

SETTESTELLE

- (531) 27.5.
 (571) La marque consiste en la dénomination SETTESTELLE - faisant partie du nom du déposant - reproduite en caractères spéciaux majuscules; en particulier, les deux lettres S sont plus grandes par rapport aux autres lettres; un fin trait rectiligne souligne la dénomination à partir de la deuxième lettre et s'interrompt à proximité de la deuxième lettre S. / *The trademark consists of the denomination SETTESTELLE - which is part of the applicant's name - reproduced in special capital lettering; in particular, the two letters S are bigger than the other ones; a thin line underlines the name from the second letter on and is interrupted by the second S.*

- (511) 25 Bas, chaussettes, socquettes, pantalons collants et collants pour femmes, hommes et enfants en nylon, coton, en hélanca ou autres fibres textiles.

25 *Stockings, socks, ankle socks, leotards and tights for women, men and children of nylon, cotton, Helanca or other textile fibers.*

- (822) 02.07.1996, 682233.
 (300) IT, 16.05.1996, MI96C 00 4720.

668 813

- (831) PL.
 (832) FI, GB, GR.
 (527) GB.
 (891) 10.08.2000
 (580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **06.05.1996** **668 813**
 (732) BTI Befestigungstechnik
 GmbH & Co. KG
 51, Salzstrasse,
 D-74653 Ingelfingen (DE).
 (842) GmbH & Co KG.

BTI

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie; colles destinées à l'industrie; mousse de montage, liège à injecter, produits de dégivrage, produits détecteurs de fuites, solvants.

2 Couleurs, laques, préservatifs contre la rouille, stabilisateurs de rouille, aluminium et zinc sous forme d'aérosol, produits pour la conservation du bois, mordants, peintures d'apprêt d'étanchéification.

3 Préparations pour astiquer, polir, dégraisser et abraser, produits pour dissoudre la rouille, produits pour enlever la rouille, produits de nettoyage, cosmétiques, en particu-

lier crèmes de protection pour les mains, crèmes de soins pour les mains, produits de nettoyage pour les mains; savons.

4 Huiles et graisses industrielles, lubrifiants, huile à forer et huile de coupe, lubrifiants pour filetage et taraudage.

6 Articles de serrurerie et de quincaillerie, récipients métalliques; moyens de fixation, à savoir clous, rivets, boulons, crochets, vis, écrous, bagues, rondelles, ressorts, ancrs, colliers d'attache, suspensions pour tuyauterie, colliers de serrage, attaches de câbles, rubans et clips pour câbles, suspensions de radiateurs, jeux de fixation pour sanitaires et fixations de plaques isolantes; chevilles métalliques, cartouches pour matériaux d'étanchéité (comprises dans cette classe), ferrures de meubles, fils à souder, articles de plomberie, enseignes en métal, tambours de câbles, serre-câbles, rails métalliques, agrafes, douilles, prises, boîtes et coffres à outils non remplis en métal; matériaux de couverture en métal, en particulier listeaux d'aération, grilles de protection contre les oiseaux, caches, agrafes, faîtières et supports de lattes; sangles métalliques de manutention et de levage.

7 Outils à main actionnés mécaniquement et leurs parties (compris dans cette classe).

8 Boîtes et coffres à outils remplis en métal; outils à main et leurs parties, coutellerie, sacoches à outils remplies en cuir, sacoches, coffres et boîtes à outils remplis, inserts pour coffres à outils.

9 Instruments de mesure pour les électriciens professionnels, testeurs de voltage, appareils à souder et à braser, électrodes pour le soudage, tambours à câbles, câbles électriques, matériel d'installation électrique (compris dans cette classe), vêtements de protection, lunettes de protection, casques de protection, installations électriques en métal, à savoir connecteurs de sertissage, connecteurs et distributeurs, installations électriques en matières plastiques, à savoir canaux de câblage, commutateurs et boîtes de commutation, boîtes de dérivation et connecteurs.

11 Appareils d'éclairage, lampes pour le bâtiment, projecteurs à halogène, lampes baladeuses et lampes torches, appareils de chauffage et radiateurs soufflants.

17 Produits en matières plastiques (produits semi-manufacturés), matériaux d'étanchéité, matériaux à étouper et isolants, tuyaux souples (non en métal), tuyaux souples thermorétractables, ruban isolant, matériaux de couverture en métal et en matières plastiques, à savoir bandes d'étanchéité.

19 Matériaux de construction, mortier composite, ciment à prise rapide; matériaux de couverture en matières plastiques, en particulier listeaux d'aération, grilles de protection contre les oiseaux, caches, agrafes faîtières et supports de latte.

20 Récipients en matières plastiques, chevilles en matières plastiques, ancrs en matières plastiques, meubles d'atelier, systèmes d'étagères, systèmes de plaques perforées, coffres et boîtes à outils non remplis, inserts pour coffres à outils, enseignes en matières plastiques, étagères métalliques, enseignes en matières plastiques, serre-câbles en matières plastiques, bornes et brides de fixation à clou en matières plastiques.

22 Sangles non métalliques de levage et sangles non métalliques de manutention.

1 Chemicals for industrial use; glues for industrial use; foam for mounting purposes, cork for injecting, de-icing agents, leak detecting agents, solvents.

2 Colorants, lacquers, anti-rust preparations, rust stabilizers, aluminium and zinc in aerosol form, wood preservatives, mordants, priming paints for sealing.

3 Preparations for glazing, polishing, degreasing and abrading, rust dissolving products, rust removing preparations, cleaning products, cosmetics, particularly creams for protecting the hands, creams for caring for the hands, products for cleansing the hands; soaps.

4 Industrial oils and greases, lubricants, boring oil and cutting oil, lubricants for threading and tapping.

6 Locksmithing and hardware items, metal containers; fasteners, namely nails, rivets, bolts, hooks, screws, nuts, bushes, washers, springs, anchors, brackets, hangings for pipes, fastening collars, fastening parts for cables, cable tapes

and clamps, radiator hangings, sets for securing plumbing fixtures and fasteners for insulating plates; metallic bolts, cartridges for sealing preparations (included in this class), ironwork for furniture, welding wires, plumbing materials, signboards of metal, cable drums, cable clips, metallic rails, clips, sockets, outlets, tool boxes and chests of metal (not filled); metal covering materials, particularly ventilation fillets, gratings to prevent damage by birds, covers, ridgecap clips, brackets for battens; metal straps for handling and lifting.

7 Mechanically operated hand-held tools and parts thereof (included in this class).

8 Tool boxes and chests of metal (filled); hand tools and parts thereof, cutlery, tool bags of leather (filled), bags, boxes and chests for tools (filled), inserts for tool chests.

9 Measuring instruments for professional electricians, voltage testers, welding and soldering apparatus, welding electrodes, cable drums, electric cables, electrical installation material (included in this class), protective clothing, protective goggles, protective helmets, electrical installations of metal, namely crimp connectors, connectors and distributors, electrical installations of plastic, namely cable tunnels, selector switches and switch boxes, branch boxes and connectors.

11 Lighting fixtures, lamps for construction purposes, halogen lights, hand lamps and torches, heating apparatus and fan heaters.

17 Plastic goods (semi-manufactured products), sealing preparations, caulking and insulating materials, flexible hoses (not of metal), heat-shrinkable flexible hoses, isolating tape, covering materials made both of plastic and metal, namely sealing strips.

19 Construction materials, composite mortar, quick-setting cement; covering materials of plastic, particularly ventilation fillets, gratings to prevent damage by birds, covers, clips, ridge-cap clips, brackets for battens.

20 Containers made of plastic, pins of plastic, anchors of plastic, workshop furniture, shelving systems, perforated plate systems, tool boxes and chests (not filled), inserts for tool chests, plastic signboards, metal shelving, plastic cable clips, plastic binders and clamping ties for nailing.

22 Non-metallic straps for lifting and non-metallic straps for handling.

(822) 20.02.1996, 395 22 384.

668 836

(831) CN, KP, RU, VN.

(832) TR.

(891) 28.07.2000

(580) 21.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 10.01.1997

668 836

(732) Sara Lee Household and Body Care
Nederland B.V.

22, Laan der Techniek,
NL-3903 AT VEENENDAAL (NL).

(842) private company with limited liability.

AMBI-PUR

(511) 11 Appareils de désodorisation de l'air.
11 Air deodorising apparatus.

(822) 02.08.1996, 593.662.

(300) BX, 02.08.1996, 593.662.

669 058

(832) DK, FI, NO, SE.

(891) 24.07.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 16.01.1997 669 058

(732) Lidl Stiftung & Co. KG
2, Heiner-Fleischmann-Strasse,
D-74172 Neckarsulm (DE).

PETRI

(511) 29 Poisson, conserves de poisson, produits de poisson, aussi surgelés, poisson séché.

29 *Fish, fish preserves, fish products (also deep-frozen), dried fish.*

(866) 1998/25 Gaz.

Liste limitée à:

29 Poisson, conserves de poisson, produits de poisson, à savoir salade de poisson, les produits précités aussi surgelés, poisson séché.

List limited to:

29 *Fish, fish preserves, fish products, namely fish salad, (the above goods also deep-frozen), dried fish.*

(822) 05.09.1996, 396 33 480.

(300) DE, 31.07.1996, 396 33 480.

672 932

(831) AL, AM, AZ, BY, CN, CU, DZ, EG, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, MA, MC, MN, SD, SL, SM, TJ, UZ, VN.

(832) AG, GE, IS, JP, TM.

(891) 20.07.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 05.04.1997 672 932

(732) DaimlerChrysler AG
225, Epplestrasse,
D-70567 Stuttgart (DE).
(842) AG (shareholder company).

ATEGO

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 12 Véhicules automobiles et leurs parties (comprises dans cette classe).

37 Réparation et entretien de véhicules.

12 *Automotive vehicles and their parts (included in this class).*

37 *Repair and maintenance of vehicles.*

(866) 1999/2 Gaz.

Les produits de la classe 12 sont limités comme suit: "Véhicules automobiles et leurs parties (comprises dans cette classe), à l'exception des véhicules commerciaux équipés de plateformes d'accès et de travail". / *The products in class 12 are limited as follows: "Automotive vehicles and their parts (included in this class), excluding commercial vehicles equipped with access and work platforms".*

(822) 24.10.1996, 396 17 467.

681 964

(831) BX, ES.

(832) JP.

(891) 22.05.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 15.10.1997 681 964

(732) CAMPAGNOLO S.r.l.
Via Della Chimica 4,
I-36100 VICENZA (IT).

PRO-FIT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 12 Bicyclettes, parties et accessoires de bicyclettes; cadres de bicyclettes; tubes et jonctions pour cadres de bicyclettes; roues de bicyclettes; jantes et rayons pour roues de bicyclettes; pédales; pédales à décrochement rapide pour bicyclettes de course; moyeux; dispositifs de blocage rapide et leurs moyeux complets; changements de vitesse; dérailleurs; manivelles; roues dentées simples et multiples; manivelles avec roues dentées; pignons; roues libres; chaînes de transmission; freins; moyens de commande ou de réglage du changement de vitesse, des dérailleurs et des freins; guide-câbles; poignées et leviers de commande; porte-selles et selles; pompes et supports pour pompes; pivots et roulements pour manivelles et pour pédales; roulements et boucles pour guidons et leurs articulations; fourches avant et arrière, câbles et gaines; colliers de fixation; guidons et moyens d'assemblage de guidons; pneumatiques et boyaux; tous pour bicyclettes.

25 Chaussures pour cyclistes.

12 *Bicycles, parts and accessories for bicycles; bicycle frames; tubes and connections for bicycle frames; bicycle wheels; rims and spokes for bicycle wheels; pedals; quick-release pedals for racing bicycles; hubs; quick-blocking devices and their hub sets; gear shifts; derailleurs; cranks; single and multiple chain wheels; cranks with chain wheels; rear wheel sprockets; free wheels; transmission chains; brakes; control or regulation means for speed changing, for derailleurs and brakes; cable guides; control handles and gearshift levers; saddle supports and saddles; pumps and supports for pumps; shafts and bearings for cranks and for pedals; bearings and loops for handlebars and their joints; front and rear forks, cables and sheaths; holding clamps; handlebars and assembling means for handlebars; tires and tubular tires; all for bicycles.*

25 *Cycling shoes.*

(822) 15.10.1997, 728723.

(300) IT, 12.09.1997, MI97C 008155.

691 848

(832) JP.

(851) JP - Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques et/ou biologiques, résines synthétiques, minéraux naturels et/ou synthétiques, destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture, la pisciculture, la sylviculture, l'environnement, les aquariums, les piscines; engrais pour les terres et les terreaux; produits pour la purification des eaux; préparations enzymatiques à usage industriel; zéolites à usage industriel; zéolites à usage de dépollution; produits destinés au traitement, à la dépollution, à la décontamination, à l'amendement de matières inertes, solides, gazeuses et liquides, des eaux libres ou closes, des étangs, des lacs, des nappes phréatiques, des rivières, des mers, des océans, des canalisations, des piscines, des aquariums et des sols.

1 Chemical and/or biological products, synthetic resins, natural minerals and/or synthetic materials intended for industrial use, scientific use, agricultural use, for agriculture, horticulture, pisciculture, sylviculture, the environment, aquariums, swimming pools; fertiliser for soil and potting soil; products for water purification; enzyme preparations for industrial use; zeolites for industrial use; zeolites for the destruction of pollutants, for site cleaning-up, for soil amendment relating to inert matter, solids, gases and liquids, to amendment in free or impounded water, ponds, lakes, water tables, rivers, seas, oceans, pipelines, swimming pools, aquariums and soil.

(891) 22.06.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **09.01.1998**

691 848

(732) RODRIGUEZ Sauveur
9, rue de la Chapelle,
F-69009 LYON (FR).

BIO-DIGEST

(511) 1 Produits chimiques et/ou biologiques, résines synthétiques, minéraux naturels et/ou synthétiques, destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture, la pisciculture, la sylviculture, l'environnement, les aquariums, les piscines; engrais pour les terres et terreaux; produits pour la purification des eaux; préparations enzymatiques à usage industriel; zéolites à usage industriel; zéolites à usage de dépollution; produits destinés au traitement, à la dépollution, à la décontamination, à l'amendement de matières inertes, solides, gazeuses et liquides, des eaux libres ou closes, des étangs, des lacs, des nappes phréatiques, des rivières, des mers, des océans, des canalisations, des piscines, des aquariums et des sols.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques destinés au traitement, à la dépollution, à la décontamination, à l'amendement de matières vivantes, des êtres vivants, des végétaux et des constructions; préparations enzymatiques à usage médical et vétérinaire.

31 Produits alimentaires pour animaux; substances alimentaires fortifiantes pour animaux, algues pour l'alimentation animale; produits horticoles, forestiers et piscicoles issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus; animaux vivants.

1 Chemical and/or biological products, synthetic resins, natural minerals and/or synthetic materials intended for industrial use, scientific use, agricultural use, for agriculture, horticulture, pisciculture, sylviculture, the environment, aquariums, swimming pools; fertiliser for soil and potting soil; products for water purification; enzyme preparations for industrial use; zeolites for industrial use; zeolites for the destruction of pollutants, for site cleaning-up, for soil amendment relating to inert matter, solids, gases and liquids, to amendment in free or impounded water, ponds, lakes, water tables, rivers, seas, oceans, pipelines, swimming pools, aquariums and soil.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary products intended for the processing, removal of pollutants, site cleaning, the soil amendment of living matter, living beings, vegetable matter and of constructions; enzyme preparations for medical and veterinary use.

31 Food products for animals; strengthening food products for animals, algae for animal food; organically-produced horticultural, forest and piscicultural products or products such as these based on organic produce; live animals.

(822) 05.11.1996, 96650000.

697 901

(831) BX, ES, PT.

(832) DK, FI, GR, NO, SE.

(891) 15.08.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **31.07.1998**

697 901

(732) Kentaure AG
CH-3432 Lützelflüh (CH).

KENTAURE WINNER'S

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sauces; assaisonnements, épices.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, sauces; seasonings, spices.

(822) 27.07.1998, 453535.

(300) CH, 27.07.1998, 453535.

705 683

(831) CZ, EG, PL, RU.

(832) NO.

(891) 13.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **15.12.1998**

705 683

(732) SPUNKY ACTION S.a.s.
di Milanese Denis
Via De Geneys, 10,
I-10148 TORINO (IT).

SPUNKY
A C T I O N

(531) 27.1; 27.5.

(571) La marque est constituée par le mot SPUNKY disposé au dessus du mot ACTION en caractères moulés majuscules fins, le mot SPUNKY, au contraire, est en caractères moulés majuscules grands, chacun est constitué par un filet sombre; les lettres du mot SPUNKY se rapetissent vers le centre à partir des extrémités. / The trademark consists of the word SPUNKY placed above the word ACTION which is written in thin molded capital letters, whereas the word SPUNKY is in large molded capital letters, each edged with a dark line; the letters of the word SPUNKY become smaller starting from the ends and moving towards the middle of the word.

- (511) 25 Vêtements; chaussures.
 28 Articles de gymnastique et de sport.
 25 *Clothing; footwear.*
 28 *Gymnastic and sporting articles.*

(822) 11.12.1998, 761581.

(300) IT, 06.10.1998, TO98C002901.

712 395

(831) HU.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 19.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

(151) 06.04.1999

712 395

(732) Roland-Schuhe GmbH & Co Handels KG
 Boehnertweg 9,
 D-45359 Essen (DE).

LIMELIGHT

(531) 27.5.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, à savoir sacs et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles en cuir, notamment bourses, portefeuilles, étuis à clefs; malles et valises; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

18 *Leather and leather imitations, namely handbags and other cases not adapted to the products they are intended to hold, as well as small leather articles, particularly purses, wallets, keyrings; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks.*

25 *Clothing, footwear; millinery.*

(822) 27.11.1997, 397 47 856.

712 396

(831) HU.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 19.07.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

(151) 06.04.1999

712 396

(732) Roland-Schuhe GmbH & Co Handels KG
 Boehnertweg 9,
 D-45359 Essen (DE).

Piccoli

(531) 27.5.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, à savoir sacs et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles en cuir, notamment bourses, portefeuilles, étuis à clefs; malles et valises; cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

18 *Leather and imitation leather, namely bags and other cases not adapted to the products they are intended to contain, as well as small leather goods, particularly purses, wallets, key cases; trunks and suitcases; walking sticks.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) 27.11.1997, 397 47 858.

715 080

(831) AT, BX, CH, HU.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 19.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

(151) 18.05.1999

715 080

(732) Roland-Schuhe GmbH & Co.
 Handels KG
 9, Boehnertweg,
 D-45359 Essen (DE).

**DANIELA
 LOREDAN**

(531) 26.11; 27.5.

(511) 18 Produits en cuir ou en imitations de cuir, à savoir sacs à main et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, ainsi que petits articles en cuir, en particulier bourses, portefeuilles, étuis à clefs; malles et valises; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures; chapellerie.

18 *Leather and leather imitations, namely handbags and other cases not adapted to the products they are intended to hold, as well as small leather articles, particularly purses, wallets, keyrings; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks.*

25 *Clothing, footwear; millinery.*

(822) 10.09.1998, 398 31 775.5/18.

715 081

(831) AT, BX, CH, HU.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 19.07.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **18.05.1999** **715 081**

(732) Roland-Schuhe GmbH & Co.
Handels KG
9, Boehnertweg,
D-45359 Essen (DE).

STREETLINE
Boots & Shoes
by ROLAND

(531) 27.1; 27.5.

(511) 18 Produits en cuir ou en imitations de cuir, à savoir sacs à main et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, ainsi que petits articles en cuir en particulier bourses, portefeuilles, étuis à clefs; malles et valises; parapluies, parasols.

25 Chaussures (excepté chaussures pour motocyclistes).

18 *Goods made of leather or imitation leather, namely handbags and other cases not adapted to the products they are intended to contain, as well as small goods made of leather particularly purses, wallets, key cases; trunks and suitcases; umbrellas, parasols.*

25 *Footwear (except footwear for motorcyclists).*

(822) 20.12.1995, 395 41 025.8/25.

716 303

(831) BG, RO.
(832) LT, TR.
(891) 19.06.2000
(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **03.06.1999** **716 303**

(732) CALZATURIFICIO FRAU S.P.A.
18-20 Via Torino,
I-37035 SAN GIOVANNI ILARIONE VR (IT).
(842) Société par actions.

LOGAN

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Chaussures.

18 *Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; skins, pelts and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Footwear.*

(822) 18.05.1993, 597268.

720 266

(832) JP.
(891) 28.04.2000
(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **10.08.1999** **720 266**

(732) FIESTA, S.A.
Ctra. Madrid-Barcelona Km. 27,500,
E-28812 ALCALA DE HENARES (Madrid) (ES).
(842) SOCIETE ANONYME.

MEGA SHOCKER

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 30 Caramels, gommes à mâcher et réglisse.
30 *Caramels, chewing gum and liquorice.*

(822) 05.08.1999, 2.219.999.

(300) ES, 12.03.1999, 2.219.999.

722 897

(831) HU.
(832) GB.
(527) GB.
(891) 19.07.2000
(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **06.10.1999** **722 897**

(732) Roland-Schuhe GmbH & Co.
Handels KG
9, Boehnertweg,
D-45359 Essen (DE).

M A T H E W & S O N

(531) 26.1; 27.5.

(511) 18 Cuir et imitations de cuir, à savoir sacs à main et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, ainsi que petits articles en cuir, notamment bourses, portefeuilles, étuis à clefs; malles et valises; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

18 *Leather and leather imitations, namely handbags and other cases not adapted to the products they are intended to hold, as well as small leather articles, particularly purses, wallets, keyrings; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks.*

25 *Clothing, footwear; millinery.*

(822) 06.09.1999, 399 37 141.9/25.

(300) DE, 26.06.1999, 399 37 141.9/25.

724 477

(832) EE, JP, LT.

(851) EE, JP.

Pour les pays précités, la désignation qui suit concerne uniquement les services de la classe 42. / *For the aforementioned countries, the following designation is for services in class 42 only.*

(891) 24.05.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 23.08.1999 **724 477**

(732) SPORTARREDO S.P.A.
Via dell'Industria N. 7,
I-30020 GRUARO (VENEZIA) (IT).

(842) Joint Stock Company.

(750) SPORTARREDO S.P.A., Viale Trieste N. 127/A,
I-30026 PORTOGRUARO (VENEZIA) (IT).



(531) 1.3; 27.5.

(571) La marque est composée du mot "mysun" écrit en caractères minuscules de fantaisie sombres, à droite dudit mot il apparaît l'image stylisée du soleil, partiellement superposée à la lettre "n". / *The mark consists of the word "mysun" written in dark lower case fancy letters; to the right of this word is a stylised image of the sun, partly covered by the letter "n".*

(511) 10 Appareils et instruments médicaux; meubles construits spécialement à usage médical, pour la chirurgie esthétique et pour massage; lampes à rayons ultraviolets à usage médical.

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; stérilisateur; appareils pour le bronzage de la peau, lampes à rayons ultraviolets non à usage médical.

41 Services rendus par des salles de gymnastique.

42 Services rendus par des instituts de beauté, centres médicaux et d'hygiène, instituts de bronzage.

10 *Medical apparatus and instruments; purpose-built furniture for medical use, for plastic surgery and for massage services; ultra-violet ray lamps for medical purposes.*

11 *Apparatus for heating, generating steam, drying, ventilating, supplying water and sanitary installations; sterilizers; apparatus for tanning the skin, ultra-violet ray lamps for non-medical purposes.*

41 *Services rendered by gymnastics halls.*

42 *Services rendered by beauty parlours, medical and health centres, sun tan studios.*

(822) 23.08.1999, 788026.

(300) IT, 16.06.1999, VE 99 C 000091.

726 423

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CU, DZ, EG, KE, KG, KP, KZ, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, SD, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, JP, LT, TM.

(891) 23.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 02.12.1999

726 423

(732) ELETTRITEC S.R.L.
Via Jean Jaures, 12,
I-20125 MILANO (IT).



(531) 15.7; 27.5.

(571) La marque est constituée par les lettres EL en caractères particuliers à l'intérieur d'une figure circulaire ayant six protubérances extérieures et trois intérieures, ainsi que par le mot ELETTRITEC dans un graphisme particulier. / *The trademark consists of the letters EL in special type inside a circular pattern with six external and three internal protrusions, as well as of the word ELETTRITEC written in special type.*

(511) 9 Appareils électroniques, de mesurage, de signalisation et de contrôle.

9 *Electronic, measuring, signaling and testing apparatus.*

(822) 05.11.1999, 793840.

(300) IT, 28.07.1999, MI99C007998.

727 083

(831) AT, BX, CH, DE, FR, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(891) 26.04.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 20.09.1999

727 083

(732) BURGAL, S.A.
C/. Industria 112-122, Polg. Ind. Gran Via,
E-08908 HOSPITALET DE LLOBREGAT -
Barcelona (ES).

(842) Société Anonyme.



(531) 27.5; 29.1.

(591) Bleu, blanc et rouge. / *Blue, white and red.*

(511) 39 Transport, emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

39 *Transport, packaging and storage of goods; travel organization.*

(822) 14.09.1999, 2.229.400.

(300) ES, 23.04.1999, 2.229.400.

728 976

(831) AT, BX, CH, DE, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(891) 26.04.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 23.11.1999

728 976

(732) PERGEMON, S.A.

Avda. Sant Ferran, 44,

E-08940 CORNELLA DE LLOBREGAT

(Barcelona) (ES).

(842) société anonyme.



(531) 21.3; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, noir et gris. / *Red, black and grey.*

(511) 39 Services de transport, camionnage, expédition, messagerie, livraison de colis, information en matière de transports, notamment transport urgent; emballage et entreposage de marchandises.

39 *Transport, haulage, dispatch, courier services, parcel delivery, transport information, particularly urgent transport; packaging and storage of goods.*

(822) 05.11.1999, 2.239.942.

(300) ES, 09.06.1999, 2.239.942.

731 518

(832) EE, IS, JP, LT, TR.

(851) EE, IS, JP, LT, TR - Liste limitée à / *List limited to:*

35 Services se rapportant à la publicité, la gestion des affaires commerciales, l'administration commerciale et au travail de bureau.

36 Services se rapportant aux affaires financières, monétaires et immobilières et service d'assurance.

42 Service se rapportant à la programmation d'ordinateurs.

35 *Services relating to advertising, business management, business administration and office work.*

36 *Services relating to financial, monetary, real estate affairs and insurance.*

42 *Service relating to computer programming.*

(891) 03.07.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 17.03.2000

731 518

(732) FIN-ECO HOLDING S.p.A.

3, via Pastrengo,

I-25100 BRESCIA (IT).

(842) SOCIETE PAR ACTIONS.



FIN-ECO

(531) 26.4; 27.5.

(571) Légende FIN-ECO précédée par un motif graphique en forme de carré dans lequel l'image est divisée par une diagonale avec au centre un rectangle de très petite dimension. / *The name FIN-ECO is placed after a graphic design in the form of a square in which the image is divided diagonally with a very small rectangle in the centre.*

(511) 35 Services relatifs à la publicité, la gestion des affaires commerciales, l'administration commerciale, et au travail de bureau.

36 Services relatifs aux affaires financières, monétaires, immobilières et services d'assurances.

38 Services de télécommunications, en particulier dans le cadre d'Internet.

42 Services relatifs à la programmation d'ordinateurs.

35 *Services relating to advertising, business management, business administration, and office work.*

36 *Services relating to financial, monetary, real estate affairs and insurance.*

38 *Telecommunication services, particularly relating to the Internet.*

42 *Services relating to computer programming.*

(822) 17.03.2000, 808763.

(300) IT, 14.10.1999, BS99C000344.

733 324

(831) AL, BA, BG, BY, CU, DZ, EG, HR, KE, LI, LR, LV, MA, MD, MK, PL, RO, RU, SK, UA, YU.

(832) EE, IS, JP, LT, TR.

(891) 29.05.2000

(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 10.04.2000

733 324

(732) FIN - ECO BANCA ICQ S.P.A.

P.zza Durante, 11,

I-20158 MILANO (IT).

(842) Société par Actions.

BANK UP

(571) La marque consiste dans le mot "BANK UP" écrit de n'importe quelle manière. / *The trademark consists of the word "BANK UP" irrespective of how it is written.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 35 Publicité, en particulier étude, projet et réalisation de matériel de publicité et de campagnes publicitaires, notamment par la poste (prospectus, dépliants imprimés), par la radio, la télévision, par Internet, promotion de services financiers et d'assurance pour le compte de tiers, publication et mise à jour de textes publicitaires, gestion d'affaires commerciales, administration commerciale, prévisions économiques, informations et renseignements sur les affaires.

36 Assurances, affaires financières, monétaires et immobilières, notamment prise en charge, échange et placement de titres publics et privés, d'actions et d'obligations, prise en charge de participations dans des entreprises, sociétés, compagnies, associations et organismes italiens et étrangers pour le compte de tiers, titres, médiation (brokerage) d'actions, d'obligations et assurances, factoring, gestion de biens, services de cartes de crédit et de cartes de débit, prêts financiers, services d'intermédiaire pour les services cités dans cette classe, investissement de capitaux et de fonds, analyse financière, transfert électronique de comptes, transactions financières, même via Internet, informations financières en matière d'assurance, constitution de fonds, dépôt de valeurs, opérations de caractère financier de n'importe quel genre.

42 Services de consultation professionnelle, assistance et administration légales.

35 *Advertising, in particular study, project and realization services relating to advertising material and campaigns, especially by mail (prospectuses, printed leaflets), by radio, television or the Internet, promotion of financial and insurance services for third parties, issuing and updating of advertising texts, commercial business management, business administration, economic forecasts, information and inquiries on business.*

36 *Insurance underwriting, financial, monetary and real property business, especially management, exchange and placement of public and private securities, of shares and bonds, management of stock or interest held in Italian and foreign enterprises, corporations, companies, associations and organizations for third parties, securities, share and bond brokerage and insurance underwriting, factoring, asset management, credit and debit card services, financial loans, middleman services for the services mentioned in this class, capital and fund investment, financial analysis, electronic transfer of accounts, financial transactions, also via the Internet, financial information on insurance services, mutual funds, deposit of valuables, financial operations of all types.*

42 *Professional consultation, legal assistance and management of legal affairs.*

(822) 10.04.2000, 809127.

(300) IT, 29.11.1999, MI99C012101.

734 561

(832) EE, IS, JP, LT, TR.

(851) EE, IS, JP, LT, TR - Liste limitée à / *List limited to:*

35 Services se rapportant à la publicité, la gestion des affaires commerciales, l'administration commerciale et au travail de bureau.

36 Services se rapportant aux affaires financières, monétaires et immobilières et service d'assurance.

42 Service se rapportant à la programmation d'ordinateurs.

35 *Services relating to advertising, business management, business administration and office work.*

36 *Services relating to financial, monetary and real estate affairs and insurance.*

42 *Service relating to computer programming.*

(891) 03.07.2000

(580) 14.09.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 17.03.2000

734 561

(732) FIN-ECO HOLDING S.p.A.

3, via Pastrengo,

I-25100 BRESCIA (IT).

(842) SOCIETE PAR ACTIONS.



(531) 24.15; 26.4; 27.5.

(571) La Marque consiste en un cadre rectangulaire à l'intérieur duquel est représentée, en reproduction partiellement négative, une surface quadrilatérale divisée par une ligne diagonale au centre de laquelle figure un rectangle, moitié blanc et moitié noir; à côté de cette figure, apparaît sur deux niveaux la mention FINECO ONLINE indiquée par un pointeur d'ordinateur, la lettre E du mot FINECO coïncidant avec le symbole de l'Euro. / *The mark consists of a rectangular frame inside which, in negative print, is a quadrilateral shape divided by a diagonal line in the centre of which is a rectangle, half white and half black; next to this image, written on two lines, is the word FINECO ONLINE, indicated by a computer pointer; the letter E of the word FINECO is the Euro symbol.*

(511) 35 Service se rapportant à la publicité, la gestion des affaires commerciales, l'administration commerciale et au travail de bureau.

36 Services se rapportant aux affaires financières, monétaires et immobilières et service d'assurances.

38 Service de télécommunication, en particulier dans le cadre d'Internet.

42 Service se rapportant à la programmation d'ordinateurs.

35 *Service relating to advertising, business management, business administration and office work.*

36 *Services relating to financial, monetary and real estate affairs and insurance.*

38 *Telecommunication service, particularly relating to the Internet.*

42 *Service relating to computer programming.*

(822) 17.03.2000, 808764.

(300) IT, 14.10.1999, BS99C000345.

736 492

(831) PL.

(832) FI, GB, GR.

(527) GB.

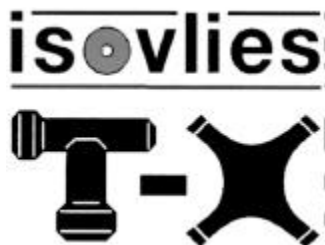
(891) 10.08.2000

(580) 14.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 05.05.2000 736 492

- (732)** BTI Befestigungstechnik
GmbH & Co. KG
51, Salzstrasse,
D-74653 Ingelfingen (DE).
(842) GmbH & Co KG.



(Original en couleur / Original in color.)

- (531)** 14.1; 27.3; 27.5; 29.1.
(591) Orange, noir. / Orange, black.
(511) 17 Matières isolantes, revêtements calorifuges, également sous forme de coupes; isolants pour tuyaux, tuyaux flexibles d'isolation (non métalliques), bandes isolantes.
17 Insulating materials, heatproofing coverings, also in the form of sections; insulators for pipes, flexible hoses for insulation (not made of metal), insulating tape.
(822) 31.03.2000, 399 55 408.4/17.

736 918

- (831)** BX, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SK.
(832) DK, NO, SE.
(891) 07.08.2000
(580) 21.09.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 28.06.2000 736 918

- (732)** Kraft Foods Schweiz Holding AG
Bellerivestrasse 203,
CH-8008 Zürich (CH).
(750) Kraft Foods Schweiz Holding AG Gewerblicher
Rechtsschutz, Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich
(CH).

KUHL

- (541)** caractères standard / standard characters.
(511) 30 Café, extraits de café, succédanés du café, cacao, chocolat, boissons à base de cacao, de chocolat ou de café et préparations pour faire ces boissons, thé; produits de boulangerie, de pâtisserie et de confiserie, en particulier sucreries et confiserie de chocolat, pâte à pain ou à gâteaux, préparations faites de céréales, glaces comestibles.
30 Coffee, coffee extracts, coffee substitutes, cocoa, chocolate, coffee, cocoa and chocolate-based beverages and preparations therefor, tea; bakery, pastry and confectionery products, in particular sweetmeats and chocolate confectionery, dough for bread or cake mix, cereal preparations, edible ice.
(822) 17.04.2000, 473628.
(300) CH, 17.04.2000, 473628.

Transmissions / Transfers

2R 151 743 (Aminofusin), **2R 218 493** (NUTRAUXIL), **R 235 478** (Plasmafusin), **R 241 407** (Haemofusin), **R 241 408** (Hepasorbin), **R 241 410** (Betafusin), **R 243 315** (Tutofusin), **R 243 621** (Analgofusin), **R 349 591** (Sinofusin), **R 392 885** (TRIOFUSIN), **R 435 831** (PED-EL), **R 441 282** (ADDEL), **458 107** (VITAMULS), **477 839** (Tutolipid), **480 711** (Rami-fusin), **482 870** (Infupäd), **493 840** (VAMINESS).

(770) PHARMACIA GMBH, ERLANGEN (DE).

(732) Baxter Deutschland GmbH, 3-4, Edisonstrasse, D-85716 Unterschleißheim (DE).

(580) 30.08.2000

2R 154 835 (Hy. MOSER & Co), **562 283** (Henry Moser).

(770) ZENITH INTERNATIONAL S.A., LE LOCLE (CH).

(732) Inter-Chas, Nametkina 10, RU-117420 Moscou (RU).

(580) 28.08.2000

2R 166 691 (Uralt), **613 181** (Asbach Uralt).

(770) ASBACH GMBH & Co, RÜDESHEIM (DE).

(732) Asbach GmbH, 1-3, Taunusstrasse, D-65385 Rüdeshheim (DE).

(750) Underberg KG Abt. Markenschutz, 1-3, Underbergstrasse, D-47495 Rheinberg (DE).

(580) 21.06.2000

2R 175 498 (Topar), **512 924** (PHOCUS), **550 301** (PLANI-COMP), **550 302** (ORTHOCOMP), **556 300** (ORTHOPLA-NAR), **598 961** (PHODIS), **647 437** (One-Eye-Stereo).

(770) CARL ZEISS (firme), HEIDENHEIM/BRENNZ (DE).

(732) Z/I IMAGING GmbH, 22, Carl-Zeiss-Strasse, D-73447 Oberkochen (DE).

(580) 23.08.2000

2R 179 751 (Dentofix).

(770) JOHANN HILGERS, KÖLN (DE).

(732) Red Carnation Gums Ltd., Unit 11 Westmayne Industrial Park Bramston Way, GB-LAINDON, ESSEX SS15 6TP (GB).

(580) 30.08.2000

2R 191 591 (Diathen).

(770) PHARMA HAMELN GMBH, HAMELN (DE).

(732) IPG PHARM, GESELLSCHAFT FÜR VERTRIEB UND MARKETING MBH, 17, Schenkendorfstrasse, D-22085 Hamburg (DE).

(580) 21.08.2000

2R 206 634 (GOLDFISCH), **623 776** (Goldfish).

(770) GLUMANN GmbH, Darmstadt (DE).

(732) Goldfisch-Textilien GmbH, 4, Wittichstrasse, D-64295 Darmstadt (DE).

(580) 28.08.2000

2R 227 646 (Palado), **584 487** (CIRCULUS), **585 189** (samat), **646 464** (ROMERTURM), **646 850** (R), **681 176** (Gampi), **681 996** (PaperRazzo), **681 998** (PaperRazzi), **687 392** (COLAMBO), **727 770** (RÖMERTURM KLANGHART R).

(770) RÖMERTURM FEINSTPAPIER POENSGEN & HEYER KG, FRECHEN (DE).

(732) Römerturm Feinstpapier GmbH & Co. KG, 19, Alfred-Nobel-Strasse, D-50226 Frechen (DE).

(580) 21.08.2000

2R 228 960 (caffè GUARANY THE KING'S BLEND).

(770) TORREFAZIONE GUARANY S.P.A., MILANO (IT).

(732) TORREFAZIONE GUARANY SPA, 2/4 Viale Campania, I-20093 COLOGNO MONZESE (IT).

(580) 04.09.2000

2R 229 599 (HAEMOLIND).

(770) RUTUVA PHARMAZEUTISCHE UND KOSMETISCHE PRODUKTE GESELLSCHAFT MBH, OBER-HAINBRUNN (DE).

(732) Pharmakon AG, 39, Bürglistrasse, CH-8304 Wallisellen (CH).

(580) 28.08.2000

2R 232 410 (WÖLFling).

(770) WOLF-GERÄTE GESELLSCHAFT M.B.H., BETZDORF, Sieg (DE).

(732) Wolf-Garten GmbH & Co. KG, Industriestrasse, D-57518 Betzdorf (DE).

(580) 28.08.2000

R 235 152 (PHOSCA D).

(770) LACTINA SUISSE PANCHAUD S.A. (ex. FABRIKAL S.A.), PUIDOUX (CH).

(732) LACTINA, 107, rue du Rhin Napoléon, F-67100 Strasbourg (FR).

(580) 29.08.2000

R 247 924 (FARMINTIC).

(770) PITMAN-MOORE GMBH, BURGWEDL 1 (DE).

(732) Essex Pharma GmbH, 27, Thomas-Dehler-Strasse, D-81737 München (DE).

(580) 28.08.2000

R 248 503 (Cramolin).

(770) CRAMELIN CHEMISCH-TECHNISCHE ERZEUGNISSE HANS-DIETER SCHLINDWEIN, MÜHLACKER (DE).

(732) ITW (Deutschland) GmbH, 18, Magnusstrasse, D-46535 Dinslaken (DE).

(580) 04.09.2000

R 249 521.

(770) LEONISCHE DRAHTWERKE AKTIENGESELLSCHAFT, NÜRNBERG (DE).

(732) LEONI Kabel GmbH & Co.KG, 7, Marienstrasse, D-90402 Nürnberg (DE).

(580) 28.08.2000

R 251 781 (Mefo).

(770) LEONISCHE DRAHTWERKE AKTIENGESELLSCHAFT, NÜRNBERG (DE).

(732) LEONI Draht GmbH & Co.KG, 7, Marienstrasse, D-90402 Nürnberg (DE).

(580) 28.08.2000

R 254 102 (Vin rouge de chasseur), **R 254 106** (La Chapelle Laurence), **R 392 568** (Cathedrale).

(770) GÜNTHER REH AKTIENGESELLSCHAFT, TRIER (DE).

(732) REH KENDERMANN GmbH Weinkellerei, 35, Am Ockenheimer Graben, D-55411 Bingen (DE).

(580) 23.08.2000

R 254 103 (Grande Bernadotte), **R 254 104** (Cachet de Cardinal), **R 254 105** (Habit de Cardinal), **R 254 107** (Chapeau de Cardinal).

(770) CARL REH GMBH & Co KG, WEINGUT, WEINEINKAUFSGESCHÄFT, WEINGROSSKELLEREI, LEIWEN (DE).

(732) Reh Kendermann GmbH Weinkellerei, D-55411 Bingen (DE).

(580) 30.08.2000

R 254 713 (Acordial), **R 269 583** (multiflex), **R 370 385** (ARS 80), **605 708** (Novetta), **606 028** (Klimaroll).

(770) HÜPPE FORM SONNENSCHUTZ- UND RAUMTRENNSYSTEME GMBH, OLDENBURG (DE).

(732) Hüppe Form Raumtrennsysteme GmbH, 200, Cloppenburgstrasse, D-26133 Oldenburg (DE).

(580) 21.08.2000

R 258 677 (KOROSTAN).

(770) SPOLEK PRO CHEMICKOU A HUTNÍ VÝROBU, AKCIOVÁ SPOLE, „NOST, ÚSTÍ NAD LABEM (CZ).

(732) ALIACHEM a.s., Kodačská 46, CZ-100 00 Praha 10 (CZ).

(580) 21.08.2000

R 264 996 (Mauthe), **R 442 762** (Mauthe).

(770) VDO QUARZ ZEIT GMBH, FRANKFURT (DE).

(732) Mannesmann VDO AG, 105, Kruppstrasse, D-60388 Frankfurt (DE).

(580) 18.08.2000

R 272 771 (ICO APE), **R 272 772** (MSB APE), **585 926**.

(770) UNION TECHNIQUE DE L'ÉLECTRICITÉ, Association régie par la loi du 16 août 1901, PARIS (FR).

(732) LABORATOIRE CENTRAL DES INDUSTRIES ELECTRIQUES - L.C.I.E. S.A., 33, avenue du Général Leclerc, F-92260 FONTENAY-AUX-ROSES (FR).

(580) 04.09.2000

R 277 165 (Dermaphob).

(770) HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE).

(732) Clariant GmbH, D-65926 Frankfurt (DE).

(580) 30.08.2000

R 280 248 (Variett).

(770) INTERCONFORT MOBILMÖBEL GMBH, WICKED (DE).

(732) Prinz Rohrtechnik GmbH, 9, Westerhaar, D-58739 Wickede/Ruhr (DE).

(580) 28.08.2000

R 286 587 (calex).

(770) HANS STRELLER-MÜLLER, BINNINGEN (CH).

(732) Werner Geibel, Hohentwielstrasse 15, D-78248 Tengen (DE).

(580) 24.08.2000

R 289 761 (PWS).

(770) PRÄZISIONS-WERKZEUGFABRIK SCHMÖLLN GMBH, SCHMÖLLN (DE).

(732) PWS Präzisionswerkzeuge GmbH, 7, Gartenstrasse, D-04626 Schmölln (DE).

(580) 04.09.2000

R 291 069 (TROWAL), **R 377 882** (TROWALISIEREN), **R 377 885** (Trowal-Gleitschliff), **R 450 001** (TROWAL), **476 122** (Trowalpur).

(770) CARL KURT WALTHER GMBH & Co KG, WUPPERTAL-VOHWINKEL (DE).

(732) Walther Trowal GmbH & Co. KG, 35-37, Rheinische Strasse, D-42781 Haan (DE).

(580) 30.08.2000

R 291 607 (CERTAMEN), **R 353 634** (A. LLUSAR).

(770) ANTONIO LLUSAR FORNES, ALMENARA, Castellón (ES).

(732) ANTONIO LLUSAR Y CIA, S.L., Padre Roque Melchor s/n, E-15592 CHILCHES, CASTELLON (ES).

(580) 29.08.2000

R 303 287 (VERSATIN).

(770) SPOLEK PRO CHEMICKOU A HUTNÍ VÝROBU, AKCIOVÁ SPOLE, „NOST, ÚSTÍ NAD LABEM (CZ).

(732) ALIACHEM a.s., Kodačská 46, CZ-100 00 Praha 10 (CZ).

(580) 21.08.2000

R 305 116 (Schloss Marienlayer Königskrone).

(770) GÜNTHER REH AKTIENGESELLSCHAFT, TRIER (DE).

(732) Reichsgraf von Kesselstatt GmbH, 8, Hauptstrasse, D-54317 Morscheid (DE).

(580) 31.08.2000

R 322 370 (INOCUIVRE).

(770) SOCIÉTÉ LIÉGOISE DES MÉTAUX, en abrégé SOLIMET, S.P.R.L., LIÈGE (BE).

(732) DE BUYER, société anonyme, Faymont, F-88340 LE VAL D'AJOL (FR).

(580) 15.08.2000

R 334 360 (BOMAG), **481 759** (TERRAMETER).

(770) BOMAG GMBH, BOPPARD (DE).

(732) BOMAG GmbH & Co. OHG, Boppard, Industriegebiet Hellerwald, D-56154 Boppard (DE).

(580) 28.08.2000

R 348 498 (Bagratso).

(770) HANS JAKLIN, TRIER (DE).

(732) Ingeborg Elisabeth Jaklin, Erlenhof, D-54293 Trier (DE); Ralf Peter Jaklin, Erlenhof, D-54293 Trier (DE).

(750) Ingeborg Elisabeth Jaklin, Erlenhof, D-54293 Trier (DE).

(580) 21.08.2000

R 352 937 (AMBASSADOR).

(770) UGTC Reifen GmbH, KARLSRUHE (DE).

(732) Michelin Recherche et Technique S.A., 10-12, route Louis-Braille, CH-1763 Granges-Paccot (CH).

(580) 04.09.2000

R 359 871 (Hova).

(770) Novartis Consumer Health SA, Nyon (CH).

(732) Novartis AG, CH-4002 Basel (CH).

(580) 21.08.2000

R 361 984 (DONAUWALZER).

(770) MAUTNER MARKHOF AKTIENGESELLSCHAFT, WIEN (AT).

(732) SONNTHURN Produktions-GmbH, 7, Ossiacher Strasse, A-9580 FELDKIRCHEN (AT).

(580) 28.08.2000

R 365 045 (EKONAL), **676 193** (EKONAL).

(770) Erbslöh Aktiengesellschaft, Velbert (DE).

(732) EKONAL Bausysteme GmbH & Co. KG, 29-31, Ringstrasse, D-42553 Velbert (DE).

(580) 18.08.2000

R 367 800 (V), **624 880** (vögtlin).

(770) Vögtlin Energietechnik, Reinach (CH).

(732) Vögtlin Energietechnik GmbH, Industriestrasse 111, CH-4147 Aesch (CH).

(580) 05.09.2000

R 381 675 (ROTAFLEX).

(770) Harvardský průmyslový holding, a.s. - v likvidaci, Praha 4 - Michle (CZ).

(732) UNION LESNÍ BRÁNA, a.s., Novosedlická 125, CZ-417 03 Dubí 3 (CZ).

(580) 21.08.2000

R 387 003 (ROYAL OAK), **554 235** (ROYAL OAK), **562 093** (AUDEMARENE), **594 072**, **609 456** (ROYSTONEA), **705 858** (PROMESSE), **729 271**.

(770) GROUPE AUDEMARS PIGUET S.A., LE BRASSUS (CH).

(732) SOCIETE ANONYME DE LA MANUFACTURE D'HORLOGERIE AUDEMARS PIGUET & CIE, 16, route de France, CH-1348 LE BRASSUS (CH).

(580) 24.08.2000

R 389 604 (schupa).

(770) SCHUPA-ELEKTRO GMBH + Co KOMMANDITGESELLSCHAFT, SCHALKSMÜHLE (DE).

(732) SCHUPA GMBH, Gewerbering 20, D-58579 Schalksmühle (DE).

(580) 04.09.2000

R 391 485 (EUDRAPLAST), **R 394 050** (EUDISPERT), **461 231** (EUDRACAPS), **462 178** (EUDRACOAT), **563 444** (EUDRAFOL), **564 482** (EUDRAFLEX).

(770) RÖHM PHARMA GMBH, WEITERSTADT (DE).

(732) Röhm GmbH, Kirschenallee, D-64293 Darmstadt (DE).

(580) 29.08.2000

R 394 118 (Artus).

(770) ARTUS-MINERALQUELLEN GESELLSCHAFT MBH & Co KOMMANDITGESELLSCHAFT, BAD HÖNNINGEN (DE).

(732) Artus Mineralquellen GmbH, 40, Im Strang, D-53557 Bad Honningen (DE).

(580) 28.08.2000

R 396 955 (REVISTA DE OCCIDENTE).

(770) REVISTA DE OCCIDENTE, S.A., MADRID (ES).

(732) ALIANZA EDITORIAL, S.A., Juan Ignacio Luca de Tena, 15, E-28027 MADRID (ES).

(580) 29.08.2000

R 424 094 (Avant).

(770) VOLKSWAGEN AKTIENGESELLSCHAFT, WOLFSBURG (DE).

(732) AUDI AG, D-85045 Ingolstadt (DE).

(580) 30.08.2000

R 427 542 (EXPAFUSIN).

(770) Pharmacia & Upjohn GmbH, Erlangen (DE).

(732) Baxter Deutschland GmbH, 3-4, Edisonstrasse, D-85716 Unterschleißheim (DE).

(580) 30.08.2000

R 428 055 (UNIWELD), **R 442 659** (U).

(770) UNIWELD SCHWEISSTECHNIK-UNION GMBH & Co KG, KÖLN (DE).

(732) UNIWELD Maschinenbau GmbH & Co. KG, 20, Werksstrasse, D-57299 Burbach-Würgendorf (DE).

(580) 30.08.2000

R 432 323 (ARTUA).

(770) EXPORTADORA CONTINENTAL, S.L., SAN SEBASTIAN (Guipúzcoa) (ES).

(732) UNILEVER N.V., 455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.

(580) 29.08.2000

R 433 729 (Stamvax), **R 439 638** (TADOPRIM), **R 451 167** (RHABDOMUNE).

(770) DEUTSCHE WELLCOME GMBH, BURGWEDEL 1 (DE).

(732) Essex Pharma GmbH, 27, Thomas-Dehler-Strasse, D-81737 München (DE).

(580) 16.08.2000

R 449 301 (La Grande Bernadette).

(770) CARL REH GMBH & Co KG, LEIWEN (DE).

(732) Reh Kendermann GmbH Weinkellerei, D-55411 Bingen (DE).

(580) 30.08.2000

R 456 054 (medifa).

(770) GERHARD HESSE MEDIFA-HESSE, FINNENTROP (DE).

(732) Gerhard Hesse, 23, Zum Schnee, D-57413 Finnentrop (DE).

(580) 04.09.2000

470 199 (Isophor).

(770) ARGUS VERWALTUNGSGESELLSCHAFT MBH, ETTLINGEN (DE).

(732) ARGUS FLUIDTECHNIK GMBH, 126, Pforzheimer Strasse, D-76275 Ettlingen (DE).

(580) 04.09.2000

483 544 (OSTACET).

(770) SPOLEK PRO CHEMICKOU A HUTNÍ VÝROBU, AKCIOVÁ SPOLE., NOST, ÚSTÍ NAD LABEM (CZ).

(732) ALIACHEM a.s., Kodačská 46, CZ-100 00 Praha 10 (CZ).

(580) 21.08.2000

486 250 (Glumann), **509 652** (why not), **554 873** (GLUMANN), **705 151**.

(770) GLUMANN GMBH, DARMSTADT (DE).

(732) Goldfisch Textilien GmbH, 4, Wittichstrasse, D-64295 Darmstadt (DE).

(580) 04.09.2000

487 060 (H).

(770) ARBEITSGEMEINSCHAFT DEUTSCHES KRANKENHAUS e.V., DÜSSELDORF (DE).

(732) Messe Düsseldorf GmbH, D-40474 Düsseldorf (DE).

(580) 28.08.2000

489 138, 489 722 (Schildkröt).

(770) BURAN HOLDING, VADUZ (LI).

(732) Schildkröt Europa GmbH, 7, Pfaffenrieder Strasse, D-82515 Wolfratshausen (DE).

(580) 28.08.2000

493 289 (LE RICHEMOND), **493 290, 544 614** (BLASON ARMLEDER).

(770) RICHEMOND CRÉATIONS S.A., GENÈVE (CH).

(732) Banque de patrimoines privés Genève bpg SA, Av. de Miremont 20-22 Case postale 346, CH-1211 Genève 25 (CH).

(580) 22.08.2000

496 495 (TELCO).

(770) SITRON SPARKUHLE GMBH, ISERNHAGEN (DE).

(732) Telco A/S, 25A, Hojerupvej, DK-4660 St. Heddinge (DK).

(580) 30.08.2000

505 898 (Haerberlein-Metzger), **578 283** (Haerberlein-Metzger), **578 284** (Haerberlein-Metzger), **582 361** (Haerberlein-Metzger), **586 214** (Haerberlein-Metzger).

(770) SCHÖLLER LEBENSMITTEL GMBH & Co KG, NÜRNBERG (DE).

(732) Aachener Printen- und Schokoladenfabrik Henry Lambert GmbH & Co.KG, 18, Borchersstrasse, D-52072 Aachen (DE).

(580) 28.08.2000

506 011 (BIENVENUE).

(770) AFI S.A.R.L., PARIS (FR).

(732) Georges MARCHAND, 6, rue Edmond-Roger, F-75015 PARIS (FR).

(750) Georges MARCHAND, 59, boulevard Martial Valin, F-75015 Paris (FR).

(580) 28.07.2000

514 470 (LLADRO EXPRESSIONS).

(770) DESARROLLO Y GESTION DE EMPRESAS, S.A. (DEYGESA), VALENCIA (ES).

(732) LLADRO COMERCIAL S.A., Ctra. de Alboraya, s/n Polígono lladró, E-46016 TABERNES BLANQUES (Valencia) (ES).

(580) 29.08.2000

528 128 (COREMA).

(770) LADISLAUS VIKTOR BARTYAN, WIEN (AT).

(732) TELME S.p.A., 10, Via Pertini, I-26845 Codogno-Lodi (IT).

(580) 28.08.2000

529 995 (Mineron), **R 540 877** (Orolip).

(770) PHARMED Dr. LIEDTKE GMBH, GRÜNWALD (DE).

(732) EpiCept Corporation, 270, Sylvan Avenue, US-Englewood Cliffs, N.J. 07632 (US).

(814) DE.

(580) 28.08.2000

535 070 (VELVET).

(770) SARA LEE/DE N.V., UTRECHT (NL).

(732) UB FINANCE B.V., 16, Hogehilweg, NL-1101 CD AMSTERDAM-ZUIDOOST (NL).

(580) 15.08.2000

543 845 (G).

(770) GUILLERMO GOTI BASTERRA, GALDACANO, Vizcaya (ES).

(732) GAITEGI, S.L., Rodriguez Arias, 6 Dpto. 202-C, E-48008 BILBAO (ES).

(580) 01.09.2000

545 246 (FRILATTI).

(770) ALPI HANDELSGESELLSCHAFT M.B.H., SALZBURG (AT).

(732) Tirol Milch registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung Innsbruck, 15, Valiergasse, A-6020 Innsbruck (AT).

(580) 01.09.2000

549 361 (ROTTAER).

- (770) EnviTec Umweltsysteme GmbH & Co, Greven (DE).
 (732) EnviTec-Mall-Umweltsysteme GmbH & Co. KG, 80, Grüner Weg, D-48268 Greven (DE).
 (580) 04.09.2000

550 804 (KARNAK), 629 719 (JUNIOR-MAGIC).

- (770) HANKY PANKY CANARIAS S.A., S/C DE TENERIFE, Isl. Canarias (ES).
 (732) Hanky Panky Toys N.V., 31.B. Smith Plein, WILLEMSTAD - CURAÇAO (AN).
 (814) BX.
 (580) 22.08.2000

556 593 (Monolith).

- (770) UDO BLUMENKAMP MODEVERTRIEBS GMBH, KREFELD (DE).
 (732) Claudia Blumenkamp, 2, Krüsemannstrasse, D-47803 Krefeld (DE).
 (580) 31.08.2000

558 192 (MADERON), 563 781 (EUROCASKET).

- (770) CECILIO CARDONA FERNÁNDEZ, MORA D'EBRE, Tarragona (ES).
 (732) MADERON I+D, S.L., 10, Tertre Riola, ESCATRON (ZARAGOZA) (ES).
 (580) 10.08.2000

558 192 (MADERON), 563 781 (EUROCASKET).

- (770) MADERON I+D, S.L., ESCATRON (ZARAGOZA) (ES).
 (732) I.A.F. INVERSIONES Y ASESORAMIENTOS FINANCIERO, S.L., 8, Guadalquivir, E-28020 MADRID (ES).
 (580) 10.08.2000

558 192 (MADERON), 563 781 (EUROCASKET).

- (770) I.A.F. INVERSIONES Y ASESORAMIENTOS FINANCIERO, S.L., MADRID (ES).
 (732) ECOWOOD LOGIC, S.L., 8, Guadalquivir, E-28020 MADRID (ES).
 (580) 10.08.2000

558 253 (HERMES), 558 254 (WELCOME), 558 255 (Goldene Kundenkarte), 558 256 (A APOLL INTERNATIONAL), 558 257 (Le Buffet), 558 258 (Big Basket), 558 259 (Rush Hour), 558 260 (Jasmin Jonquet), 558 261 (George Barisal), 558 262 (Pietro Albanes), 558 263 (Pilou Fashion for Kids), 559 258 (HERTIE), 562 936 (Desirée), 562 937 (Tart), 663 698 (GOURMET PRIMUS), 709 684 (Desirée).

- (770) HERTIE WAREN- UND KAUFHAUS GMBH, FRANKFURT (DE).
 (732) KARSTADT QUELLE AKTIENGESELLSCHAFT, D-45119 Essen (DE).
 (580) 01.09.2000

559 037 (odu).

- (770) ODU-KONTAKT ELEKTROTECHNISCHE BERATUNGS- UND VERTRIEBS- GMBH & Co, ELEKTRONIK-VERTRIEB, MÜHLDOF (DE).
 (732) Otto Dunkel Gesellschaft mit beschränkter Haftung Fabrik für elektrotechnische Geräte, 11, Pregelstrasse, D-84453 Mühldorf (DE).
 (580) 30.08.2000

561 084 (BRASSERIES GEORGES).

- (770) GAGNENT, Société anonyme, UCCLE (BE).
 (732) DUR, société anonyme, 259, avenue Winston Churchill, B-1180 BRUXELLES (BE).
 (580) 15.08.2000

563 524 (EKOLAND).

- (770) L.P. van den Boogaard Import B.V., UDEN (NL).
 (732) Natumerken B.V., 38, Daltonstraat, NL-3846 BX HARDERWIJK (NL).
 (580) 22.08.2000

563 727 (Torro).

- (770) BURAN HOLDING ANSTALT, VADUZ (LI).
 (732) Schildkröt Europa GmbH, 7, Pfaffenrieder Strasse, D-82515 Wolfratshausen (DE).
 (580) 28.08.2000

566 206 (IDEALCAST).

- (770) IDEAL-STANDARD GMBH, BONN (DE).
 (732) Ideal-Standard GmbH & Co.OHG, 80, Euskirchener Strasse, D-53121 Bonn (DE).
 (580) 28.08.2000

567 674 (UNIX RENT).

- (770) UNIX-RENT-AUTOVERMIETUNG BETEILIGUNGSGESELLSCHAFT MBH, WIESBADEN (DE).
 (732) EUROPA SERVICE Autovermietung AG, 17, Kieler Strasse, D-42697 Solingen (DE).
 (580) 28.08.2000

574 431 (DALTON).

- (770) ST. ETIENNE PARFÜMERIE-VERTRIEB COSMETIC-PRODUCTION GMBH, SCHAUFILING (DE).
 (732) Erika Bauer, 5, Hauptstrasse, D-94571 Schaufiling (DE).
 (580) 31.08.2000

575 591 (reformwaren).

- (770) REFORMWAREN, Naamloze Vennootschap, MALDEGEM (BE).
 (732) LIMA N.V., 11A, Industrielaan, B-9990 MALDEGEM (BE).
 (580) 15.08.2000

591 936 (Reproliferon).

- (770) PHARMED Dr. LIEDTKE GMBH, GRÜNWALD (DE).
 (732) EpiCept Corporation, 270, Sylvan Avenue, US-Englewood Cliffs, N.J. 07632 (US).
 (814) DE.
 (580) 28.08.2000

598 324 (BINO).

- (770) WESERGOLD GETRÄNKEINDUSTRIE GMBH & Co KG, RINTELN (DE).
 (732) REWE-Zentral AG, 20, Domstrasse, D-50668 Köln (DE).
 (580) 21.08.2000

601 268 (mibeg).**(770)** MIBEG GESELLSCHAFT FÜR WIRTSCHAFTSBERATUNG MBH, KÖLN (DE).**(732)** Peter Hagemann, 13, Parkstrasse, D-51427 Bergisch Gladbach (DE).**(580)** 28.08.2000**604 095 A** (SYNALAR).**(770)** Zeneca GmbH, Plankstadt (DE).**(732)** CS Dermatologie, 35, Rue d'Artois, F-75008 Paris (FR).**(580)** 31.08.2000**611 109** (nobilé).**(770)** NOBILÉ LICHT & DESIGN VERTRIEBS GMBH, FRANKFURT (DE).**(732)** nobilé AG, 8-10, Wasserweg, D-60594 Frankfurt (DE).**(580)** 30.08.2000**621 087** (CARFIT), **674 920** (Stinnes Comet), **692 360** (EVO LINE), **702 718** (POWER 3000).**(770)** STINNES-REIFENDIENST GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KAISERSLAUTERN (DE).**(732)** Stinnes Reifendienst GmbH (HR B3453, AG Kaiserslautern), 81, Mainzer Strasse, D-67657 Kaiserslautern (DE).**(580)** 28.08.2000**629 201** (LMC), **629 202**.**(770)** ROSEMARIE WITTUR, KARLSFELD (DE).**(732)** Wittur AG, 28, Rohrbachstrasse, D-85259 Wiedenzhausen (DE).**(580)** 28.08.2000**632 797** (P-G-I ENERGETIC-ENCODED-THERAPIE-SYSTEM), **633 092** (Cosmoline).**(770)** Dr. phil. ROLAND W. INEICHEN, AARAU (CH).**(732)** Distramed Swiss AG, Bahnhofstrasse, 4, CH-5000 Aarau (CH).**(580)** 01.09.2000**633 188** (JOHN RICHMOND).**(770)** CELLI FAR EAST S.R.L., FORLI (IT).**(732)** AKKURATE LIMITED, Unit 1, 9 Park Hill, London SW4 9NS (GB).**(580)** 29.08.2000**638 458** (Sunrise).**(770)** Lidl Stiftung & Co. KG, Neckarsulm (DE).**(732)** Reh Kendermann GmbH Weinkellerei, D-55411 Bingen (DE).**(580)** 30.08.2000**639 014** (SOLOPERLS).**(770)** Stockhausen GmbH & Co. KG, Krefeld (DE).**(732)** Henkel KGaA, 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).**(580)** 28.08.2000**641 452** (AQUA-MASQ).**(770)** YVES EHRLICH, LE TIGNET (FR).**(732)** HELENA RUBINSTEIN, 129, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).**(750)** HELENA RUBINSTEIN, 62, rue d'Alsace, F-92583 CLICHY Cedex (FR).**(842)** Société en nom collectif, FRANCE.**(580)** 31.08.2000**651 923** (VENESCIN), **651 924** (BELLERGOT), **651 925** (RAPHACHOLIN), **656 486** (PYROSAL), **691 284** (HEMOROL), **691 285** (ECHINASAL).**(770)** Skarb Państwa reprezentowany przez Wojewodę Wrocławskiego, Wrocław (Pologne), Użytkownik: Wrocławskie Zakłady Zielarskie "Herbapol" Spółka Akcyjna, Wrocław (PL).**(732)** Wrocławskie Zakłady Zielarskie "Herbapol" Spółka Akcyjna, ul. «w. Mikołaja 65/68, PL-50-951 Wrocław (PL).**(580)** 21.08.2000**653 180** (FISHERS BEST).**(770)** Herbert Ospelt Anstalt, Vaduz (LI).**(732)** Famos Anstalt, Postfach 440, FL-9490 Vaduz (LI).**(580)** 01.09.2000**657 495** (TenderWet).**(770)** Paul Hartmann AG, Heidenheim (DE).**(732)** IVF Internationale Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen, Victor von Bruns-Strasse, CH-8212 Neuhausen am Rheinfall (CH).**(580)** 29.08.2000**657 893** (SPEEDBULL).**(770)** A&E Sportartikel-Handels GmbH, Isny (DE).**(732)** Alpina, tovarna obutve d.d., 2, Strojarska, SI-4226 Ziri (SI).**(580)** 18.08.2000**657 910** (Wendeln's Bestes).**(770)** Großbäckerei Wendeln GmbH & Co. KG, Garrel (DE).**(732)** B. Wendeln jr. GmbH, 11, Auf'm Halskamp, D-49681 Garrel (DE).**(580)** 31.08.2000**658 564** (MATRIX).**(770)** DANBY CHEMIE B.V., AMSTERDAM (NL).**(732)** Brenntag Volkers Benelux B.V., 1, Industrieweg, NL-1231 KG LOOSDRECHT (NL).**(580)** 22.08.2000**659 135** (AGENTO).**(770)** Römerturm Feinstpapier Poensgen & Heyer KG, Frechen (DE).**(732)** Römerturm Feinstpapier GmbH & Co. KG, 19, Alfred-Nobel-Strasse, D-50226 Frechen (DE).**(580)** 21.08.2000**660 814** (Eurocyt).**(770)** Dr. H. Porcher, Stuttgart (DE).**(732)** Holsten Pharma GmbH, 7, Im Bürgerstock, D-79241 Ihringen (DE).**(580)** 28.08.2000

661 798 (SPRING POWER), **662 940** (BE WiLD! V), **663 625** (HANX), **683 765**, **686 991** (BE W WILD !), **687 233** (W).

(770) P.W.H. ORIGINALS A.V.V. siège social: Oranjestad, Aruba t.h.o.d.n. P.W.H. ORIGINALS A.E.C., ZAANDAM (NL).

(732) P.W.H. Originals B.V., 8, Pieter Lief tinckweg, NL-1505 HX ZAANDAM (NL).

(580) 29.08.2000

663 658 (Proline), **668 849** (Proline).

(770) Xellent AG, Stuttgart (DE).

(732) Comet Group Plc., George House, George Street, GB-HU1 3AU Hull (GB).

(580) 31.08.2000

664 047 (N.Y. New York Company), **664 048** (NATIVE urban outfit), **664 049** (ELLE DUE), **664 050** (EPISODE), **664 051** (KARO line).

(770) Zenner International GmbH + Co. Holding KG, Ottobrunn (DE).

(732) Zenner Marketing + Beschaffungs GmbH, 22, Siemensstrasse, D-85521 Ottobrunn (DE).

(580) 30.08.2000

666 378 (jill miro).

(770) JILL MIRÓ COLOR OPTICS GmbH, Pfungstadt (DE).

(732) FILTRAL GmbH & Co. Vertriebs KG, 1, Siegelsdorfer Strasse, D-90768 Fürth (DE).

(580) 21.08.2000

668 569 (MOTOR).

(770) Motor Music GmbH, Hamburg (DE).

(732) Universal Music GmbH, 3, Glockengießerwall, D-20095 Hamburg (DE).

(580) 30.08.2000

670 536 (System REDOMA).

(770) Hans-Jürgen Kischkel, Dortmund (DE).

(732) Kornelia Kischkel, 8a, Ulmenweg, D-44143 Dortmund (DE).

(580) 30.08.2000

675 522 (RHEINPRINZ).

(770) Reh GmbH & Co. KG, Leiwen (DE).

(732) Reh Kendermann GmbH Weinkellerei, D-55411 Bingen (DE).

(580) 30.08.2000

676 810 (ORFEUS).

(770) BFI Entsorgungstechnologie GmbH, Ratingen (DE).

(732) BFI Automation Dipl.-Ing. Kurt-Henry Mindermann GmbH, 57, Eggerscheidter Strasse, D-40883 Ratingen (DE).

(580) 29.08.2000

678 120 (ViniMini).

(770) Carl Reh GmbH & Co. KG, Leiwen (DE).

(732) Reh Kendermann GmbH Weinkellerei, D-55411 Bingen (DE).

(580) 30.08.2000

681 426 (gaerner).

(770) Gaerner GmbH & Co. KG, Duisburg (DE).

(732) Gaerner GmbH, 1b, Franz-Haniel-Platz, D-47118 Duisburg (DE).

(580) 30.08.2000

684 303 (NOVOTECHNIEK), **692 373** (VARIO-JET), **692 374** (NOVARIO-JET).

(770) Novotechniek Ingenieursbureau B.V., ZOETERMEER (NL).

(732) Adam J.R. Bernhardt, 3, Heyermans Hove, NL-2726 AM ZOETERMEER (NL).

(580) 28.08.2000

685 403 (bODY.LIFE).

(770) BODYLIFE Congress & Concept GmbH u. Co. KG, Bruchsal (DE).

(732) Body life Fachverlage GmbH & Co.KG, 14-18, Karl-Friedrich-Strasse, D-76133 Karlsruhe (DE).

(580) 28.08.2000

693 876 (REINIGUNG CLEAN UP).

(770) Baumgartner Textilpflege GmbH, St.Pölten (AT).

(732) Baumgartner Verwaltungs-Gesellschaft m.b.H., 2, Kremser Landstrasse, A-3100 St.Pölten (AT).

(580) 28.08.2000

695 088 (exacta).

(770) Soehnle-Waagen GmbH + Co., Murrhardt (DE).

(732) Soehnle AG, 22, Kriessernstrasse, CH-9462 Montlingen (CH).

(580) 04.09.2000

696 425 (Goldfish).

(770) Glumann GmbH, Darmstadt (DE).

(732) Goldfisch-Textilien GmbH, 4, Wittichstrasse, D-64295 Darmstadt (DE).

(580) 28.08.2000

698 598 (Sacripani).

(770) Diana Munoz Gonzalez, Berlin (DE).

(732) D.M.G. Schuhhandels GmbH & Co. KG, 1, Gewerbering, D-14641 Zeestow (DE).

(580) 30.08.2000

699 668 (Fakir).

(770) Dr. med Karine MARKARIAN, Simbach (DE); Udo HAINZL, Grieskirchen (AT).

(732) C.M.P. Chinese Medical Products Trading GmbH, 2, Parz, A-4710 Grieskirchen (AT).

(580) 24.08.2000

701 462 (MainActor).

(770) Markus Mönig and Thomas Zabel, Aachen (DE).

(732) MainConcept GmbH, 142, Vaalser Strasse, D-52074 Aachen (DE).

(580) 30.08.2000

703 649 (Perro).

(770) August Knuf, Voltlage (DE).

(732) Monika MORISSE, 29, Johann Herbststrasse, A-5061 ELSEBETHEN (AT).

(580) 25.08.2000

703 886 (INTRASOFT).

(770) Konstantin Schramm, Hamburg (DE); Hans-Jürgen Werner, Oldenburg (DE).

(732) Media Service Group Aktiengesellschaft, 300, Cloppenburgstrasse, D-26133 Oldenburg (DE).

(580) 30.08.2000

705 862 (BASIC 8), **705 864** (BASIC 6), **705 866** (BASIC6 Frontzähne), **705 868** (BASIC 8 Seitenzähne).

(770) Heraeus Kulzer GmbH, Hanau (DE).

(732) Heraeus Kulzer GmbH & Co. KG, D-63450 Hanau (DE).

(580) 28.08.2000

706 899 (SGM), **707 149** (SGM Schaltgeräte Bad Muskau).

(770) Noell Service und Maschinentechnik GmbH, Langenhagen (DE).

(732) Felten & Guillaume AG, 20-30, Schanzenstrasse, D-51063 Köln (DE).

(580) 30.08.2000

710 285 (ALLEGRO).

(770) CREATON AG, Wertingen (DE).

(732) WIEKOR Dachprodukte GmbH, 2, Ziegenberg, D-90579 Langenzenn (DE).

(580) 30.08.2000

711 836 (NUTRIWELL).

(770) Dr. Harald Porcher, Stuttgart (DE).

(732) Nutrichem Diät + Pharma GmbH, 1-3, Am Espan, D-91154 Roth (DE).

(580) 28.08.2000

716 991 (Bon Sol CAFÉ).

(770) Liedl August, Café L'Exclusiv, Zürich (CH).

(732) Illycafé AG, Wiesengrundstrasse 1, CH-8800 Thalwil (CH).

(580) 21.08.2000

720 235 (GOLDEN SEAFOOD).

(770) CLAMA Im- und Export GmbH & Co. KG, Mülheim (DE).

(732) Aldi Einkauf GmbH & Co. oHG, 16, Eckenbergstrasse, D-45307 Essen (DE).

(580) 28.08.2000

720 326 (THE PERFORMANCE GROUP).

(770) Hovda Limited, Channel Islands JE1 1BJ (JE).

(732) ASTON NAVITEAM AS, Kobmagergade 26A, DK-1150 COPENHAGEN (DK).

(580) 25.08.2000

721 808 (Soil Cure Line), **721 809** (Soil Cure), **725 901** (Amazon Care Chemicals).

(770) HENKEL KGaA, Düsseldorf (DE).

(732) COGNIS Deutschland GmbH, 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

(580) 07.08.2000

721 868 (XANAKA).

(770) DIRAMODE, société anonyme, NEUVILLE EN FERRAIN (FR).

(732) UNOTRADE BV, De Boelelaan 7, NL- 1083 HJ AMSTERDAM (NL).

(580) 04.09.2000

722 474 (Profectis).

(770) UTS-Universal Technik-Service GmbH, Nürnberg (DE).

(732) Profectis GmbH Technischer Kundendienst, D-90451 Nürnberg (DE).

(580) 30.08.2000

723 434 (IMAGICA).

(770) CASINO GUICHARD PERRACHON, société anonyme, SAINT ETIENNE (FR).

(732) IMAGICA, 24 rue de la Montat, F-42100 SAINT ETIENNE (FR).

(580) 04.09.2000

727 385 (webmiles).

(770) Dr. Loretta Würtenberger, Starnberg (DE).

(732) webmiles AG, 86, Nymphenburger Strasse, D-80636 München (DE).

(842) stock corporation, Germany.

(580) 30.08.2000

728 337 (Value).

(770) Schlösser Haustechnik GmbH, Olpe (DE).

(732) Schlösser Armaturen GmbH, Im Dohm 3, D-57462 Olpe (DE).

(580) 28.08.2000

Cessions partielles / Partial assignments

R 247 506 (Mola).

(770) Papierwerke Halstrick GmbH, Raubach (DE).

(871) R 247 506 A

(580) 15.08.2000

(151) 15.09.1981

R 247 506 A

(732) Metsä Tissue Oyi
Revontulentie 8 C,
FIN-02100 Espo (FI).**Mola**

(511) 5 Serviettes hygiéniques pour dames en ouate de cellulose.

(832) AT, BX, DE, FR.

R 323 109 ("SCHAUB-LORENZ").

(770) NOKIA UNTERHALTUNGSELEKTRONIK GMBH,
PFORZHEIM (DE).

(871) R 323 109 A

(580) 28.08.2000

(151) 17.10.1986

R 323 109 A

(732) Semi-Tech (Global) Ltd.
P.O. Box 71 Craigmuir Chambers Road Town,
Tortola, British Virgin Islands (GB).**"SCHAUB-LORENZ"**

(511) 7 Moteurs de commande pour appareils d'enregistrement et de reproduction sonore, ainsi que les parties constituant les et boîtes de construction pour construire soi-même ces appareils ou pour les compléter.

9 Appareils électrotechniques, de T.S.F. et de télévision, enregistreurs acoustiques et reproducteurs sonores, ainsi que les parties constituant les et boîtes de construction pour construire soi-même ces appareils ou pour les compléter.

(821) 21.04.1955.

(822) 21.04.1965, 681 993.

(161) 20.10.1955, 188240.

(832) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC,
PT, RO, SI, SK, YU.

(862) ES.

540 689 (Fasana).

(770) Papierwerke Halstrick GmbH, Raubach (DE).

(871) 540 689 A

(580) 15.08.2000

(151) 07.04.1989

540 689 A

(732) Metsä Tissue Oyi
Revontulentie 8 C,
FIN-02100 Espo (FI).

(531) 20.7; 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 5 Couches hygiéniques pour incontinents.

16 Papier, carton, articles en papier et en carton (non compris dans d'autres classes), en particulier papier pour décorer, pour envelopper, papier filtrant, papier cadeau, papier crêpe, papier pour la cuisine, pour armoires et tables et papier hygiénique; papier d'emballage et papier de soie pour bouteilles; essuie-visage, essuie-mains, rouleaux de papier (ménage) et mouchoirs de poche, feuilles pour sièges de W.C., serviettes, linge de table, en particulier chemins de table et nappes ainsi que sets de table et napperons, tous les articles précités en papier et/ou en cellulose; langes et insertions pour couches en/ou avec utilisation de papier, non-tissé et/ou de cellulose, feuilles en matières plastiques (pour le ménage); matériel d'emballage en papier, carton, matières synthétiques et/ou feuilles de matières synthétiques; carton et papier ondulés.

25 Couches pour bébés et couches-culottes en/ou avec utilisation de papier, non-tissé et/ou de cellulose.

(821) 21.12.1987.

(822) 23.08.1988, 1 126 642.

(832) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RO, RU, SI,
SK, YU.

593 128 (Milo).

(770) HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE).

(871) 593 128 A

(580) 28.08.2000

(151) 07.10.1992

593 128 A

(732) Société des Produits Nestlé S.A.
CH-1800 Vevey (CH).**Milo**

(511) 3 Substances pour lessiver et blanchir, préparations pour laver la vaisselle et pour rincer le linge, matières à nettoyer et à polir, produits chimiques destinés à nettoyer les métaux, le bois, le verre, la porcelaine, les matières synthétiques, le caoutchouc, le liège, les pierres et les textiles.

(822) 16.06.1992, 2 015 532.

- (300) DE, 18.05.1992, 2 015 532.
 (831) AM, AT, BG, BY, CH, CN, CU, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (861) KP.
 (861) ES.

- 672 388** (Mont Royal).
 (770) Wurzener Feingebäck GmbH, Wurzen (DE).
 (871) **672 388 A**
 (580) 30.08.2000

- (151) **26.03.1997** **672 388 A**
 (732) NV Biscuits Delacre S.A.
 De Cocklaan 68/1,
 B-9831 Deurle (BE).
 Mont Royal

- (541) standard characters.
 (511) 29 Potato chips (potato pieces cut in all kinds of forms and baked in fat).
 30 Bread, cakes and pastry; biscuits; bread, cake and pastry for cakes suitable for storing, especially rich tea biscuits, pastries, wafers, biscuits, gingerbread, macaroons, spiced biscuits, assortments of pastry coated and/or filled with chocolate or unfilled; savory and pretzel pastry, pretzel sticks, pretzels, crackers, products distended through heat and pressure or heating up in fat and made from rice, maize and other kinds of cereals.
 (822) 19.12.1996, 396 45 046.
 (300) DE, 17.10.1996, 396 45 046.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
 (832) FI, GB, NO, SE.
 (863) ES.
 (863) SE.

- 672 486** (Wurzener Mont Royal).
 (770) Wurzener Feingebäck GmbH, Wurzen (DE).
 (871) **672 486 A**
 (580) 30.08.2000

- (151) **26.03.1997** **672 486 A**
 (732) NV Biscuits Delacre S.A.
 De Cocklaan 68/1,
 B-9831 Deurle (BE).
 Wurzener Mont Royal

- (541) standard characters.
 (511) 29 Potato chips (potato pieces cut in all kinds of forms and baked in fat).
 30 Bread, cakes and pastry; biscuits; bread, cake and pastry for cakes suitable for storing, especially rich tea biscuits, pastries, wafers, biscuits, gingerbread, macaroons, spiced biscuits, assortments of pastry coated and/or filled with chocolate or unfilled; savory and pretzel pastry, pretzel sticks, pretzels, crackers, products distended through heat and pressure or heating up in fat and made from rice, maize and other kinds of cereals.
 (822) 19.12.1996, 396 45 047.

- (300) DE, 17.10.1996, 396 45 047.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.
 (832) FI, GB, NO, SE.
 (863) ES.

- 708 539** (MAZ-MAN).
 (770) MAN Nutzfahrzeuge Aktiengesellschaft, München (DE).
 (871) **708 539 A**
 (580) 24.08.2000

- (151) **10.01.1999** **708 539 A**
 (732) MAN Aktiengesellschaft
 69, Ungererstrasse,
 D-80805 München (DE).



- (531) 3.4; 27.5; 28.5.
 (561) MAZ-MAN.
 (511) 12 Véhicules automobiles; véhicules industriels; camions, cars et bus; châssis pour camions, cars et bus; châssis avec carrosseries et adaptations en tout genre pour véhicules industriels, également destinés à des applications spéciales et particulières, véhicules spéciaux, véhicules de voirie, véhicules militaires ainsi que pièces de ces véhicules et châssis, y compris moteurs.
 37 Réparation, entretien, maintenance et maintien en bon état de véhicules automobiles, véhicules industriels, camions, cars et bus, châssis et pièces de ces véhicules, y compris leurs moteurs.
 42 Création et maintenance de programmes informatiques, données et informations mémorisés sur supports informatiques en tout genre, également destinés à la diffusion via Internet, pour la vente et la distribution assistées par ordinateur de véhicules automobiles, véhicules industriels, cars et bus, châssis, pièces, pièces de rechange et accessoires de ces véhicules; création et maintenance de programmes informatiques, données et informations mémorisés sur supports informatiques en tout genre, également destinés à la diffusion via Internet pour la fourniture assistée par ordinateur de prestations de services liées à la vente et la distribution des produits, notamment véhicules automobiles, véhicules industriels, cars et bus, châssis, pièces, pièces de rechange et accessoires de ces véhicules telles qu'information sur des produits, documentation des produits, identification de produits, catalogage de produits, catalogage de composants de produits, identification d'accessoires de produits, identification d'équipements de produits, assistance technique à l'esthétique des produits, élaboration d'offres, transmission de commandes de produits par télématique, assistance à la vente, planification et gestion de la distribution de produits, observation du marché, contrats de maintenance, prestations de services, services d'enlèvement et de livraison à domicile, financements, assurances, prestations de garantie.

- (822) 30.11.1998, 398 48 950.
 (300) DE, 27.08.1998, 398 48 950.
 (831) CZ.
 (862) CZ.

716 380 (CXD).

(770) Derek Fromm de nationalité néerlandaise, LONDON W10 6NG (GB).

(871) **716 380 A**

(580) 22.08.2000

(151) **21.06.1999**

(732) TSE Europe Ltd
Bellside House, 4, Elthorne Road,
LONDON N19 4AG (GB).

716 380 A

CXD

(511) 3 Parfumerie; cosmétiques.
25 Vêtements.

(822) 23.12.1998, 640044.

(300) BX, 23.12.1998, 640044.

(832) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT.

728 814 (METRO).

(770) Metro SB-Handels AG, Baar (CH).

(871) **728 814 A**

(580) 28.08.2000

(151) **25.01.2000**

(732) Metro Cash & Carry GmbH
13-15, Schlüterstrasse,
D-40235 Düsseldorf (DE).

728 814 A

METRO

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques (non électriques); serrurerie et quincaillerie métalliques, clous, rivets métalliques, écrous métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts; minerais.

7 Machines et parties de machines pour le travail des métaux, du bois, des matières plastiques, pour l'imprimerie, pour la fabrication du papier, des textiles, des aliments, des boissons, machines et parties de machines industrielles de cou-

page, de soudage, de broyage, d'excavation, de levage, de polissage, d'emballage, générateurs électriques, ascenseurs, machines et parties de machines pour les textiles, à coudre, à tricoter, à laver le linge ou la vaisselle, machines et parties de machines à hacher la viande, broyeurs électriques, mixeurs; machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs, appareils électriques de nettoyage à usage domestique.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; fers à repasser électriques, appareils et instruments pour la technique des courants forts, à savoir pour la conduite, la transformation, l'accumulation, le réglage et la commande; appareils et instruments pour la technique des courants faibles, à savoir pour la télécommunication, pour la technique de la haute fréquence et la technique du réglage; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; bouilloires électriques.

12 Véhicules, à savoir remorques de voitures, remorques de bateaux pour véhicules; cyclomoteurs, bicyclettes et kayaks; appareils de locomotion par terre et par eau, à savoir fauteuils roulants pour malades, brouettes, charrettes de jardinage, canots pneumatiques; appareils de locomotion par air.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

15 Instruments de musique.

16 Papier, carton et produits de papeterie, papiers d'emballage, produits en papier pour le ménage et les soins personnels; produits de l'imprimerie, y compris périodiques; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage sous forme d'enveloppes, de sachets et de pellicules; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica; produits en caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica sous forme mi-ouvrée, sous forme de plaques, feuilles, matières pour l'isolation, le rembourrage; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

18 Produits en cuir et imitations du cuir, à savoir sacs à main, étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou

en matières plastiques, à savoir moulures pour cadres de tableaux, tringles de rideaux (aussi métalliques), chevilles, caisses, palettes de transport, tonneaux, récipients de transport ou de stockage, conteneurs, bobines pour fil, cintres à habits, objets d'ornement.

21 Ustensiles et petits ustensiles et appareils pour le ménage et la cuisine, entraînés manuellement (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence pour le ménage et la cuisine, objets d'art en verre, en porcelaine et faïence.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles; sacs pour le transport et l'emmagasinage de marchandises en vrac; matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils à usage textile.

24 Tissus et produits textiles, à savoir étoffes, rideaux, stores, linge de maison, de table, de lit; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans (passementerie), rubans textiles et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillassons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exclusion de vêtements); décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, tels que fruits.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; condiments; épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; commerce de détail.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

37 Construction; réparation; services d'installation.

38 Télécommunications.

39 Emballage et entreposage de marchandises; organisation et agence de voyages.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire.

(822) 18.10.1999, 468257.

(831) YU.

Fusions d'enregistrements internationaux / Mergers of international registrations

(872) 457 718, 457 718 A, (THERMOPLUS).

(873) 457 718.

(732) FLACHGLAS AKTIENGESELLSCHAFT, Fürth/
Bayern (DE).

(580) 07.07.2000

(872) 596 194 A, 596 194 B, (HACKETT).

(873) 596 194 A.

(732) HACKETT LIMITED, LONDRES SW1 Y6DL (GB).

(580) 23.08.2000

(872) 670 190, 670 190 A, (QUICK STEP).

(873) 670 190.

(732) Unilin Decor N.V., Wielsbeke (BE).

(580) 28.08.2000

(872) 678 689, 678 689 A, (UNICLIC).

(873) 678 689.

(732) Unilin Beheer B.V., Nieuwerkerk AD Ijssel (NL).

(580) 28.08.2000

(872) 680 851, 680 851 A, (STEPS).

(873) 680 851.

(732) Unilin Decor N.V., Wielsbeke (BE).

(580) 29.08.2000

Radiations / Cancellations

Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole (le numéro de l'enregistrement international est suivi du nom de la marque et de la date d'inscription de la radiation). / Cancellations effected for all the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol (the number of the international registration is followed by the name of the mark and the date of recordal of the cancellation).

672 985 (artos) - 04.09.2000.
687 575 (LIPOFACTOR) - 29.08.2000.
704 900 ("The Knowledge Tree") - 31.08.2000.

Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 (le numéro de l'enregistrement international est suivi du nom de la marque et de la date d'inscription de la radiation). / Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25 (the number of the international registration is followed by the name of the mark and the date of recordal of the cancellation).

R 550 628 (Clip-Lok NEIDHART) - 09.08.2000.
621 389 (Eis & Heiß) - 29.08.2000.
631 665 (ARGETON) - 28.08.2000.
663 982 (JOKER) - 28.08.2000.
664 268 (BOSCH Tiernahrung) - 29.08.2000.
668 617 (maybe Baby) - 28.08.2000.
676 875 (TRIMINO) - 01.09.2000.
677 361 (SENSITIVE) - 30.08.2000.
684 397 (PC-NOTRUF) - 05.09.2000.
710 160 - 28.08.2000.
711 072 (One Tel) - 28.08.2000.
722 330 (Fluxet) - 28.08.2000.
723 930 (Doppel-Pension) - 06.09.2000.
735 102 (Zonavir) - 29.08.2000.

Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole. / Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol.

676 873 (CLINIQUE HARTMANN PARIS).

Produits et services radiés:

3 Produits cosmétiques, de beauté et de parfumerie.
(580) 11.08.2000

Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 / Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25

R 518 307 (STARLIGHT).

Produits et services non radiés:

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

9 Appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement

magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, équipement pour le traitement de l'information, supports enregistrés d'images et de sons.

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en métaux précieux, leurs alliages ou en plaqué, à savoir objets d'art artisanal, objets d'ornement, vaisselle (excepté couverts), surtout de table, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, montres-bracelets.

15 Instruments de musique.

16 Produits en papier ou en carton, à savoir serviettes de toilette, serviettes de table, papier-filtre, mouchoirs de poche, papier hygiénique, récipients et sachets d'emballage, produits de l'imprimerie, journaux et revues, livres, photographies, papeterie, articles pour dessiner, peindre et modeler, articles de bureau, à savoir appareils et ustensiles de bureau non électriques, matériel d'instruction et d'enseignement sous forme de produits de l'imprimerie, matières plastiques pour l'emballage, sous forme d'enveloppes, de sachets et de pellicules, cartes à jouer.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en cuir ou en imitations de cuir, à savoir sacs à main et autres récipients non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, ainsi que petits articles en cuir, notamment bourses, portefeuilles, étuis à clefs, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, fouets et sellerie.

25 Vêtements de dessus, à l'exception du linge de corps, vêtements de bain, dessous, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; appareils de gymnastique et de sport, équipement de ski, de tennis, de pêche.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, glaces comestibles.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

41 Production de films, location, reproduction et projection de films cinématographiques, enregistrement de bandes vidéo.

(580) 28.08.2000

564 476 (gesund und aktiv von KLINGEL).

La radiation doit être inscrite pour les produits des classes 6, 7, 8, 9, 10, 16, 20, 21, 24, 26, 27 et 34. / *All goods of classes 6, 7, 8, 9, 10, 16, 20, 21, 24, 26, 27 and 34 are to be cancelled.*

(580) 17.08.2000

564 477 (Goldhamster).

La radiation doit être inscrite pour les produits des classes 6, 7, 8, 9, 11, 16, 20, 21, 24, 27 et 34.

(580) 17.08.2000

568 704 (MAJESTIC).

La radiation doit être inscrite pour les produits des classes 7, 8, 10, 16 et 20. / *The cancellation must be recorded regarding the goods in classes 7, 8, 10, 16 and 20.*

(580) 17.08.2000

626 172 (GEA).

Produits et services non radiés:

La classe 9 est limitée comme suit.

9 Appareils et dispositifs de réglage, de commande, de surveillance, de contrôle et/ou de sûreté ainsi que palpeurs de température pour pompes à chaleur et installations de pompes à chaleur; raccordements électriques d'appareils de chauffage, ajutages de contrôle; appareils et dispositifs de réglage, de contrôle, de mesurage, de commande, de commutation, de surveillance, de signalisation et de sûreté, appareils et dispositifs pour le réglage des quantités et/ou des courants d'air et de gaz; appareils de sécurité antigel; armoires de commutation,

appareils, dispositifs et instruments électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); appareils et dispositifs pour le traitement de l'information, y compris programmes enregistrés pour les systèmes d'exploitation et d'application, spécialement appareils et dispositifs pour la saisie des données, petits ordinateurs, mini-ordinateurs et micro-ordinateurs ainsi qu'installations qui en sont complètement ou essentiellement composées; tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; calculateurs de processus industriels, dispositifs de sortie d'ordinateurs, notamment imprimantes, enregistreurs, traceurs de courbes, appareils et dispositifs pour le microfilmage (microfilm de sortie d'ordinateur), appareils terminaux, claviers, écrans de visualisation et autres dispositifs d'affichage, ainsi que palpeurs; tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; microprocesseurs, notamment pour buts de surveillance et de contrôle; tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; lecteurs de documents; tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; appareils et dispositifs pour la télécommunication ainsi qu'installations qui en sont complètement ou essentiellement composées; tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; mémoires d'enregistrement, notamment d'entraînement de disquettes et de disques fixes magnétiques, bandes magnétiques, mémoires à bulles magnétiques, mémoires à corps solides, mécanismes d'entraînement de bandes magnétiques, disques et bandes magnétiques codés par voie optique et/ou mécanique; calculateurs, tous les produits précités pour buts techniques et de technique de réglage; appareils et dispositifs électrotechniques ou électroniques pour le contrôle et la commande de processus industriels, pour la saisie des données, le traitement de l'information et la sortie des données, parties d'équipements et d'appareils pour le traitement de l'information, notamment pour la saisie, la manipulation et la sortie des données; appareils et dispositifs pour l'introduction et la sortie vocale ainsi que pour la reconnaissance du langage; lecteurs optiques; composants électriques et électroniques ainsi qu'unités qui en sont composées, notamment circuits imprimés, composants de semi-conducteurs, circuits intégrés, éléments de construction à mémoires, résistances, condensateurs, bobines, filtres, semi-conducteurs photo-électriques, résistances photo-électriques, transformateurs, relais, commutateurs magnétiques, fusibles, commutateurs à courant et à tension de fuite, contacts électriques, commutateurs à temps, microprocesseurs; enregistreurs des valeurs de mesure, notamment pour l'enregistrement de la température, de la longueur, du niveau de remplissage, de la circulation, du poids, du nombre de tours, de la vitesse, de la fréquence, de l'humidité, de la pression, de l'accélération, de la luminosité, du courant, de la tension, de la résistance, de la capacité, de l'induction et des champs magnétiques; amplificateurs électriques et convertisseurs de signaux; appareils et instruments à maser et à laser (compris dans cette classe); conduits et câbles électriques, garnitures de conduits et de câbles électriques, matériel d'installations électriques (compris dans cette classe); commutateurs à temps, en particulier commutateurs à minuterie, sous-stations de sectionnement; régulateurs à carte de pointage; appareils et ustensiles de commande à distance et de commande de dégel, appareils et ustensiles de protection anodique; appareils et ustensiles électrochimiques pour traitement anticorrosion; électrodes; appareils pour le mesurage de la température et de la pression, pour la surveillance, le contrôle, le réglage, la commande et la sécurité des installations de tuyauteries; appareils et dispositifs pour l'amenée et le dosage d'additifs lors du traitement de l'eau, notamment inoculants; appareils, instruments et dispositifs de chimie pour la technologie des procédés industriels, notamment appareils de réaction et de distillation; appareils de physique à usage industriel et en laboratoires; thermostats, palpeurs de chaleur, appareils de surveillance d'écoulement; armatures et tuyauteries comme parties d'appareils compris dans cette classe.

(580) 11.07.2000

631 191 (Flamingo).

La nouvelle liste de produits est la suivante: Classe 16: Papiers.
(580) 29.08.2000

665 031 (POLY STYLE Locken XXL).

Produits et services radiés / *Goods and Services cancelled:*

3 Préparations pour nettoyer et polir.

3 *Cleaning and polishing preparations.*

(580) 29.08.2000

667 074 (WELCO SCHWEISSMATERIAL).

Produits et services radiés:

8 Pinces de soudeurs.

(580) 31.08.2000

667 578 (DB).

Dans la classe 7, après: outils actionnés mécaniquement et rotatifs pour usinage et leurs pièces constitutives; ajouter les termes: à l'exception des roues dentées et des engrenages. / *In class 7, after: mechanically-operated rotary machining tools and component parts thereof; add the terms: except for toothed wheels and gears.*

(580) 17.08.2000

669 913 (INVATEC).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

10 Medical instruments and apparatus for the interventional catheter-medicine, namely for the cardiology, heart and vessels surgery, radiology and neuroradiology.

10 *Instruments et appareils médicaux pour usage lors d'interventions médicales au moyen de cathéters, notamment pour la cardiologie, la chirurgie vasculaire, la radiologie et la neuroradiologie.*

(580) 10.07.2000

670 780 (MARS).

Produits et services non radiés:

7 Machines à imprimer; machines pour la fabrication de sacs et/ou sachets en papier, plastique et/ou combinaisons de ces matières; machines d'ensachage et d'emballage et leurs composants; systèmes mécanisés pour la palettisation et/ou la dépalettisation de piles de sachets ou sacs; manipulateurs et composants (dispositifs auxiliaires) pour les produits précités.

9 Appareils électroniques de contrôle et de réglage pour machines à imprimer, machines pour la fabrication de sacs et/ou sachets en papier, plastique et/ou combinaisons de ces matières; machines d'ensachage et d'emballage et leurs composants; systèmes mécanisés pour la palettisation et/ou la dépalettisation de piles de sachets ou sacs; manipulateurs et composants (dispositifs auxiliaires) pour les produits précités.

(580) 21.08.2000

688 676 (IntraSpeed).

Goods and Services cancelled / *Produits et services radiés:*

9 Measuring, controlling apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments de mesure et de commande.*

(580) 21.08.2000

691 591 (DORINA).

Produits et services non radiés:

30 Chocolat de toute sorte, y compris le chocolat blanc, dragées au chocolat.

(580) 25.08.2000

694 773 (ROTASEPT).

Produits et services non radiés / *Goods and Services not cancelled:*

3 Produits de nettoyage (compris dans la classe 3) destinés au domaine dentaire.

5 Désinfectants destinés au domaine dentaire.

3 *Cleaning products (included in class 3) for use in dentistry.*

5 *Disinfectants for use in dentistry.*

(580) 21.08.2000

696 718 (2nd Sky).

Goods and Services cancelled / *Produits et services radiés:*

18 Bags, rucksacks, purses.

25 Footwear.

28 Sports bags (included in this class).

18 *Sacs, sacs à dos, porte-monnaie.*

25 *Chaussures.*

28 *Sacs de sport (compris dans cette classe).*

(580) 09.08.2000

698 973 (mini company).

Goods and Services cancelled / *Produits et services radiés:*

25 Footwear.

25 *Chaussures.*

(580) 28.08.2000

701 448 (smartflex).

All the aforesaid products not to be used for automobiles and their parts" is to be added in class 7. / *Les produits précités n'étant pas prévus pour les automobiles et leurs pièces" doit être ajouté en classe 7.*

(580) 29.08.2000

703 135 (Schuko).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

11 Stationary and mobile suction removal and separation installations, in particular filter installations, for dusts, chips or shavings or cuttings, solid and/or liquid coating materials and solvents as are produced for example in cutting, stamping and machining processes, substantially comprising pipe and tube components (also of metal), fans, filters and collecting devices with containers, also of metal; parts of the above-mentioned goods; with the exception of press switches of any kind, vacuum switches of any kind, electromagnet-coupling and electromagnet brakes, centrifugal regulators and brakes.

11 *Installations fixes et mobiles d'élimination et de séparation par aspiration, en particulier installations filtrantes pour poussières, fragments ou copeaux ou rognures, revêtements solides et/ou liquides et solvants issus notamment d'opérations de découpe, d'emboutissage et d'usinage, principalement constituées de pièces de tuyauterie et de tubulure (également en métal), de ventilateurs, de filtres et de récipients collecteurs également métalliques; éléments des produits précités; à l'exception d'interrupteurs à poussoir de toutes sortes, d'interrupteurs sous vide de toutes sortes, de couplages électromagnétiques et de freins électromagnétiques, de régulateurs centrifuges et de freins.*

Class 7 remains unchanged. / *La classe 7 reste inchangée.*

(580) 24.08.2000

704 020 (mesa).

Produits et services non radiés / *Goods and Services not cancelled:*

9 Compteur à eau, à gaz, d'électricité et à mazout.

35 Etablissements de factures de chauffage, de charges locatives, comptabilité de recouvrement, factures de chauffage urbain.

36 Gérance de terrains et d'immeubles.

39 Distribution de chauffage urbain.

9 *Water, gas, electricity and fuel oil meters.*

35 *Billing companies for heating, rental charges, recovery accountancy, heating bills for city areas.*

36 *Management of land and of buildings.*

39 *Distribution of heating in the city.*

(580) 29.08.2000

709 751 (CargoSprinter).

Goods and Services cancelled / *Produits et services radiés:*

6 Tracks for rail vehicles including rails, switches, railroad ties, railway crossovers.

11 Parts of rail vehicles, ie. air-conditioners and ventilators, pneumatic final control elements and regulators; headlights for rail vehicles and motor vehicles.

12 Vehicles, rail vehicles including passenger carriages and driving units, undercarriages, upper works, motors, brakes, pneumatic final control elements and regulators; headlights for rail vehicles and motor vehicles.

6 *Lignes de chemin de fer, en particulier rails, aiguillages, traverses, liaisons de voies ferrées.*

11 *Éléments de véhicules ferroviaires, à savoir climatiseurs et ventilateurs, dispositifs de commande finale et régulateurs pneumatiques; phares pour véhicules à moteur et véhicules ferroviaires.*

12 *Véhicules, véhicules ferroviaires, en particulier wagons de voyageurs et unités motrices, trains de roulement, structures supérieures, moteurs, freins, dispositifs de commande finale et régulateurs pneumatiques; phares pour véhicules à moteur et véhicules ferroviaires.*

(580) 21.08.2000

709 894 (AirTex).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

9 Protective clothing.

24 Woven textiles and textile goods made of woven material (included in this class); except for upholstery fabrics, curtains, household linens, table cloths, bed linens, handkerchiefs out of textile, all for use in manufacturing motorcycle clothing.

25 Motorcycle-clothing, particularly footwear and headgear, all being made of woven textiles or woven material.

9 *Vêtements de protection.*

24 *Tissus façonnés et produits en matières textiles réalisés en matières tissées (compris dans cette classe); à l'exception de tissus d'ameublement, rideaux, linge de maison, nappes, draps de lit, mouchoirs de poche en matières textiles, tous ces articles étant utilisés dans le domaine de la confection de vêtements pour motocyclistes.*

25 *Vêtements pour la pratique de la moto, en particulier chaussures et articles coiffants, tous lesdits articles étant en textiles tissés ou en matières tissées.*

(580) 28.08.2000

713 209 (TRIBO).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

6 Sintered carbide and cast hard alloys in form of raw and machined workpieces; hard alloys, metal carbides, metal powder, carbide tips, indexable inserts; all above mentioned goods are not for medical products, especially not for implants, especially not for artificial joints, excluding cutting inserts for surgical and medical instruments.

7 Machine tools and machine parts made of solid hard metal, carbide-tipped machine tools and machine parts; hard metal tool inserts for material machining and for winning tools; revolving clamping holder; cold heading dies; sandblasting nozzles; all above-mentioned goods are not destined for medical products, especially not for implants, especially not for

artificial joints, excluding cutting inserts for surgical and medical instruments.

6 *Carbures frittés et alliages durs de fonderie sous forme de pièces à usiner brutes ou dégrossies; alliages durs, carbures métalliques, poudres de métaux, pointes de carbure, plaquettes amovibles; les articles précités n'étant pas destinés à des produits médicaux, notamment pas pour implants et encore moins pour articulations artificielles, à l'exception des attaches de coupe pour appareils et instruments médico-chirurgicaux.*

7 *Machines-outils et pièces de machines en métal dur et plein, pièces de machine et machines-outils à pointes de carbure; outils rapportés en métal dur pour l'usinage et pour outils d'abattage; supports de serrage pivotants; matrices à refouler à froid; buses de projection de sable; les articles précités n'étant pas destinés à des produits médicaux, notamment pas pour implants et encore moins pour articulations artificielles, à l'exception des attaches de coupe pour appareils et instruments médico-chirurgicaux.*

(580) 29.08.2000

713 941 (ACOMO).

La classe 11 est limitée à: Appareils pour la thalassothérapie et la balnéothérapie, à savoir installations de bains, appareils pour bains, bains à remous, appareils pour bains d'air chaud, cabines transportables pour bains turcs, baignoires, baignoires pour bains de siège, douches, lavabos, cabines de douches, jets d'eau, installations de sauna, installations de production de vapeur; appareils à sécher les mains pour lavabos; appareils d'hydromassage; appareils et installations d'éclairage; lampes; appareils de désinfection; robinets; robinets mélangeurs pour conduites d'eau. / *Class 11 is limited to: apparatus for thalassotherapy and balneotherapy, namely bath installations, bath fittings, spa-baths, hot air bath fittings, portable turkish bath cubicles, tubs, bath tubs for sitz baths, shower units, washstands, shower cubicles, fountains, sauna bath installations, steam generating installations; hand drying apparatus for washrooms; whirlpool-jet apparatus; apparatus and installation for lighting; lamps; disinfectant apparatus; faucets; mixer taps for water pipes.*

(580) 17.08.2000

715 387 (müller YOGZ).

Produits et services non radiés:

29 Lait et produits laitiers, à savoir beurre, fromage frais, crème chantilly, crème fraîche, crème aigre, lait condensé, yaourt, babeurre, kéfir, lait en poudre alimentaire, boissons non alcooliques à base de lait et boissons mélangées où le lait prédomine, desserts à base yaourt, de fromage blanc, de crème, d'herbes aromatiques et/ou de fruits préparés.

30 Riz au lait, bouillie de semoule, glaces comestibles, muesli composé pour l'essentiel de crème aigre, de babeurre, de lait caillé, de yaourt, de kéfir, de caillebotte, de fruits préparés et de céréales.

(580) 29.08.2000

717 530 (Pro Natur aus kontrolliert-ökologischer Landwirtschaft Landwirtschaft Pro Natur).

Produits et services radiés:

31 Les aliments pour les animaux.

(580) 05.09.2000

718 428 (MOVARYX).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

5 Medicines, namely preparations for the treatment of cardiovascular diseases, cancer and respiratory diseases.

5 *Médicaments, notamment produits utilisés dans le traitement de maladies cardiovasculaires, de cancers et de maladies des voies respiratoires.*

(580) 01.09.2000

719 674 (Protector).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

9 Accessories for electric flat irons, namely additional metal soleplate.

9 *Accessoires pour fers à repasser électriques, à savoir semelles métalliques supplémentaires.*

(580) 24.08.2000

722 092 (NEMAX).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

9 Computer programs.

16 Printed matter, printed publications.

35 Compilation and systematization of information and data into computer data bases.

36 Financial affairs, in particular services of a stock exchange, of an electronic stock exchange; services of a bank, of a clearing house as well as of stock and/or financial broker, stock exchange quotations; ascertaining, calculation and publication of indices in connection with stock exchange traded securities and options and futures contracts.

42 Design and updating of computer software, creating of data bases, relating to stock exchange services and financial services; leasing access time to a computer data base and to computer networks; all the aforesaid goods and services only in connection with stock exchange and financial services.

9 *Programmes informatiques.*

16 *Imprimés, publications imprimées.*

35 *Compilation et systématisation d'informations dans des bases de données informatiques.*

36 *Opérations financières, notamment services boursiers, services boursiers électroniques; services bancaires, d'une chambre de compensation ainsi que d'un agent de change et/ou d'un courtier financier, cours en Bourse; vérification, calcul et publication d'indices de titres, de valeurs et de contrats à terme négociables en Bourse.*

42 *Conception et mise à jour de logiciels, création de bases de données relatives à des services boursiers et des services financiers; location de temps d'accès à des bases de données et à des réseaux informatiques; les produits et services précités n'étant utilisés que dans le cadre de services boursiers et financiers.*

(580) 29.08.2000

727 639 (2NDSKY).

Class 18: Leather and imitations of leather, and goods made of these materials (included in this class) are to be excluded. / *Classe 18: "cuir et imitations cuir, et produits en ces matières (compris dans cette classe)" doivent être exclus.*

(580) 09.08.2000

Renonciations / Renunciations

R 238 181 (COOPER). Brinkmann Tabakfabriken GmbH, Bremen (DE).

(833) UA.

(580) 05.09.2000

515 526 (RHODIALUX). RHÔNE-POULENC CHIMIE, Société anonyme, COURBEVOIE (FR).

(833) ES.

(580) 06.09.2000

564 948 (optigrün). WILHELM HARZMANN MODERNE BAUSYSTEME GMBH, KRAUCHENWIES-GÖGGINGEN (DE).

(833) BX, BY, CH, CZ, DE, DK, DZ, ES, FI, FR, GB, HR, HU, LI, LV, MA, MC, NO, PL, PT, RU, SE, SI, SK, SM, UA.

(580) 05.09.2000

589 152 (swirl). MELITTA HAUSHALTSPRODUKTE GMBH & Co KOMMANDITGESELLSCHAFT, MINDEN (DE).

(833) CN, MA.

(580) 21.08.2000

609 182 (Plak Control). Braun GmbH, Kronberg (DE).

(833) ES.

(580) 25.08.2000

672 722 (FARMGOLD). BRÜCKNER-WERKE KG, Hamburg (DE).

(833) AT.

(580) 29.08.2000

689 352. FERRERO S.P.A., ALBA CN (IT).

(833) KZ.

(580) 04.09.2000

689 616 (REFERENCE). ESPE Dental AG, Seefeld (DE).

(833) ES.

(580) 05.09.2000

691 789. Intersnack Knabber-Gebäck GmbH & Co. KG, Köln (DE).

(833) GB.

(580) 31.08.2000

692 419 (FLAMEBLOCKER). W.L. GORE & ASSOCIES (SARL), EVRY CEDEX (FR).

(833) SE.

(580) 04.09.2000

692 434 (FIREBLOCKER). W.L. GORE & ASSOCIES (SARL), EVRY CEDEX (FR).

(833) SE.

(580) 04.09.2000

692 918 (TDE). Ford-Werke Aktiengesellschaft, Köln (DE).

(833) AT, MD, NO, PL, SK, UA, UZ.

(580) 25.08.2000

699 535 (THAT'S WRITE!). Dazy Direct B.V., AMSTERDAM SCHIPHOL (NL).

(833) DK.

(580) 05.09.2000

702 053 (HVB). Bayerische Hypo- und Vereinsbank Aktiengesellschaft, München (DE).

(833) CZ, SK.

(580) 28.08.2000

708 815 (PICTURE GUARD). KODAK S.A. (société anonyme française), PARIS (FR).

(833) AT.

(580) 06.09.2000

721 227 (MUCHO). WERTEL Daniel, PARIS (FR); BIBAL Martine, PARIS (FR).

(833) BX, PT.

(580) 06.09.2000

725 678 (Ramiro). Bruinsma Seeds B.V., HONSELERSDIJK (NL).

(833) ES.

(580) 22.08.2000

726 057 (ACQUA FRUITS). PERRIER VITTEL FRANCE (Société Anonyme), ISSY LES MOULINEAUX (FR).

(833) GB.

(580) 04.09.2000

730 311 (KORES). KORES CE GMBH, Wien (AT).

(833) ES.

(580) 28.08.2000

730 510 (LOAD'N GO). NEOPOST S.A. société anonyme, BAGNEUX (FR).

(833) GB.

(580) 06.09.2000

735 952 (FUN LIGHT). Stabburet AS, KOLBOTN (NO).

(833) BX, DE.

(580) 19.08.2000

Limitations / Limitations

R 322 624 (Reneel). BIOLOGISCHE HEILMITTEL "HEEL" GESELLSCHAFT M.B.H., BADEN-BADEN-OOS (DE).

(833) RU.

(851) Liste limitée à:

5 Préparations homéopathiques pour le traitement d'affections inflammatoires au niveau des voies urinaires d'évacuation avec et sans formation de calcul.

(580) 28.08.2000

459 598 (e). ELEGANCE, ROLF OFFERGELT GMBH, AACHEN (DE).

(833) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CS, CZ, DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne), DE, DZ, EG, ES, FR, GB, HR, HU, IS, IT, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SU, TN, UA, UZ, VN, YU.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

9 Lunettes, y compris lunettes anti-éblouissantes.

9 *Spectacles, including anti-glare goggles.*

Les produits de la classe 20 doivent être exclus de la liste. / *The goods in class 20 must be excluded from the list.*

(580) 28.08.2000

493 724 (Cosmolux). Cosmedico Licht GmbH, Stuttgart (DE).

(833) DK.

(851) A supprimer de la liste / *Delete from list*:

10 Lampes solaires et appareils à rayons ultraviolets à usage thérapeutique.

10 *Sun and radiation lamps for therapeutic use.*

(580) 24.08.2000

510 090 (OPUS). BASF AKTIENGESELLSCHAFT, LUDWIGSHAFEN (DE).

(833) VN.

(851) Liste limitée à:

5 Pesticides; fongicides; herbicides.

(580) 24.08.2000

542 418 (GLARE). Structural Laminates Industries B.V., DELFT (NL).

(833) GB.

(851) A supprimer de la liste: Classe 17. / *Remove from the list: Class 17.*

(580) 15.08.2000

550 763 (ACCORD). Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication, en abrégé S.W.I.F.T., société coopérative à responsabilité limitée, LA HULPE (BE).

(833) FR.

(851) La classe 36 est supprimée.

(580) 15.08.2000

632 504 (Prince). General Biscuits België, HERENTALS (BE).

(833) AM, AT, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(851) Liste limitée à:

29 Extraits de viande; fruits conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain,

pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; sauces (sauf sauces (condiments) et sauces pour pâtes); épices; glace à rafraîchir.

(580) 25.07.2000

633 267 (Prince). General Biscuits België, HERENTALS (BE).

(833) AM, AT, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(851) Liste limitée à:

29 Extraits de viande; fruits conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; sauces (sauf sauces (condiments) et sauces pour pâtes); épices; glace à rafraîchir.

(580) 25.07.2000

659 529 (ELIDEL). Novartis AG, Bâle (CH).

(833) DE.

(851) Liste limitée à:

5 Préparations pharmaceutiques anti-inflammatoires.

(580) 24.08.2000

667 551 (Pharmatec), **667 552** (Pharma tec MASCHINEN-ANLAGEN-SYSTEME). Pharmatec Pharma-Maschinen-GmbH, Radebeul, (DE).

(833) AT, BX, CH, CN, ES, FR, GB, IT, RU.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

7 Machines pour la stérilisation, la distillation, le contrôle de produits pharmaceutiques et pour le soutirage en sacs et bouteilles et installations composées de ces produits; machines de vaporisation; toutes ces machines et installations utilisées dans l'industrie pharmaceutique et médicale, mais à l'exception de la gynécologie; machines pour souder les capuchons pour l'industrie chimique, mais à l'exception de la gynécologie.

7 *Machines for sterilizing, distilling, inspecting pharmaceutical products and for bag and bottle filling and installations consisting of such products; steaming machines; all these machines and installations for use in the pharmaceutical and medical industry, but excluding gynecology; machinery for welding caps for the chemical industry, but excluding gynecology.*

Les autres classes restent inchangées. / *The other classes remain unchanged.*

(580) 24.08.2000

671 053 (monbebe). AMPAFRANCE S.A. (société anonyme), CHOLET (FR).

(833) CH.

(851) A exclure de la liste originale: tous les produits des classes 5, 8, 21, 22, 25 et 26; tous les produits de la classe 16 sauf "Imprimés"; tous les produits de la classe 24 sauf "Tissus à usage textile".

(580) 30.08.2000

672 178 (DIAMOND). SPEA Software GmbH, Starnberg (DE).

(833) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DK, EG, ES, FI, FR, GB, HR, HU, IT, KP, LV, MA, MC, MK, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, UA, VN, YU.

(851) List limited to / *Liste limitée à*:

9 Graphics boards; modems; memories and expanded memories; facsimile boards; video boards; graphics screens for computers and parts thereof; electronic circuits exclusively used for computers; circuits for enhancing the processing performance of graphics personal computers; computer programs contained in machine-readable data carriers and exclusively used for graphics computers, circuits for generating and processing visually displayed user instructions (icons); circuits for adapting different graphics systems to each other; but not including any such goods being, relating to or for incorporation into, material testing or examining apparatus sold complete.

42 Design of computers, particularly graphics computers, or parts thereof, and of computer programs belonging to such graphics computers, for a third party; but not including such services being, relating to or involving the design of equipment for material testing or examining apparatus sold complete.

9 *Cartes graphiques; modems; mémoires et modules d'extension de mémoire; cartes de télécopie; cartes vidéo; moniteurs graphiques pour ordinateurs personnels et leurs parties; circuits électroniques exclusivement pour ordinateurs; circuits accélérateurs de traitement graphique d'ordinateurs personnels; programmes d'ordinateur stockés sur des supports de données lisibles par machine, et conçus uniquement pour ordinateurs graphiques, circuits de production et de traitement d'instructions visuelles affichables par l'utilisateur (icônes); circuits permettant d'adapter différents systèmes graphiques les uns aux autres; à l'exclusion de tous produits étant des appareils d'essai ou de vérification de matériel et vendus complets, de produits pouvant être incorporés ou encore de produits ayant trait à ces appareils d'essai ou de vérification.*

42 *Conception d'ordinateurs, notamment d'ordinateurs graphiques, de leurs éléments, et de programmes d'ordinateur compatibles avec de tels ordinateurs graphiques, pour le compte de tiers; à l'exclusion de tous services de conception d'équipement pour l'essai ou la vérification de matériels vendus complets, ou de tous services incluant ou ayant trait à la conception d'équipements pour l'essai ou la vérification de matériels.*

(580) 27.07.2000

674 750 (FRABENOR). Boehringer Ingelheim International GmbH, Ingelheim (DE).

(833) AT, BX, FR, IT.

(851) List limited to / *Liste limitée à*:

5 Pharmaceutical preparations, namely fibrinogen receptor antagonists.

5 *Produits pharmaceutiques, à savoir antagonistes de récepteur fibrinogènes.*

(580) 17.08.2000

676 478 (PROTEGEN). UNILEVER N.V., ROTTERDAM (NL).

(833) AT, BG, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, VN.

(851) Liste limitée à:

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, y compris produits chimiques pour la fabrication de détergents et produits de toilette (à l'exception des produits cosmétiques).

3 Dentifrices.

A supprimer de la liste:

5 Substances pharmaceutiques.

(580) 22.08.2000

688 939 (BIOGYNE). LABORATOIRES BIOGYNE, PARIS (FR).

(833) CH.

(851) Liste limitée à:

3 Préparations biodégradables pour blanchir et autres substances biodégradables pour lessiver, préparations biodégradables pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires; produits hygiéniques pour la médecine et pour l'hygiène intime, substances diététiques à usage médical issues de l'agriculture biologique ou élaborées à partir de produits qui en sont issus, aliments pour bébés issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus, emplâtres, matériel pour pansements (à l'exception des instruments), matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants à usage médical ou hygiénique (autres que les savons), produits biodégradables pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides biodégradables, herbicides biodégradables.

La classe 10 reste inchangée.

(580) 21.08.2000

689 291 (MKB FASTIGHETS AB). MKB Fastighets AB, MALMÖ (SE).

(833) DE.

(851) List limited to / *Liste limitée à*:

After the limitation, the list of goods is as follows. / *Après la limitation, la liste des produits est la suivante.*

16 Printed matters, brochures and advertising brochures and material; photographs.

36 Real estate agencies, real estate management, trade with real estate; real estate appraisal.

16 *Imprimés, brochures et dépliants et matériaux publicitaires; photographies.*

36 *Agences immobilières, gérance de biens immobiliers, opérations immobilières; évaluation de biens immobiliers.*

(580) 25.08.2000

692 611 (Kinder Venice). Soremartec S.A., SCHOP-PACH-ARLON (BE).

(833) RU.

(851) Produits en classes 29 et 30 limités par l'ajout de: "tous les produits mentionnés étant d'origine italienne". / *Goods in classes 29 and 30 limited by the addition of: "all the above goods being from Italy".*

(580) 22.08.2000

698 549 (MOASAN). Yamanouchi Europe B.V., LEIDERDORP (NL).

(833) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, YU.

(851) Liste limitée à:

5 Préparations pharmaceutiques et médicaments à usage humain à savoir une vasopressine récepteur antagoniste.

(580) 22.08.2000

698 714. Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH, Hamburg (DE).

(833) RU.

(851) List limited to / *Liste limitée à*:

34 Tobacco, tobacco products, especially cigarettes; smoker's articles as far as included in this class; matches; all these goods produced in Kyrgyzstan or made of products/material totally or partially coming from Kyrgyzstan.

34 *Tabac, produits du tabac, en particulier cigarettes; articles pour fumeurs pour autant qu'ils soient compris dans cette classe; allumettes; ces produits étant fabriqués en Kirghizistan ou à base de produits/matières totalement ou partiellement d'origine kirghize.*

(580) 25.08.2000

701 392 (ST. PETER'S). St. Peter's Brewery Co. Limited, Bungay, Suffolk, NR35 1NQ (GB).

(833) CH.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

32 Beers, ales, porters.

32 *Bières, ales, porters.*

(580) 24.08.2000

702 371 (CULT). Michael Ernst Heinrich Dießl, Peine (DE).

(833) DK, FI, SE.

(851) All goods in class 30 are to be excluded from the original list of goods. / *Tous les produits de la classe 30 sont à exclusion de la liste de produits.*

(580) 08.08.2000

703 344. CigarrCompagniet, Svenska Kommanditbolag, STOCKHOLM (SE).

(833) BX, CU, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, KP, NO, PL, PT, RU.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

34 Cigars, cigar's accessories (not of precious metals).

34 *Cigares, accessoires pour cigares (non en métaux précieux).*

Class 25 remains unchanged. / *La classe 25 reste inchangée.*

(580) 28.08.2000

703 349 (AMAZONIA). HERMES INTERNATIONAL, PARIS (FR).

(833) CH, CZ, ES, MD, SE, SK.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

17 Matière en caoutchouc constituée d'éléments végétaux originaire d'Amazonie.

24 Tissus et toile de coton enduite de couches de latex fumée et vulcanisée originaire d'Amazonie.

17 *Rubber material made of plant materials of Amazonian origin.*

24 *Cotton fabrics and cloth coated with layers of smoked and vulcanised latex of Amazonian origin.*

(580) 09.08.2000

705 799 (Fresh Kiss). August Storck KG, Berlin (DE).

(833) BG, RO.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

29 Milk and milk products.

30 Confectionery; chocolate and chocolate products except chocolate bars and chocolate tablets; pastries.

29 *Lait et produits laitiers.*

30 *Confiserie; chocolat et produits chocolatés à l'exception des barres de chocolat et des tablettes de chocolat; pâtisseries.*

(580) 17.08.2000

706 555 (CELTICS). Shoe-AB B.V., SPAKENBURG (NL).

(833) SE.

(851) Class 18 is cancelled. / *La classe 18 est supprimée.*

(580) 15.08.2000

707 025 (California). Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH, Hamburg (DE).

(833) GE.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

34 Tobacco, tobacco products, especially cigarettes, totally or partially produced of tobacco coming from California; smokers' articles included in this class; matches.

34 *Tabac, produits du tabac, notamment cigarettes totalement ou partiellement à base de tabac de Californie; articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.*

(580) 17.08.2000

707 123 (HK REFRIGERATION). LGL FRANCE, BRON (FR).

(833) HU.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

11 Échangeurs thermiques, composants, appareils, machines, installations et systèmes de régulation et de contrôle pour la réfrigération, la ventilation, le conditionnement d'air et la récupération de l'énergie.

11 *Heat exchangers, components, apparatus, machines, installations and systems for refrigeration, ventilation, air-conditioning and energy-recovery regulation and control.*

(580) 07.08.2000

708 223 (VENTURA). Franco VENTURA, GENK (BE).

(833) AT.

(851) A supprimer de la liste:

25 Chaussures.

(580) 22.08.2000

708 492 (HEROLD Get the Information.). Herold Business Data AG, MÖDLING (AT).

(833) CZ.

(851) Les produits de la classe 16 sont supprimés; les autres classes restent inchangées.

(580) 25.08.2000

709 119 (GRAFIKOM). AI Informatics GmbH & Co. KG, Wien (AT).

(833) DE.

(851) A supprimer de la liste:

9 Appareils et instruments électriques et électroniques non compris dans d'autres classes.

Les autres classes restent inchangées.

(580) 28.08.2000

713 205 (M-inject). Grünenthal GmbH, Aachen (DE).

(833) FI.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

5 Preparations containing morphine.

5 *Préparations contenant de la morphine.*

(580) 01.09.2000

713 571 (Schloss Edelpils GEBRAUT NACH DEUTSCHEM RENHEITSGEBOT). Tengelmann Warenhandelsgesellschaft, Mülheim (DE).

(833) AT, BX, CZ, ES, HU, IT, PL, PT, SK.

(851) Liste limitée à:

32 Bière de type pils.

(580) 29.08.2000

713 726 (MEHANO). Mehano, d.o.o., Izola (SI).

(833) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, DE, DK, EG, HR, HU, IS, IT, KZ, LI, LT, LV, MC, MK, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SK, UA, YU.

(851) List limited to / *Liste limitée à*:

9 Electrical, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; detectors and metal detectors; training aids sets for teaching in the field of electrical engineering, mechanical engineering, construction and the study of physical phenomena; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus, cash registers, calculating machines; data processing equipment and computers; monitors; printers.

16 Typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); office articles.

28 Electrical and mechanical typewriters (toy); pinball machines (flippers); models of telephone sets (toy), models of sewing machines (toy); models of cash registers (toy); electric models of railway vehicles, locomotives and railway cars; plush toys.

9 *Appareils et instruments électriques, de signalisation, vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; détecteurs et détecteurs de métaux; outils didactiques pour l'enseignement de l'électrotechnique, du génie mécanique, de la construction et l'étude de phénomènes physiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer; matériel informatique et ordinateurs; écrans; imprimantes.*

16 *Machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel pédagogique (hormis les appareils); fournitures de bureau.*

28 *Machines à écrire électriques et mécaniques (jouets); flippers; modèles réduits de postes téléphoniques (jouets), modèles réduits de machines à coudre (jouets); modèles réduits de caisses enregistreuses (jouets); modèles réduits électriques de véhicules ferroviaires, locomotives et wagons de chemins de fer; peluches (jouets).*

(580) 08.08.2000

714 065 (Kompetenz ImPuls). AKAD Zentralverwaltung AG, Zurich (CH).

(833) DE.

(851) Liste limitée à:

16 Papier, carton et produits de papeterie, papier d'emballage, produits en papier pour le ménage et les soins personnels compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage sous forme d'enveloppes, de sachets et de pellicules non compris dans d'autres classes; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés (à l'exception de produits d'imprimerie périodiques).

Les autres classes restent inchangées.

(580) 16.08.2000

714 640 (Peanut Bits). Ludwig Schokolade GmbH & Co. KG, Aachen (DE).

(833) AT.

(851) Ajouter à la fin de la liste le terme suivant: "Tous les produits de la liste contenant de la cacahuète". / *Please add at the end of the list the following term: "All products in this list contain peanuts"*.

(580) 28.08.2000

714 671 (VODKA BULL). Red Bull GmbH, FUSCHL AM SEE (AT).

(833) BG.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

La classe 32 est radiée. / *Class 32 is eliminated.*

33 Vodka.

42 Restauration; hébergement d'hôtes; exploitation d'un bar; soins médicaux et esthétiques; services dans le domaine de la médecine vétérinaire et de l'agriculture, conseil et représentation juridique; exploitation de droits de protection industrielle; conseil technique et opération d'expertise; élaboration de programmes de traitement des données; recherche scientifique et industrielle.

33 Vodka.

42 *Catering; guest accommodation; running of a bar; medical and beauty care; services in the area of veterinary medicine and agriculture, legal counselling and representation; exercise of industrial protection rights; technical advice and use of expertise; design of data-processing programs; scientific and industrial research.*

(580) 14.08.2000

714 752 (Coconut Bits). Ludwig Schokolade GmbH & Co. KG, Aachen (DE).

(833) AT.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

30 Articles de chocolat et sucreries, notamment bonbons au chocolat, pralinés et barres; tous les produits précités contenant de la noix de coco.

30 *Chocolate and confectionery goods, particularly chocolate sweets, praline sweets and small bars; all the aforementioned goods containing coconut.*

(580) 28.08.2000

715 949 (DEFOGEN). Clariant AG, Muttentz (CH).

(833) BX, CN, DE, DK, ES, FR, GB, HR, HU, IT, PL, RU.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, à savoir antimousses et produits contre la formation de mousse pour produits phytosanitaires, produits chimiques destinés aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture.

1 *Chemicals used in industry, namely anti-foaming agents and products to prevent foam formation for phytosanitary preparations, chemicals used in science, photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry.*

(580) 09.08.2000

717 245 (biff fresh shower). HENKEL KGaA, Düsseldorf (DE).

(833) GB.

(851) Deodorants for personal use" are to be excluded from class 5. / *Les "désodorisants à usage personnel" doivent être exclus de la classe 5.*

(580) 25.08.2000

719 583 (POPPIT'S). Zweifel Chips + Snacks Holding AG, Spreitenbach (CH).

(833) DE.

(851) Liste limitée à / *List limited to*:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées comestibles, confitures, sauce de fruits; oeufs; huiles et graisses comestibles; produits alimentaires (snacks) extrudés, salés, épicés et sucrés, essentiellement composés de légumes et de fruits; chips de pommes de terre.

30 Sucre, riz, tapioca, sagou; farines et préparations faites de céréales; pain; pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace (à rafraîchir); produits alimentaires (snacks) extrudés, salés, épicés et sucrés, essentiellement composés de farine y compris féculé de pommes de terre et de farine de maïs.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs; edible oils and fats; sugary, spicy, savoury food products (snacks) and food products (snacks) manufactured by an extruding process, mostly composed of fruit and vegetables; crisps.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastries and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment; savoury, spicy and sugary food products (snacks) and snacks manufactured by extruding processes, these being essentially composed of flour, including potato starch and cornflour.*

(580) 28.08.2000

721 917 (YCC). ZANNIER SA, SAINT CHAMOND (FR).

(833) PT.

(851) Liste limitée à:

25 Vêtements pour enfants.

(580) 07.08.2000

722 914 (K 300). Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft, München (DE).

(833) GB.

(851) Delete from list / A supprimer de la liste:

25 Footwear.

25 Chaussures.

(580) 25.08.2000

723 422 (Planetis). Packard Bell NEC Europe B.V., Wijchen (NL).

(833) NO.

(851) Delete from list / A supprimer de la liste:

9 Sound and image transmitting, recording and reproducing apparatus; magnetic data carriers and phonograph records; diskettes; read-only-memory compact discs and digital video discs.

9 *Appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son et des images; supports de données magnétiques et disques microsillons; disquettes; disques compacts à mémoire morte et disques vidéo numériques.*

The other classes remain unchanged. / Les autres classes restent inchangées.

(580) 28.08.2000

724 010 (SUIDAN). Werfft-Chemie Gesellschaft m.b.H., WIEN (AT).

(833) CH.

(851) List limited to / Liste limitée à:

5 Medicines, chemical preparations for healing purposes and sanitary use, medicines, preparations for destroying vermin, herbicides, disinfectants, dietetic substances, all the aforesaid goods intended for veterinary medicine.

5 *Médicaments, produits chimiques à visée curative et à usage hygiénique, médicaments, produits pour la destruction d'animaux nuisibles, herbicides, désinfectants, substances diététiques, tous les produits précités étant destinés à la médecine vétérinaire.*

(580) 14.08.2000

724 283 (XERTIN). KRKA, tovarna zdravil, d.d. Novo mesto, Novo mesto (SI).

(833) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, EE, GE, HR, HU, KG, KZ, LT, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SK, TJ, TM, UA, UZ, YU.

(851) Liste limitée à / List limited to:

5 Produits pharmaceutiques pour l'ostéoporose.

5 *Pharmaceutical products for osteoporosis.*

(580) 22.08.2000

726 385 (SPHINX). Sanoart Gesellschaft zur Verwertung innovativer Kunstgewerbeprodukte GmbH, WIEN (AT).

(833) DE.

(851) Liste limitée à:

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué.

16 Produits d'imprimerie; photographies.

20 Meubles, glaces; cadres; produits en bois non compris dans d'autres classes.

21 Verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

(580) 18.08.2000

727 941 (MULTIFAST). Mikron Holding AG, Biel/Bienne (CH).

(833) GB.

(851) Liste limitée à / List limited to:

7 Machines-transfert pour travailler les pièces à usiner; machines automatiques de montage; robots; dispositifs de transport et d'alimentation (amenée).

7 *Transfer machines for machining workpieces; automatic assembly machines; robots; feeders and conveying devices.*

(580) 03.08.2000

728 526 (Twinflex). Witzig & Frank GmbH, Offenburg (DE).

(833) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DK, EG, ES, FI, FR, GB, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, MK, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(851) Class 9 is to be cancelled. / La classe 9 doit être radiée.

(580) 25.08.2000

728 933 (REVERSO). Manufacture Jaeger-Le Coultre SA, Le Sentier (CH).

(833) DE.

(851) A supprimer de la liste / Delete from list:

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

2 *Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants; raw natural resins; metals in leaf and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

Les autres classes restent inchangées. / The other classes remain unchanged.

(580) 21.08.2000

729 617 (CORAL REVIVE). Unilever N.V., ROTTERDAM (NL).

(833) DE, FR, MC.

(851) A supprimer de la liste:

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires.

(580) 22.08.2000

Modification du nom ou de l'adresse du titulaire / Change in the name or address of the holder

2R 144 699, 2R 168 149, 2R 172 795, 2R 191 108, 2R 199 097, R 240 141, R 240 141 A, R 240 300, R 261 665, R 288 572, R 380 318, R 388 898, R 390 572, R 391 105, R 404 516, R 407 439, R 407 440, R 416 130, R 425 803, R 428 278, R 447 720, 455 130, 459 794, 460 707, 464 245, 464 246, 464 247, 467 321, 467 513, 468 127, 473 177, 484 883, 484 885, 487 755, 487 756, 487 758, 487 759, 492 396, 492 396 A, 500 671, 506 023, 506 370, 508 977, 509 779, 509 905, 511 034, 513 680, 513 681, 516 078, 516 261, 516 707, 518 666, 522 260, 522 261, 523 115, 523 924, 523 925, 527 804, 528 217, 545 749, 549 471, 550 117, 554 226, 559 326, 563 061, 568 910, 570 211, 570 212, 572 208, 572 669, 572 902, 575 335, 578 181, 578 182, 595 031, 625 490, 625 491, 626 910, 626 911, 627 613, 628 120, 657 425, 690 306, 691 693, 691 899, 697 012, 703 549, 715 343, 730 610, 732 557.

(874) Galderma S.A., Zugerstrasse 8, CH-6330 Cham (CH).

(750) Galderma S.A. Département des Marques, World Trade Center Case Postale 453, CH-1000 LAUSANNE 30 (CH).

(580) 11.08.2000

2R 146 966, 671 383.

(874) HEINZ WEYERMANN RÖSTMALZBIERBRAUEREI BAMBERG GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, Brennerstraße 17-19, D-96052 Bamberg (DE).

(580) 03.08.2000

2R 172 627, 2R 229 505, R 261 254, R 308 844.

(874) Tyrol Pharma GmbH, 10, Biochemiestraße, A-6250 KUNDL (AT).

(580) 18.08.2000

2R 194 359, R 371 418, R 382 165, R 408 049, R 428 436, 458 588, 532 201.

(874) Stella Kunststofftechnik GmbH, H.J.-Müller-Strasse 4, D-65343 Eltville (DE).

(580) 29.08.2000

2R 225 865.

(874) PETIT BATEAU - SOCIETE ANONYME, 15 Rue Pierre Murard, F-10000 TROYES (FR).

(580) 07.08.2000

2R 231 498.

(874) PHARMACIA & UPJOHN GMBH, 26, Hofmannstrasse, D-91052 ERLANGEN (DE).

(580) 17.08.2000

R 234 729, R 234 730, R 234 733, R 234 735, R 234 739, R 234 740.

(874) A.W. Faber-Castell (Holding) AG, c/o BK-Services, Seefeldstrasse 19, CH-8024 Zürich (CH).

(580) 17.08.2000

R 235 299, R 248 045, R 260 564.

(874) H. UPMANN & Co, Parkallee, 201, D-28213 Bremen (DE).

(580) 03.08.2000

R 256 064.

(874) BONNA SABLA, Tour Ariane 5 Place de la Pyramide La Défense, F-92800 PUTEAUX (FR).

(580) 22.08.2000

R 257 711.

(874) MBK INDUSTRIE, Zone industrielle de Rouvroy, F-02100 SAINT-QUENTIN (FR).

(580) 30.08.2000

R 267 359, 484 245, 639 702.

(874) MOTUL, 119, boulevard Félix Faure, F-93300 AUBERVILLIERS (FR).

(580) 29.08.2000

R 271 103, 579 650, 611 040.

(874) WERKHUIZEN DEMEYERE, in 't Frans: ATELIERS DEMEYERE, naamloze vennootschap, Industrierrein Klein Gent 63, Atealaan, B-2200 HERENTALS (BE).

(580) 22.08.2000

R 274 896, R 344 204, R 377 306, 560 709.

(874) SOVENA - COMÉRCIO E INDÚSTRIA DE PRODUTOS ALIMENTARES, S.A., Rua General Ferreira Martins 6-8º. andar, Miraflores, P-1495-137 Algés (PT).

(580) 09.08.2000

R 292 219, R 292 220, R 292 224, R 292 225, R 313 202, R 313 203, R 313 208.

(874) MANUFACTURE QUENOT-MABO, SA, Zone Industrielle - Trepillot, F-25000 BESANÇON (FR).

(580) 04.09.2000

R 298 849.

(874) CHATEAU DUHART-MILON, société civile, 33, rue de la Baume, F-75008 PARIS (FR).

(580) 28.08.2000

R 302 737, R 331 556, R 337 994, R 372 686, R 404 574, R 421 473, 505 206, R 510 345, 593 872, 664 830.

(874) Blydenstein-Willink N.V., 12, D.J. Bunschotenstraat, NL-7471 CZ GOOR (NL).

(580) 22.08.2000

R 305 587.

(874) SARA LEE-HOUSEHOLD AND BODY CARE PORTUGAL PRODUTOS DE CONSUMO, LDA, 32, rua Dr. Alvaro de Castro, LISBOA (PT).

(580) 15.08.2000

R 320 652.

(874) ABB ALSTOM Power Combustion, 19/21, avenue Saulnier, F-78140 VÉLIZY-VILLACOUBLAY (FR).

(580) 01.09.2000

R 320 652.

(874) ALSTOM Energy Systems SA, 19/21, avenue Saulnier, F-78140 VÉLIZY-VILLACOUBLAY (FR).

(580) 01.09.2000

R 320 942, R 320 943, R 391 593, R 410 540, R 410 541, R 425 153, 475 829, 475 830, 635 058.

(874) BSH BALAY, S.A., Avenida de la Industria 49, E-50059 MONTAÑANA (ZARAGOZA) (ES).

(580) 29.08.2000

R 399 451, 713 858.

(874) SITA, 132, rue des Trois Fontanot, F-92000 NANTERRE (FR).

(580) 30.08.2000

R 411 386 B, 462 561 A.

(874) LABORATOIRES ENTERIS, société anonyme à directoire et conseil de surveillance, 80-82, Quai Michelet Tour Fiat, F-92300 LEVALLOIS-PERRET (FR).

(580) 10.07.2000

R 425 310, 488 019, 508 832, 695 224.

(874) "MICHAELA FREY WIEN" Emailmanufaktur GmbH & Co. KG., Gumpendorfer Straße 81, A-1060 Wien (AT).

(580) 25.08.2000

454 445, 454 446, 454 447.

(874) STORA ENSO PUBLICATION PAPER AG, Feldmühleplatz 1, D-40545 Düsseldorf (DE).

(750) Stora Enso Research, Patent & Trademark Dep., P O Box 9090, SE-650 09 Karlstad (SE).

(580) 21.07.2000

454 745.

(874) STMICROELECTRONICS S.A., 7, avenue Galliéni, F-94250 GENTILLY (FR).

(580) 15.08.2000

454 840.

(874) CHIMAC-AGRIPHAR, Société anonyme, Rue de Renory, 26 B, B-4102 OUGREE (BE).

(580) 22.08.2000

455 317.

(874) MEILLAND INTERNATIONAL, société anonyme, Domaine de Saint-André, Le Cannet des Maures, F-83340 LE LUC EN PROVENCE (FR).

(580) 17.08.2000

455 420.

(874) PAGEL Spezial-Beton GmbH & Co. KG, 9, Wolfsbankring, D-45355 Essen (DE).

(580) 29.08.2000

457 189.

(874) S.N.F.B.O., Route de Villiers sur Suisse, F-52260 RO-LANPONT (FR).

(580) 29.08.2000

457 375, 457 428.

(874) ATTIVA S.P.A., 16D, via Argine Polcevera, I-16161 GENOVA RIVAROLO (IT).

(580) 21.08.2000

458 883.

(874) Guaber S.p.A., 4, via P. Gobetti, I-40050 FUNO DI ARGELATO (IT).

(580) 23.08.2000

462 132, 462 133.

(874) Howmedica Leibinger GmbH & Co. KG, 41, Bötzingen Strasse, D-79711 Freiburg (DE).

(580) 29.08.2000

464 023, 464 472.

(874) FRANCESCO CINZANO & Cia S.P.A., Via Principessa Felicita di Savoia 8/12, I-10131 TORINO (IT).

(580) 18.08.2000

485 008.

(874) Rheinische Kalksteinwerke GmbH & Co. KG, 77, Wilhelmstrasse, D-42489 Wülfrath (DE).

(580) 20.07.2000

495 075, 651 316.

(874) ENTE PUBLICO RADIOTELEVISION ESPAÑOLA, Edificio Prado del Rey, Centro Empresarial RTVE, E-28223 Pozuelo de Alarcón, MADRID (ES).

(580) 29.08.2000

508 307, 582 127.

(874) Marbert Aktiengesellschaft, 155, Bonner Strasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

(580) 17.08.2000

512 660, 529 755, 537 790.

(874) P.L.S. INTERNATIONAL S.A., Société anonyme, 3, rue du Faubourg Saint Honoré, F-75008 PARIS (FR).

(580) 04.09.2000

R 517 816, R 517 817.

(874) RE-TALE HOLDING B.V., 37 E, Rembrandtweg, NL-1181 GE AMSTELVEEN (NL).

(580) 22.08.2000

543 906.

(874) VICTORIAN S.r.l., Via Roma 2, Maslianico (CO) (IT).

(580) 21.08.2000

544 464, 606 629, 673 585, 673 586.

(874) Mühlenring, A-2020 Hollabrunn (AT).

(580) 25.08.2000

R 547 256.

(874) Metrax GmbH, Rheinwaldstr. 22, D-78628 Rottweil (DE).

(580) 21.08.2000

R 553 070.**(874)** SOCIETE INDUSTRIELLE MULLIEZ FRERES, Route de Saint Aubin, F-49710 LE LONGERON (FR).**(580)** 23.08.2000**558 504.****(874)** GMI Gesellschaft für Mathematik und Informatik mbH, 45/47, Markt, D-52062 Aachen (DE).**(580)** 21.08.2000**560 196.****(874)** LAITERIES HUBERT TRIBALLAT Société Anonyme, F-18220 RIANIS (FR).**(580)** 25.08.2000**560 382 B, 560 383 B.****(874)** JULIUS MEINL Produktionsgesellschaft m.b.H., 3-7, Julius-Meinl-Gasse, A-1160 WIEN (AT).**(580)** 25.08.2000**561 456, 612 271, 616 530.****(874)** SOLVIL ET TITUS S.A., 6, Route des Acacias, CH-1227 LES ACACIAS (CH).**(580)** 25.08.2000**563 822, 578 121.****(874)** Gebro Pharma GmbH, 13, Bahnhofbichl, A-6391 Fieberbrunn (AT).**(580)** 25.08.2000**565 931.****(874)** FASHION BOX INTERNATIONAL, Société anonyme, 17, rue Beaumont, L-1219 Luxembourg (LU).**(580)** 28.08.2000**567 171.****(874)** Joh. Wilh. von Eicken GmbH, 1, Drechslerstrasse, D-23556 Lübeck (DE).**(580)** 28.08.2000**569 219, 723 647, 724 630.****(874)** European Installation Bus Association, Société coopérative, Twinhouse 105, Neerveldstraat, B-1200 BRUXELLES (BE).**(580)** 22.08.2000**569 501, 658 284.****(874)** ROVERCOAT SPA, Via Italica 101, I-65127 PESCARA (IT).**(580)** 23.08.2000**584 676, 592 112.****(874)** Readymix Kies & Beton AG, 25, Daniel-Goldbach-Strasse, D-40880 Ratingen (DE).**(580)** 15.08.2000**592 517.****(874)** ICIM SPA, 2, Piazza Diaz, MILANO (IT).**(580)** 11.08.2000**595 922.****(874)** KAYSERSBERG PACKAGING, Société anonyme, 11, Route Industrielle, F-68320 KUNHEIM (FR).**(580)** 04.09.2000**604 075.****(874)** GRAPHISOFT R&D Számítástechnikai Fejlesztő Részvénytársaság, (Graphisoft park) Záhony u. 7, H-1031 Budapest (HU).**(580)** 28.08.2000**607 262, 616 930.****(874)** ADESPAN SRL, 15, Via Togliatti, BOMPORTO (IT).**(580)** 11.08.2000**609 745, 609 746, 609 747, 609 748, 609 749, 610 341.****(874)** SABENA S.A., 2, Avenue E. Mounier, B-1200 BRUXELLES (BE).**(580)** 22.08.2000**611 039.****(874)** COLD ONE, société anonyme, Rue Vandernoot, 21, B-1080 Bruxelles (BE).**(580)** 23.08.2000**643 116.****(874)** R.G.B. ITALIA S.R.L., 26, via Toniolo Zona Industriale Bellocchi, FANO (IT).**(580)** 23.08.2000**650 907, 666 473.****(874)** JIT-MAR DESIGN AND SELLING B.V., 19, Maassstraat, NL-5361 GE GRAVE (NL).**(580)** 22.08.2000**655 915.****(874)** MS - Design Auto - Tuning GesmbH, 1, MS-Design-Straße, A-6426 ROPPEN (AT).**(580)** 01.09.2000**656 346, 726 634.****(874)** GABRIEL S. TOLKOWSKY, 8, Rubenslei, B-2018 ANTWERPEN (BE).**(580)** 23.08.2000**659 657.****(874)** TECE GmbH & Co. KG, 57, Hollefeldstrasse, D-48282 Emsdetten (DE).**(580)** 29.08.2000**672 811.****(874)** Meuwissen Bouwprodukten B.V., 79, Westwagensestraat, NL-4201 HE GORINCHEM (NL).**(580)** 22.08.2000**678 282.****(874)** ALPA-WERK e.K., 15-17, Rachelstrasse, D-93413 Cham (DE).**(580)** 23.06.2000

695 096.**(874)** Frank van Meenen, 14, Bloemstraat, NL-4835 CE BRE-DA (NL).**(580)** 22.08.2000**698 592.****(874)** Florence Girardier, Via Soldini 30, CH-6830 Chiasso (CH).**(580)** 29.08.2000**701 362.****(874)** Securitas Services International B.V., OFFICIA Gebouw I 7, De Boelelaan, NL-1083 HJ AMSTERDAM (NL).**(580)** 22.08.2000**702 146.****(874)** Andersen & Bruun A/S, Banestrøget 23, 1., DK-2630 Taastrup (DK).**(580)** 23.08.2000**702 324, 708 977.****(874)** TELECOM ITALIA S.P.A., Via Bertola, 34, TORINO (IT).**(580)** 18.08.2000**707 177, 707 366, 707 390, 707 391, 707 394, 715 512, 718 568, 720 329, 722 477, 722 489, 726 255, 726 256, 729 738, 733 476, 733 496.****(874)** MAGIX Entertainment Products GmbH, 19, Rothers-
trasse, D-10245 Berlin (DE).**(750)** MAGIX Entertainment, 38, rue du Mont Thabor,
F-75001 Paris (FR).**(580)** 28.08.2000**707 850.****(874)** Vernalis Limited, Chancellor Court Surrey Research
Park, Guildford, Surrey GU2 7SF (GB).**(580)** 17.08.2000**714 253.****(874)** S.L.A. Pharma AG, Oristalstrasse 87A, CH-4410 Lies-
tal (CH).**(580)** 28.08.2000**715 059, 715 871, 716 351, 724 986.****(874)** PATHE MARQUES, 21, rue François 1er, F-75008
PARIS (FR).**(580)** 01.09.2000**715 319.****(874)** SANFORD GmbH, Schnackenburgallee 41-45,
D-22525 Hamburg (DE).**(580)** 17.08.2000**715 592.****(874)** OBSHESTVO S OGRANICHENNOI OTVETS-
TVENNOSTJU "TEPLOIMPORT A", building 4, h.6,
Yakimansky side street, RU-117049 Moscow (RU).**(580)** 25.08.2000**720 102.****(874)** Future Plants V.o.f., 53a, Turfspoor, NL-2165 AW LIS-
SERBROEK (NL).**(580)** 22.08.2000**720 873.****(874)** M2S Sverige AB, Linnégatan 18, SE-114 47 Stockholm
(SE).**(580)** 16.08.2000**722 186.****(874)** Utilis AG, Kreuzlingerstrasse 22, CH-8555 Müllheim
(CH).**(580)** 28.08.2000**726 373, 726 374.****(874)** Diginotar B.V., 8, Vondellaan, NL-1942 LJ BEVE-
RWIJK (NL).**(580)** 22.08.2000**730 167.****(874)** Verkoopkantoor P. Reulen B.V., 102a, Kapellerlaan,
NL-6045 AJ ROERMOND (NL).**(580)** 22.08.2000**735 049.****(874)** Unicredito Italiano S.P.A., via Dante, 1, Genova (IT).**(580)** 23.08.2000

**VIII. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX
SUSCEPTIBLES DE FAIRE L'OBJET D'UNE OPPOSITION
APRES LE DELAI DE 18 MOIS (REGLE 16) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH MAY BE THE SUBJECT
OF AN OPPOSITION BEYOND THE 18-MONTH TIME LIMIT (RULE 16)**

DK - Danemark / Denmark

2R 163 390	R 420 711	R 440 637
481 362	559 840	634 294
660 344	670 960	671 539
678 441	685 237	692 350
693 594	695 905	697 943
697 944	698 011	699 306
699 468	699 500	699 606
702 872	704 411	705 062
705 707	706 893	706 910
706 941	707 113	707 124
707 137	707 137	707 593
707 645	708 094	708 236
708 433	708 434	708 442
708 467	708 468	708 469
708 774	708 886	708 920
709 035	709 634	709 798
709 799	709 800	709 900
710 031	710 330	711 045
711 078	711 168	711 192
711 389	711 546	711 567
712 726	713 920	715 271
715 329	718 418	

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 535 458	646 811	703 278
703 278	721 188	735 734
736 068	736 441	736 442
736 469	736 470	736 475
736 476	736 481	736 483
736 503	736 519	736 520
736 521	736 558	736 561
736 562	736 565	736 568
736 575	736 598	736 609
736 636	736 642	736 646
736 652	736 656	736 668
736 677	736 703	736 718
736 761	736 903	736 946
736 948	736 957	

IS - Islande / Iceland

708 923	709 226	709 229
709 661		

NO - Norvège / Norway

669 726	684 279	693 173
696 217	697 521	703 149
704 350	707 855	

SE - Suède / Sweden

R 319 015 A	R 394 549 A	R 443 757
483 312	483 312	509 555
550 342	588 388	591 197
619 169	641 383	670 140
670 355	676 708	677 248
678 619	678 760	682 346
682 878	685 731	691 144
691 145	693 804	694 010

695 135	697 161	697 463
698 019	698 020	698 316
700 326	700 624	700 625
700 958	701 347	701 370
702 149	702 264	702 352
702 532	706 384	707 011
707 117	707 120	707 123
707 132	707 144	707 159
707 185	707 201	707 206
707 329	707 416	707 558
707 754	707 754	709 205
709 208	709 211	709 225
709 728	710 171	710 175
710 189	710 209	710 230
710 239	710 279	710 312
710 317	710 319	710 332
710 333	710 337	710 340
710 350	710 392	710 473
710 501	710 504	710 582
710 587	710 635	710 635
710 655	710 656	710 660
710 668	710 677	710 700
710 730	710 731	710 732
710 735	710 766	710 778
710 782	710 798	710 831
710 839	710 851	710 857
710 866	710 876	710 878
710 885	710 886	710 887
710 895	710 901	710 941
710 955	710 972	710 973
711 035	711 036	711 041
711 069	711 072	711 075
711 078	711 097	711 101
711 102	711 130	711 133
711 138	711 149	711 161
711 162	711 168	711 173
711 174	711 175	711 176
711 177	711 178	711 185
711 188	711 201	711 272
711 307	711 316	711 322
711 329	711 342	711 356
711 360	711 385	711 389
711 542	712 163	

IX. REFUS ET INVALIDATIONS / REFUSALS AND INVALIDATIONS

Notifications de refus (sauf avis contraire, le refus est susceptible de réexamen ou de recours) /
 Notifications of refusal (unless otherwise stated the refusal is subject to review or appeal)

Refus totaux de protection / Total refusals of protection.

AM - Arménie / Armenia

680 475	699 000	717 241
735 579		

AT - Autriche / Austria

717 217	717 258	717 442
717 445	717 727	717 737
717 761		

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

719 339	719 340	719 923
719 924	719 925	719 926
719 927	719 931	719 933
719 988	720 392	720 437

BG - Bulgarie / Bulgaria

719 411	719 883	719 968
719 971	720 827	720 927
720 937	721 643	721 658
721 659	721 662	721 665
721 673	721 722	721 900

BX - Benelux / Benelux

719 041	719 361	719 461
719 462	719 606	719 680
719 683	726 503	

BY - Bélarus / Belarus

718 996		

CH - Suisse / Switzerland

2R 200 097	596 785	637 996
717 127	717 137	717 194
717 217	717 241	717 248
717 264	717 362	717 386
717 445	717 492	717 590
717 591	718 605	718 621
718 641	718 674	718 803
718 890	719 852	719 948
720 030	730 582	730 668

CN - Chine / China

724 758	724 806	724 815
724 827	724 891	724 910
724 983	724 998	725 018
725 440	725 490	725 560
725 571	725 600	725 613

DE - Allemagne / Germany

587 482	665 540	665 571
718 251	720 230	720 627
721 311	721 587	723 305
723 344	723 354	723 356
723 409	723 439	723 442
723 472	723 492	723 495
723 498	723 500	723 584
723 592	723 844	723 854

723 921	723 941	724 301
724 337	724 359	724 361
724 370	724 550	724 639
724 664	724 753	724 824
724 895	724 951	725 037
725 041	725 042	725 434
725 454	725 455	725 456
725 457	725 599	725 621
725 905	725 964	726 002
726 067	726 267	726 379
726 380	726 410	726 470
726 587	726 605	726 697
726 702	726 753	726 893
726 905	727 365	727 390
727 507	727 508	727 535
727 544	727 553	727 581
727 585	727 591	727 627
727 638	727 793	727 862
727 892	727 903	727 961

DK - Danemark / Denmark

610 678	675 381	708 433
708 434	708 442	708 467
708 468	708 469	708 470
708 886	708 890	709 018
709 035	709 798	709 799
709 800	709 900	710 031
712 187	713 167	713 456
715 035	715 271	717 264
717 381	717 999	718 418
719 924	719 925	719 926
719 927	719 931	

EE - Estonie / Estonia

637 409	702 349	716 789
718 947		

EG - Égypte / Egypt

718 776	720 086	720 820
724 983	725 583	727 851
727 914	728 732	729 320

ES - Espagne / Spain

2R 192 077	719 985	721 618
721 635	721 640	721 644
721 645	721 647	721 651
721 652	721 653	721 654
721 655	721 656	721 657
721 659	721 661	721 662
721 663	721 665	721 673
721 675	721 676	721 681
721 684	721 686	721 687
721 688	721 689	721 690
721 691	721 705	721 710
721 716	721 730	721 755
721 758	721 759	721 764
721 765	721 774	721 778
721 780	721 787	721 791
721 799		

FI - Finlande / Finland

711 213	711 312	711 329
711 356	711 808	712 228
712 326	714 164	714 167
714 186	714 233	714 234
714 235	714 904	714 921

FR - France / France

730 824

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 535 458	646 811	703 278
716 094	719 927	721 188
722 734	726 057	727 133
727 325	727 507	727 589
735 203	735 734	735 847
736 219	736 267	736 270
736 298	736 383	736 469
736 476	736 481	736 483
736 521	736 598	736 609
736 642	736 652	736 677
736 761	736 845	736 903
736 904	736 946	736 947
736 957		

HU - Hongrie / Hungary

717 181	717 217	717 224
717 241	717 242	717 243
717 317	717 363	717 418
717 420	717 449	718 206
718 223	718 324	718 325
718 348	718 366	

IS - Islande / Iceland

720 021	725 839	730 017
730 135	731 326	

JP - Japon / Japan

729 981 730 202

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

582 772	714 827	718 898
718 921	719 035	719 127
719 155	719 205	719 411
719 825	719 883	719 921
719 968	719 971	719 972
719 987	720 018	720 082
720 205	720 252	720 293
720 319	720 320	720 376
720 392	720 557	

LT - Lituanie / Lithuania

704 740 707 075

LV - Lettonie / Latvia

464 799	496 497	526 606
585 886	717 538	717 592
720 371	720 376	725 731

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

716 815 717 032 717 241

NO - Norvège / Norway

717 570	719 028	722 472
724 545	725 833	726 566
726 767	726 933	727 823

728 607	728 755	728 851
728 861	729 294	729 310
729 312	729 393	729 507
729 613	729 778	729 976
729 992	729 998	730 312
730 486	730 494	730 495
730 556	730 666	730 670

PL - Pologne / Poland

R 278 352	714 533	714 534
715 319	715 680	717 264
717 270	717 285	717 302
717 306	717 310	717 317
717 363	717 377	717 395
717 439	717 442	717 468
717 542	717 554	717 581
717 592	717 658	717 670
717 671	717 679	717 699
717 701	717 729	717 761
717 791	717 793	717 845
717 872	717 926	717 927
717 935	717 966	718 022
718 112		

RO - Roumanie / Romania

633 939	716 903	716 931
716 937	716 940	716 992
717 061	717 062	717 063
717 145	717 272	717 273
717 319	717 363	717 468
717 517	717 542	717 562
717 568	717 592	717 648
717 663	717 664	717 665
717 666	717 667	717 668
717 669	717 755	717 762
717 793		

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

647 342	672 983	712 896
715 688	717 798	717 824
717 845	717 872	717 891
717 892	717 901	717 902
717 905	717 922	717 927
717 935	717 938	717 956
718 010	718 026	718 052
718 130	718 143	718 156
718 179	718 223	718 249
718 272	718 290	718 315
718 324	718 348	718 355
718 366	718 368	718 383
718 400	718 547	718 567
718 575	718 626	718 652
718 700	718 729	718 743

SE - Suède / Sweden

2R 159 028	R 319 015 A	R 394 549 A
R 443 757	483 312	483 312
509 555	550 342	570 398
588 388	641 383	691 144
691 145	694 010	697 161
701 347	707 046	707 117
707 120	707 123	707 132
707 144	707 159	707 185
707 201	707 206	707 416
708 788	709 166	710 030
710 171	710 175	710 189
710 209	710 230	710 279
710 312	710 317	710 319
710 332	710 333	710 337
710 340	710 350	710 473

710 501	710 582	710 587
710 656	710 668	710 735
710 766	710 782	710 831
710 855	710 857	710 876
710 878	710 885	710 886
710 887	710 895	710 901
710 941	710 955	711 069
711 071	711 072	711 075
711 078	711 097	711 101
711 102	711 130	711 133
711 138	711 149	711 161
711 162	711 188	711 192
711 201	711 289	711 307
711 312	711 322	711 325
711 356	711 357	711 360
711 385	711 389	712 163

SK - Slovaquie / Slovakia

R 441 776	514 948	641 591
718 898	719 051	719 246
719 289	719 907	720 140
720 306	720 437	721 083

TJ - Tadjikistan / Tajikistan

716 002	716 032	716 189
716 304	716 369	716 370
716 558	716 578	716 729

TR - Turquie / Turkey

629 756	666 389	678 322
692 910	721 684	721 848
721 865	721 894	721 946
721 956	722 063	722 281
722 353	722 526	722 527
722 571	722 580	722 617
722 723	722 737	722 783
722 869		

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

717 058	719 432	720 021
720 376	720 752	720 932

VN - Viet Nam / Viet Nam

717 241	717 291	717 363
717 568	717 592	717 630
717 648		

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

640 119	701 704	717 584
717 749	717 755	717 798
717 802	717 803	717 806
717 891	717 927	717 953
717 977	717 992	717 993
718 010	718 030	718 052
718 143	718 156	718 179
718 206	718 208	718 223
718 272	718 372	718 451
718 453		

Refus partiels de protection / Partial refusals of protection.**AT - Autriche / Austria**

717 530 - Admis pour tous les produits des classes 29, 30, 31, 32 et 33 après adjonction de l'indication restrictive selon l'indication "ökologischer Landwirtschaft"; admis pour tous les produits de la classe 5.

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**R 430 745**

Liste limitée à:

33 Liqueurs amères de provenance italienne.

BG - Bulgarie / Bulgaria**719 894**

A supprimer de la liste:

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, notamment spécialités homéopathiques ou phytothérapeutiques sous forme de gel destinées à soigner les coups et les bosses.

719 941 - Refusé pour tous les produits de la classe 29.

719 961 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all products in class 9.*

720 918 - Refusé pour tous les produits de la classe 11.

720 932

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits diabétiques à usage thérapeutique.

5 *Diabetic products for therapeutic use.*

720 933

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Huiles et graisses alimentaires.

29 *Edible oils and fats.*

722 108

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

17 Matières plastiques mi-ouvrées; stratifiés de plastique armés; caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; matières plastiques mi-ouvrées destinées à la fabrication; matériaux d'étoupage et d'isolation; tuyaux flexibles, non métalliques.

17 *Plastic semi-processed materials; fiberglass-reinforced plastic laminates; rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made from these materials and not included in other classes; plastics in extruded form for use in manufacture; stopping and insulating materials; flexible pipes, not of metal.*

722 310

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

BX - Benelux / Benelux**719 711**

Liste limitée à:

29 Gorgonzola.

CH - Suisse / Switzerland**681 227**

Liste limitée à / *List limited to:*

32 Boissons non alcooliques de provenance de Hongrie.

32 *Non-alcoholic beverages of Hungarian origin.*

716 803

Liste limitée à / *List limited to:*

29 Soupes, potages; produits apéritifs salés ou sucrés; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers à savoir: desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, fromages non affinés frais, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons lactées contenant des fruits; produits laitiers fermentés; tous ces produits contenant des fruits ou étant aromatisés aux fruits.

30 Thé, riz soufflé; tartes et tourtes (sucrées ou salées), préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés totalement ou partiellement composés de pâte à tarte; pain, biscuits, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtissière; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées; tous ces produits contenant des fruits ou étant aromatisés aux fruits.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); boissons aux fruits; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées majoritairement ou non de ferments lactiques; tous ces produits contenant des fruits ou étant aromatisés aux fruits.

29 *Soups, consommés; savoury or sweet cocktail snacks; milk, milk powder, flavoured gellified milk and whipped milk; dairy products, namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream desserts, fresh unripened cheese, soft white cheese, strained soft white cheese, fresh cheese sold in paste or liquid form; beverages mainly consisting of milk or dairy products, milk drinks containing fruits; fermented dairy products; all goods containing fruits or being fruit flavoured.*

30 *Tea, puffed rice; tarts and pies (sweet or savoury), cereal preparations, breakfast cereals; prepared dishes consisting entirely or partly of pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savoury), wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods being topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing baking dough, biscuits or pastries; confectionery, edible ices, ices wholly or partly made of yoghurt, ice cream, sorbets (edible ices), frozen yoghurts (edible ices), frozen flavoured water, honey, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces; all goods containing fruits or being fruit flavoured.*

32 *Beers and alcohol-free beers, still or sparkling water (mineral or not); fruit beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit extracts; soft drinks containing a small quantity of dairy products, alcohol-free beverages containing or not a large quantity of lactic ferments; all goods containing fruits or being fruit flavoured.*

717 147

Liste limitée à:

16 Produits d'imprimerie, en particulier manuels de stratégie pour jeux sur ordinateur, magazines; articles pour reliures; tous les produits étant de provenance allemande.

Admis pour tous les services des classes 41 et 42.

717 232 - Admis pour tous les produits des classes 7 et 11. / *Accepted for all products in classes 7 and 11.*

717 255 - Admis pour tous les produits des classes 29, 30 et 31; tous les produits étant de provenance italienne.

717 256 - Admis pour tous les produits et services des classes 16, 36, 38 et 42. / *Accepted for all goods and services in classes 16, 36, 38 and 42.*

717 382 - Admis pour tous les produits des classes 1 et 5; tous les produits étant de provenance arménienne; admis pour tous les services de la classe 42.

717 394 - Admis pour tous les produits des classes 7 et 12; tous les produits étant de provenance hongroise.

717 530

Liste limitée à:

5 Produits diététiques et aliments diététiques à usage médical, aliments pour bébés; tous les produits précités étant

issus de production biologique; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; tous les produits précités étant biodégradables; produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; désinfectants.

29 Produits de viande issus d'agriculture biologique, de poisson issus d'élevage biologique et de charcuterie issus d'agriculture biologique, y compris conserves, volaille issue d'agriculture biologique; coquillages conservés issus d'élevage biologique; extraits de viande issus d'agriculture biologique; fruits et légumes conservés, séchés et cuits, issus de culture biologique; gelées de viande issus d'agriculture biologique, de poisson issus d'élevage biologique, de légumes et de fruits issus de culture biologique; confitures; mélanges pour tartines, à savoir crèmes de noix et de nougat, lait et produits laitiers, beurre, crèmes pralinées, oeufs, crème, yaourt, fromage blanc; tous les produits précités étant de production biologique; huiles et graisses comestibles, issus de culture biologique; salades issues de culture biologique préparées, plats cuisinés, contenant essentiellement de la viande issue d'agriculture biologique, du poisson issu d'élevage biologique, des fruits préparés et des légumes issus de culture biologique et avec addition de pâtes alimentaires issus d'agriculture biologique, de légumineuses et de pommes de terre issus d'agriculture biologique; produits congelés, à savoir légumes issus de culture biologique, volailles issus d'agriculture biologique et plats cuisinés composés essentiellement de viande issue d'agriculture biologique, de poisson issu d'élevage biologique, de fruits préparés issues de culture biologique et de légumes issus de culture biologique avec addition de pâtes alimentaires issus d'agriculture biologique, de légumineuses issus d'agriculture biologiques et de pommes de terre issus de culture biologique, tous les produits précités compris dans cette classe et également pauvres en calories; gibier.

30 Farines et préparations faites de céréales (à l'exception des fourrages), en particulier pâtes alimentaires, préparations faites de céréales pour le petit déjeuner; tous les produits précités issus d'agriculture biologique; pain, pâtisseries et confiseries fines, sucreries, produits de chocolat, glaces alimentaires, tous les produits précités compris dans cette classe et étant à base de matières premières biologiques; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés de café; tous les produits précités étant issus d'agriculture biologique; miel, sirop de mélasse et d'érable; levure; moutarde; vinaigre, sauces à l'exception des sauces à salade; épices; tous les produits précités étant à base de matières premières biologiques; sel de cuisine.

31 Produits agricoles, horticoles et forestiers, à savoir graines et autres matériaux de propagation; tous les produits précités étant issus de culture biologique; animaux vivants issus d'élevage biologique, fruits et légumes frais, noix; semences, plantes vivantes, fleurs naturelles, salades fraîches; tous les produits précités étant issus de culture biologique; aliments pour les animaux à base de matières premières biologiques; coquillages vivants issus d'élevage biologique.

32 Bières; boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons; tous les produits précités à base de matières premières biologiques; eaux minérales et gazeuses.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), en particulier vins; spiritueux et liqueurs à base de matières premières biologiques.

718 802 - Admis pour tous les produits de la classe 30; tous les produits étant de provenance allemande. / *Accepted for all goods in class 30; all the goods are of German origin.*

719 843

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Matières à essanger le linge, additifs pour détergents, agents colorés pour les préparations à lessiver, préparations pour nettoyer, polir, matières à astiquer, détachants, détergents pour la vaisselle (lavage manuel et à la machine), produits pour faire briller, produits de dégraissage et abrasifs, huiles essentielles; détartrants à usage domestique.

3 Laundry soaking preparations, additives for detergents, colouring agents for laundry preparations, cleaning and polishing preparations, polishing materials, stain-removing agents, dishwashing detergents (for handwashing and machine washing), shining preparations, degreasing products and abrasives, essential oils; scale removing preparations for household purposes.

Admis pour tous les produits de la classe 1. / *Accepted for all goods in class 1.*

719 848 - Admis pour tous les produits des classes 22, 29 et 31; tous les produits étant de provenance allemande. / *Accepted for all products in classes 22, 29 and 31; all these products being of German origin.*

719 877 - Admis pour tous les produits de la classe 3; tous les produits contenant ou étant à base de fruits. / *Accepted for all goods in class 3; all the goods containing fruit or being fruit-flavored.*

719 880

Liste limitée à:

5 Produits hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; tous les produits précités contenant ou étant à base d'olives; emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides; produits pharmaceutiques, vétérinaires.

Admis pour tous les produits de la classe 3; tous les produits contenant ou étant à base d'olives.

719 981 - Admis pour tous les produits de la classe 32; tous les produits étant de provenance européenne. / *Accepted for all goods in class 32; all goods are of European origin.*

720 003 - Admis pour tous les produits des classes 18 et 25; tous les produits étant en coton.

729 588 - Refusé pour tous les produits des classes 3, 21 et 33. / *Refusal for all goods in classes 3, 21 and 33.*

729 589 - Refusé pour tous les produits des classes 3, 21 et 33. / *Refusal for all goods in classes 3, 21 and 33.*

CN - Chine / China

631 718 - Refusé pour tous les produits des classes 16 et 25.

663 944

Liste limitée à:

16 Journaux et périodiques, revues et livres.

693 691

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services de restauration (alimentation).

42 *Provision of food and drink in restaurants.*

722 065 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 41 et 42. / *Refusé pour les produits et services des classes 16, 41 et 42.*

722 161

Liste limitée à:

18 Leather and imitations of leather.

25 Headgear.

18 *Cuir et imitations cuir.*

25 *Couvre-chefs.*

722 650

Liste limitée à:

3 Essential oils and dentifrices.

25 Headgear.

3 *Huiles essentielles et dentifrices.*

25 *Articles de chapellerie.*

722 799

Liste limitée à:

14 Precious metals and their alloys and goods of precious metals or coated therewith (included in this class).

18 Leather and imitations of leather, animal skins and hides; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.

14 *Métaux précieux, leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe).*

18 *Cuir et imitations cuir, peaux d'animaux; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et articles de sellerie.*

Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

722 980

Liste limitée à:

9 General purpose trunking and dado trunking, namely cable trays trunking, cable ladder, slotted panel trunking, programmable switch and control devices, load checkers, remote controlled protection switches.

9 *Câbles à usage général et câbles à rainures, à savoir jonctions de chemins de câbles, échelle de câbles, jonctions de panneaux rainurés, dispositifs de contrôle et de commutation programmables, signaux de charge, interrupteurs de sécurité commandés à distance.*

723 076

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Scientific, apparatus and instruments; electric apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, electronic data carriers, tone carriers of all kinds; calculating machines, data processing equipment and computers.

9 *Appareils et instruments scientifiques; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de son ou d'images; supports de données magnétiques, supports de données électroniques, supports de tonalités en tous genres; machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs.*

723 980 - Refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Refusé pour les produits de la classe 7.*

723 985

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

16 Printed matter.

16 *Imprimés.*

724 148 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

724 565

Liste limitée à:

42 Décoration intérieure, services de dessinateurs d'arts graphiques et de mode; gérance de droits d'auteur; exploitation de brevets; concession de licences de propriété intellectuelle; informations sur la mode; accompagnement en société; services de reporters; bureaux de rédaction; services d'échange de correspondance; photographie; imprimerie; protection civile; accompagnement (escorte); ouverture de serrures; services de contentieux; agences de détectives; services juridiques.

A supprimer de la liste:

12 Véhicules de locomotion, y compris camions, de voyage, voitures de sport, bicyclettes; éléments constitutifs fonctionnels pour véhicules, compris dans cette classe; housses pour sièges de véhicules.

Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 25, 28, 35, 36 et 41.

724 726 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

724 743 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

724 756

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils de téléphonie, centraux téléphoniques, répondeurs automatiques.

35 Services de réponse téléphonique pour abonnés absents, services de transcription de communications.

38 Services de télécommunications.

9 *Telephone apparatus, telephone switchboards, automatic answering machines.*

35 *Telephone answering services for unavailable subscribers, transcription of communications.*

38 *Telecommunication services.*

724 758

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.

5 Produits pharmaceutiques, substances diététiques à usage médical.

3 *Perfumery, essential oils, cosmetics.*

5 *Pharmaceutical products, dietetic substances adapted for medical use.*

724 801

Liste limitée à:

11 Appareils de climatisation; installations de climatisation.

724 838

A supprimer de la liste:

9 Appareils et instruments scientifiques, géodésiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), d'enseignement.

25 Chaussures.

724 845

Liste limitée à:

11 Appareils de climatisation; installations de climatisation.

724 932 - Refusé pour tous les produits des classes 7, 9 et 41. / *Refusal for all products in classes 7, 9 and 41.*

724 945

A supprimer de la liste:

7 Machines pour monter et démonter les pneus; éleveurs; vulcanisateurs pour pneus et chambres à air.

Refusé pour tous les produits de la classe 9.

725 005

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

Refusé pour tous les produits de la classe 9.

725 379

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

11 Appareils d'éclairage, de séchage, de ventilation, installations sanitaires.

11 *Apparatus for lighting, drying, ventilation, sanitary installations.*

725 537

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

26 Boucles (accessoires d'habillement), badges ornementaux.

26 *Buckles (clothing accessories), ornamental badges.*

CU - Cuba / Cuba

717 610 - Refusé pour les produits de la classe 21. / *Refusal for the goods in class 21.*

CZ - République tchèque / Czech Republic

716 299

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

6 Matériaux de construction en aluminium et en alliages d'aluminium.

6 *Construction materials made of aluminium and aluminium alloys.*

DE - Allemagne / Germany

720 371

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use.*

723 212 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 38 et 42. / *Refusal for all products and services in classes 9, 16, 35, 38 and 42.*

725 553 - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

725 574 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

725 803 - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

726 222

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

25 Casquettes, chapeaux, débardeurs; survêtements, sweat-shirts; tee-shirts.

25 *Caps, hats, tank tops; tracksuits, sweat shirts; tee-shirts.*

727 429 - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

727 491

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

3 Préparations de lavage et pour blanchir; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

1 *Chemical products for industrial use.*

3 *Washing and bleaching preparations; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps.*

727 561

Delete from list / A supprimer de la liste:

42 Sale of goods, including wholesale and retail.

42 *Vente de marchandises, notamment vente en gros et au détail.*

727 575

Delete from list / A supprimer de la liste:

3 Washing and bleaching preparations; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; disinfectants.

5 Disinfectants.

3 *Produits de lavage et de blanchiment; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; désinfectants.*

5 *Désinfectants.*

DK - Danemark / Denmark

717 879 - Refusé pour all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

EG - Égypte / Egypt

2R224 757

A supprimer de la liste:

5 Préparations à base de germes de blé, stimulants de toutes sortes, boissons, aliments diététiques, produits pharmaceutiques, produits vétérinaires.

716 934

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

33 Vins, boissons alcooliques et liqueurs.

33 *Wines, alcoholic beverages and liqueurs.*

717 172

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

9 Appareils et instruments électriques.

1 *Chemicals for industry.*

9 *Electric apparatus and instruments.*

717 478

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Papier et carton.

35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons, services d'abonnement de journaux pour les tiers, conseils, informations ou renseignements d'affaires, comptabilité, reproduction de documents, bureaux de placements, gestion de fichiers informatiques, organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

41 Édition.

16 *Paper and cardboard.*

35 *Advertising; business management; business administration; office tasks; distribution of brochures and samples; newspaper subscription services for others; business advice or information; accounting; document reproduction; recruitment agencies; computerized file management; organizing of business or advertising exhibitions.*

41 *Publishing.*

717 557

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Papier et carton, imprimés.

35 Publicité, gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour les tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placements; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

16 *Paper and cardboard, printed material.*

35 *Advertising; business management; business administration; office tasks; distribution of brochures and samples; newspaper subscription services for others; business advice or information; accounting; document reproduction; recruitment agencies; computerized file management; organizing of business or advertising exhibitions.*

719 744

A supprimer de la liste:

3 Savons.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes, peaux d'animaux, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, fouets et sellerie.

23 Fils à usage textile.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes.

25 Vêtements.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets, boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

720 015

A supprimer de la liste:

4 Carburants et lubrifiants.

722 249

A supprimer de la liste:

16 Imprimés.

35 Aide aux entreprises industrielles, commerciales, publicité et affaires.

36 Assurances et finances, gérance de portefeuille, prêts sur gage, recouvrement de créances, émission de chèques de voyage et de lettres de crédit, gérance d'immeubles.

41 Education et divertissement, édition de livres et de revues.

723 373

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, dentifrice; produits cosmétiques et de maquillage.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, ornements, bijouterie, horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, porte-documents, parapluies, parasols et cannes, fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, dentifrice; cosmetic and make-up products.*

14 *Precious metals and their alloys and goods of these materials or coated therewith, ornaments, jewellers' goods, timepieces and chronometric instruments*

18 *Leather and imitation leather, goods made of these materials, document holders, umbrellas, parasols and walking sticks, whips and saddlery.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

28 *Games, toys.*

723 577

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires, affaires immobilières.

35 *Advertising, management of commercial affairs, commercial administration, office tasks.*

36 *Insurance, financial affairs, monetary transactions, property dealings.*

724 698

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils d'enregistrement, de signalisation, d'optique.

16 Imprimés, livres, articles pour reliures, photographies, matières plastiques pour l'emballage.

38 Services de diffusion, de télécommunication, tous destinés à la radio et à la télévision, agences de presse.

41 Divertissement, location de films cinématographiques, services de studios d'enregistrement.

9 *Recording, signalling, optical apparatus.*

16 *Printed material, books, bookbinding material, photographs, plastic packaging materials.*

38 *Broadcasting services, telecommunication services, all intended for the radio and television, press agencies.*

41 *Entertainment, rental of cinematographic films, recording studio services.*

725 191

A supprimer de la liste:

4 Lubrifiants.

725 988

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

726 149

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Aliments pour bébé.

30 Gâteaux, riz, sauces, sauces à salades, thé.

5 *Baby food.*

30 *Cakes, rice, sauces, salad dressings, tea.*

727 121

A supprimer de la liste:

- 3 Cosmétiques, crèmes dépilatoires.

727 706A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 35 Publicité.
- 36 Assurances.
- 38 Communications.
- 35 Advertising.
- 36 Insurance.
- 38 Communications.

728 607A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations pour les soins du corps et de la beauté, crèmes pour la peau sous forme liquide et solide, déodorants pour le corps, produits moussants pour le bain et produits pour la douche, préparations chimiques pour le soin, le traitement et pour donner du style aux cheveux, dentifrices et eaux-dentifrices non médicinaux.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, body and beauty care preparations, skin creams in liquid and solid form, deodorants for personal use, foaming bath and shower products, chemical preparations for hair care, treatment and styling, non-medicated dentifrices and mouthwashes.*

728 607A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations pour les soins du corps et de la beauté, crèmes pour la peau sous forme liquide et solide, déodorants pour le corps, produits moussants pour le bain et produits pour la douche, préparations chimiques pour le soin, le traitement et pour donner du style aux cheveux, dentifrices et eaux-dentifrices non médicinaux.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, body and beauty care preparations, skin creams in liquid and solid form, deodorants for personal use, foaming bath and shower products, chemical preparations for hair care, treatment and styling, non-medicated dentifrices and mouthwashes.*

728 709

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations pour les soins du corps et de la beauté, crèmes pour la peau sous forme liquide et solide, déodorants pour le corps, produits moussants pour le bain et produits pour la douche, préparations chimiques pour le soin, le traitement et pour styliser les cheveux, dentifrices et eaux-dentifrices non médicinaux.

728 709

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations pour les soins du corps et de la beauté, crèmes pour la peau sous forme liquide et solide, déodorants pour le corps, produits moussants pour le bain et produits pour la douche, préparations chimiques pour le soin, le traitement et pour styliser les cheveux, dentifrices et eaux-dentifrices non médicinaux.

729 248A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 12 Véhicules à commande.
- 12 Controlled vehicles.

ES - Espagne / Spain**662 515** - Refusé pour les produits de la classe 9.**FI - Finlande / Finland****538 937** - Refused for all the goods in class 6. / *Refusé pour les produits de la classe 6.***708 904**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Medical information accessible over global communication networks.

42 *Informations médicales accessibles à partir de réseaux mondiaux de communication.*

Refused for all the services in class 38. / *Refusé pour les services de la classe 38.*

714 723 - Refused for all the goods in classes 6, 7, 11 and 17. / *Refusé pour les produits des classes 6, 7, 11 et 17.*

715 316Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 39 Services in the field of transport.

- 39 *Services en matière de transport.*

Refused for all the services in classes 37, 38 and 42. / *Refusé pour les services des classes 37, 38 et 42.*

715 327Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 39 Services in the field of transport.

- 39 *Services en matière de transport.*

Refused for all the services in classes 37, 38 and 42. / *Refusé pour les services des classes 37, 38 et 42.*

FR - France / France**729 805**A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, produits de parfumerie, cosmétiques, lotions capillaires, produits pour bains de bouche (compris dans cette classe).

- 21 Verrerie, bouteilles (comprises dans cette classe).

- 29 Lait et produits laitiers, huiles alimentaires.

30 Boissons au café et au cacao, vinaigres, sauces (condiments).

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool, boissons aux fruits et jus de fruits.

33 Boissons alcoolisées, notamment vin, spiritueux (à l'exception de bières).

3 *Soaps, perfumery goods, cosmetics, hair lotions, mouthwashes (included in this class).*

- 21 *Glassware, bottles (included in this class).*

- 29 *Milk and dairy products, edible oils.*

30 *Coffee and cocoa beverages, vinegar, sauces (condiments).*

32 *Beers, mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages, fruit drinks and fruit juices.*

33 *Alcoholic beverages, especially wine, spirits (excluding beers).*

730 032A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires, affaires immobilières.

35 *Advertising; management of commercial affairs; commercial administration; office tasks.*

36 *Insurance, financial dealings, monetary transactions, property business.*

730 258A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 33 Vins.

- 33 *Wines.*

730 781A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 21 Bouteilles.

- 21 *Bottles.*

730 969

A supprimer de la liste:

33 Vins.

730 987

A supprimer de la liste:

30 Préparations végétales remplaçant le café.

731 017

A supprimer de la liste:

5 Produits pour incontinents compris dans cette classe, produits de soins corporels.

GB - Royaume-Uni / United Kingdom**R443 128**

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Products and pharmaceutical specialities; but not including any such goods in the nature of fungicides.

5 *Produits et spécialités pharmaceutiques; à l'exception des produits de type fongicides.*

590 663 - Accepted for all the goods and services in classes 16 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 38.*

708 693

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machines tools, engines (excluding engines for land vehicles); coupling and transmission components (excluding those for land vehicles); agricultural implements; egg incubators.

9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (verification), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data-processing equipment and computers; fire-extinguishers.

7 *Machines-outils, moteurs (hormis ceux destinés aux véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (hormis ceux destinés aux véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses à œufs.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, d'arpentage, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation (vérification), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41 et 42.*

711 167

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Temperature control devices, fire-extinguishers, emergency triangles, directional compasses for automobiles, aerials for automobiles, car radios, self-regulating fuel pumps.

9 *Thermostats, extincteurs, triangles avertisseurs, boussoles pour automobiles, antennes pour automobiles, autoradios, pompes autorégulatrices à combustible.*

Accepted for all the goods in classes 1, 3, 4, 7, 11, 12 and 27. / *Admis pour les produits des classes 1, 3, 4, 7, 11, 12 et 27.*

729 472 - Accepted for all the services in class 35 but minus the class 36. / *Admis pour les services de la classe 35 mais pas de la classe 36.*

735 309

List limited to / *Liste limitée à:*

30 Sauces, including salad dressings, fruit sauces, ketchup, horseradish, capers; marzipan, nougat, marzipan and nougat products; pralines, including filled pralines; sugar, confectionery, sweets, namely boiled peppermint and fruit sweets, chews, lollipops, chewing gum, rice, tapioca, artificial coffee; flour and cereal products, kernel cereals, namely rice, wheat, oats, barely, rye, millet, maize and buckwheat, the aforementioned goods also in the form of mixtures and other preparations, in particular wheat bran, wheat germ, maize meal, maize semolina, linseeds, muesli and muesli bars (mainly of cereal flakes, dried fruit, nuts), cereals, popcorn; pizzas; blancmanges; bread, bread rolls, pastry and confectionery; pasta and wholemeal pasta, in particular noodles; edible ice cream; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt; mustard; vinegar; spices, mixed spices, pepper corns; savoury biscuits, crisps, snacks, included in this class; dry and liquid ready-to-serve meals, mainly consisting of one or more of the following goods: pasta, rice and also containing where applicable meat, fish, vegetables, prepared fruit and cheese, all the aforesaid goods (where possible) also frozen or preserved, sterilised or homogenized; savoury pastries, crisps of cereals; nougat and milk and/or fats.

30 *Sauces, notamment sauces à salade, sauces aux fruits, ketchup, raifort, câpres; massepain, nougat, produits de massepain et de nougat; pralines, ainsi que pralines fourrées; sucre, confiseries, bonbons, notamment bonbons à la menthe et aux fruits à sucer, bonbons à mâcher, sucettes, gomme à mâcher, riz, tapioca, succédanés de café; farines et produits de céréales, céréales en grains, à savoir riz, blé, avoine, orge, seigle, millet, maïs et sarrasin, les produits précités également sous forme de mélanges et d'autres préparations, notamment son de blé, germes de blé, farine de maïs, semoule de maïs, graines de lin, muesli et barres de muesli (comprenant principalement des flocons de céréales, fruits secs, fruits oléagineux), céréales, popcorn; pizzas; blancs-mangers; pain, petits pains, pâtisseries et confiseries; pâtes alimentaires et pâtes alimentaires complètes, notamment nouilles; crèmes glacées; miel, sirop de mélasse; levure, levure chimique; sel; moutarde; vinaigres; épices, épices mélangées, poivre en grains; biscuits salés, chips, aliments à grignoter, compris dans cette classe; repas secs et liquides prêts à consommer, se composant essentiellement d'un ou plusieurs des produits suivants: pâtes alimentaires, riz et comprenant aussi, selon la recette, de la viande, du poisson, des légumes, des fruits apprêtés et du fromage, tous les produits précités (dans la mesure du possible) également congelés ou conservés, sous forme stérilisée ou homogénéisée; feuilletés salés, chips de céréales; nougat et lait et/ou graisses.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 28, 29, 31, 32, 35 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 28, 29, 31, 32, 35 et 41.*

735 479

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising and publicity, dissemination of publicity material; employment agencies and advisory services concerning personnel and personnel affairs; dispatching of personnel; drawing-up of statistics; accounting; auctioneering; commercial information; market canvassing; marketing research and marketing studies; shop window dressing; business management and organization consultancy; office machines and equipment rental; document reproduction; organization of commercial trade exhibitions.

35 *Annonces publicitaires et publicité, diffusion de matériel publicitaire; bureaux de placement et prestation de conseils en matière de personnel et de questions de personnel; affectation de personnel; élaboration de statistiques; compta-*

bilité; vente aux enchères; information commerciale; prospection de nouveaux marchés; recherche et étude en marketing; décoration de vitrines; services de conseiller en gestion et organisation d'entreprise; location de machines et d'équipements de bureau; reproduction de documents; organisation de salons commerciaux professionnels.

Accepted for all the goods and services in classes 16, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 41 et 42.*

735 485 - Accepted for all the goods and services in classes 6 and 37. / *Admis pour les produits et services des classes 6 et 37.*

735 610

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations.

5 *Produits à usage pharmaceutique, vétérinaire et hygiénique.*

Accepted for all the goods in class 3. / *Admis pour les produits de la classe 3.*

735 746

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical apparatus and instruments for surface assemblage of printed circuit cards, photographic, cinematographic and optical apparatus and instruments as well as apparatus and instruments for inspection, weighing, measuring, signalling, checking, supervision (not for medical purposes); electrical and electronic apparatus and instruments for locating, checking, supervision and assemblage of printed circuit cards, interfaces for communication and steering of industrial process controllers and automatic machines for assemblage; databases for steering of industrial process controllers and automatic machines for assemblage; bar code readers and bar code labels (coded) for reading of communication systems for machines.

42 Leasing of access time to data bases.

9 *Appareils et instruments électriques pour l'assemblage de surfaces de cartes de circuits imprimés, appareils et instruments photographiques, cinématographiques et optiques ainsi qu'appareils et instruments de vérification, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle, de supervision (non à usage médical), appareils et instruments électriques et électroniques de repérage, de vérification, de supervision et d'assemblage de cartes de circuits imprimés, interfaces pour la transmission et pour le guidage d'appareils de commande automatique de processus industriels et de machines automatiques d'assemblage; bases de données enregistrées destinées au pilotage d'appareils de commande automatique de processus industriels et de machines automatiques d'assemblage; lecteurs de code à barres et étiquettes de code à barres (codées) pour la lecture de systèmes de transmission pour machines.*

42 *Location de temps d'accès à des bases de données.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 16, 38 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 16, 38 et 41.*

735 791

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Signaling, monitoring, remote monitoring, checking (inspection), access control, detection, alarm and remote control apparatus and instruments; telephone, telecommunication, intercommunication and interphony appliances and instruments; computer, data communication, optical, photographic, cinematographic, video, radio, television, measuring and teaching appliances and instruments; appliances for recording, sending, transmitting, broadcasting, receiving, reproducing, reading and displaying sounds, images and data; magnetic, optical, electronic and digital recording media, prerecorded or not; recorded computer programs, electronic components; modular instrumentation and instruments, for the supply of electric current, electric current channeling, supply, distribution, conversion, storage, regulating or control; apparatus for testing electrical current and its characteristics; protection devices for

personal use against accidents; clothing and footwear for protection from accidents; protective helmets, masks, goggles and visors.

9 *Appareils et instruments de signalisation, contrôle, contrôle à distance, surveillance (inspection), contrôle d'accès, détection, alarme et commande à distance; appareils et instruments téléphoniques, de télécommunication, d'intercommunication et d'interphonie; appareils et instruments informatiques, télématiques, optiques, photographiques, cinématographiques, vidéo, de radio, de télévision, de mesure et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, l'émission, la transmission, la diffusion, la réception, la reproduction, la lecture et l'affichage de sons, d'images et de données; supports d'enregistrement magnétiques, optiques, électroniques, numériques, préenregistrés ou non; programmes informatiques enregistrés, composants électroniques; appareillages et instruments modulaires, pour l'alimentation en courant électrique, la conduite, la distribution, la répartition, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils testeurs du courant électrique et de ses caractéristiques; dispositifs de protection personnelle contre les accidents; vêtements et chaussures de protection contre les accidents; casques de protection, masques, lunettes de protection et visières.*

Accepted for all the goods in classes 11 and 16. / *Admis pour les produits des classes 11 et 16.*

735 827 - Accepted for all the services in classes 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 41 et 42.*

735 830 - Accepted for all the services in classes 35 and 41. / *Admis pour les services des classes 35 et 41.*

735 880

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

35 Electronic commerce.

35 *Commerce électronique.*

Accepted for all the services in classes 36, 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 36, 38 et 42.*

735 886 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 38, 41, 42 and in class 9 for the specifications as filed minus the term "electric". / *Admis pour les produits et services des classes 16, 38, 41, 42 et de la classe 9 sauf le terme "électriques".*

735 902

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (verification), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data-processing equipment and computers; fire-extinguishers.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (vérification), de sauvetage et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, extincteurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 10, 36 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 10, 36 et 42.*

735 954 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques.*

735 971 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

735 973 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

735 974 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

735 975 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

735 976 - Accepted for all the goods in class 28. / *Admis pour les produits de la classe 28.*

736 000 - Accepted for all the goods and services in classes 1, 6, 7, 21 and 39. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 6, 7, 21 et 39.*

736 068 - Accepted for all the services in classes 35, 39 and 42. / *Admis pour les services des classes 35, 39 et 42.*

736 094 - Accepted for all the goods in class 7. / *Admis pour les produits de la classe 7.*

736 164 - Accepted for all the goods and services in classes 33, 34 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 33, 34 et 41.*

736 191

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electrical apparatus and instruments (included in this class).

9 *Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe).*

Accepted for all the goods in classes 12, 14, 18, 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 12, 14, 18, 25 et 28.*

736 263

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

30 Confectionery.

30 *Confiserie.*

736 272

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

7 Machines not included in other classes.

9 Electric apparatus and instruments not included in other classes.

7 *Machines comprises dans cette classe.*

9 *Appareils et instruments électriques compris dans cette classe.*

Accepted for all the goods in class 8. / *Admis pour les produits de la classe 8.*

736 295 - Accepted for all the goods in classes 9 and 16. / *Admis pour les produits des classes 9 et 16.*

736 309 - Accepted for all the services in class 38. / *Admis pour les services de la classe 38.*

736 347 - Accepted for all the services in classes 37 and 42. / *Admis pour les services des classes 37 et 42.*

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electronic apparatus.

9 *Appareils électroniques.*

736 349 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric and electronic apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques.*

736 385 - Accepted for all the goods in class 3. / *Admis pour les produits de la classe 3.*

736 407 - Accepted for all the goods in class 21. / *Admis pour les produits de la classe 21.*

736 441

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; magnetic recording media, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers; fire-extinguishers; video games, computer games; recorded magnetic tapes, magnetic disks, magnetic wires and filaments; compact disk players; compact disks, interactive compact disks; sunglasses, eyewear, cases and chains for sunglasses and glasses; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; computers, data processing apparatus; teaching and instruction apparatus; modems; acoustic couplers; floppy disc drives; computer printers and plotters; bar code readers; visual display consoles; data entry keyboards; computer memory apparatus; computer interface apparatus; computer data entry and transfer apparatus; mouse pads; optical disks, computer programs; entertainment and games devices designed to be used with only a television set, automatic coin-operated amusement machines; calculators; loudspeakers, video cameras, cameras, video players for cameras, videotapes; sound recording media; facsimile transmitting apparatus; telecommunication apparatus and instruments; photocopying apparatus and equipment; photographic equipment, cameras, projection appliances, projection screens; exposed films, flash lamps, batteries; magnets; video films, mobile telephones, pagers, integrated circuits, smart-cards, laptop computers; parts and accessories for all the above goods included in this class.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; extincteurs; jeux vidéo, jeux d'ordinateur; bandes magnétiques enregistrées, disques magnétiques, fils et filaments magnétiques; lecteurs de disques compacts; disques compacts, disques compacts interactifs; lunettes de soleil, lunettes, étuis et chaînettes pour lunettes de soleil et lunettes; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; ordinateurs, appareils pour le traitement de l'information; appareils d'enseignement et d'instruction; modems; coupleurs acoustiques; lecteurs de disquettes; imprimantes d'ordinateur et tables traçantes (traceurs); lecteurs de codes-barres; consoles de visualisation; claviers pour l'entrée des données; appareils de mémoire informatique; dispositifs d'interface informatique; appareils de saisie et de transfert des données informatiques; tapis de souris; disques optiques, programmes informatiques; appareils de divertissement et de jeu conçus pour être uniquement utilisés avec un récepteur de télévision, jeux automatiques (machines) à prépaiement; machines à calculer; haut-parleurs, caméras vidéo, appareils photographiques, magnétoscopes pour caméras, bandes vidéo; supports d'enregistrements sonores; appareils de transmission de télécopies; appareils et instruments de télécommunication; appareils et équipements de photocopie; équipement photographique, caméras, appareils de projection, écrans de projection; films impressionnés, lampes flash, batteries; aimants; films vidéo, téléphones portables, bips, circuits intégrés, cartes à mémoire ou à microprocesseur, ordinateurs portables; pièces et accessoires des produits précités, compris dans cette classe.*

Accepted for all the goods and services in classes 12, 14, 16, 18, 25, 28, 30, 32, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 12, 14, 16, 18, 25, 28, 30, 32, 41 et 42.*

736 442 - Accepted for all the services in classes 35, 38, 41 and 42; accepted for all the goods in class 9 with the term "electrical" deleted from line 2 of the specification. / *Admis pour les*

services des classes 35, 38, 41 et 42; admis pour les produits de la classe 9 sans le terme "électrique" qui a été supprimé du descriptif.

736 470 - Accepted for all the goods and services in classes 16, 35 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35 et 38.*

736 475

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Building and design planning consultancy; services of engineers; technical consultancy and surveying (engineer's services).

42 *Services de consultant en projet de développement et de construction; services d'ingénierie; étude et conseil techniques (travaux d'ingénieurs).*

Accepted for all the goods in classes 7 and 16. / *Admis pour les produits des classes 7 et 16.*

736 503

List limited to / *Liste limitée à:*

10 Ophthalmological implements and devices.

10 *Dispositifs et instruments d'ophtalmologie.*

736 519 - Accepted for all the goods in class 14. / *Admis pour les produits de la classe 14.*

736 558 - Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

736 561

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments électriques.*

Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

736 562

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Rental of temporary rooms.

42 *Services de location de salle pour une période déterminée.*

736 565

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education, training; organisation of training, seminars, congresses and other meetings, particularly in the field of medicine; organisation and running of fairs, trade fairs and exhibitions for cultural purposes.

42 Medical assistance; health and beauty care.

41 *Éducation, formation; organisation de formations, séminaires, congrès et autres réunions, notamment dans le domaine médical; organisation et tenue de salons, foires commerciales et expositions professionnelles à des fins culturelles.*

42 *Assistance médicale; soins médicaux et esthétiques.*

736 568

List limited to / *Liste limitée à:*

38 Broadcasting of radio and television programs.

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

41 Publishing, editing, loaning and distribution of books, newspapers, reviews and other periodicals, in printed or electronic form.

38 *Emission de programmes à la radio et à la télévision.*

41 *Publication, édition, prêt et distribution de livres, journaux, revues et autres périodiques, sous forme imprimée ou électronique.*

Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

736 575 - Accepted for all the goods in classes 3, 14, 16 and 26. / *Admis pour les produits des classes 3, 14, 16 et 26.*

736 636 - Accepted for all the goods and services in classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 27, 28, 29, 30, 32, 33 and 37. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 27, 28, 29, 30, 32, 33 et 37.*

736 646 - Accepted for all services in classes 35, 36, 37, 38, 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 35, 36, 37, 38, 41 et 42.*

736 668

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; market study, opinion polling, marketing research.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; étude de marché, sondage d'opinion, analyse de marché.*

Accepted for all the services in classes 36, 38, 39, 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 36, 38, 39, 41 et 42.*

736 703 - Accepted for all the goods and services in classes 5 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 5 et 38.*

736 718

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Telephones, videophones, voice boxes, dialing devices, domestic telephone systems, private automatic branch exchanges; photocopiers; telecommunication networks consisting of exchange and transmission equipment, individual modules and components of such equipment such as power supply units, transmission media such as telecommunication cables and optical fibres and pertinent connection elements, wireless transmission media such as infrared and radio communication; parts of all aforementioned apparatus and devices; installations composed of a combination of the aforementioned apparatus and devices.

9 *Téléphones, visiophones, boîtes vocales, dispositifs de numérotation, systèmes téléphoniques internes, installations automatiques d'abonné avec postes supplémentaires; photocopieuses; réseaux de télécommunication constitués de matériel de central et de transmission, de leurs modules individuels et de leurs composants tels que systèmes d'alimentation électrique, moyens de transmission tels que câbles de télécommunication et fibres optiques ainsi qu'éléments de raccordement correspondants, modes de transmission sans fil tels que port infrarouge et communication radiophonique; pièces de tous les appareils et dispositifs précités; installations constituées d'une combinaison des appareils et dispositifs précités.*

Accepted for all the services in classes 37, 38, 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 37, 38, 41 et 42.*

736 948 - Accepted for all the goods and services in classes 9, 16 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 16 et 42.*

HU - Hongrie / Hungary

632 451 - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

660 681 - Refusé pour tous les produits des classes 4, 7, 8, 9 et 17. / *Refusal for all goods in classes 4, 7, 8, 9 and 17.*

716 817 - Refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Refusal for all goods in class 14.*

716 819 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

716 963 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

717 129 - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

717 133 - Refusé pour tous les produits et services des classes 6, 9, 11, 16, 37 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 6, 9, 11, 16, 37 and 42.*

717 210 - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

717 232 - Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all goods in class 11.*

717 263 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5. / *Refusal for all products in classes 3 and 5.*

717 285 - Refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for all products in class 32.*

717 329 - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

717 379 - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

717 500 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 42. / *Refusal for all services in classes 35 and 42.*

718 460 - Refusé pour tous les produits et services des classes 25 et 35.

718 496 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

718 586 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

718 606 - Refusé pour tous les services de la classe 39. / *Refusal for all services in class 39.*

718 708 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

718 733 - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25. / *Refusal for all goods in classes 18 and 25.*

718 882 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 35 and 41.*

IS - Islande / *Iceland*

725 843 - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

729 700

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Advisory services relating to the services mentioned in classes 37, 38, 39 and relating to education, provision of training, entertainment, sporting and cultural activities.

42 *Services de conseil se rapportant aux services mentionnés dans les classes 37, 38 et 39 et ayant trait à l'éducation, à l'organisation d'activités de formation, de divertissement, d'activités sportives et culturelles.*

729 701

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Advisory services relating to the services mentioned in classes 37, 38, 39 and relating to education, provision of training, entertainment, sporting and cultural activities.

42 *Services de conseil se rapportant aux services mentionnés dans les classes 37, 38 et 39 et ayant trait à l'éducation, à l'organisation d'activités de formation, de divertissement, d'activités sportives et culturelles.*

JP - Japon / *Japan*

727 345

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

33 Alcoholic beverages (except beer).

33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).*

KG - Kirghizistan / *Kyrgyzstan*

710 468

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

5 *Disinfectants, products for the destruction of vermin; fungicides, herbicides.*

717 478

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

37 Construction et réparation.

37 *Construction and repair.*

718 067 - Refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Refusal for all goods in class 29.*

718 915

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations.*

719 195

A supprimer de la liste:

28 Jeux, jouets.

719 864 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 38 et 42. / *Refusal for all products and services in classes 9, 16, 38 and 42.*

720 133 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

KZ - Kazakhstan / *Kazakhstan*

573 732 - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 3. / *Refusal for all goods in classes 1 and 3.*

716 506

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Restauration; exploitation d'un bar.

42 *Restaurant services (food services); operation of a bar.*

Refusé pour tous les produits des classes 32 et 33. / *Refusal for all goods in classes 32 and 33.*

716 558 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

LV - Lettonie / *Latvia*

627 390 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 35.*

MD - République de Moldova / *Republic of Moldova*

716 945

A supprimer de la liste:

5 Préparations pharmaceutiques pour le traitement de l'arthrite.

Admis pour tous les produits de la classe 10.

716 963

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Arachides séchées, grillées et/ou salées, pommes chips, pommes allumettes.

30 Farine de pommes de terre à usage alimentaire, produits céréaliers, pain et produits de boulangerie; crackers; biscuits de longue conservation, en particulier biscuits durs et biscuits tendres.

29 *Desiccated, roasted and/or salted peanuts, potato chips, potato sticks.*

30 *Potato flour for food, cereal products, bread and bakery products; crackers; biscuits suitable for long-term storage, in particular hard and soft biscuits.*

717 004

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

25 Pardessus, surtouts, vestes, manteaux, pantalons, jupes, robes, chemises, gilets, shorts, chapeaux, à l'exception des produits précités en cuir ou avec des éléments en cuir.

25 *Overcoats, topcoats, jackets, coats, trousers, skirts, dresses, shirts, vests, shorts, hats, with the exception of the aforesaid goods made of leather or with elements made of leather.*

717 058

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons de toilette, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour nettoyer, entretenir et embellir la peau, le cuir chevelu et les cheveux, déodorants.

3 *Toilet soaps, perfumery goods, essential oils, cosmetics, products for cleaning, grooming and embellishing the skin, scalp and hair, deodorants.*

717 113

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

25 Vêtements pour hommes, femmes et enfants, y compris les vêtements pour le sport, coiffures, gants (habillement), fourrures (habillement), vestes, manteaux, pantalons, robes, jupes, chasubles, chemises, tee-shirt, pull-overs, vêtements en tricot et en jersey, vêtements imperméables, vêtements en cuir, maillots de bain, peignoirs de bain, cravates, sous-vêtements (y compris les bas et les collants), tabliers (vêtements), blouses, bretelles, caleçons, caleçons de bain, jersey (vêtements), pyjamas.

25 *Clothing for men, women and children, including sportswear, headwear, gloves (clothing), furs (clothing), jackets, coats, trousers, dresses, skirts, chasubles, shirts, tee-shirts, jumpers, jersey and knitted clothing, waterproof garments, leather clothing, swimsuits, bath robes, ties, under-clothing (including stockings and tights), aprons (clothing), overalls, suspenders, boxer shorts, bathing trunks, jersey (clothing), pyjamas.*

717 207

A supprimer de la liste:

5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, produits et médicaments, substances et sirops pour la médecine humaine, à l'exception des produits destinés au traitement des voies respiratoires.

717 245 - Admis pour tous les produits de la classe 5; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in class 5; refusal for all goods in class 3.*

718 243

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Parfumeries, huiles essentielles, cosmétiques, préparations pour soigner, teindre, colorer, décolorer, fixer et pour onduler les cheveux de façon permanente.

3 *Perfumery goods, essential oils, cosmetics, preparations for treating, dyeing, coloring, bleaching, styling and perming hair.*

Admis pour tous les produits et services des classes 21 et 42. / *Accepted for all goods and services in classes 21 and 42.*

MK - Ex-République yougoslave de Macédoine /***The former Yugoslav Republic of Macedonia***

723 621 - Refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Refusal for all goods in class 29.*

MN - Mongolie / Mongolia

716 341 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

716 819 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

720 454 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all products in class 25.*

NO - Norvège / Norway**717 889**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Services of engineers; services of medical, bacteriological or chemical laboratories; services of opticians; services of physicists; services of interpreters; computer programming; technical surveys; investigations after persons;

investigations concerning legal affairs; photography; technical and legal research concerning the protection of industrial property; technical consultation and surveying (engineers' services).

42 *Services d'ingénieurs; services de laboratoires médicaux, bactériologiques ou chimiques; services d'opticiens; services de physiciens; services d'interprètes; programmation informatique; expertises techniques; enquêtes sur des personnes; enquêtes concernant des affaires juridiques; photographie; recherches techniques et juridiques en matière de protection de la propriété industrielle; conseils et expertises techniques (travaux d'ingénieurs).*

720 521

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical products; dietetic products for medical use; baby food.

30 Tea, tea drinks, cocoa in liquid and powdered form, sugar, dextrose, rice, tapioca, sago, flour, semolina, cereal flakes, linseed, cereal preparations (except animal food), bread, biscuits, cakes, bakery products suitable for storing; snack products, cakes and pastries, pasta, chocolate, confectionery (sweets), dextrose preparations, preparations from bee products; prepared and partially prepared dishes essentially consisting of cereal preparations, rice and/or pasta; sweet dishes and desserts mainly consisting of sugar, cocoa, chocolate and/or starch, with milk and fruits; muesli and bars, mainly consisting of cereal, fruits, nuts and/or sugar; prepared and partially prepared food consisting of bran, including bakery products; all goods also as frozen products; all aforementioned goods especially for dietetic purposes.

31 Fresh fruits and vegetables; all aforementioned goods especially for dietetic purposes.

5 *Produits pharmaceutiques; produits diététiques à usage médical; aliments pour bébés.*

30 *Thé, boissons à base de thé, cacao liquide ou en poudre, sucre, dextrose, riz, tapioca, sagou, farine, semoule, flocons de céréales, graines de lin, préparations à base de céréales (hormis les aliments pour animaux), pain, biscuits, gâteaux, produits de boulangerie de conservation; en-cas, gâteaux et pâtisseries, pâtes alimentaires, chocolat, confiserie (bonbons), préparations à base de dextrose, préparations à base de produits de l'apiculture; plats semi-finis et finis composés essentiellement de préparations aux céréales, riz et/ou pâtes; mets sucrés et desserts composés essentiellement de sucre, cacao, chocolat et/ou féculé, au lait et aux fruits; muesli et barres, composés essentiellement de céréales, fruits, fruits oléagineux et/ou sucre; aliments partiellement ou totalement préparés constitués de son, notamment produits de boulangerie; tous ces produits également sous forme de produits congelés; tous les produits précités spécialement à usage diététique.*

31 *Fruits et légumes frais; tous les produits précités spécialement à usage diététique.*

723 590

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Computer games and video games, included in this class; hardware and computer software, compact discs, cd-roms, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images, processors.

9 *Jeux informatiques et vidéo, compris dans cette classe; matériel informatique et logiciels, disques compacts, CD-ROM, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images, processeurs.*

726 690

List limited to / *Liste limitée à:*

6 Works of art of common metal.

9 Calculating machines, namely pocket calculators.

14 Jewellery and timepieces made of base metals; key rings.

18 Articles made of leather or of imitation leather, namely handbags, rucksacks and other cases not adapted to the products they are intended to contain, as well as small leather

goods, in particular purses, wallets, key cases, trunks and suitcases, umbrellas, parasols and walking sticks.

21 Glassware, porcelain and earthenware included in this class; combs, sponges and brushes (except paintbrushes); cleaning equipment; electric toothbrushes, dental water jets, shaving brushes, powder puffs, eyebrow brushes, eyelash curlers.

25 Clothing, footwear, headwear.

28 Games and toys; gymnastics and sports articles included in this class.

6 Objets d'art en métaux communs.

9 Machines à calculer, à savoir calculatrices de poche.

14 Bijoux et instruments horaires en métaux communs; porte-clés.

18 Produits en cuir ou en imitations cuir, à savoir sacs à main, sacs à dos et autres étuis non adaptés au produit à contenir, ainsi que petits articles en cuir, en particulier porte-monnaie, portefeuilles, étuis porte-clés, malles et valises, parapluies, parasols et cannes.

21 Verrerie, porcelaine et faïence comprises dans cette classe; peignes, éponges et brosses (à l'exception des pinceaux); matériel de nettoyage; brosses à dents électriques, hydropulseurs, blaireaux à barbe, houppettes, brosses à sourcils, modeleurs à cils.

25 Vêtements, chaussures, couvre-chefs.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport compris dans cette classe.

729 692

List limited to / Liste limitée à:

24 Woven fabrics and textile goods not included in other classes; bed and table covers.

24 Tissus et produits textiles compris dans cette classe; couvertures de lit ou de table.

729 983

List limited to / Liste limitée à:

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

36 Financial affairs.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Transactions financières.

729 993

List limited to / Liste limitée à:

29 Milk and milk products.

29 Lait et produits lactés.

PL - Pologne / Poland

486 766 - Refusé pour tous les produits de la classe 19. / *Refusal for all goods in class 19.*

584 129 - Refusé pour tous les produits et services des classes 19 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 19 and 35.*

665 117 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

716 708 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 36, 38 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 36, 38 and 41.*

716 711 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 17. / *Refusal for all goods in classes 9 and 17.*

716 718 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

717 113 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 25. / *Refusal for all goods in classes 3 and 25.*

717 114 - Refusé pour tous les produits de la classe 19. / *Refusal for all goods in class 19.*

717 141 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

717 144

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Location de panneaux publicitaires.

35 Rental of billboards.

717 195 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

717 202 - Refusé pour tous les produits de la classe 33. / *Refusal for all goods in class 33.*

717 218 - Refusé pour tous les produits de la classe 10. / *Refusal for all goods in class 10.*

717 267 - Refusé pour tous les produits de la classe 17.

717 268 - Refusé pour tous les produits de la classe 17.

717 291 - Refusé pour tous les produits des classes 14, 18 et 25.

717 391 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 36. / *Refusal for all services in classes 35 and 36.*

717 445 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

717 576 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 14.

717 622 - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

717 646

A supprimer de la liste:

35 Affaires.

717 691 - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

717 777 - Refusé pour tous les services de la classe 35.

717 779

A supprimer de la liste:

35 Affaires.

717 858 - Refusé pour tous les services de la classe 37. / *Refusal for all services in class 37.*

717 910

A supprimer de la liste:

35 Activité de conseil relative à la gestion des entreprises.

718 044 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

718 115 - Refusé pour tous les produits de la classe 19.

RO - Roumanie / Romania

697 956

A supprimer de la liste:

37 Construction, réparation.

716 925 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

716 977 - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

717 060

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques.

5 Pharmaceutical products.

717 126

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques.

5 Pharmaceutical products.

Refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 29, 30 and 32.*

717 182

A supprimer de la liste:

29 Légumes conservés dans la saumure, dans l'huile, dans le vinaigre, plats déjà préparés, conservés, congelés et surgelés, fruits au sirop et conserves, confiture, légumes cuits et conservés dans l'huile et dans le vinaigre.

30 Pâtisserie.

717 184 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all products in classes 9 and 16.*

717 201 - Refusé pour tous les produits des classes 6, 7, 9, 11 et 12. / *Refusal for all products in classes 6, 7, 9, 11 and 12.*

717 204

A supprimer de la liste:

25 Vêtements.

717 267 - Refusé pour tous les produits de la classe 17.

717 268 - Refusé pour tous les produits de la classe 17.

717 285 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30. / *Refusal for all goods in classes 29 and 30.*

717 291 - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

717 462

A supprimer de la liste:

12 Bateaux pneumatiques.

717 539

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

20 Meubles, produits en matières plastiques, à savoir meubles, garnitures de fenêtres et de portes.

20 *Furniture, goods of plastic materials, namely furniture, window and door fittings.*

717 540

A supprimer de la liste:

9 Appareils électriques ménagers, en particulier fers à repasser électriques, aspirateurs et cireuses.

717 560 - Refusé pour tous les produits et services des classes 5 et 42. / *Refusal for all products and services in classes 5 and 42.*

717 584

Liste limitée à / *List limited to:*

16 Fournitures pour l'écriture et le dessin; stylos, crayons, produits de recouvrement et pointes correspondantes, stylos à dessin et pointes correspondantes connues également sous le nom de "rapidos".

16 *Fillers and tips thereof, pens for drawing and tips thereof known also under the name of "rapido" pens.*

Refusé pour tous les produits des classes 18 et 34. / *Refusal for all products in classes 18 and 34.*

717 622 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 38 et 41.

717 693 - Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all products in class 11.*

RU - Fédération de Russie / *Russian Federation*

500 524

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments électrotechniques; appareils et instruments de mesure.

9 *Electrotechnical apparatus and instruments; measuring apparatus and instruments.*

714 320 - Refusé pour tous les produits et services des classes 4, 12, 16 et 35. / *Refusal for all products and services in classes 4, 12, 16 and 35.*

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services hôteliers, services de restauration et de traiteur; imprimerie; réservation d'hébergement temporaire.

42 *Hotel and catering services; printing; reservation of temporary accommodation.*

714 321

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services hôteliers, services de restauration et de traiteur; imprimerie; réservation d'hébergement temporaire.

42 *Hotel services, restaurant and catering services; printing; reservation of temporary accommodation.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 4, 12, 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 4, 12, 16 and 35.*

714 322

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services hôteliers, services de restauration et de traiteur; imprimerie; réservation d'hébergement temporaire.

42 *Hotel services, restaurant and catering services; printing; reservation of temporary accommodation.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 4, 12, 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 4, 12, 16 and 35.*

717 557

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Conseils, informations ou renseignements d'affaires.

36 Affaires immobilières, expertise immobilière; gérance d'immeubles.

37 Construction et réparation, réparation, transformation de vêtements.

35 *Business advice or information.*

36 *Real estate operations, real estate appraisal; property management.*

37 *Construction and repair, clothing modification, repair.*

717 906 - Refusé pour tous les produits de la classe 6.

717 953

Liste limitée à:

7 Machines pour l'emballage, machines de mise en cartons, empaqueteuses, machines pour emballage; machines pour la fabrication des cigarettes avec ou sans filtre, machines pour fixer les filtres aux cigarettes, installations pneumatiques pour transporter les filtres sous forme de bâtonnets, machines automatiques pour recueillir les cigarettes dans des récipients, machines pour emballer les cigarettes, convoyeurs de cigarettes jusqu'aux machines d'emballage, machines pour porter les paquets de cigarettes sous une pellicule transparente, installations pneumatiques et mécaniques pour convoier les paquets et les gros paquets de cigarettes, tambours humidificateurs rotatifs et mélangeurs pour feuilles et/ou tabac coupé, séparateurs pour feuilles et/ou tabac coupé, installations pneumatiques pour transporter le tabac coupé; machines pour emballer et machines pour le transport des confections de cigarettes.

11 Installations d'humidification et de réfrigération pour la manufacture du tabac.

Admis pour tous les produits des classes 6, 9 et 20.

717 960

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

7 Machines et appareils électriques pour le traitement du linge et des vêtements notamment machines à laver.

7 *Electrical machines and apparatus for handling linen and clothing, particularly washing machines.*

Refusé pour tous les produits des classes 9 et 11. / *Refusal for all products in classes 9 and 11.*

717 992 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all products in class 1.*

717 993 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

717 995

A supprimer de la liste:

9 Éléments numériques de mémoire avec programmes d'ordinateur, logiciels d'ordinateur, notamment pour jeux. Refusé pour tous les produits et services des classes 28 et 42.

718 022 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

718 027

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

30 Farine de blé, semoule, croissants, riz.

30 *Wheat flour, semolina, croissants, rice.*

718 111

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques).

25 *Clothing, footwear (excluding orthopedic footwear).*

718 173

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Huiles et graisses comestibles.

30 Pain, pâtisserie et confiserie; glaces comestibles, miel, sirop de mélasse.

29 *Edible fats and oils.*

30 *Bread, baked goods and confectionery; edible ices, honey, golden syrup.*

718 233 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

718 293

Liste limitée à / *List limited to:*

14 Articles de bijouterie.

14 *Jewelry articles.*

Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

718 370 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

718 544 - Refusé pour tous les produits des classes 9, 21 et 25. / *Refusal for all goods in classes 9, 21 and 25.*

718 601 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

718 668

A supprimer de la liste:

9 Ordinateurs.

718 733

Liste limitée à / *List limited to:*

18 Parapluies.

18 *Umbrellas.*

718 772 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all products in class 3.*

TJ - Tadjikistan / Tajikistan

716 274 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 42.*

716 565

Liste limitée à:

16 Articles pour reliures; photographies; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

TR - Turquie / Turkey**721 959**

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

38 Operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

42 Projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

38 *Exploitation et location d'équipements de télécommunications, en particulier pour la radiodiffusion et la télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.*

42 *Services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunications.*

722 161

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

18 Umbrellas, parasols and walking sticks.

18 *Parapluies, parasols et cannes.*

722 256

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Clothing, headgear.

25 *Vêtements, articles de chapellerie.*

722 515

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

36 Financial affairs, monetary affairs.

36 *Transactions financières; opérations monétaires.*

722 521

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Adhesives for use in industry.

1 *Adhésifs à usage industriel.*

722 560

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

36 Financial affairs, monetary affairs.

36 *Transactions financières, opérations monétaires.*

722 967

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Clothing.

25 *Vêtements.*

723 590

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

3 Perfumery, essential oils, cosmetic products, sun care products; hair lotions; shampoos, toiletries, eaux de toilette, shower gels, body powders, body gels, body lotions, personal deodorants, antiperspirants, fragrances, shaving creams, aftershave, hair protection products.

9 Computer games and video games, included in this class; hardware and software, compact discs, cd-roms, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images, processors.

14 Timepieces and chronometric instruments, stopwatches, clocks, alarm clocks.

16 Printed matter; photographs; playing cards; posters, publications, books and directories.

3 *Produits de parfumerie, huiles essentielles, produits cosmétiques, produits de protection contre le soleil; lotions capillaires; shampoings, produits de toilette, eaux de toilette, gels de douche, poudres pour le corps, gels pour le corps, lotions pour le corps, déodorants, antitranspirants, parfums, crèmes à raser, lotions après-rasage, produits pour la protection des cheveux.*

9 *Jeux informatiques et vidéo, compris dans cette classe; matériel informatique et logiciels, disques compacts, CD-ROM, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images, processeurs.*

14 *Horlogerie et instruments chronométriques, chronomètres à arrêt, horloges, réveils.*

16 *Produits imprimés; photographies; jeux de cartes; affiches, publications, livres et répertoires.*

723 806

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

3 Perfumery, essential oils, cosmetic products, sun care products; hair lotions; shampoos, toiletries, eau-de-toilette, shower gels, body powders, body gels, body lotions, personal deodorants, antiperspirants, fragrances, shaving creams, aftershave, hair protection products.

9 Computer games and video games, included in this class; (hardware and software), compact discs, cd-roms, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images, processors.

14 Timepieces and chronometric instruments, stopwatches, clock, alarm clocks.

16 Printed matter; photographs, playing cards; posters, publications, books and directories.

3 *Produits de parfumerie, huiles essentielles, produits cosmétiques, produits de protection contre le soleil; lotions capillaires; shampoings, produits de toilette, eaux de*

toilette, gels de douche, poudres pour le corps, gels pour le corps, lotions pour le corps, déodorants, antitranspirants, parfums, crèmes à raser, lotions après-rasage, produits pour la protection des cheveux.

9 Jeux informatiques et vidéo, compris dans cette classe; matériel informatique et logiciels, disques compacts, CD-ROM, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images, processeurs.

14 Horlogerie et instruments chronométriques, chronomètres à arrêt, horloges, réveils.

16 Produits imprimés; photographies; jeux de cartes; affiches, publications, livres et répertoires.

UA - Ukraine / Ukraine

719843

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Agglutinants hydrauliques pour mortier, enduit et béton.

3 Savons, substances pour lessiver et blanchir, matières à nettoyer et à polir, produits chimiques destinés à nettoyer le bois, les pierres, le verre, la porcelaine, la céramique, les métaux, les matières synthétiques et les textiles.

1 Hydraulic binding agents for mortar, plaster coating and concrete.

3 Soaps, substances for bleaching and laundry use, cleaning and polishing substances, chemicals for cleaning wood, stones, glass, porcelain, ceramic material, metals, synthetic materials and textiles.

719850

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, appareils et instruments photographiques, cinématographiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrements magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, appareils pour le traitement de l'information, ordinateurs; extincteurs; machines et installations pour boulangeries et pâtisseries, à savoir peseuses et peseuses industrielles.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; chambres de détente, chambres de repos.

9 Scientific (other than for medical use), nautical, surveying apparatus and instruments, apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current, photographic, cinematographic, weighing, measuring, signaling, monitoring (inspection), rescue (emergency) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting or reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing apparatus, computers; fire extinguishers; machines and installations for use in bakeries and confectioners' shops, namely weighing machines and industrial weighing machines.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; overhead proofers, intermediate proofers.

720084

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

2 Toners et cartouches de toner pour photocopieuses, imprimantes à laser et télécopieurs; cartouches d'encre pour photocopieuses, imprimantes et télécopieurs; couleurs, vernis, laques y compris encres d'imprimante, cartouches de recharge

d'encre pour imprimantes, couleurs et cartouches de couleur pour photocopieuses, imprimantes à jet d'encre et télécopieurs.

9 Photocopieuses; télécopieurs; pièces de rechange pour lesdits produits; tous les produits susmentionnés compris dans cette classe.

2 Toner and toner cartridges for photocopying machines, laser printers and telefax machines; ink cartridges for photocopying machines, printers and telefax machines; colors, varnishes, lacquers including printer inks, printer ink refills, colors and color cartridges for photocopying machines, ink-jet printers and telefax machines.

9 Photocopying machines; telefax machines; spare parts for the aforementioned goods; all aforementioned goods included in this class.

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

R435 582 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

718 193 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all products in class 3.*

718 921 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

719 034 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

719 277 - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 30.

719 411 - Refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Refusal for all goods in class 14.*

719 559

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services de restauration (alimentation); services de logements temporaires; services de soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services juridiques; services de programmation d'ordinateurs; services hôteliers, réservation d'hôtels et logements temporaires.

42 Provision of food and drink in restaurants; temporary accommodation services; medical, sanitary and beauty care; legal services; computer programming services; hotel services, booking of hotel rooms and temporary accommodation.

720 576 - Refusé pour tous les produits de la classe 33. / *Refusal for all goods in class 33.*

VN - Viet Nam / Viet Nam

717 285 - Refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for all goods in class 32.*

717 576 - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

717 622 - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

717 270 - Refusé pour tous les produits de la classe 30.

717 277 - Refusé pour tous les produits de la classe 24. / *Refusal for all products in class 24.*

717 692 - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 9. / *Refusal for all products in classes 7 and 9.*

717 849 - Refusé pour tous les produits de la classe 34. / *Refusal for all goods in class 34.*

717 863 - Refusé pour tous les produits des classes 16, 17 et 19.

717 910 - Refusé pour tous les services des classes 35, 38 et 42.

717 913 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all products in class 9.*

717 938 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

717 956 - Refusé pour tous les produits des classes 5 et 10. / *Refusal for all goods in classes 5 and 10.*

717 976 - Refusé pour tous les produits de la classe 30.

718 022 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

718 151 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

718 258 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 37. / *Refusal for all products and services in classes 9 and 37.*

718 259 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 37. / *Refusal for all products and services in classes 9 and 37.*

718 370 - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 16. / *Refusal for all products in classes 1 and 16.*

718 381 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 32. / *Refusal for all products in classes 29 and 32.*

718 420 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35 et 41. / *Refusal for all products and services in classes 9, 16, 35 and 41.*

Acceptation avec réserve / Disclaimers.

AM - Arménie / Armenia

585 835	717 245	717 265
717 272	717 273	717 490
717 508	717 617	717 618
717 619	717 631	717 639
717 719	717 720	717 852
717 936		

BG - Bulgarie / Bulgaria

719 987	721 956

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

678 860	688 239	688 415
688 431	688 468	688 469
688 470	689 765	689 782
689 794	689 890	689 924
718 303	719 365	719 532
720 328	720 464	

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

717 802	717 803	717 805
717 849	717 851	717 874
717 936	717 951	717 965
718 005	718 043	718 062
718 070	718 120	718 122
718 131	718 159	718 161
718 200	718 201	718 203
718 207	718 228	718 248
718 303	718 306	718 372
718 393	718 445	718 549
718 583	718 602	718 607
718 627	718 636	718 675
718 726	718 731	

TJ - Tadjikistan / Tajikistan

716 115	716 355

**Informations relatives à la présentation d'une requête en réexamen ou d'un recours /
Information concerning the lodging of a request for review or of an appeal**

Aucune requête en réexamen ou aucun recours n'a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *No request for review or appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

BY - Bélarus / Belarus

496 384	(16/2000)	662 342	(16/2000)
665 236	(16/2000)	709 232	(16/2000)
709 433	(15/2000)	709 451	(16/2000)
709 570	(16/2000)	709 622	(16/2000)
709 641	(16/2000)	709 702	(16/2000)
709 751	(16/2000)	709 785	(16/2000)
709 807	(16/2000)	709 958	(16/2000)
710 007	(16/2000)	710 015	(16/2000)
710 032	(16/2000)	710 170	(16/2000)
710 294	(16/2000)	710 363	(16/2000)
710 491	(16/2000)		

CH - Suisse / Switzerland

694 610	(3/2000)	694 864	(3/2000)

DK - Danemark / Denmark

R 292 020	(4/2000)	482 576	(4/2000)
511 886	(20/1999)	598 899	(4/2000)
702 412	(1/2000)	706 949	(5/2000)
707 228	(4/2000)	707 234	(4/2000)
707 290	(4/2000)	707 694	(4/2000)
707 990	(4/2000)		

IS - Islande / Iceland

659 203	(9/2000)	715 733	(9/2000)
717 642	(9/2000)	719 127	(9/2000)
719 574	(9/2000)	720 878	(9/2000)
720 932	(9/2000)	721 848	(9/2000)
722 436	(9/2000)	722 527	(9/2000)

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

R 416 776	(6/1999)	519 773	(6/1999)
520 301	(6/1999)	619 926	(6/1999)
688 367	(7/1999)	690 283	(6/1999)
690 322	(6/1999)	690 466	(6/1999)
690 599	(6/1999)	690 601	(6/1999)
690 633	(6/1999)	690 714	(6/1999)
690 774	(6/1999)	690 983	(6/1999)
690 984	(6/1999)	691 105	(6/1999)
691 210	(6/1999)	691 212	(6/1999)
691 243	(6/1999)	691 363	(6/1999)
691 436	(6/1999)	691 557	(6/1999)
691 564	(6/1999)	691 586	(6/1999)
691 829	(8/1999)	691 844	(8/1999)
691 919	(8/1999)	691 948	(8/1999)
691 973	(8/1999)	692 066	(8/1999)
692 078	(8/1999)	692 169	(8/1999)
692 230	(11/1999)	692 260	(8/1999)
692 302	(8/1999)	692 335	(8/1999)
692 509	(8/1999)	692 646	(8/1999)
692 876	(8/1999)	692 897	(8/1999)
692 932	(8/1999)	692 997	(8/1999)
693 042	(8/1999)	693 069	(8/1999)
693 128	(8/1999)	693 144	(8/1999)
693 153	(8/1999)	693 157	(8/1999)
693 181	(8/1999)	693 221	(8/1999)

Une requête en réexamen ou un recours a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *A request for review or an appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

BY - Bélarus / Belarus

2R 229 048	(16/2000)	709 474	(5/2000)
709 875	(5/2000)		

DK - Danemark / Denmark

685 064	(8/2000)	706 950	(6/2000)
708 683	(8/2000)	708 986	(11/2000)
709 386	(8/2000)	710 330	(9/2000)

FI - Finlande / Finland

R 403 992	(6/2000)	664 022	(9/2000)
694 683	(12/1999)	695 594	(23/1999)
698 947	(25/1999)	699 573	(25/1999)
701 346	(23/1999)	701 411	(23/1999)
701 733	(7/2000)	702 375	(24/1999)
702 729	(23/1999)	702 754	(8/2000)
703 171	(7/2000)	703 299	(23/1999)
703 325	(6/2000)	704 392	(7/2000)
705 988	(6/2000)	706 083	(2/2000)
706 273	(7/2000)	706 279	(1/2000)
708 362	(4/2000)	709 321	(6/2000)
709 327	(6/2000)	709 391	(5/2000)
709 999	(7/2000)	710 312	(6/2000)
710 330	(7/2000)	710 622	(6/2000)
710 666	(6/2000)	710 732	(7/2000)
710 866	(7/2000)	711 023	(8/2000)
713 579	(11/2000)		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

590 675	(2/2000)	686 535	(10/1998)
708 042	(13/1999)	709 568	(15/1999)
719 359	(24/1999)	720 596	(25/1999)
721 654	(3/2000)	721 684	(2/2000)
721 765	(2/2000)	721 766	(2/2000)
721 780	(2/2000)	722 407	(2/2000)
722 740	(3/2000)	723 587	(4/2000)
723 590	(4/2000)	723 596	(4/2000)
723 603	(4/2000)	723 610	(4/2000)
724 122	(5/2000)	724 200	(5/2000)
725 234	(6/2000)	725 236	(6/2000)
725 564	(7/2000)	727 337	(9/2000)
728 295	(12/2000)	729 994	(12/2000)

IS - Islande / Iceland

700 881	(10/1999)	714 618	(8/2000)
718 014	(9/2000)	718 551	(9/2000)
719 687	(9/2000)	720 384	(9/2000)
720 454	(9/2000)	720 971	(9/2000)
722 651	(9/2000)	723 489	(14/2000)
726 355	(15/2000)		

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

R 269 224	(6/1999)	690 525	(6/1999)
692 369	(8/1999)	692 450	(8/1999)
692 752	(8/1999)	693 219	(18/2000)

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

685 446	(9/1999)	695 115	(5/2000)
695 231	(14/1999)	706 449	(3/2000)
706 958	(4/2000)	708 504	(5/2000)
711 108	(9/2000)		

Retrait de la requête en réexamen ou du recours (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / Withdrawal of the request for review or appeal (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).

NO - Norvège / Norway

694 222 (16/2000)

Décisions finales / Final decisions

Décisions finales confirmant le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *Final decisions confirming the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated)*.

AT - Autriche / Austria

663 351	(23/1997)	664 082	(25/1997)
670 290	(5/1998)	692 434	(10/1999)

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

2R 207 495	(17/2000)	595 303	(17/2000)
640 119	(17/2000)	669 726	(17/2000)
702 554	(17/2000)	702 560	(17/2000)
703 843	(17/2000)	703 877	(17/2000)
704 554	(17/2000)	704 810	(17/2000)
705 027	(17/2000)	705 378	(17/2000)
705 404	(17/2000)		

BG - Bulgarie / Bulgaria

704 761	(24/1999)	704 764	(24/1999)
704 765	(24/1999)	704 907	(24/1999)
704 922	(24/1999)	704 936	(24/1999)
704 940	(25/1999)	705 129	(24/1999)
707 438	(25/1999)	707 813	(25/1999)
707 837	(25/1999)	707 948	(25/1999)
707 954	(25/1999)	708 045	(25/1999)
708 287	(25/1999)	708 311	(25/1999)
708 387	(25/1999)	708 402	(1/2000)
708 435	(2/2000)	712 004	(7/2000)

BX - Benelux / Benelux

699 346	(14/1999)	699 378	(14/1999)
699 517	(14/1999)		

BY - Bélarus / Belarus

2R 199 128	(17/2000)	R 347 294	(15/2000)
476 572	(17/2000)	R 556 154	(17/2000)
634 183	(15/2000)	656 862	(15/2000)
706 846	(15/2000)	710 502	(15/2000)
710 567	(15/2000)	710 683	(15/2000)
710 834	(15/2000)	711 082	(15/2000)
711 108	(15/2000)	711 121	(15/2000)
711 178	(15/2000)	711 356	(15/2000)
711 428	(15/2000)	711 501	(15/2000)
711 513	(15/2000)	711 544	(15/2000)
711 546	(15/2000)	711 661	(15/2000)
711 765	(15/2000)	711 808	(17/2000)
711 820	(17/2000)	711 840	(17/2000)
711 842	(15/2000)	711 890	(17/2000)
711 944	(17/2000)	712 025	(17/2000)
712 038	(17/2000)	712 039	(17/2000)
712 040	(17/2000)	712 041	(17/2000)
712 042	(17/2000)	712 043	(17/2000)
712 044	(17/2000)	712 046	(17/2000)
712 047	(17/2000)	712 048	(17/2000)
712 049	(17/2000)	712 322	(17/2000)
712 355	(17/2000)	712 424	(17/2000)
712 843	(7/2000)	715 740	(15/2000)

CH - Suisse / Switzerland

569 213	(3/2000)	648 730	(8/1996)
648 940	(3/1997)	658 776	(18/1997)
659 919	(13/1997)	661 650	(3/2000)
673 346	(12/1998)	674 710	(14/1998)
686 232	(8/2000)	692 419	(10/1999)

692 434	(10/1999)	697 696	(4/1999)
698 207	(6/1999)	700 276	(3/2000)
700 343	(23/1999)	702 896	(25/1999)
702 960	(25/1999)	703 556	(1/2000)
703 714	(1/2000)	703 931	(2/2000)
703 981	(2/2000)	703 990	(2/2000)
704 004	(1/2000)	704 032	(2/2000)
704 097	(1/2000)	704 133	(2/2000)
704 164	(2/2000)	704 165	(2/2000)
704 197	(2/2000)	704 331	(1/2000)
704 805	(3/2000)	704 838	(3/2000)
704 902	(3/2000)	705 120	(3/2000)
705 129	(3/2000)	705 156	(3/2000)
705 157	(3/2000)	705 159	(3/2000)
705 162	(3/2000)	705 250	(4/2000)
705 275	(4/2000)	705 277	(4/2000)
705 399	(3/2000)	705 446	(3/2000)
705 516	(3/2000)	705 517	(3/2000)
705 605	(3/2000)	705 636	(3/2000)
705 660	(3/2000)	705 661	(3/2000)
705 662	(3/2000)	705 663	(3/2000)
705 664	(3/2000)	705 678	(3/2000)
705 692	(3/2000)	706 246	(4/2000)
706 295	(4/2000)	706 342	(4/2000)
706 343	(4/2000)	706 348	(4/2000)
706 369	(4/2000)	706 373	(4/2000)
706 381	(4/2000)	706 434	(4/2000)
706 438	(4/2000)	706 465	(4/2000)
706 505	(4/2000)	706 526	(4/2000)
706 527	(4/2000)	706 559	(4/2000)
706 574	(4/2000)	706 585	(4/2000)
706 589	(4/2000)	706 696	(4/2000)
706 723	(3/2000)	706 726	(3/2000)
706 759	(3/2000)	706 763	(3/2000)
706 807	(4/2000)	706 823	(3/2000)
706 846	(3/2000)	707 906	(4/2000)
707 975	(4/2000)	708 021	(4/2000)
710 205	(4/2000)	710 256	(4/2000)
710 302	(4/2000)	710 391	(4/2000)
710 437	(4/2000)	711 194	(11/2000)
711 257	(11/2000)		

DE - Allemagne / Germany

2R 213 089	(24/1999)	R 318 014	(2/2000)
R 534 419	(3/2000)	R 536 842	(2/2000)
541 996		669 394	(19/1997)
676 189	(2/2000)	683 693	(12/1998)
685 411	(24/1999)	698 549	(12/1999)
699 483	(11/1999)	699 600	(9/1999)
703 888	(1/2000)	705 348	(2/2000)
705 358	(2/2000)	705 392	(2/2000)
705 648	(2/2000)	705 813	(2/2000)
706 008	(2/2000)	706 035	(2/2000)
706 036	(2/2000)	706 182	(18/1999)
706 208	(2/2000)	706 368	(2/2000)
706 369	(2/2000)	706 526	(2/2000)
706 692	(3/2000)	707 167	(18/1999)
707 354	(24/1999)	707 941	(2/2000)
707 968	(1/2000)	708 713	(2/2000)
708 732	(3/2000)	708 816	(3/2000)
709 905	(1/2000)	710 448	(2/2000)
710 527	(1/2000)	710 917	(3/2000)
710 931	(1/2000)	710 977	(1/2000)
711 226	(24/1999)	711 353	(2/2000)
711 391	(24/1999)	711 665	(25/1999)
711 671	(2/2000)	711 911	(2/2000)
712 706	(2/2000)	712 833	(1/2000)
712 841	(1/2000)	712 871	(1/2000)

712 884	(1/2000)	713 000	(1/2000)
713 248	(1/2000)	713 695	(2/2000)
713 936	(2/2000)	714 074	(1/2000)
714 342	(2/2000)	714 552	(2/2000)
714 599	(2/2000)	714 641	(2/2000)
714 813	(3/2000)	714 815	(3/2000)
714 879	(2/2000)	715 238	(2/2000)
715 309	(1/2000)	715 323	(2/2000)
715 400	(1/2000)	715 525	(2/2000)

DK - Danemark / Denmark

564 896	(23/1998)	593 677	(5/2000)
689 704	(14/1999)	709 684	(25/1999)

EE - Estonie / Estonia

705 483	(6/2000)

ES - Espagne / Spain

2R 215 530	(7/2000)	2R 216 649	(23/1999)
599 056	(7/2000)	600 762	(7/2000)
611 830	(7/2000)	671 062	(22/1999)
702 868	(23/1999)	704 716	(22/1999)
704 726	(22/1999)	704 728	(22/1999)
704 810	(22/1999)	704 811	(22/1999)
704 812	(22/1999)	704 823	(22/1999)
704 828	(22/1999)	704 838	(22/1999)
704 845	(22/1999)	704 848	(22/1999)
704 863	(22/1999)	704 876	(22/1999)
704 943	(22/1999)	704 950	(22/1999)
704 952	(22/1999)	704 967	(22/1999)
705 001	(22/1999)	705 002	(22/1999)
705 011	(22/1999)	705 017	(22/1999)
705 027	(22/1999)	705 047	(22/1999)
705 048	(22/1999)	705 049	(22/1999)
705 053	(22/1999)	705 086	(22/1999)
705 108	(22/1999)	705 120	(22/1999)
705 135	(22/1999)	705 142	(22/1999)
705 156	(22/1999)	705 157	(22/1999)
705 218	(22/1999)	705 224	(22/1999)
705 227	(22/1999)	705 243	(22/1999)
705 288	(22/1999)	705 292	(22/1999)
705 314	(22/1999)	705 315	(22/1999)
705 317	(22/1999)	705 318	(22/1999)
705 355	(22/1999)	705 371	(22/1999)
705 401	(22/1999)	705 402	(22/1999)
705 404	(22/1999)	705 411	(22/1999)
705 426	(22/1999)	705 444	(22/1999)
705 445	(22/1999)	705 470	(24/1999)
705 476	(22/1999)	705 481	(22/1999)
705 482	(22/1999)	705 487	(22/1999)
705 488	(22/1999)	705 489	(22/1999)

FI - Finlande / Finland

2R 204 497	(17/1999)	474 042	(1/1999)
R 518 166	(12/1999)	662 472	(23/1997)
668 052	(24/1998)	677 910	(1/2000)
678 132	(17/1998)	680 048	(20/1998)
682 221	(21/1998)	682 563	(21/1998)
683 847	(22/1998)	684 054	(23/1998)
686 248	(8/1999)	686 701	(1/1999)
686 943	(8/1999)	688 717	(6/1999)
688 828	(8/1999)	689 488	(10/1999)
689 816	(17/1999)	689 825	(17/1999)
691 383	(13/1999)	691 565	(14/1999)
691 843	(14/1999)	692 191	(21/1999)
692 248	(21/1999)	692 453	(22/1999)
693 197	(23/1999)	693 246	(16/1999)
696 827	(24/1999)	697 733	(19/1999)
702 980	(6/2000)		

FR - France / France

R 539 205	(17/2000)	711 762	(20/1999)
712 040	(20/1999)	712 042	(20/1999)
718 627	(2/2000)		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

604 963	(15/1999)	673 641	(9/1998)
688 426	(14/1998)	688 573	(15/1998)
688 882	(15/1998)	697 759	(25/1998)
700 696	(5/1999)	700 799	(6/1999)
702 538	(1/2000)	705 703	(25/1999)
706 226	(12/1999)	706 474	(12/1999)
708 003	(13/1999)	708 400	(13/1999)
708 405	(13/1999)	708 536	(14/1999)
708 816	(14/1999)	708 855	(15/1999)
709 270	(2/2000)	709 289	(15/1999)
709 394	(16/1999)	709 485	(16/1999)
709 497	(16/1999)	709 936	(15/1999)
709 977	(15/1999)	709 981	(15/1999)
710 043	(15/1999)	710 319	(16/1999)
711 117	(24/1999)	711 472	(17/1999)
711 539	(1/2000)	711 821	(17/1999)
712 094	(5/2000)	712 151	(17/1999)
712 188	(17/1999)	712 440	(17/1999)
712 626	(17/1999)	713 598	(17/1999)
714 071	(17/1999)	714 550	(19/1999)
714 759	(19/1999)	714 946	(4/2000)
715 260	(19/1999)	715 261	(19/1999)
715 271	(19/1999)	715 272	(19/1999)
715 379	(5/2000)	716 335	(7/2000)
716 940	(6/2000)	717 652	(23/1999)
718 962	(25/1999)	719 460	(7/2000)
719 629	(1/2000)	720 300	(25/1999)
720 317	(25/1999)	720 906	(25/1999)
720 916	(25/1999)	721 157	(1/2000)
721 226	(2/2000)	721 250	(2/2000)
721 256	(3/2000)	721 259	(2/2000)
721 407	(25/1999)	721 791	(3/2000)
721 808	(2/2000)	723 128	(7/2000)

HU - Hongrie / Hungary

R 435 970	(12/1999)	591 947	(14/1999)
601 368	(12/1999)	624 570	(12/1999)
673 237	(6/1999)	677 945	(11/1999)
687 860	(6/1999)	690 986	(9/1999)
692 180	(12/1999)	693 356	(13/1999)
693 373	(13/1999)	693 407	(13/1999)
693 417	(13/1999)	694 513	(19/1999)
694 532	(14/1999)	694 617	(14/1999)
694 631	(14/1999)	695 060	(15/1999)
695 325	(17/1999)	695 493	(17/1999)
695 538	(17/1999)	695 730	(17/1999)
695 896	(17/1999)	696 153	(17/1999)
696 285	(17/1999)	699 505	(22/1999)
699 696	(22/1999)	699 933	(23/1999)
699 941	(23/1999)	699 959	(23/1999)
699 966	(23/1999)	700 276	(23/1999)
700 282	(23/1999)	700 294	(23/1999)
700 296	(23/1999)	700 298	(23/1999)
700 318	(23/1999)	700 322	(23/1999)
700 356	(23/1999)	700 360	(23/1999)
700 515	(23/1999)	702 161	(25/1999)
702 268	(25/1999)	702 282	(25/1999)
702 318	(25/1999)	702 325	(25/1999)
702 350	(25/1999)	702 369	(25/1999)
702 517	(25/1999)	702 559	(25/1999)
702 766	(25/1999)	702 767	(25/1999)

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

2R 133 700 B		R 434 824	(12/2000)
457 580	(12/2000)	641 059	(12/2000)

680 336	(12/2000)	686 701	(12/2000)
688 196	(12/2000)	688 233	(12/2000)
688 338	(12/2000)	688 389	(5/1999)
688 630	(12/2000)	688 631	(12/2000)
688 807	(12/2000)	688 852	(12/2000)
688 929	(12/2000)	688 957	(12/2000)
688 973	(12/2000)	689 045	(12/2000)
689 312	(12/2000)	689 352	(12/2000)
689 360	(12/2000)	689 361	(12/2000)
689 374	(12/2000)	689 450	(12/2000)
689 536	(12/2000)	689 702	(12/2000)
689 783	(12/2000)	689 901	(12/2000)
689 916	(12/2000)	690 009	(12/2000)
690 070	(12/2000)	690 123	(12/2000)
693 219	(8/1999)		

LV - Lettonie / Latvia

700 733	(24/1999)	701 156	(22/1999)

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

2R 205 137	(4/1999)	655 509	(13/1997)
700 065	(22/1999)	700 282	(22/1999)
700 312	(22/1999)	700 426	(3/2000)
700 665	(23/1999)	700 832	(23/1999)
700 889	(23/1999)	700 935	(23/1999)
700 958	(23/1999)	701 098	(24/1999)
701 137	(24/1999)	701 307	(24/1999)
701 308	(17/2000)	701 377	(24/1999)
701 380	(24/1999)	701 467	(24/1999)
701 498	(24/1999)	701 722	(1/2000)
701 801	(24/1999)	701 901	(25/1999)
702 164	(25/1999)	702 267	(25/1999)
702 282	(25/1999)	702 309	(25/1999)
702 580	(1/2000)		

NO - Norvège / Norway

R 440 602	(19/1999)	634 294	(19/1999)
673 648	(14/1998)	674 773	(16/1998)
688 637	(15/1999)	694 808	(14/1999)
697 770	(16/1999)	701 004	(14/1999)
703 199	(19/1999)	703 621	(19/1999)
703 630	(21/1999)	704 460	(21/1999)
705 793	(19/1999)	707 418	(19/1999)
707 649	(21/1999)	707 793	(23/1999)
707 869	(19/1999)	708 495	(3/2000)
708 644	(19/1999)	708 788	(19/1999)
708 799	(19/1999)	711 878	(2/2000)
713 060	(20/1999)	713 191	(19/1999)
713 369	(3/2000)	713 394	(2/2000)
713 405	(25/1999)	713 419	(2/2000)
713 456	(2/2000)	713 726	(20/1999)
715 895	(2/2000)	717 745	(25/1999)

PT - Portugal / Portugal

620 189	(7/1999)	620 190	(6/1999)
620 484	(6/1999)	620 827	(6/1999)
620 871	(6/1999)	621 285	(6/1999)
621 707	(6/1999)	622 218	(6/1999)
626 658	(20/1999)	647 294	(12/1999)
647 453	(20/1999)	654 183	(20/1999)
655 043	(20/1999)	661 094	(20/1999)
664 502	(20/1999)	664 576	(20/1999)
669 160	(20/1999)	676 558	(20/1999)

RO - Roumanie / Romania

535 677	R 535 874
535 974	535 993
536 083	536 204
536 205	536 394

536 839	537 164
537 296	R 537 330
537 352	537 624
538 048	538 203
538 613	538 713
538 836	538 928
539 082	539 091
539 324	539 326
539 394	539 580
539 646	539 818
539 819	540 535
540 998	R 541 147
541 706	565 848
586 201	586 215
586 907	586 959
586 960	587 044
590 535	605 239
620 590	627 758 (15/2000)
629 048	634 920 (10/1996)
636 679 (8/1996)	637 232 (8/1996)
638 198 (10/1996)	663 509 (25/1997)
687 533 (5/1999)	689 512 (9/1999)
700 906 (23/1999)	707 624 (6/2000)
707 701 (6/2000)	

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

632 654	632 836 (3/1996)
632 844 (3/1996)	632 861 (3/1996)
632 862 (3/1996)	632 876 (3/1996)
632 891 (3/1996)	632 892 (3/1996)
632 971 (3/1996)	633 002 (2/1996)
633 005 (2/1996)	633 023 (2/1996)
633 111 (3/1996)	633 134 (2/1996)
635 171 (4/1996)	636 020 (4/1996)
637 413 (7/1996)	639 625 (8/1996)
639 697 (9/1996)	639 709 (9/1996)
639 729 (9/1996)	639 752 (8/1996)
639 765 (8/1996)	640 391 (10/1996)
640 681 (11/1996)	640 729 (11/1996)
640 813 (11/1996)	640 835 (11/1996)
640 845 (11/1996)	640 907 (11/1996)
640 957 (11/1996)	642 331 (13/1996)
642 385 (13/1996)	642 386 (13/1996)
642 387 (13/1996)	709 018 (6/2000)
710 334 (7/2000)	710 670 (7/2000)
710 876 (8/2000)	711 608 (10/2000)

SK - Slovaquie / Slovakia

2R 133 700 C	R 294 194 (22/1999)
497 354 (15/1999)	564 350 (22/1999)
579 347 (22/1997)	609 801 (17/1999)
639 381 (8/1996)	639 768 (7/1996)
640 203 (8/1996)	643 270 (12/1996)
646 516 (14/1996)	646 884 (14/1996)
647 027 (14/1996)	648 773 (2/1997)
649 025 (2/1997)	649 026 (2/1997)
652 307 (4/1997)	652 745 (4/1997)
652 758 (4/1997)	659 146 (17/1999)
661 192 (18/1997)	661 782 (18/1997)
661 955 (18/1997)	662 033 (18/1997)
662 102 (18/1997)	664 232 (21/1997)
664 389 (21/1997)	664 498 (21/1997)
664 661 (22/1997)	665 440 (1/1998)
665 450 (1/1998)	666 123 (1/1998)
666 186 (1/1998)	666 252 (1/1998)
666 303 (1/1998)	666 402 (1/1998)
666 600 (2/1998)	666 621 (2/1998)
669 576 (6/1998)	669 666 (6/1998)
671 722 (6/1998)	673 053 (6/1998)
673 150 (6/1998)	673 256 (6/1998)
673 501 (6/1998)	673 665 (6/1998)

673 774	(6/1998)	673 830	(6/1998)
674 011	(6/1998)	683 755	(19/1998)
687 972	(25/1998)	688 739	(6/1999)
692 053	(9/1999)	692 369	(9/1999)
692 548	(9/1999)	692 954	(9/1999)
695 176	(15/1999)	695 200	(15/1999)
695 204	(15/1999)	695 341	(15/1999)
695 845	(15/1999)	698 917	(17/1999)
699 000	(17/1999)	699 161	(17/1999)
699 212	(17/1999)	699 234	(17/1999)
703 533	(22/1999)	703 609	(22/1999)
703 699	(22/1999)	703 709	(22/1999)
703 843	(23/1999)	703 898	(23/1999)

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

691 038	(10/1999)	691 701	(9/1999)
692 169	(12/1999)	692 194	(12/1999)
692 335	(10/1999)	692 369	(10/1999)
693 219	(12/1999)		

Décisions finales infirmant totalement le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *Final decisions reversing totally the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated)*.

AT - Autriche / Austria

683 574	(24/1998)	683 575	(24/1998)

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

612 687	(18/1999)		

BG - Bulgarie / Bulgaria

690 881	(6/1999)	708 721	(4/2000)
712 940	(9/2000)	714 349	(9/2000)
715 760	(10/2000)	717 362	(12/2000)
717 626	(12/2000)		

BY - Bélarus / Belarus

599 436	(9/2000)	663 935	(8/1998)
687 762	(18/1999)	707 315	(12/2000)
708 539	(13/2000)	709 055	(13/2000)
710 608	(15/2000)	712 228	(7/2000)
714 660	(10/2000)	714 661	(10/2000)

CH - Suisse / Switzerland

R 439 074	(14/1998)	525 937	
622 013	(3/1996)	652 731	(10/1997)
667 971	(13/1997)	668 148	(3/1998)
672 321	(12/1998)	672 951	(22/1997)
694 106	(15/1999)	694 168	(15/1999)
695 388	(16/1999)	695 683	(17/1999)
698 110	(20/1999)	698 185	(20/1999)
700 335	(23/1999)	700 672	(20/1999)
704 359	(1/2000)	706 499	(4/2000)
707 043	(5/2000)	710 885	(10/2000)
710 887	(10/2000)		

CN - Chine / China

572 895	(17/1997)	656 855	(18/1997)
661 869	(12/1997)	667 205	(21/1997)
671 341	(4/1998)	674 248	(3/1998)
675 075	(10/1998)	675 866	(4/1998)
676 354	(6/1998)	676 505	(6/1998)
678 138	(6/1998)	678 469	(8/1998)
679 627	(7/1998)	680 312	(10/1998)

DE - Allemagne / Germany

612 847		614 386	
622 027	(1/2000)	636 297	
644 033	(8/1996)	659 329	(9/1997)
661 517	(11/1997)	666 952	(19/1997)
670 633	(20/1997)	683 940	(21/1998)
685 415	(14/1998)	689 605	(24/1998)
690 814	(22/1998)	695 067	(4/1999)
697 377	(17/1999)	699 605	(10/1999)
700 109	(12/1999)	703 249	(18/1999)
703 953	(1/2000)	704 169	(1/2000)
704 217	(18/1999)	706 584	(1/2000)
706 919	(3/2000)	707 922	(22/1999)
707 994	(19/1999)	710 141	(22/1999)
710 914	(24/1999)	719 267	(6/2000)

DK - Danemark / Denmark

652 473	(5/2000)	679 203	(10/1999)
679 420	(13/1999)	679 803	(10/1999)
682 285	(11/1999)	683 218	(11/1999)
685 483	(23/1998)	685 495	(12/1999)
692 466	(22/1999)	692 496	(24/1999)
697 766	(25/1999)	698 811	(2/2000)
700 874	(3/2000)	701 231	(3/2000)
702 116	(4/2000)	702 569	(6/2000)
702 826	(21/1999)	702 840	(6/2000)
704 410	(10/2000)	707 484	(10/2000)
709 914	(25/1999)		

ES - Espagne / Spain

2R 192 077	(18/2000)	598 969	(7/2000)
704 719	(22/1999)	704 808	(22/1999)
704 813	(22/1999)	704 818	(22/1999)
704 846	(22/1999)	704 852	(22/1999)
704 859	(22/1999)	704 865	(22/1999)
704 897	(22/1999)	704 902	(22/1999)
704 908	(22/1999)	704 941	(22/1999)
704 988	(22/1999)	705 007	(22/1999)
705 044	(22/1999)	705 080	(22/1999)
705 107	(22/1999)	705 131	(22/1999)
705 155	(22/1999)	705 159	(22/1999)
705 217	(22/1999)	705 228	(22/1999)
705 230	(22/1999)	705 242	(22/1999)
705 245	(22/1999)	705 352	(22/1999)
705 356	(22/1999)	705 406	(23/1999)
705 429	(22/1999)	705 443	(22/1999)
705 464	(23/1999)		

FI - Finlande / Finland

480 501	(13/2000)	568 837	(1/2000)
608 265	(6/2000)	653 819	(13/2000)
671 340	(2/1999)	682 568	(24/1999)
684 250	(19/1999)	688 742	(1/2000)
689 611	(3/2000)	691 381	(13/2000)
692 301	(13/2000)	694 893	(6/2000)
694 987	(6/2000)	695 153	(3/2000)
695 602	(3/2000)	695 934	(6/2000)
696 742	(13/2000)	696 847	(24/1999)
697 463	(6/2000)	697 500	(6/2000)
697 514	(6/2000)	697 923	(6/2000)
697 940	(6/2000)	698 747	(6/2000)
698 748	(6/2000)	698 869	(6/2000)
699 510	(6/2000)	701 207	(6/2000)
701 492	(3/2000)	702 278	(13/2000)
702 387	(13/2000)	702 462	(13/2000)
704 410	(13/2000)	704 777	(6/2000)
704 892	(13/2000)	705 189	(13/2000)
705 747	(13/2000)		

FR - France / France

670 173	(25/1997)	672 918	(8/1998)
676 673	(16/1998)	676 699	(16/1998)
687 162	(7/2000)		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

2R 220 900	(7/2000)	R 249 910	(5/1999)
R 320 320	(5/2000)	R 390 838	(15/1999)
481 926	(18/1996)	500 175	(11/1999)
544 220	(19/1999)	613 717	(13/1999)
630 436	(19/1999)	663 787	(9/1998)
665 241	(1/1998)	667 314	(3/1999)
680 901	(23/1998)	684 259	(23/1999)
686 590	(10/1998)	687 377	(13/1998)
688 876	(23/1998)	692 902	(8/1999)
692 985	(2/2000)	694 087	(20/1998)
694 175	(10/1999)	696 752	(25/1998)
697 024	(5/2000)	697 535	(12/1999)
697 582	(16/2000)	697 835	(1/1999)
698 747	(2/1999)	698 752	(5/1999)
699 278	(2/1999)	700 735	(23/1999)
700 836	(21/1999)	701 024	(15/1999)
702 140	(15/2000)	702 842	(4/2000)
703 038	(23/1999)	703 135	(9/1999)
703 835	(23/1999)	705 310	(12/1999)
705 311	(12/1999)	705 319	(15/1999)
705 320	(15/1999)	705 322	(15/1999)
705 831	(12/1999)	707 120	(15/1999)
707 628	(6/2000)	707 892	(13/1999)
707 988	(7/2000)	708 737	(19/1999)
708 909	(14/1999)	709 217	(15/1999)
709 226	(20/1999)	709 348	(15/1999)
709 960	(2/2000)	710 040	(2/2000)
710 854	(15/1999)	710 893	(5/2000)
711 473	(6/2000)	711 652	(3/2000)
711 908	(5/2000)	711 934	(5/2000)
711 978	(5/2000)	712 295	(4/2000)
712 319	(4/2000)	712 734	(18/1999)
712 735	(18/1999)	712 755	(18/1999)
712 856	(17/1999)	712 859	(1/2000)
712 907	(18/1999)	712 909	(5/2000)
712 996	(5/2000)	713 094	(18/1999)
713 630	(1/2000)	713 749	(7/2000)
713 750	(2/2000)	713 802	(5/2000)
713 912	(4/2000)	714 308	(5/2000)
714 514	(6/2000)	714 799	(1/2000)
715 073	(19/1999)	715 287	(7/2000)
715 540	(20/1999)	715 563	(5/2000)
715 564	(5/2000)	715 681	(21/1999)
715 800	(20/1999)	715 909	(2/2000)
715 946	(21/1999)	716 430	(24/1999)
716 773	(5/2000)	716 810	(21/1999)
717 031	(12/2000)	717 139	(21/1999)
717 170	(25/1999)	717 581	(7/2000)
717 610	(22/1999)	718 242	(5/2000)
718 290	(4/2000)	718 955	(25/1999)
718 977	(24/1999)	718 978	(12/2000)
719 094	(24/1999)	719 131	(7/2000)
719 205	(24/1999)	719 321	(5/2000)
719 345	(24/1999)	719 361	(25/1999)
719 599	(6/2000)	720 000	(7/2000)
720 104	(25/1999)	720 248	(7/2000)
720 283	(6/2000)	720 307	(25/1999)
720 562	(5/2000)	720 751	(25/1999)
720 770	(7/2000)	720 934	(1/2000)
721 149	(7/2000)	721 307	(6/2000)

HU - Hongrie / Hungary

576 376	(16/1996)	621 095	(1/1997)
621 537		623 954	(6/2000)
626 271	(9/1997)	626 420	
626 550	(9/1997)	639 132	(12/2000)

652 319	(9/1997)	658 869	(18/1997)
663 135	(23/1999)	670 912	(8/1998)
687 876	(6/1999)	694 120	(13/1999)
701 118	(23/1999)	703 709	(24/1999)
703 784	(25/1999)	704 907	(2/2000)
706 887	(4/2000)	707 103	(4/2000)
707 255	(5/2000)	707 605	(6/2000)
707 794	(6/2000)	708 313	(6/2000)

IS - Islande / Iceland

582 142	(17/1999)	690 611	(7/2000)

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

2R 177 400	(2/1999)	462 008	(11/2000)
550 512	(11/2000)	688 551	(12/2000)
688 575	(12/2000)	688 579	(12/2000)
688 699	(12/2000)	688 794	(12/2000)
689 069	(12/2000)	689 419	(12/2000)
689 466	(12/2000)	689 483	(12/2000)
689 635	(12/2000)	689 670	(12/2000)
689 922	(12/2000)	689 938	(12/2000)
690 135	(12/2000)	700 962	(20/1999)
704 726	(24/1999)	705 763	(7/2000)
705 945	(7/2000)	706 041	(7/2000)
708 619	(5/2000)	709 495	(5/2000)
711 208	(7/2000)	713 230	(11/2000)
713 855	(11/2000)	713 856	(11/2000)
714 783	(11/2000)		

KZ - Kazakhstan / Kazakhstan

703 902	(2/2000)

LV - Lettonie / Latvia

700 116	(6/1999)	704 740	(11/1999)
711 312	(8/2000)	719 035	(5/2000)

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

R 280 691	(20/1998)	483 004	(22/1999)
489 286	(6/2000)	552 883	(15/1999)
588 957	(23/1998)	685 446	(21/1999)
692 119	(10/1999)	700 495	(24/1999)
701 214	(24/1999)	702 554	(25/1999)
703 277	(1/2000)	704 082	(2/2000)
709 728	(8/2000)	710 200	(7/2000)
711 542	(12/2000)		

NO - Norvège / Norway

R 417 440	(4/2000)	495 673	(16/1999)
652 473	(20/1999)	676 280	(18/1998)
683 864	(17/1999)	684 463	(23/1999)
689 539	(14/1999)	706 087	(21/1999)
708 471	(2/2000)	708 472	(2/2000)
708 473	(2/2000)	708 474	(2/2000)
708 475	(2/2000)	708 476	(2/2000)
708 602	(2/2000)	708 604	(2/2000)
708 606	(2/2000)	708 609	(2/2000)
709 258	(22/1999)	709 811	(4/2000)
711 661	(19/1999)	712 321	(2/2000)
712 734	(4/2000)	712 735	(4/2000)
717 245	(25/1999)	717 956	(2/2000)
721 229	(5/2000)	722 685	(8/2000)

PT - Portugal / Portugal

457 515	(25/1997)	655 500	(13/1997)
656 081	(13/1997)	659 271	(18/1997)
660 712	(4/2000)	662 776	(24/1997)
663 681	(25/1997)	664 452	(20/1999)
667 379	(4/1998)		

RO - Roumanie / Romania

R 438 116	(7/2000)	487 228	
502 833	(3/2000)	R 537 781	
538 006		538 307	
538 458		538 593	
538 930		539 464	
540 167		R 540 184	
543 037		548 337	(24/1997)
550 370	(3/1998)	550 945	(10/1999)
551 315	(24/1997)	561 539	
562 796		563 593	
586 070		593 217	
596 276		596 278	
627 725		628 096	
628 701		633 415	(13/1996)
634 120	(11/1996)	634 134	(9/1996)
634 268	(9/1996)	635 563	(7/1996)
638 202	(10/1996)	640 145	(12/1996)
640 286	(12/1996)	640 287	(12/1996)
641 573	(14/1996)	641 743	(14/1996)
663 495	(25/1997)	663 657	(25/1997)
673 180	(12/1998)	674 111	(13/1998)
674 138	(13/1998)	674 143	(13/1998)
674 212	(13/1998)	676 947	(7/2000)
685 604	(4/1999)	687 706	(5/1999)
689 557	(9/1999)	694 761	(15/1999)
696 246	(17/1999)	697 666	(20/1999)
702 861	(1/2000)	707 414	(6/2000)
707 622	(6/2000)	707 966	(7/2000)
708 035	(7/2000)	708 062	(7/2000)
708 142	(7/2000)	708 533	(7/2000)
709 010	(8/2000)	710 284	(10/2000)
710 627	(10/2000)	710 841	(10/2000)
710 925	(10/2000)		

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

R 428 379	(17/1998)	606 255	(19/1996)
618 440	(7/1998)	632 154	
632 957	(3/1996)	632 979	(3/1996)
632 996	(3/1996)	634 643	(7/2000)
639 653	(9/1996)	639 723	(9/1996)
639 899	(8/1999)	664 527	(24/1997)
697 112	(18/1999)	697 592	(1/2000)
700 746	(22/1999)	704 663	(1/2000)
704 679	(1/2000)	708 102	(5/2000)
708 604	(6/2000)	708 606	(6/2000)
708 609	(6/2000)	708 942	(6/2000)
709 475	(7/2000)	711 286	(9/2000)
711 915	(8/2000)	712 101	(9/2000)

SE - Suède / Sweden

647 111	(22/1997)	681 414	(23/1998)
691 509	(18/1999)	691 510	(17/1999)
691 511	(17/1999)	691 512	(17/1999)
691 515	(17/1999)	691 516	(17/1999)
691 517	(17/1999)	691 614	(17/1999)
691 630	(17/1999)	691 740	(23/1999)
691 842	(24/1999)	691 849	(23/1999)
691 937	(23/1999)	692 237	(19/1999)
692 318	(19/1999)	692 480	(19/1999)
692 496	(18/1999)	693 658	(19/1999)
693 743	(20/1999)	693 773	(19/1999)
693 776	(20/1999)	694 006	(23/1999)
695 109	(22/1999)	695 149	(22/1999)
698 556	(25/1999)		

SK - Slovaquie / Slovakia

695 197	(15/1999)	695 666	(15/1999)
703 112	(22/1999)	704 410	(25/1999)
704 411	(25/1999)	705 336	(1/2000)
706 107	(1/2000)	706 817	(4/2000)
712 213	(10/2000)		

UA - Ukraine / Ukraine

R 378 059	(17/1999)	683 121	(25/1998)
684 685	(2/1999)	684 938	(3/1999)
694 651	(15/1999)	705 434	(25/1999)
706 819	(1/2000)	708 220	(2/2000)
711 077	(5/2000)	712 870	(9/2000)
714 698	(11/2000)		

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

689 483 (9/1999)

Autres décisions finales (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / Other final decisions (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).

AT - Autriche / Austria

682 677 (25/1998)

Liste limitée à / List limited to:

10 Bas et collants de contention contenant du coton à usage médical; articles orthopédiques contenant du coton.

10 Compression stockings and tights containing cotton for medical purposes; orthopaedic items containing cotton.

699 775 (20/1999)

Liste limitée à / List limited to:

32 Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques aux fruits; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons aux fruits.

32 Mineral and sparkling waters and other non-alcoholic fruit-flavored beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making fruit-flavored beverages.

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

695 378 (17/2000) - Refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 31. / Refusal for all products in classes 29, 30 and 31.

702 743 (17/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3, 9, 14, 18, 25 et 28; tous les produits étant de provenance des Etats-Unis. / Accepted for all goods in classes 3, 9, 14, 18, 25 and 28; all the goods are from the USA.

703 338 (10/2000)

Liste limitée à:

32 Boissons non alcooliques; tous ces produits étant à base de chocolat.

Admis pour tous les produits de la classe 30.

704 759 (17/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 3; tous les produits étant de provenance française. / Accepted for all goods in class 3; all goods being of French origin.

704 797 (17/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3, 5 et 21; tous les produits sont destinés aux WC. / Accepted for all goods in classes 3, 5 and 21; all the goods are for toilets.

704 814 (17/2000) - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / Refusal for all products in class 25.

705 013 (17/2000) - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / Refusal for all products in class 21.

706 897 (17/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 8. / Accepted for all goods in class 8.

709 474 (8/2000) - Admis pour tous les produits des classes 7, 9 et 11. / Accepted for all products in classes 7, 9 and 11.

BX - Benelux / Benelux

713 253 (22/1999)

Liste limitée à:

9 Appareils et instruments optiques, notamment montures de lunettes, montures optiques, montures solaires, lunettes, et toutes lunettes optiques et solaires, verres de lunettes

et lentilles optiques, étuis à lunettes en tous genres, et boîtes pour lunettes, chaînettes et cordelettes à lunettes.

35 Services de publicité pour des produits d'optique.

42 Services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, et d'informations sur les techniques et méthodes de vente au détail et de vente par correspondance, effectués par des boutiques dans le domaine de l'optique; stylisme dans le domaine de l'optique.

713 259 (22/1999)

Liste limitée à:

9 Appareils et instruments optiques, notamment montures de lunettes, montures optiques, montures solaires, lunettes, et toutes lunettes optiques et solaires, verres de lunettes et lentilles optiques, étuis à lunettes en tous genres, et boîtes pour lunettes, chaînettes et cordelettes à lunettes.

35 Services de publicité pour des produits d'optique.

42 Services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, et d'informations sur les techniques et méthodes de vente au détail et de vente par correspondance, effectués par des boutiques dans le domaine de l'optique; stylisme dans le domaine de l'optique.

CH - Suisse / Switzerland

507 766 (1/1998)

Liste limitée à:

6 Feuilles d'aluminium à usage ménager.

7 Distributeurs de sachets en matière plastique.

9 Distributeurs automatiques de sachets en matière plastique.

16 Films adhésifs en matière plastique; distributeurs de rubans adhésifs.

17 Produits semi-finis sous forme de feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques.

20 Plateaux et récipients d'emballage.

21 Assiettes, plats, flacons, cruchons, gobelets et tous récipients à usage domestique; gants à usage unique.

25 Tabliers et vêtements.

649 387 (4/1997)

A supprimer de la liste:

16 Livres, affiches, placards, banderoles, télécartes ne comportant pas d'informations électroniques, billets d'entrée et de participation et d'invitation, cartes postales, pièces d'identité.

38 Organisation, diffusion et transmission de programmes radiophoniques avec ou sans fil.

41 Organisation de compétitions sportives; exploitation de discothèques.

Refusé pour tous les produits des classes 6 et 14.

661 455 (23/1997) - Admis pour tous les produits des classes 9, 14, 16, 18, 25 et 28; tous les produits étant de provenance allemande. / *Accepted for all goods in classes 9, 14, 16, 18, 25 and 28; all the goods are of German origin.*

663 319 (24/1997)

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Savons non médicaux, parfumerie, préparations pour nettoyer, teindre, décolorer, fixer et onduler les cheveux de façon permanente.

3 *Non-medicinal soaps, perfumery, preparations for washing, dyeing, bleaching, styling and perming hair.*

Admis pour tous les produits de la classe 1. / *Accepted for all goods in class 1.*

663 320 (24/1997)

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Savons non médicaux, parfumerie, préparations pour nettoyer, teindre, décolorer, fixer et onduler les cheveux de façon permanente.

3 *Non-medicinal soaps, perfumery, preparations for washing, dyeing, bleaching, styling and perming hair.*

Admis pour tous les produits de la classe 1. / *Accepted for all goods in class 1.*

667 621 (4/1998)

Liste limitée à:

5 Produits cosmétiques de provenance Suisse à usage médical.

Admis pour tous les services des classes 41 et 42.

668 523 (5/1998)

Liste limitée à / *List limited to:*

10 Appareils et instruments dentaires.

20 Récipients en matière plastique utilisés à des fins de conditionnement, récipients en matière plastique pour dispositifs d'hygiène bucco-dentaire.

10 *Dental apparatus and instruments.*

20 *Plastic containers for packaging purposes, plastic containers for dental hygiene devices.*

669 398 (6/1998)

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Savons biodégradables, produits de parfumerie, huiles essentielles.

3 *Biodegradable soaps, perfumery goods, essential oils.*

Admis pour tous les produits des classes 5 et 21. / *Accepted for all goods in classes 5 and 21.*

674 406 (9/1998)

Liste limitée à:

33 Vins de provenance d'Ombrie.

676 000 (17/1998)

Liste limitée à / *List limited to:*

16 Papier, carton; imprimés; papeterie, à savoir planners et agendas.

16 *Paper, cardboard; printed matter; stationery, namely timetables and time planners.*

678 217 (3/1998)

Liste limitée à:

19 Lames ou éléments de parquet pour revêtements de planchers, à base de bois massif, bois à plusieurs couches et/ou à base de bois et accessoires pour les planchers, à savoir moulures en bois.

35 Franchisage en matière de commercialisation de parquets et conseils en organisation des affaires et marketing pour les produits mentionnés, en rapport avec l'entreprise; mise à disposition de matériel de présentation et de publicité en matière de parquets.

682 840 (9/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

686 408 (2/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

33 Boissons alcooliques, whisky; tous les produits étant de provenance écossaise.

33 *Alcoholic beverages, whisky; all the goods originating from Scotland.*

700 682 (10/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 32; tous les produits provenant de l'Allemagne. / *Accepted for all goods in class 32; all goods from Germany.*

702 280 (24/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 6; tous ces produits étant fait de métal et de provenance allemande; admis pour tous les produits de la classe 20; tous ces produits étant fait de bois ou de plastique et de provenance allemande. / *Accepted for all goods in class 6; all these goods are of metal and of German origin; accepted for all goods in class 20; all these goods are of wood or plastic and of German origin.*

704 817 (12/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 32; tous les produits provenant de l'Allemagne. / *Accepted for all goods in class 32; all goods from Germany.*

709 018 (7/2000)

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices; tous les produits précités étant à base ou contenant de l'huile d'olive.

30 Confiserie, caramels, chewing-gum; tous les produits précités étant à base ou contenant de l'huile d'olive.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices; all the aforesaid goods based on or containing olive oil.*

30 *Confectionery, caramels, chewing gum; all the aforesaid goods based on or containing olive oil.*

Admis pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in class 5.*

710 886 (10/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3, 5 et 30; tous les produits contenant de la calendula. / *Accepted for all goods in classes 3, 5 and 30; all the goods containing calendula.*

CN - Chine / China

678 859 (7/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 16; refusé pour tous les produits des classes 3, 10 et 24; refusé pour les produits de la classe 5 à l'exception des produits médicaux pour les soins du corps et les désinfectants.

706 878 (23/1999) - *Accepted for all the goods in class 12. / Admis pour les produits de la classe 12.*

DE - Allemagne / Germany

514 717

Liste limitée à:

19 Panneaux de verre munis d'une couche réfléchissante comprenant de l'argent ainsi que vitrages isolants comprenant au moins un tel panneau, toutes ces marchandises destinées à être livrées aux fabricants de fenêtres, aux constructeurs de façades et aux fabricants de verre coulé et de vitrages isolants.

576 106

Liste limitée à:

5 Produits pour détruire les limaces, escargots et loches, vendus sous forme d'appât en gros granulés, à usage agricole et horticole.

584 605

Liste limitée à:

30 Céréales chocolatées préparées pour la consommation humaine, excepté sous forme de barres.

623 361

Liste limitée à:

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, électriques (non compris dans d'autres classes), photographiques, cinématographiques, appareils de contrôle, de secours et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; extincteurs.

34 Briquets, pipes, accessoires pour les pipes.

Admis pour tous les produits et services des classes 3, 5, 8, 12, 14, 16, 18, 20, 21, 25, 28, 30, 33 et 42.

628 953

Liste limitée à:

25 Chaussures, chapellerie.

Admis pour tous les produits et services des classes 3, 9, 14, 18, 24, 26 et 35.

647 709 (13/1996)

Liste limitée à:

3 Savons de toilette, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

14 Métaux précieux et leurs alliages, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses.

16 Papier, carton, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, peaux d'animaux; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

Refusé pour tous les produits de la classe 25.

670 123 (20/1997)

Liste limitée à:

9 Imprimantes à jet d'encre, imprimantes laser, imprimantes matricielles, imprimantes spéciales pour banques, imprimantes et leurs parties; télécopieurs, fiches et cartes de télécommunication, disques et sphères à caractères, têtes d'impression à impact et sans impact; machines à photocopier et leurs parties, photoconducteurs; caisses enregistreuse, terminaux commerciaux, lecteurs optiques et fiches de réseau, téléphones et modems; cartouches pour l'encre des imprimantes, têtes à jet d'encre, cartouches à jet d'encre.

Admis pour tous les produits des classes 1, 2 et 16.

672 780 (10/1998)

Liste limitée à:

10 Instruments chirurgicaux pour usage en chirurgie laparoscopique.

680 753 (6/1998) - Renonciation pour tous les produits. / *Renunciation for all goods.*

693 309 (10/1999) - *Accepted for all the goods in class 10 and for the following products in class 5: pharmaceutical preparations, namely contraceptives; pharmaceutical preparations for hormone treatment; pharmaceutical preparations for the prevention and the treatment of osteoporosis; all aforesaid preparations obtainable on prescription only. / Admis pour tous les produits de la classe 10 ainsi que pour les produits suivants de la classe 5: produits pharmaceutiques, notamment contraceptifs; produits pharmaceutiques d'hormonothérapie; produits pharmaceutiques prescrits dans la prévention et le traitement de l'ostéoporose; tous les produits précités étant uniquement délivrés sur ordonnance.*

699 743 (14/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits vétérinaires anthelminthiques.

5 *Anthelmintic veterinary products.*

706 783 (24/1999)

Liste limitée à:

42 Services juridiques; recherches légales; services de contentieux; consultation professionnelle et représentation en matière de brevets, de marques, de dessins et de modèles; exploitation de brevets; mise à jour de logiciels; conseils en propriété intellectuelle; consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); orientation professionnelle; reportages photographiques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers); services d'un interprète; gérance de droits d'auteur; location de logiciels informatiques; services par internet.

Admis pour tous les produits et services des classes 16, 35 et 38; refusé pour tous les produits de la classe 9.

708 981 (19/1999) - Admis pour tous les produits des classes 32 et 33; refusé pour tous les produits de la classe 30.

713 823 (2/2000) - Refusé pour tous les services de la classe 42.

Liste limitée à:

36 Agences immobilières et gérance de biens immobiliers, estimations et affermage de biens immobiliers, agences de logement et location d'appartement, affacturage.

714 730 (4/2000)

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits pharmaceutiques, à l'exception de produits pharmaceutiques pour le traitement de maladies cardiovasculaires.

5 *Pharmaceutical products, excluding pharmaceutical products used for treating cardiovascular diseases.*

DK - Danemark / Denmark

593 942 (6/2000)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

5 Natural borage oil for dietetic and medical use containing polyunsaturated fatty acids all for the use in the stimulation, suppression or regulation of prostaglandins.

5 *Huile de bourrache naturelle à usage diététique et médical contenant des acides gras polyinsaturés, tous pour la stimulation, la suppression ou la régulation des prostaglandines.*

ES - Espagne / Spain

R445 210 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 28; renonciation pour tous les produits de la classe 21.

585 105 (7/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 6, 11, 16, 19 et 37; refusé pour tous les produits de la classe 28.

585 739 (7/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 1, 6, 11, 16, 19 et 37; refusé pour tous les produits des classes 5 et 28.

678 441 (12/1999)

Admis pour tous les produits et services des classes 7, 37 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods and services in classes 7, 37 and 42; refusal for all goods in class 9.*

703 266 (20/1999)

Admis pour tous les produits et services des classes 6, 19, 37, 39, 40 et refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Accepted for all goods and services in classes 6, 19, 37, 39, 40 and refused for all goods in class 20.*

703 269 (20/1999)

Admis pour tous les produits et services des classes 16, 31, 42 et refusé pour tous les produits des classes 3, 5 et 30. / *Accepted for all goods and services in classes 16, 31, 42 and refused for all goods in classes 3, 5 and 30.*

704 131 (21/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 16, 35, 38, 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods and services in classes 16, 35, 38, 41 and 42; refused for all goods in class 9.*

704 143 (21/1999) - Admis pour tous les services des classes 35 et 38; refusé pour tous les services de la classe 42. / *Accepted for all services in classes 35 and 38; refused for all services in class 42.*

704 361 (21/1999) - Admis pour tous les produits des classes 9, 10 et 16; refusé pour tous les services de la classe 42.

704 362 (22/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 10, 16 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 9.

704 396 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 14 et 18; refusé pour tous les produits des classes 3, 9 et 25. / *Accepted for all products in classes 14 and 18; refusal for all products in classes 3, 9 and 25.*

704 403 (21/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 21 et refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in class 21 and refused for all goods in class 3.*

704 457 (21/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 1 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods and services in classes 1 and 42; refusal for all goods in class 3.*

704 551 (21/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 28; refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Accepted for all goods in class 28; refusal for all goods and services in classes 9 and 42.*

704 563 (21/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 7 et 42; refusé pour tous les services des classes 37, 39 et 40. / *Accepted for all goods and services in classes 7 and 42; refusal for all services in classes 37, 39 and 40.*

704 564 (21/1999) - Admis pour tous les produits des classes 14, 18 et 25; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all products in classes 14, 18 and 25; refusal for all products in class 9.*

704 632 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 11 et 21; refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Accepted for all goods in classes 11 and 21; refusal for all goods in class 20.*

704 649 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 18; refusé pour tous les produits des classes 9, 14 et 25. / *Accepted for all goods in class 18; refusal for all goods in classes 9, 14 and 25.*

704 671 (22/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Préparations pharmaceutiques à usage dans le domaine de l'oncologie.

5 *Pharmaceutical products for use in oncology.*

704 684 (24/1999) - Admis pour tous les services des classes 37 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 41. / *Accepted for all services in classes 37 and 42; refusal for all products and services in classes 9 and 41.*

704 705 (22/1999)

Liste limitée à:

12 Go-kart, motocycles et moteurs pour motocycles.

Admis pour tous les produits de la classe 25.

704 709 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 23 et 24; refusé pour tous les produits de la classe 25.

704 729 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 18; refusé pour tous les produits des classes 3 et 14.

704 814 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 25; refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Accepted for all products in class 25; refusal for all products in classes 9 and 16.*

704 825 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 16; refusé pour tous les produits de la classe 17. / *Accepted for all products in class 16; refusal for all products in class 17.*

704 826 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 17; refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Accepted for all products in class 17; refusal for all products in class 16.*

704 832 (22/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 6, 11, 37 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 3, 7 et 35.

704 856 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 14, 15 et 16; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all products in classes 14, 15 and 16; refusal for all products in class 9.*

704 860 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 6 et 8; refusé pour tous les produits des classes 9, 20 et 21. / *Accepted for all goods in classes 6 and 8; refused for all goods in classes 9, 20 and 21.*

704 873 (22/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 35 et 38; refusé pour tous les services de la classe 42.

704 874 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 9; refusé pour tous les services de la classe 37.

704 875 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 11; refusé pour tous les produits des classes 6, 7 et 19. / *Accepted for all products in class 11; refusal for all products in classes 6, 7 and 19.*

704901 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 30, 32 et 33; refusé pour tous les produits de la classe 29.

704936 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 3 et 8; refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Accepted for all products in classes 3 and 8; refusal for all products in class 7.*

704940 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 3, 25 et 26; refusé pour tous les produits de la classe 18. / *Accepted for all products in classes 3, 25 and 26; refusal for all products in class 18.*

704974 (22/1999) - Admis pour tous les services de la classe 35; refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Accepted for all services in class 35; refusal for all products and services in classes 9 and 42.*

705013 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 10; refusé pour tous les produits des classes 6, 7, 8 et 21. / *Accepted for all products in class 10; refusal for all products in classes 6, 7, 8 and 21.*

705051 (22/1999) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 35 et 37. / *Accepted for all services in classes 41 and 42; refusal for all products and services in classes 9, 35 and 37.*

705052 (22/1999) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 35 et 37. / *Accepted for all services in classes 41 and 42; refusal for all products and services in classes 9, 35 and 37.*

705062 (22/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 38 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all products and services in classes 9, 38 and 42; refusal for all products in class 5.*

705085 (22/1999) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits des classes 9 et 10.

705122 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 12 et refusé pour tous les produits de la classe 9.

705244 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 6; refusé pour tous les produits de la classe 20.

705246 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 19; refusé pour tous les produits de la classe 1.

705255 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 24; refusé pour tous les produits des classes 9 et 20.

705263 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 7; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods in class 7; refusal for all goods in class 9.*

705269 (22/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 1 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 3.

705309 (22/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 17; refusé pour tous les produits des classes 1, 2 et 20. / *Accepted for all goods in class 17; refusal for all goods in classes 1, 2 and 20.*

705354 (22/1999) - Admis pour tous les produits des classes 9 et 28; refusé pour tous les services de la classe 42. / *Accepted for all goods in classes 9 and 28; refusal for all services in class 42.*

705454 (23/1999) - Admis pour tous les produits de la classe 5; refusé pour tous les produits des classes 9 et 10. / *Accepted for all goods in class 5; refusal for all goods in classes 9 and 10.*

705461 (23/1999) - Admis pour tous les services de la classe 42 et refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all services in class 42 and refused for all goods in class 3.*

FI - Finlande / Finland

692886 (13/2000)

List limited to / Liste limitée à:

- 8 Lifting jacks.
- 20 Work benches.
- 8 Crics de levage.
- 20 Établis.

FR - France / France

709161 (5/2000)

A supprimer de la liste:

9 Appareils et instruments électriques, optiques, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières, (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie, à savoir imprimés, journaux, livres et catalogues, matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

41 Education; formation; publication d'imprimés, de journaux, de périodiques et de livres, production d'enregistrements de textes, de son et d'images, de films et de musique pour le cinéma et la télévision.

712050 (21/1999)

Liste limitée à:

29 Lait et produits laitiers; yaourt; crème; beurre; fromage blanc; fromages; boissons à base de lait; lait aromatisé; boissons à base de lait caillé; tous les produits étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

30 Pouding; glaces alimentaires; crèmes glacées; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

712293 (21/1999)

Liste limitée à / List limited to:

18 Produits en cuir, à savoir sacs à main et autres sacs non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; petits articles en cuir, notamment bourses, portefeuilles, étuis pour clés (maroquinerie); valises et petites malles de voyage en cuir, parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tous les produits précités étant en cuir.

18 *Leather products, notably handbags and other bags which have not been adapted to the products they are intended to hold; small leather articles, particularly purses, wallets, keyrings (leatherware); suitcases and small travelling trunks made of leather, umbrellas, parasols and walking sticks.*

25 *Clothing, footwear, millinery; all of these products being made of leather.*

712423 (21/1999)

Liste limitée à / List limited to:

5 Produits pharmaceutiques; produits hygiéniques relevant du monopole pharmaceutique.

5 *Pharmaceutical products; sanitary products relating to the pharmaceutical monopoly.*

712526 (22/1999)

Liste limitée à:

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières et des vins).

Admis pour tous les produits des classes 29 et 30.

712626 (22/1999)

Liste limitée à / List limited to:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; tous les produits précités étant issus

de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour animaux, malt; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies and jams, fruit sauces; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; all the above-mentioned products being organic or made from organic products.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastries and confectionery, edible ice; honey, golden syrup; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment; all the above-mentioned products being organic or made from organic products.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains [seeds], not included in other classes; fresh fruit and vegetables; crop seeds, plants and flowers; animal feed, malt; all the above-mentioned products being organic or made from organic products.*

713 549 (22/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

25 Vêtements pour hommes, femmes et enfants en laine notamment vêtements de sport, sous-vêtements; vêtements de bain; articles de corseterie non à visée orthopédique; chapellerie et cache-cols en laine, jupes de plage (sarongs), bandeaux et jambières en laine; chaussures, en particulier chaussures de sport; ceintures (habillement).

25 *Woollen clothes for men, women and children, particularly sports clothes, underwear; swimwear; corsetry articles, not for orthopaedic use; millinery and scarves made of wool, sarongs for beach use, headbands and leggings made of wool; shoes, particularly sports shoes; belts (clothing).*

713 737 (23/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Lactitol et lactose utilisés dans la préparation de produits pharmaceutiques.

5 *Lactitol and lactose for use in the manufacture of pharmaceutical preparations.*

714 055 (23/1999)

Liste limitée à:

3 Savons médicaux; huiles essentielles sous contrôle médical, cosmétiques élaborés sous contrôle médical, notamment huiles, essences, crèmes et cosmétiques antisolaires; sable ou autre matière avec faculté d'écoulement pour utilisation dans les bains de chaleur cosmétiques élaborés sous contrôle médical.

10 Ampoules, lampes et appareils irradiateurs médicaux; installations pour la thérapie par couleurs (comprises dans cette classe).

37 Construction d'installations de délasserment avec utilisation de lampes médicales.

42 Projet d'installations de délasserment avec utilisation de lampes médicales; exploitation d'installations pour le bronzage et l'irradiation fournie sous contrôle médical; traitements médicaux contre la dépression d'hiver par la lumière du jour; thérapie par les couleurs.

714 145 (23/1999)

Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques pour l'industrie et la science.

3 Cosmétiques élaborés sous contrôle médical, savons médicaux, huiles essentielles et substances pour lessiver élaborées sous contrôle médical.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction

des animaux et des plantes nuisibles élaborés sous contrôle médical, désinfectants.

1 *Chemical products for industrial and scientific use.*

3 *Cosmetics made under medical supervision, medicinal soaps, essential oils and cleaning substances made under medical supervision.*

5 *Medication, chemical products for sanitary and medical use, drugs and pharmaceutical preparations, plasters, lint for dressings, products for the destruction of vermin and weeds all made under medical supervision, disinfectants.*

719 694 (4/2000)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Restauration; services d'un club de rencontres, à savoir organisation de rencontres dans un entourage culinaire.

42 *Restaurants; services of a social club, namely organization of meetings in a culinary environment.*

720 280 (5/2000)

A supprimer de la liste:

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau, particulièrement caravanes, remorques, autocaravanes, locomobiles, carrosseries, accouplements pour véhicules terrestres, attelages de remorques pour véhicules.

720 364 (5/2000)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Fruits et légumes en conserve, déshydratés et bouillis; gelées de fruits et de légumes; confitures, marmelades; coulis lactés aux fruits; lait et produits laitiers, en particulier lait et lait de longue conservation, lait aigre, fromage, caillé, desserts de caillé, yaourt, yaourt aux fruits, képhir, crème aigre et crème douce, beurre, lactosérum pour l'alimentation, lait en poudre pour l'alimentation; desserts à base de yaourt, de caillé et de crème; huiles et graisses alimentaires; conserves de fruits et de légumes; plats cuisinés pour végétariens à base de végétaux, de légumes et/ou de fruits transformés, d'herbes aromatiques, de fruits oléagineux et de graines; mélanges principalement constitués de graines ou de légumes transformés pour galettes ou hamburgers, ersatz de saucisse et d'escalope principalement à base de soja; coulis ou purées de fruits et de légumes, pâtes de fruits et de légumes, y compris purées de fruits oléagineux; barres fruitées composées de fruits secs; pommes chips, pommes allumettes, produits de pommes de terre et/ou produits céréaliers transformés se présentant sous forme d'amuse-gueules, produits de pommes de terre et produits céréaliers fabriqués par extrusion et servant d'amuse-gueules; fruits oléagineux grillés, séchés, salés ou épicés; soupes et potages; tous les produits précités également sous forme d'aliments de régime non à usage médicinal et pour diabétiques.

30 Sauces à salade; glaces comestibles, en particulier crèmes glacées, mélanges de crèmes glacées, gâteaux à la crème glacée; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; extraits de café et de thé, cacao en poudre; boissons au café, boissons au thé, boissons au cacao ou au chocolat (également sous forme instantanée); farines, préparations faites de céréales pour l'alimentation, en particulier avoine et autres flocons, également sucrés, épicés ou aromatisés, aliments composés desdits produits céréaliers, en particulier céréales pour petits déjeuners et amuse-gueules, également sous forme de mélanges de fruits secs et de fruits à écale; pâtes à tartiner composées essentiellement de légumes, fruits, grains, herbes aromatiques, graines, pollen de fleurs et/ou d'épices et crèmes fabriquées à partir des mêmes ingrédients; orge perlé, semoule, gruaux, farine de pommes de terre, pâtes alimentaires, plats cuisinés et conserves contenant des nouilles; pain, petits pains, gâteaux, pâtisserie fine, en particulier biscuits assaisonnés, salés et sucrés servant d'amuse-gueules; pommes chips, pommes allumettes, produits de pommes de terre et/ou produits céréaliers transformés servant d'amuse-gueules, produits de pommes de terre et produits céréaliers fabriqués par extrusion et servant d'amuse-gueules; barres de muesli, constituées essentiellement de mélanges de grains, de fruits à écale,

de fruits secs et de chocolat transformés; produits de boulangerie longue conservation, en particulier biscuits scandinaves et biscuits; chocolat, confiserie, en particulier produits de chocolaterie et pralines chocolatées, notamment celles contenant des garnitures de fruits, de café, de boissons sans alcool, de vin et/ou des spiritueux ainsi que du lait ou des produits laitiers tels que du yaourt; génoises et gaufrettes, également fourrées à base de fruits oléagineux, de fruits, de crèmes à base de lait et/ou de crème anglaise; crèmes glacées en poudre; confiserie, en particulier sucreries et gommes à mâcher; miel, sucre inverti, sirop de mélasse, pâtes de cacao utilisées comme pâtes à tartiner; pâtes à tartiner contenant du sucre, cacao, nougat, chocolat, lait et matières grasses; poudings, levure, poudre à lever, essences pour la cuisson des aliments (hormis huiles essentielles); sel de table, moutarde, poivre, vinaigres, sauces, y compris sauces à salade, ketchup, épices et mélanges d'épices.

32 Sirops de fruits (compris dans cette classe).

29 *Preserved, dried and boiled fruit and vegetables; fruit and vegetable jellies; jams, marmalades; fruit sauces containing milk; milk and dairy products, particularly milk and long-life milk, sour milk, cheese, curd, curd desserts, yoghurt, fruit yoghurt, kefir, sour and sweet cream, butter, whey for food purposes, powdered milk for food purposes; yoghurt, curd and cream-based desserts; edible oils and fats; fruit and vegetable preserves; instant meals for vegetarians made of processed fruit, vegetables and/or plants, herbs, nuts and grains; mixtures mainly consisting of processed vegetables or grains for pancakes or burgers, sausage and escalope substitutes mainly consisting of soya; fruit and vegetable purées or sauces, fruit and vegetable pastes, including nut purées; fruit bars made of dried fruits; potato crisps, matchstick potatoes, processed potato and/or cereal products intended as snack foods, potato and cereal products manufactured in a extrusion process and intended as snack foods; roasted, dried, salted or spiced nuts; soups; all the aforementioned goods also in the form of dietary food for non-medical purposes and food for diabetics.*

30 *Salad dressings; edible ice, particularly ice cream, ice-cream mixtures, ice cream cakes; coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; coffee and tea extracts, cocoa powder; coffee beverages, tea beverages, cocoa or chocolate drinks (also in instant form); flours, cereal preparations for food purposes, particularly oats and other flakes, including ones which are sweetened, seasoned or flavoured, foods consisting of the aforementioned cereal products, particularly breakfast cereals and snacks, also in the form of dried fruit and nut mixtures; spreads made essentially of vegetables, fruit, grains, herbs, seeds, flower pollen and/or spices and creams and pastes manufactured from the same ingredients; pearl barley, semolina, groats, potato flour, pasta, ready-prepared meals and preserves containing noodles; bread, bread rolls, sponge cakes, cakes, fine pastries, particularly spiced, salted and sweetened biscuits used as snack food; potato crisps, matchstick potatoes, processed potato and/or cereal products used as snacks, potato and cereal products manufactured in an extrusion process and intended as snack foods; muesli bars, composed mainly of processed grain, nut, dried fruit and chocolate mixtures; long-life bakery goods, particularly crisp-breads and biscuits; chocolate, confectionery products, particularly chocolate products and chocolate pralines, particularly those containing fillings made of fruit, coffee, non-alcoholic beverages, wine and/or spirits as well as milk or dairy products such as yoghurt; sponge cakes and wafers, also with fillings made of nuts, fruit, milk and/or custard-based creams; powders for ice-cream; confectionery products, particularly sweet products and chewing gums; honey, invert sugar, golden syrup, cocoa pastes used as spreads; spreads containing sugar, cocoa, nougat, chocolate, milk and fats; puddings, yeast, baking powder, essences for baking purposes (excluding essential oils); table salt, mustard, pepper, vinegars, sauces, including salad dressings, ketchup, spices and spice mixtures.*

32 *Fruit syrups (included in this class).*

721 766 (7/2000)

Liste limitée à / *List limited to:*

3 *Cosmétiques ainsi que savons et shampoings pour animaux, notamment pour animaux domestiques, tous les produits précités étant à usage médical, produits détachants, papier abrasif pour cages d'animaux.*

5 *Produits vétérinaires et produits de soins médicaux pour animaux, produits diététiques pour animaux et à usage médical; désinfectants et désodorisants pour animaux et élevages d'animaux; produits d'élimination d'animaux nuisibles à usage médical, tous les produits précités notamment pour animaux domestiques.*

31 *Litières pour animaux domestiques.*

3 *Cosmetics as well as soaps and shampoos for animals, especially for pets, all the aforesaid goods adapted for medical use, stain-removing products, sandpaper for animal cages.*

5 *Veterinary products and animal health care products, dietetic products for animals and for medical use; disinfectants and deodorants for animals and animal breeding; products for destroying vermin for medical use, all the aforesaid goods especially for pets.*

31 *Litter for pets.*

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R304 345 (3/2000)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

21 *All natural and artificial sponges; toilet articles, toilet utensils, toilet cases, cosmetic utensils, soap boxes; toothbrushes; hair brushes, soap holders and toilet paper holders, holders for dispensing paper towels, combs, soap holders; cleaning articles.*

21 *Éponges artificielles et naturelles; articles de toilette, ustensiles de toilette, trousse de toilette, ustensiles cosmétiques, boîtes à savon; brosses à dents; brosses à cheveux, porte-savons et distributeurs de papier hygiénique, supports de distributeur de serviettes en papier, peignes, porte-savons; articles de nettoyage.*

R427 255 (4/2000)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

7 *Pneumatic tools, but not including machines and apparatus for use in spraying.*

7 *Outils pneumatiques, à l'exclusion des machines et appareils utilisés pour pulvériser.*

R444 954 (3/2000)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

30 *Aromatic chemicals for use in industry and foodstuffs; namely flavourings, other than essential oils.*

30 *Produits chimiques aromatiques destinés à l'industrie et à l'alimentation; notamment arômes, autres qu'huiles essentielles.*

Accepted for all the goods in class 3. / *Admis pour les produits de la classe 3.*

465 018 (5/2000)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

42 *Hotel services, catering services for the provision of food and drinks, steakhouses, bars, cafés, tea rooms, reservation of hotel rooms.*

42 *Services hôteliers, services de livraison de produits alimentaires et de boissons, grilladeries, bars, cafés, salons de thé, réservation de chambres d'hôtel.*

481 983 (24/1999)

Liste limitée à / *Liste limitée à:*

17 *Hose pipes.*

17 *Tuyaux flexibles.*

R529 757 (15/1999) - Accepted for all the goods in classes 8 and 18. / *Admis pour les produits des classes 8 et 18.*

553 612 (14/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

42 Hotel services, catering services for the provision of food and drinks, steakhouses, bars, cafés, tea rooms, night clubs, hotel reservations, printing services.

42 *Services hôteliers, services de restauration pour la livraison de produits alimentaires et de boissons, grilladeries, bars, cafés, salons de thé, discothèques, réservations d'hôtel, services d'impression.*

582 772 (23/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical and parapharmaceutical products; dietetic products for tobacco withdrawal.

5 *Produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques; produits diététiques destinés au sevrage tabagique.*

591 197 (25/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machines and assembled machines for processing of written forms by electronic units, for processing of plastic cards and printed matter, in particular paper cutters, tearing machines, separators, wrapping machines, paper stapling, folding and distributing machines.

9 Control and checking apparatus for monitoring the operation of machines and assembled machines for processing of written forms by electronic units, for processing of plastic cards and printed matter, in particular paper cutters, tearing machines, separators, wrapping machines, paper stapling, folding and distributing machines, in particular electronic apparatus, software in the form of computer programs stored on data carriers.

37 Maintenance and repair machines and assembled machines for processing of written forms by electronic units, for processing of plastic cards and printed matter, in particular paper cutters, tearing machines, separators, wrapping machines, paper stapling, folding and distributing machines; maintenance and repair of control and checking apparatus for monitoring the operation of machines and assembled machines for processing of written forms by electronic units, for processing of plastic cards and printed matter, in particular paper cutters, tearing machines, separators, wrapping machines, paper stapling, folding and distributing machines, in particular electronic apparatus, software in the form of computer programs stored on data carriers.

7 *Machines et machines assemblées pour le traitement de formulaires écrits par des ensembles électroniques, pour le traitement de cartes en matières plastiques et d'imprimés, en particulier massicots, effilocheuses, séparateurs, machines à envelopper, machines àagrafer, à plier et à distribuer du papier.*

9 *Appareils de commande et de contrôle pour la surveillance du fonctionnement des machines et machines assemblées pour le traitement de formulaires écrits par des ensembles électroniques, pour le traitement de cartes en matières plastiques et d'imprimés, en particulier massicots, effilocheuses, séparateurs, machines à envelopper, machines àagrafer, à plier et à distribuer du papier, en particulier appareils électroniques, logiciels sous la forme de programmes informatiques enregistrés sur des supports de données.*

37 *Maintenance et réparation de machines et machines assemblées pour le traitement de formulaires écrits par des ensembles électroniques, pour le traitement de cartes en matières plastiques et d'imprimés, en particulier massicots, effilocheuses, séparateurs, machines à envelopper, machines àagrafer, à plier et à distribuer du papier; maintenance et réparation d'appareils de commande et de contrôle pour la surveillance du fonctionnement des machines et machines assemblées pour le traitement de formulaires écrits par des ensembles électroniques, pour le traitement de cartes en matières plastiques et d'imprimés, en particulier massicots, effilocheuses, séparateurs, machines à envelopper, machines àagrafer, à plier et à distribuer du papier, en particulier appa-*

reils électroniques, logiciels sous forme de programmes informatiques stockés sur des supports de données.

593 320 (23/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

17 Hosepipes of rubber or plastic or containing rubber or incorporating rubber or plastic materials.

17 *Flexibles en caoutchouc ou en plastique ou comportant du caoutchouc ou du plastique.*

632 128 (22/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

35 Business and commercial services and advice; agencies placement; management consulting; administrative and accounting services; office work.

36 Insurance; fiscal consulting; real estate consulting and property management; fiduciary and trustee services.

37 Construction of buildings, roads, bridges, dams or transmission lines.

42 Legal advice and legal representation.

35 *Services et prestations de conseil dans le domaine des affaires et des transactions commerciales; agences de placement; conseils en gestion; services comptables et administratifs; travaux de bureau.*

36 *Assurances; conseil fiscal; conseils dans le domaine de l'immobilier et de la gestion immobilière; services d'organismes fiduciaires.*

37 *Construction d'édifices, de routes, de ponts, de barrages ou de lignes de transmission.*

42 *Conseil juridique et représentation juridique.*

636 540 (15/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

30 Chocolate, cocoa, confectionery.

30 *Chocolat, cacao, confiseries.*

638 581 (7/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

29 Meat and poultry; meat extracts; eggs, milk and other milk products; edible oils and fats, meat, fish, poultry preserves; deep-frozen food made of meat and poultry; food products made from animal products.

29 *Viande et volaille; extraits de viande; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses alimentaires, viande, poisson, conserves de volaille; aliments surgelés à base de viande et de volaille; denrées alimentaires d'origine animale.*

649 239 (3/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, cardboard and goods made of cardboard, not included in other classes, including packaging materials; plastic materials for packaging not included in other classes.

16 *Papier, carton et articles en carton, non compris dans d'autres classes, en particulier matériaux d'emballage; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.*

655 666 (17/1999) - Accepted for all the goods in classes 29 and 30. / *Admis pour les produits des classes 29 et 30.*

665 089 (1/1998)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Processing programs for visual analysis of electrical alarm surges and for fault analysis, all for use in automated power generation plants.

9 *Programmes informatiques d'analyse visuelle de surtensions électriques et d'étude analytique des pannes, tous conçus pour des centrales énergétiques automatisées.*

672 483 (15/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land vehicles; cars, automobiles; electric vehicles, light trucks; vans (vehicles), trailers (vehicles); anti-glare devices for vehicles, head-rests for vehicle seats; automobile hoods, hoods for vehicle engines; bodies, automobile bodies, doors for vehicles; automobile chassis; vehicle chassis; anti-theft alarms for vehicles; reversing alarms for vehicles; horns for vehicles;

discharge horns for vehicles; gearboxes for land vehicles; caps for vehicle petrol tanks; upholstery (upholstery padding) for vehicles; vehicle covers; hoods for vehicles; children's safety seats (for vehicles); vehicle seats; safety belts for vehicle seats; anti-skid chains; driving chains for land vehicles; transmission chains for land vehicles; direction signals for vehicles; electric motors for land vehicles; motors for land vehicles; driving motors for land vehicles; clutches for land vehicles; shock absorbers for automobiles; suspension shock absorbers for vehicles; shock absorbing springs for vehicles; vehicle suspension springs; brakes for vehicles; hydraulic circuits for vehicles; windshield wipers, hubcaps; axles; vehicle wheel rims; mudguards; windshields, windows for vehicles; vehicle bumpers; bumpers for automobiles; sun-blinds adapted for automobiles; tires; tires (pneumatic tires); vehicle wheels; air pumps (vehicle accessories); luggage carriers for vehicles; trailer hitches for vehicles; rearview mirrors.

12 Véhicules routiers; voitures, automobiles; véhicules électriques, fourgonnettes; fourgons (véhicules), remorques (véhicules); dispositifs antiéblouissants pour véhicules, appuie-tête pour sièges de véhicules; capots pour automobiles, capots de moteur pour véhicules; carrosseries, carrosseries pour automobiles, portes de véhicules; châssis pour automobiles; châssis de véhicules; avertisseurs contre le vol des véhicules; avertisseurs de marche arrière pour véhicules; avertisseurs sonores pour véhicules; cornets avertisseurs pour véhicules; boîtes de vitesse pour véhicules terrestres; bouchons pour réservoirs à essence de véhicule; garnitures intérieures de véhicule (capitonnage); housses de véhicule; capotes de véhicule; sièges de sécurité pour enfants (pour véhicules); sièges de véhicules; ceintures de sécurité pour sièges de véhicule; chaînes antidérapantes; chaînes de commande pour véhicules terrestres; chaînes motrices pour véhicules terrestres; indicateurs de direction pour véhicules; moteurs électriques pour véhicules terrestres; moteurs pour véhicules terrestres; machines motrices pour véhicules terrestres; embrayages pour véhicules terrestres; amortisseurs pour automobiles; amortisseurs de suspension pour véhicules; ressorts amortisseurs pour véhicules; ressorts de suspension pour véhicules; freins de véhicules; circuits hydrauliques pour véhicules; essuie-glace, enjoliveurs; essieux; jantes de roues de véhicule; pare-boue; pare-brise, vitres de véhicule; pare-chocs de véhicule; pare-chocs pour automobiles; pare-soleil (stores) pour automobiles; pneumatiques; pneus (pneumatiques); roues de véhicule; pompes à air (accessoires de véhicule); porte-bagages pour véhicules; attelages de remorques pour véhicules; rétroviseurs.

675 381 (18/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Hygienic products, plasters for medical purposes, dressing material, skin protecting products (for medical use), products for colostomy.

5 *Produits hygiéniques, pansements adhésifs à usage médical, matières à pansements, produits de protection de la peau à usage médical, produits de colostomie.*

Accepted for all the goods in class 10. / *Admis pour les produits de la classe 10.*

677 910 (9/1998) - Accepted for all the goods in classes 1, 3 and 4. / *Admis pour les produits des classes 1, 3 et 4.*

683 179 (18/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Occupational protective clothing, protective suits, protective helmets, respiratory masks, protective eyewear, aprons as protective clothing, welders' gloves, protective facemasks, all the aforesaid goods being for industrial use by manual labourers, machine operatives and the like; computer peripherals; software stored on data carriers.

25 Work clothing, work coats, working aprons, work gloves, work shoes, work caps and work socks, all the aforesaid goods being for industrial use by manual labourers, machine operatives and the like.

9 *Vêtements de protection pour le travail, combinaisons de protection, casques de protection, masques respiratoires, gants de protection, lunettes de protection, tabliers en tant que vêtements de protection, gants de soudage, écrans de protection, tous les produits précités étant destinés aux ouvriers manuels dans l'industrie, aux conducteurs de machines et autres ouvriers; appareils périphériques pour ordinateurs; logiciels enregistrés sur supports de données.*

25 *Vêtements, vêtements de travail, manteaux de travail, tabliers de travail, gants de travail, chaussures de travail, chaussettes de travail, tous les produits précités étant destinés aux ouvriers manuels dans l'industrie, aux conducteurs de machines et autres ouvriers.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 8, 10, 36, 37 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 8, 10, 36, 37 et 42.*

683 788 (12/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Switchgear cabinets and their accessories, particularly metal or plastic material mounting plates, mounting rails, lateral walls, bases, conveyor bases, inspection doors, inspection windows, pivotal frames, dividing walls and bulkhead partitions, plug-in connecting bulkhead partitions, slide rails, telescopic rails, conveyor rollers, sliding sets of fastenings for mounting purposes, cable collector rails, cable hoses, hose holders, end screens, compartment bases, circuit diagram pocket assemblies, hinges, sets of door locking devices, transfer ports, closures, indicator boards, system and mounting chassis serving as mounting plates for electrical and mechanical components, circuit diagram desks, drawers, electrical earthing strips, earthing rails, electrical contacting clips, switchgear cabinet lights, door rails, bearing rails, angular profiles, inspection screens, series fasteners, combination brackets, wall housings, desk systems, terminal boxes, plastic material switchgear cabinets, supporting arm systems, supporting profiles, control housings, pivot joints, angular pieces, connection adapters, bus systems, vertical dividers, wall dividers, computer cabinets, switchgear cabinet for high-frequency screening, as well as accessories, particularly HF/EMC cable sockets, screw-type cable connectors, cable clamps, flat strip earthing cables, potential equalising rails, screened observation windows, galvanized mounting plates; electronic switchgear cabinet and their accessories, housings and keyboards, slide rails, handles, front doors, none being electronic apparatus and instruments per se nor parts and fittings there for; printed circuit boards, bus systems, power supply, current connectors, current distributors, power-supply units, plug and socket connectors, rack assemblies for plug-in-type component groups provided with electronic circuits, cover sheets, cooling baffles, front panels, roller casings, cassettes for printed circuit boards, air-conditioned switchgear cabinets, micro controllers for controlling air-conditioning, current-distributing components, particularly bus-bars, bus-bar holders, connector and appliance adapters, bus mounting fuse bases, load separators, conductor terminals, cover systems, switchgear cabinets for the transfer of data and their accessories, particularly splicing distributors, splicing boxes, patch panels, clamps for guiding cables, earthing clamps, socket bars, connection bars, distributor cabinets, appliance cabinets, telecommunication distributors, laboratory stands, telecommunication racks, modular switchgear cabinets and housings for communication systems for external and internal assembly as well as their accessories, particularly batteries, conveyor bases, canvas blinds, side wall modules, systems for monitoring air-conditioning, voltage monitoring systems, oscillation-damped switchgear cabinets as well as their accessories, particularly frame reinforcements, damped bases, oscillation dampers, bearing blocks.

11 Screened air-conditioning appliances; switchgear cabinet air-conditioning appliances, particularly cooling appliances, heaters, heat exchangers, air-conditioning appliances, filtering fans, air-conditioning arrangements with heat sinks, cooling appliances, heat exchangers, heaters, air-cooling fans.

9 Armoires électriques et leurs accessoires, en particulier plaques de montage en métal ou en plastique, rails de montage, murs latéraux, embases, socles de convoyeur, portes à regard, regards, cadres pivotants, cloisons de séparation et panneaux de cloison, panneaux de cloison de raccordement enfichables, glissières, rails télescopiques, galets de convoyeur, jeux d'attaches à coulisse utilisés à des fins de montage, rails de collecteurs à câbles, gaines de câbles, porte-gaines, écrans d'extrémité, embases de logement, montages de poche de schémas de connexion, charnières, jeux de dispositifs de blocage de portes, ports de transfert, fermetures, tableaux de signalisation, châssis de dispositifs et de montage en tant que plaques de montage pour composants électriques et mécaniques, pupitres de commande de connexions, tiroirs, rubans de mise à la masse, rails de mise à la masse, pinces de contact, voyants d'armoires électriques, traverses de portes, rails porteurs, cornières, écrans de regard, attaches en série, supports combinés, boîtiers muraux, systèmes de pupitre, boîtes de connexion, armoires électriques en plastique, systèmes de bras porteurs, profilés support, boîtiers de commande, articulations à pivot, pièces d'angle, adaptateurs de connexion, systèmes de bus, diviseurs verticaux, diviseurs muraux, boîtiers d'ordinateur, armoires d'appareillage de connexion pour blindage haute fréquence, et leurs accessoires, en particulier prises de câble HF/CEM, raccords de câble à vis, serre-câbles, câbles de mise à la masse en forme de ruban, rails stabilisateurs de tension, fenêtres d'observation blindées, plaques de montage galvanisées; armoires d'appareillage de connexion électronique et leurs accessoires, tiroirs à clavier, bâtis, armoires de serveur, boîtiers de table et leurs accessoires, caches à clavier, glissières, poignées, portes avant, aucun n'étant des appareils et instruments électroniques, ni des parties et accessoires pour ceux-ci; cartes à circuits imprimés, systèmes de bus, blocs d'alimentation, connecteurs de courant, distributeurs de courant, onduleurs, fiches mâles et femelles, bâtis pour groupes de composants enfichables dotés de circuits électroniques, feuilles d'habillage, grilles d'aération, panneaux avant, carter à roulettes, cassettes pour cartes à circuits imprimés, armoires électriques climatisées, microcontrôleurs pour le réglage de la climatisation, composants pour la distribution du courant, en particulier barres omnibus, supports de barre omnibus, adaptateurs pour connecteurs et appareils, socles de montage de bus, séparateurs de charge, terminaux de conducteurs, systèmes d'habillage, armoires d'appareillage de connexion pour le transfert de données et leurs accessoires, en particulier répartiteurs à épissure, boîtes à épissure, tableaux de répartition, serre-câbles de guidage, pinces de mise à la masse, barres femelles, barres de raccordement, armoires à répartiteur, armoires à appareil, répartiteurs de télécommunications, socles de laboratoire, bâtis de télécommunication, armoires et boîtiers modulaires d'appareillage de commutation de systèmes de communication pour assemblage externe et interne et leurs accessoires, notamment batteries, socles de convoyeur, modules à parois latérales, systèmes de contrôle de climatisation, systèmes de contrôle de tension, armoires d'appareillage électrique à oscillation amortie et leurs accessoires, notamment renforts de cadres, embases amorties, amortisseurs d'oscillations, blocs de paliers.

11 Appareils de climatisation blindés; appareils de climatisation pour armoires d'appareillage électrique, en particulier appareils de refroidissement, appareils de chauffage, échangeurs thermiques, appareils de climatisation, ventilateurs filtrants, dispositifs de climatisation munis de puits de chaleur, appareils de refroidissement, échangeurs thermiques, appareils de chauffage, ventilateurs de refroidissement à air.

686 214 (18/2000)

List limited to / Liste limitée à:

- 35 Sales promotion for third parties.
- 42 Packaging design services; industrial design.
- 35 Promotion des ventes pour le compte de tiers.
- 42 Services de conception du conditionnement; dessin industriel.

Accepted for all the goods in classes 18 and 26. / Admis pour les produits des classes 18 et 26.

686 530 (8/1999)

List limited to / Liste limitée à:

- 18 Handbags.
- 18 Sacs à main.

687 966 (5/2000)

List limited to / Liste limitée à:

16 Stationery; office supplies (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); calendars, magazines; brochures; newspapers.

16 Articles de papeterie; articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); calendriers, magazines; brochures; journaux.

Accepted for all the goods in classes 3 and 25. / Admis pour les produits des classes 3 et 25.

690 255 (14/1999) - Accepted for all the goods in class 5. / Admis pour les produits de la classe 5.

690 968 (4/1999)

List limited to / Liste limitée à:

- 30 Bakery products; viennoiserie and patisserie.
- 30 Produits de boulangerie; viennoiserie et pâtisserie.

Accepted for all the services in class 42. / Admis pour les services de la classe 42.

691 304 (12/1999)

List limited to / Liste limitée à:

25 Clothing, shoes and headwear, all emanating from Milan.

25 Vêtements, chaussures et couvre-chefs, tous provenant de Milan.

691 418 (5/1999)

List limited to / Liste limitée à:

29 Dried, preserved and/or cooked fruits and vegetables, jams, fruit sauces, jellies, soups; milk, powdered milk, fermented milk, flavoured gellified milk and whipped milk; creams, fresh cream, butter, cheese spreads, cheese, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, cottage cheese, strained soft white cheese, plain or flavoured fresh cheese in paste or liquid form; beverages mainly consisting of milk or dairy products, beverages mainly consisting of lactic ferments, milk drinks containing fruits.

29 Fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; laits, laits en poudre, laits fermentés, laits gélifiés aromatisés et laits battus; crèmes, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais nature ou aromatisés, vendus sous forme pâteuse ou liquide; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits.

691 815 (20/1998)

List limited to / Liste limitée à:

- 9 Digital display dynamometers.
- 9 Dynamomètres à affichage numérique.

692 433 (6/2000)

List limited to / Liste limitée à:

37 Installation repair, maintenance and cleaning services for ventilation and sanitary apparatus and equipment, pest control, rat extermination services, fumigation services.

37 Installation, réparation, entretien et nettoyage d'équipements et appareils de ventilation et sanitaires, services de destruction des animaux nuisibles, de dératisation et de fumigation.

Accepted for all the goods in classes 3 and 11. / Admis pour les produits des classes 3 et 11.

692 509 (19/1998)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Preparation for killing weeds and destroying vermin; herbicides, insecticides and fungicides all for crops or other plants.

5 *Produits désherbants et de destruction des animaux nuisibles; herbicides, insecticides et fongicides, tous destinés aux cultures ou à d'autres plantes.*

693 306 (20/1998) - Accepted for all the goods in classes 3 and 16. / *Admis pour les produits des classes 3 et 16.*

693 349 (9/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemicals for use in agriculture, horticulture, chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; chemical additives for animal foodstuffs; chemicals for use in the preparation of animal foodstuffs.

5 Pharmaceutical and veterinary preparations; dietetic substances and foodstuffs; animal feed supplements.

29 Foodstuffs made from animal products; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; fats for use in the production of animal foodstuffs.

1 *Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; additifs chimiques destinés aux aliments pour animaux; produits chimiques destinés à la préparation d'aliments pour animaux.*

5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires; aliments et substances diététiques; additifs pour l'alimentation animale.*

29 *Produits alimentaires d'origine animale; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; graisses destinées à fabrication de produits alimentaires pour animaux.*

693 772 (11/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land, air and water vehicles, namely automobiles, trucks, boats, aeroplanes, helicopters, lighter-than-air vehicular balloons, lighter-than-air cargo balloons, lighter-than-air dirigibles, lighter-than-air cargo dirigibles, cargo gliders, cargo ships, and inland ships.

39 Transport of persons and goods by motor vehicles, railways, ships, aeroplanes, helicopters, automobiles, trucks, boats, lighter-than-air vehicular balloons, lighter-than-air cargo balloons, lighter-than-air vehicular dirigibles; lighter-than-air cargo dirigibles; cargo gliders, cargo ships, inland ships; cargo unloading; storage of goods, of furniture, of equipment, of prefabricated houses and of parts of prefabricated houses; rental and leasing of land, air and water vehicles; arranging of travel tours; travel booking agencies, transport and delivery of parcels; freight forwarding agency.

12 *Véhicules terrestres, aériens et nautiques, notamment automobiles, camions, bateaux, avions, hélicoptères, ballons de transport, ballons de transport de fret, dirigeables, dirigeables de transport de fret, planeurs de transport de fret, navires de charge et bateaux de navigation intérieure.*

39 *Transport de personnes et de marchandises par véhicules à moteur, chemins de fer, navires, avions, hélicoptères, automobiles, camions, bateaux, ballons de transport, ballons de transport de fret, dirigeables, dirigeables de transport de fret, planeurs de transport de fret, cargos, bateaux de navigation intérieure; déchargement de marchandises; dépôt de marchandises, meubles, équipements, maisons préfabriquées et éléments de maisons préfabriquées; location et location avec option d'achat de véhicules terrestres, aériens et nautiques; organisation de voyages; agences de réservation de voyages, acheminement et livraison de colis; agences d'expédition.*

Accepted for all the services in class 42. / *Admis pour les services de la classe 42.*

695 249 (10/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electric and electronic apparatus and instruments, all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers; but not including any such goods adapted for use in online shopping.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); stationery; but not including any such goods adapted for use in online shopping.

18 Umbrellas, parasols, goods of leather and imitations of leather; trunks and travelling bags.

25 Clothing, headgear, footwear.

28 Games, toys; gymnastic and sporting equipment (included in this class).

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices, especially mineral, energy and refreshing drinks; syrups and other preparations for making beverages.

35 Collection and provision of data; but not including any such services relating to online shopping.

38 Telecommunication services; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information; but not including any such services relating to online shopping.

42 Computer programming services; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base, rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication; but not including any such services relating to online shopping.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, tous pour usage en relation avec des appareils et instruments de télécommunications; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction du son, des images ou des données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation; matériel informatique et ordinateurs; à l'exclusion de tous produits adaptés pour le commerce en ligne.*

16 *Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou plastique; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); papeterie; à l'exclusion de tous produits adaptés pour le commerce en ligne.*

18 *Parapluies, parasols, produits en cuir et en imitation cuir; malles et valises.*

25 *Vêtements, couvre-chefs, chaussures.*

28 *Jeux, jouets; matériel de gymnastique et de sport (compris dans cette classe).*

32 *Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcoolisées; boissons de fruits et jus de fruits, en particulier boissons à base de sels minéraux, ainsi que boissons énergétiques et rafraîchissantes; sirops et autres préparations pour faire des boissons.*

35 *Collecte et mise à disposition de données; à l'exclusion de tous services relatifs au commerce en ligne.*

38 *Services de télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radiodiffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations; à l'exclusion de tous services relatifs au commerce en ligne.*

42 *Services de programmation d'ordinateurs; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données, services de location relatifs à des équipements de traitement de données et des ordinateurs;*

services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication; à l'exclusion de tous services relatifs au commerce en ligne.

695 287 (23/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments, all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques, s'utilisant avec des appareils et instruments de télécommunications; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 18, 25, 28, 32, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 18, 25, 28, 32, 35, 38, et 42.*

695 755 (12/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electric appliances, namely irons, photographic, film and optical apparatus and instruments, black and white and colour television sets, audiovisual systems comprising telerecording units, video disc players, video cassette recorders, cinematographic cameras, monitors, telerecording units, metering apparatus and instruments, electric and electronic signal apparatus and instruments, radiotelephones, two-way telephone devices and systems, dictating machines, timers, electric and electronic control apparatus and instruments, namely switch clocks, electric and electronic cash registers; pocket calculators, clock radios, radio amplifiers, tuners, loudspeakers, loudspeaker cabinets, television and/or radio consoles, radio receivers, record players, tape recorders, cassette recorders, music centres or high fidelity systems made up of the above-listed goods, cassette decks, CD players, telephones, telephone answering machines, fax machines, mobile telephones, sound recording media in the form of phonograph records, audio tapes, stereo component systems, magnetic tapes and magnetic wire recorders; electric batteries, cables, plugs and connectors; aerials.

9 *Appareils électriques, à savoir fers à repasser, appareils et instruments photographiques, cinématographiques et optiques, téléviseurs noir et blanc et téléviseurs couleur, systèmes audiovisuels constitués d'appareils de cinégraphie, lecteurs de vidéodisque, magnétoscopes à cassette vidéo, caméras, moniteurs, appareils de télé-enregistrement, appareils et instruments de dosage, appareils et instruments électriques et électroniques de signalisation, radiotéléphones, dispositifs et systèmes de téléphonie bidirectionnelle, appareils à dicter, minuteurs, appareils et instruments de commande électriques et électroniques, à savoir horloges à interrupteur, caisses enregistreuseuses électriques et électroniques; calculatrices de poche, radio-réveils, amplificateurs radio, syntoniseurs, haut-parleurs, enceintes acoustiques, meubles-téléviseurs et/ou meubles-radio, récepteurs radioélectriques, tourne-disques, magnétophones, magnétophones à cassettes, chaînes stéréo ou systèmes haute-fidélité constitués des produits susmentionnés, magnétocassettes, lecteurs de disque compact, téléphones, répondeurs téléphoniques, télécopieurs, téléphones portables, supports d'enregistrements sonores sous forme de disques microsillons, bandes audio, systèmes à composants stéréo, bandes magnétiques et enregistreurs à fils magnétiques; piles électriques, câbles, fiches et connecteurs; antennes.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 8, 11, 21, 37, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 8, 11, 21, 37, 41 et 42.*

695 953 (24/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Washers for measuring and monitoring pre-tension in bolted joints.

9 *Rondelles destinées à mesurer et contrôler la précontrainte des raccords boulonnés.*

695 995 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; calculating machines and data processing equipment, namely computers, multiprocessors, networks, peripheral apparatus and instruments and terminals, namely readers, keyboard apparatus, printers, display screens, apparatus with screens and keyboards, storage equipment, particularly magnetic, optical and integrated-circuit memories; apparatus and instruments for optical reading of coded information; data transmitting equipment and telecommunication equipment; data sorting and collating apparatus and instruments; smart cards, magnetic cards and their readers; sound media; computer software, computer programs.

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information, à savoir les ordinateurs, les multiprocesseurs, les réseaux, appareils et instruments périphériques et terminaux, à savoir les lecteurs, les appareils à clavier, les imprimantes, les écrans de visualisation, les appareils à écran et à clavier, le matériel à mémoire, en particulier les mémoires magnétiques, optiques, à circuits intégrés; appareils et instruments de lecture optique d'informations codées; matériel de transmission de données et équipements de télécommunication; appareils et instruments de tri et d'interclassement de données; cartes à mémoire, cartes magnétiques et leurs lecteurs; supports sonores; logiciels, programmes d'ordinateurs.*

696 350 (24/1999) - Accepted for all the goods in class 33. / *Admis pour les produits de la classe 33.*

697 514 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Planning and design of chemical plants.

42 *Planification et conception d'usines de produits chimiques.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 17, 22, 23, 24, 25 and 37. / *Admis pour les produits et services des classes, 7, 17, 22, 23, 24, 25 et 37.*

697 874 (1/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Motor land vehicles, yachts.

39 Transportation of goods; packaging and storage of goods; travel arrangements.

12 *Véhicules automobiles, yachts.*

39 *Transport de marchandises; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages.*

698 610 (10/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Mechanically driven tools, provided with industrial diamonds, namely circular saws, chain saws and coredrills, specially for use on stationery or portable machines for the tooling of materials including stone, concrete, asphalt, ceramics and synthetic materials, mechanically driven tools, namely circular saw machines, chains saw machines and coredrill machines for sawing and drilling materials including stone, concrete, asphalt, ceramics and synthetic materials.

7 *Outils à entraînement mécanique à diamants industriels, notamment scies circulaires, scies à chaîne, forets-alésoirs, en particulier pour usage sur des machines fixes*

ou portatives servant à usiner, entre autres, la pierre, le béton, l'asphalte, la céramique et les synthétiques; outils à entraînement mécanique, notamment machines à scier à lames circulaires, machines à scier à chaînes coupantes et machines à meuler à disques et machines à forêts-aléyeurs servant à scier et à percer, entre autres, la pierre, le béton, l'asphalte, la céramique et les synthétiques.

698 922 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

10 Medical diagnostic apparatus and instruments in the field of gastro-intestinal diagnostics.

10 Appareils servant au diagnostic médical et instruments utilisés pour diagnostiquer les maladies gastro-intestinales.

Accepted for all the goods and services in classes 5 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 5 et 42.*

699 308 (14/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

39 Transport, distribution and warehousing of soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, tooth paste, hair lotions and after-shave lotions, cologne, deodorants for personal use, and pharmaceutical and hygienic products.

39 Transport, distribution et stockage de savons, articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, pâtes dentifrices, lotions capillaires et lotions après-rasage, eau de Cologne, déodorants et produits pharmaceutiques et hygiéniques.

Accepted for all the goods in classes 3, 5 and 16. / *Admis pour les produits des classes 3, 5 et 16.*

700 282 (18/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Gymnastics and sports articles not included in other classes, Christmas tree decorations, apparatus and machines for sports and games of all kinds.

42 Articles de gymnastique et de sport compris dans cette classe, décorations pour arbres de Noël, engins pour sports et jeux divers.

Accepted for all the goods and services in classes 3, 14, 16, 18, 21, 28, 32 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 3, 14, 16, 18, 21, 28, 32 et 35.*

700 882 (5/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Motor land vehicles; motor water vehicles; motor air vehicles; bicycles and parts for the aforesaid goods; engines for vehicles.

37 Repair of motor land vehicles, engines and their parts, especially repair and maintenance of vehicles, including breakdown service as well as on-site repairs.

12 Véhicules automobiles; véhicules nautiques à moteur; véhicules aériens à moteur; bicyclettes et pièces des produits précités; moteurs pour véhicules.

37 Réparation de véhicules automobiles, moteurs ainsi que leurs pièces, en particulier réparation et entretien de véhicules, notamment service de dépannage ainsi que services de réparation sur place.

Accepted for all the goods in class 7. / *Admis pour les produits de la classe 7.*

700 907 (6/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education, professional training; entertainment; all the aforesaid services being in the field of management and/or relating to Euro transition, reform of working hours and reduction in working hours, development of human resources, strengthening of skills in the management, legal, financial and accounts areas, management control, audit, accounting and taxation, bank, insurance, marketing, commercial, sales management, international trade, projects, quality, purchases, supplying and logistic studies, research and development, production, maintenance and works, environment, administrative organisation, documentary management, data processing and

computerisation systems, secretaryship, assistance, welcoming and services to clients, DTP (desktop publishing) and graphic communication, technologies integration namely Internet, Intranet, multimedia, microcomputing; cultural activities; rental of videotapes and optical compact disks; arranging and conducting of congresses, seminars and conferences.

41 Éducation, formation professionnelle; divertissement; les services précités traitant tous de management et/ou transition vers l'Euro, réforme et réduction du temps de travail, développement des ressources humaines, renforcement des compétences dans les secteurs de la gestion, du droit, de la finance et de la comptabilité, contrôle de gestion, audit, comptabilité et taxation, gestion commerciale, bancaire, des ventes, identification, assurance, commerce international, projets, qualité, achat, étude de logistique et des approvisionnements, recherche et développement, production, maintenance et travaux, environnement, organisation administrative, gestion documentaire, traitement informatique et systèmes d'informatisation, services de secrétariat, assistance, réception et prestations à la clientèle, édition électronique et communication graphique, intégration technologique, à savoir Internet, Intranet, multimédia, micro-informatique; activités culturelles; location de bandes vidéo et disques optiques compacts; organisation et animation de congrès, séminaires et conférences.

Accepted for all the goods and services in classes 9, 16, 35, 36 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 16, 35, 36 et 42.*

701 330 (8/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

30 Pastry, bread, flour, honey, treacle, yeast.

30 Pâte à gâteau, pain, farine, miel, sirop de mélasse, levure.

701 543 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemical products for use in the treatment of textiles; sizes for use in the treatment of textiles included in class 1; but not including any such goods for use in chromatography.

1 Produits chimiques utilisés pour le traitement des matières textiles; colles d'encollage utilisées pour le traitement de matières textiles comprises dans la classe 1; à l'exclusion des produits utilisés en chromatographie.

702 128 (23/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments; all for use in relation to telecommunications; optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 Appareils et instruments électriques et électroniques; tous utilisés dans le domaine de la télécommunication; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction du son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 38 et 42.*

702 427 (9/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 14, 20, 24, 26, 28, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 14, 20, 24, 26, 28, 35, 38 et 42.*

703 242 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Particle size measuring apparatus for measuring particle size distribution in granular bulk material.

9 *Appareils de mesure granulométrique pour mesurer la répartition granulométrique d'une matière granulaire brute.*

703 671 (23/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Vehicles, namely bicycles and scooters and parts and fittings for the aforesaid goods.

12 *Véhicules, à savoir bicyclettes et pièces et accessoires pour les produits précités.*

703 987 (20/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 1, 29, 30, 31, 32 and 40. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 29, 30, 31, 32 et 40.*

704 009 (24/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Oligonucleotides for medical, agricultural and scientific research; nucleic acid preparations for medical, agricultural and scientific research; enzyme preparations for medical, agricultural and scientific research.

5 Diagnostic preparations adapted for medical, veterinary, agricultural or scientific use.

42 Scientific research; services of medical and bacteriological laboratories; services of biochemical, veterinary and agricultural laboratories, all being chemical laboratories; professional consultation in the field of biochemistry and molecular diagnostics; sequence analysis of nucleic acid to be used for the multiplication of plants and animals, the analysis of genomes and with diagnostic tests.

1 *Oligonucléotides utilisés dans la recherche en agriculture et en sciences; préparations d'acide nucléique pour la recherche en médecine, agriculture et sciences; préparations enzymatiques utilisées dans la recherche en médecine, agriculture et sciences.*

5 *Produits de diagnostic à usage médical, vétérinaire, agricole ou scientifique.*

42 *Recherche scientifique; services fournis par des laboratoires d'analyse médicale et bactériologique; services fournis par des laboratoires d'analyse biochimique, vétérinaire et agricole, tous ces laboratoires étant des laboratoires d'analyse chimique; conseils de professionnels dans le domaine de la biochimie et du diagnostic moléculaire; séquençage de l'acide nucléique utilisé pour la multiplication de plantes et d'animaux, l'analyse de génomes et lors de tests de diagnostic.*

705 013 (12/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

8 Shed tools, garden tools, agricultural implements, included in this class, but not including saws or drills or any goods similar to these excluded goods.

21 Manually operated apparatus and implements for use in the kitchen; can and bottle openers, can-piercing implements; cap and top lifting and removing implements; corkscrews and cork pulls; screw-top openers; knife sharpeners; kitchen chopping utensils; utensils for coring and peeling fruit and vegetables; kitchen scissors; strainers, sifters, sieves, ladles, scoops, scrapers and spatulas.

8 *Outils de baraque de chantier, outils de jardinage, instruments agricoles, compris dans cette classe, à l'exclusion des scies ou perceuses ou tout autre article similaire aux produits exclus.*

21 *Appareils et instruments culinaires à commande manuelle; ouvre-boîtes et ouvre-bouteilles, ustensiles pour perforer les boîtes de conserve; ustensiles servant à soulever et enlever les couvercles et capsules; tire-bouchons; ouvre-capsules à vis; aiguisers de couteaux; hachoirs de cuisine; ustensiles pour dénoyauter et peler les fruits et les légumes; ciseaux de cuisine; passoires, cribles, chinois, louches, pelles, grattoirs et spatules.*

Accepted for all the goods in class 10. / *Admis pour les produits de la classe 10.*

705 181 (17/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Preparations for waterproofing fabrics.

12 Bicycles; engines for land vehicles; boats, ships; fishing vessels; sail and motor boats; oars; ships' hulls; boat hooks; control devices for ships; barges; launches; paddles for canoes; trailers (vehicles); trailer hitches.

41 Correspondence courses; amusement parks; providing casino facilities (gambling); health club services (physical fitness); physical education; discotheque services; operation of sports facilities; sporting and cultural activities; organization of sporting events; publishing of books, magazines, sound recordings; book loaning; animal training; show and film production; performing arts agencies; rental of films, videotape recorders, television sets, videotapes, sound recordings, cinematographic projection apparatus and theatre sets; arranging of competitions in the field of education or entertainment; arranging and conducting of colloquiums, conferences, congresses; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; information on educational or entertainment events, operating cinema facilities; movie studios; production of radio and television programmes; recording studio services.

1 *Produits imperméabilisants pour les tissus.*

12 *Bicyclettes; moteurs pour véhicules terrestres; bateaux, navires; bateaux de pêche; bateaux à voile et à moteur; rames; coques de bateau; crochets de bateau; dispositifs de commande pour bateaux; chalands; chaloupes; pagaies; remorques (véhicules); dispositifs d'attelage de remorque.*

41 *Cours par correspondance; parcs d'attractions; services de casino (jeux); clubs de santé (mise en forme physique); éducation physique; services de discothèque; exploitation d'installations sportives; activités sportives et culturelles; organisation de manifestations sportives; édition de livres, de revues, de phonogrammes; prêt de livres; dressage d'animaux; production de spectacles et de films; agences pour artistes; location de films, magnétoscopes, téléviseurs, bandes vidéo, enregistrements sonores, appareils de projection de cinéma et décors de théâtre; organisation de concours dans le domaine de l'éducation et du divertissement; organisation et animation de colloques, conférences et congrès; organisation d'expositions à vocation culturelle ou pédagogique; information en matière d'éducation ou de divertissement, exploitation de salles de cinéma; studios de cinéma; production d'émissions radiophoniques et télévisées; services de studio d'enregistrement.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 8, 9, 11, 18, 20, 22, 25, 28 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 8, 9, 11, 18, 20, 22, 25, 28 et 38.*

705 293 (12/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical or electronic apparatus and installation equipment, namely measuring amplifiers for recording, amplifying, linearizing and/or converting electrical or physical analog measured values, as well as units insertable in sets, which can be mounted on support profiles, with built-in measuring amplifiers, installation equipment, but not including navigation or radio equipment.

9 *Appareils électriques ou électroniques et matériel d'installation, notamment amplificateurs de mesure pour l'enregistrement, l'amplification, la linéarisation et/ou la transformation de valeurs mesurées analogues électriques ou physiques, ainsi que boîtes encastrables par séries, pouvant être montées sur des profilés de support, avec des amplificateurs de mesure intégrés, matériel d'installation, mais ne comprenant pas d'équipement de navigation ou de radio.*

705 766 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Software for operating, maintaining and servicing of an Internet/Intranet server, for use in the procurement of goods by recording orders, authorisation of orders, placing of orders and procurement notices by third parties, and for use in the field of product and/or supplier location.

9 *Logiciels pour l'exploitation, la maintenance et le support technique d'un serveur Internet/Intranet, pour utilis-*

tion lors de la fourniture de produits suite à l'enregistrement de commandes, l'autorisation de commandes, le placement de commandes, le placement d'avis d'achats par des tiers, ainsi que pour la localisation de produits et/ou de fournisseurs.

705 882 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land vehicles, apparatus for locomotion by land, automobiles, motorcars, trailers, trailer hitches for vehicles, light trucks, vans, pickup trucks, lorries, refrigerated vehicles, camping cars, caravans, omnibuses, coaches, buses, motorcycles, mopeds.

12 Véhicules terrestres, appareils de locomotion terrestre, automobiles, voitures, remorques, attelages de remorque pour véhicules, fourgonnettes, camionnettes, fourgons, camions, véhicules frigorifiques, camping-cars, caravanes, omnibus, autocars, bus, cyclomoteurs, motocyclettes.

Accepted for all the services in classes 37, 39 and 42. / *Admis pour les services des classes 37, 39 et 42.*

705 964 (12/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Inductive electronic proximity switches, inductive electronic proximity sensors, capacitive electronic proximity switches, capacitive electronic proximity sensors, photoelectric proximity switches, photoelectric proximity sensors, overspeed monitors, slip and synchronism meters, liquid level meters, flow meters, automatic fluid flow control machines and instruments, program control machines and instruments, flow sensors, pressure sensor, data acquisition systems concerning the running period of machines, data acquisition systems for counting purposes, single event counters.

9 Contacteurs de proximité inductifs électroniques, capteurs de proximité inductifs électroniques, contacteurs de proximité capacitifs électroniques, capteurs de proximité capacitifs électroniques, contacteurs de proximité photoélectriques, capteurs de proximité photoélectriques, contrôleurs de vitesse, mesureurs de glissement et de synchronisme, mesureurs de niveau de liquide; mesureurs de débit, machines et instruments automatiques de contrôle de débit de liquides, machines et instruments de contrôle de programme, capteurs de débit, capteurs de pression, systèmes d'acquisition des données en matière de durée de fonctionnement de machines, systèmes d'acquisition de données pour le comptage, compteurs d'événements uniques.

706 118 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Holiday and sports camp services; discotheque services; sporting activities; operation of sports facilities; sports training; amusement parks; organization of sporting or leisure events, such as games; providing swimming pool facilities.

41 Services de camps de vacances et de sport; services de discothèques; activités sportives; exploitation d'installations sportives; formation sportive; parcs d'attractions; organisation d'événements sportifs ou divertissants, tels que jeux; mise à disposition de piscines.

Accepted for all the services in class 42. / *Admis pour les services de la classe 42.*

706 307 (16/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 28, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 28, 39 et 42.*

706 357 (22/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

29 Whey, powdered whey, milk, lactoprotein and milk products, butter, fat, cheese, particularly fresh cheese, cheese spread, soft cheese, hard and block cheese, cheese made out of sour milk, cheese products, particularly products made out of cheese spread, casein, cream, yoghurt, curd cheese, products made out of curd cheese, condensed milk, dried milk for alimentary purposes, margarine, edible oils and fats; dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs on the basis

of protein, particularly milk powder; but not including desserts or yoghurt.

30 Dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs based on carbohydrates; but not including desserts, ices or non-medicated confectionery.

42 Catering for the provision of food and drink.

29 Petit-lait, petit-lait en poudre, lait, produits aux lactoprotéines et produits laitiers, beurre, graisse, fromage, spécialement fromages frais, fromages à tartiner, fromages à pâte molle, fromages à pâte dure et fromages en bloc, fromage confectionné à partir de lait sur, produits de fromage, en particulier produits composés de fromage à tartiner, caséine, crème, yaourt, fromage blanc, produits composés de fromage blanc, lait concentré sucré, lait déshydraté de nature diététique, margarine, huiles et graisses alimentaires; aliments diététiques à usage non médical, notamment aliments à base de protéines, spécialement lait en poudre; hormis les desserts ou les yaourts.

30 Aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de glucides; hormis les desserts, glaces ou confiseries non médicamenteuses.

42 Services d'approvisionnement pour la restauration.

Accepted for all the goods in class 32. / *Admis pour les produits de la classe 32.*

706 529 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

39 Organization of trips and excursions; organization of boat trips and cruises; organization of trips; tours; tourist agency (except hotel reservation).

42 Designing of fashion, vocational guidance, photography and photographic reporting; services rendered by hairdressers and beauty salons; restaurant services; hygiene and beauty care services; catering services; saunas; management of copyright; intellectual property licencing; styling (industrial design).

39 Organisation de voyages et d'excursions; organisation d'excursions en bateau et de croisières; organisation de voyages; circuits; services d'agences de tourisme (hormis les réservations hôtelières).

42 Conception de mode, orientation professionnelle, photographie et reportages photographiques; prestations de salons de coiffure et de salons de beauté; services de restaurants; soins hygiéniques et soins esthétiques; services de traiteurs; saunas; gestion de droits d'auteur; conception de licences de propriété intellectuelle; stylisme (esthétique industrielle).

Accepted for all the goods and services in classes 3, 9, 14, 16, 18, 35 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 3, 9, 14, 16, 18, 35 et 41.*

706 947 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Ion-exchanger resins, adsorbents; none of the foregoing for use in aquariums.

11 Water filter and other water processing devices for household purposes and for commercial purposes; refill packages and filter cartridges containing ion-exchangers and/or adsorbents for water filters; none of the foregoing for use in aquariums.

1 Résines échangeuses d'ions, adsorbants; aucun n'étant pour aquariums.

11 Dispositifs de filtrage et autres traitements de l'eau à usage domestique et commercial; recharges et cartouches filtrantes contenant des échangeurs d'ions et/ou des adsorbants pour filtres à eau; aucun n'étant pour aquariums.

706 967 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Newspapers, periodicals, dailies, weeklies; but not including any printed matter on the subject of angora wool or garments made of angora wool.

16 Journaux, périodiques, quotidiens, hebdomadaires; hormis produits imprimés sur le thème de la laine angora ou des vêtements en laine angora.

Accepted for all the services in class 35. / Admis pour les services de la classe 35.

707 013 (13/1999)

List limited to / Liste limitée à:

7 Machines included in this class and machine tools; motors (except for vehicles); machines couplings and belting (exception for vehicles); bakery machines not included in other classes; all the aforesaid being use in the dough handling and processing and the production of bread and dough products; apparatus for mixing of milk powder for calves with a liquid as for eg. hot water (mixers for fodder for calves); automatic apparatus included in this class for the manufacture and transport of this mixture and of liquids; incubators.

9 Electric, weighing, measuring, signalling, checking (supervision) apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound and/or images; data carriers, sound carriers; computer programs recorded on data carriers, data processing equipment and computers; all the aforesaid goods being for the use in dough handling and processing and production of bread and dough products.

7 Machines comprises dans cette classe et machines-outils; moteurs (hormis ceux pour véhicules); accouplements et courroies de machines (hormis ceux pour véhicules); machines de boulangerie non comprises dans d'autres classes; tous les produits précités étant utilisés pour le maniement et le traitement de la pâte et pour la fabrication de pain et de produits à base de pâte; appareils servant à mélanger la poudre de lait destinée aux veaux avec un autre liquide tel que, par exemple, de l'eau chaude (mélangeurs d'aliments pour veaux); appareils automatiques compris dans cette classe et utilisés pour la confection et le transport de ce mélange et de liquides; couveuses.

9 Appareils et instruments électriques, de pesée, de mesure, de signalisation et de vérification (supervision); appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son et/ou des images; supports de données, supports audio; programmes informatiques mémorisés sur supports de données, matériel informatique et ordinateurs; les produits précités étant notamment conçus pour le maniement et le traitement de la pâte et pour la fabrication du pain et de produits à base de pâte.

707 023 (4/2000)

List limited to / Liste limitée à:

41 Education, providing of training and teaching services; all relating to hygiene and beauty and to employee motivation and negotiation.

41 Éducation, formation et enseignement; tous se rapportant à l'hygiène et la beauté, ainsi qu'à la motivation des salariés et la négociation.

Accepted for all the services in class 42. / Admis pour les services de la classe 42.

707 114 (15/1999)

List limited to / Liste limitée à:

12 Motor vehicles, their components namely; engines, gearboxes, bodies, chassis, steering systems, suspensions, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, rims, hubcaps, tires, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, head rests for seats, restraint devices such as seat belts and inflatable safety devices, rearview mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers, protective molding rods, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, ski racks, spoilers, sun roofs, window panes.

12 Véhicules automobiles, leurs éléments constitutifs à savoir moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, pneumatiques, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuie-tête pour sièges, dispositifs de retenue tels

que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants, attelages de remorques, porte-bagages, essuie-glace, baguettes de protection, barres de torsion, bouillons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

707 121 (1/2000)

List limited to / Liste limitée à:

29 Dried, preserved and/or cooked fruits, compotes, jams, fruit coulis, jellies, soups; savoury or sweet cocktail snacks made from potatoes, flavoured or plain, potato crisps; milk, milk powder, flavoured gellified milk and whipped milk, milk products, namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream desserts; crème fraîche, butter, cheese spreads, cheeses, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, fromage blanc, strained cheese, fresh cheese sold in paste or liquid form, plain or flavoured; beverages mainly consisting of milk or dairy products; beverages mainly consisting of lactic ferments, milk drinks containing fruits; plain or aromatised fermented dairy products.

30 Coffee, tea, cocoa, chocolate; beverages based on chocolate, cocoa and coffee; sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savoury), pizzas; cereal preparations, breakfast cereals; prepared dishes consisting entirely or mainly of pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savoury); wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing baking dough, biscuits or fine pastries; confectionery, edible ices, edible ices wholly or partly made with yogurt, ice cream, sorbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), flavoured frozen water, honey, salt, mustard, sweet sauces, spices.

32 Beers and alcohol-free beers, still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, alcohol-free fruit or vegetable extracts (beverages); preparations for making non-alcoholic beverages containing a small quantity of milk products; non-alcoholic beverages containing a small quantity of lactic starters.

29 Fruits séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, potages; produits apéritifs salés ou sucrés à base de pomme de terre, aromatisés ou nature, chips; lait, lait en poudre, lait gélifié aromatisé et lait battu, produits laitiers, à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes-desserts; crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, aromatisés ou nature; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers; boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés.

30 Café, thé, cacao, chocolat; boissons à base de chocolat, cacao et café; sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et feuilletés (sucrés ou salés), pizzas; préparations faites de céréales, céréales pour le petit-déjeuner; plats préparés et composés entièrement ou essentiellement de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés); gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés contenant de la pâte boulangère, cookies ou pâtisseries fines; confiseries, glaces alimentaires, glaces de consommation totalement ou partiellement constituées de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourt glacé (glaces confectionnées), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, sauces sucrées, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons de fruits ou de légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des

boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool (boissons); préparations pour faire des boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers; boissons sans alcool composées minoritairement de ferments lactiques.

707 142 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific and electronic apparatus and instruments for use in biotechnology laboratories; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and images; magnetic recording media, phonograph records; data processing equipment; computers and peripheral equipment thereof; recorded computer programs; computer memories; optical compact disks; all the above goods relating to biotechnology.

9 *Appareils et instruments scientifiques et électroniques pour laboratoires biotechnologiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs et leurs périphériques; programmes d'ordinateurs enregistrés; mémoires pour ordinateurs; disques optiques compacts; tous les produits précités ayant trait à la biotechnologie.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36 et 42.*

707 202 (6/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Engineering services; supply technical developments and designs.

42 *Services d'ingénieurs; offre de conceptions et de développements techniques.*

Accepted for all the goods in classes 7, 9, 13 and 17. / *Admis pour les produits des classes 7, 9, 13 et 17.*

707 203 (6/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; business administration services; distribution of brochures and samples; newspaper subscription services for third parties; accounting; document reproduction; employment agencies; computerized file management; organizing of business or advertising exhibitions.

36 Insurance, banking services; financial services; monetary services and issuing of travellers' cheques.

35 *Publicité; gestion d'entreprise; services d'administration commerciale; distribution de prospectus et d'échantillons; services d'abonnements à des journaux pour des tiers; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à but commercial ou publicitaire.*

36 *Assurances, services bancaires; services financiers; services monétaires et émission de chèques de voyage.*

Accepted for all the services in class 38. / *Admis pour les services de la classe 38.*

707 271 (13/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 1, 5 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 5 et 42.*

707 295 (1/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

11 Taps for household installations, valves, mixer taps and faucets, outlets as parts of taps for household installations, spray controller valves, showers; but none of the aforesaid goods being parts of ionisation apparatus.

11 *Robinetteries sanitaires, vannes, robinets mélangeurs, sorties en tant que composants de robinetteries sanitaires, régulateurs de jet, douches; les articles précités ne faisant pas partie d'appareils d'ionisation.*

707 411 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance underwriting; regulatory services and portfolio management services; financial operational, risk management, insurance brokerage and underwriting services; all in relation to monetary, fiduciary and financial transactions, monitoring, analysis, indexing, pricing, trading or arbitrage of markets in stocks, bonds, securities, commodities, futures, derivatives or options; issuing of securities; banking services; portfolio management; credit and payment card services; advice on banking and financial matters.

41 Training and teaching in the field of financial, insurance, risk management and regulatory services, stock market trading, transactions and dealings, issue and valuation of stocks, bonds, securities, commodities, futures or insurance; and in relation to the issue, circulation, enforcement, deployment, use and regulation of stock indices; publication of statistics and index figures on stock-exchange quotations, securities, interest rates, prices, exchange rates and other economic data.

36 *Assurances; services en matière de réglementation et de gestion de portefeuille; services en matière de transactions financières, de gestion des risques, de courtage en assurance et de souscription d'assurance; tous lesdits services étant en rapport avec des transactions monétaires, fiduciaires et financières, surveillance, analyse, indexation, tarification, opérations de négoce ou arbitrage de marchés d'actions, d'obligations, de titres, de marchandises, de contrats à terme, d'instruments dérivés ou d'options; émission de titres; services bancaires; gestion de portefeuille; services de cartes de crédit et de cartes de paiement; consultations en matière bancaire et financière.*

41 *Formation et enseignement dans le domaine de la finance, de l'assurance, de la gestion des risques et des services de réglementation, opérations boursières, transactions et opérations, émission et estimation d'actions, d'obligations, de titres, de marchandises, de contrats à terme ou d'assurances; et services de formation et d'enseignement ayant trait à l'émission, la mise en circulation, mise en vigueur, utilisation et réglementation d'indices boursiers; publication de statistiques et d'indices relatifs aux cours en bourse, aux titres, aux taux d'intérêt, aux prix, aux taux de change et aux autres données économiques.*

Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

707 412 (13/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance underwriting; regulatory services and portfolio management; services; financial, operational, risk management, insurance brokerage and underwriting services; all in relation to monetary, fiduciary and financial transactions, monitoring, analysis, indexing, pricing, trading or arbitrage of markets in stocks, bonds, securities, commodities, futures, derivatives or options; issuing of securities; banking services; portfolio management; credit and payment card services; advice on banking and financial matters.

41 Training and teaching in the field of financial, insurance, risk management and regulatory services, stock market trading, transactions and dealings, issue and valuation of stocks, bonds, securities, derivatives, options, commodities, futures or insurance; and in relation to the issue, circulation, enforcement, deployment, use and regulation of stock indices; publication of statistics and index figures on stock exchange quotations, securities, interest rates, prices, exchange rates and other economic data.

36 *Souscription d'assurances; services de réglementation et gestion de portefeuille; services; services financiers, services opérationnels, services relatifs à la gestion des risques, au courtage en assurances et à la souscription d'assurances; tous lesdits services ayant trait aux transactions monétaires, fiduciaires, et financières, observation, analyse, indexation, tarification, transactions ou arbitrage des marchés de valeurs, obligations, titres, marchandises, marchés à terme,*

instruments dérivés ou options; émission de titres; services bancaires; gestion de portefeuille; services de cartes de crédit et de cartes de paiement; consultations en matière bancaire et financière.

41 *Formation et enseignement dans le domaine des services ayant trait à la finance, aux assurances, à la gestion des risques et à la réglementation, négociations sur les marchés boursiers, transactions et opérations, émission et estimation d'actions, d'obligations, de titres, d'instruments dérivés, d'options, de marchandises, de contrats à terme ou d'assurances; formation et enseignement ayant trait à l'émission, la mise en circulation, l'application, la diffusion, l'utilisation et la réglementation d'indices boursiers; publication de statistiques et d'indices relatifs aux cours en bourse, aux titres, aux taux d'intérêt, aux prix, aux taux de change et aux autres données économiques.*

Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

708 028 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Ongoing training in relation to all aspect of the law.

41 *Formation continue ayant trait à tous les domaines de la législation.*

708 323 (20/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electronic components, namely integrated circuits.

9 *Composants électroniques, à savoir circuits intégrés.*

708 324 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, cardboard, goods made from cardboard.

16 *Papier, carton, articles en carton.*

708 523 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land vehicles; motor cars; apparatus for locomotion by land.

12 *Véhicules terrestres; voitures; appareils de locomotion terrestre.*

708 644 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Software development for data processing and transmission; development of video games.

42 *Développement de logiciels pour le traitement et la transmission de données; développement de jeux vidéo.*

Accepted for all the goods and services in classes 9 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 9 et 38.*

708 650 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; commercial administration.

41 Cultural activities.

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale.*

41 *Activités culturelles.*

Accepted for all the services in classes 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 38 et 42.*

708 659 (15/1999) - Accepted for all the goods in class 16. / *Admis pour les produits de la classe 16.*

708 776 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Services of a franchisor, in particular the conveying of technical or legal know-how and granting of licences in the field of providing food, drink and temporary accommodation to guests.

42 *Prestations de franchiseurs, notamment transmission de compétences techniques ou juridiques et concession de licences dans le secteur de la restauration et de l'hébergement temporaire d'hôtes.*

Accepted for all the services in classes 35, 36 and 41. / *Admis pour les services des classes 35, 36 et 41.*

708 794 (2/2000) - Accepted for all the goods in class 9. / *Admis pour les produits de la classe 9.*

709 185 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land vehicles, transmission connections and parts as well as other components and spare parts for land vehicles not included in other classes; apparatus for locomotion by land.

12 *Véhicules terrestres, raccords et organes de transmission ainsi qu'autres éléments et pièces détachées pour véhicules terrestres non compris dans d'autres classes; appareils de locomotion terrestre.*

709 232 (15/1999) - Accepted for all the goods in class 33. / *Admis pour les produits de la classe 33.*

709 234 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrotechnical apparatus, devices and instruments (included in this class); electrical signalling, measuring, counting, recording, monitoring, open and closed loop control and switching devices; electrical data input, processing, transmission, storage and output devices; electronic components; electronic modular assemblies; data processing programs.

9 *Appareils, dispositifs et instruments électroniques (compris dans cette classe); dispositifs électriques de signalisation, de mesure, de comptage, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs électriques de saisie, traitement, transmission, stockage et extraction de données; composants électroniques; assemblages électroniques modulaires; programmes informatiques.*

Accepted for all the services in classes 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 41 et 42.*

709 478 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Holiday camp services; discotheque services; sporting activities; providing sports facilities; sports training; sports camp services; amusement parks; organization of sporting or leisure events, including games.

42 Operation of a bungalow village, of a holiday home village and of a holiday camp (accommodation); operation of swimming pools and camping grounds; tourist homes; holiday camp services (lodging); child care services; temporary accommodation reservations; hotels and boarding houses; restaurants (beverages and meals).

41 *Services de camps de vacances; services de discothèques; activités sportives; mise à disposition d'installations sportives; formation sportive; camps sportifs; parcs d'attractions; organisation d'événements sportifs ou divertissants, ainsi que jeux.*

42 *Exploitation d'un village de bungalows, d'un village de résidences de vacances et d'un village touristique (hébergement); exploitation de piscines et de terrains de camping; maisons pour touristes; services de camps de vacances (hébergement); crèches d'enfants; réservation de logements temporaires; hôtels et pensions; restaurants (oissons et repas).*

709 538 (17/1999) - Accepted for all the goods in class 5. / *Admis pour les produits de la classe 5.*

709 718 (16/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, cardboard, printed matter, especially forms; blank and printed adhesive notes, computer paper, blank and printed goods made of paper, as well as plastic film for inkjet, laser and other printers; office requisites (except furniture), office and computer accessories and products made of plastic or plastic film, all goods included in this class.

16 *Papier, carton, imprimés, notamment formulaires; notes adhésives vierges et imprimées, papier à usage informatique, articles vierges ou imprimés en papier, ainsi que films plastiques pour imprimantes à jet d'encre, laser et autres types*

d'imprimantes; articles de bureau (à l'exception de meubles), accessoires de bureau et d'ordinateur et articles en plastique ou en film plastique, tous les produits compris dans cette classe.

Accepted for all the goods in class 9. / *Admis pour les produits de la classe 9.*

709 881 (15/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 9 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 9 et 38.*

709 970 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Printed matter, newspapers, periodicals, magazines, reviews, books; photographs; paper stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paint-brushes; typewriters and office requisites (except for appliances); maps; packaging material made of plastics, namely: bags, sachets, films paper sheets; playing cards; printers' type; printing blocks.

18 Leather and imitation leather, goods made thereof (leather and imitation leather) not included in other classes, namely: key purses (leatherware), document wallets, satchels school bags, rucksacks, bags for climbers, bags for campers, beach bags, overnight bags, garment bags for travel; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.

25 Clothing, footwear, headgear.

35 Subscription services to all kinds of information media.

38 Television and radio programmes.

41 Education and entertainment in the field of sports; training services in the field of sports; public recreational services in the field of sports; editing and publishing of texts, illustrations, books, newspapers, periodicals, magazines, albums and all types of data media; correspondence courses; organisation of symposia, lectures given in connection with seminars, training sessions, conferences and course programs; organisation of competitions and games, particularly for cultural, instructional and entertainment purposes; operating sports facilities, teaching gymnastics and sports in general; recreation services; physical education; cultural shows and events of all kinds, particularly sons et lumières; amusement parks; production of films and television, audio cassette, videotape, video-disc programmes, book loaning; movie studios.

16 *Imprimés, journaux, périodiques, magazines, revues, livres; photographies; articles de papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des appareils); cartes géographiques; matériel d'emballage en plastique, à savoir: sacs, sachets, films, feuilles de papier; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés d'imprimerie.*

18 *Cuir et imitations cuir, articles en ces matières (compris dans cette classe), à savoir: étuis pour les clefs (maroquinerie), porte-documents, sacoches, cartables, sacs à dos, sacs d'alpinisme, sacs de camping, sacs de plage, malles "court séjour", housses à vêtements; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

35 *Services d'abonnement à des supports de données en tous genres.*

38 *Émissions de télévision et de radio.*

41 *Enseignement et divertissement dans le domaine sportif; formation sportive; services de divertissement public à caractère sportif; mise en page et publication de textes, illustrations, livres, journaux, périodiques, magazines, albums et supports de données de toutes sortes; cours par correspondance; organisation de symposiums, cours assurés dans le contexte de séminaires, formations, conférences et cursus; organisation de concours et jeux, notamment dans un but culturel, pédagogique et divertissant; exploitation d'installations sportives, enseignement de la gymnastique et du sport en général; services de loisirs; éducation physique; tous spectacles et manifestations culturels, notamment sons et lumières; parcs d'at-*

tractions; production de films et télévision, programmes sur cassettes audio, bandes vidéo et disques vidéo, prêts de livres; studios de cinéma.

709 988 (15/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 8, 9, 16, 18, 34 and 39. / *Admis pour les produits et services des classes 8, 9, 16, 18, 34 et 39.*

710 012 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Clothing for women, men and children, underclothing, underwear, swimwear, dressing gowns; stockings; headgear; belts; scarves; accessories, namely scarves, fichus, shawls, pocket handkerchieves; neckties; footwear, leather belts; but not including gloves or any goods similar to gloves.

25 *Vêtements pour femmes, hommes et enfants, sous-vêtements, lingerie de corps, maillots de bain, peignoirs; bas; articles de chapellerie; ceintures; foulards; accessoires, à savoir foulards, fichus, châles, pochettes; cravates; chaussures, ceintures en cuir; à l'exclusion de gants ou de tous produits semblables à des gants.*

Accepted for all the goods in class 28. / *Admis pour les produits de la classe 28.*

710 020 (15/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Letting of apartments and villas.

36 *Location d'appartements et de villas.*

Accepted for all the services in classes 35, 39 and 41. / *Admis pour les services des classes 35, 39 et 41.*

710 155 (16/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Providing of food and drink in restaurants; drawing up of plans, unrelated to business dealings; prospecting; printing services; leasing access time to a computer database; video tape filming; exhibition site management.

42 *Services de restaurants (alimentation); établissement de plans sans rapport avec les affaires; prospection; imprimerie; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions.*

Accepted for all the goods and services in classes 1, 5, 16, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 5, 16, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 38 et 42.*

710 343 (18/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Printed matter; brochures, instruction and teaching material (except apparatus).

41 Teaching and training services in the areas of traffic engineering, transport economics, transport supply and demand, road safety, road user behaviour, collision safety, human factors, vehicle engineering, railway engineering and the planning, design, construction, maintenance and operation of roads and railways including environmental aspects; arrangement and holding of conferences, congresses and symposia.

16 *Imprimés; brochures, matériel pédagogique (hors les appareils).*

41 *Services d'enseignement et de formation en matière de contrôle de la circulation routière, économie des transports, offre et demande de transport, sécurité routière, comportement sur la route, sécurité anti-collision, facteurs humains, mécanique, techniques ferroviaires, ainsi que planification, conception, construction, maintenance et exploitation de routes et chemins de fer, y compris dans leurs aspects environnementaux; préparation et tenue de conférences, congrès et symposiums.*

Accepted for all the services in classes 37 and 42. / *Admis pour les services des classes 37 et 42.*

710 571 (16/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Mechanical, electric and electronic dosing apparatus.

9 *Doseurs mécaniques, électriques et électroniques.***710 585** (15/1999) - Accepted for all the goods in classes 3, 21 and 26. / *Admis pour les produits des classes 3, 21 et 26.***710 622** (3/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper.

16 *Papier.***710 662** (15/1999) - Accepted for all the goods in class 27. / *Admis pour les produits de la classe 27.***710 666** (15/1999) - Accepted for all the goods in class 30. / *Admis pour les produits de la classe 30.***710 948** (15/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

36 Finance, in particular banking and financing transactions; insurance, especially travel insurance.

39 Transport of persons and goods by motor vehicle, train, ship and aircraft; ambulance transport; organisation of trips; agencies for the transport of passengers, organisation of sightseeing tours, travel escorts; car rental.

36 *Finance, en particulier transactions bancaires et financières; assurance, notamment assurance contractée lors de voyages.*39 *Transport de passagers et de marchandises par véhicule automobile, train, bateau et aéronefs; transport en ambulance; organisation de voyages; agences de transport de passagers, organisation de visites touristiques, accompagnement touristique; location de voitures.*Accepted for all the services in class 42. / *Admis pour les services en classe 42.***711 021** (17/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 16 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 41.***711 023** (17/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical, signalling, measuring, recording, monitoring, open and closed-loop control and switching devices; electrical data input, processing, transmission, storage and output devices; electronic components; electronic modular assemblies; data processing programs.

9 *Dispositifs de signalisation, de mesure, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; saisie électrique de données; unités de traitement, transmission, stockage et sortie; composants électroniques; assemblages électroniques modulaires; programmes informatiques.*Accepted for all the services in classes 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 41 et 42.***711 197** (6/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

36 Financial investment and transaction services; information and advice relating to all the aforesaid services; all the aforesaid services also provided on-line from a computer database or from the Internet; financial consultancy.

41 Education services all relating to financial matters, financial investment and transaction services and financial consultancy.

36 *Investissements financiers et services de transaction; informations et conseils se rapportant aux services précités; tous lesdits services étant également disponibles en ligne à partir d'une base de données ou sur Internet; conseils dans le domaine financier.*41 *Services éducatifs ayant trait à des questions financières, aux investissements financiers, aux services de transaction et aux conseils dans le domaine financier.***711 352** (16/1999) - Accepted for all the goods in class 12. / *Admis pour les produits de la classe 12.***711 353** (16/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

36 Financial investment and transaction services; information and advice relating to all the aforesaid services; all the aforesaid services also provided on-line from a computer database or from the Internet; financial consultancy.

41 Education services all relating to financial matters, financial investment and transaction services and financial consultancy.

36 *Services de transactions et de placements financiers; services d'informations et de conseils se rapportant aux services précités; tous lesdits services étant également fournis en ligne, à partir d'une base de données informatique ou du réseau Internet; conseils financiers.*41 *Services éducatifs tous en rapport avec des questions financières, des services de transactions et de placements financiers et des conseils financiers.*Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.***711 366** (16/1999) - Accepted for all the services in class 42. / *Admis pour les services de la classe 42.***711 484** (3/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical preparations and medicines for human use; but not including preparations for the treatment or prevention of malaria.

5 *Produits pharmaceutiques et médicaments à usage humain, à l'exception des préparations pour le traitement ou la prévention de la malaria.***711 517** (16/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

39 Transport and warehousing of goods; transport, loading and unloading of containers; ship loading and unloading; luggage transport; storage of goods and furniture; goods packing; freightage; transport of containers and goods by sea, land and air.

39 *Transport et entreposage de marchandises; transport, chargement et déchargement de containers; chargement et déchargement de bateaux; transport de bagages; entreposage de marchandises et de meubles; conditionnement de marchandises; services d'affrètement; transport maritime, terrestre et aérien de containers et de marchandises.***711 549** (17/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

3 Cosmetics, soaps, perfumery, essential oils, hair lotions, dentifrices.

5 Pharmaceutical and veterinary products, dietetic substances adapted for medical use, including calcium-based products for use in the treatment of calcium deficiencies and osteoporosis; sanitary products; food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax, disinfectants.

3 *Cosmétiques, savons, articles de parfumerie, huiles essentielles, lotions capillaires, dentifrices.*5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires, substances diététiques à usage médical, en particulier produits à base de calcium utilisés dans le traitement des déficiences en calcium et de l'ostéoporose; produits hygiéniques; aliments pour bébés; pansements adhésifs, matériaux pour pansements; matériel pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants.***711 644** (17/1999) - Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.***711 682** (17/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

42 Catering for providing food and drinks; temporary accommodation.

42 *Livraison de produits alimentaires et de boissons; hébergement temporaire.*

Accepted for all the goods in classes 16 and 29. / *Admis pour les produits des classes 16 et 29.*

711 708 (3/2000) - Accepted for all the goods in classes 16 and 28. / *Admis pour les produits des classes 16 et 28.*

711 818 (19/1999) - Accepted for all the goods in classes 3, 4, 9 and 14. / *Admis pour les produits des classes 3, 4, 9 et 14.*

711 964 (4/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrotechnical and electronic appliances, devices and instruments (included in this class); all for use in the synchronisation of time; electrical, signalling, measuring, counting, recording, monitoring, open and closed-loop control and switching devices; electrical devices for input, processing, transmission, storage and output of data; parts of the above-mentioned apparatus, devices and instruments; data processing programs.

9 *Appareils, dispositifs et instruments électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe), tous conçus pour la synchronisation; dispositifs électriques, de signalisation, de mesure, de compte, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs électriques pour l'entrée, le traitement, la transmission, le stockage et la sortie des données; pièces des appareils, dispositifs et instruments précités; programmes informatiques.*

711 984 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

40 Metal treatment, abrasion, magnetization, smelting services, metallurgical industry services, coppersmithing, steel making and production, metal smelting and casting services, metal continuous casting services, hydraulic extrusion of aluminium and copper, stubbing of strips by welding in the field of laminating, chromium plating, metal casting services, pickling, welding, tin-plating, laminating, leveling, cutting and planing metal, blacksmithing, galvanization, metal cladding, plating (coating by electrolysis), coating (metal cladding), metal tempering, polishing (abrasion), soldering, vulcanization (treatment of materials), information on treatment of materials and metals, custom assembling of materials (for third parties).

42 Research in the field of metallurgy, casting practice, in the field of laminating, continuous casting, research and monitoring for automatic welding, expert consultancy services, consultancy services in designing and implementing measuring and regulating apparatus for the metallurgical industry, computer programming, computer software design and development, software updating, rental of computer software, maintenance of computer software, physics research, technical research, chemical research, engineering project design, chemical analyses, materials testing, patent exploitation, expertise activities, expert evaluations, granting of licenses in industrial property rights.

40 *Traitement des métaux, abrasion, aimantation, services de fonderie, services de métallurgie, chaudronnerie, fabrication et élaboration de l'acier, services de fusion et de coulée des métaux, services de coulée continue des métaux, extrusion de l'aluminium et du cuivre par presse, rabotage de bandes par soudage dans le domaine du laminage, chromage, services de coulage des métaux, décapage, soudage, étamage, laminage, planage, découpage et rabotage des métaux, travaux de forge, galvanisation, placage des métaux, placage (revêtement par électrolyse), revêtement (placage des métaux), trempe des métaux, polissage (abrasion), soudure, vulcanisation (traitement de matériaux), information en matière de traitement de matériaux et des métaux, assemblage de matériaux sur commande (pour des tiers).*

42 *Recherches en métallurgie, en fonderie, dans le domaine du laminage, de la coulée continue, recherches et contrôles concernant le soudage automatique, services de consultation d'ingénieurs, travaux d'ingénieurs concernant la*

réalisation et le fonctionnement d'appareils de mesure et de réglage dans l'industrie métallurgique, programmation pour ordinateurs, élaboration et conception de logiciels, mise à jour de logiciels, location de logiciels informatiques, maintenance de logiciels d'ordinateurs, recherches en physique, recherches techniques, recherches en chimie, études de projets techniques, analyses chimiques, essais de matériaux, exploitation de brevets, expertises, évaluations effectuées par des experts, concession de licences de propriété industrielle.

Accepted for all the goods in classes 6, 7, 9 and 11. / *Admis pour les produits des classes 6, 7, 9 et 11.*

712 011 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance; banking transactions; financial services; monetary operations; real estate operations; provident funds; issuing of traveller's cheques and letters of credit; real estate valuation.

36 *Assurance; opérations bancaires; services financiers; opérations monétaires; opérations immobilières; caisses de prévoyance; émission de chèques de voyage et lettres de crédit; expertise immobilière.*

712 290 (10/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

40 Recycling of textile fabrics for motor vehicles.

40 *Recyclage de matériaux textiles pour véhicules automobiles.*

712 316 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Sporting and cultural activities; management of sports camps; organization of sport competitions.

41 *Activités sportives et culturelles; gestion de centres sportifs; organisation de compétitions sportives.*

Accepted for all the goods in classes 9, 16, 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 9, 16, 25 et 28.*

712 353 (4/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Handicraft materials and articles for use by crafts persons as included in class 16, and including kneading masses, casting and modelling material, modelling wax, painting boxes and paint brushes.

16 *Matériel pour la fabrication d'objets artisanaux et articles utilisés par les artisans compris dans la classe 16, et notamment appareils pour malaxer, matériel pour moulage et modelage, cire à modeler, boîtes de couleurs et pinceaux.*

Accepted for all the goods in class 19. / *Admis pour les produits de la classe 19.*

712 377 (22/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Office administration, clerical and secretarial services; administration services relating to bonus, discount and loyalty schemes; business management and organisation consultancy relating to communications, telecommunications, databases and electronic banking; data processing; systemisation of data within a central database.

36 Financial transaction services, credit services, discount services and savings services, provided by telecommunications, electronic means, computer networks and the Internet; electronic, telephone and Internet banking services; electronic payment and funds transfer services; credit services; savings services; payment tracking, payment checking and payment verification services and information services relating to payments; financial advice and information provided by telephone; financial advice and information provided on-line from a computer database, from a computer network or from facilities provided on the Internet (including web sites and web pages); financial services and transaction processing relating to bonus, discount and loyalty schemes; advisory, consultancy, information and organisation services relating to all the aforesaid services.

37 Maintenance, repair and installation of computers, hardware, electronic apparatus, communications apparatus and telecommunications apparatus; maintenance and repair of hardware relating to financial services, data transmission and electronic savings/discount programmes (so-called loyalty systems); adapting and installing hardware relating to data transmission, transactions and electronic savings/discount programmes (so-called loyalty systems).

35 *Organisation du bureau, services de bureau et de secrétariat; services administratifs se rapportant à des systèmes de primes, de rabais et de fidélité; gestion des affaires commerciales et conseil en organisation en matière de communications, télécommunications, bases de données et services bancaires électroniques; traitement informatique; systématisation des données au sein de bases de données centrales.*

36 *Services d'opérations financières, services de crédit, escompte et services d'épargne, fournis par des services de télécommunication, des dispositifs électroniques, des réseaux informatiques et Internet; services bancaires par voie électronique, téléphonique et par le réseau Internet; services de paiement et de transfert de fonds par voie électronique; services de crédit; services d'épargne; suivi des paiements et services de vérification des paiements et services d'information concernant les paiements; conseils financiers et informations en ligne à partir d'une base de données, d'un réseau informatique ou d'infrastructures fournies sur le réseau Internet (en particulier sites web et pages web); services financiers et traitement des transactions concernant les systèmes de primes, de rabais et de fidélité; services de conseils, d'informations et d'organisation portant sur tous les services précités.*

37 *Maintenance, réparation et installation d'ordinateurs, de matériel informatique, d'appareils électroniques, d'appareils de communication et de télécommunication; maintenance et réparation de matériel informatique ayant trait aux services financiers, aux programmes de transmission de données et de programmes électroniques d'épargne/d'escompte (dits systèmes de fidélité); adaptation et installation de matériel informatique ayant trait à la transmission de données, aux transactions et aux programmes électroniques d'épargne/d'escompte (dits systèmes de fidélité).*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 38 et 42.*

712 393 (17/1999) - Accepted for all the goods in class 24. / *Admis pour les produits de la classe 24.*

712 398 (4/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance underwriting; banking transactions; financial services; monetary services; real estate operations; savings banks; issuing of travelers' checks and letters of credit; real estate appraisal; apartment house management.

36 *Souscription d'assurances; transactions bancaires; services financiers; services monétaires; opérations immobilières; caisses d'épargne; émission de chèques de voyage et de lettres de crédit; estimations immobilières; gérance d'immeubles.*

712 553 (16/1999) - Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

712 555 (16/1999) - Accepted for all the goods and services in classes 9 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9 et 42.*

712 590 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Publishing magazines, film production, agencies for artists, rental of films, rental of video tapes, arranging and conducting of exhibitions.

42 News reporters services, video tape filming; providing facilities for exhibitions, photographic reporting, design of interior decor.

41 *Publication de magazines, production de films, agences artistiques, location de films, location de bandes vidéo, organisation et tenue d'expositions.*

42 *Services de reporters, filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions, reportages photographiques, décoration intérieure.*

Accepted for all the goods in classes 16 and 20. / *Admis pour les produits des classes 16 et 20.*

712 594 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

33 *Vodka, liqueurs, brandy and fruit based alcohol.*

33 *Vodka, liqueurs, eaux-de-vie de vin et alcool à base de fruits.*

712 630 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrotechnical and electronic appliances and devices and instruments (included in this class); all for use in the field of telecommunications; electrical signalling, counting, recording, monitoring, open and closed-loop control and switching devices; electrical data input, processing, storage and output devices; parts pertaining to the aforementioned appliances, devices and instruments; data processing programs.

9 *Appareils, dispositifs et instruments électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); tous lesdits produits sont utilisés dans le domaine des télécommunications; dispositifs électriques de signalisation, de compte, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs électriques de saisie, de traitement, de stockage et d'extraction de données; pièces se rapportant aux appareils, dispositifs et instruments précités; programmes informatiques.*

Accepted for all the services in classes 37, 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 37, 38 et 42.*

712 737 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrotechnical and electronic apparatus, devices and instruments (included in this class), in particular electrical signalling, measuring, counting, recording, monitoring, open and closed loop control and switching devices; electrical data input, processing, transmission, storage and output devices; data processing programs; all for use with letter sorting systems.

42 Development, generation and leasing of data processing programs all for use with letter sorting systems.

9 *Appareils électrotechniques et électroniques, appareils et instruments (compris dans cette classe), en particulier dispositifs électriques de signalisation, de mesure, de comptage, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs électriques de saisie, de traitement, de transmission, de stockage et d'extraction de données; programmes informatiques; tous ces programmes étant destinés à des machines à trier les lettres.*

42 *Mise au point, élaboration et location de programmes informatiques destinés aux machines à trier les lettres.*

Accepted for all the goods in class 7. / *Admis pour les produits de la classe 7.*

712 763 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Physical measuring, signalling, checking, control, closed-loop control or monitoring apparatus and units; electrical measuring, signalling, checking, control, closed-loop control or monitoring apparatus and units; electronic measuring, signalling, checking, control, closed-loop control or monitoring apparatus and units; mechanically and/or pneumatically and/or hydraulically and/or electrically operated, controlled or controlling measuring, signalling, checking, control, closed-loop control, conveying, storing; amplifying or monitoring apparatus and units; systems and installations composed of the aforesaid goods; parts and fittings for all the aforesaid goods.

9 *Appareils et équipement de physique, de mesure, de signalisation, de vérification, de commande, d'asservisse-*

ment en circuit fermé ou de contrôle; appareils et équipement électriques, de mesure, de signalisation, de vérification, de contrôle, d'asservissement en circuit fermé ou de commande; appareils et équipement électroniques, de mesure, de signalisation, de vérification, de contrôle, d'asservissement en circuit fermé ou de commande; appareils et équipement actionnés de manière mécanique et/ou pneumatique et/ou hydraulique et/ou électrique, commandés ou à commande, de mesure, de signalisation, de vérification, de contrôle, d'asservissement en circuit fermé, de transport, d'entreposage; appareils et équipement d'amplification ou de commande; systèmes et installations comportant les produits précités; pièces et accessoires de tous les appareils précités.

Accepted for all the goods and services in classes 7, 11, 12 and 37. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 11, 12 et 37.*

712 818 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

29 Meat, meat products, fish, poultry and game; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; eggs, milk and milk products.

30 Flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery; ice.

29 *Viande, produits carnés, poisson, volaille et gibier; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; oeufs, lait et produits laitiers.*

30 *Farine et préparations à base de céréales, pain, pâtisserie et confiserie; glace.*

Accepted for all the goods in classes 31, 32 and 33. / *Admis pour les produits des classes 31, 32 et 33.*

712 867 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Typewriters, franking machines, printed matters especially books, manuals, magazines, teaching and instruction materials concerning electrical and electronic apparatus and instruments.

16 *Machines à écrire, machines à affranchir, produits imprimés, notamment livres, manuels, magazines, matériel pédagogique ayant trait aux appareils et instruments électriques et électroniques.*

Accepted for all the goods in classes 7, 9 and 11. / *Admis pour les produits des classes 7, 9 et 11.*

712 904 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical signaling, measuring, recording, monitoring, open and closed loop control and switching devices; optical switching devices; electrical data input, processing, transmission, storage and output devices; electronic components, electronic modular assemblies; data processing programs; all for use with fibre optic cables.

9 *Dispositifs électriques de signalisation, de mesure, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs de commutation optique; dispositifs électriques de saisie, de traitement, de transmission, de stockage et d'extraction de données; composants électroniques, assemblages électroniques modulaires; programmes informatiques; tous ces produits étant destinés à des câbles à fibres optiques.*

Accepted for all the services in classes 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 41 et 42.*

712 941 (17/1999) - Accepted for all the goods in classes 9 and 16. / *Admis pour les produits des classes 9 et 16.*

712 983 (4/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 System for structured electrical wiring, for local networks, as well as its components, namely electrical connector, electrical cable, optical fibre, electric cross-connection cabinet, panel and cord for electric cross-connecting, modulator, router, electrical switch, transmission cards, electrical concentrator.

9 *Système de câblage électrique structuré, de réseaux locaux, ainsi que ses constituants, à savoir connecteur électrique, câble électrique, fibre optique, armoire de brassage électrique, panneau et cordon de brassage électrique, modulateur, routeur, commutateur électrique, cartes de communication, concentrateur électrique.*

712 993 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

37 Construction and maintenance of electric installation, apparatus and instruments for light and heavy current, engineering, especially for communications technology, technical building servicing and machines and installation equipment; distribution switchboards and service cabinets; electrotechnical and electronic apparatus and devices (included in this class); electric cables; automatic manufacturing and wiring devices; machines and installations for metalworking and mounting.

42 Planning and development of electric installation, apparatus and instruments for light and heavy current engineering, especially for communications technology, technical building servicing and machines and installation equipment, distribution switchboards and service cabinets; electrotechnical and electronic apparatus and devices (included in this class); electric cables; automatic manufacturing and wiring devices; machines and installations for metalworking and mounting.

37 *Construction et maintenance d'installations électriques, appareils et instruments destinés au courant à basse et haute tension, travaux d'ingénieurs, en particulier pour la technologie des communications, la maintenance de bâtiments industriels, machines, équipements et installations; tableaux de distribution et blocs de contrôle et de répartition; appareils et dispositifs électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); câbles électriques; dispositifs de fabrication et de câblage automatiques; machines et installations d'usinage des métaux et de montage.*

42 *Aménagement et mise au point d'installations électriques, appareils et instruments pour la technique des courants faibles et des courants forts, notamment pour la technologie des communications, la maintenance de bâtiments industriels, machines, équipements et installations, tableaux de distribution et blocs de contrôle et de répartition; appareils et dispositifs électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe); câbles électriques; dispositifs de fabrication et de câblage automatiques; machines et installations d'usinage des métaux et de montage.*

Accepted for all the goods in class 9. / *Admis pour les produits de la classe 9.*

713 273 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, cardboard and goods made from cardboard; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printers' type; printing blocks.

16 *Papier, carton et produits en carton; imprimés; articles pour reliures; photographies; articles de papeterie; adhésifs pour la papeterie ou à usage domestique; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception du mobilier); matériel pédagogique (hors mis appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); jeux de cartes; caractères d'imprimerie; clichés.*

713 331 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Business services relating to business management, business administration; office work of an office administrator or secretary, none relating to the sale or purchase of fuel, heating systems or household appliances; management consulting, particularly in connection with management, orga-

nisation, accounting, personnel department and marketing, business sharing, personnel hiring; services in the field of placing personnel for temporary work and jobs on a temporary basis.

35 *Prestations relatives à la gestion d'entreprise, administration commerciale; travaux de bureau (administration, secrétariat) sans aucun rapport avec l'achat ou la vente de combustibles, systèmes de chauffage ou appareils électroménagers; services de consultant en management, notamment concernant des activités de gestion, organisation, comptabilité, ressources humaines et marketing, partage des affaires, recrutement de personnel; services dans le domaine du placement de personnel à durée déterminée et du travail temporaire.*

713 608 (6/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

33 Vodka from Kiev, Ukraine.

33 Vodka en provenance de Kiev, Ukraine.

713 774 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemicals used in industry, agriculture, horticulture and silviculture; bleaching chemicals and bleaching preparations for industrial purposes; chemical cleaners; tanning substances; leather impregnating and leather waterproofing chemicals.

3 Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrice; preservatives for leather; polishing preparations, shoe cream and shoe polish.

5 Disinfectants; pesticides; fungicides, herbicides, germicides; material for stopping teeth and dental wax; dental abrasives, cement, lacquer, mastics and adhesives for dentures; deodorants, other than for personal use.

41 Training and instruction, particularly training of hairdressers; training by practical demonstration; organisation and conducting of seminars and competitions for educational purposes.

1 *Produits chimiques utilisés dans l'industrie, l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques de blanchiment et produits de blanchiment à usage industriel; matières tannantes; produits chimiques d'imprégnation et d'imperméabilisation du cuir.*

3 *Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices; produits de conservation du cuir; préparations pour polir, crèmes et cirages pour chaussures.*

5 *Désinfectants; pesticides; fongicides, herbicides, germicides; matériel pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; abrasifs à usage dentaire, ciments, laques, mastics et adhésifs pour prothèses dentaires; déodorants, autres que ceux destinés à l'usage personnel.*

41 *Formation et éducation, notamment formation de coiffeurs; formation au moyen d'exercices pratiques; organisation et conduite de séminaires et concours à vocation pédagogique.*

Accepted for all the goods and services in classes 4, 11 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 4, 11 et 42.*

713 784 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Scientific and industrial research; physical, thermal, chemical, biological and technical research; medical care.

42 *Recherche dans le domaine scientifique et industriel; recherche dans le domaine physique, thermique, chimique, biologique et technique; soins médicaux.*

Accepted for all the goods and services in classes 9 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9 et 42.*

713 877 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education, training, entertainment all relating to corporate communications, advertising, marketing, public relations and internet services; sporting and cultural activities; organization and conducting of colloquiums, conferences, congresses, exhibitions for cultural or educational purposes, of

seminars and symposiums; organization of cultural or educational events; publishing services.

41 *Éducation, sessions de formation, divertissement, tous lesdits services étant en rapport avec la communication d'entreprise, la publicité, le marketing, les relations publiques et les services Internet; activités sportives et culturelles; organisation et tenue de colloques, de conférences, de congrès, d'expositions à buts culturels ou éducatifs, de séminaires et de symposiums; organisation d'événements à but culturel ou éducatif; services de publication.*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 16, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 16, 35, 38 et 42.*

713 953 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

3 Preparations for cleaning; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, lotions for the hair; dentifrices.

3 *Produits de nettoyage; savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

714 013 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical products; cosmetics for dermatological purposes.

5 *Produits pharmaceutiques; cosmétiques à usage dermatologique.*

Accepted for all the goods in classes 3 and 32. / *Admis pour les produits des classes 3 et 32.*

714 026 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Computer software design and updating; software maintenance and rental, computer programming, engineering services; all relating to modeling and digital simulation; granting of industrial property licenses.

42 *Conception et mise à jour de logiciels; maintenance et location de logiciels, programmation informatique, services d'ingénierie; tous se rapportant à la modélisation et à la simulation numérique; concession de licences de propriété industrielle.*

Accepted for all the goods in class 9. / *Admis pour les produits de la classe 9.*

714 077 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Land vehicles; apparatus for locomotion by land; suspension shock absorbers for vehicles, anti-theft devices for vehicles, head-rests for vehicle seats, automobiles, shock absorbers for automobiles, automobile tyres, automobile hoods, automobile bodies, automobile chains, bumpers, sun shields and visors for automobiles, anti-theft alarms for vehicles, reversing alarms for vehicles, horns for vehicles, luggage carriers for vehicles, tyres for vehicle wheels, torsion bars for vehicles, connecting rods for land vehicles (other than parts of motors and engines), gearboxes for land vehicles, caps for vehicle petrol tanks, windscreens, vans, small vans, lorries, hoods for vehicles, hoods for vehicle engines, vehicle bodies, crankcases for land vehicle components (other than for engines), safety belts for vehicle seats, anti-skid chains, driving chains for land vehicles, transmission chains for land vehicles, vehicle chassis, hydraulic circuits for vehicles, torque converters for land vehicles, reduction gears for land vehicles, turn signals for vehicles, electric motors for land vehicles, electric vehicles, clutches for land vehicles, safety seats for children, gearing for land vehicles, hubcaps, casings for pneumatic tyres, balance weights for vehicle wheels, axles, axle journals, windscreen wipers, brake linings for vehicles, brake shoes for vehicles, brake segments for vehicles, vehicle brakes, bands for wheel hubs, tailboard lifts (parts of land vehicles), vehicle covers, seat covers for vehicles, vehicle wheel rims, engines for land vehicles, driving motors for land vehicles, vehicle wheel hubs, mudguards, vehicle bumpers, air pumps (vehicle accessories), doors for vehi-

cles, ski carriers for cars, propulsion mechanisms for land vehicles, trailers (vehicles), trailer hitches, shock absorbing springs for vehicles, vehicle suspension springs, rearview mirrors, vehicle wheels, freewheels for land vehicles, safety harnesses for vehicle seats, vehicle seats, sports cars, tractors, sleighs (vehicles), tramcars, transmission shafts for land vehicles, transmissions for land vehicles, turbines for land vehicles, anti-glare devices for vehicles, upholstery for vehicles, vehicle tyres, windows for vehicles, steering wheels, vehicles for locomotion by land; cars, cycles, bicycles, motorcycles and tricycles; shock absorbers for cycles, bicycles, motorcycles, scooters and tricycles, their components, parts and accessories, in particular horns and luminous warning signals and indicators, engine hoods, vehicle bodies, direction indicators, chains, brakes, brake linings, brake shoes, wheel rims and wheel hubs, mudguards, air pumps; tyres, pedals, handlebars, kickstands, footrests, saddles, bags for cycles, bicycles, motorcycles, scooters and tricycles; but not including materials and kits for repairing vehicle tyres; tyre valves; wheel weights and parts fittings of the aforesaid goods.

12 *Véhicules terrestres; appareils de locomotion par terre; amortisseurs de suspension pour véhicules, antivols pour véhicules, appui-tête pour sièges de véhicules, automobiles, amortisseurs pour automobiles, bandages pour automobiles, capots pour automobiles, carrosseries pour automobiles, chaînes pour automobiles, pare-chocs pour automobiles, stores et pare-soleil pour automobiles, avertisseurs contre le vol des véhicules, avertisseurs de marche arrière pour véhicules, avertisseurs sonores pour véhicules, porte-bagages pour véhicules, bandages de roues pour véhicules, barres de torsions pour véhicules, bielles pour véhicules terrestres (autres que parties de moteurs), boîtes de vitesses pour véhicules terrestres, bouchons pour réservoirs à essence de véhicules, pare-brise, camionnettes, fourgonnettes, camions, capotes de véhicules, capots de moteurs pour véhicules, carrosseries, carter pour organes de véhicules terrestres (autres que pour moteurs), ceintures de sécurité pour sièges de véhicules, chaînes antidérapantes, chaînes de commande pour véhicules terrestres, chaînes motrices pour véhicules terrestres, châssis de véhicules, circuits hydrauliques pour véhicules, convertisseurs de couple pour véhicules terrestres, démultiplicateurs pour véhicules terrestres, indicateurs de direction pour véhicules, moteurs électriques pour véhicules terrestres, véhicules électriques, embrayages pour véhicules terrestres, sièges de sécurité pour enfants pour véhicules, engrenages pour véhicules terrestres, enjoliveurs, enveloppes pour pneumatiques, plombs pour l'équilibrage des roues de véhicules, essieux, fusées d'essieux, essuie-glace, garnitures de freins pour véhicules, sabots de freins pour véhicules, segments de freins pour véhicules, freins de véhicules, frettes de moyeux, hayons élévateurs (parties de véhicules terrestres), housses de véhicules, housses pour sièges de véhicules, jantes de roues de véhicules, moteurs pour véhicules terrestres, machines motrices pour véhicules terrestres, moyeux de roues de véhicules, pare-boue, pare-chocs de véhicules, pompes à air (accessoires de véhicules), portes de véhicules, porte-skis pour automobiles, mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres, remorques (véhicules), attelages de remorques pour véhicules, ressorts amortisseurs pour véhicules, ressorts de suspension pour véhicules, rétroviseurs, roues de véhicules, roues libres pour véhicules terrestres, harnais de sécurité pour sièges de véhicules, sièges de véhicules, voitures de sport, tracteurs, traîneaux (véhicules), voitures de tramways, arbres de transmission pour véhicules terrestres, mécanismes de transmission pour véhicules terrestres, turbines pour véhicules terrestres, dispositifs antiéblouissants pour véhicules, capitonnage, garnitures intérieures de véhicules, pneumatiques pour véhicules, vitres de véhicules, volants pour véhicules, véhicules à locomotion par terre; voitures, cycles, bicyclettes, motocycles et tricycles; amortisseurs de suspension pour cycles, bicyclettes, motocycles, motoscooters et tricycles; leurs éléments constitutifs, parties et accessoires, notamment, avertisseurs et indicateurs lumineux et sonores, capots de moteurs, carrosseries, indicateurs de direction, chaînes,*

freins, garnitures de freins, sabots de freins, jantes de roues et moyeux de roues, pare-boue, pompes à air; pneumatiques, pédales, guidons, béquilles, repose-pied, selles, sacoches pour cycles, bicyclettes, motocycles, motoscooters et tricycles; à l'exception des matériaux et trousse de réparation de pneus de véhicules; valves de pneus; masses d'équilibrage et accessoires des produits précités.

714 080 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Organisation of sports events and competitions.

41 *Organisation de manifestations et de compétitions sportives.*

Accepted for all the goods in classes 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 25 et 28.*

714 081 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Organisation of sports events and competitions.

41 *Organisation de manifestations et de compétitions sportives.*

Accepted for all the goods in classes 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 25 et 28.*

714 083 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Organisation of sports events and competitions.

41 *Organisation de manifestations et de compétitions sportives.*

Accepted for all the goods in classes 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 25 et 28.*

714 084 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Organising of sports events and competitions.

41 *Organisation de manifestations et de compétitions sportives.*

Accepted for all the goods in classes 25 and 28. / *Admis pour les produits des classes 25 et 28.*

714 340 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific apparatus and instruments; apparatus for controlling, measuring, signaling, counting, recording, supervising, checking, switching and adjusting; electric, electronic, magnetic and optical apparatus for information, image, text, language, signal and data input, processing, sending, transmitting, communicating, recording and output, including computers and computer systems mainly consisting of such apparatus as well as microprocessors; electrical installations units consisting of a combination of the above-mentioned apparatus and devices; parts of all said devices and apparatus; electrical and electronic semiconductor components, electrical and electronic switches and circuits as well as printed circuit boards (included in this class); computer programs, program systems, program libraries, data and data banks recorded on data carriers; recording media (included in this class) with or without data.

9 *Appareils et instruments scientifiques; appareils de commande, de mesure, de signalisation, de compte, d'enregistrement, de supervision, de vérification, de commutation et de réglage; appareils électriques, électroniques, magnétiques et optiques de saisie, traitement, envoi, transmission, communication, enregistrement et extraction d'informations, images, textes, signaux, données et de la voix, notamment ordinateurs et systèmes informatiques se composant essentiellement de ces appareils ainsi que microprocesseurs; unités d'installation électrique constituées d'un ensemble des appareils et dispositifs précités; composants des dispositifs et appareils précités; composants semi-conducteurs électriques et électroniques, interrupteurs et circuits électriques et électroniques ainsi que plaquettes à circuit imprimé (comprises dans cette classe); programmes informatiques, systèmes de programmes, bibliothèques de programmes, données et banques de données enre-*

gistrées sur supports de données; supports d'enregistrement (compris dans cette classe) vierges ou contenant des données.

Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

714 416 (3/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

6 Containers of metal; none being for the storage of gas.

12 Trailers and articulated trailers; but not including caravans.

6 *Conteneurs métalliques; aucun n'étant destiné au stockage de gaz.*

12 *Remorques et semi-remorques; à l'exclusion des caravanes.*

Accepted for all the services in class 37. / *Admis pour les services de la classe 37.*

714 611 (20/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Moulding resins and unprocessed plastics, all being poly (meth) acrylates filled with inorganic ingredients for use in manufacturing.

17 Moulding resins and semi-processed plastics, all being poly (meth) acrylates filled with inorganic ingredients, for manufacturing.

1 *Résines de moulage et matières plastiques à l'état brut, toutes en poly (méth) acrylate rempli de substances inorganiques, utilisées pour la production.*

17 *Résines de moulage et matières plastiques mi-ouvrées, toutes en poly (méth) acrylate rempli de substances inorganiques, utilisées pour la production.*

Accepted for all the goods in classes 11, 19 and 20. / *Admis pour les produits des classes 11, 19 et 20.*

714 821 (7/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Financial affairs, namely financial analysis, financial management, investment consultancy, capital investment, fund and asset accumulation, asset management, stock and securities brokerage, deposit and management; insurance underwriting; real estate affairs.

36 *Affaires financières, à savoir analyses financières; gérance de fortunes; conseils en placement et en investissement, placement de fonds, constitution de fonds et d'actifs, gestion d'actifs, courtage de titres et de valeurs; assurances; affaires immobilières.*

Accepted for all the goods and services in classes 16 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 35.*

715 037 (20/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Software, all for use in the display of data or in wireless communications; data processing equipment, communication terminals and equipment for transmitting data and information via wired means or electromagnetic waves, including for data and signal processing as well as for the input/output and display of data originating from relevant modules.

9 *Logiciels, tous pour l'affichage de données ou la communication sans fil; matériel informatique, équipements de communication pour la transmission de données et d'informations par fil ou par ondes électromagnétiques, notamment appareils pour le traitement de données et de signaux ainsi que pour l'entrée/sortie et la visualisation de données provenant des modules conçus à cet effet.*

Accepted for all the goods and services in classes 16 and 38. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 38.*

715 078 (19/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Services in the field of applied mathematics, particularly development of models for optimising portfolios and risk simulations; services in the field of statistical information, particularly developing credit monitoring systems; developing

credit risk management instruments with banks and insurance companies and market survey methods.

42 *Services dans le domaine des mathématiques appliquées, en particulier mise au point de modèles pour l'optimisation de portefeuilles et la simulation de risques; services dans le domaine des informations statistiques, notamment développement de systèmes de surveillance de crédits; développement d'instruments pour la gestion des risques de crédit avec des établissements bancaires et compagnies d'assurances et méthodes d'étude de marché.*

Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

715 174 (7/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Project management, namely the coordination of all activities and the control of the project especially keeping within deadlines, costs, budgets and quality; facility management; placing and employing of specialists and experts; passing on of organizational business know-how.

41 Organization of study courses; personnel training; on-the-job training.

42 Technical consultation; engineering services; project development, namely project definition, feasibility studies, drafting of conversion concepts, drawing up of operation analysis, drafting of regional, communal and internal energy concepts; development and testing of new technology and components for power plants and the relevant environmental protection; power plant and environment laboratory services and technical test instrument service; facility planning, namely concept planning, authorization planning and completion, implementation planning, project control and client support with regards to all technical procedures, relating to electrical and instrumentation and control system facilities; drafting of specifications and conducting of tender procedures in accordance with international guidelines as in the assessment of offers; project management, namely the coordination of all activities and the control of the project especially site specialist engineers, testing of functions, inspections and drawing up of technical documents; drafting of operating systems; environment and safety management; drafting of management systems; drawing up of maintenance strategies, maintenance norms, maintenance and lubrication planning and voltage-free systems; revision planning and facility condition and thermovision inspection; services for the decommissioning and dismantling of facilities, namely the drawing up of a discontinuation programme, waste inspection, dismantling planning including security and accompaniment; passing on of technical know-how; planning and project management relating to facility planning.

35 *Gestion de projets, à savoir coordination de toutes les activités et supervision du projet, en particulier respect des délais, coûts, budgets et qualité; gestion d'installations; placement et emploi de spécialistes et d'experts; transmission de savoir-faire en matière d'organisation.*

41 *Organisation de cours de formation; formation de personnel; formation en cours d'emploi.*

42 *Conseil technique; services d'ingénieurs; élaboration de projets, à savoir définition de projets, études de faisabilité, élaboration de concepts de reconversion, établissement d'analyses d'exploitation, élaboration de concepts énergétiques au niveau régional, communal et interne; mise au point et essai de nouvelles technologies et de nouveaux composants pour centrales électriques et de dispositifs de protection de l'environnement correspondants; services de laboratoire de centrales électriques et d'installations écologiques et services d'instruments techniques d'essai; planification d'installations, notamment étude de conception, demande et obtention des permis de construire, planification de la mise en oeuvre, supervision du projet ainsi qu'assistance auprès du client concernant les démarches à suivre en matière d'installations de systèmes électriques, d'appareillage et de contrôle; élaboration de spécifications et gestion des procédures de soumission conformé-*

ment aux directives internationales et selon l'évaluation des appels d'offres; gestion de projet, à savoir coordination de toutes les activités et supervision du projet en particulier ingénieurs spécialisés en aménagement de terrains, vérification de fonctionnement, contrôles et rédaction de documents techniques; élaboration de systèmes d'exploitation; gestion de l'environnement et de la sécurité; élaboration de systèmes de gestion; élaboration de stratégies de maintenance, normes d'entretien, planification de l'entretien et du graissage et systèmes hors tension; planification des révisions, contrôle de l'état des installations et contrôle par thermovision; services de déclasserment et de démantèlement d'installations, notamment élaboration d'un programme d'interruption, contrôle des déchets, planification du démantèlement, notamment sécurité et accompagnement; transmission de savoir-faire technique; gestion d'aménagement et de projet relative à la planification d'installations.

Accepted for all the services in classes 36, 37 and 40. / *Admis pour les services des classes 36, 37 et 40.*

715 192 (19/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education; providing of training; all for or relating to companies, businesses and organisations.

41 Éducation; formation; tous pour ou destinés aux sociétés, entreprises et organisations.

Accepted for all the goods and services in classes 16 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 35.*

715 324 (20/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machines for the installation of cables.

37 Construction; repair; installation services for cables.

38 Telecommunications.

7 Équipements pour l'installation de câbles.

37 Construction; réparation; services d'installation de câbles.

38 Télécommunications.

715 422 (7/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Running of experimental spinning machine, consultancy in the field of textile and spinning machines and facilities; consultancy and drawing up of plans in connection with acoustic and thermal insulation technology.

42 Exploitation de machines à filer expérimentales, consultation pour machines et implantations textiles et de filature; conseils et établissement de plans pour la technique acoustique et thermique d'isolation.

Accepted for all the goods and services in classes 7, 9, 11, 12, 17, 23, 27 and 37. / *Admis pour les produits et services des classes, 7, 9, 11, 12, 17, 23, 27 et 37.*

715 714 (6/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Computer programming; engineering services; professional consulting in the field of computers and computer programming.

42 Programmation informatique; services d'ingénierie; services de consultant en ordinateurs et programmation informatique.

Accepted for all the services in classes 35 and 38. / *Admis pour les services des classes 35 et 38.*

715 950 (12/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, table napkins of paper, conical paper-backs, cups of paper, wrapping paper; cardboard and goods made thereof, plastics for packaging purposes.

29 Jellies; jams; milk and milk products.

30 Coffee, tea, cocoa, artificial coffee, cereal preparations; bread, pastry and confectionery, including but not limited to bagels and sweet snacks, ices.

16 Papier, serviettes de table en papier, cornets en papier, gobelets en papier, papier d'emballage; carton et produits en ces matières, matières plastiques pour l'emballage ou le conditionnement.

29 Gelées; confitures; lait et produits laitiers.

30 Café, thé, cacao, succédanés du café, préparations à base de céréales; pain, pâtisseries et confiseries, y compris (mais pas uniquement) petits pains de forme spéciale dits "bagels" et goûts sucrés, glaces.

Accepted for all the goods and services in classes 32 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 32 et 42.*

716 165 (20/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance; housing agents and real estate affairs; mediation and appraisal in relation to real estate and mortgage banking; real estate consultancy.

37 Renovation of real estate.

41 Providing of training and courses; arranging of educational seminars and congresses, also relating to business economics.

36 Assurances; services d'agents immobiliers et opérations immobilières; services d'intermédiaire et estimations en matière de biens immobiliers et d'opérations bancaires hypothécaires; prestation de conseils en matière d'immobilier.

37 Rénovation de propriétés immobilières.

41 Formation et cours; organisation de séminaires et congrès à vocation pédagogique ayant également trait à la gestion d'entreprise.

Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

716 284 (22/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

40 Assembly of apparatus for recording, transmission and reproduction of sounds and images, magnetic data carriers, calculating machines, franking machines, data processing apparatus, telecommunication apparatus, copying apparatus, computers and monitors, computer software, television, video, high-fidelity, satellite dishes and receivers and personal computer apparatus and units, components and equipment for all the aforementioned apparatus and machines, namely punch cards, optical data carriers, optical disks, magnetic tapes, video tapes, sound carriers, sound amplifiers, sound recording films, magnetic disks, compact disks, diskettes, adapted storage units for microfilms and electronic data carriers, diskette boxes, diskette storage boxes, screen filters, cables, mouse pads, keyboard pads, mice, monitor stands, transparencies, frames for transparencies, computer software, computer keyboards, correcting pads, cleaning diskettes for computers, cleaning tapes for record heads, cleaning apparatus for recording disks, scanners, projection screens, electronic pens for screen apparatus; computer programs, electric and electronic controls, regulators and appliances.

40 Assemblage d'appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; supports de données magnétiques; machines à calculer, machines à affranchir, appareils pour le traitement de l'information, appareils de télécommunication, photocopieuses, ordinateurs et moniteurs, logiciels, téléviseurs, magnétoscopes, chaînes haute-fidélité, paraboles, récepteurs de signaux satellite et ordinateurs personnels, et unités, composants et équipements pour lesdits appareils et machines, notamment cartes perforées, supports de données optiques, disques optiques, bandes magnétiques, bandes vidéo, supports audio, amplificateurs du son, films pour l'enregistrement des sons, disques magnétiques, disques compacts, disquettes, unités de rangement aménagées pour microfilms et supports de données électroniques, boîtes à disquettes, boîtes de rangement pour disquettes, filtres pour écrans, câbles, tapis de souris, repose-poignets, souris, supports de moniteurs, transparents, cadres pour transparents, logiciels, claviers d'ordinateur, appuie-poignets à coussinet, disquettes de nettoyage pour ordinateurs, bandes nettoyantes

pour têtes d'enregistrement, appareils à nettoyer les disques phonographiques, scanners, écrans de projection, crayons électroniques pour unités d'affichage visuel; programmes informatiques, commandes, régulateurs et appareils électriques et électroniques.

Accepted for all the goods and services in classes 9, 37 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 37 et 42.*

716 871 (1/2000) - Accepted for all the goods and services in classes 1, 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 38, 39, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 38, 39, 41 et 42.*

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Issuing of credit cards; issuing of travellers' cheques; financing services; banking transactions, including credit and capital investment services; insurance; leasing, particularly leasing sound and image recordings; promotion of football matches and exhibitions, namely financial support for such events.

36 *Émission de cartes de crédit; émission de chèques de voyage; services de financement; services bancaires, notamment crédit et placement de fonds; assurance; leasing, notamment d'enregistrements de sons et d'images; promotion de rencontres et d'expositions de football, à savoir supports financiers pour ces événements.*

716 923 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education, training, courses, all related to computer hardware, computer software, computer programming and electronic data processing; organizing of educational seminars, all related to computer software, computer programming and electronic data processing.

41 *Éducation, formation, cours, tous lesdits services ayant trait au matériel informatique, aux logiciels, à la programmation informatique et au traitement électronique des données; organisation de séminaires pédagogiques, ayant trait aux logiciels, à la programmation informatique et au traitement électronique des données.*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 16, 35, 37, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes, 9, 16, 35, 37, 41 et 42.*

716 994 (5/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemicals and chemical products for use in industry; unprocessed artificial and synthetic resins; unprocessed plastics.

1 *Produits chimiques utilisés dans l'industrie; résines artificielles et synthétiques à l'état brut; matières plastiques à l'état brut.*

717 078 (21/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

3 Hair colouring preparations.

3 *Colorants capillaires.*

717 104 (2/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Self-service carts; shopping carts; carts for transporting eggs; carts for transporting meat; transport carts for use in cold areas; carts provided with pull-out trays; carts provided with loading stands; lifting carts; towed carts; motor-operated carts for towing; breakdown trucks for motor vehicles; land vehicles; luggage carts; airport trolleys; carts excluding golf carts; metallic hubcaps; tray carriers for clinics and hospitals; carts for anesthetic equipment; carts for operating room equipment; crash carts, carts for resuscitation equipment; wheels; casters; tires for casters and wheels; wheels especially designed for self-service carts transported on escalators and moving walkways; rod-mounted casters; plate-mounted casters; rolling stands for storage trays; none of the aforesaid goods being golf carts, golf trolleys or electrically powered golf trolleys.

12 *Chariots de libre-service; chariots de commissions pour ménagères; chariots de transport pour oeufs; chariots de transport pour viande; chariots de transport en zones froides; chariots munis de plateaux coulissants; chariots munis de plate-formes de chargement; chariots élévateurs; chariots tractables; chariots à moteur pour tracter; chariots de dépannage pour véhicules automobiles; véhicules circulant sur terre; chariots à bagages; chariots d'aéroport; chariots à l'exclusion des chariots de golf; enjoliveurs métalliques; chariots de service pour cliniques et hôpitaux; chariots pour matériel d'anesthésie; chariots pour matériel de salle d'opération; chariots d'urgence; chariots pour matériel de réanimation; roues; roulettes; bandages pour roues et roulettes; roues spécialement conçues pour le passage des chariots de libre-service dans les escaliers roulants et les trottoirs roulants; roulettes à fixation par tige; roulettes à fixation par plaque; supports roulants pour bacs de rangement; aucun des produits précités n'étant une voiturette de golf, un chariot de golf ou un chariot de golf fonctionnant à l'électricité.*

Accepted for all the goods in class 6. / *Admis pour les produits de la classe 6.*

717 446 (7/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

37 Installation, repair and assembly of apparatus and instruments for lighting, heating, cooking, refrigerating, ventilating purposes.

37 *Installation, réparation et assemblage d'appareils et instruments d'éclairage, chauffage, cuisson, réfrigération, ventilation.*

Accepted for all the goods and services in classes 11, 20, 24, 35 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 11, 20, 24, 35 et 42.*

717 867 (23/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

21 Non-electric cooking implements; none being of glass.

21 *Ustensiles culinaires non électriques; aucun n'étant composé de verre.*

717 992 (23/1999) - Accepted for all the goods in class 19. / *Admis pour les produits de la classe 19.*

718 485 (24/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

20 Fittings of synthetics material and fittings of synthetic material combined with metals for doors, gates, windows, skylights, furniture, coffins, cases, stairways and railings; hinges for windows and doors.

20 *Garnitures en matières synthétiques ainsi que garnitures en matières synthétiques associées à du métal pour portes, portails, fenêtres, tabatières, meubles, cercueils, caissons, escaliers et balustrades, en particulier charnières pour fenêtres et portes.*

Accepted for all the goods in class 6. / *Admis pour les produits de la classe 6.*

718 706 (7/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

3 Cosmetics, namely haircare, haircolouring, hairstyling products.

3 *Cosmétiques, notamment produits de soins pour les cheveux, colorants capillaires et produits de coiffage.*

718 814 (23/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electronic components, namely transistors; electronic switches.

9 *Composants électroniques, notamment transistors; interrupteurs électroniques.*

719 284 (3/2000) - Accepted for all the goods in class 3. / *Admis pour les produits de la classe 3.*

719 434 (5/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Control centers for power stations; measuring, checking, closed-loop control, switching and open-loop control devices.

9 *Centres de commande pour centrales électriques; dispositifs de mesure, de commande en boucle fermée, de commutation et de commande en boucle ouverte.*

Accepted for all the goods in classes 7 and 11. / *Admis pour les produits des classes 7 et 11.*

719 631 (25/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

33 Alcoholic beverages (except beers), vodka, liqueurs, brandy, fruit-based alcohols and grain alcohols.

33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières), vodka, liqueurs, eau-de-vie, alcools de fruits et alcools de grains.*

Accepted for all the goods in class 21. / *Admis pour les produits de la classe 21.*

720 649 (25/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Disinfectants.

5 *Désinfectants.*

721 037 (1/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical products.

5 *Produits pharmaceutiques.*

Accepted for all the goods in class 3. / *Admis pour les produits de la classe 3.*

721 128 (6/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

36 Banking transactions, administration of assets; advice on financial and banking matters, stocks and bonds brokerage; deposit of valuables; fiscal valuations and assessments; capital investment; capital constitution and investment; foreign exchange; electronic funds transfer; trusteeship; advice on estate management; financial analysis.

36 *Transactions bancaires, gestion de fortune; services de conseils dans les domaines financier et bancaire, courtage en Bourse; dépôt de valeurs; estimations et expertises fiscales; investissement de capitaux; opérations de change; transfert électronique de fonds; services fiduciaires; conseils en gestion de patrimoine; analyse financière.*

Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

721 138 (5/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

29 Cheese, milk and dairy products.

29 *Fromage, lait et produits laitiers.*

722 012 (2/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, coffee substitutes, ice; honey, syrups and treacle, ice.

30 *Café, thé, cacao, sucre, succédanés du café, glace à rafraîchir; miel, sirops et sirop de mélasse, glace à rafraîchir.*

Accepted for all the goods and services in classes 6, 7, 16, 20, 21, 32 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 6, 7, 16, 20, 21, 32 et 35.*

HU - Hongrie / Hungary**512 891** (12/1999)

A supprimer de la liste:

1 Produits chimiques/catalitiques pour et/ou engins.

557 320 (8/1999)

Liste limitée à:

4 Lubrifiants.

6 Réservoirs métalliques pour lubrifiants et réfrigérants; armatures en métal pour tuyauteries; tubes, tuyaux et conduites métalliques; petite quincaillerie, serrurerie, métaux façonnés, à savoir pièces de moulage, y compris pièces de moulage par injection.

7 Dispositifs, appareils et installations de graissage; installations de distribution d'agents réfrigérants composées essentiellement de réservoirs de réfrigérants avec ou sans bassin de résidu, de conduites et buses pour agents réfrigérants et de fixations pour celles-ci, reliées en particulier à des machines de travail et des machines-outils; distributeurs de lubrifiant, en particulier à piston, à étranglement, à deux conduits, progressifs et lubrificateurs par injection; appareils d'injection et de vaporisation ainsi qu'appareils et gicleurs pour lubrifiants et réfrigérants lubrifiants; pompes de graissage; installations de graissage centralisées composées essentiellement de réservoirs de lubrifiant, de pompes de graissage, de distributeurs de lubrifiant, de tuyaux et conduites de tuyaux ainsi que de dispositifs de commande.

8 Outils à main entraînés manuellement.

9 Dispositifs et appareils pour mesurer et doser des fluides; dispositifs de contrôle pour installations de graissage; instruments mécaniques, électromécaniques et électroniques de contrôle et de diagnostic; instruments électroniques de commande et de réglage ainsi que senseurs pour de tels instruments; interrupteurs, en particulier interrupteurs de niveau, interrupteurs à flotteur, interrupteurs de pression, interrupteurs de proximité et interrupteurs de cycle; appareils de surveillance du débit, indicateurs de courant et distributeurs de débit pour fluides; compteurs d'impulsions; parties des produits précités; appareils de traitement de données et supports de données contenant des programmes enregistrés.

11 Filtres pour fluides (parties d'installations domestiques ou industrielles); installations de filtration se composant essentiellement de filtres, de collecteurs de boue et de réservoirs à liquide.

12 Moteurs électriques et hydrauliques (pour véhicules terrestres).

17 Armatures en matières plastiques pour tuyauteries; tubes, tuyaux et conduites en matières plastiques.

20 Réservoirs pour lubrifiants et réfrigérants en matière plastique.

632 504 (2/1996)

Liste limitée à:

29 Fruits séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; produits apéritif salés ou sucrés à base de pomme de terre, aromatisés ou naturels, pommes "chips"; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers à savoir: desserts lactés, yaourts yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, crème fraîche, pâtes fromagères, fromages affinés, fromage affiné avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, beurre, boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers; produits laitiers surgelés; produit laitiers fermentés.

30 Café, thé, cacao, chocolat, boissons à base de café, boissons à base de cacao, boissons à base de chocolat; sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés totalement ou partiellement composés de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), miel, sel, moutarde, sauces sucrées, épices.

665 691 (18/1998) - Admis pour tous les produits des classes 18 et 25; tous les produits provenant des États-Unis d'Amérique.

669 913 (7/1998)List limited to / *Liste limitée à:*

10 Medical instruments and apparatus for interventional medicine using catheters, namely, cardiology, cardio and vascular surgery, radiology and neuro-radiology.

10 *Instruments et appareils médicaux pour la médecine d'intervention faisant appel à des cathéters, à savoir la cardiologie, la chirurgie cardiovasculaire, la radiologie et la neuroradiologie.*

703 921 (2/2000)Liste limitée à / *List limited to:*

12 Véhicules (à l'exception des bicyclettes, leurs parts et accessoires); parties de véhicules comprises dans cette classe; avertisseurs contre le vol des véhicules, installations qui préviennent le vol des véhicules; avertisseurs de marche arrière pour véhicules; cornets avertisseurs pour véhicules.

12 *Vehicles (excluding bicycles, their parts and accessories); vehicle parts included in this class; anti-theft alarms for vehicles, installations against vehicle theft; reversing alarms for vehicles; horns for vehicles.*

Admis pour tous les produits et services des classes 9, 35 et 37. / *Accepted for all goods and services in classes 9, 35 and 37.*

705 204 (2/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 34; tous les produits provenant de la Russie.

708 044 (6/2000) - Admis pour tous les produits des classes 18, 24 et 32; refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Accepted for all products in classes 18, 24 and 32; refusal for all products in class 16.*

708 397 (6/2000) - Admis pour tous les services de la classe 39; refusé pour tous les services des classes 41 et 42.

KP - République populaire démocratique de Corée / Democratic People's Republic of Korea

R248 244 (19/1999)

A supprimer de la liste:

5 Préparations d'hormone à l'exception des autres produits acceptés.

715 869 (1/2000)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 10 Appareils et instruments dentaires, dents artificiels.
10 *Dental apparatus and instruments, false teeth.*

LV - Lettonie / Latvia

707 025 (6/2000)Liste limitée à / *List limited to:*

34 Tabac, produits du tabac, en particulier cigarettes, fabriqués totalement ou partiellement du tabac de provenance américaine; articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.

34 *Tobacco, tobacco products, particularly cigarettes, made totally or partially with tobacco of American origin; smokers' articles included in this class; matches.*

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

700 429 (23/1999)

Liste limitée à:

18 Sacs, sacs à dos, tous les produits fabriqués en tissu-jeans et en style de jeans.

25 Vêtements de dessus, sous-vêtements, chaussures, chapeaux, bas et accessoires (ceintures), tous les produits fabriqués en tissu-jeans et en style de jeans.

NO - Norvège / Norway

669 913 (9/1998)List limited to / *Liste limitée à:*

10 Medical instruments and apparatus for interventional medicines using catheters namely cardiology, cardio and vascular surgery, radiology and neuroradiology.

10 *Instruments et appareils médicaux destinés à des médicaments administrés par cathéters dans le cadre d'interventions, notamment en cardiologie, chirurgie cardio-vasculaire, radiologie et neuroradiologie.*

681 025 (25/1998)List limited to / *Liste limitée à:*

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils; cosmetics, hair lotions; dentifrices; preparations for cleaning, conditioning and embellishing the hair.

35 Management consulting of commercial enterprises, compilation and evaluation of statistical data.

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, récurer et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles; cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices; produits pour laver, tonifier et embellir les cheveux.*

35 *Conseil en gestion d'entreprises commerciales, compilation et évaluation de données statistiques.*

PT - Portugal / Portugal

619 784 (6/1999) - Refusé pour tous les produits de la classe 33.

A supprimer de la liste:

29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures.

30 Farines et préparations faites de céréales, miel, épices.

622 873 (20/1999) - Refusé pour tous les produits de la classe 12.

653 448 (20/1999)

A supprimer de la liste:

41 Divertissement radiophonique et télévisé; éducation, formation, divertissements, activités sportives et culturelles.

RO - Roumanie / Romania

458 613

A supprimer de la liste:

29 Viande, volaille, lait en poudre.

464 825 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30.

499 788 - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

520 021

A supprimer de la liste:

24 Couvertures de lit et de table.

Refusé pour tous les produits de la classe 25.

534 517

A supprimer de la liste:

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

534 846

A supprimer de la liste:

25 Vêtements, y compris ceintures.

534 865

A supprimer de la liste:

30 Cacao; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie.

535 084

A supprimer de la liste:

3 Produits cosmétiques.

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires.

536 325

A supprimer de la liste:

3 Préparations chimiques pour les soins des cheveux.

539 681 - Refusé pour tous les produits de la classe 5.**569 119** (12/1996) - Refusé pour tous les produits de la classe 11.**588 384**

A supprimer de la liste:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées de poisson, de viande, de fruits et de légumes, confitures, compotes; oeufs.

588 414 - Refusé pour tous les produits de la classe 6.**588 591** - Refusé pour tous les produits de la classe 10.**588 725** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.**598 674** - Admis pour tous les produits et services des classes 30 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 29.**628 047**

Liste limitée à:

33 Spiritueux provenant de Russie, notamment vodka.

630 093

Liste limitée à:

5 Produits pharmaceutiques pour le traitement de la migraine.

633 370 (13/1996)

Liste limitée à:

3 Dentifrices.

A supprimer de la liste:

14 Horlogerie et instruments chronométriques.

634 535 (9/1996) - Admis pour tous les produits.**655 959** (7/2000)Liste limitée à / *List limited to*:

5 Produits pharmaceutiques; shampooings insecticides, produits hygiéniques.

5 *Pharmaceutical products; lice treatment shampoos, sanitary products.***663 361** (24/1997)

Liste limitée à:

5 Préparations pharmaceutiques délivrées sur ordonnance pour le traitement de troubles neurologiques, à savoir la maladie de Parkinson.

664 207 (1/1998)Liste limitée à / *List limited to*:

5 Produits pharmaceutiques pour le traitement des maladies cardiovasculaires.

5 *Pharmaceutical preparations used within the field of cardiovascular therapy.***687 621** (5/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 7, 35, 36, 37 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Accepted for all products and services in classes 7, 35, 36, 37 and 42; refusal for all products in class 11.***699 344** (22/1999)

Liste limitée à:

7 Machines et chaudières de machines.

11 Installations de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau.

702 993 (25/1999)A supprimer de la liste / *Delete from list*:

39 Transports de voyageurs; entreposage, emballage, livraison et transport de produits, de messages et d'informations; services d'entreposage et location d'entrepôts.

39 *Passenger transport; storage, packaging, delivery and transport of goods, messages and information; warehousing services and letting of warehouses.*Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.***706 299** (4/2000)Liste limitée à / *List limited to*:

32 Bières.

32 *Beers.*Admis pour tous les produits de la classe 5; refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Accepted for all products in class 5; refusal for all products in class 29.***708 993** (8/2000)

Liste limitée à:

5 Produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides et, en particulier, produit de désinfection d'ambiance pour élevage hors sol.

RU - Fédération de Russie / Russian Federation**495 537** (14/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Accepted for all goods and services in classes 9 and 42.***635 995** (4/1996) - Admis pour tous les produits de la classe 5.**640 705** (11/1996)

A supprimer de la liste:

11 Robinetterie sanitaire pour conduites d'eau; réservoirs de chasses d'eau (compris dans cette classe).

SE - Suède / Sweden**541 112** (23/1999)List limited to / *Liste limitée à*:

30 Pasta, preparations based on flour and semolina, pizzas, instant meals, pasta sauces; sugar, rice, tapioca, sago; flours and cereal preparations; bread, pastry and confectionery; edible ices; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (except salad dressings); spices; ice for refreshment.

30 *Pâtes alimentaires, préparations à base de farine et de semoule, pizzas, plats prêts à consommer, sauces pour pâtes alimentaires; sucre, riz, tapioca, sagou; préparations à base de farines et de céréales; pain, pâtisserie et confiserie; glaces alimentaires; miel, mélasse; levure, levure chimique; sel, moutarde; vinaigres, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace pour rafraîchissement.*Accepted for all the goods and services in classes 29 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 29 et 42.***680 540** (25/1998)List limited to / *Liste limitée à*:

5 Dietetic products for medical and non-medical use; vitamins, salts and trace elements for non medical and medical purposes in the form of powder and pastilles for effervescing beverages and as sweets; elixirs based on herbs, medicinal plants, cereal grains and flower pollen for medical use; sherbert preparations and sugar substitutes for the sick; food for babies; vitamins and trace elements as foodstuffs in the form of powder and pastilles for effervescing beverages and as sweets.

30 Tea, fruit tea, herbal tea, isotonic beverages; cereal preparations (except fodder); sugar, fruit sugar, invert sugar, grape sugar and honey.

5 *Produits diététiques à usage médical et non médical; vitamines, sels et oligo-éléments à usage médical et non médical sous forme de poudre et de pastilles pour boissons gazeuses et bonbons; élixirs d'herbes, de plantes médicinales, de germes de céréales et de pollen de fleurs à usage médical; préparations de sorbet et matières de remplacement du sucre pour malades; aliments pour bébés; vitamines et oligo-éléments comme aliments sous forme de poudre et de pastilles pour boissons gazeuses et bonbons.*30 *Thé, thé aux fruits, thé aux herbes, boissons isotoniques; préparations de céréales (à l'exception des fourrages); sucre, sucre aux fruits, sucre inverti, sucre de raisin et miel.*

693 841 (20/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

8 Spoons, knives, forks for use as eating utensils.

8 *Cuillères, couteaux, fourchettes utilisés comme couverts de table.***SK - Slovaquie / Slovakia****639 164** (17/1999)

Liste limitée à:

25 Chaussures.

661 731 (18/1997) - Refusé pour tous les produits et services des classes 12, 36, 37, 39, 41 et 42.**664 489** (21/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 20.**669 876** (6/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 16.**670 546** (6/1998)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Supports d'enregistrement à signaux enregistrés ou vierges, à savoir pour la mémorisation optique, magnétique et optoélectronique.

9 *Recording carriers for recorded or blank signals, namely for optical, magnetic and optoelectronic storage.*Refusé pour tous les services de la classe 41. / *Refusal for all services in class 41.***677 702** (13/1998)

A supprimer de la liste:

17 Tubes, tuyaux, fourreaux, manchons.

678 818 (13/1998)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

30 Vinaigres.

33 Boissons alcooliques.

30 *Vinegars.*33 *Alcoholic beverages.***693 303** (13/1999)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Circuits imprimés, circuits intégrés.

35 Vente au détail.

9 *Printed circuits, integrated circuits.*35 *Retail sale.***698 211** (17/1999)

Liste limitée à:

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, de pesage, de secours (sauvetage) et d'enseignement, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation.

Refusé pour tous les produits de la classe 11.

698 524 (17/1999)

Liste limitée à:

42 Restauration (alimentation) et hébergement temporaire.

Refusé pour tous les services de la classe 35.

698 555 (17/1999)

A supprimer de la liste:

14 Joaillerie, bijouterie, pierres précieuses.

699 608 (17/1999)Liste limitée à / *List limited to:*

33 Liqueurs de provenance italienne.

33 *Liqueurs of Italian origin.***UA - Ukraine / Ukraine****559 158** (3/1999)

A supprimer de la liste:

2 Couleurs, vernis et laques, préservatifs contre la rouille et la détérioration du bois.

3 Préparations pour blanchir et substances pour lessiver.

16 Matières adhésives pour la papeterie, pinceaux.

17 Matériaux d'isolation thermique; matières à calfeutrer et à isoler.

678 337 (25/1999)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

25 Chapellerie.

25 *Headgear.***YU - Yougoslavie / Yugoslavia****684 523** (2/1999) - Admis pour tous les services de la classe 36 et refusé pour tous les services de la classe 39.

Invalidations / Invalidations

Invalidations totales (le numéro de l'enregistrement international peut être suivi de la date d'effet de l'invalidation)
/ Total invalidations (the international registration number may be followed by the effective date of invalidation).

AT - Autriche / Austria

R 448 006	663 997	663 998
665 634		

BX - Benelux / Benelux

2R 218 017 A	695 493

DE - Allemagne / Germany

704 861

PL - Pologne / Poland

628 614

Invalidations partielles / Partial invalidations.

AT - Autriche / Austria

536 554 - Invalidation pour tous les produits de la classe 9.

X. INSCRIPTIONS DIVERSES (REGLES 20, 21, 22, 23 ET 27.4)) / MISCELLANEOUS RECORDALS (RULES 20, 21, 22, 23 AND 27(4))

Restrictions du droit du titulaire de disposer de l'enregistrement international / *Restriction of the holder's right of disposal of the international registration*

508 092

Selon une communication de l'Office suisse (Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle) datée du 7 août 2000 relative à l'enregistrement international No 508092, le Bureau international a été informé du retrait total de la restriction du droit du titulaire de disposer sur territoire suisse de l'enregistrement international précité. Ce retrait résulte d'une déclaration des ayants droit du 16 juin 2000.

Déclarations selon lesquelles un changement de titulaire est sans effet / *Declaration that a change in ownership has no effect*

PL - Pologne / *Poland*

688 135

XI. RECTIFICATIONS / CORRECTIONS

2R 145 039 (BENVIC); R 426 283 (BENVIC).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 15/1999).

2R 145 039 (BENVIC), R 426 283 (BENVIC).

(770) SOLVIC & Cie, Société en nom collectif, BRUXELLES (BE).

(732) SOLVAY BENVIC & Cie - BELGIUM, Société en nom Collectif, 44, rue du Prince Albert, B-1050 BRUXELLES (BE).

(580) 14.09.2000

2R 192 419 (Sihi).

La publication de la désignation postérieure comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du mandataire et la liste des produits en anglais (Cl. 7 et 12 corrigées). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/1999) / *The publication of the subsequent designation contained an error in the address of the representative and in the list of goods in English (Cl. 7 and 12 amended). It is replaced by the publication below (See No 15/1999).*

2R 192 419

(831) MZ.

(832) TR.

(891) 21.06.1999

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 01.05.1996

2R 192 419

**(732) SIEMEN & HINSCH M.B.H.
D-25524 ITZEHOE (DE).**

Sihi

(511) 7 Pompes et pompes à moteur, soupapes d'arrêt et vannes, soupapes de retenue.

9 Interrupteurs commandés hydrauliquement et pneumatiquement.

12 Pompes et pompes à moteur.

7 Pumps and motor driven pumps, stop valves and valves, check valves.

9 Hydraulically or pneumatically controlled switches.

12 Pumps and motor driven pumps.

(822) 21.06.1950, 254 566.

(580) 14.09.2000

R 230 681 (NIVOLA).

La limitation inscrite le 5 avril 2000 est remplacée par la radiation partielle ci-dessous (Voir No 8/2000).

R 230 681 (NIVOLA).

Supprimer de la liste les classes 8, 9 et 20.

(580) 14.09.2000

R 273 629 (Wolmanit).

La date de désignation postérieure est le 11 avril 2000 (Voir No 12/2000).

R 273 629 (Wolmanit). Dr. WOLMAN GMBH, SINZHEIM (DE)

(831) CZ, SK.

(891) 11.04.2000

(580) 21.09.2000

R 278 170 (FAMOS).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 30 novembre 1999 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 25/1999).

(580) 21.09.2000

R 284 766 (SIGLA); R 296 742 (DURVIT); R 308 578 (Infras-top); R 315 237 (CUDO); R 387 569 (Isoplan); R 390 845 (DELOPANE); R 390 851 (SEDO); R 395 690; R 396 584 (AURE-SIN); R 436 462 (PHONSTOP); 457 718 (THERMOPLUS); 457 718 A (THERMOPLUS); 458 039 (SIGLAPHON); 458 653 (TIPAN); 479 034; 481 653 (PYROSTOP); 485 013 (DELOCHROM); 492 968 (DELODUR); 496 660 (OPTI-THERM); 498 910 (CUDO); 500 143 (GADO); 503 880 (SIGLACHROM); 505 118 (SIGLATHERM); 526 323 (PYRODUR); 528 494 (ALLSTOP); 559 744 (PYROSTOP); 574 429 (DATASTOP); 587 122 (K-GLAS); 587 724 (K-PLUS); 594 226 (K); 594 227 (K-GLAS); 594 228 (K-PLUS); 598 086 (KAPLUS); 598 087 (OK); 598 088 (KAGLAS); 602 283 (THERMOPLUS); 603 702 (PHONSTOP); 603 703 (PYRODUR); 603 704 (ALLSTOP); 603 705 (PYROSTOP); 603 813 (INFRAFLOAT); 604 884 (INFRASTOP); 613 164; 613 165 (OPTIWHITE); 613 166 (SIGLA); 613 167 (OPTIFLOAT); 613 686 (SIGLASOL); 633 607 (INFRACLAD); 638 544 (OPTIBRONZE); 638 545 (OPTIGRÜN); 671 737 (OPTIGREY); 672 442 (OPTIGREEN); 680 823 (SOLAR-E); 690 961 (OPTITHERM); 691 470 (THERMOPANE); 708 167 (TIS).

L'enregistrement international No R 284 766 devait également figurer dans la modification du nom ou de l'adresse du titulaire (Voir No 17/2000) / *The international registration No R 284 766 should also appear in the change in the name or address of the holder (See No 17/2000).*

R 284 766, R 296 742, R 308 578, R 315 237, R 387 569, R 390 845, R 390 851, R 395 690, R 396 584, R 436 462, 457 718, 457 718 A, 458 039, 458 653, 479 034, 481 653, 485 013, 492 968, 496 660, 498 910, 500 143, 503 880, 505 118, 526 323, 528 494, 559 744, 574 429, 587 122, 587 724, 594 226, 594 227, 594 228, 598 086, 598 087, 598 088, 602 283, 603 702, 603 703, 603 704, 603 705, 603 813, 604 884, 613 164, 613 165, 613 166, 613 167, 613 686, 633 607, 638 544, 638 545, 671 737, 672 442, 680 823, 690 961, 691 470, 708 167.

(874) FLACHGLAS AKTIENGESSELLSCHAFT, Siemensstrasse 3, D-90766 Fürth/Bayern (DE).

(750) Flachglas Aktiengesellschaft Abteilung Patente/Lizenzen, D-45801 Gelsenkirchen (DE).

(580) 14.09.2000

R 319 005 (PECAM); **R 415 952** (eriam); **R 422 562** (PE-CAM); **468 624** (MARYLEGE); **479 870** (PECAM); **498 876** (ANNE FAUGERE); **529 932** (NOUGATINE); **624 312** (HEDO SECOURS); **635 730** (RISETTE); **673 159** (TERRE DE REVES).

Les enregistrements internationaux No **R 415 952**, **498 876** et **635 730** doivent également figurer dans la modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 23 juin 2000 (Voir No 14/2000).

R 319 005, **R 415 952**, **R 422 562**, **468 624**, **479 870**, **498 876**, **529 932**, **624 312**, **635 730**, **673 159**.

(874) FDG INTERNATIONAL, 48, avenue Adrien Raynal, F-94310 ORLY (FR).

(580) 21.09.2000

R 416 927 (SFS sped); **R 439 140** (ISO-FAST); **460 907** (SPE-DEC); **463 532** (COMFAST); **556 549** (TWIN); **572 178** (QUADREX); **577 081** (DUROCOAT); **613 229** (SPEDE-LEC); **654 360** (TELESKOP); **654 911** (DRACULA); **713 066**; **714 868** (INCANTO).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 8/2000) / *The name and address of the transferee are as follows (See No 8/2000).*

R 416 927 (SFS sped), **R 439 140** (ISO-FAST), **460 907** (SPE-DEC), **463 532** (COMFAST), **556 549** (TWIN), **572 178** (QUADREX), **577 081** (DUROCOAT), **613 229** (SPEDE-LEC), **654 360** (TELESKOP), **654 911** (DRACULA), **713 066**, **714 868** (INCANTO).

(770) SFS STADLER HEERBRUGG AG, HEERBRUGG (CH).

(732) SFS Industrie Holding AG, Nefenstrasse 30, CH-9435 Heerbrugg (CH).

(580) 14.09.2000

R 450 037 (LUFT POLSTER SCHUH).

La date de la désignation postérieure est le 21 avril 2000 et non le 21 juin 2000 (Voir No 14/2000) / *The date of subsequent designation is April 21, 2000 but not June 21, 2000 (See No 14/2000).*

R 450 037

(831) PL.

(832) DK, FI, NO, SE.

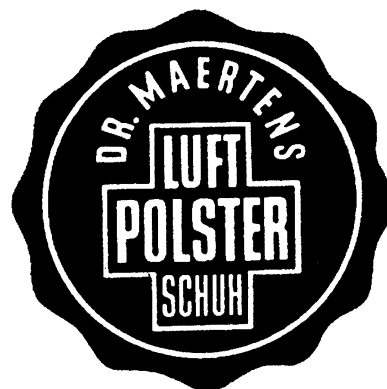
(891) 21.04.2000

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **07.12.1999**

R 450 037

(732) Dr.-Ing. FUNCK GMBH & Co KG
20, Haidelweg,
D-81241 MÜNCHEN-PASING (DE).



(531) 24.3; 27.5.

(511) 25 Chaussures.
25 Footwear.

(822) 30.10.1978, 729 389.

(580) 14.09.2000

R 455 059 (LOTTO).

La publication du renouvellement No **R 455 059** comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (Cuba doit être ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

(156) **31.07.2000**

R 455 059

(732) LOTTO S.p.A.
200, Via S. Gaetano,
I-31044 MONTEBELLUNA (TV) (IT).

LOTTO

(511) 25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles, en particulier vêtements de sport et pour le temps libre, chaussures de sport et pour le temps libre.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport, en particulier raquettes et balles de tennis.

(822) IT, 31.07.1980, 323 109.

(300) IT, 19.03.1980, 18 107 C/80.

(831) AT, BX, CH, CU, DE, DZ, EG, FR, HU, LI, MA, MC, RO, RU, YU.

(862) CH.

(862) YU; 1987/2 LMi.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1990/5 LMi.

(863) CU; 1998/6 Gaz.

(580) 21.09.2000

461 508 (SICA).

Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 14/2000).

461 508.

(874) SICA S.p.A., Via Stroppata, 28, I-48011 ALFONSINE (RA) (IT).

(580) 14.09.2000

468 448 (Normstahl E. Döring GmbH).

Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 14/2000) / The name and address of the holder are as follows (See No 14/2000).

468 448.

(874) Normstahl GmbH, 3, Normstahlstrasse, D-85366 Moosburg (DE).

(580) 21.09.2000

487 561 (PURTEC).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 14/2000).

487 561 (PURTEC).

(770) GREINER K.G., KREMSMÜNSTER (AT).

(732) GREINER PURTEC GmbH, 70, Greiner Strasse, A-4550 Kremsmünster (AT).

(580) 14.09.2000

R 505 319 (ESPRIT); **R 542 183** (SCHLOSS NYMPHENBURG); **578 305** (NYMPHENBURG).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 14/2000).

R 505 319 (ESPRIT), **R 542 183** (SCHLOSS NYMPHENBURG), **578 305** (NYMPHENBURG).

(770) SEKTKELLEREI NYMPHENBURG KG KOLLAR & Co, MÜNCHEN (DE).

(732) Sektkellerei Nymphenburg AG, 4, Martin-Kollar-Strasse, D-81829 München (DE).

(580) 14.09.2000

515 007 (VOCATEC).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 23/1999).

515 007 (VOCATEC).

(770) VOITAC TECHNISCHE ABDICHTUNGEN GMBH, CASTROP-RAUXEL (DE).

(732) Straßen- und Tiefbau AG, Hauptniederlassung Düsseldorf 45, Schiess-Strasse, D-40549 Düsseldorf (DE).

(580) 14.09.2000

595 042 (MONDO).

La décision finale prononcée par l'Allemagne le 7 juillet 2000 comportait une erreur en ce qui concerne la classe 8. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

595 042

Liste limitée à:

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; rasoir.

16 Livres, périodiques, articles pour reliures; photographies; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer.

24 Produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; linge de table et de literie.

25 Chaussures.

Admis pour tous les produits des classes 3, 5, 9, 18, 20, 21, 28, 29, 30, 31, 32, 33; refusé pour tous les produits de la classe 4.

(580) 14.09.2000

612 687 (CLEAR).

La décision finale prononcée par la Bosnie-Herzégovine le 12 janvier 1999 et inscrite le 26 janvier 1999 doit être considérée comme nulle et non avenue. Il s'agissait d'une confirmation de fax du refus inscrit le 14 janvier 1999 (Voir No 2/1999).

(580) 14.09.2000

639 132 (JESSA).

La décision finale émise le 25 mai 2000 par la Hongrie doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 12/2000).

(580) 14.09.2000

642 780 (basis).

The refusal of protection pronounced by Denmark on July 1, 1997 is replaced by the publication below (See No 14/1997) / Le refus de protection prononcé le 1 juillet 1997 par le Danemark est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 14/1997).

642 780

Delete from list / A supprimer de la liste:

5 Pharmaceutical preparations.

29 Preserved, dried and cooked vegetables.

30 Confectionery.

5 Produits pharmaceutiques.

29 Légumes conservés, séchés et cuits.

30 Confiserie.

Refused for all the goods in class 32. / Refusé pour tous les produits de la classe 32.

(580) 14.09.2000

645 859 (LINK).

Le refus de protection prononcé par l'Egypte le 8 juin 1999 est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 19/1999).

645 859

Liste limitée à:

29 Gibier.

30 Glace.

(580) 14.09.2000

646 746 (a aytaç).

La cession partielle No 646 746 A inscrite le 21 septembre 1999 doit être considérée comme nulle et non avenue. Elle est remplacée par la transmission ci-dessous (Voir No 2/2000) / The partial assignment No 646 746 A recorded on September 21, 1999 should be considered as null and void. It is replaced by the transfer below (See No 2/2000).

646 746 (a aytaç).

(770) BETAFOOD, Société anonyme, BRUXELLES (BE).

(732) AYTAC DIS TICARET YATIRIM SAN. AS., Istasyon Mah. Bedilönü Mevkii Bila, TR-18600 CERKEŞ - CANKIRI (TR).

(814) DE.

(580) 14.09.2000

662 137 (DoMo lang lecker).

La décision finale prononcée par l'Allemagne le 4 février 1999 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 4/1999).

(580) 21.09.2000

662 514 (L'INTEGRAL D'ELITE).

Le refus prononcé le 11 septembre 1997 par l'Espagne doit être considéré comme nul et non avenue car il ne concernait pas l'enregistrement international No 662 514 mais l'enregistrement international No 662 515 (Voir No 18/1997).

(580) 14.09.2000

672 388 (Mont Royal); 672 486 (Wurzener Mont Royal).

The transfer recorded on April 11, 2000 should be considered as null and void (See No 8/2000) / La transmission inscrite le 11 avril 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 8/2000).

(580) 14.09.2000

678 432 (NONFIX).

The cancellation recorded on March 13, 2000, effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25, is replaced by the publication below (See No 6/2000) / La radiation, inscrite le 13 mars 2000, effectuée pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 6/2000).

678 432 (NONFIX).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

- 1 Surfactants.
- 1 Agents chimiques tensio-actifs.

(580) 14.09.2000

684 830 (NORDIFA).

La limitation inscrite le 9 novembre 1999 pour la Fédération de Russie est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 6/2000).

684 830 (NORDIFA). NORDIFA S.A., LIEGE/SCLESSIN (BE).

(833) RU.

(851) Liste limitée à:

24 Produits textiles non compris dans d'autres classes, à savoir matières textiles techniques pour utilisation dans des tuyaux ou dans des conduits d'assainissement; matières filtrantes (matières textiles), également sous forme de bandes pour l'industrie du papier; feutres techniques pour des applications industrielles; feutre de blanchisserie.

Les autres classes restent inchangées.

(580) 14.09.2000

686 157 (WebFOCUS).

The refusal of protection pronounced by Denmark on July 8, 1999 is replaced by the publication below (See No 15/1999) / Le refus de protection prononcé par le Danemark le 8 juillet 1999 est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 15/1999).

686 157

Accepted for all the services in class 42. / *Accepté pour tous les services de la classe 42.*

(580) 14.09.2000

686 214 (LEGION).

The refusal of protection pronounced by United Kingdom on April 28, 1998 is replaced by the publication below (See No 9/1998) / Le refus de protection prononcé par le Royaume-Uni le 28 avril 1998 est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 9/1998).

686 214

List limited to / *Liste limitée à:*

- 35 Sales promotion for third parties.
- 42 Packaging design services; industrial design.
- 35 Promotion des ventes pour des tiers.
- 42 Services de dessinateurs pour emballages; dessin industriel.

Refused for all the goods in class 25; accepted for all the goods in classes 18 and 26 as filed. / *Refusé pour tous les produits de la classe 25; admis pour tous les produits des classes 18 et 26 tels que revendiqués lors du dépôt.*

(580) 14.09.2000

692 554 (BIATAIN).

The final decision pronounced by Germany on December 8, 1999 should be considered as null and void (See No 25/1999) / La décision finale prononcée le 8 décembre 1999 par l'Allemagne doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 25/1999).

(580) 21.09.2000

692 554 (BIATAIN).

Following the cancellation of the final decision pronounced by Germany on December 8, 1999, the subsequent designation for Germany dated December 22, 1999 should be considered as null and void (See No 1/2000) / Suite à l'annulation de la décision finale prononcée par l'Allemagne le 8 décembre 1999, la désignation postérieure pour l'Allemagne du 22 décembre 1999 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 1/2000).

(580) 21.09.2000

692 661 (DIGIMON).

L'information relative à une possible opposition après le délai de 18 mois (règle 16), émise par la Finlande le 5 juin 2000, doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 13/2000) / The information relative to possible opposition after the 18-month time limit (rule 16), issued by Finland on June 5, 2000, should be considered as null and void (See No 13/2000).

(580) 21.09.2000

693 303 (elna).

La décision finale prononcée par la Fédération de Russie le 10 juillet 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 17/2000) / The final decision pronounced by Russian Federation on July 10, 2000 should be considered as null and void (See No 17/2000).

(580) 21.09.2000

696 417 (DTI).

The final decision pronounced by Switzerland on June 20, 2000 should be considered as null and void (See No 13/2000) / *La décision finale prononcée par la Suisse le 20 juin 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 13/2000).*

(580) 21.09.2000

702 140 (Keralit).

La décision finale prononcée le 4 juillet 2000 par le Royaume-Uni doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 15/2000) / *The final decision pronounced on July 4, 2000 by United Kingdom should be considered as null and void (See No 15/2000).*

(580) 14.09.2000

703 626 (URMUT).

Le refus de protection prononcé par le Royaume-Uni le 9 août 1999 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 17/1999) / *The refusal of protection pronounced by United Kingdom on August 9, 1999 should be considered as null and void (See No 17/1999).*

(580) 21.09.2000

705 136 (TECDOC).

The refusal of protection pronounced by United Kingdom on June 10, 1999 should be considered as null and void (See No 13/1999) / *Le refus de protection prononcé le 10 juin 1999 par le Royaume-Uni doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 13/1999).*

(580) 14.09.2000

705 136 (TECDOC).

The final decision pronounced on July 4, 2000 by United Kingdom should be considered as null and void (See No 15/2000) / *La décision finale prononcée le 4 juillet 2000 par le Royaume-Uni doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 15/2000).*

(580) 14.09.2000

705 819 (WILHELM TELL).

Le refus de protection prononcé par la Suède le 7 avril 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 8/2000) / *The refusal of protection pronounced by Sweden on April 7, 2000 should be considered as null and void (See No 8/2000).*

(580) 14.09.2000

706 260 (BPS).

The cancellation effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25, recorded on September 14, 1999, should be considered as null and void (See No 19/1999) / *La radiation effectuée pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25, inscrite le 14 septembre 1999, doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 19/1999).*

(580) 14.09.2000

710 343 (Väg- och transport- forskningsinstitutet).

The refusal of protection pronounced by United Kingdom on July 5, 1999 is replaced by the publication below (See No 15/1999) / *Le refus de protection prononcé par le Royaume-Uni le 5 juillet 1999 est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 15/1999).*

710 343

Accepted for all the services in classes 37 and 42. / *Accepté pour tous les services des classes 37 et 42.*

(580) 14.09.2000

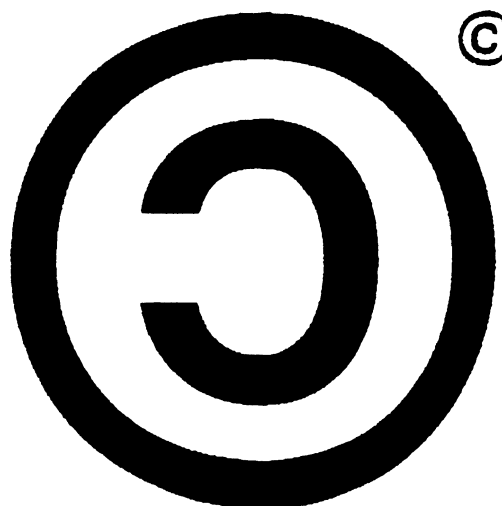
711 493 (C).

The publication of the international registration No 711493 contained an error in the list of services (Cl. 42 amended). It is replaced by the publication below (See No 10/1999) / *La publication de l'enregistrement international No 711493 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des services (Cl. 42 corrigée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/1999).*

(151) 26.02.1999

711 493

(732) B.S.U.R. Communications B.V.
6, Koninginneweg, NL-1075 CX AMSTERDAM (NL).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 35 Advertising; market research and marketing agency services; consultancy regarding market research and marketing; sales promotion consultancy; conceiving, designing and carrying out advertising campaigns and other similar promotional activities and projects; public relations; business consultancy relating to trademarks as well as to the marketing of products and services; commercial information relating to products and services; distribution of commercials and of advertising materials including leaflets, prospectuses, printed matter and samples; publication, lending and distribution, for advertising purposes, of picture postcards, posters, books, newspapers, periodicals, films, sound and video recordings and of digitalized works; developing innovative marketing and advertising concepts for the supply of services and for the commercialisation of products.

41 Education; providing of training, seminars and courses, also relating to the services mentioned in class 35; entertainment; sports and cultural activities; production of films, publishing, lending and distribution (dissemination), not for advertising purposes, of picture postcards, posters, books, newspapers, periodicals, films, sound and video recordings and of digitalized works; publishing via computer networks, of computer programs including so-called screen savers to be used for the services mentioned in class 35.

42 Making available via computer networks, of computer programs including so-called screen savers to be used in connection with the services mentioned in class 35; designing advertising material; writing advertising texts.

35 *Publicité; recherche de marché et marketing; consultation en marketing et recherche de marché; consultation en promotion des ventes; élaboration, conception et mise en oeuvre de campagnes publicitaires et autres activités et projets de promotion; relations publiques; consultation commerciale concernant les marques ainsi que le marketing de produits et services; information commerciale sur des produits et services; diffusion d'annonces et matériel publicitaires, en particulier de brochures, prospectus, imprimés et échantillons; publication, prêt et distribution, à des fins publicitaires, de cartes postales illustrées, affiches, livres, journaux, périodiques, films, enregistrements audio et vidéo et de matériel numérisé; développement de nouveaux concepts de marketing et de publicité relatifs à la prestation de services et à la commercialisation de produits.*

41 Education; formations, séminaires et cours, notamment en rapport avec les services énumérés en classe 35; divertissement; activités sportives et culturelles; production de films, édition, prêt et distribution (diffusion) non publicitaires de cartes postales illustrées, affiches, livres, journaux, périodiques, films, enregistrements audio et vidéo et de matériel numérisé; publication par le biais de réseaux informatiques de programmes informatiques, notamment d'économiseurs d'écran, destinés à être utilisés dans le cadre des services énumérés en classe 35.

42 Mise à disposition sur réseaux informatiques de programmes informatiques, notamment d'économiseurs d'écran, utilisés en conjonction avec les services énumérés en classe 35; conception de matériel publicitaire; rédaction de textes à caractère publicitaire.

(822) BX, 01.09.1998, 639153.

(300) BX, 01.09.1998, 639153.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

712 136 (SONNENPARTNER).

La décision finale prononcée par l'Allemagne le 31 mai 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 12/2000).

(580) 21.09.2000

712 336 (LISIKIT).

Le refus de protection prononcé par le Benelux le 31 août 1999 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 19/1999).

(580) 14.09.2000

714 512.

The cancellation effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25 is replaced by the publication below (See No 16/2000) / La radiation effectuée pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

714 512.

Goods and Services not cancelled / Produits et services non radiés:

1 Chemical products for industrial purposes; scale removing preparations other than for household purposes.

3 Soaps; washing and bleaching agents for laundry; cleaning and polishing agents; chemical preparations for cleaning woods, metal, glass, synthetics, stones, porcelain and textiles; scale removing preparations for household purposes.

21 Sponges; cleaning cloths; articles for cleaning purposes, dishwashing cloths.

1 *Produits chimiques à usage industriel; détartrants, autres qu'à usage domestique.*

3 *Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; agents pour nettoyer et polir; produits chimiques pour nettoyer le bois, les métaux, le verre, les matières synthétiques, la pierre, la porcelaine et les textiles; détartrants à usage domestique.*

21 *Éponges; chiffons de nettoyage; matériel de nettoyage, lavettes.*

(580) 21.09.2000

716 815 (kent Relax Türk Mali).

The total refusal of protection pronounced by the Republic of Moldova on July 4, 2000 should be considered as null and void (See No 15/2000) / Le refus total de protection prononcé par la République de Moldova le 4 juillet 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 15/2000).

(580) 14.09.2000

717 570 (Viento COLLECTION).

The refusal of protection pronounced by Norway on February 14, 2000 should be considered as null and void (See No 4/2000) / Le refus de protection prononcé par la Norvège le 14 février 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 4/2000).

(580) 21.09.2000

717 795 (TRITON).

The final decision pronounced by United Kingdom on May 31, 2000 should be considered as null and void (See No 12/2000) / La décision finale prononcée par le Royaume-Uni le 31 mai 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 12/2000).

(580) 21.09.2000

717 854 (informus).

The final decision pronounced on June 28, 2000 by United Kingdom should be considered as null and void (See No 15/2000) / La décision finale prononcée le 28 juin 2000 par le Royaume-Uni doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 15/2000).

(580) 14.09.2000

717 889 (SYNECO).

The refusal of protection pronounced by Norway on December 15, 1999 should be considered as null and void (See No 1/2000) / Le refus de protection prononcé par la Norvège le 15 décembre 1999 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 1/2000).

(580) 21.09.2000

719 388.

La publication de l'enregistrement international No 719388 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 20/1999) / *The publication of the international registration No 719388 contained an error in the list of goods. It is replaced by the publication below (See No 20/1999).*

(151) 07.09.1999

719 388

(732) SICHUAN HONGHUA INDUSTRIES CORP.
(SICHUAN HONGHUA SHIYE ZONGGONGSI)
Jinkouhequ, Leshanshi, CN-610 004 Sichuan (CN).



(531) 26.1; 26.2; 28.3.

(561) Hong Hua

(511) 1 Hexafluorure de soufre.
1 Sulfur hexafluoride.

(822) CN, 10.08.1987, 295942.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, RU, UA.

(832) GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

720 394.

La publication de la désignation postérieure comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 7/2000) / *The publication of the subsequent designation No 720394 contained an error in the name of the holder. It is replaced by the publication below (See No 7/2000).*

720 394

(832) NO.

(891) 16.02.2000

Enregistrement international concerné /
International registration concerned

(151) 11.06.1999

720 394

(732) Tokai Europe GmbH
36, Oppelner Strasse,
D-41199 Mönchengladbach (DE).



(531) 10.1.

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*

(511) 34 Articles pour fumeurs, notamment briquets pour fumeurs.

34 *Smokers' articles, especially lighters for smokers.*

(822) 11.06.1999, 397 58 750.3/34.

(580) 14.09.2000

720 394.

La publication de la désignation postérieure comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 3/2000).

720 394. Tokai Europe GmbH, (DE)

(831) CH, SI.

(891) 20.12.1999

(580) 14.09.2000

722 012 (WALK PAK).

Le refus de protection prononcé par la Chine le 30 juin 2000 doit être considéré comme nul et non avenu (Voir No 14/2000) / *The refusal of protection pronounced by China on June 30, 2000 should be considered as null and void (See No 14/2000).*

(580) 14.09.2000

722 065 (CROCODILE).

The refusal of protection pronounced by China on July 5, 2000 should be considered as null and void (See No 15/2000) / *Le refus de protection prononcé par la Chine le 5 juillet 2000 doit être considéré comme nul et non avenu (Voir No 15/2000).*

(580) 14.09.2000

724 704 (MEDIA CARD DER CLUB BERTELSMANN).

The publication of the international registration No 724704 contained an error in the list of goods and services. It is replaced by the publication below (See No 1/2000) / La publication de l'enregistrement international No 724704 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits et services. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 1/2000).

- (151) **05.11.1999** **724 704**
 (732) RM Buch und Medien Vertrieb GmbH
 270, Carl-Bertelsmann-Strasse,
 D-33311 Gütersloh (DE).
 (750) Bertelsmann AG, z.Hd. M. Könnecke, Postfach 111,
 D-33311 Gütersloh (DE).



- (531) 20.7; 26.4; 27.5.
 (511) 9 Sound, image and data storage media, all being pre-recorded and including media for interactive use; computers; electrotechnical and electronic apparatus and instruments.
 16 Books.
 35 Advertising.
 36 Financial affairs, in particular issuance of credit cards.
 38 Telecommunications.
 39 Arranging of tours, organizing of transport and sightseeing; escorting of travellers.
 41 Education and entertainment; sporting and cultural activities; publishing and editing of printed matter.
 9 Supports de stockage de sons, images et données, tous étant pré-enregistrés et comprenant des supports destinés à un usage interactif; ordinateurs; appareils et instruments électrotechniques et électroniques.
 16 Livres.
 35 Publicité.
 36 Opérations financières, notamment émission de cartes de crédit.
 38 Télécommunications.
 39 Organisation de voyages organisés, organisation de transports et de visites touristiques; accompagnement de voyageurs.
 41 Enseignement et divertissement; activités sportives et culturelles; édition et mise en page de produits imprimés.
 (822) DE, 13.09.1999, 399 29 729.4/16.
 (300) DE, 25.05.1999, 399 29 729.4/16.
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, IT, PL, PT.
 (832) DK, GB, SE.
 (527) GB.
 (580) 21.09.2000

726 654 (VisuMaster Malibu).

Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 12/2000) / The name and address of the holder are as follows (See No 12/2000).

726 654.

- (874) VisuMaster AG, Gewerbestrasse 14, CH-4123 Allschwil (CH).
 (580) 21.09.2000

728 320 (MONOLITE).

La publication de l'enregistrement international No 728320 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 5/2000).

- (151) **20.01.2000** **728 320**
 (732) Procornea Holding B.V.
 9, Kollergang, NL-6961 LZ Eerbeek (NL).
 (750) Procornea Holding B.V., Postbus 60, NL-6960 AB Eerbeek (NL).

MONOLITE

- (511) 9 Verres de contact.
 (822) BX, 20.07.1999, 657301.
 (300) BX, 20.07.1999, 657301.
 (831) DE.
 (580) 14.09.2000

729 710 (Countryman).

La publication de l'enregistrement international No 729710 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 7/2000).

- (151) **24.11.1999** **729 710**
 (732) Plus Warenhandels-gesellschaft mbH
 Wissollstrasse 5-43,
 D-45478 Mühlheim an der Ruhr (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 1.1; 2.1; 6.6; 25.1; 29.1.
 (591) Bleu, blanc, rouge, brun et noir.
 (511) 29 Huiles et graisses comestibles, en particulier huiles végétales, margarine végétale, graisse végétale, graisse de crème de noix; lait et produits laitiers, à savoir lait frais, lait conservé, lait diététique non à usage médical, lait de consommation caillé, yoghourt, aussi avec additifs, en particulier des fruits; kéfir, lait épaissi, babeurre, lait écrémé, petit-lait et produits de petit-lait, crème caillée, crème fouettée et non fouettée, boissons lactées non alcooliques, lait concentré, poudre de lait, lait condensé, fromage blanc avec additifs, en particulier des fruits; fromage, en particulier fromage frais, fromage à tartiner, préparations de fromage, en particulier de fromage à tartiner, fromage à base de petit-lait; oeufs, poudre d'oeufs; confitures et marmelades, gelées, mousses, en particulier mousses à base de plantes et de compote de pommes; conserves de fruits et de légumes, conserves de champignons, fruits au sucre épaissi, légumes marinés, salades fines, à savoir salades de fruits et salades de légumes ainsi que salades mélangées de fruits et de légumes, salades fines de viande, de volaille, de gibier et de poisson ainsi que salades mélangées avec fruits ou légumes, bouillons sous forme de granulés, de pâtes ou de cubes, égale-

ment additionnés d'extraits de viande et/ou d'extraits de levure; mets de caillebotte, plats cuisinés, à savoir plats uniques et menus, de préférence à base végétale; produits de viande, de saucisse, de volaille, de gibier et de poisson conservés; tous les aliments précités également en tant qu'aliments pauvres en sodium et/ou en calories; produits surgelés, à savoir fruits, légumes, champignons, pommes de terre; produits de pommes de terre, à savoir poudre pour purée, boulettes, pommes frites, chips, crêpes de pommes de terre; champignons secs, pommes de terre déshydratées; soupes en poudre; noix torréfiées, pâtes de noix, mélanges d'amandes et de noix, amandes et noix, en particulier hachées, effilées et moulues; purée de tomates; bouillon à base de levure sous forme de cubes; desserts à base de lait, desserts sucrés à base de gélatine.

30 Miel, sirop, sucre, cacao, chocolat, noix enrobées de chocolat, crème de nougat, pâtes de fruits et de noix, sucreries, en particulier sucreries additionnées de fruits, d'amandes ou de graines, massepain; tous les aliments précités également en tant qu'aliments pauvres en sodium et/ou en calories; graines destinées à l'alimentation, à savoir graines de pavot, graines de lin, graines de sésame, graines de tournesol, graines de citrouille; céréales et produits de céréales destinés à l'alimentation, en particulier seigle, blé, orge, avoine, maïs, sarrasin, millet, riz, tapioca, grains de blé vert, d'épeautre, d'amarante et de quinoa; café, thé; épices et arômes, en particulier sel marin complet pour la cuisine, sel iodé, poivre, moutarde, vinaigre, raifort, herbes aromatiques, sauces (assaisonnement), arômes pour potages, arômes comestibles; mayonnaise, remoulades, sauces à base de crème pour salades, mélanges pour tartines à base de céréales, de levure additionnée ou non d'épices et de substances améliorant le goût, et comportant également des légumes ou des fruits et/ou des protéides et des graisses végétales; glaces comestibles; desserts à base de cacao, chocolat, massepain et praliné; desserts sucrés; desserts à base de farines et de céréales, de muesli, y compris barres de muesli (comprenant principalement des flocons de céréales, des fruits secs, des noix et des noisettes); pain et pâtisseries, gâteaux, levure, produits de levure, à savoir levure sous forme de poudre, de flocons, d'extraits, de pâtes pour faire des tartines, de pâtés, de préparations liquides, également additionnés d'herbes, assaisonnements à base de levure liquide ou en granulés, pouvant être additionnés d'herbes, pâtes alimentaires, poudre à pouding; produits de pommes de terre, à savoir féculé et farine de pommes de terre.

(822) DE, 07.10.1999, 399 54 554.9/29.

(300) DE, 06.09.1999, 399 54 554.9/29.

(831) AT, BX, CZ, ES, HU, IT, PL, PT, SK.

(580) 21.09.2000

729 809 (Mac Toffel).

La publication de l'enregistrement international No 729809 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 7/2000).

(151) 01.12.1999

(732) Plus Warenhandels-gesellschaft mbH
Wissollstrasse 5-43,
D-45478 Mühlheim an der Ruhr (DE).

729 809



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 4.5; 5.9; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 29 Produits à base de pommes de terre, à savoir pommes frites, croquettes, pommes de terre sautées, pommes de terre précuites, crêpes de pommes de terre, pommes de terre risolées, chips, bâtonnets de pommes de terre; tous les produits précités (dans la mesure du possible) également surgelés; produits à grignoter à base de noix de coco et/ou de fruits à coque avec adjonction de produits céréaliers, de riz et de maïs.

30 Confiserie; produits à grignoter à base de produits céréaliers, de riz et de maïs avec adjonction de noix de coco et/ou de fruits à coque; snacks à base de riz, de céréales et de farine.

31 Pommes de terre fraîches.

(822) DE, 04.11.1999, 399 57 554.5/29.

(300) DE, 17.09.1999, 399 57 554.5/29.

(831) AT, BX, CZ, ES, HU, IT, PL, PT, SK.

(580) 21.09.2000

729 981 (REBOX).

The refusal of protection pronounced by Japan on July 6, 2000 should be considered as null and void (See No 15/2000) / Le refus de protection prononcé par le Japon le 6 juillet 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 15/2000).

(580) 14.09.2000

730 202 (MAGNA).

The refusal of protection issued by Japan on July 6, 2000 should be considered as null and void (See No 15/2000) / Le refus de protection prononcé par le Japon le 6 juillet 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 15/2000).

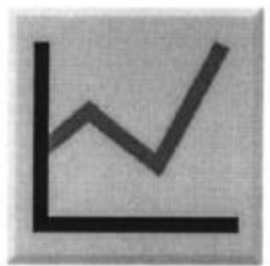
(580) 14.09.2000

730 469.

The publication of the international registration No 730469 contained an error in the name and address of the holder. It is replaced by the publication below (See No 8/2000) / La publication de l'enregistrement international No 730469 comportait une erreur en ce qui concerne le nom et l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 8/2000).

(151) 28.01.2000**730 469**

(732) NedStat B.V.
30, Dalsteindreef, NL-1112 XC DIEMEN (NL).

**(531)** 20.5; 26.4.

(511) 35 Compiling, arranging, classifying and processing of data, particularly concerning the number of visitors to a web site; statistical information; drafting of statistics; administrative services.

35 *Compilation, organisation, classement et traitement de données, concernant notamment le nombre de visiteurs d'un site Web; information statistique; établissement de statistiques; services administratifs.*

(822) BX, 02.08.1999, 657961.**(300)** BX, 02.08.1999, 657961.**(832)** NO.**(580)** 14.09.2000**731 183.**

Les données relatives à l'enregistrement de base et à la priorité sont les suivantes (Voir No 9/2000).

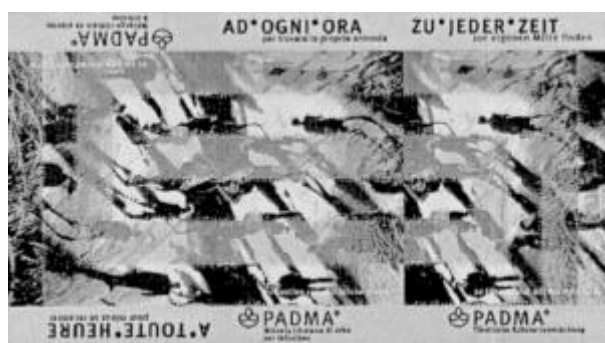
(822) BX, 02.09.1999, 657974.**(300)** BX, 02.09.1999, 657974.**(580)** 14.09.2000

731 273 (PADMA A.TOUTE.HEURE AD.OGNI.ORA ZU.JEDER.ZEIT).

La publication de l'enregistrement international No 731273 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000) / The publication of the international registration No 731273 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 9/2000).

(151) 10.11.1999**731 273**

(732) Padma Aktiengesellschaft für tibetische Heilmittel
Wilenstrasse 174, CH-8832 Wilen b. Wollerau (CH).

**(531)** 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

30 Substances diététiques non médicales à base d'herbes pour le complément nutritionnel, thé, épices, condiments.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances for medical use.*

30 *Dietetic food supplements made with herbs for non-medical purposes, tea, spices, condiments.*

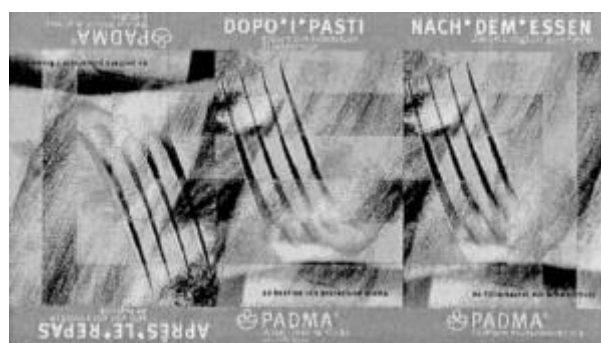
(822) CH, 08.09.1999, 466576.**(300)** CH, 08.09.1999, 466576.**(831)** AT, BX, BY, CZ, DE, ES, FR, IT, LI, PL, PT, RU.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000

731 274 (PADMA APRÈS.LE.REPAS DOPO.I.PASTI NACH.DEM.ESSEN).

La publication de l'enregistrement international No 731274 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000) / The publication of the international registration No 731274 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 9/2000).

(151) 10.12.1999**731 274**

(732) Padma Aktiengesellschaft für tibetische Heilmittel
Wilenstrasse 174, CH-8832 Wilen b. Wollerau (CH).

**(531)** 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

30 Substances diététiques non médicales à base d'herbes pour le complément nutritionnel, thé, épices, condiments.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances for medical use.*

30 *Dietetic food supplements made with herbs for non-medical purposes, tea, spices, condiments.*

(822) CH, 08.09.1999, 466577.**(300)** CH, 08.09.1999, 466577.**(831)** AT, BX, BY, CZ, DE, ES, FR, IT, LI, PL, PT, RU.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 21.09.2000**731 349 (UnitedScreens).**

The publication of the international registration No 731349 contained an error in the international registration date. It is replaced by the publication below (See No 9/2000) / La publication de l'enregistrement international No 731349

comportait une erreur en ce qui concerne la date d'enregistrement international. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) **28.03.2000** **731 349**

(732) UnitedScreens GmbH
13, Römerstrasse, D-80801 München (DE).

UnitedScreens

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 35 Preparation and realization of media and advertising plans and concepts; advertising; business management; business administration; office functions.

38 Telecommunications.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming.

35 *Élaboration et réalisation de plans et concepts médias et publicitaires; publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.*

38 *Télécommunications.*

42 *Services de restauration; hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation informatique.*

(822) DE, 16.03.2000, 399 61 356.0/35.

(300) DE, 04.10.1999, 399 61 356.0/35.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 14.09.2000

731 367 (Q-GO).

The publication of the international registration No 731367 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 9/2000) / La publication de l'enregistrement international No 731367 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) **29.02.2000** **731 367**

(732) Q-Go.Com B.V.
27, Oosteinde, NL-1017 WT AMSTERDAM (NL).

Q-GO

(511) 35 Searching for information on the global computer network using so-called search engines, on behalf of third parties.

41 Services of a publishing company; publishing by electronic or other means.

42 Automation services; professional advice regarding the installation and implementation of hardware and software; design of software for the use of search engines mentioned in class 35.

35 *Recherche d'informations sur le réseau informatique mondial au moyen d'outils dits moteurs de recherche, pour le compte de tiers.*

41 *Services d'une maison d'édition; édition par le biais de moyens électroniques ou autres.*

42 *Services d'automatisation; conseil professionnel ayant trait à l'installation et à la configuration de matériel et de logiciels informatiques; conception de logiciels destinés à l'utilisation des moteurs de recherche mentionnés en classe 35.*

(822) BX, 01.09.1999, 658069.

(300) BX, 01.09.1999, 658069.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) DK, FI, GB, NO, SE - List limited to / Liste limitée à:

35 Searching for information on the global computer network using so-called search engines, on behalf of third parties.

42 Automation services; professional advice regarding the installation and implementation of hardware and software; design of software for the use of search engines mentioned in class 35.

35 *Recherche d'informations sur le réseau informatique mondial au moyen d'outils dits moteurs de recherche, pour le compte de tiers.*

42 *Services d'automatisation; conseil professionnel ayant trait à l'installation et à la configuration de matériel et de logiciels informatiques; conception de logiciels destinés à l'utilisation des moteurs de recherche mentionnés en classe 35.*

(527) GB.

(580) 14.09.2000

731 393 (KARLSQUELL).

La publication de l'enregistrement international No 731393 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) **04.04.2000** **731 393**

(732) Hofer Kommanditgesellschaft
A-4642 Sattledt 39 (AT).

(842) Kommanditgesellschaft, Autriche.

KARLSQUELL

(541) caractères standard.

(511) 32 Bières, bières de type "pils".

(822) AT, 25.03.1996, 163 281.

(831) IT.

(580) 21.09.2000

731 565 (MILSANI).

La publication de l'enregistrement international No 731565 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits (Cl. 29 modifiée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) **04.04.2000** **731 565**

(732) Hofer Kommanditgesellschaft
A-4642 Sattledt 39 (AT).

(842) Kommanditgesellschaft, Autriche.

MILSANI

(541) caractères standard.

(511) 29 Lait, conserves de lait, tous ces produits n'étant ni pour bébés, ni pour petits enfants; lait congelé.

30 Cacao, chocolat, sucreries, pâtisserie et confiserie, levure, glaces alimentaires, conserves de glaces alimentaires; produits aidant à la cuisson au four et fabriqués avec utilisation de lait, ces produits étant des ingrédients pour la cuisson (également pour la couleur) et produits pour activer la cuisson; pâtisserie et confiserie congelées.

(822) AT, 07.05.1996, 164 101; 27.04.1998, 164 101.

(831) IT.

(580) 21.09.2000

731 618 (CHRUSTIK).

The publication of the international registration No 731618 contained an error in the data relating to priority. It is replaced by the publication below (See No 9/2000) / La publication de l'enregistrement international No 731618 comportait une erreur en ce qui concerne les données relatives à la priorité. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) 17.03.2000 **731 618**

(732) REMIGIJAUŠ LIEPOS FIRMA "AGA"
Tilžės g. 190-60, LT-5400 Šiauliai (LT).

CHRUSTIK

(571) Trademark is composed of a word "CHRUSTIK". / La marque est composée du terme "CHRUSTIK".

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisseries et confiseries, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

(821) LT, 31.01.2000, 2000 0157.

(300) LT, 31.01.2000, 2000 0157.

(832) CZ, DE, EE, LV, PL, RU.

(580) 14.09.2000

731 676 (KING'S CROWN).

La publication de l'enregistrement international No 731676 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(151) 04.04.2000 **731 676**

(732) Hofer Kommanditgesellschaft
A-4642 Sattledt 39 (AT).

(842) Kommanditgesellschaft, Autriche.

KING'S CROWN

(541) caractères standard.

(511) 29 Produits de viande, extraits de viande, conserves de viande, conserves de fruits et de légumes, l'ensemble des produits précités aussi surgelés; produits alimentaires surgelés, à savoir poisson, fruits et légumes; lait surgelé, plats cuisinés surgelés, non compris dans d'autres classes, essentiellement à base de viande, de poisson, de volaille, de gibier et de légumes.

30 Sauces (condiments) aussi surgelées; pâtisserie surgelée et confiserie surgelée; glaces comestibles; plats cuisinés surgelés, non compris dans d'autres classes, essentiellement à base de pâtes alimentaires ou de riz, aussi farcis à la viande, au poisson ou à la volaille.

32 Jus de fruits aussi surgelés.

(822) AT, 25.03.1996, 163 265; 14.05.1998, 163 265.

(831) IT.

(580) 14.09.2000

732 108 (ProSieben Morning Show).

La publication de l'enregistrement international No 732108 comportait des erreurs en ce qui concerne la liste des produits et services (Cl. 9 et Cl. 35 modifiées). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/2000).

(151) 05.01.2000 **732 108**

(732) ProSieben Media AG
7, Medienallee, D-85774 Unterföhring (DE).

ProSieben Morning Show

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, électroniques, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement et la reproduction de son, d'images et de données de toutes sortes; supports de sons, d'images et de données de toutes sortes, en particulier bandes magnétiques, cassettes, disques compacts, disques acoustiques, bandes audionumériques (DAT), bandes vidéo, disquettes, CD-Roms, tous les produits précités sous forme préenregistrée et non préenregistrée; machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; appareils et instruments optiques compris dans cette classe, en particulier lunettes, verres de lunettes, montures de lunettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties, y compris bracelets pour montres et boîtiers de montres.

16 Produits de l'imprimerie; papeterie; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer.

18 Parapluies, parasols et cannes, cuir et imitations de cuir et produits en ces matières (compris dans cette classe), en particulier sacs à main et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir (tels que sacs de voyage, sacs de sport, sacs à dos, sacs pour cosmétiques, sacs de plage), ainsi que petits articles en cuir (tels que bourses, portefeuilles, étuis à clefs); peaux d'animaux; malles et valises.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), en particulier tasses, assiettes, ouvre-bouteilles, tire-bouchons; peignes et éponges; matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence pour le ménage et la cuisine, objets d'art en verre, porcelaine et faïence.

24 Tissus et produits textiles (compris dans cette classe), en particulier serviettes de bain, serviettes de toilette, couvertures de lit et de table, linge de table et de lit, en particulier étoffes textiles, rideaux, stores, linge de maison.

25 Vêtements, en particulier T-shirts, pull-overs à capuchon, pull-overs, anoraks, sweat-shirts, polos, vestes matelassées, gilets matelassés, chaussures; chapellerie, en particulier casquettes et bonnets, y compris vêtements en cuir.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; épinglettes, oeillets, aiguilles; articles de mercerie, à savoir boutons, clips, badges ornementaux, crochets ainsi que pièces collables et à coudre.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe), en particulier balles de golf, disques de Frisbee, ballons de football, ballons de hand-ball, ballons de water-polo, balles de tennis; décorations pour arbres de Noël.

34 Allumettes; briquets; boîtes et étuis d'allumettes (non en métal); tabac, articles pour fumeurs.

35 Marketing, étude de marché, analyse de marché; services de conseil aux entreprises et conseils pour l'organisation des affaires; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; négociation de contrats pour l'acquisition ou la vente de produits; sondages d'opinion; recherche publicitaire; diffusion (distribution) d'échantillons; services de publicité; publicité, en particulier publicité radio-phonique et télévisée, publicité par films cinématographiques, par la presse écrite, par vidéotexte et par télétexte; commercialisation publicitaire, en particulier dans les médias précités et par les médias précités; production de films publicitaires; acceptation de commandes téléphoniques pour des offres de téléachat; location de films publicitaires; publication de prospectus; diffusion de spots publicitaires; installation et exploitation d'une banque de données.

36 Assurances, en particulier agences d'assurances; affaires financières; affaires monétaires, y compris émission d'une carte de membre pourvue d'une fonction de crédit et de paiement; négociation d'affaires d'investissement; affaires immobilières.

38 Télécommunications; diffusion de programmes ou d'émissions de films, de télévision, de radio, de vidéographie interactive (BTX), de vidéotexte, de télétexte; collecte et distribution de nouvelles et d'informations générales; transmission de sons, d'images et de données par câbles, par satellites, par ordinateurs (par réseaux d'ordinateur), par lignes téléphoniques et par lignes RNIS et par tous autres médias de transmission; diffusion d'émissions d'achats par la télévision (téléachat).

41 Education, formation, divertissement; activités sportives et culturelles; divertissement radiophonique et télévisé; production de programmes ou d'émissions, de films cinématographiques, de télévision, de radio, de vidéographie interactive (BTX), de vidéotexte, de télétexte; location de films cinématographiques; publication et édition de produits de l'imprimerie, en particulier de catalogues, de livres, de journaux et de magazines; production d'émissions d'achats par la télévision (téléachat).

42 Services d'hébergement et de restauration (alimentation); développement de guides de programmes de télévision électroniques; programmation pour ordinateurs; offre et communication d'informations enregistrées sur une banque de données, en particulier par systèmes (d'ordinateur) communiquant d'une façon interactive.

(822) DE, 16.09.1999, 399 42 771.6/38.

(300) DE, 21.07.1999, 399 42 771.6/38.

(831) AT, CH, LI.

(580) 14.09.2000

732 541 (AMERICAN CLASSIC).

La publication de l'enregistrement international No 732541 comportait une erreur en ce qui concerne la date d'enregistrement international. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/2000).

(151) **17.03.2000**

732 541

(732) Hans Helmig GmbH
13, Hammermühle, D-51491 Overath (DE).

AMERICAN CLASSIC

(541) caractères standard.

(511) 12 Bicyclettes et parties de bicyclettes, comprises dans cette classe; vélos tout terrain.

(822) DE, 21.04.1999, 399 22 815.2/12.

(831) BX, ES, FR, IT.

(580) 14.09.2000

732 877.

The publication of the international registration No 732877 contained errors in the description of the mark in French. It is replaced by the publication below (See No 11/2000) / La publication de l'enregistrement international No 732877 comportait des erreurs en ce qui concerne la description de la marque en français. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 11/2000).

(151) **16.03.2000**

732 877

(732) S.A. Henkel Belgium N.V.

66, Havenlaan, B-1210 BRUXELLES (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.7; 29.1.

(571) The trademark consists of the shape of a bottle with a 2-phase liquid; the contents of the bottle consist of two layers; the upper layer is blue and the lower layer is transparent; the bottle consists of a transparent material with a blue cap. / La marque est représentée par la forme d'une bouteille contenant un liquide biphase; le contenu de la bouteille est composé de deux couches; la couche supérieure est bleue et la couche inférieure transparente; la bouteille est en matière transparente avec un bouchon bleu.

(591) Blue, light blue. / Bleu, bleu clair.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 3 Washing, cleaning and rinsing preparations in the form of liquids, gels and pastes.

3 Produits de lavage, de nettoyage et de rinçage sous forme de liquides, gels et pâtes.

(822) BX, 17.09.1999, 658629.

(300) BX, 17.09.1999, 658629.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

733 239 (ARCTICA 2001 A TRIBUTE TO PLANET EARTH pininfarina).

Les données relatives à la priorité sont les suivantes (Voir No 11/2000).

(300) IT, 25.11.1999, TO 99C 003668.

(580) 14.09.2000

733 285 (CeFrA).

Les données relatives à l'enregistrement de base sont les suivantes (Voir No 11/2000).

(822) IT, 14.04.2000, 810942.

(580) 14.09.2000

733 417 (WINPLAN/EGAPLAN).

La publication de l'enregistrement international No 733417 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 11/2000).

(151) 24.03.2000

733 417

(732) Polywin AG

Unterdorfstrasse 33, CH-4658 Däniken SO (CH).

WINPLAN/EGAPLAN

(541) caractères standard.

(511) 19 Aires de repous minéraux liés au ciment, aires en béton dur en tant qu'aires de repous.

(822) CH, 24.09.1999, 470756.

(300) CH, 24.09.1999, 470756.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 14.09.2000

733 418 (Polywin AG).

La publication de l'enregistrement international No 733418 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 11/2000).

(151) 24.03.2000

733 418

(732) Polywin AG

Unterdorfstrasse 33, CH-4658 Däniken SO (CH).



(531) 27.5.

(511) 19 Aires de repous minéraux liés au ciment, aires en béton dur en tant qu'aires de repous.

(822) CH, 24.09.1999, 470757.

(300) CH, 24.09.1999, 470757.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 14.09.2000

733 548 (CHRUSTIK sweet com sticks).

The publication of the international registration No 733548 contained an error in the data relating to priority. It is replaced by the publication below (See No 11/2000) / La publication de l'enregistrement international No 733548 comportait une erreur en ce qui concerne les données relatives à la priorité. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 11/2000).

(151) 17.03.2000

733 548

(732) REMIGIJAUŠ LIEPOS FIRMA "AGA"

Tilvėšų g. 190-60, LT-5400 Šiauliai (LT).



(531) 1.1; 8.7; 25.1; 25.7; 27.5.

(571) Trademark is composed of rectangular striped figure; oval formed component with stylized stars and a record "CHRUSTIK" are arranged at the upper part, and corn bars represented at the bottom part. / La marque est représentée par un rectangle à rayures contenant, dans sa partie supérieure, un oval à étoiles stylisées et le terme "CHRUSTIK" et, dans sa partie inférieure, des bâtonnets de maïs.

(511) 30 Corn preparations, corn sticks, corn crackers; flakes; rusks; cereal preparations; cakes; confectionery.

30 Préparations de maïs, bâtonnets de maïs, crackers à base de maïs; flocons; biscottes; préparations à base de céréales; gâteaux; sucreries.

(821) LT, 31.01.2000, 2000 0156.

(300) LT, 31.01.2000, 2000 0156.

(832) CZ, DE, EE, LV, PL, RU.

(580) 14.09.2000

733 581 (LODERS CROKLAAN).

Le Portugal doit également figurer dans la liste des désignations postérieures (Voir No 16/2000) / Portugal should also appear in the list of subsequent designations (See No. 16/2000).

733 581 (LODERS CROKLAAN). Loders Croklaan B.V., WORMERVEER (NL)

(842) B.V..

(831) AT, DE, ES, FR, IT, MC, PT, SM.

(891) 22.06.2000

(580) 21.09.2000

733 583.

Le Portugal doit également figurer dans la liste des désignations postérieures (Voir No 16/2000) / Portugal should also appear in the list of subsequent designations (See No. 16/2000).

733 583. Loders Croklaan B.V., WORMERVEER (NL)

(842) B.V..

(591) Orange.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, MC, PT, SM.

(891) 22.06.2000

(580) 21.09.2000

733 640 (FARDIS).

La publication de l'enregistrement international No 733640 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 11/2000) / The publication of the international registration No 733640 contained an error in the address of the holder. It is replaced by the publication below (See No 11/2000).

(151) 27.03.2000

733 640

(732) FARDEM BELGIUM,
naamloze vennootschap
18, Toekomstlaan, B-2340 BEERSE (BE).

FARDIS

(511) 16 Matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes, y compris sacs, petites boîtes et autres emballages; feuilles en matières plastiques y compris feuilles bullées pour l'emballage ou le conditionnement.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; feuilles et sacs compris dans cette classe.

22 Filets, voiles, sacs (non compris dans d'autres classes).

16 Plastic materials for packaging (not included in other classes), including bags, small boxes and other packaging; plastic sheets including plastic bubble packs for wrapping or packaging.

17 Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof and not included in other classes; products made of semi-processed plastics; weatherstripping compositions, seal and insulate; sheets and bags included in this class.

22 Nets, sails, bags (not included in other classes).

(822) BX, 24.11.1999, 659097.

(300) BX, 24.11.1999, 659097.

(831) CH, CZ, HU, LV, MC, PL, RO, SI, SK.

(832) EE, LT, NO, TR.

(580) 14.09.2000

734 161 (PRO-V).

The publication of the international registration No 734161 contained an error in the international registration date and in the data relating to priority. It is replaced by the publication below (See No 12/2000) / La publication de l'enregistrement international No 734161 comportait une erreur en ce qui concerne la date d'enregistrement international et les données relatives à la priorité. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 12/2000).

(151) 17.04.2000

734 161

(732) Procace Computer B.V.

28, Nikkelstraat, NL-4823 AB BREDA (NL).

(842) B.V..

PRO-V

(511) 9 Switchable electric and electronic power supplies for computers.

9 Dispositifs d'alimentation électriques et électroniques commutables pour ordinateurs.

(822) BX, 15.10.1999, 661508.

(300) BX, 15.10.1999, 661508.

(831) DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

734 178 (HORIZONT ohltec).

The data relating to priority are as follows (See No 12/2000) / Les données relatives à la priorité sont les suivantes (Voir No 12/2000).

(300) DE, 26.10.1999, 399 67 040.8/42.

(580) 14.09.2000

734 435 (san).

The legal nature of holder (legal entity) is as follows: Society Ltd. (See No 12/2000) / La forme juridique du titulaire (personne morale) est la suivante: Society Ltd. (Voir No 12/2000).

(580) 21.09.2000

735 111 (SILENCE).

La renonciation concernant le Japon, inscrite le 14 juillet 2000, doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 15/2000) / The renunciation concerning Japan, recorded on July 14, 2000 should be considered as null and void (See No 15/2000).

(580) 14.09.2000

735 278 (akasa).

The publication of the international registration No 735278 should not mention the colors claimed. It is replaced by the publication below (See No 13/2000) / La publication de l'enregistrement international No 735278 ne devait pas mentionner les couleurs revendiquées. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 13/2000).

(151) 26.04.2000

735 278

(732) Lapicon Electronics Ltd.

Unit 18 Belvue Business Centre Belvue Road, Northolt UB5 5QQ (GB).

(842) A British Limited Company.

ākāsa

(571) Name of a computer part/product. / *Le nom d'une pièce/d'un produit informatique.*

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Computers; computer hardware; modem fan coolers for computers; peripheral apparatus for computers.

9 *Ordinateurs; matériel informatique; appareils de refroidissement de modems par ventilateur pour ordinateurs; matériel périphérique pour ordinateurs.*

(821) GB, 06.08.1999, 2205153.

(832) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GE, HU, IS, IT, JP, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, TR, YU.

(580) 14.09.2000

735 480 (TOPLAB).

The publication of the international registration No 735480 contained an error in the list of designations. It is replaced by the publication below (See No 13/2000) / La publication de l'enregistrement international No 735480 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 13/2000).

(151) 12.05.2000

735 480

(732) Trespa International B.V.
20, Wetering, NL-6002 SM WEERT (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

TOPLAB

(511) 17 Sheet materials (synthetic, semi-processed).

19 Synthetic sheet materials and panels (building materials).

20 Sheet materials and panels (not included in other classes) of synthetic.

17 *Matériaux en feuilles (synthétiques, mi-ouvrés).*

19 *Matériaux en feuilles et panneaux synthétiques (matériaux de construction).*

20 *Matériaux en feuilles et panneaux (non compris dans d'autres classes) en matières synthétiques.*

(822) BX, 08.02.1991, 495247.

(831) CN, ES, PL.

(832) TR.

(580) 14.09.2000

735 596 (OKIDO).

La publication de l'enregistrement international No 735596 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 13/2000).

(151) 17.05.2000

735 596

(732) Geja Beheer B.V.
58, Vrachelsestraat, NL-4911 BK DEN HOUT (NL).

OKIDO

(511) 6 Constructions transportables métalliques.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques non compris dans d'autres classes, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; extincteurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; engins de jeu; modèles divers de tricycles, de pataches, de voitures d'équilibre, de brouettes, de trottinettes, voitures tractables, deux-roues, cyclorameurs, remorques, trapèzes, passerelles, échelles, balançoires, barres à culbute, karts, maisonnettes, bascules, cages à écureuils, manèges forains, toboggans et autres jeux et jouets semblables.

(822) BX, 23.11.1999, 659123.

(300) BX, 23.11.1999, 659123.

(831) DE.

(580) 14.09.2000

735 828 (BLN).

La publication de l'enregistrement international No 735828 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits (il faut lire Cl. 33 et non Cl. 31). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2000).

(151) 15.06.2000

735 828

(732) ENACO, S.A.

Carretera de Morella, Km. 2,5,
E-12004 CASTELLON (ES).

(531) 5.7; 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; désodorisants à usage personnel.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes, légumes verts, viande et poisson conservés, séchés et cuits; gelées et confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; mets préparés à base de viande, poisson ou légumes.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices et glace.

33 Vins, liqueurs et autres boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) ES, 22.03.1999, 2.187.046; 22.03.1999, 2.187.047; 07.06.1999, 2.204.999; 07.02.2000, 2.205.000.

(831) CU, CZ, DE, MA, PL, RO, RU.

(580) 21.09.2000

735 914 (POWERGATE).

La liste des produits et services (Cl. 9 modifiée) est la suivante (Voir No 14/2000) / *The list of goods and services (Cl. 9 modified) is as follows (See No 14/2000).*

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, logiciels.

38 Services de télécommunications.

9 Apparatus for the recording, transmission and reproduction of sound or images, magnetic data carriers, software.

38 Telecommunication services.

(580) 14.09.2000

735 936 (SMACZEK).

L'indication "marque tridimensionnelle" a été ajoutée dans l'enregistrement international ci-dessous (Voir No 14/2000).

(151) 05.05.2000

735 936

(732) Zakłady Mięsne Mysówice

Spółka z o.o.

ul. O-wi"cińska 54, PL-41-400 Mysówice (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.5; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Bleu marine, bleu clair, blanc, crème, or, violet et argent.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 29 Viande, volaille, viande conservée, jambon, lard, saucisses, gelées de viande, gelées de volaille, conserves de viande, mélanges contenant de la graisse pour tartines, pâtés de foie, tripes, saucisses de volaille.

(822) PL, 05.05.2000, 120227.

(831) AT, ES, FR, HU, IT, MK, RO, RU, SI, UA.

(580) 21.09.2000

735 937 (MY PRIVATE SECRET).

La publication de l'enregistrement international No 735937 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2000).

(151) 26.05.2000

735 937

(732) Albert Technology Trading GmbH

18/II, Humboldtstrasse, A-8010 Graz (AT).

MY PRIVATE SECRET

(541) caractères standard.

(511) 5 Test de grossesse.

(822) AT, 26.05.2000, 188 796.

(300) AT, 26.11.1999, AM 7621/99.

(831) CH, DE, ES, IT.

(580) 14.09.2000

735 991 (SENSUAL HEALING).

La publication de l'enregistrement international No 735991 comportait une erreur en ce qui concerne le nom et l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2000).

(151) 28.06.2000

735 991

(732) BELLURE Naamloze Vennootschap

163, Sint-Antoniusbaan, B-2980 Zoersel (BE).

SENSUAL HEALING

(511) 3 Produits cosmétiques, parfumerie.

(822) BX, 20.10.1999, 663409.

(831) DE.

(580) 21.09.2000

736 050.

La publication de l'enregistrement international No 736050 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits (Cl. 1 modifiée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2000).

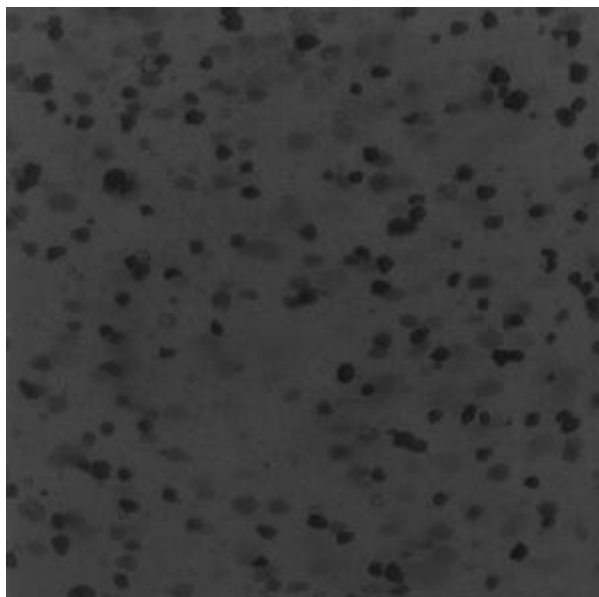
(151) 25.05.2000

736 050

(732) Benckiser N.V.

World Trade Center AA, 229, Schipholboulevard, NL-1118 BH SCHIPHOL (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.7; 26.4; 29.1.

(571) La marque consiste en la manifestation d'un liquide ou gel avec tâches bleues et bleues foncées.

(591) Bleu et bleu foncé.

(511) 1 Produits chimiques à usage industriel; adoucisseurs d'eau; détartrants, autres qu'à usage domestique, les produits précités ayant ou non un effet désinfectant.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour laver le linge et la vaisselle; lessives pour le nettoyage à sec; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons, détartrants à usage domestique; assouplissants, tous les produits précités ayant ou non un effet désinfectant.

(822) BX, 30.11.1999, 659099.

(300) BX, 30.11.1999, 659099.

(831) CZ, ES, IT, PL.

(580) 21.09.2000

736 149 (SMITH NEW YORK).

La publication de l'enregistrement international No 736149 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2000).

(151) 20.06.2000

736 149

(732) Maly Gesellschaft m.b.H.
12, Dr. Karl Lueger-Ring, A-1010 Wien (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 9.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, noir et rouge.

(511) 18 Produits en cuir et imitations du cuir non compris dans d'autres classes, sacs et fourre-tout non compris dans d'autres classes, sacs à dos; tous les produits précités étant de provenance des USA.

25 Vêtements, notamment vêtements de dessus pour hommes, femmes et enfants, vêtements de sport non compris dans d'autres classes, vêtements de dessous; manteaux, gilets, tailleurs, sweaters, T-shirts, jeans, chemises, chemisiers, jupes, robes, costumes pour hommes, blazers, pantalons, pullovers, vestes, chapellerie, châles, foulards, casquettes, bonnets, gants, moufles, socquettes, bas, collants, chaussettes, leggings, jambières, chaussures, ceintures; tous les produits précités étant de provenance des USA.

(822) AT, 26.07.1996, 165 454.

(831) CH, DE, IT, LI.

(580) 21.09.2000

736 545 (MOTEX).

La publication de l'enregistrement international No 736545 comportait une erreur en ce qui concerne l'enregistrement de base. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2000).

(151) 02.06.2000

736 545

(732) Motex Mode - Textil -

Service Logistik und

Management GmbH

Axel - Beckord - Str. 2, D-99880 Hörselgau (DE).

(750) Adler Modemärkte GmbH, 1-5, Industriestrasse Ost, D-63806 Haibach (DE).

MOTEX

(541) caractères standard.

(511) 36 Agences en douane.

37 Préparation (finition), à savoir augmentation de la qualité de la préparation des textiles à l'aide de tunnel, de top-per pour pantalons, de presse, de finisseuse pour mise en forme, de table à repasser à la main.

39 Transport, emballage et stockage des marchandises, services logistiques, à savoir déballage, ramassage (collecte), saisie, tri et étiquetage du prix, transport, entreposage provisoire, suivi électronique de l'envoi et envoi des marchandises.

(822) DE, 22.02.1999, 398 71 488.6/39.

(831) AT, PL.

(580) 21.09.2000

736 806 (CINECITY).

The publication of the international registration No 736806 contained an error in the basic registration. It is replaced by the publication below (See No 15/2000) / La publication de l'enregistrement international comportait une erreur en ce qui concerne l'enregistrement de base. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2000).

(151) 04.05.2000

736 806

(732) ATTAS ALARKO TURISTIK TESISLERI

ANONIM SIRKETI

Tepecik Yolu Alkent Sitesi Etiler, ISTANBUL (TR).

(842) CORPORATION, TURKEY.

CINECITY

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machi-

nes, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

41 *Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.*

(821) TR, 15.02.2000, 2000/2477.

(832) AT, BX, CH, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GE, HU, IS, IT, LT, MC, MD, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SI, SK, SZ.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

736 845 (Emmi CHOCO BALL).

La publication de l'enregistrement international No 736845 devait mentionner l'indication: "marque tridimensionnelle" et la classe 30 devait être modifiée. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2000) / The publication of the international registration No 736845 should mention the indication: "three-dimensional mark" and the class 30 should be modified. It is replaced by the publication below (See No 15/2000).

(151) **08.06.2000**

736 845

(732) Emmi AG

Habsburgerstrasse 12, CH-6003 Luzern (CH).



(531) 21.3; 27.5.

(550) *marque tridimensionnelle / three-dimensional mark.*

(511) 30 *Chocolat et produits de chocolat.*
30 *Chocolate and chocolate goods.*

(822) CH, 27.03.2000, 473215.

(300) CH, 27.03.2000, 473215.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) DK, GB, JP.

(527) GB.

(580) 14.09.2000

737 042 (TOPTOTOP).

La publication de l'enregistrement international No 737042 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2000).

(151) **06.06.2000**

737 042

(732) Top To Top - Verein

c/o Ariane Forster Seidenweg 66, CH-3012 Bern (CH).

TOPTOTOP

(541) caractères standard.

(511) 9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustique, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; publications électroniques téléchargeables; extincteurs.*

16 *Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinces; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des appareils), matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer, caractères d'imprimerie; clichés.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

39 *Organisation d'excursions touristiques.*

41 *Éducation; formation, divertissement, activités sportives et culturelles.*

42 *Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.*

(822) CH, 13.12.1999, 473053.

(300) CH, 13.12.1999, 473053.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 14.09.2000

737 281 (gecco.net the carriers' carrier).

The colors claimed: "Grey, black" should be removed (See No 15/2000) / Les couleurs revendiquées: "Gris, noir" devaient être supprimées (Voir No 15/2000).

(151) **29.03.2000**

737 281

(732) gecco.net GmbH

D-10117 Berlin (DE).



(531) 3.11; 27.5.

(511) 9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers; data processing equipment and computers.

38 Telecommunications.

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques; matériel informatique et ordinateurs.*

38 *Télécommunications.*

(822) DE, 04.11.1999, 39960568.1/38.

(300) DE, 30.09.1999, 399 60 568-1/38.

(831) AT, AZ, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PL, PT, RU, UA.

(832) AG, DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE, TM.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

737 563 (PSP Consultants).

La publication de l'enregistrement international No 737563 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

(151) 22.02.2000

737 563

(732) Adelante Vermögensverwaltungs GmbH
2, Schackstraße, D-80539 München (DE).

PSP Consultants

(541) caractères standard.

(511) 35 Conseils aux entreprises, en particulier conseils en matière de redéploiement et de restructuration, conseils pour la direction des affaires, gestion d'intérêts commerciaux des tiers, conseils en matière de management, management à terme, publicité, conseils en matière de publicité; gestion administrative de faillites.

36 Affaires financières, conseils en matière de financement, gestion de patrimoine, médiation de parts sociales et de participations d'entreprises, prestations fiduciaires; conseils et règlement en matière d'insolvabilité; gestion financière de faillites.

42 Programmation pour ordinateurs et conseils en informatique; conseil intégral et médiation entre personnes individuelles ainsi qu'entre des entreprises et organisations similaires en matière financière, psychologique et/ou commerciale, en particulier pour élaborer des solutions par consentement mutuel en cas de litiges ou de conflits; exploitation de droits de propriété industrielle.

(822) DE, 14.01.2000, 399 60 304.2/35.

(300) DE, 29.09.1999, 399 60 304.2/35.

(831) AT, CH.

(580) 21.09.2000

737 570 (HANSAPLAST).

The publication of the international registration No 737570 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 16/2000) / La publication de l'enregistrement international No 737570 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

(151) 23.02.2000

737 570

(732) BEIERSDORF AG

48, Unnastrasse, D-20253 HAMBURG (DE).

(842) joint-stock company, Germany.

HANSAPLAST

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, including cosmetic foot care preparations in the form of sprays, creams, lotions and gels; cotton swabs for cosmetic purposes; deodorants for personal use.

5 Pharmaceutical and sanitary preparations including medicated foot care preparations in the form of sprays, creams, lotions and gels; medicated foot bath additives; plasters including spray-plasters; medicated plasters and felt rings; bandaging material; bandages for sanitary purposes; cool packs; disinfectants; repellents; pregnancy tests; nursing pads.

8 Cutlery, including callous files, skin and nail scissors.

9 Thermometers for medical purposes; alcohol tests.

10 Orthopedic bandages; ear plugs; non-chemical contraceptives included in this class.

21 Dental floss.

3 *Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, en particulier produits cosmétiques pour le soin des pieds sous forme d'atomiseurs, de crèmes, de lotions et de gels; bâtonnets ouatés à usage cosmétique; déodorants.*

5 *Produits pharmaceutiques et hygiéniques notamment produits médicamenteux pour le soin des pieds sous forme d'atomiseurs, de crèmes, de lotions et de gels; additifs médicamenteux pour bains de pieds; pansements notamment pansements en vaporisateurs; pansements médicamenteux et pansements pour cors en feutre; matériel pour bandages; bandages à usage hygiénique; compresses de refroidissement; désinfectants; répulsifs; tests de grossesse; tampons pour soins infirmiers.*

8 *Couverts, ainsi que limes à callosités, ciseaux à cuticules et à ongles.*

9 *Thermomètres à usage médical; éthylotests.*

10 *Bandages orthopédiques; bouchons pour les oreilles; contraceptifs non chimiques compris dans cette classe.*

21 *Fil dentaire.*

(822) DE, 14.01.2000, 399 70 979.7/05.

(300) DE, 12.11.1999, 399 70 979.7/05.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, FR, HU, IT, KE, PT, RU, VN.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

737 630 (CHD GENERATION).

La publication de l'enregistrement international No 737630 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits et services (Cl. 38 modifiée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2000).

(151) 13.07.2000**737 630**

(732) SOCIETE D'EDITION ET DE
DOCUMENTATION DE L'INDUSTRIE
HOTELIERE SEDIH, SARL
70, rue Rivay, F-92300 Levallois Perret (FR).

CHD GENERATION

(511) 16 Produits de l'imprimerie, à savoir livres, journaux, revues, périodiques, magazines, manuels d'orientation, matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), photographies, ouvrages imprimés à utiliser en liaison avec le multimédia.

35 Gestion de fichiers informatiques, constitution de bases de données, à savoir travaux de bureau et compilation de données en ligne.

38 Télécommunications, communications par terminaux d'ordinateurs, transmission ou échange de messages ou d'images assistée par ordinateur, transmission d'informations par réseaux, messagerie électronique, transmission de messages, de données, de sons et d'images et diffusion par voie hertzienne, par câble ou par satellite, transmission de données incluses dans de telles bases.

(822) FR, 24.01.2000, 00/3002923.

(300) FR, 24.01.2000, 00/3002923.

(831) BX, CH.

(580) 14.09.2000

738 494 (AUTO AVANTGARDE THE CARBROKER'S).

La publication de l'enregistrement international No 738494 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (l'Egypte doit être supprimée et l'Espagne ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2000).

(151) 29.06.2000**738 494**

(732) Auto-AvantGarde oHG
The Carbroker's
6a, Zehlendorfer Weg, D-22045 Hamburg (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, noir et blanc.

(511) 9 Accessoires d'automobiles, à savoir téléphones d'automobile, systèmes électroniques de navigation pour automobiles.

12 Automobiles, parties d'automobiles, à savoir moteurs, jantes d'automobiles, pneus, parties de carrosseries pour automobiles.

35 Négociation de contrats d'achat et de vente d'automobiles.

(822) DE, 29.06.2000, 399 79 374.7/12.

(831) ES, IT, PT.

(580) 21.09.2000

738 585 (CYGANCE).

La publication de l'enregistrement international No 738585 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2000) / The publication of the international registration No 738585 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 17/2000).

(151) 16.06.2000**738 585**

(732) F. Hoffmann-La Roche AG
124, Grenzacherstrasse, CH-4002 Basel (CH).

CYGANCE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products.*

(822) CH, 08.02.2000, 473381.

(300) CH, 08.02.2000, 473381.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 21.09.2000

XII. REPRODUCTIONS EN COULEUR / COLOR REPRODUCTIONS

**Le procédé employé ne permet pas dans tous les cas une reproduction fidèle de toutes les nuances de couleurs /
The process used does not allow in all cases the exact reproduction of all the different shades of colors**

729 710



732 877



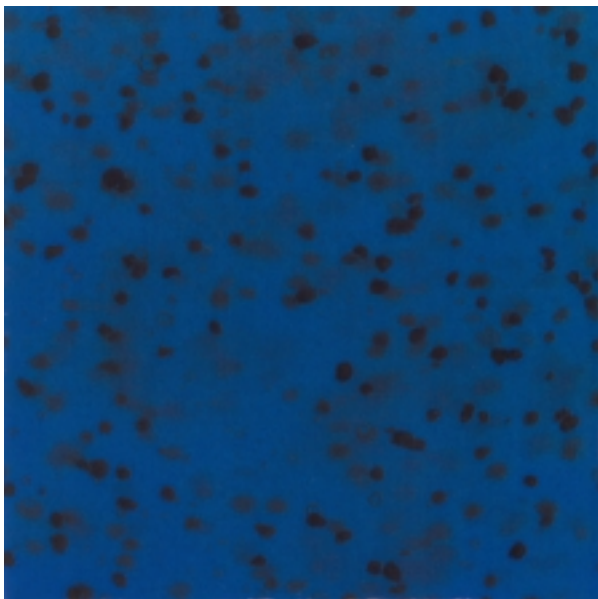
729 809



735 936



736 050



736 149



738 494



739 218



739 222



739 232



739 248



739 253



739 250



739 254



739 251



739 271



739 272



739 280



739 274



739 286



739 276



739 287



739 314



739 341



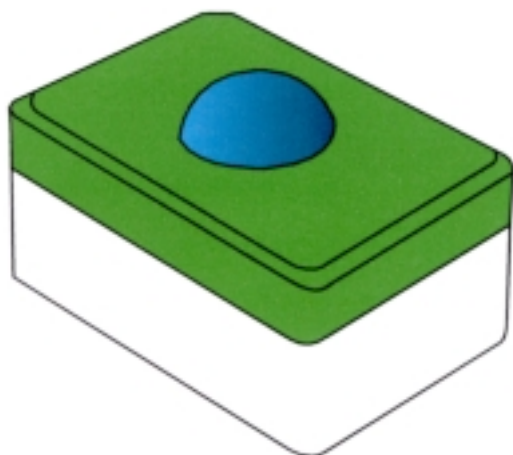
739 327



739 355



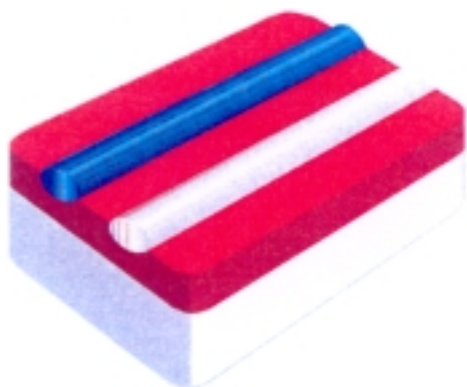
739 335



739 392



739 394



739 400



739 398



739 415



739 399



739 465



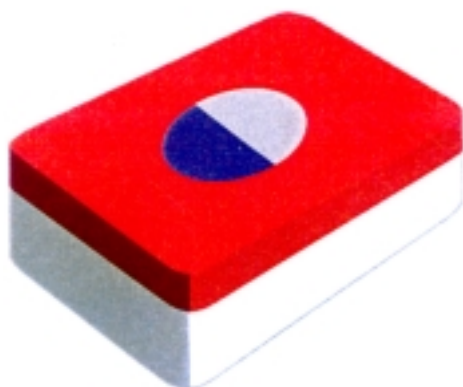
739 469



739 477



739 471



739 483



739 476



739 489



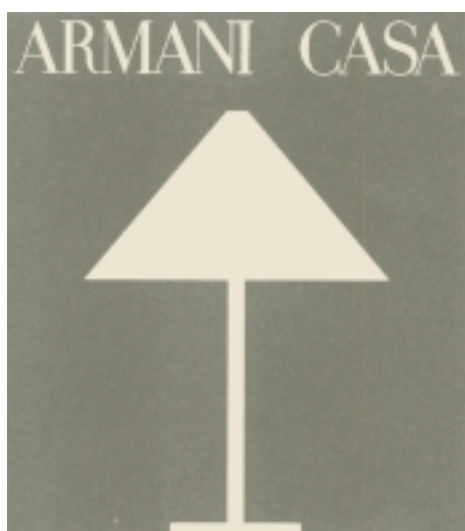
739 505



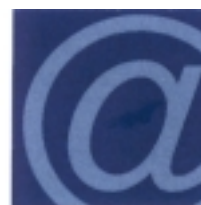
739 510



739 506



739 520



webfair

739 509



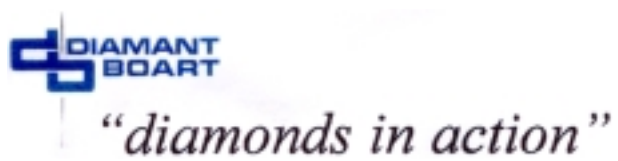
739 530



739 531



739 537



739 547



739 559



739 560



739 577



739 626



739 647



739 630



739 662



739 640



739 664



739 666



739 671



739 667



739 685



739 669



739 702



739 709



739 732



739 726



739 733



739 731



739 734



739 752

The logo for JILEC features the word "JILEC" in a stylized, blue, outlined font. The letters are bold and have a slight 3D effect, with the 'J' and 'L' being particularly prominent.

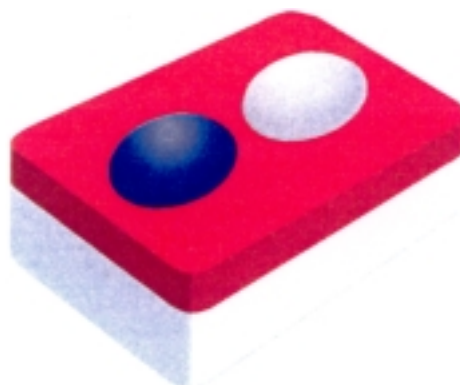
739 775



739 753



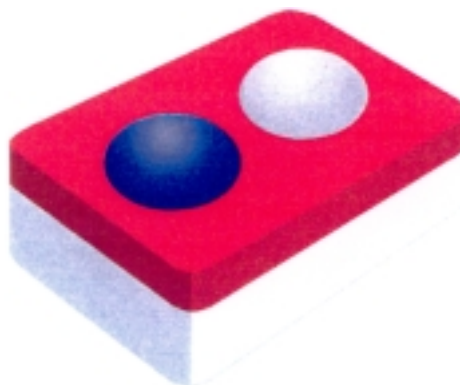
739 778



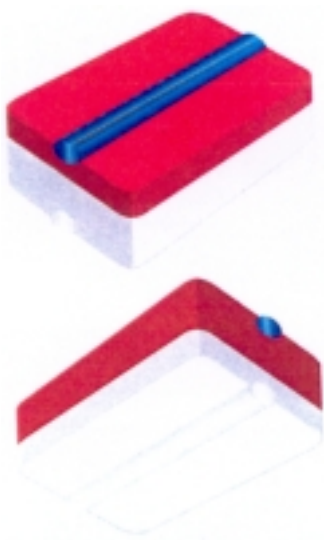
739 761



739 779



739 780



739 781



739 792



739 800

**SIBIRSKAYA
TROYKA**



40%vol. GOST 27907-88 E 70 cl

739 837

Croc'au sel

739 838



739 841



739 892



739 859



739 899



739 883



739 912



739 915



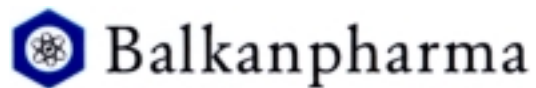
739 920



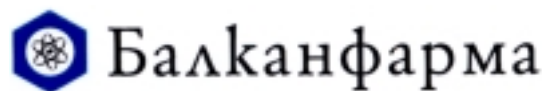
739 926

NetValue
— netmeter

739 928



739 929



739 930



739 940



739 954

Net Value
online

739 941



739 955

CANAL CLUB

739 948



739 974



739 977



739 990



739 978



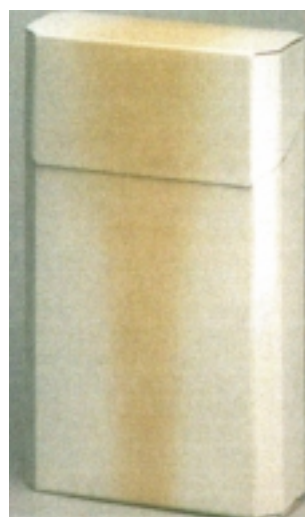
739 993

db business direct 

739 979



740 002



740 003



740 020



740 010



740 026



740 011



740 038





Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle

Siège: Holbeinstrasse 36, CH-4051 Bâle (Suisse)

La Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle fut formée le 1^{er} septembre 1906. Elle a notamment pour but:

1. de resserrer les liens de confraternité professionnelle entre les Ingénieurs-conseils des différents pays et de faciliter et de simplifier leurs relations professionnelles;
2. d'assurer la considération et la dignité de la profession de Conseil sur le plan international.

Les membres de la Fédération s'occupent d'une façon générale de toutes les questions rentrant dans le domaine de la propriété industrielle, et en particulier:

du dépôt de demandes de brevets (et de modèles d'utilité, le cas échéant), de marques de fabrique et de dessins et modèles industriels dans les pays où ils sont domiciliés et dans tous les autres pays par l'intermédiaire de correspondants.

Sont membres de la Fédération

ALLEMAGNE

Patentanwaltskammer, Körperschaft des öffentlichen Rechts, Postfach 260108, D-80058 München; Tal 29, D-80331 München. Tel.: +49-89-24 22 780; Fax: +49-89-24 22 78 24; e-mail: 1232512604@compuserve.com.
Une liste des agents de brevet allemands est accessible sur le site internet: www.patentanwalt.de.

AUTRICHE

Section autrichienne de la Fédération internationale des conseils en propriété industrielle, Schottengasse 3A, 1014 Wien.
Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

BELGIQUE

Chambre des Conseils en Propriété Industrielle (Brevets, Marques et Modèles) de Belgique, c/o Cabinet Bede S.A., Place de l'Alma 3, B-1200 Bruxelles.

A. Colens (Bureau Colens S.P.R.L.)

Rue Frans Merjay 21 B-1060 Bruxelles

E. Fobe,

Avenue du Bois des Collines 13 B-1420 Braine-l'Alleud

D. Grisar, P. Van Cutsem

(Bureau Vander Haeghen S.A.)
Rue Colonel Bourg 108A B-1030 Bruxelles

Fl. Gevers, G. Gevers, J. Pire

(Gevers & Partners)
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

J. Gevers, J. Pieraerts, Cl. Quintelier

(Gevers Patents S.A.)
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

F. de Kemmeter, P. Overath, L. Overath

(Cabinet Bede S.A.)
Place de l'Alma 3 B-1200 Bruxelles

G. Leherte

(Leherte, Lanvin & Demeuldre -
K.O.B. S.A.)
Kennedypark 31c B-8500 Kortrijk

G. Plucker

(Office Kirkpatrick S.A.)
Avenue Wolfers 32 B-1310 La Hulpe

M. Van Malderen, J. Van Malderen,

E. Van Malderen
(Office Van Malderen S.P.R.L.)
Place Reine Fabiola 6 B.1 B-1080 Bruxelles

Y. Roland

(Gevers Antwerpen N.V.)
Frankrijklei 53-55, bus 5 B-2000 Antwerpen

COLOMBIE

Alvaro Castellanos M.
P.O. Box 6349

Santa Fee
de Bogotá D. E.

Pombo Uribe & Cia
Apartado 48

Santa Fee
de Bogotá D. E.

ÉGYPTE

Chehata Haroun

P.O. Box 1540 Cairo 11511

Moussa, Maurice W.

(Maurice W. Moussa & Co)
P.O. Box 380 Cairo

ÉQUATEUR

Vincente Bermeo Lañas (Bermeo & Bermeo)

P.O. Box 17-12-881 Quito

ESPAGNE

Curell Suñol, Marcelino; Curell Suñol, Jorge;

Curell Aguilá, Marcelino; Curell Aguilá, Mireia

(Dr. Ing. M. Curell Suñol I.I.S.L.)

Paseo de Gracia 65^b E-08008 Barcelona

Profesor Waksman 8 E-28036 Madrid

Durán Alfonso, Durán Carlos,

Durán Luis-Alfonso (Durán-Corretjer)

Paseo de Gracia 101 E-08008 Barcelona

Elzaburu, M. Alberto de;

Elzaburu, M. Fernando de; Armijo, Enrique;

Diez de Rivera Elzaburu, Alfonso (Elzaburu)

Miguel Angel 21 E-28010 Madrid

Carlos Polo, Profesor Waksman, 10

E-28036 Madrid

Ponti Sales A., Consell de Cent, 322

E-08007 Barcelona

Sugrañes, Pedro; Verdonces, Enrique de

Calle Provenza 304 E-08008 Barcelona

Victor Gil Vega

Estébanez Calderon 3 E-28020 Madrid

Espiell Volart, Eduardo (Volart Pons)

Pau Claris 77 E-08010 Barcelona

FRANCE

Association des Conseils en Propriété industrielle, 92, rue d'Amsterdam, F-75009 Paris.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

GRÈCE

Théodorides, P.D., Dr., Papaconstantinou H. G., Dr.

(Law Offices Dr. P. D. Théodorides, Dr. H. G. Papaconstantinou)

2, avenue Coumbari Kolonaki-
Athènes (138)

IRAN

Dr. Ali Laghaee

P.O. Box 11365-4948 Tehran

ITALIE

Collegio italiano dei Consulenti in proprietà industriale, Viale Lombardia, 20, I-20131 Milano.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES CONSEILS EN PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE (suite)

ISRAËL

Bregman, Zwi; Goller, Gilbert (Wolff, Bregman and Goller)
Post Office Box 1352 Jerusalem 91013
Cohen Zedek & Spisbach, S. Cohen Zedek
P.O. Box 33116 Tel-Aviv 61330
Dr. Rheinhold Cohn and Partners
P.O. Box 4060 Tel-Aviv 61040

JORDANIE

Doofesh R. Mohammad (TMP Agents)
P.O. Box 921100 Amman

LITUANIE

A.A.A. Baltic Service Company, Marius J. Jason
Rudninku 18/2, e-mail: info@aaa.lt 2001 Vilnius

MAROC

Salmouni-Zerhouni M. Mehdi
Forum International
62, Boulevard d'Anfa 20000 Casablanca

PAKISTAN

Yawar I. Khan
(United Trademark & Patent Services)
West End Building, 61, The Mall, Lahore 54000
Fax: 92-42-7323501 & 7233083,
E-mail: utmp@paknet4.ptc.pk

Zulfiqar Khan

(Khursheed Khan & Associates)
305 Amber Estate, Share Faisal Karachi-75350
Tel.: 92-21-4533 665. Fax: 92-21-454 9272
Email: zkhan@kursheedkhan.com

PÉROU

Adolfo Cadenillas Galvez
(César Galvez Tafur Law Office S.C.R.L.)
P.O. Box 8 Lima 100

PORTUGAL

Alexandre Bobone, Dr. J.
(Alexandre Bobone, LDA.)
Rua Almeida e Sousa, 43 P-1350-008 Lisboa
Cruz, Jorge (Cabinet J. Pereira da Cruz)
Rua Victor Cordon 10-A P-1200 Lisboa
da Cunha Ferreira, Antonio João
(A.G. da Cunha Ferreira Lda.) P-1200-195 Lisboa
Rua das Flores 74-4
Dipl. Eng. **J. de Arantes e Oliveira**
(Raul Cesar Ferreira (Herd.), Lda)
Rua do Patrocinio 94 P-1300 Lisboa
Moniz Pereira, Manuel Gomes
(Gastão da Cunha Ferreira, Lda.)
Arco da Conceição, 3-1° P-1100 Lisbonne
De Sampaio, António L.
(Cab. J. E. Dias Costa Lda.)
Rua do Salitre, 195-r/c P-1269-063 Lisboa

ROYAUME-UNI

The British Association of the International Federation of Patent Agents, 57-60 Lincoln's Inn
Fields, London WC2A 3LS.
Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des
membres.

SUISSE

Association suisse des Conseils en propriété industrielle
Verband Schweizerischer Patentanwälte - CH-3000 Berne
Liste des membres disponible sur le site internet www.vsp.ch

VIET NAM

Tran Huu Nam
P.O. Box 456 Hanoï

YUGOSLAVIE

Pavlovič Gordana
53, Majke Jevrosime 11000 Beograd

HONGRIE**S.B.G. & K.**

Patent and Law Office
Agents de brevets
et avocats

Brevets, marques de fabrique, modèles,
recherches, rédactions de contrats,
litiges

P.O. Box 360, H-1369 **Budapest**
Télécopieur: 361-342 4323
Téléphone: 361-342 4950
E-mail: mailbox@sbkg.hu

S. BOLTON & SONS, Co.

REGD. PATENT & TRADEMARK AGENTS

C.P.O. Box 126, Sirkeci, TR-34432 Istanbul,

TURKEY, Tlx 27336 bopa tr

Tel.: (90-212) 260 02 13- (90-212) 260 61 54

Fax: (90-212) 259 83 09

TURKEY, GREECE, ISRAËL and
CYPRUS (Turkish & Greek sections)

INDONESIA**Prof. Mr. Dr. S. Gautama****(Gouwgioksiong)**

Patents & Trademarks

P.O. Box 341, Merdeka Timur 9

JAKARTA Cables: INDOLAW

Telex: 46620 INDOLAW IA

Espagne**E-28004 Madrid**, Almirante 1**E-41004 Sevilla**, Hernando Colón 3

Téléphone: +34 5 4225701

Facsimile: +34 5 4226711

Rodolfo de la Torre S. L.

fondé en 1931

Bureau technique international

de propriété industrielle

Correspondance en toutes langues

Rep. de CORÉE**YOUNG INTERNATIONAL**

Patents, Trademarks, Designs, Trials

Mail: C.P.O. Box 2099 Central Seoul

100-620 Korea (Sud)

Telex: PATMARK K25039

Telecopier: 82-2-556-2620

COMMUNICATIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ

Voir page XI

ESPAGNE**Manuel de Rafael & Cia S.L.**

Agents officiels

Brevets et marques

Barcelona (10) Gerona 34**BENELUX-EUROPEAN UNION***Keesom & Hendriks N.V.*

Sworn Trade Mark Brokers, BMM Consultants
European Trade Mark Attorneys



Contacts:

Drs P H M Keesom, FIL

Ms S M de Wilde, LL M

P.O. Box 85533, 2508 CE The Hague, NL
Tel.: + 31 70 350 40 99; fax: + 31 70 350 49 63
E-mail: tmlaw@keesom.nl - www.keesom.nl

**SPAIN
EUROPE***Naranjo, S. L.*

OFICINA TÉCNICA DE PROPIEDAD INDUSTRIAL

LATIN AMERICA

Fax: (91) 359 25 10

Tlf: (91) 3452277/3452853

Pº Habana 200 - 28036 MADRID P.O. Box 133

Lawyers, TradeMark and Patent Attorneys,
European Attorneys

POLAND

PATENT ATTORNEY OFFICE

patpol

**PATENTS, DESIGNS,
TRADE MARKS, RESEARCHES,
LICENSES, KNOW-HOW,
COPYRIGHT, LEGAL ADVICE,
INTELLECTUAL PROPERTY
INFRINGEMENT LITIGATION,
PLANT VARIETY PROTECTION**

P.O. Box 168, 00-950 Warszawa, Poland
Telecopiers (48) 39121815, (48-22) 644 96 00
Telex 816830, Phones (48-22) 644 96 57, 644 96 59
INTERNET ADDRESS: patpol@r ternet.pl

SUISSE

A. W. Metz & Co. AG, CH-8024 Zurich

Hottingerstrasse 14, P.O. Box

Conseils en Marques - Dépôts en Suisse
et au Liechtenstein - Recherches -
Consultations et expertises juridiques.

Tél.: 01/262 41 11 - Télécopieur: 01/262 41 01

E-mail: MAIL@METZMARK.CH

JAPAN**KYOWA PATENT AND LAW OFFICE**

Chartered Patent Attorneys

Cable: «UCHITATSU» TOKYO

Telex: 0222-3275 Kyopat J

Telephone: 03-211-2321

Facsimile: 03-211-1386

TOKYO Central P.O. Box No. 56

Established 1908 **TOKYO - JAPAN****VIETNAM**

INTERNATIONAL TRADEMARK
& PATENT AGENT

INVENCO

• Trademarks • Patents • Industrial
Designs • Copyrights in Vietnam
• Trademarks in Laos, Cambodia
and Myanmar.

29 Truong Han Sieu Street, Hanoi

P.O. Box 412 Hanoi - Vietnam

Tel: (84 4) 8228595 / 8222153

Fax: (84 4) 8226059 / 8223095

E-mail: invenco@hn.vnn.vn

Website: http://home.vnn.vn/invenco

**REPUBLIC OF KAZAKHSTAN - Patent-Legal Firm "ENLIK"**

Association of Patent Attorneys (established in 1993)

Inventions, Utility Models, Designs, Trademarks, Copyright

The whole range of services relating to intellectual property including the protection of the interests of
applicants and the intellectual property owners in court. - Patent Attorney of the Republic of Kazakhstan,
Eurasian Patent Attorney, Dr. Physics & Mathematics **L.S. Yurchak**, - Patent Attorneys of the Republic
of Kazakhstan - Dr. Chemistry, Member of the New York Academy of Sciences **LI. Nikitina** and Dipl.
Eng. **I.G. Kuchaeva**.

Address: 4 Apt., 139, Bogenbai batyr Str., 480091 Almaty, Republic of Kazakhstan.

Tel.: (07) (3272) 62 91 09, 62 35 87. Telefax: (07) (3272) 62 35 87, 63 77 54.

E-mail: enlik@asdc.kz; enlik@astel.kz.

SPAIN LATIN AMERICA
PORTUGAL
Patent & Trade Marks
ARPE
Gúzman El Bueno 133 - E-28003 MADRID
Telex 47410 AARP E
Telefax (1) 5531317

SWITZERLAND
Dr. Renata Kündig
Trademarks · Designs
Hallenstrasse 15, CH-8008 Zürich
Telephone: + 41 1 - 252 33 02
Fax: + 41 1 - 252 37 56

**COMMUNICATIONS
CONCERNANT
LA PUBLICITÉ**

Voir page XI

ECUADOR
LUIS A. ANDRADE
Law Offices
Patents and Trade Marks
P.O. Box 8738, Sucursal 7
Quito, Ecuador
Fax: 539-2-504267

DAVID GARRICK & CO.
25, OLANREWAJU STREET, OREGUN INDUSTRIAL ESTATE, OREGUN
P.O. BOX 2471, **LAGOS, NIGERIA**. Telephone: 960753; 2660160; 2661804.
Fax: 234-1-2662375; 2611134; 2635595 & 2615661
Telex: 33173 GARIK NG. Cable Address: "Patents, Lagos"
Barristers, Solicitors, Notaries Public, Copyright, Patent, Design, Trade Mark & Tax Attorneys.
DAVID L. GARRICK, BCL, MA (Oxon) of Lincoln's Inn and The Supreme Court of Nigeria, Barrister.
OLUGBOYEGA KAYODE, LL.M. (Lond.) of the Supreme Court of Nigeria, Barrister at Law.

ESPAGNE
Tavira y Botella
Agents officiels de Propriété industrielle
E-28001 Madrid, Velasquez 78
Correspondance en espagnol, français, anglais
et allemand.
Téléphone: 431 74 82, Fax: 91 577 37 58
E-mail: tabopat@mad.servicom.es

COMPU-MARK
St. Pietersvliet 7, B-2000 Antwerpen, Tel. 32-3-220 72 11
Recherches et surveillances de marques
Recherchen und Überwachungen von Warenzeichen
MARCHÉ COMMUN (voir COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES, page VI)
MARCHÉ COMMUN (siehe COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES, Seite VI)

TUNISIE
UNIVERSAL MARK S.A.R.L.
Conseils en Propriété industrielle
Brevets marques modèles contrefaçon
34, Rue de Marseille - 1000 TUNIS
Tél.: (216.1) 333.207 - Fax: (216.1) 331.035

PORTUGAL
J. PEREIRA DA CRUZ, LIMITADA
Agents officiels
BREVETS, MARQUES, MODÈLES, DESSINS
Rua Victor Cordon, 10-A, 1°
P-1200 LISBOA
Téléphone: 37 30 24 Télécopieur: 32 18 85
Adr. tél.: «Cruzmark» Telex: 18515 JPCRUIZ P

LIAPUNOV & Co.
RUSSIAN INTELLECTUAL PROPERTY AGENCY

Patents;
Utility Models;
Trademarks;
Industrial Designs;
Patent and Trademark Searches;
Enforcement of Intellectual Property Rights
in Russia,
CIS Countries, and Baltic States
(all former USSR Republics)

MAILING ADDRESS: **STREET ADDRESS:**
BOX 5 APT. 25
ST. PETERSBURG 16 ZAGORODNY PROSPECT
191002, RUSSIA ST. PETERSBURG
191002, RUSSIA

TEL.: + 7 812 312 84 21 - FAX: + 7 812 314 08 21
EMAIL: LIAPUNOV@MAIL.WPLUS.NET
WEB SITE: WWW.LIAPUNOV.SPB.RU

AFFILIATED OFFICES:
ARMENIA - AZERBAIJAN - BELARUS - ESTONIA -
GEORGIA - KAZAKHSTAN - KYRGYZSTAN -
LATVIA - LITHUANIA - MOLDOVA - TAJIKISTAN -
TURKMENISTAN - UKRAINE - UZBEKISTAN

Specialists in worldwide trade mark watching
Please contact us for details of our free trial offer.



Trade Marks Directory Service
3rd Floor, 12 Cock Lane, London EC1A 9RT, UK
Tel: +44(0)20 7248 7700 Fax: +44 (0)20 7248 8800
e-mail: info@tmds.com www.tmds.com

EGYPT
CHEHATA HAROUN

Law & Patent Offices
Chehata Haroun Silvera
Nadia Haroun - Magda T. Haroun
P.O. Box 1540 Cairo 11511-EGYPT
Tel.: (202) 39 17 734
Fax: (202) 39 20 465

**COMMUNICATIONS
CONCERNANT
LA PUBLICITÉ**

Voir page XI

VIETNAM

PHAM & ASSOCIATES

Patents, Trademarks, Industrial Designs & Copyright
Licensing, Technology Transfer, Litigation & Related Matters

8, TRAN HUNG DAO ST., P.O. BOX 641, HANOI, VIETNAM
TEL.: (844) 8244852, 8265524, 8250163. FAX: (844) 8244853, 8265331, 8259617
E-MAIL: PHAM@NETNAM.ORG.VN

POLAND

PATENTS - TRADE MARKS INDUSTRIAL DESIGNS SEARCHES - TRANSLATIONS

*
Services in all industrial
property matters in Poland
and abroad

*
Offices for protection of
industrial property



POLSERVICE Sp. z o.o.
00-613 Warszawa
Chałubińskiego 8
Tel: (+48 22) 830 09 17
Telex: 813 539 upol pl
Telecopier: (+4822)8300095

e-mail: polserv1@polservice.com.pl

Espagne

Telephone: 200 67 00
Facsimile: 209 92 09
Telephone: 455 19 87
Facsimile: 456 65 67

BREVETS - MARQUES - MODÈLES

Succ. des anciennes OFICINAS J. ISERN fondées en 1924

IC ISERN CAÑADELL

Traversera de Gracia, 30, 1° C.
E-08021 Barcelona
Paseo de la Castellana, 131
E-28046 Madrid

ECUADOR

BERMEO & BERMEO LAW FIRM
A traditional law firm, established 1948
PATENTS & TRADEMARKS IN LATIN AMERICA
ENGLISH-SPANISH-FRENCH
World Trade Center, Tower B 12th floor
P.O. Box 17-12-881
Quito - Ecuador
Tel. (593 2) 545871 556027/8 Fax. (593 2) 564620 239333
e-mail: rbermeo@uio-telconet.net bblaw@uio-satnet.net

HENSON & Co.

PATENT & TRADE MARKS

SPAIN & MERCOSUR

C/Columela 5 - 28001 Madrid España
Tel. 34.1.5767910 - Fax 34.1.431.5701
E-Mail: marcas@Henson-co.com

TURKEY

WIDEST RANGE OF INTELLECTUAL
PROPERTY SERVICES

PATENTS, DESIGNS, TRADE AND
SERVICE MARKS, COPYRIGHTS,
PROSECUTION AND PROTECTION.

MEHMET GÜN & CO.

Kore°ehitleri Cad. Ce°ur Apt. No. 30/13
Zincirlikuyu 80300, Istanbul, Turkey

Phone: ++ 90.212 288 5232
++ 90.212 288 5233
Fax: ++ 90.212 274 2095

COMMUNICATIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ

Voir page XI

Odutola Law Chambers

Conseiller en propriété intellectuelle
Intellectual Property Lawyer

Registered Trademark Agent
Agent officiel de marques de commerce

Suite 900, 280 Albert Street, Ottawa, ON, Canada K1P 5G8
Tel.: (613) 238-1140 · Fax: (613) 238-5181
E-mail: trademark@odutola.com
www.odutola.com

COMMUNICATIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ

Voir page XI

BULGARIA Patent and Trademark Juridical Agency N. KOLEV & KOLEV

PATENTS < TRADEMARKS < INDUSTRIAL DESIGNS < UTILITY MODELS <
COPYRIGHTS < KNOWN-HOW < TECHNOLOGY TRANSFERS < LICENSES <
PLANT VARIETY PROTECTION < LEGAL SERVICES



P.O. Box 1193, Sofia 1000 < Office Address: 102, Knias Boris I Street, Sofia 1000
Tel.: (+ 359 2) 981 60 94 < Fax: (+359 2) 986 31 42

ARMENIA ARAG

Patents, Trademarks and Designs

Address: 4 Kievyan, ap. 16,
Yerevan 375028 Armenia;

Fax: International (374) /
CIS (8885) + 39 072 44; + 39 071 55;
Tel.: International (374 + 2) /
CIS (8852) + 27 09 03;

E-mail: arag@freenet.am;
arag@arag.infocom.amilink.net



GORODISSKY & PARTNERS

(since 1963)

Patent and Trademark Attorneys

Eurasian Patent Attorneys

Bolshaya Spasskaya Str., 25 stroenie 3
Moscow 129010, Russian Federation
Phone: +7 (095) 937 61 16
Fax: +7 (095) 937 61 04/6123
E-mail: pat@gorodissky.ru
http://www.gorodissky.ru

RUSSIA

Patents

Trademarks

Designs

Copyrights

Licensing

Litigation

Adresses utiles / Useful addresses

ALGÉRIE / ALGERIA

Cabinet d'avocats **Aidoud**, Patents & Trade-marks, 83, rue Didouche, 16005 **Alger**.
Fax +213 (2) 36 03 26.
E-mail: almalegis@wissal.dz

ANTILLES NÉERLANDAISES / NETHERLANDS ANTILLES

Curaçao Trademark Agency, Inc., P. O. Box 686, L. B. Smithplein 3, **Curaçao** N. A. (Related to the law offices of Zielinski & Halley, Pietermaai 23, Willemstad, Curaçao). All activities on trademarks and patents, including legal action.
Cable address: «Tramag».
Telex: 1077 LEX N. A.

ARABIE SAOUDITE / SAUDI ARABIA

APA - Associated Patent Attorneys, P.O. Box 2210, **Riyadh 11451**, K.S.A.
Phone: +966 (01) 455-0821.
Facsimile: +966 (01) 456-4641.

Samir Shamma & Nassir Kadasa, Registered TM & Patent Agents (Nassir A. Kadasa). P.O. Box 20883, **Riyadh 11465**, S.A. Tel.: (966-1) 474-0777. Fax: (966-1) 476-1044 CCITT G2/G3. E-mail: kadasah@khaleej.net.bh

ARGENTINE / ARGENTINA

Junken & Junken, Patents and Trademarks in Argentina and all Latin-American countries. Casilla Correo 100, **1000 - Buenos Aires**, Fax: 54-11-4313 - 7267.

ARMÉNIE / ARMENIA

Arag Co. Ltd., Yerevan (voir p. V).

BANGLADESH

Hazari & Hazari, 6-B/9, Arambagh, Motijheel, **Dhaka-1000**. E-mail: hazari@bdc.com.com.
Tél./Fax: 880-2-9353699, 880-2-9561427.

BELGIQUE / BELGIUM

Bureau Gevers: voir Benelux.

Office Hanssens, brevets et marques.

Square Marie-Louise, 40-Bte 19, **B-1040 Bruxelles**. Telex: 23888.

Office Parette (Fred Maes), brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Brugelette**.

Tél.: 32 / 068 / 45 60 31.

Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

BENELUX

Avimark - Bureau Van Gestel, bvba (marques, modèles, traductions), Beeldhouwersstr. 50 bus 4, **B-2000 Antwerpen**.
Fax: +32 3 2161073.

Bureau Gevers, Belgique:

Holidaystraat 5, **B-1831 Diegem** et Frankrijklei 53-55, **B-2000 Antwerpen**.

Keesom & Hendriks, The Hague (voir p. III).

Knijff & Partners, Trademark Attorneys, also specialised in European Searching, P.O. Box 5054, 1380 GB **Weesp**, The Netherlands.
Tel.: +31 294 490900; Fax: +31 294 416722.
E-mail: partners@knijff.nl

Markgraaf, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidoostr, P.O. Box 22722, **NL-1100 DE Amsterdam Zuidoostr**. Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20 6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc
London office: J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, **London EC1V 0AH**. Tel. 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

Muller & Eilbracht B.V., B.P. 1080, **NL-2260 BB Leidschendam**, The Netherlands, Fax: +31 70 3202824. E-mail: info@mullerandeilbracht.com

Office Hanssens: voir Belgique.

Office Parette (Fred Maes), brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Brugelette**.

Tél.: 32 / 068 / 45 60 31.

Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

BOSNIE-HERZÉGOVINE / BOSNIA AND HERZEGOVINA

Dr Diana Protic-Tkalic,

Kosevo 36, **71000 Sarajevo**

Tel.: +387 71 206 904. Fax: +387 71 444 140.

BULGARIE / BULGARIA

N. Ignatov & Son, Patents, Trademarks and Designs, Attorneys at law. P.O. Box 308, **Sofia 1113**. Fax: (+3592) 734 031.

Kolev & Kolev, Sofia (voir p. V).

Bureau "Patents and Trademarks-E. Novakova", P.O. Box 55, **Sofia 1505**, Fax: (+3592) 449 171.

CANADA

Odutola, Law Chambers, **Ottawa** (voir p. V).

COLOMBIE / COLOMBIA

Alvaro Castellanos M. & Co.

Patent and Trademark Attorneys, P.O. Box 6349, Carrera 9 No. 93-09 **Santa Fe de Bogotá - Colombia**, Tel. (57) (1) 610 6219, Fax: (57) (1) 610 0706, Telex: 44640 CO.

COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES / EUROPEAN COMMUNITIES

Compu-Mark, St. Pietersvliet 7,

B-2000 Antwerpen, Belgique

Tel.: 32-3-220 72 11 (10 lignes)

Telex 32741 compu b (2 lignes)

Telefax: 32-3-220 73 90 (3 lignes).

Recherches parmi les marques de chaque pays du Marché Commun, d'autres pays européens et les USA.

Surveillance mondiale de marques.

Répertoires de marques.

Bureaux à Anvers, Londres et Boston

Recherchen unter den Warenzeichen der 12 EWG-, weiterer europäischer Länder und den USA.

Weltweite Warenzeichenüberwachungen.

Warenzeichen-Lexika (voir p. IV).

Keesom & Hendriks, The Hague (voir p. III)

Merkenbureau Hendriks & Co. C.V.

(voir Benelux)

DANEMARK / DENMARK

Larsen & Birkeholm A/S, Skandinavisk Patentbureau, European Patent Attorneys and Trade Mark Agents, Banegaardspladsen 1, **DK-1570 Copenhagen V**.

Tel.: +45 33 13 09 30, Fax: +45 33 13 09 34.

Linds Patentbureau, Ellektrat 20,

DK-2950 Vedbæk. Tel.: +45 45 89 15 77.

Fax: +45 45 89 00 23.

Patent, Trade Mark and EP Attorneys.

Jette Sandel Trademarks A/S, European

Trademark and Law firm, Mølledamsvej 10,

P.O. Box 130, **DK-3460 Birkerød**

Tel.: +45 4582 4622, Fax.: +45 4582 6422

e-mail: sandeltn@post4.tele.dk

Homepage: www.sandeltrademarks.com

ÉGYPTE / EGYPT

George Aziz, Patent Attorney, P.O. Box 2747 El-Horrah, Heliopolis, **Cairo**, Egypt. Telex: 92663 BDCAZ (UN), Attn. George,

Telefax: 202-2432347,

Tel.: 202-2497848 & 2432692.

Chehata Haroun, **Cairo** (voir p. IV).

ÉMIRATS ARABES UNIS / UNITED ARAB EMIRATES

APA - Associated Patent Attorneys, P.O. Box 14039, **Dubai**, U.A.E., Facsimile: +971 4 295-6536, Phone: +971 4 295-7404.

ÉQUATEUR / ECUADOR

L.A. Andrade, **Quito** (voir p. IV).

Bermeo & Bermeo, P.O. Box 17-12-881, **Quito** (voir p. V).

ESPAGNE / SPAIN

Alvarez, Marques & Brevets, P.O. Box 170, **28080 Madrid**. Fax: 34 91 576 33 34. E-mail: alvamar@alvamar.com; Web: www.alvamar.com.

Arpe, Madrid, Fax: (1) 5531317 (voir p. IV).

Clarke, Modet & Cia, S.L., Avda. de los Encuertes, 21, Tres Cantos - **E-28760 Madrid**. Fax: 341 803 82 20 / 803 83 23.

de Rafael, Barcelona (voir p. III).

Durán Corretjer, Conseils en brevets, marques, dessins et modèles. Paseo de Gracia, 101, **E-08008 Barcelona**. Tél.: 51551 DUCO E. Telefacsimile: 218 90 85 (voir liste p. I).

Elzaburu, Miguel Angel 21,

E-28010 Madrid (voir liste p. I).

Henson & Co., Madrid (voir p. V).

Isern Cañadell, Barcelona (voir p. V).

Naranjo S.L., Madrid (voir p. III).

Sanz Bermell, Játiva 4, E-46002 Valencia, Tel.: +34963523077 - Fax: +34963528907

P. Sugrañes, Barcelona (voir p. IV).

Tavira & Botella, Madrid (voir p. IV).

Rodolfo de la Torre S.L., brevets, marques, modèles. **Séville-Madrid** (voir p. III).

Volart Pons R. & Cia S.L., Brevets, marques, modèles, Pau Claris 77, **E-08010 Barcelona** (français, allemand, anglais).

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / UNITED STATES OF AMERICA

Harrison & Egbert, Patent and Trademark Attorneys, 1018 Preston, Suite 100, **Houston**, Texas 77002 U.S.A., Telephone: (713) 223-4034, Telex: 798561, Fax: (713) 223-4873.

FÉDÉRATION DE RUSSIE / RUSSIAN FEDERATION

Liapunov & Co., St-Petersburg (voir p. IV).

Gorodissky, Moscow (voir p. V).

GRÈCE / GREECE

Kiortsis B., Avocat, 7, rue Movrocordatou, **Athènes 106 78**. Brevets, marques, procès, etc. Corresp. en: français, anglais, allemand. Tlx: 219877. Telefax: 0030 1 3602401.

HONGRIE / HUNGARY

Danubia Patent & Trademark Attorneys, Patents, Designs and Trademarks, P.O. Box No. 198, **H-1368 Budapest**, Tel.: 36-1/118-1111, Fax: 36-1/138-2304, Telex: 225872 danub h, Telegr.: DANUBIA Budapest.

Gödölle, Kékes, Mészáros & Szabó, Conseils en propriété industrielle, Keleti Károly u. 13/b, H-1024 **Budapest**. Tel: (361) 316 33 27 or 325 00 76. Fax: (361) 325 00 66. E-mail: godollepattent@compuserve.com.
S.B.G. + K., Budapest (voir p. III).

Adresses utiles / Useful addresses

INDONÉSIE / INDONESIA

Prof. Dr. **S. Gautama**, Law Offices. Patent & Trademark Attorneys. P.O. Box 341, **Jakarta** (voir p. III).

IRAN

(RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D') / IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)

Cabinet Djalali, Founded 1945, Trademark and Patent Attorneys, Ave. Niavaran, Kasha-nak, Amir, Kuye 9, No. 17, 19559 **Tehran**, P.O. Box 11365-1146. Fax: (9821) 229 8112. E-mail: Jalali@apadana.com.

HAMI Legal Services, Patent & Trademark Attorneys, 402, 1409, Vali asr Ave., 19677 **Tehran**. Tel.: 9821-2043684. Fax: 9821-2043686.

ISLANDE / ICELAND

Faktor Patentbureau ehf., Patentbureau, International Patents, Designs & Trade Marks, P.O. Box 678, **121 Reykjavik**. Tel. + 354-5751770. Fax: + 354-562 50 10, + 354-551 1333.

Sigurjónsson & Thor ehf., Trademarks, Patents and Designs, P.O. Box 662, **121 Reykjavik**. Tel. + 354 5511043. Fax: + 354 5622633. E-mail: sigthor@itn.is.

ISRAËL / ISRAEL

Wolff, Bregman and Goller, Patent and Trade Mark Attorneys. P.O. Box 1352, **Jerusalem, 91013**. Tel.: 792-2-624-2255. Fax: 792-2-624-2266.

JAPON / JAPAN

Asamura Patent Office, Established 1891. Patents, Utility Models, Designs & Trade Marks. 331 New Ohtemachi Bldg., **Tokyo** (voir p. IV).

Kyowa, Tokyo (voir p. III).

KAZAKHSTAN

Enlik, Almaty (voir p. III).
Shabalina & Partners, Patent & Trademark Attorneys, 480013 **Almaty**, P.O. Box 15. Tel.: (3272) 69 98 88. Fax: (3272) 62 67 32. E-mail: shabvlad@nursat.kz

LIBAN / LEBANON

APA - Associated Patent Attorneys P.O. Box: 165262, **Beirut**. Phone: +961 4 520386; Fax: +961 4 520386.
A.K. Naamani & Co. S.A.L., brevets, marques, etc. Liban, Syrie et Moyen-Orient. B.P. 347 - **Beyrouth/Liban**.

LIECHTENSTEIN

Patra Patent-Treuhand-Anstalt, Im Gapsch 23, **FL-9494 Schaan** (Principauté de Liechtenstein). Brevets d'invention - Marques - Dessins - Modèles - Copyrights - Contrats de licence.

MALTE / MALTA

Tonna, Camilleri, Vassallo & Co. Patents, Designs and Trademarks, 52, Old Theatre Street, **Valletta**, Malta - Tel: 232271, Tlx: 891 Tocavo, Fax: 244291.

MAROC / MOROCCO

M. Mehdi Salmouni-Zerhouni, Conseil en propriété industrielle, Forum International, 62 Boulevard d'Anfa, **20000 Casablanca**. Tél.: 212.2.26.26.27. Fax: 212.2.26.10.17. E-mail: Salmouni@open.net.ma.

NIGÉRIA / NIGERIA

Garrick & Co., Lagos (voir p. IV).

PAKISTAN

Abraham & Sarwana, PIDC House, Dr. Ziauddin Road, **Karachi-75530**. Fax: 587 1102, 568 7364, Telex: 28893 LEXIS PK.

M. Amin & Co., Patent, Design, Trademark & Copyright Attorneys, Ferozepurwala Chambers, M.A. Jinnah Road, P.O. Box 4167, **Karachi-2**. Tel.: 92-21-2424612, Cables: TAXMARK, Fax: 92-21-2424612. Also: P.O. Box 325, **Lahore 54000**. Tel.: 92-42-7124821. Fax: 92-42-7121490.

Khurshed Khan & Associates, Tim Roberts - Chartered Patent Attorney Zulfiqar Khan - Trade Mark Attorney (FICPI) 305 Amber Estate, Shahra-e-Faisal **Karachi-75350**. Phone: 4533 665 & 4533 669 Fax: (92-21) 454 9272, 453 6109 & 263 5276 Email: attorney@super.net.pk.

Vellani & Vellani, 815-820, Muhammadi House, Chundrigar Road, **Karachi-2**.

United Trademark & Patent Services, Intellectual Property Attorneys, Trademark, Patent, Design & Copyright, Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Attorneys. M. Yawar Irfan Khan, Intellectual Property Expert, Hasan Irfan Khan, Attorney-At-Law, Expert in Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Matters. Top Floor West End Building, 61-The Mall, **Lahore-54000**. Telephones: 042-72349638-9, 042-7236124-5. Facsimiles: 042-7233501/7233083/7243105/7577693. Email: utmp@paknet4.ptc.pk. Cables: IRFANMARK LAHORE.

PAYS-BAS / NETHERLANDS (voir aussi/see also Benelux)

Markgraaf, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidooost, P.O. Box 22722, **NL-1100 DE Amsterdam Zuidooost**. Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20 6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc.
London office: J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, **London EC1V 0AH**. Tel.: 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

POLOGNE / POLAND

Jacek Czabajski - Patent & Trademark Office TRASET, 80-422 **Gdańsk** 22, P.O. Box 1, tel/fax (48-58) 345 76 32, E-mail: traset@3net.pl.
Barbara Kuznicka-Lukomska P.A., **Wanda Wierzbicka-Dobrzynska P.A.**, Trade Mark & Patent Agency, P.O. Box 10, 00-954 **Warszawa 84**, Tel./Fax: (48-22) 8268097. E-mail: agekudo@aztip.com.pl.

PATPOL - Bureau d'Ingénieurs-Conseils en Propriété Industrielle, P.O. Box 168.

PL-00950 Warszawa (voir p. III).

PolSERVICE, Warszawa (voir p. V)
Sławomira "azewska & Son PATENT AGENCY - All matters of Intellectual Property Protection - Specialising in Chemical, Pharmaceutical and Genetic Engineering Patents. P.O. Box 100, 00-950 **Warsaw**, Tel./fax (4822) 826 77 18 or fax (4822) 864 11 51.

Bodgan Rokicki, Cabinet Juridique, Bureau de Brevets et de Marques, Tel/Fax: (48 22) 628 56 62, B.P. 5, 04-026 **Varsovie 50**. e-mail: rokicki@supermedia.pl.
Wojcieszko, Bydgoszcz (voir p. V).

PORTUGAL

AB Alexandre Bobone, Lda. Brevets - Marques - Modèles - Recherches. Rua Almeida e Sousa, 43, P-1350-008 **Lisboa**. Tél.: (351 21) 393 37 80. Fax: (351 21) 393 37 89.

AB PATENTIENA, LDA

Artur Furtado - Carlos Rodrigues, Mandataires agréés auprès de l'O.E.B. 214, rua da Madalena. P-1100-325 **Lisboa**. Tél.: 351.21.8870657. Fax: 351.21.8879714.

A.G. da Cunha Ferreira Lda., fondé en 1880. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua das Flores, 74-4º, **1200-195 Lisboa**. Tél.: (351-21) 3241530. Fax: (351-21) 3476656, 3422446.

Gastão da Cunha Ferreira, Limitada, Arco da Conceição, 3, 1º, **P-1100 Lisboa**. Brevets, marques, modèles. Tel.: N° 888 10 17, 888 02 28/9, Fax: No 887 62 86, 888 30 05.

J.E. Dias Costa, Limitada, Cabinet Dias Costa. Fondé en 1929. Brevets. Marques. Dessins. Modèles. Recherches. Rua do Salitre, 195, r/c., D, **P-1269-063 Lisboa**. Tél.: (+ 351) 21 384 13 00. Fax: (+ 351) 21 387 57 75. E-mail: diascosta@jediascosta.pt.

Cabinet Raul César Ferreira (Herd.), Lda. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua do Patrocínio, 94, **P-1300 Lisboa**. Tlx: 12224 PATENT P. Tél. 607373. Télécopieur: 351-1-678754.

Furtado, Gab. Técnico de Marcas e Patentes, European Patent Attorneys. Fondé en 1904. Marques, Brevets, Modèles, Recherches. Av. Conselheiro Fernando de Sousa, 25-3ºA, **P-1000 Lisboa**, Portugal. Fax: (3511) 3877596. Tel. (3511) 3876961.

Carlos Granja (Herdeira), Rua do Ouro, 165 - S/L Dº, **P-1100 Lisboa**. Tél.: 342 61 56, Fax: 3476931. Brevets, Marques, etc. Fondé en 1909.

Guimaraque - Gab. Marcas e Patentes, Lda. Brevets. Marques. Dessins. Modèles. Recherches. Av.ª. António José Gomes 60 B - 1ºE, Apartado 175. **P-2801-902 Almada**. Tel.: + 351 212 768 069. Fax: + 351 212 740 012.

Cabinet J. Peireira da Cruz, Lisboa (voir p. VI).

A Tecnal, P-1050 Lisboa, Av. Ant. Aug. Aguiar, 80-r/c. Fax: (3511) 319 06 69. Télex: 42991. Brevets et marques. E-mail: tecnalregis@mail.telepac.pt.

RÉPUBLIQUE DE CORÉE / REPUBLIC OF KOREA

Young Int., Séoul (voir p. III).

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / CZECH REPUBLIC

PatentServis Praha, Ltd. Patents, Utility Models, Trademarks, Designs, Searches, Copyright. Jivenská 1, **140 21 Praha 5**. Phone: 4202 61090011. Fax: 4202 6124921. E-mail: mail@patentservis.cz. Internet: www.patentservis.cz.

Rott, Růžicka and Guttman Patent, Trademark and Law Office, Nad Štolou 12, **170 00 Praha 7**. Tel.: + 4202 33371789, 33370084. Fax: + 4202 33382263, 33381523, 33377867, 33381552 (voir aussi Slovaquie).

Traplová, Hakr, Kubát, Law and Patent Offices, Patents, Trademarks, Models, Designs. P'ístavní 24, **170 00 Prague 7**. Phone: 02/66710172, 02/66710173. Fax: 02/66710174.

ROYAUME-UNI / UNITED KINGDOM

Beck, Greener (established 1867). Patents, Designs and Trade Marks. 7, Stone Buildings, Lincoln's Inn. **London**, WC2A 3SZ. Telephone: +41 71-405-0921. Telex: 25303 WHBECK G. Telecopier: +41 71-405-8113.
Trade Marks Directory Service, London (voir p. IV).

SLOVAQUIE / SLOVAKIA

Animus, The Joint Patent, Trademark and Copyright Office, R. Spišák, J. Guniš, M. Bachratá, P.O. Box 74, **810 00 Bratislava 1**, Tel.: ++42 (7) 375681, 363171, Fax: ++42 (7) 375645, 766747.
Inventa, Patent and Trademark Agency, D. „echvalová, Palisády 50. **811 06 Bratislava**. Tel./Fax: 421 7 5319167, 421 7 5319168.

Adresses utiles / Useful addresses

Patentservis Bratislava, Ltd. Patents, Utility Models, Trademarks, Designs, Searches, Copyright. Hybešova 40, **831 02 Bratislava**. Phone: 421 7 49201711. Fax: 421 7 44872075. E-mail: patba@gtinet.sk.

Rott, R. J. Ka and Guttman Patent, Trademark and Law Office, Pionierská 15, **831 02 Bratislava 3**. Tel./Fax: 00421 7 377 593 (voir aussi République tchèque).

SLOVÉNIE / SLOVENIA

ITEM d.o.o., Andrej Vojir, Resljeva 16, **SI-1000 Ljubljana**. Phone: +386 1 432 01 67, +386 1 438 39 20. Fax: +386 1 431 53 31, +386 1 438 39 25.

PATENTNA PISARNA, Cabinet de brevets. Brevets. Marques. Dessins et modèles. Cessions et licences. Correspondance en français, allemand, anglais. **SI-1001 Ljubljana**, P.O. Box 322, Copova 14. Tél.: +386 61126 4012, e-mail: pisarna@patent.si. Fax: +386 61 126 40 79 (II+III) AUTOMATIC.

SUISSE / SWITZERLAND

William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle SA. Rue du Valais 9, **CH-1202 Genève**. Tél. 732 52 40. Télécopieur: 7323440.

Jacobacci & Perani SA Patents, Trademarks, Designs and Models. 2, av. Gare des Eaux-Vives, **CH-1207 Geneva**. Tel.: 022/707 08 70, fax: 022/707 0877 E-mail: jacoper@dial.eunet.ch

Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, **CH-1227 Genève**. (Suisse). Tél.: 423410. Télécopieur: (+4122) 342 6615. E-mail: katzarov@iprolink.ch

Dr. Renata Kündig, conseil en marques, **CH-8008 Zurich** (voir p. IV).

A.W. Metz & Co. AG, Zurich (voir p. III).

Zimmerli, Wagner & Partner AG, Patents - Trademarks - Design. Löwenstrasse 19, **CH-8001 Zürich**. Tél. +411 225 41 71. Fax +411 225 41 70. E-mail: markpat@zimmerli-wagner.ch.

TUNISIE / TUNISIA

Maatoug Nour-Essaid, 37, rue Khartoum, 1002 Le Belvédère, **Tunis**. Tel.: 216 1 796 845/ 216 1 801 482. Fax: 216 1 797 501.

Universal Mark S.A.R.L., Tunis (voir p. IV).

TURKMÉNISTAN / TURKMENISTAN

"GALIFIRE" Eurasian & Turkmenistan Patent Attorneys, Dr. Gennady Galifanov, Mrs. Alexandra Perebasova & Mr. Valery Liakh, Patents, Trademarks, Designs, Marketing, Infringement & Unfair Competition, 28 Atamurat Nyiazov Street, block 4, apartm. 25, **Ashgabat 744013**. Postal address: P.O. 13, Box 2/61, **Ashgabat 744013**. Tel. (99312) 462681. Fax: (99312) 465464, 357895, 462681.

TURQUIE / TURKEY

S. Bolton & Sons, Istanbul (voir p. III).

Mehmet Gün & Co., Patents, Designs, Trade and Service Marks, Copyrights, Prosecution and Protection. Kore Tehitleri Cad. No. 30/13, Zincirlikuyu 80300, **Istanbul**. Tel.: ++90.212.288 5232; Fax: ++90.212.274 2095 (voir p. V).

VIET NAM

Invenco, 29, Truong Han Sieu Str., **Hanoi**. Tel.: 84-4-8228595. Fax: 84-4-8226059 (voir p. III).

Pham & Ass., **Hanoi** (voir p. IV).

YUGOSLAVIE / YUGOSLAVIA

Jasna Aleksic Spasic, Carice Milice 8, 11000 **Belgrade**. Fax: (381-11) 626-594. E-mail: alexpat@EUnet.yu.



Publications

de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle

Les publications suivantes peuvent être commandées auprès de la Section de la commercialisation et de la diffusion de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), CH-1211 Genève 20 (Suisse).

Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Cette publication, sous forme de classeur à feuilles mobiles, expose en détail les procédures relatives à l'enregistrement international des marques en vertu de l'Acte de Stockholm de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole entré en vigueur le 1^{er} avril 1996. Il contient en annexe les textes complets de l'Arrangement de Madrid, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun, ainsi que les formulaires prescrits par ledit règlement d'exécution.

Le Guide est vendu au prix de 60 francs suisses.

Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques

Textes de l'Acte de Stockholm de 1967 modifié le 28 septembre 1979, du Protocole adopté à Madrid le 27 juin 1989 et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement de Madrid et au Protocole. Brochure, numéro de référence 204(F). Cette brochure est également disponible en langues arabe 204(A), chinoise 204(C), anglaise 204(E), allemande 204(G), italienne 204(I), russe 204(R) et espagnole 204(S) et, sans le règlement d'exécution, en langue portugaise 204(P)

Prix
Francs
suisses

15.-

Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques

Texte de l'Acte de Stockholm 1967. Brochure, numéro de référence: 263(F)
Texte de l'Acte de Genève 1977. Brochure, numéro de référence: 292(F)

10.-

10.-

Arrangement de Vienne instituant une classification internationale des éléments figuratifs des marques

Texte adopté par la Conférence de Vienne 1973. Numéro de référence 266(F)

10.-

Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques Septième édition.

en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(F) . . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(F) 80.-
en anglais: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(E) . . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(E) 80.-
en norvégien: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(N) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(N) 80.-
en lituanien: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(LT) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(LT) 80.-
en suédois: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(SE) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(SE) 80.-
en anglais et en français: édition bilingue anglais-français. N° de référence 500(EF) 125.-
en français et en anglais: édition bilingue français-anglais. N° de référence 500(FE) 125.-
en néerlandais, français et en anglais: édition trilingue néerlandais-français-anglais. N° de référence: 500(DFE) . . 100.-
en italien et en français: édition bilingue italien-français. N° de référence: 500(IF) 100.-
en allemand, anglais et en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique),
édition trilingue allemand-anglais-français. N° de référence: 500.1(GEF) 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue allemand-français.
N° de référence: 500.2(GF) 80.-
en espagnol et en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique), édition bilingue
espagnol-français. N° de référence: 500.1(SF) 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue espagnol-français.
N° de référence: 500.2(SF) 80.-

Classification internationale des éléments figuratifs des marques

en français: quatrième édition 1997. Numéro de référence 502(F) 50.-
Egalement disponible en langue anglaise; les versions allemande et espagnole sont en préparation.

Pour plus d'informations, veuillez consulter notre librairie électronique à l'adresse suivante: www.wipo.int/ebookshop



Publications

of World Intellectual Property Organization

The following publications may be ordered from the Marketing and Distribution Section of the World Intellectual Property Organization (WIPO), CH-1211 Geneva 20 (Switzerland).

Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

This publication, in loose-leaf binder form, explains in detail the procedures relating to the international registration of marks under the Stockholm Act of the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol which entered into force on April 1, 1996. Annexed to it are complete texts of the Madrid Agreement, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations, and also the forms prescribed by the Regulations.

The Guide is sold at the price of 60 Swiss francs.

Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and Protocol Relating to the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks

Texts of the Stockholm Act of 1967, amended on September 28, 1979, of the Protocol adopted at Madrid on June 27, 1989, and of the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol. Brochure, reference number: 204(E). This brochure is also available in Arabic 204(A), Chinese 204(C), French 204(F), German 204(G), Italian 204(I), Russian 204(R) and Spanish 204(S) and, without the Common Regulations, in Portuguese 204(P)

Price
Swiss
Francs

15.-

Nice Agreement concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks

Stockholm Act 1967. Publication Number 263(E)
Geneva Act 1977. Publication Number 292(E)

10.-
10.-

Vienna Agreement Establishing an International Classification of the Figurative Elements of Marks

Vienna Conference 1973. Publication Number 266(E)

10.-

International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks Seventh edition.

<i>In English: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(E)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(E)	80.-
<i>In French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(F)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(F)	80.-
<i>In Norwegian: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(N)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(N)	80.-
<i>In Lithuanian: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(LT)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(LT)	80.-
<i>In Swedish: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(SE)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(SE)	80.-
<i>In English and French: Bilingual English-French.</i> Publication number 500(EF)	125.-
<i>In French and English: Bilingual French-English.</i> Publication number 500(FE)	125.-
<i>In Dutch, French and English: Trilingual Dutch-French-English.</i> Publication number 500(DFE)	100.-
<i>In Italian and French: Bilingual Italian-French.</i> Publication number 500(IF)	100.-
<i>In German, English and French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order), Trilingual German-English-French. Publication number 500.1(GEF)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual German-French. Publication number 500.2(GF)	80.-
<i>In Spanish and French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order), Bilingual Spanish-French. Publication number 500.1(SF)	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual Spanish-French. Publication number 500.2(SF)	80.-

International Classification of the Figurative Elements of Marks

In English: Fourth Edition 1997. Publication Number 502(E) 50.-
Also available in French; the German and Spanish versions are under preparation.

For more information, visit our Electronic Bookshop at: www.wipo.int/ebookshop



ROMARIN

Les disques compacts ROM du type ROMARIN publiés par le Bureau international de l'OMPI contiennent des informations sur **toutes les marques internationales actuellement en vigueur** qui ont été enregistrées en vertu de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et du Protocole relatif à cet Arrangement et qui sont inscrites au registre international tenu par le Bureau international de l'OMPI. **ROMARIN** est l'acronyme de **ROM Officiel des Marques Actives** du **Registre International Numérisé**.

Le nouveau logiciel "GTITM" qui figure sur les disques compacts ROMARIN permet de rechercher encore plus d'informations. Ainsi toutes les informations pour chaque enregistrement international, telles que **nom de la marque** (y compris l'indication précisant s'il s'agit d'une marque figurative, d'une marque en couleur, d'une marque collective ou d'une marque tridimensionnelle), les symboles de la **Classification de Vienne** (catégorie, division et section), nom et adresse du **titulaire**, nom et adresse du **mandataire**, numéro et date de la **publication**, classes des produits et des services de la **Classification de Nice**, liste des **produits et services**, **États désignés**, **désignations postérieures**, **renonciations** ou **continuations d'effets** ultérieures, **pays d'origine**, données relatives à la **priorité** ainsi que les transactions relatives aux **refus**, aux **limitations** et aux **autres indications**, sont accessibles et peuvent faire l'objet d'une recherche.

En plus, le logiciel "GTITM" comporte un grand nombre d'améliorations faisant appel aux innovations les plus récentes dans le domaine informatique. La plus importante de ces améliorations réside dans l'adjonction d'un logiciel de recherche qui permet aux abonnés non seulement d'effectuer une **recherche simultanée** sur plusieurs disques compacts de la famille ROMARIN (y compris Marques Benelux, DEMAS [Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem], EUROM [Office de l'Harmonisation dans le Marché Intérieur] et TRACES [Trademarks from the region of Central and Eastern European

States]), mais de mener une **recherche parallèle** sur les fichiers de **mise à jour quotidienne et hebdomadaire** de ROMARIN. Les abonnés de ROMARIN savent en effet que, lorsqu'ils reçoivent chaque mois leur disque ROMARIN, les données qui figurent sur le disque correspondent en fait à la situation du registre international des marques telle qu'elle se présentait un ou deux mois auparavant. Avec ROMARIN, l'OMPI offre aux abonnés la possibilité de maintenir leur base de recherche aussi à jour que possible, grâce à la mise à disposition sur l'**Internet** de fichiers de mise à jour quotidienne. Les fichiers ainsi téléchargés peuvent alors être utilisés en complément du dernier disque ROMARIN, ce qui permet aux abonnés de créer et de garder à jour leur propre base de recherche ROMARIN.

Le disque compact ROMARIN comporte également d'autres **nouveautés** :

a) ROMARIN contient **six bases de données** qui sont les suivantes: Marques internationales, Appellations d'origine, Classification de Nice (mode recherche), Classification de Nice (mode consultation), Classification de Vienne (mode de recherche) et Classification de Vienne (mode consultation);

b) GTITM permet **trois modes de recherche**: mode de recherche simple, mode de recherche assistée ou mode de recherche experte. Le mode de recherche experte permet la recherche de toutes les données figurant sur le disque compact, en utilisant différents paramètres y compris les opérateurs logiques.

Il est rappelé que sur le disque compact ROMARIN, si l'enregistrement international se compose ou est accompagné d'une **image** (logo ou élément figuratif), les disques ROMARIN contiennent aussi cette image. Toutes les données sont stockées sous forme codée sur les disques, à l'exception des images, y compris celles en couleurs, qui le sont en fac-similé ou mode point. Chaque élément d'une image peut être zoomé dans ces moindres détails.

Comme auparavant, les informations énumérées ci-dessus sont disponibles sur deux disques compacts ROM, à savoir un disque compact dit "**BIBLIO**" comprenant les informations bibliographiques complètes relatives à plus de 366 106 marques internationales (au 14 juillet 2000) en vigueur et les images des marques figuratives de l'année en cours, et un disque dit "**IMAGES**" comprenant plus de 139 095 images (au 31 janvier 2000) de marques figuratives en noir et blanc, en niveaux de gris et en couleur.

La **mise à jour** du disque "BIBLIO" est effectuée toutes les quatre semaines et la compilation du disque "IMAGES" est annuelle.

Le **prix de l'abonnement annuel** aux disques compacts ROMARIN, comprenant 13 disques "BIBLIO" (un toutes les quatre semaines) et un disque "IMAGES", est de 2000 francs suisses (sans les frais d'expédition).

Pour tout **renseignement**, veuillez vous adresser à:

M. Henri Spagnolo,
Administrateur à l'information en matière de propriété industrielle
Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI)
34, chemin des Colombettes, CH-1211 Genève 20 (Suisse)
Téléphone: (++41 22) 338 96 19
Télécopieur: (++41 22) 734 14 46
Messagerie électronique: intreg.mail@wipo.int

**Administration: Bureau international
de l'ORGANISATION MONDIALE
DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)**
34, chemin des Colombettes, case postale 18
CH-1211 GENÈVE 20 (Suisse).
Tél. (022) 338 91 11
Télécopieur 733 54 28, groupes II et III

**Annonces
OMPI**
CH-1211 Genève 20 (Suisse) autres détails voir ci-dessus

**Gazette OMPI des marques internationales /
WIPO Gazette of International Marks**
**L'abonnement est annuel et part du premier numéro
de chaque année**

	Surface	Avion
Prix de l'abonnement pour 2000	Frs. 450.00	Frs. 525.00
Édition sur CD-ROM	Frs. 220.00	Frs. 240.00
Prix au numéro (édition papier)	Frs. 33.60	Frs. 39.20

Compte de chèques postaux: 12-5000-8, Genève
Banque: Crédit Suisse, Compte OMPI N° 487 080-81, Genève

Les annonces qui paraissent dans les périodiques de l'OMPI, autres que celles concernant l'OMPI, n'impliquent nullement l'expression par le Bureau international de l'OMPI d'une opinion sur le statut juridique d'un pays, d'un territoire, d'une ville ou d'une région, ou de ses autorités, ni sur la délimitation de ses frontières ou de ses limites.



ROMARIN

The **ROMARIN CD-ROMs** contain information regarding all international registrations of marks made under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement that have been entered in the International Register kept by the International Bureau of WIPO and are currently in force. **ROMARIN** stands for "**R**ead-**O**nly-**M**emory of **M**adrid **A**ctive **R**egistry **I**nformation."

The new software, called "GTITM", which is on the ROMARIN CD-ROM discs allows you to obtain even more information than at present. Thus all information regarding each international registration is recorded on the ROMARIN CD-ROM, such as **name of mark** (including an indication, where appropriate, that it is a figurative mark, color mark, collective mark or three-dimensional mark), **Vienna Classification** symbols (category, division, section), name and address of **holder**, name and address of **representative**, number and date of **publication**, **Nice Classification** classes, list of **goods and services**, **designated States**, **subsequent designations**, **renunciations** or **continuations of effects**, **country of origin**, **priority data**, as well as transactions concerning **refusals**, **limitations** and **other details**.

Moreover, the "GTITM" software offers many new improvements that take advantage of the most recent innovations in the area of information technology. The most important improvement is the inclusion of a **parallel search** capability that not only enables ROMARIN subscribers to **simultaneously search multiple** CD-ROM's from the ROMARIN family (including Benelux Trademarks, DEMAS [Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem], EUROM [Office for Harmonization in the Internal Market] and TRACES [TRAdemarks from the region of Central and Eastern European States]), but also enables the parallel searching of **daily**

and **weekly ROMARIN update files**. ROMARIN subscribers are aware that, by the time they receive their ROMARIN disc each month, the data contained in the disc actually reflect the status of the International Register of Marks as it was one to two months previously. With the new version of ROMARIN, WIPO is offering ROMARIN subscribers the ability to keep their ROMARIN environment as up to date as possible, through the provision on **Internet of daily and weekly ROMARIN update files**. The downloaded files can then be used to complement the latest ROMARIN disc, thus enabling subscribers to establish and maintain their own individual ROMARIN search environment up to date.

The ROMARIN BIBLIO CD-ROM comprises other **new features** as well:

(a) ROMARIN contains **six databases**: International Trade-marks, Appellations of Origin, Nice Classification (search mode), Nice Classification (consultation mode), Vienna Classification (search mode), Vienna Classification (consultation mode);

(b) GTITM permits **three search modes**: simple search mode, assisted search mode or expert search mode. The expert search mode allows you to search all data present on the ROMARIN CD-ROM disc by using various parameters, including Boolean operators.

Where the internationally registered mark consists of an **image** (logo or figurative element) or is accompanied by such an image, the ROMARIN discs also contain the image. All data, except the images, are stored in coded form on the ROMARIN discs, whereas the images (including marks in color) are stored in facsimile or bit-map mode. Each image element can be zoomed in the finest detail.

As before, the information described above is available on **two CD-ROMs**, namely one ROMARIN "**BIBLIO**" disc, containing the complete bibliographic data of more than 366,106 international registrations currently in force (on July 14, 2000) and the current year's images of figurative marks, and one ROMARIN "**IMAGES**" disc, which contains the complete image data set, more than 139,095 images (on January 31, 2000), in black and white, gray-scaled and in color, of figurative marks.

The "BIBLIO" discs are **updated** on a four-weekly basis and the compilation of the "IMAGES" disc is issued once a year.

The **price of a yearly subscription** to ROMARIN CD-ROM discs, consisting of 13 "BIBLIO" discs (one per four-week period) and one "IMAGES" disc is 2,000 Swiss francs (without postage).

For any queries, please contact :

Mr. Henri Spagnolo,
Industrial Property Information Officer
World Intellectual Property Organization (WIPO)
34, chemin des Colombettes,
CH-1211 GENEVA 20 (Switzerland)
Telephone: (+41 22) 338 96 19
Fax: (+41 22) 734 14 46
email: intreg.mail@wipo.int

**Administration: The International Bureau
of the WORLD INTELLECTUAL
PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)**
34, chemin des Colombettes, case postale 18
CH-1211 GENEVA 20 (Switzerland).
Tel. (022) 338 91 11
Facsimile 733 54 28, groupes II et III

**Advertisements
WIPO**
CH-1211 Geneva 20 (Switzerland) see above

**Gazette OMPI des marques internationales /
WIPO Gazette of International Marks**
The subscription to the review is annual and starts
with the first issue of the year

	Surface	Airmail
Subscription price for 2000	Sfr. 450.00	Sfr. 525.00
Edition on CD-ROM	Sfr. 220.00	Sfr. 240.00
Price per issue (paper edition)	Sfr. 33.60	Sfr. 39.20

Postal check account: 12-5000-8, Geneva
Bank: Swiss Credit, Account WIPO N° 487 080-81, Geneva

Advertisements published in WIPO periodicals, other than those concerning WIPO, do not imply the expression of an opinion by the International Bureau of WIPO concerning the legal status of any country, territory, city or area, or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries.